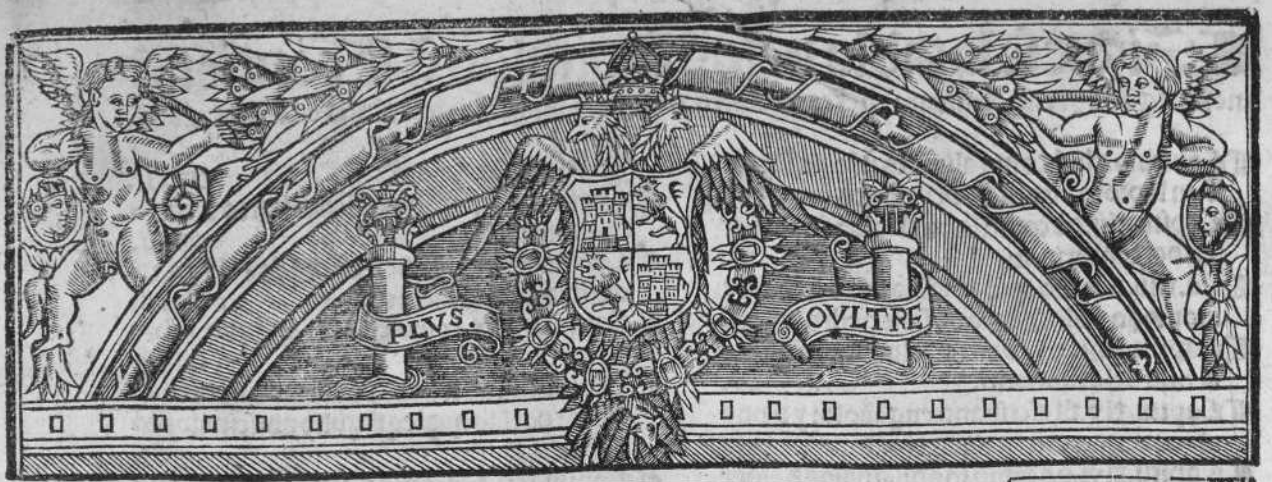
77



La segũda parte del vita christi carturano.

¶ Sigue se la tabla delos capitulos q̃ se contienẽ

en esta segũda pte. E comiença enel capitulo.xlj. porque la primera parte acaba enel capitulo.xl.

¶Capitulo.xlj.ỏ como alimpio nr̃o redẽptor a vn leproso bajando del monte.fo. ij.
¶Capitu.xlij.de como sano el saluador al sier uo del centurio.fo. vj.
¶La.xliij.ỏ como curo el saluador a vn ende monjado y ala suegra de sant pedro.fo. xj.
¶Capitu.xliiij.de como el saluador resuscito al hijo dela biuda.fo. xv.
¶Capitu.xlv.ỏl escriuano engañoso: y ỏ dos otros q̃ querian seguir a xp̃o.fo. xviij
¶Capitu.xlvj.de como los discipulos despertaron al señor enla naue.fo. xxij.
¶Capitu.xlvij.de dos hombres tomados de vna legion de espiritus malos.fo. xxvj
¶Capitu.xlviij.de como xp̃o sano al paralitico que colgaron por el tesado.fo. xxix.
¶Capitulo.xlix.de como xp̃o sano ala muger del fluxo de sangre.fo. xxxiij
¶Capitu.l.delos dos ciegos ⁊ vn mudo que christo sano.f. xxxvij.
¶Capitu.lj.de como fueron embiados los apostoles a predicar.fo. xl
¶Capitu.lij.dela paciencia que se ha ỏ tener enlas aduersidades.f. xlvij.
¶Capitulo.liij.De como no se deue temer la muerte.f. liiij.
¶Capitu.liiij.de algunos impedimẽtos que ay para seguir la perfeciõ.f. lviij.
¶Capitulo.lv.dela cõsolaciõ que el señor dio a sus discipulos.f. lxij.
¶Capitu.lvj.dela pregũta que sant juan bautista embio a hazer a xp̃o.f. lxvj.
¶Capit.lvij.dela reprehẽsiõ que xp̃o dio alos judios infieles.f. lxviij.
¶Capitu.lviij.de como los apostoles boluieron dela predicacion.f. lxxvij
¶Capitulo.lix.Del hombre q̃ despojarõ los ladrones.fo. lxxviij.
¶Capi.lx.ỏla cõuersiõ dela magdalena.f.xc.
¶Capitu.lxj.del ministerio de maria magdalena y de martha.f. xciij.
¶Capitu.lxij.Dela muger samaritana.f. cj.
¶Capitulo.lxiij.Del fijo del regulo que sano christo.f. cviij.
¶Capitulo.lxiiij.de q̃tro parabolas q̃ christo dixo alas compañas.f. cxij.
¶Capitulo.lxv.De como el saluador vino a zareth.f. cxvij.
itulo.lxvj.de como fue degollado sant Juã baptista f. cxxvij.
¶Capitu.lxvij. Como el señor harto a cinco mil hombres.f. cxxxij.
¶Capitu.lxviij.dela desordenada cobdicia ỏ algunos eclesiasticos.f. cxxxviij
¶Capitulo.lxix.como el señor anduuo sobre la mar.f. cxlvij.
¶Capitu.lxx.de ciertas palabras que dixo el señor: por las quales algunos discipulos lo dexaron.f. clj.
¶Capitu.lxxj.De como el señor ⁊ sus discipulos passaron por los sembrados.f. clv
¶La.lxxij.ỏl hõbre q̃ tenia la mano seca.f. clx
¶Capitulo.lxxiij.ỏl hombre endemoniado: ciego sordo ⁊ mudo.f. clxiiij.
¶Capitulo.lxxiiij.Dela señal del cielo que ỏ mandarõ los judios.f. clxxiiij.
¶Capitulo.lxxv.dela boz que alço la muger delas compañas.f. clxxix
¶Capitulo.lxxvj.Dela reprehension que dio xp̃o alos phariseos.f. clxxxiij.
¶Capitulo.lxxvij.Del hermano que pidio a xp̃o que partiesse con el otro su hermano la eredad.f. clxxxvij.
¶Capitu.lxxviij.dela probatica pisçina y del paralitico.f. cxcij.
¶Capi.lxxix del arbol infructuoso.f. cxcix.
¶Capi.lxxx.del ydropico q̃ sano xp̃o.f. ccvj.
¶Capit.lxxxj.Delos que fuerõ cõbidados a la grã çena.f. ccxj.
¶Capi.lxxxij.ỏ como no quiso xp̃o subir ala fiesta delas cabañas.f. ccxiiij.
¶Capit.lxxxiij.dela muger q̃ fue tomada en adulterio.f. ccxx.
¶Capi.lxxxiiij.delas palabras q̃ hablo christo porque lo quisierõ apedrear.f. ccxxij
¶Capi.lxxxv.ỏl q̃ nacio ciego ⁊ fue alũbrado por christo.f. ccxxix
¶C.lxxxvj.ỏl buẽ pastor ỏlas ouejas.ccxxxij
¶La.lxxxvij.ỏla fiesta ỏlas ẽcenias.ccxxxviij.
¶Capit.lxxxviij.delas superfluas ordenaciones delos fariseos.f. ccxliij.
¶La.lxxxix.ỏla muger cananea.f. ccxlvij.
¶Cap.xc.del mudo y sordo q̃ sano xp̃o.f.cclj.
¶La.xcj.ỏ como xp̃o harto a q̃tro mil hõbres de siete panes y de dos peces.fo. cclv.
¶Cap.xcij.del ciego alumbrado en Bethsayda.fo. cclx.

¶Fenece la tabla.

¶ Siguese la segunda parte del Uita christi Cartuxano/interpretada de latin enesta lengua familiar de castilla/por fray Ambrosio montesino dela orden delos frayles menores del sanctissimo ⁊ bienauẽturado sant Francisco/por mãdamiento delos xp̃ianissimos principes el rey dõ fernãdo y la reyna doña ysabel/reyes d̃ españa y d̃ Sicilia. A hõrra ⁊ gl̃ia d̃la sanctissima trinidad/y d̃la muy soberana ⁊ gloriosissima reyna del cielo nuestra señora la virgen Maria. E siguese primero el capitulo quarenta ⁊ vno: porq̃ la primera parte acabo enel capitulo quarenta: y esta segunda haze continuacion enlos capitulos. El qual tracta de como nuestro Saluador alimpio ⁊ sano a vn leproso/segun se contiene enel capitulo octauo de sant Mattheo/y enel quinto de sant Lucas/y canta se enla segunda dominica despues dela epiphania. E contiene cinco parraphos.

¶ Siguese el Capitulo quarenta y vno del segundo libro.

¶ El primero es q̃ los miraglos cõfirman la dotrina d̃la fe ⁊ la fazẽ ser creyda. Y como el saluador sano a vn leproso. Y q̃ de cinco maneras cuenta la escriptura q̃ fue curada la lepra.

¶ El segũdo es q̃ el tañimiẽto d̃la mano de xp̃o es en tres maneras. Y q̃ su virtud diuina se estiẽde alas obras d̃los siete dones del spũsctõ. Y q̃ no fue menor la humildad del señor en llegar al leproso: q̃ la potencia con q̃ lo sano. Y q̃ por tres razones llego a el aunq̃ lo defendia la ley.

¶ El tercero es dela razon porq̃ el saluador mãdo al leproso q̃ callasse el miraglo Y de como ay ters maneras d̃ mãdamiẽto. Y que por cinco razones embio xp̃o a este leproso alos sacerdotes. Y q̃ el pecador aunq̃ por la cõtriciõ sea ꝑdonado/es obligado ala cõfession sacerdotal. Y q̃ la cõfessiõ ha de tener quatro cõdiciones.

¶ El q̃rto es q̃ por este leproso se figura el linaje hũano. Y por la lepra el pecado original y es figurado el pecador por cĩco razões. Y de como no tiene otro remedio el tal leproso/sino socorrer se d̃ jesu xp̃o.

¶ El quinto es q̃ el que d̃ sus pecados se halla limpio/deue ofrecer a dios sacrificio de alabãça. Y que tres cosas guardo dios para si mesmo/q̃ son la gloria: la vẽgança/el poder del juyzio. Y de como el leproso publico el miraglo ⁊ no peco. Y dela causa porque el señor despues dela gl̃ia d̃sus marauillas buscaua la soledad

¶ Siguese el capitulo.xlj.

Ues dada la Ley euãgelica en el monte por consiguiente se pone agora su cõfirmacion por los miraglos que luego se siguieron / La del buen maestro es confirmar su doctrina por hechos esclarecidos. Por lo qual se sigue enel testo. Pues como acabado su sermõ se abaxasse el saluador del monte/siguieron lo muchas compañas/para edificaciõ ⁊ cõsolacion delas quales/y para la deuociõ del pueblo que lo rogaua se mouia a hazer miraglos. Sobre lo q̃l dize sant Hieronymo. Despues dela predicacion y dela doctrina passada se ofresce agora ocasion para hazer xp̃o marauillas/porque por los miraglos de su virtud soberana fuesse creydo el sermon passado ⁊ confirmado enlos coraçones delos oyentes. Y sant crisostomo dize. Despues d̃l sermõ luego ꝓcede el señor en fazer marauillas porq̃ las palabras passadas diessen autoridad con los miraglos. E porq̃ el que era marauilloso enla sabiduria/pareciesse marauilloso enlas obras. Y theophilo dize. Ala doctrina quiso el saluador mezclar marauillosas señales: porque sino

¶.j. Esto se cãta enel domigo segũdo d̃spues dela octaua d̃la epiphania.

Hierõ. sup m

Chrisost. sup matt.

Theop. sup matt.

R/7585

hiziera miraglos: ⁊ no fuera dado credito a sus sermones. E assi tu despues d̃la doctrina haz biẽ/ porque tu palabra no sea en ti vazia. Espiritualmẽte hablãdo como descendiesse el señor d̃l monte (cõuiene saber) dela cumbre d̃la diuinal excelẽcia/ al valle dela humanidad: quedando lo que era: y tomando lo que no era: que otra cosa hizo sino abaxar del mõte pues que se humillo tomãdo forma de sieruo? Siguese enel testo. E entõces despues del descendimiẽto siguierõ lo muchas compañas. Por significar que si dios no vuiesse descẽdido nunca el hombre vuiera subido ni andado en su seguimiento: ca muy grãde gloria ⁊ dignidad es al hombre seguir a este señor. E segun dize sant Augustin. En abaxando el señor del monte/ lo primero que hizo fue alimpiar al leproso: porq̃ enesto pareciesse el nueuo testamento auer se dado enel monte. E la gracia del euangelio ser mayor y de mas virtud q̃ la ley q̃ desechaua al leproso y no lo sanaua. Alguna contrariedad parece eneste passo auer entre san Matheo ⁊ sant Lucas: Ca sant Matheo dize q̃ curo xp̃o a este leproso como decẽdiesse del mõte. Y sant Lucas dize q̃ lo curo estando en vna delas ciudades/ y a esto se responde segun la glosa/ que despues q̃ el señor abaxo del monte passo algun entreualo antes q̃ entrasse enla ciudad y entõces lo alimpio: lo q̃l pone sant matheo en su lugar. Mas sant lucas dize q̃ esta sanidad acaescio estãdo el saluador en vna cibdad: y esta fue capharnao: porq̃ q̃ndo lo curo estaua cerca d̃sta ciudad q̃si legua y media contra la parte de oriẽte. Y esto es lo q̃ eñl testo dize. E luego vino a el vn leproso y derribando su cara en tierra adoraua lo diziẽdo. Señor si q̃eres puedes alimpiarme. Pues venia este leproso no con solo feruor d̃ passos corporales/ mas aũ con inflamacion d̃ fe y de coraçõ. (Y puestas las rodillas en tierra y derribãdo su cara delãte del) adorauala cõ abatimiẽto de su cuerpo ⁊ rogaua con deuota oracion de su boca/ q̃ lo sanasse. Pues adonde estas tres cosas se aciertan (cõuiene saber) fe: humildad: y oraciõ/ ninguna gracia q̃ se pide es negada de dios. E dize q̃ derribo su cara en tierra: porq̃ se entiẽda q̃ era humilde pues q̃ no ẽcubria sus mãzillas ⁊ disformidad/ mas publicaua: ⁊ cõfessaua su passiõ. E assi merecio ser oydo ⁊ alimpiado. Pues humilla te tu porq̃ merezcas ser oydo ⁊ curado de tu lepra Sobre lo q̃l dize sant Ambrosio. Caer como cayo este leproso sobre su cara/ de humildad y de verguẽça fue ⁊ por significar q̃ cada vno aya verguẽça delas mãzillas y fealdad de su vida: mas la verguença no le fue estoruo dela cõfessiõ. Enseño su llaga ⁊ demando remedio. Pues adoraua lo como dicho es diziẽdo. Señor si q̃eres biẽ puedes alimpiarme/ como si dixera. O señor porq̃ en todas las cosas son fechas biẽ puedes alimpiarme: ca tu volũtad sola es obra verdadera y todas las obras obedecẽ a tu volũtad. Nota q̃ no dixo este leproso alimpia me señor: mas dexo en su voluntad diuina su remedio y atribuyo a el como a dios el poder ⁊ autoridad d̃ curar/ ⁊ dio le todo el cuydado como si mas claro dixera. Señor q̃lquiera cosa q̃ q̃eres puedes como todo poderoso. E Tito dize. Deprendamos delas palabras del leproso no buscar melezina enlas enfermedades corporales: mas dexar todo nuestro remedio ala volũtad diuina: cõ la q̃l dispone como dios todo poderoso todas las cosas ⁊ conosce todos los fines dellas/ ⁊ todos los remedios q̃ mas nos cõuienẽ: ⁊ todo lo dispone ⁊ ordena con su ifalible ⁊ discreto juyzio. Pues cõfessando en christo el leproso la potẽcia diuina y la plenaria auctoridad del poder y mostrãdo su fe y deuociõ merecio ser curado. E auiẽdo el señor mia del estendiendo su mano llego a el/ diziendo. Quiero Alimpiado seas. Aqui dize que estendio el saluador su mano lo qual fue cosa d̃ liberalidad cõtra los auariẽtos. E dize q̃ toco enel/ y fue cosa d̃ humildad cõtra los soberuios. E dize q̃ di-

Seso spiritual.

Augusti. i sermone montis.

Glosa iij. c ma.

Augusti. de concordia euãgelista.

Mat. viij.

Ambrosius super luca. li. v. xix. ca.

Titus super matt.

ro/ que o:lo q̃l fue cosa d̃ piedad cõtra los ẽbidiosos. E dize q̃ dixo/ alipiado seas/ q̃ fue palabra de grã poder cõtra los incredulos ⁊ infieles. Sobre este lugar es de notar q̃ en cinco maneras leemos ẽlas escrituras auer se curado la lepra corporal La p̃mera por lauatorio de agua como parece enla lepra d̃ Naaman el caualle ro de Siria/ ⁊ significa el derramamiẽto ⁊ baño d̃las lagrimas q̃ alimpiã la lepra d̃l pecado. La segũda por d̃mostracion delas llagas/ como paresce enlos diez leprosos q̃ partiendo se de xp̃o pa mostrar su lepra alos sacerdotes fuerõ alipiados eñl camino: ⁊ significa la cõfessiõ q̃ purifica las alas. La tercera por aptamiento como paresce en Maria la hermana de Moysen/ q̃ estãdo aptada por ser leprosa delos reales de israel fue curada por el reconoscimiento de su humildad ⁊ por la orõn de sus hermanos: ⁊ significa la descomuniõ q̃ como cauterio d̃ fuego es medicinal para salir de pecado. La q̃rta es por escondimiento assi como paresce ẽla mano de Moysen q̃ sacada d̃l seno aparescio leprosa/ ⁊ buelta al seno fue curada ⁊ limpia: como muchos q̃ erã eñl siglo leprosos d̃la lepra spũal d̃ torpes y de muy feos pecados: mas son alipiados quando se retraẽ al seno d̃la clausura d̃la religion. La quinta es por tocamiento/ o por alguna cõjunciõ de vna carne a otra assi como parece aqui que como la mano d̃l redemptor Christo llego ala carne deste leproso/ fue luego alimpiada.

iiij.reg.v.

Nũcri.xij

exo.iiij.c.

¶.ij. ¶ Es aq̃ mucho d̃ notar q̃ en tres maneras es el tacto d̃la mano soberana d̃ dios muy ṽtuoso ⁊ miragloso. El vno es corporal: el otro es spũal: el tercero es en parte corporal y en parte spiritual. El tocamiento que es corporal: es quãdo lo que se toca es cosa corporal: y este tal fue muy virtuoso en nuestro saluador Jesu Xp̃o/ porque atodos sanaua conel de toda enfermedad/ como parece d̃ muchos eñl santo euangelio. El tocamiẽto en parte corporal y en parte spũal/ es quãdo el subjecto a que llega es spiritual como es el anima/ mas lo q̃ lo toca es corporal o espiritual: y este es el açote dela tribulacion: y este assi mismo es muy ṽtuoso: porq̃ vale para deshazer la dareza delos pecados ⁊ para refrenar la cobdicia dela carne/ y para prouar la paciencia delos justos. El tocamiento que del todo es spiritual es quãdo el principio que toca/ o faze el tocamiẽto/ o la parte que es tocada ⁊ tãgida es espiritu. Y este es el tocamiẽto o golpe dela ispiracion diuinal/ q̃ndo dios toca con su sanctissima gracia enel anima que es espiritual. Y este tocamiẽto es tan virtuoso que se estiende a siete obras segun los siete dones del espiritu sancto. El primero es la inspiraciõ del buen proposito: y este ꝑtenece al don del temor/ d̃l qual se concibe el espiritu dela salud. El segundo es el perdon delos pecados mediante la gr̃a: y este se puede apropriar al don dela piedad: segun aquello que Daniel dize. Redime tus pecados con limosnas. El tercero es el ensañamiento d̃las cosas necessarias ⁊ prouechosas para la salud: y esto se apropria al don dela sciencia que nos enseña bien biuir. El quarto es esfuerço pa osar entrar enla vida perfecta para biẽ obrar las cosas altas ⁊ dificiles/ esto se entiende al don del consejo que tiene principal acatamiento alas obras de perfecion. El quinto es consolacion enlas tribulaciones: por la qual el anima se fortalece ⁊ arma para sofrir las aduersidades: y esto quanto al don de la fortaleza que principalmẽte consiste eñl sofrimiento delas cosas contrarias y terribles. El sexto es inflamacion de la caridad y del amor de dios: y esto quanto al don del entendimiẽto que nos enseña entender y leer dentro enel anima los beneficios de dios por los quales es encendida ⁊ inflamada en su sancto temor. El septimo es subimiento del coraçõ delas cosas dela tierra/ ala contẽplacion delas celestiales: y esto quãto al don dela sabiduria que es conoscimienio delas cosas eternas/ q̃ son de arriba y se gusta en perfecion enel cielo/ y a penas se pueden sentir

enla tierra. Sigue se enel testo. E luego fue sano aquel leproso dela lepra: ca por el mandamiento del señor luego le sucedio la obra & la limpieza que desseaua.

Cirill. sup lucam.

Segun que dize Cirilo / esta palabra / luego / mas tardo en pronunciar se o en oyr se q̃ la lepra tardo en ser sana. Pues comoquiera que eneste miraglo paresce ser muy grande el poder ol saluador: no parece por cierto menor la virtud ola humildad q̃ enel resplãdece / pues que al leproso que la ley ãtigua mandaua echar fuera delos reales israelitas / y al que los sabios y los phariseos a penas querian mirar / no desdeño o tocar con su mano el clemẽtissimo empador. Y llego a el no solo por el cerrado mysterio que en aq̃l hecho se figuraua: mas aũ por dar nos forma de ser humildes y exemplo de auer cõpassion de todos los que padecen / o padecieren algunas angustias o necessidades. Y porque ninguno q̃ntoquier q̃ sea generoso & delicado aborrescielle ni menospreciasse al hombre por q̃lquiera plaga / o manzilla corporal que padezca / ni por qualq̃er linaje de enfermedad por la qual sea aborrescido dela gente. Jtẽ puso sus manos mundissimas enel por mostrar esse mesmo clementissimo saluador nr̃o que no era subjeto ala ley / mas q̃ era señor de toda ella: la qual defendia q̃ ninguno llegasse al leproso / y esto parecio no ser seruo ola ley: mas tener sobre ella jurisdicion & plenario poderio / el qual aunque segun la ley andaua & conuersaua: quiso declarar eneste q̃ sobre todo a la vtud dela ley sanaua alos que los remedios dela ley no pudieron sanar. Jtẽ q̃so llegar el redemptor a este le proso por q̃la lepra q̃ solia contaminar & plagar al que tocaua enella: fuesse por contraria disposicion por el tocamẽto de su santa mano desterrada y de toda rayz perecie sse. Y su mano diuina q̃ enla lepra toco no remanecio plagada ni contaminada: mas antes el cuerpo de aquel aflito & apassionado que estaua todo leproso / fue adesora purificado & sano & dotado de frescura & de su conuenible & natural color & vigor. Y la ley porque nunca pudo hazer que la lepra no ensuziasse al que la tocasse. defendio que ninguno tocasse enella. E no mãdaua esto porque los leprosos no fuessen sanos: mas porque los sanos tocando enellos no fuessen ensuziados & llenos de lepra y de viscosidad. E assi paresce q̃ no pudo ser ensuziada ola lepra la mano imperial: por la qual fue alimpiada la lepra tan aborrecible. E porende aũque el Señor aya quebrantado eñste caso la letra dela ley: no fue contrario aldefendimiento del que la dio: ni quebrãto el proposito della. porq̃ enla ley no era defendido llegar al leproso / al que por su tocamiento lo pudiera curar dela lepra como parece enlos sctos varones Elias y Eliseo: que no hizieron contra la ley llegando al muerto para lo resuscitar / aunque la mesma ley defendia que las tales personas no llegassen alos muertos. Y aunque el señor pudiesse por sola su palabra curar al leproso / quiso poner sobre el su bendita mano & preciosa: porque su sancta humanidad era quasi instrumento o su poderosa diuinidad. E porende assi como el maestro mediante su artificio & instrumentos obra / bien desta manera el arte eterna de dios que estaua en Christo obraua algunas cosas miragloſas por mano & aplicacion o su humanidad / por declarar q̃ estaua conjunta ala persona diuinal.

iiij. reg. iiij

¶ Sigueſe enel testo. Y mando le el señor q̃ no lo diesse a ninguno diziendo Cata q̃ te digo q̃ no digas a nadie q̃ yo te sane. Y esto le mando el rey del cielo porque no publicasse con vanagloria que lo auia sanado: & aun porq̃ se nos diesse enxemplo que no amemos las apariencias vanagloriosas ni la hõra temporal que destruye el merito olos fechos virtuosos y q̃ los bienes q̃ hazemos q̃ no sean publicados / mas callados porq̃ no solo no nos abstẽgamos dela merced tẽporal: mas aun del fauor ola gracia y dela vanidad dela gloria del siglo / & por

Ciii.

que no busquemos en nuestras obras tales vanidades ni alguna mano yzquierda se ayunte ala derecha. Y por esto dize sant Crisostomo. Mando el saluador al leproso que no publicasse su marauillosa purificacion: enseñando nos quanto el fuesse ageno dela vanidad ayre de la gloria ⁊ pompa delas transitorias alabanças. E bien tenia conoscido que no auia de callar el que recibio tã grãde beneficio: mas que en todo lugar lo auia de publicar: mas en quãto enel fue no quiso que vanamente se mostrasse la marauilla que se hiziera. E como quiera que en otros lugares delos sanctos euangelios paresce que esse mismo señor mando ser publicados otros tales miraglos/ no yua contra si mesmo aunque agora defiende la publicacion deste: mas quando mãdo a otros leprosos q̃ sano que se descubriessen ⁊ publicassen. no lo mando/ sino porque fuessen agradecidos los que con tan marauillosa clemencia auia sanado. E aun entonces no mando q̃ predicassen ni alabassen a el mesmo/ mas que fuesse dada gloria a Dios como a padre ⁊ fuente original d̃ todas las misericordias. Y assi paresce que eneste miraglo d̃l leproso da a entender que no seamos vanagloriosos mas que deuemos renunciar toda jatancia ⁊ vanidad dela gloria deste mundo.

Chrisost. sup math.

Y esto mesmo paresce por el otro hõbre que libro dela legion delos demonios: lo qual hizo porque nos enseñasse no deuer ser desagradescidos: mas q̃ en todos los bñficios deuamos dar gracias a nuestro señor Dios: y que deuemos siempre confessar sus grandes misericordias: ⁊ aun para mostrar tambien que siempre deuamos d̃ sus marauillas alabar a solo dios ⁊ no a otro alguno. Pues porque los hombres quãdo son de alguna enfermedad molestados: de contino se acuerdan de dios: ⁊ quando sanos/ luego son cercados de pesada pereza: ⁊ porende mandãdo que los ẽfermos y los sanos cada dia nos acordemos de dios/ dixo al hombre

Mar.v.c.

que curaua dela captiuidad delos d[illegible] mos quãdo ya lo vuo librado dellos, [illegible] gloria a dios. Lo de suso es de Crisostomo. ¶ Es aqui de notar que ay tres [illegible] neras de mandamiento vno es de cau[illegible] la/ otro de prouacion/ otro de obediẽci[illegible] Enel primero no se defiende la obra que es buena/ mas la vanagloria que se puede tomar enella/ que es vn vicio que se mezcla como yerua mala en todas las obras virtuosas ⁊ honestas/ ⁊ tal fue este mandamiento que Christo aqui mando al leproso. Ca con cautela le mando no publicar el miraglo de su lepra por lo apartar dela vanagloria que le pudiera nascer de auer lo la virtud diuina curado por algun buẽ gemido suyo o por su oracion. Enel segundo mandamiẽto que es de prouacion que es quando dios manda alguna cosa tentatiuamente/ no quiere que se ponga por obra/ mas que parezca la virtud q̃ esta encubierta en aquel aquien lo mãda. E tal mandamiento es ꝓuechoso al que lo quiere obrar. y aun aprouecha a otros la decleraciõ de su virtud/ como paresce del mandamiẽto que se dio al patriarca Abraham del sacrificio de su hijo: al qual dixo el angel hablãdo en persona de dios. Agora conozco q̃ temes a dios (esto es) agora hize conocer alos otros que conozcan la virtud de tu obediencia: porque estaua secreta en ti/ y que temes el mandamiento del señor/ pues que ya por su mandado estendias el cuchillo por la garganta de tu hijo vnigenito. Enel tercero mandamiento que se llama aqui de obediencia/ quiere dios la volũtad ⁊ la obra/ como parece enlos diez mandamientos morales que dio eñl monte Sinay. O puede se dezir que mando el saluador a este que callasse su salud miraglosa: porque los que creen la fe de su propria voluntad/ mayor prouecho consigan del creer: ca los que creen libre ⁊ boluntariamẽte sin esperar beneficios ni ver miraglos: mucho son mejores y de mayor fe y merescimiento que los otros

Gen.x

Exo.xl.xx

entes. ¶ Puede se assi mesmo dezir
e le mando Jesu christo que no lo di-
se a nadie/no para que siempre lo ca-
lle/mas para que no lo publicasse an-
s que cumpliesse todo lo que manda-
ua la ley fazer cerca delos sacrificios ⁊ di
ligencias que auia mandado alos lepro
sos quando sanaua: ca primero auia de
sobreuenir el juyzio d̃los sacerdotes alos
quales segun la ley pertenecia juzgar de
la lepra. Sobre lo qual dize sant Criso-
stomo. Puede ser que no defiende el Se
ñor de todo en todo al leproso que no di-
ga el miraglo/mas defiende le q̃ no lo di
ga antes que se muestre al sacerdote/por
que por uẽtura si lo manifestasse antes a
alguna otra persona ⁊ lo oyessen los sa-
cerdotes pudieran tener ocasiõ en aque-
llo de echar lo fuera d̃l pueblo como a le-
proso: por mas sano que estuuiera por la
enemistad que tenian contra Christo/⁊
no rescibierã de su mano el sacrificio que
era mandado enla ley. Siguese eñl testo.
Pues anda muestra te al sacerdote
⁊ offresce le por tu alimpiamiento el
don que mando Moysen en testimo
nio dela limpieza. E assi paresce con
quanta humildad lo embio el señor alos
sacerdotes porque les pertenescia discer
ner si era sana la lepra o no. E mando le
offrescer el don que la ley mandaua por
cinco razones. ¶ La primera porque
aunque estaua ya sano no era tenido por
tal/ni deuia ser segun la ley restituydo a
morar entre los sanos/si primero no fues
se determinado por el juyzio delos sacer-
dotes ser limpio/⁊ no offresciesse al Se-
ñor el don q̃ mandaua la ley por su alim-
piamiento. Ca assi como por el aluedrio
sacerdo tal era apartado delas ciudades
assi no se le daua licencia de boluer a la
compañia delos sanos sin su mandado.
¶ La segunda es por humildad: ca qui
so mirar enla honrra delos sacerdotes/
porque no pareciesse que robaua la glo-
ria ⁊ honrra dellos: ⁊ por mostrar que se
les deue dar reuerencia. ¶ La tercera
es por manifestar que no era quebranta-
dor dela Ley/d̃lo qual era muchas ve-
zes acriminado: mas que aun andaua ⁊
biuia segun la Ley/y que curaua y sa
naua las enfermedades sobre toda vir-
tud d̃la ley. ¶ La quarta es porque los
sacerdotes entendiessen que aquel lepro
so era curado sobre toda virtud natural/
y no por la orden ⁊ costumbre de la ley/
mas por sola la gracia ⁊ operacion diui-
na. Y que el era de mayor virtud que la
ley y que los sacerdotes pues que aun
que conoscian la lepra/no la podian cu-
rar. ¶ La quinta es por ꝓuocar los co-
raçones delos sacerdotes a creer/⁊ por
quitar toda escusacion alos no creyen-
tes/quiso que fuesse ofrescido el don que
la ley mandaua deuerse offrescer a ellos.
O puede se dezir que se mandaua offres-
cer este don en testimonio a ellos. Que
quiere dezir contra ellos si visto el mira-
glo no creyessen. Mas entonces se ofres
ce el don en testimonio por ellos en señal
de salud/si por uentura creyessẽ: porque
si mirãdo ser sano el leproso creyessen ser
Dios el alimpiador/assi fuessen saluos/
⁊ fuesse alos creyentes aquel testimonio
causa de salud: ⁊ si no creyessen no se pu-
diessen escusar de pena/pues que auian
visto clara razon para creer/y no creye-
ron. E assi el miraglo fuesse acusacion
contra los no creyentes/y testimonio de
su condennacion. En embiar el señor al
leproso curado alos sacerdotes quiso fi-
gurar que el pecador que por el leproso
es entendido/es obligado (aunque sea
alimpiado dela lepra del pecado por la
contricion) a mostrar se al sacerdote por
la confession/⁊ a sojuzgar se por su con-
sejo ala satisfacion. E por esto el Salua-
dor en llegando a este Leproso lo alim-
pio y despues le mando que se presentas-
se al Sacerdote y offreciesse su sacrificio
Entonces por cierto el Leproso es tañi
do ⁊ tocado de dios/quando el pecador
se compunge y quebranta. Y entonces
se representa al sacerdote/quando ma-

Geso mo
ral.

nifiesta su pecado confessando se. Y entonces ofresce sacrificio quando se cumple la penitencia ⁊ satisfacion. El perezoso no se confiessa hasta que el sacerdote lo busca: mas tu busca primero a el ⁊ manifiesta le la lepra de tu anima por la confession dela boca: que ha de tener quatro condiciones. La primera es que sea voluntaria: por lo qual dize. Anda ve: por donde paresce que el que se confiessa no ha de ser induzido: ni atraydo: ni forçado: assi como el que confiessa sus pecados a fuerça de tormentos: o por temor dela muerte al tiempo del boquear: quando esta enel articulo postrimero. La segunda es que la confession deue ser desnuda ⁊ abierta. E por esto dixo christo al leproso. Anda ve: muestra te al sacerdote: como si le dixera. Amuestrale lo q̃ heziste: lo que pensaste: lo que hablaste. No dixo esconde le tu vida con escusaciones o cõ velamento de palabras: o mintiendo: o de manera que a penas se pueda oyr: o no relatando complidamente todos los pecados con sus deuidas circunstancias. La tercera es que la confession deue ser pura y por esto dixo. Amuestrate (esto es) a ti mesmo y no alos otros. E contra esta pecan algunos relatãdo los hechos delos otros: o reuelando las personas cõ quien pecaron. La quarta es que la confession ha de ser ordinaria: por lo qual dixo. Muestra te al sacerdote: ca no se deue el Christiano confessar cõ qualquiera persona: mas con solos los sacerdotes que tienen la llaue dela sciencia: ⁊ la llaue de la auctoridad.

¶ iiij. Seso mystico. ¶ Pues hablando agora segun seso espiritual: el leproso significa el linaje humano contaminado dela lepra del pecado original: y por este pecado tiene ya inclinacion ⁊ apareja para caer en diuersos pecados. E por la lepra que es vna enfermedad torpe: asquerosa y que se pega es significada la culpa d̃ Adam que fue heredada y contrayda en todos sus descendientes por generacion carnal: la q̃l (tocada dela mano de Jesu Christo) luego sana: porque por la virtud suya es alimpiada por la satisfacion del baptismo la culpa figurada enella. Por el ofrescimiẽto del don: y por la publicaciõ dela obra es figurado que el baptizado es obligado a seruir fielmente a dios y alo alabar cada dia. Por lo qual dize Beda. Este leproso es figura del linaje Humano todo flaco ⁊ doliente ⁊ contaminado de pecados y lleno de lepra: porque todos pecaron: ⁊ han menester la gracia de dios. Segun el apostol dize. Y esta gracia dela qual estaua el siglo necessitado: fue la gracia dela encarnacion: por la qual estẽdida la mano (esto es) el hijo de dios encarnado: ayũtando a su diuinidad la naturaleza humana fuessen todos alimpiados dela diuersidad d̃las culpas que nascieron del peccado de Adam: ⁊ ofresciessen por su alimpiamiento los cuerpos a dios en lugar de hostia viua. Este mesmo miraglo no dexa el señor de obrar cada dia por su gracia: porque todas las vezes que justifica al pecador cura vn leproso. Hablando segun moralidad por este leproso es significado el pecador por cinco razones. La primera es porque la lepra es enfermedad suzia y mal que se pega: y es gran daño morar con los leprosos. Y assi los pecadores son plagados ⁊ pegan sus plagas a otros haziendo los pecadores: y es muy dañosa su participacion. La segunda es porque la lepra es peligrosa: porque cunde todo el cuerpo. E assi el pecado es peligroso: porque ensuzia ⁊ corrompe los cuerpos ⁊ las animas: por lo qual se deue mucho huyr y temer. La tercera es porque la lepra es de mal olor ⁊ torpe y abominable: ⁊ assi los pecadores huelẽ muy mal ⁊ son aborrescibles a dios ⁊ alos angeles. La quarta es porq̃ los leprosos son apartados dela gente y aposentados fuera dela comũ cõuersaciõ delos hõbres. Y assi los pecadores son puestos fuera dela gr̃a de dios y d̃la comuniõ delos fieles dela yglesia: y son apartados delos buenos enesta vida q̃nto al merescimiẽto: y enla otra quãto a

Beda sup Lucaz.

Ad romanos.ij.

la compañia: ⁊ quanto al lugar: y quanto al gualardon. La quinta es porque assi como la lepra obra diuersas colores enel cuerpo: assi el pecado tiene diuersas maneras de vicios enel anima / ca toda anima es leprosa que es contaminada de soberuia: de yra: de auaricia: de accidia: de gula: de embidia: y de pecados carnales. La enel feo hinchamiento dela carne del leproso: es significada la soberuia Enel escozimiento ⁊ ardor dela lepra la yra. Enla seo la auaricia. Enla pesadumbre la pereza. Enla podredumbre material la embidia. Enel rascar la gula. Y en el hedor del resollo la delectacion dela carne. Pues el tal leproso como este socorrase con buena confiança de Jesu xpo vaya corriendo al medico: no desespere: haga verdadera penitencia: y desee ser alimpiado: y con el leproso deuoto ⁊ fiel derribe su cara en tierra por humildad y verguença: y aya empacho delas manzillas ⁊ torpedades de su vida. Mas la verguença no embarace la confession / descubra su lepra y reconozcase con lagrimas y con gemidos por pecador. Y mostrada la llaga busque remedio ⁊ implore ⁊ llame ala misericordia del señor con coraçon herido ⁊ lastimado y demande remedio. Humillese a dios y rueguele que con su gracia llegue a el ⁊ lo sane. Confesse que es lleno de immundicia: y que solo el clementissimo Christo es poderoso de lo sanar. E llame delante del con el leproso ⁊ diga. Señor si quieres bien me puedes alimpiar. E si esto hiziere: sea cierto dela misericordia: y no desespere del perdon: ca muy manso es el señor: y tan piadoso que nunca desecha a ninguno que a el viene: mas a todos abre y estiende el seno de su misericordia. No ha menester largos años ni larguesa de tiempos en la penitencia: mas requiere coraçon contrito ⁊ humillado: ⁊ luego relaxa y perdona por su clemencia los pecados alos que dignamente se arrepienten. E a tal leproso o pecador como este es luego este dada la mano dela misericordia de Christo: por cuyo imperio ⁊ tañimiento todos sus pecados son perdonados: ca entonces estiende el señor su mano quando da el socorro de su indulgencia: y luego se consigue el perdon delos pecados: mas no deue el tal ser reconciliado ala yglesia sino por el juyzio del sacerdote.

¶ El que fuere alimpiado de sus pecados deue ofrescer a dios sacrificio de alabança y alabar lo en todo lugar: porque le deue ser mucho agradescido: dandole siempre gracias ⁊ haziendo alos hombres todos los bienes q̃ pudiere guardando cerca de dios y delos prozimos verdadera caridad: ca ninguna cosa deuemos atribuyr a nosotros por vanagloria: mas todas las auemos ó apropriar a dios pues que de todas nuestras obras quiere que tengamos todo el prouecho y q̃ el primo reciba buen exẽplo / mas el solo quiere tener la gloria ⁊ alabança dellas. Tres cosas son las q̃ dios en especial reseruo para si: ⁊ a ninguna criatura las quiso comunicar q̃ son: la gloria: la vengança: el poder del juyzio. La gloria le quitan los vanagloriosos. La vengança le quitã los furiosos ⁊ soberuios q̃ cobdician vengarse de las injurias q̃ les son hechas. El juyzio le quitã los osados y psumptuosos q̃ quieren juzgar delos secretos agenos. E por que como dize aqui Tito conuiene que el que rescibe el beneficio sea agradescido: y que haga gracias aun que el bien hechor no las aya menester: por ende aun que el señor ouiesse mandado al leproso ya alimpiado que callasse ⁊ no diresse a ninguno el miraglo de su alimpiamiento: no curo dello: mas antes hizo segun dize sant marcos lo q̃ aqui enel testo se sigue. E como salio sano dela presencia ol saluador comenco a predicar ⁊ publicar lo que auia hecho con el y la palabra que le auia mandado de tal manera que ya xpo no podia entrar de manifiesto enla cibdad: mas conueniale estar fuera enlos desiertos lugares por la mucha gẽte que a el venia de todas partes. De donde paresce que

¶v.

Titus sup mat.

Marci. j.

este leproso q̃ antes fuera pregonaua como bie agradecido las obras ⁊ las palabras ol señor: por lo q̃l dize sant Lucas enel testo. E andaua mas crescida en toda parte la platica y sermones del redeptor y venian a el muchas compañas por oyr lo ⁊ por ser curados o sus enfermedades. Y esto acaescio por que quanto mas el hombre huye la fama ⁊ la gloria: tanto mas la gloria y la fama se van tras el. Porque como dize sant Bernardo. Esto solo tiene e especial glorioso la gloria del mundo que huye de todos los que la siguen: y se va empos delos que huyen della: y por esto es comparada ala sombra que es tal: que si la sigueres no la alcançaras: mas si ella fuere tras ti no te escaparas della. Y este leproso vsando o oficio o euãgelista comença a publicar q̃ lo auia el señor sanado ol anima y del cuerpo demanera q̃ la salud de vn solo leproso cõstreñia ya a muchos que se boluiessen a dios. E tanta gente venia a buscar a xpo: que segun enel testo es dicho: ya no podia entrar en publico ala Cibdad a orar: por la gran compaña delos hombres que venian a buscar remedios para sus enfermedades ⁊ a ver los miraglos que obraua: ⁊ por esto se retraya al desierto por orar en mas secreto. Sanaua como dios: mas oraua como hombre. E venian a el de todos los lugares cõpañas diuersas por su doctrina: ⁊ a rescebir salud en sus enfermedades incurables. E mira como el saluador huye ol estruẽdo o la gẽte: ⁊ como busca los secretos lugares por mostrar q̃ ama mas la vida quieta ⁊ apartada delos cuydados del siglo: y q̃ se desuia del ruydo del mũdo y delos carnales coraçones y que visita las animas q̃ se dan ala deuocion secreta y se apartan delos cuydados del mundo: enlo qual da tambien a entender que los predicadores ol palabra de dios deuen huyr del fauor del pueblo: y que algunas vezes se deue retraer dela multitud delas gentes por dar se a oracion. Sobre lo qual dize sant Jeronymo. Lo que aqui dize el euangelista que el señor no podia manifiestamẽte entrar enla cibdad: mas que estaua defuera en los desiertos lugares: significa que no se manifiesta alos que siruen y se dan alas publicas vanidades delas alabãças humanas ⁊ alas propias volũtades: mas que se da alos que con sant Pedro salen fuera y se retraẽ enlos desiertos lugares los quales eligen el para orar ⁊ para dar refecion y recreaciõ al pueblo: y desamparan los deleytes del mundo ⁊ todo lo que posseen. Porque puedan dezir con el prophet a. Solo el señor es mi parte ⁊ mi racion. Mas la gloria del señor a solos aquellos se manifiesta q̃ de toda parte vienen a el: y estos son los que abraçando las cosas arduas ⁊ difficiles vienen a su seruicio: cuya virtuosa firmeza es tal que ninguna cosa los puede apartar dela caridad de christo. Y el venerable Beda dize. Lo que aqui dize que haze el señor miraglos enla cibdad: y q̃ enel ỏsierto o enel mõte se desuela orãdo: mysterio es en q̃ nos dio a entẽder q̃ nos deuemos exercitar enla vida actiua y enla cõtẽplatiua: de manera q̃ por el estudio dela contemplacion no menosprecie algũo el cuydado de sus prorimos: ⁊ porque estando obligado en estremidad enel cuydado o llos no desampare los estudios dela contemplacion: porque alomenos el amor del prorimo no haga perjuyzio al amor de dios: ni el amor de dios haga impedimento al amor del prorimo. Pues orar enel monte no es otra cosa sino derados todos los cuydados ⁊ los pensamientos enfermos ⁊ vanos: que cada vno con todo su coraçon se suba alos gozos perdurables dela soberana contemplacion. Y retraerse enla soledad del desierto a orar no es otra cosa sino reprimir y refrenar el bollicio o estruendo interior que se leuanta delos desseos dela tierra: ⁊ buscar dentro o su anima vn secreto apartamiẽto para si mesmo conel señor adonde con silencio hable con el por desseos entra-

Bernar. ad euge-nium.

Hieron. sup mat.

Treno. iij

Beda sus-per lucã.

nables cessante el ruydo muy confuso de las cosas d̃ fuera. E sant Gregorio dize. Nuestro redẽptor haze miraglos enlas cibdades de dia: mas por el estudio dela oració toda la noche se desuela enel monte: porque deprendan los predicadores perfectos del euangelio que no deuẽ del todo desamparar la vida actiua: por ocuparse enla contẽplació: ni deuẽ menospreciar los gozos d̃la vida contẽplatiua por los grandes exercicios dela vida actiua. mas contẽplãdo con todo reposo ⁊ suauidad gustẽ primero lo q̃ han de sembrar ⁊ p̃dicar a sus hermanos. Lo de suso es de gregorio. Y lo q̃ aqui dize sant Marcos ⁊ sant Lucas q̃ el señor no podia de manifiesto entrar enla cibdad: mas q̃ se fue al desierto do se entiẽde d̃ aq̃l dia en q̃ curo al leproso: porq̃ como lo vuo curado ẽ este mesmo dia entro enla cibdad de Capharnao la q̃l estaua dos millas de alli/ antes q̃ esta famosa marauilla fuesse publicada. E de aq̃ es q̃ sant Matheo pone ⁊ ꝓsigue este miraglo del leproso con el que se sigue del sieruo de Centurio.

Grego. in moralib.

Marci j.

Luce. v.

¶ Siguese la oracion del auctor.

Señor Jesu xp̃o que del mõte dela cũbre paternal y del talamo del viẽtre virginal descendiste por sanar la lepra del linaje humano: mira como yo soy leproso ⁊ d̃ diuersas manzillas de pecados maculado ⁊ todo lleno: pues adorote señor porq̃ si tu q̃eres me puedes muy biẽ alipiar: estiẽde la mano d̃ tu gracia y piedad ⁊ tañe ⁊ toca las entrañas de dẽtro y la carne defuera deste leproso q̃ te llama. Aue misericordia de mi pecador arrepẽtido ⁊ mãda ala enfermedad d̃ mi pecado q̃ me dexe dios mio ⁊ misericordia mia: porq̃ no quieres la muerte d̃l pecador: mas q̃ se cõuierta ⁊ viua. E haz esta perfecion en mi pecador que no sea yo muerto enel anima. mas q̃ me cõuierta y ꝑdurablemẽte viua contigo. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo. xl. j. del sieruo paralitico de Cẽturio: segũ q̃ lo cuẽta sant Matheo enel capitulo. viij. ⁊ sant Lucas enel. vij. E sant Juã enel. iiij. E cãtase enla dñica tercera despues dela epiphania. E cõtiene quatro parrafos segun q̃ se siguen.

¶ El primero es: de como Cẽturio por humildad ⁊ por ser gẽtil puso alos judios por intercessores dela salud de su sieruo para con el saluador: ⁊ despues de vẽcido gran fe el mesmo demãdo la salud del criado. Y de como escusandose d̃ rescebir al señor en su casa: no se pudo escusar delo recebir eñl coraçõ. Y q̃ alas vezes es mas deuoció dexar la comunion q̃ recebirla.

¶ El segundo es q̃ eneste cauallero resplãdecen: humildad: fe: ⁊ prudẽcia. Y de como se marauillo Christo dela fe suya ⁊ la alabo. Y de como se entiẽde lo q̃ alli dixo: no halle tanta fe en ysrael.

¶ El tercero es: de como por la fe deste cẽturio profetize el señor la fe delos gentiles: y la infidelidad delos judios: ⁊ delo q̃ segũ moralidad se ẽtiẽde por oriẽte ⁊ por ocidente. Y dela salud q̃ consiguio el sieruo de Cẽturio. Y q̃ el señor enlas mercedes q̃ haze mas mira ala necessidad y ala fe que ala generosidad delas personas.

¶ El quarto es: q̃ enel sieruo de Centurio es figurado el pecador por q̃tro males que todo pecador tiene. Y q̃ esta palabra que Centurio dixo (señor no soy digno) fue de tanta virtud q̃ la yglesia vsa della para que sus hijos sean dignos de rescebir enel pecho al verdadero dios q̃ centurio merescio recebir enel anima.

¶ Sigue se el capitulo. xlij. ¶. j.

Despues desto comẽço el saluador a se acercar ala cibdad de capharnao (q̃ como es dicho) estaua muy cerca de alli. E como entrasse enella llegose a el Centurio rogandole q̃ sanasse a su criado. Este cẽturio se puede llamar por otro nõbre tribuno o principe de cient caualleros q̃ estaua puesto alli por los Ro

manos ꝑa coger los tributos del emperador y para guarda de galilea por si por uentura quisiessen ser rebeldes ala juridiciõ romana: ala qual toda aquella tierra estaua subjecta: por lo qual moraua siempre en Capharnao que era la cibdad principal de aq̃lla prouincia: y por entõces cibdad gloriosa: aun q̃ agora es menospreciada ⁊ miserable. Segũ esto biẽ parece q̃ este Centurio se llego a xp̃o no por solos passos de p̃sencia corporal: mas aun cõ fe y deuocion. Sobre lo qual dize Origenes. Llego se el cẽturio estrãgero de linaje: mas domestico de coraçon/ ageno era segũ la nacion: mas muy cercano era por la fe. Era p̃ncipe d̃los caualleros ⁊ cõpañero d̃los angeles: este no era judio/ mas gẽtil: y por esto no oso por si mesmo p̃mero llegar ala p̃sencia corporal d̃l rey d̃la gl̃ia/ teniẽdo se por indigno de estar ante sui mpial acatamiẽto: mas q̃so llegar por los mas ancianos d̃los hebreos/ assi como por mas familiares ⁊ mas amados del: alos q̃les el ẽbio al clemẽtissimo saluador: y por esto dize sant lucas. Que como cẽturio oyesse las cosas de Jesu xp̃o embio ael los mas ancianos delos judios rogãdo le que viniesse ⁊ sanasse a su sieruo: y esto hizo por la boca dellos diziẽdo. Señor mi moço yaze paralitico en mi casa/ y es muy mal atormẽtado. Sobre lo q̃l es d̃ notar que cẽturio llama aq̃ señor a xp̃o por dar a entender q̃ cree que en su diuino poder es la ẽfermedad/ ⁊ la salud ⁊ la muerte/ y la vida: y llamo a su criado moço por la edad ⁊ por la familiaridad mas q̃ por la cõdicion: lo q̃l es contra los soberuios q̃ desdeñã a sus seruidores. E dize yaze paralitico en mi casa: lo qual es cõtra los señores crueles ⁊ inhumanos q̃ echã de sus casas alos enfermos ⁊ los embiã alos hospitales: ⁊ dize es muy mal atormẽtado/ por los muchos daños q̃ padesce. Assi q̃ estas palabras yaze paralitico y es atormentado. Dize por mostrar las angustias de su anima: y por inclinar al señor a misericordia. Onde sã

Origenes sup matt.

Grisostomo dize. Centurio declaro y ꝓpuso solamente la enfermedad de su criado: mas el remedio d̃la salud d̃xo enel poder dela misericordia del redẽptor. E mira q̃ por la diuina ꝓuidencia los Judios fuerõ embiados a hazer este ruego ꝑa el moço de cẽturio: porq̃ no pudiessen escusarse del pecado dela infidelidad si visto el miraglo ⁊ creyẽdo el principe pagano ellos no creyessen. Este cẽturio oydos los miraglos de Jesu xp̃o con toda firmeza creyo q̃ podia sanar a su sieruo q̃ mucho amaua q̃ estaua ꝑa morir si xp̃o no le diera perfecta salud: y por esto tenia grã cuydado d̃ su sanidad. Pues eneste hecho d̃ Centurio q̃ tanta solicitud tenia dela salud de su sieruo deuemos tomar exemplo de auer misericordia de nuestros seruidores y de tener prouidencia de sus necessidades. No era este cauallero como muchos q̃ ay agora que quando veen enfermar alos q̃ los siruẽ luego los menospreciã y mucho mas curã de si mesmos aun q̃ estan sanos q̃ de sus criados por mas q̃ estẽ enfermos: y mejor ⁊ mas ayna respõden a sus proprias delectaciones que al remedio delos que conellos biuen quãdo caen y vienẽ en dolõcias y necessidades. Pues rogaua Cẽturio y desseaua q̃ el señor viniesse a su casa/ mas no lo rogaua tan cõplidamente por la grãde angustia que tenia d̃ su criado q̃ se le queria morir y por el desseo q̃ fuesse curado/ recelando se tambiẽ con grã reuerencia de poner en su casa ala magestad de jesu xp̃o. Pues dize agora el euãgelista que conosciẽdo el saluador su deuocion que respõdio por mano delos mensajeros diziẽdo. Yo verne y lo curare. En d̃zir yo verne se manifiesta su hũildad: ⁊ diziendo yo lo curare se declara su piedad: Y deue se aqui saber que el señor vino aq̃ ala casa d̃ este cẽturio por virtud ⁊ potẽcia d̃ sanar: mas no por corporal presencia. Siguese enel testo. E yua el saluador cõellos. de otra manera era este fisico q̃ otros muchos q̃ ay q̃ no se disponẽ ꝑa visitar alos pobres mas alos ricos

Chrisost. sup Mat.

E como ya no estuuiesse lexos dela casa ēbio ael Cēturio aciertos d̄ sus amigos diziēdo le. Señor no quieras trabajar mas. Nota q̄ este Cēturio pēsando enlos mysterios de dios que cōtrataua dētro ē su anima: ⁊ dios le yua reuelādo: y cōuertiēdo se por la lumbre d̄ la fe ala imperial excelencia ⁊ magestad de Christo: allego se ael y creyo enel antes q̄ boluiessen con la respuesta los p̄meros amigos que le auia embiado. y esto que dize aqui q̄ centurio se allego a el entiēde tu q̄ no se allego a su ꝓpria p̄sencia mas embiādo ael otros amigos mas domesticos ⁊ familiares a le suplicar q̄ no viniesse: diziendole lo q̄ el euangelista dize No quieras señor tomar mas trabajo: porq̄ no soy digno q̄ tu ētres debaxo d̄ mi tejado: mas manda lo por sola tu Palabra ⁊ sera sano mi moço. Mira q̄ no dixo debaxo d̄ mi palacio/ni debaxo de mi casa aun q̄ era prīcipe: mas dixo tejado por su grāde hūildad ⁊ por la consideracion que tenia dela grādeza de Jesu xp̄o. Este cauallero temia offender a xp̄o: porque creya ser verdadero dios: y aun q̄ era quāto ala vida passada pagano ya tenia remordimientos de cōciēcia y temia ⁊ no se hallaua digno q̄ el clemētissimo señor entrasse por corporal p̄sencia en su casa mas (segū dize sant Agustin) diziēdo se indigno se hizo digno: porq̄ no auemos de mirar dentro de quales paredes/mas ē cuyo coraçon Jesu christo entra. E sant Grisostomo dize. Porq̄ se hizo indigno Centurio d̄ rescebir a Christo en su casa fue hecho digno d̄ ser recebido enel reyno celestial ⁊ para representar que tenia grādissima fe enel poder todo poderoso de christo y enla virtud de su palabra dixo. Manda lo cō tu palabra: y sera sano luego mi moço. E aun para humillarse mas dixo. Como quieres señor tu venir a mi casa/como yo a ya pēsado dētro d̄ mi q̄ no soy digno de venir a tu p̄sencia? E quiso tanto dezir: como si dixera. Porq̄ yo no soy digno que vēgas ami morada/ētre puse embaxadores entre mi ⁊ ti que te suplicassen q̄ remediasses mi necessidad: porēde manda lo por tu sola palabra sin q̄ ayas de venir a ella por tu presencia corporal pues q̄ por solo tu mādamiēto son todas las cosas criadas/regidas: ⁊ sanas: ⁊ luego sera sano mi moço. Ca escrito es. En la ora q̄ el señor hablo luego todas las cosas fuerō fechas. E como aq̄ dize Beda. Grande es la fe del q̄ cree que el dezir es fazer. Y el chātr eparisiēse dize. De aq̄ se toma argumēto ser mejor cosa abstenerse el hōbre d̄las ordenes sacras y d̄ consagrar o de recebir el cuerpo d̄ jesu christo si para lo vno ⁊ para lo otro no lo esforçare ⁊ animare mucho la buena cōciēcia porque mas vale abstenerse el sieruo de dios de tal dignidad q̄ cōsagraro rescebir el cuerpo santo con conciēcia (no digo dañada: porque ya esto seria pecado mortal) mas cōconciencia dubdosa el que la qual yo dubdo si sea sana: como el que assi se allega ala sacra comunion mas agrauio haga a su anima q̄ prouecho ni q̄ cosa q̄ le pueda dar socorro. E porque la irregularidad priua a todo christiano de la administracion ⁊ vso de este sacramento: porēde ninguno deue dexar de saber d̄ q̄ culpas nasce este d̄fecto pues que el hōbre se atreue ⁊ dispone a tratar tan alto sacramento: mas en todo caso deue saber las letras que cūplen a su estado.

Au. d̄ verbis oñi sermone. vi. Chrisost. sup matt.

Psal. cxlviij. Beda super lucā.

¶ Enel mysterio de este cēturio tres marauillosas virtudes se nos muestran ⁊ son humildad/fe/y prudēcia. Grāde humildad por cierto tuuo/pues que como el señor estuuiesse aparejado para venir ael/se manifesto por indigno para q̄ entrasse debaxo de su tejado. Tuuo assi mesmo perfeta fe: porque como fuesse gentil por sola su palabra creyo que podia christo como verdadero dios dar salud a su criado. E no fue pequeña su prudencia: porq̄ debaxo dela carne visible conoscio estar la diuinidad escondida: ⁊ pues al que vido corporalmente andar/creyo estar presente en todas las ꝑtes por su diuinidad. Pues caridad no falto a este buen caua

¶ ij.

llero/porque como muchos llegassen aro gar al señor por su propria salud ⁊ por la delos suyos y de sus amigos no rogo si- no por la salud de su sieruo. E de aqui es que perseuerando aun enla costancia d̃la fe nos ẽseña que por sola palabra lo pue de sanar diziẽdo. **Sana lo señor por so la tu palabra porque yo señor hon bre soy debaxo de poderio ageno establescido/y tengo caualleros de baxo d̃ mi mãdado ⁊ digo a este ve a tal parte/y va/y digo a otro vẽ a mi/y viene: y digo a mi sieruo haz esto/y haze lo luego.** Y esto dezia cen turio porque era subjeto a otro mayor se ñor. E porque tenia como capitan del ce sar otros caualleros y sieruos que haziã su mandado. Y por esto que dize. **Yo di go a este cauallero/ve a tal ꝑte y va** q̃nto a complir algun negocio ẽ mi absen cia **E digo a otro/ven a mi y viene.** Esto es a complir algun oficio en mi pre sencia. **E digo a mi sieruo: haz esto y hazelo** sin resistencia. Destas cosas con cluye centurio que si por su dicho vno va y otro viene y otro faze lo que mãda: que mucho mas si Christo que es verdadero dios y señor dixere ala enfermedad vete: luego se yra: y ala sanidad vente/y luego vendra: y al paralitico haz esto y luego lo hara: o si alos angeles que lo siruen man dare que administren ⁊ hagan estos mira glos que luego los haran. Y esta razõ es fuerte ⁊ valedera porq̃ procede y arguye d̃lo menor alo mayor. Y procede d̃tal ma nera. Mejor se deue cõplir la palabra de dios que no es subjecto a nadie que la pa labra del hombre subjecto a otro/pues co mo mi palabra es luego cõplida que soy hombre y no Dios: ⁊ soy subdito y no se ñor soberano: siguese que mejor se conpli ra la tuya que eres dios y soberano señor Assi que si yo que soy hombre y de peq̃- ño poder ⁊ subdito al emperador: por so la mi palabra obro lo que quiero por ma no delos que biuen comigo: ⁊ puedo mã dar a mis seruidores/ que en hablãdo yo todos me obedecen: mucho mas tu q̃ eres dios y estas en todo lugar presente y eres poderoso sobre todos los poderosos: ⁊ se ñor de todos los señores y a quien todos los principes de mayor poder siruen ⁊ a quien los angeles ⁊ todas las cosas obe- decen/tienes poder con sola tu palabra y sin tu corporal presencia para sanar a mi sieruo. Y porẽde no es necessario que va yas señor a mi casa ni que te fatigues. Si guese enel testo. **E oyẽdo el saluador estas palabras de centurio** de tãta fe y que conocio debaxo del velamento y a bito dela carne la deydad ⁊ la excelẽcia d̃ su majestad: marauillo se mostrando sem blante y manera de persona que se mara uilla y cara de marauillado. Marauilla ua se Christo dela fe de centurio: la qual auia el admirablemente plantado en su Coraçon: y alabo enel las grãdezas de Dios: no porque hablando segnn catho lica verdad auia alguna cosa de que el se deuiesse marauillar: porque el es el que o bra todas las marauillas/mas quiso mo strar que se marauillaua: por nos enseñar que nos deuemos marauillar enlos bene ficios de Dios/y que deuemos alabar su marauilloso poderio. Sobre loqual dize sant Augustin. Lo que aqui dize que el señor se marauillaua: no es otra cosa sino que nos da a entender que nos deuemos marauillar dela fe de tal hombre. E por esto es menester que quãdo tales marauil llas vieremos/nos marauillemos del po der del hazedor. E quando tales mouimi entos son dichos enla escritura sancta de dios no creamos que son señales de cora çõ perturbado ni alterado por nueuo co noscimiento de miraglo acaescido/mas q̃ son señales de maestro enseñador. Pu es marauillando se el señor dela fe de Cẽ turio ⁊ alabandola. Dize el euangelista que dixo alos que yuan tras el aprouan- do su fe y ofreciendo alos creyentes ⁊ no creyẽtes el exẽplo y dechado de otra tal. **En verdad os digo que no falle tã ta fe en Israel.** Esto es. No halle señal

Augu. de verbis domini i sermone.vj.

de tanta fe/o perſona de tãta pſtez en creer o que tan preſto tanta fe aya tenido enel pueblo de iſrael. Mas eſto ſe entiende é el tienpo preſente: ca biẽ fallo chriſto ma yor fe enlos Patriarchas antiguos: aſſi como en abraam: y ſaac: ⁊ Jacob / y en otros patriarcas y prophetas que fuerõ principio de nueſtra fe. É mira que ſiem pre has de ſacar ala madre ó dios bẽdita reyna del cielo quando ſe habla de mereſ cimientos o de peccados: pues que de to da manera de pecados fue agena y en to do linaje de mereſcimientos fue ſobre to dos los angeles y los hombres de ſobe rana manera auentajada. É no deuemos tener eſta palabra ó Chriſto: cõuiene aſa ber **no falle tanta fe en iſrael** ſer dicha de todos los preſentes: porque ſe ſacã de aqui los apoſtoles que lo ſeguian con los quales hablaua. y eſto pareſce ſegun el vſo comũ de hablar. Como ſi alguno en tra en alguna caſa con compañia: ⁊ ſino hallare allí a nadie: dize no halle alguna perſona en eſta caſa / ca en tal manera de hablar: no cuenta alos que vienen conel. y es auida tal palabra por verdadera / por los muchos que eſtan abſentes. O ſe gun dize ſant Criſoſtomo: ſi queremos anteponer la fe de Centurio ala fe delos apoſtoles: ⁊ dezir ſer mayor q̃ la fe delos diſcipulos: auemos lo de entender ſegun que cada coſa buena y loable de alguno es alabada / ſegun la qualidad ⁊ natural cõdicion de aquel hombre: aſſi como q̃n do vn ruſtico dize alguna coſa delgada y diſcreta: dezimos que es gran coſa lo que dize / y que nunca hombre tal coſa dixo / la q̃l agudeza no es marauilloſa enel filo ſopho. y aſſi auemos de entender la fe ól Centurio ſer grande enelpſente propoſi to ſegun la qualidad de ſu perſona poco abituada enlas coſas dela fe: porq̃ no era coſa ygual creer el judio y creer el gentil. O ſegun el miſmo ſan Criſoſtomo dize. Eſto ſe deue entender quanto al naſcimi ento del creer / porque los otros creyerõ viſtas primero muchas marauillas / y eſte creyo ſin ver miraglo alguno / mas por la fama ſola ⁊ por lo que auia oydo de chriſ to. E ſan Hieronymo dize. Por los pre ſentes dize el ſeñor no halle tãta fe en iſra el / y no por los patriarcas y profetas an tiguos: ſacando ſi poruentura la fe delos gentiles no ſea antepueſta ala fe de iſrael en Centurio / aſſi como en cercana figura. y el venerable Beda dize. Es la fe ó cen turio loada por mayor que la fe delos pre ſentes: porque aquellos eran enſeñados enla fe por los amoneſtamientos dela ley y ólos prophetas: y eſte creyo ó muy bue na voluntad y libremente / no lo enſeñan do alguno. Lo de ſuſo es de beda. Pues marauillaua ſe el ſaluador dela fe ó Cen turio hõbre pagano y gentil / y mucho la alabo: porque del fauor ⁊ alabança deſte ſean confuſos y ayan verguença los iſrae litas. Aſſi que marauillaua ſe dela fe de los gentiles: porque la veya creſcer ſobre la fe ólos judios. É no ſolamẽte la fe ólos gentiles fue eneſte cauallero Centurio a labada: mas aun fue figura ól a fe ólas na ciones que auian de creer.

Chriſoſt. ſup mat.

Hieron. ſup mat.

Beda ſup lucam.

C. iij.

C É por eſto auida ocaſion dela fe ó eſte gentil: concluye ⁊ profetiza el ſeñor la cõ uerſion y llamamiento ó todos los gen tiles / y por el contrario apunta la infideli dad y reprouacion ólos judios enel dizi ẽ do. **En verdad vos digo q̃ muchos vernan de oriẽte y de ocidente y ſe aſſentaran con abraam y ſaac ⁊ Ja cob enel reyno delos Cielos: mas los hijos del reyno ſeran lançados enlas tinieblas defuera.** y dize eſto co mo ſi por otras palabras dixera. Fielmẽ te ⁊ antes que venga la hora vos lo digo que a exemplo óſte en cuya fe y ó uocio ẽ es figurada la fe ó muchos gẽtiles: aun que no la ó todos: porq̃ no obedeſcẽ todos al ſagrado euãgelio / vernã de oriente y de ocidente / y dela parte del medio dia y de Aquilon que es dela parte ól cierço y de todas las partes del vniuerſo mundo / y de todo linaje y diuerſidad de gentes: ala fe y ala vnidad ól a ſancta madre yglefia.

Chriſoſt. ſup mat.

Adro. 8. c.

augustinus de ver. dñi in sermone.vj.

Segũ q̃ dize sant augusti. Por estas dos partes (cõuiene saber) oriẽte ⁊ ocidente: todo el mũdo es entendido. Onde debaxo de vna figura en q̃ se representaua la yglesia/ fue dicho al patriarca Jacob.

Ge.xxviij

Seras dilatado alas partes d̃ oriẽte ⁊ a las partes de ocidẽte: ⁊ alas ꝑtes del norte y del medio dia. Hablando segun moralidad: de oriente vienen los q̃ se humillan por la cõsideracion de su propria naturaleza ⁊ nacimiento: o los que hazen penitencia en su juuentud. Y de ocidente vienen los que se conuiertẽ a dios por la memoria dela muerte: o los que hazẽ penitencia enel cabo de su vida. Dela parte austral o del medio dia vienen los que en tiempo q̃ en prosperidad les da fauor se ocupã en obras de piedad: y entre las prosperidades guardan templança. Delas partes de Aquilon o del cierço vienẽ los que se conuierten ⁊ compungen constreñidos y forçados de algũa necessidad y guardan paciẽcia entre las aduersidades. De todas estas partidas sin algũa duda se saluarã algũos. E dize/ q̃ se assentarã. Como si dixesse holgaran en toda prosperidad no cayẽdo/ ni se entremetiẽdo en vicios carnales: mas recibiẽdo spiritual recreaciõ/ con Abrahã Isaac y Jacob/ dela fe delos quales tuuierõ semejança y serã entre los fieles y amigos mios cõsolados enel reyno d̃los cielos ⁊ delos justos: adonde resplandece gloria y largueza de vida perdurable: ⁊ todo el bien consiste. Son aqui en especial nombrados/ Abrahã/ Isaac/ y Jacob: porque a estos fue hecho especial ꝓmetimiẽto dela tierra de promission: por la q̃l era significada la cibdad y gloria delos biẽauẽturados. E dize/ q̃ los hijos d̃l reyno seran lançados fuera/ entendiendo por ello los Hebreos: enlos quales dios reynaua: o porque fueron assi llamados por llamamiẽto no por possession/ o porque fueron hijos segun su propria estimacion: no segun la verdad: los quales por la mano de dios fuerã hechos hijos para que heredassen el reyno: mas hizieron se indignos ꝑa lo heredar/ porq̃ serã lãçados enlas tinieblas de fuera/ q̃ no es otra cosa sino q̃ seran lançados dela cara y dela vision de dios enla carcel delas tinieblas exteriores: porq̃ ya tienen en sus animas las tinieblas interiores. Las tinieblas deste mũdo son dichas tinieblas de culpa: ⁊ llamãse tinieblas d̃ dẽtro porq̃ estan enel coraçõ. Otras tinieblas ay q̃ son del infierno y llaman se exteriores o corporales: porq̃ pertenescerã alos ojos delos malauẽturados: que seran anexas alos ojos materiales. Y segun dize sant Gregorio. Tinieblas interiores o d̃ parte de dentro/ son la ceguedad del entẽdimiẽto. E tinieblas exteriores y de partes de fuera/ son la noche dela eternal dãnaciõ. E por tãto se dize alli auer tinieblas exteriores/ o de fuera: porq̃ aunque aya alli fuego/ no luze para mostrar alos cõdenados alguna cosa ꝑa su consolacion/ mas ꝑa acrecẽtamiẽto d̃ su ĩfierno y perdurable tristeza. E sant ysidoro dize. El fuego del infierno resplãdecera alos malauenturados ꝑa acrecentamiento de su miseria: porque vean algunas orribles y muy espantables figuras delas q̃ ay alli: mas no porq̃ veã algũa cosa de cõsolaciõ con q̃ se gozen. Sigue se eñl testo. E alli aura lloro (esto es) lloro corporal delos ojos d̃l fumo y d̃l calor d̃l fuego. Y esto sera: porq̃ la eterna muerte entro por los ojos: pues q̃ no cõuenia mirar lo q̃ sin pecado no se pudo cobdiciar. E alli aura estremecimiẽto y tẽblor de dientes (cõuiene saber) por el frio ĩtolerable ⁊ insofrible: porq̃ aqui gozauan de grãdes vicios enel comer. O puede se d̃zir q̃ aq̃l lloro ꝓcedera dela grãde angustia del coraçon. Y el tẽbor delos diẽtes ꝓcedera d̃la passiõ ⁊ indignacion delos malauenturados: porq̃ se arrepintieron tarde de su pecado. Y enesto se manifiesta la grandeza d̃los tormẽtos. Sigue se enel testo. E dixo el señor a Centurio. Esto se entiẽde q̃ dixo alos mensajeros q̃ auian venido a el hablãdo conellos como si hablara a el diziẽdo. Anda vete ⁊ assi como creyste

Gregorius in homil. xxxviij.

Isidorus de sũmo bono.

te assi se haga lo que demandas. Y quiso tanto dezir como si le dixera. Buelue te seguro a tu casa q̃ pues ꝑfectamẽte creyste yo quiero q̃ sea luego sano tu sieruo. Mas auemos de entender q̃ assi como se allego al señor no en persona: mas mediante los mẽsajeros: q̃ assi se entiẽda auer se buelto por mano d̃llos. Sobre lo q̃l dize rabano. Por el merecimiẽto d̃la fe muestra el saluador auer alcançado cẽturio salud para su sieruo: porque la v̄tud dela fe tanto mas fuesse enel acrecẽtada q̃nto mas viesse q̃ por ella podia alcançar todas las cosas que quisiesse. Siguese enel testo. E luego fue sano el moço desde aq̃lla hora. Mira que tan grãde fue la virtud de xp̃o q̃ estando absente cõ sola esta palabra q̃ dixo / sea fecho: fue luego sano el moço: y no es d̃ marauillar pues q̃ con aq̃lla mesma fuerõ todas las cosas fechas y criadas. Assi q̃ fue sano el moço: porq̃ la fe de Centurio fuesse verificada: y la potẽcia d̃ xp̃o q̃ centurio auia confessado se manifestasse por la cõseq̃ncia que se siguio dela obra: porq̃ centurio auia dicho. Di señor tan solamẽte tu palabra y sera luego sano mi moço: y por esto el clementissimo señor dixo su palabra y cumplio la por obra. Y sant crisostomo dize. Marauilla te aq̃ dela p̃stez dela salud: porque no solo se mostro la virtud de xp̃o en curar la enfermedad: mas aun en hazer esto adesora y en vn momẽto d̃ tiẽpo. E q̃so lo sanar el saluador enel camino: porq̃ no pensassen q̃ yua a su casa por que le faltaua poder delo curar absente y q̃ no yua alla por humildad. Es aqui d̃ considerar que la fe ꝓpria muy preciosa es y mucho vale al q̃ la tiene: pues q̃ tãto vale y tãto fruto haze la fe agena pues q̃ por la fe de centurio fue dada sanidad al su sieruo. Deue se aqui tãbiẽ considerar la humildad del señor que se aparejo ⁊ dispuso sin ser rogado ꝑa yr al sieruo d̃ centurio: mas al hijo del regulo d̃l qual adelante se dira: no quiso yr aun q̃ lo suplico su padre: q̃si como quiẽ huye la põpa ten por al porq̃ el muy alto señor siẽpre mira

Rabanus sup mat.

Chrisost. sup mat.

las cosas hũildes desde cerca: ⁊ las altas y las soberuias menosp̃cia ⁊ mira desde lexos. Enlo q̃l segun dize sant Gregorio nr̃a soberuia es reprochada y maltrayda: porq̃ aceptãdo y teniẽdo ꝑticular afeciõ a algũas ꝑsonas no honramos enlos hõbres la naturaleza: por la qual son hechos ala ymagẽ de dios: mas solamente hazemos cuẽta delas honras y delas riq̃zas. Mira q̃ vino d̃l cielo el q̃ no menosp̃cia yr de su ꝓpria voluntad ala casa del sieruo. Y nosotros menosp̃ciamos ser humillados enla tierrra aunq̃ no somos naturales della. Que cosa puede ser ante dios de mayor culpa ni de mayor menosp̃cio / q̃ p̃ciar la honra en p̃sencia d̃los hõbres y fazer grã cuenta della: y no temer los ojos d̃ dios enlos coraçones: el q̃l nos mira como entrañable testigo: y segũ sãt Ambrosio dize. Al fijo del regulo no q̃so el señor yr: porq̃ no pareciesse hazer mayor cuẽta delas riq̃zas: ⁊ q̃so yr al aposentamiẽto del sieruo: como aq̃ parece: porq̃ no pareciesse enel seruidor de Centurio auer el clemẽtissimo rey menosp̃ciado la condiciõ delos sieruos. Eneste centurio es figurada la fe d̃las naciones y se señalan las p̃micias y los electos delos gentiles q̃ como cercados y ceñidos de cẽtenario cauallero (esto es de capitã q̃ tieñ ciẽ caualleros d̃baxo de su vãdera) son muy altos por la perfeciõ d̃las virtudes creyẽdo en Jesu xp̃o y trabajãdo enel cõuertimiẽto delos otros. E sant Remigio dize Por centurio son figurados los p̃meros q̃ creyerõ d̃los gentiles: y los q̃ fuerõ perfectos enlas virtudes. Centurio era llamado capitã de cien caualleros / o d̃ cien hõbres de armas. Y el numero de ciento es cuẽto ꝑfecto: porq̃ bien cõuiene q̃ centurio ruegue por su moço: por sinificar q̃ las p̃micias / o los p̃meros d̃los gentiles suplicarõ a dios por la salud d̃ toda la gentilidad. E si algũo arguyere q̃ los reyes oriẽtales q̃ primero adoraron al señor deuã ser dichos p̃micias d̃los gẽtiles: puede se respõder q̃ mucho mejor es q̃ digamos q̃ centurio fue el p̃mero d̃los gẽtiles por

ps.cxij. Grego. in homilia xxxviij.

Ambro. sup lucaz. l.v.xxvij. cap.

Seso alegorico.

remigius sup mat.

Seso moral.

que fue el p̃mero q̃ creyo no enseñado de algũo sino del espũ sctõ: ca los reyes magos si fuerõ los p̃meros q̃ creyerõ: fuerõ enseñados por los libros de Balã / ⁊ por la señal dela nueua estrella: mas alos gẽtiles no fue dada ni comunicada la p̃sencia corporal de xp̃o: mas solamẽte les embio por mano d̃los ap̃les la verdad dela fe: y assi los sano dela infidelidad.

¶ iiij. Seso moral.

¶ Hablando segun moralidad: por este moço de Centurio es figurado el peccador por q̃tro males en que cae q̃ son figurados en quatro cõdiciones q̃ deste moço aqui se escriuen. El p̃mero es la seruidũbre d̃l pecado q̃ es la inclinaciõ y aparejo que tienen de pecar deligero / ⁊ por esto se dize q̃ era sieruo. Onde sant Juan dize. Todo aquel que haze pecado / sieruo es del pecado. E sant pedro dize. Cada vno es sieruo de aq̃lla passion dela q̃l es vencido. E sant augustin dize. De tantos señores es el pecador sieruo de quantos vicios es o fuere enseñoreado. Pues el peccado quando se enseñorea d̃l hõbre del todo lo inclina ⁊ dispone a peccar sin dificultad: porq̃ siẽpre vaya de vn peccado en otro. Y assi mismo a otra mayor seruidumbre lleua el pecado: q̃ es ala captiuidad del diablo: ca el soberuio es sieruo de lucifer: y el auariento es sieruo d̃ otro demonio q̃ se llama Mamon: y el que se da alos vicios d̃la carne: es sieruo d̃ otro que se llama Asmodeo. El segundo mal es la flaqueza para biẽ obrar: q̃ es significada por la cama en que yazia: ⁊ assi dize el euãgelista q̃ este moço estaua echado en su cama. Pues los q̃ estã echados ninguna cosa obran ni pueden obrar. El pecador algunas vezes esta echado enel fuego dela yra / y otras vezes enel Lodo delos vicios carnales: y a tiempos yaze en espinas de auaricia. E bien dize aq̃ el euãgelista que estaua echado: por significar que el pecador ningun bien meritorio puede obrar. El tercero mal es temblor y temor: porque se entienda que siẽpre biue el pecador en temblor: que es figurado enla perlesia: dela qual se causa vna dissolucion y desmãdamiento y temblor delos miembros. Y bien parece ser verdad: porque si al peccador se dize que d̃ limosna / o q̃ haga restitucion delo mal ganado: no lo quiere hazer porque teme que le ha de fallecer el mundo. E si le dizen que ayune no q̃ere: porq̃ teme auer hambre. E si le dizẽ que confiesse sus pecados: no quiere porque teme la verguẽça. E si le dizen que haga penitẽcia y satisfacion dellos / no la quiere hazer: porq̃ teme del trabajo y afliciõ d̃l cuerpo. Pues mira como este paralitico tiẽbla y del sonido dela Hoja se espanta. El quarto mal es afligimiento del espiritu: lo qual es figurado por esto que se dize d̃ste moço / que es mal atormentado. E assi es ca sin duda todo pecador padece tormento dentro en si mesmo por el gusano dela conciẽcia q̃ siempre lo remuerde y come Por lo qual dize sant augustin. Manda ste señor: ⁊ assi es que todo coraçon d̃sordenado por algun pecado / sea pena propria para si mesmo. Y el sabio dize. Siẽpre p̃sume y teme la confusa y perturbada consciencia que le han de venir males crueles. Y por otra parte es assi mismo el pecador atormentado quãdo se fatiga / y congoxa por buscar las honrras y las riquezas del mũdo ⁊ los blãdos regalos ⁊ d̃leytes corporales. Padece tambiẽ tormentos entre las prosperidades: por los cuydados importunos ⁊ sobrados q̃ tiene: y ẽtre las aduersidades y p̃secuciões por el p̃dimiento dela paciencia. Itẽ es mal atormẽtado quando comiẽça a considerar la torpedad y fealdad delos vicios en que esta captiuo: ⁊ las penas infernales: a cuyas p̃durables cadenas esta obligado. Mas o cosa lamẽtable ⁊ mucho digna de sospirar / q̃ ni por todo esto nunca el miserable se remedia por penitẽcia: mas al tal algunas vezes cura ⁊ sana el señor ⁊ aun viene a el por el sufragio ⁊ merescimiẽto delos sctõs. Pues o tu q̃en quiera q̃ seas y te d̃sseas saluar (si tienes tu aĩa paralitica ⁊ sientes en ti tales males) ruega alos sctõs y embia los por tus

Ioã. viij. c ij. petri. ij. cap.

Augusti. sup canonica petri.

Augus. in li. cõfessionum.

Sapiẽtie. xvij. cap.

interceſſores al ſaluador: como fueró aq̃llos honrrados de Iſrael a procurar por Centurio: y llamalo con deuociõ diziendo. Señor mi moço esta ẽla cama paralitico en mi casa y es muy mal atormentado: y no soy digno por mi flaqza natural y por el aborrecible hedor de mis culpas ꝛ por la gran diuersidad ỏ mis miserias: que tu entres debaxo de mi tejado tã angosto/tan torpe/tan caydo: mas mandalo/q̃ con sola tu palabra sera luego sano Y porq̃ esta palabra de Centurio fue de tãta eficacia: que (como arriba es dicho) lo hizo digno para q̃ christo morasse en su coraçon: ꝛ porq̃ para recebir el cuerpo de su magestad enel sanctissimo sacramẽto dela Hostia biua ninguno es digno/ sucedio q̃ quando ala sancta mesa del altar nos llegamos y cõsideramos nr̃a flaqueza q̃ enseñados de estas palabras de centurio cada vno de nosotros diga. Señor no soy digno q̃ tu entres debaxo ỏmi pecho: ni de rescebir tu cuerpo/ y tu sangre por mi boca. Y esto digamos/ porq̃ por la ỽtud destas palabras seamos dignos ỏlo recebir. Origenes dize. Agora q̃ndo los sctós ꝛ muy aceptables perlados dela yglesia entrã debaxo de tu casa: alli entra dios en sus psonas. E tu de tal manera deues estimar su entrada/ como si enellos rescibiesses al señor ỏios señores. Y quando rescibes el cuerpo y la sangre del saluador/ cree q̃ entra su diuina real y corporal presencia debaxo ỏ tu pecho. Y tu en aq̃lla sctã hora humillando te hasta el pfundo dela tierra / es biẽ q̃ digas. Señor no soy digno que tu entres debaxo de mi morada: ca adonde indignamente entra/ a juyzio y cõdẽnaciõ del q̃ assi lo rescibe entra. Por este centurio es figurada tãbien la razon o el entendimiẽto: cuyo sieruo es el apetito sensitiuo o la sensualidad q̃ deue siẽpre obedescer ala razõ: mas por el corrompimiẽto ꝛ cayda dela naturaleza hũana q̃ cayo en Adam/ es enferma para obedecer ala rectitud dessa mesma razon: por lo q̃l el hõbre q̃ por juyzio de buen entendimiento conoce estar esta enfermedad en su apetito sensitiuo: deue rogar a dios por si mesmo y por mano ỏ otros q̃ sane a su sieruo: y desta manera sanara luego por la virtud del muy alto. Item assi como aq̃l cẽturio dezia yo hõbre soy ꝛ subjecto a otro y teniendo debaxo de mi obediẽcia caualleros: digo a este ve a tal pte y luego va: y mando ꝛ digo a otro; vente para mi/ ꝛ luego viene: y mãdo a mi sieruo haz esto: y luego lo haze: biẽ desta manera (como dize Cassiano) La pfecta razõ q̃ por cẽturio es entẽdida/ puesta debaxo del poder ỏ dios se enseñorea ỏ todas sus fuerças menores ꝛ tiene poder de alançar todos los pẽsamiẽtos empecibles: y de ocupar se largo tpo ẽ muy buenos ꝛ muy saludables ppositos y desseos: y entonces podemos dezir alos q̃ son malos y desaforados. Partios luego de aq̃: y luego se partiran: ꝛ diremos alos buenos. Venid y luego vernã: ꝛ diremos a nr̃o sieruo (esto es al cuerpo que ỏue siempre seruir al spũ) refrena te delas desordenaciones q̃ sueles o desseas tener cerca ỏlas delectaciones de tu carne: ꝛ luego se refrenara. Y assi le podemos dar cargo delas cosas q̃ pertenecen ala castidad/ ꝛ ala honesta continẽcia: ꝛ sin cõtradicion algũa obedecera/ offreciẽdo y dando al espiritu toda perfecta seruidumbre.

Cassianus incollatio nib⁹ pfuz

Origenes sup matt.

Seso mystico.

Sigue se la oracion del auctor.

Señor jesu christo yo no soy digno q̃ tu ẽtres debaxo del tejado llouediço ỏ mi carne: por q̃l moço ỏla sẽsualidad yaze ẽcama paralitico: dissoluto y rebelde por la ẽfermedad ỏl pecado en la casa de mi cuerpo. Y es muy mal atormẽtado por los mouimiẽtos ỏlas cobdicias ỏsordenadas: mas vẽ señor por el rocio y ỏrrama miẽto de tu gr̃a. E di ꝛ mãda por la palabra de tu ỽdad q̃ sane este moço y q̃ se leuãte ỏlos pecados. Y otorga clementissimo dios a mi pobrezillo/ ꝛ miserable puesto debaxo del yugo y poder de tu gr̃a q̃ possea por ỽtud de ella de

baro d̃ mi libre aluedrio fuerças ⁊ v̄tudes naturales q̃ tẽga poder de aptar d̃ mi todos los pẽsamiẽtos y mouimientos q̃ me puedã ofender: y q̃ me pueda exercitar ẽ muchos bienes y de enseñorear la rebeldia de mi cuerpo: porq̃ pueda sin dificultad seruir al espiritu. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capl̃o. xliij. de como curo el saluador aun endemoniado y ala suegra de san pedro segũ que lo cuẽta sant marcos eñl capitulo primero y sant lucas enel quarto: y sant Matheo enel octauo: y canta sela primera p̃te del el jueues d̃spues d̃la dominica tercera d̃ q̃resma: y la segũda parte el sabado d̃spues del dia de pẽtecostes. E cõtiene cĩco parrafos segũ q̃ se siguen

Esto se cãta el jueues d̃spues del domingo tercero d̃ q̃resma.

¶ El primero es q̃ segũ el seso moral la ciudad de Capharnao es el aĩa del religioso/ que es como parayso enesta vida. Y d̃la doctrina de xp̃o q̃ alli publico: y q̃ oyr missa es de obligacion natural. Y de como los d̃monios confessauan la sanctidad de xp̃o: y de como alcançauã por conjecturas q̃ era hijo de dios.

¶ El segũdo es d̃la razõ porq̃ el diablo se llama espũ suzio: y el señor no dexaua a los demonios q̃ lo alabassen. E porque q̃ndo el espiritu malo sale del hõbre por la gr̃a d̃ dios: entõces tiẽta cõ mas cruda porfia. Y de como curo al endomoniado Y q̃l pueblo de israel era figurado enel q̃ dẽtro d̃l tẽplo estaua tomado d̃l eñmigo

¶ El tercero es de como a suplicaciõ de los discipulos sano el saluador ala suegra de sant Pedro. Y que sant pedro / aunq̃ era natural de galilea: por causa dela muger tenia casa en capharnao. Y dela moralidad desta casa: y dela moralidad dela salud desta suegra.

¶ El q̃rto es d̃ como hizo xp̃o muchos miraglos otros p̃a cõfirmacion d̃la fe q̃ predicaua. Y q̃ la mano con que tocaua alos enfermos era organo d̃l spũ sancto Y q̃ la hora de puesto el sol q̃ndo curaua era figura de su passion: enla q̃l sano todo el mũdo y d̃la razõ porq̃ huyo de ser alabado del diablo. Y que los verdaderos perlados siempre deuẽ remediar lo mas quebrado.

¶ Sigue se el capitulo. xliij.

¶ j. Mar. j. c.

Despues desto segun que sant marcos dize. Entraron ala ciudad de Capharnao: y luego xp̃o entro ala casa dela oracion: ⁊ todos los sabados les predicaua: ⁊ marauillauanse de su doctrina: porque assi enseñaua como señor de absoluto poder: y no como los escriuanos y los phariseos Capharnao quiere dezir campo de grossura / o villa de hermosura y de consolacion: ⁊ significa el anima del deuoto religioso que deue tener gordura d̃ caridad y de deuocion y de contẽplacion. A esta villa desciende de buena voluntad xp̃o ⁊ por esto es dicha villa de hermosura y de consolaciõ. Desta villa dize pedro rabenas. Segũ la sentẽcia de mi coraçõ si algnn parayso ay enel mũdo no cõsiste sino enla clausura del monesterio: o enlas escuelas delas letras. Y q̃lquiera cosa q̃ ay fuera destas dos: todo es lleno de congoxa y de amargura: de miedo y de dolor. Mas esto q̃ dize d̃las escuelas no lo entiẽdas por las escuelas d̃las sciẽcias vanas: mas por los estudios d̃las letras diuinas. Y hugo dize. Ningũa cosa es auida eneste siglo por mas dulce/ ni se toma con mas cobdicia/ ni tãto aparta el coraçon del amor del mũdo: ni tanto esfuerça la virtud cõtra las tẽtaciones: ni tãto d̃spierta al hõbre para toda la obra ẽ bien ⁊ para sufrir todo trabajo / como el estudio d̃la sagrada escriptura. Y por esto dize que luego como el saluador entro ẽla ciudad y q̃ndo eñl sabado todos los ebreos o los mas se ayũtauã: y cessando d̃las obras corporales se ocupauã enlo spiritual/ entro enla casa de oraciõ adõde los letrados dela ley se ayuntauã a enseñar y el pueblo comun a oyr: y les predicaua. Y el sctissimo señor administrauales sus palabras en tal tp̃o y lugar: porque eran muy cõuenibles a su dotrina: por la gran

Seso moral.

petrus rabenas.

Hugo in li. de arrasponse.

gente que entonces se juntaua alli. Y assi agora todo christiano es obligado todos los domingos ỏl año a venir ala yglia a oyr missa entera. Es de notar que la missa es en alguna manera de obligacion segun la ley natural y segũ la ley diuina/y euangelica: porque la ley natural quiere que cada vno por algun entreualo ỏ tiẽpo se aparte a orar a dios. Y la ley de escriptura mãdaua que todos los sabados se ocupassen en oracion. E los sacros canones ordenarõ que el tiempo dela missa fuesse aplicado para esta oracion: porque en aquella hora se contiene enel sancto altar el que es ỏdadero dios y hombre. E porende como dize la glosa los q̃ no oyen missa enlos domingos mortalmente pecan: porque es mandamiento si necessidad no los escusa. Mas enlos otros dias no es ỏ mãdamiẽto mas de cõsejo. E dize el euangelista que se espantauã y marauillauã de su doctrina: assi por que no auia deprendido la ley nilos prophetas al parescer dellos/como por los muy altos secretos que enseñaua y ỏclaraua: como porq̃ confirmaua su enseñança con grandes marauillas: por lo q̃l se sigue. Y estaua enseñando los qua si como señor que tenia absoluto poder: porq̃ enseñaua con demõstracio de señales/y de miragiosa virtud: y tambiẽ porque no encubria ni callaua la verdad por algun temor. E dize q̃ no enseñaua como los escriuanos y phariseos que solamẽte enseñauan de palabras y auian miedo de dezir la verdad: y auiã verguença dela predicar porq̃ no la guardauã. Por lo qual dize Beda la palabra del predicador entõces esta llena de poder quãdo obra la doctrina que enseña: ca el que con sus hechos destruye sus dichos el mismo se menospreçia. O puede se dezir que enseñaua como quien tema poder y no como los escriuanos: porq̃ los escriuanos/y sabios dauã alos pueblos y declarauã los mandamientos que auian deprendido por la ley: mas el saluador assi como p̃ncipal hazedor y cõplidor dela ley establescia y ordenaua sin temor algũas cosas cõtra las que parescian menos bien declaradas o ordenadas. Y esto fazia o mudãdo algunas o acrescentãdo otras. Lo de suso es de beda. Pues porque Christo nuestro señor confirmaua su doctrina por obras marauillosas: los otros predicadores/y doctores que esto no pueden hazer deuẽ cõfirmar su enseñança por obras virtuosas. Y no hã de ser como los escriuanos/y los phariseos q̃ dizẽ y no hazen: antes enseñan con vanagloria: y toda la firmeza ỏ su enseñança es presumpcion de palabras. Y de aqui es que luego manifiesta el euangelista el poder ỏl redemptor/por este marauilloso hecho q̃ se sigue diziẽdo. **Y estaua enla casa de oracio vn hõbre q̃ tenia espũ malo: y immundo. E por ventura este hombre fue traydo al sancto lugar para que fuesse alli librado de aq̃l ỏmonio q̃ lo tenia cercado. E dio vna gran boz el espũ malo hablando por el hõbre y dixi ẽdo. Que tienes q̃ ver con nosotros jesu nazareno/veniste a destruyrnos antes de tiẽpo: bien se q̃ eres el sancto de dios.** Como si direra. Veniste a diminuyr/y q̃tar el poder q̃ tenemos ỏ empecer alos hõbres y a nos atormẽtar. Y porq̃ el diablo mouido por embidia dela saluacion delos hombres es atormentado: y dolia se y pesaua le dela doctrina de Jesu christo q̃ era medicina y salud ỏ las animas: por esto daua tales bozes. Por lo q̃l dize Theophilo. Salir el demonio del hombre ỏzia el maldito spiritu malo q̃ era su perdicio: porque no tienẽ los demonios misericordia alguna con los hombres/y quando no los molestan y pfiguen piensan que padescen nuenos y grandes males. Pues dezia el demonio. Bien se por conoscimiento de forçosas conjecturas q̃ tengo que tu eres christo el sancto ỏdios embiado para la saluacion delos hõbres: ca por las prophecias de christo que determinauã el tiempo y la manera y el lugar de su venida: y por otras circunstancias sabia ser el/el redemptor christo pro

Beda sup lucam.

theophi. sup mar.

metido enla ley: mas no conoscido q̃ era dios/ni lo pudo conocer. Lucifer quando lo tento enel desierto: porq̃ por aquella tentacion nunca pudo saber si era hijo de dios natural: aunq̃ por solo este fin lo tento de tres maneras: por que si los demonios conoscierá que xp̃o era verdadero dios nunca vuierã prouocado alos Judios a crucificar lo. Segũ aquello q̃ el apostol dize. Si los principes ól siglo lo conocierã/ nunca al señor dela gloria crucificarã. Pues mira de quãta peruersidad son muchos hõbres que en sus aduersidades blasfeman de dios/como los demonios temblando y tremiendo lo alabẽ y prediquen. Sobre lo q̃l dize el venerable beda. Esta voluntad con que el demonio alaba y cõfiessa a christo no es de merecimiento alguno: ni le sucedio corona de galardon por su confession: mas fue vn torcimiẽto y testimonio forçado ó necessidad que constriñe y fuerça alos demonios aunque les pese a dezir aquello E biẽ assi como quãdo los sieruos fugitiuos q̃ despues de muchos tiẽpos veen a su señor ninguna otra cosa sospechan si no delos açotes que temen: assi los ómonios mirãdo a desora al señor ádar enlas tierras creyã auer venido pa los juzgar/ porq̃ la presencia ól saluador no fue otra cosa para los demonios fino tormento.

¶ij. ¶El ómonio es dicho espiritu immũdo por lo que obra: porq̃ haze torpe y suzio a todo hombre q̃ possee: assi como es dicho espiritu sordo/o spiritu mudo: porq̃ haze al hõbre sordo y mudo. Segun dize crisostomo. Immundo y suzio es dicho por la maldad y por el grãde apartamiento q̃ de dios tiene: y porq̃ en todas las cosas suzias y enlas obras malas/ y depraua das se entremete. Sigue se enel testo. E amenazo al espiritu malo el señor diziẽdo. Calla no hables y sal del hombre. E assi parece que el señor mando a este spiritu malo aunque dezia y testifica ua del cosas verdaderas/ser mudo y callar: porque con las verdaderas no mezclasse falsas: y porque no pareciesse buscar testimonio ó alabança de su boca. E mayormẽte porque los phariseos deziã/ que el clemẽtissimo señor lançaua los demonios en virtud de Belzebuch. E tambien porque no se declarasse y descubriesse tan ayna el prouecho dela cruz: y de su passion. Enlo q̃l nos es dado por saluda ble enseñança que nunca creamos alos demonios: porque todos son mentirosos y nunca permanecieron ni permanecen en verdad quantoquier q̃ digan verdad porq̃ si hallaren algunos que los crean siempre mezclaran ala verdad mentira/ porq̃ siẽpre conuierten en mentira la verdad: y diziendo algunas cosas verdaderas se esfuerçan en quãto pueden a traer en error ó ydolatria: y en pecados alos q̃ los creen. Por esto que aqui dize el euangelista que christo maltrato y reprehendio al demonio q̃ confessaua su poderio/ y su sanctidad: poniẽdo le silẽcio nos enseña huyr delas alabanças delas torpes personas. Porque (segun dize Seneca) por tan reprehensible y por tan torpe cosa deuemos tener ser alabados ólos malos como si fuessemos alabados ó cosas feas. Sigue se enel testo. E dissipando lo y quasi como despedaçandolo el spũ immundo: y dando muy altas bozes salio del. Pues mira como este espiritu malo luego como Christo le mando que saliesse deste hombre lo echo en tierra en medio de todos y despedaçando lo quanto al afligimiẽto que el hombre sentia: salio del y ningũa cosa le empecio q̃nto acortamiẽto de algun miembro. Onde sant Hieronymo dize. El espũ malo dissipando y despedaçãdo al hombre salio del: por nos dar a entender q̃ acercando se nos la salud del anima luego se nos acerca la tentacion. Pharaon desamparado de Jsrael luego persiguio a israel. E biẽ assi el diablo como se vee menospreciado: eneste punto trabaja por poner al anima que lo dexo en mayores escandalos. Lo de suso es de hieronymo. Y esto mismo acaece spiritualmẽte: ca muchas vezes el diablo descubre en medio de to-

j. corin. j.

Beda super lucã.

Seneca ad lucillum.

War. j. c.

Luc. iiij.

Crisosto. sup mat.

Hieron. super marcum.

Exodi. x.

Seso mystico.

dos el pecado de alguno por lo diffamar
E como el pecador se vee confuso dexan-
do el pecado / entonces es cõstreñido el
ps.lxxxij. maldito aduersario alo dexar y salir del/
segũ aquello que el psalmista dize. Hin-
che las caras dellos de cõfusion y de ver
guença ꝛ buscaron siempre señor tu nom
bre. La verguença que el pecador pade
ce ꝺ su pecado es algũas vezes muy pro
uechosa para ser perdonado. E por esto
Seneca in li. de virtuti. moralibus. dize Seneca que deue ser siempre nutri-
da y conseruada eñl hõbre la verguẽça/
porque quanto tiempo durare enel cora-
çon tanto lugar aura enel de buena espe
Seso moral. rança. Por esto que aqui dize que que-
riendo lo despedaçar salio el ꝺmonio del
hombre/se entiende que ningũo es libra
do del demonio /sino el que se q̃siere ha-
zer pedaços por compungimiento y con
tricion saludable:y en especial se entien-
de esto delos vicios dela carne que no se
Sapiẽ.xj. curan sino por aflicion del cuerpo. E assi
lo quiere razõ que por aq̃llas cosas que
el hõbre peca:por aquellas sea atormen
Marci.j. tado. Sigue se enel testo. E fue hecho
Luce.iiij. aq̃l hõbre como muerto y ꝺ tal ma-
Gego. in moarlib. nera q̃ muchos dezian q̃ ya es muer
to. Sobre lo q̃l dize sant Gregorio. Assi
como muerto paresce el que del poder ꝺl
spiritu malo es librado:porque qualquie
ra q̃ ya sojuzga en si mesmo los Desseos
terrenos este tal mortifica /y consume la
vida carnal ꝛ paresce al mundo muerto:
porque caresce ya del posseedor malo/q̃
lo comouia y alteraua:trayendo lo aca ꝛ
alla/ por desseos immundos ꝛ torpes:al
qual muchos dizen q̃ ya es muerto :por-
que no saben biuir vida espiritual: ꝛ aq̃l
piensan que es ya del todo muerto q̃ no
sigue los desseos carnales ni se cura ꝺlos
bienes transitorios. Pues si del espiritu
malo fue librado el hõbre muerto/ sigue
se que aquel que no es muerto quanto al
mundo no es aun libre del espiritu mali-
gno/que es palabra muy terrible de oyr
alos amadores del mundo. Sigue se eñl
testo. Y el Saluador tomando lo por
la mano alço lo y leuanto se. Enlo q̃l
parece q̃ el clementissimo señor es el que
alos derrocados estiende su mano de so-
corro:y el que endereça alos lisiados. Y ps.cxlv.
sant Ambrosio dize. Hablando segũ espi Ambros. in lib. iiij. sup lucas. xvij. cap.
ritual entendimiento. Este que enla Si-
nagoga tenia espiritu malo es el pueblo
ꝺlos judios q̃ atado enlos lazos del ene-
migo ensuziaua la Limpieza fingida del
cuerpo conla suziedad interior del cora-
çon. Y biẽ dize que aquel hombre tenia Seso alegorico.
espiritu suzio/porque se entienda que ya
auia perdido la virtud del espiritu sancto
porque ya el diablo auia entrado al cora
çon del q̃l christo auia salido. E Theo theophi. sup mar.
philo dize. Es de saber que muchos ay
agora que tienen demonios : y estos son
todos los que cumplen los desseos ꝺlos
espiritus malos: como erã los phariseos
que tenian el demonio dela yra ꝛ assi de-
los otros:mas entõces viene el señor ala
casa de oracion q̃ndo el coraçon ꝺl hõbre
fuere recogido en si mesmo ꝛ dixere al de
monio que alli mora. Enmudece te espũ
malo:y luego sale del. Siguese eñl testo.
¶ Y luego ensaliẽdo el señor de aque ¶ iij
lla casa de oracion. Despues de su pre-
dicacion y dela cõfirmacion que hizo de
su doctrina por la expulsion ꝺl enemigo Marci.j.
entro enla Casa de sant Pedro para to-
mar alli refection despues de tãto traba-
jo. Es de notar que como nuestro salua-
dor vuiesse tomado cuerpo passible pa-
ra nuestra redempcion:algunas vezes se
retraya enlos lugares y casas de sus fa-
miliares y deuotos para recebir alguna
recreacion y reposo corporal despues de
sus trabajos. Y desta manera vino(segũ
aqui dize el euangelista)ala casa de sant
Pedro. Por lo qual dize Cirillo. Mi- Cirillus super marcum.
ra como christo nuestro señor se queda ꝛ
reposa cõ vn varõ pobre:el q̃l siẽdo rey q̃
so padescer por nosotros voluntaria po-
breza:porq̃ tengamos vida familiar con
los pobres: y porq̃ no menospreciemos
alos desfauorescidos / y menguados. Y
sant crisostomo dize. Con todo cuydado
piensa quales erã y quan pobres las ca- Crisosto. sup mat.
sas destos pescadores : ꝛ como no desde-

ño el rey delos Cielos entrar debaxo de vnas cabañas y colgadizos tan desechados de pescadores/mostrando nos sobre todas las cosas acocear la soberuia/y la p̃sumpció. Y por esto nunca entro en casa cauallerosa ni esclarescida/mas en casa de publicano o de principe de publicanos: ⁊ agora en casa de pescador: dexãdo los palacios reales y la compañia de todos los que visten blandas vestiduras. Pues si tu lo q̃eres llamar/atauia tu casa de limosnas y oraciones/de suplicaciones y de vigilias. Assi q̃ ningũo aya verguença delos que casa pobre tuuieren si de tal tapiceria como esta la entoldarẽ ⁊ guarnecieren. E ningun rico piẽse q̃ tiene alguna gran cosa en tener casa preciosa: mas antes aya verguẽça ⁊ aya embidia ⁊ sospire por otra dexando aquella al viento cuyos fundamẽtos tiene: porque aqui pueda recebir a christo enesta vida y enla otra pueda gozar de aposentamiẽto perdurable. Aqui dizẽ algunos doctores que aunq̃ sant pedro era d̃ Bethsayda: casa tenia por causa dela muger en esta ciudad de capharnao/como quiera q̃ paresce cõtrario a esto lo que aqui pone sant Marcos diziendo. E luego ensaliendo dela casa de oracion se fueron ala casa de Symon pedro y de sant andres cõ santiago y con sant Juan. E porẽde la respuesta es segun dize Estephano que eneste lugar no se dize esta casa ser de sant Pedro por manera de propriedad: mas era como casa d̃ su retraymiento/y a donde se solia algunas vezes aluergar por vẽder peces q̃ndo en algun tiẽpo aportaua conellos a aq̃lla ciudad. E aun por esta Familiaridad truxo a la muger alli d̃la otra su casa/que tãbien se llamaua casa de sant andres por la compañia q̃ siẽpre entrãbos teniã en vno en el trato y negociaciõ d̃los peces. Siguese enel testo. E la suegra de sant pedro estaua fatigada de grandes calenturas: y rogaron le por ella. Esto le suplicaron los Discipulos de compassiõ que teniã della/porque se ardia en terribles fiebres. Y estando el Señor sobre ella mando ala fiebre que cessasse/o q̃ se partiesse della. E tomo la por la mano/y leuanto la: la qual luego adesora fue libre y sana d̃ tal manera que luego se leuãto y los seruia: assi al saluador como alos discipulos exercitando en seruicio d̃ su admirable sanador las fuerças q̃ auia cobrado haziẽdo le gr̃as/⁊ no le q̃dando algũ rastro/o molestia d̃la enfermedad como de otras enfermedades suele q̃dar: lo q̃l no pudo ser sino por virtud diuina: porq̃ naturaleza no puede obrar sanidad a d̃sora: mas obra la cõ entreualos y sucesiuamẽte. De dõde parece que esta cura fue propria de phisico celestial. Mas el contrario acaesce enlos otros medicos que curã por arte: ca aunque pueda por virtud natural ser el hombre curado delas fiebres no puede ser en vn instante ⁊ assi adesora/ni para q̃ pueda luego trabajar ẽlos seruicios y trabajos acostũbrados: como aqui se dize que fue hecho: por lo qual se muestra que toda esta salud fue sobre toda operacion natural: porque los discipulos fuessen confirmados enla fe. Y el venerable beda dize. Natural cosa es a los q̃ padescen fiebres q̃ndo la salud comiẽça: enflaquecerse luego y tener alguna floxedad: y sentir la carga dela enfermedad passada: mas la sanidad q̃ por el mandamiẽto d̃l saluador se cobra toda jũta sucede d̃ vn golpe: y aun viene acõpañada de tãta fuerça/q̃ luego puedẽ seruir a los q̃ p̃mero los seruian: porque segũ las leyes dela figura ⁊ moralidad los miembros que seruian ala vergonçosa sensualidad para maldad. ⁊ para frutificar ala muerte siruã ala virtud y justicia hasta la vida p̃durable. E cirilo dize. Rescibamos a jesu xp̃o: porq̃ quãdo nos visitare y lo traxeremos a nuestras aĩas amatara el estio y calor delas passiones carnales: ⁊ hazernos ha tã sanos que lo podamos seruir con alegria ⁊ podamos cumplir todas las cosas que son a el apazibles. ¶ E moralmente hablando: por esto se da a entender q̃ antes

Mar. j.c.

Beda super lucã.

Ad romanos.vj.

Cirillus sup lucã.

Seso moral.

que el hombre sea curado del pecado no ay seruicio ni obra en estado de gracia q̃ a dios dar se pueda: mas enel punto que el penitẽte fuere curado ó la fiebre del pecado luego se ó̃ue ocupar enel seruicio ó dios y del todo se deue captiuar a su sancta voluntad segũ aq̃llo que el apostol dize. Assi como distes vuestras fuerças corporales para seruir ala inmũdicia y maldad pa acrecentamiento de mayor mal/ assi ofreced vuestras fuerças para seruir ala justicia en toda satisfaciõ. Pues si tu aia esta presa ó algũa fiebre de vicios llama alos sctõs en tu ayuda: porque por su ruego te sane la gr̃a ó dios: porq̃ puedas fazer seruicios agradables a el y a sus sãctos. Segun dize beda. Enesto que dize que los discipl̃os rogarõ por ella/ nos es dado exẽplo ó rogar a dios por los enfermos y por las necessidades agenas. ¶ E hablãdo segũ espiritual entendimiẽto: la casa ó sant Pedro es la yglesia del linaje de Israel a su apostolado cometida: la suegra es la synagoga q̃ es en algũa manera madre dela yglesia dada a sant Pedro en gouernaciõ. Esta padesce grãdes fiebres porq̃ esta llena y trabajada ó fuegos de embidia/ perfiguiẽdo ala yglesia x̃piana: la mano dela q̃l el señor toma q̃ndo cõuierte sus obras carnales y cerimonias en vso de spũal entẽdimiẽto y assi endereçada sirue en espũ. ¶ Moralmente fablando/ la suegra de san Pedro enferma de calenturas es la carne apetitosa q̃ cobdicia siẽpre q̃brantar la regla delarazon y del spiritu: porq̃ quãdo el hõbre padesce huego de passiones y ó lectaciones carnales luego se enardece como fiebres pestilẽciales: lo q̃l puede ser ó tres maneras segũ a q̃llo que sant Juã dize. Todo lo q̃ ay enel mũdo o es cobdicia dela carne o ó los ojos o soberuia ó la vida. E assi tenemos tres calenturas. La vna procede del corrõpimiẽto q̃ se haze enlos espiritus. La otra del corrõpimiento q̃ acaece enlos humores. La tercera ꝓcede ó l corrõpimiẽto q̃ se causa enlos miẽbros: y en todas ay calor ó sordenado y mayor que el q̃ se causa por naturaleza. La primera haze la soberuia: la segũda el vicio dela carne: la tercera el auaricia. Pues a cercãdo se a esta suegra el señor vela por la Gracia q̃ alumbra: manda por la gracia q̃ justifica: y toma la por la mano por la gracia q̃ socorre y ayuda: y assi dexa la fiebre al anima enferma enla cõtriciõ: le uãta se sana enla cõfessiõ: administra y firue a xp̃o enla satisfaciõ. ¶ Item segũ moralidad esto q̃ aq̃ se dize q̃ el saluador esta ua sobre ella figmifica q̃ aningũo sana en espũ fino al q̃ esta debaxo de su obediencia por temor saludable que humilla y sojuzga la soberuia humana. Sobre lo q̃l dize beda. Si moralmente dixeremos q̃ el hõbre que el señor libro del demonio significa el coraçõ alimpiado delos vicios y pensamiẽtos: por conſiguiẽte diremos q̃ la suegra de sant Pedro apassionada ó fiebres por mandamiẽto del redẽptor curada significa la carne enfrenada por los mandamiẽtos ó cõtinencia delas fiebres de su ó senfrenada cobdicia: porque toda amargura ó embidia/ y de yra/ y de indignacion/ y clamor/ y de blasfemia: passiõ y furor es q̃ pertenece al espũ malo: mas los vicios dela carne y toda otra inmundicia carnalidad y codicia mala: y el auaricia: la q̃l es seruidũbre ó los ydolos/ entiendetu que todas estas cosas son fiebre dela carne deleznable y prouocadores a blanduras y deleytes ó sonestos. Puede se tambien entender por la suegra ó sant pedro q̃ era muger la sẽsualidad: q̃ es llamada por la sentẽcia ó sant augustin muger. E por xp̃o q̃ es ymagẽ ó l padre puede ser entẽdida la razõ: segũ la q̃l el hombre es hecho ala ymagen de dios. Pues hablãdo moralmete: entónces la suegra ó sant Pedro es sana quãdo la sensualidad que por el feruor ó la cobdicia carnal y ó sordenada padesce calẽturas y esta echada/ es trayda por la razon ala deuida orden ó la ỽtud moral. E por esto se dize luego desta suegra que seruia a christo: y alos apostoles: porque se entienda que la sensualidad reformada por la Virtud

Ad romanos. vj.

Seso moral.

Beda super mar.

Seso mystico.

Seso moral.

ij. ioan. ij.

Seso moral.

Beda in cõmenta. super lu.

Augu. super genesim ad litteram.

moral sirue ala razon. Y entõces comien
ça el hõbre a conoscer el pecado del qual
no tenia conoscimiento q̃ndo estaua pre
so eñl: ⁊ assi es: ca luego lo comẽçara a co
nocer como ouiere del salido. Onde sant
Chrisostomus i homeliario. Crisostomo dize. Si quieres conocer el
hedor del pecado piensa enel despues q̃
fuere hecho: ⁊ quando fueres librado de
su desseo: ⁊ quãdo aun no te molestare ni
alterare su fuego veras q̃ cosa es pecado.
Nota assi mesmo cerca delas quatro en
fermedades ya dichas q̃ por la lepra pue
de ser entẽdida la culpa original: ⁊ por la
perlesia la culpa del pecado mortal: en d̃
xar de fazer lo q̃ somos obligados: ⁊ por
la fiebre es entẽdido el pecado actual en
cometer lo que no d̃uemos: ⁊ por el ator
mentamiẽto del enemigo es entẽdida la
culpa del error q̃ acaece eñl entẽdimiẽto
delas escripturas o enlas v̄tudes o ẽla fe
¶ iiij. ¶ Despues desto ponen se aq̃ ꝑa confir
maciõ d̃la ley euangelica muchos mira
glos en general q̃ el señor fizo: porq̃ oydo
Luce.iiij. este miraglo dize el testo. Como el sol
Mat.viij. se pusiesse todos los q̃ tenian enfer-
Marci.j. mos de diuersas y de largas enferme-
dades y atormentados delos demo-
nios trayan los al saluador: y el po-
nia sobre cada vno d̃llos sus manos
y sanaua los. Esto se entiẽde por todos
los ẽfermos q̃ de aq̃lla ciudad le offreciã
para q̃ los curasse: ca entõces aun q̃ era
sabado biẽ podiã los judios ocupar se en
Theophilus super lucam. esto. Por lo q̃l dize Theophilo q̃ fuerõ
p̃sentados a christo tã tarde aq̃llos enfer
mos: porque aquel dia era sabado: ⁊ por
que creyan los hebreos las curas no ser
licitas durãte aquel dia/ cuya celebridad
se acabaua enla tarde del mesmo dia. Y
por esto esperauã que se pusiesse el sol pa
ra traer los doliẽtes ala saludable presen
cia del redemptor. Y el clementissimo se-
ñor poniendo sobre cada vno sus manos
como dicho es curaua a todos: porq̃ no
se espantaua ni le tomaua asco d̃la enfer
medad de ninguno: lo qual es cõtra mu-
chos medicos soberuios y d̃ cõdicion d̃s-
deñosa que de mala voluntad o nũca vi-
sitã alos pobres ⁊ no q̃eren tocar eñllos.
E lançaua los spiritus immundos cõ so-
la su palabra: en señal que quando es oy
da con deuocion destierra el demonio d̃l
coraçon delos pecadores. E aunque po-
dia curar a todos por solo su mãdamien-
to: algunas vezes ponia sus manos bẽdi
tas sobre los enfermos por nos dar a en-
tẽder que su humanidad era quasi como
instrumento o artificio d̃ su diuinidad en
la operaciõ delos miraglos. Y assi como
el musico obra mediãte el orgão ⁊ las bo
zes toda su armonia: assi la virtud diuina
en christo obraua aplicando aq̃lla su san
ctissima humanidad alas marauillas que
hazia por declarar que estaua junta a su
deydad. Es de saber que los miraglos d̃
christo a dos fines se ordenan: el vno pa
ra manifestar que era dios: el otro para
confirmacion de su doctrina: por la qual
los hombres eran traydos ala fe. Y de a
qui es q̃ llegando con sola su mano alos
enfermos luego erã sanos y erã curados
los leprosos: ⁊ alumbrados los ciegos: ⁊
por sola su boz resuscitauan los muertos:
y se partian delos cuerpos humanos los Seso alegorico.
espiritus malos. Por esto que aqui dize
que venida la hora dela tarde ofrecieron
al señor los enfermos/ ⁊ los atormenta-
dos del enemigo/ es significado que chri
sto vino enla hora vespertina d̃l mundo/
a desterrar los enemigos ⁊ acurar las en
fermedades d̃los hombres. Y por la cay
da ⁊ postura del sol es significado que su
passion: enla q̃l el sol dela justicia se auia
de trasponer auia d̃ ser medicina d̃ todas
las ẽfermedades spirituales. E por esto Beda sup lucam.
dize Beda que la trasposicion del sol se-
gun spiritual entendimiento significa la Joan.ix.
passion y la muerte d̃ aquel que dize. En
tanto que esto enel mundo: luz so del mũ-
do. Y lo q̃ dize el testo q̃ puesto el sol fue-
ron muchos mas endemoniados y enfer
mos y paraliticos curados d̃los q̃ se auiã
sanado p̃mero: ⁊ dize lo porq̃ se entienda
que el clemẽtissimo señor q̃ biuiẽdo enla
carne enseño a pocos d̃los judios embio
despues de su passion a todas las gentes

que estauā derramados por todo el mundo los dones dela fe y dela salud eterna.

Seso moral. ¶ Hablando segū moralidad la cayda del sol puede ser dicha la cayda dela prosperidad Mundana/despues dela qual muchos son sanos que resplandesciendo sobre ellos el sol dela prosperidad enferman de grandes males.

Seso litteral. ¶ Deue se considerar cerca dela letra que en pocas palabras son cōprehendidos aqui muchos miraglos: porq̄ si en particularidad fueran contados poruentura parescieran increybles.

Chrisost. sup mat. Por lo qual dize sant Crisostomo. Entiende agora tu quanta multitud de personas sanas de terribles enfermedades se dexan aqui de poner los Euangelistas: no diziendo quien/ni quantos eran los enfermos/ni quales fueron los linajes delas enfermedades: mas en vna palabra sobre passaron vn pielago inefable de marauillas. Y esto hizierō porque la grandeza del miraglo presente no trayga incredulidad/o dubda alos oyentes: si tan gran pueblo de dolientes/ ⁊ tan diuersas/ ⁊ tan grandes enfermedades de sato ⁊ curo el medico soberano en vn momēto de tiēpo. Siguese eñl testo. E saliā los demonios de muchos Cuerpos llamando y diziendo. Tu eres hijo de dios. E increpando los no los dexaua hablar: porque sabian por razonable conjectura ser christo. Mas esto no lo sabian por certidumbre de Sciencia.

Beda in cōmento sup mar. Mat. iiij. Por lo qual dize Beda. Los demonios confessauan al hijo de dios y sabian q̄ el era xp̄o: porq̄ como lucifer lo viesse fatigado y ayuno pēsaua en alguna manera q̄ era hombre: mas como quādo tentādolo no lo pudo vencer dubdaua si era hijo de dios: y agora por el poder que resplādescio en sus marauillas/o entendia o (por fablar mas cierto) sospechaua que era v̄dadero hijo d̄l padre celestial: mas no llego a su pensamiēto q̄ con su muerte auia de ser despojado d̄ su violēto poder: ⁊ lançado enel infierno. Y deste mysterio encubierto alos siglos dize el Apostol.

j. corin. j. Ningūo delos p̄ncipes deste siglo lo conoscio/que si lo conoscieran nunca al señor dela gloria crucificaran. E la razon porque el saluador no dexaua hablar alos d̄monios es: porque los que oyessen al diablo predicar al mūdo la verdad no lo creyessen de alli adelante quando predicasse la mētira. E la glosa dize. Defiende el señor al domonio que no hable: porque quando algūo oyere que predica alguna verdad no lo siga despues quando publicare algun error: porque el Maestro malicioso y peruerso siempre mezcla cosas verdaderas con las falsas: porque so color de verdad pueda encubrir la mētira peligrosa. Desto tienes otras razones poco ātes arriba dichas: sigue se eñl testo. E luego como amanecio otro dia salio se el saluador dela ciudad d̄ capharnao ⁊ yua se para el desierto: por huyr el fauor del Pueblo: ⁊ por orar alli en mas secreto. Dando exemplo en esto q̄ el predicador y el q̄ haze miraglos deue huyr de toda vanagloriosa aparencia: ⁊ tornar se ala soledad d̄la cōtemplacion y al secreto dela oracion despues d̄l trabajo dela predicaciō por hazer a dios gracias del prouecho q̄ hizo cō su doctrina: y porque se disponga para predicar otras vezes: ⁊ por sacar de nueuo del muy glorioso abismo d̄la sabiduria de Dios aguas cristalinas de su sancta doctrina q̄ pueda derramar despues alos pueblos. E segun dize Theophilo. Cō su retraymiento al d̄sierto nos enseña christo que siempre deuemos hazer gr̄as a dios si alguna cosa de bien hazemos. Y q̄ le deuemos dezir. Señor toda obra buena/ d̄lo alto viene: ⁊ todo el biē ꝓcede d̄ ti. Pues enel d̄sierto oraua el saluador no porque tuuiesse necessidad de oracion: mas por dar nos forma de todo sctō exercicio. Y por enseñar nos a d̄sechar todo estruēdo y cuydado del mūdo ⁊ a buscar el secreto descāso del aīa q̄ndo dessearemos fablar o orar cōel en escōdido. Siguese enel testo. E buscauan lo las cōpañas con fe y con deuociō. E vinieron hasta donde estaua/ por verdadera Esperança.

Glosa ordinaria super mar.

Chrisost. sup mat.

Chrisosto mus i homeliario.

Et teniá lo con amor de verdadera caridad: porq̃ no se fuesse dellos: & porcõseguir de su estada mayor prouecho. Sobre lo q̃l dize sant crisostomo. Con gozosa cara los recebia el señor: porque otros fuessen aprouechados ó su doctrina. Dellos quales dixo. No me puedo detener aqui: porq̃ conuiene euangelizar el reyno de Dios en otras ciudades. Et quiso tanto dezir: como si dixera. Conuiene me mostrar la carrera del reyno ó dios: y esta es la penitẽcia/ por lo qual se alcãça la gloria. Et theophilo dize. Passose el Saluador de Capharnao para otra gente mas necessitada de su doctrina porque no conuiene encerrar la predicacion en vn solo lugar: mas antes estẽder en toda parte los rayos della. Et sant crisostomo dize. Bien podia Christo estando se en aquel atraer todas las gẽtes asu presencia: mas no lo quiso hazer/ dandonos exemplo que siempre ãdemos a buscar los pdidos/ o alos que perecen con la solicitud & cuydado que pertenece al buẽ pastor que busca la ouexa perdida: & como fisico q̃ se allega al ẽfermo mas necessitado: ca el q̃ cobrare vna anima perdida entonces aquel tal quitara de sobre si mesmo mil delictos & mil pecados.

Sigue se la oracion del auctor.

Nuestro muy soberano y clementissimo señor jesu xpo/ quita el espũ inmũdo de mi: porque en nigũa manera me pueda en suziar ni ótener en algũas manzillas: y porque yo sea & parezca muerto al mũdo q̃ndo fuere librado del espũ q̃ nos altera y pturba por torpes desseos. Demãdo tãbien a ti señor saludable fisico de las animas/ que tẽgas por bien de curarme dela fiebre delos vicios: porque leuãtando me dellos/ te pueda señor seruir cõ la natural seruidũbre que te deuo. Et tu assi mesmo clementissimo Christo curame de todas mis enfermedades: & sana a todos los que padescen largas dolẽcias de sus animas: de manera que librados ó sus peccados te siruamos todos/ & cumplamos siempre tu volũtad. Amen.

Sumario del interprete.

Capitulo quarenta y quatro ó como el saluador resuscito al hijo dela biuda/ segun q̃ lo cuenta sant Lucas enel capitulo septimo. Et cantale el jueues despues dela dominica quarta dela quaresma/ y enla dominica quinta decima despues ól espiritu sancto. Et contiene tres parrafos segun que se siguen.

El primero es/ de como por la misericordia resuscito el señor a este hijo de la biuda/ que es figura dela yglesia: y que el defuncto es figura del peccado. Y del marauilloso significado dela mortaja/ & dela puerta dela ciudad/ & delos quatro portadores del defuncto/ segun el seso espiritual.

El segundo es/ que el spiritu sancto quiso significar el pecado por la muerte: porque nos apartemos del. Y q̃ del nos deuemos doler como dela muerte. Y de como solos tres muertos resuscito Christo. Y dela marauillosa moralidad y sentencias muy notables que se comprehẽden enestos tres muertos.

El tercero es/ de como nuestro señor no quiso resucitar al quarto muerto. Y q̃ no ay cosa de mayor peligro q̃ estar en pecado y no sentir lo. Y que aunq̃ vno obre todas las virtudes: y se hagan por el infinitos bienes/ por vn solo pecado mortal sera perdido.

Sigue se el capitulo.xliiij.

Et aya delante yua el Señor a vna Ciudad que se llamaua/ Nayn: & yuan con el sus discipulos & otra cõpaña muy copiosa. Esta compaña de gente seguia al Saluador por la nouedad ó sus obras/ & por la suauidad de su doctrina: & por la deuociõ de su sanctidad. Y esta ciudad ó nayn era ól a puicia de galilea a dos millas ól monte de tabor: & sobre ella esta el monte

de Endor: al pie del qual corre el arroyo de Cison. Antes dela puerta desta ciudad adonde auia mayor ayuntamiẽto ó pueblo encontro el hijo de dios a grã numero de gente que trayan defuncto a vn hijo solo que tenia vna biuda para lo enterrar. Y esto dize sant Lucas enesta manera. E como se acercasse christo ala puerta dela ciudad eneſſa hora lleuauan a enterrar vn defuncto hijo vnico ó su madre: y esta era biuda y venia con ella gran gente dela ciudad. E salia alo enterrar fuera ó la ciudad: porq̃ en aq̃l tiẽpo antiguo todos los enterramiẽtos erã fuera delas ciudades. E aun no fue sin diuina ꝓuidẽcia venir tãta gẽte cõel defuncto: porq̃ el miraglo q̃ tenia ꝓueydo de hazer dela resurrectiõ de aq̃l mancebo fuesse mas ó clarado: y assi fuessen muchos los testigos de tan gran marauilla. Y aun que aquella gente era de diuersos pecados defectuosa y culpable mereció ver esta marauillosa resurrectiõ porque se ocupaua en obra de tanta piedad: entendiendo en aquel enterramiẽto y consolando ala biuda y ala madre despojada del hijo que era su biẽ todo. Sobre lo qual dize Gregorio niceno. Con muy breues palabras dixo el Euangelista la gran tristeza del daño desta madre el qual dize que era biuda y no esperaua parir otro hijo adelante: ni tenia en q̃en pusiesse sus ojos en lugar de su marido ó funto sino en solo aquel hijo: ca vno solo era y mas no tenia: y a solo aquel auia dado leche: y aquel solo tenia dẽtro de su casa por su consolable compañia: y todo su thesoro mas precioso era este su solo fijo.

Gregorio niceno super lucaz.

E cirilo dize. Miserable era la passion desta dueña y bien poderosa de prouocar a lagrimas a todos. Sigue se enel testo. E como el saluador la viesse/ mouido por misericordia de ella dixo le. No quieras llorar. Ca como la vido tã triste y tã afligida ouo grã piedad della/ que en quanto hombre no le pudo negar la compassion: assi porque era biuda como porque no tenia otro fijo para que en su vejez pudiesse ser sustẽtada si aquel no que lleuauan ala sepultura: y por esto le dixo con palabra dulce y consolable. No quieras llorar. Como si dixera. Luego seras consolada/ dera te de llorar a tu hijo como a muerto/ que agora lo veras resuscitado/ y biuo. Dios consolador de los que lloran principalmente mira y conorta las lagrimas delos que lloran y se duelen por los pecados y miserias ó sus hermanos. Segun el venerable beda dize. El señor se mouio a misericordia por enseñarnos q̃ deuemos seguir todo exẽplo de piedad. Y sant Crisostomo dize. Mandando el señor ala biuda que cessasse delas lagrimas/ el qual consuela alos tristes: claro es que nos amonesta q̃ nos consolemos delos ꝑsentes defuntos espãdo la resurrectiõ dellos por muy cierta. Los paganos y los Gentiles tienen causa delos plañir/ porque no creen la resurrection: mas los Christianos que la creen no tienen razon de llorar por ellos.

Beda in cõmẽtari. is sup lu. Crisosto. in homel.

Sigue se enel testo. Y allego se y toco las andas del muerto. Esto hizo porq̃ la obra dela Saluo sucediesse por el tañimiẽto de su mano: y porq̃ assi amostrasse que su cuerpo ayũtado ala diuinidad era instrumento dela potencia diuina en hazer los miraglos. Nota que este nombre Loculo q̃ communmẽte quiere dezir ãdas o ataud en que lleuan a enterrar los muertos/ tomando lo segun diminució quiere dezir lugarejo en que yaze elcuerpo ó l defuncto. E mirad que ceguedad/ y que mudança tan grande/ que al príncipe/ o al rey de tan grande estado q̃ quando es biuo no le bastan muy grandes palacios y anchas y ricas casas para su aposentamiento: y a este tal despues de muerto solo vn pequeñuelo espacio le abasta para vn ataud en q̃ q̃pa. E por esto dixo vn filosofo q̃ndo murio alexandro. El q̃ en todo el mũdo ayer no cabia oy lo tiene encerrado vna pequeñuela arca. Sigue se eñl testo. Y los q̃ leuauã el cuerpo del defuncto estuuieron luego quedos: ca no osaron andar con el mas adelante.

Cirillus sup lucaz.

Y dixo xpo Mancebo leuantate. E assi lo resucito luego por su ẏtud impial: segun la qual era verdadero dios. E luego el mancebo q̃ era muerto se assento sobre las andas en q̃ lo lleuauá ala sepoltura. Y começo de hablar. Esto puesto el saluador: porque paresciesse que era resucitado segun verdad / y no segun aparencia. Y por vẽtura las palabras ỏl te resucitado fueron dar gracias a Dios por el beneficio dela vida. Sigue se enel testo. Y luego en esse punto lo dio a su madre: porque no lo auia resucitado / sino por consolacion ỏlla y no por el: y por que la q̃ auia padescido tanta tristeza de su muerte se cõsolasse cõ su vida. Sigue se enel testo. Y a todos tomo espanto y temor / en ver tan grande marauilla: y este temor no fue de algun mal: mas fue temor de reuerẽcia causado ỏla cõsideracion del poder y dela grá bondad ỏ christo. Y manifestauan lo / y llamauan a dios y p̃dicauá lo por muy grande: ca q̃nto mas pesada es la cayda: tanto es mas graciosa la piedad ỏl q̃ la remedia: ẏ tãto es mayor y mas cierta la esperãça dela salud alos penitẽtes. Y dezian. En q̃ estays: sabed q̃ ꝓfeta grande es el q̃ se ha leuãtado entre nosotros. Como si diessen. No es otro sino el profeta ꝓmetido enla ley / y enlas ꝓfecias q̃ es a vn mas q̃ ꝓfeta. Y sabed por cierto q̃ el señor ha visitado su pueblo / embiando le al saluador pa q̃ lo remediasse como medico q̃ visita al enfermo por lo sanar. Segun el seso espiritual este defuncto / es el hombre muerto por el peccado mortal: y su madre es la yglesia que cõsiste enla vniuersidad ỏlos creyẽtes: cuyos hijos son cada vno delos christianos. El pecador es dicho vno solo hijo de su madre / que es la yglesia: porq̃ assi llora a cada vno q̃ndo cae en pecado / como la madre llora a su hijo solo que tiene q̃ndo se muere. Es assi mesmo biuda: porque fue redemida por la muerte ỏ su esposo: o por que en tanto que padesce ỏstierro y peregrinacion dela presencia de su señor / esta priuada dela familiaridad de sus dulces abraçados. De la q̃l es escripto enel psalmo. Yo bendizere bendiziẽdo a su biuda Y es lleuado a enterrar el defuncto quãdo lo que la sensualidad siente dedentro procedeen obra por defuera. Y los quatro que lleuan ala sepoltura a este muerto son las quatro aficiones o passiones ỏ nuestro coraçon: que son gozo / ẏ tristeza / esperança y temor eneста manera. El gozo es del bien presente ẏ la tristeza es del mal presente: la esperança es del bien q̃ se espera: y el temor es del mal aduenidero. Estas quatro passiones del anima lleuan al hõbre ala sepultura infernal quãdo el libre aluedrio vsa bien dellas. De las quales dize sant bernardo. Amã los hombres lo q̃ no conuiene: temen lo que no es necessario / entristecense vanamente: ẏ gozan se con mas vanidad. O podemos dezir q̃ estos quatro portadores ỏl defuncto son el amor ỏl pecado: el temor dela penitencia: la muy peligrosa esperãça dela emienda: y la presuncion dela misericordia de dios. O podemos tener q̃ estos quatro portadores son quatro cosas q̃ fazen el anima perseuerar enla mortaja del pecado (cõuiene saber) la cõfiança que tiene ỏ mas larga vida q̃ muchas vezes nos engaña y desatina la consideracion dela culpa agena: por la qual nos escusamos / ẏ dilatamos nuestra propria emienda ẏ correction: la loca ẏ vana esperança de hazer penitẽcia enel tiempo aduenidero: y la buena cõfiança del perdõ que concebimos por la grandeza ỏla misericordia de dios: ẏ la ꝓsperidad o exencion que vemos en algun gran pecador / no corregido / ni açotado dela mano del juez eterno: de dõde viene q̃ el pecador se lança cõ mas riẽda suelta enlos pecados. O puede ser que entendamos por estos quatro portadores los desseos carnales / las blãduras peligrosas ẏ falsas ỏlos lisonjeros ẏ las palabras que vntã ẏ no lastiman delos perlados mercenarios que por la renta / y no por el espiritu presiden enla yglesia: ẏ todos qualesquier hom-

Psal. cxlij

Bernar. sup cãtica

Deutero. nomi. xvij

Seso espiritual.

bres que por palabra o por obra fauore cen al malo para cometer males/ y para perseuerar en pecado. La puerta por la qual sale este muerto para el sepulcro es algũo ó los cinco sentidos ó l cuerpo: por dõde se manifiesta defuera el pecado: ca todo aquel que vee: o oye/ o fabla lo que no conuiene/ muerto es q̃ sale por la puerta dela vista o del oydo o ó la boca: y assi ó los otros sentidos segũ su manera. Y porende el q̃ desseа no salír para el sepulchro dela muerte eterna por la puerta de la ciudad necessario es que ponga guarda a esta puerta ó los sẽtidos corporales. Por lo qual dize el venerable beda. Yo piẽso q̃ la puerta dela ciudad por la qual sacauã a enterrar al fijo dela biuda es alguno delos sentidos del cuerpo: ca aquel que siẽbra discordia entre sus hermanos: y el q̃ habla maldades y blasfemias contra la sacra magestad del rey delas alturas/ muerto es que sale por la puerta ó la boca. Y el que viesse ala muger para codiciar la con determinacion de pecar cõ ella/ señal da de su muerte por la puerta de sus ojos. Y el que de buena voluntad abre sus orejas alas hablas ociosas: y alas murmuraciones: y alos cãtares que prouocan a vergõçosos desseos: clara cosa es que las haze puertas ó la muerte de su anima. Y el que no guarda con diligẽcia los otros sentidos / aquel abre para su cõdenaciõ la puerta ó la muerte. lo ó sulo es ó Beda. El loculo o las andas significan la cõciencia ó l pecador: enel q̃l estrecho lugarejo huelga como en cama de mala conciencia: y el q̃ assi es muerto por pecado mortal luego es resuscitado ó dios por los ruegos ó la yglesia. Mas aqui se nos muestra figura en q̃ manera es el pecador resuscitado: porque assi como son tres las señales dela muerte spiritual: assi son otras tres las ó la resurrecciõ spũal. La señal dela muerte espũal se toma segun la señal dela muerte corporal. La señal dela muerte corporal es ó tres maneras. La primera es carecer de toda operaciõ: y assi es señal ó la muerte spiritual la impossibilidad ó biẽ obrar. On de Maria la hermana de Moysen dixo en reproche delos pecadores. Seã fechos no mouibles como piedra. La segunda señal es carecimiẽto de sentido: ca el muerto es ferido y no lo siente: y assi el hõbre q̃ndo no siente las heridas y amonestaciones spirituales/ señal es que spiritualmente esta muerto. Y de aqui es lo que es escripto enlos prouerbios en persona del pecador. Açotaron me: mas no sentí dolor. Traxeron me aca y alle y no sentí nada. La tercera señal es q̃ el cuerpo del muerto es yerto y no tratable y tiene consigo vna dura rigurosidad / y assi el hõbre quãdo tiene el coraçõ duro y no domable de manera q̃ no se pueda redoblar/ ni por cõpassion a su primo/ ni por obediencia a su dios/ señal es de muerte espiritual. Onde en figura desto es escripto: que la mano q̃ Jeroboan estendio desde el altar se seco. Pues aplicãdo agora estas señales dela muerte natural ala propriedad dela muerte spiritual/ hallamos q̃ son otras tres las dela muerte del anima: ca la soberuia quita lafacultad ó l bien obrar/ y elvicio dela carne quita el sentido: y la escasseza o auaricia es causa dela dureza por la qual no se pueden desemboluer las manos para las obras de caridad. Y por el cõtrario tres son las señales dela resurrecion spiritual que se tocan eneste que arriba dixo el testo del defunto resuscitado que se assento sobre el ataud y q̃ comenco de fablar: y q̃ el clemẽtissimo saluador lo dio a su madre. Por esto q̃ dize que se assento es entendida la contricion: ca el hõbre enla contricion se assienta y reposa ya delos mouimiẽtos y alteraciones del pecado. Y por esto q̃ dize q̃ comenco a hablar se entiende la cõfession: enla qual el pecador fabla acusando se. Y por esto que dize q̃ el clementissimo señor lo dio a su madre es entẽdida la satisfaciõ: ca en ser el hõbre absuelto y en aceptar la satisfacion q̃ le es mandada es restituydo a su madre q̃ es la sancta yglesia y la comuniõ ó los fieles por spiritual

Beda super lucã.

Exo. v.

Prouerbio. xxv.

iij. reg. xiij

encorporamiẽto: la q̃l ſatiſfacion ſe haze por oracio/por ayuno/y por limoſna. Y eſta manera de reſurrecio ſe apunto arriba q̃ndo dixo q̃el ſeñor ſe allego al ataud Entoces por cierto el ſaluador ſe acerca y llega eſpũalmẽte al defũto q̃ndo pone enel coraçõ del pecador algũ adelãtamiẽto de gracia/o quãdo le da algũ deſſeo ó ſu ꝓpria ſalud. Y entoces toca enel ataud q̃ndo emblãdeſce la conciencia del pecador para q̃ haga penitẽcia: y lo reduze y torna a ſu conoſcimiẽto: y entoces reſuſcita el que en ſu ꝓpio pecado eſta muerto

C.ij. ¶ Es de ſaber q̃ el ſpũ ſanto quiſo q̃ fueſſe el pecado figurado por la muerte para moſtrar q̃nto lo deuamos huyr/ y quãto nos deuamos doler del q̃ndo fuere cometido. Onde aſſi como dela muerte deuemos huyr del pecado/ y aſſi deuemos auer dolor delo auer fecho/ como lo auriamos recibiẽdo la muerte corporal. E aſſi ſe deue doler el q̃ vee a ſu amigo eſtar en pecado mortal: como ſi lo vieſſe muerto/ y aun mucho mas. E porq̃ aſſi como eſte muerto es figura del pecador muerto en ſu peccado: aſſi la reſurreció del es figura dela cõuerſiõ del pecador. E por eſto aſſi como ſe deue temer el pecado y ſe deue cada vno doler delo auer cometido: aſſi ſe deue con grã feruor deſſear la conuerſion del pecador/ y ſe deue gozar quãdo ſe cõuirtiere. ¶Pues o pecador ruega al rey celeſtial que te reſucite dela muerte del pecado: y reſtituyrte ha a ſu ſcta yglesia en alabãça y gloria de ſu nombre. Y ſant ambroſio dize. Si tan graue es tu pecado q̃ con las lagrimas de tu penitencia tu ſolo no lo puedes lauar: ſabete q̃ llora por ti tu madre la yglesia/ q̃ entreuiene y ſuplica por cada vno delos pecadores: aſſi como la madre biuda procura la vida de ſu fijo q̃ndo no tiene otro: y cõpadeceſe en alguna manera cõ eſpũal dolor no menos ꝓpio q̃ ſi la carne le fueſſe natural/ quãdo los vee morir de muerte eſpũal llagados de vicios mortales: porq̃ ciertamẽte entrañas ſomos ó ſus entrañas. E ſant Auguſtin dize. De aq̃l mãcebo reſucitado ſe gozo la madre biuda: y delos hõbres que cada dia reſuſcita el eſpũ/ ſe goza la ſancta madre yglesia porq̃ aquel era muerto q̃nto al cuerpo: y eſtos q̃nto al anima.

Sẽſo mõral.

¶Pues hablãdo agora ſegun moralidad tres muertos ſon los que xpo reſuſcito: el vno fue la moça dẽtro dela caſa de ſu padre a puerta cerrada: y por eſta es figurado el q̃ eſta en pecado mortal por ſolo cõſentimiento dela mala delectacio dentro en ſu volũtad. El ſegũdo fue eſte mãcebo q̃ fue reſucitado ala puerta dela ciudad/ y es figura del hõbre muerto por la obra ó el pecado q̃ ſe comete por palabra: o por ſeñal/ o por hecho. El tercero fue ſant lazaro reſucitado enel ſepulchro y ſignifica el pecador que eſta enpecado mortal por larga coſtũbre de pecar: endurecido: mal oliẽte y corrõpedor ó otros cõ ſu mala fama. A todos eſtos reſucita y ſana el ſeñor del cielo/ quando ſe bueluẽ a el arrepentiendoſe cõverdadero coraçõ/ y tãto mas de ligero es cada vno reſucitado por grã q̃nto es menos mortificado por culpa. E reſuſcito xpo ala moça delante de pocas ꝑſonas dela cõpaña diziẽdo le. Leuãtate moça: y al mãcebo reſuſcito delante de muchos: y aſſi como por coſa mas dificil llego cõ ſu mano alas ãdas y dixo. Mancebo ati lo digo/ leuãtate. Y a ſant Lazaro: porq̃ era figura del que por larga coſtumbre era muerto en pecado/ reſuſcito con mucho mayor dificultad q̃nto a nro parecer porq̃ lo reſuſcito con lagrimas y cõ ſolloço y cõ alguna turbacio de ſi meſmo y con grãde boz diziẽdo. Lazaro ſal a fuera: y q̃ſi cõ ayuda y teſtimonio delos ꝑſentes diziendo/ deſatadlo y deraldo y

Wat. ix. è

Luc. viij. capitu.

Amb. lib. v. ſup lu/cam.

Joan. xj.

Y eſtas circũſtancias dela dificultad dela reſurrecion de ſant Lazaro/ no las puſo el euãgeliſta: porq̃ no le fueſſe al redẽptor del mũdo coſa tan ligera reſuſcitarlo como le fue reſuſcitar ala moça/ como diga ſant auguſtin/ q̃ ninguno tan ligeramẽte deſpierta en la cama: como xpo deſpierta al q̃ eſta muerto enel ſepulcro: mas ſus fechos diuinos erẽplo y figura ſon ó otras coſas: ca el q̃ vna vez es preſo dela larga

Augu. ſu per ioanẽ tract. xlix

Augu. de ver. dõi.

costumbre del pecar / a penas ⁊ quasi cō trabajo puede ser resuscitado dela dureza dela muerte ⁊ del mal vso de aq̄l pecado en q̄ esta: ⁊ para que sea resucitado pone a xp̄o en cuydado ó llorar. Y porende aun q̄ cōuiene q̄ ó todo pecado nos apartemos: mucho mas ouemos huyr del abito enuegescido ⁊ largo de pecar: porq̄ sana con mayor dificultad. Ende sant Ambrosio dize. Todo pecado por el vso dela mala costūbre es tenido en poco ⁊ faze se en los ojos del hombre como sino fuesse nada. Y assi por el contrario / toda virtud por la buena costūbre se haze graciosa ⁊ ligera ⁊ buena de obrar: porq̄ segun dize el filosopho: ygual trabajo es al q̄ es acostumbrado alas virtudes poder obrar algun vicio: como el q̄ tiene largo vso ó los vicios poder obrar las virtudes. Pues luego de tres maneras es la muerte dela culpa figurada é la muerte ó estos tres muertos (conuiene saber el pecado del coraçon / ⁊ el pecado dela obra / ⁊ el pecado ó la mala costūbre: assi que en la resurrectiō destos se declara que el saluador tiene poder sobre tres muertes: q̄ son sobre la muerte natural: ⁊ sobre la muerte dela culpa ⁊ sobre la muerte eterna del infierno: ⁊ sobre las tres vidas / que son sobre la vida natural: ⁊ sobre la vida dela gr̄a de dios ⁊ sobre la vida dela gloria perdurable.

Ambr. in li. ó ofici.

Ethico.

Ciij. El quarto muerto no quiso xp̄o resucitar aun q̄ selo notifico vno de sus discipulos / ni aun quiso yra el por dar exemplo q̄ ninguno deue yr al muerto quādo estuuiere en obstinacion ⁊ dureza de su culpa o en desesperaciō o en peruersa excusaciō de su peccado: del q̄l dixo el mesmo señor. Dexad alos muertos enterrar a sus muertos. Pues oyendo estas cosas los q̄ piensan estar firmes no presumā / mas estē sobre auiso porque no caygan. Y los que cayeren no desesperen / mas tengan grā cuydado de leuantarse. Pues estas cosas hermanos muy amados auemos oydo / porque los que biuen: ⁊ los que son muertos resusciten: ⁊ agora este el pecado dentro del coraçō concebido sin auer parecido ni ser puesto por obra / arrepientase ⁊ corrija se el pensamiēto ⁊ leuantese el muerto dentro dela casa dela conscience. E si por vētura el pecado que ya el hombre penso lo determino ⁊ puso por obra / no desespere por esso: porque el segundo muerto fuera de casa / ⁊ en publico fue resuscitado ó el saluador que no en apartado ni en lugar secreto: porēde leuātese el soberuio / ⁊ arrepientase de sus presunciones ⁊ resucite presto / ⁊ mire que este mancebo defunto no estaua aun enel profundo dela sepultura. Y por esto el peccador que dessea ser perdonado (passado el accidente ó su pecado) no vaya ni defiēda alo baxo ó la huessa: ni q̄era recebir sobre si mesmo la pesadūbre dela mala costumbre a manera de muerto enterrado: sobre el q̄l rebueluē algūa piedra muy pesada ⁊ no de ligero mouible. Mas poruentura yo hablo al que ya padece esta dura carga ⁊ sobre peso dela piedra muy rezia desu mala costumbre ⁊ al que ya esta vencido del pesado habito / ⁊ del peruerso vso de pecar que hiede ya como sant Lazaro muerto de quatro dias: ⁊ este tal digo que no desespere: porq̄ aun que el muerto es profundo por grauedad de culpa: clara cosa es ser mas alto el clementissimo xp̄o por immensa piedad: ca los tales puedē muy bien si quisieren hazer penitencia: porq̄ en sant lazaro resucitado despues de quatro dias ningun hedor quedo enla ora q̄ fue biuo. Pues los q̄ biuē biuan / ⁊ los q̄ se hallarē muertos en qualquiera destas tres muertes hagan penitēcia ⁊ con acelerado feruor busquen la vida ⁊ leuantense ya. Y sant Crisostomo dize. No oygamos estas cosas los que parece que estamos firmes como sino tuuiessemos necesidad dellas: mas diga cada vno a si mesmo: el q̄ piensa q̄ esta firme / guardese no caya. E si caymos no desesperemos: mas digamos dētro en nros coraçones a nosotros mesmos. Porquētura el que cae no se leuātara? Verdaderamēte muchos q̄ subierō hasta la mayor cumbre del cielo / ⁊ mostrauan en su vida toda pasciēcia: por

Crisosto. in homillarto.

poco q̃ se deleznaron ⁊ pecaron luego vi nieron a muy pfunda cueua y abertura de malicia. E otros por el cõtrario desde el profundo abismo del pecado / subierõ hasta el cielo: y ósde el lugar ó los torpes hechos: y desde el profano lugar dela tru hanería fuerõ trasladados ala cõposició ⁊ criança dela corte ó los angeles: ⁊ tanta virtud mostrarõ q̃ lançarõ los ómonios delos cuerpos humanos: ⁊ hizieron mu chas otras marauillas. Y óstas cosas es tã llenas las escripturas y esta la vida hu mana llena de exẽplos para nuestra dis ciplina: porq̃ assi como los phisicos escri uen enlos libros las enfermedades mas dificiles / ⁊ mas incurables: y enseñan la manera como las curaron / o como se de uen curar: porque exercitãdo se enlas do lẽcias mayores / de ligero supiessen curar los humores: assi dios puso en medio de los sanctos libros las grãdes ⁊ muy gra ues enfermedades ó los pecados q̃ el por su misericordia cura y perdona: porq̃ ve an los pecadores que en pequeñas cosas pecaron enel perdon delas mayores cul pas: quan ligeramente hallará la emien da y el remedio de sus pecados: porque si las mayores maldades fuerõ ꝓdonadas por dios: mucho mejor se pueden perdo nar las menores. E pues q̃ assi es arme monos de virtud / ⁊ si algun pecado nos acaeciere lauemonos luego del porq̃ me rezcamos ser dignos ó biuir enesta vida a gloria ó dios: porq̃ despues podamos gozar dela vida perdurable. Pues de ueese aqui considerar como esta biuda llo raua con tanta amargura por la muerte de su hijo / ⁊ assi tu derados todos los o tros cuydados: órrama lagrimas por la muerte de tu anima: porq̃ merezcas ser re suscitado ó la muerte espñal por auer lle gado a ti la mano ó la misericordia ó̃l sal uador. Haz abstinencia del rey ⁊ de to do vergonçoso plazer pensando q̃ de to dos tus hechos has ó dar cuẽta enel juy zio de dios. Onde sant Crisostomo dize. No ay cosa enel mundo que tanto ayun te las animas cõ dios: como las lagrimas

Chrisost. i homilia. sup mat.

que por el dolor del pecado y por el amor dela virtud se derramã agora las llore al gũo por sus ꝓprios peccados: agora por los agenos. Dime o tu pecador porq̃ ra zon te derramas en risas desordenadas ⁊ sonables: pues que por tus ꝓprios peca dos eres causa de tantos lloros ⁊ has de estar temblãdo delãte de aq̃l terrible tro no del juyzio de jesu xpo ⁊ has de dar con estrecha examinaciõ cuenta de todos tus hechos? Cosa es por cierto muy peligro sa q̃ el pecador ꝑmanezca en sus pecados y que se olurde como muerto de su salua cion derãdo se estar enlas hezes de sus vi cios y enla muerte ó su anima: no curãdo derremediarse por penitẽcia. Pues yo te digo hablando cõ toda ẏdad q̃ si hablas res todas las lenguas delos hõbres y de los angeles: ⁊ si tantos pecadores cõuer tiesses cõ tu doctrina q̃ntos fueron desde el comiençõ del mundo hasta oy / o tãtos q̃ntas estrellas ay eñl cielo / ⁊ a ti meismo no purificares con lagrimas de peniten cia: q̃ eres (como el apostol dize) tal como cobre que suena o como campana q̃ reti ñe: ca la cãpana sirue al ꝓuecho ó̃los hõ bres llamãdolos ala oron: mas ó̃los gol pes q̃ da ó cõtino cõsume a si misma. E si tuuieres toda la sciẽcia del mundo ⁊ por tu sabiduria y por tus discretos consejos pusiesses a todos los reyes ⁊ príncipes ó̃ la tierra ẽ paz y todo el siglo fuesse por tu mano gouernado en pacifica concordia ⁊ a ti meismo no reparasses por penitencia: ninguna cosa te aprouechara. E si tuuie res toda la fe: de manera que traxesses a ella a todos los judios / gentiles y paga nos / y erejes / : si ẽ vn solo pecado mortal estas ninguna cosa te aprouechara para ganar la vida perdurable. E si hizieses mil monesterios y edificasses cõ tu mano ꝓpria mil hospitales: y enellos consolas ses todos los pobres ó̃l mũdo de tus pro prios bienes / tẽ por cierto q̃ no estas en estado de saluacion / si haziẽdo esto perse uerares en algun pecado mortal. Item si diesses tu cuerpo para q̃ lo quemassen co mo lo dio sant lorenço: y para q̃ lo desso

ij.cor.xiij. cap.

llassen como lo dio sant Bartholome/y si como fue Jesu xpo tu fuesses crucificado y muriesses en vn solo pecado mortal sabe q̃ nunca seras saluo. E si mil millones de missas fuessen por ti dichas: y si todos los sanctos con todos los angeles se derribassen eñl cielo ante la magestad ó dios/y derramassen lagrimas de sangre hasta el dia postrimero ól mũdo rogãdo por ti/no inclinaria su misericordia pa q̃ se cõpadezca de ti si en pecado mortal te vuiesse tomado la muerte. E porẽde mas aprouecharia al pecador q̃ esta caydo en la muerte ó su aia vna buena cõfession q̃ si vuiesse hecho todas las obras q̃ aqui son relatadas/ni quãtas otros vuiessen hecho por el.

¶ Sigue se la oracion del auctor.

Lementissimo señor jesu xpo / ven ala ciudad de Mayn: q̃ es el anima golpeada delas muchas ondas delas tentaciones: y acercate ala puerta della atajãdo q̃ por sus corporales sentidos no se põgã en obra. Acercate a ella mediãte tu gra y pon tu mano en mi coraçó por castigo. Esten q̃dos y no andẽ mas los portadores del defunto q̃ son las ocasiones/ y ofrecimiẽto de pecar. E di al aia muerta ẽ pecados q̃ sobre pose por la firmeza ó la volũtad y q̃ comiẽce a hablar por cõfessió y q̃ se leuãte por esclarescimiẽto ó buenas obras. Restituye la señor y da la a su madre q̃ es tu sctã gra porq̃ pseuere enel biẽ cõ estable perseuerãcia ó virtud porq̃ pueda visitar a tu pueblo q̃ son las fuerças y afectiones y pẽsamiẽtos ól aia tu verdad por conocimiẽto / tu ỽtud por obra sancta: y tu bondad por cõseruacion perdurable. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capo. xlv. del escriuano engañoso/y de dos otros que querian seguir a xpo segun que lo cuẽta sant matheo enel capitulo octauo: y sant lucas enel noueno. E cõtiene tres parraphos segun q̃ se siguẽ.

¶ El primero es ó como ó̃uemos huyr delos cuydados ó̃ste mũdo. El q̃ lo ṕncipal q̃ haze el ó̃monio: es coger el coraçõ por ferir a su saluo. Y dela causa porque xpo no quiso recebir a vno q̃ lo queria seguir no con espũal intencion. Y ól a muy estrecha pobreza de su magestad menos consolada q̃ las raposas/y q̃ las aues.

¶ El segundo es ó como es cõtra la orden dela caridad hazer cuenta ṕmero ól bien menor q̃ del mayor. Y dela razõ por que christo no dexo yr a vn su discipulo a enterrar a su padre.

¶ El tercero es q̃ el q̃ ḋere seguir la vida del sancto euãgelio: mas la ó̃ue seguir con aceleramiẽto q̃ con dilacion. Y q̃ no es para el reyno ó̃los cielos el hõbre q̃ se aparta dela pfectiõ q̃ comiença y q̃ sera mas punido enel juyzio de dios. Y de como parece ala muger de loth que se conuirtio en estatua de sal por mirar a tras y dela propria aplicaciõ desta figura.

¶ Sigue se el capitulo. xlv.

¶. j.

Jirando nro saluador q̃ estaua cercado ó muchas cõpañas q̃ lo seguiã: dize agora el euãgelista sãt mateo q̃ mãdo a sus discipulos q̃ fuessẽ allẽde el mar de galilea/q̃ es vn lugar secreto. Y fuesse el cõ ellos por passar el agua: y por los apartar ól a confusion dela gẽte / enseñando nos en esto q̃ el ṕdicador del euãgelio y todos los sieruos de dios deuẽ huyr de los fauores del pueblo: y que no deuẽ hazer cosas por ser vistos: ni por recebir vana gloria: dando a si mesmo a entender q̃ deuemos huyr delos cuydados ó̃ste mũdo: porque las muchas compañas segun espũal significacion y los muchos cuydados son los que turban y cõbatẽ las animas de toda pte: y por esto dize el testo: q̃ las compañas estauan al derredor del. Estos cuydados impiden y amatã la lũbre del coraçon por parte delas espaldas porq̃ no se pueda acordar ól as cosas passadas: y por delãte porq̃ no se pueda estẽdera cosas mejores: y dan le impedimen

Mat. viij.

to por la parte dela mano derecha: porq̃ no d̃ssee las cosas eternas y ꝑdurables/ y ponen le estoruo por parte d̃la mano yzquierda porque no tema delos tormẽtos infernales. O puede se entender este impedimẽto q̃ de toda parte hazen los cuydados del mundo enesta manera: q̃ estoruan que dela parte çaguera no sean cõsiderados los d̃fectos dela vida passada/ y dela parte delantera que no consideremos los escandalos dela gloria y delapena dela vida del otro mundo/ y dela parte dela mano derecha q̃ no proueamos d̃ cõuenibles remedios para los peligros que suelen acaecer enel estado dela prosperidad: y d̃la parte yzquierda estorua q̃ no miremos los trabajos q̃ puedẽ venir enel estado d̃la ꝑsecuciõ. E biẽ assi como el herrero que q̃ndo con hierro ardiẽdo quiere sangrar algũ cauallo le cubre los ojos y lo hiere por la parte que le plaze/ bien assi nr̃o aduersario queriendo herir al hõbre d̃ llaga mortal/ cubre le los ojos con la diuersidad de los cuydados deste mundo: y entõces lo llaga por el pecado y saca del el vigor y la sangre delas virtudes. Y por esto de tal cõpañia como esta se d̃ue apartar el q̃ d̃ssea saluar se: ca esta es la cõpaña y la gente q̃ no dexaua a zacheo ver a jesu christo. Sigue se eñl testo

Iue.xix.c. E subiendo por la carrera: por passos corporales y no segun espũ/ vno delos escriuanos: q̃ era letrado d̃la ley/ dixo le. Maestro seguir te he a qualquiera lugar que fueres. No le dize seguir te he señor: porque no vino por lo seruir/ mas por saber algo/ ni venia por ser discipulo de tal Maestro: mas por auer algun ꝓuecho por la sciẽcia o por los secretos q̃ esperaua saber por la disciplina de tã alto enseñador. Assi q̃ este fengido discipulo por dos causas q̃ria seguir a xp̃o. La vna por auer algũ prouecho temporal/ y la otra por vanagloria: ca de estar espantado y mudo por la multitud delas marauillas vistas/ q̃ria seguir al señor/ por saber hazer miraglos y cosas nueuas por adquirir riquezas tẽporales o por cõseguir dellas vanagloria: desseãdo de recebir d̃ xp̃o lo q̃ Symõ el mago desseaua cõprar de san pedro. Sigue se enel testo. Actu.ap/sto.vij.c.

El saluador respondio. Las raposas tienẽ cueuas/ y las aues d̃l cielo nidos: mas el hijo dela virgẽ no tiene lugar adonde recline su cabeça. Y el rey d̃l cielo como v̄dadero penetrador d̃l coraçõ deste fengido discipl̃o no respõdio a sus palabras/ mas a su intencion: ⁊ por esto tanto quiso dezir como si le respõdiera. Las raposas tienen cueuas para holgar ⁊ para se esconder y las aues del cielo tienen sus nidos para reposar y se acoger: mas el hijo dela virgẽ mas delicado ⁊ pobre que todos los hijos delos hombres: no tiene vn lugar adonde recline y põga su cabeça. Notoras aqui q̃ d̃la parte mas baxa nombra el señor su linaje: lo q̃l es cõtra los q̃ vanamẽte se glorifican de su generosidad y parentela: alegando lo que es enella mas esclarecido. E dize q̃ no tiene dõde su cabeça recline: por dar a entẽder q̃ no tenia alguna casilla ꝓpia para su reposo ni para descãsar d̃las ocupaciones dela vida actiua/ como si mas claro dixera. Los animales brutos tienẽ sus escondrijos a dõde pueden esconderse y holgar: mas yo soy assi pobre q̃ no tẽgo vn pequeñuelo retraymiẽto proprio a dõde tomãdo holgança pueda poner mi cabeça. E por esto en vano vienes ami teniendo ojo al ꝓuecho tẽporal. Sobre lo qual dize sant Crisostomo. Mira como el saluador muestra por obra la pobreza que auia enseñado por palabra. No tenia por cierto el clementissimo rey mesa no candelero/ no casa/ ni cosa alguna de las que pertenecen al vso comũ. La casilla pequeñuela q̃ el tuuo: fue el vientre d̃ la virgẽ: tuuo por reclinatorio ⁊ ꝑa su reposo ẽ q̃ se acostasse vn pesebre: y aun no suyo. E tuuo el madero d̃la cruz ꝑa su cama y talamo final: y aun el sepulcro q̃ tuuo tãbien fue ageno. Pues aq̃ se entredize ⁊ q̃ta la cobdicia delas cosas terrenales a todos los q̃ q̃sierẽ seguir a jesu xp̃o. Y este escriuano q̃ cõ vana intẽcion que- Chrisost. sup matt.

ria ser discipulo del redẽptor/ oyda su pobreza no porfio mas por lo seguir/ ni por entrar en su familiar disciplina. Onde sã crisostomo dize. No dixo este fengido escriuano. Señor seguir te he y ãdare tras ti siguiendo te como a pobre: porq̃ si esto dixera poruentura lo rescibiera. Puede se tãbien dezir q̃ por las raposas es figurada la malicia engañosa y el fengimiẽto delas v̄tudes q̃ hazẽ los ypocritas. Y por las aues es figurada la vanagl̄ia y la p̄sumpcion/ como si por estas dos cosas el saluador le dixera. O defectuoso pecador q̃nto es grande la engañosa malicia y la presumptuosa soberuia q̃ se esconde en tu coraçõ pues q̃ por interesse y vanagloria me q̃eres seguir. Y por esto no te rescibo en mi cõpañia: ca el fijo dela v̄gẽ q̃ es sancto ⁊ inocẽte cõtra la peruersidad y malicia delos hõbres: ⁊ humilde contra la presumpcion y soberuia d̄l mũdo no tiene en ti lugar adonde recline su cabeça. La cabeça d̄ xp̄o dios es: porq̃ (segũ dize el propheta Esayas) dios mora enel humilde y enel q̃ no tiene doblado coraçon y enel q̃ tiẽbla de sus palabras. Y essa inclinacion muy hũilde d̄la cabeça: ⁊ no el presuntuoso y altiuo empinamiẽto della es maestra d̄la humildad: porq̃ tal soberuia no tiene lugar enel. Pues en tres cosas fue este escriuano reprehẽdido de xp̄o (conuiene saber) enla engañosa malicia: porq̃ lo queria seguir cõ fengido coraçõ y no cõ llana y derecha intenciõ: y enla cobdicia iteressal: porq̃ por sola ganãcia tẽporal lo entẽdia seguir y por vana presumpcion: ca por vanagl̄ia cobdiciaua llegar se a el: assi como la raposa q̃ es aĩal engañoso y de malignas acechãzas y lleno d̄ rapinas. E como las aues q̃ siẽpre ãdã ẽlas alturas: assi este q̃ria seguir al celestial maestro: no ꝑa deprẽder v̄tudes ni ꝑa tomar la ymagẽ d̄ su pobreza ⁊ hũildad: mas porq̃ puediesse engañar como discipulo falso: ⁊ porq̃ pudiesse abarcar y procurar cõ criminosa codicia debaxo de habito de humildad y de pobreza/ dignidades y hõrras/ y grãdes riq̃zas. Y a este tal parecẽ agora ẽla yglesia los cobdiciosos ꝓcuradores d̄las hõrras y los que dessean ser traydos a mayores y mas altas dignidades: y alos q̃ cometẽ simonias buscãdo sus cosas y sus ꝓuechos y no los de Jesu xp̄o. Y hazen lo porq̃ no entraron enla yglesia ꝑa seruir: mas ꝑa ser seruidos d̄los hõbres. E por esto son cõparados ala raposa engañosa/ y alas aues bolantes d̄ rapina. Por este engañoso escriuano q̃ con fengido desseo de v̄tud q̃ria seguir a jesu christo son figurados los q̃ procurã entrar en religion o ẽlos monesterios q̃ tienẽ riq̃zas por auer tẽporales fauores ⁊ dignidades: y por d̄ffender se dela pobreza y trabajos del mũdo y no por deuociõ: mas por ser hechos de pobres ricos y d̄ menospreciados muy señalados enla honra. Y porẽde alos tales es dicho. Las raposas tienẽ cueuas y las aues del cielo tienẽ nidos. Como si les dixesse. Los demonios engañosos ⁊ soberuios tienẽ en vosotros buenas posadas mas no Jesu xp̄o. Puede se assi mesmo dezir segũn moralidad q̃ las raposas tienẽ cueuas/ por los hõbres engañosos q̃ tienen cautelas en q̃ se recogẽ porq̃ no sean tomados en sus malicias. E por las aues q̃ se retraẽ alos nidos son figurados los soberuios q̃ trabajan por subir en alto: mas el hijo d̄la v̄gẽ no tiene lugar adõde põga su cabeça enlos tales. E q̃ere tãto esto dezir. Aquel q̃ segun lo q̃ mãda la razõ biue no busca estas cosas. Pues como dize sant grisostomo. Este escriuano no se allegaua al saluador con proposito de creer: mas cõ deuociõ fengida. E por esto dios q̃ es atalaya delos coraçones: ⁊ conoscedor delos secretos no sin causa desecho al q̃ mas lo venia a tẽtar q̃ por lo q̃rer seguir cõ fe verdadera. Ca como dize sant augustĩ. Biẽ veya xp̄o q̃ estaua ẽtenebrecido cõ engañosa figura de virtud ⁊ puesto en alto cõ altiua soberuia ⁊ cõ vẽtosa vanagloria/ y q̃ no tenia algũ lugar ni coraçon de humildad en q̃ pudiesse recebir al enseñador quando se quisiesse reclinar sobre el porq̃ enla disciplina ⁊ compañia de Jesu christo no buscaua su gra

Chrisost. sup mat.

Seso spiritual.

j. cori. xjc. Esa. lxiiij. lxvj.

Seso moral.

Seso moral.

Chrisost. sup matt.

August. d̄ ver. dñi.

cia diuina/mas su glia peligrosa ⁊ vana.

¶ Sigueſe enel teſto. **Y dixo el señor a otro cuyo padre ſabia q̃ era muerto. Sigueme**/el q̃l reſpõdio. Señor permiteme yr p̃mero q̃ te ſiga a ẽterrar a mi padre. Nota q̃ eneſto q̃ le dixo señor/ manifeſto q̃ lo tenia ẽ reuerẽcia: y eñſto q̃ dixo/**permiteme yr**/moſtro q̃ le tenia obediencia. Y enlo q̃ dize/**a enterrar a mi padre**/biẽ parece q̃ es palabra y obra d̃ miſericordia: porq̃ d̃los diſcipl̃os q̃ auiã d̃ ſer ſuyos era: aũq̃ por entõces no lo era ſobre lo q̃l dize rabano. No menoſprecio eſte la diſciplina ni ſer diſcipulo de xp̃o: mas deſſeaua p̃mero cõplir las obſeq̃as piadoſas d̃l enterramiẽto d̃ſu padre: porq̃ con mas libertad lo pudieſſe ſeguir: aſſi como Eliſeo/q̃ quãdo lo llamo Elias ſu maeſtro dixo. Pido te por merced ſeñor q̃ me d̃xes p̃mero beſar a mi padre ⁊ a mi madre/y luego te ſeguire. Sigueſe enel teſto. **Y el ſeñor le dixo no te cures ſigueme.** Lo q̃l le dixo cõ animo delo corregir: como ſi le direſſe. Sigueme y no te embarace el enterramiẽto d̃tu padre porq̃ no es ſegũ ordẽ d̃ caridad anteponer el menor bien al mayor. Y dexa alos muertos (conuiene ſaber) muerte de culpa enterrar a ſus muertos de muerte natural. Y dize: **ſus muertos**: porq̃ eſtã cõjũtos a ellos por vinculo natural/o de parẽteſco y tãbiẽ diziẽdo a/**ſus muertos**: muestra q̃ eſte d̃funto no era ſuyo: ni era muerto ẽ la gr̃a de dios: mas q̃ era algũ infiel/y q̃ria q̃ ſe entẽdieſſe ſer los q̃ lo ſepultauan muertos eñl aĩa por el defecto d̃la fe. On de todos los infieles ſon ſegũ eſpũ muertos: porq̃ carecẽ d̃la fe q̃ es vida d̃l anima ſegun aq̃llo q̃ es eſcripto. El juſto por la fe biue. Por eſto pareſce ſer nos aq̃ ofendidas las afeciones delos pariẽtes: porq̃ por eſto q̃ el ſaluador dixo a eſte diſcipl̃o: **ſigueme y dexa alos muertos enterrar a ſus muertos**/muestra que del todo deuẽ dexar el amor y afectiõ de ſus pariẽtes todos los q̃ ſiguẽ a Jeſu xp̃o. Y de aq̃ ſe toma argumẽto d̃ reprehẽſiõ cõtra los q̃ ſe eſcuſan d̃ entrar en religiõ por el cuydado d̃los padres: y aun tomaſſe certidũbre q̃ ſõ culpables los q̃ d̃ dia en dia alargã la ẽtrada d̃l moneſterio o el d̃ſamparo del mũdo: ca ſi el ſaluador no d̃ſo q̃ ſe tardaſſe eſte diſcipulo d̃ ſeguir la vida euãgelica por el enterramiẽto d̃ſu padre mucho menos ſe deue dilatar por deſempachar otros negocios en muchos dias. Y ſanct criſoſtomo dize. Otro dixo a xp̃o cõ intẽciõ fengida. Señor yo te ſeguire/ mas eſte pidiẽdole q̃ le fueſſe dada licẽcia pa piadoſa y ſctã coſa: no le fue dada ni le dero partir ſe del porq̃ auia otros que enterraſſen a ſu padre/ ⁊ no cõuenia q̃ eſte ſe apartaſſe d̃ las piſadas de xp̃o q̃ erã neceſſarias y mas ſaludables. Y mira como el ſeñor menoſprecio al eſcriuano ẽgañoſo ⁊ ſoberuio q̃ vino p̃mero: porq̃ ſe llega ua ala vida euãgelica cõ auieſſa intẽcion y como truxo a ſu ſeguimiẽto al ſegundo diſcipulo q̃ a el vino porq̃ era d̃uoto y venia con ſano deſſeo alo buſcar ⁊ ſin dilacion alguna mandãdo q̃ lo ſiguieſſe y no p̃mitio q̃ ẽterraſſe a ſu padre: al q̃l por ẽtura no auria defendido ocuparſe enla ſepultura: ſino viniera otros que lo enterraran. Y d̃ſo le tãto dezir. **Veniſte ala vida ⁊ d̃eres tornarte ala muerte: yo ſoy la vida: yo ſoy tu padre y tu criador/ ſigueme y dexa alos muertos enterrar a ſus muertos. Sigueſe enel teſto. Y tu anda ve ⁊ predica el reyno de dios.** Como d̃en dize. No p̃diques hablas ni vanidades ſeglares ni vẽtoſas: ni algo q̃ a eſto parezca. No niego yo q̃ dar ſepultura a muerto no ſea vna d̃las obras de miſericordia ni digo q̃ las obras de piedad no ſe deuã comunicar al p̃rimo: mas digo q̃ por las obras de mayor pfecion ſe deuen dexar eſtas como menores: ⁊ por ẽde p̃dica el reyno de dios ⁊ reſucita los q̃ eſtã muertos q̃nto al anima. Aq̃ ſe nos enſeña q̃ por el mayor biẽ d̃uemos d̃xar el menor: ca aunque ſea obra de mereſcimiẽto enterrar al padre coſa es de mas pfecion enſeñar las palabras d̃la vida. Sin dubda coſa era d̃ piedad la ſepultura q̃ q̃ria eſte diſcipulo dar a ſu padre: mas el maeſtro dela ver-

Ciij.

Rabanus ſup lucã.

iij. reg. xix cap.

Abacuc b cap. ij.

Chriſoſt. ſup matt.

dad le mostro q̃ es lo q̃ ouia tener ẽ mas ca mayor merito es resucitar p̃dicãdo las alas delos muertos pa la vida pdurable q̃ no abrigar el defunto debaxo dla tierra. E mayor cosa es sin cõparació viuificar y resucitar p̃dicando a vno solo/q̃ enterrar a todos los muertos dl mũdo. On de sant ambrosio dize como ayamos tomado oficio religioso de enterar el cuerpo humano: q̃ es esto q̃ eneste lugar defiẽde rp̃o al hijo el enterramiẽto d su padre: sino porq̃ entiẽdas q̃ los negocios humanos se deuẽ posponer por dar lugar alos diuinos: ca aunque el enterramiento sea loable exercicio: cierto es q̃ para seguir al saluador era mayor impedimento: porque el que parte en dos cosas su amor / y afecion/no ay que dubdar sino que destruye y derrueca el feruor del coraçõ/y el que diuide y reparte el cuydado: dilata y altera el prouecho. Pues segun esto primero se deuen buscar las cosas que en si mesmas son mayores y mas excelentes/ que se reparta el coraçon alas menores. Pues como puedẽ los muertos éterrar alos muertos/sino se entiende aqui auer dos maneras de muerte: La vna es natural/ y la otra es de culpa: y aun ay otra muerte tercera enla qual morimos quanto al pecado / y biuimos quanto a dios. Pues no se defiende aqui del todo la sepultura del padre: ni entender en sus obsequias: mas mãda se abraçar por cosa mejor la vida dla religiõ: y esto vale mas que respõder alas amigables afeciones delos parientes: ni que seguir lo q̃ requiere el vinculo del parentesco: ca curar delos enterramiẽtos delos muertos no pertenece sino a los que son de su suerte: y tomar con acelerado feruor la perfecion dl euangelio: mandamiento es muy loable que pertenece alos escogidos. Y sant crisostomo dize. No era cosa cõuenible que el que vna vez creyo enel hijo de dios/y el que ya auia tomado por padre al biuo y celestial empador: tuuiesse cuydado del padre muerto. Y por esto mostro el saluador deuer se tener en mas que todas las cosas su sancta fe / y el conocimiento del euãgelio: y que entender en tales oficios de piedad pues q̃ por su sancto amor nos manda la ley euangelica dexar alos padres biuos. Assi que deffendio Christo aql discipulo que no se entremetiesse eñl enterramiento de su padre: no mãdando le por esto no curar dela honra que es deuida alos que nos engendraron: mas quiso nos enseñar que ninguna cosa nos cõuiene ser mas necessaria que los negocios celestiales: y que a estos nos demos de todo en todo con fastidio y menosprecio de todos los hechos que tã perfectos no son. Y para entender enlas cosas diuinas y enla salud dlas animas solo vn punto no nos deuemos tardar por mucho q̃ parezcan cosas de necessidad las q̃ se nos ofrecen: y por mas que sean incitadoras las cosas del mundo que nos inclinan/ y atraen en sus entremetimiẽtos: porq̃ sin dubda mucho es mejor sin comparacion predicar el reyno delos cielos y apartar alos malos dla muerte perdurable que enterrar al muerto que en ninguna cosa tiene prouecho. Y mayormente quando vuiere otras personas que lo puedan sepultar. Pues ningũa otra cosa deprẽdemos aqui/sino que no cõuiene perder el tiempo quãdo fueremos del señor llamados/mas es bien que lo sigamos luego: pues que tan perfecta vida se nos ofrece y que si fueren diez mil las cosas del mũdo o delos parientes que nos prouocã a dexar tan alta carrera atodas ellas y mucho mas las q̃ mas necessarias parecieren deuemos dsamparar por anteponer y abraçar los remedios espirituales. Segun seso moral los muertos entieran alos muertos: quando los pecadores se recrean y ayudan y cõsuelan vnos a otros en sus peccados: y vnos a otros se encubren. Y segun dize sant Gregorio. Por los muertos puedẽ ser entendidos los lisongeros que fauorecen alos pecadores en sus culpas: y mas los entierrã apretãdo la tierra delas lisonjas terrenales sobre sus cabeças q̃ si echassen tierra mate

Ambro. li. vij. sup lucas xlij. cap.

Chrisost. sup matt. y ihome.

Seso moral.

Gregorio in moral.

rial sobre sus cuerpos: porque sean exercitados en vicios/atando les los pies con las vendillas que se suelen las manos de los defunctos atar porq̃ no se desembuelvan ni anden por las carreras de dios.

C iij ¶ Sigue se en el testo. E dixo otro al saluador. Yo señor te quiero seguir mas da me lugar que lo haga primero saber alos q̃ están en mi casa. Y este discípulo queria hazer saber esto alos de su casa: porq̃ porventura no lo anduviessen a buscar como suele acaescer. E porq̃ les queria pedir licẽcia y dezir les queda os a dios. Y queria tambien disponer de su familia: y assi hizo Eliseo el qual req̃rido que siguiesse a Elias dixo. Ruego te que me des lugar a que primero vaya a besar a mi padre y a mi madre: y luego te seguire. Assi hazen oy en dia muchos que dilatan y difieren sin prouecho alguno la entrada dela religion: y la execució y mudança de mejor vida. E dizen dexad me disponer primero de mis amigos / o de mis cosas: y despues entrare ẽ religió o emendare mi vida: y esto reprehendio sant Jeronymo a vno/al qual reuoco de la dilació peligrosa que ponia en entrar en orden diziẽdo. Corta la cuerda ala nauezilla que esta atada a la orilla del mar y no esperes ala desatar. Y sant Crisostomo dize. No dire quando me determinare seguir la carrera dela religion: desatare primero mis negocios: ca esta tardança es principio primero dela pereza: porque sathanas con todas sus fuerças perturba la entrada ó̃sta sancta vida/q̃ dios con tan amigable amor acepta y rescibe E si porv̄tura este aduersario nr̃o conociere que ponemos alguna pequeña dilació en poner en obra nuestra vocació/ luego el se entremetera en poner grãdes impedimentos y pereza en tan sctã obra por esto amonesta el ecclesiastico diziẽdo No tardes de dia en dia de cõuertir te al señor. Y esta dilació se quita por la muy cõuenible palabra q̃ se sigue. E dixo le el señor ninguno que pone la mano al arado y acatare a tras / es conuenible para el reyno delos cielos: como si diresse. Ninguno q̃ pone mano al arado dela penitẽcia por la qual el coraçon se desembuelue para q̃ sea sembrado de virtudes poniẽdo la mano en arrepẽtir se/auiẽdo propuesto / o començado a seguir a xp̃o / y actaare atras tornádo se al estado passado por obra/ o por desseo: es conuenible para el reyno de dios/(esto es) para predicar ni para recebir la gloria celestial. Y de aqui es que sant pablo: el qual auia de morar enel reyno celestial y lo auia de predicar a otros dize. En olvido puse todas las cosas que eran del estado passado. E quiso tanto dezir el señor a este discipulo / como si por otras palabras le dixera. Llama te el oriente y tu hazes rostro al occidente. Assi q̃ aqui no es quitada la dilació sin ꝓuecho q̃ se pone enla ẽtrada ó̃la religió: ca muchas vezes quádo alos padres carnales hazẽ saber los hijos el ꝓposito q̃ tienẽ de mudar la vida seglar: acaesce q̃ por la ternura del amor q̃ se tienen: y por la tristeza q̃ muestrã los pariẽtes/se mudã los fijos ó̃ su sctõ propósito. El q̃ ara quádo mira atras siẽpre haze el sulco tuerto y desordenado y sin ꝓuecho. Y desta manera el q̃ toma estado de mejor y de mas pfecta vida y tiene desseo de tornar se ala vida seglar/no es abile ni merecedor ó̃ ganar el reyno ó̃ dios. E tal es el religioso q̃ ó̃samparo el mundo y por la volũtad se torna cada dia ael: reboluiẽdo en su coraçõ agora estos hõbres/agora aq̃llos: y las cosas q̃ ꝑmero posseya y los negocios ẽ q̃ se entremetia: y iclinãdo su amor a la vida passada. E sant maximo obispo dize. Todo hõbre q̃ ara y mira atras/ o haze el sulco tuerto y sin prouecho: cierto es q̃ dañara su lauor / y q̃ cegara las pisadas de sus bueyes. E assi el q̃ por ó̃recha carrera va al reyno de dios/rõpiendo a manera de sulco los vicios mũdanales có la reja espiritual/si cõuertiere su vista a las cosas vanas ó̃l mũdo q̃ ꝑmero aborrescio: cierto es q̃ llagara su par de bueyes(esto es) su cuerpo y su aĩa: y tãbiẽ le sera forçado

Ad phil.

Chrisost. ihomilia.

Eccle. v.

maximus sup matt.

August. d̃ questioni. noui ⁊ ve. testamẽti.

caer en error muy peligroso del camino muy buẽo. E sãt augusti dize. Aq̃l pone mano al arado q̃ tiene amor y desseo d̃ seguir a xp̃o: mas aq̃l mira a tras q̃ demanda dilaciõ para poner en obra el buẽ desseo por boluer a su casa y cõsultar con sus amigos si deue poner por obra su ꝓposito. E sant Bernardo dize. Si el discipulo q̃ q̃ria seguir al saluador/ porq̃ q̃so hazerlo saber en su casa fue d̃l reprehẽdido: q̃ rep̃hensiõ se dara alos q̃ sin algũa causa religiosa ⁊ sin algũa intẽcion de edificar enla deuocion dela fe xp̃iana notemẽ visitar muchas vezes las casas delos parientes q̃ dexarõ enel mũdo. Y esto haze cõtra los mõjes q̃ andan de cõtino enlas casas de sus padres ⁊ participan ⁊ andã ocupados en cõbites seglares. E sant grisostomo dize. Enestas palabras muestra el euãgelista q̃ el que dessea seguir a xp̃o y el q̃ pone la mano enel arado: que es el q̃ en esp̃ança dela cruz del saluador ⁊ fundado enla fe del euangelio ha renũciado el siglo: no deue mirar atras tornãdo se d̃ nueuo alas cosas q̃ eran del mundo: porq̃ por el cuydado vano: ⁊ por la codicia peligrosa dela Uida transitoria: no se haga indigno del reyno de dios. E por esto no sin causa el apostol amõesta q̃ no nos boluamos enlas enfermedades y defectos d̃l mũdo. Y sant bernardo dize. Esto deuemos de todo en todo mucho temer/ q̃ alguno no se aparte dela religiõ q̃ tomo ni por desseo ni por obra: ca leemos d̃los fijos de israel q̃ por el coraçõ se boluierõ a Egypto: porq̃ el mar bermejo q̃ se cerro tras ellos les vedaua q̃ no pudiessen alla boluer por sus pies. Y esto es lo q̃ yo temo hr̃os q̃ poruẽtura no aya algũos q̃ si la v̄guẽça les niega q̃ no seã apostatas/ q̃nto al parecer d̃ fuera: no les cause la tibieza apostasia d̃ coraçõ: d̃ mãera q̃ dẽtro d̃l abito d̃la religiõ traygã el coraçon seglar y recibã con alegria q̃lq̃era tẽporal cõsolaciõ q̃ se les ofreciere. Pues el que vna vez ha dexado el siglo en ningũa manera deue tornar atras: ca como dize san gregorio: ninguna cosa es alos angeles mas amable/ ni a dios mas acepta/ ni al hõbre mas fructuosa q̃ ꝑmanecer y perseuerar ẽla religiõ q̃ recibio: ⁊ cõplir la virtud dela obediẽcia. E como dize san ysidoro: con gran crueldad serã enla examinacion del cruel juyzio de dios acusados los q̃ menospreciaron de obrar lo q̃ en su ꝓfessiõ ꝓmetieron. E por esto deuemos tener auiso q̃ no seamos adesora engañados en tornar atras venciẽdo nos el mũdo de cada parte y cõbatiẽdo nos para q̃ nos ayamos de boluer alos vicios p̃meros mirando alas espaldas cõ la muger de Loth q̃ fue luego en estatua de sal cõuertida. Y deue se aqui de notar q̃ la estatua tiene figura humana: mas no siente/ ni se mueue. Y assi las ꝑsonas q̃ dela religiõ salierõ al mũdo teniẽdo el coraçõ enxerido enlos negocios d̃l siglo no tienen sentido ni mouimiẽto ꝑa algũa buena obra. Itẽ la tr̃ra adõde es sembrada sal se haze esterile ⁊ sin ꝓuecho: ⁊ assi los tales tornan ala cõpañia en q̃ estã viciosa y desaprouechada Itẽ la sal da sabor a todos los mãjares: mas da lo d̃sfaziẽdo se ⁊ gastando se en si mesma: ⁊ assi los tales son consumidos enla religiõ sin su ꝓprio prouecho y dan a otros exẽplo de conseruar las virtudes. E segũ dize Beda: aq̃l pone la mano al arado q̃ q̃si con vn instrumẽto estimuloso q̃l es el madero d̃la cruz y con los clauos dela passiõ del señor emblandece la dureza de su coraçon y lo desembuelue a manera de arado para la penitencia: ⁊ assi ꝑa lleuar fructos buenos abra la tr̃ra del anima cõ la reja dela penitencia: acordando se dela passion d̃l redẽptor: el q̃l si es arrebatado y reduzido alos vicios p̃mero desampados: es lançado del reyno de Dios conla muger de loth: porq̃ los sctõs oluidãdo se d̃las afectiões d̃l mũdo siẽpre se estiẽden a bienes y virtudes mayores: ⁊ nũca desatã su par de bueyes: q̃ son el cuerpo y el aĩa ayũtados enla religiõ d̃ste diuino y suaue yugo mas antes siempre someten sus cuellos con volũtaria blandura porque puedan dar mas fructo. Y es de saber q̃ aunque

Bern. ad fratres de mõte dei.

Chrisost. sup matt. ⁊ i home.

Ad galatas quarto capitu. Bernar. sup cãtica

Exo. xvj.

Gregori⁹ in moral.

Isidorus d̃ summo bono.

Geñsi. xix

Beda in glo. super lucam.

Geñ. xix.

enterrar al padre ⁊ disponer d̃los bienes y hazer saber el nueuo ꝓposito d̃ entrar en religion alos amigos no estoruẽ como impedimẽto principal al hõbre d̃ poner por obra la perfectiõ d̃l reyno d̃ dios/ no ay q̃ dubdar sino que acideltalmente/ ⁊ por algunas cosas q̃ sobreuienen y se offrecen ay peligro d̃ tornar a tras y d̃ boluer las espaldas ala carrera de dios: porque quãdo el hõbre deuria cõplir su proposito de ligero se puede mudar del sctõ fin que propuso de obrar: no mas de por tornar a mirar las cosas temporales que dexo. O puede ser reuocado del tal ꝓposito por las amonestationes d̃los pariẽtes o delos otros seglares q̃ dexa. E sant augustin dize. Eneste capitulo deprẽdemos q̃ a los q̃ quiso el saluador elegir aq̃llos fueron escogidos. E biẽ paresce porque vno se le ofrecio q̃ lo queria seguir y fue reprouado: ⁊ otro no lo osaua seguir ⁊ fue llamado: y el tercero dilataua entrar enla vida euangelical y fue culpado. Pues no seas tu engañoso ni soberuio: porq̃ cõel primero no seas menospreciado por malo: mas ten por mejor de ser simple/ y deuoto: porque con los otros merezcas ser recebido.

Augusti' d̃ ver. dñi

¶ Sigue se la oracion del auctor.

Señor Jesu xp̃o maestro bueno: atalaya d̃los coraçones: ⁊ conoscedor d̃ los secretos/ aparta de mi toda malicia ⁊ yprocresia: ⁊ haz me verdadero/ ⁊ fiel discipulo tuyo/ y seguir a ti sin fengimiẽto como a verdadero maestro. E otorga me señor tãbien q̃ por ninguna afectiõ carnal de qualesq̃er cosas yo ponga dilaciõ en te seguir: y q̃ no anteponga el bien menor al mayor. Concede me tãbien señor dios mio q̃ poniẽdo yo la mano al arado dela penitẽcia: ⁊ ꝓponiendo de seguirte por estado de mejor vida no acate atras con hecho o cõ ꝓposito tornãdo me al estado del peligro passado: porque no sea fallado inabile ⁊ indigno para conseguir el reyno de dios. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo quarẽta y seys de como despertarõ los discipulos al señor enla mar y mando ala tempestad ⁊ alos vientos q̃ cessassen: segun que lo cuenta sant Mattheo en el capitulo octauo. Y sant Marros enel capitulo quarto. Y sant Lucas enel capitulo octauo. Y canta se enel domingo tercero despues dela octaua dela epiphania. Y contiene quatro parrafos segun que se siguen.

¶ El primero es que la naue: y el desierto/ y el monte eran los retraymientos y amparos de christo. Y que por quatro cosas quiso el señor dormir en la mar. Y dela flaqueza y temor/ ⁊ poca fe que los discipulos tuuieron en aquella tẽpestad y dela imperial auctoridad/ y magestad de christo/ que mãdo ala mar y alos viẽtos cessar su fortuna y cessaron.

¶ El segundo es d̃ como se marauillarõ las gẽtes d̃ tres cosas (cõuiene saber) del hombre durmiente/ de dios imperãte/ d̃l mar obediẽte. Y que esta tẽpestad fue por prouocar alos discipulos a orar. Y que la oracion es mejor que la lecion. Y que esta naue es figura dela Yglesia.

¶ El tercero es q̃ por esta naue es ẽtẽdida la cruz: ⁊ por la tẽpestad d̃l mar la passiõ d̃ xp̃o: ⁊ por la serenidad su resurreciõ.

¶ El quarto/ es delo que significa esta naue/ y el mar/ ⁊ la tempestad/ ⁊ los viẽtos segun el seso moral: segun lo qual en la naue es figurada el anima: y enel mar el cuerpo y enlos discipulos las virtudes y los dones d̃l espiritu sancto: y enlos vientos las tentaciões. E notaras muy bien la moralidad destas cosas.

¶ Siguese el capitulo.xlvj.

Despues desto dexando el señor las cõpañas segun dize agora el testo. E como fuesse ya tarde subio en vna nauezilla/ por passar nauegando el lago/ o el mar de genesareth o por yrse a vn lugar aptado por las causas ya dichas eñl p̃ncipio d̃l capl̃o p̃cedẽte cõ sus disci- ¶.j.

pulos. Sobre lo q̃l dize Remigio. Lee se auer tenido el señor tres abrigos despues de sus trabajos: y estos fuerõ/la naue/el monte/y el d̃sierto. E todas las vezes q̃ era fatigado d̃las gentes se retraya en algun lugar destos. E origenes dize. Como muchas marauillas/ ⁊ grandes ouiesse el saluador d̃l mundo hecho enla tierra passose ala mar/por manifestar alli otras obras mas excelentes: porq̃ assi pareciesse ser el verdadero señor dela tierra y d̃l mar. Sigue se eñl testo. E siguieron lo sus discipulos nauegãdo cõ el dentro enla naue: ⁊ no siguiẽdo solas sus pisadas/mas aun fi guiẽdo(segũ que cada vno mejor podia) su sanctidad. E seguian lo: porque de tal manera los tenia vẽcidos la suauidad d̃ sus palabras ⁊ las marauillas d̃ sus obras y d̃ su muy amable cõuersaciõ/q̃ les era cosa muy dificil apartarse del. Siguese enel testo. E luego adesora fue hecho gran mouimiento enla mar q̃ no fue natural/ ni por causas naturales: mas por el impio ⁊ virtud del rey christo: porq̃ el miraglo pareciesse mayor. Siguese enel testo. Y d̃ tal manera era grande la fortuna que el nauio era poco menos q̃ cubierto delas ondas. E bien dize era cubierto: y no era sumido: porque se entienda q̃ la naue pequeñuela de sant Pedro biẽ puede ser cõbatida y golpeada delas ondas: mas no pued̃ ser sumida: cuya figura fue mostrada enel arca de Noe. Siguese en el testo. Y el señor dormia enla postrera parte dela naue cerca del gouernalle sobre el ceruigal della. En esto mostraua(segun dize sant Crisostomo) su grande humildad. E no es de marauillar si dormia: porq̃ el velaua mucho de noche en oraciones. Dormia segũ el cuerpo/mas velaua segũ la deydad: segun aq̃llo q̃ el dize ẽlos cãticos. Yo duermo ⁊ mi coraçõ vela. E sant Crisostomo dize. Subio en vna naue pequeñuela pa nauegar el que a todo el mundo gouierna por su diuina virtud. Duerme en buẽ sueño el q̃ guarda a su pueblo ẽ vigilia eterna. E por muchas cosas q̃so el señor dormir. La primera por mostrar en si la verdad dela naturaleza hũana: ca enlos miraglos de Christo siempre se pone alguna cosa para que parezca la verdad dela humanidad/y alguna para declaracion de su diuinidad. La segunda por prouar la fe delos discipulos/no porque el no supiesse sus corações/mas porq̃ ellos fuessen conoscedores de si mesmos. La tercera porq̃ temiessen mas: ⁊ assi los ꝓuocasse a orar: porq̃ si(como dize sant crisostomo) velando christo sobreuiniera aquella tempestad poruentura no temieran o no rogaran. La quarta es porque se mostrasse la verdad de su diuina Potencia/ que mas se declaro en q̃ luego como desperto mando alos vientos que se amansassen ⁊ luego lo obedescieron. Sigue se enel testo. Pues temiendo los discipulos por el peligro en que estauã puestos allegaron se a el y socorrieron se del/ y despertaron lo diziendo. Señor saluanos que perecemos(como si dixeran) Aue merced de nuestro peligro: ca tu solo eres el que lo puedes hazer: ⁊ nosotros lo auemos menester pues q̃ perecemos y estamos puestos en tãta necessidad. Sobre lo qual dize Origenes. O verdaderos discipulos teneys cõ vosotros al saluador y temeys peligro? La vida esta p̃sente y dela muerte teneys cuydado? Assi q̃ dezir saluanos: fue palabra de cõfiança: y dezir: porque perecemos fue palabra de flaqueza y de pequeño coraçõ. E lo que dize que lo despertaron/fue Palabra de poca fe: por lo qual les dixo reprehendiendo los. Porque estays temerosos hõbres de poca fe? enlo q̃l quiso tanto dezir como si dixesse. Si tuuiessedes fe no temeriades: mas hariades lo q̃ quisiessedes: ⁊ amãsariades alos viẽtos ⁊ ala mar. Sobre lo q̃l dize cirilo. No causa temor la venida ⁊ aceleramiẽto d̃las tẽtaciões: mas la flaqueza del coraçõ: porq̃ como el oro se prueua eñl fuego: assi la fe se esclarece ẽlas tẽtaciões. pues dos cosas rep̃hẽde eñllos el saluador. La p̃mera es

Remi. sup mattheuz.

Origenes super matheum.

Geñsis. vj

Chrisost. ihomilia. sup mat.

Can. v. Chrisost. sup matt.

Chrisost. ihomilia. sup matt.

Origenes in homel. sup matt.

Cirilus. sup mat.

que eran de pequeño coraçō: porque no deuieran temer estando el presente: pues que le auian visto hazer tantas marauillas: pues q̄ el que a el se allega no puede perecer. La segunda es la poquedad dela fe: ca no creyan poder xp̄o tanto durmiendo como velando: o poder tanto en la mar q̄nto enla tierra. De aq̄ tenemos argumēto y certidūbre q̄ aquel es de poca fe: que enlas aduersidades ō la hābre y dela persecuciō y ō otros trabajos murmura y teme y soporta la pena sin paciēcia alguna. Onde la fe principalmēte es necessaria enlos peligros/ porque la victoria que vence el mūdo y todos sus trabajos es la fe nuestra. E por esto dize sāt Ambrosio. En los apostoles esta guardada y resplādece como en verdadera pintura la ymagen/ y el fructo delas tribulaciones q̄ el coro delos justos enesta vida padesce: porq̄ sepamos q̄ ningūo puede passar del destierro desta vida para la otra sin tentacion y fatiga: porque el verdadero exercicio ō la fe no es otro sino cō tienda y batalla. ¶Pues luego segun esto subjectos estamos alas tēpestades dela malicia espiritual del enemigo: y pues q̄ assi es despertemos al muy diestro y muy soberano gouernador/ como despiertos marineros. Sigueſe enel testo. **Y entō ces leuantose el señor y mando alos vientos y ala mar**/ que rugian y bramauan: y hablo conellos bien como el q̄ era señor de toda criatura diziendo. **Callad como mudos y no sone ys mas** y cesso luego la tempestad/ y fue hecha tranquilidad: y muy grāde serenidad: y ō tal manera q̄ no paresciō señal ē la mar ni rastro de alguna tribulaciō. E assi el señor tuuo por biē d̄ declarar aqui la verdad de sus dos naturalezas diuina y humana: porque como hombre se subio ēla naue: y como dios cōturbo las aguas: como hombre dormia sin cama: y como dios māda ua alos vientos y alas mares y cō sola su palabra reprime y sojuzga la furia y braueza delos elemētos: los quales sientē ser verdadero dios el q̄ los māda aunque paresce insensible la naturaleza dellos. Onde las cosas no animadas y que carecen de razon son dichas obedecer a dios: porque con sola su palabra hazе dellas todo lo que quiere: y segun esta manera de hablar se suele ōzir materia o bedeciēte o no obedeciēte ala medicina qualquiera material q̄ sirue enlas enfermedades ala salud delos hombres.

Ambro. sup lucas. li. vj. capi. xxxvij.

Sigue se enel testo. **E marauillaron se los hombres diziendo. Quales este aquiē los vientos y el mar obedecē.** Los q̄ esto ōziā segū dize sant Jeronymo no eran los discipulos: mas los marineros y los otros q̄ estauan enla naue. Y marauillaro se conosciendo por obra la virtud ō su deydad: por lo qual dezian espātando se y cōfessando la virtud/ y potēcia de aq̄l señor: qual es este y quā grande: quan poderoso y de q̄nta dignidad y potēcia: como si dixesse. No es hōbre puro mas dios verdadero. Sobre lo qual dize sant Crisostomo. El sueño mostraua que era hombre: y la serenidad de las ondas que era dios: por lo q̄l dizen. Qual es este q̄ assi como hombre duerme/ y assi como Dios haze marauillas? ¶Pues de tres cosas se espantauan (cōuiene sabe) de dormir como hōbre y de mandar con absoluto poder como Dios: y ō ver que toda criatura lo obedesce: y por esto dezian que los vientos y los mares que son insensibles lo obedescen y hazen su māndado y seruicio/ segun su querer como deue seruir/ y obedecer la criatura a su hazedor. Eneste hecho son bien reprehendidas las criaturas racionales que no obedescē al que las crio/ como las cosas insensibles no le salgan de māndado. ¶Pues el que primero auia hecho marauillas enla tierra quiso fazer las ēla mar porq̄ paresca ser verdadero señor ō la mar y dela trra: y en señal q̄ toda la grādeza y cōposicion del mundo lo sirue: y q̄ todas las cosas fuerō criadas por su solo māda mieto. ¶Por esto q̄ aqui dize que fue christo despertado delos discipulos/ y q̄ por su ruego los libro: se muestra q̄ quiere ser

Cij.

Hieron. sup matt.

Chrisost. sup matt.

rogado d̃ nosotros. Muchas vezes por cierto nos pone el señor angustias/porq̃ quiere que le roguemos: y que por la oracion seamos libres dellas. De donde paresce que es mejor la oració que la licion E segun dize sant Crisostomo. Christo hizo enla mar gran tempestad: porque la gran turbacion pusiesse grã temor enlos discipulos: y el gran temor los prouocasse a clamorosa oració: y la clamorosa oració inclinasse al saluador ala grãde obra del miraglo: y el gran miraglo combidasse alos hõbres a creer/y a espãtar se dela marauilla. E sant Augustin dize. La razon porque son puestos en necessidad los justos es porque quãdo fueren atormentados: llamen: ⁊ quãdo llamarẽ sean oydos: y quando fueren oydos glorifiquen a dios. Este clamor no se ha de hazer con sola la boz sonable y corporal: mas conel coraçon y conla obra: de manera que importunẽ a dios con ayunos ⁊ limosnas/ y abstinencias: ⁊ afligimiẽto del cuerpo.

Chrisost. sup matt.

Augusti. i sentẽtijs prosperi

¶ Esto se puede assi mismo espiritualmẽte entẽder en diuersas maneras: la primera segũ el seso alegorico segun q̃ pertenesce este mysterio a todo el cuerpo d̃la yglesia: ⁊ segun esto aquesta nauezilla es figura dela yglesia d̃los cielos que como naue fue enel principio estrecha: porque tuuo pocos christianos. Y enel tiempo del antichristo sera angosta: porque entõces aura pocos q̃ crean y enmedio es ancha: porq̃ la fe agora ẽ todas partes esta muy dilatada. Enesta naue se cõtienen los fieles de Jesu Christo que nauegan conel por el mar d̃ste siglo hasta dar enel puerto del reyno delos cielos. Assi que enesta naue sube el clemẽtissimo redemptor por gouernació: porque el es gouernador de la yglesia enla qual los discipulos se contienen. Eñsta naue subio enel baptismo que es puerta delos sacramentos. Assi q̃ enla yglesia estamos como en naue y el señor esta con nosotros por la virtud y presencia de sus sacramentos. Mas contra esta yglesia soplan y combaten diuersos vientos ⁊ muy fuertes de malos y d̃ tiranos. Y leuantanse grandes tempestades cõtra ella en tanto grado q̃ quasi esta cubierta d̃las õdas: mas no se puede sumir Y entre todas estas parece que duerme christo y que no mira: porque segun dize Origenes) el es el que espera la paciencia delos buenos/ y la penitencia delos malos. Y el dormir de Jesu christo es su secreta ꝑmissió enlas tribulaciões: pues que como dormido ⁊ como q̃ no vee permite q̃ sean los buenos atribulados: mas despierta quãdo es llamado por las oraciões d̃ sus sieruos. Pues alleguemonos agora a el diziẽdo. Leuãtate: porq̃ duermes señor/leuantate y no nos oluides fasta la fin. Y luego se leuantara y mãdara alos vientos que son los demonios q̃ cõmueuẽ y alteran las ondas d̃los tyranos deste mũdo para reboluer persecuciones alos sanctos: ⁊ hara grã tranquilidad/ y reposo: dãdo paz ala yglesia: y serenidad al siglo por fenecimiento d̃la tribulació/ o dãdo paciencia alos atribulados. Desta naue dize sant Crisostomo. No es dubda sino q̃ esta naue fue figura dela yglesia q̃ agora discurre/ y anda por todo lugar/nauegando enella los Apostoles: ⁊ gouernando la el señor: ⁊ haziendo le ayre el espiritu sctõ conla palabra dela predicacion: lleuando cõsigo el precio ⁊ los inestimables thesoros de su sangre cõ q̃ merco la vida y reparacion d̃ todo el mũdo. Enel mar porcierto es entẽdido este siglo que hierue y se enbrauece por diuersos pecados y por muchas tẽtaciones como si fuesse cõbatido de ondas furiosas. Los vientos son las malicias spũales ⁊ los spiritus suzios ⁊ malos que braman y se encruelescen por diuersas tentaciões que se causan del siglo ⁊ son como soberuias ondas de mar tempestuoso: porque padezca naufragio/ y se suma la yglesia. Y entonces se entiende dormir el rey del cielo enesta naue quando para examinacion d̃la fe permite q̃ sea su yglesia tentada por las pressuras y persecuciones deste mũdo. Y el despertar q̃ los discipulos lo despertaron y el socorro q̃ le demanda

Seso spiritual.

Origenes sup matt.

ps xliiij.

Chrisost. in homel. sup matt.

ron pa ser saluos significa los ruegos de todos los sctõs. E aun q̃ por la cõtrariedad del enemigo: o por la tẽpestad del siglo la sctã yglesia trabaje y padezca grãdes golpes delas ondas brauas delas tẽtaciones no puede padecer naufragio ni muerte de tẽpestad/ni defortuna/ni anegarse/ni somirse: porque al fijo de dios tiene por su gouernador ẽtre todos los torbellinos y psecuciõs ỏl siglo: y tãto mas gana de gloria y de virtud/ quanto mas constante permanece en firmeza de ỹdad y ẽ lealtad no dissoluble ni mudable. Nauega ỹdaderamẽte guiada por el gouernalle dela fe cõ biẽauenturado viaje por el mar deste siglo/ teniẽdo a dios por gouernador/ alos angeles por remadores: lleuãdo por mercaduria los cuerpos ỏ todos los sctõs: y el mastel derecho ỏ lla es el arbol ỏla cruz q̃ tiene ẽ medio: y colgãdo della las velas ỏlos sanctos euangelios: es guiada (haziẽdo le viẽto el spũ sancto) hasta llegar al puerto ỏl parayso y ala seguridad dela holgança perdurable.

Tiij. En otra manera se puede esto mesmo declarar y aplicar segun el seso alegorico y como ptenece ala cabeça ỏla yglesia q̃ es rpo: de manera q̃ la nauezilla en q̃ el redẽptor subio se entiẽde ser el arbol dela cruz cõla q̃l se passa el mar destemũdo sin peligro: cõ cuya virtud socorridos los fieles llegan seguros ala gloria celestial nauegãdo sin peligro (deradas a tras y vẽcidas todas las tẽpestades y ondas ỏl mũdo). Enesta naue subio rpo el dia delviernes sanctos cõ sus discipulos/ mediãte la q̃l passo el mar ỏl siglo pstente: mo porq̃ los discipulos padeciessen entõces/ mas por q̃ en aquel dia les dero erẽplo ỏ padecer. Onde subiendo el enesta nauezilla los discipulos lo siguierõ segũ dize el testo por significar q̃ todos ellos le parecierõ y siguieron hasta los tormẽtos y fasta la muerte. Pues como rpo fuesse puesto enla cruz gran monimiento se hizo enla mar porq̃ los coraçones de los discipulos se alterarõ y se mouierõ/ pues q̃ cayerõ ỏla firmeza ỏla fe. E terremoto grande fue hecho/ porque las piedras se ptierõ por medio: y otras señales ỏ marauillosa nouedad acaecierõ en aq̃lla hora: de manera q̃ podemos biẽ dezir q̃ la nauezilla q̃ es la cruz fue bien cubierta de ondas: porq̃ toda la fuerça ỏ la persecuciõ fue por destruyr el fauor dela cruz de Christo/ y los coraçones de todos contra essa mesma cruz ondeauan como tẽpestuosas ondas/ y se cõmouian a vna parte y a otra: y assi la cuz del hijo de dios fue alos judios escandalo y alos gẽtiles locura. Mas entre estos monimiẽtos y alteraciones el saluador dormia muriẽdo enla cruz: ca su dormir en este lugar fue morir/ mas los discipulos lo despiertan muy turbados quãdo de coraçõ le pidẽ con clamores y desseos muy grãdes y cõ importunidad q̃ resuscite diziendo. Señor salua nos/ leuantando te delos muertos/ que perecemos/ por la turbacion de tu muerte. El redemptor del mundo leuantandose y despertando dela muerte por la resurrection/ reprehẽdio los diziẽdo. O hõbres de poca fe/ por q̃ teniades temor? E assi fue que despues q̃ resuscito mucho reprehẽdio la incredulidad dellos y la dureza de sus coraçones. E mando alos viẽtos y a la mar/ que es derrocando y pomẽdo por tierra la soberuia del diablo como la derroco: y refrenando la ceguedad y la locura en q̃ cayeron los judios: y fue hecha serenidad de muy grande consolacion: porq̃ vista su sancta resurrectiõ fuerõ luego amansados y gozosos los discipulos. E nosotros los hõbres conosciẽdo estas cosas dezimos. Quales es este que los vientos y la mar obedescen/ y a quien la soberuia y potencia delos gẽtiles y la embidia y malicia ỏlos Hebreos q̃ hierue como la mar no puede negar obediencia. E pues que assi es los discipulos y todos los fieles christianos lo deuẽ seguir: segun aquello que el dize enel euangelio Si alguno quiere venir empos ỏ mi niegue a si mismo y tome su cruz y siga me. E porque por la penitẽcia se lleua la ver

1. corin. 1.

Mat. xiiij

Luce. ix.

Seso moral.

dadera cruz podemos segũ seso moral entender por esta nauezilla la v̄tud y sacramento dela penitẽcia: porque por ella son traydas las animas al puerto de saluacion. Y toda persona que fuera desta nauezilla fuere fallada nũca llegara al puerto dela vida eterna: mas sera somida dela tempestad infernal. Y por esto fue este sacramẽto figurado enel arca de Noe/ porque todos los que enella entrarõ fueron saluos: y todos los que enella no entrarõ fueron sumidos y perecieron. Entõces el señor sube enesta naue quãdo alguno cõ desseo de su saluacion haze volũtaria penitencia. E muchas vezes acaece q̃ quãdo alguno comiẽça esta penitẽcia lo combate alguna muy grãde y fuerte tentaciõ ꝛ dios entonces no lo libra/ mas esconde le por algũ tiempo su socorro. Y por esto deue recorrerse en tal necessidad a Dios por oracion feruiente: y con toda perseuerancia lo deue importunar hasta q̃ alcance el beneficio d̄ su misericordia. E muchas vezes es dada al tal penitẽte tanta y tã marauillosa gracia q̃ el mesmo despierta en grãde admiraciõ reconociẽdo la grãdeza d̄ dios enlas marauillas ꝛ nouedad que dẽtro de su anima siente. Onde el venerable Beda dize. Quando bien armados dela señal d̄la cruz del señor disponemos de dexar el siglo luego sobimos con Jesu xp̃o ala naue y cõel nos esforçamos a passar el mar. Y el q̃ negando la infidelidad d̄los desseos seglares crucifica sus miẽbros: y enla mesma cruz enclaua sus vicios ꝛ sus desordenadas cobdicias y aquel al qual el mundo es crucificado: y el tambien al mundo: este tal quasi subiẽdo enla naue conel saluador dessea passar el mar deste siglo: mas nauegãdo nosotros quasi entre los estruẽdos y bramidos de la mar: el señor duerme quãdo cresciendo la fuerça y la hueste delos spiritus malos o delos hombres peruersos o d̄ nuestros pensamiẽtos se escurece el resplandor de la fe y la altura dela esperãça se enflaq̃sce y encoje y la llama d̄l amor se resfria mas entõces deuemos recorrer al señor para que refrene y desembrauezca la tẽpesta d̄ y estienda la pacifica serenidad: y para q̃ nos haga merced del puerto de la salud.

Gen. vij.

Beda super lucã.

¶ Puede se tãbiẽ esto de otra manera entender y declarar segun el sobredicho seso moral: de manera que por la nauezilla se entienda toda fiel anima. Esta nauezilla es puesta enla mar/ porque es ayuntada ala compañia del cuerpo/ y verdaderamente nuestro cuerpo mar es/ porque todas las obras d̄l tienẽ grãde amargura anexa. Y enesta nauezilla sube xp̃o quãdo mora enella mediãte su gracia. E siguen lo sus discipulos (esto es) las tres virtudes theologales: y las quatro cardinales: y los siete dones del espiritu sancto Pues mira quan hermosa compañia es esta de xp̃o la qual siẽpre lo acompaña y cada dia le tiene cõpañia quãdo subiere enel anima fiel. Mas a esta naue cõmueuen y alterã los viẽtos delas tentaciones (esto es) los golpes y cõbates d̄los d̄monios q̃ la golpeã por defuera: y las ondas y tẽpestades delas passiones (esto es) los tormentos q̃ le dan por de dentro las tentaciones carnales/ las q̃les en menudo se leuãtan cõtra los q̃ quierẽ piadosamẽte biuir en xp̃o. E muchas vezes son tan grandes las auenidas y aguaduchos de las tẽtaciones q̃ quasi es el anima cubierta de ondas/ delas quales deuemos temer q̃ las virtudes y dones no padezcan peligro enella. Mas xp̃o entonces duerme en nosotros q̃ndo permite tales alteraciones: porq̃ alguna vez parece dormir largo sueño en nosotros y tãto q̃ paresce auernos desampado: mas no es assi ãtes el ꝓmete lo cõtrario/ diziẽdo eñl psalmo Yo esto cõel q̃ fuere cõbatido y atribulado q̃ndo lo fatigare el cõbate d̄la tribulacion. E porẽde tornãdo el aĩa sobre si las virtudes y los dones despiertan al señor llamando lo con grande boz ꝛ diziendo. Saluanos señor que perecemos. Entonces xp̃o mitiga y serena toda la turbaciõ y desembrauece y refrena los viẽtos esteriores d̄los d̄monios: y amãsa las alteraciones y ondas dela carne que se leuantã

¶.iiij. Seso moral.

Psal. cx.

contra el anima: y assi es hecha por partes de fuera gran calma y seguridad quãdo la turbacion y las tentaciones cessan o por partes de dẽtro q̃ndo el dador d̃ todos los bienes da buena paciẽcia. Y esta tranquilidad y pacifico sossiego dela virtud mejor es q̃ la pacificaciõ corporal como fue dicho a sant pablo enel cõbate de sus tentaciões. Bien te abasta para esse cõbate el tesoro que tienes de mi gracia: por lo q̃l dixo luego el sacratissimo apostol. De buena voluntad me glorificare yo en mis enfermedades/tribulaciões/tentaciones y peleas: porq̃ more en mi la virtud de jesu xp̃o. Y tan grande sossiego y tranq̃lidad hizo el señor despues desta batalla: q̃ esse mismo hõbre ĩterior y exterior: q̃ son el anima y el cuerpo/o la sensualidad y la razon se marauillan ⁊ dizen. Qual es este muy misericordioso ⁊ muy poderoso/⁊ muy fuerte señor: ca el mar y los vientos delas tẽtaciones y delas passiones lo obedescen a toda su voluntad? Pues q̃ cosa puede ser de tanta benignidad como tener dios por sus proprios deleytes venir d̃sde el cielo a esta nauezilla y estar se conlos hijos delos hombres? E q̃ cosa puede ser de tan admirable prouecho como estar dios conjũto al aĩa y mouer la y prouocar la al desseo dela perdurable salud? El qual subiẽdo enella entõces es dicho dormir: quando (quitada la gracia espũal) se leuantan contra ella los mouimiẽtos y combates dela tentacion. Y entõces es dicho velar y ser despierto: quando la lumbre dela gr̃a ya se siẽte ser p̃sente: ala presencia dela qual todos los linajes delas tẽtaciones se amansan y reposan. Cerca desto dize sant Augustin: trayendo exemplo quasi delo vno solo. Entrã los viẽtos en tu coraçon q̃ es el lugar ꝓprio en q̃ nauegas y passas esta vida como por vn peligroso mar lleno d̃ tẽpestad. Alli entran los viẽtos y alli hazẽ mouimiẽto ⁊ alteracion las ondas y turban la naue. Quien son estos vientos? Oyste vna injuria ⁊ tienes yra. La injuria es el viento: la yra es la onda y padesces peligro. Dispones te a dar maldiciõ por maldiciõ ⁊ ya la naue anda cerca del naufragio y de sumir se. Pues entonces despierta tu a jesu christo que duerme: ca porq̃ xp̃o duerme enla naue por esto aparejas tu dar ondas por õdas y males por males. E sabe q̃ la oluidãça dela fe en tu coraçon es el sueño de jesu christo: mas si tu despertares este principe y redẽptor/q̃ no es otro sino desadormecer la fe que tienes dormida: y que dize a tu coraçõ como ya despierto y velando. Yo vi a mis enemigos que dixeron contra mi. El demonio tienes: y ruego por ellos. Oyo esta injuria el señor y padescia la cõ paciẽcia: oyo la el sieruo ⁊ todo se indigna. Pues quando segun el apetito y desseo yrascible tu quieres vengança y dẽtro en tu coraçon dizes: que me aprouecha la vengãça/ya yo me tẽgo por vengado: cree que si assi te habla y te responde tu fe: que ya quasi manda el señor a los vientos y alas ondas y se haze tranquilidad y serenidad en tu anima. Y por esta manera entiẽde esto mesmo delas otras cosas q̃ nos tientan ya tribulã cada vna en su modo: porque de toda parte sea desechada y vencida la mala condicion: porq̃ assi como por vn pequeñuelo agujero que tenga la naue toda se pone en peligro si luego no se betuma y cierra: assi el anima esta en peligro de ꝑdicion y de condẽnaciõ por vna sola mala passion/o vicio sino fuere desterrado della. Esto es lo que salomon dize enlos proberuios. Con toda custodia ⁊ diligẽcia guarda tu coraçon. Y el ecclesiastico dize. Cerca tus orejas d̃ espinas: y haz puertas para tu boca y cerrajas para tus oydos. Pues quando somos atribulados y tentados deuemos ser constãtes enla fe y muy fuertes: ningũa cosa dubdando della: porque aunque parezca el señor dormir en nosotros y en nuestros fechos: muy diligẽte es cada dia sobre nuestra guarda. E aun q̃ agora ya no duerma enel cielo de sueño corporal: guardemonos que no duerma quanto a dissimular y poner en oluido nuestro remedio co

ij.cor xij. cap.

ij.cor.xij. cap.

Augus.de verbis dñi

Prouerbiorũ.iiij. cap.

Ecclesias. xxviij.ca.

mo quien duerme/o que no duerma permitiẽdo que nos durmamos en nuestros defectos:porque sin dubda duerme quãdo cessamos delas oraciones / o de bien hazer. Y deuemos lo entonces despertar con diuersas ꝛ cõ deuotas suplicaciones y luego el nos dara la serenidad que se ól sea:porque haze que dela tentacion suceda prouecho. Mas los locos hazẽ que el Saluador duerma:pues que mas se socorren del consejo humano que del diuino. E sant augustin dize. No ay engaño que mas ponga en nuestros coraçones los espiritus malos que de cõtino lo combaten:sino dar a entender que Dios no es ayudador de ninguno:y hazen lo porque los que buscaren otros socorros: teniendo los de Dios por vanos:se hallen flacos ꝛ sin remedio:y de fuerça seã vencidos delos mesmos enemigos. Pues el que dessea llegar se al seruicio de Dios/ segun el consejo ól sabio:apareje se para las tentaciones:ca luego lo combatiran Pues quando alguno se quiere apartar de peccados: por que pueda seruir a solo Dios ꝛ conel solo entender/luego se haze enel mundo(q̃ es significado eñl mar) gran mouimiento y alteracion de persecuciones de diuersas maneras:y la causa desto son estas tres cosas. La turbacion dela mar que es la tentacion ól mundo. El comouimiento y alteracio muy sobervia dela tempestad:y esta es la tentacion dela carne. Y el combate delos vientos: y esta es la tentacion del enemigo. E todas estas tentaciones siente el sieruo de dios que se leuantan contra el:ca la tempestad dela tentacion que procede de la embidia del diablo/ siẽpre dessea quitar de buen proposito todos los buenos desseos del varon justo. Y esto haze alguna vez leuantando las persecuciones delos malos: con las quales guerrea por partes de fuera:y algunas vezes por el combate que da al justo con los malos pensamientos de partes de dentro: ꝛ aun muchas vezes guerrea su parte el apetito vicioso dela carne por natural desordenacion y flaqueza: porque q̃nto mas alguno quisiere acercar se a Dios / y mas aprouechare en su seruicio:tanto mas halla alguna dificultad que le sea mas dura suffrir/a exemplo de los Israelitas que entonces fueron con mayor dureza afligidos del rey Faraon/ quando por moysen/ꝛ por Aaron fueron llamados para posseer la Tierra sancta de promission.

Y esto mesmo mostro el hijo de Dios en si mesmo:quando despues del Baptismo y del ayuno suffrio tantas tẽtaciones ól enemigo:el qual siempre por mayor parte tienta con mas crueldad a los sieruos de Dios / que los tentaua de primero/ porque los vee a partar se de su seruidũbre. Mas aquel que no se adormesce/ ps. xxx. ni duerme: y es guarda poderosa de Israel/quasi duerme enla Naue/quando permite que el coraçon del Aaron justo sea muy fatigado entre las tempestades procelosas delas tentaciones. Mas como el justo siente que por su propria virtud no puede vencer las tentaciones: allega se y socorre se dela Potencia infinita de dios / y despierta lo como a saluador verdadero: quando allegando se a el por deuocion / reconosce con humildad su flaqza/ y no cessa de implorar muy deuotamente cõ todas sus entrañas la potencia ꝛ misericordia del emperador celestial:hasta tanto que despierte para su socorro su marauilloso fauor. Y entonces/ **leuantando se manda alos vientos/ y ala mar que cessen del̃u tempestad** porque haze que esten quedas y en sossiego las tentaciones del diablo que se leuãtan contra el varon justo: y permite que libremente se ocupe en su sancto seruicio **E luego es hecha grande tranquilidad y paz.** Porque destruydas las rayzes dẽlas malas tentaciones/ comiença despues a guardar por buena Costumbre las virtudes del anima:y todas las cosas q̃ ꝑmero no guardaua sin grã temor: gozãdo se conel ꝓfeta y cantando. Apartaos de mi maglinos / y escodriñare los mandamientos de mi dios. E assi naue- ps. cxix.

Augusti. de natura de mons.

Eccle. ij. cap.

gando por el mar (vencidas las ondas õ eſte ſiglo) llegara con proſperidad al puerto del parayſo.

¶ Sigue ſe la oracion del auctor.

Lementiſſimo Jeſu xpõ mãda alos viẽtos y a los mouimiẽtos delos engaños y delas tẽtaciones q̃ eſten quedos y ſe amanſen. Uen y anda ſobre las ondas del coraçon: porque todas mis cosas ſean ſerenas y pacificas. Huelgue en ti dios mio mi coraçon: el qual porque es vn mar grande mas hinchado/ y ſoberuio que bravas ondas: te ſuplico q̃ duerma: porque como dormido no cure õ coſa alguna de quantas ſon debaxo del cielo: mas en ti ſolo vele: porque pueda abraçar y poſſeer a ti vnico bien mio: y cõtemplar a ti lũbre propria de mis ojos: y por q̃ pueda todo lleno de eſpiritual alegria cantar y dezir. Yo duermo y mi coraçon vela: porque aſſi meſmo merezca cantar conel profeta y dezir. En paz y enel meſmo dormire y holgare. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo. xlvij. de dos hombres que libro el ſaluador que eſtauan tomados õ vna legion de demonios/ ſegun que ſe eſcriue enel capitulo octauo õ ſant matheo y enel quinto de ſant Marcos: y enel octauo de ſant Lucas. E contiene quatro parraphos ſegun que ſe ſiguen.

¶ El primero es q̃ los demonios embaraçan la carrera dela vida alos que quieren andar enella: y que todos ellos creen y temen a chriſto. Y que ſon como ellos los que ſiruen a dios mas por temor del infierno/ q̃ por amor de ſer juſtos. Y que los demonios ſaben que enel dia del juyzio han de ſer atormentados.

¶ El ſegundo es que los demonios q̃ndo no pueden dañar enla perſona: deſſeã dañar enla hazienda. Y que por el prouecho delos buenos los permite el Señor morar entre los hombres. Y que por ſiete razones dio lugar a que entraſſe enlos puercos la legion delos eſpiritus malos que ſalio de aquellos dos apaſſionados Y notaras bien todo eſto.

¶ El tercero es que no condẽna dios al pecador antes que ſea merecedor õ ſu pena. Y que los demonios mas eſpirituales reprochan los pecados carnales y viles. Y que ẽ ſolos los puercos y enla ſerpiente y enlos hõbres ſe lee entrar el enemigo: y porque razones. Y delo que eſto ſignifica ſegun ſeſo eſpiritual. Y que el ſeñor a vezes deſtruye las haziendas por ſaluar las animas.

¶ El quarto es/ q̃ Chriſto no reſcibio a ſu compañia alos que libro del enemigo por conſeruar la limpieza de ſu doctrina y la fama õ ſus miragros. Y que la moneda con que ſe pagan los beneficios es el agradeſcimiẽto. Y que la magnificencia de dios haze delos vaſos del enemigo vaſos del eſpiritu ſancto y predicadores del reyno delos cielos.

¶ Sigue ſe el capitulo. xlvij.

¶ j.

Ues como vuieſſen los diſcipulos de Chriſto paſſado el mar de Galilia llegaron ala tierra õ los Geraſenos que es en frente de Galilea. Nota que Jeraſa es vna ciudad notable õ Arabia/ tras el Jordan aſſentada cerca õl monte de Galaad/ adonde Laban comprehendio a Jacob enel tribu de Manaſſes/ no leros del mar Tiberiano/ y en derecho de Galilea/ y ſolo el mar eſta en medio/ y deſta ciudad tomo nombre eſta region de los Geraſenos. Y como ſalieſſen dela naue ala tierra vinierõ ſe para chriſto dos hombres endemoniados muy crueles: y tanto que en ſi meſmos y en otros haziã coſas de crueldad: y eſto no porq̃ los õmonios puedan alguna coſa hazer mas delo que dios les permite q̃ hagan. Y de tal manera eran feroces y crueles q̃ ningũo oſaua ni podia paſſar por aq̃lla carrera: ca lo que mas procuran los demonios muy crueles contra noſotros es cerrar nos la via õla vida. Y eſtos ſaliã de

Geñ. xxxvj cap.

los sepulchros delos muertos. Y la razõ desto es: porq̃ dẽtro dellos moraua/ y alli haziã sus manidas: y morauã enlas sepulturas delos gẽtiles: adõde los cuerpos dellos estauan sepultados: por dar a entẽder q̃ despues d̃l juyzio auiã de tener jurisdiciõ sobre sus cuerpos: ⁊ sobre las animas: delos q̃les ya tenian entero señorio. E tãbien morauan algũas vezes los endomoniados enlos monumentos: por poner con aquello espãto alos hombres delas animas delos defunctos: ⁊ por significar q̃ se deleytã y se gozã enlas obras muertas delos pecados. Y estauan atados con cadenas y con grillos: y hechos pedaços los atamientos los lleuauan los espũs malos al desierto.

Seso spiritual. A estos parescẽ los malos religiosos q̃ndo el sancto yugo dela obediencia no los puede tener q̃ no salgã d̃los monesterios q̃ son como carceles: enlos q̃les deuen d̃ buena razon ser muertos al mundo. E lo q̃ muy peor ⁊ muy mas feo parece es q̃ salen alos negocios seglares sin algun prouecho espiritual: ⁊ aun alas vezes van a negociar algunos males/ o algunos negocios del mundo. Y sintiẽdo estos endemoniados la virtud de Dios que estaua en christo/ y de temor muy grãde y no por humildad/ derramaron se en tierra delante de esse mesmo christo y adorarõ le ⁊ llamãdo cõ boz grãde dixeron. Que tienes q̃ ver con nosotros/ ni nosotros cõtigo/ o jesu hijo de dios. Es d̃ notar q̃ no cõfessauã esto de su ꝓpria volũtad: mas padeciẽdo fuerça dela virtud diuina: ca como dize sant Ylario/ no es cõfession esta de deuocion ni de voluntad/ mas es verdad declarada por retorcimiento de necessidad: porq̃ temen estos espiritus maglinos dela potẽcia del redemptor. y por esto dizẽ. Que tienes q̃ ver con nosotros/ ni nosotros cõtigo/ o jesu hijo de dios: como si dixessen Ninguna cosa ay de conuenencia/ ni de semejança entre ti y entre nosotros: ca tu eres dios y nosotros diablos: tu eres humilde y nosotros soberuios: tu veniste a saluar/ y nosotros a d̃struyr. Por lo qual dize el apostol. Que conuencion o participacion es la de Xp̃o con la del diablo: Ciertamente ninguna/ porq̃ xp̃o todas las cosas haze bien: y el demonio todas las haze mal. Enlos mysterios de arriba dixo el demonio dubdando dela deydad de xp̃o. Si eres hijo de dios/ di q̃ las piedras se cõuiertan en pan: y agora por tormentos afirma que lo es: enseñando ⁊ diziendo. Jesu hijo de dios/ que has cõ nosotros: porq̃ se entiẽda que la pena abre los ojos que cerro la culpa. Es tambien de notar q̃ los demonios no conoscieron de cierta sciẽcia ser jesu xp̃o hijo de Dios mas pensauan q̃ lo era por algũas conjecturas: mas no erã ciertos de su diuinidad: por lo q̃l dize sant augustĩ. Esto que los demonios dizẽ a xp̃o/ que tienes que ver con nosotros/ ni nosotros contigo/ o Jesus hijo de dios: mas es de creer que lo ayan dicho por sospecha que por sciẽtifico conoscimiento: porque si de verdad lo conoscieran nunca permitieran q̃ el señor dela gloria (como el apostol dize) fuera crucificado. A estos endemoniados que por solo temor del señor adorauan/ y confessauan su sanctidad: parescen todos los que por temor del infierno/ mas que por ser justos siruen a dios: los quales tienẽ mas el ojo yzquierdo al infierno/ o al ꝓuecho trãsitorio/ q̃ el ojo derecho al cielo y al biẽ incõmutable/ no honrrado a dios de graciosa volũtad. Sigue se enel testo. Veniste antes del tp̃o deuido a nos atormentar. Bien sabian sin dubda estos demonios que auian de ser eternalmente cõdẽnados y puestos enel abismo y atormẽtados enel dia del Juyzio/ mas ya dezian que començaua su tormẽto: porq̃ (segun dize sant Hieronymo) la presencia del saluador/ tormento es d̃los demonios. E sant Crisostomo dize. No ay que dubdar sino que los espiritus malos eran açotados y con inuisibles puntas ⁊ muy lastimeras enclauados/ y que intolerables tormentos padescian de sola la presencia corporal del señor. O pue

Seso literal.

Homelia sup mat.

ij. cor. vj. capi.

mat. iiij. c

Augusti: ix. de ciuitate. dei.

j. cor. ij. c.

Seso mystico.

Hiero. super marcum.

Crisosto. in home.

de se dezir que eran atormentados: porq̃ sospechauan ya q̃ serian cõstreñidos a salir delos cuerpos de aquellos malauenturados pacientes: y q̃ cessarian ya õhazer les daño: porq̃ (segũ dize sant hieronimo) gran tormento es alos demonios retraer se y cessar de atormentar alos hombres por la mal querencia que les tienẽ: y tanto con mas grauedad los dexan: quanto mas largo tiẽpo los posseyeron: pues guarde se el que fuere atormẽtado õl enemigo/ y quebrãte presto su yugo: porque tanto mas de ligero se libra el hombre õ su jurisdicion: quanto con mayora celeramiento lo procura.

Hieron. sup matt.

Cij. ¶ Sigue se enel testo. **Y pregũtaua el señor del nõbre q̃ tenian.** No lo pregũtaua por ignorãcia q̃ tuuiesse de aq̃l nombre: mas porq̃ pareciesse por la confessiõ dellos ser grande multitud de demonios la q̃ dentro de aq̃llos dos hõbres estaua: y porq̃ fuesse mas creyble testimonio estar tantos espũs malos en dos hõbres: y porq̃ cõfessada la pestilencia/ mas miraglosa paresciesse la virtud del saluador. Sigue se enel testo. **Y respondieron: legion es nuestro nombre: porque muchos somos.** Y tãbien se dize (segũ verdadera propriedad) legion vn numero q̃ ay determinado de hõbres de armas en las huestes y enlos reales õlos prícipes que contiene seys mil y seys cientos y sesenta y seys varones: y por esto se dize legion enlos demonios: porq̃ pelean de cõtino cõtra nos. Y porq̃ sino nos pueden empecer enlas personas: dessean alomenos empecer nos ẽlos bienes. Dize agora el testo. **Y rogauan le mucho estos espũs malos q̃ no los lançasse fuera õ aquella region: y q̃ no los mandasse yr al abismo/** si por ventura los vuiesse de echar fuera de aq̃llos cuerpos. Y dize region/ por la habitacion que teniã en los cuerpos de aquellos hombres: y dize abismo/ por el infierno: porque el lugar del infierno es deuido y conuenible alos diablos: comoquiera que permite dios q̃ mueren algũo dellos entre los hõbres fasta el dia del juyzio: porq̃ sea mas gloriosa la victoria õlos sanctos enel vencimiẽto õlas tẽtaciones diabolicas. **Y suplicarõle q̃ pues q̃ los sacaua õ su posada q̃ los lançasse enlos puercos.** Y esto õmãdauã porq̃ alo menos pudiessen en algũa cosa aflegir alos hõbres: ca en toda parte tienẽ cuydado delos poner ẽ tristeza: y dela perdicion dellos se gozã. Mira pues la flaqueza de los demonios quan grande es/ que ningũa cosa pueden sino lo que dios permite que puedan. Pues si alos puercos no podian empecer sino pmitiendo lo el señor: mucho menos pueden dañar alos hõbres hechos ala ymagen de dios. Assi que necessario es asolo dios temer/ y alos demonios menospreciar. En lo qual assi mesmo paresce la vileza dellos pues que quierẽ entrar enlos puercos. Sigue se enel texto. **Y pmitio lo el señor/** concediendo les su peticion: lo qual paresce por el efecto siguiente: ca **luego se entraron con arrebatamiento en vna manada de puercos que cerca de alli se apascentauan.** Y dos mil que eran/ **todos se lançaron enel mar/** de Genesareth/ y de Tiberiadis/ **cõ rauiosa ferocidad y se holgaron.** Y assi fueron libres los dos hombres endemoniados. Es de notar que esto permitio el señor: no por ruego delos espiritus malos/ ni por cumplir su peruersa voluntad: mas por muchas causas y por misterio de gran prouecho. La primera es porque poruentura los hõbres de aquella tierra auian merescido que por sus pecados les fuesse hecho aquel daño. La segunda es porque por aquel dañoso acaecimiento parezca alos hombres quanto sean crueles y empescientes los espiritus malignos a sus subditos y alos que los obedescen: y alos que se conforman con ellos: y que alos hombres que ellos mas aborrecen sobre toda otra criatura/ mas los afligirian si dios lo permitiesse/ y pudiesse. Por lo qual dize sant Crisostomo Esto concedio el Saluador a los demonios queriendo mostrar a todos la furia

luce. viij. Marci. v. Mat. viij.

Crisosto. sup matt.

que contra los hombres tienē: y que mucho peores cosas querian de aflegimiento hazer cōtra ellos si pudiessen no estoruādo lo la virtud diuina. Y porque la clemencia de Christo no podia suffrir que se mostrasse enlos hombres esta su indignaciō diabolica y cruel: permitio les entrar enlos puercos: porque eñllos se viesse la muy terrible fuerça / y saña con que atormentan. La tercera es (segun dize sant Crisostomo) porque sepan todos q̄ los demonios no osan / ni pueden empecer aun alos puercos / si Dios no lo permitiere. La quarta es porque se conseruasse la vida delos hombres: porque les fue dada en aquello ocasion de Salud / y por que los moradores de aquella tierra conosciessen la virtud de Dios y viniessen en su conoscimiēto: por lo qual dize el texto. **E visto esto huyeron los pastores y contaron todas estas cosas a los dela ciudad de Jerasa.** La quinta es / porque se mostrasse la dignidad del hombre / y quāto mas sea digno que los otros animales: pues que por la salud de solos los hōbres permitio dios que peresciessen dos mil puercos. De dō de paresce que pecan mucho los que no tienen temor de cortar algū miembro ōl cuerpo humano / o los que tienen atreuimiento delo matar. La serta es por la deshonrra y injuria ōlos demonios: ca el puerco es animal suzio y quisierō elegir entrar enlos puercos: porque pensauan que esto les seria mas de ligero permitido: y esto conuenia mas: porque los puercos por su immundicia: y las serpientes por su astucia y malicia tienē mayor propriedad y conueniencia con los espiritus malos. E sant remigio dize. No demandaron los espiritus malos ser lançados enlos hombres: porque aquel por cuya virtud eran atormentados y lançados / veyan tener humana figura / ni demandaron que fuessen embiados a entrar en vacas ni ouejae porqus animales limpios eran que se offrecia enel templo: mas pidieron que pudiessen entrar enlos puercos: porque ninguno de todos los animales es mas vil ni de mayor suziedad / y los demonios siempre se ōleytan enlas torpedades y immundicias. La septima es por significar mysterio: ca los puercos no tienen la cabeça leuantada al Cielo: mas inclinada a la tierra / y se deleytan en reholcar se y en estar echados enel lodo: y son figura de todos los que no tienen a dios delāte de sus ojos: mas son ensuziados en vicios: y estos son dados en el poder delos demonios y conellos son finalmente sapuzados enel infierno / ya gora son ahogados enlas aguas cenagosas delos deleytes torpes de este mundo: y entonces seran sumidos enlos abismos del pozo del infierno: onde la Glosa dize. Si el hombre no biuiere a manera de puerco el diablo no terna poder enel: y si porventura lo tuuiere / tenerlo ha para prouar lo / mas no para destruyr lo. Y sant Augustin dize. Pero el hijo de dios alos demonios que entrassen enlos puercos / por mostrar que el diablo se enseñorea delos que viuen y traen la vida ōlos puercos y ōlos que se rebueluen enel cieno delos vicios carnales.

Ambro. lib. vj. sup lucam. xxxviij. ca August. ō questiones nouī et veteris testamēti.

¶ Sobre esto dize sant Ambrosio. Deuemos aqui mirar la clemencia ōl señor segun la qual a ninguno condēna antes que el cōdēnado sea proprio auctor y merecedor ō su pena. Teman pues los que enlas torpedades delos deyletes carnales biuen: que no sean traydos en poder del enemigo eneste vida: mandando lo / o pmitiendo lo el señor / para ser despues sumidos con el en los infiernos. Dize se tambien que los demonios mas nobles y mas espirituales / cō mas abominable odio aborrecen los pecados torpes y viles. ¶ Pues quanto mas los deue el hombre reprochar y aborrecer? ¶ Parece se tābien aqui quan aborrescible sea el quebrantamiento dela castidad y la delectacion ōla carne: ca no se lee el diablo auer entrado en algun cuerpo / o en algun organo de animal: sino enlos cuerpos ōlos puercos y dela serpiente / y del hombre.

¶ iij. Ambro. li. vij. sup lu. xxviij cap.

Remigi sup mat.

Crisosto. sup matt.

Onde sant Crisostomo dize. Quando los hombres son suzios/ como los puercos/de ligero pueden ser conoscidos en sus obras: ca como Puercos por cierto son los que comen con desordenado feruor por seruir a la Gula/ y a las feas/ y muy torpes delectaciones de la carne: y los que yazen enel Lodo por el vicio de la pereza: y cauan enla Tierra por auaricia/ y hanzen espuma por la Yra. Por los Puercos son assi mesmo significados los murmuradores que dizen Mal en ausencia de sus Prozimos: y los que representan/ y cuentan los Vicios agenos/ y los que se mantienen de las Hezes/ y immundicias delos otros/ como puercos: recontando lo que veen/ y lo que oyen: y royen la vida dellos/ enlos quales entran los Demonios/ y los çapuzan enel Infierno. Pues/o mezquino aue verguença de este officio detestable/ y vituperable turbador dela paz/ y sembrador de Discordia: y aun teme del peligro de tu anima: ca el Diablo ha tomado poder en ti enla hora que a tal officio te pudo traer. Y el que agora te sumio en este Vicio/ despues te ahogara enel Infierno. Tema tambien y guarde se el que oye estas cosas/ no sea hecho tal como estos/dando les orejas/ y cõsentimiento: por que assi como se assienta el enemigo sobre la Lengua del mal dezidor: assi se pone sobre las orejas del que lo oye: porque sino vuiesse oydor no auria maldezidor. Onde la Glosa dize/ sobre aquella Palabra de los Prouerbios. El viento cierço destruye las luuias: y la Cara triste destruye la lengua maldiziente. Si con cara alegre oyeres al Maldezidor/ tu le das materia/ y ocasion de murmurar/ y de maldezir: mas si lo oyeres con gesto triste/ de prendera no dezir de buena Voluntad lo que viere que no le fue oydo con buena cara. Pues quita señor el Denuesto de tales hombres pestilenciales de la religion de tus sieruos. Pues hablando segun seso Espiritual/ por el endemoniado es figurado el Diablo que mora enlos sepulchros/ y enlos montes que son figura delos Hombres suzios/ y soberuios. Su nombre es dicho Legion: por que se acompaña con Muchos para el mal. Y auer lançado Christo esta Legion de los cuerpos humanos/ significa caua que por el mesmo señor auia de ser vencida la multitud delos Demonios/ y la Legion assi alançada de los Cuerpos delos hombres/ y entrar enlos cuerpos/ no es otra cosa sino figurar que los demonios vencidos/ y lançados por mano de aquellos que para la vida perdurable son predestinados por Gracia/ se enseñorean delos que biuen mal/ y de los que entienden enlas cosas terrenas: lo qual no hazen si el Señor no lo concede: porque aun a los Malos no pueden tentar si la Potencia Diuina no lo permite. ¶ E la manada de los Puercos entonces se lança enla Mar dela legion que dentro dellos estaua/ quando es lleuada por los demonios la vniuersidad de los malos a las infernales amarguras. ¶ Deue se aqui notar que no repugna ala verdad lo que sant Matheo dize/ que estos hombres eran dos. E san Marcos/ y sant Lucas dizen que era vno: porque (segun dize sant Augustin) Mas de entender que el vno de ellos era persona mas esclarescida/ y mas fermosa: y por esso sant Marcos/ y sant Lucas no hizieron cuenta del otro. Y segun dize sant Crisostomo/ el vno dellos era muy mas cruel y de mas rauiosa locura: del qual se dolia/ y padescia mas daño toda aquella tierra/ y queriendo significar esto los dos Euangelistas: hizieron memoria de este solo/ la fama del qual (consideradas sus Crueldades/ y hechos de mayor dolor) andaua por todas partes mas estendida/ y mas notificada. Sigue se enel testo. E los hombres de aquella ciudad salieron fuera/ y vinieron al saluador. Sobre lo

Seso mystico.

Seso litteral.

Augus. de cõcordia euangelistarum.

Glo. ordina. super prober. xxv. cap.

Crisosto. super mat

qual dize Tito. La necessidad del daño que padescian / hizo venir a estos al saluador: porque muchas vezes Dios nuestro señor empesce a los hombres en las cosas que posseen y haziendo esto / dales mayor bien para sus animas. Sigue se enel testo. E rogauan le que se partiesse de sus terminos. Y esto hazian considerando la clemẽcia del señor y sus grãdes marauillas / y como conoscedores ỏ su propria flaqueza / y peccados: y como no vsados de ver tan alta perfection en persona alguna deste mundo qual era la vida del Saluador: y como no dignos de su admirable presencia. E suplicauan le esto por su profunda humildad / y porque estauan vencidos de grande temor de admiracion y reuerencia: porque no se tenian por dignos de tan gran Doctor ni de su participacion: como Centurio que se tenia por indigno de tan sancto Huesped: y como sant Pedro que acordando se de su propria flaqueza / y peccados dixo. Sal de comigo señor y vete / ca hombre peccador soy. O porauẽtura estos ciudadanos Jesarenos espantados de sus peccados: temian offender la presencia de Christo: y auian miedo de incurrir en mayor pena que la passada: y que serian dãnificados por el saluador: mas que fueron enla perdida de los Puercos si llegassen al arca de dios / como llego Oza. Esto es al cuerpo de Jesu christo: o si familiarmente vsassen de su amigable con tractacion.

j. Paralipomenõ. xiij.

¶ iiij. ¶ Sigue se enel testo. E subio christo en vna naue para partir se / por dexar aquella gente que aun estaua flaca enla fe: porque conssideraua que tenian pena con su estada / y que les era penosa su presencia. Sobre lo qual dize sant Crisosto mo. Mira bien la humildad de Christo Y como despues que les huuo dado tales y tan grandes beneficios no lo querian tener en su tierra y el no lo contradixo: mas partio se / y desamparo a los que publicaron que eran indignos de su doctrina / dando les por enseñadores a los que libro delos demonios y alos apacẽtadores delos puercos: porque viessen el nueuo oficio de enseñar que aquella mudança era dela diestra del muy alto. Siguese eñl testo. Y como el señor subiesse ala naue rogaua le el hombre que libro dela legion delos espiritus malos q̃ lo dexasse estar en su compañia. Esto rogaua el por ỏuoció y por ser agradecido ỏl beneficio que le fue dado. Y el saluador no se lo concedio ni lo quiso lleuar consigo ni lo recibio para ser su discipulo por la qualidad abominable dela Passion passada: y porque no fuessen atribuydas al enemigo las marauillas que hiziera si fuera discipulo de christo. Y deste lugar se toma y se guarda por costumbre enla yglesia / que los endemoniados y los locos aunque sean curados no son promouidos / ni tomados de ligero para los oficios y dignidades de la yglesia. E aun puede se ỏzir que no lo quiso lleuar consigo aunque lo sano: por enseñarnos a quitar ỏ nos toda causa ỏ vana gloria: y por el fructo que aquel auia de hazer en su propria tierra conla predicacion. Por lo qual se sigue enel testo. Y embio lo alos suyos / para que por su mano procurasse saluacion a otros y fuesse exẽplo alos infieles. E no lo aparto ỏl todo de su seguimiento / mas hizo lo predicador ỏlas grandezas de dios: diziendo. Uete a tu casa / y alos tuyos: alos q̃les eres mas obligado por el oficio de la Caridad. E diles quantas marauillas ha hecho dios contigo / y como vuo misericordia de ti / y sanando te enel anima y enel cuerpo. O nde Theophilo dize. Mira la humildad del Saluador q̃ no dixo aqui. Manifiesta a los tuyos todas las marauillas q̃ hize contigo: mas todas las cosas que dios te hizo: y assi tu quãdo alguna cosa buena obrares: no la atribuyas a ti: mas a Dios. E sant Crisostomo dize. Comoquiera q̃ a los otros q̃ el señor sanaua mando que a

Chrisost. sup mat.

Theophilus super mattheũ.

Crisosto. super mat

ninguno diessen que los auia sanado: a este mando que lo publicasse/ porq̃ toda aquella legion era enseñoreada ỏ los demonios y permanescia sin Dios. E sant Augustin dize: esto q̃ el euãgelista dize q̃ este endemoniado q̃ el señor curo cobdiciaua andar en su euãgelical compañia/ y le fue respondido por el. Buelue te a tu casa y cuenta quantas cosas hizo dios cõtigo. Assi se entiende que entienda cada vno despues del perdon delos peccados deuer se tornar a su buena consciencia como a su propria casa y seruir al Euangelio por la salud delos otros: por que despues huelgue con Jesu christo / por que no menosprecie el mysterio dela predicacion establescido para alumbramiento y redempcion delas animas: por mas acelerado desseo que tenga de biuir ya y cõuersar con Jesu christo. E sant gregorio

Grego. in moarlib⁹

dize. Quando gustaremos quantoquier que sea en pequeño grado alguna Gota dela suauidad de dios: luego no nos plazera tornar mas alas ocupaciones humanas: mas buscaremos la holgança dela contemplacion: mas el señor mando que primero trabaje/ y se exercite el hombre enlas Obras delas virtudes/ y que despues deue ser recreado y consolado enla vida contemplatiua. Sigue se enel testo E fuesse / no apartando se de Christo por el coraçon: mas por sola la presencia corporal/ y predico enla tierra de Decapolis/ que es vna region de diez Ciudades quantas cosas y quan grandes el Señor auia hecho por el: y todos se marauillauan por ver su marauillosa salud: y como por su predicacion eran todos edificados y se conuertian a la fe.

Esta es la mudança ỏ la diestra del muy alto / pues q̃ de Infiel/ endemoniado/ fue hecho aquel Hombre Predicador fiel/ y deuoto / obrando lo el señor. Y verdaderamente fiel: por que a gloria de dios y aprouecho del prohimo fue hecho tal. E lo que aqui es dicho de vno solo/ entiẽda se tambien del otro que conel estaua. La entrambos queriendo seguir a christo/ fueron embiados a sus naturales y entrambos predicaron la salud que les fue dada/ y las grandezas de dios. E por este exemplo se da doctrina que cada vno deue manifestar a otro la salud que dela mano de dios le fuere dada: y que lo ha librabo de poder del enemigo: y que esto deuemos tratar por palabras/ y por obras/ y prouocando alos otros a rescebir la mesma salud. Pues estudiemos hermanos si no somos aun librados del aduersario cruel de salir de su poder. E si por ventura ya sentimos auer nos librado: prediquemos a nosotros mesmos la salud / la qual nos gozamos auer alcançado: acordando nos bien que es escripto enel sancto Apocalipsi. El que oye/ diga vẽ. Como si diresse. El que oye los secretos/ y marauillas dela boca / o por la inspiracion de dios/ manifieste las a otros: y llamelos y combide los al seruicio del muy alto y a su saluacion. Mas muchos no siguen este exemplo: ca son mas solicitos ỏ procurar entre sus amigos las cosas que pertenecen a los cuerpos/ y ỏ aquellas preguntan: mas delas que cumplen para la salud delas animas ningun cuydado tienen.

Apocalipsi. c. xxij

Sigue se la oracion del auctor.

Clemẽtissimo Jesu christo amador de los hombres benignissimo: con lagrimas y con sospiros suplico a tu Soberana bondad que me libres ỏ todas las Immundicias de mis peccados / y de todas las contrariedades delos demonios. Guarda me Señor sano y saluo despues de me auer por tu misericordia librado de ellos hasta la fin: por que pueda a gloria tuya y aprouecho de los hombres contar con palabras y mostrar por obras/ quantas marauillas / y grandezas ayas hecho a mi Anima. E libra me por tu Gracia / porque alome

nos conosciendo los otros q̃ esto es mudança dela diestra del muy alto sean todos por mi exemplo prouocados a tu seruicio/ ⁊ por tu misericordia se conuiertan a obras mejores. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo quarenta y ocho de como fue curado el Paralitico que colgaron sus parientes o intercessores/ lançando lo por vn tejado abierto/ segũ que lo pone sant Mattheo enel capitulo nono: ⁊ sant Marcos enel segundo: ⁊ sant Lucas enel quinto: y cantase enla dominica decima octaua despues de penthecostes. E contiene quatro parraphos/ segun q̃ se siguen.

¶ El primero es/ dela razon porq̃ christo no vso siempre de miraglos. E d̃la razon porque Capharnao es dicha ciudad de christo. Y que por la fe agena puede alguno auer corporal salud: mas que sin la fe propria nunca se perdona el peccado. Y de como sano el señor al Paralitico. Y dela difinicion d̃la blasfemia: y delas maneras en que se comete.

¶ El segundo es/ de como la gẽte glorifico a dios considerando el gran poder de christo. Y que por tres cosas hazia miraglos: y que enlos miraglos mas miraua ala salud delas animas/ que ala delos cuerpos. Y de como muchas vezes el pecado es causa delas enfermedades. Y q̃ el principio dela cura dellas deue ser confession.

¶ El tercero es/ que este Paralitico fue figura del pueblo Gentil y del hombre pecador. Y delo que significa auer el señor curado tres Paraliticos. Y q̃ quatro cosas son las que lleuan a sanar el paralitico.

¶ El quarto es/ que quatro cosas mãda el Señor al que hizo penitẽcia. Y d̃l Seso espiritual muy marauilloso de este Paralitico. Y de la misericordiosa magnificencia de dios/ que muchas vezes da y haze mayores mercedes que le son pedidas.

¶ Sigue se el capitulo quarenta y ocho.

Omo el saluador subiesse en vna Naue peq̃ñuela para boluer se a Galilea dela tierra delos gerasenos. Porq̃ de Galilea auia venido alli ¶ j.

Vino a su propria ciudad: segun dize sant Crisostomo. Por nauio passaua el Mar/ el que andando sobre el lo pudiera passar sin el: mas no quiso mostrar siẽpre su Potencia en hazer marauillas/ por que no empeciesse al mysterio sanctissimo de la Encarnacion. Y por que poruentura no pensassen las gentes que aquel Sanctissimo cuerpo que tomo/ fuesse mas phantasia/ o composicion de ayre/ que cuerpo de verdadera naturaleza humana. Mas el contrario desto hazen los hombres deste mundo si algũ poder tienen que siempre quieren vsar del/ mas que de la verdad dela Justicia. Y tambiẽ no quiso passar la Mar sin que la naue lo lleuasse/ por enseñar nos a vsar dela Naue y del socorro de la Penitencia en la Mar deste siglo/ para que por ella podamos llegar ala Ciudad celestial: porque cierto es que esta es la naue que lleua alos hombres a la Ciudad de Parayso. Y por esto dixo el Testo/ que vino a su ciudad de Capharnao adonde muchas vezes solia conuersar/ ⁊ hazer miraglos: segun dize sant Crisostomo. A capharnao llama aqui el euangelista ciudad del Señor/ por que el la auia hecho suya: no nasciẽdo enella: mas fauoresciendo la/ y esclaresciendo la con muchos Miraglos: ca en vna Ciudad nascio/ y esta fue Bethlẽ: y en otra se crio y esta fue Nazareth: / y en otra habitaua mucho Tiempo: y esta fue Capharnao enla q̃l fue su conuersacion mas tiẽpo: y mas miraglos hizo: porque (segun dize sant augustĩ) capharnao era ciudad metropolitana: ⁊ como cabeça d̃ toda la ꝓuicia d̃ galilea: y cõuersaua xp̃o enella:

Chrisost. sup mat.

Chrisost. sup mat.

porque por las muchas gentes que alli venian se publicasse mas su fe y su doctrina: y assi cõfirmada por miraglos viniesse desde alli a noticia de muchos. ¶ puede dezir que participaua mucho enlla: porque (como arriba es declarado) ¶ Capharnao quiere dezir villa ó hermosura y de grossedad/y de consolacion: que son tres cosas que hazen pecar a muchos. ¶ por esto para su conuersacion auia menester q̃ se hiziesse enella muchas marauillas: y que amenudo participasse enella. ¶ Puede se assi mesmo dezir que ¶ Capharnao se llamaua ciudad del señor: bien assi como ó̃zimos ciudad nuestra ala ciudad que es cabeça de alguna prouincia/con tanto que seamos naturales de alguna otra que sea subjecta a ella o ó su jurisdicció y assi era ¶ Capharnao/ca era metropolitana y cabeça de ¶ Nazareth y de ¶ Galilea/de dõde christo era: ca estaua assentada entre ¶ Nazareth y entre aquel mar/o estanque delos ¶ Gerasenos. ¶ assi se llama ¶ Capharnao ciudad del señor/aunq̃ fue en ¶ Nazareth concebido y criado. ¶ Sigue se enel testo. ¶ **como doctrinasse dentro de casa alas compañas/ traxerõ quatro varones a vn paralitico en vn lecho: y como hallaron cerrada la puerta por la gran multitud de la gẽte: y no pudiessen entrar por ella para lo poner delante ól subieron sobre el tejado: y abrieron lo/ y por debaxo delas tejas lo entremetieron y lo colgaron con su lecho:** por en medio dela sala: y assi lo pusieron delante ól ¶ Y porque esto fue gran señal dela fe: luego mostro el señor la operacion de su grã poder sobre el anima/ y sobre el cuerpo deste ¶ Paralitico. ¶ Y esto fue de tres maneras. ¶ La primera en la remission del pecado. ¶ La segunda enel conoscimiẽto ólos pensamiẽtos. ¶ Estas dos cosas pertenescẽ al anima. ¶ La tercera enla sanidad q̃ le dio dela enfermedad corporal sin algun entreualo. ¶ Por lo q̃l dize el testo. ¶ **Mirando el saluador la fe dellos/ assi la fe ólos q̃ lo ofrecia̅ como la del mesmo paralitico offrecido** (el qual no se dexara lleuar ni colgar por debaxo del tejado si no tuuiera fe q̃ lo podia curar) **perdono le sus pecados diziendo. Cõfia hijo que perdonados te son todos tus pecados.** ¶ no dixo yo te perdono: mas te son perdonados/por mostrar su piadosa humildad. ¶ por esto paresce q̃ el paralitico tenia fe: porque aunque dios cõceda a alguna persona por la fe agena salud corporal o alguna otra cosa: nunca otorga el perdon del pecado a alguno que tenga ¶ Edad de discrecion/ sino por la fe propria. ¶ por esto ¶ Christo lo llama hijo/porque ya creya. Sobre lo qual dize sant ¶ Hieronymo. ¶ marauilloſa humildad del ¶ Redemptor: que al menospreciado de todos y al que de todas las conjunturas estaua dissoluto y desmandado llama hijo/aun que los sacerdotes dela ley no lo querian mirar. ¶ puede se dezir q̃ le llamo fijo porque le eran ya perdonados sus peccados. Sigue se enel testo.

Jerony. sup matt.

Y algunos delos escriuanos dezian dentro en sus coraçones. Este blasfema: como quiera que por la boca no lo osauan dezir por temor del pueblo que tenia deuocion enel: ca palabra intrinsica es lo que el anima piensa/y concibe dentro ó si mesma: como si dixerã. ¶ Este vsurpa y apropria para su gloria lo que propriamente pertenece a dios: ca blasphemar es hazer o poner injuria enla ꝓpria magestad de dios: lo qual se haze en tres maneras. ¶ La primera quando es atribuydo a ¶ Dios lo que no le conuiene/segun su naturaleza diuina. ¶ La segunda quando le es quitado lo que a el solo conuiene. ¶ La tercera quando el hombre atribuye a si mesmo lo que a solo dios pertenesce. ¶ Y enesta tercera manera juzgauan los fariseos que blasphemaua christo: porque pensauan ser hombre puro/y no dios: y perdonar los pecados conuiene a solo dios. ¶ Mas el con biẽ conuenible prudencia los redarguye y confunde mostrando ser verdadero dios en dos maneras. ¶ La ꝓmera porq̃ respõde a sus pẽsa

mientos/el conoscimiento delos quales por certidumbre a solo dios pertenece diziendo. Por que pensays maldades en vuestros coraçones? Como si diresse. Porque me culpays con falsedad de blasphemia:diziendo que no puedo perdonar los pecados:y que vsurpo y apropio a mi lo que a solo dios conuiene. Y q̃so tanto dezir como si direra. Por el poder con que veo vuestros pensamientos por aquel puedo tambien perdonar los pecados:ca los pensamientos son fuente del bien y son cimientos del mal:y porende como nuestro saluador viesse las malas intenciones ỏ los escriuanos:porque no pcediessen en peor crimen/luego los reprehendio diziẽdo: para que pensays maldades en vuestros coraçones? dando nos doctrina q̃ luego como conoscieremos que somos estimulados delos malos pensamientos.en esse punto deue cada vno reprehender se a e mesmo diziendo estas palabras que dixo Christo(conuiene saber)porque piensas males en tu coraçon? Despues de esto muestra ser el verdadero Dios en lo segundo que fue sano este Paralitico por su propria auctoridad y mãdamiento: y por su propria virtud:lo qual es dela mesma potencia q es perdonar los peccados: porque aunque el Paralitico pueda alguna vez ser curado por virtud natural / no se puede sanar a desora / ni assi en perfection que pueda luego lleuar en sus ombros su cama como aqui paresce que se hizo: por lo qual se sigue enel texto. Qual de estas dos cosas es mas ligera. Dezir perdonados te son tus pecados/o dezir leuanta te y anda. Y hazer que por sola palabra le sean perdonados los peccados/ o hazer que por sola palabra el paralitico se leuante sano y que ande? Y quiso tanto dezir como si diresse. Si os parece mayor/o mas clara marauilla y cosa mayor la salud acelerada delos cuerpos que la delas animas/dezid vño parecer/ pues si yo puedo destas dos la primera que es dar la salud a los cuerpos / luego mejor puedo la segunda/que es justificar/ y sanar las animas: porque de yguales poderio es lo vno y lo otro:y cada cosa destas es de virtud infinita. Y de aqui se concluye y declara la virtud de su diuinidad por la obra q̃ se sigue diziendo. Pues porq̃ sepays que el hijo dela virgen tiene poder enla tierra de perdonar los pecados:dize el euangelista que dixo al paralitico:leuanta te sano y lleua contigo la cama en que largo tiempo has estado echado y enfermo: porque la miseria que fue testimonio de tu enfermedad/sea argumento y señal de tu salud. Y vete a tu casa por tu pie sin que ayas menester otro que te lleue. Y hizolo assi magnificãdo a dios q̃ lo sano. Grãde es la virtud porcierto a donde sin tardança alguna la salud responde y acompaña al mandamiẽto: y quando tan presto es hecho el miraglo como es mandado:y por esto ya ninguno dubdaua que el saluador auia ya perdonado al Paralitico los peccados. Pues que mando al mesmo Paralitico andar y lleuar a cuestas su lecho:y luego lo hizo:por lo qual con euidente razon todos los que presentes estauan espantando se y marauillando se de tan admirable obra / se conuertieron(ỏradas las blasphemias)ala gloria y alabança de tanta magestad:por lo qual se sigue enel testo.

¶ Y mirãdo la gente este marauilloso hecho temieron: teniendo a Christo en admiracion y reuerencia. Y glorificarõ a dios que tal poder dio alos hombres:pues que le dio poder de perdonar los peccados / y de curar por sola palabra los enfermos para la salud ỏ las gentes. Y segun dize la glosa:glorificarõ a dios/ porque tal hombre dio entre lõs hombres/ obrador de cosas tan poderosas. Y este poder dio dios padre a Christo para que como causa principal vsasse del:y dio lo alos hombres por manera de administracion / y de rescebimiento. Cerca delo qual es de saber que christo por tres causas hazia Miraglos. La

Cij.

Glosa sup ir. capitu. Matthei.

primera por el prouecho delas personas que sanaua: porque los curaua ẽ cuerpo y en anima. La segunda por la conuersion delos infieles: ca muchos se conuertian ala fe contemplando sus grãdes marauillas. La tercera por la gloria y honra de Dios. Y estas tres causas se tocan aqui. Mas en esto q̃ dize: que temierõ parece que no tenian de xp̃o complido conoscimiento: porq̃ creyan que era hõbre puro: y que solo dios le podia dar este poder. Y de aqui es q̃ dize sant ambrosio en la glosa. Aquellos incredulos esperauan para creer que se leuãtasse libre y sano aquel paralitico y marauillaró se quãdo lo vieron sano y q̃ se yua por sus pies: y mas quisieron auer temor delos miraglos dela obra diuina: q̃ creellos: porque si creyeran no temieran/mas antes amaran: porque la perfecta caridad fuera despide y alança el temor. Deue se aqui tambien considerar que el saluador curando al paralitico comenco la cura dela enfermedad spiritual: porq̃ sola ella era la causa/y rayz dela dolencia Corporal: ca primero perdono sus pecados que era verdadera causa del mal/a manera de buen medico: q̃ primero quita la causa ỏla passion y despues entiende en la cura della y en lo q̃ se requiere para entroduzir la perfecta salud: ca esta enfermedad fue dada por açote al paralitico por sus pecados: y porque fuessen purgados: y por esto primero remouio la causa del acidente porque cessante la causa luego cessasse el efecto que ỏlla procedia: ca ninguna aduersidad nos puede en pecer/si ningũa mal dad se nos enseñorea. Onde (segũ dize la glosa) por cinco causas acaecẽ las enfermedades o los açotes. La primera por que sean acrescentados los merescimientos delos justos por la paciencia ỏlos trabajos/como acaescio a Job. La segunda por guarda delas virtudes: porque la soberuia no tiẽte assi como acaecio a sant pablo. La tercera para corregir los pecados/como fue la lepra de maria la hermana de Moysen: y como fue la enfermedad deste paralitico. La quarta para gloria de dios/como fue la ceguedad del q̃ nascio ciego: y la muerte de san Lazaro. La quinta para comienço dela pena infernal: Como fue la enfermedad de Herodes agripa: porq̃ aq̃ sea espimentado el tormento que han de padescer los malos enel infierno para siempre. Pues segun dize sant Hieronymo aqui se da a entender q̃ muchos acidentes y dolores corporales vienen por los peccados. Y por esto primero christo perdono las culpas a este Paralitico que lo sanasse porque quitadas las causas de su dolẽcia le fuesse la salud restituyda: y hizo el saluador esta marauilla visible: porque se prouasse su deydad inuisible: por lo qual dize beda. Queriendo christo curar al hõbre dela perlesia: primero desato los atamiẽtos delos pecados/por mostrar que era cõdẽnado ala dessolucion y temblor delos miembros por los ligamientos de sus maldades: y q̃ no podia ser sano/ni cobrar la libertad ỏ sus manos: si primero no fuessen relaxados los ñudosos lazos ỏ sus delictos. Mas ay dolor que el contrario desto hazemos: ca mas queremos curar del cuerpo que del anima. E por esto siẽpre somos desamparados del vno y del otro ala hora que menos tememos. E sant crisostomo dize. Si alguna mala disposicio corporal padecemos luego nos esforçamos por echar el mal que nos empece: y quando algun peccado se recrece al anima: dilatamos tiẽpo en proueer su remedio: y por esto permite q̃ no sanemos enlos dolores que el cuerpo padece quãdo enferma. Assi que cortemos la fuente delos males y cessaran los fluxos y acidẽtes delas dolencias. Pues como sea cosa cierta que algunas vezes enferma el hombre por los pecados que hizo: necessario es que el fisico que visitare al enfermo: primero le amoneste y prouoq̃ a penitẽcia y a cõfession: porq̃ no sea cosa sin puecho poner el ẽplasto ẽla llaga q̃dando se lançado dẽtro della el pecado cruel como dardo lastimero y por esto pe

Ambro. li. v. super lucam. xx. cap.

j. Ioan. iiij

Glosa sup mat. ix. c.

Job. j.

ij. Cori. xj.

Nũeri. xij

Ioan. ix. j. Ioan. xj.

Actuum a post. xij.

Hieron. sup matt.

Beda in glo. super lucam.

Crisosto. sup matt.

can los fisicos q̃ ponen la medicina material enel cuerpo si p̃mero no administrã al anima el remedio espiritual no sabiendo la causa dela enfermedad: o si por ventura aya por el pecado del anima padescido tal dolencia el cuerpo.

Tiij. Seso spiritual. ¶ Sant crisostomo dize sobre este passo Por que estos hechos de nuestro señor cõtienen dẽtro de si mesmos razõ ó cosas spũales: deuemos biẽ mirar de quiẽ tray ga o tenga figura este paralitico: ca bien conoscemos ser nos mostrada eñl la figura del pueblo delos gentiles: el qual con grandes pecados dissoluto en su coraçõ plagado ó incurable enfermedad: yazia echado como en torpe cama é todas quatro partes del mũdo. Onde eneste paralitico: al qual fueron p̃donados los pecados fue esto biẽ mostrado: ca el pueblo ó los gentiles q̃ estaua muy trabajado de grãdes pecados: auiẽdo se le ya dado remission ó todos ellos por la medicina celestial: recibio libertad entera y pfecta ó salud p̃durable: al qual no sin causa despues q̃ le fue dado este perdon: y le fue restituyda la salud/ se le dize. Buelue te atu casa q̃ es ala casa del parayso: de la qual Adam muchos tiempos antes fuera lançado como el q̃ fuera causador desta Enfermedad: ó cuya causa se sigue eñl testo. **Y esto visto temieron las cõpañas: y magnificaron a dios q̃ tanto poder dio alos hõbres.** Engrandecido es por cierto dios: pues que dio a sus apostoles poder de p̃donar los pecados: y alos hõbres cõcedio tanta gra q̃ despues ó l perdon de sus culpas: reciban por el merecimiento dela fe y dela justicia poder ó boluer al parayso. E sant ylario dize: Como vieron este miraglo las gentes temierõ y cosa es sin dubda de gran temor y peligro: q̃ sean los hombres condẽnados para la muerte p̃durable sino fueren perdonados de Jesu rpo: porque ninguno ha buelto ni ha de boluer ni ha de entrar a la gloria del cielo sino le fuere dado perdon de sus pecados. Pues cessando el temor honrra es a dios dada porque se ha dado tal poder eneste vida alos hõbres por mano de su hijo: por el qual se consigue la remission delas culpas y la resurrecion delos cuerpos: y la entrada enel cielo. Hablando segũ moralidad: por el Paralitico que es priuado del vso delos miembros corporales: es figurado el pecador despojado ó las obras meritorias: y enmagrescido de torpe ociosidad porq̃ es priuado delos passos delas afeciones virtuosas/ y del sentimiento de la buena obra y del gusto dela suauidad celestial/ y dela vista dela diuina cõtemplacion/ y del oyr dela palabra de dios: y ó l olor de la consolacion soberana. Y entonces yaze enla cama: quando la mala costumbre que sobreuiene y cõuierte estos pecados en abito muy durable/ lo tiene echado y captiuo enla cama ó sus passiões incurables. Cama se puede dezir eneste lugar el abito/ y la mala costumbre. E aun esse mesmo pecado haze a manera de perlesia al hombre temblar por el temor que tiene del mal: y faze lo insensible por la obstinacion/ y embaraça la habla/ por la desesperacion. Eneste lugar es de saber que assi como se lee que el señor resuscito tres muertos como quiera que otros muchos aya resuscitado: assi se lee auer curado tres Paraliticos/ aun que sean mas los que curo: y estos tres fueron: el paralitico que curo dentro dela casa: y el que curo cerca dela laguna q̃ se llamaua probatica piscina: y el que curo en su grabato/ o lecho como es este de quiẽ agora hablamos. E porque el paralitico como dicho es: es figura del pecado: es de notar que tres son los linajes depeccadores/ y estos son/ oculto/ publico/ y enuegecido por mala costumbre. El paralitico curado dentro de casa/ es el peccador oculto: el paralitico curado cerca ó la laguna: es el pecador manifiesto: el q̃ fue curado eñl grabato/ es el pecador endurescido enel abito malo. Y este pecado que es dicho pecado de vieja costumbre con mayor dificultad se dexa/ y por esto es dicho aqui que este paralitico yazia enel lecho: por

Seso moral.

Joan. v.

Hilarius sup mat.

que se entienda / que esta forma de estar assi echado / es figura de yazer enla perseuerancia y cõtinuacion del pecado. Quatro cosas son las que sacan a los pecadores fuera dela casa dela propria conciencia: y fuera dela yglesia. assi militante como triumphante. La primera es la Tibieza del bien / quando el hombre comiença por pereza a entibiecerse enel bien començado: ca entonces dexa a dios y es de dios dexado. La segunda es la delectacion del mal: la q̃l se ayunta como propria compañera ala tibieza / porque como dios es tenido en poco quando pecamos: luego enesse punto el anima se deleyta enel mal: y estas dos cosas que son tibieza enel bien: y delectacion enel mal: que son dos compañeros: o dos adelantados que andan juntos matando la vida del anima. La tercera es / la operacion del mal / quando el consentimiẽto y la delectacion que estaua enel secreto ỏl coraçon se ponen por obra. La quarta es la mala costumbre delos pecados: q̃ndo el mal es mucho tiempo frequentado y vsado. Y estas dos cosas / como otros dos compañeros se siguen de los otros dos: y traen al pecador fuera delos sufragios / o socorros dela yglesia: delos quales es priuado. E son otras quatro cosas que retornan al pecador a buena cõsciencia / y lo reconcilian con Dios. La primera es la breuedad dela vida: de manera que el hombre deue tener cõsideracion como esta vida p̃sente es breue y incierta. La segunda es temor dela pena infernal / considerando la crueldad y la diuersidad / y la eternidad delas penas y tormentos infernales. La tercera es la consideracion dela culpa: considerando el hombre quanta pesadumbre / quanta suziedad: quanta malicia aya enlos pecados. La quarta es la esperança del perdon: considerando que aunque ayamos ofendido en muchas cosas / que no deuemos por esto dexar de esperar pdon: porque mas aparejado esta dios para nos perdonar que para nos condẽnar ni punir. Y el que estas quatro cosas tuuiere sera lleuado ante dios y conseguira misericordia. E podemos tambien dezir que estos quatro portadores que lleuauan al Paralitico ala presencia de christo nuestro señor que lo sanasse / son (segũ seso figuratiuo) quatro procuradores de su salud (cõuiene saber) el que corrije en secreto: y el que predica en publico: y el q̃ por el ora con espiritu: y el que lo combida cõ exemplo: y assi lo offrecen a nuestro redẽptor solicitando su remedio. Y el mesmo pecador es offrecido / quando se conforma conellos consintiendo enel bien: y no poniendo contrariedad a sus merescimientos. Y entonces contempla enla fe dellos / quãdo oye sus ruegos. Y entonces es curado el paralitico quando se le perdona su pecado: y se le da gracia para ser restituydo enlas obras meritorias. Y entõces el paralitico lleua la cama ỏ su mala costumbre / quando se parte della por el exercicio del bien: y assi procediẽdo de virtud en virtud / va a su casa quãdo por hazer bien trabaja por sobir ala tierra celestial. Y el pueblo glorifica al señor dela tal mudança: porq̃ ciertamente es mudança dela diestra ỏl muy alto. Y todos los que desto murmuran / son figurados enlos demonios q̃ se duelen mucho dela saluacion delos hombres.

¶ E quando nuestro saluador cura las animas quatro cosas manda al penitente. La primera es: que confie y tenga esperança de conseguir perdon: al qual tã bien ya llama Dijo por adopcion / y por gracia. Despues desto queriendo lo sanar / manda le la segunda diziendo que se leuante. E la tercera es que le manda lleuar su lecho o grabato. La quarta es que le manda leuantar del pecado y dela cayda del anima: porque el peccador deleytando se mal / y con desordenada passion enel pecado: quien dubda sino que esta como en vna cama caydo. Y el anima de tal manera esta derrocada y triste por el pecado q̃ nũca puede estar alegre: porq̃ como es escripto: siempre la mala y

¶ iiij.

Sapiẽtie. xvij.

la perturbada conciencia ꝑsume y teme los males crueles que le puedẽ venir. E leuar el grabato o el lecho: no es otra cosa sino que el pecado que le solia ser delectacion y holgãça empeiça ya a le ser carga y dolor. Y tambien no es otra cosa yr a su casa/ sino que sin embaraço algũo se vaya al cielo por pensamiẽtos sanctos/ y por diuina contemplacion: o que desembuelua y discuta su cõciencia que es la casa ꝓpria del anima. E si alguna cosa hallare enella suzia/ la lãce por la boca por verdadera confession como si la echasse por vna puerta dela qual es el hõbre de tal manera enajenado por la multitud ỏ sus pecados: que casi del todo la pierde/ y aun a si mesmo no se conosce. Pues el hombre paralitico que es el pecador desmandado y mal regido por la blandura y por las feas delectaciões de la carne y por la torpe sensualidad del siglo: y todo entorpecido: y q̃ no puede ver a dios por la gran confusion y multitud delos pensamientos y delos negocios del mundo: ỏspues que ouiere sobido sobre el tejado dela carne para que el espiritu se enseñoree della: vee a dios y se torna al verdadero conoscimiento de su magestad y entỏces lo sana por su sancta gracia ỏ todo lo que peco y lo llama hijo por preuilegio ỏ sancta justificacion. Y entonces manda q̃ se leuante dela tibieza dela negligẽcia y que se enderece por virtud dela penitencia dela tortura delos desseos carnales: y manda alçar en alto el cuerpo: y q̃ este ala volũtad y obediencia dela razon y ỏl espiritu: en cuyos carnales desseos estaua echado y captiuo esse mesmo espiritu y que se enseñoree dela carne/ por la virtud dela cõtinencia: y que vaya derecho por buena obra/ y por vida honesta a su casa (conuiene saber) al parayso dela felicidad eterna que fue la primera casa ỏl hombre: o ala casa dela buena cõciencia: aptãdo se delas cosas terrenales y guardando lo de no pecar otra vez: pa ser mejor deffendido delas perturbaciones ỏl enemigo. Y el venerable beda dize. Leuantar se alguno en spiritual manera ỏl lecho es retraer se y apartar se el anima delos desseos carnales en q̃ estaua echada como enferma. Y lleuar sobre los ombros el grabato o la cama no es sino aptar delos deleytes del mundo con la esperança delos gualardones del cielo a essa mesma carne corrigida por los frenos ỏ la continencia: y este es verdaderamẽte el estrado que por cada vna ỏlas noches lauaua y regaua el rey Dauid con lagrimas por significar q̃ castigaua y purificaua su carne por las manzillas de cada culpa con el rio digno dela penitencia. Y tomar el lecho y yr ala casa/ no es otra cosa sino boluer al parayso/ del qual por el pecado figurado en su grauedad el pecador estaua desterrado: ca el parayso es la verdadera Casa que primero reçibio el hombre y no la perdio por derecho: mas por engaño: mas al fin fue restituyda por aquel sanctissimo Christo/ que ningun pecado deuia al enemigo engañador. Y sant Anselmo dize. No es razõ que te oluides de aquella casa a donde fue por entre las tejas lãçado el paralitico ante los pies del señor: enla qual la piedad humana y la pontencia diuina se encontraron adonde el saluador dixo al Paralitico. Hijo perdonados te son todos tus pecados. O marauillosa clemencia/ o misericordia inefable: rescibio este bienauenturado la remission de sus pecados que no demandaua: ala qual no precedio ni anteuino confession/ ni la auia aun merescido su satisfacion/ ni la demandaua su deuida contricion. Salud ỏl cuerpo pedia que no del anima: y rescibio la salud del anima y del cuerpo. Verdaderamente señor toda la vida esta en tu voluntad. Si determinares saluar nos/ ningũo lo puede estoruar: y si otra cosa tuuieres por bien no ay quien ose dezir porque lo hazes assi? O phariseo porque murmuras: por ventura tu ojo ha de ser malo porque dios es bueno? Cierto el ha misericordia de qualquiera que el quisiere. Pues llo remos/ y oremos porque quiera: y meso-

Beda in cõmẽtolu ce.

Psal. vj.

Anselmus in speculo euãgelici sermonis

Mat. xxj.

re se nuestra oracion y crezca en deuocio y grossura de buenas obras y acrecientense los sanctos pensamietos. Despierte se y enardezcase la caridad/y leuantese nuestras manos limpias en la oracion al muy alto y tales que no las aya ensuziado sangre de immundicia/ni cotaminado algu desonesto lugar/o encogimiento de auaricia. Leuatese el coraço sin yra y sin cotienda: al qual hizo pacifico y manso la traquilidad serena/y copuso la paz y lauo la pureza de sancta conscien cia: mas ninguna destas cosas se lee auer leuado este paralitico cosigo y leese auer recebido remissio de todos sus pecados Esta es por cierto la virtud dela miseri cordia inefable de nuestro dios: ala qual assi como es cosa de blasfemia contradezir ni dlla desesperar: assi es cosa muy abominable y loca que el honbre quiera sin hazer bienes y haziendo de contino males/vanamete della psumir. Puede por cierto el señor dezir a qualquiera que el q̃siere. Perdonados te son todos tus pecados/como lo dixo al paralitico: mas el que espera que sin su trabajo/o cotricio o confession/o sin oracion se le ha de dezir esto: nunca para siempre le seran perdonados.

Sigueel la oracion del auctor.

Señor jesu christo q̃ en tu passion subiste en la naue dela cruz: y en la resurrecion passaste el mar/y en tu ascension veniste a tu ciudad: mira que el temor delos pecados/y dela yra de dios: y del peligro dela enfermedad q̃ puede sobreuenir: y el miedo dla muerte incierta y necessaria te ofrece al aiamia dissoluta y desmãdada por la enfermedad dl pecado. Di señor al q̃ yaze en pecados q̃ cofie dela gracia del perdon y q̃ se leuãte por la contricion y por la confession: y q̃ quite su grabato por la satisfacion: y que ande por crecimiento de virtudes y que vaya a su casa/que es la eternal bienauenturança: porque las compañas delos fieles vean estas marauillas y teman y glorifiquen a dios que tal poder dio para el prouecho delos hombres. Amen.

Sumario del interprete.

Capitulo quarẽta y nueue dela emorroysa: esto es dla muger que padescia fluxo de sangre/y dela resurrecion dela hija de Jayro principe dela sinagoga: segun que lo cuenta sant Matheo enel capitulo nono/y sant Marcos enel q̃nto: sant Lucas enel octauo: y cãtase en la dominica veynte y tres despues de pentecostes. E contiene cinco parrafos segun que se siguen.

El primero es q̃ el mayor cuydado dl esta vida ha de ser dela salud del anima y de quan buena voluntad Christo entiẽde en la resurrecion della. Y dl como se llego a el la emorroysa no menos llena de fe que del fluxo de sangre que padecia. Y dl como Christo con el tañimiento de suvestidura la sano. Y dela virtud de su ropa y de su humanidad.

El segundo es/q̃ por seys razones dl cubrio el señor la sanidad que esta muger auia recebido en secreto. Y dl como aprouo y alabo la fe della: y que segun determinacio de sant ambrosio esta muger fue santa marta. Y de como en memoria del beneficio q̃ rescibio puso su diuina ymagen en vn huerto: cuyas yeruas sanauã todas las enfermedades.

El tercero es que segun seso alegorico esta muger fue figura dela yglesia. Y que segun seso moral es figura dl anima pecadora.

El quarto es dl como el señor resuscito la donzella hija del principe. Y que la diuersidad delas melodias despiertã diuersas passiones. Y de como la virtud començada dlos buenos no la deuẽ derar por mas que la escarnezcã los malos. Y dl como es pecado llorar por los buenos defuntos: y de tres razones porque delãte de tres discipulos la resuscito.

El quinto es/del significado spũal delas circunstancias desta defunta. Y q̃ los lisongeros son figurados por las sere

nas/y dela discrecion de Ulixes/quando se libro dellos. Y delas qualidades ó/la resurrecion espiritual. Y de como mayor grandeza es huyr la gloria enlas cosas grandes que hazemos/ que fazer las cosas que mas marauillosas parecen.

¶ Sigueſe el capitulo. xlix.

¶.

Espues desto vn principal delos hijos de Jsrael q̄ auia por nombre Jayro llego al señor/no por solos passos corporales: mas aun por passos de deuocion. Y adorando lo haziendo le reuerencia deuida/y derribandose delante de aquellos diuinos pies/cólos q̄les el clementissimo redēptor lleuaua en si mesmo a toda parte y para todos la salud pdurable/y rogauale por vna sola hija que tenia de hedad de doze años/diziendo. Señor mi hija se acaba agora de morir. Es de notar que este principe dixo esto segun su pensamiēto: porque ya no tenia esperança que pudiesse hallar a su hija biua: y por esto hablaua della como si fuera ōfunta: desseādo o q̄ la sanasse como ala que estaua en el postrimero articulo dela muerte/o q̄ la resuscitasse como a muerta. Es tambien de notar que sant Marcos dize que esta donzella estaua enlos cabos postrimeros dela vida/y tā cercana ala muerte que la tenian ya por muerta. Onde (segun la comun manera ó fablar) siempre dizen del que tan cercano esta ala muerte muerto es: o dalde por muerto: porq̄ la cosa q̄ en poquito desfallesce para llegar al punto: quasi por cosa acabada es tenida. Sigueſe enel testo. Espues que assi es ven señor y acercate a ella/por tu misericordia/y pon tu mano/ayudadora/sobre ella y biuira/restituyda a/la salud y ala vida. Dos cosas demanda este principe por amor dela tercera (conuiene saber) que venga/y que ponga sobre ella la mano: porque assi la pueda resuscitar mas junto conesto tenia grante niebla de ygnorancia/ca creya que no la podia Christo librar/ni resuscitar si/no estuuiesse presente. Bien desta manera como cada vno delos hombres no tēga mas de vna sola anima: mas deue curar dela salud della que de todas las cosas criadas: porque si la pierde toda la pierde. Hablando segun seso spiritual/viene dios enel anima quando viene a ella por la gracia preueniēte que mueue elcoraçon del hombre para hazer el bien antes q̄ lo haga. Y entonces pone el Señor sobre la Donzella defuncta la mano quando infunde enel anima en pecados muerta la gracia que se llama cōcomitāte: que es la que haze que perseueren iēpre y duren los buenos propositos para que se pongan por obra. Y entonces biue quando resplandesce enella la gracia cooperāte/q̄ no es otra cosa sino la gracia que destierra la tibieza del coraçō al tiēpo del biē obrar y haze q̄ cō alegria sobre. Sigueſe enel testo. Y leuātose el señor y seguialo aq̄l principe y yuan conel sus discipulos y otra mucha compaña. Enesto es dada alos subditos regla de obediencia: y alos yguales forma de complazer se vnos a otros/y alos Perlados industria de resuscitar las animas muertas. Onde Remigio dize. Marauillosa es por cierto la humildad y māsedumbre del rey del cielo: y cosa es muy digna que en quāto pudieremos le parezcamos enella: pues que enel punto que fue rogado/començó de seguir al intercessor. Y enesto dio doctrina alos subditos y alos Perlados: alos subditos dio exemplo de obediencia/y alos perlados mostro que han de tener instancia y importunidad y solicitud enla doctrina: por que quādo oyerē que alguno esta muerto enel anima: luego se trabajē por estar presentes. E sant Crisostomo dize. Como fuesse rogado el señor de Jayro/que viniesse a resucitar su hija: no se detuuo/mas leuantando se luego lo siguio/en lo qual nos dio a entender que auemos de ser muy diligentes y no perezosos en todas las obras de Dios. Sigueſe enel te

Seso moral.

Seso spiritual.

Seso literal.

Remi. super mat.

Crisosto. sup mat.

sto. Y como el saluador anduuiesse su camino/ pa la casa de aq̃l p̃ncipe: vino vna muger. E moroysa q̃ se llamaua assi por la grande enfermedad del fluxo de sangre q̃ padescia. La qual auia doze años q̃ padescia aquel fluxo de sangre/ y auia gastado en fisicos toda su hazienda/ y allegose al señor por parte delas espaldas. Y esto hizo ella assi porq̃ auia verguença de parecer delãte del: como por el empacho de su enfermedad torpe y de mal olor: y tambien porq̃ segũ la ley era reputada por no limpia y tãbien porq̃ no pudiera llegar ante su cara por la mucha gẽte: y tãbiẽ por razon del misterio (esto es) por la cõfussiõ la qual el hombre d̃ue tener por su culpa E llego ala halda de su vestidura. Y no tã solamente hizo esto por tañimiẽto corporal: mas por deuocion de fe: enlo qual es digna de alabança su fe: porque se tenia por indigna de tocar enlos pies del Señor/ ni enel medio/ o enla mayor parte dela vestidura. Tenia segun aqui paresce Christo nuestro señor faldas segun la costumbre delos israelitas: y porque assi lo mandaua la ley. Pues mira q̃ el señor no tenia porteros ni apartadores dela gẽte/ ni maceros: ni tenia alguno q̃ diesse bastonazos/ ni varapalos alos q̃ lo apretauan: y alos que mucho se le allegauan. Y porende libremẽte se llego a ella muger/ y las compañas lo comprimiã y apretauã. Sobre lo qual dize remigio. En esto paresce que la fe desta es cosa de que nos deuemos marauillar/ pues que desesperando de recebir salud por mano delos fisicos: cõlos quales auia gastado toda su hazienda/ entendio que en tener p̃sente al medico celestial seria sana/ y en el coloco y puso toda su intenciõ: y poren de merescio ser sana y salua: sobre lo qual dize rabano. Esta muger nos enseña q̃n excellente cosa es el cuerpo de Jesu christo pues que nos enseña que la falda de su vestidura sancta es perfecta salud delos q̃ con fe llegan a ella. Pues que auemos de esperar/ o que auemos de fazer: los que no solamẽte llegamos al cuerpo del señor: mas aun cõsagramoslo/ y lo recebimos? Ella por cierto rescibio melezina dela llaga: mas ay de aquellos alos quales essa celestial melezina seles conuierte en llaga. Siguese enel testo. Y dezia dẽtro de si/ creyẽdo cõ firmeza perfeta. Si yo llegasse tan solamente ala orilla de su vestidura sere salua De mi enfermedad. Y esto no era porque las vestiduras tuuiessen alguna virtud de sanar: mas porque por esto se declaraua la virtud d̃ aquel del q̃l son las vestiduras. E como ella le toco enla falda/ luego fue sana de su enfermedad y plaga. Y es cosa notable que se allego y allegãdose dixo las sobredichas palabras/ ꝛ diziẽdo las llego ala vestidura/ y tocãdo enella rescibio salud: esto fue por significar que conestas tres cosas (conuiene saber) con palabras/ con fe/ con obra se alcança toda la salud espiritual dela mano del dador de todos los bienes. Siguese enel testo. Y conosciẽdo el señor que auia salido virtud del dixo. Quien ha llegado a mi? No pregũtaua esto d̃ ygnorãcia ni por ser enseñado: mas porq̃ la muger que fue sana confessasse la marauillosa salud que le fue dada y porque por su deuotissima confession paresciesse su fe/ y fuesse de Christo mas encomendada y alabada/ assi por el merescimiẽto de su cõfession humilde/ como porque rescibiessen los q̃ estauã presentes buen exemplo y se prouocassen a creer los discipulos: y tambien por la gloria y alabãça de dios/ y no menos por acrescẽtar la esperança a Jayro/ padre dela donzella que era principal entre los mayores de Israel/ y por darle seguridad y confiança q̃ seria resuscitada su hija. Siguese en el testo. Y dixerõ los discipulos/ y en especial sant Pedro/ las gẽtes señor te aprietã/ como dizes tu: quien ha llegado a mi? y dixo el señor. Cierto alguna persona ha tocado ẽ mi: ca yo he conoscido auer salido ṽtud d̃ mi Y algũa influẽcia: o efecto de grã virtud

Remi. su ꝑ mathe.

Rabanus sup marcũ

Luc. viij.

Luc. viij

enla cura ó la enfermedad desta muger/ porque aunque las compañas que cayã sobre el por la gran deuocion que tenian de oyr sus palabras admirables lo apretassen y llegassen a el: no llegauã con tal deuocion y fe como esta muy deuota muger auia llegado. Assi que de tal forma ó llegar a el con fe/ preguntaua xpo si auia a el alguna persona llegado en singular. Siguese enel testo. **E mirando la muger q̃ no se podia ya encubrir: comẽço de temer en su coraçõ/ y de tenblar ẽnel cuerpo por la magẽstad dela diuinidad cuya virtud auia ya esperimentado en si mesma. Y vino y derroco se en tierra delante de sus pies y manifesto en presencia de todo el pueblo por q̃ causa auia llegado a el/ y como en el punto que llego fue sanã.** E assi cõfesso la verdad dela grandeza y plitidad dela enfermedad/ y del recebimiẽto ó su entera salud/ ca esto quiso el señor q̃ fuesse sabido para gloria ó Dios y para prouecho de todos los que auiã de creer en el y de sus discipulos.

¶ Ij. Crisosto. sup mat.

¶ Vdas pregunta sant Grisostomo por que quiso publicar dios a esta muger como ella vuiesse tocado eñl en ẽcubierto. Y respondiendo alaquestion pone para esto seys razones. La ṕmera es porque la muger sanguinaria llegando ala ropa material de Christo no tuuiesse de aquello remordimiẽto de consciencia: por que segun la ley defendido era alas mugeres de tal enfermedad apassionadas tal atreuimiento de llegar a cosa alguna. La segunda es por emendar ala muger y por la endereçar ẽla fe/ que tenia que el tañimiento se podia encubrir al saluador. La tercera es porq̃ se manifestasse su fe a todos por exemplo ó creer enel sin tardança alguna. La quarta es por mostrar q̃ era conocedor de todas las cosas La q̃nta es por enseñar su potẽcia: pues que como Dios quita y reprime adesora el fluxo tã prolixo dela sangre. La sexta es por endereçar enla fe al prĩcipe jayro. Siguese enel testo. Y el señor cõuertio su rostro a ella/ y mirãdola y aprouando y autorizando su fe. Dixo le confia hija q̃ tu fe te hizo salua vete en paz. Como si le dixera. La muy grande fe tuya te merescio la salud que tienes.

Leuitici. xij. capi.

¶ Pues como la operaciõ delos miraglos sea sobre toda potencia natural q̃so el saluador atribuyr este miraglo ala fe/ porq̃ la fe es delas cosas que son sobre naturales. Sobre lo qual dize san Hieronymo No dixo aqui el hijo de Dios/ tu fe te ha de hazer salua: mas dixo tu fe te hizo salua. Como si dixera. Por esto que creyste ya eres salua. E sant Grisostomo dize. Porque esta muger tenia grã temor y temblaua/ le dixo el señor. Confia y por esto la hizo hija. E hija la llamo despues de sana por la fe/ porque la fe de nuestro redemptor Jesu christo presta tanta dignidad/ que haze a todos los creyẽtes enel hijos de dios. Es tambien ó notar que el señor no dize. Yo te sane/ mas tu fe te sano/ por mostrarnos desterrar todo ayre y demostracion de vanagloria/ y por enpalçar el merescimiento dela fe. Onde sant Grisostomo dize. El señor dixo ala Emorroysa que su fe la hizo sana/ no queriendo apropriar el beneficio ó la sanidad ala virtud della: mas a sola su fe mostrando enesto que enlos actos virtuosos que hizieremos siẽpre deuemos buscar y predicar la gloria y alabãça ó dios y no la nuestra. Assi que quiso Christo dezir. Uete en paz/ y tuque primero estauas en perturbacion por tu larga enfermedad corporal/ vete agora sana del cuerpo y del anima. Y sant Grisostomo dize. Dixo le el señor/ anda vete en paz por significar que la embiaua propria para cõseguir el fin de todos los bienes que es la paz: porque en paz mora Dios/ y por que conociesse esta santa muger que no solo fue curada del cuerpo: mas aun ó todas las causas dela corporal passiõ (esto es) que le erã perdonados los pecados/ de donde se causan muchas vezes las enfermedades.

Hieron. sup mat.

Chrisosto. sup mat.

Chrisost. sup mat.

Chrisost. sup mat

ps. lxxv.

¶ Siguese enel testo. Y fue hecha sal-

ua la muger desde aquella hora. Sobre lo qual dize la glosa. Esta hora se deue entender desde el punto q̃ llego ala falda del Saluador del mundo/ y no desde la hora quando boluio la cara a ella: ca entonces ya era sana/ como se puede entender delas palabras que el clemẽtissimo Rey alli dixo quando pregũto/ que quien auia enel tocado: diziendo. **Yo conosci que agora salio virtud de mi.** Algunos parece por las palabras que sant Ambrosio dize/ que esta muger era sancta Martha/ el qual en vn sermõ entre los beneficios que recuẽta ỏ nuestro señor Jesu christo dize assi. Mucho deue ser adorado el señor pues que en sctã Martha seco el grande fluxo ỏ sangre: y alanço los demonios de maria su hermana/ y torno a componer y reparar el cuerpo con calor de espiritu tornador de vida en sant lazaro. Pues por estas palabras de sant Ambrosio bien claramente parece que sancta Marta fue curada del señor del fluxo dela sangre/ mas que esta muger que aqui el euãgelista recuẽta sea santa Martha no paresce por las palabras susodichas de sant Ambrosio Y que esta muger no aya sido santa marta/ paresce por esto: porque desta muger dize el mismo euangelista/ quando dize: que toda su hazienda auia gastado en fisicos: y sancta Marta era rica: y aun parece esto por Eusebio que dize: esta muger auer sido vna ciudadana ỏla ciudad de Cesarea de philipo. Y segun este mesmo Eusebio dize: esta muger Emorroysa despues que fue sana/ fizo enesta ciudad de Cesarea (dela qual ella era natural) labrar vna figura de rico metal cõforme ala ymagen de nuestro señor Jesu Christo conlas faldas dela vestidura/ y tenia la en grandissima reuerencia/ y deuotamente la adorava/ y hizo en frente della su propria ymagen/ puestas las rodillas en tierra y juntas las manos y cruzadas como si estuuiesse orando: contra la qual estendia la mano. Y acaescio que debaxo desta ymagẽ del saluador crescio vna yerua q̃ en otro tiempo noera de alguna vtud/ q̃ como llegasse ala falda dela ymagen: fue de tãta salud ymelezina/ q̃ todas las enfermedades sanaua. Y sant Hiero nymo dize: que como Juliano apostata conociesse que enla ciudad ỏ Cesarea ỏ philippo estuuiesse esta ymagẽ q̃ auia fecho la muger q̃ fue librada dela passion dela sangre: fue luego alla/ y la quito y puso en lugar della la suya: sobre la qual cayo luego vn rayo dentro en vn relãpago muy espantoso que la hizo pedaços. Aqui tienes vna cosa muy notable para guarda dela humildad como sant Bernardo la introduze diziendo. Cada vno que biẽ sirue al señor puede ser llamado fimbria/ o falda/ o orilla/ o quasi la postrera parte de su sancta vestidura por su bara y humilde estimacion. Pues el que a tan alto estado llegare/ q̃ conozca que es oydo de Dios en sus desseos y oraciones: y en dar salud por sus manos a otros enfermos y en otros miraglos: no se enralce por ello: porque no proceden ỏl tales cosas: mas solo el señor las faze. Pues aun que esta muger llegasse ala orilla de la vestidura por el tañimiento dela qual confiaua que auia de ser luego librada: y assi lo fue: la virtud dela sanidad no procedio dela fimbria/ o dela falda: mas ỏla virtud del redemptor. Y por esto dixo el Yo he sentido auer salido virtud de mi. Notese pues muy bien esto/ y ninguna cosa de bien apropries en algun tiempo a ti mesmo: porque todo desciẽde de arriba: y todo es dela mano del muy alto.

Gloſa ordinaria ſuper mat.

Hieronym. ſup mat.

Euſebius in hiſtoria ſcolaſtica.

Segũ el seso alegorico la muger apassionada deste fluxo de sangre/ y curada del Saluador es la yglesia ayuntada de los Gentiles/ que fue toda amanzillada antes de su conuersion del derramamiẽto dela sangre delos sanctos martyres/ del ensuziamiento dela ydolatria/ y ỏlas ỏlectaciones carnales: la qual toco enla vestidura de Christo/ quando creyo la fe dela encarnacion: porque su muy sancta humanidad vestidura es de su diuinidad: del qual dize el Apostol que fue he-

Ciij. Seso alegorico.

cho en semejança de hombre / y fue hallado en habito como verdadero hombre. Y entonces la yglesia delas gentes fue curada del fluxo dela sangre: quando se dexo de derramar la sangre delos catholicos: y quãdo fue sana delas delectaciones dela carne / y dela muerte delos sanctos / y del peccado dela ydolatria / y quãdo cesso de todas sus fealdades. Es tambien de notar / que yendo el señor a resuscitar la fija del principe dela sinagoga fue sana la muger enferma dela passion dela sangre: porque se entienda que de tal manera fue ordenada la salud del mundo: que primero fuessen saluos algunos del pueblo de Israel / y despues entrasse a saluarse la gente vniuersal delos gentiles: ⁊ assi todo Israel se saluasse. Y tãbien es de notar que enlahora que fue sana esta muger sanguinaria / se publico que era muerta la hija del que era principal enel ayuntamiẽto delos ebreos por figurar que quando la nacion delos gẽtiles se conuertiesse a Dios: luego q̃daria muerta en su porfiosa descreẽcia y embidia la nacion Israelitica de judea por la mayor parte. Y esto fue tambien significado enla Parabola delos dos hijos que el Señor pone enel Euangelio delos quales el mayor se entristecia dela cõuersion del menor. Onde sant ambrosio dize. Quien pensamos que es este principe dela sinagoga: sino la ley por cuya cõtemplacion el Saluador no desamparo del todo ala gente de Israel. Y quando el hijo de Dios recebida carne humana se apresuro y acerco para sanar la hija d̃ste principe: agrauiose le la enfermedad porque se entiẽda que estaua muy enferma la casa de Israel de pecados puestos en costumbre antigua ⁊ mala de sus pueblos carnales: y estando enesta disposicion sobreuino la muger / que fue figura dela yglesia delos Gentiles que perecia por deleznamiento de usi n teriores crimines y estaua apartada dela compañia delos fieles: y estando assi / traxo tanta fe que arrebato con discreto adelãtamiento la salud que estaua aparejada para los otros. Pues que quiere dezir aqui: o que es lo que significa que a esta hija d̃l principe tomo la muerte de edad de doze años: y que esta muger del fluxo d̃ sangre auia otros doze que trabajaua en su enfermedad: sino que se entienda que todo el tiempo que la casa de ysrael tuuo salud / fuerça / ⁊ vigor: padescio trabajos / tormentos ⁊ disfauores la yglesia. Onde sant Hieronymo dize. En aquel tiempo esta muger que es figura del pueblo delos gentiles auia començado aenfermar enel q̃l creyo el linage d̃los ebreos porque cierta cosa es que no se puede saber que tan grande sea algun vicio: sino por la comparacion que se haze de aquel a otros crimines ⁊ pecados. Segun moralidad por la muger que padescia fluxo de sangre puede tãbien ser entendida el anima pecadora de largo tiempo y de larga costumbre que cae d̃ pecado enpecado / que busca remedio dela mano del señor diziendo le. Librame d̃las sangres dios dios d̃ mi salud. El saluador cada dia sana ala muger q̃ tal fluxo de sangre padesce: quando por su sancta gracia cura al coraçon corrompido en diuersos vicios.

¶ Despues desto / como los mensageros viniessen al p̃ncipe y le dixessen q̃ ya su hija era muerta: dixo le el señor / cõfortãdolo pa creer. No quieras temer / dubdãdo enla fe: cree solamẽte y sera salua / d̃la muerte / tu hija. Y como viniesse ala casa del principe hallo q̃ su hija era ya muerta. E como fallasse alli ciertos oficiales de tañer añafiles y trompetas de tristura / y viesse gran gente que hazia ruydo lamentable dezia. Por cierto no es muerta la moça mas duerme. Estos tañedores alquilauan los Judios en aquelt iempo / porque con sus sonidos y cantos llorosos prouocauan a llorar a todos / ca las diuersas melodias diuersas maneras de passion despiertan enel hõbre. Algunas dellas prouocan a osadia: como paresce enlas trompetas delas ba

Ad philippenses. ij. cap.

Anbro. sup luc. li. vj cap. xxxv.

Hieroni. sup mat.

Seso moral.

ps. l.

¶ iiij

Se solitteral.

tallas y algunas despiertan a deuocion: como paresce enlos Canticos ecclesiasticos. Y otras disponen los coraçones en alegria: segun que paresce en diuersos instrumẽtos musicales: y otras prouocan a tristeza y a deuota lamentacion / y destas vsauan los antiguos enlos enterramientos y obsequias delas grandes personas porque fuesse prouocada la gẽte a quebrãtamiẽto y a llorο. Mas alos christianos no cõuiene tener tales instrumentos y endechadores porque no deuẽ llorar con tanta desconsolacion / ni desesperacion a sus defuntos. Y esto es lo que el testo dixo que hallo el saluador la compaña haziendo gran ruydo en llorοs y la mẽtaciones y aullidos muchos / que era vn estruẽdo de dõde se causaua son muy confuso: y este mesmo estruendo acaesce enel aparejo ὁlas obsequias. Y lo que el señor dezia: no querays llorar que no es muerta la moça. Tanto quiso dezir: como si dixera. No permanecera ni durara mucho la muerte enella. Y lo que dize q̃ duerme / tãto es como si dixera. Duerme quanto a mi cuenta: porque tan de ligero la puedo resuscitar dela muerte: como la puedo despertar del sueño. Sobre lo qual dize Beda. Alos hombres era muerta porque no la podian despertar: mas dormia quanto a dios: en cuya disposicion el anima que recibio era biua y la carne que auia de resuscitar folgaua. Onde la costumbre delos christianos es que los muertos que no dubdan auerse de leuãtar: sean llamados dormientes. Sigueſe enel testo. Y escarnecianlo / pensando que hablaua de sueño corporal y que no sabia que la moça era muerta. Pues mira como el Señor escarnecido enlas cortes delos principes no tiene ya ni arguye contra ellos: porque quãto mayor fuere el escarnecimiento: tanto se seguira ὁs pues mayor demonstracion dela virtud. Y sant Hieronymo dize. No fueron por cierto dignos de ver el misterio dela donzella resuscitada los que escarneciã al rey que la resuscito. Y aun que christo era escarnecido dellos / no se dexo del bien començado. Enlo qual son enseñados los buenos que quando fueren escarnecidos delos malos: no deuẽ por aq̃llo apartarse del biẽ principiado. Sigueſe eneltesto **Y como el señor lançasse fuera toda la gente y alos q̃ llorauã y dauã alaridos / y alos escarnecedores / quepor su escarnio y incredulidad no erã dignos de ver el miraglo. Entro ala camara ὁ la defunta conel padre y con la madre della: alos quales queria confortar enla fe con tan grande marauilla / y con sant Pedro y con Santiago / y sant Juan** / que en especial queria que fuessen enseñados eneste mysterio. Y assi paresce que a estos cinco quiso tener por testigos del miraglo: porque enla boca de aquellos dos padres dela donzella / y de estos tres apostoles estuuiesse firme la palabra y testimonio de aq̃lla marauilla Eneste hecho nos muestra christo q̃ alos blassemadores y escarnescedores no se han de descobrir los misterios dela fe: mas alos fieles / para que los honren y tengan en acatamiẽto. Y segũ sant Grisostomo dize. Eneſto que dize q̃ fue echada fuera la gente y que solos los discipulos entraron enla casa y aun estos no todos: nos enseña el señor desechar lavana gloria que nos puede ser dada de muchos. Y Theophilo dize. Resucitãdo el saluador ala muerta a todos lanço fuera dela casa. Quasi enseñando nos que todas sus cosas hazia sin vanagloria y que ninguna fazia por ser mostrado: ca el clementissimo y humilde Christo no queria cosa alguna obrar para publicacion vanagloriosa: y por esto permitio que solos estos tres discipulos se acertassen a su transfiguracio: y ala muy congorosa oracion de su agonia y a esta resurrescion. Y esto hizo por quatro razones. La primera por la dignidad dellos. La segunda por significar la fe dela trinidad. La tercera / porq̃ aquel numero de testigos era

Beda super lucã.

Hieronym. sup mat.

Chrisosto mus super matthe.

theophi. sup mat.

suficiente para testimonio d̃ qualquiera verdad. La quarta por significacion ⁊ figura ⁊ comendacion de todos los estados dela yglesia/ que son figurados en estos tres apostoles: porque por sant pedro que fue casado/ son figurados los casados/ por sant Juan que fue virgen/ los virgines/ por Santiago que no se sabe auer sido virgen/ es figurado el estado dela continẽcia vidual. Y permitio el señor al padre y ala madre que entrassen/ porque creyan y porque fuessen testigos del miraglo. Siguese enel testo. Y teniẽdo la mano dela moça dixo le. Donzella ati lo digo leuantate. Nota que por llegar el señor cõ su mano a ella ⁊ por su boz la resuscito: por manifestar q̃ su humanidad era instrumẽto dela diuinidad enlas marauillas que su inefable grãdeza hazia. Onde sant Crisostomo dize.

Crisosto. sup mat.

La mano de Jesu Christo poderosa de dar vida: resuscito el cuerpo dela moça ⁊ su boz resuscito la carne muerta y tẽdida Siguese enel testo. Y luego enesse pũto se leuanto la moça y andaua/ porque ninguna tardãça vuo entre la palabra del señor y entre el recobro dela nueua vida. Onde sant Crisostomo dize. En el andar d̃la dõzella no solo se demuestra ser verdadera su resurrecion: mas que del todo quedo sana.

Chrisost. sup mat.

¶ V.

¶ Y mando le dar a comer) por mostrar que de verdad la auia resuscitado/ y porq̃ no pareciesse ser fãtasia la obra marauillosa. Pues hablando segun seso espiritual. La donzella muerta dentro de su casa/ es el anima muerta por el peccado enel pensamiento. E dize el señor que la moça duerme: porque se entienda que los que pecan enla vida presente puedẽ aun ser resucitados por penitẽcia. Los que tocan los añafiles significan los demonios que entremeten enel coraçõ los males con sones ⁊ colores de dulces bienes/ o los hombres lisongeros que fauorecen los defetos d̃las animas muertas en pecados ⁊ tienen aqui sus cuerpos satisfechos enlos vicios ⁊ plazeres d̃la carne que muy de ligero se acaban: para llorar despues para siẽpre enel infierno en tormento perdurable. Mas nosotros q̃ caminamos para la tierra celestial: passemos con aceleramiento por el mar deste mundo ⁊ con orejas sordas nos defendamos delos cãtos mortales delas serenas E miremos en Ulixes q̃ se hizo atar en el mastel dela naue/ y cerro fuertemente sus orejas: porq̃ engañado delas armonias destas serenas/ no saltasse enla mar ⁊ muriesse. Las compañas lamẽtantes son las afeciones o los amigos carnales. Los escarnecedores son los seglares/ o los maldizientes. Mas toda la gẽte fue lançada fuera para que resuscite la moça: porque se entienda que el anima esta dentro en si mesma muerta: sino son p̃mero lançadas ⁊ sino perescen del todo las afeciones dela carne y los cuydados del siglo porque estas dos cosas impidẽ que ninguno se retrayga y se disponga para proueer ⁊ procurar su espiritual salud. E los que tocã los añafiles ⁊ trompetas cõ armonia de tristes endechas/ deuẽ tambien ser lançados fuera/ pues que como maestros d̃ muerte peligrosa detienẽ cõ falagueña dulçura a todas las anĩas en errores. Los escarnecedores assi mesmo se deuẽ lançar: porq̃ en ninguna manera se deue hazer cuenta dellos. Y entonces la donzella es resuscitada: quãdo xp̃o entra enla casa del coraçon lleuando consigo a sant Juã que es figura d̃la gracia/ a sant Pedro q̃ es figura del conoscimiento y del verdadero alũbramiento/ y a santiago/ q̃ es figura dela prudẽcia ⁊ cautela que se deue tener para engañar y vẽcer los vicios. Pues el que fuere resuscitado dela muerte espiritual delos vicios no solo se deue leuantar delas torpezas ⁊ immundicias delas maldades: mas aun deue andar y aprouechar en muchos bienes: y luego enesse punto tiene necessidad de ser mantenido del pan celestial dela palabra de Dios y del sacramento

Seso mystico.

del altar. Y pueden ſe aqui notar tres coſas marauilloſas. La primera el peligro del pecador en la hija (eſto es) enel anima pecadora que muera. La ſegunda el remedio del penitente enel principe (eſto es) en la yglesia que como madre piadoſa ruega de contino a dios por ſus hijos. La tercera el beneficio de nueſtro hazedor en Chriſto que de todos ſe compadeſce. El peligro dela muerte eſpiritual procede eneſta manera. Entõces el pecador ſe acerca ala muerte quãdo concibe en ſu anima alguna coſa illicita y deſoneſta que lo deleyta. Y entõces trabaja en la poſtrera agonia quando llega al conſentimiento della. Y entõces es muerto del todo quãdo con determinacion la cõſiente; y aſſi ſon luego las obras mortificadas. El remedio deſta muerte ſe buſca quando el principe ſe allega a Chriſto creyendo, y lo adora amando; y lo llama ſeñor temiendo. El beneficio es dado q̃n do el redemptor Jeſu Chriſto ſe leuanta oyendo los ruegos. La compañia ſe lança fuera quando ſe deſechan los pecados remouiendo todos los impedimẽtos que puedan eſtoruar la venida dela gracia de Dios. Y entonces entra el ſeñor ala caſa quando derrama y influye ſu gracia: porque primeramente ſe deſpide la culpa: y aſſi entra la gracia. Y por enſeñar nos ſer humildes y moſtrando Chriſto que deuemos huyr de toda publicacion vanagloriosa delos bienes eſclareſcidos que hizieremos: dize agora enel terto el euãgeliſta. **E mando el ſeñor aq̃roſamẽte y con toda diligencia al padre y ala madre dela moça que no dixeſſen a nadie el marauilloſo hecho de aquella reſurreſction.** Y eſto mãdo ſegũ dize ſant gregorio por moſtrar q̃ es dador ỏ los bienes y no cobdicioſo ỏ gloria y da lo todo y no reſcibe nada. **E ſalio eſta fama por toda la tierra dela puincia de Galilea:** porq̃ ſe manifeſtaſſe la grandeza y la verdad del miraglo en todo lugar. Es de ſaber que

Gregorio moralib.

defendio el ſeñor la vanagloria: mas no defendio la manifeſtacion dela marauilla: porque ella ſe publicaua ỏ ſuyo y era manifeſtadora de ſi meſma: mas aquello mãdo; como ſi dixera. Ño q̃rays glorificaros en vueſtras buenas obras pues q̃ yo nũca me glorifico enlas mias. Sobre lo qual es de ſaber que Chriſto defendio algunas vezes que ſus miraglos no fueſſen publicados por condenar la honrra del mundo y las alabanças delos hombres. Y otras vezes permitio que ſe publicaſſẽ / porq̃ fueſſe glorificado dios en ellos y la fe aprouada y cõfirmada q̃ era el fin porque obraua todas ſus coſas / y deſta manera no defendio q̃ no ſe publicaſſen. Onde los padres deſta donzella guardaron eſte mandamiento del ſeñor: no publicando el miraglo de ſu reſurreſction por fauor humano / mas no fueron contra el defendimiento de dios predicãdo lo a gloria de ſu mageſtad. Y eſto meſmo hizieron los dos hõbres ciegos que Chriſto ſano dela ceguedad / delos quales ſe tratara preſto. Y otros muchos q̃ ſe hallan auer lo hecho aſſi.

Sigueſe la oracion del auctor.

Eñor Jeſu chriſto adoro los pies de tu miſericordia y de tu verdad. E ruego te clementiſſimo ſeñor / que ſanes por la impoſicion dela mano de tu gracia mi anima muy amanzillada de ſangre / y de diuerſos peccados muy fea: y reſuſcita la dela muerte y dela mala voluntad y de todo propoſito peſſimo y oculto. Y reſtituye me a Dios tu padre / al qual me diſte por hijo adoptiuo por priuilegio de gracia entre tus herederos. E no te acuerdes buen ſeñor de tu juſticia contra mi / ni de yr contra eſte tu culpado: mas acuerdate de tu clemencia y manſedumbre y del vſo muy antiguo delas piedades que coneſte tu ſiervo miſerable ſeñor dios mio ſiempre hezиſte. Amen.

¶Sumario del interprete.

¶Capitulo cincuenta / delos dos ciegos ⁊ vn mudo que Christo curo segun q̃ lo cuenta sant Matheo enel capitulo nono. Y sant Marcos enel. vij. E cõtiene quãtro parrafos segun que se siguen.

¶El primero es/que para alcançar la lumbre delos ojos corporales ⁊ la de la razon/se requiere primero tener la lumbre dela fe: y dela virtud infinita de christo que a desora curaua cõ su mano o con su palabra / lo que no se podia curar segun naturaleza. Y de como no pecaron estos dos ciegos en publicar la marauillosa vista que rescibieron aun que el señor la mando callar.

¶El segundo es/que estos dos ciegos fueron figura del pueblo gentil y del Israelitico: ⁊ son figura del entendimiento y dela voluntad. Y de como sano el saluador a vn hombre endemoniado ⁊ mudo. Y dela blasphemia delos phariseos contra christo apropriando a beelzebub el miraglo hecho por la virtud de dios.

¶El tercero es/que este endemoniado ⁊ mudo fue figura del linage humanal y del hombre que esta en peccado mortal. Y de como el señor vencia conel bien el mal. Y dela causa porque los euangelistas hablaron en general muchas marauillas que hazia el saluador.

¶El quarto es/de como enlas tierras que visitaua nuestro redemptor procurauua siempre el bien comun ⁊ nũca el suyo proprio. Y que algunas vezes permite dios venir tribulaciones: y que no respõde conlos remedios/ porque oremos de contino: y porque conozcamos quien somos. E notaras sobre esto lo que dize sãt Brisostomo.

¶Sigue se el capitulo. I.

¶I.

Passando se el señor ỏ la casa del principe/siguieron lo dos ciegos demandando a bozes misericordia enla carrera ⁊ diziẽdo. Ayas misericordia de nosotros hijo de Dauid. ¶Publica fama era entre los Judios que Christo auia de nascer del linage de Dauid segun la carne. Y porque creyan ser el Christo prometido al mesmo Dauid/ lo llamã agora estos ciegos hijo de Dauid. Y dauan bozes/porque segun dize el Euangelio no veyan / comoquiera que estauan bien cerca del. Sobre lo q̃l dize sant Brisostomo. Mira el desseo que tenian estos dos ciegos enel clamor y enla suplicacion / porque no se allegaron al Saluador con tibieza / ni con simple desseo: mas llamando con grandes bozes / y no demandando otra cosa sino misericordia/ ⁊ nombrauã lo hijo de Dauid / porque paresscia ser nombre de honrra. Sigueſe enel testo. E como viniesse ala casa que era su aposentamiento en aquella tierra. Dixo les Creeys que puedo yo fazer esto? Como si direra. Y a vosotros confessays mi humanidad / llamando me hijo de Dauid: pues dezidme si creeys que puedo hazer esto como verdadero dios / ca esto obra es de diuinidad. ¶No pregunta esto el señor como ygnorante dela fe dellos. Ca todas las cosas sabia por certidumbre clara/ mas pregunto lo porque la confession dela boca se ayuntasse ala fe del coraçon/ ⁊ assi fuessen mas dignos de ser alumbrados y de merced mas copiosa. ¶Porque segun dize el apostol. Cõ el coraçon auemos de creer para ser justos / ⁊ conla boca auemos de confessar la fe para ser saluos. Onde ¶Rabano dize. ¶No preguntaua el saluador como no sabidor delo que preguntaua / mas porque la confession dela boca manifestasse por defuera la fe: y porque la virtud dela fe acompañasse ala confession dela boca ⁊ la salud corporal respondiesse ala virtud del saluador. Sigueſe enel testo. E dixerõle los ciegos confessando la fe. Si creemos señor. Onde sant Brisostomo dize. ¶No lo llaman ya hijo de Dauid: mas mucho mas en alto buelan y se

Chrisost. sup mat.

Ad romanos. x.

Rabanus sup mat.

Crisost. sup mat.

estienden porque ya confiessan que es señor/que es nõbre de poderio. Y despues ỏ esta fiel cõfessiõ: llego xpo alos ojos dellos. Segun dize Rabano/ la confession dela boca merescio que la clemencia diuina llegasse alos ojos ỏlos ciegos con su mano. O bienauenturada mano por cuya virtud se siguio tanta melezina E dixo/ hagase lo que pedis segun vuestra fe. Como si diresse. Assi como vuestra fe alumbro vuestro entendimiento: assi la mesma fe os haga restitucion ỏ la lũbre de vuestros ojos. Y luego fueron alumbrados y libres de su ceguedad. Pues mira quanta es la virtud de la fe delos que sin error creen: pues que meresce rescebir tan preciosos dones y acrecentamiento de gracias y aun en tanto grado/ q̃ todas las cosas son possibles de alcançar al creyente. E mira q̃ no los curo enel camino: por mostrar nos a borrescer las alabãças delos hõbres y la vanagloria. Sobre lo qual dize sant Brisostomo. Muchas vezes nos da el señor doctrina de huyr dela gloria q̃ delas muchas gẽtes nos puede venir. Y porq̃ esta ua cerca la casa lleuolos alla por los curar en apartado. Y como fueron restituydos ala vista/ dize el euãgelista que por su grande humildad los amenazo y amonesto que no lo diressen a nadie. Por nos enseñar a tener en menosprecio toda jactancia del siglo/ca(como dize sant Brisostomo) quando el justo es alabado enla cara: entonces es açotado enel coraçõ. Siguese enel testo. Y ellos salieron ya alũbrados dela casa y divulgaron su fama por toda aquella tierra/ ca por la memoria dela gracia nopudieron callar el beneficio. Onde sant grisostomo dize. Si parece que en otro lugar el señor dixo a vno a quien auia por miraglo sanado: anda ve y dilo a todos/ y predica la gloria de dios: no es contrario delo que aqui manda a estos ciegos que callen el miraglo que conellos hizo: mas antes es cosa biẽ conuenible: porque enello nos enseña que nunca digamos cosa alguna que e pueda atribuyr a vanagloria/ y q̃ deuemos estoruar que no hablen los q̃ nos quierẽ alabar por nosotros mesmos sin mirar a Dios como a causa principal de todos los bienes. Mas si por ventura aquello de que nos alaban lo refieren y apropian a su gloria soberana: no solo no deuemos defender que se hable el bien que alguno ouiere rescebido: o las marauillas que supiere/ mas aun le deuemos mandar que las publique/ porque (como arriba es dicho) no defiende el hijo de Dios sino que no se publiquen los beneficios/ para rescebir el hombre dela publicacion dellos alabança humana: mas no defiẽde ser cõtados para gloria del muy alto. Sobre lo qual es de saber que algun mãdamiento es dado por tres fines/ o para poner en obra lo q̃ se mãda/ o para que se conozca la virtud y obediencia de aquel a quien se mãda: o para q̃ sea conoscido el que rescibe el mãdamiento. Lo ỹmero obliga a poner se por obra todo lo que se contiene enel mãdamiento. Lo segũdo obliga para complir la intencion del que lo manda. Lo tercero obliga para que aq̃l a quien es dado de prenda alguna cosa exemplar q̃ esta escondida ala qual se endereça eltal mandamiento. Y desta tercera manera amenazo el Señor a estos ciegos que a ninguno diressen la restitució de su vista Y aqui paresce que no fue entero el defendimiento que les puso para que no lo diressen: mas fue vna moral doctrina para que por su exemplo diuino quieran esconder los hombres los bienes que hazen/ mas porque aprouechen a otros/ bien es que los manifiesten alguna vez haziendo se fuerça. Y por esta razon no trasspassaron estos el mãdamiento del saluador porque no hizierõ cosa alguna cõtra la intẽcion del imperante. Onde nro señor jesu xpo no mãdo absolutamẽte que se callasse el miraglo: mas que se callasse por la gloria humana q̃ dela publicacio

Rabanus sup mat.

Marci. ix

Chrisost. sup mat.

Crisosto. in homel.

Crisosto. sup mat.

se podia seguir/mas no se pudo callar. Y esto es verdad que no se deuio callar: porque el silencio era dañoso por la salud de otros porque (segun derecho) aquello se dize no deuerse fazer que prouechosamẽte no se puede obrar. Y desta materia se hablo arriba enel capitulo dela cura del leproso.

¶ ij. Seso alegorico.

¶ Segun el seso alegorico. El pueblo d̃ los gentiles y delos judios estaua sin lũbre de verdad: ⁊ passando el Señor por este siglo / si el vno y el otro no entraren ala casa a dõde el Señor se aluerga que es la sancta Yglesia ⁊ no creyerẽ ala palabra de Dios: no merescen rescebir lũbre: porque enla sancta yglesia ala qual Christo vino vestido de carne / son alũbrados los ciegos por la Fe del mesmo Christo encarnado. Sobre lo qual dize remigio. Segũ alegoria: por estos dos ciegos son figurados el pueblo Ebreo y el gentil. Y del vno y del otro alumbro Christo nuestro señor alos que enel creyan dentro enla casa por la qual se entiẽde la yglesia/ y aquellos que creyerõ su venida luego la pregonaron por todo el mundo. Hablando spiritualmẽte/ estos dos ciegos son el entendimiento y la voluntad. Y el entẽdimiẽto tiene dos ojos/ el derecho es la fe d̃la diuinidad: el yzquierdo es la fe dela humanidad. Y la volũtad tiene otros dos ojos: el derecho es el amor dela bondad o dela gloria diuina/ el yzquierdo es el temor de su justicia / o del infierno. E assi paresce que la ceguedad es de quatro maneras en q̃tro ojos. La primera es errar cerca d̃la diuinidad La segũda es errar cerca d̃la hũanidad La tercera es malicia q̃ menosprecia la bondad o la gloria ꝑdurable. La quarta es presuncion que no vee el infierno ni teme la justicia de dios. Siguese enel testo. E como salieron de casa los ciegos ya alumbrados / offrescieron le los hombres de aquella tierra vn hõbre mudo. Y lo que peor es/ que estaua tomado ⁊ opresso de vn demonio. Este hombre segun dize sant Grisostomo no era mudo de su natural/ mas auia lo hecho mudo el enemigo q̃ lo enseñoreaua y le detenia la lengua. Y por esto dize el testo. que lançado el demonio por mano del señor / luego hablo el mudo: (quitado el impedimento dela lẽgua) luego recibio la habla como la tenia primero. Enlo qual dize sant Ylario. Biẽ se guardo eneste miraglo la ordẽ delas cosas: porq̃ primero se ha de lançar el d̃monio ⁊ luego vienẽ envso todos los otros oficios del cuerpo. E marauillarõse las cõpañas por la nouedad delas marauillas diziendo. Nunca tal cosa fue vista en ysrael. Onde sant Grisostomo dize. Bien parece por cierto que estas compañas por mayor tenian y por mas poderoso a christo que a todos los presentes y antepassados: porque no solo sanaua las enfermedades por su santidad: mas porque curaua otras infinitas ⁊ incurables dolencias ⁊ passiones de ligero y a desora con sola su imperial palabra. Siguese enel testo. E dixeron los fariseos. Enel principe delos demonios lança los demonios: como si dixessen. No es esta potencia suya/ ni le viene de dios/ mas del diablo. Onde sant Hieronimo dize. Porq̃ no puedẽ negar la virtud/ ponẽ vituperio ⁊ calumnia en la obra. Y Remigio dize. Los escriuanos y los fariseos negauan las marauillas del señor que podiã negar con qualquier color: y las que no podiã negar juzgauan las en mala parte / mas las compañas y las deuotas ⁊ llanas personas confessauan que eran obras de dios y cõ toda reuerencia y alabãça se marauillauan dellas. Y los fariseos embidiosos y malignos inuestigadores atribuyan la expulsion del demonio al principe delos demonios/ ⁊ ponian blasphemia ⁊ malicia enlas obras del muy alto/ ca el odio ⁊ la embidia hazen que los hechos sean juzgados enla peor parte y que el juyzio dela razon se escurezca / y peruierta. Y los fariseos aborrescian a Christo porque reprehendia cõ aspereza sus vicios:

Remi. sup mathe.

Seso mystico.

Seso litteral.

Crisosto. sup mat.

Hylario. sup mat.

Chrisost. sup mat.

Hierony. sup mat.

Remi. super mat.

y desta causa dezian que sus miraglos fechos por caridad y por arte y virtud diuina: q̃ eran por arte magica y diabolica y desta mesma manera dezian que los ó monios q̃ desterraua delos cuerpos humanos que los lançaua por virtud de vn demonio superior que el sacratissimo señor traya por su familiar y priuado que llamaua beelzebub: al qual los menores demonios obedescian a toda su volũtad quãdo christo los echaua delos cuerpos. Mas esta blasfemia y maldad destruye y reprueua el redemptor cõ muy excellẽtes razones como parescera adelante sobre otro endemoniado que curo.

Ciiij Seso mystico. Segun seso mystico enestas cõpañas es figurada la fe y la confession delas naciones: y enlos fariseos la infedelidad de los judios. Y assi como enlos dos ciegos fueron figurados el pueblo ebreo y el gẽtil: assi eñste hombre mudo y endemoniado se figura ẽ general todo el linage humano. Y de aqui es que los predicadores ofrecieron al señor al hombre mudo: que fue figura del linage humano mudo dela cõfessiõ dela fe: enseñoreado del enemigo y dado todo ala ydolatria: mas lãçado del espiritu malo / y desamparada la ydolatria hablo el mudo y confesso la fe y la virtud ó Jesu christo: por este mudo es figurado todo hombre que es possey do del Demonio por algun peccado mortal. Y es dicho mudo / porq̃ no puede hablar cosa que sea merescedora dela vida perdurable. Mas es ofrecido a dios que lo cure / quando ruegan por el los Justos. Y entonces el demonio es lançado / quando su pecado es perdonado por la infusion dela gracia del muy alto y es luego desatada su lengua para publicar las alabanças de dios. Y quando alguno es posseydo del demonio por el pecado: si se conuertiere a dios por penitẽcia luego veras fablar al mudo / y veras que alaba a dios y que acusa a si mesmo / y q̃ predica la verdad. Y los phariseos que las cosas diuinas atribuyan al principe delos demonios: son figura delos hombres malinos que ponen estudio en deprauar y ó̃struyr los bienes agenos. Y el saluador no se deraua dela predicaciõ aun que los fariseos estuuiessen podos y deprauados / enseñando nos eneste no dar a nuestros acusadores mal por mal / ni acusaciones por acusaciones: mas beneficios. Y sant Grisostomo dize. Quiso el señor conlas buenas obras que luego hizo redarguyr y desfazer la maldad y acusaciõ delos phariseos que dezian contra el. Enel principe delos demonios lãça este los demonios: ca el demonio quãdo padece alguna injuria nunca es bien hechor de aquel que lo amengua o maltrata / mas antes empece alos q̃ lo deson ran: mas el hijo de dios por el contrario haze: el qual despues delas blasfemias y denuestos que ha rescebido no solamẽte no ó̃struyo a sus malhechores ni aun los reprehendio: mas antes les fizo beneficios. Y esto es lo q̃ enel testo se sigue. Y cercaua el señor destruyẽdo la negligẽcia de todos todas las ciudades y castillos (esto es) todos los lugares mayores y menores: lo qual es cõtra los aficionados a vnos lugares y personas mas que a otras. Por lo qual dize Teofilo. No solamente predicaua el señor en las ciudades / mas aun enlos castillos: porq̃ deprendamos no menospreciar los peq̃ñuelos pueblos / ni buscar siempre las grandes ciudades / mas sembrar la palabra de dios quando fuere menester enlos barrios desechados y viles. Y predicaua en sus ayuntamientos: que es en los lugares comunes y deuidos / a donde auia congregacion de hombres / y no enlos escondrijos como lo tienẽ por costumbre los ereges. Predicaua publicando el euangelio del reyno / q̃ es la ley nueua q̃ luego sin medio / o embaraço alguno lleua al q̃ la guarda al reyno celestial / lo qual no hazia la Ley vieja: y no predicaua fabulas sin prouecho. Y curaua todo languor prolixo. Languor se llama aqui ansia larga: que aun que no sea muy aqueroſa ni aguda

Crisosto. sup mat.

Sesolitte ral.

theophi. sup mat.

Mat.x.c. engrauece mucho ⁊ apassiona al paciẽte por su larga plitidad. **E curaua tambien toda enfermedad** por mas que fuesse penosa ⁊ aflictiua por la crueldad ⁊ agudeza del dolor: porq̃ no solamẽte trabajaua: en predicar/ mas aũ ganaua las animas con obras miragloſas ⁊ de toda caridad. Por lo qual paresce q̃ muchos son los miraglos que quiso el euãgelista concluyr ⁊ ayuntar aqui debaxo de vna generalidad/ que fueron hechos de christo para confirmacion dela ley Euangelica. E assi paresce que son aqui puestos en general los miraglos: porque los euãgelistas no pudieran en particular escreuir todos los hechos de Jesu christo/ ca

Joan.xx. (como dize sant Juan) muchas otras señales ⁊ marauillas hizo Jesus que no son escriptas eneste libro. Y esto paresce alo que enla yglesia se canta enel calendario quãdo ala hora de prima se pronũcia la luna ⁊ las fiestas del dia figuiẽte/ que pronunciã algunas/ mas en cabo dizen. Sin estas fiestas ay otras muchas por todas las partes del mũdo de otros muchos sanctos martyres ⁊ confessores ⁊ virgines. Y esto haze la sancta madre yglesia porque son tantas las festiuidades/ que no se pueden pronunciar sino ỏ baxo de generalidad. E por cõsideraciõ desto Carlo magno hizo con toda diligẽcia que fuessen buscados ⁊ puestos en cuenta los glorioſos triunfos ⁊ notables hechos ⁊ muertes ỏlos martyres ⁊ ỏlos otros sanctos: ⁊ fue hallado que para cada dia ocurriã mas de trezientas fiestas por lo qual fue establescido que en fin ỏl martiloio sea añadida aquella clausula: porque alomenos se haga memoria en general delos sanctos enel dia que passaron desta vida. E bien desta manera los euangelistas porque no podian escreuir en ptticular todos los miraglos de christo concluyen algunas vezes algunos ỏ llos en vna generalidad como aqui ⁊ en otras partes paresce.

Ciiij. C Pues dize agora el euãgelista q̃ ãdaua xpo por toda aquella tierra/ no a destruyr la gente della: mas pa lleuar les grãdes beneficios. El vno dellos era el euangelio del reyno: ⁊ el otro la salud de todas las enfermedades. Y enel p̃mero se manifiesta la saluacion delas animas: ⁊ enel segũdo la salud delos cuerpos: ca alos que daua sanidad corporal tambiẽ los sanaua enel aĩa/ porque desseaua la salud de todos ⁊ procuraua el biẽ comũ mas q̃ el proprio. Mas ay q̃ ẽ nuestros dias mas se busca el bien proprio q̃ el comun ⁊ por esto se destruye por la mayor parte el mundo: ⁊ este daño procede por defecto de caridad q̃ es virtud q̃ no busca lo q̃ es suyo ⁊ a ella sola pteneſce: mas lo q̃ es de dios ⁊ delos otros. Sobre lo qual dize sant Crisostomo. La perfecta grã dela caridad es: q̃ndo alguno procura de ser a otros mas prouechoso que a si mesmo: pues de tan piadoso samaritano ⁊ guardador ⁊ de tan saludable pastor ⁊ medico nos deuemos en toda necessidad siẽpre socorrer: ⁊ no se le deue demãdar la salud sola delas aĩas / mas aun la delos cuerpos: ⁊ ẽ solo el se ỏue poner toda nra esperança/ ca el conosce bien lo q̃ a cada vno cũple. E san augustin dize. Buẽa cosa es q̃ no te esfuerces en poner grã diligencia por la salud del cuerpo/ sino en q̃ la demandes dela mano de dios: porque si sabe q̃ te ha de aprouechar el tela dara ⁊ sino tela diere: cierto no te ỏuiera ser p uechoſa: ca el conosce bien lo q̃ mas nos cũple. Una sola cosa hagamos ⁊ esta sea que nro coraçon este siẽpre sano sin pecados: ⁊ q̃ndo por vẽtura somos açotados de corporal passiõ humilmente le supliq̃ mos que amanse su yra. Estas cosas hermanos portanto las digo: porq̃ ningũo busque otra cosa en sus penas fuera del socorro de dios. Sobre lo qual es de notar que permite dios que nos vengã tribulaciones ⁊ tentaciones: ⁊ sabe que tãto tiempo han de durar/ porque conosce el principio ⁊ la entrada dellas ⁊ su fin ⁊ su salida / ⁊ ponende todas las cosas sufframos con pasciencia ⁊ arrimando nos a el solo / cometamos le todos los tra/

Crisosto. sup mat.

Crisosto. sup mat.

bajos. E sant grisostomo dize. Entendamos cō diligēcia en remediar cō orones nuestras aduersidades: ⁊ si luego no recibieremos socorro: hagamos nr̄a oracion mas prolixa porq̄ lo rescibamos / ca por esto difiere y detarda algun tanto de tp̄o el clemētissimo dios de otorgar consolacion alos q̄ le ruegan: y permite q̄ de golpe caygan las tribulaciones sobre sus fijos: porq̄ de contino recorramos a el por nr̄o amparo y melezina: y porq̄ en ningū tp̄o no nos apartemos del: mas si quales enla tribulaciō somos / fuessemos siēpre enla prosperidad / en ningūa manera terniamos nescessidad de ser disciplinados enlas aduersidades: ni de cobrar la lumbre del coraçō conlos açotes q̄ndo conellos somos d̄la mano d̄ dios afligidos. Y q̄ dire de vosotros: ca verdaderamēte todos q̄lesquier q̄ en algun tiempo fueron esclarecidos: todos fuerō cō coronas mas claras coronados por las tribulaciones y por las tentaciones fueron auidos por famosos: ⁊ conociēdo esto no nos congoxemos enel tp̄o dela persecuciō del mal / mas seamos enseñados ⁊ discretos en q̄ soportemos cō coraçō esforçado y como varones todos los trabajos y golpes de la contraria fortuna: en que nūca mouamos q̄stion a manera de seglares contra dios sobre las passiones q̄ nos acaecen: diziendo. O señor porq̄ feziste esto / ca q̄ndo cōuiene que las tribulaciones sean d̄satadas: ⁊ quando deuan tener fin: a solo dios q̄ permite q̄ vengā pertenesce: mas solamēte conuiene a nuestra buena volūtad sofrirlas / haziendo le gr̄as quando nos fuerē dadas ⁊ si esto se hiziere: todos los bienes se nos seguirā dellas. Pues para que sigamos estas victorias y estos bienes ⁊ para q̄ seamos aq̄ mas fieles: y enel cōbate dellas mas esforçados rescibamos q̄lq̄er trabajo q̄ sobreuiniere cō coraçon esforçado: dando gr̄as al que es muy terrible ⁊ muy secreto enlos cōsejos de su eternal sabiduria sobre los hijos de los hombres: ⁊ sabe mejor lo q̄ mas nos conuiene: y es el q̄ mas nos ama que los padres q̄ nos engendrarō: y refrenemos y vençamos la tristeza contra todas las dificultades de nr̄os trabajosos acaescimiētos cantando y gozādo nos dētro en nosotros mesmos por estas dos cōsideraciones ⁊ glorifiq̄mos a dios q̄ todas las cosas faze ⁊ dispone en nr̄o fauor y todas las ꝓuee para nr̄o bien. Y desta manera de ligero destruyremos todas las acechāças q̄ ala virtud son contrarias ⁊ conseguiremos corōas de flores īcorruptibles

¶ Siguese la oracion del auctor.

Señor Jesu xp̄o lumbre de caridad perdurable alumbra los ojos de mi coraçon / porque nunca mi anima se duerma enla muerte: porq̄ alumbrado por tu gracia: pueda ver todas las cosas q̄ se deuen fazer: ⁊ socorrido por tu clemencia me pueda esforçar para complir las q̄ yo viere q̄ se deuen cōplir: porq̄ pueda despues cōtar tus beneficios ꝑa gloria tuya ⁊ ꝑa exemplar prouechoso d̄los sieruos. Abre tābiē señor mi boca muda relaxando mis pecados por el derramamiento de tu gr̄a: y desatando mi lengua para publicar tus marauillas: porq̄ recebida la graciosa libertad de hablar a mi mesmo acuse: ⁊ ati dios alabe: ⁊ a tu sancta yglesia edifique ⁊ pueda en toda parte predicar la verdad. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo cinquenta y vno / de como fueron embiados los apostoles a predicar con poder d̄ sanar las enfermedades segun que lo dize sant Mattheo enel capitulo. x. ⁊ sant Marcos enel. vj. ⁊ sant Lucas enel. ix. E canta se enlas fiestas delos euāgelistas / sant Marcos ⁊ sant Lucas: y de algunos apostoles. Y cōtiene ocho parraphos segun que se siguen.

¶ El primero es / q̄ no embio xp̄o alos discipulos a p̄dicar hasta q̄ conocierō su sanctidad ⁊ marauillas. Y delas causas porq̄ seguiā al señor las cōpañas. Y que los p̄lados dela yglesia hā de poner p̄dicadores ⁊ inq̄sidores enella cō diligēcia.

¶El segundo es/ de como el saluador llamo alos doze apostoles y les dio complida auctoridad sobre los cuerpos/ y sobre las animas de todo el mundo/ para dar les perfecta salud. Y dela razon porque los embio de dos en dos/ y les mando que no predicassen alos gentiles ni a los Samaritanos.

¶El tercero es/ dela forma que Christo dio alos apostoles de predicar el reyno delos cielos. Y delas cosas que se entiendē por esta palabra reyno delos cielos. Y de como los miraglos fueron necessarios enel comiēço dela yglesia. Y de como les mando administrar de gracia los mysterios y dones que de gracia resciberon. Y del despojo ō todas las cosas temporales que les mando tener por la limpieza dela predicacion.

¶El quarto es/ dela causa porque en la yglesia primitiua los varones perfectos no posseyan cosa alguna debaxo del cielo. Y que por tres razones mando esta pobreza el señor. Y que licito es alos predicadores del euangelio/ mantenerse del euangelio.

¶El quinto es/ de como no van cōtra el euāgelio los religiosos y predicadores que del trabajo de sus manos se mantienen quando no querē encargar se delos socorros agenos. Y delo que se deue entēder enlo que manda Christo de no tener dos tunicas/ y del baculo: y del calçado/ y de no saludar a nadie por la carrera: y ō no salir los euāgelizadores ōla casa q̄ entrarē: y determina q̄ algunas destas cosas se deuā entender spiritualmēte.

¶El sexto es de como mando Christo por tres razones q̄ los predicadores del euāgelio no se mudē dela primera casa ō ōde fueren acogidos. Y de como la paz es el fin de todas las predicaciones. Y q̄ por tres razones māda el señor sacudir el polno delas Sandalias o del calçado a los apostoles: contra la casa o ciudad q̄ no los quisiesse recebir.

¶El septimo es delas cosas de q̄ se deuē guardar los p̄dicadores y los p̄lados y que mayor culpa que fue la ō sodoma es la culpa delos que no reciben la predicacion del euangelio. Y que de derecho natural: diuino y humano son obligadas las gentes a mātener los predicadores. Y que aquellos pecados son a dios mas aborrecibles que son menos naturales.

¶El octauo es de como por los pecados contra natura peresscio el mūdo enel diluuio: y se sumierō despues quatro ciudades. Y de como la soberana diuinidad por este vicio pessimo quiso dexar la encarnacion.

¶Sigue se el capitulo.lj.

¶j.

Uesta y dada la ley euangelica y escrita su confirmacion por la operacion delos miraglos que el señor obraua: pōe se agora la publicaciō dela mesma ley por la yda q̄ los discipulos fueró embiados a p̄dicar. Sobre lo qual dize sant Grisostomo. Mira biē en quan cōuenible tiempo fuerō embiados los discipulos a p̄dicar por auctoridad del señor: despues q̄ le vierō resucitar los muertos y reprehēder ala mar y otras cosas desta qualidad: pues que los embio despues q̄ ya auiā rescebido bien suficiēte testimonio de su virtud por palabras y por obras. Y la glosa dize. ¶No embio Christo desde el comiēço a sus discipulos a predicar mas despues que vieron curados los paraliticos. Y resuscitados los muertos.

Grisost. inhomel.

Glosa ordinaria super mat.

¶Pues porque muchos seguian al hijo ō dios: assi por oyr su p̄dicacion/ como por recebir salud de sus enfermedades. Y el era tā pobre que no tenia vn retraymiēto pequeñuelo ni aun vna piedra en q̄ reclinasse su cabeça: las gentes q̄ lo seguiā cansadas y atormentadas de andar tras el/ echauan se debaxo ō alguna sombra sobre la tierra: y mirando el clementissimo rey con ojos de amor tantas gentes ayuntadas por lo seguir: estendio les sus entrañas de misericordia y cōpadecio se dellas ca estauan atormentadas del trabajo corporal que padescian: y aun dela

o cupacion spiritual andando como oue-
jas que no tienē pastor que las encami-
ne: enlo q̄l reprehende alos pontifices de
los Judios que eran mas lobos que pa-
stores. Onde sant jeronymo dize. La ve-
xacion ⁊ tormento del ganado / ⁊ de las
ouejas / y delas cōpañas culpa es de los
pastores ⁊ vicio es d̄los maestros: ca los
sacerdotes y los doctores de aquel tiem-
po ocupados ē auaricia no se exercitauā
en deuida manera en su dotrina: mas erā
como lobos robadores q̄ despojauan el
pueblo d̄los bienes temporales ⁊ por su
mal exemplo los apartauan delos espiri
tuales. Mas el saluador del mundo co-
mo pastor bueno apascentaua de contino
a su sācta grey espiritualmēte por la pa-
labra de su doctrina / y alguna vez les da
ua corporal sostenimiento de pā y deman
jar temporal: mas comoquiera que en a-
quel tiempo auia cerca desto tāta perdi-
cion: bien assi enel dia de oy por nr̄o gran
dolor no falta otro tal daño ⁊ otros mu-
chos perlados que les parescē / que se lla
man pastores ⁊ no han verguença de ha-
zer rapinas ⁊ crueldades de lobos: porq̄
no solo no emiendan alos subditos: mas
por su negligencia ⁊ malos exemplos em
pecen alos buenos q̄ aprouechan. Em-
bian cojedores delos diezmos ⁊ confisca-
dores delos bienes tēporales: mas no in
quisidores d̄las heregias ni arguydores
delos vicios: delo qual sucede q̄ ay tātas
espinas de vicios / y nascen y crescen enel
huerto dela yglesia tantos errores que a
penas se pueden destruyr. Assi que la ve-
xacion y tormento delas ouejas y las ne-
gligencias delos pastores fue ocasion de
embiar el señor alos apostoles a predicar
al pueblo ⁊ a sanar los enfermos: porque
no fuesse necessario que las gentes cor-
riessen con tanto trabajo empos del. E
aunq̄ ya vuiesse el clementissimo Rey da
do algunos mandamientos alos aposto-
les y despues alos setenta y dos discipu-
los quando los embiaua a euangelizar /
porque parece que todos aquellos man
damientos se estiēden / no solamēte a estos

Hierony. sup mat.

doze apostoles / mas aun alos setenta ⁊
dos discipulos: ⁊ aū no a solos ellos / mas
aun a sus sucessores ⁊ a todos los que les
parecieren enla vida ⁊ costūbres: ponen
se enel processo que se sigue d̄l euangelio
en vn comun ayuntamiento ⁊ por su or-
den cōuenible. Pues cōsiderando el rey
del cielo el trabajo d̄las ouejas ⁊ la negli
gencia delos pastores podia muy biē de
zir a sus discipulos lo que se sigue. Ver-
daderamente la mies es mucha y los
obreros pocos / esto es la multitud de-
los creyentes q̄ estaua aparejada para ser
por la fe cogida pa ser puesta ēlas troxes
dela yglesia. Onde en otra pte del euāge
lio dixo a sus discipulos. Leuātad vr̄os
ojos ⁊ mirad la regiō ⁊ los cāpos ⁊ como
ya las miesses estā blācas ⁊ biē curadas
y buenas para segar. Assi que los obreros
son pocos. Como si dixesse. Los docto-
res ⁊ los p̄dicadores verdaderos son po-
cos en comparacion de tanta diuersidad
y numero de gentes como se auia de con-
uertir: porq̄ aun no auian predicado los
discipulos al mūdo los misterios de chri-
sto. La mies es la cōpaña de los creyen-
tes en que agora estan los granos conlas
pajas que son los buenos conlos malos
mas enla mies que se espera seran apar-
tados los vnos y los otros: porq̄ mies se
dize en dos maneras. Enla p̄mera quie-
re dezir recogimiento d̄los hōbres para
la fe. Enla segunda recogimiento delos
fieles para la gloria celestial. Los obre-
ros enla yglesia son los q̄ buscan la obra
delas virtudes y no la ociosidad: la car-
ga y no la honrra / las animas y no las
decimas / aprouechar y no enseñorear: ⁊
d̄sta manera pocos son los obreros ⁊ mu
chos los alquilados / pocos son los obre
ros: mas muchos los mercenarios: po-
cos son los obreros solicitadores dela sa
lud delas animas: mas muchos son los
questuarios ⁊ interessales que buscan los
bienes del siglo: y porende rogado deue
ser el señor que multiplique los buenos
obreros y que los embie: porque si ay mu
chos que puedā oyr los bienes desalles-

Esto se cā ta ēlas fie stas delos euāgelis tas sāt lu cas ⁊ sant marcos. Joā. iij. c

cen los q̃ los predican: por lo q̃l dize. **Rogad pues al señor dela mies** / cõuiene saber a mi mismo / q̃ segun q̃ soy dios soy señor delos panes / q̃ põga **obreros en su mies** / esto es predicadores para enseñar el pueblo: porq̃ ninguno es abile pa la predicacion dela fe / sino por la gr̃a de dios: & sino fuere embiado de su mano / o de otro en su nombre que tẽga su poder. ¶ Pues ved como esta oracion es muy buena y necessaria / y tal q̃ cada dia la deuemos hazer & mirar q̃ xp̃o manda q̃ roguemos al señor dela mies q̃ embie obreros a ella por dar a entender que no tengamos por obreros alos q̃ sin ser ẽbiados se entremeten enlas labores agenas: como lo hazen los ladrones. ¶ E mira q̃ dixo / **a su mies** / lo q̃l dize: por la obra ỏla salud delas animas: porq̃ para esto son embiados / mas muchos ponẽ su hoz o guadaña ẽla mies agena q̃ es enlas cosas tẽporales: alas q̃ les no son embiados por mano de Dios. ¶ Es tãbiẽ de notar q̃ el señor ꝓpone ỏ embiar estos obreros: mas q̃ere ser rogado y esto por despertar la caridad ỏlos intercessores. y por acrecẽtar sus meritos / por q̃ alomenos sus fieles no solo seã remunerados por la buena obra / mas aun por la buena volũtad cõ que la hizierõ o la dessearõ hazer: de dõde parece q̃ aun q̃ dios quiere algũa gr̃a fazer: q̃ere q̃ la causa segũdaria della seã las oraciones delos justos: y por esto q̃ere ser rogado dellos.

¶ Siguese enel texto. **E llamo alos doze discipulos** / & **dioles poder de lançar los espũs malos y de curar los endemoniados** / **y de sanar todo lãgor & toda ẽfermedad** / delos cuerpos y delas animas q̃ son cosas q̃ christo haze por su absoluto poder: & los discipulos las hizierõ por la inuocacion de su nombre & por su virtud. ¶ Por lo q̃l dize Beda. El clementissimo señor no dexa de comunicar sus virtudes & marauillas a sus seruos / dãdo les poder para q̃ ellos las hagan sin guardar como ẽbidioso esta facultad en si mesmo / & assi como el auia curado las largas dolencias & otras enfermedades assi dio a sus apostoles poder pa curar todo linage de passiones & langores / mas grãdistãcia ay entre tener y dar el poder y recebirlo los discipulos: ca todo lo que el redẽptor haze / hazelo por su ꝓpria autoridad: y los apostoles si algũa cosa marauillosa hazẽ confiessan su ꝓpria flaqueza quãdo la hazẽ: & atribuyen la marauilla ala virtud de dios: diziendo al paciẽte **Leuãtate** enel nõbre de Jesu xp̃o / & anda. ¶ Por este numero dozenario ỏlos apostoles q̃ se cõpone de diez y ỏos es figurado q̃ los apostoles & sus successores deuen cõplir cõ mas perfecion q̃ todos / los diez mandamiẽtos dela ley y los dos mãdamientos dela caridad. ¶ Siguese enel texto. **Y embiolos de dos en dos** en señal ỏla caridad q̃ se requiere enlos predicadores: y porq̃ el vno conel otro tuuiessen amigable consolacio & compañia: porque aun eran flacos & no tanto espũales: mas despues del recebimiẽto del espiritu sancto q̃ fueron ya ꝓfectos no los embio siẽpre de dos en dos: mas algunas vezes yuã solos & otras acõpañados: porq̃ entõces ya erã fortificados por el espũ sancto / y embiolos / **a predicar el reyno de dios & a sanar los enfermos** / q̃ es el euãgelio q̃ ꝓmete el reyno ỏ dios: & muestra como pueda yr los hõbres al reyno dela gloria: ca por virtud dela penitẽcia q̃ predicauã se alcança. ¶ Puedese entẽder q̃ los embio a predicar el reyno de dios: como si diresse. Embio los a ꝓmeter en su predicacion alos penitẽtes el reyno de los cielos / y a sanar los enfermos de dolencia espũal & corporal. ¶ Esto haze tambien el señor cada dia alos predicadores del euangelio si hizieren todo lo q̃ en ellos mesmos es: ca les da poder de lançar los demonios spũalmente de los coraçones delos pecadores: y de sanar las passiones delos vicios. ¶ Informo assi mesmo el señor alos apostoles delas tr̃as dõde fuessen delo q̃ hiziessen / y de q̃ cosas vsassen / y de q̃les se apartassen / y de q̃ impedimẽtos se guardassen / y de q̃ dificultades no temiessen. ¶ Assi parece por lo q̃ dicho es

Tij.

Mat. x. c.

Mat. x. c.

Beda in glosa sup matheuz.

⁊ por lo siguiente q̃ no fuerõ embiados a este oficio tã alto sino varones muy v̄tuosos/pobres y d̄sẽbaraçados d̄l mũdo/cõstãtes no pezosos/muy mansos ⁊ no participãtes cõlos malos/ni cobdiciosos: ca solos los q̃ son tales como estos deuen p̄dicar el reyno de dios. Siguese enel testo.

Y embio a estos doze mandandoles ⁊ diziendo/mirad no vades por la carrera q̃ va ala tierra delos gentiles. Aq̃ paresce q̃ el señor les defendio q̃ no fuessen a p̄dicar alos gẽtiles fuera d̄la tierra de ꝓmissiõ ni alas ciudades de los Samaritanos: ca los samaritanos aun q̃ estauã dẽtro d̄la tierra de Israel en ꝑte erã gẽtiles y en ꝑte Judios: porq̃ recibieron los libros d̄ Moysen/⁊ jũto cõ esto hõrrauã y seruiã alos ydolos. E la razon porq̃ fue defendido alos apl̄es q̃ no predicassen a estos gẽtiles fue porq̃ hasta la passion d̄ xp̄o no q̃daua mucho tp̄o y era cosa cõuenible q̃ su aduenimiento p̄mero fuesse predicado alos Judios: alos q̃les fue p̄ncipalmẽte ꝓmetido: ⁊ porẽde el tiẽpo q̃ estaua por venir hasta la passion del mesmo xp̄o todo era necessario ꝑa manifestar alos hijos de israel por la p̄dicaciõ d̄los apostoles la venida d̄l sacratissimo redẽptor. Y esto es lo q̃ eñl testo se sigue.

Mas yd p̄mero apredicar alas ouejas q̃ ꝑecierõ d̄la casa d̄ israel. Y esto mando el señor por el pecado dela ydolatria q̃ los gẽtiles auian cometido: ⁊ por el traspassamiento dela ley de dios. Pues por esta palabra paresce q̃ no niega xp̄o q̃ en algũ tiẽpo no ayã d̄ yr los apostoles a p̄dicar alos gẽtiles: mas significa por ella q̃ primero ⁊ p̄ncipalmẽte auiã de p̄dicar alos judios: porq̃ no tuuiessen escusacion de no lo rescebir y de no abraçar su santo euãgelio diziẽdo: q̃ embiaua a sus apostoles alos gẽtiles y q̃ ellos q̃ eran los ꝓp̄ros fijos q̃ estauan desechados. Y de aq̃ es q̃ despues dela resurreciõ q̃ndo q̃so subir a los cielos les dixo. **Yd por todo el vniuerso mũdo y p̄dicad el euãgelio a toda criatura.** Sobre lo q̃l dize sant jeronymo. No es contrario esto q̃ el señor dize eneste lugar al mandamiento q̃ despues fue mandado quãdo dixo. Yd y enseñad a todos porq̃ aq̃llo fue dicho antes de su resurrecion: y esto fue mandado despues della y cõuenia q̃ los apl̄es p̄dicassen p̄mero la venida de xp̄o alos Judios porq̃ no tuuiessen escusa justa de no recebir la fe diziendo q̃ no queriã recebir al señor: porq̃ embiaua a p̄dicar sus discipulos alos gentiles ⁊ alos Samaritanos. E sant gregorio dize. Nuestro redẽptor p̄mero quiso q̃ fuesse predicado el reyno de dios a solo el Reyno d̄ Judea/y q̃ despues q̃ fuesse denũciado a todas las gentes: porq̃ q̃ndo ella menospreciasse ser cõuertida siẽdo llamada: los sctõs predicadores viniessen por orden a predicar alos gẽtiles: porq̃ alomenos q̃ndo la predicacion de nr̄o redẽptor fuesse desechada de sus ꝓprios naturales llamassen los sanctos apl̄es alos gentiles ala vida ꝑdurable como a estrangeros. Segun seso spiritual ningũo ha de andar por la carrera d̄los gẽtiles: porq̃ se entiẽda q̃ no se deue tener ni seguir la vida dellos: E alas ciudades d̄los samaritanos: por las q̃les son figuradas las secretas y pequeñas cõgregaciones d̄los erejes no ha de ẽtrar ninguno por cõsentimiẽto de sus errores: porq̃ assi como los samaritanos en ꝑte creyã el testamẽto viejo y ẽ ꝑte lo negauã: assi los erejes en algũas cosas cõfiessan la fe d̄ jesu xp̄o: y en otras la contradizen.

Mar.xvc

Hieron. sup mat.

Gregorius in homel. xvij.

Seso espiritual.

¶ Despues desto muestra les el señor en q̃ manera hã de enseñar al mũdo: eñsto q̃ eñl testo se sigue. **E quando fueredes a p̄dicar/p̄dicad diziẽdo. Acercar se os ha el reyno d̄los cielos.** E q̃so en esto tãto dezir como si dixera. Predicad q̃ muy cerca viene la hora en que se ha de abrir la puerta del reyno celestial por mi passiõ: el q̃l estaua antes dela venida del clemẽtissimo xp̄o muy lexos: porq̃ ninguno podia entrar enel. Y este reyno de muchas maneras se nõbra. Algunas vezes es dicho reyno de dios por la propiedad del q̃ reyna enel q̃ es el mismo dios incomutable. E otras algũas es dicho reyno

¶ iij.

delos cielos por los subditos q̃ tiene q̃ sõ los ãgeles y los sctõs. Itẽ la yglesia es dicha reyno d̃los cielos porq̃ esta muy cercana ⁊ dispuesta ꝑa q̃ el rey de los cielos reyne enlos subditos d̃lla y enlos obediẽtes ala fe. O quiere dezir esta palabra. Y acercarse ha el reyno de los cielos/ acercar se ha xp̃o q̃ es dador del reyno d̃ los cielos. Pues de aq̃ parece q̃ dela p̃dicaciõ del reyno delos cielos comẽcarõ su p̃dicaciõ sant Juã y Jesu xp̃o y sus discipulos. E porq̃ la doctrina no tiene eficacia si ẽ fauor d̃lla no paresce testimonio ⁊ ꝓuança de cõplida autoridad por esto se sigue la manera cõuenible ꝑa prouar la ṽdad desta enseñança: cõuiene saber: las obras ⁊ marauillas q̃ el señor les mando hazer por su ṽtud diziendo. Curad los enfermos/ esto es: los q̃ son enfermos d̃ cuerpo y de aia/ resuscitad los muertos/ esto es: los q̃ son muertos eñl anima ⁊ no menos eũl cuerpo/ ⁊ alĩpiad a los leprosos/ q̃ son los q̃ estã cõtaminados y esparzidos d̃ manzillas eñl cuerpo y enel anima. Lançad los demonios delos cuerpos trabajados. E junto con esto destruyd los pecados delos culpantes. Aqui se ponẽ quatro maneras de miraglos para confirmacion dela ley euangelical/ ⁊ procede la ordẽ dellos segun el processo dela enfermedad espiritual dela muerte del anima: ca enfermos son los q̃ dan consentimiento alas tentaciones/ y muertos son los que hazẽ obras dignas de muerte ꝑdurable: ⁊ leprosos los q̃ por la pessima costũbre ⁊ mal abito de pecar cõtaminã a ellos mismos ⁊ alos otros: y endemoniados son los q̃ del todo menosprecian la correcion ⁊ dotrina. Estas cosas cõcedio el señor para hazer gr̃a a sus apostoles: porque la obra tan esclarescida de sus miraglos diesse autoridad y fe a sus p̃dicaciones. E sant Hieronymo dize. Porque ningũo creyera alos hõbres rusticos ⁊ agenos del ornamento dela eloquencia ⁊ ignorantes ⁊ sin letras quales eran los discipulos del señor q̃ndo ꝓmetiessen el reyno delos cielos como lo prometiã dioles gracia de hazer marauillas porq̃ la grãdeza delos reynos celestiales que se promete en su dotrina sea certificada por la grandeza delas señales que hiziessen: E sant Gregorio dize. Fue dada alos sanctos predicadores la facultad de hazer miraglos: porq̃ la virtud q̃ los manifestasse diesse fe alas palabras: ⁊ porque nueuas cosas hiziessen los q̃ nueuos misterios p̃dicassen. E dize mas sant gregorio. Necessarias fueron enel principio dela yglesia estas señales: porq̃ para que creciesse la fe d̃los creyẽtes menester era que essa misma fe cõ marauillas se criasse. E sant Crisostomo dize. Despues que fue plantada la creencia dela fe en todo lugar/ luego cessarõ todos los miraglos/ ⁊ si despues algunos fuerõ hechos muy pocos fuerõ. Despues desto q̃tando el señor d̃los apl̃os toda tẽporal codicia dize. De gr̃a ⁊ sin precio recebistes el dõ: d̃ gracia ⁊ sin precio lo administrad a otros. Como si dixesse: sin precio os fue dado (esto es) el poder de hazer miraglos ⁊ la gracia del predicar ⁊ la administracion delos sacramentos ⁊ otros muchos dones que dela mano de Dios os fuerõ dados: por esso de gracia ⁊ sin precio los dad alos otros/ ⁊ por la mesma manera q̃ los recebistes los administrad porque no dexen de ser gracia: ⁊ porque no parezcan ser obra q̃ se compra: ⁊ porque el don inextimable no sea cambiado por precio de cosa vil que tal pareceria si fuesse medido o dado por precio. E quiso tãto dezir como si dixera: segũ dize sant Jeronymo. Yo siẽdo maestro y señor os di estos dones sin p̃cio: ⁊ por esto sin precio los dad. E sant crisostomo dize. Porque no pareciesse que estos dones que auian de repartir los apostoles fuessen algũ beneficio que vuiessen de dar como si fuesse proprio suyo quiso atajar la soberuia que les pudiera nascer diziẽdo. Los bienes q̃ de gracia recebistes/ que es vuestra dignidad ⁊ dones/ de gracia los administrad a todos. Enestas palabras paresce que los quiso disponer para q̃ fues-

Geso litteral.

Hierony. in ꝑ mat

Gregorio in homil. xxix.

Gregorio in homel. xxix.

Chrisost. in homil.

Hierony. sup matt.

Chrisost. in homil.

sen limpios ó todo apetito ⁊ amor de pecunia. E quiso christo significar tanto como si dixera. Ninguna cosa days de vuestro alos que rescibē de vuestras manos los bienes espirituales: ca cosa cierta es q̄ no rescebistes este tesoro por algū precio ni por vuestro trabajo: mas toda la causa fue mi liberalidad ⁊ mi diuina gracia: ⁊ pues que cō tan graciosa franqueza la recebistes no la comuniqueys a otros cō mano mendiga: porque si por precio la vuierades ó auer/ ⁊ por precio la vuiesse des de dar/ cierto no se puede hallar enel mundo precio alguno ygual a su precio sidad. Pues oygan bien estas cosas los que cometen la simonia: oygan los q̄ no han temor de vēder ⁊ comprar las cosas espirituales pues que por la administracion delos sacramentos ⁊ por la predicacion o por la operacion delos miraglos: ⁊ por otras tales cosas no se deue recebir algūa cosa como por precio: porque ninguna cosa criada se puede hallar digna para q̄ sea dada por ygual precio dellas. Despues desto haze el clementissimo señor libres alos apostoles de todo cuydado del siglo porq̄ toda su ocupacion sea enla palabra de dios: ⁊ porq̄ toda su diligencia se cōuierta ēla predicacion ó el euāgelio: diziēdo Ninguna cosa lleuareys por la carrera q̄ndo fueredes a p̄dicar: ni oro ni plata: ni dinero alguo en vras cintas para proueer la necessidad ó vro camino. Ni lleueys alforja/ para lleuar cosas de comer o pā por mas necessario que parezca ser alos caminantes entre las otras cosas: ⁊ mucho menos otros manjares delicados. Ni tengays dos tunicas/ o dos vestiduras sobradas. Todas quantas vestiduras son necessarias pa la sustentacio ó la persona sōauidas por vna sola. Ni lleuareys los pies calçados/ que quiere ó̄zir cubiertos ⁊ calçados del todo: ca los apostoles vsauā traer sandalias en lugar de çapatos. que es vna manera de calçado que cōserua la suela o la planta del pie y ó̄scubre el ēpeyne ⁊ lo llano por la parte de arriba. Ni lleuareys palo o bacu lo/ q̄ es el cayado o bordon que suele dar ayuda al cansancio delos caminantes: ca el q̄ tiene el socorro ó̄l señor para q̄ ha ó̄ buscar aliuio ó̄ palo sustentador ni de otra cosa: Mas si el señor defiende alos apostoles que no lleuē por el camino pa lo ni otras cosas que parecen muy necessarias: q̄ diremos delos cauallos y de sus guarniciones y delas otras demasias: Pues quando se quita delos euangelizadores toda cobdicia ⁊ ocasion de auaricia ⁊ toda la solicitud delas cosas temporales: biē paresce que les es negada toda cosa superflua: pues q̄ no seles conceden sino solas las cosas necessarias. Assi que auida consideracion alo q̄ dicho es bien desembaraçada queda de impedimētos la carrera delos q̄ han de predicar el euā gelio: ⁊ bien claro es que huye el temor ó̄ los tales euāgelizadores y que ay razon para que crezca enellos la confiança y seguridad que el señor les promete. E por esto dezia Juuenal poeta satirico. El caminante pobre ⁊ desnudo no temera del ladro ó̄: mas cantara bien seguro de ser salteado quando lo encontrare por la carrera. Pues todo esto dize el saluador por apartar dela predicacion dela palabra de dios la cobdicia ⁊ cuydado ó̄ las cosas tēporales: porq̄ los bienes engañosos deste mūdo desassossiegan ⁊ molestan el coraçon humano quando se buscan: ⁊ aun mucho mas lo turban quando los possee: porque ya son como vnos miembros encorporados enel dueño que los tiene: de cuya causa traen con desmedida estremidad las animas ala desordenada affection dellos. E porque esto ahoga la palabra de dios nunca deue estar tal cobdicia ⁊ cuydado enlos predicadores ó̄l euāgelio. Por lo qual dize sant Gregorio. Tanta confiança deue tener el p̄dicador en dios que aunque no tenga por razon del predicar prouidencia o cuydado ó̄lo queha ó̄ gastar: Crea por cosa certissima que nunca le han ó̄ desfallecer para su sostenimiēto estos bienes tēporales: y esto

War. vjc

War. vjc.

Grego. in homelia. xxriij.

es necessario al predicador: porque si se ocupasse enlas cosas temporales no proueeria tanto enla contẽplacion y predicaciõ delos bienes eternos/o los proueeria menos de quanto ellos merescen ser proueydos. E segũ dize Gregorio nazanzeno. Toda la suma destas cosas es ⁊ toda la intenciõ de nuestro redẽptor para que tanto virtuosos sean los discipulos/q̃ no menos aprouechе ⁊ sea fructuoso el euangelio ni menos sea recebido por la perfecion dela vida delos q̃ lo predicaren que por la palabra delos mesmos predicadores. Onde sant Crisostomo dize. Mando aqui el señor alos apostoles que por el abito defuera mostrassen que ya estauan del todo apartados del desseo delas riquezas. Y segun dize Theophilo. Tan bien les mãdo esto: porq̃ diessen las gentes fe a sus palabras quando los viessen p̃dicar pobreza: porq̃ los q̃ verdaderos apostoles son/ninguna cosa tẽporal tienen.

Gregorio nazanzeno sup lucam

Chrisost. in homil.

Theoph. sup lucam

Ciiij.

¶ E la razon porq̃ tan estrechamẽte les defendio la possession delos bienes temporales: es porq̃ en aquella manera conuenia biuir enla yglesia p̃mitiua y d̃ nueuo fundada ⁊ porq̃ mostrassen todas las cosas della ser gouernadas por la dispẽsacion ⁊ prouidencia del cielo: ⁊ porque se declarasse la virtud dela fe cõtra los errores delos hõbres que creyan guiarse ⁊ gouernarse todos los hechos humanos por curso ⁊ mouimiento delas estrellas o por la fortuna. Y este menosprecio de las riquezas pertenesce aun agora alos apostolicos varones y a sus sucessores: mas algunos son en este tiẽpo que quieren suceder a ellos enel poder: mas no enla pobreza/⁊ no miran que no es prometido el Reyno delos cielos ala dignidad del Estado/mas ala pobredad dela vida.

Pues tres son las razones porque christo mando este menosprecio d̃los bienes del siglo a sus discipulos. La p̃mera porque no fuessen cobdiciosos ⁊ ambiciosos desseando hõrras y preeminẽcias transitorias. La segũda porque no fuessen solicitos d̃ buscar las cosas temporales como personas de flaco coraçon. La tercera porq̃ se mostrasse la virtud del que los embiaua quando ninguna cosa les fallesciesse. Si alguno preguntare si los otros Christianos fuera delos apostoles son obligados a esta pobreza/deue se dezir que no son obligados a ella por mandamiento: porque esto no es sino cõsejo del euãgelio que no obliga sino alos que la tal pobreza prometen: mas cierto es que ningũo osaria menospreciar el consejo sano ⁊ prouechoso en presencia del q̃ lo da pues quanto mas no se deue desechar el consejo que dio xp̃o el angel de gran consejo. E qualquiera q̃ a este consejo cõ toda confiança se allegasse no ay dubda sino q̃ dios lo proueeria cõ toda abastãça de todas las cosas temporales. E quando faeron embiados los apostoles a predicar sin alforja ⁊ sin prouision algũa delas cosas necessarias en muy cõplida abundancia fueron por la clemencia diuina proueydos de manera q̃ ninguna cosa les faltaua: mas luego como este alto consejo se relaxo ⁊ buscarõ con prouidencia cuydadosa los hõbres las cosas necessarias pa su camino padescierõ muchas necessidades: y esto fizo el saluador para dar confiança alos pobres predicadores para exercitar cõ toda cõstancia ⁊ sin embaraço algũo el oficio del predicar. Sobre lo qual se nota vn hermoso exemplo de dos religiosos q̃ fueron allẽde el mar ala tierra sancta/que como enla yda y en la estada ⁊ buelta para su tierra estuuiessen y anduuiessen entre las gertes no conoscidas toda via teniã en solo dios esperança ⁊ no les faltaua nada de quanto auian menester: ⁊ como llegassen al muy desseado suelo de su naturaleza/estando entre sus amigos ⁊ familiares dixo el vno al otro. Agora te digo q̃ auemos passado los peligros y necessidades pues que ya estamos en tierra ẽtre los conocidos. E como assi pusiessen la esperança eñl hõbre començaron a padescer terribles necessidades delas cosas necesserias ⁊ mayor falta sufrieron enlas tierras proprias

Esa. lx. ca.

q̃ antes padescian enlas agenas. E porq̃ en algũa manera auia embiado el señor sus discipulos a p̃dicar desnudos y d̃spojados de toda recreació tẽporal quiso tẽplar el rigor y aspereza del mãdamiento cõla siguiẽte sentencia: diziẽdo **digno es por cierto el trabajador**/esto es/el p̃dicador q̃ obra la obra d̃ dios por el prouecho dela yglesia/**de su mandamiẽto y merced**/que es dela copia d̃las cosas necessarias para la vida corporal: ca enel manjar es tambien entendida la vestidura ⁊ la casa/sin las quales ninguno puede biuir conuenible mẽte. E quiso tãto dezir como si dixesse. Tãto tomad delo temporal quãto para vestir ⁊ para comer os es necessario. Onde el apostol dize. Ordeno dios que los que predican el euangelio que del euangelio biuã. Y en otro lugar dize. Teniendo cõ pobredad que comer y que vestir desto somos contentos. Y d̃ aqui es que el diacono recibe autoridad del sacerdote: porque se entienda que es embiado d̃l señor a predicar el euangelio: al qual el subdiacono trae el atril en que se sustenta el libro: por significar que los otros del pueblo deuen sustẽtar ⁊ mãtener de sus facultades al predicador del euãgelio. Assi q̃ esto q̃ dize el señor enel testo **digno es el obrero de su galardon ⁊ merced**/No solo se ha de entender dela merced dela vida perdurable que es deuida enel cielo por remuneracion ⁊ paga que se da alos justos/mas aun dela merced temporal que les es deuida para sustentacion conuenible d̃ sus personas quanto al comer y vestir/y q̃nto ala casa en que moren. Y esta es la hõra doblada que sant Pablo dize: dela q̃l son dignos los que bien gouiernã ⁊ alumbran ⁊ rigen alos otros. Porque segun dize sant Gregorio. El galardon de la predicacion aqui comiença/y eñl cielo se acaba: porque aunque es vna sola nuestra obra/dos son los gualardones que sele deuen: el vno dellos le es deuido para enesta vida: conel qual se nos sustenta nuestro trabajo: y el otro para enel cielo

j.cori.ix.c

j.adtimo. vj.cap.

j.adtimo. v.cap.

Gregorius in homel. xvij. ⁊ in glosa sup lucam.

que nos sera dado en la resurrecion general por principal galardon. Pues segun esto el que no obra ni trabaja no es razon que coma: como dize el apostol/ni que quiera q̃ le sea dada temporal racion o mantenimiento. Assi que mãdo el señor alos apostolicos varones que ningun socorro ni d̃ comer lleuassen para su mantenimiẽto: porq̃ se entienda q̃ todas las cosas les son deuidas por su trabajo ca d̃ derecho natural ⁊ humano les es deuido que seã proueydos los euangelizadores d̃las comunidades d̃ todas las cosas temporales y necessarias/pues que bien siruen ala republica enlo espiritual como es enel culto diuino y enla predicacion. Pues no defendio el señor a sus discipulos traer por camino el bastimento que cumple para sostenimiento desta vida para que pereciessen de hambre: mas defendio lo por mostrar que estas cosas son deuidas a ellos delos pueblos a q̃en predicassen/ni les fuerõ mãdadas del todo: mas para apartar sus afeciones del amor desordenado de las riquezas temporales y porque no buscassen las cosas demasiadas: mas que les abastassen solamente las necessarias: las quales el señor ordeno que no les falleciessen dando les poder delas tomar y recebir de aquellos alos quales euangelizauan: ⁊ assi pudiessen recebir las que pertenescẽ al sostenimiẽto del cuerpo pues q̃ sembrauan tesoros espũales para la vida del espiritu. ¶ v.

¶ No deuẽ ser auidos por desobediẽtes los que de su derecho ⁊ preuillegio no q̃eren gozar. Porque segun dize sant augustin. no parece auer el señor mandado de tal manera ⁊ con tanto estrecho estas cosas que no deuan los euangelizadores biuir d̃ otra parte y de otros mãtenimiẽtos que d̃los q̃ les dieren aquellos alos quales predican el euangelio: porque de otra manena contra este mandamiento auria ydo el apostol el qual buscaua y tomaua el mantenimiento corporal delos trabajos de sus manos por no ser graue a ninguno: mas d̃uemos de entender enlo suso

Ad romanos.liij.c.

Augustin d̃ q̃õnibus noui ⁊ veteris testamenti.

dicho auer dado el señor poder alos apostoles pa q̃ conociessen serles d̃uidos estos mantenimientos: porque quando alguna cosa es cõ absoluta determinacion mãdada del saluador: culpa de desobediẽcia es sino se cumple: mas quando da poder para que alguna otra se haga bien conuiene y es licito a cada vno no vsar sino q̃siere de tal facultad o poder: ca biẽ puede el q̃ quisiere no vsar dela licencia que le pertenece por su derecho. Es tambien de notar segũ dize sant Crisostomo/ y segun escriuen sant Matheo/ ⁊ sant Lucas que el señor no permite que sus apostoles traygã calçado ni baculo: lo qual parece ser cosa ꝑfectissima: mas sant marcos escriue que esse mesmo señor les mando lleuar baculo/ o bordõ y que se calçassen d̃ sandalias: mas a esto se responde q̃ mas les fue dicho esto por via de permission que por via de mandamiento/ ⁊ por complir con algunos delos discipulos q̃ no podian aun abraçar todas las asperezas dela euãgelical perfecion. Y de aqui es que aquello q̃ el señor dize de no traer algũo dos tunicas/ nos lo declara san jeronymo segun el tenor dela letra: mas q̃ere que toda la ropa o vestidura que es al sieruo de Dios necessaria sea dicha vna saya o tunica/ y que por la segunda se entienda toda vestidura superflua: porque vestidos d̃la vna no guardemos la otra con temor de padescer las necessidades q̃ adelante nos pueden venir. Pues si por miedo que nos ha de faltar adelãte ropa que vistamos no d̃uemos guardar la vestidura sobrada/ mucho menos la deuemos guardar por parecer mas gloriosos que los pobres con algũa demostracion vana: enel qual pecado son comprehendidos los que componen piertegas de ropas colgadas ⁊ hinchen las arcas de atauios ⁊ los que cargan los cauallos de ropas y vestidos para mudar. Y tambien dize sant Augustin. Esto que el señor dize delas dos tunicas se ha de entender/ porque ninguno de sus discipulos tuuiese cuydado de lleuar otra sino aquella q̃ tuuiesse vestida: porque no le hiziesse carga lleuarla: ⁊ porque ya entonces pudiera parecer tener el discipulo euãgelico alguna possession o jurisdicion sobre ella. E tambien enel euangelio de sant Matheo/ y enel de sant Marcos el baculo o el bordon se toma segun equiuocacion q̃ es por cosa de otro significado: ca en sant Matheo se toma en metaforica ⁊ figuratiua manera de forma q̃ el entẽdimiẽto desta palabra/ **no lleuareys palo** / sea como si diresse. No lleuareys algũas cosas d̃ sustentacion por menudas ⁊ pocas q̃ seã/ ni os esforceys cõfiando en algũ tẽporal socorro: assi como el cuerpo se sustẽta sobre el cayado con q̃ se aliuian los caminantes quando van cansados. Mas enel euangelio de sant Marcos adonde el señor dize/ **no lleuareys por la carrera sino vara**/ o baculo auemos de entẽder q̃ por baculo o por vara: segun q̃ la letra lo suena/ se entiende el cetro o la vara que en aquel tiempo vsauã lleuar por el camino los sabios delos Judios / por la qual tenian poder de tomar los mantenimientos: del qual pudieron los apostoles vsar y no vsar segun que quisieron: ca los doctores de Israel en señal de su doctrina trayan vnas varetas enlas manos como dicho es: porque era su costumbre que fuessen ꝓueydos los que las trayan de todo su mantenimiento por mano del pueblo que enseñauan. E por esto Christo nuestro señor quiso que esta sola vara bastasse a sus Apostoles en lugar de otra prouision: porque enesto se mostraua que el pueblo a quien predicauan los deuia proueer. Pues segun esto bien parece que el saluador no defiende alos predicadores del euangelio q̃ resciban la necessidad del comer: mas que no tomen la demasia: ⁊ solamente les defiende que no tengan cuydado demasiado de las cosas temporales: porque no lleuassen por la via otras prouisiones mas d̃las necessarias: temiendo que les vuiesse de faltar la clemẽcia diuina: ⁊ porque se muestre con quãta festinacion y feruor deuen los sier

Chrisost. sup matt.

Augustin. d̃ cõcordia euãgelistarum.

Mat. x. c.
Mar. v. c.

uos de dios yr a predicar. Siguese en el testo. **E no saludareys a nadie por la carrera.** Es de notar que no defendio aqui el señor absolutamente la salutació amigable que se deue alos caminantes/ mas la salutacion ꝛ habla que es con tardança: ca esta tal no quiso que se diesse/ porque por la ocasion della no se les impidiesse la buena carrera dela predicació O puede se dezir que defendio el señor q̃ no saludassen sus discipulos a ninguno por la carrera/ hablando palabras prolixas ꝛ cortesanas/ como algunos hazen que acostumbran hablar ꝛ saludar alos que encuentran no con estudio de les dessear salud eterna: mas no defendio deuer se hazer esto por caridad ꝛ para consolar y dessear saluacion alos que hablassen. E assi paresce con quanta priessa ꝛ diligencia el predicador dela palabra d̃ dios deue exercitar su oficio sancto/ pues que por ningũa familiaridad se ha d̃ detener con alguno/ ni poner en tardança tan celestial oficio. E porende mucho deue llorar el tiempo que dexa de administrar el fructo dela predicacion. E assi mesmo deuen los pueblos sospirar por todos los espirituales exercicios que pierden pertenecientes al estado d̃llos. Item abriẽdo les el señor las casas de todos: les dio cõfiança que no les faltaria el mantenimiento necessario diziendo. **En qualquiera ciudad o castillo que entraredes** o en qualesquier lugares mayores o menores **preguntad quien es alli el mas digno.** Esto es mas fiel y de mayor fama y que no sea sospechoso ẽla fe el ni su lugar ꝛ alli reposad. E mãdolo assi: porque por la infamia del que los rescibiesse no fuesse amanzillada la fama ꝛ la dignidad de sus predicadores y la predicació ꝛ doctrina dellos fuesse desautorizada ꝛ offendida y como sospechosa embaraçada. Onde sant Hieronymo dize. Por el testimonio dela vezindad y la fama se ha de elegir el huesped: porque por la infamia suya/ la predicacion no resciba daño. Pues luego mucho con mayor estudio se deue elegir tal el compañero/ porque sea digno para tal mysterio. E aun dixolo porque sepan los huespedes que resciben mayor gracia/ que ellos dan beneficio. Siguese enel testo. **Y en qualquiera casa que entraredes para os hospedar en aq̃lla mesma quedad.** No saliendo d̃lla sin ocasion honesta/ ni discuriendo en vano ꝛ sin prouecho espiritual a diuersas partes: hasta q̃ d̃ alli salgays para partir ap̃dicar a otra parte. Mas no se deue entender que por esto q̃era el saluador d̃l mũdo desechar las causas honestas para salir de vna posada a otra: assi como son para ẽseñar o para hazer alguna otra cosa de caridad como por solo el fin de predicar ayan entrado a tal ciudad o castillo: mas por esto q̃so dar a entender que se deuen aborrescer los vagabũdos y desordenados discurrimientos ꝛ sin prouecho d̃ vna parte para otra: porque no deuen estar enel predicador tales defectos: mas antes cessando la necessidad de salir fuera: deue el euãgelizador ocuparse en alta contemplacion porq̃ d̃ aq̃lla fuente pueda sacar aguas de diuina influencia para que las pueda despues derramar enla yglesia a todo el pueblo christiano pa q̃ del rescibã fructo Itẽ amonesta el rey del cielo a sus santos apostoles que vsen de toda templança y abstinencia diziendo. **Comed ꝛ beued delas cosas que acerca dellos son.** Esto es no buscando ni haziendo buscar fuera de alli otros manjares delicados y demasiados que dentro dela casa no se tẽgan. **Mas comed las cosas que de buena voluntad Os fueren puestas delante.** Esto es las que fueren offrescidas delos que os rescibieren/ aun que sean pocas y pobres: no buscando otras mas sabrosas ꝛ de mayor quantidad aun que las aya dentro de casa. E ciertamente quanto los varones euangelicos vsan en su comer de menos manjares/ y de viandas mas comunes y de poco precio/ tanto mas cumplen lo que aqui se dize ꝛ por el hijo de Dios les es manda-

Hierony. sup mat.

do. Pues digna cosa es que alli se queden y de aquellos resciban los verdaderos euangelizadores las cosas terrenas: alos quales ellos ofrescen ⁊ dan las celestiales. Ca digno es el obrero dela merced de su trabajo. E no solo son dignos dela merced eterna en la gloria por principal gualardon los que tales thesoros de sabiduria administran: mas aun dela recreacion temporal en la carrera deste mundo peregrino ⁊ triste para su sostenimiento corporal.

Cv. Item manda que no se passen de casa en casa con ociosa ⁊ vaga ligereza: y q̃ no muden el huesped por auer cosas mas complidas y delicadas ⁊ curiosas y esto les manda porque lo infamarian con la mudança dela casa en su salida. E la razon porque tambien manda esto el prudentissimo señor ⁊ maestro es segun dize sant Crisostomo. Porque no parezcan sus discipulos vagabundos callejeros ⁊ amadores de mejor comer y q̃ no les basta el mantenimiento necessario que les pueda dar vn solo huesped: y porque no parecielle que injuriauan y menospreciauan como desagradecidos/al que primero los rescibio con amor. Pues dos cosas se mãdan aqui/la vna es dela eleccion ó la casa/la otra es q̃ no se mudẽ della despues q̃ fueren recebidos. E no se dize aq̃ q̃ no cõuẽga al p̃dicador euangelico mudar algũa vez la posada o comer cõ otros en especial quando se haze por no agraviar a su huesped. Mas esto se entiende con condicion que vaya a casa de personas dignas ⁊ honestas/mas defẽdio christo a sus discipulos la mudança del hospicio por tres razones. La vna fue porque el predicador no sea juzgado ó alguna liuiandad la qual en ninguna manera deue parecer en persona ó tan alto oficio y grauedad. La segunda porque no sea juzgado de gula: o de amador de mejores mesas y de otros manjares delicados: ca por esta razon acostumbran algunas vezes los hõbres desordenados procurar nueuos huespedes ⁊ mas magnificos ⁊ liberales. La tercera es porque no se diesse lugar ala infamia del huesped/porq̃ si fuesse ó rado/pareceria q̃ lo deraron por indigno o por algun ó fecto. Itẽ manda que quando entraren en alguna posada que entren con bendicion ⁊ saludando ala familia delos que moraren en ella. E habla ó sta manera porque sea la forma del hablar bien estendida/dando la bendicion ala casa que contiene alos moradores por la estẽder ⁊ dar alos mesmos que enella moran: diziẽdo. Paz sea enesta casa. E manda esto porque los que reciben el mantenimiẽto y las cosas corporales necessarias: desseen para sus bien hechores salud y beneficio de paz: ca el predicador siempre deue ofrecer y dessear paz alos q̃ moran en la casa en que ẽtra y no solamente es obligado adessear la/mas aun de predicar el sancto euangelio de christo que es euãgelio de verdadera paz ⁊ traerlos ala paz entrañable fraternal y procurar cõ buenas palabras y exemplos la salud delos moradores por q̃ parezca que vsa ó la doctrina ó nuestro saluador Jesu christo: y que son embiados en su nombre: el qual es verdadera paz y salud de todos. E por esto a solos los obispos pertenesce como a principales vicarios delos apostoles y esclaresci-
dos esposos ó la yglesia saludar enel p̃ncipio dela missa al pueblo y dezir. Paz sea con vosotros. La paz del pecador es paz temporal: mas si el hombre aun que sea pecador procurare esta sancta paz: gozara despues dela paz eterna. Assi que la entrada dela casa con desseo ó salud se celebra ⁊ la salud con desseo de paz se alcança. Y estas dos cosas auemos siẽpre de dessear alos huespedes. Conuiene saber salud ⁊ psperidad eñl enagenamiẽto ó los males: ⁊ paz en la ganãcia delos bienes la salud es cõtra el peligro ó la cõdenaciõ: y la paz q̃nto al bien ó la reccilia-
ciõ. Esta mãera de entrar enlas casas ⁊ ó saludar alos moradores dellas dio nro señor por enseñarnos eñsto q̃ venia a fazer paz y a amãsar las barajas ⁊ cõtiẽdas y

Chrisost. in homil.

Ad ephe. sios. i.

que los predicadores no han de hablar mẽtiras fabulosas/ mas todas sus palabras han de ser dela salud ỏlas animas. Sigueſe enel testo. **E si fuere aq̃lla casa digna de rescebir la paz ofrecida** ⁊ fuere p̃destinada pa la vida eterna. **E alli ouiere algun hijo de paz amador** ⁊ guardador/ o eredero de paz y ordenado para la paz pdurable. **Yerna** ⁊ **holgara sobre aq̃lla casa vr̃a paz.** Conuiene saber la paz de vosotros p̃dicada ⁊ para ellos desseada: por q̃ vuestra sancta oració ⁊ vuestra predicació terna alli efecto y recebiran pacificamẽte vuestra doctrina ⁊ ponerla hã por obra: por q̃ es doctrina q̃ puoca ala paz eternal. **E si por ventura la casa no fuere digna / bolueraſe ha vr̃a paz a vosotros.** Como si diresse. Si tal casa como aq̃lla nofuere ordenada enel cõsejo de dios para la vida pdurable: ⁊ ningũo rescibiere vr̃a enseñança ni la siguiere/ no pmanecereys sin gran fructo/ ni q̃dareys priuados de vr̃o merecimẽto: por q̃ entonces vr̃a paz q̃ es el merecimiẽto ⁊ merced dela paz ỏsseada se tornara a vosotros: ca dios nr̃o señor que es satisfacion ỏl bien q̃ desseauades hazer/ os dara el galardõ deuido E aun q̃ no tenga vuestro desseo effecto quãto a ellos/ no derareys ỏ recebir merced de vuestro buen proposito acerca de dios: del qual por el trabajo de vr̃a obra os sera dada remuneracion. Sigueſe eñl testo. **E quãdo no q̃sieren recebiros en su casa ni os dieren lo que ouieredes menester delas cosas temporales: ni oyeren vuestros sermones** obedeciendo a vuestros amoneſtamiẽtos/ saliẽdo de **aquella casa/ o de aq̃lla ciudad sacudid el polno de vr̃os pies en testimonio o en señal contra ellos.** Y esta señal es de tres maneras: ca los judios: como dize el apostol. Señales demãdan/ y siẽpre fue su costũbre vsar ẽ sus hechos y obras de significaciones figuratiuas. Pues la primera señal es segun dize sant Hieronymo ẽ testimonio ỏ su trabajo y pdicion: que entraró los sanctos discipulos ẽla cibdad y q̃ su sctã predicacion vino alas orejas de tan duras ⁊ crueles psonas. Pues sacudid el polno/ esto es: deſechad ⁊ lãçad de vosotros las mas pequeñuelas cosas del camino y del trabajo que por ellos soportaſtes: y esto sera a todos ellos ocasion de mayor condenacion. La segũda señal es porq̃ el polno enlos pies es señal del trabajo padescido: y el sacudimiento ỏl polno significa lo poco q̃ aprouecharó en sus trabajos ⁊ las cosas inutiles ⁊ sin ꝓuecho siẽpre suelen ser ỏsechadas y tenidas en poco: Pues sacudiẽdo el polno muestran q̃ trabajaron en vano: y porende sin escusa seran cõdenados los q̃ menospreciaró tan grã beneficio: y cõ justa razõ serã puestos eñl infierno/ pues q̃ no q̃sieron recebir la saluacion q̃ el señor les ofrescia. La tercera señal es porq̃ mostraſſen los discipulos q̃ no buscauã alguna cosa tẽporal dellos ni que querian aũ recebir la mas chiãta cosa de todas las riq̃zas ỏla tierra: ⁊ aun en tãto grado q̃ no queria sofrir q̃ el polno de su tierra se les pegaſſe alos pies: como ayã sido incorregibles ⁊ ayan menospreciado el euãgelio: Pues luego ninguna cosa/ ni aun las que mas necessarias son deuen jamas los p̃dicadores recebir delos incorregibles ni ỏlos menospreciadores del sancto euãgelio ⁊ indignos. O q̃ere dezir **sacudid el polno de vuestros pies:** como si diresse. Sacudid ⁊ lançad ỏ vosotros los pecados ligeros y pequeñuelos q̃ suelẽ nacer de tales accidẽtes aun enlos hombres mas pfectos. Segun moral entendimiento manda Christo sacudir los pies alos euãgelizadores en señal q̃ todos los seguidores de la vida perfecta hã ỏ aborescer las fantasias y alabanças deſte mundo. E assi parece que son defendidas enlos predicadores y perlados la diuersidad ⁊ las muchas maneras de cargas: ⁊ la curiosidad ⁊ la blandura y preciosidad delas vidas y codicias delas cosas tẽporales: ⁊ la demasia ⁊ supfluydad ỏlas vestiduras: ⁊ la poca cõstãcia y firmeza: ⁊ la comunicacion

Seso moral.

1. corin. j.

delos malos. E porq̃ no parezca ser ligera culpa no recebir alos apostoles dize.

¶ vij. ¶ En verdad os digo q̃ juyzio menos fuerte y menos cruel sera fecho alos dela tr̃ra de Sodoma y de Gomorra eñl dia d̃l juyzio q̃ ala tal ciudad q̃ os negare el rescebimiento por el menosp̃cio de vr̃os sermones. E la razon desto es segũ dize san Hieronymo porq̃ alos d̃ aq̃lla tierra sodomitica no fue publicada la doctrina de Jesu xp̃o: ⁊ fue a la tierra d̃ judea p̃dicada mas no recibio el euãgelio. E segũ dize Rabano. Tambiẽ ꝓcede la mitigaciõ y menos crueldad enla pena de aq̃llos: porq̃ aq̃llos solamẽte traspassarõ la ley natural: mas estos q̃ brantarõ la ley d̃ escriptura y los dichos delos ꝓphetas y delos apostoles. Es aq̃ de notar q̃ no es fecha eneste lugar cõparaciõ destos quãto al pecado carnal enel q̃l los sodomitas ⁊ gomorreos mas grauemẽte pecauã: mas fazese cõpaciõ quãto al pecado del negar la hospitalidad ⁊ acogimiẽto alos discipulos del saluador enlo q̃l estos israelitas pecauã mas: ca d̃ aq̃llos de sodoma es dicho q̃ no estẽdian la mano al pobre: mas estos despues de oyda la verdad dela fe/ reprochauã y ꝑseguian a tan celestiales varones ⁊ cõ grã enemiga los echauan d̃ entre ellos/ ⁊ no es dubda sino q̃ mas graue pecado es negar el mantenimiento alos q̃ siẽbran los beneficios y secretos espũales dela dotrina d̃la fe/ alos quales son obligados los hõbres dar mãtenimiento ⁊ abrigo d̃ posada de derecho natural: diuino ⁊ hũano q̃ no dar limosna a vn pobre simple q̃ no administra la lumbre dela vida: ca escripto es al que mucho fue dado/ mucho le sera pedido. Y el venerable Beda dize. Los varones d̃ sodoma si fueron crueles en no acoger en sus casas alos estrangeros/ entre las otras cosas torpes y abominables dela carne del anima: no fuerõ hallados entre ellos algunos tales huespedes q̃les los apostoles fueron. E verdaderamẽte Loth segũ lo q̃ parescia en su aspecto ⁊ figura: ⁊ por lo q̃ d̃l se ha oydo justo era: mas no se cuenta del auer hecho algunas marauillas alli: ni auer enseñado los pueblos. E sant Remigio dize. Especialmente haze mencion el señor delos de Sodoma ⁊ Gomorra: por mostrar enesto q̃ aq̃llos pecados son a dios mas aborrescibles q̃ son contra natura/ pues que por ellos perecio el mundo por el diluuio delas aguas: y se sumierõ quatro cibdades: y el mundo es afligido cadadia de diuersos males.

Hierony. sup mat.

Rabanus sup mat.

Luce. xij. beda i glosa sup mat.

Remigius sup matt.

¶ viij. ¶ Es denotar segũ dize sant Hieronymo q̃ mirãdo dios q̃ este abominable pecado reynaua largo tiẽpo enla carne humana: poco menos dexo d̃ encarnar: porque con hedor deste vicio auian los pessimos pecadores contaminado ⁊ corrõpido la naturaleza hũana q̃ auia d̃ tomar. ca la soberana lĩpieza por cosa muy horrenda y aborrecible tiene tan ꝓfunda suziedad: ⁊ no la puede soportar. E sãt agustin dize. Los q̃ haziendo mal se embueluen enla mala costũbre: d̃ manera q̃ essa costũbre del mal no les dexa ver q̃ aquello es grã mal luego son defensores d̃ sus males: ⁊ tienen yra q̃ndo son reprehendidos en tãto grado q̃ los sodomitas dixeron en otro tiempo a Loth q̃ les rep̃hendia su pessima voluntad y pecado. Amorar veniste entre nosotros q̃ no a darnos leyes. Y esto dezian porq̃ en tanto vso ⁊ costũbre estaua ya puesta alli la orrible y nefanda torpedad/ q̃ ya la malicia ⁊ abominaciõ d̃l pecado era entre ellos auida por virtud y el corretor dela maldad y el d̃fensor d̃la limpieza era mas rep̃hendido que el ꝑpetrador del crimen. E cõ q̃nta grauedad aya dios punido esta maldad/ bien lo manifiesta el mar muerto/ o el mar que es dicho del diablo. E bien se llama muerto porque no recibe nicria alguna cosa biua: y llama se del diablo porq̃ por su tentaciõ ⁊ instincto fuerõ quemadas y hechas poluo quatro ciudades cõ huego de alcreuite y se ahogaron todos sus moradores en aquel abismo. E aun llamase mar maldito/ porque siempre echa humo tenebroso d̃ sus pestilenciales

Hierony. sup mat.

August. super joi

Genesis.

vapores / como si fuesse alguna cauerna. o abertura d̃l infierno: y no es muy lexos dela ciudad de Jerico ꝛ diuide a Judea d̃ arabia / ꝛ tiene en ancho siete leguas. E aun q̃ cinco ciubdades fueron destruydas por este pecado: no se nõbran mas de las dos q̃ son Sodoma ꝛ Gomorra: porque erã mayores ꝛ mas famosas enla multitud del pueblo y enla torpedad d̃l vicio.

¶ Sigue se la oracion del auctor.

Oderoso y clementissimo redemptor Jesu christo q̃ embiando a tus discipulos a p̃dicar / les diste poder de curar las ẽfermedades les diste mandamientos de vida p̃durable y de conuersar entre las gẽtes / endereça mis pies enla carrera de la paz / ꝛ dame salud del aia y del cuerpo porq̃ tẽga ẽlas obras justicia: y ẽlas costũbres disciplina: y en todas las cosas tu temor y amor. Mortifica en mi todos los vicios: reparame de dẽtro y de fuera con tus dones: porq̃ merezca poner en obra ꝛ seguir todas las cosas q̃ a tus discipulos mãdaste segũ mi flaqza ꝛ conellos ser remũerado d̃ gl'ia p̃durable por tu mia. Al.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo cincuẽta y dos dela paciencia que deue tener enlas aduersidades / segun q̃ lo cuẽta sant Mattheo enel capitulo x. ꝛ sant Lucas enel cap'lo. x. ꝛ cantase enlas festiuidades delos apostoles. E cõtiene siete parrafos segun se siguen.

¶ El primero es d̃las armas d̃ que el señor armo alos ap'les para entrar enla batalla d̃l mũdo. E d̃ como la paciẽcia puede mas q̃ la potẽcia. E q̃ dela cõcordia ꝛ vnidad d̃los q̃ peleã nascen los vẽcimientos. E de como por las ꝓpriedades de la serpiẽte y dela paloma / mãdo el señor a los ap'les q̃ fuessen simples y prudentes.

¶ El segundo es de como la mas cruel y pestilẽcial de todas las bestias es el hõbre malo. Y q̃ todos los tormẽtos q̃ los martires padcierõ les fueró dulces por la hõestissima causa d̃l padecer. Y q̃ la ijuria es muy honrrada quando dios es causa d̃lla

¶ El tercero es dela cõsolacion que rpõdio alos apostoles cõtra las persecuciones del mundo cõ la virtud dela fortaleza que les dio. Y que la mayor pſecucion de todas es la que se leuanta delos amigos. Y que adõdela fe es diuersa no puede auer amistad ni afecion alguna. E d̃la excelẽcia dela perseuerancia.

¶ El quarto es q̃ el q̃ huye dela persecució / y el q̃ como fuerte le haze rostro ꝛ la abraça: son dessemejãtes enla v̇tud: mas no d̃siguales en la voluntad. Y d̃ lacausa porq̃ el señor dio lugar alos ap'les de huyr de vna pte a otra en tpo dela pſecuciõ Y de como en algũ tpo es licito huyr dela pſecucion / y en otro es pecado no morir.

¶ El quinto es de como acabada la predicacion delos apostoles en judea: luego se siguio la passion y resurrecion d̃l señor Y que la p̃dicacion delos apostoles que fueron doze cabeças de toda la rpiandad terna cõplido efecto cerca dela fin d̃l mũdo. Y que tener acatamiento ala passion: pſecucion y exemplo d̃l saluador es remedio para vencer todos los males ꝛ para abraçar todos los bienes.

¶ El serto es dela tẽplança q̃ se deue tener en alabar alos buenos. E delo q̃ deue fazer el virtuoso entre sus alabanças ꝛ sus injurias: y q̃ alabar al justo en presencia / es peligro: ꝛ alabar al malo escandalo: y que el q̃ no ha sido pſeguido / nunca ha començado a ser christiano.

¶ El septimo es q̃ la cõsideraciõ del juyzio d̃ dios es causa d̃l sofrimiẽto d̃las aduersidades. Y q̃ no puede algũo ser fuerte ẽla hora d̃la pſecuciõ si p̃mero no fuere p uado ẽlas v̇tudes. Y d̃la ventaja q̃ lleuarõ los rpianos passados alos presentes.

¶ Sigue se el capitulo. liij.

Ues porque el señor auia quitado todo el cuydado tpal delos discip'los ꝛ los auia armado de manifiesto esclarescimiento de hazer señales ꝛ marauillas ꝛ auia obrado enellos tãta fortaleza que estauã ya como hombres de hierro ꝛ aui

endo los ya librado de todos los negocios desta vida: y enagenado de toda la temporal solicitud y diligencia deste siglo: dizeles agora ó spues delas prosperidades los males y penas que les han ó acaecer en el tiempo aduenidero aparejando los para pelear contra el mundo y contra el diablo y informando los y disponiendo los a toda paciencia para soportar cõ esforçado coraçon toda persecucion y trabajo: porque como dize Seneca. Quando el dolor o el trabajo es forçado: el remedio es la paciencia: y esta era muy necessaria alos discipulos. Porq̃ como dize san Gregorio: el que rescibe el grado y oficio dela santa predicacion: no tiene de ser causa ó los males: mas deuelos alegremente sofrir en paciencia: porque con su propria mansedumbre amanse la yra delos crueles: y porque llagado el de penosas aficiones: sane en los otros las llagas delos pecados. Pues dize agora el señor yo al oficio dela predicacion. **Emirad q̃ os embio como a ouejas en medio delos lobos.** Como si diresse. Yo soy señor y maestro vuestro que os elegi y os enseñe. Yo el señor todo poderoso que os arme. Yo al qual ninguno puede resistir. Yo que soy señor ó la mies/os embio como a hombres escogidos y doctores enseñados y caualleros armados/ medicos discretos. E bien digo que os embio como a ouejas simples y inocentes/ y para que no os defendays con armas: y para que con la leche ó vuestra doctrina crieys alos otros y los inclineys ala obediencia dela fe por el exemplo de vuestra mansa cõuersacion/ y tambien para que por la salud dellos pógays vuestros cuerpos a peligros y a muerte: y mirad que os embio como a ouejas en medio de los lobos: esto es delos escriuanos y fariseos y de los otros crueles perseguidores: y maldizientes/ que son dichos lobos por la rapina y por la crueldad que tienen: y por la disformidad y desemejança que há de todos los sieruos de dios. E quiso en esto tanto dezir. Sabed q̃ys a padescer como van los justos y mansos entre los crueles y malos: por ende guardad vuestra paciencia y innocencia: y no querays defenderos: porque ouejas soys: encrueleszcanse ellos pues que son lobos. Marauilloso caçador es el señor: pues que cõ los corderos y con las ouejas vence y ça los lobos: y por la paciencia vence la potencia. E bien dize. **En medio de los lobos** porque se entienda que la paciencia sea quasi el centro o el punto de toda la rueda delas injurias: y que es poderosa de soportar y de mouer toda la rueda delos trbajes. Item dize **En medio.** Porque se entienda que auian de andar en medio dela comun vida y conuersacion de todos y pa conuertir a todos a vna fe: y porque los embiaua a participar entre muchos lobos y entre muchos errores: y esta vnidad es la que principalmẽte haze vencer como causa mas cercana dela victoria. Porque como dize sã: ambrosio. Toda batalla de gente de armas recogida y ayuntada toda en vno es causa ó victoria. Pues dize catad que os embio porque quando fuere considerado el poder del que embia: no se tema la grandeza ni el peligro. Onde sant Grisostomo dize. Pues sepamos qual era la consolacion destos: ciertamente no era otra sino la virtud del que los embiaua: y por esto ante ó todas las cosas diro: catad que yo so el que os embio y pues el mandamiento y auctoridad deste rey que los embiaua les bastaua para confessar la fe catholica y para no temer persecucion alguna ó las que sobreuiniessen. Assi que cosa es muy clara ser muy grande el poder y auctoridad del que los embia: y que su virtud es tá inexpunable que no puede ser vencida. Embia (segun aq̃ paresce) el señor los discipulos a predicar como a ouejas ẽtre los lobos: mas ay dolor q̃ al tpo de agora muchos plados ay q̃ entre los suyos son como los lobos ẽtre las ouejas Sigueſe en el testo. **E mirad que seays prudentes como las serpientes/ contra la malicia/ astucia y falacia de los**

Senecas ad lucillum y in lib. ó remediis fortuitorum. Gregorius in moral.

Chrisost. sup matt.

escriuanos: porque entendays ⁊ porque os guardeys de sus engaños. Y sed simples como las palomas cõtra la crueldad ⁊ malicia delos tyranos / ⁊ para sofrir y perdonar los daños ⁊ las injurias. Assi que la prudencia es necessaria para guardarse el hombre delos males; ⁊ la llaneza ⁊ sancta simplicidad es nescessaria para el exercicio delas virtudes. E q̃ so tanto dezir. Assi como las serpiẽtes ponen en peligro todo el cuerpo por guardar la cabeça porq̃ enella tienen toda la vida encubriendola con todo el cuerpo / ⁊ assi lançã ⁊ sacuden las astas o los golpes de que pudierã rescebir llaga de muerte: assi vosotros guardad por entero ⁊ sin corrompimiento alguno a mi que soy vuestra cabeça / y guardad la fe y el anima poniendo para esto toda la vida corporal en peligro: ⁊ assi como las Palomas son sin hiel ⁊ sin amargura ó malicia y no hazen mal: assi vosotros guardando la innocencia: no querays offender a otros / ni murmurar delos absentes / mas hazed de manera que por la prudẽcia aparteys el mal: ⁊ por la claridad ⁊ llaneza dela virtud seays todos sin offẽsa. Puede assi mesmo la prudencia dela Serpiente ser considerada enestas cosas. La primera es q̃ q̃ta la piel vieja entrando por algũ agujero muy estrecho. La segunda que como sea de fria naturaleza / ama de su natural el sol: pues aplicãdo esta prudẽcia serpentina al seso espiritual: dezimos que el derar dela piel pertenece alos que comiẽçan nueuamente el estado dela virtud / q̃ deuẽ derar el hombre viejo cõ todos sus hechos segun la vida passada. E lo que la serpiente haze / que es poner elcuerpo en peligro por la guarda dela cabeça: pertenece alos que van aprouechando enel bien: o enla religion: los quales por defẽder el anima que es cabeça del hombre / traen toda la vida corporal ala muerte. El amor del sol q̃ tiene la serpiẽte pteneçe alos perfectos q̃ perseueran enla contemplacion y se dã a ella: por la qual son alumbrados ⁊ inflamados; ⁊ assi la Serpiente por dos cosas ama al sol. La primera por el calor por cobrar fuerça ⁊ vigor. La segunda por la luz / por la qual es alumbrada / ca quando la Serpiente enuejece / pierde la vista: mas pone los ojos para que los rayos del sol reuerueren en ellos ⁊ luego la cobra. Pues enestas cosas quiso el señor que pareschessemos ala prudẽcia dela serpiente: mas no enla põçoñosa complission / no enel partimiẽto dela lengua: no enel andar con tuertos passos y por dificiles y asperos despeñaderos. La simplicidad tambien dela paloma deue ser en tres cosas / conuiene saber enla simpleza del conocimiẽto en juzgar / ca tiene blandos los ojos: ⁊ dulce el acatamiẽto: y enla simpleza del desseo en amar: ca la paloma con todo ahinco ⁊ firmeza se prende ⁊ afeciona en amor de su linaje columbino: ca muchas vezes se besan vnas a otras: y enla simpleza dela intencion en obrar: porque siempre se assienta sobre los claros rios delas aguas / por guardarse delas acechanças del falcon mirando su sombra enel rio. E segun dize Remigio. Bien ayunto el señor ala prudencia dela serpiente / la simplicidad dela Paloma: porque la simpleza sin la prudencia de ligero puede ser engañada y la prudẽcia peligrosa es para engañar sino se templare conla llana simpleza: de donde parece que la engañosa malicia y astucia dela raposa es vituperable: y la rudeza del buey: mas el medio desta estremidad se deue tener: ca deue el hõbre andar de manera que entre estos dos estremos ande por el medio. E sant Gregorio dize. De necessidad ayũto el señor en las amonestaciões que dio a sus sanctos discipulos estas dos cosas: porque la sagacidad ⁊ astucia dela serpiente auisasse ala simpleza dela paloma / ⁊ tambien la simpleza dela paloma templasse la ressabida prudencia dela mala serpiente. E sant Chrisostomo dize. Pues sed prudẽtes como las malas Serpientes para entender los engaños: y sed simples como las palomas para ꝓdonar las injurias.

Remigius super mat.

Grego. in moralib.

Chrisost. i homelia

Mirad pues que no quiere el saluador q̃ siempre seays como palomas porq̃ por la mucha simpleza no caygays enel lazo por el engaño y malicia dela serpiẽte antigua: ni quiere q̃ seays siempre como serpientes: porq̃ no derrameys cõtra alguno ponçoña para muerte ỏl coraçõ: mas mudad las costumbres segun el tiempo y las personas. E porq̃ diga con mas breuedad lo que siento desta palabra del saluador: sed prudẽtes como serpientes: porque entendays toda cosa mala: y porque os guardeys de todo mal: y sed simples como las palomas/porque no fagays algun pecado: ca entender el mal loable cosa es/mas fazer mal es cosa vituperable porque no haze mal el que entiẽde el mal mas el que lo haze es auido por malo. Lo de suso es de Grisostomo.

Tij. E mostrando y sabriendo el rey ỏl cielo quales eran los lobos de q̃ auia dicho dize agora. Guardaos de los hombres: conuiene saber delos hombres que son peores que lobos: y delas blandas a monestaciones ỏlos q̃ con engañosa cautela procuran ỏ os engañar: y delos que desean destruyros por fuerça: adõde declarandose el señor: manifiesta q̃ no dixo lobos por los animales de bruta ferocidad: mas por los hõbres cauteloso tiranos y robadores. Sobre lo qual dize sant Grisostomo. Assi dixo el fijo de dios guardaos delos hombres: como si dixesse: guarda os delos hõbres pessimos y malos sobre todas las cosas malas: q̃riendo mostrar que sobre todos los males es el hõbre malo y pessimo abominable mal: porq̃ si a la bestia brutal y feroz lo q̃sieres cõparar/fallaras q̃ mucho es peor q̃ ella porq̃ la bestia aun q̃ sea cruel porque es agena ỏ razon biẽ puede el hombre apartarse y defenderse de su crueldad: mas del hõbre cruel/como sea criatura racional: no de ligero se puede assi librar la persona de su dañosa malicia. Pues si compararas el hombre a la serpiente: peor lo hallaras que toda serpentina y mortal ponçoña: ca la serpiente si tiene malicia: tiene natural temor del hombre: y lo puede morder con seguridad de si mesma y a su saluo: muerde lo: y sino puede huye: mas el hõbre tiene astucia y malicia de serpiẽte: y no tiene temor como ella: y por esto quando tiene tiempo para empecer y dañar esconde se como serpiente/mas quãdo halla tiempo arremete con mas terribilidad que toda bestia. Item la bestia quando la prouocan a saña y la enojan: ẽbreuecese y muestra se muy cruel: mas sino se curan della ni la prouocan a yra/ni la offenden/passa se y vase en silencio mas el hombre sin ser prouocado se ensaña y no solo contra los aduersarios/mas aun contra los que nunca lo ofendieron: y por hablar con mas breuedad/digo q̃ cada vna delas bestias orribles y crueles tiene vn solo mal ꝓpio como cosa apropriada a su naturaleza: mas el hõbre bestial y malo: todos los males tiene consigo. E aun digo que el hõbre malo es peor que el diablo: ca el diablo si vee al hõbre justo no osa llegar a el/mas el hõbre malo si viere al justo/no solamente no le ha miedo/mas aun antes lo menospreçia porque el demonio no da alguna virtud al hombre: mas el hombre da a el el poder del daño que haze: ca sus mas propriadas armas son el hombre malo: porq̃ assi como el hombre sin armas no puede algun mal hazer cõtra el enemigo. bien assi el infernal aduersario no puede offender ni dañar alos sanctos/sino por mano del hombre malo. E dize mas sant Grisostomo. La virtud del demonio son los hombres malos/ca no pueden sembrar los espiritus immundos algun mal enel mundo/sino por mano de sus ministros: ca en los santos no hallã lugar/porque les cierran la puerta ỏl consentimiento. E sant Agustin dize. Si eres christiano/sabe q̃ el mundo es tu enemigo sin que tẽgas en el otras particulares enemistades/porq̃ como el apostol dize. Nuestra contienda y nuestra lucha no es contra la carne sola o contra la sangre/mas es contra los principes y potestades y contra las hue-

Chrisost. sup mat.

Chrisost. sup mat.

Augustinus dagone xpiano ad epheſios. vi.

stes spũales de maldad destas tinieblas/ que es cõtra el diablo ⁊ contra sus angeles: ca quãdo sofrimos alos hombres importunos ⁊ aborrecibles/ ⁊ padescemos dellos trabajos dificiles/ nro infernal aduersario los mueue ⁊ los enardece/ y los altera ⁊ los dispone como a sus ppios vasos. Pues cõsideremos que tenemos dos enemigos y que veemos al vno ⁊ no al otro/ al hõbre veemos y al diablo no veemos: y pues q̃ assi es amemos al hombre ⁊ guardemonos del diablo: ⁊ oremos por el hombre ⁊ llamemos al señor cõtra el diablo. Lo de suso es de sant angustin. E para esto es de saber que se lee enla vida de sant Columbano que como el anduuiesse por vnas escuridades muy espessas de vna siluestre montaña no tratada delos mortales ⁊ lleuasse sobre sus õbros vn libro recolegido delas escripturas sagradas ⁊ disputasse consigo cerca de algunos passos dellas/ cayo a desora sobre su coraçon vn pensamiẽto qual ó dos cosas tomaria por la mejor: o caer enla lengua ⁊ injurias delos hõbres/ o soportar los bocados crueles delas animalias fieras. E como por el mismo pẽsamiẽto fuesse constreñido en determinarse ser menor mal padescer la crueldad que le fuesse hecha de mano delos hombres: armando ⁊ cruzando muchas vezes su frente dela señal dela cruz ⁊ orando al señor dentro en su coraçon: dixo ser menor mal soportar los bocados ⁊ la ferocidad delas bestias sin pecado ageno: q̃ sofrir la rauia delos hombres malignos con daño y peligro de sus animas. E assi mismo preguntado vn hombre ó vnos philosophos: porque le era mas graue ⁊ mas orrible mal de sofrir el hombre malo y peruerso que toda otra carga: dizen que respondio en esta manera. El hõbre orrible ⁊ inico es carga de solo el coraçon: ⁊ las otras cargan son pesadumbre del cuerpo y del anima: ⁊ por esto mas quiero sofrir la carga que lleuan dos/ q̃ no la q̃ padesce el coraçon solo. Y seneca dize. Si alguno me pregunta q̃les la cosa que mas enemiga es al hõbre/ digo q̃ otro hõbre. Sigueſe enel testo. **Pues guardaos delos hombres: ⁊ mirad q̃ no os engañen** / esto es/ los q̃ malicioſamẽte ⁊ por manera de assechanças se trabajã por traeros en pecado. Como si dixesse. Si no os guardays trastornaran vro entendimiento dela derechura ⁊ firmeza dela fe con blandas persuasiones: ⁊ porende estad sobre auiso: porq̃ otros cõ amenazas ⁊ con açotes no aparten vro coraçõ dela verdad. **La sereys traydos a sus consejos**/ que sõ los lugares priuados a donde se juntã a sus consultas como si obrassen cosas fundadas en razon: mandando por fuerça q̃ vengays alli o defendiendo que no predi queys en mi nombre. **y despues q̃ vieren** q̃ no curays de sus mandamientos/ **traer vos han a sus consejos ⁊ ayuntamiẽtos**/ publicos adonde se ayuntan so color de justicia ⁊ santidad/ **⁊ açotar vos han ⁊ al fin sereys traydos ante los magistrados** / q̃ es antẽ los principes del templo q̃ son los pontifices: ⁊ **sereys lleuados ante los reyes de la tierra**/ q̃ son los presidentes delos romanos por fuerça ⁊ con furor/ **para q̃ seays condenados a muerte**/ lo qual no podian hazer los judios: porq̃ eran subditos del emperador. **y esto padescereys por amor de mi**/ ⁊ por la causa de la sancta confession de mi nombre. Pues mira que titulo es este tan bueno/ ⁊ mira quan honestissima causa de padescer es esta. La como dize Beda. Bienauenturada es la injuria que se padesce quando dios es la causa della. E sant Crisostomo dize. No es pequeña cõsolaciõ padecer por amor de jesu rpo/ pues q̃ no padescia sus siernos como hõbres aborrescibles ⁊ dignos de destierro ⁊ mal hechores. Sigue se enl testo. **y esto sera en testimonio contra ellos**/ conuiene saber contra los Judios por su peruersidad. **y en testimonio contra los gentiles**/ porque osaron poner en vosotros las manos. y este testimonio sera para acusacion delos vnos ⁊ para dolor ⁊ correction delos otros/ y

Chrisost. in homil.

Seneca li. 8 puidẽtia.

en testimonio dela saluaciõ delos escogidos y dla condenacion delos malos porque lleuareys testimonio cõtra los vnos ⁊ testimonio en fauor delos otros. Sobre lo qual dize sant Crisostomo. Delante delos reyes y presidentes)dixo xp̃o a sus discipulos) estareys en testimonio a ellos ⁊ alas gentes: porque se entienda que entre tãto que los apostoles son acusados ⁊ responden en qualesquier lugares de judicatura/es de fuerça que ha de ser predicada la verdad de Jesu christo. E dize mas sant Crisostomo. La muerte delos justos: alos buenos es ayuda/⁊ contra los malos es testimonio: porque los peruersos de aquella misma causa perezcã sin escusacion: dela qual los escogidos toman exemplo para biuir justamente/y esfuerço para morir con coraçon de vida perdurable.

Chrisost. sup mat.

¶ iij. ¶ Pues ꝓnunciadas y antedichas las aduersidades q̃ estauan por venir por la boca del señor: porq̃ quanto mas fuessen cõsideradas ⁊ sabidas ꝑmero: tanto menos fuessen dañosas y asperas de soffrir despues: y porq̃ los discipulos se pudierã turbar oydos tan grãdes espãtos/pone agora el clemẽtissimo rey la cõsolacion q̃ aurã cõtra los tales terrores ⁊ acaecimiẽtos de dolor: diziẽdo. Pues q̃ndo fueredes lleuados ⁊ traydos ante los juezes. Esto es quando maliciosamẽte pẽsaren peligrosas ⁊ mortales acusaciones contra vosotros: porq̃ menegueys/no querays pensar ni ser solicitos/padesciendo ansia/en pensar en q̃ manera/o que cosas aueys de responder. Como si dixesse. No tengays cuydado dela manera/ni dela orden en q̃ deuays pronũciar vr̃a respuesta/ni de hablar la verdad q̃ deuays respõder alos q̃ algunas cosas os preguntaren/ni tengays cuydado delo que aueys de hablar alos q̃ qualquier cosa quisieren deprẽder de vosotros: ca seruos hadado verdaderamente del padre delas lumbres en aq̃lla hora q̃ fue determinada ⁊ conuenible para respõder: lo q̃ deuays hablar/q̃ sera sabiduria enel entendimiẽto y eloquencia enla boca. E no cõfieys de vuestra sciencia/ni de vuestra elegancia mas cõ fiad dla diuinal prouidẽcia/porque el espiritu santo os enseñara entonces/sin que proueys/ni penseys primero cosa alguna delo que conuenga hablar. Porque no soys por cierto vosotros los que hablays/ni proceden vuestras palabras de solo vuestro ingenio/mas dela gracia del espiritu santo/ca el espiritu de vuestro padre es el que habla en vosotros. Como en sus proprios organos: porque assi como los organos espiran ⁊ lançan la suauidad ⁊ armonia segun el arte del musico ordena y toca enlas teclas: bien desta manera es todo lo bueno que el predicador habla: porque lo euangeliza y entona segun la voluntad del padre celestial que lo espira. Por esto que christo aqui habla en consolacion ⁊ fauor delos apostoles/dio a entender: segun dize sant Crisostomo/que traya a sus discipulos ala ygualdad ⁊ dignidad dlos prophetas q̃ hablaron por espiritu d dios. Y esto que aqui dize alos apostoles: tanto es como si por otras palabras ⁊ como a sus miembros flacos les dixesse. No q̃rays temer porque vosotros llegareys ala batalla/mas yo peleare/vosotros pronũciareys las palabras: mas yo soy el que dẽtro de vuestros coraçones hablare. Y de aqui es que sant pablo dize. Poruentura quereys tomar experiẽcia dl sanctissimo christo que en mi habla? Pues seguros yuan a donde quiera que los lleuassen: ⁊ seguro va ala batalla el que con tales armas y debaxo de tal principe pelea: ⁊ bien seguro va al consejo el que con tal relator defiende su causa. E sant Crisostomo dize. Tanto quiso dezir christo/como si dixera. Quando fueredes traydos ante los principes no querays tener cuydado en que manera ni que cosas dueys hablar mia es la causa/poned vosotros solamente las personas: que yo os dare el entẽdimiento: ca tener el hombre el coraçõ soli-

Chrisost. sup mat.

ij. co. xiij.

Chrisost. in homil.

cito congoroso ⁊ sin confiança del socorro del muy alto rey del cielo/antes q̄ venga la hora ó entrar los discipulos en juyzio ante las potestades ól siglo enlas causas dela fe:no es prouidencia ni aparejo del remedio/mas es desesperació ó dios. ¶Pues dexad que en su causa hable dios por vosotros:el qual conosce la consciencia del q̄ pregunta:ca no es possible que el rey que a sus caualleros embia ala batalla no les preste armas cótra su ꝓpio enemigo. ¶Pues porque padesce ansia ⁊ cuydado el hóbre delo que en fauor dela diuina verdad deua hablar: poruentura espera en su sabiduria humana que es la causa ꝑmera ó la cayda ól mundo? ¶Pues sepa se por cosa muy cierta que en vano se busca la virtud de dios enlas persecuciones:si la fe ⁊ la confiança de su diuinal fauor no anduuieren delante. ¶E sant hieronymo dize. ¶Pues quando por amor de christo nuestro señor somos lleuados ante los juezes:sola nuestra voluntad deuemos ofrescer por el:ca todas las otras cosas suple ⁊ habla por si esse mismo señor que dentro de nosotros mora:⁊ la gracia del espiritu sancto nos sera entóces dada para respóder. ¶Lo de suso es ó sant Hieronymo. ¶Mas óue se saber que por esta cófiãça que el rey dela gloria quiere que se tenga enel:no entiende quitar al rpiano el pensamiento ⁊ ꝓuidencia de respóder ⁊ la via de ꝓueer de respuesta situuiere tiẽpo para ello ⁊ fuere dotado de alguna facultad de sciẽcia:mas promete se les seguridad de sciẽcia si estas cosas dessallezcã:lo q̄l muchas vezes acaescia en la yglesia ꝑmitiua:ca entóces en hartos casos ⁊ muchas vezes los rpianos simples ⁊ sin letras erã de subito traydos alos juezes:⁊ dios los proueya de esfuerço victorioso y de respuestas muy copiosas:mas no se deuen por esto cõturbar los sieruos de dios si estas cosas les faltaren:porque alos hombres que de dios confian nũca desfallesce el espiritu sancto enel tiẽpo de la necessidad:en especial q̄ndo no puedẽ por otra via ser socorridos/⁊ tambiẽ por q̄ en tal caso basta para ser el hombre saluo de cófessar có toda constancia la fe en general/lo q̄l puede hazer todo rpiano q̄ntoquier q̄ sea simple. ¶Pues por estas cosas paresce que no habla aqui el señor delas palabras del predicador:ca el que euangeliza la palabra ó dios siempre deue proueer ⁊ pensar con estudio en q̄ manera la deue proponer / de otra manera tentaria a dios si menospreciasse el estudio delas letras para la predicacion con tanto que pueda para estudiar tener tiẽpo cõuenible. ¶Es tambien de notar que el señor no defiende aqui alos predicadores la prouision delas materias para la predicacion:mas los colores rhetoricos ⁊ la curiosa eloquẽcia ⁊ la sobrada solicitud q̄ consume y destruye mucho tiempo:ca ligera cosa es predicar la verdad q̄ emblandece ⁊ inclina los coraçones ólos oydores sin ornamẽto grãde ó palabras para ser recebida en todo lugar. ¶E por q̄ los apostoles no cõfien enel ayuda delos amigos:dize ser mas cruel persecució la q̄ ólos amigos se leuanta:porque segun dize sant gregorio. ¶Mas crudas llagas nos hazẽ los tormentos ⁊ golpes q̄ padecemos de aq̄llos de quien esperauamos ser defendidos:por q̄ allẽde del daño que el cuerpo padesce/nos atormẽtan los dolores q̄ sentimos en ver enlos q̄ nos solia amar la caridad pdida:por lo q̄l el señor dize **¶E traera el hermano al hermano y el padre al hijo/y el hijo alos padres ala muerte.** ¶Conuiene saber/el infiel al catolico:ca como dize sant Jeronymo. ¶En aq̄llos q̄ la fe es diuersa/impossible es auer algũa fiel afectiõ ni lealtad ó amor. ¶E sãt crisostomo dize. ¶Ningũo espere enlos abogados:ningũo cõfie ẽlos amigos ni parientes quando el hermano trae ala muerte al hermano:⁊ el padre al hijo/y el hijo al padre. ¶Pues mira q̄n terrible sera entóces el ardor ⁊ llama ól a psecucion quando la naturaleza del amor no pdonara a si mesma. ¶Pues como buscaras en aquel tiempo la fe entera de los patrones ⁊ amigos:q̄ndo vieres ser mu-

Hieronym. sup mat.

Gregorio in homil.

Hieront. sup mat. Chrisost. sup matth

erta el amistad d̃los hermanos ⁊ aun la q̃ estaua ẽtre los padres y entre los hijos porque si la amistad desfallesciere enessa mesma fuẽte d̃l amor/como sera hallada fuera d̃ su mismo natural? Lo de suso es de crisostomo. Siguese enel testo. Y sereys en aborescimiento a todos los hombres. Esto es a los q̃ gustan las d̃lectaciones humanas ⁊ alos amadores d̃l mũdo que son enemigos de dios: ca esta palabra hõbre eneste lugar/mas dize ⁊ significa el vicio dela mala voluntad q̃ la naturaleza dela persona: porq̃ mucho repunan y se contradizen el amor d̃ dios y el del mundo: y mas distancia ay entre ellos que ẽtre el cielo ⁊ la tierra. E quiso tãto el señor d̃zir como si dixera. Sereys en aborecimiẽto/no a solos los enemigos: mas aũ alos amigos/y no solo alos estraños mas aun alos propinquos parientes y hermanos: calos q̃ siguen el señor muchas vezes son odiosos alos otros ⁊ aun alos hermanos carnales. E manifestando qual sea la causa deste aborrecimiento dize. E la razõ porq̃ sereys aborrecidos es por mi nõbre/ca deleytable cosa es ser el hõbre aborrecido por nombre del señor. Y q̃ sean tenidos en aborrecimiẽto por el nõbre de xp̃o causa es suficiente ꝑa soportar con paciencia las ꝑsecuciones/⁊ gran galardon se sigue desto ca no haze la pena al hombre ser martyr mas la causa. E porq̃ no desfallezcan en las tribulaciones: cõsuela los agora el señor diziẽdo. Mas el q̃ perseuerare hasta la fin/en gracia permaneciendo ⁊ no cayendo por tentacion alguna/este sera saluo. O segun dize Remigio/el q̃ no d̃xare los mãdamiẽtos dela fe/y enlas persecuciones no desfalleciere: este sera saluo ca el fin es el q̃ corona que no la batalla/porq̃ no es virtud auer empeçado el biẽ: mas auerlo acabado: enlo qual no peq̃ña consolaciõ les da entre la persecucion ⁊ tolerancia delas tribulaciones: ca no se da el galardon alos que comiençan: mas alos que perseueran segun aq̃llo q̃ es escripto. No sera coronado sino el q̃ legitimamẽte peleare. Esto es significado ẽla letra llamada tau/q̃ es casi la postrera letra del alphabeto en q̃ son significados todos los q̃ se hã d̃ saluar: ⁊ dize señaladamẽte/este sera saluo/en señal de quã distinctos y apartados son los q̃ se han de saluar dela singularidad dellos. E sant Crisostomo dize. Porque començar el bien es de muchos: y acabar lo es de pocos/siẽpre eñl principio dela buena obra ay delectaciõ y eñl fin examinaciõ ⁊ aprouacion: y el cuydado q̃ ha de tener el que tiene buena fe/es prouocar la buena salida della: porq̃ no es cosa gloriosa començar algun bien/mas acabar lo. Y el bien que por dios se haze es eterno porq̃ no peresce/assi como dios que es perdurable. Pues q̃ndo te cõuirtieres a dios ⁊ lo comẽçares a seruir ⁊ hazer obra de justicia nũca te acuerdes d̃los bienes passados q̃ heziste/mas piensa en tu fin: porq̃ la memoria delas virtudes passadas es causa dela negligẽcia o de vanagloria: mas la consideracion del fin es causa de temor. Onde sant Bernardo dize. La ꝑseuerãcia es esfuerço delas fuerças: el esclarescimiento o cõsumaciou delas virtudes/es virtud q̃cria las otras v̄tudes para merecimiento/es medianero para el galardon/es hermana dela paciẽcia/es hija d̃ la cõstancia/es amiga dela paz/es vinculo delas amistades y dela cõcordia ⁊ vnidad/y defensiõ dela sanctidad. Assi que quita d̃ en medio la ꝑseuerancia y luego el seruicio carecera de merced: y el beneficio no recebira gracia/ni la fortaleza ala bança: ⁊ finalmente no el q̃ començare el biẽ: mas el q̃ enel perseuerare sera saluo. Es de notar q̃ la perseuerancia es en dos maneras: la vna es la cõtinuaciõ enla virtud y esta no esta en mandamiẽto: la otra es perseuerancia dela virtud q̃ cõsiste en el ꝓposito del biẽ hazer/y esta es de obligacion y de mandamiento. E porque los apostoles no erã aun tan ꝑfectos ni aun dela virtud delo alto reuestidos: muestrales agora el señor a huyr como a temerosos: porque a muchos pudiessen aproue-

Remigius sup mat.

f. adtimo. 1. cap.

Chrisost. sup mat.

char diziendo.

¶ E q̃ndo fueredes perseguidos en vna ciudad huyd para otra/porque mas sea diuulgado vr̃o nõbre ⁊ vr̃a predicaciõ sea oyda: ⁊ porque sea proueydo a vuestra flaq̃za/y se de lugar a vuestros enemigos. Onde sant Crisostomo dize. Sabiendo el clementissimo señor la flaqueza que la naturaleza hũana tiene en las tentaciones dize. Si alguno os persiguiere en vna ciudad/huyd/pa otra: como quien dize. Por cierto yo no menosprecio alos temerosos ni aparto para mi a solos los fuertes: ca Dios no mira ala virtud ⁊ fuerça que tienen los hombres mas ala buena volũtad q̃ posseen: porq̃ aquel q̃ huye aunq̃ es dessemejãte al varon esforçado ⁊ perfecto enla virtud y en el esfuerço/ygual es a el enla voluntad y eñl d̃sseo: ca como el q̃ tiene mucho esfuerço padece porque no sea visto amar mas a su ꝓpria vida q̃ la honrra de Dios: assi el que en si mesmo es flaco huye: porque si desfallesciere enlos tormẽtos no niegue ⁊ pierda el tesoro dela xp̃iandad. Y esto manda xp̃o/no porque peque el que estuuiere firme enla persecuciõ. mas porque el q̃ huyere no peque enla flaqueza. Enlo qual da cõsejo delo q̃ ala temerosa flaqueza humana cõuiene hazer enla hora dela ꝑsecucion: mas por esto no desfauorece q̃ la virtud y fortaleza dela fe no sea de mas ꝑfecion/mediante la q̃l esta el hõbre mas aparejado para morir. Y esto dezimos para cõsolacion de los xp̃ianos q̃ huyen: ca estar el hõbre firme entre la rauiosa aduersidad: señal es de muy fuerte fe: ⁊ huyr dela braueza del enemigo por defecto de fortaleza/obra es de gran humildad. E Remigio dize. Assi como el mandamiento de ꝑseuerar enlas persecuciones pertenece por excelencia alos apostoles y a sus sucessores como a varones fuertes: assi la pusilanimidad del huyr se permite alos flacos enla fe: ca el piadoso maestro cõlos vnos y conlos otros cumple: conuiene saber coronando alos fuertes ⁊ no desagradeciendo aunq̃ huyan la buena voluntad delos flacos: porque si luego y d̃ buẽ grado se ofreciessen al martyrio: poruentura puestos enlos tormentos negarian la fe. E cosa era mas ligera ⁊ menos culpable huyr que sufrir alguna parte de tormento ⁊ negar despues la verdad dela religion christiana: ca aũque huyendo mostrassen en si menos constancia ⁊ firmeza de perfecta fe: cierto es q̃ de mayor merescimiẽto eran que otros muchos menos fuertes ⁊ mas tibios: porque aparejados estauã para desamparar huyendo todas las cosas tẽporales que pudieron tener por amor de Jesu christo: ca si el clementissimo señor no les vuiesse dado licencia de huyr: diriã algunos ser los tales agenos por su flaqueza ⁊ temor de la gloria d̃l Reyno celestial. Sobre este passo es de saber que la persecuciõ alguna vez es de vna persona sola como quãdo alguno es perseguido para q̃ se le de la muerte: no por causa principal que es christiano: mas por aborrescimiento q̃ se tiene a su particular persona. Y entõces el tal siempre deue huyr del perseguidor como huyo sant Pablo quando lo buscauan enla ciudad de Damasco para lo matar. E paresce por esto: ca los otros cristianos erã alli dexados morar en paz ⁊ a solo sant Pablo querian matar/⁊ por esto los sanctos de su compañia lo sacaron fuera d̃la ciudad abaxando lo por el muro asido de vna soga/y puesto en vna espuerta: ⁊ assi huyo dela persecuciõ que se hazia a su ꝓpria persona: no temiendo la persecucion: mas apartandose por alguntiempo della: porque pudiesse aprouechar a muchos. Assi que no es caso de imperfecion q̃ndo la razon lo dita ⁊ manda huyr saludablemente por algun tiempo dela persecucion: porque se salue el sieruo de dios para hazer adelante mayores fructos. Y algũas vezes no es la persecucion desola vna persona: mas es contra la fe y ẽ ofensa dela justicia. Y entonces si el hõbre conosciere con discrecion q̃ por su absencia vuiesse de venir algun escarnescimiento o menosprecio d̃la fe/o

Ciiij.

Chrisost. sup matth

Remigius sup mat.

lj. cor. xj.

algun disfauor y pdimiento dela verdad dela justicia/tal manera de huyr ⁊ absencia sera mala ⁊ pecado mortal:mas sino parece esto demanifiesto:mas lo contrario:cõuiene saber:que de huyr para otra parte puede venir gran ꝓuecho ala yglesia/y de quedar se alli haziendo rostro a los perseguidores no se seguira otra cosa sino la muerte de sus ministros y el abatimiento delos articulos dela fe delos ĩfieles endurescidos ⁊ obstinados:entonces deue el christiano huyr por aprouechar en otras partes:porque el que no puede en vn lugar aprouechar/aprouechе passando se a otro. Onde sant augustin dize. Pues hagan los sieruos de Christo lo que el mãdo o lo que permitio: ⁊ assi como el huyo a egypto/huyan del todo de ciudad en ciudad quando alguno dellos en especial fuere buscado delos perseguidores:porque delos otros que no se buscan ni son assi perseguidos/no sea desamparada la yglesia/mas puedan dar mantenimiento alos christianos q̃ vieren que no pueden viuir de otra manera. Mas quando el peligro ⁊ la persecucion es comun de todos los obispos clerigos y legos:no hã de ser desamparados los que han menester alos otros d̃ aquellos que los puedẽ esforçar ⁊ socorrer:mas o se passen todos alos lugares mejor cercados o los q̃ tienen necessidad de quedar no seã desamparados delos que han de suplir y remediar la necessidad/ca gran razon es q̃ en vno biuan/o q̃ en vno padezcan los q̃ el padre delas cõpañas quisiere q̃ padezcã. Lo d̃ suso es d̃ sant Augustin.

Augustin⁹ in epla ad honorotũ Mat.ij.c.

¶ v. ¶ Mas porque no dixessen los discipulos. Señor mandaste nos no yr apredicar alos gẽtiles:pues que haremos si cercaremos todas las ciudades d̃ Judea/⁊ nos echarẽ d̃llas? Preuiene ⁊ ataja christo agora este temor:diziendo. En verdad os digo que no acabareys de predicar las ciudades de Israel/publicando enellas mi venida ⁊ mi fe/hasta que venga el hijo dela virgen/del otro mundo resuscitando delos muertos. Y esto dixo porque publicado su aduenimiento porlos Apostoles enlas ciudades de judea/luego padescio/⁊ resuscitando delos muertos aparescio alos discipulos. Sobre lo qual dize Rabano. Segun estas palabras bien parece q̃ ante dize ⁊ prophetiza el Señor que no cõuertiran los apostoles con sus predicaciones ala fe las ciudades de israel antes dela resurreciõ del señor ⁊ antes que fuesse otorgada licencia de predicar el euangelio en toda la redondez d̃l mũdo. O si poruentura esto se deua entender dela venida de christo al juyzio: entõces se hade entẽder ser acabada la predicacion d̃los apostoles por todo el mundo quanto al efecto o fructo dela cõuersion delos infieles:ca ẽ todo lugar estã derramados los hijos de israel segun la p̃destinacion: porque aunque la predicacion apostolica aya discurido por todo el mũdo en su tiempo segun lo que es escripto enel psalmo:ẽ toda la tr̃ra salio el sonido:mas el fruto o el efecto desta conuersion quãto a todos los q̃ se han de cõuertir ala fe no se cũplira sino cerca dela fin del mũdo:por lo q̃l dize. En verdad os digo/no acabareys. Esto es no acabareys de andar las ciudades de ysrael huyẽdo/o la fe p̃dicãdo:⁊ la gẽte ala fe cõuertiendo/hasta q̃ venga el hijo dela virgen. Conuiene saber ala resureciõ general enla gloria del padre:ca verdaderamente no seran conuertidos en general los hijos de israel ala fe xp̃iana fasta que sea muy cerca el fenecimiento del siglo. E sant Crisostomo dize. E porq̃ los discipulos quasi en alguna manera pudieran dezir. Como huyremos ⁊ andaremos desterrados tan largos tiẽpos:ca mas graue cosa es sofrir el destierro prolixo q̃ la muerte acelerada? consolando los el señor/dize les: No acabareys de p̃dicar las ciudades d̃ israel hasta que vẽga el hijo dela virgen. Pues si de solos los apostoles ha de ser entẽdido esto:no concuerda el tal entendimiento/como mucho tiempo antes seã los apostoles defuntos que christo ven-

Rabanus sup mat.

ps.xviij.

Chris. sup mathcũ.

ga al juyzio: mas todas las cosas que el señor habla alos apostoles/ tambien paresce que las endereça alos que despues auian de creer por la p̄dicacion dellos hasta que partiessen deste mundo: ca aquellos eran doze cabeças d̄ toda la christiādad aduenidera: ⁊ bien assi como el manjar que ētra por la boca al estomago por todos los miembros del cuerpo se derrama ⁊ a todos aprouecha: assi lo que christo hablaua alos apostoles/ a toda la vniuersidad d̄l cuerpo christiano pertenecia Sabia muy bien nuestro Señor que su noticia tantas ciudades auia de ocupar/ que poco menos todas las del mundo auian de ser dichas ciudades de israel: despues de mostrada la grandeza dela tribulaciō que se les acercaua/ prouocalos al sofrimiēto della/ y consuelalos por su exēplo/ ⁊ procede arguyendo delo mayor a lo menor enesta manera. Si dixeronque el maestro y el señor y el padre delas compañas era blassemador/ ⁊ si injurias muchas le hizieron sin causa ⁊ las sufrio con paciencia ⁊ sin temor que lo pudiesse retraer dela muerte: que mucho mas seran ellos perseguidos que son como discipulos ⁊ sieruos: y q̄ tābien deuē ellos sofrir cō paciēcia los trabajos. Y estoes lo q̄ dize agora eñl testo. No es el discipulo sobre el maestro: ni el sieruo es mayor que su señor. Esto se deue entender tanto quanto el discipulo fuere sieruo/ ⁊ discipulo. Pues dize no es el discipulo sobre el maestro/ ni el sieruo sobre el señor segun la propriedad natural dela honrra O quiere dezir que no deue ser el dispulo sobre el maestro/ ni el sieruo deue querer ser sobre su señor/ obrando cosas contrarias ⁊ quasi mas poderosas que las de su señor ⁊ maestro. E q̄so tāto el señor d̄zir como si dixesse. No desdeñeys sofrir vosotros sieruos ⁊ discipulos lo que yo comporto ⁊ sufro/ o lo que sofrire siendo señor ⁊ maestro: ca señor soy haziendo lo que quiero/ ⁊ maestro enseñando lo que se que es prouechoso. Mis exemplos os sean doctrina/ a mi acatad/ ⁊ lo que vedes que se haze contra mi/ no temays que en vosotros se haga. Los que no temen de ofenderme y de perseguirme: menos temeran de ofender y de perseguir a vosotros. Sobre lo qual dize sant Crisostomo. Ahora los comiēça a consolar cerca d̄las passiones que han de padecer con su exemplo: ca natural cosa es que si por dios padecemos injuria de algunos indignos ⁊ malos/ luego tenemos yra y nos dolemos/ mas si oyeremos que alguna esclarecida persona padesce: luego rescebimos refrigerio y se relaxa la soberuia de nuestra indignacion: porque dezimos. Si aquel varon que es mas esclarecido q̄ yo/ ha padescido tales cosas: verdaderamente yo no deuo sentir dolor de mi injuria. Pues quanto mas seran consolados los discipulos en sus passiones como fuessen sieruos/ recordandose auer su señor ⁊ maestro sofrido otras tales cosas o mayores. Lo d̄ suso es d̄ sant Crisostomo. E porende los que se desseā saluar deuen seguir al señor no solo con paciencia/ mas aun con alegria: porque como dize Seneca. Mal cauallero es ⁊ couarde el q̄ al emperador sigue gimiendo E dize mas el señor. Abasta al discipulo que sea como su maestro y al sieruo q̄ sea q̄l fue su señor. Como si dixesse. Biē basta q̄ reciba las injurias y que no quiera vengança: y que por mal pague bien. O deue le bastar y estar contento sino fuere mas acoceado y menospreciado que fue su maestro/ ca perfecto sera sin contradicion si fuere tal como su maestro ⁊ como su señor: paresciendo a el en sus obras: pues que mas perfecta es que toda otra comparacion la semejāça del maestro. Y el venerable Beda dize. Si el maestro que es dios no quiere vengar sus injurias: mas ha por mejor ⁊ quiere sufriendo a sus perseguidores tornar los mas mansos/ necessario es que los sanctos discipulos que son hombres puros sigan la mesma regla de perfection que guardo su maestro. Mas es de notar q̄ este dicho del señor/ eneste proposito es

Chrisost. sup mat.

Beda in glosa sup matth.

Joā. iij. c.

verdadero: a donde de si mesmo habla/ porque es maestro y señor: y aun padre ō todos: ca maestro y señor se puso el por nōbre: mas alos apostoles y alos otros sus secaces dize discipulos ⁊ sieruos: ⁊ la imitacion o semejança deste maestro consiste en que sean los hombres perfectos.

Augustin' ō dotrina xpiana.

E sant augustin dize. Toda la suma dela religiō christiana es que parezcas a quiē honrras. Es tambien de notar que el señor no dize esto ō todo maestro: porque si algun maestro fuere indocto/ no basta al discipulo la ygnorancia del maestro.

Chrisost. sup matheū.

O segun dize sant Crisostomo. No toma christo el fundamento desta palabra segun aquellas cosas que acaescen pocas vezes: mas delas mas comunes y de aquellas que por la mayor parte se verifican en muchos. E añade mas el señor: diziēdo. Si al padre delas compañas Esto es a mi q̄ tēgo solicitud paternal temēdo muy cūplida autoridad del padre. Llamaro beelzebub/ ⁊ dixeron q̄ mis obras eran hechas en virtud del demonio. Quanto mas injuriaran a sus domesticos ⁊ familiares? porende sed ciertos que mejor disfamara a vosotros eneste. Y que los discipulos hiziessen miraglos en virtud ōl demonio: muchas vezes lo dixeron los Judios ⁊ los gentiles segun que paresce en diuersos lugares/ y de muchas maneras enlas hystorias de la yglesia. Pues los buenos no se deuen entristecer si porventura de algunos pessimos hombres fueren sin culpa retraydos ⁊ maltratados: ca para nuestra consolacion tuuo el señor por bien de traer cōparacion ō sus denuestos diziēdo. Si al padre delas compañas llamaro Beelzebub/ quanto mas a sus discipulos?

Cv.

Son muchos que porventura alaban mas que deuen la vida delos buenos/ ⁊ porque detal alabança no seles leuante alguna presuncion: permite el todo poderoso dios que los malos suelten su lengua en detracion ⁊ murmuracion dellos porque si alguna culpa nasce en el coraçon delos buenos por la boca delos que indiscretamēte los alabā: sean por la contradicion embidiosa delos malos reuocados a penitencia. Mas entre las palabras delos que alaban y delos que injurian siempre deuemos recorrer al coraçon: y si dentro enīl no se halla el bien que de nosotros se dize: grā trifteza deuemos en nosotros mesmos rescebir/ ⁊ si enīl coraçō no hallamos ser verdad el mal q̄ de nosotros se afirma ḃuemos rescebir muy grande alegria. Sobre lo qual dize sant Gregorio. En todo lo que de nosotros se dize siempre ḃuemos recorrer alos originales del coraçon ⁊ buscar el testigo y el juez inuisible q̄ es la sentēcia q̄ ē tal caso da la serenidad dela razon: porque ninguna cosa aprouecha q̄ alabē todos: q̄ndo la cōciēcia acusa/ ni ay cosa q̄ nos pueda ēpecer si todos nos cōtradigā ⁊ ofendan/ si sola la cōciēcia nos defiēde. Y de aq̄ es lo q̄ dize catō. Quādo algūo te alaba: acuerda te de ser tu juez de ti mesmo/ y no quieras mas creer alos otros cerca del bien que dizen de ti/ que alo que tu ō ti mismo crees. Mas como dize sant gregorio. El que no ama la gloria/ no siente la injuria. Y por esta mañra juzgaras delas otras virtudes ⁊ vicios. Cosa es muy peligrosa ser el hombre alabado en su ꝓpria ꝑsencia porq̄ le cōuernia ser ētōces muy fuerte en dios: porq̄ no fuesse enso beruecido dētro en su coraçō: ca Gracio dize ⁊ da por consejo. Mira biē q̄les son las ꝑsonas q̄ vuieres ō alabar: porq̄ los pecados agenos no te sean causadores de ṽguēça. Pues en lugar de mña alabança ⁊ gloria/ esto abracemos: cōuiene saber que tengamos algūa ygualdad/ o alomenos que tēgamos en quāto pudieremos algūa semejança cō nuestro señor en la cōdicio delas passiones y del sofrir. Y porque en el fuego dela tribulacio son purgados los pecados: porēde assi como entōces el todo poderoso dios liberalmēte ofrecio ⁊ dio a xp̄o q̄ es cabeça ō la yglesia alas ondas ō las passiones: assi ꝑmite q̄ su cuerpo q̄ es la yglia sea atribulado para el esclarescimiento ꝓuocacio ⁊ pur

Gregor' in moralibus

gació della hasta el fin del siglo. Y desta manera los ꝓfetas: los apl'es ⁊ los martyres: los cõfessores: las virgines y q̃ntos a dios agradarõ passarõ al reyno delos cielos por muchas tribulaciões como verdaderos fieles. E por esta regla ⁊ trabajo la dificultad hã de passar todos los fieles seruidores de jesu xp̃o hasta el dia d̃l juyzio. E sant augustin dize. Ningũ sieruo d̃ xp̃o esta sin tribulació ⁊ si has plazer de no la tener cree q̃ no has aun começado a ser xp̃iano. E cõcluyẽdo agora el saluador dize: pues no los temays. Como quien dize. O mis domesticos que soys a mi semejantes enla vida/ no temays a los perseguidores que son hombres flacos y pecadores/ ni temays de sus blasfemias y crueldades negando la verdad d̃ la fe por medio dela persecucion/ mas sofrid con paciencia las injurias por amor de dios. Pues para sofrir en paciẽcia las aduersidades gran socorro es pensar como christo padescio por nosotros. E sant Agustin dize. No quieras ser de flaco coraçon: porq̃ si con animo lleno cõtemplares q̃ es lo que xp̃o padecio por ti no desfallesceras por flaq̃za de coraçõ: mas antes cõ esforçado animo soportaras q̃lq̃er daño q̃ te acaesciere de aduersidad: ⁊ aun te gozaras por tener algũa semejança d̃ las passiones de tu Rey. E dize mas. Si aq̃l rey del cielo q̃ dixo mirad que el p̃ncipe deste mũdo viene q̃ es el diablo ⁊ ninguna cosa hallara en mi d̃ pecado/ fue dicho pecador inico belzebub y loco: como tu siẽdo sieruo ⁊ idigno desdeñas oyr por tus culpas lo q̃ el hijo de dios oyo sin tener algunos pecados/ ⁊ vino por darte exẽplo? pues mira q̃ quasi ẽ vno parecera q̃ aya padecido si tu no aprouechas en la virtud dela paciẽcia. Qual es la razon porq̃ el oyo cõtra si tãtas blasfemias sino porq̃ q̃ndo tu las oyesses no desfallecieses. Pues mira cuytado q̃ las oyes y desfalleces y segũ esto en vano oyo xp̃o tales injurias. Pues mira q̃ no por el: mas por ti las oyo: ca sufrio el p̃mero/ porque deprẽdiessemos sofrir: ⁊ si aq̃l q̃ no tenia cosa de q̃ pudiesse ser cõtra dicho fue tã mal tratado ⁊ cõ aq̃llo tã paciente: q̃nto mas lo d̃uemos ser los q̃ sino tenemos el pecado que el aduersario nos pone: por uẽtura tenemos otro q̃ cõ justicia deue ser açotado. No se yo q̃en te dize ladrõ y no eres ladrõ: ⁊ si cõ verdad no te puede ser dicho este denuesto y no eres ladrõ: de fuerça es q̃ ternas algun vicio q̃ a dios desagrade. E dize mas sant Agustin. Cada vno deue cõsiderar su conciencia: ⁊ si amador d̃l mũdo es: hagase amador de xp̃o porq̃ no sea antixp̃o: ⁊ si algũo le dixere q̃ es antixp̃o luego recibe yra ⁊ piensa q̃ le fue hecha injuria: ⁊ no mira q̃ le dize xp̃o sey paciẽte. E si algũa cosa falsa cõtra ti oyste gozate comigo: porq̃ yo tãbien oygo cõtra mi falsas criminaciones d̃ mis cõtrarios. E si oyste algũa cosa d̃ virtud d̃ ti q̃ sea verdad: mira biẽ el libro d̃ tu cõciẽcia. E si temes oyr algũa fealdad teme mas q̃ no seas aquello q̃ oyes. Y sant Gregorio dize. Entonces sofriremos con buena paciencia las injurias q̃ndo enel secreto del coraçon recorremos a mirar los pecados que cometimos: ca muy ligera nos parecera la llaga que padecemos d̃la injuria q̃ndo miremos biẽ nr̃as obras y eñl secreto de nr̃o coraçõ veemos q̃ es peor el mal que merecemos q̃ el agrauio q̃ sofrimos.

Augu. in sententijs.

Augusti. i homilia.

Gregorius in morali.

¶ Despues d̃sto amonesta el señor alos discipulos q̃ tẽgã sofrimiẽto enlas passiones por la cõsideraciõ d̃l muy terrible juyzio eñl q̃l todos los pecados serã publicados y no menos todos los bienes: ca los bienes ⁊ los males de todos serã alli a todos manifiestos: porq̃ a todos parezca: lo q̃l no podria ser si los meritos y demeritos no fuessen vistos ẽ manifiesto d̃ todos. Por lo q̃l dize. Ninguna cosa ay tan secreta eñl tiẽpo p̃sente q̃nto alas obras q̃ se encubren por industria que no sea reuelada y descubierta enel juyzio aduenidero: ⁊ ninguna cosa puede ser tã escondida enesta vida quanto alas cosas q̃ se encubren en solo el pensamiento dõde reyna la naturaleza d̃l secreto que entõces no sea sabida: porque no solas

¶ vij.

las obras: mas los secretos del coraçon que a solo dios son manifiestos seran entonces descubiertos a todos. E segũ sant Jeronymo dize. Tãto quiso enesto christo dezir: como si dixera. No querays temer la crueldad delos perseguidores/ni la rauia furiosa delos que blasfeman/ni parezcays alos ypocritas: ca verna el dia del juyzio enel q̃l vuestra virtud y la maldad dellos seran mostradas a todos/ ⁊ a cada vno sera dada su paga segun sus obras assi secretas como publicas: ca entõces sera coronada la paciẽcia delos martyres: y punida la peruersidad delos perseguidores. Assi que no q̃rays auer verguença del euãgelio: mas con toda intencion dad obra ala p̃dicacion d̃l/ reteniendo con memoria fuerte ⁊ fixa aq̃l dia del postrimero gualardon quãdo alumbrara dios los escõdrijos delas tiniebras: como el apostol dize. E manifestara los pẽsamientos delos coraçones y entonces sereys alabados ⁊ fauorescidos de dios: ⁊ a vr̃os aduersarios ꝑmanescera pena ꝑdurable. El pensamiẽto de esta manifestacion deue dar grande osadia alos euangelizadores dela verdad en su predicaciõ y mouer a predicar con seguro animo la verdad. Por lo qual se sigue enel testo.

Hieronymus super lucam.

j. cori. iiij.

Lo que os digo en tiniebras dezidlo en dia claro: ⁊ lo que oys ala oreja predicadlo desde los tejados.

Como si dixesse. Lo q̃ os digo estando agora enlas tiniebras del temor: y en tanto q̃ estays vẽcidos delas passiones enel temor carnal dezidlo y predicadlo en dia claro y cõ confiãça de seguridad: lo qual los apostoles hizierõ despues d̃ auer rescebido el espiritu sancto: y lo q̃ oys ala oreja de mi habla particular: p̃dicadlo desde encima d̃los tejados poniendolo por obra. O quiere dezir p̃dicadlo sobre los tejados: como si dixesse: assentaldo sobre vr̃os coraçones q̃ son aposentamiento d̃ vr̃as animas. O q̃ere dezir. Lo que oys en mysterio o en sombra y semejança predicadlo en mas clara ⁊ manifiesta relaciõ ⁊ lo que oys al oreja p̃dicadlo sobre los tejados: como si dixesse. Las cosas q̃ os enseñe eneste pequeñuelo reyno de judea osadamẽte las dezid en todo el mundo: y lo q̃ os digo en tiniebras y enlos lugares apartados y secretos predicadlo en dia claro y ẽlos lugares publicos ⁊ comũes. Y esto se puso en obra q̃ndo los apostoles predicaron alos pueblos en manifiesto las cosas q̃ en apartado deprẽdieron de xp̃o. **E lo q̃ oys ala oreja p̃dicadlo sobre los tejados:** y en publico y delante de todos no escondiendo a ninguno la palabra dela vida. E habla aqui el señor segũ la manera palestina a do esta assentada la tierra sancta que las casas no tienẽ tejados/mas vnos terrados llanos ⁊ ladrillados: y desde alli solian predicar al pueblo q̃ estaua abaxo. Pues deuese aq̃ cõsiderar como los discipulos de xp̃o fuerõ puestos en tãtas persecuciões: y como nosotros emperezamos en vna paz reprehensible ⁊ ociosa d̃la vana ꝓsperidad en que viuimos q̃ nos haze indignos de perdon. Sobre lo q̃l dize sant Grisostomo. De que bien seremos dignos los que en la paz desta vida somos enlas cosas de dios perezosos? no se q̃ me diga sino que veo q̃ somos heridos y muertos sin que ninguno pelee: y somos dissolutos y derramados sin algun perseguidor: mandase nos q̃ en paz nos saluemos y aun esto no podemos hazer? Pues q̃ perdõ esperamos cuytados: no açotes: no carceles: ni p̃ncipes/no ayũtamiẽto de judios/no ꝑsecuciones de gẽtiles ni otras tales dificultades se nos acercan: mas todo el contrario d̃sto tenemos: nosotros reynamos ⁊ nr̃os reyes son clemẽtissimos ⁊ piadosos: ⁊ grãdes honores ⁊ p̃uilegios se dã oy alos christianos: mas ni por esto no vencemos nr̃as passiones. Pues si fuesse ordenada alguna batalla o persecucion cõtra las yglias piensa q̃nto escarnecimiento se haria de nuestra flaqueza ⁊ cõ gran razõ: porq̃ tenemos perdido todo el exercicio dela pelea/porque quãdo ninguno exercita sus fuerças enla lucha enel lugar en que los esforçados varones se en

Chrisost. sup mat.

sayan enlas armas que se llama palestra en que manera sera alguno esclaresçido ni coronado de hõra enla cõtienda dela lucha? Pues esta fuerte agora cõtra las passiones ꝛ sopo:ta con varonil coraçon los dolores ꝛ aspere:as del anima: porq̃ puedas despues sopo:tar los que son del cuerpo:ca el bienauenturado Job fino fuera bien exercitado antes de sus trabajos/no auria resplandesçido como el sol claro en sus peleas: ꝛ si estando en medio dela batalla no ouiesse pensado con alegre coraçõ estar fuera de toda tristeza: alguna palabra culpable o dura dixera: mas vemos que con animo ygual estuuo constante ꝛ firme cõtra todas sus contiẽdas. Zelemos pues ꝛ siguamos la mansedumbre de este sancto/que fue antes ỏ la ley escripta y dela de gracia: porq̃ podamos biuir cõel enlas perdurables moradas. Lo de suso es de Grisostomo.

¶ Sigue se la o:acion del auto:.

Lementissimo señor Jesu xp̃o que embiaste a tus discipulos a pelear contra el mundo ꝛ contra el diablo como a ouejas entre los lobos y les diste consolacion enel sofrimiento delas tribulaciones: confirma mi flaqueza/ꝛ dame stabilidad ꝛ firmeza contra los peligros del mundo: ꝛ contra las acechanças del demonio: ꝛ guardame de todos mis enemigos visibles ꝛ inuisibles: ꝛ dame paciencia enlas aduersidades porque siempre sienta ꝛ conozca ser tu mi defensor o poderoso criador mio/y porq̃ sea ỏfendido de ti en la vida presente y vaya despues desta peregrinacion a reynar contigo absuelto ỏ todos mis pecados. Amẽ.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo cincuẽta y tres que no se deue temer la muerte: y que en todo tiempo auemos de confessar la diuinidad ꝛ humanidad de Christo. Segun que lo recuenta sant Matheo enel capitulo decimo. E sant Lucas enel duodecimo. Y cãta se enlas fiestas ỏ los martyres. E cõtiene q̃tro parrafos segun q̃ se siguen.

¶ El primero es q̃ mayor cosa es menos preciar la muerte ꝛ morir/q̃ seria poderse algũo escapar della: y de seys razones con que el señor quita el temor dela muerte corporal. Y que la vna destas es la cõsideracion del poco daño q̃ puede hazer el perseguidor al q̃ padesce la muerte de su mano: ꝛ notaras mucho esta razon.

¶ El segundo es dela segũda razon para no temer la muerte/que es la consideracion del poder de dios. Y ỏ como solo el deue ser temido: y de muchas maneras que ay de temores.

¶ El tercero es dela tercera razon para no temer la muerte q̃ es la consideracion dela diuinal prouidencia que ordena la vida y la muerte delos sanctos: cerca ỏ lo qual notaras pa no temer la muerte muchas palabras de grande esfuerço ꝛ conorte de sant Crisostomo.

¶ El quarto es de la razõ quarta/quinta y sexta para no temer la muerte que son/ consyderar la resurrection aduenidera: y el bienauenturado gualardon: ꝛ la perdurable dãnacion: y en cada vna destas ay cosas marauillosas por las quales cõ todo amor se deue abraçar el martyrio.

¶ Sigue se el capitulo .liij.

Espues que el señor sacudio de sus discipulos el temor de las persecuciones y el miedo dela infamia o dela maldicõ que pudieran tener de lo que cõtra ellos falsamẽte pudiessen dezir: por consiguiente les quita agora el temor de la muerte corporal q̃ es la cosa mas aspa y dura y el fin de todas las cosas mas terribles deste mũdo. E como dize sant grisostomo. No les ꝓmete q̃ los librara de la muerte: mas antes ꝓmite que mueran dãdoles mayores cosas q̃ les diera sino fiziera q̃ la padecierã: porq̃ amonestar como xp̃o nuestro señor amonestaua a sus discipulos menos ꝑciar la muerte mayor beneficio es que librarlos de morir. Ỏstruye el Saluador el temor dela muerte

por seys razones que enla orden dela letra son puestas. La primera de ellas es por razõ del poco poder dlos hombres: ca no pueden dañar sino enl cuerpo y en muy pequeñuelas cosas: y assi el que enl cuerpo padesce daño por amor de la verdad rescibe prouecho elas cosas que son mayores assi como enlos bienes del aia. Por lo qual se sigue agora enl resto: **yo os digo mis amigos**: los quales ninguna cosa terrenal cobdiciays/ y deueys ser alos otros exẽplo d fortaleza/ **que no q̃rays temer alos q̃ matan el cuerpo** por q̃ no puedẽ matar sino al hombre de fuera que es la vida corporal y fasta cierto tiempo; **ca el anima no la pueden matar** ni puedẽ hazer q̃ dios no la buelua al cuerpo: y que no resuscite esse mesmo cuerpo. Sobre lo qual dize sant Chrisostomo. No q̃rays temer dize xp̃o alos que matã el cuerpo/ porque por el temor dela muerte no dexeys de dezir d dia claro y con libre animo lo q̃ oystes en tinieblas y de predicar a todos la fe cõ animosa cõfiança y de proseguir aquellos mysterios que ala oreja o en apartado vosotros solos oystes. Pues luego segun lo que de estas palabras se enseña biẽ parece que no solo aq̃l es traydor y va contra la verdad que habla mentira: mas aun aquel lo es sin alguna escusa q̃ libremente no la pronuncia: la qual deue cõ toda libertad publicar: o no la defiende cõ toda osadia segun q̃ conuiene ser defendida. Assi que no solo es traspassador dela vdad el que en manifiesto la niega: mas aun el q̃ por temor delos que puedẽ matar el cuerpo la calla. Y que es lo q̃ digo? Sabed que digo q̃ por temor dela muerte callan los hombres la verdad/ cierto si por esto fuesse menos mal seria: mas ay dolor que por amor del miserable vientre y por esperança de alguna honrra vana la callan muchos y la desfauorescẽ. Mas puedes me preguntar y dezir. Si yo callo la verdad delãte dlos aduersarios: por ventura consiento enla mẽtira dellos? E pues me preguntas esto: dime tu ami si algũ capitan

Chrisost. sup matth.

dl emperador Romano viesse la ciudad de Roma ser cõbatida dlos enemigos y la pudiesse librar y no quisiesse librar la ni defenderla/ por ventura no seria auido por culpado: como quiẽ fue causa que entrassen enla cibdad los enemigos pues q̃ la pudo librar si quisiera? E assi tu quando vees que la verdad de dios es combatida y contradicha dlos aduersarios y q̃ la puedes defender si q̃siesses hablar/ tẽ por cierto q̃ callando la combatiste pues que diste lugar a que fuesse combatida. Pues si callar la vdad es desfallescimiento de fe por el temor de aquellos que matan el cuerpo: como no sera infidelidad o dscreencia mayor callar la verdad por el vientre miserable y por la esperança dela honrra vana: y tener en mas la gracia del pan: y la hõrra que la gracia dla verdad de dios. Pues no querays temer alos que matã el cuerpo/ porque sino fuere muerto por amor de dios dlos crueles carniceros el se morira despues de poco tiempo por su propria naturaleza. Pues segũ esto los que son muertos por mano delos malos quanto al cuerpo ninguna cosa pierden sino la dilacion sola que pudieran tener de alguna mas larga vida y aun no la pierden: por q̃ si es verdad que no se cae vna hoja del arbol sin el mandamiento de dios: y que nos son contados los dias dela vida: cierto deuemos creer que los que padescen muerte d mano de los perseguidores no mueren antes d su determinada hora y q̃ no podemos passar de aq̃l dia. Mas pongamos por caso que muere ãtes del tiempo determinado el que muere por amor de dios. Pues si auemos de morir de fuerça sin que nadie nos lo agradezca y no por alguña honra o causa de dios que nos sea delãte puesta/ por q̃ no moriremos vn poco d xp̃o ãtes con glia por amor y reuerẽcia del que nos crio y redimio: porque sea nra muerte sacrificio voluntario propuesta delante de nuestros ojos la honrra de su magestad como causa ꝓncipal dla muerte para que le ofrezcamos en dõ lo que en algun

tiempo le tenemos de pagar por deuda. Pues mira que quando tomas prestado algun buey o cauallo poruentura cada dia no hazes conellos lo que has menester ⁊ dizes en tu coraçõ: oy o mañana me sera quitado porq̃ no es mio? Pues tu que nasciste en cuerpo corruptible por que no vsas del para prouecho de tu anima sabiẽdo que despues de poco tiempo te ha de ser quitado/porque no es tuyo. Que ceguedad es esta nuestra aborrecer lo q̃ es nuestro/⁊ amar lo que es ageno: ⁊ poner estudio en guardar lo que no podemos retener/y menospreciar lo q̃ siempre auemos de posseer? E pues que assi es no querays temer alos q̃ matã el cuerpo. Que cosa es el temor d̃la muerte? No es este miedo temor o dolor d̃ salir d̃l cuerpo: mas es desesperacion dela vida despues dela muerte que es q̃ aquel teme la muerte que no piẽsa que ha de biuir despues d̃la muerte. Quieres lo saber/mira que muchas vezes los hõbres padescen graue dolor en alguna enfermedad ⁊ no mueren/⁊ no embargante esto: son mas contentos en padescer dolor graue ⁊ no morir. Pues mira que no el dolor dela muerte/mas la muerte es la que se teme Ca el hombre que es de mala cõciencia siẽpre es de coraçõ flaco y temeroso. Lo de suso es de Grisostomo. Y Seneca dize No haze otra cosa ser el coraçõ couarde y tederoso sino la conciẽcia mala y la vida reprehensible. Pues mira que tengas singular y soberana cõfiança en xpo nuestro señor y en sus prometimientos y palabras en todo peligro ⁊ dubda/y en toda necessidad assegurando d̃ infalible certidumbre tu coraçon: por manera que si todas las huestes delos demonios ⁊ todo el ayuntamiento delos pecadores malignantes: y toda la compaña delos sabios ⁊ delos principes del mũdo te cercaren a todos los tengas por vn fumo q̃ con acelerado curso buela para su espera ⁊ por estopa y por espuma delgada ⁊ vana. E mira que si enel p̃ncipio dela tentaciõ fueres fuerte que despues no seras de

Seneca i. li. d̃ p̃uidẽtia.

ligero vencido. Onde sant Grisostomo dize. Toda obra y tẽtacion del enemigo es tal que enlos comienços es graue ⁊ su esfuerço ⁊ cõbate poco menos es intolerable: mas si alguno con fuerte coraçõ soportare su encuẽtro ala segũda vez lo hallara mas flaco: y quãto mas el hombre fuere despues combatido/tãto mas el aduersario se esfriara ⁊ yra p̃diendo las fuerças. Por lo qual pienso yo que enlas persecuciones christianas si enlos comiẽços q̃ndo los caualleros de Jesu christo son tomados por mucho q̃ sean espantados delos tormentos no negaren la lealtad q̃ ala fe christiana deuen/no seran despues por algũos dolores y penas que rescibã quanto quier que seã terribles vencidos ca el diablo no tiene en si mesmo tãta p̃te de virtud y fuerça/q̃nta tiene de espãto.

Chrisost. sup mat.

¶ ij.

¶ La segũda razõ p̃a no temer la muerte del cuerpo se funda ẽla cõsideraciõ de la potẽcia diuina: ca dios puede de poderio ordinario no rescebido d̃ otro algũo d̃struyr el aĩa y el cuerpo q̃ es mas q̃ matar el cuerpo solo. Onde el testo dize.

Mas lo q̃ deues temer es al que puede destruyr el cuerpo y el anima enel infierno q̃ es muerte p̃durable del anima: ca d̃la mano de dios todo poderoso ningũo puede huyr ni biuo ni defũcto.

Onde Salomon dize. A dios teme y guarda sus mãdamiẽtos q̃ para esto fue criado todo hõbre: ca el soberano dios que es en soberana forma piadoso a ningũo pierde: mas entõces es dicho perder o d̃struyr quando no salua. Assi como la escritura dize que endurecio el coraçon de pharaon/no porque se entienda que lo endurescio/mas porq̃ no lo emblãdescio ⁊ porq̃ p̃mitio q̃ fuesse endurescido. Porque como dize sant Gregorio. Grã seguridad es no temer cosa algũa sino solo a dios: ca temor loco es aq̃l q̃ haze ser mas temida la indignacion hũana q̃ la diuina Porq̃ como dize el sabio. El que teme al hõbre luego dara cayda: y el que enel señor espera sera leuantado: mas ay dolor que al tiẽpo de agora muchos ay que te-

Ecclesiastes. vlti.

Exodi. x.

Grego: in moralibus

Prouerbio. xxxix

men mas de no o fender al hõbre que a dios: ⁊ mas es temido el daño del cuerpo que el del anima: y por esto es justo q̃ temamos las cosas que no se deuen temer pues q̃ no q̃remos temer las cosas que deuen ser mas temidas. Onde sant Grisostomo dize. Porque no tememos lo que es necessario que temamos / auemos miedo dlo que no cõuiene: y pues que assi es lançando el temor del mundo seruil al señor por temor dl infierno hasta que la caridad embie fuera a al temor pmanesciendo enel aia el temor casto y la reuerẽciaq̃ sin fin se deue dar a dios: porq̃ como dize el mesmo grisostomo: por via d ordenacion natural dispuso dios q̃ temamos los males q̃ puedẽ venir ala vida corpal por q̃ por el temor delas cosas que pertenecẽ ala carne temamos mas las que pueden ofender ala vida spũal. Es de saber q̃ seys maneras ay d temor: cõuiene saber temor hũano / temor mũdano / temor natural / temor seruil: temor pncipiãte y temor filial o casto. Los dos pmeros temores son viciosos ⁊ imperfetos. Los dos postrimeros son virtuosos. Los dos de en medio ni son viciosos ni virtuosos. Temor humano es aquel por el qual algũo se aparta del bien y sellega al mal por librarse d algun peligro corporal: assi como sant Pedro q̃ por no caer en peligro de muerte nego la vida: oluidãdo q̃ auia oydo dela boca de su maestro. No querays temer delos que matã el cuerpo: ca no pueden matar el anima. Temor mundano es aquel por el qual alguno se desuia dl bien y se allega al mal por desuiar de si mesmo alguna perdida o daño temporal: assi como Herodes que por no poder el reyno mato alos inocentes padesciendo alli temor donde no auia causa de auer miedo. El temor natural es aq̃l por el qual todo hõbre ha naturalmente miedo dela pena y dela muerte y teme el daño d su propria naturaleza: como Christo la temio: del qual se lee que començo auer miedo ⁊ a enojarse ⁊ a entristecerse ⁊ a angustiarse enel lugar de Gersemani quãdo oro al padre. Temor seruil es aq̃l por el qual alguno teme pecar de temor del infierno ⁊ no dexa de pecar por amor dela virtud dla caridad ni por acatamiẽto dela bondad diuina: mas por el miedo dela pena refrena la mano: mas no refrena el corazõde pecado. Y del tal temor se lee. No ay temor enla caridad: ca la caridad perfecta fuera lança el temor. El temor inicial o pncipiatiuo es aquel por el qual alguno teme el infierno ⁊ junto con esto la ofensa de dios ⁊ aparta se del mal parte con amor y desseo d ser justo ⁊ parte por el temor dela pena. Y deste tal temor se lee enel psalmo. El comiẽço de la sabiduria es el temor del señor y entendimiento bueno da dios alos que assi lo hazen. Todos estos temores son imperfectos: porq̃ como dicho es la perfecta caridad fuera alança el temor. El temor filial o el temor casto es aquel por el qual alguno encendido por amor del bien y de las virtudes teme pura ⁊ limpiamente ofender a dios y ser apartado del ⁊ aparta se del mal solamente por ser justo. Este temor es perfecto ⁊ no es lãçado fuera por la caridad antes es acrescentado enel anima segun que se acrescieta enella la mesma caridad. Y deste temor se lee enel psalmo. El temor del señor sancto permanesce enel siglo dl siglo. Assi que defiẽde aq̃ christo que no nos apartemos del estado dela virtud por allegarnos al estado del vicio por temor humano o mundano / ni por corporal peligro / ni por tẽporal prouecho. Del temor seruil ⁊ filial o casto dize sant Agustin. Ay vn temor que se llama seruil / ⁊ ay otro q̃ se llama casto. El temor seruil es vn temor d padecer pena. El temor casto es vn temer para que no pierdas la gracia: ca el temor que temes por no padescer pena temor de sieruo es. E digote que no es gran cosa tener el hõbre temor dla pena: mas ser el amador d la gracia: ca aquella inocencia auctoriza ⁊ ha dios por buena que haze al hombre innocẽte no por miedo dla pena: mas por amor dela justificacion de la gracia:

Chrisost. sup mat.

Chrisost. vbi supra.

Luce. xxij

Mat. x. c

Math. ij.

Mat. xv.

j. Ioan. iiij.

Psal. cxj.

ps. cxlij.

Augustin' supcanonica Ioan.

porque el que por temor del daño que le puede venir no peca aunq̃ no ofenda al que q̃ere ofender mucho empece a el mesmo: porque aunque se aparte dela obra mala no satisfaze a dios pues q̃ ya queda culpado quãto al desseo malo dela volũtad: ca en vano piensa ser algũo vẽcedor del pecado si por temor dela pena no peca: porq̃ sino se cumple q̃nto a lo que paresce defuera el negocio dela mala cobdicia no escusa de pecado: ca el desseo malo esta ya dentro enel coraçõ complido y se enseñorea del como violẽto enemigo q̃nto enel es y segũ lo que dessea: y determinadamente querria q̃ no ouiesse justicia punidora del pecado: ca muy cierto enemigo es d̃la ꝑfecta justificaciõ el q̃ por temor dela pena no peca: mas entõces sera amigo q̃ndo por solo el amor de ser justo no pecare. E si el mãdamiẽto de dios por solo temor fuere cõplido mas q̃ por amor de sctã cõciencia/ no ay q̃ dubdar sino q̃ entonces sera cõplido a manera de forçosa seruidũbre ⁊ no por abito d̃ liberal virtud. E quanto a dios en ninguna cosa es cõplido: porq̃ no es fruto bueno el q̃ dela caridad no ꝓcede: y ningũo haze bien por fuerça aunq̃ sea bueno lo q̃ haze: pues q̃ es cierto que ningũa cosa aprouecha el espiritu del temor adõde no esta espiritu de caridad. E sant Chrisostomo dize. El que por temor sirue a dios no se libra sino dela pena: y merced de justicia no espera: porq̃ contra su voluntad hizo todo el biẽ ⁊ no lo hizo sino por estimulo de temor. E tambiẽ dize el poeta Oracio. Aborrecen los buenos el pecado por amor d̃la ṽtud ⁊ los malos por el miedo d̃la pena. Y Seneca dize. No piẽses q̃ es causa dela ṽtud lo q̃ es causa d̃l mucho miedo. ¶ La tercera razon ꝑa no temer alos q̃ matan el cuerpo es la consideracion dela diuinal ꝓuidencia: ca por ella se disponẽ ⁊ ordenã la vida ⁊ la muerte delos sctõs ⁊ la vida delos animales. Luego no deuen los hõbres agora biuan agora mueran temer la muerte corporal. Por lo q̃l dize agora el señor. Por uentura dos paxaros no son vẽdidos por vn cornado y el vno dellos no caera sobre la tierra sin vuestro padre? pues quanto mas vosotros q̃ soys mas excelẽtes. E no dize vendẽ aunq̃ la letra lo paresce sonar: mas dize son vendidos: porq̃ este verbo veneo venes tiene seso ⁊ ꝓpriedad d̃ verbo passiuo debaxo d̃ boz actiua. E quiso tanto dezir. Vno dellos quãto quier q̃ seã de peq̃ño precio ⁊ valor no caera sobre la tierra: esto es: enel lazo ni morira sin la ꝓuidẽcia d̃ dios vr̃o padre en cuya dispossicion sõ todas las cosas. E porẽde no querays temer la muerte: porq̃ no podeys morir sin la volũtad d̃ dios padre lo q̃l paresce muy claro enlas cosas menores: ca si los paxaros q̃ son entre las aues los menores y d̃ menor precio no puedẽ morir sin la volũtad y permission de dios: quanto mas vosotros que soys mas excelẽtes y de mayor dignidad y valor en sus ojos d̃ magestad porq̃ soys racionales ⁊ comprados por grã precio y redemidos por la sangre del redẽptor Christo no morireys sin la ordenacion desse mesmo dios todo poderoso? No ay por cierto proporciõ de valor de perecer infinitos paxaros a vn espiritu que perezca: ⁊ assi paresce la comparacion ser muy clara segũ el apreciamiento Item puede se esto prouar segun la eternidad: y puedese declarar assi segun dize sant Jeronymo. Si las cosas que perescen no pueden perecer sin la prouidencia de dios: vosotros q̃ soys eternos de parte que vr̃as animas nunca se acabaran/ ni aurã fin: no deueys temer que podays biuir sin la ꝓuidẽcia de dios. E sant Grisostomo dize. Pues si los paxaros estan enla mano de dios y no en poder del hõbre: los quales dios hizo para el vso del hombre: quanto mas vosotros dize christo no estays en su poder/ mas enla uolũtad del muy alto que os crio para su gloria? E si el paxaro por algun acaescimiento que le suceda no muere ni cae en tierra porque es obra de dios/ pues q̃nto mas el hombre justo no esta puesto debaxo d̃

Chris. sup matheũ.

Oratio in secũda satyra.

Seneca ad lucillum.

¶ iij.

Hierony. sup math.

Chriso. super mat.

los acaecimiētos acidētales por ser ymagen de dios: mas antes o es traydo ala muerte por el aluedrio de su magestad: o es della librado por su diuina clemencia.

¶Pues si enlos pararos ninguna cosa se dispone sin acuerdo celestial/ ó dos delos quales es el pcio vn cornado/ q̄nto mas en vosotros sin el mesmo soberano dios ninguna cosa se dispone siendo vro precio mi sangre muy preciosa? ¶Pues si con tal cuydado son mirados los pararos: cō quanto mayor será prouey dos los fijos? E por esto no deueys temer alos hōbres ca el poder que tienen sobre vos no es en su mano/ mas enla mano de dios: porque los malos no pueden empecer alos sanctos quāto ni quādo quieren: mas quanto y quando el señor les concediere facultad y tiēpo delos apassionar y para que se prouean ó muy claras coranas. ¶Pues que sabiduria es no temer el hōbre al señor que da el poder alos hōbres y temer al que lo resciba? Assi que sino eres puesto en manos del perseguidor que te mate sin causa temes: r si eres dado para q̄ con otros mueras debaxo del filo del cuchillo menos tienes causa del temor: por que librādo te dios el hōbre no te puede empecer y trayendote dios ala ferocidad del tirano/ su mano rauiosa no te puede perdonar aun que quiera. ¶No sabes como ¶Pilato queria soltar a Jesu christo: mas no pudo porque dios lo traya r da ua pa la cruz? Lo de suso es de sant Grisostomo. E Seneca dize. El varon bueno con yguala coraçon sufre todo accidente de aduersidad q̄ le acaesce: porque sabe auerle acaescido por la ordenacion r ley diuina dela qual todas las cosas proceden. Segun seso mistico dize sant Ylario que estos dos pararos son el cuerpo y el anima: y entonces son vendidos por vil y pequeñuelo precio quando por alguna pequeña y breue delectacio son dados al enemigo.

Seso mystico. Hilarius sup matth

¶La quarta razō para vencer el temor dela muerte procede dela consolacion de la resurrecion aduenidera que solamente pertenesce al hombre: porque dios tiene prouidencia delas cosas menores assi como delos cabellos q̄ son la menor parte del cuerpo: y son delo superfluo del hōbre pa los tornar a el en su deuido cuēto: pues luego no se deue temer delas otras cosas mayores si por amor de dios fuerē dadas ala muerte. Y esto es lo q̄ el saluador aqui dize. **Esobre q̄ los cabellos de vra cabeça todos estan contados** ante dios: y tornaran a ella quando cumpliere para ornamēto del cuerpo enla resurrection aduenidera. ¶Pues luego segū esto mucho mejor tornara el cuerpo y sus partes a su proprio y verdadero ser/ aun que ayan sido comidos delos animales fieros quando fuere menester para su deuida substācia y perfectiō: r sin desfallesci miento alguno reuerdecera todo enla resurrecion. E q̄so tanto el señor dezir. ¶No temays de morir: porq̄ en toda perfecion resuscitareys. E la glosa dize. Dexemos agora de hablar de toda la massa r ptes mas p̄ncipales del cuerpo humano: porque cierto esta que hā de resuscitar/ mas aun digo que hasta las mas chiq̄tas partezillas del estan guardadas pa la resurrection aduenidera El pensamiento desta resurrecion mucho haze para la tolerancia del martyrio: porque por la resurrection tornarā enlos escogidos no solas aq̄llas cosas q̄ son de necessidad dela naturaleza humana/ mas tābien las q̄ pertenescē pa la honestidad y hermosura dl cuerpo como son los cabellos. ¶Pues luego no temamos dela cayda r muerte de nuestros cuerpos/ mas todo nuestro cuydado lancemos en aquel acerca del qual no peresce vn solo cabello. Esegun dize sant jeronymo. ¶No dixo el saluador que todos los cabellos hā de resuscitar: mas todos estan contados. de donde paresce que el cuento dlos cabellos no es ignorado del entendimiento de dios: mas no se muestra que todo el mundo dellos este cōseruado/ lo qual muestra ser vniuersal y muy complida la p̄uidēcia diuina cerca delos hombres r significa el inefable

Gloſa ſup matthēū.

Hieronymus ſup matthēū.

amor q̃ nos tiene y que ninguna cosa de las nr̃as se encubre a su magestad. Pues luego bien parece que estas cosas no son contadas todas de dios por obra ni por orden de cuenta numeral: mas dize aqui ser contadas por la ligereza de su eternal conoscimiento que todas ⁊ juntamente las comprehende ⁊ conosce: ca enel punto que son todas conocidas son todas en sus ojos cõtadas. E tambien se dizen ser cõtadas todas aquellas cosas q̃ el guarda: porque aquellas joyas q̃ queremos guardar con diligencia las cõtamos: para que esten en mejor guarda / y de aqui es lo que el señor agora dize que son contados todos los cabellos porq̃ se entienda que estan guardados para la resurrection gloriosa: assi como quando se cuenta el dinero pa ser mejor guardado. Hablando espiritualmente segun dize Remigio. Christo nuestro señor es cabeça dela yglesia: del qual proceden los cabellos q̃ son todos los justos que con muy hermosa cõueniencia son dichos ser contados: porque los nombres d̃los sanctos son escriptos enlos cielos. E segun dize Cirilo / la cabeça del hombre es el entẽdimiẽto: ⁊ los cabellos son los pẽsamientos muy menudos que son manifiestos a dios y seran discutidos enel juyzio: ⁊ bien son entendidos por los cabellos: porque assi como los cabellos se juntan ala cabeça: assi los pensamientos se allegan al coraçon: ⁊ cuentan se porq̃ los buenos sean bien pagados ⁊ los malos seã punidos. E assi mismo todas nuestras obras / assi buenas como malas son a dios numerables ⁊ manifiestas: porq̃ d̃las buenas recibamos gl̃ia y d̃las malas pena. Despues d̃sto cõcluyendo el señor dize. Pues no querays temer la muerte: ca mejores soys que muchos paxaros. Conuiene saber quãto al estado natural: porque soys racionales y perpetuos: ⁊ quãto al estado dela gracia: ⁊ porque soys hijos por adopcion ⁊ quanto al estado aduenidero: porque aueys de ser beatificados enla gloria / ⁊ soys mas en dignidad y de mayor estimacion ante Dios / porq̃ soys hechos a su ymagen: lo q̃l no compete ni fue dado ala criatura que es no mas de material y que no alcãça el entẽdimiẽto. La quinta razõ pa no temer la muerte procede dela consideracion del galardon bienauẽturado q̃ los sieruos d̃ dios esperã. Y esto es lo que enel testo se sigue Porque todo aquel que confessare minombre / delante d̃los hombres / yo lo confessare delante de mi padre que esta enlos cielos. Como si dixesse. El que me confessare en presencia delos malos ⁊ tiranos no temiẽdo de aquellos a cerca delos quales la confession de mi magestad es aborrescible ⁊ odiosa: ca no es grande merescimiento cõfessar la fe d̃lante delos buenos: yo lo cõfessare como a digno de gloria / y de vida perdurable delante de mi padre rey soberano q̃ esta enlos cielos dela eterna bienauẽturança para q̃ lo aprueue y resciua y le de el galardõ desseado ⁊ prometido. Pues el que a xp̃o nuestro señor aqui confessare cõel coraçon / ⁊ con la obra lo manifestare no recusando morir por amor d̃l ⁊ por la cõfession de su nombre / y perseuerare en la guarda de sus mãdamientos fiel ⁊ firmemente hasta la muerte: a este tal confessara Jesu christo certificando del toda santidad eñl juyzio final delante de su padre ⁊ con grande amor le dara la merced que aca merescio el testimonio de su cõfession diziendo. Uenid benditos del mi padre y recebid el reyno. Y q̃ no solos los martyres / mas aun los confessores confiessan a jesu xp̃o. Onde sant Anselmo dize. Al señor que en otro tiempo los venerãdos confessores ⁊ doctores con sus diuersas doctrinas predicaciones ⁊ obras justas confessaron delante los hombres / agora confiessa el a ellos delante de su padre y de sus sanctos angeles: quanto es mejor dios que el hombre / tanto es mejor ⁊ mas excelente operacion cõfessar su deydad y su nombre sanctissimo con todo fauor que la cõfession que se publica de sola su humanidad. La sexta razon proce-

Seso mystico.

Remigius sup mat.

Cirillus super lucam.

Seso litteral.

Anselmus in homil. iudicij.

dad el redẽptor xpo hallaria agora (como otro tiẽpo la hallo) a su Martha: dãdo a entender q̃ si algunos predicadores fuessen como auiã de ser aun auria personas q̃ con toda deuocion los socorrieslen. E porq̃ quando cada vno delos xpianos ouiesse de recebir alos discipulos pensasse q̃ recebia al mesmo redẽptor añade diziẽdo. **El q̃ recibe al profeta en nõbre de profeta: & al justo en nombre de justo merced de profeta o de justo recibe.** como si diresse. El q̃ lo recibe no por afecion dela carne: o por algũ deudo o parẽtela: o porq̃ es amigo: o porq̃ es ó su tierra o por algo desto: ni por tẽporal ꝓuecho: porq̃ assi no lo recibe cõ pura intẽcion en nõbre ó ꝓpheta o de justo: mas si lo recibe porq̃ es ministro de dios: y porq̃ ꝓfetiza y predica la fe de Jesu xpo: o porq̃ haze obra de justicia: merced de ꝓfeta o ó justo recibe de dios cuyo ꝓfeta es/el qual lo justifica por sola su bondad. Cerca desto es de notar que en dos maneras es algũo recebido. La primera es por acatamiento de su doctrina: por esto haze el señor mencion del recebimiẽto ó̃l propheta. La segunda por cõsideracion dela buena vida: y por esto haze memoria del recebimiento del justo. Pues segũ esto como si fuesse ꝓpheta o varõ de scta y de justa vida recebira merced aq̃l q̃ en tanto grado amare la prophecia & la justicia q̃ quiera seruir de coraçõ y ó amor a todos los hõbres enlos q̃les conociere estar ꝓphecia o justicia: ca como a vnos obreros suyos los establescio el señor enla ꝓphecia y en las obras de scticad q̃ndo por su largueza los mãtiene: porq̃ no perezcã de falta delas cosas necessarias: ca el q̃ socorre a los q̃ tienen dones espũales: el tal biẽhecho: quasi tãbiẽ trabaja enessos mesmos dones spũales y ẽ algũa manera es obrador cõel q̃ los obra: y por esto es necessario q̃ reciba cõellos gualardõ acerca de dios y q̃ sea participãte del merecimiẽto dellos. E por semejãte el q̃ hõra alos sacerdotes por acatamiẽto del nõbre de Jesu xpo: y porq̃ son sacerdotes y los recibe merced recebira de sacerdocio. E la mesma merced recebira el q̃ recibiere alos sacerdotes por su recebimiẽto: q̃ recibe el ꝓpheta por su ꝓphecia: o el justo por su justicia: y el sacerdote por el sacerdocio. E aun pueden ser q̃ esta ygualdad ó remuneracion sea dada quãto ala merced sustãcial q̃ es la vista ó̃la essencia diuina si los que lo recibẽ tienẽ tanta caridad en su recebimiẽto quãta tuuierẽ ellos enla administracion ó sus oficios y enla prosecucion ó̃la vida exẽplar. Sobre lo qual dize Sant Crisostomo. Los profetas son aq̃ figura ó̃los doctores: y por los justos se entiẽden todos los xpianos. Assi q̃ enel nõbre de profeta quiso xpo que fuessen entendidos todos los ꝓdicadores: y q̃ se entiẽda enel nõbre del justo todo hõbre xpiano ẽtendiẽdo enel nõbre del propheta el que fuere profeta de Jesu xpo: y enel nombre del justo el que fuere sieruo de Jesu xpo. Crea se pues cõ infalible certidumbre q̃ tal qual merced tiene o espera el q̃ por amor de dios va peregrinãdo alos santuarios: tal la tiene o espera el q̃ recibe al q̃ por amor de dios peregrina & son ygual les aq̃l q̃ por amor ó dios trabaja: y este q̃ por amor de dios presta refrigerio al q̃ trabaja. Pues si recebiste & abrigaste en tu casa algũ sacerdote merced de sacerdote tienes eñl cielo apejada. E si recebiste a vn lego justo: la merced q̃ es ó̃uida a aq̃l justo te esta apcebida. Lo ó̃ suso es de Crisostomo. Pues luego auiendo cõsideracion alo suso dicho cõsejo sano es q̃ si para cõsolar a todos tienes facultad socorras a todo menesteroso q̃ te demãdare algo/ dandole lo q̃ pudieres sin afecionarte a vna psona mas q̃ a otra: y dagelo por cõpassion natural & porq̃ es hõbre como tu. ca segũ naturaleza vna mesma conformidad tienes cõel pobre q̃ te pide si es pecador. O si te pece ser justo dale limosna teniendo acatamiento ala gra de dios q̃ resplãdece eñl y nũca la des a nigũo por la culpa q̃ eñl vieres. E sino pudieres dar a todos da al q̃ segũ parecer esta enestado de gra/segũ aq̃llo q̃ es escripto. Sude la

Chrisost. supmath.

su xp̃o. Y que cosa es perder el aĩa eneste mundo ⁊ hallarla enel otro. Y dela diferencia q̃ ay entre el aĩa y elspũ. E de como se entiende el aborrecimiẽto delos padres y hermanos carnales por el seguimiento ⁊ por el amor de Jesu xp̃o/ y dela cõcordia de sant Matheo y de sant Lucas cerca delo sobredicho.

¶ El q̃rto es q̃ para andar enla carrera dela ꝑfecion se req̃ere discrecion grande y q̃ la incostãcia es impedimento para seguir a xp̃o. Y que la cõfiança d̃las proprias fuerças es grãde estoruo dela saluacion: y q̃ la guarda delos mandamiẽtos y delos cõsejos d̃l: y delos cõsejos d̃l euãgelio se requiere para la perfecion.

¶ El quinto es d̃l quinto impedimẽto q̃ es el amor delas riq̃zas. Y que la salida y desamparo q̃ Abrahã hizo de su tierra/ fue figura delos que desamparan el mundo para yr se ala religion.

¶ El sesto es dela diferẽcia q̃ ay entre renunciar a todas las cosas. Y que ay dos maneras d̃ discipulos: y delas cosas q̃ se req̃erẽ acada vno destos dos discipulos.

C. j. ¶ Siguese el capitulo. liiij.

Porq̃ el señor nos amo mucho ⁊ q̃ere tãbien ser d̃ nosotros muy amado porẽde mostrãdo agora la estremidad del amor cõ q̃ cõuiene que lo amemos dize. Huego vine a poner en la tierra: pues q̃ quiero yo sino q̃ sea encendido ⁊ arda? como si dixesse. El huego q̃ yo vine a poner es el diuino heruor del espũ santo/ ⁊ la caridad de dios y del ꝓximo/ y este sin dubda vine por la ẽcarnaciõ a poner ẽlos hõbres: pa fenecimiẽto delos pecados ⁊ para renouacion delas animas. Y que es lo q̃ quiero/ sino q̃ mediãte los fuelles dela diuinal inspiracion/ o dela predicacion/ o delos secretos ⁊ diuinos pensamientos q̃ yo reuelo sea encendido ⁊ arda y sea acrecentado: ⁊ dize esto porq̃ la caridad merece ser acrescẽtada/ porq̃ despues merezca ser perfecta Sobre lo qual dize sant Gregorio. Entõces el fuego es puesto enla tierra/ quando el anima terrenal encendida por el ardor del espũ sancto se abrasa y se cõsume con todos sus carnales desseos ⁊ assi encẽdida del amor espũal/ llora el mal que hizo: y entõces arde la tierra quando acusando se la consciencia/ el coraçon del pecador se abrasa todo en dolor de penitencia. Y Beda dize. Huego llama el señor al feruor del spũ sancto: cuyo resplandor alumbrãdo los secretos del coraçon prouoca alos que assi alumbra con mouimientos continos al amor delas alturas celestiales/ y quema los vicios dela cobdicia carnal: como quien quema espinas ⁊ cardos ⁊ mejora los vasos de oro d̃la casa del señor/ aprouãdolos por finos ⁊ cõsume la leña heno ⁊ paja. E porq̃ yo sali del seno del padre/ ⁊ vine al mundo por apartar alos hombres delas cobdicias desta vida: ⁊ por los encender enlos desseos celestiales/ que quiero yo otra cosa sino que la claridad deste fuego alumbre a todas las partes del mũdo: y q̃ la llama desta deuocion siempre crezca hasta la fin del siglo enel coraçon delos fieles/ y que por ninguna tempestad de aguas ni de viẽtos delos infieles se amate ni d̃sfallezca? E hugo de sant victor dize. Hõbres d̃ gracia son estos que por inflamacion del espiritu santo son alũbrados para que conozcan el bien que se d̃ue hazer ⁊ porque assi inflamados/ amen al q̃ muriendo por ellos los amo. Pues si tu te purgares d̃ vicios/ encẽderas en ti el fuego del diuino amor: ⁊ si perfectamẽte gustares en ti su admirable suauidad/ no te curaras delos deleytes tẽporales. E pone luego xp̃o el tiempo de quãdo este fuego se ha d̃ embiar: ca no sera embiado fasta que el aya padescido enla cruz: ⁊ dize. De vn baptismo tengo de ser baptizado/ ⁊ soy muy constreñido fasta q̃ lo acabe. Segun dize beda. Esto se entiẽde por el derramamiẽto de su propria sangre d̃la qual ha de ser todo bañado: ⁊ como si dixesse. Quando fuere assi baptizado inflamare los coraçones delos cre-

Gregorio in homil.

Beda sup lucam.

Hugo.

yentes conel ꝓpuego del espũ sancto/y antes que este espiritu yo aya ó ẽbiar/medare para ser crucificado. E por esto dize sant Juan. No era aun el espũ sctõ dado:porque Jesus no era aun por la victoria dela passion/y por la gloria ó la resurrecion glorificado. Y porque la passion que sufrio de gran caridad por nosotros/es grandissimo ꝓpuego de caridad/por esto dize que se ha de baptizar primero/llamando baptismo al derramamiento y tintura dela sangre que en su passion bienauenturada lo bañó todo:dela qual los otros sacramentos dela yglesia tienẽ eficacia y virtud. E quiso tanto dezir el señor como si dixera. Porque este fuego sea encendido por cuyo ardor todas las cosas transitorias sean menospreciadas delos mios:sabed que de mi propria sangre tẽgo de ser bañado:porque baptizado enella/baptize a otros:porq̃ los pueda mas encender en caridad:ca ninguna cosa ay que tanto nos despierte y enciende a amar a dios como pensar que padecio por nosotros: y que en su sangre nos lauo de nuestros pecados. La como dize sant Ambrosio. Tãta es la misericordia del señor/y el desseo que tiene dela fe y deuocio q̃ se ha de derramar sobre nuestras animas/y dela perfecion q̃ en nosotros se ha de acabar:q̃ afirma tener desseo que fuesse ya llegada la hora ó su passion. Y por esto dize. E soy mucho cõfreñido/entristecido y angustiado/hasta q̃ este baptismo sea acabado enla sangre ó mi passion/que sera salud delos hõbres. Como si dixesse mas claro. O con quanto amor desseo que fuessen ya mi oracion y passion acabadas por la salud del linaje humano:ciertamente mucho lo desseo. Pues bien paresce y bien se entiende en estas palabras ser grande el desseo que tiene el hijo de dios de acabar nuestra salud por su passiõ. E por esto dize en otro lugar del euangelio. Con desseo he desseado comer con vosotros esta pascua/porque fuessedes ayuntados a mi por caridad. E sant Ambrosio dize. Como el señor no tuuo algun pecado de que se pudiesse doler:dolia se y angustiaua se por nuestras culpas y caydas:y enel tiempo de su passion mostraua tristeza/la qual no auia tomado por el miedo de su muerte:mas por la tardança de nuestra redẽpciõ. Y el venerable Beda dize. La manera como ha de arder la tierra despues del baptismo de su passion/y dela venida del fuego espiritual:declara agora diziendo. No q̃ras pẽsar/por falso juyzio derazon ni tener opinion/q̃ vine a meter paz enla tierra/q̃ es a procurar o cofirmar la paz q̃ agora tiene la tierra/q̃ es vna cõcordia de mala liga/o de carnal afeciõ. Ca no vine a poner tal paz porque es causa de guerra y haze al hombre enemigo de dios. Mas vine a poner cuchillo. Que es contamiento ó la concordia peruersa:el q̃l cuchillo trae vdadera paz y ayũta los hõbres a dios. E aun vine a apartar el hijo contra su padre/y ala hija contra su madre. y ala nuera contra su suegra. Como si dixesse vine a matar las afecciones priuadas dela carne:por las quales assi se aman vnos a otros que siruen a dios menos/o se apartan del todo de su seruicio. Esto se entiende de apartamiento espiritual. Conuiene saber del amor ó los amigos desordenado/y no del corporal quãdo es sin ofensa de su magestad. Sigue se enel testo. E los enemigos del hombre/que assi se apartaren delos otros infieles por fe/o por religion/o por costumbres/serã los de su mesma casa. Que aunque antes del apartamiento amauan segun la carne/despues aborrescen/pues que impiden la carrera de la vida espiritual.

Despues ósto nuestra el saluador en q̃ manera vino a apartar al hõbre delos amigos:y pone el primer impedimẽto ó la perfecion:y de su seguimiento que es el desordenado amor delos pariẽtes diziendo. El que ama al padre o ala madre/o al hijo/o ala hija mas que a mi/no es digno de mi. Lo qual se ha

Joã. vij. c

Apoc. j. c. Ambrosi' lib. vij. ca. lvij. ſuplu cam.

Luc. xxij.

Ambrosi' lib. vij. ca lvij. ſuplu cam.

Beda ſup lucam.

Cij.

ze de muchas maneras/como q̃ndo por amor dllos no viene alguno ala fe/d dexa la fe recebida o haze algũ pecado mortal/o se pone por ellos a peligro d su estado. Y esto que dize el señor/ no es de mi digno/tanto es como si diresse. No es digno de tener me por huesped enel mũdo ni enel juyzio por fauorable testigo/ni en el reyno celestial por remunerador aplazible. Porque segun dize sant Augustin: el pecador no es digno dl pan que come. y dezia esto christo como si diresse. Assi vine a apartar el hombre de su padre/o de sus amigos/no para que no ame a su padre/ y para que no guarde la honrra y piedad que les deue:mas para que no tenga por mas principal la piedad y afecion dellos que su propria saluacion/y q̃ la religiõ diuina / o que la honrra y culto dela fe christiana. E quando no puede ser guardada piedad y honrra al padre y ala madre sin ofensa de Dios: y sin peligro/o pdimiento dela propria salud del anima: el aborrecimiento que el hombre tiene enlos suyos es piedad y lealtad que tiene con dios: y es cosa mas saludable q̃ en tal caso sean desamparados los padres: ca entonces en mas deue ser tenido el que nos crio q̃ toda criatura: y la caridad es assi ordenada/que el hõbre deue amar mas a dios que a todas las cosas y aun mas que a si mesmo. E por ende no se deue retardar de pseguir y abraçar las cosas que pertenescen ala honrra de dios por el amistad deninguno: quanto quier que le sea grãde amigo o pariente/ y qual quiera persona que es amada se deue amar de nosotros en menor grado que dios y por amor de dios E sant Hieronymo dize. Esta ordẽ en toda afecion y amor es necessaria. Alma pues despues de auer amado soberanamẽte a dios/al padre/ama ala madre/ama alos hijos. E si prouentura tal necessidad viene que el ãmor delos pariẽtes y delos hijos se compare/o quasi sea ygual al amor de dios/y no pueda el vn amor y el otro ser juntamente guardado: entonces aborrecer el hombre alos suyos no es otra cosa sino tener mayor fe con dios. Cerca deste pmer ipedimẽto de seguir a Jesu xpo nota aqui vn prouechoso exemplo. Como vn hombre por amor delos parientes fuesse impedido de no seguir la carrera del señor: y queriendo vna vez poner remedio a su impedimento: llamo los a vn cõbite: y en medio del comer/rogo a vno dllos que creya ser sobre todos el mas fiel que si mucho lo amaua que pusiesse por amor del su dedo el mas pequeñuelo enel fuego: y temiendo la pena escuso se delo hazer y no le respõdio con la fidelidad y obra que todos tiempos auia mostrado/o fengido que le auia de respõder. E despues preguntando a todos los otros de aql la mesma manera si por amor del querian poner el dedo enel fuego: respondieron que no: y lo mesmo que hallo enel primero hallo en todos. Y entõces abriendo su proposito dixo a todos que por solo el amor dllos se auia tardado hasta aquella hora de seguir al señor entrando en religion: mas pues q̃ no hallo enellos fe/q̃ no queria ya detardarse mas: y pues que ellos no quisieron el mas chiquito miembro del cuerpo poner en pena d fuego breue por el que menos queria el poner todo el cuerpo y anima por ellos eñl fuego perdurable. E saludando los a todos partiose dellos. Despues dsto pone aqui el señor que no se deue mas amar el ppio cuerpo q̃ esse mismo xpo: y pone el segundo impedimento q̃ es el amor de la carne diziendo. **El q̃ no toma su cruz cada dia y me sigue: no es digno de mi.** Como si diresse. No es digno de mi compañia por gracia/ni de mi cõsolaciõ por familiar presencia/ni de mi combite por soberana gloria. Porque como dize sant Bernardo. Delicada es la diuina consolacion y nunca se da alos q̃ conella bueluen otra cõsolacion temporal y estraña. Y entonces tomamos la cruz quando por la fe de Jesu christo padescemos martyrio pareciendo a el mismo señor en su passion por derramamiento de sangre

Hieront. sup mat.

bernardus in sermone spũs sancti.

o quando tomamos la carga dela penitencia reprimiendo ꝛ refrenando las codicias dela carne por afliciõ ꝛ disciplina o quando nos compadecemos delos afflitos haziendo cuenta que la necessidad dellos es nuestra. En la cruz son figurados todos los linajes delos tormentos. Onde este nombre cruz: viene desta palabra: cruciato/que quiere dezir tormẽto. Y aquel es dicho ser cruciado/que en qualquier manera es aflegido. E siẽpre deuemos lleuar la cruz: porq̃ mostremos el amor q̃ tenemos a Jesu rpo: ꝛ porque parezca que siẽpre lo amamos. E las aduersidades no se deuẽ temer/ni las cosas prosperas ꝛ carnales desseos se deuen seguir: porque la cruz de rpo sea lleuada ꝛ sofrida en paciencia que de necessario en esta vida se ha de lleuar. E sant augustin dize. La cruz del señor no solamente es dicha aquella q̃ en el tpo dela passiõ fue hecha de enclauada madera/mas aun cruz ó jesu rpo se llama aquella q̃ es cõpuesta en el discurso de toda esta vida de todas las buenas costumbres ꝛ disciplinas: ca toda la vida del hombre rpiano si segun el euangelio biue/cruz ꝛ martyrio es. Y sant Crisostomo dize. Su cruz lleua encima el q̃ esta aparejado a todo peligro por amor de dios/si necessario fuere: hasta la muerte antes que desamparar la fe de rpo: y aquel tal si por la misericordia de dios se escapa del tormento y del martyrio: quien dubda sino q̃ quãto a su proposito y buen desseo cada dia es atormẽtado: ꝛ por esto si ninguna dificultad de martyrio padeciere: no derara ó recebir merced: porq̃ la buena voluntad es la que ante dios recibe el galardon aunque no se consiga la obra: ca el desseo procede de nuestro aluedrio/y la obra se acaba por la gra de dios. Y porq̃ el tomar dela cruz puede ser con aniessa intẽcion: por esto ó pues q̃ el señor dixo. **El que no toma su cruz**/dixo luego/**y me sigue**/ꝛ no dixo ꝛ siguiere el mũdo por via ó cobdicia nila carne por via de deleyte/ni los hombres por fauor ꝛ gloria de vanidad: ca no sigue a rpo aunque parezca que lleua la cruz: el q̃ por no seruir a dios ꝛ por intencion de auer gloria eterna: mas por vana gl'a ꝛ por tẽporales puechos lleua en su vida alguna semejança dela passion del señor o aflige su carne: o se compadesce segun la carne ó su prximo por dar fauor a su culpa: o el q̃ por ꝓcio trae la cruz assi como la rueda trae el feno.

Augustin sup Joan.

Chrisost. sup Joan.

¶ E porque como dize sant Crisostomo estos mandamẽtos q̃ el saluador manda parescia muy pesados: pone agora el soberano pueche q̃ dela guarda dellos se sigue diziẽdo. **El q̃ halla su anima ꝛ la quiere hazer salua: perder la ha**: como si diresse. El q̃ la halla en esta vida presente: q̃ es causada de anima permaneciẽte en el cuerpo: ꝛ la quiere hazer salua: auiẽdo por bueno negar a Jesu christo ꝛ su nõbre: ꝛ cayendo de su amor: o desamparãdo q̃lquiera obra de virtud: o siguiendo los desseos dela carne ꝛ posponiendo la religion ꝛ sanctidad por palabra: o por obra por no poder la vida psente: este tal la perdera para siempre: porque perdera la vida perdurable. Onde remigio dize. El q̃ esta presente vida ꝛ sus delectaciones ꝛ carnalidades dessea para q̃ pueda siempre viuir en ellas sea cierto q̃ perdera esta vida que dessea cõseruar y que cõesto apareja su aña pa la eternal dãnacion. Sigue se en el testo. **Y el q̃ perdiere su anima por amor ó mi: este tal aya por cierto q̃ la hallara.** Como si diresse. El que perdiere su vida corporal y esta aparejado para la perder hasta la muerte poniendo la en todo peligro ꝛ posponiendo las cosas por me amar: sea cierto el tal q̃ la hallara. Y el q̃ la perdiere por cõfessarme con la boca: ꝛ por parescerme en la obra: y no padesciendo por su ꝓpia culpa como padecen los ladrones: o por fauor humano como padescen los soberuios ꝛ vanagloriosos: y no por temporal merced: como padecen los cobdiciosos ꝛ solicitadores ó las cosas terrenas: este tal aya por cierto que la hallera: conuiene saber: salua en el siglo aduenidero: porq̃

T.ij. Chris. sup matheũ.

Remigius sup mat.

hallar y rescebira por la vida transitoria q̃ dxa la vida perdurable que rescibe. E sant Augustin dize. Qualquier q̃ por amor de dios menospreciare d̃ buena voluntad esta vida corporal q̃ agora por el ayuntamiẽto d̃l anima es mortal/crea q̃ enel siglo aduenidero recebira no sola la mesma vida del cuerpo/ mas aun la del anima eterna ⁊ immortal. Lo de suso es de sant augustin. Pues bien parece auer puesto el saluador eneste lugar su anima por la vida presente: porq̃ toda nuestra vida esta eñl anima. Y es dicha anima: ẽ q̃nto anima ⁊ da vida al cuerpo. Es dicha espũ en q̃nto espira. Es dicha mente/en quãto se recuerda/o en quãto retiene algo enla memoria. Y es dicha animo quando vsa dela volũtad. Y es dicha razon/quando juzga derechamẽte. Es dicha seso/en quanto siente. Es dicha memoria/q̃ndo reduze ala memoria las cosas passadas. Es dicha voluntad: quando consiente. Estos nombres son diuersos al anima: ⁊ no le sõ puestos porq̃ sea muchas animas: mas por la multitud ⁊ diuersidad d̃ sus opaciones. Onde san augustin dize. Anima es dicha: porq̃ anima el cuerpo para biuir: es espũ por su espiritual naturaleza: o porq̃ espira enel cuerpo. E dize se spũ por significar la substancia d̃l anima: y anima se dize por la biuificaciõ que haze enel cuerpo: mas vna misma cosa son spiritu y anima en substãcia aunq̃ la ꝓpriedad d̃los efectos es diuersa: ca vn mesmo espiritu por si mesmo es dicho spũ: y por el cuerpo es dicho anima Lo de suso es de sant Augustin Pues el espũ que es la substancia de nr̃a anima si dessea las cosas q̃ son del cuerpo/enellas pierde todo su bien espũal: porque todo el bien del espũ cõsiste en contradezir las passiones dela carne: y en aptar se de sus desseos: porq̃ assi se haze pfecto enla virtud y se ayunta ala cõtemplacion d̃las cosas superiores ⁊ viene en tanta pureza q̃ se haze subjecto de honestidad/y espejo d̃ diuinal sabiduria. Pues el q̃ halla ⁊ ama su anima q̃ es la vida p̃sente entẽdida en ella/⁊ la ama desordenadamente cobdiciando biuir segun la carne: segũ aquello que dize el apostol. El hõbre animal no entiende las cosas de dios: quien dubda sino q̃ este la pdera eñl siglo aduenidero? porq̃ todo aquello se pierde q̃ no cõsigue su deuido fin como la melezina es pdida quãdo no se alcança por ella la sanidad/ ⁊ biẽ desta manera la vida presente q̃ es ordenada para alcãçar la vida perdurable se pierde: quãdo no se rescibe por ella la vida eterna: lo qual acaece al q̃ con d̃sordenado amor ama essa misma vida d̃l siglo. E por el contrario el q̃ perdiere la vida p̃sente: menospreciãdo la por amor de Jesu xpo/es dicho perderla: no segun verdad: mas segun la opinion delos hombres: ⁊ tal como este la hallara rescibiendo por vida tẽporal vida eterna. Pues luego segun esto bien se sigue q̃ no d̃ue el hõbre ser apartado del biẽ virtuoso por la suauidad dela vida presente que es breue ⁊ ordenada pa merecer la vida pdurable: y aun las cosas q̃ son ordenadas para que dellas se siga algũ fin/no son sino pa que se alcãce aq̃l fin porq̃ fueron ordenadas. Y por esto la cõsciencia bien ordenada no cura mas d̃las tales cosas de q̃nto el tal fin pueda ser auido por ellas: por lo qual no deuemos mucho curar d̃la vida presente: mas antes cõ todo cuydado deuemos tener solicitud y desseo de ꝓcurar la vida pdurable. Onde sant Crisostomo dize. Mejor es morir por algun tiempo ⁊ biuir para siempre: que biuir algun rato ⁊ morir perdurablemẽte: ca si aquel murio por nosotros que no podia morir sino quisiera: como xpo nuestro señor murio: q̃nto mas nosotros deuemos por el morir: pues q̃ aunq̃ no queramos somos mortales. E si el señor murio por el sieruo sin esperar del galardon: cosa es mas justa q̃ el sieruo muera por el señor/ esperando por su muerte tã copiosa merced. E sant Augustin dize. No tenia el señor porque morir ⁊ murio: ⁊ tu tienes causa para morir ⁊ huyes desta victoria pues q̃ desdeñas la muerte. Ten ten por

Augustin⁹ sup Joã.

Augustin⁹ sup Joã

j.cori.ij c.

Chrisost. sup mat.

bien agora con ygual coraçon de padescer la muerte por tu merecimiento/pues que tuuo christo por bien d̃ padescer por librar a ti dela muerte perdurable. Cerca deste segundo impedimento notaras aqui para la edificacion delos oyentes el exemplo que se sigue. Como vn monje mouido de gran deuocion hiziesse vida muy aspera: ⁊ sabiendo lo los parientes viniessen a el por lo reprehẽder sobre tal estremidad: respondioles esto que se deue siẽpre encomendar ala memoria. Tãtas ⁊ tales cosas he oydo y leydo dela vida eterna que no curo dela libertad que me cuesta/ni de quanto por ella cõsumo ⁊ pongo en afliciõ mis carnes. Y lo que sant Matheo dize q̃ no a memos mas q̃ a xp̃o al padre ⁊ ala madre/o al hijo/o a la hija: esto mesmo refiere ⁊ dize sant Lucas q̃ deuemos hazer por manera d̃ aborrecimiẽto: diziendo. Si alguno quiere venir a mi. Esto es acreer en mi ⁊ a seguirme creyẽdo/o a tomar el estado d̃la ꝑfeciõ. E no aborresce a su padre y a su madre/⁊ ala muger ⁊ alos hijos/ y alos hermanos ⁊ alas hermanas y aun a su ꝓpria aĩa. Que q̃ere d̃zir la vida corporal menospciãdo la por amor de dios: y no estuuiere aparejado si menester fuere a ponerse a todo peligro d̃ muerte por la fe: auiẽdo por mejor morir antes que pecar cõtra dios/dando lugar y consintiendo a sus desseos carnales/no puede ser mi discipulo: Lo q̃l es grãdissimo daño: porque el es la misma verdad y enseñador de verdades. Es de notar que por estas palabras no significa el señor que deuamos aborrecer la naturaleza de nr̃a cõdiciõ humana ⁊ los propinquos ⁊ pariẽtes: mas quiere dar a entender que aborrezcamos enellos las cosas que nos perturbã el camimo de dios: y que sigamos a Jesu Christo por fe y por caridad: ca ninguno deue ser tenido en aborrescimiento aunque sea malo. E Boecio dize. Acerca delos sabios/ningun lugar es dado al aborrescimiento y malquerencia de algũo por grande passion o causa que segun el juyzio humano lo requiera: porque alos buenos quien los ha de aborescer sino fuesse algun loco incurable? Pues aborrescer alos malos cosa es que caresce de razon: porque tal es la viciosidad y defecto que esta enellos como es la dolencia y larga passiõ delos cuerpos: o como la enfermedad de los coraçones. Pues como alos ẽfermos que por las enfermedades corporales en ninguna manera juzgamos ser dignos de aborrescimiento/mas antes determinamos que son dignos de compassion/ mucho menos deuen ser maltratados ni aborrecidos los coraçones aflitos de alguna peruersidad o malignidad de passiones que es enfermedad mas cruel ⁊ disforme q̃ toda otra dolẽcia. Y assi parece como nos mãda aqui desechar toda afecion carnal ⁊ amor desordenado de los padres cercanos en sangre o en amistad. Y este es vn ĩpedimẽto arriba ya dicho: segun la relacion de sant Matheo que mucho empesce al que ha de seguir a Jesu christo. Sobre lo qual dize sant Ambrosio. Pues si por amor de ti el Señor desamparo a su sacratissima madre y se apto d̃lla/⁊ q̃ndo le dixeron q̃ estaua ala puerta y lo buscaua: diziendo. Señor tu madre ⁊ tus hermanos estã fuera y te buscan. El dixo quien es mi madre/⁊ quien son mis hermanos/para que por ellos dexe yo de hazer la voluntad de mi padre? No seyo porque ayas tu de querer ser antepuesto a tu Señor/ni ser enesto mas priuilegiado que el. ¶ Mas es de notar que eneste mandamiento no mando christo que deuamos ignorar ⁊ no conoscer la naturaleza del amor paternal/ mas mando que no siruamos con enagenamiento de nuestra libertad ala mesma naturaleza d̃l amor: y que de tal manera deuamos seruir alos padres que honrremos al que los crio/y q̃ por amor dellos nunca nos apartemos del. E sant gregorio dize. El que cobdicia las cosas eternas por la carrera dela perfecion en q̃ entra ⁊ comiẽça: de todas las otras se deue

Boecius li. de cõsolatione.

Ambrosius sup lucã.

mat. xij. c.

Gregorius in moral.

hazer ageno por manera q̃ siempre se ha lle fuera del padre: y dla madre: y dla muger: y delos hijos: ⁊ delos parientes: ⁊ de si mesmo: porque tanto mas verdaderamente conozca a dios quãto menos en su causa ⁊ por su amor a ningũo reconosce. Pues luego deuense amar los proximos ⁊ la caridad se deue administrar a todos assi alos parientes como alos estraños: mas por esta caridad fraternal ninguno se deue aflorar del amor de dios. E tambien los xpianos compadezcan se de sus proximos por la caridad / mas guarden se que la indiscreta compassiõ no los desuie dela carrera de dios. El segundo impedimento que arriba se puso segũ la doctrina de sant Matheo es el amor dela carne y esto se toca segun sant Lucas en esto q̃ enel testo se sigue. El que no trae su cruz ⁊ viene empos de mi: no puede ser mi discipulo. Ca como dize sant Grisostomo. Perfecto discipulo es d Jesu Christo el q̃ sufre las afrentas ⁊ agrauios y dificultades de todos los malos o esta apejado para los padecer por el mesmo xpo. Destos dos mãdamiẽtos es arriba dicho. Assi mesmo hallaras esta materia adelãte poco ãtes dela trãsfiguraciõ del señor como q̃era q̃ no sea vna mesma.

Chrisost. in homil.

¶ El tercero impedimento es no cõsiderar los hõbres la inconstancia y poca firmeza dela voluntad humana por la qual es alguno impedido dela perseuerancia dela vida nueua. Y esto acaesce quando sin cõsideracion discreta abraça alguno la carrera que no puede acabar d andar. Onde a este que assi toma la via dela perfecion necessaria es la discreciõ para considerar si tiene las fuerças que para esto se requieren: delas quales es la principal la fortaleza dl coraçon para dexar todas las cosas temporales y para sofrir aduersidades por dios: porque por la indiscrecion y poca ꝓuidencia no se retrayga del bien començado. Y esto enseña el ciemẽtissimo señor por la semejãça del que quiso edificar la torre: esto es: del que quiso començar la perfecion Euangelica / ⁊ la cumbre dela vida soberana: por la q̃l somos sus discipulos. Pues el q̃ dessea ser dicho y ser discipulo de jesu xpo assiente se p̃mero ⁊ haga cuẽta con su coraçõ si tiene las despensas allegadas para acabar lo q̃ dessea y vea si le sera possible cõellas soportar la vida delos discipulos y tener paciencia ⁊ sofrir trabajos: y edificar la torre delas v̄tudes y pelear cõtra los enemigos ⁊ poner por obra todas las otras cosas q̃ de aqui se siguen: ca muy grã torre comiença a edificar el q̃ menospreciando las riq̃zas: honrras ⁊ dignidades del mũdo desampa todas las cosas ⁊ promete d guardar la vida dlos apostoles y las asperezas delos mõjes. Mas este tal primero deue cõtar quã estrecha ⁊ trabajosa sea la vida ⁊ quã dificil obra ẽs la q̃ comiença a hazer. Porq̃ segũ dize sant gregorio. Todo lo q̃ hazemos siẽpre lo deuemos proueer con discreta consideracion. Pues assentãdose el hõbre: esto es: estando q̃eto delos mouimiẽtos dela vida vieja y delos estruẽdos y passiones del mundo: haga cuẽta y con diligẽcia determine q̃ si ha de seguir perfectamẽte a Jesu xpo que ha de desamparar todos sus bienes temporales y q̃ ha de apartar todas las cobdicias dela carne y q̃ ha de aparejar su anima pa pelear contra todas las aduersidades del siglo. Y deue assi mesmo pẽsar si tiene algunos tesoros spirituales de v̄tudes: ca los dineros materiales mas se deuẽ comunicar alos pobres q̃ ayũtar. Y vea si puede tener ⁊ guardar para la obra que dessea comẽçar: humildad: paciencia: obediencia: ⁊ perseuerancia que es virtud que sella ⁊ acaba los edificios espirituales ⁊ virtuosos: sin las quales no puede ser acabado este edificio. Los gastos o costas son las cosas q̃ deues a dios y a ti mesmo y al ꝓximo. Pues queriẽdo alguno edificar vida espiritual deue primero cõsiderar si ha hecho vida piadosa / mesurada ⁊ justa / porque despues que ouiere puesto el fundamento que para esto es necessario que cõsiste enla obediencia delos mandamientos de Dios

Grego. in moralib.

¶.iiij.

⁊ no lo pudiere leuãtar en alto ni acabar apartandose del buẽ ꝓposito y dessallesciendo del hedificio delas vtudes no sea escarnecido delos espũs malos que siempre nos dessean destruyr y se gozã de nuestros defectos: ⁊ todos los q̃ vierẽ q̃ el tal hõbre dessallesce del bien començado comiencen alo escarnecer. Estos escarnecedores puedẽ ser o los hõbres enesta vida o los demonios enla muerte o el señor eñl juyzio ⁊ aun los sanctos q̃ se reyran sobre el diziendo. Este hõbre comẽço a edificar tomando camino de perfecion ⁊ no pudo acabar el edificio perseuerando enlo q̃ auia començado. Pues q̃ aprouecha a nĩgũo auer comẽçado sino ha d̃ ser saluo: porq̃ verdaderamẽte no el q̃ comẽçare el biẽ: mas el q̃ perseuerare enel sera saluo. El quarto impedimẽto es la cõfiança q̃ los hõbres tienẽ dela loca seguridad como q̃ndo algũo confia enla seguridad d̃ sus fuerças y merescimiẽtos por los quales cree ganar por fuerça el reyno delos cielos y q̃ puede ser saluo por ellos. Mas porq̃ no puede el q̃ se ha de saluar alcançar cõ ningunos merecimientos suyos la gl̃ia sino fuere blãda y tẽplada la sentencia d̃l muy aspero y justicero juez mediãte la misericordia necessario es q̃ ẽbiãdo adelãte la ẽbaxada de sus lagrimas ⁊ obras buenas ruegue q̃ seã hechas aq̃llas cosas q̃ son ꝑa la paz entre dios y el aĩa: ⁊ las q̃ ꝑtenescẽ al pacifico reposo della: ca enel acatamiento d̃l señor todo hõbre es imꝑfecto ⁊ nĩgũo puede ser hallado justo. Y esto enseña agora nr̃o redemptor por la semejãça del rey q̃ quiso dar batalla a otro rey: el q̃l como no pudo salir a pelear con diez caualleros contra el otro rey su aduersario q̃ traya veynte caualleros ꝓcuro la paz. Pues si vn rey ꝓcura paz con otro rey: mucho mas conuiene a nosotros ẽfermos tener paz cõ dios. En este lugar es llamado rey q̃lquiera q̃ q̃ere tomar estado d̃la ꝑfeciõ: porq̃ deue biẽ regir sus obras ⁊ sus pensamientos ⁊ todos sus sentidos interiores ⁊ los q̃ son de fuera ⁊ ha de rõper batalla ꝑa ganar por fuerça el reyno celestial: ca el reyno delos cielos: segũ dize el señor en otra parte del euãgelio: fuerça padece ⁊ los forçadores selo lleuã entre las manos. E no es otra cosa la yglesia querer trauar batalla con dios sino cõfiar algũo q̃ justamẽte puede por sus merecimiẽtos ser saluo por su mano. Mas q̃si cõ diez caualleros sale a encontrar a dios el q̃ le ofrece la guarda de los diez mãdamientos que puso en obra: mas el soberano dios rey celestial dobladas cosas demãda: cõuiene saber: la guarda delos mãdamiẽtos y delos cõsejos d̃l euãgelio: ca la ꝑmera obseruãcia q̃ es de los diez mandamiẽtos no basta ꝑa ganar el estado d̃la ꝑfeciõ. O segũ dize sant gregorio. El rey celestial dios entõces quasi cõ doblada gente de armas viene contra vna batalla sola: porq̃ se entienda q̃ aunque nos halle justos ⁊ aparejados quãto ala obra: lo qual a penas o con dificultad puede ser: nos ha de tomar cuenta delas obras y delos pensamientos porque mucho mayores ⁊ mas cosas alegara auer sofrido y hecho por nosotros. Pues embiemos a el para que se nos torne piadoso ⁊ manso nr̃a embaxada conformando nos conel enla obseruãcia delos consejos euãgelicales ⁊ ofreciẽdo los dones de lagrimas y de oraciones y de virtudes: porque como es necessaria la prouidẽcia delos consejos bien pensados ꝑa guardarnos dela burla q̃ de nosotros dessean hazer nr̃os enemigos: no menos es menester esta solicitud ꝑa alcançar la misericordia del juez. E assi parece q̃ esta semejãça o figura es la mesma q̃ fue la de arriba: porq̃ ninguna otra cosa nos amonesta el señor por estas palabras figuratiuas sino q̃ no nos estẽdamos allẽde de nr̃as fuerças a obrar algũa vtud q̃ntoq̃er q̃ tenga grãde ⁊ piadoso color de perfecion y de bien

¶ El quinto impedimento q̃ estorua no seguir a christo es el amor d̃las riquezas temporales q̃ mucho embaraçã a andar por la carrera dela perfecion. E de aq̃ es q̃ concluyendo agora el señor la materia delas semejanças ya dichas ⁊ su ꝓposito

Math. xj.

Gregorius homilia.

¶ V.

dize. Pues assi todo aq̃l de vosotros q̃ no renũcia y desampara todas las cosas q̃ possee no puede ser mi discipulo. como si dixesse. No puede ser q̃ alguno sirua a dios ⁊ al mundo. E porende como dize Prosper: dios nr̃o señor q̃so q̃ sus seruidores desamparassen todas las cosas: porq̃ desechada la cobdicia del mũdo pudiesse la caridad diuina ser enellos acrescẽtada y pfecta. Y sãt Augustin dize Deprẽde agora no amar al mundo: porq̃ sepas amar a dios. Sumete debaxo d̃l pfundo dela humildad: porq̃ seas lleno d̃las aguas d̃la misericordia diuĩa. Buelue el rostro al mundo porq̃ te cõuiertas a dios. Pues mira q̃ el amor desordenado delas cosas tpales es aq̃ rep̃hẽdido q̃ no la possession dellas. Ca como dize sant Augustin: no cõdena dios las riq̃zas porq̃ por ellas ganamos algũas vezes el cielo: mas cõdena al coraçon quãdo se haze captiuo dellas: el q̃l entõces esta en su captiuidad quãdo no las gasta cõ el pobre pa q̃ crezcã eñl cielo: mas guarda las estrechamente en su perjuyzio pues que por la tal guarda a este tal escõdera dios pa siẽpre su cara. Onde de Abrahã se lee q̃ tuuo muchas riq̃zas ⁊ possessiones: y teniẽdo las fue muy pfecto: al q̃l dios no dixo: desampara todas tus riq̃zas ⁊ todos tus bienes: mas cata q̃ andes derechamẽte d̃ lãte d̃ mi amãdome d̃ pfecto coraçon: porq̃ assi seas pfecto: mas porq̃ es cosa dificil tener las riq̃zas enel arca por possessiõ ⁊ no eñl coraçõ por amor. Acõsejo el señor en otra pte d̃l euãgelio al mãcebo rico diziẽdo. Si q̃eres ser perfecto anda y vẽde todas las cosas q̃ tienes ⁊ dalas alos pobres y sigueme. Pues por esta cõclusion segũ dize la glosa se muestra q̃ edificar la torre como dicho es ⁊ hazer paz cõel rey mas fuerte no es otra cosa sino ser el hõbre discipulo de jesu christo: y q̃ aparejar los gastos pa la torre y embiar la gracia o embaxada al rey no es otra cosa sino desampar todas las cosas tẽporales. E por esto trae por cõclusiõ delas figuras q̃ ha puesto q̃ como no puede edificar el q̃ primero no haze ayũtamiento delos pertrechos: ni puede yr sin peligro a rescebir al rey ayrado el q̃ no embia delãte embaxador amigable: assi dize el testo. Todo aq̃l de vosotros q̃ no renũcia todas las cosas q̃ possee no puede ser mi discipulo. Estas cosas son no solamẽte pertrechos temporales: mas el amor delos proximos y essa mesma aĩa q̃ auemos d̃ menospreciar por ganar a dios: porq̃ assi renunciemos alos bienes transitorios ⁊ alas afeciones parentales delos deudos cercanos y a toda nr̃a sensualidad: por manera q̃ essa mesma aĩa q̃ es la vida p̃sente põgamos por dios ⁊ por el primo si menester fuere ala muerte. E por esto dize xpo. Si no renunciaredes a todas las cosas: por dar a entẽder q̃ ha d̃ ser muy entera la renũciacion: cõuiene saber: quãto a sus pprios bienes ⁊ quãto alos pariẽtes: y quanto a si mesmo: segun aq̃llo q̃ dixo dios al patriarca Abrahã. Sal de tu tierra y de tu parẽtela y dela casa de tu padre. E vn versificador dixo. O jesu quã graciosamẽte rescebimos d̃ ti a ti mesmo ⁊ alos tuyos ⁊ a tus cosas: y por esto cõ grã razon requieres d̃ mi agora a mi mesmo y alos mios y todos mis bienes. Esto mismo puede ser entendido ser dicho al religioso: al q̃l el señor habla diziendo. Sal de tu tierra por el voto dela pobreza: porq̃ como el poluo haze estoruo alos q̃ andã: assi la cobdicia terrena pturba alos q̃ quierẽ yr por el camino d̃ dios. E dixole mas. Sal d̃ tu parẽtela quãto al voto dela castidad: ca en la parẽtela se toca el amor dela carne queda grã impedimẽto dela castidad: ⁊ dixole mas: sal dela casa de tu padre quanto al voto d̃la obediẽcia: porq̃ el mõje deue ser enla religiõ sin padre ⁊ sin madre ⁊ sin pariẽtes. Estos tres votos fuerõ significados por los dões q̃ ofrecierõ a nr̃o señor los reyes magos: por el oro el voto d̃ la pobreza: por la mirra el dela castidad: por el enciẽso el dela deuota obediencia ⁊ hũildad: y fue dicho mas a abrahã. E vẽte ala trr̃a q̃ te mostrare esto es espũalmẽte: ca no te la dare: porq̃ se entiẽda que

Math.xix

Genesis.xij

Math.ij.

¶ vj. Beda super luca.

entre tanto que aun somos enesta vida a ningũo se da la tierra ó ¶ parayso: mas solamẽte se muestra por reuelaciõ o por fe. ¶ Es de notar q̃ segũ dize Beda gran diferencia ay entre renũciar todas las cosas y derar o ó̃samparar todas las cosas ca derar ól todo las cosas es obra ó̃ muy alta perfecion y pteneſce a pocos: y esto es delos varones perfectos derando las como las derã que es posponiẽdo todos los bienes tẽporales y cuydados ól mundo y allegãdose a solos los eternos: mas renũciar a todas las cosas pteneſce a todos los catolicos: ca no es otra cosa esta renũciaciõ sino ẽ tal manera guiar y poſſeer todas las cosas q̃ son del mũdo q̃ no seã por el deſordenado amor dellas detenidos ni pſos del mũdo: mas vayã cõ todo su coraçõ tras las cosas celeſtiales: de dõde pareſce q̃ a todos los q̃ licitamente vſan ó̃las riq̃zas del mũdo cõuiene la renũciaciõ ya ó̃ cha delas tales cosas/ y q̃ ó̃samparar ól todo todas las facultades y pdẽcias del ſiglo ſin poſſeer alguna ó̃ todas ellas es v̈tud q̃ pteneſce alos perfectos: como lo hizierõ los apoſtoles y ſus ſuceſſores. ¶ Pues luego ſegua esto todas las cosas renũcia aq̃l q̃ aun iq̃ algunas dellas poſſea no teme poder las todas ſi menester fuere por el nõbre ó̃ Jeſu xpo: esto ſe muestra biẽ eneſtos meſmos apoſtoles y diſcipl̃os del señor los q̃les por auer ya deſampado los bienes temporales no temerã ni algũos dellos temierõ de poder sus veſtiduras y sus calçados o ſandalias tales q̃les las tenia ſi neceſſario fuera jũtamẽte cõ las vidas por el fauor y defenſiõ dela fe y por amor del reyno delos cielos. Y esto es lo q̃ el apoſtol dize dando a entender el menoſpreciõ y la renũciaciõ q̃ auia hecho delas cosas tẽporales y la pobreza ó̃la vida apoſtolica. Y eniẽdo ſolamẽte pobre mãtenimiẽto y ropa q̃ nos cubramos deſto ſomos cõtẽtos: ca eſto ſolo es: segũ dize ſant Bernardo: la perfecion euãgelica. E segũ eſto deueſe conſiderar que el diſcipulado de Jeſu xpo es en dos modos. El vno es de neceſſidad y ó̃ obligaciõ y aſſi enla yglesia primitiua todos eran diſcipulos los q̃ agora ſe llamã rpianos. Otro es diſcipulo ó̃ cõſejo por el q̃l algũo ſigue a jeſu xpo enlos cõſejos euãgelicos. El diſcipulado pmero es neceſſario renũciar todas las cosas quãto ala ó̃ſordenada cobdicia y afeciõ dellas: porq̃ ningũo aſſi ſe afecione alos bienes tẽporales q̃ por amor dellos poſpõga los eternos y vencido del amor dellos por orden peruerſa ame mas alas criaturas q̃ al ſeñor q̃ las crio. El ſegundo diſcipulado es neceſſario deſamparar todas las cosas no ſolo q̃nto ala obra: mas aun quanto alas derar de todo coraçõ y afeciõ. como lo hizieron los apoſtles q̃ todas las deraron por viuir en volũtaria pobreza: de dõde pareſce q̃ no ſon todos obligados a derar todas las cosas q̃nto al erecto ſino ſolos los pfectos q̃ por el voto dela pobreza ſon obligados alas ó̃rar: mas todos los otros ſon obligados a renũciar a todas las cosas quãto ala deſordenada afecion: porq̃ no ſea ſu coraçõ mas eſclauo dellas q̃ de dios: y por ſemejante han ó̃ ſer deſamparados los padres y los parientes ſegũ la carne y los amigos ſegũ el ſiglo: porque de otra forma ningũo puede ſer perfecto diſcipulo de Jeſu xpo: lo q̃l ſe deue entender q̃nto al pmer diſcipulado aſſi q̃ no deue el hõbre amar alos parientes y amigos ſino ſegũ deuida ordẽ y pa la hõra ó̃ dios. E porende ſi los padres o amigos q̃eren de noſotros algũa cosa q̃ ſea cõtra la hõra diuinal: ó̃ aborrecer y menoſpreciar ſon: mas q̃nto al ſegundo diſcipulado deuẽ ſe deſamparar realmẽte quãto a toda cõpañia de viuir aun ẽlas cosas licitas ſino en quãto tal vida cũpliere ala hõra ó̃ dios. Lo tercero ſe deue deſamparar la ppria vida corporal: lo qual ſignifica xpo por el anima ſegun vn entendimiento quando dize. E aun a ſu anima. Onde ſegũ que es dicho arriba el aia ſe toma por la vida animal en quãto es viuificadora ól cuerpo y ſe deleyta enel. E aſſi ſegun dize ſant auguſtin: el aia en dos maneras ſe ó̃ ue aborrecer. La pmera es q̃ el hõbre no

ſ. ad Thimotheũz. vj.

Aug. ſup Joannẽ.

tema la muerte por amor de jesu xp̃o porque pa siẽpre viua cõel. La segunda es q̃ menosprecie la delectaciõ desta vida porque halle bienauẽturada consolaciõ enel reyno de dios. E cada vna destas dos cosas es necessaria si q̃remos ser discipulos de xp̃o q̃nto a entrãbos discipulados: ca enel p̃mero q̃ es ser el hõbre xp̃iano necessario es q̃ el q̃ enla causa dela fe fuere pregũtado no tema de morir por el saluador segũ el aparejo del coraçõ q̃nto alo p̃mero: y q̃ en ningũa manera de cõsentimiẽto alas d̃lectaciones corporales para pecar quãto alo segũdo. Mas quãto al segundo discipulado q̃ es viuir debaxo d̃la vandera euãgelica: necessario es q̃ cada vno aunq̃ no sea req̃rido quando cõtra la fe se haze algũa p̃secucion o agrauio: se ofrezca ala muerte: y esto quãto alo p̃mero. E quãto alo segũdo a este discipulado conuiene q̃ algũo no solo sea q̃brãtado y vencido enlas delectaciones dela carne: mas q̃ aun el cuerpo no se recree enellas mas delo q̃ pide sola la necessidad de naturaleza y aun esta q̃ no sea por dar consolacion al mesmo cuerpo: mas por lo conseruar pa la hõrra de dios y porq̃ lo pueda con mas libertad seruir: por manera q̃ el hõbre interior q̃ es la razon ymagine en su coraçõ q̃ quasi esta assentado procurãdo las cosas necessarias q̃ ha menester el cuerpo como pa vn seruidor: ⁊ assi entienda q̃ qualq̃er cosa q̃ tomare d̃ comer o de beuer q̃ no la tome por socorrer a su nescessidad corporal sola: mas por seruir p̃ncipalmẽte al rey del cielo y q̃ alcãce d̃l flaqueza: hambre: o desmayo y le de sostenimiẽto como a su domestico esclauo: ⁊ assi se ha de entẽder de otro q̃lquier descanso o recreaciõ corporal. Lo quarto se ha d̃ desamparar el aĩa p̃pria tomãdo aq̃ anima por la mas noble fuerça o potẽcia della qual es la volũtad. E segun esto no es otra cosa eneste proposito desamparar el anima sino desamparar la propria voluntad ⁊ cõformarla cõ la voluntad del muy alto: lo q̃l acaesce en dos maneras segun q̃ ay dos formas de disciplos. La vna es quãto alos mandamientos de dios alos q̃les el hõbre en ningũa manera deue ser cõtrario: y esto es necessario al p̃mero discipulado o alos p̃meros discipulos que son todos los xp̃ianos. La otra es q̃nto a todos los beneplacitos diuinos q̃ es q̃nto a todas las cosas q̃ el señor quiere con las q̃les el hombre cõforma su voluntad en todo quãto haze y puede y sabe: d̃ manera q̃ el coraçõ como oluidado de si mesmo y de todas las cosas tẽporales se trãsforma todo enla voluntad diuina: segun aquella palabra del mesmo señor q̃ dize. El q̃ quiere venir empos de mi niegue a si mesmo. Sobre lo q̃l dize Beda q̃ el negamiento que el hõbre haze de si mesmo es plenario oluido dela libertad dela propria persona: y apartamiẽto de todos los proprios desseos ⁊ assi d̃samparar el hõbre su anima propria: conuiene al segũdo discipulado del qual son los varones euãgelicos sucessores enla vida d̃los apostoles del señor. Es tambiẽ de notar que todas estas cosas q̃ por amor de Jesu xp̃o se deuẽ desamparar: se cõprehenden enla p̃fession delos religiosos enesta manera y aun de otro modo que el que arriba fue dicho: ca el dexamiẽto delas cosas temporales y delos pariẽtes ⁊ amigos se cõprehẽde eñl voto dela pobreza volũtaria: el desampar dela vida carnal y dela d̃lectacion corpal es entẽdido enel voto dela castidad: y el negamiẽto dela p̃pria voluntad es entẽdido enel voto d̃la obediẽcia.

Luce. ix. Beda sup lucam.

Siguese la oracion del auctor.

Señor Jesu xp̃o resplandor dela gloria d̃l padre embia en mi el huego y el feruor d̃l espũ sctõ porque sea encendida ⁊ acrecẽtada ⁊ acabada en mi la caridad de dios y del proximo. Dame gr̃a de d̃samparar el amor dela parẽtela carnal y d̃ aborrecer d̃ todo en todo las d̃lectaciões corporales y d̃ amar a ti sobre todas las cosas y de tener discreciõ en todo lo q̃ ouiere de hazer: y de nũca confiar enla seguridad de mis fuerças o meresci-

mientos: mas que siempre embie a ti embarada de lagrimas y de virtudes a demãdar verdadera paz. Dame tambien señor gr̃a q̃ con todo mi coraçon renũcie y desampare a todas las cosas tẽporales y q̃ todas las dexe por obra: porque assi pueda ser tu verdadero discipulo. Amẽ.

¶ Sumario del interprete.

¶ Cap. cincuẽta y cinco dela cõsolaciõ q̃ el señor dio alos discipulos entre las cargas que les puso delos mãdamientos: segũ q̃ lo escriue sant matheo enel cap'lo. x. E cantase en algũas fiestas delos martyres: y cõtiene tres parrafos segũ se siguẽ.

¶ El primero es q̃ el que recibe al predicador ỏl euãgelio tãto merece como si recibiesse al rey del cielo. Y q̃ por dos maneras puede alguno ser recebido q̃ son la buena vida o la sctã doctrina. Y q̃ la magnificẽcia ỏ dios paga el vaso ỏ agua q̃ se da por su amor cõ si mesmo y cõ su reyno.

¶ El segundo es que los que deuen ser recebidos son: el propheta: y el justo: y el discipulo: enlos quales son figurados todos los q̃ enel nombre del señor se deuen recebir. Y del gran prouecho que viene de oyr alos q̃ dios embia: y de quanto peligro es el menosprecio de su doctrina.

¶ El tercero es del conoscimiento dela obediẽcia q̃nto es grãde o quãto es peq̃ña. Y de quãto son grandes el bien dela obediẽcia y el pecado ỏ la desobediencia. Y q̃ los perlados mayores nunca deuen dexar ỏ predicar: y ỏ prouecho q̃ hazian los apostoles predicãdo por las tierras.

¶ Sigue se el capitulo. lv.

¶ J.

Porque el señor ha apartado cõ sus palabras alos discipulos delos amigos y delos bienes tẽporales segun es dicho: dales agora por cõsolaciõ otros que caritatiuamente los reciban y les abran sus casas y les administren las cosas necessarias a la vida por la esperança q̃ da alos q̃ los recibieren del gualardon perdurable diziendo. El que a vosotros recibe a mi rescibe: y el q̃ a mi recibe: rescibe al padre que me embia. Como si dixesse. Porque soys miẽbros mios: y ya ésto ẽ vosotros: por ẽde el q̃ os recibe a mi rescibe: y assi mesmo porq̃ yo y el padre somos vna cosa: y yo esto enel padre: y el padre en mi: sucede que el que a mi recibe en mis miẽbros: esto es: en mis pobres recibe al padre que me embia. E por cõsiguiẽte recibe al espũ scto que con el padre y cõ el hijo mora por gr̃a enel anima del q̃ lo recibe: de dõde parece ser cosa manifiesta q̃ al padre y al hijo y a toda la trinidad recibe el q̃ honrra y rescibe al mẽsajero ỏ dios: y el q̃ al ministro y seruidor ỏ dios haze injuria a dios todo poderoso y ala trinidad no diuisa la haze. E ciertamẽte cosa es esta de grã gualardon q̃ recibiendo tu a vn hõbre pobre seas por su recebimiẽto hecho morada adonde toda la trinidad se aposente. E por esto amoneста el clementissimo rey alos q̃ a sus discipulos y mensajeros reciben q̃ siẽpre lo hagã mostrãdoles la grãdeza ỏ la merced q̃ por ello recebirã. Onde sant Crisostomo dize. A su propria psona q̃so el señor poner en sus discipulos por manera de ymagen o de representaciõ por prouocar al recebimiẽto y abrigo dellos a todo el pueblo xpiano haziẽdo cuẽta q̃ el aura recebido lo q̃ a ellos fuere dado. E pues q̃ assi es põgan estudio los p̃dicadores y los discipulos del señor en ser tan vtuosos q̃ por el buẽ exẽplo de sus vtudes se mueuan los otros de muy buena volũtad a les hazer beneficios de caridad. Cerca delo qual es de notar q̃ como vno hiziesse vn sermõ no cõ pequeña exclamacion diziendo que ya la caridad y la deuocion era poca en muchos hõbres: assi la que se deue a dios: como la q̃ se deue a sus fieruos: y q̃ Jesu christo ya no hallaua a su Martha enel mundo que le hiziesse tantas piedades como en otro tiempo le solia hazer. Acabado el sermõ fuesse pa el vna matrona muy deuota y dixole quasi con estomago de palabras enojosas. O frayle si martha hallasse agora a su buen Jesu xp̃o (como en otro tiẽpo lo hallo) en

Chrisost. sup mat.

de dela cõsideracion dela perdurable cõ denacion que sucedera delos malos: por la qual Christo dize El que me negare delante delos hombres/a donde ha de aprouechar la confession de mi nombre/no osando confessar a mi/ni la verdad del euangelio/yo lo negare delante de mi padre/como a indigno de conseguir su gloria enel cielo. Pues el que aqui negare a jesu christo conel coraçon: no creyendo enel/o lo negare por temor conla boca: porque no solo es necessario para la salud del anima creer ⁊ consentir d̃ntro enel entendimiento la fe: mas aun confesar la por la palabra segũ tiempo ⁊ lugar requeriẽdo lo el caso. E aun es menester confessar esta fe por obra: ca el que no obedesce alos mandamientos apostolicos: aunque confiesse conla boca la fe/ conlos hechos la niega: a estos tales negara Jesu christo enel tiempo d̃la postrimera necessidad: diziendo. Andad que no tengo conocimiento de vosotros: y dezir les ha. Yd malditos al fuego ꝑdurable. E sant Crisostomo dize. Todo lo que se podia poner en obra quãto ala naturaleza dela carne: auia el señor mandado y no mando cosa impossible d̃ poder: se complir segun la flaqueza humana/y por esto pone delante agora la pena y el galardon que sucederan alos obedientes: o alos que carescieron de obediencia porque o por el temor dela pena/o por el desseo dela merced: la virtud del anima se socorra para bien obrar: mas primero pone el galardon y despues la pena: ca el misericordioso dios mas apejado esta para remunerar que para punir. Por lo qual dize sant Augustin. Ama las cosas que promete el todo poderoso dios: y teme los males con que amenaza/⁊ assi te perescera aborrecible ⁊ muy vil todo el mundo: el qual agora prometa prosperidad: agora espante con aspereza d̃ fortunas: mas peligroso es conlas blanduras falagueñas que cõlas penosas tristuras: y mas nos deuemos guardar del q̃ndo nos halaga para q̃ sea de nosotros amado: que quando nos amonesta o nos costriñe a que lo tengamos en poco.

Chrisost sup mat

¶ Siguese la oracion del autor.

Clemẽtissimo señor Jesu xp̃o/dame gr̃a q̃ en tal manera menosprecie todos los bienes y desseos terrenales y delectaciões viciosas: q̃ ninguna cosa tema padecer enla tierra por tu nombre mas q̃ assi seã tu nõbre ⁊ tu sancta passiõ escriptos en mi: q̃ mi anima merezca teñr palma vencedora cõtra todas las cosas cõtrarias ⁊ prosperas: y que assi confiesse a ti conel coraçon/conla boca/y conla obra delante delos hõbres enlas tierras q̃ tu segun tu santo ꝓmetimiento confiesses a mi delante de tu padre enlos cielos adonde merezca recebir los gozos q̃ los justos participã de ti por tu piedad ⁊ misericordia con todos tus santos: segun q̃ son prometidos por ti buen Jesu alos q̃ victoriosamente te confessaren. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo. liiij. de algunos impedimẽtos que ay para seguir la pẽrfecion ⁊ vida de Jesu xp̃o/segun que lo escriue sant Matheo eñl capitulo decimo/y sant lucas enel duodecimo/⁊ cantase enlas fiestas delos martyres. E cõtiene seys parraphos segun que se siguen.

¶ El p̃mero es como el señor quiere ser muy amado de nosotros. Y delo que significa el fuego q̃ vino a poner enla tierra. Y del grã desseo q̃ tenia de nr̃a saluacion. Y que su sancta passion es llamada baptismo. Y q̃ la discordia delos padres y d̃los hijos q̃ el señor puso sobre el creer fue paz de soberana concordia.

¶ El segũdo es q̃ el amor delos padres es el primero impedimẽto para seguir a Jesu xp̃o: y de vn exẽplo notable ꝑa desamparar los pariẽtes y el mundo. Y q̃ el amor del ꝓprio cuerpo nos estorua tomar la cruz de Jesu xp̃o acuestas: y delo q̃ es esta cruz: ⁊ como se ha de tomar.

¶ El tercero es del ꝓuecho q̃ se sigue alos q̃ tomã aspera vida por amor de Je-

limosna en tu mano hasta q̃ halles al justo a quien la des. Mas si menester fuere da de comer al que vieres q̃ perece de hãbre: porq̃ en otra manera sino lo hartaste tu le diste la muerte. E segũ dize san Jeronymo. Porq̃ ninguno pudiesse por razon dela pobreza escusarse de hazer limosnas y dezir: la pobreza me detiene q̃ no puedo acoger ni ospedar a ningũo: q̃to aqui el señor esta escusa con vn mãdamiẽto muy ligero de cõplir diziendo. E qualquiera q̃ diere vn vaso de agua fria a vno ó mis pequeñuelos en nõbre de discipulo: en verdad os digo q̃ no pdera su merced: como si dixesse. El q̃ diere vn vaso a agua fria no digo otro don mayor ni ó otras mayores psonas. E digo caliz o vaso que no cantaro: y digo de agua y no de vino: y digo fria q̃ no caliente por acatamiẽto que es mi discipulo y fiel que pdica la fe christiana: en verdad os digo y con toda certidũbre pmeto q̃ no pdera su galardon: mas por la buena voluntad cõ que lo dio q̃ por el valor dla obra: como quiera que la merecio por la obra y por la voluntad. E no dize el señor aqui q̃ del mayor beneficio o dla mayor buena obra se ha de recebir galardon: mas dela chiquita recebira tambiẽ merced qualquiera q̃ en nombre de discipulo siruiere ó agua al pobre. E haze aqui mencion dste socorro de agua fria: porque ninguno se escusse laluando se del defecto de su poca piedad con la pobreza/ y por esto no dixo de agua caliente/ porque no se excusasse de culpa en la caliente la miseria dela pobreza por falta de leña. E porende el que carece de leña para escalentar el agua: dela almenos fria al que por amor de Dios la demandare. Assi que todo hõbre quãtoquier que sea pobre puede hazer algunas obras de piedad pues q̃ puede bien dar vn caliz de agua fria. Es de notar q̃ en las cosas que se dan por amor de Jesu christo no es tãto pesada la q̃ntidad delos dones quãto se estima la quantidad dela buena voluntad con q̃ se dan: ca dios no mira que tanto es o que tãto vale lo que das: mas de q̃nta afeciõ lo ofreces: lo vno y lo otro por cierto mira: mas mucho mas acata la voluntad q̃ la obra. Sobre lo q̃l dize sant Crisostomo. Verdaderamente es el señor justo juez: ca el q̃ ordeno para la palabra ociosa pena/ justa cosa era q̃ por el agua fria diesse merced. E dixo agua fria por no dar trabajo dela escalẽtar. E no recibe merced el biẽ hechor ó sta agua porq̃ sea de algun valor lo q̃ da: mas porq̃ es muy grãde el señor por q̃n se da. Pues que diremos si el pobre que da el agua quiso dar alguna cosa mayor y no pudo? porventura es cosa justa que por ser la dadiua poca sea medida y juzgada por ágosta la volũtad larga? Mejor es por cierto que la obra se estienda segun la volũtad q̃ no que la larga voluntad sea auida por pequeña por no ser larga la obra. Pues como conforta el señor a todos los pobres q̃ desseã biẽ fazer: assi alos q̃ no q̃rẽ biẽ obrar les notifica que no tienen escusa: ca el q̃ ordeno la merced o la limosna del agua fria pienso que sin obra dara merced ala voluntad desnuda. Cij.

¶ Nota que tres diferencias pone el señor ó los q̃ se deuẽ recebir: cõuiene saber ppheta y justo y el mas pequeñuelo discipulo significando en el prophet el privilegio dla doctrina: en el justo la excelencia dela vida: en el pequeñuelo discipulo la dignidad y gracia dela perfeciõ delos consejos del euãgelio. E segũ dize la glosa. Muy pequeñitos son los q̃ ninguna cosa tienen deste mũdo: por lo q̃l serã jueces con Jesu xp̃o. Pues finalmente habla agora del recebimiẽto delos discipulos: porq̃ esto es lo q̃ por mas pncipal en tẽdia quasi cõcluyr ó las cosas ya dichas en esta manera. Mayor es la semejança q̃ ay entre el discipulo y el maestro que la que ay entre el ppheta y el justo. Pues si el recebimiento de aq̃llos sera remunerado de Jesu xp̃o luego mucho mas sera el que recibiere a sus discipulos. De dõde parece q̃ con gran deuocion deuen ser recebidos por xp̃o el q̃l no pua ni haze age

Hieron. sup matth.

Glosa sup Capitu. j. matthei.

nos d merced alos pequeños d sus benefi
cios: porq̃ las cosas de caridad q̃ son he-
chas alos fieles, haze cuẽta el clemẽtissi-
mo señor q̃ a el mesmo se hazẽ. Y esto mes
mo acaece enlos males q̃ padecẽ sus sier
uos q̃ assi los siẽte como si a el fuessen he
chos/como q̃ndo fue dicho a sant pablo.
Saulo saulo porq̃ me ꝑsigues? como en-
los bienes como aq̃ parece: ca dize ser el
recebido ẽ sus discipl'os. Por lo q̃l dize sãt
Benito en su regla. Todos los huespe-
des q̃ sobreuinierẽ seã recebidos como se
ria recebido Jesu xp̃o: ca el ha de dezir el
dia del juyzio. Huesped fuy ⁊ recebistes
me: ⁊ q̃ndo vinierẽ/⁊ q̃ndo se partierẽ: in
clinada la cabeça: sea Jesu xp̃o adorado
enellos: pues q̃ es recebido enellos. Y seã
recebidos los pobres/y especial los pe-
regrinos cõ todo cuydado: porq̃ enellos
es mas ꝓpriamẽte recebido el hijo d dios
q̃ los hijos delos hõbres. El cuydado ⁊
seruicio dlos enfermos ante todas las co
sas ⁊ sobre todos otros hechos deue ser
puesto en obra: por manera q̃ como serui
riamos a Jesu xp̃o assi siruamos a ellos:
porq̃ el señor dixo. Enfermo fuy ⁊ visita-
stes me: ⁊ lo q̃ hezistes a vno el mas peq̃-
ñuelo delos mios: a mi mesmo lo hezistes
Pues como dize sant Crisostomo guar-
demonos: porq̃ si fueremos duros ẽ rece-
bir los huespedes/no nos sean negadas
despues dsta vida las moradas delos san
ctos. Despues desto fauorociendo y ala
bando el señor la obediencia dize. El q̃ a
vosotros oye/a mi oye. y el que os
menosprecia/a mi menosprecia. Y
el q̃ a mi menosprecia en vosotros
menosprecia al padre q̃ me ẽbio: ca
yo y el padre vna cosa somos. Esto
añade ꝑa mostrar q̃ la doctrina d sus disci
pulos deue ser oyda cõ deuociõ ⁊ reuerẽ
cia: alomenos por acatamiẽto dl mesmo
dios cuya es. E porq̃ xp̃o esta en sus disci
pl'os y el padre eñl hijo: y el fijo eñl padre
cierta cosa es q̃ no puede ser honrrado o
menospreciado el vno sin el otro: pues q̃n
do algũo oyere alos ꝑdicadores dl euãge
lio: sepase q̃ no oye a ꝑsonas baxas ni me

Actuum ma posto. ix.

Mat. xxv cap.

Mat. xxv cap.

Chrisost. sup mat.

Joan. x.

nosprecia a viles mas a esse mesmo salua
dor y a su padre celestial: ca eñl discipulo
es oydo el maestro: y eñl hijo õrado el pa
dre: porẽde q̃lq̃era/o de q̃lq̃era estado q̃
seas q̃ menosp̃cias oyr alos sacerdotes y
no obedecer a sus palabras/alomenos no
menosp̃cies a dios: ni tẽgas fastidio dlos
oyr ⁊ si menosp̃cias dlos oyr: oye al señor
q̃ habla enellos ⁊ te amonesta ⁊ te reduze
ala vida: porq̃ enlos sacerdotes/y enlos
discipulos habla jesu xp̃o: y eñllos es me-
nosp̃ciado/por lo q̃l dize el apostol. Por
uẽtura buscays exp̃iencia q̃ habla ẽ mi je
su xp̃o? Pues no q̃eras menosp̃ciar alos
discipulos ⁊ mẽsageros d xp̃o porq̃ no su
ba a el ẽ forma de q̃rella el menosprecio q̃
les ayas hecho. E por hablar mas d ver
dad digo. No q̃eras menospreciar a dios
en sus discipulos y en sus mẽsageros. Aq̃
nos enseña xp̃o q̃ obedescamos los mãda
miẽtos dla yglia ⁊ delos ꝑlados porq̃ no
suba al trono d su magestad la injuria que
les hizieremos. E porẽde cada vno a si re
ciba al q̃ fuere embiado/o al ꝑlado q̃ aca
te eñl al q̃ lo embia/o lo hizo su presidẽte:
como en sant pedro due ser mirado Jesu
xp̃o: y eñl sieruo el señor: y ẽ xp̃o el padre
y eñl solo engẽdrado el engẽdrador: y assi
obedezcã a dios y al ꝑlado no solo en aq̃
llas cosas q̃ enseñan ⁊ dizen mas enlas q̃
conocierẽ ser su terminada volũtad o cõ-
sejo. E sant agusti dize. Grãde es el ꝓue-
cho dl hõbre en seruir ⁊ obedecer a dios
q̃ndo algo mãda: y aun q̃ no pueda cono-
cer la razõ de su mãdamiẽto: porq̃ mãdan
do algũa cosa/todo lo q̃ q̃siere mãdar es
ꝓuechoso. E no deue algũo temer q̃ obe
desciẽdolo no aya de recebir la vida eter
na q̃ al q̃ lo obedesce es ꝓmetida. E jũto
cõ esto deue el hõbre saber q̃ no puede ser
q̃ vsãdo d su ꝓpria volũtad ⁊ no la capti-
uando debaxo d yugo estraño q̃ con pesa
da carga no cayga sobre si mesmo/q̃nto
mas si hiziere enxalçãdose liuianamẽte q̃
su volũtad pueda mas q̃ la volũtad de su
mayor. E dize mas. Los hõbres hazẽ su
volũtad mas no la de dios q̃ndo hazẽ lo
q̃ quierẽ/y no lo q̃ el mãda ꝑa ser seruido

ij. cor. xiiij cap.

Augusti nus d verbis dñi.

Augusti nus d q̃stionibus euãgeli.

en q̃ se cũpla su sctã voluntad: ⁊ q̃ndo assi lo hazẽ: aun q̃ d̃ su ꝓpria volũtad lo hagã sepã q̃ por la volũtad ⁊ prouidẽcia d̃ aq̃l se haze por el q̃l se dispone todo lo q̃ los hõbres hazẽ ⁊ quierẽ. Pues haz de buena volũtad lo q̃ te mandan q̃ hagas ⁊ assi haras lo q̃ quieres ⁊ no faras tu volũtad mas la de dios q̃ lo mãda. E sant bernardo dize. No ay cosa q̃ mas amate el espũ dela discreciõ q̃ la ꝓpria volũtad: ⁊ digo volũtad ꝓpia/ la q̃ no es comũ cõ dios ⁊ cõ los hõbres/ mas es solamẽte nr̃a: y esto es q̃ndo lo q̃ q̃remos no lo hazemos a hõrra d̃ dios ni al prouecho d̃l ꝓximo: mas por cõplir cõ nosotros mesmos lo ponemos en obra: no entẽdiẽdo complazer a dios ni aprouechar a nr̃os hr̃os: mas a satisfazer a nosotros mesmos: a estos tales es cõtraria la caridad q̃ es dios. Que cosa ay q̃ dios mas castigue/ y que mas aborresca q̃ la ꝓpria volũtad: cesse la volũtad ꝓpia ⁊ luego no auria infierno: ca como dize sant geronymo: tãto acrecẽtaras ẽla virtud q̃nto q̃taras dela ꝓpria volũtad. Pues segũ esto no es biẽ q̃ tẽgas cõfiança enlas or̃ones ⁊ obras priuadas en menosprecio d̃l mãdamiẽto del superior: por q̃ como dize sant augustin: mas p̃sto es oyda vna or̃on d̃ vn obediẽte/ que diez mil d̃l q̃ menosprecia el mãdamiẽto d̃l mayor. E sant bernardo dize: grã mal es la ꝓpia voluntad: por la qual es hecho q̃tus bienes no te sean bienes.

Bernardus ad eugenium.

Hiero. ad thesi. cõtẽ

Augu. ad heremitas

Bernar. d̃ dispẽsatione ⁊ precepto.

¶ iij.

Grego. in moralib.

¶ Quãto la obediẽcia sea de mayor merecimiẽto o de menor: sant gregorio lo enseña diziẽdo. La obediẽcia si alguna vez tuuiere alguna cosa de suyo como q̃ndo obedeciẽdo haze el hõbre algo d̃ su ꝓuecho ꝓpio/ nigũa es o muy pequeña/ por q̃ q̃ndo se le mãda q̃ resciba alguna hõra tẽporal segũ q̃ suele acaecer/ o alguna dinidad/ o lugar superior: este que obedece en recebir estas cosas amengua ⁊ adelgaza en si mesmo la v̄tud d̃la obediẽcia si se inclina a ellas ⁊ las dessea cõ cobdiciosa passiõ de su propio d̃sseo ca no se ẽdereça d̃baxo d̃la obediẽcia el q̃ para recebir las ꝓsperidades deste mũdo sirue ⁊ respõd alos apetitos dela hõrra. Item q̃ndo se mãda abraçar el menosprecio d̃l mũdo. ⁊ q̃ las injurias se rescibã sin furor ⁊ con paciencia: si el coraçõ no d̃ssea de su propria volũtad estas dificultades: cierto el merecimiẽto d̃la obediẽcia de ellas se amẽgua en si mesmo: pues q̃ por su voluntad ⁊ no vẽcido viene a tomar lo q̃ enesta vida es d̃ suyo aborrecible ⁊ digno d̃ menosp̃cio. Assi q̃ la obediencia siẽpre ha de tener alguna cosa de suyo enlas aduersidades ⁊ algo q̃ sea cõtra su volũtad enlas ꝓsperidades: porq̃ alomenos tãto sea mas gl̃iosa enlos trabajos: q̃nto mas de su desseo se cõforma cõ la ordenacion diuina: ⁊ tanto deue ser la obediẽcia mas v̄dadera en las aduersidades quanto mas de coraçõ se aparta dela gloria del siglo. E sant bernardo dize. Tres cõdiciones ha de tener la v̄dadera obediẽcia: cõuiẽe saber acelerамiẽto en complir lo q̃ se mãda: alegria eñl trabajo/ ꝑseuerãcia enla obra. Pues q̃n grã biẽ sea la obediẽcia ⁊ por el cõtrario quan grã mal sea la inobediencia sãt augustin lo muestra diziendo. Bien claro mostro dios q̃nto biẽ sea la obediẽcia pues q̃ al õbre puesto enel terrenal parayso de aq̃l fruto le defendio comer q̃ segun su cõdiciõ no era malo: ⁊ assi parece q̃ sola la obediẽcia pudo en aq̃l d̃leytoso lugar tener palma ⁊ corona: a donde sola la desobediencia merecio caer enla pena. E sãt bernardo dize. La desobediẽncia ofende a dios ⁊ alos ãgeles enoja/ ⁊ lãça dela comuniõ delos santos/ la vida p̃durable pierde/ da plazer alos demonios/ ⁊ merece el tormẽto ꝑdurable. E dize mas. Nũca dara el señor al varon desobediente la participaciõ de si mesmo: el q̃l fue tã grande amador d̃la obediẽcia q̃ quiso mas morir q̃ desobedecer/ ⁊ por no ꝑder esta virtud vuo por bien de perder esta vida. Siguese enel testo. Pues como acabasse el señor estas palabras mandando a sus doze apostoles/ el modo de predicar ⁊ de biuir ya dicho/ passose de alli por predicar en otras ciudades d̃ la tierra delos discipulos: delas quales

Bernar. i li. de dispẽsatione ⁊ p̃cepto.

Bernar. i li. de dispẽsatione ⁊ p̃cepto.

no eran señores/mas auiã se criado o nacido/o morado enellas: ⁊ fue se alla por predicar alos hijos de ysrael: assi que predicãdo eñllas a ellos ⁊ no alos samaritanos/ni alos gẽtiles: puso por obra lo q̃ el mismo auia enseñado/y mãdado alos discipulos: porq̃ segũ los antiguos prometimiẽtos p̃mero se ofreciesse alos ebreos la ocasiõ dela salud eterna. Pues aq̃ da xp̃o exẽplo alos mayores ꝑlados q̃ no dexen de predicar: aunq̃ embien otros ap̃dicar porq̃ trabajando los q̃ no son tã obligados: no se hagã ellos ociosos ⁊ pierdã el fructo gl̃ioso delos bienes espũales: mas ay dolor q̃ muchos ꝑlados son el dia de oy q̃ buscan vicarios ꝑa q̃ trabajen: porq̃ puedã ellos holgar teniẽdo opinion q̃en aq̃lla manera sus aĩas ⁊ las de sus subditos holgaran en paz. E aun lo q̃ peores dexadas las p̃dicaciones: algunos se ocupan en guerras ⁊ batallas ⁊ los q̃ p̃dicando deuriã dar vida a sus ouejas: no temẽ matar las animas ⁊ los cuerpos haziẽdo guerras descõuenibles a su estado: ⁊ assi lauadas por defuera las manos: y en suziados d̃ dẽtro los coraçones no temẽ allegarse al sacro altar. Sobre lo q̃l dize sant crisostomo. Como acabasse el señor estas palabras: que dixo: mandando a sus discipulos la manera q̃ auiã d̃ tener enla predicaciõ: salio el tãbiẽ por su ꝑte apredicar porq̃ trabajando los discipulos no fuesse el maestro ocioso: ca el clemẽtissimo señor no los auia ordenado vicarios d̃ su obra mas ayudadores ⁊ parcioneros d̃ su trabajo. E porẽde dãdo se p̃essa los obreros ⁊ mercenarios: necessario era que con mayor diligẽcia se apressurasse eñl trabajo el padre d̃las cõpañas. E no d̃ue parescer el misterio d̃la ygl̃ia alos negocios d̃l mũdo. ca entre los seglares el que es mayor ⁊ tiene d̃baxo de su poder seruidores ⁊ subditos ⁊ menores/en tal manera cũplẽ todas las cosas q̃ su señor mãda ⁊ son necessarias q̃ el señor se esta assentado en su hõra ⁊ presidiẽdo ⁊ mãdãdo alos otros: ⁊ d̃ todo trabajo ꝑmanece seguro. Mas entre los espũales varones no es assi: mas el q̃ es mayor tiene mayor trabajo: y de aq̃ es q̃ aunq̃ predicauan los apl̃os/mucho mas trabajaua el señor q̃ los auia embiado como ẽbia el sol sus rayos/⁊ como la rosa espira sus olores: ⁊ assi como el huego esparce sus cẽtellas: y esto hazia el clemẽtissimo rey por parescer enellos como el sol enlos rayos: y como la rosa es sentida en sus olores: y como el huego es contẽplado en sus cẽtellas: y porq̃ desta manera la potẽcia de xp̃o se conociesse enlas virtudes dellos. Que ꝑsona ay q̃ cõsiderãdo los discipl̃os biẽ enseñados/no alabe la sciencia del maestro? o q̃ mirãdo sus grãdes obras no se marauille d̃la potẽcia d̃l principal hazedor? Obraua xp̃o miraglos: ⁊ tãbiẽ los obrauã sus discipulos: y entre las obras mayores/mayor fama crescia d̃las virtudes. Siguese enel testo

Eptiendoselos doze discipulos/d̃la p̃sencia d̃l señor cercauã la trr̃a euãgelizãdo por los castillos ⁊ lugares/⁊ curauã las ẽfermedades/en aĩa y en cuerpo/no matãdo a ningũo con mal exẽplo. Esto haziã en todo lugar/sin acepciõ de ꝑsonas. Salierõ los apl̃es dela cũbre dela cõtẽplaciõ ala obra dela p̃dicacion ⁊ a curar miraglosamẽte las enfermedades atrayẽdo alos hõbres por palabra ⁊ por exemplo para que hiziessen penitẽcia d̃los pecados. Mas ay dolor q̃ muchos enel dia de oy salẽ delos escõdrijos delos ꝑuersos pensamientos a operaciõ d̃ maldades: corrompiendo los hõbres cõ palabras peligrosas ⁊ cõ malos exẽplos.

Sesolitera l.

Christost. sup mat.

¶ Siguese la oracion del auctor.

Clemẽtissimo señor Jesu christo maestro bueno: dame gr̃a de rescebir ⁊ honrar por tu nombre alos ꝓfetas q̃ cõ su dotrina te p̃dicã ⁊ alos justos que con su buena vida te ẽseñã: ⁊ alos discipl̃os ⁊ mẽsageros tuyos q̃ ẽ q̃lq̃er manera te publicã ⁊ d̃ hazer les seruicios ⁊ abrigos de caridad: d̃ manera q̃ merezca ganar cõ ellos teniẽdolo tu por biẽ/gualardõ ⁊ merced perdurable por los merescimiẽtos de sus

obras. Da me tãbien señor dios mio gra q̃ pueda oyr cõ toda reuerencia alos perlados/predicadores/y sacerdotes: y assi cõsentir obedeciendo a sus amonestaciones/q̃ cõ los verdaderos obediẽtes pueda a cerca ó ti hallar glia y cõsolaciõ. Amẽ.

¶Sumario del interprete:

¶Capitulo.lvj. ó la pgũta q̃ sant juã baptista embio a hazer a xpo/y de como el señor lo alabo: segun q̃ lo pone san matheo enel capitulo.xj. y cantase enel domingo segundo del aduiento del señor. E contiene ocho parraphos segun q̃ se siguen.

¶El primero es ó cumo sant juã no dubdãdo ser jesu christo el verdadero prometido/embio a sus discipulos al señor pgũtãdo a manera de dubda si era el el que esperauã. y de como cõ la respuesta fuerõ los discipulos ó sant juan curados ó la enbidia que temã ól saluador y sus discipulos/y quedaron cõfirmados enla fe.

¶El segũdo es q̃ las seys maneras ó miraglos que el señor obro ante sus discipulos de sant Juan mucho fueron mayores enlo q̃ significarõ q̃ no enla grãdeza q̃ de fuera tuuieron/por seys maneras de ó fectos espirituales q̃ curo con su venida. y de como se entiẽde ser bienauenturado el que no se escandalizare en jesu xpo.

¶El tercero es ó como nro redẽtor publico alas cõpañas la grãdissima sãtidad y ercelẽcia ó sant Juan cerca de su fe y firmeza/porq̃ no tomassen cõtra sant Juan alguña siniestra opiniõ por la pgũta dubdosa q̃ hizieron sus discipulos/y q̃ por la caña mouida del viento son significados los hõbres carnales y inconstantes.

¶El q̃rto es ó como fue ala boda sãt juã de aspereza de vida. E quien son entendidos por los que se viste de blãdo enlas casas delos reyes. y q̃ por el desierto es figurada la religion. y delas ꝓpriedades del verdadero religioso.

¶El q̃nto es de como sant Juan fue alabado del señor ó la claridad de su entendimiẽto: y de ser mas q̃ profeta: por ocho razones. y como fue alabado dela auctoridad de su doctrina que fue la quarta dignidad en ser llamado angel.

¶El sexto es q̃ la suma del fauor y ꝓuilegios de sant Juan se encierra enesta sẽtẽcia: entre los ñacidos ó las mugeres no se leuãto otro mayor q̃ sant Juan baptista: y del entendimiẽto ꝓprio deste dicho.

¶El septimo es ól prospero tpo en q̃ sãt Juan vino q̃ fue eñl diluuio ó las gras y misericordias ó dios. y ó como se entiẽde q̃ ó sde los dias ó sãt juã padesce fuerça el reyno ó los cielos. y ól ꝓcio cõ q̃ se gana.

¶El octauo es q̃ la ley y los ꝓfetas q̃ ha blauã dela venida ó jesu xpo se cõsumierõ enla venida ó sant juã. y ól etẽdimiento desto. y de como sant juã fue fin delos ꝓmetimiẽtos y comiẽço dela bienauẽturança. y ó otros grãdes fauores de sant Juan. y q̃ por tres razones dixo el señor que sant Juan era Helias.

¶Sigue se el capitulo.lvj.

¶.j.

Ant juã baptista puesto enla carcel ẽ cadenas: como vuiesse oydo por relaciõ de sus discipulos (mas mouidos cõ estimulos de embidia q̃ con simple coraçõ) las obras y los miraglos de nro señor jesu xpo: y estãdo mas cõgoroso dela salud ó sus discipulos que de su peligro/ embio al señor dos de sus discipulos ólos q̃ mas dubdauã: porq̃ q̃ndo boluiessen sanos enla fe: y justificados enla conciẽcia de su presencia diuina fuessen creydos ólos otros: porq̃ como es escripto en el deuteronomio ól ley: enla boca ó dos o de tres testigos estara firme el testimonio de toda palabra. E dixole: mediãte los discipulos q̃ ẽbiaua como si sant juan les direra. Si a mi no creeys q̃ di testimonio ól redẽptor xpo: yd a el vosotros mesmos y dezilde. Eres tu el q̃ has de venir:: cõuiene saber el rey christo enla ley prometido: y el que ha de saluar a israel o por ventura esperamos a otro: para que nos salue. Es ó notar que este nõbre juan: quiere dezir gra: y de aqui es q̃ sant juan entõces esta en cadenas: quãdo la gra esta en alguno detenida y encade-

De vtero nouiij. xvij.

nada pa q̃ no aproueche enla v̄tud pues que ꝑseuera enlas p̄siones del mundo/o dela carne/o d̄l pecado. Pues ay dolor q̃ en muchos pecadores esta eneste tiẽpo sant juan: esto es/la gr̃a de dios detenida en cadenas: ca el cuerpo carcel es q̃ impide ⁊ ꝑturba al hõbre dela cõtẽplacion de la verdad. Es de notar q̃ el bienauẽturado sant juã no p̃gunto lo suso dicho dubdãdo: porq̃ enel viẽtre d̄ su madre se auia gozado dela p̃sencia de jesu xp̃o. E porq̃ tãbien q̃ndo vino al baptismo le auia dicho. Yo señor tẽgo de ser baptizado de ti ⁊ tu vienes a baptizarte de mi? ⁊ assi mesmo lo conocio eñl baptismo por la paloma q̃ d̄scẽdio sobre el/⁊ por la boz ⁊ testimonio d̄l padre: y despues lo mostro con el dedo: el q̃l por amor de esse mesmo xp̃o ⁊ por su fe ⁊ justicia fue puesto ẽla carcel ⁊ alli estaua aparejado pa sofrir la muerte por el: mas no fue otra cosa lo q̃ aq̃ parece dubdar: sino q̃ p̃gũto a manera d̄ duda esta p̃gunta: porq̃ ꝓueyendo ala dubda d̄los discipulos/los cõfirmasse enla fe de esse mismo redemptor por las marauillas q̃ viessen enel ⁊ por la respuesta q̃ les diesse ⁊ assi los fiziesse sus discipulos porq̃ tenia conocimiento q̃ aun dubdauã en la fe del redẽptor: ⁊ porq̃ mirando sus marauillas creyessen sus dichos como ya recogidos ⁊ alũbrados: ca cierto es q̃ algũ escãdalo padesciã en q̃ auiã oydo q̃ sobre manera era mayor: mas sctõ/⁊ mas excelente nr̃o redẽptor q̃ su maestro. Sobre lo q̃l dize sant augustin ẽ ꝑsona d̄ sant juã Yd ⁊ dezilde/no porque yo dubdo: mas porq̃ seays enseñados ⁊ lo que yo suelo a vosotros ⁊ a todos dezir de su diuinidad ⁊ santidad/oyldo d̄ su ꝓpria boca: ⁊ pues q̃ ya aueys oydo a mi q̃ soy su pregonero cõfirmaos con lo q̃ oyreys dela boca del mesmo juez. E sant ylario dize. En la pregũta q̃ por la embaxada d̄los discipulos hizo sant juan al señor/no ꝓueyo a su propria dubda/o ignorãcia: mas porq̃ supiessen no auer el p̃dicado a otro algũo/sino al señor: embio a el sus discipulos pa que por sus ꝓprios ojos viessen sus obras: por

Mat. iij. c
Joan. j.

Augu. de verbis dñi

Hylarius sup mat.

q̃ por las mesmas obras marauillosas q̃ eñl viessen diessen fe a sus palabras ⁊ assi no se esperasse por redemptor d̄l mũdo otro xp̃o sino aq̃l al q̃l las obras diessẽ testimonio. Y sant grisostomo tãbien dize. Sabiẽdo sant juã enla carcel q̃ estaua ya pa partir d̄ste mũdo: desseaua ayũtar sus discipulos ala cõpañia de jesu xp̃o como haze el padre discreto ⁊ piadoso q̃ quãdo se q̃ere morir encomiẽda sus hijos a fiel tutor: ca el sacratissimo sant juan mucho desseaua ver antes q̃ herodes le degollasse muy llena la fe de sus discipulos: ⁊ que sin dubda algũa creyessen enel redẽptor xp̃o: biẽ assi como el padre q̃ q̃ndo se muere si viere a sus hijos cõpuestos d̄ buenas costũbres ⁊ ꝑfetos d̄ toda sabiduria muere q̃si seguro ⁊ alegre/ningũa cosa temiẽdo d̄llos desde ay adelãte. Y desta manera desseaua sant juan ver a sus discipulos abrigados cõ la cõpañia de jesu xp̃o: porq̃ cõ mas alegre animo partiesse d̄ste mũdo. Y aunq̃ sant juan no era padre de sus discipulos/ni los encomẽdo como padre assi como quiẽ los encomienda a tutor: encomendo gelos como vn ayo/o maestro q̃ los auia tomado por cierto tiẽpo para los enseñar ⁊ queria los dar al piadoso señor enseñados como a ꝓprio padre d̄llos ⁊ por esto le pregũtaua mediante sus discipulos: no porque por su respuesta deprẽdiesse cosa alguna q̃ no aya creydo d̄ la magestad d̄l mesmo señor: mas hizo lo porq̃ los discipulos que embio viessen cõ sus proprios ojos las obras de su d̄ydad enel. Pues embio sant Juan sus discipulos a xp̃o: porq̃ viessen sus miraglos el q̃l hizo alli tãtos que gano muchas animas ca mejor es acerca de dios vn justo que todo el mũdo lleno de pecadores. Lo de suso es de grisostomo. Mas segũ dize sant Gregorio: la intencion de sant Juan era preguntar mediãte la boca d̄ sus discipulos al señor como q̃en le dize. Tu q̃ veniste a este mundo nasciendo/has de venir alos infiernos muriẽdo? ⁊ por esto se puede dezir que no dubdo enteramẽte d̄l decẽdimiento del señor alos infiernos: mas

Chrisost. sup mat.

Gregorius in homel.

del descendimiẽto en anima y ẽ cuerpo a ellos: y luego el señor q̃to la dubda d̃stos discipolos: ⁊ mostroles p̃mero por obras marauillosas y despues por palabras q̃ el era Jesu xp̃o: segun aq̃llo q̃ del es escrito enlos actos d̃los apl̃es. Comẽço el señor a hazer y a enseñar: ẽlo qual informo alos p̃dicadores ⁊ doctores q̃ no solamẽte enseñen por palabras mas tãbien por obras. y assi en presencia dellos ⁊ de muchos q̃ alli estauã dio perfecta sanidad a ciertos ciegos/sordos/coxos/y leprosos/ ⁊ fizo otros miraglos. E p̃dico al pueblo cuyo euãgelio primero recibieron los pobres: ca los pobres ⁊ humildes mas creẽ al euãgelio q̃ los ricos. y en esto respõdio ala q̃stion de sant juan/o por hablar mas verdad ala de sus discipulos/mostrando por los miraglos q̃ alli hizo a sola la virtud diuina possibles/q̃ el fuesse ṽdadera mente el rey xp̃o: ca estos miraglos le dauan plenario testimonio q̃ era hijo d̃dios Porq̃ si antes del euangelio algunos hizierõ tales miraglos/fueron muy pocos ⁊ aun no los hizieron por su ꝓpria auctoridad/mas como sieruos por mãdado d̃ dios ⁊ por oron humilde. Siguese enel testo. E respondio el señor/ por palabras ⁊ por obras. E dixoles. Yd ⁊ dezid a sant juã lo q̃ oystes/ por la relaciõ de otros q̃ os hablarõ antes q̃ aca viniessedes. E tãbiẽ le dezid lo q̃ vistes q̃ se hizo agora en mi p̃sencia ⁊ por mi mãdamiento despues q̃ venistes: ⁊ vosotros sed certificados de mi por la doctrina de las escrituras q̃ oystes. O q̃ere dezir/ dezid a sant juã las cosas q̃ oystes enla predicaciõ ⁊ las q̃ vistes en la obra delos miraglos: como si dixesse. Biẽ me aueys visto y pues q̃ assies/conoced me: aueys visto mis obras: pues conoced eñllas la virtud d̃l hazedor: alos ciegos alumbro: alos muertos resuscito alos pobres euangelizo ⁊ cõuierto ala fe: y todas las otras cosas hago q̃ los ꝓphetas anũciaron ⁊ dixeron q̃ auia yo de hazer: y essas dan testimonio d̃ mi. Pues si a mi no q̃reys creer creed alas obras: conferid ⁊ cõcertad las marauillas q̃ aueys visto en mi: cõ las reuelaciones ⁊ ꝓfecias q̃ leystes delos ꝓfetas passados: porq̃ conozcays q̃ yo soy aq̃l de q̃en ellos ꝓfetizarõ. Siguese eñl testo. Los ciegos veẽ/porq̃ sea complido aq̃l dicho d̃l ꝓfeta esayas q̃ dixo. Entonces seran abiertos los ojos delos ciegos Los coxos andan/porq̃ sea cõplido lo q̃ el mesmo ꝓfeta dixo. Entonces saltara el coxo como cieruo. Los leprosos son alimpiados/porq̃ se cũpla aq̃lla profecia d̃l mesmo esayas que dixo. El q̃to nuestras angustias y ẽfermedades: cõ cuyas heridas somos sanos. Los sordos oyẽ: porq̃ se cunpla aq̃llo q̃ es escripto. Las orejas delos sordos seran abiertas. Los muertos se leuantan/porque se cũpla aq̃lla ꝓfecia q̃ dize. Biuiran los muertos ⁊ leuantar se hã mis matados. Los pobres son euãgelizados/porq̃ sea cũplido lo que fue dicho por Esayas en persona del redemptor. A euangelizar y predicar alos pobres me embio el señor. Haze se aqui mas p̃ncipal mencion delos pobres q̃ delos ricos: porq̃ los pobres mas de ligero se conuierten. Sobre lo q̃l dize sant geronymo. Los pobres euangelizados entiẽde tu por los pobres de espũ/o por los pobres de riq̃zas: porq̃ no aya algũa distãcia ni diferẽcia entre los nobles y entre los q̃ son d̃bara suerte: y entre los q̃ son ricos: y entre los mẽguados enla p̃dicaciõ d̃l euãgelio. Pues recõtad a sant juan (dixo el señor) las cosas q̃ oystes enlos ꝓfetas q̃ se auian de hazer por mano del rey xp̃o: ⁊ como agora las aueys visto complidas por mi. Esto dezia el señor porq̃ el mesmo xp̃o hazia entonces todo aq̃llo q̃ los ꝓfetas hablando del tp̃o del merias/dixerõ q̃ auia de hazer. Pues cõsiderãdo biẽ estas palabras: bien paresce q̃ respõde el señor alos discipulos de sant juã dãdoles a entẽder la verdad de su deydad por tal razon: el q̃ obra obras que excedẽ toda ṽtud ⁊ facultad d̃ naturaleza ⁊ las q̃ del rey xp̃o ꝓfetizarõ los profetas q̃ auia de obrar: es determinadamente verdadero Jesu xp̃o: mas assi es que yo obro

actuũ apostolorum. j.c.

Esa.xlij.

Esa.xxxv. cap.

Esa.lij.ca

Esa.xxxv. cap.

Esa.xxxvj

Esa.lxj.c.

Hierosup mat.

⁊ hago tales obras: luego siguese que yo soy verdadero xp̄o. Pues mirando bien este silogismo: assaz conuenible paresce q̄ respōde el señor a estos discipulos d̄ sant Juā porq̄ mas quiso/ y mejor fue responder les por las obras marauillosas q̄ hizo en presencia d̄llos/ q̄si claro les dixera sabed q̄ yo soy: ca mucho fue mejor que aquellas mesmas obras d̄ su magestad manifestassē que era el verdadero saluador q̄ no q̄ lo manifestassen las palabras/ ca el testimonio q̄ es d̄ obras y de cosas visibles: mas es d̄ creer ⁊ mas firme es que el q̄ es de palabras/ y de mas autoridad es la boz dela obra q̄ la boz d̄la palabra. Y tābiē no q̄so el señor con palabras claras dezir: yo soy xp̄o/ por darnos exemplo de menosp̄ciar toda vanaglia mas muy claro mostro ser el aq̄l del q̄l ellos p̄guntauā

¶ Pues hablando segun moralidad por estas seys obras de jesu christo marauillosas aq̄ puestas: por las q̄les libro alos hōbres d̄los corporales defectos puedē ser entendidos seys males: de cuya captiuidad ⁊ dolores cada dia libra el señor espiritualmente las aīas. La ceguedad es error ⁊ ygnorācia delas cosas q̄ la razon elige. La coxedad es enfermedad ⁊ tortura dela afecion ⁊ voluntad que mueue ⁊ mā da los actos ⁊ obras humanas. La lepra es victuperable y desordenada cobdicia dela delectacion carnal. La sordedad es malicia ⁊ dureza del anima obstinada y ē durecida. La muerte es apartamiēto d̄l aīa de dios por el pecado mortal. La pobreza es dessallecimiēto de gr̄a y de virtudes. Estos seys males puestos por la mayor p̄te en nosotros por el pecado del hōbre p̄mero quita la fe: y la predicaciō d̄ Jesu xp̄o deuotamēte rescebida porq̄ mediante la fe es alumbrada la razō ⁊ la voluntad se rectifica: y el ardor dela sensualidad es amatado: y la dureza ⁊ obstinaciō se q̄branta: y el pecado se fugitiua y remonta: y es dada la gr̄a en toda suficiencia. Sobre lo qual es de notar q̄ ay vnos q̄ son ciegos por ignorancia: alos quales libra xp̄o alūbrādo sus entēdimiētos p̄a conoscimiento de sus misterios diuinos. Otros ay q̄ son coxos ēlas afeciones d̄la mala volūtad q̄ veen biē lo q̄ hā de fazer ⁊ como deuia ser seguido y seruido nr̄o señor: mas no lo q̄erē hazer o en parte q̄erē fazer/ y en p̄te quierē seguir el mūdo: y en p̄te coxq̄ando a vn estremo y a otro q̄erē seruir al mesmo señor haziendo rostro a dios y al mundo alos q̄les libra xp̄o disponiēdo sus animas p̄a q̄ cūplan la volūtad del rey eterno. Y otros ay q̄ son leprosos por diuersidad delas māzillas que en ellos hizo el vicio d̄la carne q̄ es vna torpedad q̄ llaga todo el cuerpo/ ⁊ toda la virtud del anīa como q̄era q̄ esta lepra tābiē nasce d̄ q̄lq̄era otro pecado: alos quales libra nr̄o redēptor purificādo el anīa de todos q̄lesquier defectos culpables. Y ay otros q̄ son sordos por dureza de coraçon y por defecto de misericordia ala boz dela p̄dicaciō/ o al clamor delos pobres: alos q̄les libra el redēptor inclinando sus coraçones a oyr la palabra d̄ dios: ya cōpadecer se d̄l gemido d̄los pobres. Otros ay que son muertos por la obstinacion ⁊ cōtinuaciō del pecado mortal: alos quales libra xp̄o viuificando y renouando el hōbre de dētro q̄ es el espū racional criado a su ymagen. Otros ay q̄ son pobres delas gr̄as celestiales y desnudos ⁊ miserables de virtudes: alos q̄les xp̄o libra enriqueciēdo sus animas de gr̄as y d̄ virtudes. Estos miraglos spūales mucho son sin cōparaciō mayores q̄ los corporales: porq̄ mayor cosa es: segū dize sant augustin: justificar al malo q̄ criar el cielo y la tierra: y mas es justificar el anima q̄ ha d̄ biuir p̄a siempre q̄ resucitar la carne q̄ ha de morir otra vez. Y mayor cosa es reformar enel anima la ymagē de dios q̄ reformar enel cuerpo la materia d̄ nr̄o barro ⁊ dixo mas el señor. E bienauēturado es el q̄ no fuere escandalizado en mi/ como si dixesse. Saluo sera el q̄ no dudare ē mi passion de mi deydad ⁊ potencia diuina creyēdo ser yo hōbre puro por verme ē carne passible: mas biēauēturado sera el q̄ me viere padecer ⁊ no me negare/ ni

¶ ij. Seso moral.

augu. i. ii. de correctiōe ⁊ gr̄a

có mi cruz ⁊ muerte ⁊ sepultura pusiere ẽ su fe alguna mudãça ni alteracion. E ó aqui es que el santo ladron fue bienauẽturado: porque no se escãdalizo en ver morir empar del al que era verdadera vida pourable. E quiso tãto el señor dizir/ como si dixera. Aun q̃ yo obre marauillas como dios: cierto es que por q̃ tẽgo de ser crucificado como hõbre se deuen mucho los hõbres guardar que no menospreciẽ en mi la muerte pues q̃ agora en tãta veneracion tienen mis obras admirables: E bien dixo bienauenturado es el q̃ no fuere escãdalizado en mi/ ⁊ no de mi: porque christo nunca fue causa de escandalo ca nunca el lo hizo: mas bien pudo ser en alguna manera ocasiõ o materia de escãdalo/ en q̃nto los malos padescian escandalo de su virtud ⁊ de sus reprehẽsiones/ ⁊ por esto es dicho el clementissimo redẽptor en la sagrada escritura piedra de escandalo: ca la piedra a ninguno escandaliza ni haze q̃ estropiece: porque haze lo que deue hazer segun su naturaleza: mas el ciego o los que no miran como andan por el daño que padescen della son los q̃ se escandalizã. Pues en esto lastima o hiere el señor a manera de piedra alos mensageros de sant Juan que no creyan que era verdadero xpo/ y del escandalo de su incredulidad los castiga. Y esta fue la causa porque Jesu christo traxo a su presencia a estos dos discipulos del pabtista q̃ se tenian por ofendidos del: porque parescia mayor que sant juan en sus marauillas. E quiso tanto dezir como si les dixera. Mirad que no os escandalizeys en mi ni creays alguna cosa que aya defecto en mi.

Esa. vij.

Eiiij.

C Assi como sant Juan entendia quitar de sus discipulos la dubda que tenian de Jesu christo: assi el saluador por le pagar en la misma ygualdad de amor q̃ria quitar delas compañias qualquiera opiniõ syniestra que pudieran auer tomado por aquellos discipulos que embio a el con esta pregunta: porque segun el tenor de la letra/ parescia dubdar sant Juan cerca dela fe del redemptor: y por esto el prudentissimo rey lo alabo de muchas maneras de virtudes delante de aquellas gentes ⁊ pueblos que no sabian el misterio secreto que andaua entre esse mesmo redẽptor ⁊ sant Juan ni la causa dela pregunta: y esto hizo/ porque la gente no sospechasse auerse sant Juan mouido con alguna dubda/ o mudança de fe/ y que por aquello auia embiado sus dos discipulos: lo qual si con estas alabanças que Christo dixo ỏl no se viniera remediado: pudieran dubdar de aquello en los testimonios passados que esse mesmo baptista auia dado dela venida ⁊ sanctidad del redemptor: porque oyendo aquellos pueblos la question propuesta delos discipulos ó sant Juan a christo/ pudieran pẽsar que sant Juan era liuiano en la fe ⁊ mudable en la vida: lo qual no parescia antes que fuesse encarcelado: ca entonces con toda firmeza confessaua la dignidad ⁊ venida del saluador: ⁊ parecia auer afirmado las cosas que agora puesto en la carcel parece preguntar como dubdoso dellas ⁊ como que brantado ⁊ vencido de su aduersidad. E liuiandad es vn defecto que pertenesce ala dubda/ y al mouimiento dela razon. E la flaqueza ⁊ blandura de coraçon es defecto que pertenesce a la mala cobdicia dela carne/ y al deleyte ỏ la sensualidad. Y de estos dos defectos quiso nuestro señor Jesu christo saluar al bienauenturado sant Juan fauoresciendo lo ⁊ alabandolo en presencia de todos de las virtudes contrarias a estos dos vicios ⁊ de otras mayores. E quiso lo mas alabar en absencia de aquellos sus discipulos que en presencia dellos: por que no paresciesse/ la gloria de tan sancto varon como sant Juan era: nascer de fauor humano/ o de lisonja: mas que procedia de solo zelo ⁊ buen amor dela verdad/ y en esto nos mostro huyr de ser notados de malos lisongeros quãdo alabaremos la virtud delos buenos: en especial quando loaremos alos reyes ⁊ alas personas de grãdes estados en sus presencias: por

lo qual dize sant Chrisostomo Quã bien lo hizo el señor pues que en partiendo se los discipulos de sant Juan luego lo comen ço a alabar: no como algũos que ay emblãdecedores ⁊ lisongeros que de buena volũtad alabã alos hombres en presencia o quãdo veen alos que son sus fieles amigos o alos de su casa: porque creẽ que diran a sus señores todo el bien q̃ les ouierẽ oydo dellos: mas la verdad es q̃ el que es de poco saber se goza quãdo es alabado en su rostro: ca el varõ sabio q̃ndo enla cara es alabado/ luego es eñl coraçon herido. Pues por dos causas nunca deue ser el hombre alabado en su propria presencia. La primera es porque si lo tienes por sabio grauemẽte ⁊ por ofensa recebira tu alabança. Pues para que q̃eres con tus palabras ser molesto ⁊ causador de tristeza? La segunda es porque si piensas q̃ el que alabas es de poco saber enxalçar se ha y ser le has ocasion de pecado. Pues porque con tus blandas lisonjas sustentas y crias la vanidad ⁊ poco saber del que assi destruyes con la vanidad de tus loores? Despues desto alaba y encomienda christo a sant Juan de muchas virtudes: ⁊ primero lo alaba dela cõstancia y firmeza dela fe: por lo qual se sigue enel testo. E como los discipulos d̃ sant juã se fuerõ dela p̃sencia del señor boluiẽdo se ala carcel para su maestro: Dixo el señor alas compañas. A quien salistes a ver enel desierto? Esto es no agora/ mas en otro tiempo q̃ndo aun sant Juan estaua enel desierto: porq̃ agora enla carcel estaua. E quiso tãto dezir como si dixesse. Que tal creeys que sea aquel al qual en otro tiẽpo antes q̃ fuesse preso salistes muchas vezes a ver? Como si dixesse segũ dize san Chrisostomo. Porque causa o razon dexando vuestras ciudades veniades todos jũtos al desierto? por cierto no viniera tan grande ni tã honrrado pueblo al yermo sino pẽsando que auia de ver en ver al baptista sant Juã algun gran varon ⁊ marauilloso ⁊ mas fuerte q̃ la piedra. Siguese eñl testo

Chrisost. sup mat.

Chrisost. sup mat.

Salistes por uentura a ver alguna caña mouida del viento? E quiso en esto tanto dezir: como si dixera. No fue sant Juã mouible como caña para q̃ dudasse por liuiandad de seso dela fe de su señor al qual antes auia predicado/ ⁊ con tanta constancia que ni por temor ni por fauor no se apartaua de la verdad. No fue por cierto caña sant Juan/ mas coluna/ no era mouido del viento: ca no sabia leuantar se ni ser altiuo con las prosperidades/ ni flaco ni abatido con las aduersidades. Mas antes entre las cosas contrarias y prosperas siempre permanecia firme ⁊ sin mudança/ guardando enlas prosperidades humildad/ y en las aduersidades paciencia/ no se quebrantaua por el temor/ ni se doblaua por la lisonja/ ni la gracia halagueña d̃los hombres lo tornaua blando/ ni la yra lo hazia enejoso/ ni aspero la indignacion de ninguno/ ⁊ con vna mesma cara miraua a los que lo alabauan ⁊ a los que lo maltrayan ⁊ assi amaua a los amigos que no aborecia alos enemigos y assi reprehendia a los poderosos ⁊ alos flacos que ni con los grãdes era de coraçon pequeño ni con los menores de semblante soberuio. Pues segũ esto no era sant Juan caña ventilada ni mouida del viento pues que ninguna variacion o diuersidad d̃ cosas redoblaua el estado de su rectitud ⁊ firmeza. E san Chrisostomo dize. La caña es vazia por de dentro ⁊ no tiene virtud alguna: ⁊ qualquiera viento pequeño que toca enella/ luego la inclina ⁊ la mueue aca ⁊ ella. E bien tal es por cierto el hombre carnal y seglar/ enel qual ninguna medula de fe ni de virtud ni de verdad se halla/ mas qualquiera tentacion que le sucede luego lo reflexa y abate. E sant Gregorio dize. Pues deprendamos hermanos muy amados no ser caña combatida del viento: hagamos maciço ⁊ fuerte nuestro coraçon puesto entre los ayres ⁊ vientos delas lenguas: porq̃ permanezca derecho su estado: y porque ningun mal que de nosotros se diga nos

Chrisost. sup mat.

Gregorius in homel.

prouoque a yra: ⁊ ningũ fauor de gracia ni de honrra sin ꝓuecho nos incline a relaracion ⁊ tibieza. No nos ensoberuezcã las fortunas prosperas ni nos perturben ni alteren las cõtrarias: porque los que enla firmeza dela fe somos afixos ⁊ fortificados: en ninguna manera seamos mouidos por la mudança delas cosas transitorias. Y debaxo de espũal figura alaba aqui el señor a sant Juan: porque assi como el ni por temor dela muerte: ni por amor dela vida corpal desamparo la forma y regla dela justicia: assi nosotros no desamparemos las cosas honestas ⁊ ꝓuechosas por las vanas: ni las perdurables por las trãsitorias: mas antes es biẽ que abracemos la cruz mas que las lisonjas cõpuestas de vanidad de palabras.

Cij. ¶ Lo segundo alaba el señor a sant juã de aspereza d̃ vida y de penitencia: porq̃ no se vistio de vestiduras muelles ⁊ blandas: ni vso de recreaciones ⁊ deleytes corporales: por lo q̃l dize enel testo. Mas q̃ salistes a ver enel desierto? Salistes por uentura a ver algun hõbre vestido de muelles vestiduras? por cuydado q̃ tuuiesse de satisfazer ala carne. E q̃so tanto dezir. No salistes por cierto a ver tal hõbre: porq̃ segũ es dicho arriba sant Juã no vestia sino vna vestidura de pelos aspos de camellos: ⁊ su comer era langostas ⁊ miel siluestre: porq̃ por el testimonio de su vida pareciesse q̃ menospreciaua al mũdo cõ todos sus falsos bienes y delectaciones. Y moraua tãbien en el desierto por hazer aspera ⁊ dura vida: no solo enel comer y vestir: mas enel lugar: por lo q̃l dize no se vestia assi: ca los q̃ se visten de blando ⁊ los que vsan de deleytes no viuẽ enel desierto: mas en las casas delos reyes son: ca alli se vsa y se haze vida blanda ⁊ deleytosa: ⁊ muchos dizen lisonjas alos grandes principes y reyes ⁊ a otros de grandes estados porque puedan morar en vno ⁊ gozar de sus deleytes y de sus vidas carnales. mas los amadores dela verdad con enemiga indignacion menosprecian tales cosas.

A este proposito cuenta Ualerio maximo que vn hombre dixo a Diogenes el gran philosopho que estaua lauãdo las yeruas para comer. Si tu q̃siesses lisonjear a Dionisio no comerias esta verdura tan pobre: al qual Diogenes respondio. Si tu quisiesses comer estas yeruas no serias a Dionisio lisonjero. E siguese luego adelãte enel Ualerio en fauor d̃ Diogenes. Este fue verdadero defensor dela verdad q̃ tuuo por mayor biẽauenturança ser mantenido de yeruas q̃ ser lisonjero delos grandes con indignacion de dios ⁊ con ꝑjuyzio dela virtud. Mas ay dolor que enel dia de oy muchos son ⁊ aun entre ellos ay religiosos q̃ hazen lo contrario: ⁊ por pequeño biẽ no hã verguença de dezir lisonjas alos grandes ⁊ alos pequeños. E bien dize el señor enlas casas delos reyes no enlas delos põtifices y perlados: porque se entiẽda que los pontifices y todos los perlados dela yglesia y toda su familia se deuẽ vestir de vestidura simple y religiosa y no de ropa muelle y preciosa. Y de aqui es que se lee del bienauẽturado sant augustin que sus vestiduras eran no mucho resplãdecientes ni mucho pobres ni d̃sechadas. E san Jeronymo dize. El ornamẽto de hermosura delas vestiduras: ⁊ la vileza ⁊ torpedad dellas: por ygual manera se deuen huyr: porque la vna destas cosas significa enlos que las visten d̃leytes ⁊ pompa ⁊ la otra significa gloria vana ⁊ huele a maldita ypocresia. Pues quãdo los clerigos y los religiosos ygualmente vsan de vestiduras muelles y d̃leytosas no menos que los que enlas casas delos reyes son: teman ⁊ guardense porque ya entonces no son caualleros d̃l rey celestial ni lo siruen: mas antes tienen la caualleria d̃l Rey terreno que huyen de padescer por dios asperezas: ⁊ dados a solas las cosas defuera andan a buscar la delectacion ⁊ blandura dela vida presente. Pues sino fuesse virtud ser los hombres vestidos de vestiduras viles: en ninguna manera auria el señor alabado a sant Juan ba-

Hierony. sup mat.

Luce.xvj

Chrisost. sup mat.

Seso spiritual & moral.

Gregor. in homilia.

Seso moral.

Hieronym. sup mat.

Rabanus sup mat.

ptista dela vestidura aspera & sino fuesse pecado ser el hõbre vestido de ropas preciosas: en ninguna manera quando christo ouo de hablar dela pena del rico auariento se ouiera anticipado a dezir q̃ seve stia de purpura y de bisso. ¶ Quanto sea cosa peligrosa vsar de paños finos y blãdos parece por sant Chrisostomo que dize. La vestidura muelle deshaze y desata la firmeza & abito del anima fuerte. ¶ Si por ventura la vestidura blãda abrigare & vistiere algun cuerpo que sea rezio & duro: de ligero se torna ỏlicado & flaco: y hecho mas muelle/ nessario es q̃ el anima aya de participar su daño: ca segun que muchas vezes acaesce/ siẽpre las obras del anima tienen consonancia y semejança con las disposiciones del cuerpo. ¶ Lo de suso es de san chrisostomo. ¶ Hablando segun seso espiritual/ por los que se visten de blando pueden ser entendidos los lisongeros: lo qual es biẽ significado por la vestidura: porque como la vestidura se aplica & viene justa a aquella cuya medida se hizo: bien assi los lisongeros se allegã alos malos por q̃ son de vna medida ẽ la conformidad del pecado: como aquellos que por miedo dela persecucion o por amor delas alabãças no reprehẽden los vicios delos q̃ pecan: & aun porque puedan conseguir algunos intereses temporales no hã temor de cõformarse cõellos. ¶ Mas segun dize sant Gregorio: no estaua sant Juan vestido de vestiduras tan muelles por q̃ no sabia fauorescer como lisongero los vicios mas ãtes los castigaua con duras increpaciones. ¶ Ẽ hablãdo segũ moralidad san Jeronymo y Rabano dizen que aqui somos enseñados q̃ los predicadores ỏla verdad se deuẽ mucho apartar delos palacios de los señores delicados en los quales reyna la lisõja & adõde los lisonjeros vestidos de blãdo hazen su manida y de contino frequẽtan y vsan sus casas y como quien trata con sabrosas rascaduras las carnes q̃ comen: assi agradan y dan sabor a la vida & apetito ỏlos pecadores. ¶ Ontá los vicios mas no los compũgen ni los hieren con puntas de reprehension prouocando los a penitencia. Item es aqui de notar que la predicacion dela verdad conuiene mucho con la dureza y aspereza del manjar y del vestido: y que los que sin espiritu de virtud predican no teniendo por fin la honrra de Dios: son lisonjeros y andan a buscar intereses & ganãcias y procurã riquezas y abundancia de deleytes: y los tales assi vestidos o muelles passiões en las casas delos reyes son: esto es segũ dize sant Gregorio: son desterrados ỏl reyno celestial y debaxo dela jurisdicio delos diablos q̃ son reyes delas tinieblas. ¶ Por el desierto puede ser assi mesmo entẽdida la religion: porq̃ como el desierto fue vn medio entre egypto y la tierra sancta de promission: assi la religion es vn otro medio entre el cielo y el mundo: y quasi vna via derecha por la qual van al reyno celestial. ¶ Por sant Juan que estaua enel desierto se entiẽde el religioso que no deue ser caña de ypocresia vano de dẽtro & apostado ỏ verdura por defuera: mas deue reuerdecer por partes defuera por honesta conuersacion y deue ser por dentro lleno de fe y ỏ feruiẽte deuocion. Item no deue ser flaco a manera de caña ni deue dar lugar a todo viento: mas ha ỏ ser firme peleãdo contra toda tẽtacion & no se deue mouer dela virtud por bendicion ni por maldicion. Item no se deue vestir de vestiduras delicadas ni muelles: porque no ha de ser lisonjero: mas ha ỏ tener zelo ordenado cõtra los vicios & para la reprehension dellos no lo deue embaraçar afecion de ninguna persona.

¶ Alaba lo tercero el señor a sant juã de la excelencia ỏla psona & ỏla claridad del conocimiẽto q̃ tenia cerca ỏlos mysterios diuinos: porq̃ fue mas q̃ propheta diziendo eñl texto. Mas q̃ salistes a ver quando salistes todos al desierto? salisdes por ventura a ver lo/ como quien sale a ver algun profeta: pues yo os digo en verdad q̃ mas es que profeta. Cosa es cierta que sant Juan fue mas

¶ v.

que propheta porque prophetizo de Jesu christo ⁊ lo vido primero en espiritu q̃ lo viesse en carne. E despues desto ꝓphetizo ól como los otros prophetas: por lo qual dixo su padre Zacharias enel punto que le fue tornada la habla endereçando sus palabras a el aunque era infante rezien nascido. Tu seras llamado ꝓpheta del muy alto. Item fue mas que prophe-
Luce.j. ta por ocho razones. La ꝑmera porque fue por el angel profetizado. La segũda porque enel vientre dela madre començo a profetizar. La tercera porque fue fin de todos los prophetas quãto ala venida de Jesu xpo y enel se consumierõ. La quartã porque el solo mostro con su dedo al mesmo señor nuestro Jesu Christo de si mesmo y delos otros prophetas primero profetizado lo qual los otros no fizieron. La segun dize sant Gregorio: el
Grego. in homilia. oficio de propheta es predicar y dezir las cosas que estan por venir: mas no mostrar las presentes. La quinta es segũ di
Ambro. sup lucaz. i sermone baptiste. Augusti. i sermone baptiste. Hierony. sup matb. Malachi. tercio. ze sant Augustin ⁊ sant Ambrosio porq̃ los profetas profetizaron que auia el señor de venir: al qual desseavõ ver ⁊ no lo vieron: mas a sant Juan fue dado por especial priuilegio que viesse ⁊ gozasse de lo que los otros no alcançaron. La serta segun dize sant Jeronymo es porq̃ con el priuilegio dela profecia le fue dado el mysterio del baptismo: de manera q̃ mereció baptizar al que era su señor y de todos los profetas. La septima es porque fue llamado angel ⁊ aunque no fue angel por naturaleza fue lo por oficio. La octaua es porque fue el mas cercano ó todos los ꝓphetas a christo ⁊ poco menos vino cõ el. Por lo qual dize sant Chriso-
Crisosto. sup mat. stomo. Todos los profetas fueron embiados antes ól a venida de Jesu christo mas solo sant Juan assi fue embiado delante dela cara ól señor que poco menos vino junto conel: ⁊ quanto sant juan mas que los otros ꝓphetas fue segun el tiempo cercano al redemptor xpo: tanto mas estuuo cerca del por sanctidad ⁊ por justicia que todos los otros: y esto parece a algunas estrellas q̃ nascen antes dela luz/ que comoquiera q̃ sean muchas las que traen albricias ól a venida oriental ól sol ninguna óllas merescio tener nombre ó luzero sino sola vna q̃ quasi anda ⁊ proce de con la luz: ⁊ bien assi todos los profetas vinierõ antes ól a venida de jesu christo publicando su sancto aduenimiento/ mas sant juan solo merescio ser llamado su precursor y adelantado: porque no solo publico q̃ auia de venir: mas tambien lo mostro con su dedo diziendo. Mirad Joan.j. q̃ este es el cordero de dios. Alabalo q̃r-
to el señor a sant Juan dela infalible auctoridad de su doctrina y dela dignidad del oficio diziẽdo enel terto. Este es verdaderamẽte aquel del qual es escripto por el profeta Malachias. Mira Malachi. tercio. que yo embio a mi angel ante de tu cara/ el qual apareiara la carrera delã te ó ti. como si dixera. Yo embio a mi embarador y mensagero sant juan baptista el qual hizo vida angelical ante que tu presencia ⁊ magestad corpal sea enel mũdo conoscida y manifestada. Es aqui de notar q̃ estas palabras dixo el propheta en persona del padre celestial hablando con su hijo eterno el qual auia de tomar corpal p̃sencia enel vientre virginal alabãdo ⁊ auctorizando la persona angelical ó sant Juan: el qual apejo la carrera de christo predicando el remedio dela penitẽcia ⁊ baptizando: porque la gente se acostumbrasse al baptismo ⁊ publicando su venida y tornando claros los coraçones delos oydores para que fuesse recebido y para que su predicacion fuesse abraçada. Y este aparejo hizo delãte de ti: esto es: ꝑmero q̃ tu fuesses manifestado al mũdo. E de aq̃ viene que el oficio delos predicadores es apejar los coraçones delos pueblos antes q̃ el señor venga al juyzio o por gra al coraçon o a tomar cuenta en la hora dela muerte. E fue dicho sant juã angel por dos cosas. La ꝑmera por la dignidad del oficio q̃ tenia en ser mẽsajero de dios: ca oficio ól os angeles es reuelar los diuinos secretos: ⁊ assi el oficio ó sant

Juan era prophetizar ⁊ publicar los misterios escondidos dela encarnacion: porque como el archangel sant Gabriel manifesto el nascimiento del saluador a pocas personas: cõuiene saber ala virgen ⁊ a Joseph: ⁊ alos pastores: y alos tres reyes de Arabia. Assi sant juan lo predico ⁊ manifesto a todo el mundo. Por lo q̃l dize el venerable Beda. Angel es llamado sant Juã no por propriedad natural/ mas por dignidad de oficio: d̃l qual nombre pudo ser llamado aquel hõbre q̃ fue embiado de dios para dar testimonio de la lumbre: porque manifestasse al mũdo al señor q̃ venia en carne. E los sacerdotes son llamados tambiẽ angeles: por lo qual el apostol defiẽde que las mugeres no oren enla yglesia teniendo descubiertas las cabeças por acatamiẽto d̃los angeles de dios: esto es: por amor delos sacerdotes. Mas segun dize sant Gregorio: todo christiano si aparta a su ꝓximo de algũa malicia o peruersidad ⁊ lo prouoca a virtud o a bien: o si predica el reyno perdurable: o el tormento del huego eterno al q̃ yerra o esta endurecido en algũ pecado: por cierto angel es y mẽsajero del señor. La segũda razon es por la pureza dela vida angelical q̃ sant Juan hizo enla soledad del desierto: y enla virginidad que guardo: y enla contemplaciõ. Onde sant Crisostomo dize. Bienauenturado fue sant Juan que merescio tener al juez del mundo por pregonero de sus virtudes. Oye pues bien agora y entiende su dignidad. Yo pienso: sino hablo alguna osadia: que mas glorioso es Sant Juan porque fue hõbre y porque por el merescimiẽto de su virtud fue llamado angel: que si fuera angel de su proprio nombre y d̃ su ꝓpria substãcia: porque el angel en quanto es angel no es tanto gualardon q̃ se deue ala virtud quãto es propriedad d̃ naturaleza: mas este mucho es mas marauilloso porque enla naturaleza hũana trascẽdio a toda sanctidad angelical y alcanço por la gracia de dios lo que no era possible alcançar se por alguna virtud humana.

Dionisius de celesti hierarchia.

Beda in cõmẽtarijs sup lucã e in homelia super matthei. Joan.j. j.cori.xjc.

Chrisost. sup mat.

¶ E por comprehender el señor en breue sentencia la suma de todas las v̄tudes de q̃ sant juã puede ser alabado: dize agora enel testo. **En verdad os digo que entre los nascidos delas mugeres no se leuanto alguno mayor q̃ sant juã baptista.** E señaladamente dixo nascidos delas mugeres ⁊ no nascidas: porq̃ no entẽdiesse alguno q̃ sant Juã era mayor q̃ la madre de nr̃o señor Jesu christo ni ygual a ella quanto ala santidad: la q̃l es mas excellente que todos los sanctos: y despues de christo fue mas sancta q̃ todos los angeles y los hombres. E mira que dixo entre los hijos delas mugeres ⁊ no dixo dela uirgen: porq̃ no parezca ser cõparado a christo: ca muger enesta sentencia no solo significa estado o condiciõ feminil: mas corrõpimiento: y segun este modo o entendimiento la bienauenturada virgen no es dicha muger: ⁊ si alguna vez enel euangelio esta muy preciosa virgen es llamada muger entonces no se toma por muger sin v̄ginidad: mas por hẽbra y entiende se assi porque se haga diferencia d̃ muger a hõbre. E tambien se deue notar que sant Juan por esto que el señor aqui dize en su fauor: no es mayor q̃ los otros Propheras ⁊ Patriarcas: ni que todos los otros sctõs ⁊ justos: mas dio a entender que es ygual al que de todos ellos es mas excellente: y de esta manera se ha de entẽder que ninguno delos mayores es mayor que el: assi como no se sigue q̃ si los otros no son mejores que el que el sea mayor que ellos: ⁊ por esto no niega el redemptor que no se leuãto en algũ tiempo alguno ygual a el: mas si por uẽtura despues aya sido mas sancto que el o esta por venir alguno q̃ sea su ygual no es aun determinado: ni puede segun juyzio humano ser sabido. E sant Crisostomo dize. La escriptura no dize q̃ sant Juan es mayor q̃ los otros sanctos: mas dize q̃ los otros sanctos no son mayores que el: por donde paresce q̃ lo quiso el señor ygualar cõ los otros: mas no lo hizo

¶ vj.

Chrisost. sup mat.

mas excelẽte. Item dize el mesmo Chrisostomo. Lo que el señor dize dela preeminencia o grandeza de sant Juan tal es como si diesse. No pario muger alguna hombre algũo mayor q̃ este: & bien abasta para el feruor de sant juan esta publicacion de Jesu xpo: mas si quieres conoscer ser esto verdad: en las virtudes q̃ a sãt juan pertenescen lo puedes ver: & puedes pensar su muy sancta vida & conuersaciõ y la soberana altura de su entẽdimiento en la cumbre dela cõtemplacion: el q̃l como hõbre que descẽdia del cielo hazia vida en la tierra q̃si no teniẽdo cuydado alguno del cuerpo tã altamẽte estaua su coraçon endereçado & todo sobido enel cielo y a solo dios ayũtado. No tenia cõgoxa por alguna cosa ỏl mũdo: porque assi biuia como si ya biuiera eñl cielo: & poderosamente se enseñoreaua ỏ todas las necessidades q̃ son aneras a la sustentacion de naturaleza: y andaua por vna estraña carrera passando y gastando todo su tiẽpo en oraciones & hymnos no hablando por cierto a ningũo ỏlos hõbres: mas cõ solo dios de cõtino tenia lẽgua: el q̃l nunca vido a ningũo de sus naturales: ni menos fue visto el de alguno de todos ellos: nunca comio leche: ni vso de cama: no se aluergaua debaxo de tejado: nũca fue visto en mercado: ni en plaças: ni vsar: ni aprouechar se ỏ algũa cosa deste mũdo: su palabra era en tpo cruda y espa y a tpos blãda y amigable. E biẽ paresce ser esto verdad: porque hablaua cõel pueblo de los judios con varonil y feruiẽte animo/ y porque reprehendia y afrẽtaua con toda osadia al rey Herodes: & cõferia & cõtrataua con los discipulos cõ dulce mansedumbre: y finalmente ninguna cosa hazia q̃ fuesse ociosa o vana: mas todas las ordenaua y disponia cõ discreta y conuenible madureza. E por esto dize el señor del. Entre los nacidos delas mugeres no se leuanto alguno que fuesse mayor que sant juan baptista. E porque entre sant juã y el hijo ỏ dios no ay cõparacion alguna dize sant Crisostomo que porq̃ la grãde suma delas alabãças que el señor auia dicho ỏl no diesse lugar y ocasiõ alos judios ỏ tener lo por mayor que al mesmo christo/ añade haziendo distincion entre la excelencia de su diuina persona y la sctidad ỏ sant juan diziendo eñl testo. Mas aunq̃ el baptista sea tã grãde como he dicho: sabed q̃ el q̃ es menor enel reyno ỏlos cielos es mayor que el: como si diesse. El que es menor en edad y enla opinion de muchos enel reyno delos cielos que es enla yglesia militante delos sctõs: mayor es q̃ sant Juã en dignidad y magestad: lo qual se entiẽde de solo christo q̃ entõces era enla yglesia que començo desde Abel el primero ỏ los justos y durara hasta el postrimero ỏ los escogidos tenido por menor segun el juyzio de muchos. Mas segun dize sant Crisostomo. No es de pensar q̃ el señor aya dicho ser el mayor que sant juan por alguna comparacion: ca eneste caso toda comparacion desfallesce. Porque como tambien dize sant Ambrosio: otra es & mas excelente esta naturaleza del redẽptor christo q̃ todo lo que dios ha criado & no se puede cõparar alas generaciões humanas: porque no puede auer alguna manera de comparaciõ entre el hõbre & dios: mas puede se entẽder esto que dize el menor del reyno ỏlos cielos ser mayor que sant juan tomãdo por menor el mas baxo delos angeles que ay enel reyno de los cielos que es la yglesiá triumphante de arriba: o el mas pequeñuelo ỏlos sanctos q̃ ya reyna con dios: & assi es mayor que sant juan por el estado q̃ tienen dela fructuosa delectacion y vso dela glia: porque cada vno ỏlos biẽauenturados y delos que vee en la diuina essencia quantoquier q̃ sea pequeñuelo mayor es en ser: & quanto al bien que ya possee que qualquiera delos sanctos ỏsta vida puro viador y peregrino: comoquiera que alguno delos justos desta nra peregrinacion sea mayor en potencia o disposicion (esto es quanto al grado dela gloria eterna q̃ espera) que alguno que ya sea enel cielo

Chrisost. sup mat.

Chrisost. sup mat.

Ambros sup lu.

bienauenturado. E sant Jeronymo dize. Nosotros simplemẽte entendamos que todo sancto q̃ ya reyna cõ dios es mayor que el que aun esta enla batalla desta vida: ca otra cosa es posseer la corona del vencimiẽto: y otra es pelear aun enla batalla: mas esto se deue entẽder quãto ala seguridad ỏ gualardon que ya possee el menor delos que enel cielo son: ꝛ no quãto ala grandeza del merecimiento q̃ puede tener alguno delos sieruos de dios q̃ aun esta enla tierra: ca bien puede alguno delos que agora viuẽ enla carne mortal ser despues enel cielo de mayor gloria que alguno delos sanctos que agora es alla de mayor seguridad.

Jeroni. sup mat.

Cvij. Despues desto quasi declarando que sant Juan era mas q̃ prophera alabo lo el saluador del muy ꝓuechoso tiẽpo en q̃ vino que fue el tiempo dela gracia q̃ fue frutuoso al linage humano. Por lo qual dize el texto. **Desde los dias ỏ sant juã padesce fuerça el reyno delos cielos ꝛ los forçadores se lo lleuan ꝛ arrebatan por fuerça.** Como mas claro dize se. Desde los dias de sant Juan q̃ es despues q̃ comẽço a ꝓdicar el reyno celestial se alcança el reyno delos cielos por penitencia hasta agora: tomãdo esta palabra hasta agora por la obra postrimera del fenecimiento del mundo: ca el tiẽpo dela ley ỏ gracia q̃ començo desde la predicacion de sant Juan siempre durara hasta el postrimero punto en que el mũdo hiziere fin: el qual reyno delos cielos entonces padece fuerça quãdo delos penitẽtes vencedores de si mesmos: y q̃ con gran fuerça resistẽ a todas las tẽtaciones es ganado: ꝛ por esto dize q̃ los violentos ꝛ forçadores q̃ son los q̃ no parescen tener derecho al cielo: como son los publicanos ꝛ pecadores lo arrebatã y selo lleuan enlas manos desechados fuera los hijos del reyno: que son los q̃ segun el parecer erã vistos por la ypocresia ꝛ por el fengimiẽto delas virtudes pertenescer al reyno celestial. Y esto es dicho a manera de semejãça: bien assi como si algũ reyno fuesse dado alos estrangeros pareceria ser hecha fuerça al mesmo reyno. E sant Hylario dize. El reyno ỏ los cielos padesce fuerça porque se entienda que la gloria de dios es deuida alos padres de Jsrael: y porq̃ siendo denũciada ꝛ publicada de los ꝓphetas: y ofrescida de Jesu christo alos Hebreos es ocupada y recebida la fe de los Gentiles quãdo por la penitẽcia que sant Juan predico los fieles christianos caminando cõ feruor para la patria celestial penetrarõ sus altas puertas permaneciẽdo enella para siempre quasi como quien ocupa el lugar ageno. E sant crisostomo dize. Mira q̃ tan grande varon es sant Juan en cuyo tiẽpo tanta gracia fue derramada por la tierra: que lo que enlos dias delos prophetas no se hizo: en su tiẽpo fue celebrado: y el fue por la prouidencia del muy alto escogido para que fuesse ministro desta gra. Lo de suso es de Chrisostomo. Pues de de los dias ỏ sant Juan fue abierto el reyno delos cielos a los penitẽtes delos quales padesce fuerça ꝛ por fuerça victoriosse gana: ca sant Juã fue el que primero predico esta penitencia: por cuya aspereza afligiendo nos como con vna fuerça loable que nos hazemos: y satisfaziẽdo a dios por los pecados arrebatamos cõ zeloso esfuerço el reyno celestial: y entramos enel q̃si como forçadores y no perezosos: porq̃ tanto es q̃si como arrebatar buscar y tomar aquello alo q̃l ningũ derecho tenemos y lo q̃ es legitima possession delos angeles: ca no puede el hõbre nascido ẽla tierra ganar el cielo sino hiziere fuerça muy cruel a su ꝓpria sensualidad domãdo y reprimiendo el proprio apetito de todas sus ỏlectaciones illicitas ꝛ sojuzgando los desmandamientos de su carne al espiritu. E sant Jeronymo dize. Grande violencia es ser nosotros engendrados enla tierra ꝛ buscar estãdo enella la silla ỏ los cielos ꝛ posseer por virtud lo que no tenemos por naturaleza. E sant Ambrosio dize. Hagamos pues que assi es fuerça al reyno delos cielos: ca todo aquel que haze algũa

Hylarius sup mat.

Chrisost. sup mat.

Jeroni. sup mat.

Ambros. sup luca.

fuerça con cuydadoso estudio se apressura ala hazer y no se entibiece por passion de pereza: y porende la fuerça que hazemos a nuestro natural es porque no se suma enlas hezes delos bienes dela tierra: mas antes se enderece y leuante con todo esfueço alas cosas de arriba. E sant gregorio dize. Quando los pecadores bueluen a penitēcia quasi en lugar ageno entran y por fuerça arrebatan el reyno delos cielos. Pensemos pues de cōtino los males q̄ hezimos y quebrātemonos siempre cō lloros y arrebatemos por penitencia la heredad delos justos pues q̄ no la tuuimos por buena vida: ca el todo poderoso dios es seruido en padescer de nosotros tal fuerça: porque quiere que el reyno delos cielos sea arrebatado por nr̄as lagrimas aunq̄ no sea deuido a nuestros merescimientos. E tābien dize Eusebio. No se puede hazer sin q̄ se haga fuerça el coraçō que ninguno pueda trocar la yra por penitēcia y la soberuia por hūildad: y que por amor d̄la pobreza y dela necessidad vença la copia y abastāça delas riquezas: y que mude la fuerça y demasia por la mesura: y los vicios d̄ la carne por la castidad: y q̄ el hombre sea adesora mudado en otro varō. Pues desta manera el reyno d̄los cielos es auido y robado d̄ los tales por forçosa violencia. Onde en la colaciō del abad Abraham es dicho. El reyno delos cielos verdaderamēte no se roba delos perezosos ni d̄los floros y delicados ni delos tiernos: mas robanlo los violentos y forçadores q̄ no a otros mas a sus proprias aīas hazen muy clara fuerça enagenādo las delas fallas delectaciones dela vida p̄sente: y enesta manera aq̄llos son tenidos por loables forçadores q̄ hazen fuerça a su perdiciō: ca el hōbre: segū es escripto: en dolores y en sudores trabaja pa si mesmo ⁊ haze fuerça a su perdiciō. Nuestra p̄dicion es vsar delos vicios vergōçosos desta vida y poner en obra los malos desseos q̄ si algūo los apartare de su aīa ⁊ los manifestare crea que gloriosa fuerça y muy ꝓuechosa hara a su perdiciō negando le solamente las volūtades y cosas q̄ tiene por muy amables y por mas alegres. Segun dize sant Bernardo: vnos ay q̄ mercā el reyno de dios como son los q̄ se exercitan en las obras de misericordia. E otros ay q̄ hurtan el reyno: como son los que hazen secretas penitēcias. Otros ay q̄ son compulsos y forçados entrar enel: como son los pobres q̄ de necessidad d̄ fortuna son pobres y no de su ꝓpria volūtad. Otros ay que lo arrebatā: como son los pobres volūtarios q̄ son pobres de espū. Mas si aun dubdas d̄ ganar este reyno de gloria por defecto de merescimiēto o socorro oye lo q̄ sant augustin dize. Si pregūtas como puede ser esto o con q̄ meritos o cō que ayuda: oye. Esta glīa toda esta puesta en poder del q̄ obra: ca el reyno delos cielos fuerça padesce: y este reyno o hombre no requiere para alcançarse otras cosas mas delas que estā puestas en mano del que obra: ca es reyno que padece fuerça. El reyno delos cielos o hombre no requiere otro precio sino a ti mesmo: ca tanto vale quāto eres: da por el a ti mesmo ⁊ luego sera tuyo. Porq̄ te turbas del precio? No miras que xp̄o dio su vida por buscar y ganar a ti para que fuesses reyno a dios padre? Pues assi deues dar le tu a ti mesmo porq̄ seas reyno suyo: y porque no reyne el pecado en tu cuerpo mortal: mas pueda reynar Jesu xp̄o en verdadera ganācia de vida. E dize mas sant augustin en p̄sona de dios eterno y a manera de dialogo que es habla entre dos. Una joya tengo muy preciosa y q̄ero la vēder. Que joya es ella señor? El reyno d̄l cielo. Pues por quāto lo das señor? ⁊ con que se compra? Ten por cierto q̄ este reyno se compra cō pobreza: y el gozo d̄l se compra con dolor: su holgança con trabajo: ⁊ su gloria cō deshonrra: y su vida perdurable con muerte temporal. E sant Chrisostomo dize. El q̄ dio su vida alos hombres como no les dara la compañia del reyno? Pues segū esto no es de curar q̄ ni quanto sea lo que cuesta enesta vida

Gregori⁹ sup math. ⁊ i moral.

Eusebius cesariēsis sup mat.

August. d̄ verbis domini.

Chrisost. sup math.

este reyno: o q̃/ o quãto puedas padescer de daños tẽporales: pues que es cierto q̃ puedes ya ganar aq̃l reyno del q̃l son dichas tan glorioſas libertades ⁊ las puedes posseer. Sigueſe enel testo.

Cviij. ¶ Todos los profetas ⁊ la ley duraron fasta sant Juã/ como si dixesse. Todos los q̃ auiã pfetizado ⁊ figurado las cosas de jesu xp̃o aduenidero durarõ hasta sant juan. Esto es hasta el tp̃o de sant Juan y dexp̃o: porq̃ xp̃o nr̃o señor/ ⁊ sant juan fueron en vn tiempo: y desde entonces cessaron las cerimonias ⁊ sacrificios dela ley vieja/ ⁊ los officios de pfetizar/ de donde parece ser ya cõplido el tp̃o en q̃ el redẽptor xp̃o auia de venir pues q̃ aquel q̃ los mesmos pphetas dixerõ que vernia al mũdo: sant juan le mostro auer venido. E no se deue entender por esto q̃ fuerõ entõces anulados ni desechos los pphetas ni la ley: mas antes fuerõ complidos porq̃ fue quitada la impfecion de llos: porq̃ desde entõces comẽço a ser predicada la pfecion del euãgelio: ⁊ assi sant Juan fue comiẽço ỏl euãgelio ⁊ cabo dela ley y ỏlos pphetas: porque la ley ⁊ la pfecia alli se acaba a donde se cũple lo q̃ fue prophetizado ⁊ primero figurado: ca hasta la p̃dicacion de sant juã la ley ⁊ los pphetas figurauã ⁊ pmetian al redemptor: mas de alli en adelãte sucedierõ en lugar delas figuras las cosas figuradas ⁊ las verdades pmetidas: ca enla ley y enlos pphetas estaua la verdad de Jesu xp̃o debaxo de figuras y semejãças: mas por la doctrina de sant Juã fue manifiestamente mostrado: porque aq̃l al qual la ley y los pfetas mucho tp̃o antes publicarõ que auia de venir: sant juan mostro auer ya venido diziẽdo. Vedes aq̃ el cordero de dios. E aunque despues de sant juan vuo algunos profetas: como fue el ppheta Agabo/ ⁊ las q̃tro hijas de sant Philippo como paresce enlos actos delos apostoles: no fueron sus pphecias endereçadas ala venida ỏ jesu xp̃o enla carne hũana/ como fuerõ las antepassadas delas q̃les se haze aqui mencion. Onde el venerable beda dize. La ley y los profetas durarõ hasta sant juan porq̃ no pudo ser mas tp̃o pphetizado q̃ auia de venir el q̃ por su p̃dicaciõ ya parescia ser venido. E sant augustin dize. Entre todas las auctoridades diuinas el euãgelio es con mayor razon mas ercelẽte: porq̃ lo q̃ la ley ⁊ los pfetas mucho tp̃o antes dixeron q̃ auia ỏ venir: todo se muestra ser dado ⁊ cũplido enel santo euãgelio dela ley de gracia. Pues no curamos ỏ guardar los sacramẽtos q̃ enla ley y enlos pfetas fueron mãdados: porq̃ ya son mudados en otros misterios mas claros/ ⁊ no los guardamos porq̃ ya tenemos la verdad dela fe q̃ enellos estaua encerrada: y auemos ya rescebido en verdad las cosas q̃ alli fuerõ primero pfetizadas en figura. E sant crisostomo dize. Desto se sigue q̃ el fin ỏl pmetimiẽto antiguo es sant juan ⁊ si el es el fin a q̃en se ordenauã los prometimiẽtos: luego el es el comiẽço ỏla biẽauẽturãça q̃ se esperaua: ⁊ todas qualesq̃er cosas q̃ a este siglo fueron pmetidas sele pmetierõ fasta q̃ viniesse el biẽauenturado sant juan/ y despues q̃ vino ya no se pmeten cosas aduenideras: mas cumplen se las pmetidas: ca hasta q̃ fue venido vuo esperãça: mas despues q̃ vino todo fue gozar del rescibimiẽto ⁊ possessiõ delas cosas pmetidas. Dela dignidad y alabãça de sant juan dize sant bernardo. Sãt juã en todo lugar es mayor y en todas las virtudes ⁊ gras es singular ⁊ marauilloso sobre todos. Quiẽ fue tal como el por el angel anũciado con fauor de tanta glia? Quien fue assi como el tan lleno ỏla gra del espũ santo enel vientre dela madre? segun se lee. De q̃l delos nacidos leystes auer se gozado dentro de las entrañas dela madre? Quãdo vistes q̃ la yglia aya celebrado la natiuidad de algũo ỏ todos los sctos sino la suya? q̃en assi como este cobdicio el yermo y entro enel desde q̃ era moguelo? De q̃en se lee de todos los del mũdo auer cõseruado ⁊ hecho vida tan alta ⁊ tan pfecta? Quien fue el pmero q̃ pdico el remedio dela pe-

Beda sup lucam.

Agustin sup Joã.

Chrisost. sup mat.

Bernardus in ser mone baptiste.

Joan. j. c.

Actuum apl̃o. xj. c.

nitencia y el reyno delos cielos sino este? Quiẽ baptizo al rey dela gl̃ia? A quien se manifesto primero ⁊ cõ tanta claridad se reuelo toda la trinidad? A quiẽ dio tal testimonio nr̃o señor Jesu xp̃o? A quien honrro de tal manera la yglesia vniuersal? Sant juan fue patriarca: ⁊ aun fin ⁊ cabeça de todos los patriarcas. Sant juan fue ꝓfeta: y aun mas q̃ ꝓpheta porque al q̃ denũciaua que auia deuenir: cõ su dedo lo mostro: Sãt juan fue angel ⁊ aun fue entre los angeles muy electo afirmãdolo el saluador q̃ndo dixo. Mirad q̃ yo embio a mi angel. Sãt juã fue apostol: aun el primero delos apostoles/ y el p̃ncipal: porq̃ fue aq̃l hõbre muy nõbrado q̃ fue embiado de dios de quiẽ habla el euangelio. Sant juã fue euangelista: y aun el primero p̃ncipiador ⁊ p̃dicador d̃l euangelio del reyno. Sãt juan fue virgẽ ⁊ aun fue regla y forma de virginidad y titulo de limpieza/ y de v̄guença y exẽplo de castidad. Sant juan fue martyr ⁊ aun lumbre de martyrio ⁊ forma muy firme d̃ los martyres/ el q̃l padescio ẽtre el nascimiento ⁊ la muerte de Jesu xp̃o. El es la boz del q̃ llama enel desierto: el es el precursor ⁊ adelãtado del juez y el p̃gonero dela incõprehẽsible palabra. El es elias en espũ/ y la ley ⁊ los ꝓfetas durarõ solamente hasta que el vino y enel fenecierõ El fue cãdela ardiente y resplandeciente ⁊ amigo del esposo. y apejador dela esposa: y porq̃ quiero passar en silencio otras muchas marauillas q̃ a su dignidad ꝑtenecẽ: esta en fin no callo: q̃ assi esta entrepuesto enlos nueue coros delos angeles q̃ segun su perfecion esta colocado en la mayor dignidad ⁊ altura d̃los serafines. Lo de suso es de bernardo. Siguese eñl testo. E si q̃reys bien mirar este mesmo sant Juan es Elias/ no en persona mas en espũ porq̃ fue semejante a helias. E esto en tres cosas. La p̃mera en aspereza de penitencia: ca de helias es escrito que era varon velloso ⁊ traya vna vestidura enxuta/ o aspera: y tenia ceñidos los lomos de vna cinta de piel/ y de sant Juã se dize que andaua vestido d̃ pelos de camellos/ y q̃ traya ceñida vna cinta cerca de sus lomos. Lo segundo enla firmeza dela cõstãcia: ca de helias se escriue q̃ cõ todo el fuerço y cõstancia reprehendia al rey Acab/ y al rey Ochozias. Y assi sant juan rep̃hẽdia cõ esforçado rostro y fortaleza a herodes. La tercera porq̃ assi como helias ha de venir a publicar el segũdo aduenimiẽto de Jesu xp̃o por su p̃dicacion. Assi sant Juan segun q̃ arriba es dicho vino antes del aduenimiento p̃mero. E segũ dize sant Hieronymo. Esto q̃ xp̃o dize q̃ sant juan es helias espũalmente se d̃ue entẽder. E q̃ esto requiera otro entẽdimiẽto/ la palabra del mesmo señor q̃ se sigue lo muestra diziẽdo. El q̃ tiene orejas para oyr/ oyga/ como si dixesse El que tiene orejas espũales para entender/ oyga: y entienda q̃ no dixo sant juan q̃ era el helias en ꝑsona mas en espiritu. O puedese entender desta manera. El q̃ tiene orejas para oyr la boz corporal oyga en espũ poniendo diligencia enlas cosas q̃ digo ⁊ dixe arriba. Y vsa xp̃o desta manera de palabras q̃ndo ꝓpone alguna cosa ardua ⁊ muy alta/ o q̃ sea figura de otra: y esto haze porq̃ mueua el entendimiẽto del q̃ oye ala intelligẽcia della/ o por combidar la voluntad a poner por obra lo que assi dize

Mat.iij.c

malachie capi.iij.

iiij.reg.jc

Math.iii

iij.reguz. xviij.cap

Mar.vj.i

Malachie vltimo.c.

Joã.j.ca.

Hierony. sup mat.

¶ Siguese la oracion del autor.

Redẽptor jesu xp̃o porque tu eres el q̃ has d̃ venir a saluarnos ⁊ no esperamos a otro: otorga nos que p̃sos de tu amor ⁊ temor salgamos del cañaueral dela vanidad y d̃la vestidura blãca ⁊ deleznable dela sensualidad al desierto d̃la penitẽcia. y relatanos por el effecto de tu misericordia dẽtro en nr̃o coraçon la verdad ⁊ virtud q̃ tu eres: ca tu eres verdad: por la q̃l los ciegos de entendimiẽto veẽ ⁊ caridad con q̃ los q̃ son coxos en tu santo amor andan/ eres humildad: por la q̃l los q̃ son leprosos de soberuia y de otros vicios son alimpiados: eres palabra que

alos sordos haze oyr:eres vida q̃ resuscita los muertos:eres virtud por la q̃l son euãgelizados y alũbrados los pobres/ porq̃ todos se conuiertan a ti.Amen.

¶Sumario del interprete:

¶Capitulo.lvij.dela reprhension ⁊ condenacion delos infieles judios segun que lo escriue sant Matheo eñl capitulo.xj. ⁊ sant Lucas enel septimo. Y contiene tres parraphos segũ que se siguen.

¶El primero es ó como el señor reprhẽde alos judios de duros ⁊ obstinados porq̃ no se cõformarõ cõ sant juan enlos lloros dela penitẽcia:ni cõel mismo xpo ẽlos gozos ó la misericordia:y esto haze comparãdo los a vna manera de querella que los moçuelos ó hierusalẽ soliã dar vnos de otros en vn juego q̃ acostũbrauan.

¶El segundo es dela reprehension que el señor da en particular alas tres ciudades de Chorozayn/Bethsayda/⁊ Capharnao. Y que enla ciudad de Chorozayn se criara el antixpo. Y dela graue dad del pecado del desagradescimiento. Y q̃ la sciẽcia ⁊ la dignidad haze que sea grauissima la culpa dela ingratitud.

¶El tercero es q̃ los xpianos sõ dignos ó mayor pena q̃ndo son ingratos a dios. Y de otras cosas delas q̃les el xpiano se reprhende y ó muchas q̃ deue hazer y de los juyzios ó dios secretissimos cerca de los hõbres q̃ salua ⁊ condena.

¶Sigueſe el capitulo.lvij.

¶j.

Mes acabada como dicho es la copiosa ⁊ muy marauillosa alabãça de sant juã reprhende agora ⁊ condena el señor la soberuia ó los judios q̃ no se mouierõ a la deuoció y fe ó esse mismo redẽptor por la ꝓdicaciõ de sant juã: mas antes lo menospreciarõ. E cõpara la generacion dellos puersa ⁊ obstinada por tal cõparacion q̃ cõprehẽde assi alos predicadores como alos oydores comparãdo la alos moçuelos repartidos en dos partes enel mercado que dã bozes a sus yguales y se injurian ⁊ maltraen vnos a otros y esto es lo q̃ dize. ¶Aquien comparare/o a quien dire q̃ parece esta generacion? tal es por cierto como los moçuelos q̃ se assientan enel mercado ⁊ llamando a sus yguales dizen. Cantamos a vosotros ⁊ no saltastes/lamentamos ⁊ no plañistes.

Wat.xj.c.

Es aqui de saber que los moçuelos ó los Judios para exercitar se en juegos honestos que prouocauan a virtudes y retrayan de vicios:acostũbrauã tener tal juego como aq̃ dize:ca repartiã se en medio dela ciudad en dos partes yguales y los q̃ eran dela vna parte cãtauan vn cantar de alegria:⁊ los q̃ erã dela contraria cantauan otro llorosso ⁊ lamẽtable escarnesciendo dela mudança ⁊ trasmutacion acelerada dela vida psente/y despues reprehendian se vnos a otros. Y otra vez gozãdo se dezian los del vn coro a los del otro/que porque no se gozauan cõ ellos ⁊ por el cõtrario dezian los otros q̃ porq̃ no se angustiauan y dolian cõpadescien dose conellos. Y esto se hazia para representar la vana alegria delos hõbres/y el defecto dela cõpassion ⁊ amistad q̃ eñste mundo ay entre vnos y otros como veemos muchas vezes q̃ acaesce en vna mesma ciudad/barrio o casa:adõde veemos q̃ algunos se gozã ⁊ otros se entristecen ⁊ aun a penas se cõpadecen vnos de otros ¶A esta infantil manera de juego es semejante el negocio ⁊ la reprehẽsiõ que el señor tiene cõtra los judios:⁊ aunq̃ passo aq̃l estado ebreo/pmanecio algo destase mejãça en tpo de xpo ⁊ aun agora no es del todo curado este defecto:ca muchos delos ꝓphetas assentados por auctoridad que tienen de enseñar y ó juzgar/en el mercado/o eñl lugar publico:esto es enla yglesia a dõde la ley ⁊ los derechos se manifiestan ⁊ cãtando por el prometimiento delos gozos eternos que predicauan/amonestaron alos judios q̃ se gozasen por la esperãça q̃ les dauan de aquellos bienes aduenideros y no se quisierõ gozar/⁊ assi mesmo muchos lamẽtantes ⁊ llorosos por las amenazas ó los tormẽ

Nicolaus de lira ſoꝑ mat.xj.c.

tos perdurables que d̃nunciauan/les amonestaron que se deuriã doler por los pecados/ y no quisierõ. Pues desta cansa pudieran muy bien los prophetas reprehender alos judios diziendo. Cantauamos y no saltastes. Leuantando vuestros coraçones alas alabanças de dios. Llorauamos delante de vosotros ⁊ no plañistes. Ni curastes de hazer penitẽcia en nr̃a p̃sencia: como si mas claro dixeran. Combidauamos a vosotros a gozo ⁊ alegria cõ los bienes spirituales ⁊ no quesistes gozar sino d̃los trãsitorios. E tambien os amonestauamos que hiziessedes penitẽcia ⁊ no la hezistes ni os dolistes. Y d̃sta manera acaecio en el tiempo de christo/ca sant Juã ayunãdo ⁊ haziendo abstinencia los combidaua a que se doliessen d̃ sus pecados/ ⁊ no quisieron dolerse/ y el señor comiendo y beuiendo con ellos combidaua los a gozarse por las gracias y beneficios que rescebian. Ca la costumbre delos que comen es alegrarse/ y no lo quisieron hazer Pues luego por cõuenible figura los reprehẽde Christo debaxo desta semejança/ porque ni tuuieron llanto de arrepentimiento por la penitencia q̃ predico sant Juan/ ni canto/ ni salto d̃ desemboltura: ni de alegria por la misericordia que les dio: ca sant juan predicaua lloros de penitencia/ ⁊ christo publicaua alegria de misericordia. Mas ay dolor que la generacion ebrea no llora con sant juan lamentante ni se goza con Jesu xp̃o que del repartimiẽto d̃ sus misericordias tenia plazer excelente. Pues por el coro delos que llaman son entendidos sant Juan ⁊ christo los quales p̃dicaron/ ⁊ por los otros sus yguales a quien llamauan se entienden las gentes a quien predicauã/ ca lo que dize lloramos y no plañistes/ a sant Juan pertenesce cuya abstinencia de comer y beuer significaua el planto d̃la penitencia. E lo que dize: cãtamos ⁊ no saltastes/ pertenesce a esse mismo señor que vsando cõlos otros de vna conformidad enel comun mãtenimiẽto figuraua el gozo del siglo y del reyno aduenidero/ porque sant Juan precedio y fue figura dela vida presente que se deue toda gastar en lamẽtable tristeza/ ⁊ Christo sucedio despues del en figura d̃la gloria que esta por venir que sera toda en gozo. Y d̃ aqui es lo que el psalmo dize. Los que siembrã en lagrimas cogeran con alegria. Mas los puersos Judios/ ni por las asperezas de sant Juã se mouieron a penitencia/ ni por consideracion d̃la suauidad d̃ christo se inclinarõ despues a piedad. Por lo q̃l dize sant Hieronymo. Pues biẽ dize el texto cantamos a vosotros ⁊ tãbien vos ouimos p̃uocado a que al son de nuestro canto hiziessedes buenas obras y no q̃sistes. Lloramos ⁊ a penitencia os p̃uocamos/ y aun esto no q̃sistes hazer/ menospreciando la vna ⁊ la otra p̃dicacion assi la que es d̃ amonestacion para las virtudes como la dela penitencia q̃ se deue hazer despues d̃los pecados. Lo de suso es de sant Hieronymo. Entonces el doctor o el p̃dicador cãta/ quando enseña la materia delas virtudes y la copia infinita d̃ los gozos p̃durables/ y entõces deuẽ saltar los oydores fuera delos vicios/ como quien salta y se enagena deste mundo. E porque algunas vezes el p̃dicador llora quãdo reprhẽde los vicios y tiẽbla y teme delos dolores del infierno/ entonces deuen los oydores plañir ⁊ hazer penitẽcia. Espiritualmẽte por estos moços son entendidos los predicadores ⁊ los doctores q̃ son como moços por la humildad de su cõuersaciõ ⁊ por su simplicidad columbina ⁊ por la pureza d̃la vida. E biẽ es dicho aqui d̃llos por el euangelista q̃ estan assentados enl mercado/ porque se entiẽda que los predicadores ⁊ los maestros son vẽdedores de riquezas ⁊ joyas celestiales/ son juezes d̃las animas y pregoneros d̃los mandamiẽtos reales ⁊ dãbozes predicando ⁊ dando con ordenada discrecion a beuer la doctrina a sus yguales segun la capacidad delos oydores: cãtando la misericordia q̃ dios haze con los pecadores/ y la gracia que participa con

Ps. cxxv.

Hierony. sup mat.

Seso moral.

los justos: ⁊ manifestãdo la gloria de los bienauẽturados. Pues el cãtar que cantan es de tres maneras. Cõuiene saber. canto de bodas por la vniõ de dios y del anima/ y canto familiar/ por la morada dela diuina presencia en nosotros: ⁊ canto triũphal por la cõsumacion ⁊ cabo de la victoria. E los malos no saltã por salto de cõuersion del mal para el bien quãto alo primero/ ni por salto de deuocion que es de tibieza en feruor del espiritu q̃nto alo segundo: ni por salto de cõtemplacion que es delas cosas baxas al conocimiento ⁊ gusto delas altas q̃nto alo tercero. E lamẽtan los p̃dicadores mostrando culpa de muchas maneras assi como son la miseria dela vida presente: ⁊ la pena dela muerte perdurable: mas los malos no llorã lagrimas de dolor por la culpa/ ni lagrimas de compassion de si mesmos por la miseria que padecen: ni lagrimas de oracion/ para librarse dela pena. Despues desto aplicando el saluador su semejança o comparació al ꝓposito/ pone dos razones en que se funda la reprehension que les da: la vna es porq̃ no creyeron a sant Juan que predicaua que se arrepintiessen: la otra es que no se curaron del saluador que llamaua misericordia: ⁊ assi ni la predicacion del redemptor ni la penitencia del precursor los inclino a llorar/ ni la predicacion/ ni la vida muy perfeta de Jesu christo les fue agradable mas remanecierõ obstinados ⁊ duros en sus pecados: menospreciãdo la p̃dicació de entrãbos ⁊ juzgando a mala parte la vida del vno y del otro. Pues dize mas el señor enel testo. Vino sant juã no comiendo ni beuiẽdo ⁊ deziã q̃ tiene el demonio. E quiere dezir q̃ vino en grandissima abstinencia: ca el que poco come es dicho no comer: segũ la comun manera de hablar O puede se entender q̃ sant Juan no comia ni beuia/ porq̃ no comia cosas delicadas: o porq̃ no comia pan ni beuia vino ni xidra. E segũ dize sant agustin de sant juan es dicho enel euãgelio q̃ no comia ni beuia: porq̃ se entienda que de aquella vianda q̃ los judios vsauan/ el no vsaua. Pues si delo que los judios comiã/ el señor no acostumbrara comer no le llamarã los phariseos en cõparació de sant juan ⁊ por murmurar de su sancta vida comedor ⁊ beuedor. Pues segun esto bien paresce como era este el vno de los moços que lamentauan ⁊ vno de los ꝓphetas q̃ procurauan a penitencia por la palabra ⁊ por exẽplo/ mas no le dieron credito los malos: mas dixeron cõtra el/ el demonio tiene: como si dixesse. A manera delos demonios no come este õbre ni beue/ o es endemoniado y no de sano entendimiẽto atribuyẽdo al demonio su penitencia y aspereza. Y esto dezian porq̃ los endemoniados puedẽ muchas cosas fazer y padecer q̃ no puedẽ los otros O q̃rian tanto dezir como si dixerã. Este hõbre no es de dios pues q̃ tan aspero es ꝑa si mesmo ⁊ ꝑa los otros como el señor sea tan suaue ⁊ tan mãso. Siguese enel testo. E vino el fijo dela virgẽ ⁊ comia ⁊ beuia/ segũ su onestissima templãça ⁊ familiaridad amigable comiẽdo y andãdo eñl mũdo ⁊ en publico como los otros hõbres haziẽdo vida comũ entre todos. Y esto d̃uia el clemẽtissimo rey hazer porq̃ era medianero ẽtre dios y los hõbres/ por lo q̃l era razõ q̃ fiziesse tal vida porq̃ los pecadores q̃ por la mayor parte biuẽ vida comũ pudiessen tener mas familiar conuersacion cõel. Pues este es el otro d̃ los moços q̃ se gozauã: q̃ quiere dezir de los prophetas q̃ prometiã alegrias: mas los otros moços. Esto es/ los hijos dela generacion d̃los phariseos mal interpretando ⁊ juzgando: dizen enel testo contra el señor. Mirad como este es vn hõbre comedor de carnes/ y beuedor de vino/ y amigo delos publicanos y delos peccadores: ⁊ come y beue con ellos. E quisieron dezir tãto enesto como si mas claro dixeran. Este hombre no tiene cosa alguna de deydad/ y es comedor de carne por apetito de gula/ y beuedor d̃ vino por mala costũbre ⁊ amigo delos publicanos q̃ son los q̃ publicamẽ

Augustinus cõtra faustum.

te pecan/ y delos q̄ pecan por la mala cō/ pañia ⁊ por mala costūbre y es tambien amigo delos q̄ pecan en secreto comiēdo y beuiendo conellos/ lo qual Christo no hazia como amador d̄ sus vicios/ mas andaua entre ellos por los curar/ ⁊ por los traer a su doctrina y fe con halago ⁊ con blandura/ y por los cōuertir a penitēcia/ ca atraya ⁊ ganaua alos hōbres assi por la conformidad del comer/ como por mostrar se a ellos familiar. Onde sant Jeronymo dize reprehēdiēdo alos phariseos ¶ Pues si el ayuno os agrada/ porq̄ os ha descontētado sant juan? E si la hartura y el comer os aplaze/ porq̄ el hijo dela virgen no es agradable en vros ojos: delos quales al vno llamastes endemoniado/ y al otro comedor y desmesurado en el vino? Lo de su so es d̄ ¶ Hieronymo. ¶ Pues mira de quāta puersidad es la lēgua pessima/ q̄ juzga alos q̄ comen ⁊ alos que no comē. Corta d̄ entrambas ptes/ ca maldize a dios ⁊ alos hōbres/ y no ay quiē se pueda escōder de su saña venenosa. Sobre lo qual es de saber q̄ la abstinēcia de sant Juā a vnos fue exēplo de aspereza y de penitēcia/ y el comer del redēptor christo fue a otros exemplo de familiaridad y de misericordia. ¶ Por aquellos q̄ el comer ⁊ abstinencia juzgan a mal/ son figurados los maldizientes q̄ de prauan malamente las buenas obras delos otros/ porq̄ ay algunos peruersos hōbres que parescen a estos q̄ de todas las cosas juzgan mal: por manera q̄ si alguno se ocupa con estudio en las cosas de humildad luego dizen q̄ es ypocrita/ ⁊ si es paciente y manso/ dizen q̄ es temeroso ⁊ couarde/ ⁊ si se da alas obras de justicia y de zelo/ dizen q̄ es impaciente/ ⁊ si biue simple ⁊ llanamēte/ dizen q̄ es bouo/ y si se da a los hechos d̄ prudencia: dizen que es malicioso: y si haze las cosas con grauedad y madureza: dizen q̄ es flematico/ si muestra alegria/ dizen q̄ es dissoluto. si se aplica y allega ala religion dizen q̄ es singular: ⁊ si es comunicable alas psonas: dizē q̄ es seglar: si le agrada el silēcio y la paz/ dizen q̄ es malenconioso o dissimulador si entiende en la correcion d̄los vicios: dizē q̄ es turbador dela paz y p̄sumptuoso/ si dissimula dizē q̄ es negligente: si perseuera en vigilias ⁊ oraciones: dizē q̄ es indiscreto/ ⁊ si duerme tanto como otros: dizē q̄ es soñoliēto/ si se exercita en la p̄dicacion y en la salud d̄las almas: dizen q̄ es apetitoso de alabança/ ⁊ si se d̄ra della/ dizē q̄ es remisso y floxo: ⁊ si tiene gr̄a con las gentes/ dizē que es lisongero: ⁊ si dexa d̄ dezir lisonjas: dizen q̄ es soberuio. E assi juzgan con loca y atreuida osadia en muchas cosas interp̄tādo los hechos que se puedē bie ⁊ justamēte hazer/ a mala parte. Y el q̄ cō tales psonas mora puede bien dezir lo q̄ dezia el santo Job. ¶ Hermano fuy delos dragones ⁊ compañero delos auestruzes. E assi paresce q̄nto el se esforço por su exēplo ⁊ doctrina y por la p̄dicacio de sant Juā a poner alos judios en la possessiō d̄ el reyno d̄los cielos/ como si diesse cōel p̄pheta Esayas. Que pude yo mas hazer con mi viña q̄ es cō mi pueblo: q̄ no lo hize? Y segū dize sant crisostomo/ fizo el señor consu pueblo como fazē los caçadores q̄ por dos vias contrarias enrredā algun aial/ porq̄ por la vna parte o por la otra cayga y sea p̄so: ⁊ por esto embio a sant Juā cō vida muy aspera y dura/ ⁊ vino despues con vida muy amigable ⁊ comū: mas ellos menospreciaron el bien q̄ les ofrescierō/ y la vna ⁊ la otra via de saluacio aborrecierō/ porq̄ ni quisieron llorar cō sant Juā/ ni gozar se con Jesu xp̃o. E estos infieles y malos paresce mucbos q̄ ni por açotes ni por beneficios se puedē apartar del mal/ ni p̄uocar al bien: ⁊ assi padeceran con los seruos ⁊ puersos judios penas eternas/ ⁊ atados con ellos y hechos manojuelos serā puestos eñl huego d̄durable/ ⁊ como quiera q̄ Jesu xp̃o q̄ es sabiduria d̄ dios padre/ aya sido assi reprouado delos phariseos y d̄los sabios dela ley q̄ menospciaron el cōsejo de dios y los enseñamiētos d̄la vida no ay q̄ dudar sino q̄ como agora dize el testo. Fue justificada la sabiduria

Hieron. sup mat.

Job. xxxx.

Esa. v. ca.

Chrisost. sup matb.

de sus hijos. Que quiere dezir q̄ el mesmo redemptor xp̄o que es sabiduria del padre eternal fue conoscido ⁊ aprouado por justo de sus hijos los apostoles: y de aquellos que toman y alcançan el reyno delos cielos por la justificacion de la fe/ los q̄les son hijos del saluador por adopcion/⁊ por gracia de priuilegio confessando ser justa la obra dela encarnacion que es propria obra dela eternal sabiduria: ⁊ aprouando ⁊ confessando la disposicion y doctrina de dios.

Cij. ¶ Despues dela comun reprehension q̄ dio el señor alos judios/ reph̄ende agora a tres ciudades de galilea nōbrando las que estan assentadas enla ribera dl lago de Genesareth: enlas q̄les auia mucho predicado y hecho marauillas/ mas no queriā cōuertirse: por lo q̄l se sigue eñl texto. **Yentōces**/ q̄ es despues q̄ vuo reph̄endido alos judios en comun ⁊ los vido obstinados/ **comēço a increpar**/ y dezir a manera de reprehensor los males q̄ estauā por venir/ **alas ciudades en que fueron hechas grandes virtudes ⁊ miraglos por su mano**/ porq̄ alomenos deuierā creer la grādeza ⁊ multitud delas obras q̄ auia hecho eñllas/ y reprehendialas porq̄ no auiā hecho penitencia. E quiso tanto dezir les eneſta reprehension/ como si dixera. Oyeron mi doctrina y vierō mis marauillas ⁊ no q̄sieron creer: mas antes remanescieron peores q̄ los gētiles. E reprehendia el señor estas ciudades para enmienda dellas/ y amenazalas cō la pena dela eternal cōdenacio/ diziēdo les las cosas q̄ estauā por venir antes que vengan no desseādo les mal: bien assi como q̄ndo es escripto. Yo maldezire alos q̄ te maldixeren/ q̄ es palabra/ que quiere dezir. Sobre los que mal te dixeren porne pena/ y la razon desto es/ porq̄ la maldicion enla escriptura nunca viene por desseo del q̄ la ꝓnuncia mas quando algun propheta maldize alas gentes/ mas estiēde la maldicion o aspereza de sus palabras al mal q̄ vee que la ꝓuidēcia de dios tiene ordenado q̄ les vēga/ q̄ ala passiō o aborrescimiēto q̄ en su coraçō tēga/ ca nīgūo tiene. Sobre lo q̄l dize sant Crisostomo. Llora el señor por darnos exēplo: porq̄ el derramamiento dlas lagrimas y el amargo gemido q̄ dan los justos sobre los pecadores insensibles ⁊ duros de coraçon no es pequeña māzilla: assi para correctiō delos penitentes como para remedio delos q̄ llorā ⁊ gimē sobre ellos. Pues dize agora el señor **Ay de ti Corozayn/ ⁊ ay dti Bethsayda: ca si enlas ciudades dTyro ⁊ de Sydonia se hizierā las virtudes ⁊ miraglos q̄ en otro tpo se hizieron en vosotras: cierto es que aurian hecho penitencia vestidos de cilicio/ y cubiertos de ceniza.** E ąso tanto dezir/ como si dixera. Ay de ti ciudad de Corozayn por el dolor dela condenacion perdurable q̄ te viene. Cerca desta ciudad entra el Jordan enel mar de Galilea/ y enella sera criado el antichristo. E ay de ti Bethsayda. Desta ciudad fueron sant Pedro/ y sant Andres/ Santiago ⁊ sant Juan: y esta dela ciudad de Cesarea quatro millas. Porq̄ si en tiro ⁊ Sydonia q̄ fueron ciudades de gentiles ⁊ dadas a y dolatria ⁊ a vicios ⁊ no tenia sino sola la ley natural: se hizierā los miraglos y sermones que fueron hechos muchas vezes en vosotras/ ya aurian hecho penitēcia en aspereza ⁊ tristura de cilicio y de ceniza/ doliendo se de sus pecados d temor dela muerte temporal ⁊ por la consideracion del pecado pungitiuo. Puede se tambien dezir que enla ceniza se entiēde la humildad interior: y enel cilicio la q̄ es de pte de fuera. E hablo xp̄o eneste modo: porq̄ los antiguos tenia de costūbre hazer assi la penitēcia. Sigue se enel texto. **Mas yo os digo que alas ciudades de Tyro y de Sydonia/ aunque sus ciudadanos no son conuertidos. Sera hecha mas misericordia enel dia del juyzio que a vosotros.** Porque seran menos punidas que vosotros obstinados ⁊ infieles: ca menos pecaró sus moradores que los ebreos. por-

Chrisost. sup mat.

que los gentiles ni recibierō ley escripta ni tuuieron predicacion/ni vieron miraglos/mas tā solamēte traspassarō la ley natural/mas los judios oyeron la doctrina ⁊ vieron los miraglos del saluador/ y despues dela trāsgreson dela ley natural y escripta/menosp̄ciaron la ley d̄ gr̄a ⁊ sus marauillas. E porende por su desagradecimiēto serā sentēciados d̄ mas cruel sentēcia: ⁊ los gētiles menos culpados ⁊ punidos/porq̄ muy mas graue delicto es desechar la fe predicada ⁊ oyda: q̄ morir enla y dolatria dela gētilidad los que nunca la oyeron. Y de aqui se toma argumento ⁊ firmeza q̄ mayor sera la pena de los xp̄ianos q̄ la delos infieles: ⁊ mayor la d̄los Clerigos q̄ la delos legos: ⁊ mayor la delos sabios que la delos simples/ y mayor sera la pena d̄los ꝑlados que la delos subditos: porq̄ a q̄en mucho fue dado mucho le sera pedido y los poderosos
Luce.xij. poderosamēte padecerā tormētos: ca como el señor dize. El sieruo q̄ sabe la volū-
Luce.xij. tad d̄ su señor ⁊ no la haze: d̄ muchas plagas sera ferido. Despues desto rep̄hēde agora en particular ala ciudad de Capharnao/porq̄ muy mas cruel sera la justicia y el juyzio d̄ que sera juzgada ⁊ punida q̄ el de todas las otras/porq̄ mayores bienes auia recebido del señor. Item porq̄ alas otras dos ciudades auia reprehendido dela negligencia ⁊ floxedad que auian tenido en hazer penitencia/mas a esta arguye y reprehēde d̄ menosprecio y de soberuia. E paresce eñsto: ca alas cibdades de Corozayn y Bethsayda amenazo con pena general: diziendo. Dolor verna sobre vosotras: o ay de vosotras/ a esta amenaza con especial ꝑticularidad de pena: lo q̄l parece ser mayor mal. Pues dize agora. Dime tu Capharnao/ ala ciudad habla/mas endereça su intencion a sus moradores como arriba hizo. Piensas poruentura: segnn tu opiniō que has de ser enxalçada hasta el cielo? Como si dixesse. No seras enxalçada: mas antes por el pecado de la soberuia ⁊ ingratitud seras abaxada hasta el infierno: ca el q̄ se enxalça sera hūillado/porq̄ si entre los varones d̄la cibdad de sodoma fuerā fechas las virtudes ⁊ marauillas q̄ fuerō fechas en ti: no ēbargāte q̄ fuerō hōbres pessimos ⁊ abominables: poruētura no se ꝑdieran: mas hasta el dia de oy ouieran ꝑmanecido: porq̄ auriā fecho penitēcia como la fizierō los niniuitas por la p̄dicaciō d̄ jonas el ꝓfeta. E dize poruētura: no ꝑa d̄notar dubda d̄ ꝑte d̄ su diuina bōdad q̄ en q̄nto en si es no d̄secha a nīgūo q̄ q̄ere venir a penitēcia: mas dize lo ꝑa denotar la variaciō y mudāça d̄l librealuedrio d̄ ꝑte del hōbre. Mas yo os digo verdaderamente q̄ alos dela tierra d̄ sodoma sera fecha mayor piedad enel dia del juyzio q̄ a ti cibdad de Capharnao. Como si dixesse. Aq̄llos ciudadanos d̄ sodoma padecerā menor pena por razō d̄la incredulidad: q̄ es eñllos menos culpable como q̄era q̄ la recibierā mayor q̄nto ala grauedad ⁊ abomiaciō ⁊ disformidad d̄ su crimē. Por estas ciudades en q̄ xp̄o auia muchas vezes p̄dicado ⁊ fecho miraglos son significados los q̄ d̄ contino oyen la palabra d̄ dios/y veē los exēplos d̄las virtudes y ꝑmanecē endurescidos ⁊ obstinados en sus pecados: por lo q̄l serā con mas graues penas punidos q̄ todos los otros eneste caso. Por estas tres ciudades se figurā tres cosas q̄ enlos hōbres engrauecē el pecado d̄la ingratitud. La p̄mera es la sabiduria y copia d̄ letras que es por Corozayn entendida/q̄ q̄ere d̄zir secreto a mi: o misterio mio. La segunda es la ordē o la dignidad eclesiastica/ q̄ es entendida por Bethsayda/que q̄ere dezir casa de ganado/o de caçadores/o de miesses: ca los perlados son asoldadados dela casa del señor ⁊ abrigo delos ganados: esto es/d̄los subditos y delos otros La tercera es la religiō: que se entiende por Capharnao/que quiere dezir villa de fermosura: o de consolacion/o valle d̄ grossura. Y ya dios tuuiesse por biē que esta grossedad/o hermosura/o consolacion fuesse de parte de dentro/ como es

luce.xiiij. ⁊.xviij.c.

Gen.xix.

jone.ij.c.

Seso moral.

de ꝓte defuera. Y estos tres estados si fueren hallados negligentes o pecadores o desobediẽtes a jesu xp̃o mas duramẽte q̃ todos los otros seran redarguydos ⁊ cõ mas cruel huego punidos. O podemos dezir q̃ por Corozayn son figurados los sabios deste siglo: ⁊ por Bethsayda los ricos: ⁊ por Capharnao los carnales q̃ especialmẽte destierrã de si mesmos a Jesu xp̃o como aq̃llas cibdades lo hizieron.

Ciij. Chrisost. sup mat. Onde sant Crisostomo dize. Cõsiderad christianos q̃ algunos miraglos fueron hechos en corozayn ⁊ otros en bethsayda ⁊ otros en Capharnao: mas todos son hechos en espiritu acerca de nosotros los christianos: ca los que se hizieron en Corozayn: porventura no los conoscio Bethsayda: ⁊ los que se celebrarõ en bethsayda porvẽtura no los sabia Capharnao: mas nosotros los christianos q̃lquier cosa que xp̃o aya obrado en qualquier lugar bien sabida la tenemos por la relacion del euãgelio. Pues si assi llora xp̃o por aq̃llas cibdades porque no hizieron penitẽcia: las quales vieron no todas las marauillas: como pẽsays que llora cada dia sobre nosotros que de cõtino leemos ⁊ oymos sus vtudes en la yglesia: mas no hazemos penitencia de nros pecados? Pues si xp̃o viniera venido en tiẽpo d̃los sodomitas ⁊ tales miraglos ⁊ tal doctrina les amonestara porventura ellos fuerã cõuertidos: y por no auer oydo estos a Loth q̃ era hombre justo fueron quemados cõ piedra çufre ⁊ huego. Pues que tormẽtos se nos esperan a los que cada dia menospreciamos a esse mesmo sanctissimo redẽptor? E mira que el euãgelista no dixo entõces reprehẽdio a las cibdades: mas dixo entõces começo a maltraer: ⁊ a reprehender alas cibdades. Pues si entõces comẽço a improperar no lo ha derado: porq̃ hasta agora cada dia reprehẽde ⁊ maltrae alos tales. Y q̃ntas vezes se lee en la yglesia q̃ reprehẽdio el señor a algũas personas por algunos vicios particulares tãtas vezes maltrae a todos los que en la yglia son tales como aq̃llos fuerõ. Pues ay d̃ vosotros xp̃ianos alos q̃les cada dia dã todas las escripturas bozes: y vosotros alli como aspides sordos cerrando vras orejas no las oys. Sobre lo q̃l es d̃ notar q̃ ay algunos q̃ dizen: auemos verguẽça de confesar nros pecados: pues o hõbre qual es peor hazer el mal o dezillo? pues si no tuviste verguẽça d̃ hazer el mal ante el acatamiẽto d̃ dios: como has vguença d̃ dezir el mal q̃ heziste delante la cara del hõbre? No te vẽcio temor de despertar a dios a yra ⁊ tienes dubda delo inclinar a misericordia? Lo de suso es de Crisostomo.

Crisost. sup mat. Pues cõuiene q̃ el hõbre se de cõ todo entẽdimiẽto ala liciõ d̃las scripturas: porq̃ pueda aprouechar enla gra de dios y en toda mesoria: y esto es lo q̃ el mesmo sant crisostomo dize. Deuemos escodriñar las escripturas cõ diligẽcia ⁊ no simplemẽte porq̃ si d̃ cõtino las tractamos y en ellas nos d̃tenemos: ligera cosa sin dubda nos sera gozar de nra salud pdurable. E si algũo fuere tã duro q̃ ningũa cosa ganare enlos otros tp̃os: ganara alomenos el tp̃o q̃ gastare en leer enellas y recebira algũ ꝓuecho. E si porvẽtura dizes q̃ me aprouecha leer o oyr las sctãs escripturas pues q̃ no obro lo q̃ leo ni lo q̃ oygo? A esto te digo q̃ no es peq̃ña ganãcia reconoscer el hõbre a si mesmo por mezq̃no ⁊ desaprouechado eñl espejo d̃llas: y q̃ este temor ⁊ conocimiẽto no es sin gran ꝓuecho: porq̃ si gimieres y sospirares solamẽte porq̃ no hazes o no puedes hazer el biẽ q̃ enlas escripturas d̃ dios oyes o lees: ten por cierto q̃ d̃ todo ẽ todo vernas en algũ tiẽpo alo poner en obra: porq̃ no es possible que el que leyendo enellas habla cõ dios ⁊ oye a dios hablar: no aproueche enel remedio de su salud. E dize mas sant Crisostomo. Todo lo q̃ se busca para la salud del anima todo se ha complido en las escripturas: de manera que el que es ignorante halla enellas cosas que pueda saber: y el q̃ es peccador y muy duro alli halla los açotes del juyzio aduenidero q̃ pueda temer: ⁊ el que trabaja alli halla la

Chrisost. sup mat.

gloria del prometimiento dela vida perdurable & son tales que el que las gustare y dētro en su coraçō las tratare sea cierto que sera muy ꝓuocado y despierto para la obra. El que es de coraçō flaco y enfermo enellas halla razonables & biē tēplados manjares de justicia: los quales aun que no ꝓpagan al anima muy gruessa alomenos no permiten que muera. Y el que es magnanimo & fiel y desseoso de mas asperezas alli halla mas spirituales viandas de vida mas abstinēte que quasi lo traygan a parecer alos angeles. Y el que herido ōl diablo se siente llagado en pecados: alli halla remedios y manjares de espiritual melezina que reparē y recobren su salud por penitencia. Lo de suso es de Crisostomo. E segun dize Beda. La razon porque no fue euāgelizado el mysterio de Jesu christo en otro tiempo alos Gentiles q̄ pudieran creer & fue manifestado alos Judios que no quisieron creer: a aquel solo dios pertenece saberla cuyas vniuersales carreras son misericordia & justicia: porque segun dize sant Anselmo. En otra manera condena el señor con justicia alos malos: y en otra perdona justamente los pecados: ca q̄ndo condena alos malos obra conellos segun su justicia: porque assi conuiene a sus culpas & quando los perdona tambien es justo: no porque sus merecimientos lo requieren: mas porq̄ es cosa conuenible a su diuina bondad. Pues perdonādo alos malos es justo segun quien el es: y es misericordioso segun quien somos & no segun quiē el es: ca es dios dicho misericordioso no porq̄ tenga coraçon passible o miserо: mas porque muestra o haze con los q̄ han menester piedad obras de misericordia. El q̄l tambien: segū dize sant Augustin: ha merced de q̄en quiere no por desfallecimiēto de justicia: mas por sobrepujança de gracia y a quien quiere endurescer: no porque vse de maldad enel endurecimiento: mas vsa de justicia y de verdad enla vengança. Y en tal manera la misericordia & la justicia se encuētrā y se abraçan en dios que ni la misericordia embaraça ala justicia por la qual es castigado dignamente el que peca: ni la justicia empide ala misericordia por la qual es perdonado el indigno. E sabiendo dios eternalmēte que la vida delos hōbres auia de ser mala y que no podiā ser saluos por sola aspereza de justicia y que menos podia venir por sola misericordia el prouecho delos merecimiētos determino el remedio que deuiesse ser predicada en cada vno delos tiempos: permitiendo a cada vno gouernarse por su juyzio: esto es por la ley natural: la qual dize al coraçon de cada vno. Lo que no q̄eres para ti no lo hagas cōtra otro. Mas porq̄ la ley natural se escurescio & padescio tibieza ēlos coraçones humanos por mala costūbre del pecar: fue publicada la ley vieja porque su rigor y dureza refrenasse alos pecadores. E porque otra vez el hombre se tornaua alos vicios passados & no se quitaua ōl pecado por la crueldad & castigo dela ley: antes por el entredicho y defendimiēto que ella ponia ē atajar alos atreuimientos del pecar cada dia el hōbre la traspassaua y era mas culpado: fue predicada la misericordia ōla ley de gracia para que saluasse alos que se socorriessen a ella & para cegar alos que la desechassen metiēdo alos Gentiles enlo que fue prometido alos Judios: porque alomenos estos mesmos Hebreos auiēdo embidia dela gr̄a y dela fe & saluacion delos gentiles se conuertiessen. Y esta es la no escodriñable celsitud ōl secreto cōsejo de dios por el qual con marauillosa prouidencia reduzio alos Judios & alos Gentiles a la vida que auian perdido en Adam.

¶ Sigueſe la oracion del auctor.

Señor Jesu xpo que por palabra & por exemplo nos ꝓuocaste a tener dolor ōlos pecados & agozarnos ōlos bienes spūales da me gr̄a de lagrimas & haz abūdosa & fructifera la tr̄a seca ō mi coraçō cō influēcia ō agua celestial

porque llore cada dia a mi meſmo en toda mi vida: ō manera que mis lagrimas ſe me tornen panes ō ſaludable eſfuerço dedia y de noche: ⁊ mi coraçon olvidado de toda vanidad ⁊ miſeria arda en tu amor en tal grado que ſaltando alas buenas obras con diligencia y leuantādo ſe alas alabanças de dios me pueda en eſta vida alegrar con eſperança: ⁊ finalmente alabandote ſeñor ō contino me pueda gozar contigo ſin fin. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo cincuenta ⁊ ocho de como los doze apoſtoles tornaron dela predicacion: y de como el ſeñor embio luego a predicar alos ſetenta y dos diſcipulos: y de como boluieron tambien dela predicacion: ſegun que lo pone ſant Lucas enel capitulo decimo: ⁊ cantaſe enla fieſta de los confeſſores. E cōtiene ſeys parrafos ſegun que ſe ſiguen.

¶ El primero es dela bienauenturança del tiempo dela ley de gracia. y que deſpues dela predicacion conuiene al ſieruo de dios tornarſe ala contemplacion. y de como embio chriſto otros ſetēta y dos diſcipulos ſin los apoſtoles a predicar ⁊ dela ſignificacion deſte cuento. y que la lengua Hebrayca fue la primera de todas las lenguas: y dela cauſa porque los embio de dos en dos.

¶ El ſegūdo es: de como tornarō de predicar los ſetēta y dos con gozo. y de como el ſeñor reprimio la vanagloria con q̄ veniā por exēplo dela cayda de Lucifer y q̄ ninguno ſe deue preciar delos dones agenos: mas q̄ ſe deue alegrar de ſer eſcripto enel libro dela vida.

¶ El tercero es dela ꝓpriedad del libro dela vida. E de como ſe entiende ſer eſcriptos los nombres enel libro ō la vida. y de como el ſeñor ſe gozo haziēdo gracias al padre dela conuerſion delas animas. E que la ſabiduria deſte mundo es vana ⁊ loca. y que mayor conoſcimiēto alcançan ō dios los chriſtianos humildes q̄ todos los ſabios ō l mūdo judios y gētiles.

¶ El quarto es: q̄ la cauſa de elegir dios a vnos: y reprouar otros es ſu voluntad abſoluta. y que ſus juyzios no ſe deuen eſcodriñar. E de como todas las coſas puſo el padre eterno en mano del hijo: y del perfecto conoſcimiento que ſe tienen entrambos.

¶ El quinto es: que enel abrigo de Jeſu chriſto todo apaſſionado reſcibe conſuelo. E del yugo peſado dela ley del mūdo y del pecado. E dela manſedumbre ⁊ humildad excellentiſſima de chriſto que fue la licion ⁊ doctrina ō todas ſus eſcuelas.

¶ El ſerto es que tanta fue la humildad de xp̃o en ſu encarnacion quanto es incōprehenſible ſu mageſtad enla diuinidad. E q̄ viuir ſo la caualleria de jeſu xp̃o es el mas ſeguro eſtado de quātos ſon. y q̄ el gualardon ō ſus ſeruicios es la paz ō l coraçon: y dela ſuauidad del yugo dela fe.

¶ Sigue ſe el capitulo. lviij.

¶ .j. Luce. x.

Como boluieron los apoſtoles dela predicacion para el ſeñor/ contarō le las coſas q̄ auiā enſeñado predicando: y las que auian hecho aſſi de miraglos como ō doctriua moſtrādo que auian fielmente puſto en obra ſu mandamiento haziendole gracias por el poder ⁊ dones que auian del reſcebido. ¶ Pues mira como los apoſtoles vienē al ſaluador como vienē los rios quando ſe retraē ala fuēte: ſegū aq̄llo q̄ Salamō dize. Eccleſi. j. Al lugar de do los rios ſalen ſe tornā: para q̄ corrā otra vez. Aſſi pareſce q̄ los animales q̄ vido Ezechiel q̄ movian las ruedas cerca del rio de Cobar q̄ yuan ⁊ tornauan ſon eſtos ſanctos apoſtoles q̄ yuan partiendoſe dela holgança dela cōtemplacion para el trabajo dela predicacion y ſe bolvian otra vez al repoſo dela vida contemplatiua. Eſcheche. j. Sigueſe enel teſto. y lleuo los en alto a vn lugar deſierto: compadeſciēdoſe dellos por ſus fatigas ⁊ para que holgaſſen vn poquillo deſpues del trabajo apartados del eſtruēdo delos pueblos y ſe recogieſſen en oracio: por quāto auian andado der-

ramados enla ꝓdicacio: ca verdaderamẽte no tenia espacio de comer por las muchas gẽtes que venian ⁊ tornauã a el. Beda sup lucam. Por lo qual dize beda. Aq se muestra quãto fue grãde la bienauẽturãça de aquel tiempo pues que del estudio y del trabajo delos enseñadores y delos que oyen y deprendian resplandece. La qual bienauenturada ocupacion dios tuuiesse por bien que boluiesse a nros tiempos: porque tanta fuesse la frequencia de la gẽte de los fieles que siguiesse ⁊ importunasse alos ꝓdicadores dela palabra de la vida que la sembrassen que no les diessen espacio libre de entender enla recreacion o mantenimiento del cuerpo. Y deuen aqui mirar los euangelizadores que pues les es negada la hora necessaria de curar del cuerpo q̃ mucho menos deuen entẽder enlos deleytes y recreaciones de su carne viciosa: mas antes estos euangelicos enseñadores que son requeridos ⁊ importunados ỏl pueblo christiano que publiquẽ la palabra dela fe y el mysterio saludable: oportuna ⁊ importunamente deuen tener el coraçon encẽdido para hazer siempre y pensar las cosas celestiales porque no cõtradigan cõ sus hechos no buenos las cosas que con palabras sanctas enseñan. Seso mystico. Segun dize sant Hieronymo: a lugar aptado lleua ⁊ sube el señor alos que elige: por dar a entẽder que los buenos que viuen entre los malos no deuen ocuparse ni entẽder en males. E biẽ dize el testo q̃ los aparto porq̃ reposen vn poquillo: porque se entienda q̃ muy pequeña ha de ser la holgança que aqui han de tomar los sanctos: y el trabajo grande porque despues les pueda ser dicho lo que oyo sant Juan enel apocalipsi que les dezian. Apoca. c. xiiij. Huelguen ya de sus trabajos: porque sus obras van empos dellos. E sant Gregorio dize. Tanto entõces rescebira el sieruo de xpo mayor holgança quanto agora por amor de su hazedor ningun descanso rescibiere. E por el contrario entiende tu o perezoso q̃ tanto rescebiras menor holgança enel cielo Gregori⁹ i moralib. quãto agora por amor dela carne tuuieres mayor reposo enla tierra. Pues porque puedas alla gozar dela suauidad ỏ aquella paz no aborrezcas agora el gusto ⁊ amargura del trabajo considerãdo las palabras de Boecio que dize. El panal de las auejas es muy mas dulce si ha ꝑmero algun amargo labor enlẽoreado la boca. Pues christo nuestro señor haze a sus discipulos holgar: porque sepan todos los que mandan y presiden que los q̃ trabajan en obra y palabra son los que merecen holgança. E por esto assi mesmo se da a entender que los predicadores despues del discurso dela predicacio deuen tornar al secreto dela cõtemplacion y discutir sus obras delãte ỏ dios y examinar las con diligencia porque le den gracias delos bienes y le demandẽ perdon delos males. Assi q̃ somos aqui amonestados enlos hechos del saluador q̃ holguemos algun tanto del tiẽpo del trabajo dela vida actiua y q̃ nos passemos al secreto de la contemplacion: porque con la ocupacion delas obras corporales quãtoquier que sean de linaje de virtud no podemos bien contemplar. E la vida contemplatiua es dicha aqui desierto: porque de muchos es ỏsechada ⁊ pocos pueblã enella enla qual holguemos algun poq̃llo: por que por nuestra flaqueza ⁊ por entender enlas necessidades del prximo que pertenescen alos exercicios dela vida actiua no podemos largo tiempo llegarnos ala vision diuina. Pues deues callar a tiempo derando te de edificar con la predicacion a tu hermano: porque callãdo deprendas en que manera en su tiempo cõuenible puedas hablar los Mysterios muy ꝓuechosos dla escriptura rogãdo siẽpre a dios que por si mesmo supla espirãdo al coraçon delos pecadores las cosas ỏ q̃ por entõces te abstienes y te refrenas domãdo tu lengua por sctõ ⁊ contemplatiuo silẽcio. E sant gregorio dize. Aigũo deue por ocuparse enla contemplacio de dios posponer del todo la necessidad de su hermano: ni por ella menospreciar la Grego. in moralib.

contemplacion de dios: ca ninguna cosa aprouecha si amādo a nosotros mesmos desamparamos a nuestros hermanos. Y assi mesmo que aprouecha si amādo o zelando el bien ōlos hombres destruymos a nosotros mesmos? Sigueſe enel testo. E despues destas cosas estableſcio el señor otros setēta y dos discipulos Luce. x. sin los otros doze ya dichos: en señal que despues dela resurrecion ꝛ ascension de Jesu xpo al cielo se auia de predicar la fe christiana alas gentes de setēta ꝛ dos lenguas: assi como se auia primero predicado alos doze tribus de israel segun el cuēto delos doze Apostoles. Cerca delo ql es aqui de notar que la primera lengua de todas fue la lengua Hebrayca: q̄ despues fue diuisa en setenta y dos lenguajes. E como los apostoles mostrauan ser forma ꝛ figura delos obispos que son la primera ordē ꝛ los mayores sacerdotes/ assi estos setenta y dos discipulos erā figura delos sacerdotes dela segūda orden q̄ son los menores sacerdotes: como agora son los curas: comoquiera que enlos primeros tiempos dela yglesia los vnos y los otros se llamauā algūas vezes presbyteros ꝛ otros obispos: y pues que son Obispos cierto es que son sucessores delos apostoles. Y que pues que gozan de la honrra apostolica q̄ tambien deuē parecer a ellos enel trabajo. Es tambien de saber que este numero de setenta y dos se leuanto del cuento de diez cōtando lo siete vezes: y por esta razō los discipulos significā la guarda ōlos diez mandamientos con los siete dones ōl espiritu sancto. E por el cuēto de dos que se acrecieta sobre setenta es figurada la caridad dobla da que se tiene cō dios y con el prorimo q̄ deue estar enlos predicadores del euāgelio. Sigueſe enel testo. E embio los a predicar de dos en dos. E assi paresce que tambiē fuerō los doze apostoles embiados ō dos en dos segū dize Origenes Origenes sup mat. Math. x. E de dos en dos fueron esso mesmo cōtados segun que lo muestra sant Matheo q̄ndo escriuio los nombres dellos. Y embiolos de dos en dos por siete razones. La primera para significar que auiā de conuertir dos pueblos: el delos judios y el delos Gentiles. La segunda por mostrar que su ꝓdicacion se ordenaua para la salud del cuerpo y del anima. La tercera porque auian ō predicar la caridad de dios y ōl prorimo que han de resplandecer enel predicador del euangelio. La quarta por la perfecion doblada dela vida y dela sciēcia q̄ es necessaria alos euāgelizadores. La quinta por la guarda y seguridad ō entrābos: ꝛ porque el vno fuesse guarda ōla castidad ōl otro: y testigo delos otros bienes. La serta porque fuessen consolados por la recreacion ꝛ solaz ōla compañia. La septima por la cōfirmacion ōla verdad que auian ō predicar y por el testimonio ōlla: ca como es escripto. En la boca ō dos o ō tres testigos estuuiesse firme toda palabra. Sigueſe enel testo. Embio los delante de su cara: que quiere dezir antes que su presencia imperial llegasse alas tierras ꝛ cibdades adonde ellos se adelātauan ꝛ porque la venida ō su magestad no fuesse encubierta: y porque le aparejassen la carrera ꝛ habitacion enlos coraçones delos hombres. Y entrauan a toda cibdad y lugar. Deutero. nomij. xvij. y esto dize el euangelista porq̄ sin diferēcia alguna christo ꝛ sus discipulos predicauā enlas cibdades pequeñas ꝛ grandes adōde el señor auia de venir q̄ fue en judea y en toda aq̄lla tierra ō Palestina: comoquiera que despues ō su resurrecion ꝛ ascension fueron embiados a predicar alos Gentiles. Segun dize sant Gregorio. La predicacio dispone la voluntad: ꝛ assi dispuesto luego el señor viene a el como a su ꝓpria morada: porque las palabras delas amonestaciones ꝛ la doctrina sancta ꝓmero discurrē por el coraçon adelante: ꝛ por este discurso es rescebida la vdad enel entēdimiēto. Sigueſe enel testo. E deziales. La mies por cierto es mucha ꝛ los obreros son pocos. Estas cosas ꝛ otras q̄ se siguen que cōtienē el modo de ꝓdicar y de viuir ōlos Grego. in homilia.

discipulos arriba son dichas enel tractado dela yda delos apostoles a p̃dicar. E por esto no es necessario repartir las aq̃.

¶ ij. ¶ Acabado pues el oficio y mysterio de su predicaciõ: dize agora el testo: q̃ se tornarõ los setenta ⁊ dos discipulos cõ gozo: assi por el fructo de su p̃dicacion/ por la q̃l auian edificado el pueblo como por la obra delos miraglos por los quales auian lançado los demonios glorificandose ⁊ diziendo que enel nõbre de Jesu christo los auian obedescido no solas las enfermedades ⁊ largas dolẽcias ⁊ los hombres malos: mas aun los demonios que son de tan gran poder que no ay poder enla tierra que se cõpare a ellos. On de Beda dize. Bien confessaron los apostoles la virtud de Jesu christo trayendo delãte la honrra de su nombre: mas aun esto no les bastaua pues que como personas de enferma fe y de v̄tud no confirmada se gozauã enlos miraglos glorificandose en algũa manera dellos. E porque el señor los vido algun tãto presumptuosos delas marauillas q̃ auian hecho y se glorificauan mucho d̄llas como hõbres imperfectos ⁊ inclinados a recebir gloria de tales cosas: fue les luego aqui reprimida ⁊ atajada su presumpciõ: diziendo les su celestial maestro. Vi a sathanas que caya del cielo como relampago. Y esto dize porque estaua presente quando cayo y aun el mesmo lo derroco. Sobre lo qual es de notar q̃ el relãpago cae con aceleramiẽto y de manifiesto y cõ hedor ⁊ inflamacion. E assi cayeron los demonios del cielo impireo cayendo en vn instante ⁊ a vista delos sanctos angeles cõ hedor del proprio pecado: ⁊ aparejados para inflamar los hombres por el fuego delas tentaciones: ⁊ la causa de su cayda fue la soberuia y presumpciõ que tuuierõ de su excellencia. E quiso tanto el saluador dezir como si dixera. Deueys os guardar con diligencia que por el poderio que os es dado sobre los demonios no seays leuantados en soberuia para q̃ de fuerça ayays de caer. Pues mira como cõ el exẽplo dela cayda de Sathanas son espantados: reuocados y retraydos los discipulos a humildad: porq̃ quando se acordassen que por la soberuia cayo aquel d̄l cielo: mucho mas creyessen q̃ siẽdo ellos formados d̄ tierra seriã derribados ⁊ humillados si se ensoberueciessen. Y esto les dezia porque por este exẽplo se guardassen de su propria cayda. E porẽde el que piensa que esta firme guarde se no caya/ ca si aquel cayo por la soberuia del cielo no es possible que pueda subir alla el soberuio: porque como en otro lugar es dicho. Mas fea cõfusion es ser el hombre derribado del muy alto ⁊ noble lugar q̃ nunca ser enel rescebido. E sant Gregorio dize. Con marauillosa discrecion traxo Christo a proposito por quitar y reprimir la soberuia del coraçon delos discipulos el juyzio d̄la cayda que en si mismo rescibio Lucifer el maestro primero dela presumpcion: porque deprendiessen enel hazedor dela soberuia lo que deuiessen temer cerca deste pecado. E sant Ysidoro dize. Qualquiera que ya comẽço a ser mejor de peor guarde se que d̄las virtudes recebidas no se altiuezca: porq̃ no cayga en mas p̄funda gruuedad por la vanagloria que por el deleznamiento de los otros vicios estaua primero caydo. Assi q̃ nũca cõfies ẽla dignidad de tu naturaleza: no te ensoberuezcas d̄la sabiduria: no d̄la hõrra: no del estado: no del poderio: ca en todas las cosas excede la condicion del angel: mas cayo por la soberuia y fue lãçado del cielo y fue puesto debaxo de tus pies. Porque como dize sant augustin: mejor es enlos hechos malos la confession humilde: que enlos buenos la glorificacion soberuia: ⁊ mas agrada a dios la humildad enlas obras malas q̃ la soberuia q̃ se tiene enlas buenas: mas no es alabada sola aq̃lla humildad q̃ d̄la cõsciencia o del conocimiento delos pecados nasce: mas aq̃lla hũildad es amada ⁊ acepta a dios q̃ de sola la virtud desciẽde. Pues no deue el hombre glorificarse d̄la gr̃a gratis data assi como es el recebi

Beda super lucã.

j. cori. x. c

Grego. in homilia.

miento de algunos dones: como son hazer miraglos: y hablar diuersas lenguas y profetizar: y predicar: porque la gracia destas cosas muchas vezes es dada alos malos y injustos: mas deue se glorificar de sola la gracia q̃ en los ojos de dios lo haze justo y digno: por la qual es escripto en el libro de la vida. Y deue cõ humildad en todas las cosas hazerle gracias. Sigueſe en el testo. **Catad que os di poder ó acocear y poner el pie sobre las serpientes y escorpiones:** conuiene saber el pie espiritual. **E di os poder sobre toda fuerça y virtud del enemigo y ninguna cosa os empecera.** E q̃so en esto tanto dezir como si mas claro dixera. Poder os di contra todos los empecimiẽtos espirituales ó l enemigo: y para alãçar todo linaje de espũs malos y suzios ó los cuerpos enseñoreados ó llos. E segũ Beda dize: porq̃ las serpiẽtes con el diẽte: y los escorpiones cõ la cola empecẽ: de aq̃ es q̃ estas serpiẽtes cõ el bocado ó la boca: y los escorpiones cõ las punçadas de la cola derraman el venino: y por esto las serpientes mostrãdose crueles: y los escorpiones acechãdo ẽ secreto significan los hõbres y los demonios. O puede se dezir que las serpiẽtes son aquellos que cõtraponen la ponçoña ó su mal cõsejo alas virtudes que estan para poner se en obra: y que escorpiones son los que procurã que las virtudes q̃ndo estan en el cabo de su perfeciõ seã contaminadas para que carezcan de su perfecto fin. E segun dize Theophilo. Serpiẽtes son los que claramẽte empecen: assi como es el ó monio quando tienta de la fornicacion: y luxuria y ó l homicidio: y los q̃ por inuisible manera empecen son llamados escorpiones: assi como acaece en los vicios spirituales que son embidia: yra y otros tales. En fin se puede tãbiẽ dezir que no es otra cosa acocear la serpiente sino sojuzgar la sensualidad ala razon: la qual segũ dize sant Augustin: es significada por la serpiente: y acocear el escorpion es repro uar al maldiziẽte: y traer debaxo ó los pies toda la virtud ó l enemigo es acocear toda la ocasiõ ó l pecado mortal. Sigueſe en el testo. **Mas aunque esto assi sea no quera ys gozaros diziendo q̃ los espiritus malos son a vosotros subjectos:** mas porq̃ apremiar: lãçar y constreñir alos demonios y hazer otras marauillas: algũas vezes es otorgado aun alos hõbres malos no por amor dellos meſmos: mas para cõfirmaciõ dela fe de xpo predicada por ellos: y algunas vezes no es por merecimiẽto de aq̃llos q̃ obran las tales marauillas: mas hazen las por la inuocacion del nombre de xpo: o para mayor condenacion de aq̃llos que lo inuocan: o para el prouecho delos q̃ veen y oyẽ aquello en que dios es hõrrado por cuyo nõbre son hechos los miraglos aun que sean menospreciados los que los hazen. E sant Crisostomo dize. Alãçar los demonios es cosa comũ entre los sieruos de dios y los seruidores del diablo: mas confeſſar la vdad dela fe y hazer la justicia della: obra es apropriada a solos los sanctos: pues el q̃ tu vieres que alãça los demonios si en su boca no se cõfieſſa verdad ni parecen claridad y virtudes de justicia en sus manos: no creas que el tal es hõbre de dios: mas si vieres q̃ cõfieſſa la verdad y que haze la justicia: este tal aun que no alence los demonios reconosce q̃ es hõbre ó dios. E dize mas. No demandes marauillosas señales: mas demanda a dios la sanidad del alma: y si quieres hazer miraglos líbrate primero delos pecados y haz cuẽta luego q̃ todos los miraglos obraste jũtos: porq̃ sin dubda gran demonio es el pecado. E si alãças los mayores vicios de ti: haz cuẽta que alãçaste diez mill demonios: ca muchas vezes los miraglos aprouecharon a otros y dañaron alos q̃ los hazia̅: porq̃ leuãtauan en presumpcion y soberuia a sus hazedores y los puocaua̅ a vanagloria o en algũ otro atreuimiẽto ó altiuidad: mas ẽ obrar los hõbres hechos virtuosos ningũa cosa tal se halla ni se puede sospechar: mas antes aprouechan a si meſmos obrando

Beda sup lucam.

Chrisost. sup mat.

Theoph. sup luc.

la virtud ⁊ a otros muchos que partici-
pan cō ellos. Assi que con gran diligēcia
es bien que obremos estas cosas que son
marauillas de mayor merecimiēto: porq̄
si dela dureza inhumana eres transmuda
do en hazer limosna: sabe que estiende la
mano que estaua encogida ⁊ seca. E si de
xando d̄ yr alos torneos ⁊ alas fiestas ju-
glaresas fueres ala yglesia sabe que reco
giste y endereçaste el pie q̄ corqueaua. Y
si poruentura apartares tus ojos d̄la de-
sonesta muger y dela hermosura agena:
conosce q̄ abriste los ojos que estauā cie-
gos. E si en lugar delas carreras de Sa-
tanas o en lugar de sus vicios deprendie-
res ⁊ cātares psalmos espūales: sabe que
despues de mudo has cobrado la habla.
Estas cosas por cierto sō miraglos muy
grandes: estas son señales no pensadas/
⁊ si tales marauillas nosotros hizieremos
seamos ciertos q̄ por ellas seremos gran
des y perfectos varones ⁊ ꝓuocaremos
ala virtud a todos los desperdiciados ⁊
mas vituperables pecadores: ⁊ assi goza
ran dela vida q̄ es sin trabajo enel siglo
aduenidero. Lo de suso es de Crisosto-
mo. Desta materia tiene tābien cosas no-
tables cerca d̄l fin del sermon del señor en
el monte. Pues si no se deue alguno go-
zar porq̄ los spiritus infernales le seā sub
jectos: mucho menos se deue gozar quan
do los hombres fuerē sus subditos: ⁊ aun
muy mucho menos quādo las cosas tem
porales estuuieren a su mādar: delas qua
les por cierto mucho se gozan aun aque-
llos que parescen mas espirituales y de-
uotos. Siguese enel testo. **Mas gozaos
porque vuestros nombres son escri-
ptos enlos cielos.** Y estan assentados
sin oluidança de memoria enel libro dela
vida: comoquiera que segun la opinion
delos hombres sean quitados ⁊ alança-
dos assi como cosa vituperable del fauor
humano enlas tierras: ⁊ por el contrario
los nombres delos malos son escriptos
y engrandescidos enel fausto delos fauo
res terrenos. Mas no por esso son escri
ptos enlos cielos.

¶ Enel libro dela vida algunos nōbres
se dize ser escriptos en dos maneras. La ¶ iij.
primera es segū la presente justicia ⁊ aq̄-
lla tal escriptura es mouible y se puede q̄
tar de tal libro: y entonces se escriue algū
nombre enel quando la persona esta en
estado de gracia y esto se llama presente
justicia: y entōces es raydo el nōbre quā-
do el pecador pierde por algū pecado la
gracia de dios. La segunda es quando
esta assentado el nōbre enel libro dela vi
da q̄ es la mēte y memoria eterna de dios
segun la eternal predestinacion: esto es se
gun aquel eterno ⁊ no escodriñable con-
sejo de su magestad: enel qual determino
que se saluasse algūo: y esta escriptura es
fixa ⁊ para siempre no mouible. E por la
vna ⁊ por la otra manera los nōbres de-
los apostoles ⁊ discipulos estauan escri-
ptos enlos cielos porque erā predestina
dos: ⁊ junto cō esto tenian la gr̄a de dios:
ca esta glorificacion que tuuierō de auer
lāçado los demonios no fue pecado mor-
tal. Pues si tu quieres que tu nōbre sea
escripto enlos cielos trabaja d̄ obrar biē
⁊ no mal: porque q̄les obras hazes cō ta-
les letras es escripto tu nōbre: y dellas se
ra determinado y hecho el juyzio. Segū
aquello que enel Apocalipsi es escripto.
Fueron juzgados los muertos por las Apo. xx. c
cosas que estauan escriptas enlos libros
segun sus obras. Y el venerable Beda
dize. Por cosa saludable se deue entēder Beda su-
que agora haga alguno obras celestia- per lucā.
les o obras d̄ pecador y terrenales q̄ por
ellas esta notado assi como escripto cō le
tras y que enla memoria d̄ dios esta eter-
nalmēte ofixo y assentado. Mas ay do-
lor que segun dize sant Jeronymo: algu-
nos ay por cierto que no son escriptos en
el libro dela vida: mas son escriptos enel
poluo dela tierra. Porque segun esto se
entiēda que ay dos maneras de escriptu
ra: y destas la vna es ꝑa vida: la otra es
para perdicion. E lo q̄ de algunos se di-
ze enel psalmo: que sean q̄tados del libro ps. lxviij.
delos viuientes: entiēdese de aq̄llos que
segū la reputacion humana pensauan q̄

eran dignos de ser escriptos en el libro de dios: lo q̃l parece q̃ no fueró por el desco brimiẽto que despues parescio de sus pecados. Y segun esto se dize ser hecha mudable la escriptura: cõuiene saber: quando de la virtud nos deleznamos en el pecado: o quãdo del pecado nos mudamos para la virtud. Lo de suso es de Beda. Pues gozen se los discipulos de xpo no por auer se abarado por su mano la soberuia d̃los demonios q̃ por ella mesma perdieron la silla del cielo: mas gozen se con humildad de su enralçamiẽto pues q̃ fueron escogidos en lugar dellos: porq̃ al lugar d̃ dõde ellos cayerõ por ser soberuios ellos suban como verdaderos humildes porq̃ aq̃l gozo de hazer miraglos: vano ⁊ tẽporal es: mas el gozo dela humildad y delas v̊tudes es muy prouechoso ⁊ perdurable: y el vno tiene acatamiẽto a vana gloria: y el otro tiene respecto ala gloria eterna: ⁊ aq̃l gozo puedẽ por cierto tener los malos ⁊ los buenos: y este no lo pueden tener sino los buenos ⁊ no otros. Y porq̃ quãdo los discipulos tornaron dela predicacion: de dos cosas se gozauan. La pmera porq̃ aq̃llos a quien fueran embiados auiá recebido su pdicaciõ. La segunda porq̃ seles sojuzgauan los demonios: pẽ orde repmida ⁊ atajada la soberuia en los discipulos ⁊ oyda la fe dellos y de aq̃llos a quiẽ auian pdicado la palabra d̃la salud: gozose el señor enlos dones del espũ sancto q̃ auian recebido los suyos ⁊ hizo gras a dios padre por la salud de los hõbres. Onde Theophilo dize. Assi como el padre benigno ⁊ piadoso se goza quando vee q̃ sus hijos andan derechos enla virtud: assi nro redemptor se gozaua porq̃ los discipulos erá dignos de tantos dones. Y Cirilo dize. Miraua el hijo de dios que muchos se auian ganado ⁊ adelante se auian de ganar para el gremio ⁊ caualleria dela yglesia: por la virtud del espiritu sancto que auia dado alos apostoles. Y por esto dize aqui q̃ se gozo en espiritu sancto que quiere dezir que se gozo enlos efectos ⁊ marauillas que por el espiritu sancto vienen: porque assi como amador delos hõbres estimaua como tesoro muy amable la cõuersion d̃los errados y perdidos ⁊ aquella tenia por principal materia d̃ gozo: ⁊ por esto hizo gracias al padre. Lo de suso es de Cirilo. Pues hizo el clemẽtissimo rey gras: diziẽdo. Confiesso a ti: esto es: gracias te hago y te alabo: padre: por eternal generaciõ señor del cielo y dela tierra: esto es: d̃las cosas visibles ⁊ inuisibles por tẽporal criacion: porque escõdiste: vsando de secreta justicia: estas cosas: cõuiene saber: los mysterios dela fe ⁊ los secretos de tu sabiduria: los quales enla venida de tu hijo son cõplidos: delos sabios y delos prudentes: segun su reputaciõ y en sus ojos: como son los escriuanos ⁊ fariseos y otros soberuios: sabios por cierto enlas cosas diuinas: assi como enla ley y enlos profetas: ⁊ prudentes enlas mundanas: ⁊ sabios segun la philosophia de los hombres: dela qual dize el apostol. j. corin. j. c. Hizo dios escura y loca la sabiduria deste mundo. Esta sabiduria es de tres maneras. La primera es terrena por la afecion ⁊ cobdicia delas cosas transitorias. La segunda es animal por la afecion y desseo q̃ se tiene delos deleytes carnales. La tercera es diabolica por el desseo ⁊ afeciõ del enralçamiẽto vano del mũdo. La sabiduria dela tierra esta enlos cobdiciosos ⁊ auariẽtos: la animal esta enlos hombres blandos ⁊ carnales: la diabolica esta en los soberuios ⁊ ambiciosos ⁊ cobdiciadores de honras. Sigue se enel testo. E reuelaste estos secretos a los pequeñuelos: y alos humildes q̃ captiuan su entendimiẽto en seruicio dela fe q̃ son los pecadores ⁊ alos simples que no sabẽ ẽralçar se: porq̃ los humildes vẽgã a ti: ⁊ los soberuios se aparten. Christo maestro señor en quanto dios / y igual es al padre: mas en quato es hombre confiessa ⁊ haze gracias a dios padre: ⁊ por mejor hablar: digo que las haze a toda la Trinitad. Cerca desto es de notar que no sin muy hermosa prouidencia no qui-

Theoph. sup lucas.

Cirilus. sup lucas.

lo aq̃l señor q̃ los ygnorantes p̃cediessen enesta reuelació alos sabios: ni alos prudẽtes: mas solamẽte los humildes ⁊ los pequeños: porq̃ parescieſſe segũ dize sant gregorio: q̃ cõdenaua la p̃sumpcion: mas no la delgadez d̃l ingenio ni la sabiduria. Y segũ dize sant crisostomo: tãbien lo hizo por enseñar que sobre todas las cosas nos deuemos librar de toda altiuez ⁊ soberuia: y dessear la humildad. Grande honrra por cierto les nace de aq̃ alos verdaderos humildes: pues q̃ por este dicho del señor son del secreto cõsejo del soberano rey: ⁊ son llamados ⁊ traydos al conocimiẽto d̃la saludable verdad: porq̃ como dize el venerable beda: la humildad es llaue dela cõciẽcia: por la q̃l el hõbre puede venir al claro conoscimiẽto d̃la verdad d̃ xp̃o. E sant crisostomo dize. Gr̃as haze el señor al padre porq̃ son alũbrados los rusticos ⁊ los simples hombres: los quales qualquiera cosa que hazen de bien todo lo atribuyen al hazedor muy alto: ⁊ no fuerõ alũbrados los sabios delos ysraelitas q̃ p̃mero parescian ser sabios en las escripturas diuinas: como q̃era q̃ enla verdad no erã sabios: ca sabiduria verdadera es no saber las reuelaciões ⁊ hablas de dios: mas viuir segũ las hablas ⁊ mãdamientos diuinos. Y deue se aq̃ mirar q̃ a q̃lesq̃er p̃sonas q̃ tu q̃sieres puedes endereçar este tratado teniẽdo por cierto q̃ a todos los sabios q̃ segũ el seso dela carne son sabios: y no segũ el espiritu del coraçõ: esconde dios siẽpre el misterio dela verdad ⁊ lo reuela y descubre alos pequeñuelos. Pues mira que juyzio fue este de dios tan secreto/ que los judios que cada dia pensauan ⁊ piensan con estudio la ley de Dios/ no pudieron hallar enella la verdad prometida que es Christo: ⁊ los pescadores ⁊ los rusticos la hallaron no tratando otra cosa cada dia sino redes en sus manos. Lo de suso es de Crisostomo. Es tambien de notar que nuestro redemptor no se alegra porque fue el secreto dela fe encubierto alos sabios del mundo: mas alegrase porque fue reuelado alos humildes/ porque la tal reuelacion: es cosa digna de grande alegria: assi como ser encubierta la verdad dela fe a los sabios soberuios/ es cosa digna de toda tristeza. Onde sant Crisostomo dize. Que cosa es esto/ alegrase poruentura el señor enla perdicion delos sabios: ⁊ porque no supieron aquellos lo que fue reuelado a estos? nunca Dios lo quiera: mas digo que es cosa digna de alegria auerse reuelado este secreto dela encarnacion a estos peq̃ñuelos: y q̃ ser encubierto alos sabios del mundo no es cosa de auer plazer mas antes es mal digno de lagrimas: porque esto mismo hizo el señor cerca de los cabos de su vida llorãdo sobre la ciudad de Jerusalem porque no conocio el tiempo de su visitacion. Assi que bien se puede dezir que no haze gracias ni se alegra porque los mysterios dela fe se encobrian alos escriuanos ⁊ phariseos/ porq̃ la perdicion dellos no era materia de alegria: mas de gemido: mas gozaua se en espiritu ⁊ hazia gracias al padre: porque lo que los sabios no conoscierõ por su culpa: conoscieron ⁊ alcançaron los humildes por su gracia. Lo de suso es de crisostomo. Esta confession se toma aqui por gracias ⁊ por alabanças: porque como dize sant jeronymo: la confessiõ no significa siẽpre confession de penitencia sacramental: mas muchas vezes se toma por las gracias que el hombre da d̃los beneficios recebidos. Y sãt augustin dize. La confession no es de solo el pecador: mas algũas vezes es tãbiẽ del q̃ a dios alaba: pues ẽtõces cõfessamos q̃ndo alabamos a dios: o q̃ndo a nosotros mesmos acusamos. Lo d̃ suso es d̃ sant augustin. Y assi parece q̃ la causa d̃ parte delos creyẽtes q̃ dispuso a recebir la fe ⁊ la sabiduria fue la humildad dellos: porque como es escripto enlos Prouerbios. Adonde esta la humildad alli reposa la sabiduria. Y como dize tholomeo philosophe. El que entre los sabios es mas humilde/ entre los que mas saben es mayor sabio. Y dela parte delos no creyentes fue cau-

Gregorius homilia.

Chrisost. sup mat.

Chrisost. sup mat.

Chrisost. sup math.

Augusti. de vera ⁊ falsa pnia.

Prouerbiorũ. xi.

sa q̃ no creyessen la soberuia dellos que ó su natural ciega el entendimiẽto: mas de parte de dios fue la causa su diuina volũtad absoluta. Y esto es lo q̃ enel testo se sigue. **E hizo se padre desta manera: porque assi fue agradable delante de tu acatamiento:** en cuya presencia ninguna cosa injusta puede aplazer.

C iiij. ¶ Ninguna otra razon quiso el hijo dar porq̃ el padre aya reprouado a aq̃llos y escogido a estos/sino sola la ó̃terminada voluntad del mesmo padre/por dar nos doctrina q̃ no escodriñemos los secretos de dios/pa cõfusion de aq̃llos q̃ quieren buscar causa o razõ enlos diuinales juyzios. Esãt gregorio dize. ¶ Por estas palabras ól redẽptor recebimos doctrina ó humildad porq̃ no p̃sumamos discutir cõ loca osadia los soberanos cõsejos eñl llamamiẽto y saluaciõ ó algũos y eñl ósecho y cõdenacion de otros: porq̃ como el señor uuiesse hablado óla saluaciõ delos discipulos y del escurecimiẽto y perdicion de los fariseos y sabios: no dio luego la razon ni causa del biẽ delos vnos: ni del daño delos otros: mas dixo q̃ assi era agradable a dios: dãdo a entẽder q̃ no puede ser injusto todo lo q̃ quisiere hazer el que soberanamẽte es justo: porq̃ en todas las cosas que son dispuestas y ordenadas de dios enlos hechos q̃ defuera parecen: la causa manifiesta dela razõ es solo el juyzio secreto de su volũtad. Y sant crisostomo dize. ¶ No dize el redẽtor porq̃ razõ tuuo por biẽ de plazer le a dios aq̃llo/mas solo haze gracias al padre porq̃ assi le ha plazido: y assi tu nũca desembueluas los cõsejos de dios en sus obras: diziendo como hizo esto: o por q̃l razon lo hizo: mas antes por q̃lquiera manera q̃ aya q̃rido ordenar sus cosas: le da gracias: porque assaz abasta a ti pa testimonio ó ser biẽ fechas: conoscer que la diuina naturaleza no puede errar: ca dios ningũa cosa haze sin razõ y sin justicia: el q̃l no te crio para discutir su cõsejo: mas pa su hõra: ni quiso que fuesses juez ó sus hechos: mas que fuelles su siruo y verdadero guardador de sus mandamientos: porque ꝓpio es del buen señor proueer todas las cosas q̃ para el prouecho del siruo pertenecen. E tãbiẽ es ꝓpria cosa del siruo obrar cõ fidelidad lo q̃ le mandan y no escodriñar los hechos de su señor. E sãt augustin dize. ¶ No quieras juzgar sino q̃eres errar: porque causa trae dios a vno a saluacion y no trae a otro. ¶ Porq̃ como dize ꝓsper. Dios no trae al q̃ resiste a su llamamiento: ni haze fuerça al q̃ no q̃ere venir: mas al q̃ no quiere venir: haze q̃ por su voluntad vẽga: y inclina la infidelidad del que resiste: de manera q̃ el coraçõ del q̃ oye su palabra o sctã inspiraciõ: engẽdrãdo enel delectacion de obedescer: alli se leuante adõde de impedido y de pesado no se podia leuãtar: y de alli q̃ra venir de donde no se q̃ria leuãtar. Lo ó suso es de ꝓsper. E comoquiera q̃ en especial no se pueda dar razõ porq̃ dios q̃ra escoger a vno y derar a otro sino sola su absoluta voluntad: mas biẽ puede ser señalada causa en general de parte de Dios: por la q̃l algunos son escogidos y otros reprouados: y esta es por razõ q̃ enlos escogidos se declare y parezca la misericordia ó dios y en los otros resplãdezca su justicia: porq̃ assi como pa la gloria y hermosura del rey y pa la hermosura de su reyno: no solo pertenesce el palacio: o la sala real: enla qual los nobles y los buenos son honrrados mas tãbien conuiene que aya horca enla qual los malhechores sean punidos/assi para la gloria ó dios no solo pertenece la remuneraciõ y paga delos buenos: mas conuiene que sean castigados los malos. E porque ya es dicho del llamemiẽto de los humildes: por consiguiente se pone a gora el medio desta vocacion: y para esto es de saber que como Christo nuestro señor sea medianero entre dios y los hombres: y el deuido y conuenible modo es q̃ se proceda y vaya de vn estremo a otro por el medio/por esto todo processo o influencia de gracia nos viene por mano de Jesu Christo: y esto es lo que el mismo señor dize. **Todas las cosas son da**

Gregorius homilia.

Chrisost. sup mat.

bas a mi del padre: & habla assi porque segun la naturaleza diuina xpo tiene y recibe el ser del padre: y por consiguiente el poder: aunque tenga vn mismo ser & vn mismo poder en numero cõel mismo padre. Y desta manera todas las cosas fueró dadas a xpo nuestro señor eternalmẽte del padre. Y segũ la naturaleza humana todas las cosas son tambien dadas & puestas enel poder & señorio de christo: de Dios padre en dos maneras. La primera quanto a tener autoridad sobre todas ellas: & assi le fueron dadas desde el pũto de su concebimiẽto: porq̃ en aq̃l momẽto que la naturaleza humana fue ayuntada al verbo eterno le fueró dadas todas las cosas criadas. La segunda es quanto al efecto o execucion: conuiene saber para q̃ por experiencia & clara noticia viessen todos los siglos q̃ todas las cosas le erã subjetas: y que las disponia y mãdaua como absoluto señor ỏ todas ellas. Y desta manera enel juyzio general serã todas subjetas a sus pies porq̃ entõces sera su voluntad perfectamẽte complida en todo quãto Dios ha criado. E porq̃ segũ la naturaleza diuina el santissimo christo es vna misma cosa conel padre: por esto dize. **E ninguno conoscio al hijo sino el padre: ni al padre conoscio ninguno si no el hijo: & a quien el hijo lo quisiere reuelar.** Mas mira q̃ por esta palabra no se desecha ni saca deste conocimiẽto el espiritu santo: porque aqui es hecha excepció essencial & no personal: porque el espiritu santo no es ỏ otra essencia que es el padre. E porque el redemptor xpo es medianero ỏ Dios y delos hombres: porende el conoscimiento delos secretos dela diuina majestad por mano ỏ christo descienden a nosotros: por lo qual dixo. Y a quiẽ el hijo lo quisiere reuelar: mas por esta palabra no entiẽdas que estos a q̃en es hecha reuelacion de dios mediante el hijo: tengan tan grande noticia & alũbramiento que puedan conoscer y comprehẽder a Dios assi como el mismo hijo lo comprehende / porque esto es cosa imposible ala criatura: porque aquello q̃ se cõprehende: de todo en todo y perfectamẽte es conocido: & no ay cosa criada enel cielo ni enla tierra: angel ni hõbre q̃ puedan comprehẽder ni alcãçar todo lo q̃ es dios & lo q̃ ay enel: ca esta comprehẽsion o manera de conoscimiẽto en solas las psonas dela sanctissima trinidad cõsiste y permanesce: del qual conocimiẽto todas tres se conoscen & comprehenden en pfectissima manera.

¶ Y porq̃ como dicho es xpo es medianero de dios y ỏlos hõbres por cõsiguiente muestra q̃ q̃lq̃era psona puede llegarse a el cõ segura familiaridad & combidãdo nos a esto dize. **Venid a mi todos los q̃ trabajays y estays cargados q̃ yo os dare cõsolaciõ.** Como si mas claro dixesse. Venid creyendo & obedeciẽdo no por pies: mas por costũbres: no por cuerpo mas por fe: porq̃ este es vn allegamiento spũal: por el q̃l cada vno se acerca a dios mas vdaderamẽte. E dize: venid a mi (esto es) a orar por fe y a me acõpañar y seguir por semejãça ỏ vida: y pa gozaros de ver me glorificado. Venid pues a mi los encerrados q̃ soy puerta ỏla vdad: venid los enfermos al medico ỏla salud: venid los q̃ padeceys naufragio & fortuna enla mar a mi q̃ soy puerto ỏ holgãça. O quã biẽauẽturado es el termino adonde hã ỏ aportar: & q̃nto es malauẽturado el lugar ỏ dõde hã de ptir. Y dize: todos los q̃ trabajays: como si dixesse. Venid a mi los q̃ trabajays ỏl trabajo ỏla naturaleza passible y mortal en q̃ nascemos: o del trabajo q̃ es la carga dela culpa quãdo traspassamos la volũtad ỏ dios: o ỏl trabajo q̃ es segun la pena en que morimos. Mas en especial habla aq̃ del dolor y ỏl trabajo q̃ tienẽ los infieles cerca ỏla honrra delos ydolos: & aun puede se entender ỏl trabajo q̃ tiene el amador delos vicios carnales para conseguir la delectacio dellos q̃ es trabajo muy grande: y del q̃ el auarieto tiene enlas cobdicias: y del que padesce el apetitoso ỏla honrra por conseguir las dignidades. E dize: estays

Cv.

cargados: porque se entienda que este peso era d̃ tres cargas. La p̃mera dela carga dela vieja ley. La segunda dela carga d̃las ordenaciones phariseas. La tercera dela carga dela seruidumbre del demonio. O marauillosa bõdad de nuestro Dios: el qual tiene por bien de ser tan familiar alos que le son tan enemigos: o caridad tan inefable: o palabras dulces: o palabras deyficadas. No mirays como cõbida alos aduersarios: amonesta ⁊ ruega alos culpados: y prouoca a que pidã merced los ingratos. Sobre lo qual dize sant crisostomo. No dixo: venid aquel y aquel: mas venid todos los que estays en cuydados: en tristezas: y en pecados: ⁊ no vẽgays pensando que os llamo para cosas que os den congoxa: mas para que os absuelua y desate de vuestros pecados. Venid: no porq̃ he menester vuestra gloria: mas porque quiero vuestra salud: por lo qual dize. E yo os dare refecion: ⁊ consolacion. Como si dixesse. No solo os quitare la carga: mas aun cõsolar os he de manjar de tres maneras q̃ es de doctrina y de hostia sacramental y de gloria perdurable: o quiere dezir tanto: yo os dare refecion: como si dixera. Dar os he hartura y recreaciõ de entrañable alegria aqui enla vida p̃sente por gracia y enla aduenidera por gloria. Sobre lo qual dize sant Crisostomo. No dixo el señor saluar os he solamente / mas dixo lo que mucho mas es: yo os dare refecion: que es establescer vuestro estado en toda holgãça: ca a el por cierto ha de veuir toda criatura como al que es holgãça para los que trabajan ⁊ aliuio alos que padecen carga: refecion para los hãbrientos: y esfuerço para los que padescen desmayo: pues que no vino a llamar a los justos: mas alos pecadores a penitencia. E sant bernardo dize. El mundo llama ⁊ dize: yo desfallecere: la carne llama ⁊ dize: yo matare: xp̃o llama ⁊ dize: yo refecionare: pues dime o hõbre sin sentido a quien yras / o a quien respõderas: a quien te allegaras? Pues desechad hermanos el yugo dela ley y del pecado: y dela solicitud delas cosas temporales q̃ son muy trabajosas y pesadas: ⁊ assi tomad: esto es: rescebid de buena voluntad el yugo del euangelio: y dela doctrina de la ley de gracia que es dicho yugo por la propriedad q̃ tiene de ayuntar: ⁊ porque ayunta alos gẽtiles ⁊ alos judios en vna fe el qual es yugo de amor y de caridad / ⁊ yugo de cruz y de mortificaciõ: porque sojuzga la carne al espiritu. E dize mio / porque primero lo traxo esse mesmo clementissimo rey por nosotros lo primero enseñando: lo segundo amando: lo tercero padesciendo. E dize: sobre vosotros porque pongays en obra la doctrina del euãgelio que se representa enel: ⁊ porque tengays en veneracion los mandamientos de dios: porque poruentura poniendo lo debaxo delos pies y menosprecian dolo: no sea acoceado entre las passiones delos vicios. Sobre lo qual dize sant crisostomo. O yugo bienauenturado: tu solo eres ẽtre todas las cosas d̃ peso la carga mas graciosa: y la que mas conforta alos que la lleuan: porque el yugo muy pesado del señorio y seruicio que las gentes traen sobre sus hombros delos grandes ⁊ terrenales señores: poco a poco quebranta las fuerças delos que los siruen: mas la carga de Jesu christo no quebranta ni fatiga: antes ayuda ⁊ aliuia al q̃ va cargado della: porque nosotros no lleuamos ala gracia que enla carga se cõtiene mas la gracia lleua a nosotros: ni nosotros somos dados para ayudar a andar ala gracia: mas antes la gracia nos es dada para nuestro aliuio ⁊ socorro. Siguese enel testo. Y deprended de mi que soy manso y humilde de coraçon. E q̃so dezir enesto tãto como si dixesse. Deprended de mi que soy maestro que enseño por palabra ⁊ por exemplo: ⁊ soy mãso enlas costumbres quanto alo que parece defuera: y enlas afeciones del coraçon q̃nto alo que tengo de dentro: y que no soy fengido por alabãças humanas. Soy mãso: porq̃ a ninguno hago daño /

Chrisost. sup mat.

Chrisost. sup math.

Mat. lx. c.

Chrisost. sup mat.

soy humilde: porq̃ a ninguno menospre-
cio: ⁊ aun soy humilde d̃ coraçõ: porque a
ningũo engaño. Pues aq̃ se ponẽ tres co-
sas en q̃ auemos d̃ parecer al señor: cõuie
ne saber: mansedũbre ẽla cõuersaciõ/hu-
mildad eñl pẽsamiẽto: verdad ẽla intẽciõ
por las quales ẽla mas p̃ncipal manera se
engendra y se cria: ⁊ pone las el señor co-
mo si dixesse. Deprẽded d̃ mi q̃ seays mã
sos enlas costũbres d̃ manera que no ha
gays daño a niguno: humildes ẽlas aĩas
porq̃ a nigũo menosprecieys: y esta mãse
dũbre sea d̃ coraçõ/porq̃ lo q̃ parece por
d̃fuera enla obra este tãbiẽ de dẽtro enla
volũtad: porq̃ no se ẽcubra la serpiẽte en
figura d̃ paloma. Pues luego cõ mucha
razõ se deue tomar y traer este sctõ yugo
porq̃ manso es y humilde el redẽptor xp̃o:
y porq̃ de mejor volũtad esta alguno de-
baxo d̃l yugo ⁊ juridicion d̃ señor manso
y humilde: que d̃ señor aspero ⁊ soberuio
Pues deue se cõsiderar aq̃ q̃ el hijo de di
os entre todas las otras virtudes suyas
ala humildad nos remite: para q̃ esta de-
prẽdamos del: porq̃ es rayz ⁊ fundamen
to de todas las virtudes. Onde sant am-
brosio dize. No dixo el redẽptor d̃prẽded
d̃ mi que soy poderoso: no dixo deprẽded
q̃ soy glorioso: mas dixo: deprẽded q̃ soy
humilde: porq̃ la humildad es principal
virtud ẽla q̃l me podeys parecer. E sant
August. d̃ ver. dñi. augustin dize. Hermanos mios toda nue
stra melezina es esta palabra q̃ nuestro
maestro dize: deprẽded de mi q̃ soy mãso
⁊ humilde de coraçon. Deprẽded dixo d̃
mi: no fabricar el mundo: no criar todas
las cosas visibles: no hazer miraglos ẽla
tierra: no resuscitar los muertos: mas de
prẽded q̃ soy mãso ⁊ humilde de coraçon.
E tãbien dize sant Bernardo. Que es lo
que dize el hazedor y el dador d̃las virtu
des Christo en quien todos los tesoros
dela sabiduria y dela sciencia son escondi
dos: y en quien mora toda plenitud y per
feciõ dela diuinidad? Por uẽtura el no se
glorifica dela humildad assi como de vna
suma de su doctrina y de todas sus virtu-
des? El es por cierto el q̃ dize deprended
de mi no que soy mesurado ni casto o pru
dente: o alguna cosa d̃stas virtudes seme
jãtes: mas q̃ soy humilde d̃ coraçõ. E di-
ze deprended de mi: como quiẽ dize. Pa-
ra esta licion no os embio yo alas doctri
nas delos patriarcas: ni os remito alos
libros delos Prophetas: mas a mi mis-
mo me do en exẽplo y en forma de humil-
dad. Yo no se hermanos en q̃ manera ni
porq̃ razon la diuinidad suele siẽpre alle-
gar se con mas familiaridad ala humil-
dad: sino porq̃ se entiẽda que en especial
nos d̃uemos guarnecer d̃lla: y aun en fin
se vistio della porq̃ pudiesse aparescer a-
los hombres: y truxo substãcia ⁊ forma y
abito humilde encomẽdandonos enesto
la excelencia desta virtud: la q̃l quiso hõ
rrar con su especial p̃sencia. E sant grego
rio dize. Para esto por cierto el vnigeni- Grego. in homilia.
to hijo de dios recibio la forma d̃ nuestra
flaca humanidad: y para esto el inuisible
no solo q̃so aparecer visible: mas aun me
nospreciado: y para esto sufrio los escar-
necimiẽtos delas injurias y tormẽtos de
passiones: porq̃ nos mostrasse q̃ el hom-
bre no fuesse soberuio. O quã grande es
la virtud dela humildad: pues q̃ por mo-
strar la excelẽcia de sola ella: aq̃l Dios in
comutable q̃ sin cõparaciõ algũa es grã
de se hizo peq̃ño ⁊ humilde hasta la muer
te. Pues mira como conoscemos auer e-
ste rey d̃cẽdido d̃sde la cũbre d̃ su celsitud
a estas p̃fundas tr̃ras por dar gloria al li
naje hũano: y porq̃ la soberuia d̃l diablo
dio nascimiento a nr̃a p̃dicion: la humil-
dad d̃ dios fue hallada por instrumẽto de
nr̃a redẽciõ. Pues porq̃ nr̃o redẽtor rige
el coraçõ delos humildes: y Leuiatan es
dicho rey delos soberuios: claro conosce
mos q̃ la señal mas cierta ⁊ mas esclares-
cida d̃los q̃ hã d̃ ser p̃didos ⁊ cõdenados
es la soberuia: y por el cõtrario la humil-
dad es la señal delos escogidos. Pues co
mo d̃ manifiesto se conoce que señal tray
ga cada vno: de ligero se halla y vee de-
baxo de que vandera ⁊ capitan pelea: de
donde parece que cada vno de todos los
hombres d̃sta vida trae enlas obras que

haze quasi vn titulo: por donde paresce sin dificultad so cuya jurisdiciō o regimiēto viue: o a q̄ malicia o gouernador pteneszcan sus seruicios. ¶ Casiodoro dize. ¶ Tanta fue en la santa encarnacion del hijo de dios la humildad: quāto es incomprehensible la magestad en la diuinidad. Pues escoge por cosa mejor militar y viuir debaxo del reyno del cielo: que no andar debaxo dela capitania ō l principe de las tinieblas que es el aduersario. Y ten por mejor seruir debaxo del Imperio de dios: que debaxo dela tyrania del mūdo. E pa hazer mas de ligero esto nota aqui vn enxemplo muy prouechoso. Como vn caualliero uuiesse largo tiēpo seruido a toda su volūtad en toda destreza de caualleria a vn marques biē como a legitimo señor suyo: en fin vino el caualliero en vna enfermedad dela q̄l murio: y el marques visitaua le mucho en aquella enfermedad: y ofrescio se le para todas las cosas que pudiesse hazer por el: diziendo q̄ ni por oro ni por plata no dexaria de procurar su salud: el caualliero haziendo le gracias: dixo que no le podia ayudar en cosa alguna porque ya el veya que auia de morir segū el juyzio delos fisicos: y despues el mismo caualliero: llamando a todos los nobles y alos otros que cerca ō l marques estauan: dixoles. O muy amados señores pues q̄ vedes q̄ el marques mi señor a quien tanto tiempo yo serui segun su volūtad: ya no me puede ayudar eneſta necessidad en q̄ estoy puesto aunque quisiesse: y assi he perdido en vano (delo qual me pesa) el cuerpo y el tiempo y mi seruicio: yo señores os ruego y amonesto q̄ a tal rey querays seruir que pueda socorreros en todas vuestras necessidades. Despues que el señor ha manifestado la cōdicion de su yugo: pone el galardon que sucede alos que lo traen: como si dixesse. Si por uentura tomaredes mi yugo y deprēdieredes obedeciendo/ sed ciertos q̄ hallareys holgança para vuestras animas enla vida presente y enla aduenidera: y esta tal holgança se comiença aqui y acabase en parayso. E sant crisostomo dize. No dixo el señor hallareys holgāça y callo lo ō adelāte: mas añadio para vuestras animas. Es de notar que los mandamientos de Christo eneste siglo son descanso y holgança delas animas y no delos cuerpos: porque si los que los guardan trabajan y se entristecen enel cuerpo: cierto es que descāsan y huelgā en espiritu y enel esperança. Y por esto en otro lugar del euangelio dize el señor. Estas cosas os he hablado por que tengays paz comigo: y por q̄ sepays que eneste mundo padecereys tribulaciones. E porque del yugo dela ley euangelica algunos no se espanten ni teman assi como de yugo graue y pesado: y porque debaxo del yugo del señor hallā holgança para sus animas: añade diziendo. El yugo mio suaue es. Y esto dize por q̄ era graue el yugo dela ley vieja: porque los mandamientos cerimoniales eran ō muchas maneras y muchos en cuēto p̄lixo: y por el rigor y aspereza delos mandamientos judiciales: y por el defecto de los sacramentos justificantes que a ninguno justificauā: mas no era assi el yugo del euangelio: y por esto se sigue. E mi carga es muy liuiana. E dize esto por q̄ sola la caridad enla q̄l se funda el yugo dela fe es suficiēte para el aliuio ōsta carga: por lo qual dize sant jeronymo. Ninguna cosa es dura alos que aman: y ningū trabajo les parece dificil. Pues amemos a jesu christo y parecer nos ha muy blando todo lo que parece duro. Y quintiliano dize. Ninguna pena se padece si no de solo aquello que contra nuestra voluntad acaesce: y ningun dolor padescemos: sino del mal sofrimiēto y dela impaciēcia con que lo recebimos: porque solo el miedo haze q̄ algūa cosa sea cruel. Q̄ q̄ se p̄gūta en q̄ manera el yugo ō l euāgelio sea mas suaue que el yugo ō la ley: como enla ley sea punido solo el adulterio puesto en obra/ y enel euāgelio es punida la cobdicia y el ōsseo interior ō los deleytes carnales: y enla ley es punido el homici-

Cvj.

Chrisost. sup matt.

Hieronym. sup mat.

dio: y enel euãgelio se pune el desseo d̃ matar: y la yra? E respõde se a esto segũ sant jeronymo dize: porque enla ley se reqrian obras para conseguir las bẽdiciones corporales q̃ prometia a sus guardadores/ y enel euangelio por sola la buena voluntad que el hombre tenga de obrar lo que por falta de facultad no puede hazer: meresce el galardon dela vida perdurable. Item: como dize el señor q̃ el yugo d̃l euãgelio es carga liuiana pues que arriba dixo ser angosta la puerta y estrecha la carrera que lleua ala vida? E a esto se respõde segũ dizẽ sant Augustin ⁊ sant Ilario. Que estrecha o angosta carrera es dicha porq̃ paresce angosta y se les haze estrecha enlos p̃ncipios alos q̃ comiẽçan a viuir enesta bienauẽturada ley de gracia: y porque es cosa d̃ grande angostura dexar la costumbre antigua: mas enel processo d̃l tiempo se dilata por vna dulçura inefable de caridad: como los que tienen vn poco de dẽtera: enel principio sienten trabajo y grauedad d̃ comer: mas d̃spues da delectacion. Pues suaue ⁊ ligera es la obediencia ⁊ complimiento del euãgelio al que ama a Jesu xp̃o: y al que tiene caridad: o al q̃ se va acostumbrãdo enla disciplina ⁊ guarda euangelica: o en cõparacion delas obras dela ley: o en respeto d̃ la esperança que se tiene dela merced d̃la vida perdurable.

Hierony. sup math.

August. d̃ cõcordia euangeliorum.

Hilarius sup mat.

¶ Siguese la oracion del auctor.

Lemẽtissimo señor jesu christo dame por la sancta predicaciõ de tus discipulos lumbre para ser d̃ tal mañra enseñado cõ tu gracia q̃ no me deleyte en qualesquier vanidades que me puedan traer vanagloria y vano enxalçamiẽto mas que con gran suauidad me cõuenga gloriar en tu cruz y en todas las cosas que me puedã despertar a humildad: y essa santa doctrina euãgelica confirme y esfuerce siempre mi coraçõ en profunda humildad y en todas las v̄tudes: porq̃ purgado yo delos vicios y adornado de sanctas ⁊ virtuosas costumbres: merezca hallar enla vida presente y enla aduenidera holgança pa mi anima: ca desassossegado esta mi coraçõ ⁊ todo mouible hasta que repose en ti Jesu bueno. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo cinquenta y nueue d̃l hombre que hirieron y despojaron los ladrones: y del samaritano que lo curo: segũ q̃ lo pone sant lucas enel capitulo decimo/ y cãtase este euãgelio enla dominica duodecima despues de pẽtecostes. Y cõtiene cinco parraphos segũ que se siguen.

¶ El primero es de como los discipulos fueron mas bienauẽturados que los que fueron en tiempo dela ley natural y dela ley de escriptura por ver ⁊ oyr al redemptor Christo. Y que no son de menor merecimiento los que agora creen que los q̃ entõces lo vieron. Y de quatro maneras en que Christo pudo ser visto.

¶ El segundo es dela excelencia y perfecion del mandamiento dela caridad segũ que lo declaro Christo para confusion de vn letrado dela ley que lo tẽtaua. Y d̃ como es necessario que las potencias d̃l anima se ocupen enel amor de dios.

¶ El tercero es d̃la parabola q̃ el señor puso para conoscer q̃en es el ꝓximo: y d̃l hombre q̃ llagaron los ladrones y le desamparo el leuita y fue curado de vn Samaritano. Y delos marauillosos mysterios assi de nr̃a redẽpciõ como dela vida mortal q̃ debaxo d̃sta ꝑabola resplãdecẽ.

¶ El quarto es q̃ la misericordia es la q̃ haze al hombre ser verdadero hermano q̃ no las palabras ni la afeciõ d̃la carne.

¶ El quinto es. De como muchas cosas nos prouocan al amor del proximo. Y d̃l peligro en que viuen de su saluacion los que huelgan del mal de sus hermanos/ ⁊ los que no se alegran de su prosperidad dellos.

¶ Siguese el capitulo. lix.

Porque el señor auia dicho q̃ los misterios d̃la fe y los secretos dela sabiduria erã escondidos alos soberuiosos: y reuela-

dos alos humildes: por consiguiente dexãdo agora a parte la ceguedad delos judios/enseña que fueron alũbrados los discipulos/por mostrar que son los peq̃ñuelos a quien el padre reuelo los misterios dela venida del mesmo redẽptor/⁊ por esto los llama bienauenturados: porque se cũplio enellos lo que alos padres antiguos fuera prometido. E por esto dize. **Bienauenturados son los ojos q̃ veen lo que vosotros vedes.** E llama los bienauẽturados: porq̃ lo merecieron ver en carne humana cõ sus ojos/y mẽtalmente con ojos spũales: ⁊ assi es: ca los q̃ veẽ a jesu xp̃o por fe abiuada ⁊ formada de caridad/son bienauenturados aq̃ por esperãça/⁊ si ꝑseueraren enla fe seran bienauẽturados por cõplida experiencia ⁊ gusto q̃ rescebirã d̃la gloria ꝑdurable: sigue se eñl testo. **En verdad os digo que muchos prophetas que resplandescieron en noticia ⁊ claridad d̃ secretos: ⁊ muchos reyes quisieron ver lo q̃ vedes ⁊ no lo vieron ⁊ oyr las cosas q̃ oys ⁊ no las oyeron.** Como si dixesse. Muchos prophetas y reyes ⁊ justos que resplãdecierõ en santidad: ca alos q̃ sant Lucas llama aqui reyes: nombra sant Matheo justos: porque grãdes reyes son los que no sabẽ ni quieren caer en pecado/consintiendo a los mouimiẽtos delas tentaciones/mas antes con toda constancia saben o supierõ rigiẽdo a si mesmos: regir ⁊ gouernar alos otros: quisierõ ver lo que vosotros vedes/⁊ no lo vierõ/⁊ oyr las cosas que oys/⁊ no los oyeron. Dessearon por cierto verlas ⁊ oyrlas enla manera que los discipulos las vieron ⁊ oyeron/mas no las vieron ni oyeron assi: porque no las vieron por los ojos corporales: como q̃era que las vieron en espiritual reuelaciõ mas los discipulos por entrambas vias las vieron ⁊ oyeron: ca de partes de fuera vieron la presencia corporal ⁊ los miraglos de Jesu christo: ⁊ con la inteligencia interior alumbrada del rayo dela fe/vieron y entendieron la diuinidad escondida: ⁊ tambien oyeron la boz corporal d̃l señor en su doctrina: ⁊ la oyeron de partes de dentro con spirituales orejas: por el consentimiento que dieron ala fe: mas los prophetas ⁊ los reyes mirando estas cosas: d̃s de lexos vieron ⁊ oyeron por figuras/o por ymaginarias visiones por sola fe al redemptor del mundo quasi como quien lo vee por espejo/o en alguna sombra o semejança/mas los discipulos vieron las teniendo lo presente/porque eran enseñados del en todas las cosas q̃ le querian preguntar/alas quales el respondia por si mismo abiertamente/no por angeles/o por otra diuersidad de reuelaciones ⁊ visiones/ni en sõbra de escura semejança. Es aqui de notar que ver la presencia corporal de Jesu christo no haze bienauenturados alos q̃ assi lo veẽ ⁊ no espiritualmente con ojos de fe como lo vieron los judios que permanescierõ incredulos: pues que al señor que corporalmente vieron no lo acataron con los ojos del coraçon ni con rayo de fe: por lo qual los ojos de aq̃llos no fueron ni son bienauenturados/mas malditos: mas a solos aquellos llama el señor aqui bienauenturados: que lo mirauã con ojos de clara fe: no solo acatando las faciones de fuera/mas entẽdiendo la virtud que estaua escondida de su diuinidad debaxo de su corporal presencia: cuyos ojos espirituales fuerõ muy bienauenturados/por los quales merecierõ ver lo tambien presente cõ los ojos de fuera. Vierõ por cierto los apostoles la gloriosa presencia del generoso rey enla humanidad recebida vieron la sanctidad dela vida en su cõuersacion/vieron su poder enla grãdeza delos miraglos: ⁊ vierõ su gloria enla transfiguracion. E assi mesmo son bienauẽturados aquellos que aunque no vieron segũ p̃sencia corporal a este señor: lo vieron ⁊ creyeron por los ojos del entendimiento por fe/al qual veran en algũ tiẽpo por vista familiar y de cara a cara. los vnos y los otros fuerõ bienauenturados porq̃ lo vierõ por fe: mas esta bienauen-

turãça fue por esperança d̃ verlo despues enel cielo: mas aquellos que no lo vierõ en corporal presencia fueron muy bienauenturados por el muy dificil consentimiento que dierõ ala fe delas cosas que no vieron. E aun son dichos bienauenturados los que lo vieron/ porque lo vieron cõ familiar presencia y en su propria humanidad/ enla qual vista consiste mayor delectacion. Onde sant Crisostomo dize. La verdad del testamento viejo ⁊ nueuo esta clara/ de manera que lo que los padres del viejo vieron como cosa que estaua por venir ⁊ cobdiciaron ver: esto fue complido enel nueuo: ⁊ los antiguos vieron de vn mesmo espiritu/ y de vna mesma fe al mismo redẽtor d̃l mũdo xp̃o q̃ auia d̃ venir al q̃l los apostoles vierõ p̃sente/ ⁊ nosotros creemos auer venido: porq̃ vna misma fe sea ꝓuada ⁊ conoscida ser la q̃ ay agora ẽ nosotros: ⁊ la q̃ ẽlos tp̃os ãtiguos auia ẽlos padres: porq̃ vn mesmo hazedor/ ⁊ no diuersos ni contrarios fuesse el q̃ hizo el vno ⁊ el otro testamẽto Cerca d̃sto es de notar q̃ en q̃tro maneras se vee jesu xp̃o. La primera con ojos corporales con que fue visto enla carne y esta vision no haze bienauẽturados a todos los que lo veen: porque desta manera tambiẽ lo vieron los judios ⁊ infieles. La segunda es visto de vision espiritual: dela qual nasce vna marauillosa vision dentro enel anima con que el coraçõ cree que es hijo d̃ dios. Onde el señor dixo a sancto Thomas. Porque me viste con la vista del cuerpo/ me creyste: viẽdome con ojos de fe: y esta vision no haze al hombre bienauenturado del todo/ mas es vn precioso modo con que se compra la bienauenturança: ⁊ por el qual la merecemos: La tercera manera en que Jesu xp̃o puede ser visto/ es vna vision que nasce dela fe/ por la qual es visto por la lũbre dela cõtenplaciõ intellectiua: y esta visiõ es ya algũa participaciõ dela bienauenturança perfecta: ca enla tal vista se vee y segusta que es muy suaue el señor. La q̃rta vision es aq̃lla segũ la q̃l es visto enla lũbre dela gloria: y esta haze biẽauẽturado al entẽdimiẽto/ biẽ assi como la perfecta caridad haze a nuestra voluntad ser bienauenturada.

Chrisost. in homil.

Joan. xx.

¶ Sigue se enel testo. E leuanto se luego vn letrado de la ley tentando al señor. Letrado era por sabiduria de letras muertas: mas no por alũbramiento de spũal intelligẽcia. Tenia noticia d̃las palabras d̃la ley/ mas no sabia en q̃ estaua la fuerça ⁊ virtud della. Y leuanto se: porq̃ mejor pudiesse ser oydo: o por parecer bueno. E dize q̃ se leuãto tẽtãdo al señor porq̃ se entiẽda q̃ no se leuãto por deprẽder/ mas por reprehẽder lo en algo ⁊ por ver si de su respuesta pudiesse tomar algũa ocasiõ para formar la rep̃hension ⁊ dixole. Maestro q̃ haria yo para posseer la vida ꝑdurable? maestro le dize/ mas no señor porq̃ q̃ere saber ⁊ no seruir/ q̃ere oyr ⁊ no obedecer. Maestro llama al sabio cuyo discipl'o no q̃ere ser: ⁊ significa alos q̃ alaban alos sctõs: ⁊ no siguẽ sus pisadas. E biẽ dize este fariseo/ diziẽdo al señor q̃ hare: porq̃ se ẽtiẽda q̃ no serã justificados los oydores dela ley mas los obradores: y q̃ el reyno d̃ dios no esta ẽ palabras mas ẽ v̄tud sigue se mas. Y el señor le dixo. Que es lo que esta escripto ẽla ley/ y en q̃ manera lees lo q̃ esta escripto cerca de posseer la vida eterna. Esta ley diuina d̃l mãdamiẽto de la caridad es ley d̃las leys/ dela q̃l se demãdara cuẽta ẽla examinaciõ d̃l muy cruel juyzio: segũ aq̃llo q̃ el apostol dize: los q̃ cõtra la ley pecarõ/ por la ley seran juzgados. Pues cerca desto d̃uemos poner estudio/ porq̃ podamos della biẽ responder como lo haze el varon q̃ es justo/ del q̃l dize Dauid. Enla ley d̃l señor pensare de dia y de noche/ entẽdiẽdo por esta ley la caridad. Mas como dize sant jeronymo: mucho mas amamos agora los establecimiẽtos delos reyes ⁊ cõ mas temor los guardamos/ como si fuessen mayores q̃ las leyes de jesu xp̃o/ menosp̃ciãdo lo q̃ se mãda ẽlos sctõs euãgelios Segun dize beda. Este fariseo tentando al redẽtor

Ci.

Ad romanos. ij.

Psal. j.

Beda sup lucam.

fizo le p̃gũta d̃la vida eterna: si por uẽtura diria ẽ respuesta algũa cosa cõtra moysen E por ẽde respõdio le xp̃o ⁊ por las palabras d̃ moysen lo cõfundio: dãdo a entender eñsto q̃ los escarnecedores d̃la fe catolica se d̃uẽ cõfutar y vẽcer por las cosas q̃ ellos mismos tienẽ ẽ sus setas por muy ciertas y d̃terminadas: cõuiene saber los judios por las escripturas ebraycas/ ⁊ los moros por el alcorã de Mahomad. Sigue se eñl testo. Y el respondiẽdo dixo Amaras al señor dios tu yo de todo tu coraçon y d̃ toda tu aĩa y d̃ todo tu ẽtẽdimiẽto y d̃ todas tus fuerças y de toda tu fortaleza y de toda tu virtud. Y esta respuesta dio segũ lo q̃ auia leydo/ mas aun no lo auia ẽtẽdido. E dixo amaras al señor: porq̃ por su potẽcia te crio. E dize dios/ porq̃ por su sabiduria te ẽseño. E dize tu yo porq̃ por su bõdad se q̃so tuyo hazer ⁊ assi te redimio. E dize d̃ todo tu coraçon: como si dixesse d̃ toda tu volũtad: porq̃ como del coraçõ nace el mouimiento p̃a las otras p̃tes del cuerpo: assi la volũtad mueue todas las potẽcias d̃l aĩa. E dize de toda tu aĩa por el apetito sẽsitiuo q̃ son todos los sẽtidos y fuerças corp̃ales q̃ se mueuẽ y se mãdã por la volũtad. Onde la p̃te d̃l hõbre sẽsitiua/ q̃ es toda la vida corp̃al ⁊ la materia d̃los cĩco sentidos puede ser aq̃ ẽtẽdida por este nõbre aĩa: no tomando aĩa por entẽdimiento ni por razõ/ ni por cosa sp̃ual segũ aq̃llo q̃ es escripto eñl genesi. Fue hecho el hõbre en aĩa biuiẽte: como si dixesse: segũ dize la glosa. Fue hecho en vida aĩal: o como si el sp̃ũ sctõ dixera por la boca de Moysen en forma p̃fecta de cuerpo biuo q̃ tenia vida aĩal: por la q̃l sẽtia y se mouia. E dize de toda tu mente como si dixesse. De todo tu entendimiẽto el q̃l assi mesmo se mueue por la volũtad p̃a cõsentir alas cosas q̃ sõ d̃la fe ⁊ p̃a contẽplar las marauillas d̃ dios d̃spues q̃ de la volũtad ya fuere amado: ⁊ dize de todas tus fuerças y de toda fortaleza ⁊ d̃ toda tu virtud porq̃ se ẽtiẽda q̃ todo esto es vna cosa: y eñsto se notã las potencias ⁊ v̄tudes naturales d̃l aĩa q̃ se llamã mouedoras y essecutoras/ por las q̃les el hõbre se mueue y va d̃ vna p̃te a otra y se mueue a obrar por el imp̃io d̃la volũtad q̃ndo es inflamada d̃l diuino amor. y entõces las tales potẽcias obrã con viril y muy esforçada virtud ⁊ no con floxedad ni tibieza. Sobre lo q̃l dize sant maximo La ley diuina trata q̃ d̃ tres maneras deuemos tener amor a dios cõ ĩtẽciõ de nos ap̃tar d̃ vn abito malo: segũ el q̃l nos tiene d̃ tres maneras el mũdo captiuos d̃ cuya causa vnos mirã alas possessiones: otros ala gl̃ia trãsitoria: otros alos deleytes carnales q̃ son tres cosas d̃ q̃ fue xp̃o tentado. Siguese enel testo. E amaras a tu p̃ximo como a ti mesmo: como si dixesse. Amaras a todo hõbre d̃l mesmo amor q̃ a ti mesmo tienes o por el mismo fin q̃ tu te amas q̃ es p̃a q̃ le de dios gr̃a ẽla vida p̃sente ⁊ gl̃ia ẽla aduenidera. E sãt basilio dize. Pues segũ esto el mandamiẽto d̃l amor d̃ dios: es el p̃mero y el mas p̃cipal d̃ todos los otros mandamiẽtos: el segũdo q̃ es d̃l amor d̃l p̃ximo es p̃feciõ ⁊ cõplimiẽto d̃l p̃mero ⁊ cũple se ẽ su virtud/ q̃ es amar a dios: por el q̃l nos mouemos a amar al p̃ximo. E sant crisostomo dize. Mira biẽ como poco mẽos cõ vna mesma estremidad d̃manda y req̃ere el señor q̃ seã guardados ẽ trãbos estos mãdamiẽtos: d̃l amor d̃ dios dize: q̃ se ame d̃ todo su coraçõ: y d̃l amor d̃l p̃ximo dize q̃ lo ames como a ti mismo: lo q̃l sicõ diligẽcia fuesse guardado ni auria sieruo ni libre ni vẽcedor ni vẽcido ni rico ni pobre: ni ẽ algũ tp̃o se daria cõsentimiẽto al d̃monio/ porq̃ mas ayna sofririã las pajas el rigor ⁊ abrasamiẽto d̃l huego/ q̃ pudiesse el demonio sofrir el feruor dela caridad: porq̃ todas las cosas vẽce la ꝯstãcia ⁊ firmeza d̃ la caridad: ⁊ sã gregorio dize. Como sea dicho amaras al p̃ximo como a ti mismo como puede ser piadoso a otro el q̃ biuiẽdo mal es malo ⁊ cruel ꝯtra si mismo: d̃ sta materia se trata cõ mas larga relaciõ adelãte eñl martes dela semana sctã: siguese ẽ el testo. C dixo el señor al fariseo: bien

Gene. ij. Glosa sup genesin.

Maximus in quodam sermone.

Basilius supermat.

Chris. sup mat.

Gregorius moral. b9

respōdiste haz esto ⁊ biuiras: porēde ama a dios y al ꝓximo. E dize haz esto porq̄ no basta amar: si la caridad no fuere mostrada por obra: porq̄ la prueua del amor es la māifestaciō d̄la obra. E dize ⁊ biuiras: como si dixesse: biuiras de vida perdurable: porque es la mas escelente carrera d̄ yr ala vida eterna. Mas tu phariseo ⁊ sabio bien hablas ⁊ dizes estas cosas/ mas no las hazes ⁊ porende no vas camino dela vida eterna.

C.iij. ¶ Siguese enel testo/ Y el sabio q̄riendose justificar dixo al señor. Quien es mi proximo? E dixo esto queriendo mostrar q̄ era justo segū el parecer defuera pēsando q̄ xp̄o no era mas q̄ hōbre y q̄ no alcāçaua conocimiēto sino d̄las cosas defuera: ca no creya que era dios que vee todos los secretos d̄l coraçon y esta es la razon porque dixo: quien es mi proximo enlo qual se mostro vazio del amor d̄l ꝓximo/ pues que no lo conoscia. E poruētura pensaua este entenebrescido letrado que le auia Christo de dezir: el hebreo es tu proximo: y que entonces respondiera el/ pues assi lo hago yo que a dios amo y al ysraelita q̄ es mi proximo ⁊ assi paresciera justo. Siguese enel testo. E mirando al cielo el señor propusole la parabola del hombre q̄ aqui dize el euangelista diziēdo. Fue vn hombre que descēdia de Jerusasalem ala ciudad d̄ Jerico y cayo en manos de ladrones. La razō porq̄ miro christo al cielo fue porq̄ auia de hablar de cosas altas ⁊ grādes: cōuiene saber: de aq̄lla alta celsitud y soberana cūbre de honor: dela qual el linaje humano auia descendido quando cayo por el pecado. E notaras q̄ segū dizen algunos: esto que aqui dize christo parabola fue: o semejança que el compuso para dar a entender otras cosas debaxo della/ como quiera que segū otros doctores quieren: no es parabola ni figura: mas cosa que passo en hecho de verdad: ca entre la ciudad de Jerusalem ⁊ la de Jerico auia vna gran soledad a donde muchas vezes los hombres que passauā erā despojados/ salteados y muertos de los ladrones que en aq̄l desierto se escondian. Segun el seso alegorico: este hombre significa el linaje humano como si todo junto fuesse vn hombre: el qual estando enla substācia d̄los primeros padres descencia de Jerusalem que quiere d̄zir vision de paz: esto es del parayso: y de la paz: y dela vision dela soberana bienauēturanca. Y este hōbre descēdia ala cibdad de Jerico que quiere dezir luna: ⁊ significa desfallescimiento ⁊ mudança: porque se entienda que descendio al defecto ⁊ miseria desta vida mudable ⁊ yrronea: porque dela contēplacion dela soberana ⁊ pacifica vida que tuuiera enel parayso: cayo ⁊ vino por su ꝓpria culpa enla mutabilidad ⁊ variacion deste destierro y de miseria terrenal. E cayo ē manos de ladrones que es en poder delos enemigos o en diabolicas o humanas tentaciones: enlas quales no auria caydo si primero no se ensoberueciera dētro d̄ si mesmo: ca verdadera es la sentencia del sabio que dize. Siempre se enxalça ⁊ altiuece el coraçon antes d̄la cayda. E dize que lo despojaron los ladrones/ porque se entienda que le fue quitada la vestidura dela innocēcia y d̄la costancia no mudable dela virtud o dela vida no mortal la qual le despojarō por malicioso engaño: ⁊ assi perdida la estola p̄mera dela innocencia: luego conoscio que estaua desnudo: y perdida la gloria dela vida īmortal: vistiose vna vestidura de pellejos que es vestidura mortal que significaua la necessidad que auia ya contraydo de morir. E de aqui es que luego como ouierō pecado nuestros padres/ los vestio dios en señal que eran ya mortales/ d̄ dos tunicas d̄ pieles d̄ aiales muertos. E puestas sobre el diuersas plagas: esto es: d̄ pecados y llagados los dones naturales: y enflaq̄scidos por el pecado fueron se los ladrones: esto es: no cessando de las acehanças: mas vsando dellas encubiertamēte: ca primero engaño enfigura de serpiente el diablo en forma visible al

Seso alegorico.

Prouerbio.xviij.

hõbre/mas d̃spues lo tẽto ⁊ tienta en en cubierto. E dexaronlo medio biuo porq̃ se entiẽda q̃ si la vida imortal le pudo ser q̃tada q̃nto al cuerpo: q̃ siẽpre q̃da al hõbre la lũbre d̃la razõ por la q̃l pue d̃ dios ser cõocido. Por lo q̃l dize el venerable beda. Medio biuo lo dexarõ: porq̃ dela biẽauẽturãça dela vida immortal lo pudierõ despojar: mas no lo pudieron desposseer d̃l seso d̃la razõ: ca d̃la parte que puede conoscer a dios/es llamado el hõbre biuo: mas d̃la parte por la qual se cõtamina en sus pecados y desfallesce en la miseria d̃la carne es muerto y es de llaga mortal maculado. Y theophilo dize. Medio biuo es dicho el hõbre despues d̃l pecado: ca el aĩa es imortal y el cuerpo mortal/ d̃ manera q̃ la media ꝑte d̃l hombre es la q̃ cae. E sãt agustin dize. El hõbre medio biuo algũ mouimiẽto tiene de vida porq̃ tiene el libre aluedrio llagado por el qual no era suficiente de tornar ala uida eterna que auia perdido: ⁊ por esto dize el euangelista que el hombre llagado yazia en tierra porque se ẽtiẽda q̃ las ꝓprias fuerças ya no le bastauan ꝑa poderse leuãtar ꝑa q̃ pudiesse buscar al fisico ꝑa ser sano: esto es: a dios. O puedese dezir q̃ lo d̃xaron los ladrones medio biuo: porq̃ permanescio enel la vida de naturaleza y desfallecio la vida d̃la gracia/ segũ aq̃llo q̃ el apostol dize. Yo v̄dadera mẽte biuo: cõuiene saber: vida segũ curso natural: ⁊ ya no biuo yo vida de culpa/ mas biue en mi xp̃o/ segũ vida de gracia: ca segũ dize la escriptura: auia dios fecho al hõbre a su ymagẽ segũ el entẽdimiẽto ⁊ a su semejança segun el amor: porq̃ por entrambas ꝓpriedades que son la inteligẽcia y el amor se allegasse a dios: y allegandose fuesse bienauenturado/ mas el diablo auiendo embidia dela bienauenturança humana: causo contra estos dos bienes dos males principales al hombre enel pecado original: ca en quãto era hecho ala ymagen de dios segun el entẽdimiento/ llagolo por la ignorancia del bien: y en quanto era hecho ala ymagen de dios segũ la caridad: llagolo por la cobdicia desordenada del mal. Pues este hõbre llagado fue dexado y desamparado medio biuo: porque se entienda que enla naturaleza humana puede ser corrompida del todo la semejança diuina que consiste enel amor: mas la ymagen de dios q̃ enla razon y enel entendimiento permanece no puede en manera alguna ser quitada: porque aun que tanta malicia pueda estar en vn pecador que ninguna cosa ame de bien no puede con tanta ygnorancia ser ciego/ que no entienda algũa cosa d̃ verdad. Siguese enel testo. E decendiẽdo por aq̃lla carrera vn sacerdote ⁊ vn leuita vieron como estaua aq̃l hombre en tierra despojado ⁊ llagado ⁊ passarõse. E dize esto porque los varones d̃ aquel tiempo aunq̃ biuiẽdo en sancta vida excedierõ el comũ estado d̃la vida presente/ no pudieron sanar al linaje humano llagado por la culpa original: ca el sacerdocio d̃la ley ⁊ todo su mysterio y cerimonias no sanarõ los pecados/ mas solamẽte los mostrauã/ porque cosa impossible era por la sangre de los bezerros y delos corderos y delos cabrones ser quitadas las culpas d̃los hõbres. O el sacerdote y el leuita podemos entender que sean la ley ⁊ la prophecia/ que no curaron al hombre/ mas mostraron los pecados y reprehendieron los. Siguese enel testo. E acaecio que vn samaritano passaua por aq̃l camino. Por este se ẽtiẽde jesu xp̃o nr̃o señor ca tãto q̃ere d̃zir samaritano como guardador ⁊ assi xp̃o siẽpre nos guardo por su clemẽcia andãdo segũ su humanidad entre nosotros por esta vida: ca por nuestro amor fue hecho hõbre enel mũdo. E vino empar d̃l que assi estauã llagado: porque se entiẽda que en semejança de hombre hecho/ fue fallado ẽ abito como verdadero hombre. E mirando lo con ojos de clemencia mouiose todo a misericordia por natural cõpassion. E acercandose a el: esto es: por dones ⁊ por obras d̃ compassion atole en artificiosa

Beda sup lucam.

Theoph. sup lucã.

Aug. d̃ q̃stionibus euãgelio.

Ad gala. ij

Genesis. j.

Ad hebreos. ix. ca.

manera ſus llagas porque ſe entienda que reprehẽdiendo los vicios atajo y reſtaño cõ vẽdas de blãda doctrina la ſangre delos pecados y que los ato con ataduras de gracia derramando en cima õ las llagas olio ⁊ vino/entẽdiẽdo por el olio blãdura de mitigaciõ y de aliuio: pmetiẽdo alos penitentes eſpãça õ pdõ yentendiendo por el vino que es pũgitiuo el eſpãto dela pena q̃ lãça el ſeñor eñl coraçõ delos pecadores. Aſſi q̃ entõces ata rpo las llagas:quãdo manda ⁊ dize/ Marci. j. hazed penitẽcia:y derrama ſobre las heridas azeyte.quãdo dize:acercarſeos ha el reyno õlos cielos y eſparze y derrama Matb. vij ſobre ellas vino q̃ndo dize. Todo arbol q̃ no haze fructo bueno ſera cortado y õſ pues ſera lãçado enel fuego:enlo q̃l nos enſeño la manera como deuamos curar alos ẽfermos q̃ vienẽ a penitẽcia. Aſſi q̃ las llagas atamos/q̃ndo mãdamos que el pecador ceſſe õ pecar:azeyte derramamos:q̃ndo cõ miſericordioſa blandura le pmetemos cõſolaciõ ⁊ indulgencia:y ſobre todo eſparzimos vino q̃ndo reprehẽdiendo los vicios con aſpereza: mãdamos al pecador q̃ ayune y q̃ enmagrezca ⁊ põga en aflegimiẽto ſu carne. Pues õ aq̃ ſe cõcluye q̃ nũca enla cura delas llagas õl anima deuemos poner azeyte ſin vino/ ni vino ſin azeyte. E ſant gregorio dize. gregorius in homil. xxxiij. Siẽpre ſe deue mezclar la blandura dela piedad cõ el rigor del zelo:⁊ õlo vno ⁊ delo otro ſe deue hazer vn tẽperamẽto o remedio de ſalud de forma q̃ con la mucha aſpereza no ſean mal tratados los ſubditos/ni corra ſangre de ſus llagas:ni por la mucha benignidad ſe derramẽ y ſe pierdã. E ſant bernardo dize. Siẽpre caſtigar coſa es de ferocidad:ſiẽpre perdonar bernadus ad eugeni. coſa es de coraçõ flaco y defectuoſo: mas tener el medio entre eſtos dos eſtremos: obra es de eq̃dad ⁊ juſticia:y tener mas õ amargura q̃ õ ſuauidad/zelo es dañoſo y reprehenſible:y tener mas parte õ ſuauidad y de miſericordia q̃ de aſpeza eſtremo es muy loable:y tẽerlo vno ⁊ lo oro coſa es tolerable. Sigueſe enel teſto E le uantandolo el ſamaritano de tierra puſolo encima de ſu mula/ y leuolo a vn meſon ⁊ hizo q̃ tuuieſſen cargo ⁊ cuydado del ⁊ lo curaſen. La mula o el animal ſignifica aq̃ la carne de rpo enla q̃l tuuo por bien õ venir deſde el cielo a noſotros. E puſo ſobre eſte aĩal o jumẽto al llagado ⁊ mal herido/inſpirandole la fe de ſu ſctã encarnaciõ:y lleuãdo en ſu cuerpo ſobre el madero õla cruz nueſtros pecados:y reportãdo ſobre ſus ombros la oueja pdida ⁊ por el meſmo falla da faſta ponerla con las otras dela grey ſegũ lo cuẽta otra parabola. E dize q̃ lo lleuo al meſon por ſignificar q̃ lo puſo dentro del abrigo dela ſctã yglefia adon Luce. xv. de lo coloco:y adõde derada la carga de los pecados/todo caminãte por mas cãſado q̃ ſea/es bien refecionado ⁊ aſſi conſolado de ſaludable ſoſtenimiẽto/q̃da reparado del todo. Es de notar que no llama el ſeñor aqui al meſon caſa/mas eſtablo:por el q̃l nõbre ſignifica los hedores ⁊ las miſerias deſta pſente vida: porque el hombre eñl deſtierro deſte mũdo no ſe goze como ſi fueſſe ſu ppria tierra. E como buen medico y neceſſario tuuo cuydado del ⁊ todo el tiempo q̃ eñſta vida eſtuuo cõel/fue muy ſolicito ⁊ cuydadoſo de ſu ſalud como lo haze el buẽ fiſico quãdo tiene entre manos algũ peligroſo enfermo. Sigueſe enel teſto. E otro dia dio dos dineros al meſonero y dixole. Ten cuydado del/ ⁊ toda coſa que allende dõſto q̃ yo te do gaſtares: yo te la pagare quãdo por aq̃ yo bolviere. Nota q̃ por otro dia ſe entiende el tiẽpo q̃ ſucedio deſpues q̃ fue acabado el myſterio dela redẽpciõ:q̃ fue deſpues õla reſurreciõ del ſaluador q̃ es dia õ mayor reſplãdor que todo el tiempo paſſado:ca el primer dia ſegun el propoſito de que hablamos fue el dia dela muerte y de la paſſion:y el ſegundo fue el dia dela vida impaſſible ⁊ inmortal quando el reſplandor dela luz eterna nos reſplãdeſcio/que fue quando Chriſto reſuſcito. y entiendenſe por eſtos dos dineros dos teſtamẽ

tos enlos q̃les se cõtienen el nombre ⁊ la ymagẽ del rey eterno por cuyo precio sõ curadas nuestras llagas. E dize q̃ los dio al mesonero porq̃ se entiẽda que dio el señor al colegio delos apostoles sciẽcia de los dos testamentos viejo ⁊ nueuo ⁊ gracia de p̃dicar: y q̃ abrio sus entẽdimiẽtos para q̃ entẽdiessen las escripturas. Esta mesma auctoridad dio a todos los perlados los q̃les hã de gouernar la yglia: porq̃ touiessen mas cuydado d̃l mal herido. Deue tãbien enesta cura el perlado dela yglesia dar alguna cosa demasiada: porq̃ se entiẽda q̃ no solamẽte ha d̃ poner estudio ẽ p̃dicar los secretos q̃ se cõtienẽ ẽlos dos testamãtos/ mas aun ha de trabajar de manifestar alos otros enla p̃dicacion otras muchas segũ que son escriptas. Itẽ mas da delo que deue el que sin costa de los pueblos p̃dica segun que lo hazia el apostol: ⁊ no recibe mãtenimiẽtos ni cosa alguna delas gentes a quien predica. Item mas da delo q̃ deue el q̃ no obra solos los mãdamiẽtos d̃ dios: mas aun cũple y p̃dica los consejos del euangelio. Y eñl dia del juyzio q̃ndo el señor boluiere todo lo q̃ ouiere ꝓmetido pagara como fiel deudor quãdo dira al sieruo fiel. Sieruo bueno pues que en pequeñas cosas fuyste fiel/ sobre muchas te dare señorio: entra al gozo de tu señor. Luego segun esto todo pecador q̃ pecando mortalmente se aparta de aquel soberano dios q̃ es nuestra paz: parte de Jerusalem y desciende a Jerico: que quiere dezir al defecto culpable. E assi deciende d̃l bien incõmutable al bien cõmutable ⁊ deleznable/ ⁊ sin firmeza alguna. Pues al hombre assi caydo en mano de ladrones y despojado y llagado y desamparado/ que otra cosa le resta sino suplicar siempre/ que aquel Samaritano que es Jesu christo verdadera guarda delos coraçones haga el camino de su clemencia por el lugar en que esta echado en tierra lastimado y herido para que huyan del los ladrones y para que aya de restituyr alos despojados el don dela gracia que perdierõ ⁊ paraque

Ad thesalonicẽses. ij.

ij. cori. xj.

Mat. xxv

Ad ephesios. ij.

vnte nr̃as llagas: y para abilitar y reformar alos medio biuos/ hasta los reduzir ala vida eterna porq̃ assi los lleue ala cibdad celestial d̃ jerusalem. E hablãdo agora segũ moralidad: por Jerusalem/ es figurado el estado dela virtud: y por el hõbre q̃ descendia de jerusalem a jerico es figurado el pecador que desciende del estado dela Justicia al cieno del pecado mortal: el qual cayendo en poder de ladrones que son los demonios es despojado por ellos d̃los dones dela gracia ⁊ llagado enlos naturales y dexado medio biuo/ porque le fue quitada la vida dela gracia: quedando se le la vida de naturaleza. El sacerdote y el leuita que passaron por alli ⁊ lo dexarõ son los malos ministros dela yglesia. Y el samaritano es el cõfessor o el predicador q̃ se mueue por caridad: el qual atalas llagas del herido cõ las vẽdas d̃l sano consejo/ derramãdo sobre ellas azeyte de misericordia ⁊ vino de Justicia. Y entonces lo pone sobre su jumẽto o cauallo q̃ndo no solamente le da socorro enlo spũal mas aun socorrelo enq̃nto puede ẽ todo lo q̃ pertenece alas necessidades del cuerpo que es jumẽto o cauallo del anima sobre el qual anda ⁊ lo lleua al meson/ a donde se da el verdadero mantenimiẽto dela palabra de dios y del sacramẽto d̃la hostia biua. E otro dia despues q̃ lo ouo traydo al meson dio dos dineros en q̃ se figuran la gracia que se da enla vida presente: ⁊ la gloria que se dara enel siglo aduenidero ⁊ diolos al mesonero/ que quiere dezir q̃ declaro q̃ se deuiã dar al q̃ tiene cargo d̃las aĩas cõ tãto q̃ sea bueno y ꝑfecto ꝑa q̃ haga todo lo q̃ es obligado d̃ hazer cõel q̃ le fuere dado por sudito. Y ẽcomẽdole q̃ tuuiese cuydado del diziẽdo tẽ d̃l cuydado poniẽdo por obra todo lo q̃ eres obligado: ⁊ todo lo demasiado q̃ gastares faziẽdole algũ biẽ allẽde d̃lo q̃ d̃ues y fueres obligado: yo te lo pagare: ⁊ dixo esto: como si dixera. yo te manifiesto q̃ te sera biẽ pagado prometiẽdo

Seso moral.

le enesta figura o manera de fablar la vida perdurable por salario.

¶ iiij. ¶ El pregũtado el letrado dela ley por el señor q̃l destos dos sobre dichos le parescia q̃ auia sido verdadero proximo a este hombre q̃ cayo en poder delos ladrones/respondio El que hizo misericordia co nel aquel es su proximo. Sobre lo qual dize cirilo. Por cierto ni el sacerdote ni el leuita fueron proximos del paciente: mas aquel q̃ ouo piedad d̃l fue su proximo: ca cosa sin prouecho es la dignidad del sacerdocio ⁊ la sciẽcia d̃la ley: sino fuere cõfirmada por la buena obra.

Beda ibo mil. Onde beda dize. Segun la letra del euãgelio manifiesta es la sentencia del señor conuiene saber: que ninguno es nuestro proximo sino el que se compadesce de nosotros ⁊ por esto no los ciudadanos d̃ jerusalem el sacerdote no el leuita que de vna mesma gente eran ⁊ aun eran de vna mesma ciudad nascidos ⁊ criados/mas solo el morador natural dela gente estrãgera porque se cõpadecio mas que ellos fue hallado ser verdadero proximo. Despues que el señor oyo la respuesta dela cõfession del letrado dela ley/muestra agora que solo el hombre que faze misericordia es verdadero proximo: y que especialmẽte lo era esse mesmo hijo de dios: pues que hazia con todos misericordia: ⁊ cõcluye diziendo: ve: conuiene saber: de virtud en virtud: y haz tu otro tanto: conuiene saber/misericordia cõ tu proximo assi como el samaritano la hizo cõel hebreo: ⁊ piẽsa que todo hombre aun que sea tu enemigo/es tu proximo/⁊ con afection ⁊ blanda habla y con efecto le deues p̃star misericordia aliuiando sus necessidades porque parezca que amas a tu proximo como ati mesmo. E sant grisostomo dize

Chrisost. in homil. El señor dixo esto: como si mas claramẽte dixera. Si alguno vees agrauiado ⁊ maltratado/no digas: malo es este hombre: mas agora sea gẽtil: agora sea judio: si tiene necessidad de tu socorro/no pongas cauilaciones ni escusas/porque derecho tiene d̃ ser ayudado qualquiera que padeciere trabajos. Pues dela respuesta deste que era letrado dela ley/cõcluye el señor que la muy cercana parentela d̃l linaje no haze al hombre ser proximo/mas solamente lo haze proximo hazer obras de misericordia. E quiso tãto dezir enlas palabras suso dichas/como si le dixesse. Pues ama me tu y ten estudio de complir en mi entrambos estos mãdamientos de la ley: cõuiene saber: el amor de dios y d̃l proximo: porque soy dios: ⁊ soy aq̃l proximo tuyo figurado eñste buẽ samaritão que ouo piedad del plagado ⁊ haz todo quanto pudieres ẽn remediar la necessidad de tu hermano como varon deuoto agora sea necessidad corporal/agora sea espiritual: porque seas auido por ꝓximo

Bernardo in cenadiñ. E sant Bernardo dize. Entonces tengo yo el amor de dios y del proximo quãdo ati señor Jesu amo: ca tu eres mi ꝓximo pues eres hombre y heziste comigo misericordia. Pues por lo que el señor cõcluye enla vna y enla otra conclusion/es cõuencido el sabio dela ley: que no amaua a Jesu christo dios ⁊ hõbre que es su proximo: el qual rescibiẽdo nuestra carne fue hecho nuestro verdadero hermano por la humanidad ⁊ dio a todos muchos dones ⁊ hizo grãdes obras de misericordia: de donde parece que cõ gran razon deue ser amado. E para q̃ el amor de dios sea en nosotros d̃spertado y esforçado ⁊ para poner por obra por su seruicio lo que el verdadero amor requiere/ninguna cosa vale tanto como considerar decontino la grandeza de sus beneficios. Grãde es porcierto la Misericordia que nos haze proximos con los estraños ⁊ no conoscidos ⁊ la que nos haze posseer la vida perdurable. E aquel solo es tu proximo/al qual te acercas auiendo misericordia del mas el que de ningũo se compadesce: ningun proximo tiene. De aqui se concluye

Exo. xx que por aquel mandamiento que dize amaras a tu proximo: entiẽde el señor que tengamos por proximo a todo hombre: mas aqui eneste lugar a solo aquel tiene xp̃o por proximo que cumple la ley natu

ral / como es aquel q̃ haze cõ otro lo que q̃ere q̃ sea hecho cõel. Onde sant Ambrosio dize. Como ningũo sea mas proximo q̃ aquel admirable Jesu xp̃o q̃ curo nuestras llagas: deuemos lo amar como a señor / ⁊ como a verdadero proximo: porq̃ no ay ninguna cosa tan ꝓxima y cercana como es la cabeça alos miẽbros / y amemos tãbiẽ al q̃ ẽla misericordia pareciere a Jesu xp̃o / y al q̃ por la vnidad del cuerpo mistico q̃ es la yglesia se cõpadesce de la necessidad del miserable y del paciẽte: ca la parẽtela no haze al hõbre proximo mas sola la mia que es al hõbre natural / ca no ay ninguna cosa que sea tãto segun naturaleza / como ayudar y socorrer al q̃ es conforme a nr̃a compossicion natural.

Ambro. sup lucaz. l. vij. et lvij capi.

¶ V. Para fazer esto nos amonesta assi mesmo sant augustin diziẽdo. En tãto q̃ estamos enesta vida ayudemonos vnos a otros a lleuar nr̃as cargas: porq̃ podamos venir a aq̃lla vida q̃ carece de toda pesadũbre: ca el oficio dela caridad es que los vnos ayudẽ a lleuar los trabajos alos otros. E ningũa cosa ay q̃ tãto declare quien es el verdadero amigo: como lleuar sobre los ombros los trabajos del amigo / ni ay alguna cosa q̃ assi haga tomar libremẽte este trabajo: como pẽsar quãtas penas padescio el señor por nos dar descãso: Y de aqui viene lo q̃ el apostol nos amonesta: diziẽdo. Aq̃llo mesmo sentid en vosotros q̃ sentis en Jesu xp̃o. Y aun a este pẽsamiento se allega pẽsar q̃ somos hombres y q̃ la passiõ o defecto del anĩa o del cuerpo q̃ veemos en otro hõbre la pudieramos nosotros tener o q̃ por vẽtura andãdo el tiẽpo la padeceremos. Pues con esta caridad le respõdamos a aquel cuya enfermedad ⁊ carga queremos lleuar: cõ la q̃l desseamos ser cõpadescidos ⁊ ayudados del si tal angustia padeciessemos y el no la tuuiesse. Y a esto pertenece lo q̃ el apostol dize. A todos soy hecho todas las cosas porque pudiesse ganar a todos Y deue el hõbre pensar que el mesmo pudiera auer caydo en aquel vicio del qual desseaua librar al otro. Y deues pẽsar despues desto q̃ no ay algun hõbre que no pueda tener algũa gracia / o algũ bien q̃ tu no tienes aun q̃ este escõdido enel que te pareciere mas vil: enlo qual puede ser mayor q̃ tu. Onde el Apostol dize. Ninguna cosa hagays por contiẽda ni por vanagloria: mas cõ toda humildad de coraçon se aya vno cõ otro pẽsando q̃ el q̃ parece menor: es mayor que el que por mas principal se tiene. Estos pẽsamiẽtos que reprimẽ ⁊ atajã la soberuia del coraçon ⁊ abiuã la caridad: hazen las cargas delos ꝓximos ser soportadas entre los vnos ⁊ los otros: no solo sin dificultad ⁊ cõ ygual coraçõ mas aun de muy buena y de muy feruiente voluntad. Y sant gregorio dize. Si cada vno q̃ere considerar sus ꝓprios defectos ⁊ como son con tãta paciẽcia sofridos delos otros: de ligero suffrira las penas q̃ el padesce de sus ofensores. E dize mas. Porque aq̃lla vision entrañable ⁊ no corrõpida dela paz de parayso dela cõgregaciõ delos sctõs ciudadanos se cõpone dize Dauid que la celestial Jerusalem es como ciudad biẽ edificada: q̃ tãto es mas labrada de piedras de buenas esquinas ⁊ q̃dradas: quãto enesta peregrinaciõ es cada dia mas cõbatida de tribulaciones ⁊ mas herida cõ açotes: la q̃l tiene aqui enlas costũbres delos sctõs gran parte d̃ su edificio. Pues cierta cosa es q̃ en todo edificio vna piedra sostiene a otra: ⁊ la piedra q̃ tiene a otra aq̃lla misma es sufrida ⁊ sustẽtada d̃ otra. E biẽ assi acaesce agora enla sancta yglesia: porq̃ cada vno delos justos soporta ⁊ ayuda a otro y es socorrido de otro: ca siempre veemos q̃ fielmẽte se ayudã y se soportã entre si mismos los verdaderos proximos: porq̃ por ellos se leuãte en alto el edificio de la caridad: ⁊ toda la carga dela lauor sufre el fundamento: ca nr̃o redẽptor del q̃l sant Pablo dize. Ninguno puede poner otro fundamẽto sino aquel que esta puesto que es Jesu christo / todas nuestras pesadumbres soporta / y no vuo enel d̃fecto ni mal que deuiesse ser sufrido. Lo de suso es de Gregorio. Pues destas pala-

Augusti. d̃ ver. dñi.

Ad phil. ij. pẽses. ij. c.

j. cori. ix. c.

Ad phi. ij.

Gregorius in moral.

ps. cxiij.

i. cori. iij.

bras de sant gregorio se recolige q̃ quãto mayores trabajos ⁊ cargas algũ sufriere por Dios: tãto sera mas cercano a esse mismo fundamento/ que es nuestro señor Jesu christo: y que quanto menos penas lleuare y menos dificultades padesciere: tanto sera deste fundamento mas apartado. Pues todo esto deue el hombre biẽ considerar porque pueda sofrir ⁊ comportar de buena voluntad ⁊ con paciẽcia las enfermedades/passiones: cargas y ofectos de sus hermanos. Onde sant anselmo dize. El que delos bienes ol prximo muestra plazer: con todos los sanctos tiene cõformidad/ mas el que ha embidia ollos: alos omonios faze rostro ⁊ buẽ semblante: ⁊ pienso que por mas cierta se deue esperar la saluaciõ del q̃ poco biẽ haze ⁊ fauoresce alos hechos ⁊ obras buenas delos virtuosos auiendo plazer dellas/ que la saluacion del que haze grãdes bienes ⁊ ha embidia y le pesa delos q̃ otros tales fazen. Ẽ dize mas. La caridad que recoge ⁊ biuifica todos los miembros de la yglesia quãdo viere que nos gozamos dela cayda del prximo: luego nos corta del cuerpo ⁊ vnion ecclesiastica a quien la mesma caridad comunica el ser y la vida. Mas porventura no nos dolemos dela cayda de nuestros hermanos porque estamos cortados del cuerpo: ca si verdaderamente estuviesemos ayuntados enel sin dubda nos doleriamos / pues que tanto tiempo duele el miembro: quanto es enel cuerpo contenido / mas si fuere cortado nunca mas sentira dolor. Assi que destas cosas puede el hombre entẽder si es miẽbro de Jesu christo / o si esta cortado del cuerpo mystico de su sancta yglesia. Ẽ lo que es dicho dela compassion que deuen vnos auer ol otros y del congraciamiẽto que deuen los vnos tener del biẽ que los otros hazen: esto mismo entiende tu cerca dela comunicacion delos bienes/ enel cuerpo humano que vn miembro comunica su oficio a otro menesteroso y le participa el manjar que recibe/ ⁊ assi enel cuerpo de Christo q̃ es la yglesia / cada vno deue comunicar a otro la gracia que ol sumano le fue dada/ y aun el mantenimiento corporal/ y de todas las cosas tẽporales recebidas de dios. Esto mismo se deue entẽder dela cõsideraciõ y paz que ha de auer entre los hijos dela yglesia: porq̃ como los miembros entre si mesmos se ayudan con tãta concordia de amor q̃ por ninguna razon: ni por alguna ocasion se pueden desauenir: assi se haga entre nosotros. Y esto mismo se deue entender enel sofrimiento ⁊ paciencia que deuemos tener los vnos conlos otros porque assi como vn miembro sufre lision ⁊ dolor porq̃ otro sea curado y defendido: ⁊ si padesce daño de otro sin vengãça alguna lo sufre assi deue ser en nosotros mismos.

Anselm⁹. in homl.

¶ Sigue se la oracion del auctor.

Lemẽtissimo señor Jesu christo guardanos quando descendieremos de la contemplacion diuina a obrar las cosas que conuienẽ ala necessidad humana delos prximos: porque no caygamos en manos delos ladrones/ que son los apetitos dela sensualidad y delos sentidos exteriores: porque no seamos despojados delos dones de tu gracia: ni llagados enlos que nos dio nuestra madre la naturaleza/ y el sacerdote y el leuita/ que son la parte mayor y menor dela razon no desciendan por vna mesma carrera cõsintiendo enel peccado / mas antes te suplico que subã alo alto/ y que senos acerque el samaritano q̃ es la gracia dela predestinacion: y que ate convẽdas de amor las llagas de nuestros pecados: derramãdo sobre ellas azeyte que es la esperança del perdon/ ⁊ vino que es el temor ol la justicia/ y ponganos sobre el cauallo ordenando y assentando la razon sobre la brutal y desmandada sensualidad/ y nos lleue ala casa del reposo q̃ es ala consideracion de nuestros pecados/ para que otro dia que sera enel dia dela resurrecciõ general aya de dar dos dineros q̃ son la estola y la gloria del anima y del cuerpo. Amen

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo sessenta dela penitẽcia dela muy gl̃iosa señora sctã Maria magdalena segũ lo cuẽta sant lucas enel capitulo septimo: ⁊ cãta se este euangelio en su dia y el jueues antes de ramos. E cõtiene cinco parraphos segun que se siguen.

¶ El primero es del fin porque nr̃o redẽptor algunas vezes comia cõ pecadores y cõ personas tẽporales. Y dela confiãça con q̃ se fue para el la magdalena y delas discretas y deuotas circunstãcias y aparejos con q̃ fue para q̃ la remediasse.

¶ El segundo es delo q̃ significã los pies del señor. Y la verguença ⁊ lagrimas y los cabellos dela Magdalena. Y de como le ofrescio tantas maneras de sacrificios quantas ocasiones tuuo de deleytes y peccados.

¶ El tercero es q̃ el fariseo de falsa justicia y d̃ verdadera soberuia juzgaua achristo de ygnorancia y de indiscreta clemencia. Y de como fue figura d̃los ypocritas: y de como Christo por su diuinidad conoscio su mal pensamiento/ y con su bondad fauorescio la caridad y penitencia de la Magdalena.

¶ El quarto es que entre muchas cosas de que el saluador alaba ala magdalena: la principal es el amor diuino que es con mayor razon causa delos dones / que no son los dones causa del amor. E delo que significa la parabola delos dos deudores del logrero. Y delas gracias que alcanço la magdalena ⁊ como por la fe fue perdonada.

¶ El quinto es que la paz del coraçõ es el sello del perdõ delos pecadores: la qual se conoce quãdo la conciẽcia no remuerde. Y que el pecador deue tener para no ser perdido la penitencia dela magdalena por escuela. Y d̃la misericordia d̃ dios que recibe a todo peccador a penitencia. Y que los virtuosos no se deuen inclinar alos que son captiuos del mundo / como paresce por el enxemplo del philosopho Diogenes.

¶ Sigue se el capitulu. lx.

Despues d̃stas cosas subio el señor desde galilea a judea/ a dõde alguno delos Fariseos como era Simõ el leproso/ queriẽdo se justificar y vanagloriar d̃ su virtud ⁊ justicia: le rogo mucho q̃ comiesse cõel/ cuya virtud fengida / el piadoso medico no desecho/ mas ãtes la q̃so curar. Pues dize el testo. Y entro ala casa del fariseo y assentose. Lee se xp̃o nr̃o señor auer comido conlos publicanos y peccadores por los ꝓuocar y atraer a penitẽcia/ como q̃ndo comio enla casa de sant Matheo conlos publicanos. Itẽ comio cõlos justos q̃ mucho lo amauã por cõtinuar y acrecẽtar el amor ⁊ la deuociõ q̃ enellos auia puesto como es escrito q̃ comia enla casa de sancta Marta y de su hermana maria. Itẽ comio conlos parientes pobres / por suplir su pobreza y mẽgua/ como es escrito q̃ comio enlas bodas a dõde conuertio el agua en vino. Itẽ comio conlos fariseos soberuios: por repremir ⁊ domar su soberuia y por reprehender sus vicios como lo haze agora eneste lugar. Algunas vezes tãbien recebia los cõbites cõ humildad haziẽdo gr̃as segũ la cõueniẽcia d̃l lugar y del tp̃o cõstreñido alo hazer por su grandissima pobreza: ca era pobre y tenia poco dela substãcia deste mundo. Pues no sin grã merescimiento deue ser cõbidado tan grãde huesped como este ⁊ aun q̃ndo el mesmo se cõbida: d̃ mejor volũtad deue ser recebido: ca verdaderamẽte todos los bienes entrã ⁊ vienẽ jũtos cõel. E oyendo esto la magdalena q̃ por ventura auia ya oydo su predicaciõ ⁊ tocada ⁊ lastimada de dolor de coraçõ hasta las entrañas por sus pecados: ⁊ contrita y q̃brantada por ellos de plenaria y perfecta contricion/ y abrasada y encendida del fuego de su amor / vino al lugar del combite con vn vaso de alabastro lleno de vnguento hecho a manera de vn bote. Y esto es lo q̃ el euãgelista relato diziendo. E vino vna muger en aquella hora q̃ estaua

¶ j.

Luce. v. c.

Luce. x. c.

Joam. ij.

en la ciudad en fama de pecadora: y como conoscio q̃ el señor se assento a comer en la casa del fariseo / traxo vn vasso d̃ alabastro lleno d̃ vnguẽto. ¶ Nota como dize beda q̃ alabastro es vn linage de marmol blanco entremisto y mezclado de diuersos colores: del q̃l suelẽ cauar y fazer vasos o botezillos pa cõseruar los vnguẽtos pciosos: ca segũ se afirma: sin algũ corrõpimiẽto se cõseruã los vnguẽtos pciosos y aromaticos en ellos. Este fariseo algũa vez se llama en el euangelio Simõ el leproso / cuya lepra no sin causa es aqui puesta en memoria. ¶ Por lo q̃l dize sant Crisostomo. ¶ No sin causa el euãgelista haze memoria dela lepra de simõ / mas trayola a memoria: porq̃ muestre q̃ con confiãça se llego esta muger al saluador / porque como la lepra sea vna passion muy torpe: orrible y abominable: y viesse visto q̃ el señor auia curado aq̃l hõbre della: confio esta bienauenturada penitẽte que mas de ligero alimpiaria la orrura de sus pecados y la immũdicia de su anima. Lo de suso es de Crisostomo. Y como la muger viniesse al lugar donde el Señor estaua / inclinada la cara / y los ojos endereçados y puestos ẽ tierra passando por delãte ỏlos cõbidados: no holgo hasta q̃ llego en par ỏl: y entõces derribose luego / no ante la cara a sus pies / ca no osaua ponerse delãte por la verguença de sus pecados: y derribãdo su cara sobre aq̃llos diuinos pies con vna grã confiança porq̃ lo amaua cõ grã heruor sobre todas las cosas y ardia en su amor: começo fuertemente a derramar lloros: corriendo della lagrimas y a lauar con ellas los pies del señor: en lo qual parece la grãdeza de su contricion: por la qual derramãdo lagrimas de penitencia / y sangre del coraçon / lloro tanto que pudieron sus lagrimas lauar los pies del redemptor: y finalmente cessando de llorar alimpio le los pies lauados ya con el rio de sus lagrimas / con sus cabellos: y creciendo el amor en ella besaualos cõ amable animo muchas vezes y no se podia hartar desto: y porq̃ estaua delos caminos los benditos pies maltratados y cansados: vntaua los tan bien con precioso vnguento para refrigerio del calor y para mitigaciõ y aliuio del dolor que padecian. Esto es lo q̃ el euangelista recuẽta diziendo. Y estando por la parte delas espaldas cerca de sus pies / començo de regar los con sus lagrimas y alimpiaualos con los cabellos de su cabeça / y besaua le los pies y vngialos con el precioso vnguento. Es ỏ notar que estas cosas que dichas son se hazia por defuera / mas las q̃ reboluia dentro en su coraçõ q̃ solo dios las mirau a mucho eran mas feruientes. ¶ Por lo qual dize sant Gregorio niceno. ¶ Mostrando su insufficiencia y falta de dignidad estaua esta penitente gloriosa tras las espaldas del señor: cubiertos los ojos de verguença / y estendida vna gran suma de cabellos / abraçando los pies y regando los con lagrimas: mostraua coraçon triste entre los combites alegres / implorando y pidiendo perdon a la fuẽte dela misericordia. Y en esto que aqui dize que esta bendita muger estaua / no delãte dela cara dela diuina mageſtad: mas a sus espaldas se conoce la deuocion y humildad della. Y en lo que dize que regaua con sus lagrimas los pies / se muestra su verdadera penitencia y la contricion de su coraçon. Y porque esconde estas lagrimas alimpiando las con los cabellos y alimpiando las assi y doliendose con amargura de coraçon de sus pecados: manifiesta no ser ella de aquellos que hazen sus obras por ser vistos delos hombres. Y en la forma honestissima y vergõçasa del besar delos pies mostraua esta bienauenturada muger la paz / amor y caridad que se trata entre dios y el anima trasformada y conuertida en el. En el vnguento de suauidad: significana las blanduras entrañables que ay entre el anima y dios / quando despues del perdon del peccado perseuera en sancta familiaridad / y tambiẽ significaua la deuociõ afectuosa dela buena obra del seruicio. Y por el alabas-

Beda in cõmẽtari sup lucaz.

Chrisost. i homelia

Gregorio Niceno. sup lucaz.

tro podemos entender el pecho desta muger y el secreto retraymiẽto dl coraçõ lleno de fe y ò caridad: ca en este linaje ò piedra siẽpre estuuo en costũbre de guardar el vnguẽto de suaue composicion. Sobre este passo dize sant gregorio. Quãdo yo piẽso en la penitencia de Maria mas me cõuiene llorar q̃ hablar alguña cosa della. Qual pecho puede ser tan duro q̃ las lagrimas desta pecadora muger no lo emblandezcã y prouoquen a exẽplo de penitencia: la q̃l por cõsiderar biẽ el mal q̃ hizo: no quiso tẽplar los lloros ni la penitẽcia q̃ deuia hazer. Entrose sobre los cõbidados ⁊ sin q̃ la mãdassen allí venir: ella se vino: y entre los mãjares ofrescio sus lagrimas. Deprẽded agora/o peccadores de q̃ dolor ardia la q̃ entre las dulces viãdas no tiene verguẽça de llorar: mas por q̃ miro las mãzillas de su vituperable defecto/apressurose y corrio alas lauar en la fuẽte dela mia. Y por esto no uuo verguẽça delos q̃ estauã enel cõbite: por q̃ padesciẽdo cõfusiõ de pẽsar sus pecados dẽtro en si mesma/ ninguna cosa creyo auer de ptes ò fuera de q̃ pudiesse sufrir verguẽça Hablando segun seso espũal/ los pies del cuerpo del señor son los pobres: por q̃ son la mas baxa parte del cuerpo dela ecclesiastica vnion por el menosprecio en q̃ son tenidos. E son enclauados en la cruz por las afliciones q̃ padecen. Pues el rico o el pecador q̃ dessea alcãçar perdõ en la vida presente/ y la glia del reyno q̃ es ò los pobres enel siglo aduenidero/ deue estar empar delos pies por sancta familiaridad/ y por fe ò amistad verdadera/ y deue los regar cõ lagrimas por cõpassiõ/ y alimpie conlos cabellos el lodoso poluo dela pobreza/ y deue les dar recreacion por el socorro delas cosas tẽporales que son figuradas por los cabellos y por algũ aliuio de sumiseria y necessidad/ y deue los besar por afable ⁊ dulce habla/ y por comun hermandad: y deue los vntar con vnguẽto por alegria de misericordia y por dulçor de coraçõ piadoso: ⁊ por suauidad de consolacion: ca de otra manera segun sant augustin dize/ no puedẽ los ricos ò zir a dios/ padre nr̃o: sino se reconocierẽ por hermanos delos pobres/ mas ay q̃ al tiẽpo de agora muchos hazẽ el cõtrario desto/ y por esto temo q̃ no ayã de carecer cõel phariseo de gr̃a y de gloria. E sant Gregorio dize. Pues a nosotros por cierto: a nosotros digo q̃ no a otros/ aq̃lla muger ąso señalar para q̃ conozcamos si parecemos a ella enlos llantos de la penitẽcia/ ⁊ si nos tornamos al señor ò todo coraçõ despues delos pecados. Y q̃ otra cosa por el vnguento se figura sino el buen olor dela fama: Pues si hazemos obras derechas cõlas q̃les aromatizamos y henchimos por olor de buena opinion de suaue fama la yglesia: q̃ otra cosa derramamos enel cuerpo del señor sino vnguẽto: Y entõces auemos estado contra los pies del saluador q̃ndo puestos en pecados poniamos embaraço a sus caminos: mas si ò spues nos cõuertimos en penitẽcia vdadera: ya no estamos cõtra los pies mas empar o detras dellos/ porque seguimos las pisadas de aq̃l al q̃l pmero repunauamos. E la muger riega con lagrimas los pies: lo q̃l nosotros tãbiẽ hazemos si nos inclinamos a q̃lesquier delos mas pobrezillos como a pies ⁊ miẽbros del señor cõ entrañas de cõpassion. E cõ los cabellos alimpiamos los pies de r̃po q̃ndo socorremos asus sctos/ y por caridad nos cõpadecemos dellos por misericordia dãdoles las cosas q̃ nos sobran. E como ąera q̃ esta muger besa los pies q̃ alimpia: esto mesmo hazemos nosotros/ si estudiosamente amamos alos q̃ por sola caridad tenemos debaxo de nr̃o abrigo. Lo de suso es de sant Gregorio. Por esta muger pecadora q̃ se allego alos pies del señor/ es significada q̃lquier psona q̃ haze penitẽcia verdadera ò sus pecados para lo qual se requiere que como ofendio a dios por la culpa: assi lo sirua por la penitencia/ segũ aq̃llo q̃ el apostol dize. Como ofrescistes ⁊ distes vuestros miembros a seruir ala immundicia ⁊ torpedad y ala culpa pa cometer y acrecentar mal/

Grego. in homelia. xxxiij. sup lucam.

T. ij. Seso mystico.

Augusti. ò ver. dñi.

Grego. in homel. xl. sup lucam

Ad romanos. vj. c.

dad: assi los ofreced agora para seruir en toda justicia ⁊ sanctificació a dios / ⁊ assi lo hizo esta muger sancta y penitente. E sant gregorio dize. Biẽ claro parece hermanos q̃ quando esta muger estaua enel tiempo passado muy ocupada en hechos feos q̃ vso de vnguentos por seruir ⁊ contẽtar de suaue olor ala cõdicion de su carne: pues lo que con desmedida regla auia gastado: biẽ parece ya que aquello ofresce a Dios loablemente. Con los ojos auia codiciado los bienes d̃la tierra / mas menospreciãdo los por virtud d̃la penitẽcia ya los llora. Auia se p̃ciado delos cabellos para composicion y hermosura de su cara / mas ya enxuga con ellos las lagrimas de sus ojos tornados fuẽtes. Cõla boca auia hablado palabras soberuias ⁊ vanas: mas besando los pies del Rey d̃l cielo la ponia ⁊ ap̃taua en sus diuinas pisadas. Assi que quãtas ocasiones en si mesma tuuo de carnales deleytes: tantos sacrificios y remedios hallo p̃a satisfació de sus males / y cõuertio al numero delas virtudes el cuẽto delos pecados: porque todo siruiesse a dios enla penitencia quãto por su presunpció auia menospreciado enla culpa. Lo de suso es d̃ sant gregorio E parece a esto lo q̃ trae sant jeronimo escriuiẽdo dela biẽauẽturada paula ⁊ diziẽdo. Como muchas vezes fuesse amonestada de nosotros que diesse algũ sueño a sus ojos: porq̃ los pudiesse guardar para leer enlos euãgelios: dezia. Fea deuo yo hazer la cara que contra el mãdamiento de dios yo pinte de falso color: pues afligir se d̃ue por cierto el cuerpo q̃ se ocupo en muchos deleytes: y la risa luenga medir se deue cõ lloro perdurable: y las blãdas camisas y los atauios de seda preciosos: mudar se deuen ya en aspereza de silicio: assi q̃ yo q̃ tanto cõtentamiẽto di alos hõbres y al mũdo sabed q̃ ya desseo complazer a xp̃o. Lo de suso es de jeronymo. Pues aqui tenemos la forma como se deue hazer la penitencia: y es q̃ por lo cõtrario q̃ alguno pecare se justifique: porque delas cosas q̃ le dieron plazer reciba volũtario y demasiado dolor. Como si alguno peco enlos desmedimiẽtos dela gula: su verdadero remedio sea q̃ faga delos diuersos ⁊ suaues mãjares abstinencia ⁊ assi delos otros vicios en su manera. Pues mira biẽ enesta muger q̃ es exẽplo de todos los q̃ desseã venir ala familiaridad y fauor del rey eterno y a sacar dela fuente dela vida las aguas d̃la mĩa d̃ dios ⁊ mira biẽ en su admirable deuoció y piẽsa cõ alguna tardãça sobre estas cosas: ca este hecho fue muy solẽne. E cõtẽpla tãbiẽ al señor con quã dulce ⁊ amigable familiaridad la recibe / ⁊ con quanta paciencia sufre y toma todo lo q̃ haze / y como huelga hasta q̃ el mysterio de aquel negocio fuesse cumplido ⁊ como dexan tãbien de comer los combidados y como todos se marauillan sobre esta nouedad.

Grego. in homelia. xxxiij.

Seraphicus doctor vite xp̃i.

¶ Mas el fariseo q̃ auia llamado al saluador aun q̃ no con fe: lo q̃l fuera mejor q̃ no ser falsamẽte justo ⁊ soberuio verdadero: no mouido por alguna cõpassion natural: mas oluidãdo la flaq̃za y los peccados ẽ q̃ el pudiera caer o cayo murmurãdo d̃sta familiar desemboltura cõ q̃ a christo se allegaua esta llorosa y quebrãtada muger y remurmurando tambien contra su huesped que con toda serenidad y sofrimiẽto aceptaua no cõ menor contẽtamiẽto sus lagrimas ardiẽtes q̃ sus vnciones preciosas / dezia dẽtro en su coraçon. Este si fuesse propheta / cõuiene saber verdadero ⁊ sabidor d̃los secretos: sabria por cierto quiẽ es esta muger / en su persona. y qual es / en su vida que assi llega a el: ⁊ por consiguiente no permitiria ser tocado ni tratado d̃lla: ca pecadora es / y por esto no deuria recebir su vnguẽto. Este peruerso phariseo muy mal juzgaua / y peor reprehendia ala enferma en lugar de auer della compassion / porque la reprehende ⁊ maltrae en aq̃lla santa hora quãdo mas deuiera ser fauorecida y alabada porque buscaua el proprio remedio para su passion y pecado de mano de tã grã medico: al q̃l assi mesmo este phariseo reprehende dela misericordia q̃

¶ iij.

hizo a esta muger porlo q̃l le deuiera ha
zer gracias porq̃ la sanaua y perdonaua
en su casa: y porq̃ el tãbien por su mala vẽ-
tura estaua enfermo de llaga de soberuia
mal domada / mas ni por esto no busca-
ua para su remedio al phisico saludable.
Pues como no sabes o loco phariseo / ni
te acuerdas / ni entiẽdes que este otro dia
te alimpio este Señor dela lepra: el qual
agora no crees ser ꝓfeta? por cierto pro-
pheza es ⁊ muy biẽ sabe q̃ la muger que
le besa los pies es pecadora: y ꝑa esto vi-
no a el: y ꝑa esto decendio el delos cielos
ca no vino a llamar alos justos: mas a-
los pecadores a penitencia? testimonio su
yo es este y estas son sus palabras / assi q̃
no se espãta delos pecadores el q̃ por los
pecadores fue hecho hõbre. Onde sant
gregorio dize. Necessario es siempre que
q̃ndo veemos qualesq̃er pecadores / pri-
mero lloremos a nosotros mesmos en su
miseria ⁊ cayda: ca bien puede ser q̃ aya-
mos caydo en otros tales defectos: y q̃ en
ellos estemos / o poruẽtura podemos ser
enellos deleznados / si aun enellos no so-
mos caydos. Por este phariseo q̃ noto a
xp̃o de ygnorãcia / y ala muger de immũ-
dicia: es significado el ypocrita q̃ de falsa
justicia p̃sume y menosprecia alos otros.
Porq̃ segun dize sant gregorio: la verda-
dera justicia cõpassion tiene / mas la falsa
es desdeñosa ⁊ tiene indignacion: por lo
q̃l este phariseo es reprehẽdido de negli-
gẽcia de piedad enlas pequeñas cosas q̃
auia de proueer para refrigerar a christo
segun lo que deuiera mirar para la conso
laciõ y seruicio q̃ sele deuia: y la muger es
alabada de virtudes y dones mayores.
Onde el saluador no oyẽdo las palabras
del phariseo: porq̃ con solo el coraçõ las d̃
zia: mas penetrãdo ⁊ mirãdo sus pẽsamiẽ
tos: respondio alo que dentro de si mismo
pensaua para su confusiõ. Y por esto quel
señor respondio a su pensamiento que a so
lo dios es manifiesto mostro que era mas
que propheta y señor delos prophetas /
y propuso le vna parabola de dos deudo
res: porque d̃la respuesta propria que die
re mejor lo confunda: ⁊ como el phariseo
de su propria sentencia y respuesta se ven
ce: claro es que parece al frenetico q̃ trae
la cuerda con que se ate. Estos dos deu-
dores eran / esta sancta muger deudora d̃
la justicia de Dios en suma de quiniẽtos
dineros / y el Phariseo que deuia cincu-
enta porque creya el auer menos pecca-
do: y por esto a mayor amor era obligada
la penitente / porque mayor perdon auia
recebido ⁊ mas amaua por lo qual admi
nistraua mayores piedades y seruicios a
christo. Pues por el exemplo destos dos
deudores y del vsurero conuencio christo
al phariseo que esta muger deuia ser justi
ficada por la gracia del diuino amor / y q̃
era mas digna de ser amada y de ser per-
donada de sus pecados: la qual ofrecio a
dios muchas cosas mas graciosas eneste
misterio de su conuersion que el soberuio
phariseo ofrecio enel combite: ca el amor
segun el estilo ⁊ condicion humana mu-
chas vezes se causa delos dones antepas
sados: ⁊ por consiguiente se causa mayor
amor delos mayores dones. Onde el se-
ñor contando los bienes desta pecadora
reprehende al phariseo de tres defectos:
conuiene saber / de piedad porq̃ no le dio
agua para lauar sus pies que los traya
cansados / aflitos ⁊ poluorientos del tra
bajo del camino porque andaua descal-
ço. Como si mas claro el saluador dixe-
ra / segun dize Tito. Muy ligera cosa es
seruir d̃las aguas materiales: mas no esta
tanto enla mano el derramamiẽto delas
lagrimas / y tu no vsaste del agua ꝑa mi
recreaciõ teniẽdo tãto aparejo ꝑa lauar
me: y esta derramo sobre mis pies las a-
guas de sus lagrimas lauando mis pies
conellas. Lo segũdo lo reprehẽde de de-
fecto de caridad porque no le dio paz: por
que el beso es señal de amistad y de amor
Lo tercero lo reprehende de defecto de
alegria: la qual se significa enel nombre
del olio / o balsamo aromatiço: conel qual
no vnto su cabeça. Estas tres cosas haziã
en otro tiempo los nobles a sus huespe-
des: ca primero los besauan de beso d̃ san

Mat. ix. c.

Grego. in homelia. xxxiij.

Sero moral.

Grego. in homelia. xxxiiij.

Nicolaus de lira sup lucam. vij

Titus super lucam

aromatic

cia paz en señal de seguridad/ y luego lauauãles los pies por el trabajo del camino y despues vntauan les la cabeça con vnguẽto refrigeratiuo cõtra el estio ⁊ fuerça del calor. Y estas tres cosas que son: caridad/ piedad ⁊ alegria se requieren enel rescebimiento verdadero y gracioso delos huespedes: alo qual era mas obligado el Phariseo que la muger que sobreuino por acidente. Y deues aqui considerar que en mas es aqui tenido el deuoto ⁊ humilde seruicio dela Magdalena que la sumptuosa comida q̃ se daua a christo: ca de creer es auer dado este Phariseo a christo en su casa honorable ⁊ suficiẽte refecion. De aqui se puede tomar argumẽto ⁊ firmeza q̃ quando alguno es recebido por huesped/ ser cosa de mayor merecimiento seruirlo cõ piadoso rostro ⁊ dulce benignidad/ q̃ darle otras cosas de mãtenimiẽto en abundancia. Y por el cõtrario alaba el Saluador ala muger de tres perfeciones contrarias alos defectos del phariseo/ como agora paresce muy claro enel testo diziendo. **E boluio el señor el rostro ala muger ⁊ dixo a Simon. Vees esta muger? yo entre en tu casa ⁊ no me diste agua para mis pies: mas esta cõ sus lagrimas me los rego ⁊ cõlos cabellos me los alimpio. Tu no me diste paz/ mas esta despues q̃ entro no cesso de besar mis pies. Tu no vngiste con olio mi cabeça: mas esta refrigero mis pies cõ precioso vnguento.**

¶ iiij. ¶ Delos hechos desta sctã muger parece q̃ amo mucho al señor. E porẽde reportãdo plenario perdon de sus pecados fue justificada: laq̃l auiẽdo consideraciõ a tãtas maldades como le fuerõ perdonadas se enardescio mucho mas en su amor. Y q̃riendo el saluador mostrar que todos los bienes se acabã enla caridad dixo a simõ. **Por lo q̃ esta hizo comigo te digo q̃ le son perdonados muchos pecados porq̃ amo mucho.** E assi es verdaderamẽte: ca la caridad cubre la multitud delos peccados: y pues q̃ assi es ama

j. petri. iiij

tu mucho porq̃ te sea perdonado mucho. E sant crisostomo dize. Todos los q̃ con estudio se metierõ ẽ pecados y males/ menester es pa su remedio q̃ otra vez tornen cõ aquexosa presura a perseuerar en virtudes: teniẽdo memoria de quãtas deudas se obligarõ a dios por sus pecados. Por lo q̃l deues tu fariseo saber q̃ al que menos dios perdona/ como ati/ aq̃l ama menos a dios: mas no te ensoberuezcas si eres obligado a su justicia en pocas culpas: porq̃ tambiẽ has menester perdõ dellas por pequeñas q̃ seã: ca ninguno puede ser librado por su propria virtud dela deuda d̃l pecado/ si por la gracia diuinal no cõsiguiere perdon. Pues luego segun esta razõ de crisostomo menester auemos tener anima feruiẽte: ca ningũa cosa puede embaraçar al hõbre por grãdes pecados q̃ tenga: no ser hecho ante dios muy grãde/ si dexada la tibieza q̃ es pestilẽcia dela salud spũal se q̃ere cõ todo feruor socorrer de su mia. Assi q̃ ningũo desespere por mas atado q̃ se halle en sus culpas ni menos se duerma el virtuoso/ ⁊ aun por mas perfecto que sea no confie: porq̃ muchas vezes vna muger peccadora le lleuara enla virtud vẽtaja: y el que mas pecador fuere no desconfie: porque verdaderamente puede acaecer que el mas pecador exceda alos q̃ son auidos por mas perfectos. E sant gregorio dize. Que otra cosa creemos hermanos mios ser la caridad sino fuego? y que otra cosa creemos ser la culpa sino Orin/ gastador de metales/ y llaga de fealdad: por lo qual es agora dicho a esta sancta penitente. Perdonados le son muchos pecados porque amo mucho: ca el q̃ se inflama enel fuego del amor del rey del cielo: de ligero quita y abrasa la orrura y la plaga del peccado. E si es muy dura la culpa que enel coraçõ se cueze y abrasa/ no ꝑturba/ ca el fuego dela caridad la vence: por la qual las cosas mas fuertes se consumen. Assi que tanto mas el vicio se cõsume quanto mas el pecador mas se enciende de caridad. Y sant augustin dize. Ay alguno q̃ hizo grã

Chrisost. in homl.

Grego. in homelia. xxxiij.

Augustin. de ve. pnia.

des delictos y es dudor ala muy estrecha justicia de dios de muchas penas: ⁊ ay otro que proueyendo lo de su sancta gouernaciõ ⁊ gracia cometio pocas culpas pues al señor a quiẽ haze gracias aquel grã pecador porque lo perdono / aquel mesmo las haga este otro por lo que no ofendio: ca no ay algũ peccado que el hombre haze que no pueda hazer otro si se dexasse el regidor eterno de proueer ⁊ librar ala criatura con su defensiõ por cuya piedad fue el hõbre hecho. E sant bernardo dize Quien no vee que como cay en muchos pecados: que assi pudiera y puedo caer ẽ otros mayores si la piedad dl todo poderoso no me guardasse? cõfiesso y confessare que sino porq̃ dios me guardo: ya poco menos mi anima moraria enel infierno / como si dixesse: ya seria caydo en todo pecado. Segun seso espiritual / este vsurero es dios que por la culpa requiere y demãda y por los dones delas gracias que nos da demãda que tengamos merecimiẽtos de bienes. Sus deudores pueden ser dichos la magdalena y el phariseo quanto al proposito presente de que hablamos / y el pueblo delos gentiles y el ebreo / o el pecador notorio y el secreto / o el clerigo y el lego: ⁊ assi los dos deudores son dos pueblos / o dos estados de peccadores. Los primeros deuen quinientos dineros porque mas pecan. Los segundos deuen cincuenta porque peccan menos. Mas no tienẽ de que pagar porque ninguno dellos puede ser absuelto por sus ꝓprios meritos sin la gracia de dios. E por ende graciosamẽte la otorga el a entrambos / dando les perdon dela deuda: porq̃ sin el don de su gracia nunca se perdona la culpa. Siguese enel testo. E dixo el señor ala muger. Perdonados te son todos tus pecados: como si dixesse: no solamẽte te son perdonados quãto ala obligacion dela culpa / mas aun quanto a la obligacion dela pena: y esto hago por el grande amor que a dios tienes y por el aborrecimiento del peccado passado. O bienauenturada Maria ala qual son dados tantos dones: ca primero le fue dado el perdõ delos Peccados / como aqui es dicho: lo segũdo es fecha espiritual familiar al Señor segun que parescera enel siguiente capitulo. Lo tercero le fue primero manifestada su resurrecion. Siguese enel testo. E los que estauan assentados enel combite con el saluador dezian dentro en sus coraçones. Quien es este que aun perdona los peccados? E dezian lo porque no veyan sino la humanidad que por defuera parescia segun la qual no se perdonã los Peccados. Mas el soberano rey teniendo en poco y menospreciando sus pensamientos escurescidos de ygnorancia y de malicia / dixo ala muger. La fe tuya te hizo salua / que fue derramada enti por la mano de Dios. Ca quando es muy biua y llena de caridad / haze al que la tiene digno de vida perdurable. Segun dize sant Gregorio / la fe la hizo salua / porque no dubdo de poder conseguir y rescebir lo que pidio / porque ya auia rescebido esperança dello de aquel de cuya mano buscaua salud. E dixo le. Anda vete en paz. Como si dixesse. Vete en holgança y sossiego y en deramiento de vicios / y no descordando dela gracia del amor que agora me tienes. En paz es mãdada yr para que perseuere enel camino dela verdad y no se parta de alli adelãte del para la carrera del escãdalo: ⁊ Theophilo dize.

¶ Despues que le perdono Christo los peccados / no se detuuo enla remission dellos / pues que le dixo / perdonados te son tus peccados / mas encargole que biuiesse bien: por lo qual dize. Vete en paz / esto es: en justicia / ca justicia es tener hombre paz cõ dios: assi como el pecado es enemistad entre Dios y el hombre. Como si le dixesse. Haz todas las virtudes que te encaminan ala paz del muy alto. Assi que enesto que dize: ve en paz / se da a entender / que se fue con diligencia por los passos delas sanctas obras: y q̃ tuuo paz enla conciencia. O pa-

Bernar. de dispensatione ⁊ ꝓcepto.

psal. xciij

Seso espiritual.

Grego. in homelia. xxxiij. sup lucam.

Theoph. sup lucam. ¶ V.

labra deleytable ⁊ suaue o de quã buena volũtad la oyo esta sancta penitẽte / ⁊ cõ q̃nto desseo y alegria se partio: la q̃l conuertida a dios cõ perfecto coraçõ ⁊ honestidad: biuio de ay en adelante honesta y sanctamẽte ⁊ luego se allego cõ toda perseuerãcia al saluador ⁊ a su madre. E biẽ dize el señor vete en paz despues del perdõ delos pecados: porq̃ se entiẽda q̃ los justificados entõces tienẽ paz: quãdo la cõciẽcia no remuerde. Mas ay q̃ los malos no tienẽ paz ni los q̃ perseuerã en pecados Aqui tienes d̃ manifiesto q̃ la caridad reforma la paz entre dios y el pecador segũ aq̃llo q̃ sant Pedro dize / q̃ la caridad cubre la multitud d̃los pecados: sin la qual por cierto es ĩpossible aplazer a dios: porq̃ es vna virtud q̃ de contino le deuemos ofrecer. E sant anbrosio dize. Pues q̃ ninguna cosa ay q̃ sea digna para ser ofrecida a dios segũ lo q̃ el por nosotros hizo: q̃ es lo q̃ deuemos ofrecer por la injuria de la carne recebida? y q̃ le ofreceremo ps or los açotes? y q̃ por la cruz: y q̃ por la muerte y por la sepultura? ay de mi sino amare Yo oso dezir q̃ no pago sant pedro a xp̃o todo lo q̃ le deuia cõla muerte q̃ en roma padecio: mas si pago: pago por lo mucho q̃ amo. No pago por cierto sant pablo ⁊ si pago muerte por muerte / no le pago otras cosas y dones a xp̃o porq̃ mucho deuia. Pues paguemos nosotros aun que sea cruz por cruz: y mortaja por mortaja / mas poruentura es algo lo q̃ pagamos / pues q̃ del y enel y por el tenemos todas las cosas? No tenemos porcierto otro remedio sino q̃ paguemos amor por la deuda: caridad por el dõ: gr̃a por el precio de la sangre: ⁊ miremos como aqui dize el señor q̃ mas ama aq̃l a quiẽ mas dones son dados. Pues ningũo desespere ni descõfie dela mia de dios / ca clementissimo es pues q̃ tã de ligero se cõpadece y perdõa: ⁊ si algũa cosa puedẽ las lagrimas y la cõfessiõ mira tu lo q̃ puede obrar la fe y la caridad: ca puedẽ mucho mas: pues q̃ en pequeño tiẽpo fue justificada esta biẽauẽturada muger y de todo pecado alimpiada

j. petri. iiij

Anbro. in li. vj. sup lucam. ca. xxxj.

estãdo llena delos vicios vniuersos y tenida por tã pecadora q̃el fariseo la desdeñaua mirar: pues el pecador pareciẽdo a esta llore agora sus pecados porq̃ en algun tiẽpo dios alimpie sus lagrimas. Ca como dize sant bernardo: biẽauẽturadas son las lagrimas q̃ ha d̃ alimpiar la clemẽtissima mano d̃l hazedor: ⁊ biẽauẽturados son los ojos q̃ eligierõ ⁊ tuuierõ por biẽ ser derretidos en tales lloros: porq̃ cierto es ⁊ fue mejor cõsejo q̃ ser leuãtados en soberuia: y q̃ mirar cõellos las cosas altas q̃ puedã causar apetito de soberuia: y q̃ seruir cõellos a mirar las cosas q̃ son cobdicia: y materia de auaricia. E sant grisostomo dize. Como a dõde hã venido grãdes aguas d̃los grãdes nublados: luego subcede clara serenidad: assi derramadas muchas lagrimas por las culpas: luego aparece sossiego y trãquilidad enel coraçõ / y parece la tiniebla delas obligaciones ⁊ atamiẽtos delos pecados: y como por agua por spũ somos purgados enel baptismo: assi por lagrimas y por cõfessiõ somos d̃ nueuo alimpiados. Y sant anselmo dize: entra tu agora ya ala casa del fariseo: ⁊ mira biẽ a tu señor assentado: llegate a sus pies cõla benignissima pecadora: laua lo cõ tus lagrimas ⁊ alimpialo cõ tus cabellos: emblãdece su justicia con besos de sctã paz: y dale recreaciõ cõ vnguẽtos d̃ suaue olor. Mas poruẽtura no tienes ya penetrado el coraçõ y enseñoreados los sentidos d̃l olor sagrado de aq̃l licor? E si aun retrae d̃ ti sus pies y telos niega: porfia tu cõ toda importũidad ⁊ ruega ⁊ suplica q̃ te los de: y alça tus ojos pesados delas muchas lagrimas a el: y cõ tus gemidos sin cuẽta saca por fuerça lo q̃ demãdas. Lucha cõel como hizo Jacob: porq̃ se goze de servẽcido. Y comoquiera q̃ algũa vez parezca q̃ buelua sus ojos ⁊ cierre sus orejas / y q̃ escõde de ti los pies desseados: no cures de nada desto / mas importunalo y perseuera y porfia en tiempo ⁊ fuera de tiempo: y con alta boz del espũ llama ⁊ dile. Hasta q̃ndo señor llamare ⁊ no me oyras? Otorgame señor jesu bueno y dame la muy co-

Bernar. ad sororẽ.

Chrisost. i homelia

Anselmus in speculo euangelici sermonis.

Gen. xxxij

ps.xxxj. nortosa alegria de tu saluꝛca mi coꝛaçon siẽpꝛe te dio noticia de su neceſſioad; ꝛ ſiẽ pꝛe buſque tu cara en eſpũ ꝛ agoꝛa la buſ care ꝛ no me partiré de aqui haſta q̃ la ſa lle en pꝛeſencia. Poꝛ lo q̃ dicho es pareſ ce q̃ ningun pecadoꝛ deue deſeſperar de la clemencia de dios: ca muy aparejado eſta para ſoltar las deudas a todos y pa ra reuocar ꝛ traer los penitẽtes al reyno delos cielos. Eſto figuro el ſoberano dios iiij.re.xxj. grã tiẽpo antes poꝛ Manaſſes rey de yſ rael al q̃l traxo poꝛ ſu gracia a ſu ſeruicio poꝛ virtud ỏla penitẽcia q̃ hizo: el q̃l en in finitos delictos auia ofendido a ſu mage ſtad: ca hizo aſſerrar a Eſayas el pꝛofeta poꝛ medio del cuerpo cõ vna ſierra ỏ pa lo/poꝛq̃ lo repꝛehẽdia de ſus pecados: y deſpedaço a otros muchos pꝛofetas poꝛ las repꝛehẽſiones q̃ le dauã: y tãtos varones juſtos hizo matar q̃ purpuro y enſangrẽ to las plaças de jeruſalẽ dela ſangre ỏlos ſctos: y al fin fue pꝛeſo de ſus enemigos y traſportado ẽ ỏſtierro y pueſto encarceles adõde comẽço a arrepẽtirſe y a llorar de puro coꝛaçõ ſus maldades: y cõ lagrimas oꝛo al ſeñoꝛ diziẽdo. Pecꝛ̃ ſeñoꝛ ꝛ mas pe cados tẽgo hechos cõtra ti q̃ ay cuẽto en las arenas del mar: ya no ſoy digno ỏ ver las alturas del cielo poꝛ la multitud ỏ mis maldades. E auiẽdo dios piedad del: ace pto ſu penitẽcia ꝛ luego lo libꝛo del capti uerio y le reſtituyo el reyno y lo traxo a je ruſalem. Poꝛ eſte rey Manaſſes es figu Beſo lit te ral. rado el pecadoꝛ/q̃ entõces atormẽta alos ſieruos del ſeñoꝛ: poꝛq̃ lo repꝛehẽden q̃ndo rehuſa de oyꝛ alos pꝛedicadoꝛes: y tãto tiẽ po quãto perſeuera enel pecado mortal/ tãto eſta pꝛeſo enla captiuidad ỏl diablo: mas ſi de perfeto y q̃bꝛado coraçõ hiziere penitẽcia: aparejado eſta dios para lo re cebir ala dignidad y abꝛigo de ſu gracia. ij.reg.xj. Eſto meſmo fue figurado enel rey dauid q̃ cometio adulterio ꝛ omicidio y como re darguydo y reutado del pꝛofeta Natan/ diꝛeſſe pecꝛ̃: luego le reſpõdio. El ſeñoꝛ ha paſſado tu pecado de ti/y te ha perdona do. O quã grande es la piedad del ſeñoꝛ/ quã ineſable: que ningun pecadoꝛ peni tente deſecha ỏ qualquier qualidad que ſea. Aſſi q̃ no deſeſperemos poꝛ la grãde ça de nuestros pecados pues q̃ tantos y tan diuerſos teſtigos tenemos dela ſobe rana clemẽcia del muy alto. Y de aqui a delãte no ſiruamos mas alos peccados/ ca grãde es la dignidad q̃ los hõbꝛes mi ſerables pierdẽ ſiruiẽdo alos vicios: vnos ſiguiẽdo los deleytes y deſoꝛdenadas co dicias dela carne: otros procurãdo hõꝛas y ercelẽcias: ꝛ otros buſcãdo con grã cuy dado las facultades ꝛ riquezas del mũdo Y poꝛque pocos ſon oy los q̃ eſtos tres pecados no ſigan/cierto con grã razon ſe puedẽ llamar mezquinos poꝛq̃ las coſas q̃ deuriã ſeꝛuir les a ellas meſmas ſiruẽ co mo captinos. Eſtos tales ſin dubda algu na ſe mueſtran abatidos y viles / no poꝛ cierto nobles/ni ſeñoꝛes/mas tacaños ꝛ ſieruos. Y para eſto notaras aqui el exem plo de Diogenes philoſopho: del qual ſe lee que como vna vez poꝛ ſu eſclaꝛecida ꝛ muy alta ſciencia y ſabiduria el empera doꝛ lo viſitaſſe: el philoſopho no ſe quiſo leuantar a el: loqual acatando el empera doꝛ fue mouido a yꝛa/ ꝛ boluio ſus eſpal das ꝛ fueſſe. E vinieron ſus ſieruos ꝛ diꝛe ronle. Diogenes ſeñoꝛ poꝛque lo hezиſte aſſi / ciertamente no te honꝛraua poco el emperadoꝛ/pues que ſiendo el tan pode roſo y tan grande y tu tan pobꝛe/te viſita ua: y en pago deſto tu poꝛ el contrario lo deſhonꝛraſte poꝛque no te queſiſte leuan tar poꝛ el. A los quales ꝛeſpondio Dioge nes. No conuiene a mi dignidad que ha ga yo reuerẽcia al ſieruo de mi ſieruo/ ca eſte emperadoꝛ ſirue a mi ſieruo que es el mundo que ſirue a mi / pues que en coſa ningũa no me tiene ſujecto como tiene al emperadoꝛ debaxo de ſu yugo: aſſi es ma yoꝛ que el emperadoꝛ el mundo: ꝛ yo ma yoꝛ que el Emperadoꝛ / pues que hago que el mundo a quien el Emperadoꝛ ſiꝛ ue/me ſiꝛua/y poꝛ eſto no me conuino ha zerle alguna ſeñal de reuerẽcia. Bien en ſeñoꝛeaua eſte la ſoberuia del mundo/ ꝛ bien guardaua la dignidad y pꝛeſidencia de ſu naturaleza.

¶ Sigueſe la oracion del auctor

Jeſu bueno eſperança de penitẽtes que ala pecadora maria q̃ llorana a tus pies y cõ lagrimas los regaua ⁊ con ſus cabellos los alimpiaua y con ſu boca los beſaua: abriẽdo el ſeno ó tu piedad le diſte perdõ de ſus pecados / no menoſpcies Jeſu clemẽtiſſimo ami pecador derribado ante los pies de tu clemẽcia regãdo los cõ lagrimas de entrañable dolor y beſando los cõ boca de muy deuota y feruiente oracion: ⁊ hazme oyr aquella tu boz llena de piedad y de ſuauidad: la qual merecio oyr ella: porq̃ ſean perdonados a mi mis grãdes peccados por tu gracia y por los merecimientos della. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo ſeſſenta ⁊ vno ó̃ miniſterio y ſeruicio de Martha: y dela ocioſidad y repoſo de Maria ſegun que lo cuenta ſant Lucas enel capitulo decimo: ⁊ cantaſe eſte euangelio enel dia dela aſſumpcion de nueſtra ſeñora. Y cõtiene ſeys parraphos ſegun que ſe ſiguen.

¶ El primero es como eſtando alos pies del ſeñor la Magdalena / bien como valle de profunda humildad en quien dauã y recorrian las aguas dela cumbre alta dela diuinal ſabiduria: ſe querello Martha ó̃ ſu ocioſidad a el: el qual ſiempre fue defenſor dela Magdaleña. Y como tornando por ella dio a entẽder ſer coſa mas excelente la contemplacion de dios que la piedad delos prorimos.

¶ El ſegundo es de dos maneras que ay de vida actiua: y que eſtas dos hermanas ſon figura dela vida contemplatiua ⁊ actiua: ⁊ Capitanas de toda la caualleria chriſtiana. Y que algunas vezes eſtas dos vidas andan mezcladas: y delos oficios en que ſe conoce cada vna.

¶ El tercero es q̃ el varon contemplatiuo ſe deue ocupar quãdo la neceſſidad lo demãda enel ſeruicio delos prorimos a exemplo de muchos ſanctos que deſde la cumbre dela contemplacion deſcendierõ alos exercicios dela vida actiua.

¶ El quarto es dela cauſa porq̃ eſte ſancto euãgelio ſe cãta por diuina ordenaciõ el dia dela aſſumpcion de nueſtra ſeñora: la qual es caſtillo por ſiete coſas Y que la bendita virgen alcãço la perfecion de Martha y de Maria q̃ ſon la vida actiua ⁊ contẽplatiua ſobre toda criatura.

¶ El quinto es que nueſtra ſeñora mas exercito enel hijo de Dios ⁊ ſuyo las obras de piedad que ninguno delos que mejor obraron la vida actiua en apiadar los prorimos. Y eſto miſmo hizo enla vida contemplatiua enla qual fue mas excelente que todos los angeles.

¶ El ſexto es como ſegun moralidad eſte myſterio de maria y de marta ſe aplica ala religion en bié apropriada manera.

¶ Sigueſe el capitulo. lxj.

Eſpues deſtas coſas entro vna vez el ſaluador en vn caſtillo que eſtaua en Bethania / que quiere dezir caſa de obediencia en que ſe da a entender que de buena voluntad entra Chriſto ala caſa dela conciẽcia y a qualquier lugar en que es con deuocion reſcebido. E vino ala caſa de ſancta Martha y de Maria magdalena / adonde muchas vezes ſolia venir y ſeguramente repoſaua enella porla grande amiſtad y deuocion que le tenian eſtas muy ſanctas perſonas. Mas llamaſe aqui de ſancta martha la caſa por lo qual dize. Una muger cuyo nombre era martha lo reſcibio en ſu caſa / porque era mayor de edad y porque tenia el cuydado ⁊ gouernaciõ dela caſa. Eſtas dos hermanas amauan mucho a chriſto y cõ alegre animo con toda reuerencia lo recibieron gozandoſe conla venida de tan grande y de tan precioſo hueſped. Y la bienauenturada Marta luego ſe diſpuſo pa procurar muy ſuntuoſa comida para el ⁊ para ſus apoſtoles ⁊ trabajaua en aq̃l myniſterio por los proueer muy bien ⁊ ſin defecto. Por lo q̃l dize. Y eſforçauaſe martha con

¶ j.

grã feruor cerca deste seruicio porq̃ se hi-
ziesse con diligencia. E maria pusose alos
pies del saluador por mostrar la solicitud
⁊ continuacion muy sctã q̃ ponia en oyr su
palabra/ y la grã reuerẽcia q̃ le tenia. As-
si q̃ marta andaua cõ buẽ esfuerço ⁊ indu-
stria por dar recreaciõ a xp̃o de mãjar cor
poral: ⁊ maria estaua assentada ⁊ oya sus
palabras por ser mãtenida de mãtenimiẽ
to espũal: ca claro es q̃ quãto es mejor el
anima q̃ el cuerpo: tãto es mas excelẽte ⁊
suaue el mãjar espũal enel coraçõ: q̃ el ma
terial enla boca. E como dize sant augu-
stin: quãto mas ⁊ humilmẽte estaua assen
tada esta: tãto mas tomaua delas influen
cias de arriba: ca el agua tãto mejor corre
alas partes baxas y al ꝓfundo del valle/
q̃nto mas alta nasce delas cũbres y d̃las
sierras ⁊ mõtes. Y como el señor segũ te-
nia por costũbre de no estar ocioso habla
sse palabras de vida perdurable/ dãdo en
esto exẽplo alos discipulos q̃ quãdo son re
cebidos enlas casas agenas alũbrẽ alos
q̃ los resciben de sagradas doctrinas / la
muy deuota maria toda ocupada ⁊ intẽta
assi cõlos ojos como cõlas orejas enla vi-
sta y palabras d̃ esse mesmo verbo diuino:
cõtẽplaua su cara especiosissima y delecta
ble y sustẽtauase mejor q̃ se pudiera sustẽ-
tar de muy preciosos mãjares enla suaui-
dad de su razonamiẽto ⁊ doctrina ⁊ goza-
uase sobre todo lo q̃ lẽgua humana puede
dezir en mirar su gesto amigable y reuerẽ
cial en sus palabras. E ningũa otra cosa
pẽsaua sino en estar atẽta ⁊ ocupada enla
suauidad de aq̃llas palabras de vida y en
las obras dela vida contẽplatiua. Y de a
q̃lla magnifica mesa del señor cogia las
migajuelas dela palabra dela vida: y esto
explica biẽ el euãgelista diziẽdo. E mar-
ta tenia vna hermana cuyo nonbre
era maria q̃ assentãdose assi mesmo
en par delos pies d̃l señor oya su pa
labra. aqui parece q̃ sctã marta ocupada
enlas obras dela vida actiua cesso algun
poco de tiẽpo dela ocupaciõ delguisar co
mo cãsada del trabajo ⁊ sufriẽdo cõ algu
na tristeza y pena q̃ ella sola trabajasse en
las necessidades d̃la casa: y q̃ su herman a
se diesse a reposo y q̃rellãdose al saluador
q̃lo ꝑmitia: demãdole q̃ ap̃miasse a su hr̃a
ꝑa q̃ le ayudasse a trabajar ꝑa el atauio
de su comida y ospedamiẽto: mas cõtraria
fue a su desseo la sentẽcia q̃ oyo. Y esto es
lo q̃ el euãgelista cuẽta diziẽdo. E marta
esforçauase cõ ania feruiẽte porq̃ el
seruicio del señor se hiziese cõ dili
gẽcia la q̃l se puso delãte ⁊ dixo. Se-
ñor no tienes cuydado q̃ mi hr̃a me
dexa sola ministrar? Dile pues q̃ me
ayude. Es de saber q̃ maria q̃ significa
la vida cõtẽplatiua ayuda ⁊ socorre a mar
ta q̃ es figura dela vida actiua: endereçã
do sus obras cõ sanctos consejos ⁊ orãdo
por ella cõ diuersos sospiros. Y estas dos
hr̃as segũ aq̃ ꝑece no teniã sierua ni sier-
uo q̃ las siruiesse: ni el señor tenia cozinero
ni portero q̃ ꝓueyesen en su cõsolaciõ d̃lo
q̃l tienes materia y argumẽto ꝑa reprehẽ
der la soberuia d̃los grãdes d̃l siglo en es
pecial el fausto y p̃sunciõ delos ꝑlados. Y
marta q̃xãdose d̃ su hr̃a en ꝑsona d̃ aq̃llos
fabla q̃ como ygnorãtes y ꝑsonas q̃ no gu
stã aun la diuina cõtẽplaciõ: dizẽ q̃la obra
dela caridad y d̃l amor d̃l ꝓximo q̃ deprẽ
dierõ por cosa saludable ⁊ muy buẽa es so
la la q̃ a dios aplaze: y assi p̃sumẽ q̃ todos
los q̃ quierẽ ser deuotos a xp̃o por la cõtẽ
placiõ: deuẽ dexar el reposo d̃la or̃on y ser
traydos a esta vida actiua ⁊ ala piedad d̃
los menesterosos. Este argumẽto ⁊ obje-
ciõ delos indoctos ⁊ ygnorãtes d̃sata san
jeronymo en vna epl̃a en q̃ cõbida a vna
noble matrõa ⁊ rica a hazer vida enel yer
mo diziẽdo. Quãdo terna fin ose acabara
esta seruidũbre penosa? Por uẽtura no tie
ne el señor de dõde mãtẽga alos pobres si
no por tu mano? Tres vezes se halla ser
acusada y reprehẽdida esta sancta muger
maria. Enla primera fue acusada d̃l fari-
seo d̃ presunciõ ⁊ osadia: porq̃ seyẽdo pe-
cadora oso llegar y llego a xp̃o assentado
ala mesa. La segũda fue acusada d̃ judas
de ꝓdiga y desperdiciadora quãdo derra
mo el p̃cioso vnguẽto sobre la cabeça del
saluador: y porq̃ cõ el mesmo licor aroma-

Seso espiritual.

Luce.vij.

Mat.xxvj

tico ⁊ suaue le vnto los pies. La tercera fue acusada ỏ su hermana marta ỏ ociosidad como parece aq̃. Y en todos estos lugares callo: ⁊ xp̃o respõdio o siẽpre por ella y la escuso / mostrãdo al pharisseo q̃ el hecho desta pinitente no era de presuncion / mas ỏ deuocio: ⁊ dãdo a entẽder a judas ⁊ alos otros discipulos q̃ aq̃l derramamiẽto de vnguẽto no era obra ỏ desperdiciamiẽto: mas de piedad y de mysterio: y declarãdo a marta su hermana q̃el assẽtamiento y reposo ỏ maria no era cosa ociosa / mas q̃ estaua ocupada en mejores operaciones. E la biẽauẽturada muger q̃ en las palabras del señor holgaua: y estaua en ellas detenida como vẽcida ỏ marauillosa suauidad: despertãdo de su holgãça como de vn sueño al clamor y q̃rella de su hermana: temio ⁊ inclinada su cara en tierra callo: y pues q̃ la llamaua ociosa comedio su causa a su juez / no aparejãdo palabras para respõder por no aflorar ni fazer entre ualo en su intẽciõ: ca estaua muy ocupada en oyr los saludables secretos q̃ el saluador le fablaua al coraçõ muy mas suaues de oyr q̃ toda armonia. Y el señor escusando a maria dixo a martha. **Martha martha grã solicitud es la tuya y cerca ỏ muchas cosas padeces turbaciõ: ca sola vna cosa es necessaria: ⁊ porende yo te digo q̃ Maria eligio pa si la pte muy buena la q̃l nũca sera quitada ỏlla.** Es ỏ notar q̃ repetir xp̃o dos vezes el nõbre ỏ marta: señal fue ỏ amor cõ el q̃l q̃so apercebir su coraçon pa q̃ oyesse cõ mas atẽciõ su sentẽcia. Onde las obras dela vida actiua siẽpre traẽ solicitud ỏ mafiada ẽlas cosas humanas ⁊ grã derramamiẽto ỏ coraçõ ⁊ turbaciõ. Pues si q̃eres biuir cõ alegria no cures de entremeterte en muchas cosas: porq̃ enla diuersidad ỏ los negocios siẽpre te fallaras menor q̃nto ala paz y recreaciõ del aia. E dixe q̃ sola vna cosa es necessaria porq̃ sepas q̃ no es otra cosa sino allegarse el aia decõtino a dios segũ aq̃llo q̃ el psalmista dize: vna merced demãde ỏlla mano ỏl señor esta so la buscare todos los dias de mi vida. Y esta entẽdia el pfeta reallter la familiaridad diuina q̃se alcãça enla cõtẽplaciõ. O puedese entender q̃ esta sola cosa vna sea esse mesmo dios q̃ es vno: y se ỏue buscar sobre todas las cosas. Puedese assi mesmo entẽder por esta vnidad o por este biẽ solo necessario la vnidad ỏl entẽdimiẽto q̃ndo se jũta cõ dios: ca por la vida contẽplatiua el aia se allega al muy alto el q̃l es essencialmẽte vno: como por el contrario por la vida actiua q̃ entẽdiẽdo ẽlas cosas hũanas q̃ son muchas: el aia se derrama ⁊ diuide: q̃nto mas se derrama menos tiene ẽ si mesma la razõ o la ỽdad ỏ ser vna. Assi q̃ muchas ỽtudes son necessarias a los q̃ q̃eré hallar este vnico biẽ: q̃ sobre todas las cosas se ỏue estimar. E dize q̃ maria la pte muy buena tomo pa si: como si dixera. Tomo por determinada elecciõ la pte mas segura y la mas digna: ca aunq̃ tu marta no tomaste la mala: cierto es q̃ maria tomo la mejor. Assi q̃ no te q̃relles dela ociosidad de tu hĩa: ca mayor es por cierto el q̃ se assiẽta que el q̃ sirue. Das ẽ q̃ manera es dicha pte muy buena la q̃ tomo maria: como la pte q̃ assi es muy buena / ouiesse ỏ alcãçar no ẽla tierra mas eñl cielo? Y a esto se respõde q̃ ya la magdalena auia gustado alos pies del señor aq̃lla soberana mejoria o bõdad ỏla suauidad y alegria ỏl parayso: como quiera q̃ no la ouiesse sẽtido cõ tãta pfeciõ como agora la tiene enla gl̃ria celestial / mas es muy loada aq̃ esta pte por muy buena cõ justa causa pues q̃ la mejoria cõsiste en dezir xp̃o q̃ no sera q̃tada ỏlla pa siempre como si dixesse: esta por cierto tomo lo q̃ pa siẽpre pmanecera y lo q̃ eñsta vida comiẽça y se acrecẽta y enla otra se acabara cõ mayor cõplimiẽto: ca lo q̃ agora vee por espeso ⁊ como en sõbra o semejãça lo vera enel cielo ỏ cara a cara: porq̃ el fuego ỏl amor q̃ aq̃ comiẽça a arderse inflamara mucho mas q̃ndo viere al señor que aqui ama: porq̃ la caridad nũca cae / ni se pierde enla gloria: ca vna mesma es la q̃ aq̃ se alcãça y la q̃ eñl cielo pmanesce: por lo q̃l dixo esayas. El fuego del señor esta

ps. xxvj.

j. cor. xiij.

Esai. xxxj.

en sio y es horno ardiẽte pa yr al fuego q̃ arde en jerusalem: y bie desta manera la vida cõtẽplatiua es vna mesma aq̃ y enla gloria: mas el gozo ỏl coraçõ es aqui me dio lleno y arriba sera pfecto. Pues luego la vida cõtẽplatiua no sera q̃tada por q̃ q̃ndo feneciere la lucha ỏste siglo psente: luego sera de plenaria pfecion acabada/mas la vida actiua tãbiẽ perecera como pecera la fe q̃ sera q̃tada en algũ tiempo porq̃ ẽla gloria no serã menester obras de piedad en q̃ la vida actiua es exercitada. E la bienauẽturada magdalena escusada ya por la defensiõ y palabras que el saluador dixo en su fauor assẽtose y reposo de alli adelãte mas seguramẽte y holgo cõ mas alegria por lo q̃l dize san augustin. El señor en fauor ỏ maria respondio a martha: y aq̃l mesmo fue hecho abogado de maria que fue llamado por juez de Martha y su sentẽcia fue en fauor dela q̃ por juez lo llamaua y defendio ala q̃ auia recebido debaxo de su amparo. Marta estaua ocupada y muy solicita ẽ pueer como diesse de comer al señor: y maria estaua atẽta como fuesse ỏse mesmo señor mãtenida y recreada. De marta se apejaua el cõbite: enel q̃l ya gustaua maria sabores de gozo celestial/ca sin dubda estaua llena y vẽcida de marauillosa suauidad/ porq̃ sin cõparaciõ algũa mayor es la refeciõ del coraçõ q̃ la del cuerpo. Escuso la rpo cõ mas alegre fauor y assentose mas segura. Mira pues q̃ el señor no reprhendio la obra ỏ marta: mas ỏtermino q̃l era mejor dõ: cõuiene saber: el q̃ ofrecia marta enel apejo delos mãjares: o el coraçõ q̃ ofrecia maria pa rescebir la suauidad delos diuinos sermões. Y cerca ỏsto es ỏ saber q̃ vna es la theorica q̃ es la cõtẽplacion ỏ dios ẽ cuya cõpaciõ cõ grã razõ son menores todas las ỏtudes q̃ntoq̃er q̃ con grã diligẽcia las põgamos ẽ obra. Onde sant ãbrosio dize. Leuete ẽpos ỏ si el desseo ỏla sabiduria como lleuo a maria/ca esta es mayor y mas pfecta obra. Y no te apte el cuydado ỏ administrar piedad al menesteroso ỏl conocimiẽto ỏla palabra celestial: ni reprhẽdas ni juzgues por ocioso alos q̃ vieres q̃ se dã al estudio ỏla cõtẽplaciõ y sabiduria: mas por esto no piẽses q̃ marta es reprhẽdida eñl buẽ seruicio q̃ al señor apejaua/mas solamente se dio por el juez sentẽcia ẽ q̃ se ỏtermino maria tomar para si la mejor pte: ca el saluador muchos tesoros spũales tiene sobrados: y como señor dellos los repte y los da en grã copia aq̃en le plaze. Assi el q̃ es mas sabio tome de su mano liberal y muy piadosa el don q̃ mas pncipal le pece: pues q̃ el dador cõ tã ygual coraçõ da lo mas excelẽte como lo q̃ menos vale. E pa q̃ esto se te assiẽte mira q̃ los aples no pẽsarõ q̃ era pte muy buena ỏsãparar la palabra ỏ dios y ministrar alas mesas. Assi q̃ la pte ỏmaria q̃ es el reposo o exercicio ỏla cõtẽplaciõ/señorio y pncipalidad tiene sobre el misterio ỏ marta como cosa mas digna y mas vezina ala vida ỏlos angeles y como riq̃za y consolaciõ mas segura: y aun porq̃ es vida de mayor reposo y mas alegre y mas durable: y porq̃ por algũa violẽcia ỏ aduersario ni por acidẽte algũo ỏ tpo mudable no puede ser q̃tada. Y la vida actiua es mas peligrosa por el poluo q̃ se llega alos pies ỏ sus pfessores/cerca ỏ algũas turbaciões y ỏrramamiẽtos ỏlos sentidos por los cuydados q̃ ay ỏ fuera en ella y es mas trabajosa por la solicitud y cõgorosa ocupacion q̃ tiene: como q̃era q̃ es alos primos mas puechosa por el socorro delas limosnas y ỏ otros hechos ỏ caridad: y por la edificacion que resciben conlos buenos exemplos. Es de notar q̃ la vida actiua es en dos maneras: vna es de dignidad y preeminencia: assi como es la vida delos perlados y delos predicadores: otra es ỏ administraciõ y socorro delas cosas temporales y de vida comũ: mas si en algun lugar se lee q̃ la vida actiua es mas excelẽte q̃ la contẽplatiua: esto se ỏue ẽtẽder ỏ sola la vida actiua q̃ tiene ẽ los plados y ỏl exercicio ỏla cõtẽplaciõ ca eñsta manera excede la vida actiua ala cõtẽplatiua mas sin ipedimẽto ỏsto ẽ algũa cosa es menor siẽpre esta mesma vida acti

Augusti. in hom. l. sup lucas.

Ambro. li. vij. sup lucam ca. xlyliij.

ua del perlado / y del predicador / que la contemplacion.

¶.ij. ¶ Es aqui ꝺ saber que en dos maneras distinguen los doctores la vida actiua. La vna cõsiste enel exercicio delas virtudes morales: y esta dispone al hõbre ⁊ lo haze abile ꝑa la contẽplaciõ. Onde sant gregorio dize. Los q̃ desseã tener la cumbre y la torre dela contẽplaciõ: necessario es q̃ primero se prueuẽ enel cãpo dõde se tratã las obras de piedad q̃ son ꝓprias ꝺ la vida actiua: porq̃ domados los estruẽdos delas passiones por el exercicio ꝺlas virtudes morales: como son / justicia / fortaleza / prudẽcia; y tẽperãça; dispõe se luego el ala para q̃ libremẽte pueda ser leuãtada enla contẽplaciõ dela virtud diuina Por lo q̃l parece q̃ esta vida actiua es y fue ordenada ꝑa la cõtẽplaciõ assi como para su proprio fin; ca el fin siẽpre es mejor q̃ las cosas q̃ son ordenadas ꝑa venir al mesmo fin. E porẽde todos los doctores cõceden q̃ la contẽplacion es mejor q̃ esta vida actiua q̃ cõsiste enel exercicio ꝺ las virtudes morales. La segũda manera de vida actiua es vna vida q̃ ãda tras la cõtẽplaciõ q̃ procede dela gran plenitud ⁊ abũdancia ꝺla mesma contẽplaciõ como es predicar / y enseñar / ⁊ trabajar enel regimiento delas animas ⁊ hazer otras obras desta calidad y de tal vida como esta dizen algunos que es mejor q̃ la contẽplacion. Y desta no habla xp̃o aqui como parece claro a los q̃ quierẽ mirar en ello. Otros dizẽ que la contẽplacion aun es mejor que esta manera ya dicha de vida actiua por mas predicacion y regimiẽto de alas que se trate enella. Y la razon q̃ dan es esta. Toda cosa q̃ por si mesma ⁊ no por otra alguna es elegida ⁊ tomada: paresce ser absoluta ⁊ claramente mejor q̃ no aquella q̃ se escoge por accidente o por caso / o por amor de otra: mas la cõtẽplacion es la q̃ por si mesma se elije y se toma: y el cuydado delas alas o la predicaciõ se tomã o eligen en caso dela necessidad del proximo ⁊ no en todo tiẽpo: luego siguese que la contemplaciõ es sin contradicion alguna mejor ⁊ mas excellente. Sobre lo qual dize sant augustin. Ociosidad sancta busca la caridad: mas la necessidad dela caridad recibe todo negocio justo para aprouechar al proximo. E quando ningũo pone sobre nosotros este cuydado de entẽder enlas necessidades ꝺlos hermanos toda ꝑsona deue ocuparse enla contẽplaciõ de dios q̃ es la verdad primera / mas si por algũa causa razonable fuere el tal cargo puesto / deuese rescebir por la necessidad ꝺla caridad Estas hermanas mucho amadas ꝺl saluador martha ⁊ Maria: dos vidas muestrã espirituales por las q̃les es exercitada la yglesia presente. Martha significa la vida actiua por la q̃l somos con el proximo atados en caridad. E maria significa la cõtẽplatiua por la q̃l sospiramos enel amor ꝺ dios. Onde el euãgelista no dize auer recebido Maria al señor en su casa / mas que Martha lo recibio: ca Maria no tenia casa por significar que la vida contẽplatiua menosprecia tener heredamiento / o possession alguna eneste siglo porque bien le basta ⁊ por contẽta se tiene assentarse alos pies del señor ⁊ oyr la palabra de dios / y hartar con mayor estudio lamente q̃ el viẽtre. E abasta le perseuerar cada dia en diuinos pensamientos ⁊ aplicarse a licion ⁊ oracion aptados los cuydados del mundo: y en exercitarse en sola la contemplacion del muy alto sospirando por el perdon de sus pecados con continua amargura de lagrimas ⁊ dãdo dulcissimos gemidos hasta verse recebida enla vida eterna. Tales fueron por cierto los prophetas ⁊ tales los apostoles ⁊ tales fueran otros muchos que desampararon todas las cosas ⁊ huyeron del mundo a solo el señor se allegando como pobres que no alcançauan nada ⁊ posseyan todas las cosas. E la vida actiua es dicha actiua porque siempre esta en acto / esto es: porque siempre tiene que obrar / ⁊ porque siempre esta en fatiga ⁊ trabajo ⁊ a penas puede estar en holgança. E por esto es dicho aqui de Martha que se

Grego. in moralib.

j. ethico.

Augu. in homelia. sup lucaz.

esforçaua de cõtino enlas administraciones de piedad: ca veemos a muchos perlados d̃la yglesia ⁊ a otros ministros discurir con gran solicitud ⁊ trabajar ⁊ sudar en muchas maneras enlas obras de misericordia/ y enlas necessidades delos proximos: porque podamos no sin causa dezir tambien que se esfuerçan con santa Martha en frequẽtar ⁊ vsar el misterio ⁊ administracion delas obras d̃ misericordia: por lo q̃l la escriptura dize que estaua assentada maria: porque se entienda que la vida cõtẽplatiua pacificados los ruydos ⁊ combates delos vicios goza ya en christo dela holgança desseada del coraçon. E assi mesmo dize q̃ santa Martha andaua en pie siruiendo/ por significar q̃ la vida actiua cõ todo trabajo pelea ⁊ suda enla batalla ⁊ contienda deste mundo por la necessidad desta carne mortal. Onde sant Augustin dize. En aquella casa q̃ al señor auia recebido remanecieron dos vidas en dos hẽbras/ entrambas son vidas sin defecto/ y entrẽbas loables. Ca vna es vida trabajosa: la otra es pacifica ⁊ ociosa ⁊ niguna dellas es vituperable ni vergonçosa: ca toda vida q̃ de alguna tacha o defecto se pueda reprehender deue apartar de si el que se exercita enla vida actiua llamada aqui trabajosa. E ningũa destas dos vidas es perezosa: ca del peligro y negligencia de tal pereza se deue mucho guardar la vida pacifica y reposada que es la contẽplatiua. Assi que concluyẽdo podemos dezir q̃ en aquella casa estauã dos vidas: y en medio dellas el que es propria fuẽte dela vida. Lo desuso es d̃ sant augusti. Estas dos mugeres prudentissimas son primeras capitanas d̃ toda la ecclesiastica ⁊ christiana caualleria y a estas siguen todas las otras vanderas ⁊ cõpañas: delas quales vnos van empos de Marta y otros de Maria: y no ay enesta vida algunos que entren en aq̃lla gloria celestial/ sino los que siguen la vna o la otra delas vidas que representan estas dos hermanas. Mas es necessario en estas cosas q̃ cada vno mire sus fuerças y que vea para qual dellas es mas cõuenible/ y si hallare que es mas dispuesto para la cõtemplaciõ ⁊ mas deuoto para orar seguramente haga vida enel yermo: porque alla pueda orar al señor por si ⁊ por otros. Y notema q̃ apartando se ala soledad esconde el marco del señor que el euangelio dize en tierra: mas antes lo guarda enel seno d̃l mismo señor aunque no predica: porq̃ a todos comunica ⁊ da el marco dela oracion que vale mas y se siente ser mejor ⁊ no puede ser dicho perezoso pues q̃ todo se ocupa en espiritual ⁊ santa deuociõ y en ayunos/ vigilias ⁊ lagrimas. Y esto mismo has d̃ tener en su manera dela vida actiua. Mas mira q̃ no se haze diuision entre estas maneras de vida como si fuessen cõtrarias/ mas haze se apartamiento entre la vna ⁊ la otra por los oficios o propriedades de cada vna dellas q̃ conuienen a vnas mismas personas. mas quando assi fuesse q̃ la vida cõtẽplatiua o actiua estuuiessen juntas en algũa persona particular seria forçado que cada vna dellas tuuiesse sus oficios distinctos ⁊ aptados: ca el varon que es actiuo muchas vezes es cõtemplatiuo ⁊ por el cõtrario el contẽplatiuo muchas vezes es actiuo. Mas el que entrãbas a dos las tiene/ siempre se nombra de aquella en cuyas obras ⁊ oficios mas resplandesce. Los oficios dela vida actiua son/ leer en publico/ predicar/ corregir/ ⁊ tornar a buen camino alos errados/ ẽseñar los ygnorãtes/ sustẽtar alos pobres ⁊ conortarlos / dar consejo ⁊ ayuda alos que demãdan/ librar al menguado y desfauorecido d̃la mano d̃l fuerte: tener cuydado del enfermo/ tener prouidencia como las cosas a nos encomendadas esten en buen ser/ dispensar en todas las cosas que a cada vno conuengan y exercitar todas las obras de piedad. Los oficios de la vida contemplatiua son/ que lea el hõbre dentro de si mesmo ensecreto/ pensar ẽla ley d̃ dios/ orar en apartado/ gustar ⁊ sentir cõlos angeles los gozos del parayso/ allegar se a solo el desseo del haze-

augustin⁹ in homil. sup lucaz.

dor/ tener el anima muy deſnuda ⁊ age-
na de todas las coſas terrenales/ ⁊ ayun
tar la tanto q̃nto es poſſible ſegun la fla-
queza humana con rp̃o de forma que ya
no le cõuenga alguna coſa haʒer mas de
lo que le da acreſcentamiẽto enel guſto y
ſuauidad ó dios: mas acoceados los cuy
dados todos ſe encienda el coraçõ para
ver la cara de ſu criador/ en tanto grado
q̃ la conuerſaciõ ól contemplatiuo ſe aya
como ó ciudadano celeſtial: ⁊ ninguna co
ſa ſepa ólas coſas dela tierra: ca el contẽ
platiuo y el hõbre q̃ es verdadero varon
eſpũal/ tan fiel deue ſer en toda ſu vida/ y
en todo ſu tiẽpo como ſi en todas las ho-
ras eſperaſſe ſer juzgado delante dios/ ⁊
aſſi deue arder ⁊ biuir con tã encendido
deſeo como ſi cada hora eſtuuieſſe para
ſer ayũtado alos coros ólos angeles pa-
ra gozar de dios eternalmente. Y el q̃ tie
ne el anima leuantada enlos teſoros dela
gloria nunca quando ſe aſſienta o anda/
ni q̃ndo huelga o haze algũa coſa ſeapar
ta ó dios y a todos amoneſta y prouoca
al amor de ſu mageſtad/ eſcarneſce de la
gloria deſte mundo y dela felicidad tẽpo
ral/ marauilla ſe dela ceguedad ólos hõ-
bres y mueſtra como es coſa muy loca te
ner confiança enlas coſas traſitorias.

Ciij. Mas ſegun que lo demãdare el tiem
po ⁊ la neceſſidad el contemplatiuo deue
tomar los oficios dela vida actiua/ ⁊ aſſi
ſera hecho cõtẽplatiuo actiuo. E aſſi meſ
mo el que ſe exercita enla vida actiua re
quiriẽdo lo la orden delas coſas y la con-
uenięcia ól tiempo deue exercitarſe enlos
oficios dela vida contemplatiua/ en eſpe
cial quãdo conuenga ala yglesia. Onde
Lenomanenſe eſcriuiendo a vn gran va
ron tomado para ſer nueuo perlado que
ſe querellaua q̃ le fue quitada la holgan
ça dela contẽplacion/ y que ſofria cõtra
ſu voluntad la ſolicitud dela vida actiua
dize. Mios pies ól ſeñor te aſſentauas cõ
Maria ⁊ agora meparece quelo ſirues
con martha. La hermoſura de Rachel
ſũſ. xxix. te prendio en amor: mas no tengas agó-
ra faſtidio ó Lia la ólos ojos cegajoſos
⁊ turbados pues q̃ fructifica para ella miſ
ma frnctos de loable generaciõ. Maria
reſcibe dela boca del ſaluador manjares
de palabras buenas. Martha le apare-
ja y le pone delante viãda que coma y en
tanto que eſta lo harta y conſuela/ aque
lla ſu hermana es del mantenida ⁊ conſo
lada. Martha lo ſirue del pan delos hõ
bres/ y Maria es conortada del pan de
los angeles. Enla meſa de Maria nin-
gun mãjar da faſtidio: mas enla ó Mar
tha muchas coſas hartan. Pues digo te
hermano q̃ ſi quando tu repoſauas alos
pies de Maria que es dela vida cõtem-
platiua/ y oyas alli cãtar alos angeles ⁊
veyas en eſpũ los lilios delas virgines/
y las roſas ólos martyres/ ⁊ las violetas
delos confeſſores: que agora vees al fijo
de dios abarar delos cielos y dezir. Go- Luce. xv.
zo muy grãde tienen los angeles de dios
ſobre vn pecador quando haze penitẽcia.
Parece q̃ la vida cõtemplatiua deue ſer
tenida por mas excelente que la vida acti
ua: mas ſi cõ diſcrecion lo miras materia
es la vida actiua para yr ala gloria como
la cõtemplatiua q̃ no deſcendiendo de
perfecion ni ocaſion de cayda: ca entram
bas las hallaras enel meſmo ſeñor/ y en Luce. v.
etros diuerſos varones. E bien pareſce-
ſer eſto verdad/ pues q̃ predicãdo rp̃o al
gunos tiempos enlos campos llanos/ en
otros oraua ẽlos mõtes ſecretos. Moy Exo. xxiij
ſen hablaua cõ dios enel monte y enel ta
bernaculo en ſoledad: mas deſpues ha-
blaua y conuerſaua cõel pueblo. E ſant
Pedro al qual fue dicho enel cenaculo y actuũ apo
en ſecreta reuelaciõ/ mata/ ⁊ come/ ⁊ no ſtolo. x.
hagas diferencia enlos manjares que la
ley deñẽde: ca todos los tiene ya por lim-
pios el q̃ los crio/ deſpues predico al pue
blo la reuelacion deſte miſterio. El apo-
ſtol ſant Pablo arrebatado haſta el pa- ij. cor. xij
rayſo adõde contemplo las verdades de
toda ignorãcia enla fuente de la primera
verdad luego fue hecho doctor ólas gen
tes ⁊ participaua cõellas. Mas ſin im-
pedimento deſto ſe lee q̃ Maria ſe aſſien
to alos pies del ſeñor y que oyo ſus pala

bras ⁊ no se lee auer alli socorrido a su hermana Martha que andaua por toda la casa administrando corporal consolacion para el saluador aunque auia demandado cõ alguna querella y ansia de coraçon su socorro. Y assi mesmo nũca se lee q̃ Martha uuiesse mezclado la parte de Maria en su piadoso ererciçio. Y por ende como el señor afirma: cierta cosa es que Maria se determino en elegir la parte muy buena q̃ nũca sera quitada della. Por Maria son figurados aquellos cuya conuersacion es en los cielos: como son aquellos que dizen cõel prophe-
ps.liiij. ta. Mira como me alexe ⁊ aparte huyẽdo ⁊ hize mi manida en la soledad. Y por Martha son figurados los sacerdotes negociadores que con ella son reprehendidos ỏl señor: en los quales la confusion delos negocios destierra ⁊ cõfunde el sagrado cõsuelo dela contẽplacion/⁊ amata el sacrifio del coraçon contrito: ca no puede ser en manera alguna q̃ en ningun tiempo hable en espiritu con dios el que negocia ⁊ trata ⁊ habla con el mũdo aunque ore callando: ca siempre andara vagueando por diuersas partes: por q̃ alos tales encuentran los negocios enemigos del sancto reposo que requiere la oraciõ: la memoria delos quales los sigue hasta los altares sagrados/y les ỏstruye los socorros delas oraciones: y echan a perder con engañosa importunidad en sus tiempos los oficios ecclesiasticos: ca si sancta Martha negociaua y seruia a xpo/⁊ si andaua por su casa por el mesmo xpo andaua/mas ay de nosotros que si discurrimos ⁊ nos derramamos no lo hazemos por christo: mas por solicitar nuestras cosas/entremetiendo nos por diuersos rodeos en los hechos temporales/y cõesto no somos Martha: mas negociadores. Y por ende si assi te derramas y desperdicias justa razon tienes de llorar y de que rarte: mas si por uentura hazes con sana intencion/y con piadoso fin los negocios de Martha bien hazes. Y si negocias ⁊ son tus obras en pte segun Lia: y en parte segũ Rachel que son dos mugeres del patriarcha Jacob: delas quales Lia es figura dela vida actiua/y Rachel dela contemplatiua/dando te a tiempos ala contemplacion: y a tiempos ala caridad ỏ la vida actiua/mejor hazes. Mas si te assentares ⁊ oyeres al hijo del eterno padre con Maria mucho mejor ⁊ mas perfecta sera tu vida: ca buena cosa es sembrar lo que hizo Martha: mas mejor es coger los frutos que recibio Maria. Y esto he dicho por q̃ tengas por gran bien trocar o entrecãbiar los estudios ⁊ obras destas dos vidas: ⁊ por q̃ agora te des ⁊ apliques ala holgãça y reposo ỏ la contẽplacion ⁊ mañana al prouecho delos proximos: ca vna misma es el escalera por la q̃l vido Jacob alos angeles subir ⁊ abarar. Assi q̃ razon es que ames a Rachel por su grã hermosura: ⁊ a Lia por el fruto dela generacion muy loable. De donde se cõcluye que el perlado ninguna destas vidas puede posponer ni dexar: mas entrambas las deue abraçar. Y qual dellas deuas tener en mas yo no lo se: mas se cierto q̃ en aq̃l dia como el señor adelãte dize aura dos en vna cama: delos quales sera el vno tomado/y el otro dexado Lo de suso es ỏ l doctor Lenomanense. gen.xxviij

¶ Esta hystoria q̃ aqui se toca/aunque no parezca pertenecer ala bienauenturada virgẽ leese eñl dia de su assumpcion: ca ella es el castillo en que xpo entro/o por que la gloriosissima emperatriz tuuo en pfectissimo grado en si mesma las vidas ⁊ los oficios destas dos hermanas. Y es llamada castillo: por q̃ castillo fue el cuerpo dela virgen siempre entera: en el qual entro el saluador en su cõcebimiẽto. Y dize se castillo por siete cosas q̃ hazẽ ser noble el castillo. ¶ La primera porque en su alto assentamiẽto sea assi representada la cumbre ⁊ altura dela vida esp̃ual: porque el hõbre sea alçado del desassossiego ⁊ amor ỏ las cosas q̃ en el mundo son ala celsitud delos celestiales deseos ⁊ alacõtemplacion delas riquezas diuinas: ⁊ tal fue la biẽauenturada virgen que tuuo en ¶iiij.

si mesma la suma ⁊ muy alta perfecion ó la vida espiritual en excelētissima forma quanto a todas las cosas ya dichas. La segunda es por el muro cerrado ⁊ firme/ por el qual se entiende la firme clausura ⁊ no dormida guarda ó la virginal integridad y sello q̄ sobre toda manera excelente resplandescio en la virgen bienauenturada: ala qual assi cerco el muro dela virginal pureza ⁊ integridad de toda parte que nūca toco enella algun ayre ni mouimiēto ni pensamiento de carnal delectacion ni persona algūa criada/ sino solo el que la crio: ca este llego no para desmejorar su pureza/ mas para q̄ quedasse perfecto ⁊ durable el sello de su virginidad Et assi fue viuificado ⁊ complido enella aquello q̄ Salomon dixo en los cātares. Huerto cerrado eres tu o mi esposa ⁊ fuēte sellada: ⁊ todo lo que de ti nasce es parayso. La tercera es por la torre: por la qual se entiende la humildad que leuanta al hombre en alto hasta el cielo: segun aquello que el señor dize. El que se humilla sera ensalçado. La assi como la torre es para la defension de todo quāto ay en el castillo: assi la humildad defiende: edifica ⁊ cōpone todas las virtudes enel hōbre. Y esta defension ⁊ guarnescimiento es muy conuenible para el muro dela virginidad q̄ son dos cosas que vna a otra se defiēde ⁊ fuerō por excelēcia en la bienauenturada Reyna del cielo. La quarta es por la buena cana: por la qual se entiende la pobreza q̄ diminuye del anima todas las afeciones dela tierra: y esta padescio la preciosissima virgen/ dela qual dixo el euangelista/ q̄ en la hora de su parto no tenia lugar enel diuersorio en q̄ pusiesse a su hijo. La quīta es por ser bien proueydo de abastāça de armas para su defendimiento: por lo qual se entiende la grandeza de piedad que esta en la virgen bienauenturada q̄ defiende a los pecadores y a todos los que son combatidos ó el enemigo que vienen a socorrer se a ella. Lo sexto sin lo qual no es fuerte el castillo es el bastimento: por lo qual se entiende la copia del mantenimiento espiritual y esta tuuo en si mesma en muy suficiente manera la Reyna gloriosa. La sola ella posseya ⁊ contenia el pan biuo ⁊ verdadero que descendio del cielo. Lo septimo que lo faze fuerte es alguna fuēte manantial o rrio que corre ó dentro: por el qual se entiende la plenitud/ o sobrepujança de gracia que ó la cumbre de la immensa trinidad corrio enla celestial ⁊ purissima donzella: por lo q̄l dize sant Hieronymo. A todos los santos fue dada la gracia en partes: mas todo el cōplimiento ⁊ influencia delas gracias se derramo enla virgen gloriosa. Assi que entro el señor en vn castillo: y este fue la bienauēturada virgē enla q̄l vino esse mesmo dios para vencer desde alli todo el Reyno ó l diablo. Y vna muger cuyo nombre era Martha/ q̄ es la mesma señora/ rescibio lo en su casa/ esto es en su vētre virginal. Esta tenia vna hermana/ cuyo nōbre era Maria. Cerca destos dos nōbres se deue saber q̄ la Reyna del cielo fue Martha ⁊ fue Maria/ Martha por el estudio q̄ puso enlas obras de piedad. Maria por el reposo dela contēplaciō. Martha por cierto fue y professora ó la vida actiua en su hijo: q̄ndo exercito enel todas las obras de misericordia ⁊ todo cuydado de todo lo q̄ verdadera madre ó uia hazer por hijo. Et no solo fue a el piadosa: mas ann a sus fieles/ como quādo fue a seruir a sancta Elisabeth su prima estādo preñada: y despues parida de sant Juā baptista al qual ella mesma embolujo ⁊ con toda la piedad que aquella tierna edad req̄ere lo puso ēla cuna ⁊ hizo a madre ⁊ a hijo otras muchas consolaciones. Fue assi mesmo esta glorioss sima princesa delos cielos Maria contemplatiua oyendo al angel y al señor de los angeles: y hablando cōellos/ y guardando ⁊ confiriendo las cosas q̄ auia visto ⁊ oydo en su coraçon: las quales ella no descubrio sino en su tiēpo: quando comenco el euangelio a ser escripto. La entonces hizo sabidores alos apostoles de

Ioā. vj.

Hieron. ad paulam ⁊ eustochium.

Luce. ij.

Luce. ij.

Luce. ij.

todos los secretos q̃ auia sabido: y en especial les enseño como a nouicios las cosas en q̃ cõsiste la vida actiua. E por esto es dicho aqui/q̃ tenia vna hermana q̃ sellamaua maria: la q̃l estuuo delãte: y dixo. Señor como no tienes cuydado en ver q̃ mi hermana me ora en tu seruicio sola: Esta martha q̃ se q̃rella de su hermana es figura de la razõ menor o mas baxa. E mirãdo que su hijo era pso pa padecer muerte y solicita entre estas cosas de cõpassiõ natural casi esforçaua se por lo librar: mas maria es la razõ superior: la q̃l cõtẽplando la voluntad de dios y mirando q̃ todo aq̃llo hazia por su ordenaciõ diuina y assentãdose cerca delos pies del oya las cosas q̃ su hijo auia ꝑmero dicho de su passion. E cõformãdose cõla volũtad ỏl muy alto consentia q̃ assise fiziesse: y assi parece como q̃rellãdose la razõ menor dela biẽauẽturada virgẽ se q̃rellaua dela razõ superior: mas oygamos lo q̃ ꝓ le respondio diziendo. Martha martha solicitaeres/y cerca ỏ muchas cosas te turbas/ca la biẽauenturada virgẽ fue solicita q̃ndo en la persecuciõ de Herodes huyo a Egypto q̃ndo conosscio q̃ los Judios pseguian a su hijo pa lo matar. Mas sola vna cosa es necesaria/y es q̃ vno muera por el pueblo: porq̃ toda la gente no perezca E Maria/cõuiene saber la razon superior/eligio la mejor parte/q̃ fue cõsentir y obedecer en todas las cosas ala volũtad ỏ dios. E porẽde no sera q̃tada della. Y esto dixo porq̃ assi conuino padescer ꝓ/y q̃ en tal manera entrasse en su glia. E sant Anselmo dize. Este castillo en q̃ entro el señor tenemos q̃ fue segũ cõuenible semejãça la muy entera y sanctissima vgẽ madre ỏl mesmo Jesu Maria. E castillo es dicho q̃lquiera torre q̃ estuuiere cercada ỏ muro que son dos cosas q̃ la vna se defiende cõ la otra: de manera q̃ los enemigos que la cercã o andã por defuera son bien atormẽtados y costreñidos. Pues a este castillo no sin causa la virgen Maria es cõparada. La la virginidad del coraçon y del cuerpo como muro y cerca no cõbatible: assi la cerco toda q̃ nũca algũa desmesurada cobdicia carnal pudiesse auer ẽtrada en ella/ni su carne fuesse de algũ feo pensamiẽto en algun tiẽpo corregida. E porq̃ quando la virginidad no puede ser ofẽdida ỏ los estimulos dela sẽsualidad luego la suele cõbatir soberuia: esta enla mesma virginidad la torre dela humildad q̃ toda presumció alança y despide. Assi que estas dos cosas assi el muro que es la vgi nidad como la torre q̃ es la humildad/la vna desde la otra se defienden/de forma que nũca en la virginidad muy humilde aya jamas estado ni vginidad soberuia/ni humildad contaminada: mas siempre permanecio enella virginidad humilde/y humildad virginal.

¶ Estas dos hermanas (como los sctos padres muy bien declararõ) dos vidas figuran enla santa yglesia. Martha es figura dela vida actiua/y Maria dela vida cõtemplatiua. Martha trabaja por dar al pobre socorro en su necessidad/y por le administrar todas las obras ỏ piedad/y maria reposa y vee como es muy suaue el señor. Martha se ocupa ẽlos negocios defuera/y Maria cõtempla los misterios inuisibles. E como la gloriosa reyna ỏl cielo Maria es singular madre de dios: assi los efetos y obras ỏstas dos vidas: delas q̃les son figura estas mugeres resplãdesciẽ enella en mas cõplida perfecion q̃ en persona desta vida: ca nũca en algũa persona/ni aun en todas las del mũdo assi obro Martha: ni tãtas cosas de caridad hizo como las hizo nra señora: y nũca tanto sedio ala contẽplaciõ su hermana Maria quãto se dio ella: ni en algũ tiempo ala vna o ala otra destas dos en tãta pfeciõ exercitaron las obras de caridad y piedad ni la cõtemplacion. Assi q̃ estas dos vidas figuradas eñstas dos hermanas como dicho es nũca alguna persona criada las obro cõ tãta perfecion con quãta las exercito y cumplio la preciosissima princesa dela gloria Ma

Selo spiritual.

Joã.xj.

Luc.xxiiij

Anselmus in quadã bomiliaꝑ ꝓpriõis.

¶ v.

ria. Mas veamos ya las obras desta Martha/y despues veremos la contemplacion desta Maria: y porq̃ mejor las veamos traygamos a comparacion que es lo que otros obran o obraron enla vida actiua enla edificacio y consolacio de los pobres segũ que se figura en Martha/y hallaremos que vnos rescibẽ o pudieron rescebir por huesped en su casa a qualquier pobre o necessitado: mas esta no recibio a q̃l quiera delos peregrinos mas al hijo de dios q̃ no tenia a donde reclinasse su cabeça: y no lo rescibio en casa de pobres paredes: mas en sus virginales entrañas. Otros visten y cubren aq̃l q̃er desnudo de vestidura mudable y corruptible hecha ó qualquier paño que se les acierta: mas esta sanctissima donzella visitio al soberano rey del cielo: el qual tomo enella mesma carne en vnidad de su eternal persona de tal ornamento q̃ para siempre permanecera incorrutible y no mudable. Otros dan de comer a q̃lquiera hanbriento o sediento de manjar y beuer material: mas esta no solamẽte mantuuo y harto a dios hecho hõbre menesteroso: mas aun crio lo con su leche muy sabrosa. E porque passemos y discurramos con breuedad todas aquellas seys obras de misericordia q̃ por muy despreciado que sea vno destos pequeñuelos al qual son administradas/dios nuestro señor cõfiessa q̃ a el mesmo fueron hechas/ consideremos q̃ esta señora no a q̃lquiera delos pequeñuelos abrigo y conorto: mas rescibio por huesped al hijo de dios soberano/al q̃l cubrio de carne: y quãdo lo vido en tierra rezien nascido y ó̃snudo lo emboluio cõ limpios paños: y ó̃spues quãdo lo vido hãbriento siempre le quito la hambre/y quando lo vido sediento o ganoso de mamar siẽpre le dio de aquella su dulce leche venida a sus pechos por influencia y operacio del cielo. E quando lo vido llorolo/o quando padescia alguna necessidad delas q̃ son aneras ala delicadez delos niños/o quãdo estaua reclinado en tierra no solamẽte lo visito: mas bañandolo cõ rayos ó su leche/y rociando lo con licor de suauidad: y abrigando lo conel huelgo saludable q̃ salia por su boca y de sus entrañas: y trayẽdo lo muchas vezes en braços lo consolo y pacifico: por q̃ con mucha razon se puede dezir por ella q̃ Martha con toda diligencia se esforçaua cerca del frequente misterio: esto es: en seruir con todo estudio al señor y en aparejarle cõsolacio. Y despues desto q̃ndo fue preso y crucificado: bien como a hombre desesperado puesto enla carcel dela cruz lo visito y acompaño: como es escripto que estaua cerca dela cruz ó̃l señor su madre. E assi parece como entre aquellas cosas estaua solicita y turbada: y no menos lo estaua quãdo huya con el a Egypto ó̃la cara de Herodes: y quãdo conoscia q̃ los Judios le ponian assechanças y le querian darla muerte. E finalmente se turbo mucho quãdo lo vido siendo tã sctõ ser preso/ser atado y açotado/ser escopido y despinas coronado/y ser escarnecido y abofeteado/ser crucificado y muerto y sepultado. Assi q̃ muy biẽ sepuede ó̃zir por ella. Martha Martha solicita y cuydadosa estas/y turbacio padeces cerca de muchas cosas. No duuda por cierto ninguno sino q̃ la bienauenturada virgẽ queria librar a su hijo de toda tribulacion y q̃ queria ser socorrida dela diuinidad: la qual ella cõfirmeza de fe creya estar ayũtada a su mesmo hijo por la theorica/q̃ es por la sabiduria y contẽplacion q̃ ella tenia/que es la parte de Maria. Y esto es ó̃lo que Martha se querellaua diziendo que su hermana la dexa administrar sola/y demãda con toda instãcia su ayuda y socorro. Enel mysterio esto abasta assaz y para dar conclusion ala parte de martha. Mas la parte de Maria q̃ se tiene y predica por parte mejor y mas excelente: que tan grande y de que calidad aya sido enla bienauenturada Reyna del cielo quien lo hablara con digna suficiencia: tal es como auemos dicho: y aun mucho mejor q̃ se puede dezir la parte de Martha enla bien-

Mat. viij.

Ioã. xix. c

Mat. ij. c

Luce. ij.

auenturada señora: la qual parte aũque del señor no es alabada no se sigue q̃ fue reprehendida. Pues qual es esta parte q̃ por muy buena la q̃so elegir Maria q̃ assi es loada q̃ afirma el señor que para siempre no sera quitada della? O quan grande copia dela suauidad de dios estaua enla sanctissima virgẽ quando el espiritu sancto sobreuino enella/ ⁊ la virtud del muy alto la socorrio y le presto refrigerio/ ⁊ concibio del mesmo spũ. Pues que cosa ay delos secretos del rey del cielo que no supiesse aquella en cuyas entrañas se escondia la sabiduria de dios/ y en cuyo vientre aparejaua ⁊ cõponia cuerpo para su deydad? Parece me por cierto que esta señora no solamẽte alos pies mas empar d̃la cabeça del señor se assentaua ⁊ oya ala palabra d̃la vida d̃la propria boca dela fuente dela vida. Esta es la que cõseruaua todas las palabras delos angeles/ delos pastores/ y las delos tres reyes de Oriente/ y las de su hijo poniendo las ⁊ trayendolas siempre ẽ su coraçõ. Ninguna persona gũsto como esta quan suaue es el señor. Ciertamente ella padecia muy sancto sobre salimiẽto delos licores ⁊ abundancia dela casa de dios: ⁊ del arroyo de su honestissimo deleyte era siempre satisfecha su sed. E no es de marauillar porque no solo cerca della: mas aun dẽtro enella estaua la fuẽte dela propria vida dela qual manaua tanta perfeciõ d̃la vna y dela otra vida actiua ⁊ cõtẽplatiua q̃ se ocupaua cerca d̃ muchas cosas como martha y se deleytaua cerca d̃ vna sola como maria/ aunq̃ vna sola es necessaria q̃ es la contemplacion de dios porque las muchas por tiempo son quitadas y se pierden y vna sola que es llamada vna permanece. Assi que con singularidad soberana nr̃a señora obro la parte de Martha/ ⁊ con gran excelencia quiso elegir la parte muy buena de Maria mas ya la parte de Martha le es quitada: porque no tiene cuydado de seruir a su hijo como a infante menesteroso pues q̃ todas las ordenes delos angeles lo siruen como a señor triũphante: Ya no estara triste huyendo cõel a Egypto de la cara de Herodes: porque el subio al cielo ⁊ herodes abaxo al abismo despedido para siẽpre dela gloria de su cara. Ya no sera turbada delos muchos tormẽtos ⁊ injurias que dieron a su hijo: porque ya todas las cosas son a el subjetas. Ya su hijo no sera delos sieruos de Pilato açotado ni muerto: porque el Apostol dize. Jesu christo se leuanto delos muertos ⁊ ya no puede morir/ ni la muerte se enseñoreara del para siempre. De donde paresce que la parte de Martha sera quitada de la santa virgen ⁊ por su bien: pues q̃ la parte de Maria resplandesce con soberana perfecion enella: la qual nũca le sera quitada: ca enxalçada esta sobre los coros d̃ los angeles: ⁊ alli donde esta en trono de gloria assentada fue complido su desseo en perdurables bienes. Vee a dios de cara a cara como el es/ goza se con su hijo para siempre. Esta es la parte muy buena que no le sera quitada: dela qual seamos particioneros por los merescimientos y ruegos della: por Jesu christo nuestro señor. Amen. Lo de suso es de Anselmo. E assi mesmo podemos dezir que essa bienauenturada reyna tomo la mejor parte assi enla gracia como enla glũa. Enla gracia la tomo por la soberana copia delas virtudes que enesta vida rescibio: porq̃ como dize sant Jeronymo. como enla comparacion de dios ningun hõbre ay bueno: assi en cõparacion dela madre del señor ninguna muger es hallada perfecta quãto quier q̃ sea aprouada enlas virtudes por persona muy excelente. E por esto cãta biẽ la yglesia della. Esta es aquella que en su comparacion ninguna fue semejante antes ni despues. Y ẽla gloria assi mesmo q̃so elegir la mejor parte ⁊ parte d̃ tal qualidad q̃ ninguna criatura esta enel cielo tan alta: porq̃ esta assentada cerca del trono dela majestad de dios: ca con mayor gloria que lengua de mortales puede dezir esta assentada como reyna sobre todos los coros d̃los an

Luce.j.

Luce.ij.

ps lxiiij.

j.cori.xv.

Hieron. ad paulã ⁊ eustochiũ

geles/ y esta parte muy buena nūca le sera q̄tada para siempre. Desta parte muy buena dize sant agustin hablādo cōella. A esta gl̄ia tan grande tu virgen gl̄iosa eres trayda en tā subido grado de honor q̄ no tienes sobre ti alguna cosa criada si no al soberano rey enlas partes y dones mas altos d̄ parayso/ y tu sola eres aq̄lla q̄ tracendiēdo tambiē la dignidad delos angeles eres sublimada hasta ser assentada en vn talamo en par d̄l soberano rey a dōde esse mesmo emp̄ador tu fijo puso la carne q̄ de ti tomo/ y alli puso a ti madre tuya singular d̄la q̄l tal p̄ncipe pudo nacer: ca no es por cierto cosa justa de creer estar tu en otro lugar q̄ en aquel proprio en q̄ esta el cuerpo hūano q̄ de ti se tomo

Augustinus in sermone assūptiōis virginis.

¶ vj. Seso moral.

¶ Pues fablādo agora segū seso moral este misterio d̄ marta y de maria se puede entēder del estado d̄los religiosos: de manera q̄ el castillo de martha sea la religiō ⁊ los muros los doctos p̄lados/ las cauas son la pobreza q̄ el d̄monio por poder tomar el castillo se esfuerça a hēchir de abūdācia d̄ riq̄zas: el agua q̄ lo cerca todo: es la fuēte de lagrimas: los bastimētos son las vigilias/ y el ayuno/ y la disciplina: cō las q̄les la carne se enmagrece: mas el aīa se esfuerça cōellas: y la torre es la cōtēplacion. Eneste castillo esta Martha conuiene saber: los oficiales q̄ son diligentes y se turbā cerca de muchas cosas. Y esta tābiē maria: por la q̄l se entiēdē los encerrados enla claustra assentados cerca de los pies del señor. A este castillo viene jesus quando alguno viene al monesterio por aposentarse: y entōces es el señor rescebido quando es alguno consolado en su nombre: assi que entōces entra christo en sus pobres enel castillo quando alguno entra enla religion. E vna muger por nōbre Martha lo recibe en su casa: conuiene saber/ la confession/ ⁊ significa que los oficiales deuen ser mansos ⁊ diligentes cerca d̄l recebimiēto d̄los huespedes. Y esta tenia vna hermana q̄ se llamaua Maria/ la qual no era señora ni era sierua: porque se entienda que los officiales enlos monesterios encerrados no han d̄ ser señores delos monjes: ⁊ por el contrario los monjes no han de mādar con presunciō/ ni como señores alos oficiales del monesterio mas como hermanos se hā d̄ auer todos: porq̄ vno solo es el maestro Xp̄o/ y vno es el padre de todos/ y vna es la regla: bien assi como verdadera madre. E dize mas q̄ Maria estaua assentada empar delos pies del señor. Enestas palabras se notifica el officio de los religiosos encerrados q̄ es estar assentados ⁊ callar y pensar/ y oyr al señor q̄ habla enla escritura y en sus coraçones. Mas dize que Martha se quexa diziēdo. Señor no tienes cuydado ni miras como mi hermana me dexa seruir sola: porq̄ se entienda q̄ los religiosos q̄ estā ocupados ē las cosas tēporales no deuē ser d̄los religiosos encerrados q̄ son ordenados p̄a la cōtēplaciō: mas deuē ser d̄ otros q̄ ay enlos monesterios establecidos p̄a la vida actiua/ ⁊ p̄a entender enlas necessidades piadosas d̄la sustētaciō humana: y estos se deuē q̄rellar a manera d̄ martha desseādo la paz ⁊ reposo dela cōtēplaciō/ huyēdo del ruydo y delos derramamiētos de los negocios d̄l mūdo. Porlo q̄l dize sāt bernardo. Bienauenturada es la casa/ y bienauēturada es la cōpañia adōde martha se quexa de Maria: porq̄ quexar se ⁊ auer embidia Maria de Martha: y el q̄ esta puesto para contēplaciō dessear el derramamiēto dela vida actiua y entēder con seglares: cosa es por cierto indigna ⁊ vituperable: porq̄ Maria es la q̄ tomo la mejor parte. E dize esto por los encerrados ⁊ contēplatiuos q̄ se ocupan enla cōtemplacion q̄ nunca sera quitada dellos: ca ninguno apela ni se va enel dia de oy para el que esta recogido y encerrado que quiere perseuerar y residir eñl encerramiento: mas biē se va para el q̄ quiere ser perlado. O quiere dezir que no sera quitada della: porque la vida actiua con la vida presente desfallesce: mas la contēplatiua crece despues deste mundo en mayor grado: ⁊ para siēpre permanesce.

bernardus in sermone assūptiōis.

¶ Siguese la oracion del auctor.

O Clementissimo señor jesu xp̃o que por nosotros veniste en Carne por la vniõ dela naturaleza diuina ⁊ humana: mueuan se las entrañas de tu misericordia sobre mi pecador indigno sieruo tuyo: obligado a eternal pena. E por la fe/merecimiẽtos ⁊ ruegos de aquella verdadera Marta q̃ te rescibio enel talamo de su vientre virginal: y de aquella Maria que cõseruo tus palabras trayẽdo las siempre en su coraçon: q̃ fue la clemẽtissima madre tuya: ven en mi coraçõ por el derramamiẽto de tu gr̃a: porq̃ ningũa cosa yo ame sino ati solo: e porq̃ no busque otro algũ bien q̃ tẽporal sea q̃ de ti me aparte/ni cobdicie algun mal q̃ me empezca: mas suplico te q̃ tu solo me seas esperãça muy segura ⁊ toda obra buena porq̃ enesta vida pueda en algũa manera començar a gustar del dulçor sin fastidio de tu cõsolacion perdurable. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo.lxij. dela muger samaritana segun que lo cuenta sant Juan enel capitulo.iiij. E cãta se el viernes despues del tercero domingo de quaresma. E contiene cinco parrafos segun que se siguẽ.

¶ El primero es del nõbre/⁊ assiento/⁊ disposiciõ d̃la ciudad d̃ Sichar: ⁊ d̃la fatiga q̃ el señor tuuo enla hora d̃ sexta cerca del pozo della: q̃ fue figura d̃la q̃ en aq̃lla mesma hora de sexta auia d̃ tener enla passiõ. E de algũos d̃fectos o passiones q̃ tomo dela naturaleza hũana. Y de como la samaritana nego el agua al señor.

¶ El segundo es dela enemistad q̃ auia ẽtre los judios y samaritanos: ⁊ dialago q̃ passo d̃ p̃gũtas y respuestas ẽtre xp̃o ⁊ la samaritana: y decomo essa muger vuo conocimiento dela sctidad d̃l saluador. E dela determinaciõ q̃ dio a sus p̃gũtas cerca del lugar dela or̃on: y d̃los sacrificios.

¶ El tercero es de como hallaron los dicipulos al señor ⁊ ala samaritana hablãdo y d̃ como d̃xo su cãtaro y se fue ala ciudad a euangelizar la scidad de xp̃o. Y de tres cosas a q̃ nos ꝓuoca xp̃o enla figura desta muger necessarias para ser saluos.

¶ El quarto es d̃ como la gẽte dela cibdad salio a hazer reuerẽcia al saluador: ⁊ d̃l grã fructo q̃ fizo eñllos: ⁊ d̃los mãjares q̃ le son mas amigables: y d̃lo q̃ significã los dos dias q̃ estuuo ẽtre los samaritãos

¶ El quinto es dela contemplacion que deuemos tener dela fatiga y soledad que el redemptor tenia cerca d̃ aquel pozo. Y del despojo/menosprecio ⁊ pobreza que tuuo en todas las cosas temporales: y de como comio alli en tierra como pobre cõ sus discipulos cerca del agua.

¶ Siguese el capitulo.lxij.

O Fuesse otra vez el Señor a Galilea/de la q̃l auia venido a Judea ⁊ auia por fuerça de passar por medio dela ꝓuincia de Samaria. E no yua cõ intẽciõ d̃ morar ẽtre los samaritanos: porq̃ no ꝑeciesse yr cõtra su doctrina: ca el auia ya dicho a sus apl̃es. Catad q̃ no vad̃s por la via q̃ va ala tierra delos gẽtiles. Y esto d̃zia porq̃ los samaritãos ẽ ꝑte erã gẽtiles: mas q̃so passar por la tr̃ra d̃ samaria por necessidad d̃la disposiciõ d̃ aq̃l camino: porq̃ samaria esta ẽ medio d̃ galilea ⁊ judea. Siguese eñl testo. Vino pues ala ciudad de samaria q̃ es llamada sichar cerca d̃l eredamiẽto q̃ dio jacob a su hijo joseph. Esta cibdad era d̃la regiõ d̃ samaria q̃ sellamaua sichẽ ẽ otro tp̃o: y d̃spues por el corrõpimiẽto d̃l vocablo fue dicha sichar: mas agora sellama neapol̃: y esta a q̃tro millas d̃la cibdad q̃ en aq̃l tiẽpo se llamaua samaria ⁊ agora se llama Sebaste: d̃la q̃l es agora nõbrada toda la ꝓuincia samaria: ⁊ ay d̃sde sichẽ a jerusalẽ. xiij leguas cõtra la ꝑte d̃ aq̃lon. E segũ es dicho eñl geñsi: viniẽdo jacob d̃ mesopotamia cõpro vn cãpo d̃ emor p̃ncipe d̃la cibdad d̃ sichen ⁊ moro algun tp̃o cerca desta cibdad: mas como por la violẽcia ⁊ injuria d̃la v̄ginidad d̃ Dina su fija fueron

¶.j.

Math.x.

Gẽ.xxxiij

geñ.xxxliij matados los moradores della de los hijos de jacob sus hermanos: quedo la tierra en possession del patriarca/y despues quando se quiso morir dexo el señorio de aquel lugar a Joseph su hijo: mas andando el tiepo boluio a poder delos Samaritanos. Sigueſe enel texto. **Y estaua alli vna fuente q̃ se llamaua fuẽte ỏ Jacob q̃ era vn pozo** no leros ỏla puerta de a cibdad queestaua ala parte del medio dia que Jacob auia cauado quando moraua alli y quedo sele siempre por nombre el pozo de Jacob: mas por los acaeſcimientos que aqui se dirá fue llamado despues el pozo dela Samaritana/sobre el qual fue edificada vna yglesia a manera ỏ cruz/en cuyo medio esta aquel pozo: y ala parte yzq̃erda se muestra oy dia el solar dõde moraua Jacob y el heredamiento que dio a su hijo. Y segun dize sant Augustin este pozo es llamado fuente: porque todo pozo es fuente/como quiera que toda fuente no es pozo. La fuẽte se dize a donde siempre mana el agua de tierra: y si mana enlo llano della tiene nõbre de fuente: mas si mana enel profundo llama se pozo: y no se muda ni se pierde el nombre de fuente por razon del manar mas eneste lugar este nombre fuente por pozo se toma. Sigueſe enel texto. **Y el saluador llego alli muy fatigado del camino**: enlo qual se mostraua bien la verdad de su naturaleza humana. **E assentauase sobre la fuente** de muy cansado: y tambien por la disposicion que tenia el lugar para holgar y para enseñar y aun por dar alguna holgança al cuerpo: ca muy claro es que se assento por la necessidad del trabajo segun dize sant grisostomo. Y cerca de aq̃lla fuente auia lugar muy proprio para su doctrina: porque el es la fuente del agua dela sabiduria dela gracia y dela vida: assi que tambien se assentaua alli porque tenia auctoridad ỏ enseñar como porque era doctor soberano: **Y era quasi hora de sexta** y esto se dize para mostrar la causa legitima de su fatiga: porque por gran tiempo y por tierra aspera y guiosa auia trabajado en andar a pie: ca no tenia bestia alguna. Mas del calço y a pie andaua. Es de notar que esta fatiga de Christo enla hora de sexta fue señal de la fatiga q̃ auia de tener en su passion enla mesma hora de sexta. E mira como el saluador es fatigado segũ la carne/por la fortaleza del qual somos criados: y como es fatigado aquel pozel qual los fatigados rescibẽ recreacion: y es fatigado aquel q̃ si desampara/no ay fuerte que no tenga fatiga/y si torna sobre nosotros la presencia de su fauor/luego somos fauorescidos con nueuo esfuerço. Rescibio el señor todas las cosas de flaqueza q̃ son ꝓprias de la condicio hũana excepto pecado y ygnorãcia pa librar nos del pecado y dela ceguedad ỏla ygnorancia que es madre de todos los yerros. E q̃so tomar las otras passiones y penalidades ỏ nuestra penosa flaq̃za por conortar como experimentador de nras enfermedades a nosotros enfermos: porque como nos crio por su fortaleza: assi su ẽfermedad nos redimiesse: y aun no solamente tomo la naturaleza humana: mas aun los ỏfectos aneros a ella/los q̃les cõuino que tomasse. Onde como las penas sean exercicio ỏla virtud perfecta y testimonio ỏla naturaleza passible: y mediãte ellas no pueda ser fengida la carne que tomo. De aqui es que rescibio en si mesmo las penalidades assi corporales como espirituales que tienen acatamiento en comun a nra condicion y propriedad humana/como son hãbre y sed en absencia del mãtenimiento/triste za: y temor enpresencia del daño q̃ de su ꝓpriedad empece: como son calor/y frio y cansancio/y ortas passiones ỏ pena desta manera: mas no tomo todos los defectos corporales/como son diuersas ẽfermedades feas/ni todos los espirituales: como son pecados y ygnorãcia como ya es dicho/ni rebeldia dela carne contra el espiritu. Y queriendo christo nuestro señor mostrar la verdad de la naturaleza humana permitia q̃ ella mesma hiziese

Augustin⁹ lug ioanẽ tracta xy. — xxxviij.dist tin.in decretis.

Chrisost. lup ioãnẽ homi.xxx — Micolaus de lira sup joã.iiij

r padeciesse las cosas que pertenescen al hombre: y queriendo tábien mostrar en si mesmo la verdad dela naturaleza diuina obraua a tiẽpos marauillas que a solo dios pertenescen. Onde quando retraya del cuerpo la influencia dela virtud ó su deydad auia hambre r padescia fatiga: mas quãdo soltaua o comunicaua su virtud diuina al cuerpo no auia hãbre aunq̃ no comia ni se fatigaua con los trabajos. Sigueſe enel testo. **E los discipulos auiã ydo ala ciudad a comprar de comer.** Al qui muestra el euangelista: segũ dize sant Chrisostomo: la humildad de Jesu rpo en q̃dar en aq̃l cãpo solo como los discipulos lo dexarõ: r aq̃llo permitio el glorioso pncipe por habituar a sus apostoles a huyr ó toda soberuia. Deue se assi mesmo notar la pobreza r abstinẽcia del señor q̃ alli curaua poco delos manjares q̃ ninguna cosa de comer traya consigo. Sigueſe enel testo.

Chrisost. in homil.

E vino vna muger de samaria a sacar agua que era dela prouincia assi llamada dela mesma cibdad de Sychen/ q̃ en aquel tiẽpo era cabeça principal ó todas las ciudades delos Samaritanos. y segun la letra venia por agua alli por falta q̃ tenia della: mas segũ mysterio venia por el defecto ó la gracia ó dios y de la espiritual doctrina q̃ era peor que carecer de agua material: entre la q̃l r christo vuo grã dialogo de razones por las muchas hablas y preguntas y respuestas q̃ tuuierõ. **Pues dixole el señor. muger dame ó beuer.** Eneſta agua q̃ le demãdaua significaua q̃ tenia sed ó su fe/ y que tenia sed natural: y desseaua beuer agua por la fatiga del camino: r aun significaua que tenia sed dela salud del hombre por su grande amor. E la muger mirando lo con bien no table consideracion/ y conosciendo que enlas haldas del palio era Ysraelita y del tribu ó Juda. **Dixole. Como me demãdas tu: q̃ yo te ó a beuer como seas delos hijos ó ysrael r yo sea muger Samaritana: porq̃ biẽ sabes tu q̃ los varones de Judea no participã ni se comunicã con los Samaritanos:** y esto dixo por que por el habito q̃ traya conosscio que no era Samaritano/ mas algun varon religioso de Judea: porq̃ assi como eran los Ysraelitas distinctos delas otras naciones en hõrrar a dios y enla corporal circũcisiõ: assi eran apartados en la vestidura: ca los hijos de ysrael teniã faldas enla ropa: por las quales se conosciã ẽtre los Gentiles. Assi q̃ razõ es q̃ tu por el habito seas conosscido ser christiano: entendiẽdo por el habito la mesura y tẽplança de los mãjares y delos edificios: y q̃ por tales vtudes como estas seas conocido por clerigo o por religioso. Mas ay q̃ al tiẽpo de agora a penas son conocidos q̃les sõ clerigos ni legos: r aun alas vezes no se conocen los rpianos entre los infieles.

¶ **Deue se aqui saber/ q̃** trasportados los diez tribus de ysrael y lleuados captiuos luego el rey delos Assirios embio a Judea hõbres naturales r proprios de Assiria q̃ tenian natural enemistad alos Judios para que morassen enel reyno de aquellos diez tribus que estauã enla tierra de Samaria: y el señor embioles leones que los tragauan. E visto el estrago que el rey del cielo hazia cõ aquellos leones enla gente aduenediza delos Gentiles q̃ ocupauan la tierra delos Hebreos el rey delos Assirios auido sobre esto cõsejo embio vno delos sacerdotes q̃ auia leuado captiuos para q̃ estuuiesse en Samaria r mostrasse el culto diuino r las cerimonias r sacrificios del rey de Ysrael alos que auia el embiado alla: r assi mostrados por el consejo de aquel sacerdote Ysraelita rescibieron por el miedo delas bestias fieras que los comian los cinco libros de Moysen: y el libro de Josue su discipulo. y las ordenaciones legitimas dela tierra: mas no rescibieron los libros delos profetas. E de aqui es q̃ se circũcidauan/ mas no dexauan ỗ todo la ydolatria: porque cõ la ley adorauã tambien los ydolos: r assi en parte erã gẽtiles y en parte judios: y llamauãse ṕmero cineos

Nicolaus de lira sup josũ. iiij.

por vn rio assi nõbrado q̃ esta colateral ⁊ cercano ala tierra dellos: mas entonces ya se llamauã Samaritanos: porque estauan puestos entre los Judios ⁊ los gentiles. Pues a estos aborresciã en abominable manera los Judios guardando se de sus manjares ⁊ vasos: y llamauan los engañadores ⁊ forcejadores muy malos porq̃ tenian robada por fuerça la heredad del patriarca Jacob su padre/ de cuyo nombre son tãbien los Samaritanos llamados Jacobitas: ⁊ comoquiera que alos judios era mãdado q̃ no hiziessẽ confederaciõ o amistades cõ las naciones de los gentiles/ aborresciã en especial y tenian por abominables ⁊ por d̃scomulgados alos samaritanos: assi porq̃ auian ocupado en parte sus tierras: como porq̃ en la edificaciõ del tẽplo y dela cibdad les auian hecho muchos daños y agrauios / ⁊ aun porq̃ adorauan ydolos: ⁊ porq̃ orauã ⁊ adorauã enel mõte de Garizin ⁊ no enel templo de Jerusalem. Siguese en el testo. E respondio el señor ⁊ dixole O si supiesses el dõ d̃ dios q̃ es la gracia del spũ sctõ: enla q̃l se dã todos los otros dones. E quien es el q̃ te dize dame a beuer ⁊ como es tã poderoso ⁊ tã aparejado para dar esta gr̃a a todos los que fiel y deuotamente la demandan tu poruẽtura demandarias q̃ te lo diesse ⁊ darte ya el agua biua. E dize poruentura porq̃ assi esta en mano d̃l libre aluedrio el demãdar/ como en mano de dios el dar. E dize demãdarias q̃ te lo diesse: porq̃ se entienda q̃ la gracia d̃ dios no se da segũ ley comũ alos q̃ son ya de crescida edad ⁊ alũbrados de razõ sin que la ꝓpria voluntad se mueua a socorrerse a Dios. E dize luego dar te ya el agua biua entẽdiẽdo por agua biua la gr̃a del espũ sancto q̃ da refrigerio cõtra todo el ardor d̃los desordenados d̃sseos ⁊ cõtra todo mouimiẽto d̃la carne: ⁊ porque por la grã deuocion humedece y enternece toda la seq̃dad del coraçon. E dize se agua biua la gr̃a del espũ sancto a semejança del agua material: ca alli son dichas aguas biuas adonde las aguas no se apartã del principio o d̃la vena de sus manaderos: porque aguas muertas son las q̃ se recogen enlas lagunas/ algibes o cisternas: mas la gracia del espũ santo conel mesmo espiritu sancto esta siempre junta y del mana sin quebrarse el hilo de la influencia corriẽte: ca la gr̃a nũca esta enel anima racional si el espũ sancto por especial infusiõ de amor no p̃side enella. E porque esta muger estaua acostumbrada alas cosas materiales y delas espũalos no alcãçaua noticia entẽdio q̃ la palabra de jesu xp̃o significaua agua corporal E porende se sigue enel testo. E dixole la muger. Señor tu no tienes cõ que sacar agua y el pozo esta muy alto: pues de dõde tienes agua biua. E q̃so dezir tãto enestas palabras: como si dixera. Tu no me puedes dar agua biua deste pozo: porq̃ no tienes vasija para la sacar y el pozo es assi ꝓfundo q̃ no la puedes cõ tu mano alcãçar: pues de dõde tienes agua biua? ca cierto es q̃ tu no me la puedes dar si por miraglosa potencia no me la diesses: lo q̃l no parece possible: porq̃ entõces tu serias mayor que el patriarca Jacob: lo qual no es assi: y esto es lo q̃ enel testo se sigue. Poruentura eres tu mayor q̃ nr̃o padre jacob: el qual nos dio este pozo y se cõtento de su agua porq̃nto el mesmo lo labro: como es dicho: lo qual no hiziera si pudiera auer agua biua por su volũtad d̃ otra ꝑte Y beuio d̃l y se siruierõ d̃l todos sus hijos ⁊ sus ganados. E mirãdo el saluador q̃ esta muger estaua engañada cerca desta agua desengañola: mostrando q̃ no hablaua de agua material: mas de agua spũal: y esto es lo q̃ enel mesmo testo se sigue. E respõdio el señor ⁊ dixole. Todo aq̃l q̃ beue desta agua material d̃ tu pozo dela q̃l tu entiẽdes aura sed otra vez: porq̃ no amata la sed sino a ratos: mas el q̃ beuiere del agua que yo le dare que es agua sancta dela gracia del espiritu sancto no aura sed para siempre. Cõtrario pa-

Nicolaus de lira sup joã.

resce a esto aquello q̃ es escripto enel ecle
siastico: adõde el spũ sancto dize en nom-
bre del agua d̃la gracia y dela sabiduria
Ecclesias. xxiiij. Los que me beuieren aun auran sed. E
Nicolaus de lira sup joã. iiij. a esto se responde q̃ la sed se toma en tres
maneras. Segũ la primera se toma por
desseo de otra cosa no auida: ⁊ assi toda
cosa temporal auida/mas sed engendra
que quita: porque acresciẽta cobdicia de
auer otras d̃ nueuo. Y segũ esto el agua
corporal: porque no tiene virtud de har-
tar la sed sino fasta determinado tiempo
conuiene que se beua otra tanta para mi
tigar la sed que de nueuo sucede: ⁊ assi ces
sa la hartura y refrigerio de la cõsolaciõ
que dio el agua quãdo mato la sed pues
que tras la hartura acidental que dio ela
gua material subcede otra sed no menos
necessitada de remedio q̃ fue la primera.
Enla segunda manera se toma sed por el
desseo del mesmo biẽ auido para posseer
lo en mas perfecta possesion: ⁊ assi los q̃
tienen enesta vida a dios por gracia hã
sed de tenerlo como lo posseẽ los sanctos
enla gl̃ia: y enesta manera habla el eccle-
siastico ẽ su auctoridad. Enla tercera ma
nera se toma sed por vna cosa q̃ nũca da
fastidio ni hartura/que es por algũ bien
que siempre da deleyte ⁊ nunca enoja/⁊
por cosa q̃ tanto quanto mas se possee y
mas se trata tanto mas da deleyte ⁊ tan
to mas la abraça el que la gusta ⁊ la tie-
ne: y desta manera los sanctos que eñl cie
lo son bienauenturados dize la escriptu-
ra que tienen mas sed de dios: porque a-
quella suauidad de su gloria posseyendo
se se gusta: ⁊ gustando se perdurablemen-
te ⁊ sin hartura algũa se dessea/⁊ desseã-
do se se cũple ⁊ pacifica ⁊ da contẽtamiẽ-
to al coraçõ en infinita abastãça cerca de
Psal. xlij. quanto puede dessearse. Esta sed tenia el
profeta Dauid q̃ndo dixo. Como des-
sea el cieruo las fuentes delas aguas: assi
dessea mi aĩa ati dios: ⁊ por esto mi ania
vuo sed d̃ ti dios fuẽte biua. Pues q̃ndo
aqui dize xp̃o: el q̃ beuiere desta agua no
aura sed para siẽpre: entiẽde se dela sed se
gun la primera manera ya dicha por ra-
zon que el q̃ tiene la gracia d̃ dios tiene a
dios: y porq̃ no dessea cosa q̃ ya no tenga:
mas solamente lo dessea tener cõ mas per
fecta influẽcia y seguridad d̃la q̃ tiene. E
porẽde se sigue enel testo. Mas el agua
q̃ yo le dare sera fecha enel fuẽte de
agua manante en vida ꝑdurable. E
la razõ d̃sto es porq̃ el espũ sctõ mora eñl
aĩa por gr̃a: el q̃l es nascimiẽto manade-
ro ⁊ pricipio d̃la mesma gr̃a ⁊ haze al hõ
bre saltar ⁊ sobir hasta la vida eterna: ca
cosa natural es q̃ el agua tanto puede so-
bir q̃nto puede abaxar. E porende como
el agua d̃la gr̃a d̃ solo dios se diriua ⁊ vie
ne a nosotros como d̃ ꝓprio p̃ncipio: assi
por la mesma gr̃a es el anima leuãtada ⁊
sobida hasta la celsitud dela gl̃ia eterna:
⁊ por essa mesma gr̃a es hecha parcione-
ra d̃la diuina naturaleza. Onde sant Pe ij. petri. j.
dro dize. Grãdes y preciosos dones dio
a vosotros el señor: porq̃ seays hechos
por ellos parcioneros d̃la naturaleza di
uina. Siguese enel testo. E dixole la
muger. Señor dame esta agua. Y es-
to dezia porq̃ aũq̃ no entendiesse por en-
tero las palabras de Jesu xp̃o oyendo q̃
era tã buena ⁊ v̄tuosa esta agua demãdo
la. Y puso luego el Euangelista la causa
que tenia para q̃ la demandasse diziẽdo.
Dame la señor/porque no aya mas
sed: y porq̃ no venga aca a sacar la a bra
ços: esto es: porq̃ sea librada d̃l ardor d̃la
sed: y d̃l trabajo d̃l venir/⁊ dela sacar: ⁊ d̃
la lleuar. E porq̃ esta muger aun no po-
dia entẽder las palabras d̃ jesu xp̃o ꝓce-
de agora cõella por manera de miraglo:
lo p̃mero por reuelaciõ d̃ vn secreto q̃ le re
uelo: lo segũdo determinãdo le vna dub-
da q̃ ella ⁊ los d̃ su linaje teniã. El secreto
es q̃ la muger ẽ secreto era amãcebada ⁊
tenia la vn varõ adultero casado: el q̃l pẽ
sauã y creyã todos los moradores y vezi
nos de aq̃l lugar ser su marido: y en dezir
le xp̃o este secreto se le mostro ser sabidor
d̃los pecados escõdidos. Y por esto le di
xo luego: Anda ⁊ llama me a tu va-
rõ ⁊ vẽte luego ꝑa mi: no le dixo esto
porq̃ traxese al varõ a su p̃sẽcia mas porq̃

por la respuesta dlla la pudiesse mejor reprehender y arguyr reuelando el secreto de su deshonestidad: por lo qual se sigue. **Respondio la muger y dixo. Señor no tengo varon:** conuiene saber legitimo. **E dixole el señor** declarando el dicho della. **Bien dexiste que no tego varõ q̃ cinco varones has tenido legitimos: y el q̃ agora tienes no es tuyo:** segũ verdad: y porẽde en lo q̃ agora hablas verdad has dicho. E q̃so tanto dezir como si le dixera. Lo q̃ otras vezes fegiste diziendo q̃ este hombre era tu ppio y legitimo marido mentira fue. Pues como hablãdo esta muger cõel saluador conociesse en el tantas señales d̃ magestad y de sabiduria: y que auia conocido auer ella tenido cico legitimos varones y que era manceba dl sexto q̃ tenia / como quiera que no lo sabian los vezinos de aquel lugar: dize el euangelista q̃ le dixo la muger. **Señor veo q̃ pphęta eres tu / y veolo por la reuelacion del secreto de mi vida q̃ me descubriste.** E q̃so dezir en esto tãto como si dixera segun dize sant Crisostomo. En esto que me has descubierto mi secreto / te has mostrado ser pphęta. E como esto vido la muger conuertiose a pedirle q̃ le dixesse su parecer cerca de vna dubda que entre los Judios y Samaritanos andaua q̃ es: qual fuesse el ppio y deuido lugar pa la oracion: ca los Judios dezian q̃ deuian orar en vn lugar: y los Samaritanos dezian que en otro. Y esto hizo la bienauenturada muger preguntando y diziendo. **Señor nros padres adorarõ eñste monte: y vosotros dezis q̃ Jerusalẽ es el ppio lugar adonde se deue hazer la adoracion: dime q̃ es lo q̃ te parece:** Y esto dezia porq̃ los judios afirmauan ser ppio lugar pa orar y sacrificar a dios Jerusalem: y el templo edificado de Salomõ en el mõte Moriano: por lo q̃l se tenia por mejores que los Samaritanos. E por el cõtrario los Samaritanos defendian q̃ el monte de Garizin q̃ estaua assentado cerca dela fuẽte ya dicha ó Sichar a la mano derecha era el proprio lugar para adorar al señor y para la oracion: en el q̃l sus padres los patriarcas adorarõ y otros despues dllos: ca antes dela edificacion dl tẽplo los Judios acostũbraron a sacrificar y adorar en los mõtes. Y por esto es d̃ creer q̃ Jacob y sus fijos hizierõ su morada cerca de aq̃l lugar y q̃ hizierõ sus oraciones y sacrificios en aq̃l mõte de Garizin: adõde esta aun vn tẽplo d̃ Jupiter hecho hospital para peregrinos. dl q̃l es dicho en el segũdo libro delos Machabeos segũ parece claro al q̃ lo quisiere mirar. Pues por razon dela celebridad que los Samaritanos hazia ẽneste mõte se armauã de vanagloria cõtra los Judios: porq̃ aquel monte aun era lugar fauorescido y honrrado. Ellamauã los Samaritanos alos padres dl testamento viejo sus padres: porq̃ auian rescebido los cinco libros de Moysen: y en parte y en algũa manera erã Judios. Mas es d̃ saber q̃ mas ppio lugar era Jerusalẽ pa el culto diuino: por q̃ era elegido por el señor dlos señores dios para que fuesse lugar d̃ sacrificio y de oracion. Siguese en el testo. **E dixole el señor Muger creeme q̃ viene ya la hora quãdo ni eneste mõte ni en Jerusalẽ adorareys al padre: ca vosotros adorays lo q̃ no sabeys: y nosotros adoramos lo q̃ sabemos: Ca la salud dlos judios es:** mas **viene la hora y agora es q̃ndo los verdaderos adoradores adorarã al padre en spũ y verdad. Ca el padre dsta manera busca y quiere q̃ seã los q̃ lo han de adorar: porq̃ dios espũ es: y todos los q̃ lo adorã necesario es que lo adorẽ en espiritu y en verdad.** Estas cosas respõdio el señor por dar a entender a esta muger ser ya venido el tiẽpo dela publicacion del euangelio quãdo ni en jerusalẽ adorarã los hõbres: ca ya cesarõ las ceremonias delos judios / ni menos adorarã en aq̃l mõte d̃ garizin: porq̃ tãbien cesso la ydolatria delos gentiles. Sigueſſe en el testo. **Mas cree que los**

Chrisost. sup mat.

iij. reg. vij

verdaderos adoradores adoraran al padre en espũ y en verdad porq̃ dios spũ es. E dize q̃ adorará al padre: porq̃ la adoració d̃la ley no era adoració de padre clemẽtissimo/mas d̃ señor aspero ⁊ justiciero: mas nosotros adoramos como hijos por amor: ⁊ aq̃llos adorauan como sieruos por temor. E dize que dios es espiritu: porq̃ se entiẽda que en la adoracion de dios que se haze enla ley d̃ gr̃a se destruyẽ las cerimonias figurales ⁊ carnales dela ley delos Judios. E dize que lo adoren en verdad/porq̃ sepamos que por esta palabra se desecha el error y falsedad dela ydolatria que estaua enlos sacrificios delos gentiles: porq̃ lo vno ⁊ lo otro fue quitado por Jesu xp̃o: ca desde el tiẽpo dela predicació de xp̃o nr̃o señor vuo principio la predicacion d̃l euãgelio por la q̃l entro el verdadero culto ⁊ honrra diuinal: ⁊ delos Judios y delos Gentiles fue hecho vn pueblo xp̃iano. Pues luego como la sombra dela ley fue quitada luego la luz dela ṽdad dela fe resplandecio: ⁊ parecio por las palabras del redẽptor no estar dios en lugares materiales: mas q̃ estaua ⁊ moraua en los espũales y enlos puros coraçones. E quiso tãto dezir como si dixesse. No fauorezco ni tengo en mas vn lugar que otro para ser dios adorado tan solamente en espũ y en verdad: esto es en feruor de espũ y por solo amor y caridad q̃ procede del espiritu. E ha se de adorar teniẽdo los q̃ lo adoraren como lo tienẽ acatamiẽto alas cosas que tienen ṽdadero ser ⁊ alos bienes eternos. O que lo hã de adorar en espiritu y en verdad: porq̃ se deue adorar cõ las entrañas del coraçõ ⁊ por adoracion espiritual y en verdad de fe y de verdadero conoscimiento. E ninguno piense q̃ es mejor la oració por el lugar corporal en que se haze: mas es mejor por el fauor del sancto d̃sseo cõ que se ofrece: E dize q̃ lo adoraran en espũ/porq̃ dios es espiritu: porque se entienda q̃ como dios sea espiritu ⁊ no cuerpo q̃ solamente busca espiritual lugar en que sea adorado que es el coraçon limpio y d̃uoto ⁊ no material lugar monte o tẽplo en q̃ ayan de orar: ca el lugar corporal no es dela necessidad ni dela sustancia dela oracion: mas el proprio templo della es el espũ puro enel qual le supliquen ⁊ formen sus oraciones y le pidan los eternos bienes y no los vanos ⁊ trãsitorios: el q̃l como esta en toda parte: en todo lugar puede ⁊ q̃ere ser adorado. Por lo qual dize Dauid. Bendize anima mia al señor en todo lugar d̃ su dominacion y señorio. Opiniõ era delos Samaritanos q̃ dios se comprehendia y encrerraua en lugar corporal: y que enel lugar q̃ assi se encerraua cõuenia adorar a su diuina magestad: contra los quales dize aq̃ el saluador q̃ los verdaderos adoradores no deuen adorar ni adorã a dios como a señor en particular lugar retraydo ⁊ cõcluso: mas que espiritualmente lo adoran. Y porq̃ todas las verdades fuerõ reueladas alos Hebreos en figuras y en sombra d̃ cosas materiales dize que los verdaderos adoradores no adorarã en figura mas en ṽdad. Y porque dios es espiritu/espirituales adoradores req̃ere y porq̃ es ṽdad verdaderos los quiere. Por lo qual dize sant Augusti. Andauas abuscar mõte por uentura para orar porque mas cerca de dios te hallasses/y esse mesmo soberano p̃ncipio q̃ mora enlas alturas alos hũildes se acerca/pues luego desciende porq̃ subas: porq̃ como dize el propheta: el q̃ humildad verdadera tiene diuersos grados de enxalçamiento halla dẽtro en su coraçon hũillando se enel ꝓfundo valle delas lagrimas. E si quieres orar enel templo ora dentro d̃ ti mesmo: mas assi ora q̃ primero seas por tu buena disposicion tẽplo de dios: ca tẽplo eres segun el Apostol dize: donde el espiritu sancto mora: ⁊ assi paresce quan bien enseño christo a esta muger la razõ del ṽdadero culto diuino que auia de ser muy ayna publicado en todo el mundo: ca los ydolos delas gentes: y las cerimonias delos Judios se auian de conuertir y trasmudar eñl seruicio d̃ vn solo christo

Psal. cij.

Augustin⁹ sup̃ Ioan. tracta. xv

j. cori. iij.

y dios verdadero en todo el espiritual misterio de nueua ley. Sigueſe enel teſto. **Y dixole la muger. Bien ſe que viene ya el merias que es dicho chriſto y quando viniere el nos declarara todas las coſas.** Eſto dezia porq̃ auia opinio ẽtre los judios y los ſamaritanos q̃ en la venida del ſaluador ſerian enſeñados pfectamẽte de todo lo q̃ pteneſce ala ſaluacio. Y porẽde eſta muger no entẽdiendo biẽ las palabras del ſeñor dize q̃ ella y otros hã de ſer deſtas coſas enſeñados en la venida del redemptor: y por eſto dize: biẽ ſe q̃ el merias viene: el q̃l ſe llama chriſto. Como ſi dixeſſe. Biẽ ſe que muy preſto ha de venir: porq̃ como dicho es los Samaritanos recibierõ los cinco libros de Moyſẽ: y enel geneſi que es el primero dellos ſe da ſeñal dela venida de jeſu xpo y eſta es la trãſlacio y quitamiento del reyno delos Judios adonde dize. No ſera quitado el cetro y corona del reyno de Juda ni principe que ſea de ſu linage haſta que venga el rey q̃ ha de ſer embiado: y ellos veyan ſer eſto conplido en tiempo ỏl rey Herodes que no era del linaje de juda: mas antes era gentil delatierra y dumea/debaxo del qual naſcio chriſto: y por eſto era entre ellos fama comũ que Jeſu chriſto auia de venir muy ayna o q̃ era venido: y por eſto hablaua deſta manera eſta ſanta Samaritana: ca por la fama comun tenian certidumbre dela venida del ſeñor. Y dixo/el qual es dicho chriſto: que quiere dezir vngido: porque ſe entiẽda q̃ chriſto auia de ſer rey y ſacerdote: y eſtas dos dignidades erã recebidas por vnciõ ỏ olio ſanto para eſto proueydo. Pues mirando el ſeñor la deuocion deſta muger/determino ỏ ſe le reuelar y ỏſcobrir diziẽdo. **Yo ſoy el qual hablo contigo.** Como ſi le dixera mas claramente. Agora es ya tiempo que la verdad ſe declare: y bienauenturada eres tu q̃ con tanta familiaridad me podiſte ver/conoſcer/y oyr.

Gen. xlix.

C iij.

Y como llegaron los diſcipulos con las coſas q̃ trayan cõpradas para comer: **marauillauã ſe por ver que hablaua con muger:** mas ninguno le dixo q̃ quieres o que le preguntas/o porq̃ hablas cõella. Deue ſe notar q̃ no ſe marauillauã por alguã mala ſoſpecha q̃ del tuuieſſen: mas porq̃ tal y tan grande doctor y ſeñor dela redõdez dela tierra tuuo por bien de hablar a vna ſola muger pobrezilla y de pfeſion y linaje ỏlos q̃ adorauã ydolos: y no ſe marauillauan porq̃ hablaua con muger: porq̃ algũas vezes acoſtũbraua hablar conellas y algũ tiempo las traya religioſamente en ſu compañia: mas marauillauãſe de ſu infinita clemencia en ver q̃ enſeñaua a vna ſola muger eſtrangera y de enemiga nacio y ydolatra y ſeruidora delos ydolos/no ſabiendo el myſterio ſegun el qual era figura ỏ la yglesia aduenidera delos gentiles que eſſe meſmo ſeñor buſcaua: el qual vino a buſcar y a ſaluar los q̃ auian pereſcido.

Chriſ. ſup. ioã. i homil. xxxij.

Onde ſant Criſoſtomo dize. Marauillauanſe los diſcipulos dela ſobrada mãſedumbre de Jeſu xpo y de ſu humildad muy eſtremada: ca ſiẽdo el tã eſclarecido vuo por biẽ de hablar con tãta familiaridad ala pobre y ſamaritana. **E nigũo ỏ llos le dixo/que quieres/o q̃ le preguntas/o porq̃ hablas conella** ſabiendo q̃ ſu habla no era vana ni ſin pucho aun que eſtos no lo alcançaſſen: lo q̃l parece bien claro por el efecto ſiguiente. Sigueſe enel teſto. **E de ſamparo luego la muger ſu ydria o vaſija en q̃ auia de leuar el ãgua y fueſſe ala cibdad y dixo alos cibdadanos della Andad aca y vereys vn hombre q̃ me ha dicho todas las coſas q̃ fize. Porventura es el xpo?** Y eſto fizo ella alũbrada y enſeñada ya ỏl ſaluador conferuor y deſſeo q̃ tenia de publicar las coſas grãdes q̃ del auia oydo y por mouer y cõbidar alos dela ciubdad a q̃ ſalieſſẽ a ver hõbre tan marauilloſo q̃ ſabia los ſecretos ỏl coraçõ: enlo q̃l pareſce bien la ỏuocio q̃ auia ya cõcebido del/pues q̃ no curando ſe ya ỏl agua neceſſaria para la vida corporal/corrio a denunciar ſer de

mayor necessidad el agua dela sabiduria para la vida espũal no curando del prouecho material por la salud del anima en lo qual seguia ya el exẽplo delos apostoles: los quales desamparadas todas las cosas siguierõ al señor. Pues deprẽdan aqui los que han de euangelizar a dexar primero el cuydado ⁊ la carga d̃l siglo q̃ se entremetan enel misterio y predicaciõ del euangelio. E sant Crisostomo dize.

Chrisost. sup ioãnẽ homelia.

Como los apostoles enel punto que fueron llamados dexaron las redes: assi esta muger desamparo la ydria o cantaro / y antes que a su noticia venga la perfeciõ euangelical haze ya obras de euãgelista y no llama a solo vn hombre: mas o toda vna ciudad entera. E sant augustin dize.

Augustin⁹ sup joan. tracta.xv.

Conuenible cosa era por cierto q̃ creyẽdo esta muger a xpo renunciasse las pendencias del siglo / y q̃ enla ydria o vasija desamparada d̃l agua mostrasse auer ya desamparado dẽtro en su coraçon la cobdicia delos bienes seglares. Pues biẽ se puede d̃zir q̃ esta catholica creyẽte aparto de si todo apetito ⁊ transitorio desseo: y q̃ con gran feruor se acelero a predicar la verdad. Deprendan pues della los q̃ q̃eren euangelizar y desamparen y echẽ la ydria d̃ tierra que es la cobdicia delas cosas terrenales dentro enel pozo / antes que saquen por la boca los mysterios de la fe para alumbrar los creyentes. Item paresce la deuocion desta muger: porque no vuo verguẽça de manifestar la torpedad d̃ su vida passada por traer a sus naturales ⁊ ciudadanos ala predicacion de Jesu christo. Por lo qual dize sant Crisostomo.

Chrisost. sup Joã. homelia. xxxiij.

No vuo verguença esta muger de dezir su pecado en publico: porque se entienda que el anima quãdo fuere abrasada del huego diuino a ninguna cosa de las que son enla tierra tiene de alli adelãte amor ni acatamiento: ni mira a gloria ni a verguença: mas solamẽte se rige por aquella sola flama d̃l celestial amor que la tiene enardecida. E dezia la bẽdita muger: poruẽtura es el xpo? Como si dixera. Ciertamente segũ parece por sus obras no puede ser otro: porq̃ mas parece dios que hombre: ca solo dios es el que conosce los pensamientos ⁊ los secretos delos hombres. Es aqui de notar que xpo atraxo a esta muger y a nosotros enella a tres fieles. El primero amenospreciar el amor del mundo q̃ndo dixo arriba: todo aquel que beuiere desta agua material aura sed otra vez aunq̃ por algun rato la quite: ca el amor delas cosas mũdanales como es el amor delas riquezas / deleytes y honras no amata la sed dellas: mas antes la acresciẽta. Por lo q̃l es dicho enlos prouerbios.

Prouerbio.xx.

Dos hijos tiene la sanguisuela que siẽpre dizen / daca daca. Esta sanguisuela es madre dela soberuia que es causa ⁊ comienço de todos los malos ⁊ tiene dos hijas q̃ son la cobdicia delos bienes del mundo y el d̃leyte dela carne: ca el soberuio no cobdicia las hõrras d̃l siglo solas: mas aun roba los bienes agenos ⁊ biue por la mayor parte segũ la carne. E quanto sean estas cosas peligrosas ⁊ sin fructo / enla muerte de Alexaudre parece el qual como fuesse señor de todo el mundo y lleno de riquezas ⁊ dado a mugeres y despues de su vida estuuiessen sus huessos en vn bacin de oro ayuntaron se alli ciertos philosophos / y queriendo el vno dellos mostrar auer sido vano su señorio dixo. Ayer no bastaua a este todo el mundo ⁊ oy esta contento con pequeña sepoltura. E q̃riendo otro mostrar ser cosa de vanidad ayuntar oro ⁊ plata dixo. Ayer ayuntaua este tesoros de Oro / ⁊ oy haze el Oro tesoros del. E queriendo otro mostrar ser cosa de peligro criar el cuerpo en vicios carnales dixo. Este recreaua ayer su cuerpo en diuersos deleytes: ⁊ oy selo comẽ los gusanos. El segũdo fin a q̃ christo prouocaua a esta muger y a nosotros enella fue a dessear el amor de dios q̃ndo dixo. Todo aq̃l que beuiere d̃l agua que yo le dare que es la influẽcia dela gr̃a d̃l espiritu sancto no aura sed para siempre ca el amor del espiritu sancto amata el d̃sordenado apetito ⁊ amor d̃las riquezas delos deleytes y d̃las hõras. Onde sant

augustin' sup Joan. tracta. xv

Augustin dize. El que beuiere del rio de parayso ól qual sola vna gota es mayor q̃ el mar oceano tẽga se por verdad q̃ en el tal toda la sed deste mũdo q̃dara muerta ól todo. Deste rio de parayso auia gustado algũa gota sant Pablo q̃ndo luego se amato enel toda su soberuia pues q̃ ó lobo muy feroz se mudo en cordero mãso. Sola vna gota óste rio gusto sant matheo y luego se amato enel toda su auaricia: de forma q̃ el que vsaua de rapina en los cambios cobdicioso se conuertio en contemplar las marauillas del cielo: y el que primero tomaua lo ageno: cóesta gota menosprecio lo proprio. Sola vna gota deste rio auia puado maria Magdalena y luego amato enella todo el huego y la sed delos deleytes carnales: de manera q̃ la que era enla vida como negra corneja se conuertio en blanca paloma. Lo tercero a q̃ atraya rpo a esta muger & a nosotros enella fue combidarnos a su conoscimiento: & assi parece porque de grado en grado la leuanto a noticia de si mesmo: ca primero dixo q̃ era hõrrador de vn dios diziendole que era del linaje de Juda y dela profession de los Hebreos: esto fue gran cosa: y despues le dixo q̃ era propheta: y esto fue mayor alũbramiento/ y al fin dixo & creyo ser el rpo: y fue esto grã diffinima cõfession de su fe. E por esto se da a entender q̃ deuemos poco a poco subir del conoscimiento delas cosas baxas ala noticia delas mayores. Este grado es significado enel euãgelio de sant marcos a dõde se dize. La tierra de su ꝓprio grado fructifica primero yerua & luego espiga y despues fruto lleno enla espiga q̃ es segũ la glosa/ temor: penitẽcia: & caridad Lo ꝑmero ptenece alos q̃ comiẽçã la virtud o la religió. Lo segũdo alos que van aprouechando enella. Lo tercero alos q̃ ya son pfectos & puados. Desto tienes muchos notables escriptos eñl ꝓceso ó adelãte despues ól capitulo q̃ se sigue en la parabola que habla dela cizania.

War. illj. c

Glosa sup marcũ.

¶ Siguese enel testo. E salierõ los hõbres de aq̃lla ciudad y venian a el por oyr en presencia su doctrina: enlo q̃l se da a entẽder que si queremos yr a christo conuiene que salgamos dela ciudad/ que es que dexemos el amor dela carne y delos parientes y dela tierra. Entre tãto rogauanle los discipulos diziẽdo le. Maestro come. Y esto fue antes que la muger se partiesse de alli a predicar alos dela ciudad: y q̃ los Samaritanos viniessen a el: porque lo veyã fatigado del camino & auian ya traydo alguna cosa de comer: porq̃ ya era hora: & aun el lugar era muy aparejado y el tiẽpo para ello por estar como estauã cerca de aq̃lla fuente y en ausencia delos otros. E auida ocasion del manjar corporal començo de hablar ól manjar espiritual que es de la cõuersion ólos Samaritanos que por su predicacion fueron a el encorporados: por lo qual dixo. Yo tengo vn manjar para comer q̃ vosotros no sabeys. Como si diresse. Yo tẽgo por la ordenacion de mi padre de encorporar en mi el mãjar que no sabeys q̃ es la cõuersion de los gentiles: la qual me deleyta mas que lo que me traeys ó comer. Onde Theophilo dize. La saluacion de los hombres dize que es este manjar mostrando quanto deseo tiene de nuestra salud: porque como a nosotros es cosa deleytable el comer/ assi es a el cosa muy deleytable nuestra saluacion. Digan pues esto los perlados dela yglesia a exemplo del señor quando les ofrecen tãtos presentes & cosas desta manera. Yo tengo vn manjar pa comer q̃ vosotros no sabeys/ & menospreciẽ los dones q̃ les dan: porque ciegan los ojos del coraçõ. Sigue se enel testo: E dixo les. Mi verdadero manjar es hazer la volũtad del padre que me embio para acabar su obra. Como si diresse. En esto consiste mi refecion & mi firmeza & sustentacion/ que no curando ól la recreacion corporal por la salud dela carne haga la voluntad del que me embio. En lo qual sigue assi mismo el exemplo delos apostoles que desamparadas todas las cosas lo siguie

Theoph. sup Joan.

¶ tiij.

ron:como si diresse. Esto hago porq̃ se q̃ la obra q̃ mi padre quiere q̃ haga es la redẽpcion ⁊ conuersion de los hõbres:el q̃l quiere q̃ sean todos saluos ⁊ q̃ vengan a su conoscimiẽto:⁊ su voluntad es q̃ creamos en su hijo:mas la obra del padre es la piadosa prouidencia q̃ tiene de nr̃a redempciõ. Assi q̃ el mãjar/ ⁊ el beuer/ ⁊ la refeció deleytable ó Jesu xpo no es otra por cierto sino nuestra fe ⁊ nuestra salud la qual el buscaua cõ gran desseo:porq̃ segun es escripto. Sus õleytes y recreaciones son estar conlos hijos õlos hombres Pues entonces ofrecemos a dios espũal manjar quando por la gracia suya santissima q̃ primero mueue nuestro desseo le demandamos nr̃a saluacion/ ⁊ dezimos. Señor sea hecha tu voluntad enla tierra como es fecha enel cielo. Segũ dize Origenes. Todo hõbre q̃ bien obra deue endereçar su intencion ala honrra de dios ⁊ al prouecho õl prorimo:porq̃ el fin de todo mãdamiento como el apostol dize/ es la caridad q̃ cõtiene el amor de dios ⁊ de los hombres. E assi quãdo algun biẽ hazemos por dios/ el fin del mandamiento es dios:mas si lo hazemos por el biẽ del prorimo entõces el fin del mãdamiẽto es el mesmo. Assi parece q̃ hazer xpo la volũtad õl padre enseñando las gẽtes a creer enel:⁊ haze la obra del padre manifestãdo el misterio õela ẽcarnaciõ hasta q̃ por su passion ⁊ por los otros sus trabajos ⁊ sudores le de cabo ⁊ perfectamẽte lo cumpla. Y q̃ sea ya llegado el tiẽpo para hazer esto/ muestra lo agora diziẽdo. **Porventura no dezis vosotros q̃ de aq̃ a q̃tro meses verna la mies ⁊ estara de segar:** Segũ enla hystoria escolastica se dize:bien parece q̃ esto acaecio en ynuierno ⁊ enel mes de Enero:ca en aquella caliẽte prouincia son las miesses muy tempranas/ ⁊ parece ser alli porq̃ ẽla fiesta de pentecostes se ofrescian las primicias delos nueuos panes. E quiso tanto dezir como si direra. Aunq̃ el tiempo õla mies corporal no este tan cerca ya el tiempo dela mies espiritual esta enla mano.

E dize se mies material el coger delos panes. Y a semejança desto se llama aqui mies espiritual la congregacion õlos hõbres para la fe por la qual somos ayuntados enlas trores del señor q̃ son la iglesia q̃ es mies espiritual:por lo qual se sigue. **Alçad vuestros ojos spirituales ⁊ mirad las tierras/ como está dispuestas para el fructo dela fe/ ⁊ como están ya blancas/ ⁊ bien curadas:q̃ es q̃ están vestidas de blancura de deuociõ/ ⁊ secas para poderse segar.** Esto dezia por los samaritanos q̃ venian a el. E nõbra los panes o miesses blancas ⁊ dispuestas para las segar:porq̃ estauã aparejados para creer. Sigueſe enel testo. **Y de aq̃lla ciudad/ q̃ era dicha Sichẽ/ muchos delos samaritanos creyeron en el por la palabra de la muger que dio testimonio del/ diziendo que le dixo todas las cosas que ella auia hecho/ ⁊ aun las que eran secretas õl coraçon. Pues como los Samaritanos oyda la fama ó Christo/ viniessen a el rogaronle que se q̃dasse alli/ ⁊ que dose conellos dos dias.** E prõcuraron esto por ser mas enseñados ⁊ firmes enla fe:enlo qual parescе bien la deuociõ que le tenian pues que recebida la fe desseauan ser mas informados por su doctrina para su confirmacion: ⁊ por todo esto se arguye ⁊ conosce biẽ la dureza õlos judios que en todo hizieron lo contrario.

E sant Crisostomo dize. Bien parece segun esto que por solo el testimonio de la muger creyeron los samaritanos pues q̃ no auiendo visto otra alguna señal salieron dela ciudad rogãdo al mesmo saluador que se quedasse conellos:mas los judios auiendo visto tãtas marauillas trabajaron todo q̃nto pudierõ por lo echar de toda su tierra. E no solamente permanescieron eneste crimen: mas aun vistas tantas señales de admiracion siẽpre que daron duros ⁊ no corregidos: mas estos sin auer visto señal ni marauilla alguna mostraron tener fe muy grande enel. E satisfaziendo Christo ala petició dellos

Lxxxv. Prouerbio. vj.

Origenes sup joan.

1. ad timo. j. cap.

exo. xxxiij

Chrisost. sup ioañẽ homela xxx. iij.

que era honesta y deuota: y porq̃ siempre satisfaze alos deuotos en su oracion que dose alli cõellos por espacio de dos dias. E fueron no mas de dos por significar en ellos los dos mãdamiẽtos dela caridad/ enlos quales principalmente informo a los creyẽtes: mas el tercero dia q̃ es figura del dia dela gloria no quedo alli: por significar q̃ los Samaritanos no erã aun ydoneos para ella. E assi agora cada dia la muger q̃ es figura dela yglesia annuncia y predica a Jesu xpo alos q̃ son de fuera de su gremio y vienen al mesmo señor por fama y creen enel y esse mesmo redemptor christo se queda conellos mediante la caridad dos dias: esto es/ dãdo les dos mandamientos de amor q̃ son el amor ó dios y ól prorimo/ en los quales consiste la ley y los prophetas. Pues roguemos le tãbien que se quede con nosotros estos dos dias: porq̃ alomenos nos enseñe los dos mandamiẽtos dela caridad/ y amar y tener la fe delos dos testamentos. Siguese eñl testo. Y muchos mas creyeron/ de aquellos samaritanos/ por las palabras del mismo señor/ delos que primero auian creydo por el testimonio dela muger: porque las tenian como palabras de vida y en mas estimacion y reuerencia que las palabras dela Muger porque nunca hombre hablo en tal manera. Y dezian ala muger. Ya no creemos enel por sola tu habla/ la qual es ninguna en comparacion delo q̃ auemos visto y veemos. E hablauan assi en persona: porque como quiera que por la doctrina del enseñador sea el hombre induzido y prouocado a creer/ no ay duda sino que las virtudes y doctrina de la fe principalmẽte y de su propriedad en sola la verdad y virtud diuina se esfuerça para fortificar se el christiano en aquello q̃ cree y para lo certificar: y dixeron mas los Samaritanos ala muger. La causa porque creemos en el/ mas es por el mismo que por tus palabras: por que a el auemos ya oydo grandes cosas: y sabemos que este es el verdadero saluador del mundo. Como si dixeran. Nosotros auemos oydo assi por las orejas de fuera como por los oydos ó dẽtro tales palabras de sabiduria de su boca propria q̃ creemos que es verdadero dios y hombre y sabemos cõ toda firmeza q̃ el solo es y no otro el verdadero xpo y esto creemos enteramente: porque enla fe siempre ay mayor certidũbre para arrimarse toda el anima y para dar consentimiento ala verdad que se cree que ay firmeza enla verdad que se sabe por sciẽcia natural. E porq̃ no basta creer solamẽte los misterios de dios conel coraçon: mas es necessario confessar la fe dellos cõ la boca/ por solo esto confessaron se manifiesto su fe diziẽdo. Este es por excelencia singular el saluador saludable del mundo por general influencia.

Mat. xxij.

joã. vij. c.

¶ Pues contẽpla bien agora enel señor como andando camino no vsa de caualle rias ni ó bestias en que ande ni de carros en que vaya: mas a pie y descalço andaua por no ser graue y costoso alos huespedes que lo acogian/ y como va fatigado andãdo passo a passo/ y como se pone sobre el pozo a reposar. Esto que dize que estaua fatigado del camino se nos da exẽplo de no huyr del trabajo por la saluacion delos otros/ y se nos da exemplo de pobreza porq̃ predicaua y estaua assentado: como muchas vezes acaesce: cerca ól pozo sobre tierra desnuda a manera de vnos pobres que ay no conocidos enlas tierras agenas. E segun sant Crisostomo dize. Tanto quiso el euãgelista dezir como si dixera. No estaua el señor assentado en trono de realeza ni en estrado de blãdos corines: mas estaua sobre su cobdo cerca del pozo los braços sobre la piedra y parte ól cuerpo en tierra/ y no enseño este lugar: mas otras muchas vezes recibio fatiga y toda su vida fue en pobreza y trabajo: segũ aquello que el psalmista dize hablando en su persona. Pobre soy y siẽpre me vi en trabajos desde mi niñez. Y sant Crisostomo dize. Llegando xpo a Samaria y aborreciendo la vi-

¶ v.

Chrisost. sup Joã. homelia. xxx.

ps. lxxxvj.

da blanda ⁊ viciosa / ⁊ siguiendo la muy estrecha ⁊ trabajosa: no q̃so vsar de mulas para su camino / ni de otra caualleria de llano ni de presto andar: mas assi caminaua con pena ⁊ dificultad que siẽpre recibio del camino fatiga por mostrar en esto y en todo lugar ser su vida exemplar ⁊ sancta: y que no demãdaua para su sostenimiento recreaciones superfluas: y q̃ no auia menester muchas cosas: ⁊ assi de re el que de tal manera nos enagenemos delas demasias q̃ aun muchas delas cosas necessarias despidamos ⁊ cortemos de nr̃o vso: por lo q̃l dezia. Las raposas tienen cueuas ⁊ las aues del cielo nidos mas el fijo ỏla v̊gen no tiene adõde recline su cabeça: ⁊ por esto muchas vezes se aptaua por mõtes ⁊ andaua enlos desiertos de dia y de noche. Deue se cõsiderar que los discipulos no trayã en aquel dia vituallas: mas quãdo se acercaua la hora del comer fueron alas cõprar a la tierra de sus enemigos los Samaritanos. Por lo qual dize sant Crisostomo. De manifiesto conoscemos aqui nosolo el esfuerço del señor cerca delos camimos ser fuerte: mas aun el menosprecio que tenia en lleuar de comer: ca sus discipulos nolle uauan prouisiones grandes ni sumptuosos manjares: mas solamẽte lleuauan alguna vez algunos panezillos asperos y de pobre sostenimiẽto / y aun otras vezes no lleuauã nada. Y esto mostro otro euãgelista quando el señor les hablaua dela leuadura delos phariseos adonde dize q̃ los discipulos pensaron que dezia aquello porq̃ no trayan panes algunos para dar de comer al mismo señor sin que lo recibiessen delos phariseos. E tambiẽ da el mesmo euangelista a entender que ninguna cosa lleuauã de comer christo ni sus apostolos por los caminos quando escriue q̃ auiendo hãbre el y ellos cortauan espigas y desgranãdo las comiã dellas como pobres. Y esto mesmo se dio a entender quando dize otro euangelista que vino el señor auiendo hambre a una higuera ⁊ no hallo enella fruto alguno que pudiesse comer. Pues en todas estas cosas ninguna otra salud nos enseña el redemptor del mũdo sino menospreciar el vientre y que no tengamos estudio para que sea satisfecho de diuersos manjares y de seruicios delicados. Pues mira los bien eneste lugar como no traen ningũa cosa de mantenimiento: ⁊ sin impedimento ỏ sto mira como no fuerõ solicitos delo conprar desde el comiẽço del dia / mas fueron lo a buscar tarde ⁊ fuera del tiempo ⁊ a tal hora quando ya todos suelẽ comer cõprando aun entonces comida bien pobre y mesurada. Ciertamẽte no parecen aquellos sctõs ⁊ diuinos varones a nosotros que luego enla hora que nos leuãtamos dela cama entẽdemos enlo q̃ auemos de comer / llamamos alos cozineros ⁊ alos reposteros de mesas para escodriñar cõellos con gran diligencia esta materia: y despues dela prouidẽcia de aquellas cosas dignas ỏ todo oluido luego entẽdemos en otras que assi mesmo son de nuestro corporal interese / poniendo primero por obra las cosas del siglo que las espirituales / y todas aquellas que por impedimento ⁊ torpedad era necessario tener por vanas y demasiadas / aquellas honrramos abraçando las como si fuessen bienes muy necessarios: de donde parece que muchas cosas andan rebueltas ⁊ cõfusas ⁊ puestas en alto como de buena razon deuen estar enel profundo: y aq̃llas estan enlo baxo y en reprochẽ que auian de estar en soberana estimaciõ ⁊ cõuernia que uuiesse contrario vso cerca de la desordenacion destas cosas / haziendo gran cuenta de todas las cosas espirituales: y despues que las uuieremos complido podemos sin gran culpa entender en las temporales. Lo desuso es de Crisostomo. Pues por lo que dicho es parece biẽ q̃ christo nuestro rey anduuo a pie hasta no poder se mudar de cansado / y anduuo sin dineros hasta padescer hambre ⁊ sin seruidores ⁊ pompas hasta administrar ⁊ seruir alos pobres. maria assi mesmo como no de sdeña fablar cõ vna estrã

Chrisost. sup ioãnẽ homelia xxx.

Mat. viij.

Chrisost sup Joan homelia. xxx.

Mat. viij.

Mat. xij.

Luce. vij.

Mat. xxi. Mar. xj. c

gera ⁊ menospreciada muger/ mostrãdo ser grande su humildad y que no menosprecia las personas de baxa suerte: porq̃ las tales alas vezes toman mejor los secretos ⁊ la doctrina dela salud que los ricos ⁊ nobles. Item mira quan intento ⁊ diligẽte era enel estudio spiritual que tenia de saluar las animas. Ca aunque ya era tiempo de comer quiso dilatar la comida por ocuparse enla predicaciõ: ⁊ assi dexo d̃ tomar la refeciõ d̃l cuerpo no queriẽdo comer hasta que vuiesse predicado a todos los que vinieron a el dela ciudad aunq̃ era hora de sexta/ y estuuiesse bien fatigado del camino queriendo primero entender enla conuersion delos Samaritanos ⁊ obrar antes las cosas del espiritu que las del cuerpo: quãtoquier que tenia necessidad de comer: enlo qual dãdo nos exemplo de hazer esto mesmo: ẽseño por palabra ⁊ por obra quanto deue ser solicito el predicador del euangelio aprocurar la saluacion delos hõbres ⁊ quanto deue por este solo fin posponer todo otro negocio/ y que el hombre d̃ue ser mas diligente cerca dela salud espiritual desu proximo que de su ꝓpria necessidad corporal. Contempla tãbien como se assienta aquel principe de toda criatura fatigado ⁊ hambriento en tierra desnuda no sobre algun coxin ni cosa de blandura/ ⁊ como come con hambre ⁊ con gana con sus discipl̃os como otro pobre d̃l pueblo comun/ ⁊ como no se va para la ciudad a grãdes aposentamiẽtos como nos ymos nosotros miserables: ca no se lee entõces q̃ aya entrado enla ciudad por no yr contra lo que el auia mandado a sus discipulos quãdo les dixo. Catad que no entra reys enlas ciudades delos samaritanos E no creas tu q̃ sola esta vez el señor humilde ⁊ amador dela pobreza comio en tierra: mas muchas otras q̃ndo yua por el mũdo comia enel suelo fuera delas ciudades ⁊ villas cerca de algun rio o fuente: ⁊ por mucho que estuuiesse fatigado ⁊ aflito no comia mãjares preciosos ni guisados cõ estudio: no diuersos ni curiosos ni en vasos de polida lauor ni costosos: ni beuia delicados vinos/ mas agua pura de aquella fuente o de algun rio el que fecũda ⁊ haze frutificar las viñas/ y comia pan solo como pobre assentado sobre la tierra el que da de comer a toda criatura Assi que compadesce te del pues que lo vees fatigado ⁊ assi humillado ⁊ menesteroso de sustẽtaciõ corporal ⁊ vsar destas cosas aun con grande abstinencia como las vsan otros d̃l pueblo. Onde sant agustin dize. Auo hambre el q̃ a todos mantiene/ vuo sed el que es fuẽte delas aguas biuas q̃ p̃sta refrigerio ⁊ hartura a los sedientos ⁊ halla se fatigado del camino el que nos hizo carrera para el cielo.

Mat.x.e.

augustin⁹ sup joan.

¶ Siguese la oracion del auctor.

Clementissimo señor Jesu christo/ rico de todos los bienes/ y dador dellos de gran magnificencia/ otorga a mi aflito ⁊ fatigado enel camino desta vida peregrina el mantenimiẽto que mas me cumple: porque sea sostenido suauemente de ti: y tu o muy abundosa fuente dela vida y de todas las gracias haz q̃ mi coraçon padezca abastança de tu deleyte: porque tenga oluido d̃ todas estas cosas transitorias. O pan biuo que nunca desfallesces da me este manjar espiritual porque pueda hazer tu voluntad en todas las cosas: ⁊ que date comigo dos dias: porque alomenos me hagas amar ⁊ guardar los dos mãdamientos dela caridad: y la fe delos dos testamentos: porque enel tercero dia que sera dela gloria merezca para siempre quedar me cõtigo enla gloria perdurable. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo sessenta y tres d̃l hijo del regulo q̃ el señor sano: segun q̃ lo pone sant Juan enel capitulo quarto. E cãta se en la dominica que es en numero veynte d̃s pues de pentecostes. El qual contiene quatro parraphos segun q̃ se siguen.

¶ El primero es d̃la q̃lidad que era este rey pequeñuelo/ y q̃ entres maneras era

llamado regulo y q̃ fue gẽtil y d̃l fallecia enla fe. Y q̃ la bondad d̃l señor deshizo su defecto ⁊ sano a su hijo. Y q̃ por domar la soberuia d̃ vnos ⁊ por enxalçar la humildad de otros fue xp̃o en persona al sieruo de Cẽturio y no a este hijo del rey.

¶ El segũdo es q̃ enla fe ay diuersos grados. Y de como es virtud que puede crescer ⁊ mẽguar y q̃ de grado en grado cresce. Y que ay tres maneras de vida q̃ son contrarias a tres maneras de muerte. Y el hijo d̃l regulo es figura del linaje humano: y de vna moralidad dela ora septima en q̃ sano: y de otra moralidad cerca del hijo sobre el regulo del coraçon.

¶ El tercero es d̃l significado dela hora septima: y q̃ las siete horas sõ siete cosas que se requieren enla penitẽcia. Y que la abũdancia delas cosas tẽporales es causa dela ẽfermedad del anima. Y que alos pecadores mas los deue afligir el temor quando ningun mal les perturba su prosperidad que otra cosa de aduersidades.

¶ El quarto es q̃ ꝓpriamẽte es el pecado figurado enla fiebre. Y q̃ el temor ⁊ la cobdicia son causa de todos los pecados. Y de dos penas q̃ respõden enel infierno a estas dos causas. Y d̃ siete maneras de fiebres q̃ correspõden a siete maneras d̃ pecado. Y q̃ dos cosas hazẽ ver el anima la presencia de xp̃o spiritual/ que son alegria sin tristeza/ ⁊ salud sin enfermedad.

¶.j. ¶ Siguese el capitulo.lxiij.

Luego d̃spues de aq̃llos dos dias q̃ el Señor estuuo cõlos ciudadanos de samaria partio se de alli/ cõfirmados ya los samaritanos ẽla fe: y fuesse a galilea a dõde se auia criado: por lo q̃l es figurado q̃ enel fin del siglo cõfirmadas las gẽtes enla fe y enla verdad: tornara xp̃o a conuertir alos judios a su santa fe. Pues dize agora el euãgelista. E vino otra vez ala villa de Cana de gelilea/ adõde auia fecho del agua vino/ delãte d̃ sus discipulos. Y estaua alli vn Rey pequeñuelo cuyo hijo estaua ala muerte en Capharnao/ ⁊ como este oyesse que el señor venia d̃ judea pa Galilea fuesse para el a Cana a donde sabia que estaua: ⁊ rogauale que descẽdiesse a Capharnao que estaua en baxo en respecto del lugar de Cana/ adõde Christo estaua/ y que sanasse a su hijo/ al qual mucho amaua suplicando le que en presencia viniesse a Capharnao alo sanar/ como si no pudiera sanar lo sin estar presente. Segun dize Theophilo. Este regulo se acerto enel miraglo delas bodas quando Christo mudo el agua en vino: y entonces creyo enel: comoquiera que no conoscio d̃l todo el misterio d̃ su diuinidad. Mas es de notar que Regulo es dicho en muchas maneras: segun la primera regulo se llama el que es pequeño rey ⁊ p̃side en pequeño reyno. y d̃sta manera no se toma aqui: ca en aquel tiempo no auia rey en Judea: porque los romanos queriendo quebrantar la soberuia delos Israelitas quitaron les la dignidad ⁊ cetro Real: diuidiendo el reydo de Judea en quatro tetrarchias que es nombre Griego: q̃ quiere dezir en quatro principados o gouernaciones/ segun que arriba es dicho quando se trato del reyno de Herodes. Esto hizieron por proueer q̃ no fuessen rebeldes al imperio Romano. Enla segunda manera es dicho regulo: segũ dize sant Crisostomo: alguno que sea de linaje real quando es todo real en su persona ⁊ tiene deudo muy ꝓpinquo cõel rey: mas enesta manera no se toma aqui. En la tercera manera se toma Regulo como q̃ndo alguno es oficial de reyes enla presidencia del consejo real/ o como quando es puesto por el rey para gouernar el reyno con todo su poder cõplido como es el visorey: y desta manera se toma aqui: ca este regulo era oficial del emperador establescido pa la guarda de Galilea. E por esto residia y estaua en Capharnao que era cabeça y metropolitana ciudad de toda aquella tierra. O puede se dezir q̃ por uentura era este regulo alguno d̃la casa

Joan.iiij.

Theoph. sup Joan. Joã.ij.c.

Chrisost. sup Joã. homelia. xxx.iiij.

de Herodes Tetrarcha que resplandesçia con alguna dignidad de principado. Assi que este pequeño rey/oydos los miraglos de Jesu christo: espero que podia alcançar del la salud de su hijo/ & creyo q̃ lo podia sanar por lo qual busco la salud de su mano/mas dudo enla fe: porque requeriendo & solicitando su presencia corporal penso que no lo podia sanar sino con su venida/y con que llegasse a el con su sancta mano/y no creyo estar en todo lugar presente: como lo creyo Centurio que dixo. Señor yo no soy digno que tu entres debaxo de mi tejado: mas solamẽte lo manda/y por tu palabra sanara mi moço. Pues conosciendo el Saluador el coraçõ del Regulo no tener la confiãça que deuia: reprehendiolo como a hõbre tibio enla fe: diziendo. Si no vieredes primero señales/que son maravillas comunes/& prodigios/que son miraglos mayores que son sin semejãça alguna ó otros passados: & tales que no se ayan visto ni oydo de su manera/nunca creereys. Por prodigio se entiende todo miraglo apartado de toda semejança y demostracion: ca las marauillas y señales a solos los infieles sedan para cõfirmacion dela doctrina: no alos catolicos & fieles que dan credito & consentimiẽto alas sanctas escripturas. E no reprehendio Christo a este regulo porque pidio la salud de su hijo: mas del defecto ó la fe: mas porque traya su peticiõ fundada en gran deuocion boluio a suplicar de nueuo/diziendo Señor desciende antes que se muera mi hijo E mirando el señor esta deuocion aunque era ó efectuosa de fe q̃so oyr lo: & quedandose enla villa de Cana assi por su fe medio llena: como por mostrar que no estaua de ninguna gte del cielo ni ó la tierra absente: mas q̃ esta su presencia diuina en todo lugar: quiso lo sanar & sano con solo su mandamiento & palabra estando absente: porq̃ el padre creyesse mas la virtud del sanador diziẽdo. Anda ve q̃ tu hijo biue. Y esto hizo porque no quiso yr segũ corporal presencia a Capharnao/ por q̃tar del regulo la falsa opinion/por la q̃l pensaua que no lo podia sanar sino estando presente. E quiso tãto dezir como si le dixera. Uete que tu hijo es biuo & restituydo a salud perfecta dela puerta ó la muerte: porq̃ ya se empeçaua a morir. Sigue se enel testo. E creyo el hõbre ala palabra de jesu. La la fe se requiere para alcançar el beneficio ó dios. E yua se a ver a su hijo sano como el señor le dixo. E yua se sin el saluador christo creyendo q̃ en toda parte estaua su diuina & poderosa virtud para curar. Pues bien parece que ya començaua el regulo a creer q̃ con sola su palabra podia rpo sanar a todos y q̃ es verdadero dios/y que esta en todo lugar p̃sente/lo q̃l arriba no creya. Aqui parece como pa nuestra informaciõ dio lugar a aquel rey soberuio que se fuesse solo & no quiso yr cõel a sanar su hijo/& cõcedio lo que nego a este al humil de centurio a cuya casa fue a curar su sieruo. Onde sant Gregorio dize. Que cosa es que el regulo ruega que vẽga el señor a su casa a curar su hijo y escuso se de yr & prometio de ya curar al sieruo de centurio sin ser cõbidado a que fuesse: & assi es: ca no tuuo por bien de visitar al hijo del rey por presencia corporal/& quiso remediar al sieruo de cẽturio ofreciendo se alo curar dẽtro en su casa. Que diferencia es esta sino que se reprime y abaxa por este exẽplo nuestra soberuia: porque no honramos enlos hõbres la naturaleza segũ la qual son hechos a la ymagen de dios/mas delas honras y delas riquezas hazemos cuenta/y quando estimamos y tememos las cosas defuera cerca ó l estado dellos: entõces menospreciamos los bienes interiores q̃ son mas de amar/& quãdo miramos a solo el disfauor & menospreciodelo q̃ por defuera paresce enlos cuerpos/teniendo por esto alos prorimos en menos acatamiento: entõces es cierto q̃ menospreciamos la preciosidad q̃ tienen y lo q̃ de parte dela ymagen de dios son. E nuestro redẽptor por enseñar q̃ las co

Mat. viij.

Gregorius in homil. xxviij. super Joan.

sas que el hõbre tiene por altas aquellas pertenece alos santos tener en menosprecio/y que las que son baras y de poco valor enel acatamiento humano aquellas ó uen tener por mas principales los justos no q̃so yr al hijo del regulo:y estuuo apareiado para yr al sieruo de centurio. Assi que bien reprehendida esta aquí nuestra soberuia: la qual no quiere honrar alos hombres/porque son hombres:mas haze solamẽte cuenta dellos quãdo los vee guarnecidos de hõras y ó riquezas accidentales. Lo de suso es de sant Gregorio. Pues luego segun esto razon es q̃ no miremos las cosas defuera que cerca de los hombres parescen estimables:mas q̃ consideremos lo q̃ de parte ól anima y lo que enlos ojos de dios valen y merecen: ca muchos ay que menospreciando ẽlos hombres lo q̃ son segun su naturaleza espiritual buscã para sí mesmos gloria de otra parte. Onde sant Crisostomo dize. Muchos son hallados agora que parescen a Nabuchodonosor: porque como el entonces tuuo cuydado de reuerenciar aquella estatua y ymagen de metales diuersos oluidando el su propria dignidad personal y adorãdo la vanidad ólla figura:assi acaesce agora a muchos: porque vnos piensan ser mejores enla vestidura preciosa:y otros por los cauallos y carros:y otros por la grãdeza de sus casas/ y otros por la hermosura delas columnas: y por las pinturas delas paredes saliẽdo fuera de sí mesmos y procurãdo cõ demasiada afecion estas cosas:y trasformandose enellas y enlas honrar con seruidũbre no pequeña. E la razon desto es:porque como los hõbres hã perdido lo que eran y la dignidad del claro entendimiẽto que tenian andan cõ toda solicitud discurriendo y vagueando aca y alla a buscar algũa gloria muy llena de todo escarnecimiẽto. Assi q̃ creyo el regulo ala palabra de Jesu:mas no entera ni sanamente segun dizen algũos:lo q̃l parece porlo q̃ agora enel testo se sigue. E como ya el regulo descendiesse desde Canaõ galilea a Capharnao que esta mas bara enel valle:y como sus criados y siernos lo saliessen a recebir cõ gozo hizieronle saber q̃ ya su fijo estaua biuo y pguntaua les la hora en q̃ se auia sentido bueno:lo q̃l fizo pa certificarse el ól miraglo:ca q̃ria saber si le auia venido la salud a su hijo por acidente:o a caso:o si le auia venido por mandamiento ó jesu xpo. E dixeron le. Ayer ala hora septima sele q̃to la calentura. Onde san grisostomo dize. Mira cõ q̃nta maraujlla se manifesto el miraglo ól señor:ca no fue librado ó peligro el hijo ól regulo poco a poco como suele suceder la salud q̃ es por via natural mas adelante/ porq̃ parezca no ser la salud por cõsequẽcia y vtud ó naturaleza:mas por sola opacion y vtud ó xpo:por lo q̃l se sigue eñl testo. E conoscio luego el padre q̃ aq̃lla mesma hora era ẽla q̃l le dixo Jesu xpo tu hijo biue y q̃ enla mesma hora ósta palabra auia sanado. E visto esto creyo este regulo y toda su casa Y esta es la conclusion que el señor espaua porque no fue fecho este miraglo sino para que este regulo con toda su familia creyesse enel:y desde entõces fue perfecto enla fe/porque creyo perfetamente.

Chrisost. sup Joan. homelia. xxx.iiij.

Chrisost. sup ioañẽ

¶ E segũ dize sat agustin y Beda/aq̃ se da a ẽtẽder auer grados ẽla fe como ẽlas otras vtudes:cõuiene saber: cõmiẽço:crecimiẽto y pfeciõ. La fe deste regulo ouo pncipio q̃ndo rogo al señor q̃ descẽdiesse y sanasse a su fijo:y entõces creyo y duto Creyo q̃ lo podia sanar/mas no creyo q̃ lo sanaria sin su corpal pẽsencia. Despues ósto rescibio su fe algo mas ól crecimiẽto q̃ndo creyo ala palabra ól saluador q̃ le dixo. Anda q̃ tu fijo biue. Mas rescibio entera pfeciõ su fe q̃ndo sus seruidores le fizierõ saber eñl camio la salud ól hijo:ca entõces creyo ól todo y su casa toda cõel segũ aq̃llo q̃ sã lucas dize q̃ el señor hablo por la casa ó zacheo q̃ndo dixo. Oy es fecha por mano ó dios a esta casa salud:mira pues como ya este peq̃ño rey es fecho euangelista pues q̃ el mesmo atraya alos

¶ij. augustin⁹ sup Joan. Beda in gloſa ſup Joan.

Luce. xix.

otros a creer la fe que ya el auia recebido ⁊ porende el q̃ fue primero llamado reyezillo enel euangelio despues fue llamado hombre por el crescimiento que tuuo eñl la fe ⁊ por la fe pfecta fue llamado padre. Item es de notar q̃ tres vezes se hazemẽcion eneste Euangelio dela vida del hijo deste regulo: la primera se haze quando dixo christo al padre: tu fijo biue la segunda hizieron los sieruos quando saliendo a el al camino le dixeron que su hijo era biuo: la tercera quando esta mesma vida ⁊ salud conoscio el padre, porque en aq̃lla mesma hora septima que fue la hora en que el saluador le dixo que su hijo era biuo hallo segũ la relacio delos suyos que fue sano. E todo esto fue para denotar q̃ tres maneras ay de vida cõtrarias a tres maneras de muertes. La primera es vida natural q̃ tiene por cõtraria ala muerte que viene segun naturaleza. La segũda es vida de gracia/ala qual es contraria la muerte dela culpa. La tercera es vida de gloria ⁊ su contrario es la muerte infernal. ¶ Pues hablando agora segũ seso espiritual: este hijo del regulo figura es del linaje humano que es como hijo ỏ vn rey pequeñuelo decendiente de Adã que ỏ rey grãde fue fecho reyezillo quando perdida la caridad se fizo malo: y este hijo del regulo padescia gran trabajo de fiebre: porque se entiẽda que abrasaua el linaje humano por diuersos vicios: la salud del qual reparo entre la villa de Cana ⁊ la ciudad de Capharnao para dar a entender q̃ fue saluo por el zelo dela misericordia de dios: porque Cana quiere dezir zelo ⁊ assi fue: ca la salud q̃ rescibio el hombre que estaua en Capharnao de sola misericordia fue/el qual se daua a vicios carnales ⁊ a otras desordenaciones porque Capharnao tanto quiere dezir como grosura. E las siete horas son siete alumbramiẽtos con que el sol ỏ la justicia q̃ es christo nos alũbro. La primera hora es la hora en q̃ fue sanctificada nuestra naturaleza enla sancta encarnacion. La segunda hora fue la de la visitacion delos hombres enla humildad de su alegre nascimiẽto. La tercera es la hora de la condenacion delos deleytes dela carne enla circuncision. La quarta es la hora dela regeneracion o nueuo nascimiento nuestro enel baptismo. La quinta es la sanctificacion q̃ndo entro por nosotros el señor enel ayuno. La serta es la hora de nuestra enseñança enla pdicacion y ẽ sus miraglos ⁊ obras diuinas. La septima es la hora de nuestra redempcion en la passion quando enla hora septima el sol se puso y la enfermedad fue sana. Y esto fue figurado enel q̃rto libro ỏ los reyes adonde fue dicho por el propheta Helyseo a Naaman vn varõ noble de Siria. Anda ve ⁊ lauate siete vezes enel Jordã E Jordan quere dezir corriente humildo sa: ⁊ significa que por estas siete horas ỏ ciẽde a nosotros el señor: en cuya gracia somos lauados hasta rescebir sanidad cõplida. O puede se dezir que estas siete horas son siete memorias que hazemos del sol ỏ la justicia: ca ẽla noche y enlos maytines hazemos memoria dela prision del saluador: y enla prima de como fue escarnescido: y enla tercia de como fue en juyzio psentado: enla serta hazemos memoria dela humildad ⁊ sofrimiento con que recabio setencia: enla nona de su muerte: y enlas visperas de su sepoltura: y enlas cumpletas delas guardas q̃ fueron puestas cerca de su sepulcro. Assi q̃ por estas horas somos llenados ala vida ⁊ ala salud. Y esto es lo q̃ el propheta dize. Siete vezes enel dia dire tu alabança sobre los juyzios de justicia. Item declarando esto segun moral entendimiento es de saber q̃ este cuyo hijo estaua enfermo no se llama enel euãgelio rey/mas reyezillo: ca como salomõ dize. El rey q̃ se assienta en el trono ỏ su juyzio destruye todo mal cõ su vista: pues el q̃ biẽ dispone ⁊ rige a si mesmo atiente se eñl trono ỏ l juyzio discutiẽdo todas sus obras: ⁊ si porũtura tiene algũa cosa mezclada de vicio entre las vtudes ỏstruygala luego cõel rayo ỏ la discrecio: ca el q̃ biẽ administra su reyno cõ grã

Seso mistico.

Luce.j.

Luce.ij.

Luce. ij.

Math. iij.

Matt. iiij.

Mat. v. et vij.

mat. xxvij Joñ. xix. iij. reg. v.

ps. cxviij.

Seso moral.

Prouerbio. xx.

Senecaad lucilum.

razon es dicho rey. Por lo qual dize Seneca. Quieres tener grande honrra y̆ote dare vn imperio: y̆ este es que sepas enseñorear ati mesmo. Y el que mal gouierna su reyno no se ỏuellamar rey: mas reyezillo. Assi q̃ todo pecador puede ser dicho reyezillo amenguadamente/porque desfallesce enel regimiẽto de si mesmo. Y entỏces esta enfermo su fijo quãdo la sensualidad o el apetito delas cosas corporales o corruptibles es cõtrario y faze guerra ala razõ/el qual deue obedecer ala regla de vtud como hijo a su padre. Mas quando el hombre mediante la razon suplica alguna cosa fielmẽte a Jesu christo entỏces este hijo sana por virtud del mesmo christo por el qual el apetito sensible q̃ es la desordenada sensualidad o el desseo delas cosas corrutibles es puesto debaxo dela orden dela razon: assi que la razon rey es enel reyno de la cõposicion ỏl cuerpo y del anima: la qual razon es dicha rey: porque todo el cuerpo del hõbre es por ella regido y toda nuestra afecion y voluntad es por ella encaminada y rectificada. E no solamẽte el afecto o ỏsseo que segun este seso mystico es dicho hijo del regulo es endereçado y informado della: mas aun las hijas: cõuiene saber: las fuerças del anima la siguen. Mas algunas vezes essa mesma razõ es dicha reyezillo: conuiene saber: quando desfallece ẽ el conocimiento: y quando estando escurecida sigue las passiones ỏsordenadas y no las refrena. E por esto su fijo: esto es: el efecto o el coraçõ esta enfermo: porque se desuia del bien y se allega al mal: porq̃ si la razon fuesse rey y fuesse fuerte y infle gible no enfermaria su hijo q̃ es el desseo mas porque es reyezillo: es forçado q̃ su hijo adolezca. Los sieruos dela razõ sõ las obras del hombre: ca el hombre es señor de sus hechos y ỏ todo el desseo y afecion ỏla parte sensitiua: porque tambien se enseñorea de todas las inclinaciones y desseos que lacarne pueda tener cerca ỏ las cosas corruptibles: porq̃ todas obedescen ala razon quando las quiere ella por su propria auctoridad mandar y con su esclarescimiento regir.

¶ Por la hora septima ẽ que fue el moço ỏrado ỏla fiebre son figurados los siete dones del espiritu santo por cuya virtud todo pecado se perdona y la vida spiritual se cria enel anima: enel qual espiritu consolador consiste toda nuestra salud pfecta del cuerpo y ỏi espiritu. Assi mesmo las horas en que el anima se leuanta por virtud dela penitencia pueden ser dichas estas: la vna consiste enla cõtricion las tres enla confession: porque para ser perfecta ha de ser verdadera: entera y no cõpuesta de adornadas palabras / y las tres enla satisfacion que cõtiene para ser perfecta/ayũo/oraciõ/y limosna. Estas siete horas fueró significadas enel quarto libro delos reyes adonde es escripto q̃ siete vezes resollo Heliseo có la boca sobre el moço q̃ resuscito y luego torno ala vida: ca por estas siete horas seleuanta el hombre delas puertas dela muerte y se restituye ala vida perdurable. Sobre lo q̃l dize Teophilo. ¶ Reyezillo es todo hombre no solo porq̃ esta cercano al rey vniuersal delos siglos segun el aia: mas porque solo el recibio pncipado sobre todas las cosas deste mũdo. El hijo del q̃l que es la razõ padece a menudo fiebres ỏpessimas delectaciones y de feos desseos. Y entỏces se allega este regulo al señor y le suplica que delciendo quãdo le pide que vse de misericordia y q̃ le perdone sus pecados antes q̃ sea mortificado por la enfermedad y habito incorruptible ỏlos ỏleytes dela carne. E dize le el redemptor vete: como si diresse: cata que muestres a todos como vas decontino aprouechando enel biẽ y assi biuira tu fijo: mas si por uentura cessares de andar sera mortificado en ti el entẽdimiento cerca del biẽ obrar. Cada dia tambien el reyezillo ruega que sane su hijo enfermo quãdo qualquier perlado derrama supplicaciones ante dios por su subdito de diuersas tẽtaciones y passiones de prauado y perdido: porq̃ lo sane. Y entỏces el enfermo sana

¶.iij.

iiij. reg. iiij

Theoph. sup ioañẽ.

quando despues de corrõpido por la culpa es reduzido ala caridad por la gracia Assi q̃ deuemos rogar a dios q̃ sanemos delos pecados: porq̃ ningũo puede por si mesmo tornar al estado d̃ ser justo si dios no lo sanare. Y eñsto q̃ dize el euãgelista q̃ el fijo d̃l regulo estaua enfermo en Capharnao se notan tres cosas q̃ son causa dela enfermedad del aĩa. Capharnao segun su cierta interp̃taciõ q̃ere dezir cãpo de grosedad o villa de consolacion: porque cierto era cibdad de grande honrra. Delo qual se cõcluye que la sobrada copia ⁊ abundancia delas cosas temporales es causa dela cayda del anima: y que la sobrada consolacion delos deleytes d̃ ste mundo y el grande enxalçamiento de la dominacion terrena es causa dela cayda temporal y el perdimiento d̃la virtud ca las cosas ꝓsperas mas empecen al hõbre q̃ las aduersas. Por lo q̃l dize Boecio. Yo digo segũ mi parecer q̃ haze mayor prouecho alos hõbres la fortuna cõtraria que quãdo es prospera. Y Seneca dize. Quando te da fauor la prosperidad blãda dela vida: cata que te proueas en aq̃lla hora de buenos y saludables consejos: y entonces mira que tẽgas con auiso las riẽdas dela prudẽcia como q̃en anda sobre cuesta d̃leznable ⁊ auidriada ⁊ no aremetas cõ tu coraçõ ni te des tanta libertad como la fortuna te ofrece: mas mira de toda parte fasta adõde deues llegar: porque mas son los que yo vi perdidos por biuir en su bienauenturança descuydados q̃ los que vi mal librados eñl estado cruel y ẽla cõtrariedad que a tienpos haze este siglo alos que cõ buena paciencia no quisierõ ser de su blandura engañados menos q̃ quisieron ser de su persecucion vẽcidos. Y enesto que dize que era hijo de reyezillo el enfermo se da a entender que muchas vezes la nobleza del linaje es causa d̃la enfermedad spiritual: ca los q̃ de grandes linajes prsumen las mas vezes se leuãtan en soberuia ⁊ vsan de rapinas ⁊ otras muchas se sumen eñl lodo delas feas carnalidades poniẽdo ẽ obra todos sus d̃sordenados d̃sseos. Assi que mucho nos d̃uemos guardar d̃ adolecer spiritualmente enla prosperidad deste mundo/ porque conella mas de ligero somos arrebatados d̃las fuerças del enemigo. E sant Crisostomo dize. Quando gozamos de alguna prosperidad biuiendo en pecados entõces nos d̃uemos mas sobre toda manera doler: porq̃ como q̃era que siẽpre deuamos temer los açotes de dios quando pecamos: mucho mayor miedo deuemos auer quando no rescebimos luego por los pecados algun daño o plaga: ca q̃ndo nuestro señor segun lo q̃ cada vno de nos peca reparte por partes ordenadas las penas/ sin dificultad nos haze sofrir essa mesma correcion con que nos mira ⁊ castiga: mas quando parece q̃ con larga paciencia dissimula nuestros delictos temamos ⁊ lloremos cõ desigual cuydado porque para mucho mayor pena sin comparacion nos reserua d̃xãdo nos permanecer en nuestros culpables atreuimientos. E dize que fue sano el hijo d̃l regulo ẽla hora septima por la virtud d̃la palabra de dios: porque se entienda que como enla hora de septima se aparta el sol d̃l medio dia y se va a poner a ocidente: assi nosotros considerãdo que el medio dia de nuestra vida es ya passado y que andamos ya cerca d̃l cabo/ que deuemos enla virtud dela predicacion diuina desamparar la fiebre de los vicos ⁊ boluernos a dios soberano

Boeci⁹ in ij. li. de cõsolatione. Seneca d̃ remedijs. fortuitorũ

Chrisost. in homil.

¶ Es de notar q̃ biẽ es figurado el pecador por la fiebre. E biẽ puede ser entendido ser pecador todo aquel q̃ della esta enardecido y subjeto d̃l fuego d̃las passiones: ca como el que tiene fiebre a tiempos tiene calor a tiempos tiene frio y tẽblor: assi el pecador a vezes tiene desordenada cobdicia del bien transitorio que es vn calor vicioso del aĩa: ⁊ a vezes tiene tẽblor q̃ es el resfriamiẽto dela caridad del coraçõ. Por lo q̃l dize sant agustin. Dos cosas fazẽ todos los pecados enel hõbre q̃ son temor ⁊ codica: el temor le causa q̃ se apte de todas las cosas q̃ son molestas ⁊

¶ iiij.

Augustin⁹ sup Joan⁹

asperas ó sofrir a la carne: ⁊ la cobdiciale haze desear todo lo que le es agradable y suaue: y a estas dos passiones correspó den otras dos penas que reciben los có denados en el infierno: segũ aquello que prophetizo Job dellos diziendo: ¶Passa-
Job. xxiiij. ran los malos delas aguas delas nieues a calor demasiado. Y entre los otros da ños que padesce el q̃ tiene fiebre es q̃ tie ne el paladar desordenado: por lo q̃l las cosas dulces le parecen amargas y dessa bridas. E bié assi el pecador de tal mane ra tiene desordenado el gusto ó̃l alma que todas las cosas spirituales le parecẽ eno josas ⁊ sin sabor. Y es dicha fiebre porq̃ desciẽde desta palabra feruor/ onde toda desordenada passion ardiẽte y de huego maligno es fiebre del anima: ⁊ assi como son diuersas especies de fiebres assi son tã bien diuersos los linajes delos pecados. La primera es efimera que es dicha y ó̃ ciende de efimero vn pescado dela marq̃ enel dia q̃ nasce muere/ ⁊ significa el mo uimiento dela desordenada passion y en especial el subito mouimiento ⁊ alteraci on dela yra que se deue acabar en el hom bre antes que el sol se ponga: segun aque llo q̃ el apostol dize. ¶Nunca el sol se pon-
Ad ephe sios. iiij. ga sobre vuestra yra. La segunda fiebre es terciana que haze enterualo de vn dia y acude otro: en la qual trabajan aq̃llos que quando hã pecado se duelen luego del pecado: ⁊ assi tienen vn dia de huelga que es la cõtricion: mas no llega la salud al segundo dia que es la cõfession: y por que no se cõfiessan el arrepentimiẽto pas sado es sin prouecho por lo qual se tornã al pecado dela terciana primera. La ter cera fiebre es quartana en la q̃l ay dos di as de libertad ⁊ sin acidente: ⁊ assi ay al gunos que despues que han hecho el pe cado tomã dos dias de penitencia que só la contricion ⁊ la confession: mas porque no vienẽ al tercero dia dela satisfacion se gun que les es mandado por el aluedrio del sacerdote tornan se de nueuo a la pas sion del pecado. La quarta fiebre es co tidiana: y esta tiene algũ entreualo y son apassionados della los que sin cõtricion alguna frequẽtan ⁊ vsan los males/ los quales cada dia siruen a la gula o a las mẽ tiras y se ocupan siempre en contiẽdas ⁊ rẽzillas. ¶Dias tras esta se sigue luego la fiebre quinta q̃ es la cõtina que carece ó entreualo: porq̃ naturalmente tras la fre quentacion de vsar muchas vezes vn vi cio se sigue luego cõtinuació y feruidum bre ppetua ó̃l tal pecado: y ésta fiebre es tá mas enfermos los q̃ biuẽ ó̃ continuo en deleytes carnales ⁊ los embidiosos y los auarientos: ca por la mala costũbre apenas o nunca puedẽ ser curados. La se sta es vna fiebre de muy vieja ⁊ de muy engẽdrada costumbre que se llama etica: porq̃ etica quiere dezir cosa puesta en cõ firmada costũbre: ca esta palabra ethis ẽ Griego quiere dezir costumbre en nues tra lẽgua: y esta fiebre esta raygada den tro en los miembros y en todos los hues sos y consume toda la humidad natural y el çumo de la vida: significa segũ Es pecial propriedad la tristeza ó̃l siglo que seca los huessos ⁊ causa muerte natural/ porque es mal incurable: por lo qual es dicho en los prouerbios. El espiritu triste Prouer bio. xvij. seca los huesos. Como si diresse. La tri steza del mundo consume todo el vigor y verdura delas virtudes. La septima fie bre es aguda que es la defension ó̃la mal dad acostumbrada/ como quando algu no ya no ha verguença ni teme ni padez ce embaraço ni congoxa de hazer los ma les en cuya costumbre esta preso: y ó̃la sa lud deste tal enfermo deuemos mucho te mer/ porque en tal fiebre como esta suelẽ los fisicos desesperar. Siguese en el testo.

Este fue el segundo miraglo q̃ otra vez hizo el señor quando vino del de judea a Galilea en la villa de Ca na: a dõde auia mudado el agua en vino Joan. iiij.
⁊ adõde agora la segunda vez sano a este fijo del regulo: porque aun que este pe ligroso enfermo estaua en la ciudad ó̃ Ca pharnao dõde recibio la salud: mas el se ñor en la villa de Cana estaua quando fizo el miraglo/ el q̃l estãdo alli segun cor

Seso mistico. por al presencia por sola su palabra lo sano absente. ¶ Espiritualmente fablãdo por estas dos vezes que Christo vino a cana se significã dos efetos que haze su presencia clemẽtissima enel anima con su palabra: el primero es que alegra: y esto fue figurado enel miraglo del vino que d̃ su propriedad pone alegria enel coraçõ del hõbre: el segundo es q̃ sana: y esto significa enla marauillosa cura del enfermo. Item por esto mesmo son entẽdidos dos aduenimiẽtos del rey d̃l cielo. El primero fue de mansedumbre para allegar: Luce.ij. ca en su natiuidad anuncio el angel alos pastores ⁊ a todo el pueblo gran gozo/ y este fue significado por el vino. El segundo es el aduenimiento de magestad quãdo verna aq̃tar nuestras enfermedades y penalidades ⁊ a cõfigurarnos ⁊ hazer q̃ parezcamos en alguna manera al cuerpo de su claridad: y esto es figurado enla perfecta sanidad que dio aeste enfermo.

¶ Siguese la oracion del auctor.

Clementissimo Jesu christo que desde Judea: esto es: desde la confession / ⁊ alabança angelical veniste a Galilea qne es a la mudable rueda deste mũdo / porque soy enfermo y tentado de la hermosura d̃las cosas temporales: ⁊ porque ya me comienço a morir fatigado del combate delas tentaciones: aue merced de mi antes que muera de muerte de culpa o de muerte corporal/ o de muerte infernal: porque por la virtud d̃ tu palabra ⁊ por la humildad dela confession ⁊ por el merescimiento del ayuno ⁊ dela oracion y dela piedad y del sancto exemplo te suplico merezca ser librado por tu gracia dela fiebre delas inclinaciones carnales y de toda enfermedad de pecado porque no sea derrocado debaxo deninguna desordenacion de passiones: Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo sessenta ⁊ quatro de quatro parabolas q̃ el señor dixo alas cõpañas: y de otras tres q̃ hablo cõ solos los discipulos: algunas delas quales se cantã en la yglesia en diuersos tiempos: ⁊ la p̃mera dellas que es del sembrador y d̃la simiente se canta enel domingo dela sesagesima: segũ esta enel capl̃o. viij. de sant Lucas: ⁊ la segunda q̃ es dela cizania se cãta enel quarto domingo despues dela Epiphania/ segũ que esta enel capitulo. xiij. de sant Mattheo: y las otras dos q̃ son del grano dela mostaza sembrado ⁊ la de la leuadura que escõdio la muger en tres almudes d̃ harina / pone sant Matheo alos. xiij. capitulos. E las tres siguientes que dixo en apartado: conuiene saber: la primera del tesoro escondido enel campo la segunda d̃la preciosa margarita q̃ fue hallada: ⁊ la tercera dela red que fue lançada enla mar/ se cãtã enlas fi estas d̃las virgines: y estã escriptas alos. xiij. d̃ sant Mattheo. E contiene este capitulo nueue perraphos segũ q̃ se siguẽ

¶ El primero es que segun la diuersidad delas condiciones o defectos delos hõbres: assi dio el señor en diuersas parabolas diuersas enseñanças y melezinas. E dela simiẽte q̃ sembro el hijo d̃ dios ⁊ por quãtas manos y en q̃ntos tiẽpos la sembro: y dela disposicion de aquellos sobre q̃en sembro. E delo q̃ se entiẽde por la carrera/ por la piedra / ⁊ por las espinas/ ⁊ por la tierra buena a dõde cayo el trigo.

¶ El segundo es dela diferẽcia delos frutos q̃ haze la tierra buena: y q̃ el mejor d̃llos es el martyrio. Y q̃ la virginidad tiene el segundo grado. Y q̃ el matrimonio biẽ ordenado tiene el menor enel merescimiẽto: y d̃l fructo d̃la tr̃ra mala y buena.

¶ El tercero es dela parabola d̃la cizania que significa las heregias que sẽbro el diablo enla yglesia. Y de tres maneras de campo ⁊ dos de simiente. Y que la negligencia delos perlados es la hora del sueño en q̃ siembra el enemigo todos los males. E dela causa porque el diablo se llama hombre enemigo. y delo que siembra el: y delo que siembra Christo.

¶ El quarto es del zelo d̃sordenado que tienen los sanctos en vengar las ofensas

de dios:y de como los refrena el señor cõ su piadosa mano. Y de quanto deuen ser punidos los hereges:y quanto deuen ser tolerados. E de como algunas vezes los malos son para prouecho delos buenos. E dela orden y pena q̃ auran los hereges enel infierno:y dela gloria delos justos.

¶El quinto es/que la simiente significa la palabra dela vida:y de su marauilloso crescimiento:y delo que della se sigue enla floresta delas virtudes:t notaras esto por cosa marauillosa.

¶El serto es dela tercera parabola del grano ó mostaza q̃ significa el crescimiẽto dela yglesia. Y del entendimiento t significacio ó sus ramos y delas aues que se assentaron sobre ellos. Y dela q̃rta parabola dela leuadura q̃ significa la palabra del euãgelio q̃ transmuto grã pte del mũdo ẽla fe en Asia/Europa/t Africa.

¶El septimo es q̃ las parabolas son lũbre dela verdad:y que por ellas vienẽ en conoscimiento delas cosas altas los que estan vsados ala rudeza delas baras. Y que ay tres maneras ó oydos. Y dela calidad del clamor del señor. Y q̃ solos los justos son dignos de saber los secretos q̃ dios no quiere reuelar alos malos.

¶El octauo es delo que significa la parabola del thesoro escõdido enel cãpo. Y q̃ las riquezas celestiales no se pueden poseer sino con daño del siglo. Y de tres cosas q̃ se deuen cõsiderar cerca deste thesoro. Y ó la serta parabola ó la pciosa margarita:y de su marauilloso seso spiritual.

¶El noueno es dela septima parabola dela red barredera lançada enel mar/ q̃ significa el apartamiento delos buenos y delos malos enel dia del juyzio. Y que los letrados y los perlados no se pueden saluar no obrando virtudes/aun que enseñen los altos secretos delas escrituras alos pueblos.

¶Sigue se el capitulo.lxiiij.

¶.

Espues destas cosas fuesse el saluador ala mar a pescar a los hombres que estauan en tierra:t dize el texto: que por las grãdes gẽtes que auiã venido a el/ subio en vna nauezilla/t assentado eñlla las enseñaua:ca estauã con grã deuociõ ela ribera. Onde sant Crisostomo dize. Subio nro saluador ala naue/ por no ỏrar a ninguno atras:t por tener delãte ó su cara todos los oydores t por q̃ el pueblo mejor lo oyesse t viesse:t por que la vista de su magestad deleytasse el oydo/y el oydo conoctasse ala vista. Y Beda dize. Figura era esta ssnaue de la yglesia que se auia de edificar en medio ó las naciones enla qual quiso cõsagrar su muy amable manida. Y ꝓpuso el señor alas compañas quatro parabolas diuersas muy conuenibles a diuersas condiciones de hombres:porque para la diuersidad delas enfermedades ouiesse diuersidad de melezinas:ca vnos ay q̃ se deleytan en mãjares azedos/otros en dulces/ otros en asperos/y otros en blãdos:por que como dize sant Jeronymo:el pueblo nuncases de vna sentẽcia/mas en cada cosa es de diuersas volũtades t por esto ha blo rpo con el en muchas parabolas para que segun la diuersidad delas voluntades recibiessen diuersas maneras ó enseñança:bien como rico padre de compañas que satisfaze a sus cõbidados de diuersos manjares:porq̃ cada vno segũ la condicion de su estomago reciba el mãtenimiẽto que mas le cumple. Cerca delo qual es de saber segun el mesmo Jeronymo dize/que no todas las cosas les fablo el señor en parabolas/mas algunas porque si todas las dixera en parabolas partierã se de alli los pueblos sin recreacion:t por esto mezclaua siẽpre algunas cosas claras alas escuras:porq̃ por el sabor delas que entendiã fuessen prouocados a dessear conoscer las que no alcançauan. Es de saber que en estas quatro parabolas/y en otras tres que tras ellas vienẽ sepone t figura toda la persecucion t prosperidad dela yglesia t todo su estado desde la predicacion de Christo hasta la fin del mundo. Y enla primera que es dela simiẽte que cayo en tierra

Chrisost. in homil.

Beda in homelia.

Hieron. sup matt.

Hieron. sup matt.

cuya quarta ꝑte fizo fruto ⁊ no las otras se muestra la predicacion del saluador y d̃ sus Apostoles que predicaron alos Judios buenos y malos sin diferencia alguna: delos quales creyeron muy pocos en comparacion delos que no creyeron/ca por la mayor parte permanecieron infieles. Pues la primera parabola es dela simiente dela palabra de dios: ⁊ dize q̃ esse mesmo verbo eterno del padre quãdo de su seno inuisible ⁊ paternal aparecio visible al mũdo sembro la simiente de su padre enel mũdo ⁊ cayo en quatro lugares conuiene saber: en tierra d̃ tres maneras mala y q̃ no leuo fructo/y en tierra buena la qual hizo fructo de tres diferencias el qual enlos tiempos passados auia senbrado muchos linajes de simientes. Ca primero sembro la ley natural enel coraçon del hombre/la qual dize a cada vno lo que no quieres q̃ sea hecho cõtra ti no lo hagas contra otros: y el biẽ que quieres q̃ te sea hecho/aq̃llo haz alos otros. Item sembro por mano d̃los angeles reuelaciones: y por mano de moysen la ley escripta q̃ consiste en mãdamientos y vedamiẽtos/⁊ por mano delos prophetas sembro ꝓmetimiẽtos ⁊ amenazas. Mas dize agora el testo que esse mesmo hijo de dios salio en su ꝓpria ꝑsona como buen sembrador a sembrar/y sembro la ley euangelica en todos los fieles/⁊ aun no cessa de sembrar en nuestras animas no solo quando las enseña por alumbramiento inuisible: mas aun quãdo cria en ellas simientes buenas de virtudes ⁊ dones muy saludables: ⁊ salio del seno del padre no segun la diuinidad: porque assi en todo lugar esta/mas salio segun la humanidad ⁊ segun el rescebimiẽto d̃la carne. Por lo q̃l dize sant Grisostomo. Salio a sembrar el q̃ en todo lugar esta/no como quien parte de lugar a lugar/mas como el q̃ en toda parte estaua inuisible/hizo se visible por la encarnaciõ: ⁊ ya por la cobertura dela carne es muy cõforme ⁊ mas cercano a nosotros. Pues dize agora. Salio el sembrador para sembrar su simiẽte. como si dixesse. El que tiene oficio: sciencia ⁊ gracia de sembrar sembro la palabra de doctrina. Nota q̃ propriamente es Christo el sembrador mas el p̃dicador no es sino cofin o esportilla d̃l que siembra ⁊ quando siembra derramãdo la doctrina enlas orejas d̃ todos sin hazer diferencia alguna de gẽtes cayo ꝑte d̃l grano cerca d̃l camino: esto es: sobre el coraçon desencaminado por errores: vago por carnales cobdicias: y quebrantado por feas afeciones: ⁊ destruydo por los malos pensamientos que le ponen los Demonios: ⁊ hollado por diuersas tentaciones de vicios: y desamparado por los desseos dela carne/⁊ dexado a manera d̃ camino a todo acidẽte ⁊ maltraymiento. E por el passo muy cõtinuo d̃ todas estas cosas ⁊ por la huella muy vsada fue siempre acoceada la simiẽte dela palabra d̃ manera que no pudo nascer. Siguese enel testo. E como la simiente fuesse tan mal tratada vinierõ las aues d̃l cielo ⁊ comierõ sela. Es de notar quelos demonios son aq̃llamados aues d̃l cielo por la morada q̃ tienen enel ayre caliginoso ⁊ porque sienpre discurren ⁊ andan por los vientos/o porque tienen naturaleza celestial d̃ causa que son de substãcia espũal o por la ligereza q̃ tienen para fazer mal. Ca eñsto entiẽden siempre. E dize que se comieron la simiente o lo sembrado: porq̃ se entienda que por los malos pensamientos que entreponen enel coraçon delos oyentes: arrebatan el grano y destruyen el fruto q̃ auia de dar/porq̃ en tal manera quitan la palabra ⁊ la memoria d̃la palabra del coraçon que ni la memoria ni el entendimiento del hõbre retiene la dotrina q̃ menosprecio poner por obra: porq̃ assi destruyda se empida y perezca la fe. Siguese enel testo. E haze esto el diablo porque los creyentes no sean saluos: ca la fe: segun dize el Apostol/del oyr nasce Assi q̃ los q̃ son figurados por la tierra q̃ esta cerca del camino cuya simiente se comieron las aues son los que oyen la pa-

Chrisost sup mat

labra dela predicacion: mas no tienen amor ala virtud della: y no nace de causa q̃ el diablo la quite de sus coraçones. Pues el remedio desto es que las palabras de Dios sean conseruadas enel anima: ⁊ como la simiente ha de estar debaxo de tierra para q̃ pueda fructificar: assi la palabra d̃ dios ha de ser puesta enla memoria para que fructifique. Por lo qual dize sant Gregorio. Como el phisico desespera d̃la vida del q̃ por flaqueza del estomago: y por dessallescimiẽto dela virtud natural no retiene los mãjares: assi deue temer el peligro dela muerte eterna el q̃ no retiene ni conserua en su memoria las palabras dela vida que son alimentos ⁊ manjares de virtud. Sigue se enel testo. Y otra parte d̃la simiẽte cayo sobre la piedra y luego como nacio seco se Por la piedra se entiẽde el coraçõ del duro y seco por soberuia. E dize que se seco porq̃ se entiẽda que conel feruor dela tẽtacion ꝑdio el coraçon la verdura d̃la fe: porq̃ no tenia humor. Esto es: sulco d̃ profunda tierra en que hiziesse rayzes/ q̃ son la estabilidad dela paciencia/ y el humor dela deuocion y dela gracia. Y estos son los que oyen la palabra de dios/ y en alguna manera se afectionan a ella: mas no proponen de hazer lo que enella se dize: onde la palabra no haze rayzes enellos por el buen proposito: ca enlos coraçones duros algũa vez nasce muy presto por algun arrebatado tiẽpo alguna verdura de arrepentimiento q̃ndo oyen las amenazas dela escriptura ⁊ algunas palabras de temor: mas luego se seca conel feruor dela persecucion y de q̃lquiera tẽtacion: y entonces por el mal sofrimiento son desconsolados y dessallecen: porq̃ la palabra dela predicacion sin humor d̃ gracia/ ⁊ sin amor dela virtud no aprouecha: y destos tales dize el testo que no tienen rayzes (conuiene saber) de profunda firmeza y de firme desseo: y que desta causa a tiempos creen: mas que enel tiẽpo d̃ la tentacion huyen: porque menospreciã la palabra que primero rescibierõ: ca como el arbol que a menudo se muda nunca tiene rayzes fixas: assi estas q̃ muchas vezes se alteran de bien en mal no son de ꝓuecho: ⁊ por esto nũca hazen enel bien rayzes. Cõ las tentaciones por cierto se prueua q̃ la palabra de Dios se dilata en rayzes: como conla fuerça delos vientos parece si el arbol esta biẽ estable: mas ay dolor que todos los tales assi flacos ⁊ inconstantes todos son dela familia del rey Saul q̃ entre los prophetas era propheta y entre los locos loco. Sigue se eñl testo. Y otra ꝑte dela simiente cayo entre las espinas: q̃ quiere dezir que cayo en coraçones cobdiciosos de riquezas ⁊ despedaçados del sobrado cuydado dellas por auaricia: ⁊ muy dados alos desseos tẽporales. Y nascierõ conel pan espinas y ahogarõ lo. Como si dixesse. Las riquezas figuradas enlas espinas por su multitud empidieron el fructo d̃la predicacion ocupando el coraçõ: porque no pudiesse aprouechar enlo espiritual. Y estos dize el testo/ q̃ oyẽ y se aficionã ala palabra de dios: ⁊ proponen de hazer bien/ mas no lo ponen por obra: porq̃ se ahoga cõ ellos el buen ꝓposito/ porq̃ ꝑualeciendo enellos los cuydados y las riq̃zas y los deleytes dela vida no dan fructo: partiẽdo se dela ꝑdicacion para las cosas del mundo: ⁊ assi se ahogan con los cuydados y ocupaciones temporales que naturalmente traen empos d̃ si inuẽciones d̃ auaricia/ y ahogan se tambien conel cuydado q̃ rescibẽ por conseruar las riquezas: y no menos les dan estoruo para crescer ⁊ fructificar los deleytes dela vida carnal q̃ importã transformaciõ vergõçosa de vicios ⁊ assi no dan fructo: porque estas tres cosas no dexan frutificar ala simiente espiritual/ bien como las espinas q̃ por su espessura ahogã el trigo que cae entre ellas. Pues bien paresce aqui que las riquezas y las hõrras son espinas: ca como las espinas cõ sus estimulos ensangrientã el cuerpo ⁊ lo afean: assi el desordenado amor d̃las riquezas y d̃las honras rasgan el anima

Gregorius in home. x. sup lu.

cõ las puntas ỏ sus cuydados y desassosiegos importunados / que son esperãça de ganar/temor de pder/cuydado de cõseruar: ꝛ la traen hasta dar cõella enla sima del pecado y entonces como cõ llaga recebida de furiosa mano la ensangrientan y hazen malauenturada ante Dios. Mas muchos piensan/ꝛ aun tienen lo por verdad q̃ debaxo destas espinas estã los verdaderos deleytes:ꝛ q̃ndo comiençan a pensar delas cosas espirituales luego se entremeten enlos bienes tẽporales y assi vẽcidos dela blandura dellos pierden el rigor delas virtudes ꝛ son como la oueja que quãdo anda entre las espinas siẽpre dexa enellas alguna parte ỏ la lana:y assi el q̃ se da alos cuydados del mũdo muchos bienes pierde. Sobre lo q̃l dize sant crisostomo. Como la espina de qualquiera parte que se tome lastima cõ la punta al que la trata:assi las cosas del siglo de qualquiera manera que enel coraçõ estẽ represas entristecẽ al q̃ las guarda:mas las cosas espirituales no son tales:mas antes parescen alguna perla/o esmeralda preciosa q̃ de qualquier parte que se boluiere siempre deleyta los ojos. Lo de suso es de sant crisostomo. Son dichas espinas las riquezas porque lastimã el anima:y enel mũdo tienen tres maneras de pungir: la primera es de trabaxo enlas buscar:la segũda de temor enlas posseer:la tercera de dolor quãdo se pierden. Enel juyzio tambien lastiman el coraçon quando dira christo alos auarientos. Que hambre ꝛ no me distes a comer vue sed y no me distes a beuer:y estos pũgimientos seran assi penosos que los mismos auariẽtos codiciaran entonces no ser nacidos:ꝛ diran alos mõtes/ caed sobre nosotros:y alas altas sierras cobridnos. Enel infierno lastimaran tambiẽ el anima:porque ỏ llas se apareja el huego enel qual se quemara para siẽpre. Nota biẽ la orden destas tres maneras de simiente infructuosa. La primera no nasce:mas es acoceada delos caminantes ꝛ comida delas aues:la segũda nasce/mas no crece porque no tiene humor:la tercera leuanta se / ꝛ haze caña:mas no haze fructo porque las espinas la ahogan. Sigue se enel testo. Otra simiẽte/ que es la quarta/ cayo en tierra buena:porq̃ era tĩra negra por menosprecio de si mesma/ gruessa por derretimiento de amor/ bien labrada por exercicio de virtudes:ꝛ assi dotada de tal preñez/ hizo fruto: ỏ buenas obras. Sobre lo qual dize beda La buena tierra es la cõsciẽcia delos justos:la q̃l haze fructos contrarios a estas tres tierras:porque recibio de buena voluntad el trigo q̃ le fue encomendado de la palabra saludable:ꝛ assi rescebido cõseruolo hasta dar fructo con toda constãcia ẽtre las aduersidades y psperidades del siglo. Sigue se enel testo. Y este fruto q̃ dio, vno fue fructo de ciento y otro de sessenta y otro de treynta.

Beda in homelia.

Crisosto. sup mat.

Mat. xxv

Esta diferẽcia de fructos de tres maneras puede ser primero considerada quanto alos tres estados ỏ los christianos que son dichos principiãtes/ aprouechãtes/ y perfectos. Los que comiençan son como la tierra que da fructo de treynta por hanega:ca biẽ les abasta pa poder se saluar que tengan la fe dela trinidad con la guarda delos diez mandamientos. Los que aprouechan son como la tierra q̃ da y frutifica por vna hanega sessenta:porq̃ no tan sola tienẽ la fe ỏ la trinidad ꝛ guardan los diez mãdamientos:mas aun hazen las siete obras de misericordia. Los perfectos son como la tierra buena q̃ da en fruto ciento por vna hanega: porq̃ tienen dos perfectiones guardando los mãdamiẽtos dela ley:ꝛ los cõsejos del euangelio. Estos tres grados de vnos que comiẽçan la virtud:y de otros q̃ van aprouechando enella:y delos que son enella perfectos se tocan enla letra ỏ l euãgelio enla segunda parabola a dõde dize el señor. De su ppria naturaleza la tĩra fructifica pmero yerua y luego espiga y despues haze fruto complido enella. Lo segundo se puedẽ cõsiderar estos tres grados de frutificar quãto a tres estados de

Tij.

los que se han de saluar que es quãto al estado dela virginidad y dela continẽcia vidual y del matrimonio: porq̃ el vn estado destos hizo fructo d̃ ciento enla virginidad: porque las virgines no quierẽ ser multiplicadas por sucession carnal en otros q̃ dellas desciendan: mas quierẽ ser multiplicadas en si mesmas por virtud ⁊ crescimiento espiritual: y por esto son significadas por el numero cẽtenario que es cuento hecho por crescimiento del numero de diez fasta llegar a ciẽto. El otro estado hizo fruto de sessenta q̃ es eñl estado delas biudas y cõtinentes: ca el numero d̃ sessenta se cõpone d̃l numero d̃ diez multiplicado seys vezes: enlo q̃l se significa la guarda delos diez mandamientos cõ las seys obras de misericordia. El otro estado faze fruto d̃ treynta enlos casados por la fe dela trinidad conla guarda d̃los diez mandamientos. Assi que aqui se tocan tres grados de castidad. El primero es castidad cõjugal/o matrimonial: por el q̃l se cõdenna todo ayuntamiento deshonesto ⁊ licito quedando entre los casados honesta facultad para vsar dela confederacion matrimonial por fin de seruir a dios enla reglada generacion delos hijos. El segundo grado es la castidad delas biudas: por la q̃l se ataja de alli adelãte todo ayuntamiento: porque puedã mejor seruir a dios: como quiera que pueda qualquiera persona que permanece enla honesta biudez contraer matrimonio de nueuo. El tercero grado es estado virginal q̃ es mayor que todos: ⁊ por esto se despide del todo qualquier ayuntamiento carnal y todo linaje y resabio de fea d̃lectacion: porq̃ el anima sea ayũtada por amor a solo Dios como a su esposo. Por lo qual dize Theophilo. Los q̃ en ciento fructifican son los que hazen vida perfecta/como las virgines y los hermitaños y los q̃ en sessenta fructifican son los que enla penitẽcia tienẽ mediana abstinencia/como son los cõtinentes y los donados que siruẽ enlos monesterios: ⁊ los q̃ fructificã entreynta son los puqueños

Theoph. sup mat.

que segũ su propria virtud dã fructo/como son los legos y los casados. Y sant augustin dize. El fructo de ciẽto pertenece alos martyres por la sanctidad dela vida y por el menosprecio dela muerte. El numero d̃ sessenta ꝑtenece alas v̄gines por la contemplacion q̃ dentro en sus coraçones tienen dela suauidad y delos d̃leytes dela pureza diuinal: porque no se ocupan enlos pensamiẽtos y pendẽcias dela carne. El fruto de treynta pertenece alos casados: porque esta es la edad propria para pelear. E assi es que ellos tienen gran conflito y cõbate por no ser vencidos de los vicios carnales. O podemos dezir q̃ fructo de treynta da el que padesce agrauio de bienes temporales y lo sufre cõ toda constancia: y que aquel da fructo d̃ sessenta quãdo sufre algũ trabajo de su proprio cuerpo de persecucion o de carceles o de otras dificultades: teniẽdo acatamiẽto a alguna virtud: y que aquel da fructo de ciento quãdo menosprecia toda su vida por el martyrio. E sant Crisostomo dize. Tierra buena son los que se abstienẽ de mal: ⁊ segun sus fuerças hazen bien y este es el fruto dellos d̃ treynta en cuẽto: mas si menospreciaren todos sus bienes y desamparando los se allegan a seruir a dios tienen fructo de sessenta. E si poruẽtura manare algun mandamiento d̃ sentencia imperial para que padezcã muerte tienen fructo de ciẽto. Puede se tãbiẽ dezir que si alguno biuiere bien enel matrimonio y vsare biẽ d̃los bienes temporales que este tal da fructo de treynta: ⁊ si poruẽtura fueren dissipados sus bienes: y muertos sus hijos ⁊ lo sufriere en paciẽcia q̃ entõces dara fructo d̃ sessenta: mas si algũa enfermedad corporal le acaeciesse daria fructo de ciẽto: ca Job antes de la tentaciõ fructo de treynta dio biuiẽdo justamente en sus riquezas: y despues de los daños d̃la haziẽda y delos hijos dio fruto d̃ sessenta: mas despues dela plaga del cuerpo fructo centenario hizo ⁊ dio. Mas es de notar que el que tiene en si mesmo fructo d̃ ciẽto tambien tiene el de

August. d̃ questio. euangelio.

Chrisost. sup mat.

sessẽta y el ó treynta: mas por el cõtrario es: ca el q̃ tiene fruto ó treynta no tiene el ó sessenta: y el q̃ tiene el de sessenta no tiene el de ciẽto: ca siẽpre el numero mayor cõtiene dẽtro de si al numero menor: mas el cuẽto q̃ menos es no cõtiene al q̃ mas es. Lo ó suso es ó crisostomo. E como sãt Remigio dize. El grano dela palabra ó dios entõces haze por vno treynta q̃ndo engendra enel aĩa del q̃ la oye buen pensamiento: y entonces fructifica porvno sessenta quãdo engẽdra buenas y sanctas palabras y fructifica por vno ciento quãdo se estiende hasta el fructo dela buena obra. Sigue se enel testo. **Estos son los q̃ en coraçon bueno / y perfecto dan fruto en paciẽcia.** Como si dixesse mas claramente el señor. Estos q̃ son significados por la tierra buena y oyẽ la palabra de dios enel coraçon bueno y pfecto y la retienen enla memoria son los q̃ dan fruto en paciencia (esto es) esperãdo cõ pacifico sufrimiẽto los galardones q̃ les tiene aparejados el señor para ó̃pues desta vida. E dize: **coraçon bueno**: porq̃ toda su intencion es oyr la palabra diuinal sin algun derramamiẽto de cogitaciones. E dize: **coraçõ perfecto**: porq̃ se estiẽden a obrar lo q̃ oyẽ enla doctrina. Porq̃ segũ dize sant gregorio: quando los sieruos de dios con ygual coraçõ sufren los males q̃ les son hechos y los padecen con humildad y reciben los açotes delos hombres aqui eneste vida despues son rescebidos con alta prosperidad enlos abrigos dela holgança durable. E mira q̃ la buena tierra tiene las condiciones del todo cõtrarias alas otras en q̃ cayo el trigo. ca lo que dize: **que oyendo estos de buena voluntad al predicador retienen en el coraçon la palabra**: contra aq̃llos es q̃ estan cerca dela carrera / y viene el diablo y quita les la palabra ó sus coraçones. Y lo que dize q̃ lleuan fruto ó sanctas operaciones / contra aq̃llos es: **que son espinas q̃ ahogan la palabra de dios.** E lo que dize: **que hazen fructo en paciẽcia**: cõtra aquellos es que recibierõ el trigo como sobre corações ó piedra / **que a tiẽpos creen: y en tiempo dela pelea desfallescen.** Pues la tierra mala assentada en lugares colaterales / y juntos alos caminos / y pedregosa / y llena de Espinas es la que en si mesma esta diuisa: mas la Tierra buena no se diuide / ni se escriue ser notada de tales propriedades: porque se entiẽda que vna es la yglesia: y assi lo dize el señor en los cãtares. Una es la mi paloma como quiera que los fructos y las virtudes de llas se distinguen y reparten por deuida orden en fructo de ciento y ó sessenta y de treynta: y assi tãbien son diuersos los galardones: ca diferencia ay devna estrella a otra ẽla remuneraciõ assi como eñl merescimiẽto. Assi q̃ tres partes son las que perecen (q̃ es dolor de dezir) del trigo que se siembra / y vna sola se salua y aprouecha: y aũ esta quarta parte no se salua ni fructifica por ygual medida: mas cõ gran diferencia. E comoquiera que la simiente de la palabra de dios de su propiedad: y naturaleza sea fecũda y llena de preñez haze se segun es visto infructuosa de tres maneras. Por lo qual dize Theophilo. Mira como los malos son muchos y saluan se pocos pues q̃ sola la quarta parte dela sembradura se halla q̃ fructifica: por lo qual parece que a exẽplo de christo no deue el predicador dela palabra diuina cessar dela predicacion aunque vea que ha de aprouechar a pocos: porque haziẽdo lo que es en si no pierde su merescimiẽto. E nota aqui segun dize Theophilo que no dixo christo que el sembrador sembro vn a parte ó̃l trigo cerca ó̃l camino: mas dixo. El trigo cayo: y esto dixo assi porq̃ el q̃ siẽbra la palabra ó dios palabra ó recha derrama: mas la palabra de diuersas maneras cae enel coraçõ delos oydores porque todo grano es recebido segũ la manera y disposicio ó̃la tierra en que se siembra que si fuere fructifera y biẽ labrada dara buen fruto: mas si es mañera y mal grãjeada lleuara espinas y cardos o por ventura no haze fructo. Assi q̃

Gregorio. in homilia. sup lucas

Cantico. rum. vj. c.

Theophilus super mat.

Theophi. sup matt.

segun la diuersa dispusicion delas tierras assi haze fruto todo lo q̃ se siẽbra enellas. Y desta manera acaece en nosotros: ca segun la dispusicion diuersa d̃ nuestro coraçon se reciben enel los granos q̃ christo el verdadero labrador nos truxo del cielo. De donde parece q̃ primero d̃uemos oyr la palabra de dios con deuocion y recebir la con gozo y con buen desseo: y despues entender la y conseruar la con diligencia prouechosa y cõ todo esfuerço entre las ꝓsperidades y aduersidades porque podamos hazer frutos o en grado d̃ ciento por vno/o de sessenta y detreynta

Ciij ¶ Enla segunda parabola que es d̃la zizania que pone sant Mattheo alos treze capitulos se escriue el estado q̃ la yglesia tuuo despues dela muerte de xp̃o y de los apostoles: ca el diablo auiẽdo ẽbidia del crescimiento dela fe sembrada enlos coraçones delos fieles luego q̃ d̃sta vida passaron mouio a algunos entre los fieles christianos a ꝑuersidad ⁊ tiniebra de eregia q̃si sembrãdo zizania que es vna yerua negra y mala enmedio d̃l trigo para su perdicion y destruymiẽto. E puede ser entẽdida toda ĩmũdicia de yeruas sin prouecho eñsta mies o yerua d̃la zizania assi como es la neguilla: auenas o escañas o otras tales. Pues como la zizania se sobresiembra o entre nasce conla buena simiente: assi la eregia se mezcla alas buenas scripturas y se rebuelue cõellas: por lo qual dize sant augustin. No nascẽ por cierto las eregias ni otras infieles enseñanças que enlazan y derruecan las animas para el profundo infernal sino quãdo las escripturas no son biẽ entẽdidas: ⁊ quãdo lo que eñllas no es bien entẽdido es con loca osadia affirmado. Y deue se notar que christo tiene tres cãpos proprios en que siẽbra tres maneras de pan El primero es el mundo adonde sembro el grano dela palabra de dios y la doctrina dela verdad. El segundo es la yglesia en que sembro hõbres fieles que son los hijos del reyno celestial/y estos son varones muy sanctos que son contados entre los hijos del reyno. El tercero es el anima enla qual siẽbra dos buenas simientes: la p̃mera es la buena volũtad: y esta deue dar fructo de buena obra: la segũda es el conoscimiento de simesma y del mũdo y de dios. De su proprio conoscimiento le nasce dolor como de simiente frutuosa: segun aq̃llo que es escripto enel ecclesiastico. El que añade sciencia añade dolor. Del conoscimiento del mundo le nasce temor considerando que anda el hombre en medio de lazos. Del conoscimiento de dios le nace amor teniẽdo que el escriador/redẽptor y glorificador. La primera destas simientes siembra dios enel cãpo dela voluntad: la segunda enel campo del entendimiento: mas el diablo nuestro enemigo siembra sobre estas zizania que son errrores y cogitaciões malas en el entendimiento y propositos malos en la voluntad. Mas esto que siẽbra d̃ tres maneras se puede amatar y d̃struyr. La primera cõ fuego de contriciõ. La segũda por cortamiento de cõfession. La tercera por arracamiẽto de satisfaciõ. Estudie pues el anima fiel q̃ lo q̃ enella siẽbra dios florezca cõ sanctos desseos d̃ obras virtuosas. Este cãpo que es el anima sancta cerca se con fe/ara se con predicaciõ/riega se con pluuia de gracia y con rocio de misericordia. Assi que la segũda parabola es destas zizanias y malas yeruas sobre sembradas y mezcladas entre la simiente buena que figuran y representan la cõpañia delos erejes. Pues dize agora el testo. Parece el reyno delos Cielos/q̃ es el estado d̃la yglesia militante/al hõbre q̃ sembro en su cãpo buena simiente. Como si dixesse. Mucho paresce la yglesia a christo que haze reynar alos hõbres d̃ la tierra enlas alturas del cielo ⁊ al qual seruir es reynar: el por cierto por si mesmo ⁊ por los apostoles sembro en su cãpo q̃ es el mundo/o enla yglesia labrada con su propria sangre/buena simiẽte que es dotrina santa ⁊ la fe catholica ⁊ aquellos que por nõbre biẽauẽturado llama el muchas vezes hijos d̃l rey

Augusti. d̃ questioni. euãgelio.

Ecclesias. j. capi.

no. Es aqui de notar que eneſtas para/bolas no ſe haze comparacion de perſo/na a perſona: mas haze ſe ó negocio a ne/gocio o ó hecho a hecho. Como ſi dixeſ/ſe. El negocio que ſe haze cerca ól reyno delos cielos y dela yglesia ſemejante es a tal hecho o a tal negocio. Sigueſe eñl te/ſto. E como dormieſſen los hõbres. Por eſtos hõbres dormidos ſe entiendẽ las guardas de dentro q̃ ſon ordenadas para el defendimiẽto dela yglesia/ y ſon figura delos plados por cuyo ſueño y ne/gligencia viene el demonio cõ acelerado feruor y ſiẽbra ſobre el trigo zizania o ne/guilla. De tres maneras duermẽ los per/lados. Lo primero quãdo tienẽ natural peſadumbre y pereza en ſus oficios. Lo ſegundo quãdo de ſpirituales ſe relaran y ſe conuierten enlos deleytes carnales y feos. Lo tercero quando los cõfunde la ygnorancia o alguna otra grande culpa. Mas eſte dormir no ſignifica la negli/gencia ſola ólos ſuperiores enla guarda dela grey: mas tambiẽ la negligencia de cada vno cerca dela guarda eſpiritual/ y de ſu propria ſalud: ca el eñmigo entram/bas eſtas dos negligencias eſpia y pro/cura: y por los entremetmiẽtos ólos ma/los penſamiẽtos que pone enlos coraçõ/nes humanos ſiẽbra la zizania: cõla qual perece todo el trigo biẽ ſembrado. Pues dize agora el teſto. E como aſſi durmi/eſſen vino ſu enemigo/ y ſobreſem/bro zizania en medio ól trigo y fueſ/ſe. Eſte eñmigo es el diablo q̃ en lugar ó zizania ſembro los errores enla yglesia y todas las eregias y maldades q̃ ſe ſiguiẽ rõ deſpues q̃ paſſarõ deſte mũdo los apo/ſtoles: y ſembro por el mũdo muchos peſ/ſimos hõbres q̃ el ſeñor interpreta ſer hi/jos ól maligno: y eſtos ſembro en medio del trigo q̃ es ẽ medio ólos buenos mez/clando diuerſos erejes entre los catoli/cos. Eſte nombre zizania por otro nõbre es dicho lolio: que quiere dezir neguilla que es vna yerua preteçuela a manera ó lantejas redõdillas que naſce entre el tri/go: y eſte nombre zizania es de genero fe/menino enel ſingular: mas eñl plurar es de genero neutro o femenino: como pare/ce por vn verſo q̃ cerca deſto tienẽ muy comun los gramaticos. Pues velen biẽ los plados dela yglia y los ſubditos por/que por la negligẽcia dellos no pueda el enemigo ſembrar zizania entre el pan ce/leſtial que chriſto ſembro quando ſalio a ſembrar deſde el cielo. Sigue ſe eñl teſto E como creciesſe la yerua y hizieſſe fruto apareciero las zizanias. Eſto di/ze por lo q̃ yua aprouechãdo y creſciẽdo la fe/ y por el efecto y claridad delas bue/nas obras q̃ reſplãdeciã enla yglesia: ca la fe ſin las obras es muerta: y dize q̃ apa/recierõ las zizanias por la manifeſtaciõ delos errores y torpedades q̃ ſe vierõ ól pecado y por la perſecuciõ ólos fieles ó Jeſu xpo. Sigue ſe en el teſto. E allega/rõ ſe los ſieruos al padre delas cõpa/ñas: y dixerõ le. Señor porventura no ſembraſte ſimiente buena en tu cãpo: pues de dõde tiene nacida zi/zania? E dixo les. El hõbre enemi/go hizo eſto. Hõbre enemigo es dicho aq̃ el diablo: porq̃ debaxo de ſemejãça ó razõ humana engaño al hombre primi/ro/ o porque deſde el comiençõ fue ſiem/pre enemigo ól hombre. O llama ſe ene/migo hombre: porque fue vencedor del hombre: como es Cipion llamado Alfri/cano: porque deſciende deſte nõbre Alfri/ca: y por q̃ vencio a Alfrica. Eſtos ſier/uos ſon los padres antiguos y los xpia/nos primeros que fueró enla yglesia pri/mitiua que marauillando ſe dela porfio/ſa peruerſidad ólas eregias que ſe leuan tarõ enella allegarõ ſe a dios por la ora/cion y preguntaron le que de donde auia naſcido tanto mal. A los quales fue reue/lado que eſto ſucediera por obra del dia/blo permitiendo lo Dios. Y eſto dio lu/gar porque fueſſe prouocada la conſtan/cia y firmeza ólos fieles: ca el diablo auia ſembrado enel mũdo tres ſimiẽtes peſti/lẽciales q̃ fueró/ ignorãcia eſcureciente: culpa eſfriante: y miſeria vergõçoſa: por lo qual vino ól cielo el labrador celeſtial

Lucevlij.

Jaco.iij.c.

Nicolaus de lira.iij. Mat.xvj. q.ij. in ca. negs iguo ramus.

xp̄o trayẽdo tres simientes contrarias a estas q̄ son/alũbrãte sabiduria/inflamãte gracia/enxalçante glia. Y sembro assi mesmo jesu xp̄o sctã doctrina y fe catholica: y sobre esto sembro nuestro aduersario errores y maldades d̄ muchas maneras: sembro xp̄o enel mũdo paz y caridad fraternal: y sobresembro el diablo embidia y mala volũtad: sembro dios eñl cãpo de fuera q̄ es enel cuerpo mũdicia y pureza: ⁊ sobresembro satanas torpeza y carnalidades.

Ciiij ¶ Sigue se enel testo E dixeron le sus seruidores. Quieres q̄ vamos y arranquemos estas zizanias/o malas yeruas? Por estos seruidores se ẽtiẽdẽ los sanctos padres q̄ buscaron por oron lo q̄ cerca desto disponia el cõsejo d̄ dios: como si dixesse. Quieres señor que echemos a perder alos erejes figurados por las zizanias aptandolos d̄la comunidad dela yglesia por descomuniõ mayor y entregãdo los ala justicia seglar pa q̄ los destruyã por muerte. E dixo no quiero: porq̄ por uentura por coger la zizania no arranqueys conella el trigo: esto es: aquello que es trigo quanto ala verdad/aunque no lo parezca ser: como si algun fiel christiano fuesse condẽnado por sola sospecha: ⁊ tambien lo dize por lo q̄ es trigo q̄nto al parecer d̄los otros: como si matassen a alguno por ereje no siendo primero cõuencido por derecho ⁊ por testigos dignos de fe: ca entonces los otros fieles se escandalizan: porque no se guarda la orden del derecho: ⁊ assi se arrãca el trigo q̄ quiere dezir los verdaderos christianos por el escãdalo/o lo que auia de ser trigo: ca puede ser que agora sea algũo malo q̄ mañana sera bueno. Y aqui se defiende el arrancamiẽto o la execuciõ dela justicia acelerada ⁊ dañosa ⁊ sospechosa. Acelerada es quãdo no ꝓcede antes della amonestamiẽto saludable. Dañosa es quando ay multitud de personas enla causa/o enel crimen: o quãdo el principe es parcionero enel pecado sino fuesse ya la causa tan manifiesta q̄ redundasse en injuria dela fe y d̄la yglesia. Porlo qual dize sant Augustin. Algunas vezes se deuen tolerar los malos por la paz dela yglesia/mayormẽte quando se teme q̄ por les dar castigo nasceria cisma. Sospechosa es quando no ay entera certidũbre dela eregia o del peccado de alguno: assi que los tales no deuen ser apartados ni muertos: ca enestas tres maneras se defiẽde aqui ser hecha la justicia/o el castigo: ⁊ por esto dixo christo lo que se sigue. Dexad q̄ lo vno y lo otro crezca fasta el tiẽpo del segar. Como si dixesse. Dexad q̄ biuã los malos entre los buenos fasta el fenecimiẽto del siglo ⁊ hasta el dia del juyzio. Y esto se deue entẽder d̄ aquellos que no son erejes/o pecadores notorios y duros: y quando por los tolerar no viene daño vniuersal ala yglesia. E assi parece q̄ el señor da aq̄ lugar alos tales criminosos de hazer penitẽcia: ⁊ da alos principes y perlados exẽplo de discrecion para no ser acelerados enla punicion delos malos: y enesto se nos amonesta que no vsurpemos el juyzio delas cosas secretas: mas que lo reseruemos pa dios que da acada vno segun sus obras. E no es esto cõtra lo que el apostol manda hablando dela correcion d̄los malos q̄ndo dize. Quitad al malo de entre vosotros: porque el mandamiento del Señor no se entiende sino delos pecados dubdosos: mas lo que el apostol dize se entiẽde delos manifiestos. E aqui se da a entẽder ser muy grande la Paciencia/ y mansedumbre diuina: cõla qual espera alos pecadores: ca con muy largo sufrimiento sufre que las zizanias esten enel trigo que son malos con los buenos. Es de notar que por tres causas espera/ ⁊ sufre dios que los erejes ⁊ los malos hagan voluntaria penitencia y q̄ no sean punidos por muerte acelerada. La p̄mera porque se conuiertan si quisieren ⁊ sean ayudados delos buenos. La segũda es porque los justos agradezcan mucho a dios que son electos y apartados por su sancta gracia del cuẽto delos que perescen: ⁊ porq̄ mas

August. d̄ questioni. euãgelio.

j.cori. vj.

se esfuercen para el bien por comparacio dellos. La tercera es porque aprouechẽ alos buenos y porque crezcã sus merescimientos por la persecucion que padecen delos malos: ca cierto es que los malos aprouechan alos buenos purgandolos porque si alguna escoria de pecados esta enellos sea limada: y aprouechã les exercitando los: por que la virtud que enlos buenos esta escondida sea manifiesta a todos: y aun aprouechan les estimulandolos: porq̃ no se hagan perezosos enla carrera deste destierro: mas que se den priessa por llegar presto a su tierra la celestial: y aun son les occasion de corona: porque por las tribulaciones en q̃ los ponen no hazẽ otra cosa sino poner piedras preciosas enlas coronas de gloria que les estã apercebidas enel cielo: assi que porq̃ los malos aprouechan alos buenos enesta manera permite la prouidencia diuina q̃ biuan cõellos. Sigue se enel testo. **Y en̄l tiempo dela mies:** y del segar que sera enel tiempo dl juyzio final: **dire alos segadores:** por los quales se entiẽden los angeles. **Coged pmero las zizanias:** y malas yeruas que son los malos apartando los dela compañia delos buenos y esto quanto ala pena del daño / que es no ver la cara de dios. **E atadlos en haces pequeñuelos pa quemar.** Y esto se entiende quãto ala pena corporal que segũ theologos es dicha pena de seso: ca por mysterio dlos angeles seran apartados entõces los malos de en medio dlos justos: y seran lançados enel infierno: el qual se cree ser enelc entro dla tierra y q̃ esta todo cercado de tierra por toda parte. E biẽ dize que sean atados en manojuelos y no en vn haz: porque se entienda que cada vno sera punido segun la manera y medida de su culpa / y de su peruersidad: ca estaran los suzios con los suzios / y los golosos con los golosos: y los auarientos cõ los auariẽtos: y los soberuios cõlos soberuios: y assi ỏ todos los otros: porq̃ los q̃ fueron compañeros enla culpa sean en vno atormentados enla pena.

E quanto ala pena de suso que es dicha pena de corporal sentimiento aura muchos hazillos o manojuelos: mas vno solo aura quãto ala pena dela priuacion dela cara ỏ dios q̃ es dicha pena ỏ daño. E dize luego. **Alli aura llorar y tẽblor de dientes** / el llorar es dolor aqueroso / por el daño de carecer dela visiõ ỏ dios. E algunos theologos declaran que este llorar se toma aqui por tristeza y por Dolor: porque porventura no aura alli corporales lagrimas. E dize que aura tambien temblor de diẽtes: que quiere ỏzir passion atormentadora por la pena y tormento corporal / y sensible q̃ causara grãdissimo sentimiento por la dureza y cruel dad dela diuersidad delas penas: enla q̃l se manifiesta ser de dos maneras la pena del infierno: la vna es de parte del anima y esta es tristeza muy aqueroſa q̃ es por el llorar significada: y la otra es de pte del cuerpo entẽdida por el temblor y crurir ỏ los diẽtes. Puede ser assi mismo q̃ se cause el llorar por el calor que desatara todo el humor que es natural materia ỏ lagrimas: bien assi como quando el yelo / o la nieue se desata y conuierte en agua cõla fuerça del calor: y el crurir y temblar delos dientes se causara del frio q̃ de su propiedad natural reprime y aprieta. Y de aqui es lo que dize Job. Passara el malo delas aguas frias ỏ las nieues al calor demasiado. Job. xxiiij

Sigue se enel testo. **Mas el trigo ayuntaldo / y ponedlo en mis troxes** / q̃ son las mãsiones y cabidas ỏ las cortes Celestiales. E llama Christo trigo alos justos que son enla Era deste mundo / trillados con açotes / afligimiẽtos y tẽtaciones diuersas: ỏ manera que ninguna paja / ni defecto quede enellos. Sigue se enel testo. **Y entõces resplandesceran los justos como el sol:** y esto por el dote dela claridad que reduñara y procedera al cuerpo dela gloria del anima. Onde sant Crisostomo dize. No resplandesceran los justos como el sol: mas mucho mas que el sol: mas porque no conocemos otra estrella o otro cuerpo mas Chrisost. sup mat.

resplandesciẽte ni mas estremado en resplandor que este sol que resplãdesce enel mundo?/ vsa el señor con nosotros de los exemplos mas conoscidos ⁊ familiares a nuestra vista. Y es comparada la gloria delos justos al sol quanto al cuerpo ⁊ no mas:porq̃ el Anima glorificada mucho sera mas hermosa que el sol. Es de notar que enel sol se muestran quatro dotes ỏl cuerpo glorificado:que son. El primero claridad:porque enlas criaturas inferiores nigũa cosa ay tã clara como el es sol. El segundo es ligereza:porque nasciẽdo de oriente/luego aparece y llega a ocidẽte. El tercero es sotileza: porq̃ passa por el vidrio y dexa lo ileso / ⁊ sin corrompimiento alguno. El quarto es impassibilidad:ca su rayo no recibe daño ni corrupcion delos lugares corrompidos ⁊ torpes por dõde passa. E dize: **enel reyno del padre dellos**:porque entiẽdasque como hijos de rey rescebirã el reyno ỏla hermosura. O quan glorioso es el reyno enel qual resplandece tan sancta compañia:ca dize que resplandesceran los Justos:y a dõde permanece tan perfeta claridad:ca dize que resplandesceran:y adõ de concede tan plenaria ⁊ complida delectacion:porque dize que resplandeceran como el sol:ca ciertamente cosa es muy ỏletable la ciudad llena de lumbre:⁊ a dõde se esconde tã alta dignidad: pues que dize:**que resplandeceran enel reyno** ⁊ a donde arde tã soberana y paternal caridad:ca dize **que resplandesceran enel reyno del padre dellos.**

Cv. ¶Esta parabola segũda pone sant marcos no haziẽdo memoria sino dela simiẽte buena que a solos los justos pertenece los quales serã cogidos como trigo abastante ⁊ bueno:y repuestos enlas troxes dela eternal bienauenturança quãdo la zizania o neguilla sera lãçada eñl horno del huego:por lo qual compara el reyno delos cielos que es la Yglesia que es de dios regida:y ella rige alos hombres:al **sembrador que sembro el trigo en la tierra.** ¶Por el trigo o por la simiẽte es entendida la palabra dela vida q̃ el hombre xp̃o sembro enlos coraçones humanos:⁊ durmiose por la muerte:y la simiẽte cresce en alto de noche y de dia:y creciendo fructifica en abastãça:porque se entienda que despues ỏla muerte de xp̃o el cuẽto delos creyentes floresció y fructifico entre psecuciones ⁊ psperidades enla fe:y crecio enla obra no sabiendo lo el:q̃ quiere dezir q̃ no lo sabe: porque haze el que no sepamos q̃ fructo damos o lleuamos hasta la fin del mundo adonde se conoscerã las obras ỏ cada vno. E **la tierra de su natural o de su voluntad:** esto es:sin ser labrada **fructifica**: porq̃ se entiẽda q̃ por sola volũtad es el hõbre atraydo para q̃ faga fructo. E dize q̃ **primero haze yerua y luego espiga/ ⁊ al fin haze fructo lleno:** porq̃ se entiẽda eneste q̃ deste trigo recebido en algũ coraçõ primero se cõcibe temor ỏlos juyzios ỏ dios:lo q̃l se significa por la yerua q̃ es verdura imperfecta. Y porq̃ por el temor cessa el hõbre ỏl mal/ y se comiença a exercitar en biẽ sucede q̃ eñl segũdo grado se cõcibe la espança delos beneficios ỏl muy alto q̃ se figura por la espiga enla q̃l esta ya biẽ clara la certidũbre del grano aduenidero. Lo tercero es dado despues desto el caritatiuo amor q̃ tiene pfecta obra: ⁊ por esto es significado por el fruto o por el grano lleno. La como dize el apostol:la pfectiõ plenaria dela ley es la caridad. O puede se dezir q̃ la tiera primero frutifica yerua y luego espiga/ ⁊ despues fruto lleno:q̃ quiere ỏzir/ temor penitencia y caridad. Aquellos q̃ fructifican yerua q̃ es temor son los que comiençan la vida virtuosa q̃ hã de hazer su pncipio en temor:porq̃ como la yerua es fũdamẽto dela espiga:assi el temor ỏl señor es principio dela vida y comiẽço dela sabiduria. Y aquellos q̃ hazen espiga que quiere dezir penitẽcia dura: son los q̃ en la vida virtuosa van apreuechando:porque como se deleytarõ ẽlos pecados:assi se deuen afligir enla penitencia. E aquellos que produzen y dan plenario fructo

Ad romanos.xiij.

Psal.cxj.

que es caridad ⁊ complimiẽto ó buenas obras son los ꝓfectos que tienen la caridad de dios ⁊ de sus hermanos: porq̃ como dicho es el plenario cumplimiẽto de la ley es la caridad: ⁊ entóces esta el hombre dispuesto para passar del estado dela gracia al dela gloria. E porẽde entonces el señor pone la hoz que es la muerte ẽla mies quando corta alos justos dela vida ꝓsente por los passar ala gloria: porq̃ aquella es la hora verdadera en que se jũta la mies espiritual que es el ayũtamiẽto delos justos en paraýso. E segun dize sant Gregorio. Entonces el hombre derrama el trigo en tierra quãdo entrepone en su coraçon alguna intenció buena. E dize que despues q̃ el hombre quiere sembrado el trigo duerme porque se entiẽda q̃ ya huelga ẽla esperãça la buena obra que tiene de hazer. E dize que de noche ⁊ de dia crescio: ⁊ q̃ ygualmẽte nascio assi conla tiniebra como conla luz: porque se entiẽda enesto que el justo siempre aprouecha assi en tiempo ó persecució/como en estado de prosperidad. E dize q̃ el pan lança sus verduras ⁊ crece quãdo el que lo sembro no lo vee ni lo sabe: porq̃ se entienda q̃ como aun no pueda el justo medir lo que crece o aprouecha enla virtud que ya vna vez ha cõcebido ⁊ tomado en ꝓposito para obrar que no conosce sino que va perseuerando ⁊ aprouechãdo enella: mas q̃ no sabe en que grado o medida aprouecha. Y entonces la tierra de su ꝓprio grado ⁊ sin ser labrada fructifica quando el anima del hombre preuenida ⁊ mouida dela gracia de dios se leuanta de buena volũtad a hazer fruto de virtudes. Assi que quando concebimos los buenos deseos entóces derramamos el pan enla tierra. E quando començamos a bien obrar entonces somos yerua: mas quando traemos la obra en algũa perseuerancia fasta aprouechar en razonable crescimiento enella entonces llegamos a fructificar en grado de espiga. E quando permanecemos firmes ⁊ cõfirmados en la perfection ól bien: entóces damos ya con plenaria abastãça trigo enla espiga. Y el todo poderoso dios/granado ya/ ⁊ ꝓfeto el fructo: pone la hoz ⁊ liga su mies porque se entienda que q̃ndo por su santa gracia trayere acada vno a estado de obras muy perfectas q̃ luego corta su vida temporal con la hoz de su determinada sentencia por traer su pan bien granado ⁊ limpio alas trojes celestiales. Pues mira bie que no seas sino yerua o espiga ⁊ que no ayas de esperar la perfeció q̃ te falta para ser buen trigo enel huego ypena del purgatorio: ca dios nunca ayunta en su camara fruto algũo sin sazó. Mas ningũo deue ser menospreciado si por vẽtura se conosce del q̃ enla ternura ó su volũtad tiene algũas verduras de buẽ ꝓposito: aun q̃ en obras no aya parecido perfecto: porque el trigo ⁊ frumẽto de dios ó yerua comiença pa ser hecho grano.

Grego. in homilia.

¶ Enla tercera parabola q̃ es ól grano ó mostaza se escriue el estado ól yglesia q̃ se siguio luego despues ól resurrectió del señor q̃ fue vn estado en q̃ se recrescieró muchas eregias: porq̃ cótra los errores ereticos assi iniquamẽte leuantados: leuãto xpo en su sancta yglesia muchos ⁊ grãdes doctores sanctos ⁊ letrados pa q̃ por escriptura ⁊ razõ cõ futassen ⁊ vẽciessen alos ereges: ⁊ comoquiera q̃ primero ouiessen sido estos varones sabios ⁊ sanctos/hũildes/⁊ menospreciados mucho fueron despues por la dispusicion diuina mas enralçados. Assi q̃ la tercera parabola es el enralçamiẽto ól yglesia ⁊/ól fauor ól ꝓdicació dela fe ⁊ del euãgelio: enla q̃l se cópara el reyno delos cielos al grano de mostaza. Pues dize el testo.

Semejante es el reyno delos cielos al grano dela mostaza q̃ tomando lo el hombre lo sembro en su campo q̃ aunque es mas chiquito que todas las otras simiẽtes quando cresce es mayor que todos los ramos delas otras yeruas. Entiẽdese aq̃ reyno ól los cielos por la predicació del euãgelio q̃ es dicho reyno por q̃ enseña aregir la mano cuyos ciudadanos son los pensamiẽtos

Cvj

y desseos. E dize que parece al grano ó la mostaza: porque se entienda que la p̃dicacion ó la fe inflama en amor: porque destruye la pençoña y todo error y heregia y porque purga la cabeça q̃ es la mẽte o la razon a la manera del grano dela mostaza material que tiene en si mesmo estas propriedades. E dize que tomãdo lo el hombre lo sembro en su campo: porque se entiẽda q̃ el hombre x̃po procediẽte del padre lo sembro por su mano propria y por la de sus discipulos enel mundo: y dize que es menor q̃ todas las otras simientes: porque se entiẽda que la fe es tenida ó los infieles por la mas pequeña y menospreciada de todas las ciencias y disciplinas: o porq̃ apenas es creyda en el principio algũa grãdeza o altura q̃ della leuantar se puede o porque enseña las cosas que enel mundo son auidas en menospreçio. Y esto acaece porq̃ no se esfuerça a prouar su v̄dad con vanidad y composicion de palabras. E dize mas: q̃ quãdo el granillo cresce q̃ es mayor en su crecimiento que todos los linajes delas yeruas: porque se entienda q̃ la fe quãdo fuere publicada sera mayor q̃ todas las ciẽcias naturales y poeticas que sõ dichas aqui yeruas de ortaliza: porque luego se marchitan y no dan fructo eterno: mas tẽporal y breue. Y haze se arbol tan alto q̃ las aues del cielo vienen y moran en sus ramos. Como si dixesse. Aq̃l grano pequeñuelo de mostaza alto arbol se haze por su grã sobimiento y fructifero por su ꝓuecho en tanto grado q̃ las aues del cielo q̃ son las animas deloscreyẽtes y delos q̃ desseã la gloria celestial vienẽ por fe y hazẽ manida por sctõ amor en sus ramos q̃ quiere dezir en sus enseñanças. E podemos dezir q̃ las aues ó l cielo son los predicadores q̃ como nuues buelan segũ dize Ysayas: y vienen estudiando y hazen assiento / cõtemplando y obrãdo en sus ramos q̃ es enlas diuersas declaraciones y sentẽcias q̃ la santa fe cõtiene. Quatro ramos son porcierto los ó ste grano que es figura dela fe sembrada enel vergel dela sacra escriptura / y estos son / hystoria / moralidad / alegoria / anagogia q̃ quiere dezir spũalidad de entendimiẽto q̃ leuanta el coraçon alas cosas eternas dela corte de parayso. Y segũ esto por el reyno ó los cielos se puede aqui entẽder la yglesia primitiua por su humildad y pobreza y por la poca cõpañia que tenia: la q̃l parecia ser menospciada: mas enla virtud muy grãde era. E puede por el reyno delos cielos ser entẽdida la yglesia primitiua por el feruor ó la fe q̃ tenia: la qual parecia ser pequeña por el escandalo ó la cruz que es porq̃ se escandalizauan las gentes y los Judios de adorar a christo crucificado: mas era muy grande y feruiente por el calor dela caridad y porende a pequeñuelo grado de mostaza se compara que como sea mas chiquito en quantidad es mayor en virtud y calor: la qual crescio hasta ser arbol grande: porq̃ en todas las partes del mũdo esta estẽdida y tiene su pie ó drecho fortificado por rayzes de fuerte esperança: y tiene sus ramos muy altos por la caridad con que altamente ama a dios: y estendidos por la caridad con q̃ ama a todos: y es alta por que leuanta a sus hijos al Cielo: y es ancha porque toda la redondez del mundo ocupa. A este Arbol subio Zacheo para ver bien a Jesu christo: porque no se puede ver este p̃ncipe sino eñl arbol ó la yglesia y dela fe: y las aues del cielo q̃ son los principes deste mũdo que demandan altas cosas: y los que son de altos entendimiẽtos: como son los sabios ó l siglo morã en sus ramos y subjectos a ella por solo su conseio son regidos. E por las aues del cielo se pueden entender los sanctos que con alas de virtud sũben alas alturas: y se esfuerçan a bolar hasta merescer la gloria celestial: y reposan y moran como en alcandara enlos ramos de sus diuersas sentencias espirituales. Los ramos del arbol euãgelical son las diuersidades delas doctrinas: porque segun las muchas diferencias ó las enfermedades sean diferẽtes las medicinas: assi que en

Esaye. xl.

las ramas deste arbol huelgan las aues delas animas justas: ca aues ó̄l cielo son las animas delos sanctos que leuantando el coraçon dela tierra buelā por el desseo ala gloria del cielo: y menospreciadas las cobdicias ó̄las cosas temporales tienen el coraçon transformado arriba en solo el desseo de paraysso y enlas escripturas delos sctōs: y respiran ꝛ huelgan con las consolationes q̄ de aquella spiritual cōtratacion sienten y gustā de todas las fatigas deste mūdo: por lo qual es dicho enel psalmo. Quien me dara alas como ala paloma y bolare y folgare. ℙues tomemos alas de paloma porque bolādo alas partes mas altas podamos morar enlos ramos deste arbol y hazer enel nidos de doctrinas para nuestro abrigo/ ꝛ huyēdo delas cosas terrenas nos demos priessa a hazer manida ēlas celestiales ꝛ tengamos tambien grāde y feruiēte desseo ó̄ enalçar nuestra fe: porque nuestro señor jesu christo sea de todos temido/ conoscido y amado. Enla quarta parabola que es dela leuadura se escriue el estado dela yglesia que se siguio de grāde enalçamiēto por las prouechosas doctrinas delos sanctos ya dichos: ca por la diligēcia q̄ ellos pusieron enla predicaciō esta ya la fe enalçada ꝛ publicada en todo lugar. ℙues eneſta parabola compara el señor el reyno ó̄los cielos ala leuadura q̄ la muger escondio entres medidas ó̄ harina o entres satos: y sato es vna medida que se vsa enla tierra de palestina que cabe vn modio y medio/ q̄ es como aca en nuestro vso hanega y media. El reyno ó̄ los cielos es la yglesia militāte: ēla qual dios reyna por fe o es la dotrina ó̄la fe q̄ predica el reyno ó̄los cielos. La muger es la sabiduria de dios o la diligencia de los sanctos en p̄dicar en toda parte la fe catolica. E los tres modios o satos ó̄ harina son las tres partes del mūdo: cōuiene saber. Asia/ Africa/ Europa/ o só las tres lēguas que son Hebrea/ Griega/ ꝛ Latina: porque son las principales del mundo. E la leuadura como quiera que enla sancta escriptura se toma algūas vezes por cosa que significa corrompimiento/ o mal: porque corrompe todo lo que conella se mezcla sin impedimento desto porque vna es la leuadura dela cizania ꝛ otra la deltrigo: toma se aqui en significado de bien y de otra manera: ꝛ por la virtud que tiene de alterar significa la palabra del Euangelio que transformo enel cuerpo dela yglesia gran parte del mundo y aun lo ha mas de trāsmudar: porque lo ha todo de couertir. Y de aqui es que enfigura desto enla fiesta de ℙenthecostes/ q̄ aun se celebra delos hebreos dondequiera que los ay por el beneficio ó̄la ley que fue dada cincuenta dios despues dela salida de Egypto que fue figura del euangelio: eran ofrecidos dos panes de muy delicada harina mezclada ó̄ leuadura. ℙues la muger (esto es) la sapiēcia de dios/ o la diligencia delos sanctos tomo la leuadura: la qual por el calor secreto q̄ dētro ó̄lla esta encerrado significa la ley euangelica que es la ley ó̄ amor y el heruor dela fe. Y esto es lo que el testo dize.

Paresce el reyno delos cielos ala leuadura q̄ escōdio la muger en tres medidas de harina hasta q̄ toda la massa fue leudada y bien sazonada

Esta leuadura fue puesta en tres partes del mūdo desde el tiēpo ó̄los apostoles ꝛ mucho mas sera puesta andādo el tiēpo fasta q̄ conella se cundā todas las gētes/ y sea multiplicada la fe dela trinidad por toda la radondez dela tierra: ca desde el tiēpo y doctrina ó̄los apostoles veemos poco menos todo el mūdo ser ya fermentado sazonado y biuificado: y auer crescido enel cuerpo ó̄la yglesia/ como vna leuadura q̄ cōuierte grā massa de harina ē la virtud de si mesma hasta la tornar de su qualidad/ ꝛ la biuifica y haze crescer. Segū dize Beda: la muger que es el anima sancta esconde por sancta intenciō de las alabanças del mundo la leuadura q̄ es la caridad en tres medidas de harina que son entres maneras de amar a dios. conuiene saber: de todo coraçō y de toda

ps. lliij.

anos

Beda in homelia. sup matb.

anima y de todo entendimiẽto:o en tres fuerças del anima que son enla racional aquien pertenesce la gouernacion delos hechos humanos:y enla concupicible a q̃en pertenesce el oficio del dessear las cosas que pueden venir a nuestra noticia:y enla yrascible aquiẽ pertenece desechar y surtir y aborrecer todas las cosas ỏscõformes ala consolacion dela vida/enlas quales la caridad o la doctrina se escõde hasta que cõuierta y mude toda el anima en su perfection q̃ es obra que aqui se comiença y enla gloria se acaba. E segũ dize sant Hylario. La harina es el pueblo ayuntado de diuersas personas: las tres medidas son los tres estados ỏlos fieles figurados en Noe y en Daniel yen job. O porque delos tres hijos de Noe procedio todo el linaje humano:al qual la sabiduria de dios encomienda enla vida p̃sente la fe y la caridad y la sana doctrina hasta que todo sea biẽ sazonado de leuadura:que quiere dezir:hasta que enla fin del mũdo cumplido el cuẽto delos justos vengan los fieles ala gloria dela resurrectiõ:ca entonces serã enardescidos en caridad perfecta: porque agora es pequeño el huego ỏl amor que sera en aquella hora postrimera muy grande.

Hylarius sup mat. i gloſa.

Cvij. ¶ Sigue se enel testo. Todas estas cosas hablo el saluador alas compañas en parabolas/y sin parabola y figuras no les hablaua: porque se cumpliesse lo que fue dicho por el prophetа diziendo.

Ps.lxxvij. Abrire en semejãça mi boca y pronũciare con feruor los secretos escondidos desde el establecimiẽto ỏlmũdo. E como q̃era q̃ otras grandes doctrinas ouiesse hablado alas compañas claramẽte y no en parabolas entonces ninguna cosa les dixo sino debaxo dellas:y esto hizo porque se mouiessen a pregũtar le algũa cosa sobre las parabolas oydas:ca como hablaua del reyno de dios con hombres rudos menester era que con tales semejanças ỏ cosas corporales que a ellos erã manifiestas y familiares fuessen traydos al conocimiento delos secretos diuinos:porque por las cosas que de su natural el anima conoce se leuãte a conocer los mysterios dela fe q̃ por su humana razon no alcança:y que por el exemplo delas cosas visibles que siẽte se alce alas inuisibles q̃ no entiende:y que por aquello que sabe por la vista sepa amar lo que por humana familiaridad no comprehende:y assi los q̃ no podian comprehender la disciplina y marauillas celestiales las entẽdiesse oyẽdo las por algũa comun semejãça:ca parabola es nombre griego y en latin quiere ỏzir semejança:por la qual se muestra la verdad en mas familiar conoscimiẽto para q̃ sea sin dificultad entẽdida so cuyo velamento siempre se entiende otra cosa dela que segun el tenor ỏla letra suena o parece. Por lo q̃l amonestando los christo para oyr otras altas cosas: dize agora el euãgelista: q̃ diziẽdo el saluador estas cosas llamaua con alta boz y dezia. El q̃ tiene orejas para oyr oyga. Desta amonestaciõ y manera de hablar o apercebimiẽto vsa el señor en muchos lugares dela escriptura euãgelical. Por que segũ dize sant Jeronymo:dõde quiera que se ponẽ estas palabras siempre se da a entender que lo q̃ tras ellas se sigue trae consigo espiritual o secrectissimo entendimiẽto:y que debaxo delas parabolas figuratiuas se ha de buscar otra inteligencia dela q̃ por defuera representan. E segũ dize el venerable beda. Las orejas para oyr son las orejas del coraçon y los sesos interiores que son orejas espirituales para entender y obedecer las cosas que son justas. Pues segun esto tres maneras de orejas da christo a entender que deuẽ tener los oydores ỏ su doctrina que son las orejas pa oyr corporales palabras y para las entender y para ponerlas en obra. La p̃mera es oreja corporal y de partes defuera:dela q̃l dize. El q̃ tiene orejas. La segunda es inuisible dentro enel aia:dela q̃l dize/para oyr. E la tercera cõprehẽde a entrãbas:dela qual añade esta palabra imperatiua/oyga: la primera oreja es ỏl anima sensitiua:la

Hieronym. sup matb.

Beda in homelia.

segunda es dela potēcia intelectiua: ⁊ la tercera dela virtud afectiua que pertenece ala voluntad. Destas tres orejas es dicho enel psalmo por orden. Oye hija y vee ⁊ inclina tu oreja. Oye hija es quanto ala primera: y vee quanto ala segūda ⁊ inclina tu oreja quāto ala tercera. Y el sancto Job dize. Conel oydo de mi oreja te oy señor. Pues enesto que christo diziendo estas cosas llamaua en alta boz se muestra la grandeza del feruor que tenia eñl p̄dicar. Y d̄ste clamor dize sant augustin. Con muy altas bozes ⁊ con muy sonable tono predicaua nuestro señor Jesu christo/llamando por palabras ⁊ por obras con boz y con vida con su decendimiento y con su subida porque nos cōuirtamos a el. Llama y estiende su boz alos sordos para que velen: llama alos caminantes para que esten atētos: llama alos ignorantes porque entiēdan: llama alos que van perdidos pa los poner enel camino: llama alos peccadores para que se arrepientan: ⁊ llamo assi mesmo predicādo/⁊ orando/y resuscitando a sant Lazaro: ⁊ finalmente llamo muriendo: ⁊ aun agora estando enlos cielos ala diestra del padre nos estiēde su boz y llama diziēdo. Venid a mi todos los que trabajays/y estays cargados ⁊ yo os dare descanso: ⁊ nosotros mezq̄nos no auemos aun verguēça d̄ menosp̄ciar tātos clamores. Siguese enel testo. Entōces dexadas las cōpañas vino se ala casa a donde se acogia. E assi parece q̄ se aparto de aq̄l estruēdo y cōfusiō de gentes q̄ por entōces ninguna cosa le preguntaron. Y retraxo se en apartado: porque los discipulos como mas dignos tuuiessen ocasion de le preguntar alguna cosa sobre las parabolas ya dichas: y esto es lo q̄ agora el euāgelista dize. E acercarōse a ellos discipulos: como mas familiares no solo por estar mas cerca del/mas por desseo de saber: preguntando le porque fin hablaua en parabolas/y semejanças alas gētes como ellas no lo entēdiessen/ni alcançassen el significado d̄ aquellas figuras. Y demandaron le que declarasse a ellos solos las parabolas/cuyo entēdimiento auia encubierto delos pueblos Y esto ꝓcurauan porq̄ veyan q̄ hablaua mystica y cerradamente: ⁊ por esto solicitauan que por la boca dela propria sabiduria y no desfalleciēte verdad les fuesse declarado el secreto de aq̄llas figuras: el qual respondiendo dixo. A vosotros es dado conocer los mysterios del reyno y no a ellos. Como si dixesse. A vosotros pertenesce saber este secreto como a verdaderos creyētes: ⁊ a vosotros como a humildes/⁊ a vosotros como a obediētes: y a vosotros como a mis amados y allegados: y a vosotros como a desechados y aborrescidos del mundo: y a vosotros porq̄ desseaye saber las cosas diuinas con coraçon derecho como a verdaderamente dignos d̄ saber las: ⁊ a vuestros sucessores: y alos q̄ por vuestra doctrina se allegarē a mi es dado por gracia d̄ dios y no por vuestro merescimiēto conoscer abiertamēte ⁊ sin emboltura y escuridad de parabolas los mysterios d̄l reyno de dios (esto es) los secretos ⁊ inteligēcia dela sagrada escriptura que contiene los establecimiētos y secretos d̄la vida: ⁊ aun las cosas de aquel reyno ⁊ la hondura dela verdad euāgelica que lleua al creyēte al reyno celestial. O puede se entender el mysterio d̄l reyno d̄los cielos por el reyno dela yglesia militante/o triumphante: porque los apostoles eran q̄si fundadores dela yglesia despues de christo: por lo q̄l a ellos pertenecia saber los secretos dela yglesia: delos quales auia de nascer el processo dela yglesia presente hasta la fin del mūdo: ca estas cosas q̄ estauā por venir ordenadas estauā eñl secreto dela ꝓuidēcia eterna y enla diuina disposiciō: assi q̄ puede ser aq̄dicho misterio d̄l reyno d̄los cielos el secreto dela yglia. Siguese eñl testo. Mas alos otros no es otorgado entender estas cosas. Esto dize por los q̄ son fuera d̄l cuerpo d̄ la yglia: como si dixesse. Alos que son fuera de vr̄a congregaciō no se puedē decla

ps. xliiij.
Job. xlij.
August. d̄ questioni. euāgelio.
Joan. xj.
Mat. xj.

rar pues que por tener cerrados los senti
dos no curá de entrar enel colegio ó vue
stra fe a conocer la verdad como son alas
compañas vulgares: y aun alos escriua
nos/ y phariseos descreydos no es dado
ni otorgado entender estas cosas. E ha
blaua cóellos óstos secretos altos en pa
rabolas encubiertas: porq̃ los q̃ veen
no veá (esto es) porque los q̃ piẽsan que
veen no vean segun verdad. E los que
oyen no entiendan. Como si diresse.
Porque los que se piensan entender no
entienden la sentencia interior q̃ cósiste
debaxo delas figuras. Y esta fue vna de
las causas porque el Saluador hablaua
en tales parabolas: porque hablãdo en
tal manera fuesse encubierta la verdad a
los malos y los buenos fuessen exercita
dos en buscar el entendimiento verdade
ro enellas: por lo qual se sigue enel testo.
Al q̃ tiene sera le dado mas delo que
tiene/ que quiere dezir: q̃ al que tiene a
mor y desseo de oyr la palabra de dios cõ
sana intẽcion q̃ le sera dada mayor inte
ligencia dela palabra que ama y q̃ abun
dara en seso y facultad de entender: y di
ze lo porque alos que tienẽ deuoción y fe
siempre se les da verdadero entendimiẽ
to y gracia para entender la sancta escri
ptura. E assi es escripto enel euãgelio de
Lu.xxiiij sant Lucas q̃ les abrio el señor el enten
dimiento para que entendiessen las escri
pturas: y con esta gran claridad de intel
ligencia les fue reuelado el processo dela
yglesia. Item esta palabra q̃ dize: al que
tiene sera dado mas/ puede se entẽder co
mo si dixera. El que tiene la Obra delas
virtudes y dela obediencia de mis man
damiẽtos recebira el entẽdimiẽto de mis
palabras y el de mis escripturas y creſce
ra en grã prouecho. Item puede se entẽ
der que el que tiene gracia aq̃l rescebira
perseuerãcia enla ẋtud y rescibira grã co
Ps.lxxxiiij rona enla yglesia. Lo escripto es. Hõra y
gloria dara el señor. Sigueſe enel testo.
E al q̃ no tiene: aq̃llo q̃ parece tener
le sera quitado: como si dixera. El q̃ no
tiene amor dela palabra: aq̃lla parte zilla
de conoscimiẽto q̃ paresce tener de natu
ral ingenio/ o de estudio de letras le sera
quitada: porq̃ no puede gozar ó alguna
delectacion de verdadera sabiduria. On
de alos que no tienen fe y deuoció ala do
ctrina de Jesu rpo siempre les es quita
do el verdadero entẽdimiẽto ólas escri
ptutas del testamento viejo por su incre
dulidad y es dado a los Gentiles por su
fe. E aun puede se entẽder desta manera
El que no tiene obra aq̃lla parte que pa
rece tener de entendimiẽto le sera quita
da: porq̃ la fe sin obras muerta es. Item Jacobi.ij
como el auariẽto tiene muchas riquezas
y por otra parte no tiene ningunas: assi
el q̃ tiene muchas letras si cõ ellas no tie
ne la sapiencia diuina: ningũ saber alcan
ça: porque segun dize sant Jeronymo: no
sabe letras el que padesce ignorancia de
las sctãs escripturas. Sigue se enel testo
Y declaraua en secreto a sus discipu
los todas las cosas: cõuiene saber/ den
tro de casa. De donde paresce que no so
lo les declaraua las parabolas q̃ le pre
guntauan: mas aun otras cosas muy ex
cellentes/ como quiera que no se haga a
qui mencion dela declaracion dellas.
¶ Entonces hablo assi mesmo en figu ¶viij.
ras a sus discipulos: y ppuso les tres pa
rabolas sin las q̃tro de arriba. Enla pri
mera: delas quales que es del thesoro es
condido enel cãpo se manifiesta el estado
dela yglesia que se siguio despues ó esta
do ya dicho: porq̃ diuulgada la fe en todo
el mundo por la Predicacion delos san
ctos muchos letrados varones excelẽtes
se cõuirtierõ a ella: como san Augustin y
otros tales. y comẽçaró a exercitar todo
su sciẽcia enel prouecho delas aias. Pues
cópara agora el señor/ y haze semejante
el reyno delos cielos que es la corte cele
stial al tesoro escõdido enel cãpo q̃ vendi
das todas las cosas es conprado: porq̃ el
thesoro fallado enel se aya y possea del q̃
lo hallo. Este campo es el trabajo q̃ se to
ma enel exercicio dela vida actiua y en to
das las obras de misericordia/ y enel re
gimiento dela yglesia: y el thesoro escon

dido es el gualardon que espera la yglesia/cuyas riquezas aun no son manifiestas a todos:segun aquello que enel psalmo es escripto. O señor quan grande es la multitud de tu dulçor:el qual tienes escondido para los que te temē. E halla se este thesoro aunque no del todo quando se halla la doctrina y la predicacion ōlos sanctos:y entonces se conosce en alguna manera de que qualidad y que tā grāde sea:y este thesoro assi escondido aquel solo lo halla que ōspues de auer conoscido de quanta preciosidad sea lo guarda dentro en su anima ꝛ lo ama con todo su coraçon ꝛ no se puede perder del la memoria en alguna manera. Esto todo cōcluye el testo quando dize. Parece el reyno delos cielos al thesoro escondido enel campo q̄ q̄ndo el hombre lo halla lo esconde y por el grā gozo va :esto es cō los pies ōl coraçō y cō ōsseo ōlo posseer. Y vēde todas las cosas que tiene: menospciādo todos los bienes tēporales y los deleytes dela carne y todos los desseos desta vida. E compra aquel campo/todas las otras cosas dexadas trabanjando por auer la corona celestial ꝛ allegando se totalmēte alos thesoros celestiales. Pues menospreciar deue los bienes del siglo el que quiere posseer todas las cosas del siglo:ꝛ porque tenga poder de vsar del thesoro con todo el cāpo:por que las celestiales riquezas nunca se pueden posseer de ninguno sino con daño ō ste siglo. A gloria y alabāça delas virgines se declara ꝛ propone esta parabola/ ꝛ assi el thesoro enel cāpo es la ỽginidad enla carne . Cerca deste thesoro se deuē considerar tres cosas. La primera es q̄ el thesoro se halla. La segunda que hallado se esconde . La tercera es que despues de escondido es tenido en mas q̄ todas las otras riquezas . Este thesoro no se halla enlos carnales:y no se esconde en los vanagloriosos:y no es tenido en mayor preciosidad q̄ todas las cosas en los auariētos. E assi tenemos tres virtudes que son/ virtud de ỽginidad/de humildad y de pobreza. La ỽginidad sabe hallar el thesoro para q̄ se possea. La hūildad lo sabe escōder porque no se pierda. La pobreza lo sabe tener en mayor precio que todo otro biē:porq̄ no sea menospreciado. En la segunda Parabola que es dela perla o margarita / se declara el estado q̄ se siguio enla yglesia ōspues deste suso dicho:ca despues del estado ya relatado començarō algunos a entēder en la vida contemplatiua : como fue el bien auenturado sant Benito/ y otros que lo siguieron en diuersos grados y estados/ y religiones:y este es figurado por la margarita q̄ se halla dētro en vnas conchas del mar:en figura que la religiō se funda ꝛ cria enel humor ōla vnciō . Y esta margarita es dicha vna y preciosa: vna porq̄ ayunta al hōbre con dios por la contemplacion quese tiene enel monesterio figurada eneſta margarita : ca la vida actiua no allega tanto las criaturas al señor. E por esto es dicho enel euangelio q̄ martha estaua ocupada en muchas cosas/y que maria cerca ō sola vna tenia todo su cuydado. Y es dicha assi mesmo la margarita perla p̄ciosa por significar que la vida contemplatiua absolutamēte es mejor q̄ la actiua:como ḡera q̄ en algū caso la vida actiua sea mas frutifera:por lo q̄l es dicho en aq̄l euāgelio. Maria la mejor parte tomo para si . Pues compara ꝛ dize agora el señor. Parescel Reyno delos cielos q̄ es la yglesia ¦presente al hombre negociador que anda a buscar buenas perlas :porque assi como el tal hōbre por el desseo q̄ tiene ō vna piedra p̄ciosa todas las cosas vēde y la cōpra biē assi hallada esta piedra p̄ciosa q̄ es la suauidad ōla vida cōtēplatiua luego va el hōbre al mercado ōlas spirituales mercadurias y vēde todas las cosas que tiene por el menospreciō que haze ōlos bienes trāsitorios y compra la por el esfuerço y desseo cō q̄ ꝓcura la p̄ciosidad ōlos desecāsos eternos. Y esto es lo q̄ dize el testo. E hallada vna preciosa margarita vende todas sus cosas y cōprala.

ps.lxxx.

Luce.x.

Sesto moral.

¶ Pues hablando agora segun moralidad/ enesta parabola tres cosas son puestas delante que deuamos seguir y estas son el oficio delos sanctos/ el estudio dlas costũbres/ y el desseo dela gloria. El oficio dlos sanctos se nota enel negociar. El estudio delas costumbres se muestra enel buscar/ y el desseo dela gloria enel obrar. O quã bienauẽturado es el que sabe negociar espiritualmente: agora sea quanto al estado dela vida activa entẽdiendo en las obras de misericordia: agora quanto al estado dela perfecion contemplativa ỏ samparando todas las cosas del mundo por amor de Jesu xpo enla entrada dela religiõ: agora sea quãto al grado dla mas excelẽte perfecion ganãdo las animas cõ la lumbre dela predicacion para el señor. Item bienauenturado es el negociador que sabe buscar no mercaduras y facultades empecibles como las buscan muchos cobdiciosos: y no cosas sin prouecho y para perdicion de sus animas como las buscan los cortesanos: mas saludables y honestas ganancias/ como lo hazen los sanctos. Item bienauenturado es el que conlas buenas mercaduras que halla sabe bien ganar/ y seya partiendo de su carne propria por la mortificacion della y vẽde la tierra por cõprar el cielo por el dsprecio que haze de todas las cosas visibles; ca entonces se compra la margarita preciosa quãdo sojuzgãdo el hombre su propria voluntad en mano del perlado que en lugar de dios preside/ aparta su corazon de todas las cosas terporales.

¶ ix. ¶ Porque este estado ha de durar hasta la fin del mundo/ no se pone aqui otra parabola despues dsta sino aquella que significa el fenescimiento del mundo que es dela red barredera lançada enel mar. Pues porque debaxo dela parabola del tesoro y dela preciosa margarita nos combido christo al amor dela eterna bienauẽturança/ atrae nos agora por consiguiente debaxo dela parabola dela red/ a espãtable temor porque nos guardemos delos males y pongamos por obra las virtudes dize. Pareſce el reyno delos cielos/ del q̃l es aqui figura la yglesia presente/ ala red/ ca alos pescadores fue la sancta yglia encomẽdada/ y por ella escada vno traydo al Reyno eterno delas ondas y tẽpestades del presente siglo por q̃ no se suma enel pfundo dela muerte pdurable. Esta red fue lãçada enla mar Esto es enel mũdo q̃ es dicho mar por su grandeza y por la diuersidad de sus peligros y amarguras/ y ayunto dẽtro de ſi meſma todos los linajes de peſcados. Que quiere dezir ỏ hõbres buenos y malos: porq̃ lançada esta red enlas ondas deste siglo a ningũo desecha/ mas dẽtro eñlla cabẽ buenos y malos: ca la yglesia de quiẽ es figura esta red: llama a perdõ a todos los hõbres de qualquier linage que sean. Sigueſe enel testo. E como fueſſe llena: segun q̃ acaecera enla fin dl siglo quãdo la suma de todo el linage humano sera encerrada y concluſa enel valle de Josaphat y el cuento delos electos complido. Los peſcadores que la ſacan y traen a fuerça de manos ala ribera. Que es ala otra vida del profundo delas ondas del mar deste siglo presente porque segun dize la glosa como el mar es figura del siglo: assi la ribera/ o la orilla dela mar es figura del fenecimiẽto del siglo. E los que eſtauan aſſentados cerca dela ribera/ que son los que alli seran immortales y agenos de toda corrupcion/ apartaron los buenos peſcados/ y puſieron los en ſus vaſos y lançaron los malos a fuera. E dize esto porq̃ agora la red dla fe alos buenos y alos malos contiene en comunidad como peces mezclados: mas la ribera muestra quales son los que traen la red dela yglesia escogidos por mejores: ca como no estan apartados los buenos peces dlos malos en tanto que esta la red dentro enlas aguas: assi eneſta yglesia temporal multitãte bueltos y juntos estã los buenos con los malos: mas enel juyzio final sera la red trayda ala ribera dl valle dlosaphat por manifiesta sentẽcia: porq̃ alli será pu-

blicados los secretos ỏlos coraçones por lo q̃l dize. Y desta manera acaescera enla cõsumacion ỏl siglo. E dizese cõsumació o cabo por tres cosas. La prime ra porq̃ entonces sera cũplido el cuẽto de los justos. La segũda porq̃ alli se acaba ra el estado ỏlos merecimiẽtos humanos porq̃ ya el hombre carecera ỏ tiẽpo para merecer o para remediar se porq̃ perde ra toda la libertad de su aluedrio para a q̃llo. La tercera porq̃ cessara entonces la sucessió ꝛ qualidad delas cosas mudables ca cessara el mouimiẽto ỏlos cielos: ꝛ por consiguiente todas las causas que se cau san agora del segun natural sucessió. Si guese enel testo. E saldran los angeles y apartarã alos malos de en medio delos justos. Estos saldran del cielo. Empireo a llamar el pueblo vniuersal ỏ todo el mundo / de todos los sepulchros para que sean juzgados los biuos ꝛ los muertos. O quan duro llamamiento! / o quan espantable apartamiento / o cosa tã sin remedio. O sentẽcia tan no mudable. E lançar los han enel horno del fue go infernal para que se quemen per durablemente. E assi la yglesia purifi cada sera ofrecida a Dios padre toda re nouada ꝛ compuesta como esposa sin mã zilla ꝛ sin ruga: y entonces los buenos se ran puestos enlas celestiales mansiones y abrigos / y los malos seran apartados y encerrados enel infierno / ꝛ assi puestas dentro enlos talamos de parayso: las vir gines prudentes y lançadas fuera de alli las locas / sera cerrada la puerta del rey no celestial. Y cerca dela pena delos ma los dize. alli aura llorο / por el crudelis simo ardor / y tẽblor y crurimiento ỏ dientes: a cãusa del estremado frio. Y en tonces los malos aun q̃ tarde ꝛ sin proue cho se arrepentiran ꝛ gemirã y estarã fu riosos ꝛ indignados contra si mesmos / porq̃ con tã endurecida obstinaciõ y per uersidad pecarõ. Es de notar q̃ muy cla ro y ẽmuchos lugares dela sagrada escri tura habla el saluador delos tormentos delos malos / porq̃ ninguno se escuse por ygnorancia delos peccados que haze / y por esto son tantas vezes en memoria las penas infernales: porque tengamos sed dela vida eterna: y porq̃ tomemos aliẽto y alas para subir alos gozos de parayso. Despues desto pone agora el señor la cõ clusion principal que se sigue destas figu ras parabolicas: ca no fue escripto ene llas el processo dela yglesia militante / si no para que los apostoles que eran fun dadores della despues ỏ jesu christo lo su piesen: por lo qual dize. Entẽdistes to das estas cosas? como si diresse. Aueys entendido todas estas parabolas? Catad que a vosotros pertenesce enten derlas. On de la Glosa dize. A los apos toles se endereça esta parabola: los qua les no solo quiere que oygan la doctrina como la oyen los pueblos: mas aun qui ere que la entiendan. Y de aqui se toma ar gumẽto ꝛ firmeza que no abasta alos ma yores y alos perlados la predicacion no mas de para ponella en obra / mas aun conuiene que la entiendan para la poder enseñar y predicar a otros. E dixeron le. Señor si entendemos. Despues de sto amonestales a que enseñen y alũbren alos otros diziendo. Porende todo el criuano enseñado enel reyno delos cielos: es como el hombre que espa dre delas compañas que da de su thesoro cosas nueuas ꝛ viejas. Co mo si mas claro dixesse. Todo escriuano o todo maestro y doctor: ca como dize san Augustin. Los Apostoles son escriua nos y notarios de Jesu christo / los qua les escriuen su sancta palabra enlas ta blas del coraçon enseñado / por verdade ro alumbramiento ꝛ inspiraciõ enlas co sas que son necessarias a el y alos otros / enel reyno delos cielos / que es la yglesia militante / adonde tres cosas dize. Con uiene saber que sea enseñado por habito de sciencia / y que sea escriuano por oficio de doctrina / y que sea dela yglesia que es reyno delos cielos por merecimiento de vida: este es semejante al hombre que es padre de compañas: como si dixesse. El

Glosa or dinaria su per matt.

Augu. de questioni bus euan geliorum

Mat. xxv

que es tal ami mesmo paresce: y entiende se de semejãça de parecerle en alguna manera enla vida que no de semejança de y gualdad natural: que da de su tesoro: esto es enla sciencia que tiene enel coraçon escõdida/cosas nueuas ⁊ viejas. Que quiere dezir auctoridades del nueuo ⁊ viejo testamento: delos quales es entreterida la red dela yglesia. E segun sant Gregorio dize. Por nueuas cosas se entiende toda aquella doctrina que publica y ỏclara la suauidad del reyno: ⁊ por viejas se entiende la enseñança que predica el espãto del tormento infernal: porque las graues penas espanten alos que los gualardones no combidan. E por nueuas cosas pueden ser entendidas las amonestaciones que se hazen: la indignacion y zelo con q̃ se reprocha para venir alas virtudes/y por las viejas la captiuidad delos vicios por lo qual paresce que los obispos que son sucessores delos apostoles deuen tener complida noticia y sciencia del testamento nueuo ⁊ viejo y han de ser muy enseñados enellos y en todas las sagradas escripturas/en señal de lo qual traen la mitra enla cabeça con dos puntas vna sobre lo alto dela frente y otra sobre lo alto del celebro. E bien se compara aqui el verdadero perlado al padre ỏ compañas porque alli como el padre delas compañas es obligado a mantener sus hijos de pan corporal: alli este es obligado a mantener los hijos fieles del pan espiritual de la doctrina. Pues mira como el Señor amonesta a sus discipulos que entiendã las parabolas porque sepã enseñar alos otros: ca enesta manera pareceran a el/si en no enseñar alos pueblos no perdieren su semejança.

Gregorio in homel. xj

¶ Sigueſe la oracion del auctor

Señor Jesu christo haz me salir ỏ la vida vieja por q̃ la sumiẽte de tu palabra q̃ sembraste en mi entẽdimiẽto: y la del buẽ ꝓpossito q̃ sembraste en mi voluntad y la ỏ las virtudes q̃ sembraste en mis hechos: no sea comida delas aues dela vanagloria/ni acoceada enla carrera del menosprecio/ni se seque enla piedra ỏ la dura obstinaciõ/ni se ahogue entre las espinas del cuydado desta vida: mas antes enla tierra buena ⁊ muy perfecta del coraçõ humilde misericordioso y alegre lleue y de fruto de ciẽto por vno en toda paciẽcia y hazme señor entẽder todos los secretos de tus sanctas palabras: y que cõ aquella lumbre de tu gracia con que me las dieres a entẽder con aquella las pueda obrar y enseñar alos otros por palabras/o alomenos por exemplo. Amẽ.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo sesenta ⁊ cinco ỏ como el saluador vino a Nazareth y entro enel tẽplo/y los ciudadanos lo quisieron despeñar/segun que lo pone sant Lucas enel capitulo quarto. Y cantase este euangelio el lunes despues del domingo tercero de quaresma. Y cõtiene cinco parrapphos segun que se siguen.

¶ El primero es de como Christo abrio el libro de Esayas y leyo vna prophecia que comprehende su diuinidad ⁊ humanidad y su venida y los prouechos della. Y de seys condiciones que deuen tener los predicadores y perlados. Y que los libros dela sacra escriptura deuen ser tractados con toda reuerencia ⁊ como reliquias sanctas.

¶ El segundo es de como todos estauan espantados de ver al señor tan hermoso ⁊ tan letrado. Y de como publico ser complida enel aquella ꝓphecia. Y de como aprouo y cũplio en si mesmo los quatro oficios delos clerigos que comunmẽte se dizẽ grados. Y despues los oficios ỏ subdiacono/y de diacono/y sacerdote. Y ỏl fauor que alli le dieron los pequeños del pueblo. Y del disfauor ⁊ injurias que alli padescio delos grandes.

¶ El tercero es dela causa porque Christo no quiso hazer miraglos en su ciudad de Nazareth. Y que la razon principal fue la infidelidad delos moradores della.

¶ El quarto es que a enxemplo de Elias y de Eliseo que hizieron marauillosos beneficios entre los gentiles/ no quiso el señor obrar marauillas por entonces entre los suyos. Y dela nobleza dela biuda de Sidonia/ ala qual consolo Elias. Y del beneficio que hizo Eliseo a Naamã el leproso de Siria.

¶ El quinto es de como quisieron despeñar aquellos de nazareth al señor desde vna muy alta peña. Y como se escapo inuisiblemente de sus manos/ y lo recibio otra durissima piedra a dõde se escondio. Y que de quatro maneras le fue procurada la muerte.

¶ Sigueſe el capitulo. lxv.

¶ Espues desto como el señor acabasse estas parabolas/ partiosse de alli y fuesse adelante con sus discipulos por aq̃lla tierra de galilea. Que era su patria natural/ y predicaua en todas las cosas de oracio de aq̃lla prouincia. Assi por la mucha gente q̃ a ellas venia/ cuyo pueblo y saluacion tenia por principal fin/ como por que la doctrina fuesse de mayor auctoridad por la dignidad dl lugar. Y era magnificado de todos/ por la excelencia de su enseñança y delos miraglos: y esto hazian muchas gentes de todos los estados/ mas no todos en vniuersal: ca algunos dellos lo menospreciauan y cõtradezian. Sigueſe enel testo. E vino a Nazareth adonde se auia criado/ y entro segun q̃ lo tenia ỏ costumbre en vn dia de sabado enla casa de oracion adonde se juntauan. Porque se allegauan muchos: y aun porq̃ era lugar ordenado para la doctrina dela ley/ y para entender enlo espiritual/ q̃ erã cosas ẽ que erã obligados de ocuparse enlos sabados segun el mãdamiẽto dela ley. E leuantose en medio dellos a leer. Y esto hizo por no predicar las cosas que a su mesma persona tocauã por su palabra sola/ mas tãbien por el testimonio dela sagrada escriptura. Y de aqui se tiene por costũbre bien loable que enla yglesia ninguno ha de leer enlos sacros libros sino estando en pie/ comoquiera q̃ podamos cantar estando assentados. E fuele dado el libro de Esayas prophetа. E dio se le cerrado por los ministros del sancto lugar/ cuyo officio era poder tomar los sanctos libros: el qual prophetа habla mas claro que todos delos misterios de Jesu christo/ porque segun dize sant Hieronymo. Esayas no es tãto prophetа quanto deue ser dicho euangelista. E hablando segun seso espiritual/ la glosa dize que fue dado a Christo el libro prophetico: porque fuesse mostrado ser el el que hablo por boca delos prophetas/ y que todas las prophecias se endereçan y pertenecen a el/ y que en solo el se cumplẽ y por el se declaran: y aun suele puesto en las manos: porque enesto se mostrasse q̃ todos los prophetas a solo el estẽdieron sus libros/ y que a el como a principal fin los endereçarõ/ y que suyo fue todo quãto dixeron. Sigueſe enel testo. E como reboluio el libro/ hallo vn passo adonde era escripto el espiritu del señor es sobre mi. En abrir el libro dio a entẽder que el es el que auia de abrir los secretos delas escripturas cerradas/ y en lo que hallo escripto/ el espiritu del señor es sobre mi: has de saber que no lo hallo por acaecimiẽto accidental: mas porque tenia proposito delo hallar/ y porque sabia el bien los passos dela escriptura que del hablauan. Y esto que dize/ el espiritu del señor es sobre mi/ es segun la trasladacion delos setenta interpretes y son palabras de gran sustancia: segun que adelante parecera. Cerca delo qual es de saber/ que los Judios esperan que las cosas que enestã prophecia son prometidas que se hã de cũplir por el merias: al qual esperan vana y falsamente/ y tienen que ha de enseñorear de tẽporal dominacion todo el mũdo/ y que los ha de sacar de captiuidad/ y que los ha de poner en soberana honra y gloria sobre todas las gen

Hiero. in plogo super Esa. Seso mistico.

Seso literal.

tes: mas porq̃ el tiẽpo dela venida de jesu rpo es ya passado / cõ gran discreciõ nr̃o redẽptor declaro ser ya cũplida esta prophecia enel mesmo dizieẽdo. El espũ del señor / q̃ es el espiritu del padre / esta sobre mi. Esto es: huelga en mi como guiador y maestro / cuyos amonestamientos yo siẽpre sigo r obedezco / por lo q̃l me quiso vngir: el mesmo espiritu sancto õ soberana plenitud de gracia desde el primer punto de mi cõcebimiẽto en rey pontifice y en propheta para q̃ fuesse tẽplo õ la diuinidad. A euangelizar alos pobres me embio. Como si diresse. Embiome a denunciar las buenas nueuas r cõsolaciones del reyno delos cielos alos humildes: alos quales aprouecha la doctrina: ca no me embio alos soberuios mas alos pobres y temerosos q̃ el fauorescio diziendo. Bienauenturados son los pobres de espiritu: ca õllos es el reyno õlos cielos. Y embiome a melezinar y a sanar alos contritos de coraçon: para q̃ no solo les diesse yo melezina quanto al cuerpo: mas aun para q̃ espiritualmente los sanasse / r para q̃ curasse alos llagados de diuersos pecados. Y embiome a predicar remision alos captiuos: q̃ es a dar perdon verdadero delos pecados r libertad dela carcel y atamiẽtos õl enemigo / llamãdo los a penitẽcia. Y embiome a dar vista alos ciegos. Esto es / a dar verdadero conoscimiento alos gentiles escurecidos por el error õla ydolatria. Y a soltar los cõtrechos y quebrantados / q̃ son alos q̃ estauan apremiados dela carga incõportable õla ley: aliuiando los della por el marauilloso beneficio dela ley de gracia. Y embiome a predicar el año del señor a el aceptoy agradable y el dia del gualardon. Este año se llama año de misericordia r mansedũbre: porq̃ como dize el apostol. Agora es tiẽpo aceptable / y agora es dia de salud. Este año durara tãto q̃nto durare todo el tiẽpo dela yglesia: y en especial fue el año dela passion de rpo: en el qual el padre celestial fue satisfecho y contento de todo el linage humano pagada la deuda del pecado ẽmero. Es de notar que el dia del gualardõ que dize nuestro redemptor que vino a predicar segũ aqui dize se entiende por el dia del juyzio postrimero: del qual muchas vezes hizo memoria: amenazando alos malos con la espantable sentencia de aquel dia que sera dada segun los merecimientos adõde cada vno recebira segũ sus obras. Alqui se tocan seys cosas q̃ ha de tener el predicador / o el perlado. La primera es q̃ sea consolador delos miserables y delos tristes: y esta se apunta a donde dize. Embiome a euangelizar alos pobres. La segunda han de ser cõfortadores delos penitentes porque dize. Embiome a sanar los contritos. La tercera es q̃ han de ser remedio delos captiuos: porq̃ dize / embiome a predicar libertad alos captiuos. La quarta han de ser enseñança alos ygnorantes: porque dize Embiome a dar vista alos ciegos. La quinta han de ser aliuiadores delos que padescen trabajos y cargas porque dize. Embiome a soltar los cargados y apremiados. La serta han de ser despertadores delos perezosos: porq̃ dize. Embiome a predicar el año õl señor accepto y agradable y el dia del gualardon. Pues bien paresce que leyo el señor como el euangelista dize el libro desemboluiendo sus hojas / por dar a entender que hablaua manifiestamente los secretos que se cõtenian enel y que enseñaua toda la verdad. Sigueſe eñl testo. Y despues cerro el libro r como lo vuo cerrado boluio lo al ministro õ cuya mano lo auia recebido y assentose. Enlo qual dio a entender q̃ todas las cosas no se deuẽ predicar a todos. Y aun hizolo por mostrar que los libros dela sagrada escriptura se deuẽ tratar con grandissima reuerẽcia. Y de aqui es q̃ los judios tãta reuerẽcia hazen alos libros del testamento viejo: que en ninguna manera se assentarian empar dellos / si los libros no estuuiessen mas altos / r

mucho mas deuemos dar nosotros reuerencia alos libros del euãgelio que es de tanta reuerẽcia/q̃ segũ dize sant grisostomo/si fuesse necessario q̃ vuiesse el hõbre de tomar el libro delos euangelios/nunca lo ha de tomar el proprio xp̃iano sino con manos muy lauadas:por lo q̃l paresce q̃ los xp̃ianos son mucho de reprehender:porq̃ no solamente los libros del testamento viejo/ mas aun los del nueuo ⁊ delos euangelios sacros tratan sin acatamiento alguno: ⁊ aun muchas vezes los tratan cõ menor reuerẽcia que los libros condenados delos gentiles ⁊ aun peor q̃ tratã las vestiduras/o otras cosas tẽporales. E biẽ dize el euãgelista q̃ reboluio primero el libro y d̃spues q̃ lo torno a coger ⁊ no dixo/abrio lo y cerrolo: ⁊ dize lo assi porq̃ los libros delos judios son hechos a manera de rotulos largos. E dize que dio el libro al ministro cogido / por dar a entender que encomẽdo a otros el oficio de euangelizar/ y les dio facultad de dispensar y proponer la palabra segun la capacidad ⁊ disposiciõ delos oyentes. E dize q̃ se assento/por declarar con reposo lo q̃ estãdo en pie auia leydo cõ gran reuerẽcia y deuocion. Pues estando en pie leyo porq̃ q̃ndo nos abrio las escrituras:cierto es q̃ las d̃claro estãdo ẽla carne pasible mas despues q̃ vuo leydo se assento / por significar q̃ se restituyo despues de su resurreciõ al reposo dela holgãça soberana q̃ eternalmẽte tuuo. Y somos aqui enseñados q̃ p̃mero nos auemos d̃ assentar y llorar por humildad d̃ penitẽcia/y lo segundo nos deuemos leuãtar d̃los vicios por serenidad y reposo de consciẽcia/ y lo tercero deuemos leer q̃ quiere aq̃ tãto dezir como biẽ obrar. E si es perlado deue assi mesmo predicar y despues reposar esperãdo por gualardõ la holgança perdurable:porq̃ al fin tales recreaciones recibamos:enlas q̃les para siẽpre holguemos.

Cij. ¶ Siguese enel testo. Y los ojos de todos los q̃ estauã alli estauã puestos enel. Por la virtud ⁊ suauidad de sus palabras y por su p̃sencia humilde y grã hermosura:ca resplandescia en su cara vn resplãdor de gr̃a q̃ ꝓuocaua los ojos delos q̃ lo mirauan asu vista y amor:porque era muy hermoso biẽ como el q̃ era virgẽ ⁊ fijo de virgẽ no por fabrica de varõ engẽdrado/mas por virtud de dios cõcebido: ⁊ fue assi mesmo muy eloq̃nte: ca de su eloquẽcia y fermosura dixo en espiritu el rey dauid. Mas hermoso eres en hermosura q̃ todos los fijos d̃los hõbres derramada fue la gr̃a en tus labios. Siguese enel testo. Y mostrãdo ser cõplida enel la profecia q̃ auia leydo: dixoles. Cõsiderad y entended q̃ oy es cumplida esta escriptura en vr̃as orejas/ en mi mismo. E dize ser cũplida:porq̃ todas las cosas q̃ enella estauan ponia el por obra/ como si dixera. Mirad como es cũplida en mi:ca con vr̃os ojos podeys ver q̃ los ciegos veẽ los coxos andan / los pobres son euãgelizados:o enseñados. Y aun podeys ver ser esto verdad cõlas orejas del anima pues q̃ ya ẽ vr̃a presencia he declarado q̃ esta ꝓfecia se d̃ue apropriar y referir a mi. Pues mira la gr̃a y mansedũbre del señor como tomãdo con tanta humildad en si mesmo oficio de lector: lee entre ellos con cara de clemẽcia ⁊ cõ semblante diuino ⁊ agradable. Ca como dize sant Ambrosio. Assi se abaxo el señor a todos los misterios baxos/que aun el oficio de lector no quiso menospreciar/⁊ mira assi mismo como manifestãdo se humilmẽte a todos dize. Oy es cumplida esta escritura en vr̃as orejas. Como si dixera. Yo soy aq̃l de quiẽ habla esta profecia. Assi q̃ biẽ paresce q̃ con su proprio exẽplo autoriza y prueua el oficio d̃l lector eneste lugar/⁊ aprouo tãbiẽ el oficio del portero quãdo echo fuera del tẽplo alos q̃ vendian ⁊ conprauan:⁊ aprouo el oficio de exorzista/q̃ q̃ere dezir de lãçar los espũs malos echãdo los delos cuerpos atormentados/y el oficio de acolito/o ceroferario q̃ es oficio de lleuar los cirios encendidos al sacro altar quãdo dixo. Yo soy luz del mundo/y el q̃ me sigue no anda en tinieblas. E assi paresce auer puesto ẽ obra el saluador los

Ps. xliiij.

Anbro. super lucaz.

Mat. xj.

Luce. xix cap.

quatro oficios ỏ las ordenes menores en estas q̃tro obras suyas q̃ comũmẽte se llaman agora en la yglesia grados: por lo q̃l ningũo quãto q̃er q̃sea grãde deue dexar de recebir estas ordenes menores/ ni de exercitar los oficios dellas. Y la ordẽ y oficio de subdiacono exercito q̃ndo se ciño de vn liẽço blanco ⁊ mundissimo y lauo los pies delos discipulos. Y dela ordẽ de diacono vso quãdo en la cena administro su cuerpo y su sangre alos discipulos. La ordẽ del sacerdocio exercito quãdo en la cena cõuertio el pã y el vino ẽ su ꝓpio cuerpo y sangre: ⁊ quãdo despues ala hora sesta del dia siguiente se ofrecio al padre como põtifice y sacerdote mayor enel ara ỏ la cruz. Siguese eñl testo. Ẽ todos le dan testimonio. Ẽ dize todos porq̃ muchos ỏ todo el pueblo afirmauan q̃ esta escritura fue enel cũplida: y q̃ el era aq̃l del q̃l Esayas y los otros ꝓphetas escriuierõ/ y esto era grã señal de verdad: porq̃ como dize seneca: argumẽto y certidũbre es de ser vna cosa verdad: quãdo a todos paresce ser verdad lo q̃ por ella se afirma. Y marauillauãse enlas palabras ỏ su gra: segũ q̃ eran tã profundas ⁊ graciosas las razones/ q̃ de su boca ꝓcedian. La el hõbre bueno/ del buen tesoro de su coraçon muchas cosas habla buenas/ de dõde paresce q̃ justa cõsequẽcia era q̃ del tesoro dela gra manassen palabras graciosas/ pues q̃ en solo el estaua el tesoro dela gra de dios ⁊ assi estaua lleno della y de toda verdad de cuya plenitud ⁊ sobrepujança todos nosotros recebimos alguna parte. Despues ỏl testimonio q̃ los peq̃ños ⁊ simples del pueblo dierõ ỏla vtud de Jesu xpo: siguese luego enel testo la envidia y la malicioſa ỏtractació: por lo q̃l los escriuanos ⁊ fariseos escarneciẽdo lo por manera ỏ menospreciо dezia. De dõde le vino a este esta sabiduria: q̃ en su doctrina y palabras resplãdesce y de dondele suceden estas virtudes tan grãdes: enlas obras marauillosas q̃ haze. Y esto dezia porq̃ no auia visto quãdo ni como auia deprẽdido letras: ⁊ porq̃ ninguno le auia visto estudiar enla ley: como si diressen. Este no tiene estas letras ỏ parte de dios: ni por estudio hũano: mas mas las tiene por familiaridad q̃ tiene conel diablo: lo q̃l afirmauã por el disfauor y pobreza q̃ tenia sus parientes. Ẽ dezian/ por ventura no es este hijo de vn carpintero: Lo qual dezian por Joseph q̃ era oficial de labrar madera cuyo hijo pẽsauã que xpo era: y q̃ maria desposada cõ Joseph lo auia engẽdrado. Este era supẽ samiẽto/ mas no la verdad porq̃ en su ineffable generació mas fuerça tuuo la obra del sacramẽto q̃ la operació dela carne/ fue engẽdrado por sola virtud de spũ scio: ⁊ no por generació humana. Ẽ dezia tãbien. Por ventura no llamã a su madre Maria/ ⁊ no son sus hermanos Jacob ⁊ Joseph/ ⁊ Simõ ⁊ Judas: ⁊ por ventura sus hermanos/ ⁊ sus primos ⁊ primas: no estã entre nosotros: Segũ la costumbre delas escrituras los primos ⁊ parientes mas cercanos de xpo se suelẽ llamar sus hermanos ⁊ sus hermanas: ⁊ assi lo vsauã los israelitas. Y dezian mas. Pues de dõde le han venido a este todas estas cosas: Como si concluyẽdo diressen. Pues q̃ no las tiene por exercicio ni le vienen de linage: siguese q̃ las tiene por facultad del demonio: y por esto se sigue. Y escãdalizauãse enel y cõturbauãse cõ indignació muy grãde/ cõsiderando enel la pobreza y menospecio de sus parientes como si el sabio y el virtuoso no pudiessen venir de personas pobres y humildes: y estauã engañados en esto: porq̃ aq̃llo q̃ menospreciauã enel era causa para q̃ se deuierã mas marauillar ỏ sus cosas y para q̃ lo deuierã tener ẽ mas acatamiento porq̃ mayor miraglo ⁊ cosa de mayor espãto era q̃ descẽdiẽdo de tã pobre y desfauorescida parẽte la hablasse ⁊ hiziesse tales cosas: ca manifiesto parecia no ser aq̃llo de deligẽcia humana: mas de gra diuina: porq̃ el señor las cosas humildes acata de muy cerca: y las altas ⁊ soberuias mira desde lexos. Pues no temã razon los de nazareth de mouerse cõtra

joã. xiij. c

Luc. xxij

Seneca in li. de pudentia.

el ni delo menospreciar por la pobreza ⁊ humildad d̃l linage: ni d̃ atribuyr ala virtud del demonio lo q̃ se d̃uia apropriar a la virtud d̃la diuinidad: porq̃ dauid q̃ fue la rayz y cepa d̃los reyes d̃ ysrael: y el mas excelẽte delos ꝓfetas: fue pastor d̃las ouejas ⁊ hijo de Jesse q̃ era vn labrador del cãpo pobrezillo: ⁊ aun Moysen el dador dela ley fue hijo d̃ vn padre en grã manera menor q̃ el y de baxa suerte: y en otros muchos fallaras esto mesmo: mas la malicia destos malauẽturados fariseos no miraua esto mas antes d̃las cosas porq̃ d̃ razõse d̃uiã marauillar d̃l señor: d̃ aq̃llas tomauã materia d̃menospreciarlo. Y d̃ aq̃ es q̃ esto q̃ es obra d̃ virtud y de hõrra traẽ por vituperio diziẽdo q̃ es hijo d̃ carpintero: o q̃ el mesmo lo era: mas no carecio esto d̃ misterio porq̃ assi como el padre enel ꝑncipio todas las cosas fabrico por el fijo assi esse mesmo hijo por el q̃l todas las co
Joan. j. sa son fechas: fue verdadero fabricador d̃ todas ellas: biẽ como arte ⁊ sabiduria del padre: ca biẽ puede ser dicho hijo d̃ fabricador y fabricador porsi mesmo. Assi q̃ en el error de aq̃llos grãde verdad estaua escõdida: porq̃ sin dubda algũa hijo era de fabricador: mas no del q̃ ellos pẽsauã mas del q̃ fabrica todas las criaturas: ca fabri
ps. lxxiij. co como el salmista dize la mañana y el sol q̃ quiere dezir la ygl̃ia ꝑmitiua y la q̃ agora tenemos: grãde por cierto era la ceguedad d̃llos: porq̃ como en sus admirables palabras y hechos pudierã biẽ conoscer a xp̃o: menospreciauãlo porq̃ conociã biẽ su linage: y por la humildad d̃ su parẽtela y por la pobreza dela carne q̃rian menospreciar enel la potencia dela magestad.

¶ iij. ¶ E porq̃ oydos los famosos miraglos q̃ muchas vezes auia hecho enla ciudad de capharnao / aq̃llos de nazareth estauã indignados cõtra el ⁊ no creyã ser verdaderas sus obras y conosciẽdo el redẽptor por v̄tud de su deydad todo lo q̃ dẽtro en sus corações se trataua: puso cõtra si mesmo vna q̃stion q̃ ellos pensauã de le fazer por responder a ella cõ mas cõueniencia. E dixo alos escriuanos ⁊ phariseos Bien se q̃ me direys / por auer yo curado a muchos en capharnao / esta semejãça / q̃ es esta cõtradiciõ q̃ se toma de parecer el fisico corporal al medico spũal: fisico cura ꝑmero a ti mesmo / y alos d̃ tu tierra y a tus naturales ciudadanos a quiẽ eres mas obligado de comunicar el beneficio d̃la caridad: porq̃ como el medico verdadero mas presto y de mejor volũtad cura a si mesmo q̃ndo adolesce: y alos otros q̃ algo le tocã en sangre o en amor / q̃ alos estrãgeros: assi deziã q̃ lo deuia el hazer: como si le dixessen. Si tu hiziesses verdaderos miraglos: mas ayna los farias en tu ciudad y mucho mas ẽtre tus pariẽtes y entre tus conocidos y cercanos q̃ entre los estraños y por esto le deziã. De quantos miraglos auemos oydo q̃ has hecho en Capharnao haz agora algunos aqui en tu tierra / y en tu ciudad adõde te cõcibio tu madre y adon d̃ te criaste. Y seã tales y tãtos q̃ creamos q̃ las cosas q̃ hazes entre los agenos son verdaderas: ca mas obligado eres alas hazer entre los tuyos. Como si dixessen. Muchas marauillas auemos oydo q̃ feziste en capharnao: mas no creemos lo q̃ la fama incierta ha publicado como ẽtre nosotros ningũa cosa tal ayas hecho porq̃ cõ mas razõ d̃uieras dar a nosotros tales bñficios q̃ a otros. Y respõdioles xp̃o q̃ no dexaua d̃ fazer entre ellos miraglos por aborrecimiẽto q̃ tuuiesse a su tr̃ra / ni por defecto d̃ su poderio: mas q̃ por la incredulidad y malicia dellos lo dexaua: ca no hazer miraglos ẽ nazareth no era por menospreciar a su tr̃ra / pues q̃ la auia hõrado en ser eñlla cõcebido ⁊ criado ni menos porq̃ el no era poderoso ꝑa los fazer mas porq̃ ellos no erã dignos delos ver: y por esto trae exẽplos d̃la sagrada escriptura diziẽdoles enel testo. En verdad os digo q̃ ningũ profeta es acepto ẽ su tr̃ra / dõde nacio segũ la carne: y esto acaesce por la mayor ꝑte / ni es tenido en d̃uida honra y reuerẽcia entre sus naturales Elias y los otros ꝓfetas menos fuerõ hõrados en sus ciudades que en otras: y esa

yas asserrado fue en su tierra por mãdado del rey Manasses: y jeremias encarcelado y otros vituperados. Costũbre es y q̃ si cosa natural vnos ciudadanos auer ẽbidia ó otros y no tener cõsideracion delas obras y virtudes presentes q̃ el hõbre haze quãdo es varó/ mas acordarse ó la flaq̃za dela infancia y ó los defectos dela niñez como si ellos no viniessen venido por aq̃llos mesmos grados ala edad madura: ca quãdo el ciudadano y el q̃ es ó vn mismo tribu sube al mayor grado ó alguña virtud y crece su fama: luego los otros ciudadanos o parientes q̃ no son tãto alabados se sientẽ muy llagados de embidia y piẽsan q̃ son menospreciados porq̃ el tal sea tenido en mayor alabãça q̃ ellos q̃nto a la fama y nobleza: en especial si es menor en linage. Esto tenemos biẽ visto por claro exẽplo en joseph hijo del patriarca jacob en cõparacõ de sus hermanos. Y de aq̃ es q̃ mas ayna son promouidos y tomados los hõbres pa hõras y dignidades enlas tras agenas q̃ enla ppria. Pues por estas cosas pudo biẽ el señor dezir. No quiero yo curar los enfermos ó mi patria/ porq̃ no so biẽ quisto enella: y porq̃ no fallo fe enella: y porq̃ los moradores ó lla no me creẽ como los estrãgeros: y por q̃ tãto menos me conocẽ quãto mas familiar me tuuierõ q̃ otras tierras. Pues porq̃ no creyã enel dize el testo. E no podia hazer alli marauillas algũas: y esto no de falta ó poder como dicho es: mas porq̃ no cõuenia: porq̃ no erã dignos y põe luego la causa diziẽdo. E no las hazia por la incredulidad dellos por la q̃l tãbiẽ el mesmo señor se marauilla porq̃ teniẽdo ellos tã presente al redẽptor ó el mũdo rpo y dãdo les el conocimiẽto ó si mesmo con miraglos y palabras tã tracẽdentes pmanecia siẽpre incredulos como si nũca le conocierã: y enesto parece q̃ la fe principalmẽte obra quãdo algũos miraglos hã de ser hechos pues q̃ por su incredulidad el redẽptor no los q̃so fazer entre aq̃llos nazarenos mas algũas marauillas fizo alli segũ dize sant marcos: curãdo algũos pocos enfermos fieles y deuotos poniẽdo sobre ellos sus manos ictãs loq̃l parece por esto q̃ arriba direrõ de dõde le vino a este esta sabiduria y facultad ó hazer estas virtudes y miraglos. Es ó notar que lo q̃ el euãgelista dize q̃ no podia rpo hazer miraglos alli: no lo dize porque carecia de poder pa los fazer: mas porq̃ no q̃so fazerlos/ porq̃ no cõuino por la incredulidad ó los ciudadanos de nazareth porq̃ cõ razõ les fuesse negada la potẽcia diuina: no la q̃ ẽ dios es dicha potẽcia absoluta: mas la q̃ es de poderio ordinario: y la potẽcia q̃ es dicha decẽte y cõuenible por lo q̃l auia ordẽado no hazer miraglos ẽtre gẽte tã incredula: ca no conuenia q̃ los fiziesse porq̃ la fe ó los creyẽtes es causa meritoria y ó razonable cõueniẽcia pa q̃ se fagã: y si algũos fizo ẽ aq̃lla ciudad fizolos por cõfirmar enla fe algũos deuotos: y porq̃ los fieles no tuuiessẽ escusaciõ de su peca do quãdo viessen resplãdecer enel obras ó diuinidad y no hizo muchos: porq̃ los infieles no fuessen cõdenados cõ mayor pena y fuessen punidos por el menospreciо q̃ el como dios sabia en q̃ los auiã ó tener por lo q̃l dize sant grisostomo: algũas señales y marauillas fizo el señor aun q̃ pocas en nazareth porq̃ no diressen como eñmigo se ha cõ nosotros y a sus proprios naturales menospcia ca si ouiera fecho algũos miraglos: nosotros auriamos creydo: y esta es la causa porq̃ los hizo: y aun porq̃ hiziesse pa la saluaciõ ó aq̃llos todo lo q̃ enel era/ mas retraxose de hazer muchos por no los cõdẽar ó spues a mas cru

E para escusar se el señor (el es penas q̃ no hazia muchos miraglos en su tierra por no ser enella aceto y biẽ q̃sto trae por exẽplo los hechos de elias y ó eliseo porq̃ tãbiẽ los pfetas antiguos en mayor estimaciõ erã tenidos ẽtre los estraños q̃ entre los naturales: y mas marauillas fazia cõlos agenos q̃ cõlos suyos: y pece biẽ en elias q̃ fue ó los judios desterrado y menospciado: y fue delos gẽtiles muy hõrrado y rrecebido yẽtre ellos obrando miraglos el q̃l como fuesse embiado de mãdamiẽto

Magister in historia scolastica. super. iiij. ii regum.

Genesis. xxxvij.

Chrisost. in hom lx.

T.iiij.

iiij re. xvij

de dios ala noble biuda dela ciudad d̃ sarepta/ciudad q̃ era dela ꝓuincia de sidonia: fue recebido con grãde veneraciõ: ⁊ alli hizo dos miraglos ⁊ fuerõ: q̃ nunca desfallescio harina ni azeyte ala deuota muger: y resuscito al hijo dela biuda q̃ segũ algunos dizẽ era Jonas el ꝓfeta. Pues en ysrael adõde muchas biudas auia no hazia miraglos Elias mas hazia los en Sidonia: porq̃ las biudas d̃ ysrael no eran tã deuotas como aq̃lla muger sareptana: y porq̃ Elias padecia persecucion enla tierra de israel q̃ le deuiera ser agradecida. Sarepta es vna ciudad d̃ sidonia assetada enla ribera d̃l mar: ante la puerta dela q̃l se muestra el lugar adõde vino elias ala biuda dela mesma ciudad: ⁊ luego esta vna capilla adõde estaua el cenaculo en q̃ elias holgo y resuscito al fijo de la biuda. Y la razõ porq̃ tanto tp̃o se cerro el cielo y no llouio por la oraciõ de Elias ⁊ vino tan grãde hãbre: muestrala Basilio diziẽdo. Como elias considerasse q̃ por la grãde hartura no era pequeño el menosprecio de dios q̃ se engẽdraua enla gẽte: acordo de traer les ayuno por hãbre muy ꝓlixa ⁊ cruel con q̃ se reprimio la culpa de aquellos q̃ sin medida alguna crescia. Pues no se marauillẽ agora los hõbres si por sus pecados y deleytes carnales recrezca hãbre enlas tierras. Y eliseo tãbien escarnecido y menospreciado delos judios: partiose dellos ⁊ fue de Naamã cauallero de siria buscado cõ gran deuociõ: al q̃l el mesmo Eliseo curo dela lepra porque conocio su deuociõ y porq̃ fue bueno antes q̃ lo curasse: y porq̃ por amor del otorgo el señor salud a toda siria: y aũ despues de curado fue mejor ⁊ muy agradecido a dios y a eliseo. Assi q̃ curo eliseo al q̃ era de estraña naciõ/ mas no quiso curar a sus ꝓprios ciudadanos por el desagradecimiẽto q̃ teniã cõtra dios: porq̃ ya el reyno d̃ israel auia declinado y venido ẽ ydolatria adorãdo los bezerros de oro q̃ auia hecho Jeroboã. Pues si estos muy famosos profetas no fuerõ aceptos a sus ꝓprios naturales no por su culpa/ mas por la embidia y malicia de sus ciudadanos: mucho cõ mayor razõ los ꝓfetas menores no fuerõ biẽ q̃stos ni aceptos en su tr̃ra: delo q̃l parece ser verdad lo q̃ el señor dixera q̃ ningũ ꝓfeta es acepto o estimado en su tr̃ra. Todo esto dio el señor ẽ respuesta alos d̃ nazareth enlas palabras del testo q̃ se siguen diziendo. En verdad os digo q̃ muchas biudas auia ẽlos dias d̃ elias ẽ israel q̃ndo fue cerrado el cielo tres años y seys meses q̃ndo auia grã hãbre en toda la tr̃ra: ⁊ a ninguna d̃llas fue ẽbiado elias sino a sarepta ciudad de sidonia a vna muger biuda: ⁊ aun muchos leprosos auia ẽ israel d̃baxo d̃ la juridiciõ d̃ eliseo ꝓfeta ⁊ ningũo d̃llos fue alipiado del sino Naamã d̃ siria. Pues hablãdo segũ moralidad: esta biuda significa el aĩa pecadora priuada d̃la familiaridad d̃ su esposo xp̃o/ ⁊ agora muchas biudas tales ay eneste mũdo: mas a nĩgũa d̃llas es enbiado elias sino ala q̃ esta en sarepta d̃ sidonia. Sarepta q̃ere d̃zir incẽdio o inflamaciõ o angustia de pã. Sidonia q̃ere d̃zir caça sin prouecho ⁊ significa el aĩa pecadora: Y porq̃ tiene cõsideraciõ q̃ todo loq̃ se busca en este mũdo es caça sin ꝓuecho: agora sean riq̃zas: agora deleytes carnales: angustia se porq̃ ꝑdio aq̃l pan verdadero q̃ es Jesu xp̃o del qual solia ser sostenida y recreada: q̃ dize enel euãgelio. Yo soy pã biuo q̃ descẽdi del cielo: y es encẽdida por menosprecio d̃ todo lo d̃la tierra: y por el desseo delas cõsolaciones de arriba. A tal aĩa como esta viene el verdadero Elias xp̃o para la substẽtar y cõsolar con sus hijos: q̃ quiere dezir cõ sus pẽsamiẽtos y afectiones. E assi mesmo Naaman sirio significa el pecador: ca el pecado como lepra entorpece y ensuzia al hõbre. Y eneste tiẽpo muchos tales ay enel mũdo: mas a ninguno viene eliseo sino a naamã siro. Naamã q̃ere dezir fermoso o mouedor de mi: siro q̃ere d̃zir muy alto: y es figura d̃l pecador q̃ altera ⁊ comueue asi mesmo por cõtriciõ ⁊ corre ꝑa el jordã q̃ q̃ere dezir rio de juy

Basilius super lucã

iiij. reg. v.

iij. reg. xij

Seso moral.

Joan. vj.

zio. Esto es para la cõfessiõ ⁊ alli se viste la hermosura dela gracia de dios: y es fecho muy alto porq̃ leuanta su coraçon al rey del cielo: y entõces a tal como este viene el verdadero Eliseo que es xp̃o.

¶ V. Selo litteral.

¶ Siguese enel testo. E todos los que esto oyerõ dẽtro enla casa d̃ oraciõ Cõuiene saber q̃ los tenia por indignos pa hazer miraglos entre ellos indignarõ se contra el ⁊ fuerõ llenos de yra ⁊ sin causa: ca por su sctã doctrina se deuierã ya retraer de su malicia. Por estos son figurados los q̃ ꝑsiguẽ alos p̃dicadores y alos defensores d̃la verdad porq̃ fablan cosas q̃ les desplazẽ y son contra sus passiones. E por esto se prueua la palabra d̃ Jesu xp̃o q̃ arriba fue dicha ser verdad. Cõuiene saber: q̃ ningũ ꝓfeta es acepto en su ꝓpria tierra: porq̃ como oyessen los de Nazareth q̃ se llamaua profeta y q̃ se cõparaua alos profetas y q̃ los notaua d̃ incredulidad / y q̃ alabaua ala deuocion d̃los gẽtiles q̃ ellos aborreciã como aperros en abominable mañra y que la tenia en grado d̃ mayor acatamiẽto q̃ la deuocion dellos: crescio el zelo: crescio la yra: y crescio la embidia: y lo q̃ el señor auia dicho dellos por su palabra: esto enseñan agora ⁊ afirmã por fecho dando le males por bienes. Por lo q̃l se sigue enel texto. Y leuãtarõse y lãçarõ lo fuera de su ciudad. Y esto hazian biẽ como si fuera digno de muerte / y por lo matar. Sobre lo qual dize sant Ambrosio. No es d̃ marauillar si ꝑdierõ los ciudadanos de Nazareth la verdadera salud pues q̃ de dentro d̃ sus casas echarõ al saluador: mas el señor q̃ por su exemplo auia enseñado ser hecho cõ todos d̃la cõformidad de todos no desdeña alos q̃ lo quierẽ seguir ni haze fuerça alos q̃ no lo q̃erẽ / ni porfia por estar conlos q̃ lo desechã: ni alos q̃ le ruegan desfallesce. Siguese enel testo. y lleuaron lo hasta vna peña alta de vn monte sobre el q̃l estaua assentada a q̃lla su ciudad pa lo despeñar d̃ alli abaxo. Esta ciudad de Nazareth estaua edificada sobre mõte / mas no enlo alto d̃ la cũbre: ⁊ por esto lo traxeron fuera dela ciudad a vn risco mas alto que alli estaua pa derrocar lo fasta el profundo. Enlo q̃l segun dize el venerable Beda Los ebreos discipulos d̃l diablo: peores se mostrarõ aq̃ q̃ su maestro: ca el diablo d̃ sola palabra lo tẽto y le dixo. Si eres hijo d̃ dios echa te d̃ aq̃ abaxo: mas estos d̃ fecho pusierõ sus manos ⁊ fuerças enlo lãçar y d̃speñar desde el risco muy alto del monte. Y el señor passando por medio dellos fuesse de sus manos. Y esto hizo por virtud dela diuinidad conla q̃l podia guardarse de toda lisiõ quãdo queria: ⁊ abaxose del mõte sin ser visto delos q̃ ya el desamparaua quedãdo cada vno delos furiosos ⁊ locos mudado a adesora dela mano d̃ dios ⁊ muy cortado ⁊ pasmado / porq̃ quãdo el señor quiere ser tomado o detenido: es detenido o tomado: ⁊ quãdo no q̃ere vase de entre manos: y q̃ndo q̃ere ser colgado enla cruz no procede d̃l poder delos crucifixores: mas d̃l q̃ les da el: y q̃ndo quiere no ser d̃tenido d̃llos / no lo prẽden: mas caẽ en tr̃ra. Assi q̃ quãdo de pocos se detiene y se prẽde: d̃ su diuina volũtad nasce: y quãdo el pueblo lo q̃ere despeñar y se passa y va saluo d̃ sus manos obra es de su magestad. Pues mira como enesta hora no resiste ni cura d̃ tomar vẽgãça delos q̃ lo quierẽ despeñar y hazer pedaços enseñando nos enesto q̃ nunca busquemos vẽgança d̃las injurias q̃ nos fuerẽ hechas / mas passando el clemẽtissimo cordero por medio de sus enemigos / menosprecio los como a canes q̃ ladrauã de vna parte y de otra: auiẽdo por mejor sanar los con su paciencia: que matar los con su justicia: porq̃ quando ellos viessen ser quebrãtada y salir en vano su malicia se dexassen desde alli en adelãte de su muerte. Y por entõces quiso escaparse el innocẽtissimo señor de sus manos: porque aun les daua lugar de penitencia / y porque aun no era venida la hora de su passion: y aun porque no estaua entonces en Hierusalem que era lugar determinado para el sacrificio de su muerte: ⁊ tambien

Ambro. sup lucaz. li.iiij. ca. xxvj.

Beda super lucã.

Mat. iiij.

porque este linaje de muerte no le estaua prophetizado: ni lo auia elegido para su glorioso triũpho: mas antes estaua pgonado por figuras muy ppias y por bozes de pphetas que auia de ser crucificado. ¶Nota que hasta el dia de oy se muestra alli enla ciudad de Nazareth este lugar que es dicho el despeñadero: o el salto del señor q̃ esta vna milla de nazareth ala parte del medio dia y haze rostro a jerusalem. ¶Donde segun dize Beda. Como el señor se oviesse ya librado ỏ las manos dellos/ y se decẽdiesse de alli por medio de todos y quisiesse esconderse en aq̃lla peña: luego como llego a ella su santa vestidura/ a desora se abrio por medio/ y se regalo a manera ỏ cera y se hizo dẽtro della por fabrica diuina vn seno de muy holgada concauidad en q̃ se retraro y se encerro el clementissimo señor de tãta hoquedad y largura q̃nta era meñster segũ la medida del cuerpo. ¶Donde hasta el dia de oy parecẽ las pisadas de sus pies y todos los pliegues y rugas dela vestidura segun q̃ estauan entonces enlas espaldas della tan propias como si fuerã cauadas cõ pico por mano de pedrero. ¶O cosa admirable y nunca de oluidar q̃ la dureza ỏ la piedra huye y se retraro debaxo de su señor que sobre ella descendia: y dio le lugar quasi como quien no queria hazer le daño y hollada debaxo de su pie/ torno se blanda como cera. ¶O marauilloso misterio la piedra se emblandesce: y el hombre miserable para el seruicio de xpo no sabe que cosa es blandura: mas antes se endurece. ¶La piedra conoce a su señor: y el hõbre dequiẽ auia de ser mas conocido estaua mas fuerte que las peñas. Es de notar que en quatro maneras trabajarõ de dar la muerte al señor. ¶Unos pẽsaron de lo matar con cuchillo assi como herodes otros por despeñamiẽto/ assi como estos nazarenos: otros por apedreamiento assi como los judios enel tẽplo: otros por enclauamiẽto de cruz: assi como acaescio en la passion quando lo matarõ los judios. ¶Aun tambien el dia de oy segun spũal significado es crucificado/ quãdo tornamos a pecar: es apedreado en nuestra dureza de coraçones: es despeñado en nuestra desesperacion: y muerto con cuchillo quando lo blasphemamos.

Beda sup lucam.

Matth. ij. Luce. iiij. Joan. viij Luc. xxiij

¶Sigue se la oracion del auctor.

Señor Jesu christo que assi te humillaste a todos los oficios baxos: y no desdeñaste rescebir oficio de lector: y finalmente despues del beneficio que diste de tu sancta doctrina alos Nazarenos/ rescebiste con toda pasciencia males por bienes quando permitiste ser lleuado sin resistencia alguna delos que te querian despeñar: hazme tanta misericordia o buen Jesu que por parecer a ti yo me quiera inclinar a todos los oficios de humildad: y que con todo gozo siempre este aparejado para los poner por obra. Otorgame sufrir con paciente animo las injurias y no buscar vengança dellas y amar a todos mis aduersarios de entero coraçon/ y junto conesto me da gracia q̃ siempre les haga bien. Amen.

¶Sumario del interprete.

¶Capitulo sessenta y seys de como fue degollado sant Juan baptista segun q̃ lo pone sant Marcos enel capitu. vj. y cantase este euãgelio enel dia q̃ la yglesia celebra este su descabeçamiẽto. E contiene cinco parraphos segun que se siguen.

¶El primero es/ dela malicia con que Herodes ordeno la muerte de sant Juã. Y de como fue degollado en secreto enla carcel: y que vn pecado menor siempre es causa de otro mayor.

¶El segundo es de como los discipulos de sant Juan sepultarõ su cuerpo que estaua desnudo y descabeçado. Y dela causa porq̃ Herodias enterro la cabeça enlos palacios de Herodes apartada del cuerpo. Y de como fue despues hallada: y dela paciencia que sant Juan tuuo enla hora dela muerte. Y de ciertas marauillosas sentencias que sant Chrisostomo y sant Gregorio dizen sobre su muerte.

¶ El tercero es de como sant Juan murio por la verdad y por christo. Y que por muchas causas puede acaescer el martyrio. Y de dos linages que ay de martirio. Y dela diuersidad delas tentaciones desta vida: y delas cõsolaciones para ellas: y del grã esfuerço que se deue tener enlas aduersidades.

¶ El quarto es/ como tres cosas causan el merescimiẽto: q̃ son la dificultad dela obra: el buẽ aparejo: volũtad: ⁊ la grãdeza dela caridad. Y q̃ cõsiderar la vida y trabajo delos sctõs passados haze q̃ de ligero sufframos las passiones presentes.

¶ El quinto es/ que las hystorias delos martyres y delos sanctos deuen ser tenidas en gran reuerẽcia. Y de como es grã señal de ser los hombres catholicos quãdo se deleytan en leer las victorias delos caualleros de Jesu christo. Y que biẽ parece no querer pelear los que no quieren leer el triumphõ delos vẽcedores.

¶ Sigue se el capitulo. lxvj.

¶J.

Espues desto acercandose la pascua del cordero / siguio se luego la passion y muerte de sant Juan baptista: y ponese cerca deste mysterio la intencion que el falso herodes tuuo cõtaminada de muchas culpas: y el caso es que herodias temiẽdo q̃ por la predicacion de sant juã. Herodes se arrepentiria del adulterio q̃ cõella cometia y que la boluería a su hermano cuya muger era: con el qual no pudiera estar sin peligro: acordo de pensar vna forma como pudiesse matar a Sant Juã sin escãdalo del pueblo. Y herodes fue sabido: ó ésta malicia ⁊ crueldad engañosa. Pues como este herodes tetrarcha q̃ algunas vezes es dicho rey/ no por dignidad: mas por oficio ó regir celebrasse el dia de su nacimiẽto delãte los pricipales caualleros y mas honrrados varones de Galilea baylo en su presencia en aq̃lla fiesta Herodias ⁊ dançó en medio de todos a muy grande contẽtamiẽto delos circũstantes cortesanos: y esto se hizo por cõsejo ó su madre y de herodes: y agrado mucho la gracia ⁊ ayre de su dança a Herodes/ ó lo qual deuiera el auer verguença: porq̃ aq̃l baylar era señal de hija desuergonçada ⁊ dissoluta y de dõzella q̃ tenia perdido el pudor y encogimiento dela cõdicio virginal: ⁊ dãço ⁊ salto con juramẽto ⁊ pmessa q̃ el rey le fizo antes que baylasse ó darle en pago ó l baylar qualquiera cosa q̃ le demãdasse: y esto es lo q̃ dize el texto. Herodes buscaua acechanças cõtra sant Juã: y q̃rialo matar ⁊ no podia: y herodes auia miedo del: porque sabia q̃ era varon justo ⁊ sancto: y guardaualo: ⁊ muchas cosas ó biẽ fazia por su amõestacio: y de buena volũtad lo oya: ⁊ como vino el dia q̃ herodes hizo la fiesta de su nacimiẽto alos principales caualleros ⁊ tribunos de galilea: y herodias su fija étrasse a baylar y cõtentasse mucho a herodes y alos q̃ estauã conel ala mesa: dixo el rey ala dõzella: demãda me todo lo q̃ q̃sieres q̃ yo telo dare: ⁊ hizole juramento ó llo: diziẽdole. Todo lo q̃ me demãdares te dare aun q̃ sea la mitad ó mi reyno: y como ella saliesse fuera dixo a su madre: q̃ demandare? y ella le dixo. Demãda la cabeça ó sãt juã. E como entrasse luego cõ toda pessa ala psencia ó l rey dixole: señor yo quiero q̃ luego en esta hora me des puesta évn plato la cabeça ó san juã baptista. Y entristeciose mucho el rey por el juramẽto q̃ tenia fecho y por los q̃ estauã assentados conel no la quiso entristescer. Segun dize sant hieronymo. Porvẽtura hizo Herodes este juramẽto por tener ocasiõ de matar a san Juan: y por atajar el escandalo del pueblo q̃ se pudiera leuantar/ si por otra manera lo matara: ⁊ porq̃ paresciesse q̃ lo hazia no podiendo el mas fazer: mas hazialo ó muy buena volũtad: y amõestada la hija ẽmero ó la madre demando por merced al rey q̃ le fuesse dada envn disco: o plato la cabeça ó sant juã baptista. En

Wat. vj.

Hieron. sup matt.

este lugar se toma disco por plato redondo/ y estendido alderredor y algo pfundo en medio: y alguna vez se toma disco por mesa redonda y barata: otra vez se toma por mãteles segun parece enlos actos dlos apostoles adõde dize auer aparescido a sant Pedro todos los animales inmundos que la ley vieja vedaua comer en vn disco: que enlos mismos hechos de los apostoles se llama por otro nombre lieço. Y sant Chrisostomo dize. Esta muger es aquella malicia antigua que lançó a nuestro padre Adam delos deleytes del paraysо: esta es la que lleua al linage hũano al infierno/ esta es la que quito la vida al mũdo por sola la mançana de vn arbol/ esta es la que hizo el mal que lleua alos hombres ala muerte/ esta hallo el verdadero trabajo y la falsa holgança: y esta mesma es la que agora mato y degollo al sanctissimo baptista/ esta destruye la mocedad y pierde la juuentud/ desassosiega los coraçones/ y dispone los a vergõçosas passiones: y en edades de pocos dias hazeve jez de infinitos pecados. E dize que se entristecio el rey/ mas la tristeza fengida fue y falla: porque pareciesse despues que cõtra su voluntad mandaua cumplir lo que tenia ordenado ó poner por obra. Pues dize aqui que se entristeció/ mas no quiso dezir el euãgelista sino que mostro con trahecha tristeza: porque segun dize Beda. El cruel tirano como el que queria celar la maldad de su coraçõ/ mostraua tristeza enla cara/ mas llena tenia su anima de alegria: y escusaua su malicia conel juramento: porque so color de religion fuesse hecho mas cruel y malo. Y por esto por esse mesmo Herodes son significados aquellos que so color de honestidad religiosa y con estudio hazen obras maligñas: y por Herodias es significado el pecado dela carne y por su hija la dançadora y juglaressa es figurada la dissolucion deste pecado: por las ãles es procurada muchas vezes la muerte espiritual del hombre justo en sant Juan figurado y aun algunas vezes la muerte corporal. Y lo que dize que el rey no la quiso entristecer por amor del juramento que le tenia hecho: no es cosa de desculpa al inico Rey: ca no era el obligado a guardar en tal caso el juramento: porque segun dize sant Ysidoro. No se deue guardar el juramento quando sin guarda dela conciencia se promete: porque enlos males prometidos cosa sancta es que se quebrante la fe. E quiso tanto dezir Herodes: como si mas claro dixera. No es de malicia esto que hago: mas por amor del juramento que no conuiene traspassar. E assi parece que fue Herodes engañoso cruel y malicioso enlo que prometio: y fue omicida y cometio sacrilegio enlo cumplir. E dize el Euangelista que cumplio el juramento por amor delos que estauan conel assentados delante delos quales auia jurado. Porque se entiẽda que todos ellos eran compañeros y sabidores de su peruersa maldad/ y no castigadores della.

Pues mira quan de ligero passa el pecado de vno en todos. Y tambien los que mirauan aquel juego y abominable espectaculo fueron parcioneros del orrendo crimen conlos que lo hizieron. Porque segun dize san Chrisostomo. Si nunca oujesse quien mirasse los juegos y danças y los vanos plazeres: no auria oficiales que en tales cosas se exercitassen: assi porque ay muchos que se deleytan en ver estas cosas: forçado es que los tales ayã de padecer la pena y la cayda que esta aparejada para los que las tales cosas hazen. O quantos subditos padecen oy peligro en sus animas por los hechos menos justos de sus perlados? Y lo que dize q̃ embio Herodes vn espiculador por el que nosotros llamamos verdugo lo dize/ el qual de su oficio trae el espiculo que es vna manera ó espada ancha y corta y muy aguda cõ que cortaua las cabeças a los que estauã cõdenados a muerte: y cõ ella ó degollo a sant Juã enla carcel y en secreto por quitar el escandalo y alboroto

Actuũ a posto. x.

Chrisost. sup mat.

Beda sup marcum.

Ysidorus ó summo bono.

Chrisost. sup mat. homelia.

del pueblo ⁊ traxo luego su cabeça en vn disco o plato como es dicho: llano eñl cerco / y algo profundo enel medio: q̃ no fue otra cosa / sino manjares sangrientos para carnal y detestable combite / indigno por cierto de cabeça tan digna: ⁊ diola a la moça en precio de su bayla: y la donzella diola a su madre / con escarnio y vengança: y para que escarneciesse muerto / al que reprehendia su incestuosa carnalidad quando era biuo: y para que tuviesse debaxo de su poder la lengua que acusaua las bodas ilicitas y desonestas. ¶ Pues mira bien agora quatro cosas crueles que acaescieron aqui. Gran crueldad fue por cierto ser cortada tan sancta cabeça / y mayor fue ser trayda y p̃sentada no con dolor del hecho tã aborrecible: mas glorificãdo se del omicidio criminoso: ⁊ aun tambiẽ fue mayor / porque cabeça a la q̃l por su diuina auctoridad todo el reyno se inclinaua / fue dada a vna moça juglaressa: ⁊ fue muy mayor en estremidad: por q̃ fue puesta en poder de vna abominable muger adulterina. ¶ Pues estãdo en su cõbite Herodes vn poco antes dela hora nona del dia fue degollado Sant Juan baptista / enla carcel / diziendo con altas ⁊ muy tristes bozes / antes que passasse el cuchillo por su garganta. Señor Dios mio ati encomiendo mi espiritu / ⁊ assi fue descabeçado: y quedo el cuerpo en tierra y desnudo al ayre dado a libertad de q̃ntos lo q̃siessen ver: y para que fuesse materia de escarnecimiento a todas las gentes que quisiessen del burlar hasta q̃ fuesse de alli quitado por sus discipulos. ¶ Por esto que en combite tã desordenado ⁊ disforme fue mandado sant Juan degollar a peticion de vna saltadora o juglaressa y de su madre adultera / se muestra q̃ muchos males se hazen por la indignacion ⁊ ira incorregible: y por la malicia delas mugeres: por lo qual es dicho enel ecclesiastico. El vino y las mugeres hazen caer alos sabios en apostasia. Segun dize sant Remigio. El peccado menor fue en Herodes causa de otro peccado mayor / ⁊ assi fue pues q̃ por no atajar su desordenada sensualidad / vino a caer en crimen de adulterio: y por no domar aquel vicio cayo enla culpa del omicidio y derramamiento dela sangre tan innocente.

Ecclesiastici. xix.

Remigi. sup matt.

¶ Mas contra la crueldad y maldad de herodes q̃ a sant juã auia degollado por la verdad y lo auia dexado desnudo ⁊ no sepultado: se alaba mucho aqui la piedad religiosa de sus discipulos: por lo qual se sigue eñl testo. **E como oyessẽ los discipulos la muerte de su maestro vinierõ luego y lleuarõ su cuerpo dla carcel:** el qual el rey les mando dar: y sepultaronlo con grã reuerẽcia como cõuenia y despues q̃ sepultado vinierõ se ⁊ hizierõ saber al señor rpo la passiõ ⁊ muerte de sant Juã ⁊ sus obras ⁊ su doctrina. ¶ Pues biẽ muestrã por cierto los discipulos en todas las cosas la deuociõ q̃ teniã a su maestro y en venir como vinieron tã presto y en lleuar el cuerpo con tãta reuerencia: y en dar le sepultura con muchas lagrimas ⁊ humanidad: y enlo hazer saber al saluador con gran passion: y estos discipulos que eran de sant Juan luego se passaron ala disciplina ⁊ compañia de Jesu christo: lo qual merecierõ por el officio dela piedad q̃ administrarõ a su maestro. E sant chrisostomo dize. Mira pues como yo lo miro: como los discipulos de sant Juan fueron luego mas familiares del señor que solian ser: ellos por cierto son los que le notificaron la muerte ó su maestro: y dexando a todos / a solo el se fueron / como a mas fauorable abrigo y socorro. Segun dize sant Hieronymo ⁊ Josepho: sant Juã fue degollado en Sebaste ciudad de palestina que fue en otro tiempo dicha Samaria: adonde Herodes auia hecho vna casa real: ⁊ fue sepultado en Macherũta villa ó arabia tras el Jordan enla suerte delas tierras ó los dos tribus y medio: aun que esto parece cõtrario alo q̃ el maestro dize enla hystoria ecclesiastica: enla qual afirma que fue muerto en Macherunta y sepultado en Sebaste. Y herodias hizo q̃ la cabeça ó

¶ iij.

Chrisost. sup matt.

Josepho ó antiquitatibus.

Magister hystoria.

sant Juã fuesse trayda a jerusalẽ y enterrola alli cerca del palacio de herodes cautelosa y secretamente temiendo q̃ el bienauẽturado pfeta y baptista se leuantasse si la cabeça estuuiesse enterrada cõel cuerpo: la q̃l despues hallarõ por reuelacion ỏl biẽauẽturado sant juã dos mõjes embuelta en vnos sacos ỏ silicio los q̃les segun piadosa opinió se cree q̃ eran las vestiduras de q̃ andaua vestido enel desierto: y fuele ỏspues dada sepultura en jerusalem entre helias y abdias pfetas etcelestes. E fue ỏgollado sant juã no en aq̃l dia q̃ se celebra la fiesta de su muerte q̃ es a.xxij. dias ỏ Agosto: mas cerca ỏla pascua ỏl cordero ỏlos ebreos q̃ es enel mes de março vn año antes ỏla passió de rpo auiẽdo ya estado encarcelado vn año entero. E fue cosa cõuẽible q̃ porq̃ los sacramẽtos dela passion y resurrecion de Jesu rpo fuessen celebrados sin embaraço de otra fiesta algũa/ q̃ el menor diesse lugar al mayor: esto es q̃ la passion de sant juan diesse lugar ala passion de rpo/ y por esto fue establecido q̃ la fiesta de su descabeçamiento fuesse en otro tiẽpo celebrada y q̃ fuesse enel dia q̃ fue hallada la cabeça/ y leuantada de tierra. E sant augustin dize Bien se cũplio en sant juã lo q̃ el auia primero dicho de si mesmo quando dixo de nro señor a el conuiene crecer y a mi ser diminuydo: y assi fue: ca sant juã ỏscrecio en la cabeça y el saluador crecio ẽla cruz. Segũ dize sant gregorio: el ỏscabeçamiẽto ỏ sant juan/ significa q̃ tenia menor fama q̃ nro redẽptor cerca de ser creydo del pueblo q̃ era rpo pmetido enla ley/ como el enbalçamiẽto del señor ẽla cruz fue señal del frutuoso crecimiẽto q̃ auia de suceder enla fe: ca el glorioso redẽptor q̃ primero era creydo delas gẽtes ser ppheta: fue despues creydo de todos los fieles ser señor delos pfetas: y hijo ỏ dios verdadero. Y de aqui es q̃ sant juã al q̃l conuenia el descrecimiẽto de aq̃l la fama segun la q̃l estaua tenido del pueblo por verdadero rpo/ nascio q̃ndo comiẽça a descrecer el dia/ y el saluador nascio quando las noches comiençã a ser menores. E sant hieronymo dize. Esto suso dicho acaescio como la letra euangelica lo dize: mas nosotros hasta el dia de oy veemos q̃ enla cabeça de sant Juã el pfeta perdieron los judios a rpo q̃ es cabeça ỏlos pfetas. E dize mas Por esta cabeça cortada de sant juan es figurada la cabeça dela ley que es rpo: la q̃l es cortada del cuerpo propio. Esto es el pueblo ebreo: y es dada ala moça ỏ nacio estrangera q̃ es la ygl̃ia romana: y luego la moça viola a su madre adultera/ q̃ es la sinagoga porq̃ se entiẽda eneste q̃ la gente de israel ha de recebir la fe catholica y q̃ ha de creer enella en la fin del mundo. El cuerpo de sant juan es enterrado y la cabeça es puesta en plata por dar a entender q̃ la letra muerta dela ley ya es enterrada: y q̃ el espũ della es honrrado: y q̃ se recibe enel altar cõ toda veneracion. E aun entónces alguno encarcela a sant juan q̃ndo cõsume los dones q̃ recibio ỏla gra de dios enlas cosas terrenas: y entonces le q̃ta la cabeça/ quando psume q̃ los bienes q̃ tiene no le vinieron dela mano del muy alto: mas dela suya ppria. Pues cõtẽpla agora cõ toda reuerẽcia a sant juan y mira como al mãdamiẽto de vn vil verdugo y carnicero apeja su cuello: y como se pone de rodillas con admirable humildad: y como haziẽdo gracias a dios/ estiende su garganta/ y como estaua esperãdo con sobresaltos de coraçon atadas las manos con grã paciẽcia el golpe dela espada: y el cortar pluto de su garganta/ resollando por ella hasta q̃ del todo le sea la cabeça cortada y apartada del cuerpo. E mira como el sctõ precursor y adelantado ỏl señor q̃ delãte de su cara auia apejado su baptismo en agua baptizãdo/ y no menos el baptismo de arrepẽtimiento en la grimas pdicando: apeja agora el baptismo en sangre cõ tãta crueldad. Assi q̃ mira como va y passa deste mũdo sant juã el amigo etrañable y el primo de nro señor Jesu rpo y el mayor y mas pncipal secretario de dios: y como el varõ tal y tã diuino y tã grãde mandãdo lo la malicia y la tor

Hieron. sup mat.

Seso alegorico.

Grego. in moral.

pedad delos deleytes carnales hizo fin & murio como si fuera algũ torpe & vilissimo malhechor. O dureza y ossa llecimiẽto de fe: o crueldad sin medida/es ogolla do el justo: & su cabeça reuerẽciada delos angeles es dada en ꝓcio o vna dãça o vanidad: es trayda en vn plato puesta alos cõbidados carniceros. Grãde fue por cierto el manjar/mas no fue menor el orrible espãto de ver lo enla mesa. Estaua la cabeça amarilla & cõ semblãte de ꝙrellosa & ꝙsi boꝙando: y las mugeres hechas vasos o carnal torpedad estauã entre los cõbidados burlãdo y riendo della conel tirano rey. Por lo qual dize sant Crisostomo. Quando enel dia de oy se recuenta la vtud de sant Juã/y la ferocidad de herodes las entranas se estremecẽ/y los coraçones tiẽblã/la vista se escuresce/yel entẽdimiẽto se cõfunde: & los oydos se cierran/y ninguna cosa q̃da firme & sin alteracion ẽlos sentidos hũanos: pues q̃ a la grãdeza delas virtudes o sant juã cubre & vẽce la ymensidad delos crimines de herodes. Sant Juan era por cierto escuela delas vtudes/magisterio de vida/forma de santidad: regla de justicia/espejo o virginidad/titulo de casta vguẽça/exẽplo o castidad: carrera ola penitẽcia/pdõ olos pecadores disciplina ola fe. Sãt Juã era mayor q̃ hõbre/ygual alos ãgeles: suma & cabo dela ley: establecimiẽto del euãgelio: boz delos apostoles: silẽcio olos ꝓfetas: era cãdela del mũdo/precursor & adelãtado ol juez/mediãero o rpo/testigo ol señor/medio o toda la trinidad. y este tã grãde varõ fue dado y derado en manos de vna muger q̃ era vaso lodoso de vitu perable carnalidad & fue ẽtregado a vna cruel adulterina & amãcebada: & fue ꝓsentado a vna juglaressa/por causa & cõsejo olas q̃les el tirano rey lo oscabeço. Pues con grã razon digo yo que las entrañas se estremecierõ oyẽdo esto y que los corazones tẽblaron. E dios nro señor ꝓmitio esto: porque del sofrimiẽto pacifico deste agrauio se le recreciesse a sant juã mayor corona: & porque ẽla ꝓmission & paciẽcia

Chrisost. in homil.

desto deuasse para los q̃ enlos tiẽpos aduenideros a viã injustamẽte de padescer muertes y ꝓsecuciões: saludable remedio & mitigacion contra el rigor olas penas Pues oygamos estas cosas cõ buẽ espũ y atencion todos los q̃ en habito de vtud biuimos/& todos los q̃ padecemos agora males & agrauios & ꝓdimiento o bienes/y alteraciones o fortuna/& otros diuersos daños olos hõbres ꝓuersos y detestables. E miremos como dios sufrio entõces q̃ aql sanctissimo varõ q̃ fue delicado abitador y ꝓfecto hõrador del yermo y el q̃ fue ceñido de aspera & broznacinta de piel montezina: y el q̃ andaua vestido o silicio aspero y a todo vso hũano incõportable: y el q̃ era ꝓpheta: & mayor q̃ todos los ꝓfetas: y el q̃ enla tierra no tenia alguno q̃ fuesse mayor que el: y el que no era desigual alos angeles ol cielo/fuesse muerto a causa o vna mochacha vil & sin continẽcia: y de vna mala muger que no fue menos corrõpida enla razõ y enel anima/q̃ lo era enla carne y enla desuerguẽça seyẽdo la tal muerte defendida por todas las leyes diuinas & humanas. Assi q̃ pẽsado estas cosas razõ es q̃ soportemos todas nras penas & todo quãto padecemos varonilmẽte. Quien ay q̃ no se esperezasse: & por muy esforçado q̃ fuera que no tẽblasse/mirãdo aquella sagrada cabeça destilar sangre en medio dela mesa/ & abierta la boca/y los ojos medio buelltos & quebrados & no cerrados del todo estar puesta en medio dela cena hecha a talaya olos mãjares/y testigo ol rey de sus escarnecedores. Pues si agora oyendo nosotros estas cosas apenas podemos sufrir el espanto dellas: q̃ cosa digna pudierõ obrar sin caer de sus estados los q̃ entõces por sus ojos vierõ aql cruel presente & dolorosa hazaña. como lo vieron muchos. y q̃ es lo q̃ pudierõ padecer dẽtro de sus coraçones los q̃ alli estauan assentados con Herodes mirãdo manar & correr sangre en medio ol combite a vna cabeça fresca y rezien degollada. O bas o memorable & muy cruel dureza nunca

digna de oluidar/ ⁊ siẽpre digna de aborrescer que el rey inico ⁊ tirano Herodes ni aquella muger mas abominable que el: nũca satisfecha ni harta de vergonçosas carnalidades/ y siempre sediẽta y tragadora de sangre: no se alterarõ ni padecierõ alguna verguença ni mostraron alguna señal de cõpassion de ver ante sus ojos este espectaculo inhumano ⁊ lloroso presente: el qual porcierto no fue menos grande en crimen que d̃ viera ser en penitẽcia. E sant gregorio dize. No puedo considerar sin grauissima admiraciõ como aquel principal d̃los profetas sant Juan que dentro del vientre dela madre fue lleno de espiritu sancto ⁊ tal que por su alta vida ⁊ santidad ningũo entre los nascidos delas mugeres se leuãto mayor que el fue lançado enla carcel por mano delos malos: ⁊ porque salto bien en vna bayla vna moça le fue dada en precio su cabeça. De dõde parece que varon detãta sanctidad muere porque puedan reyr cõ su cabeça los miembros del diablo entre sus torpes plazeres. Porvẽtura ereemos auer auido algun defecto en su vida o alguna culpa pequeña que alimpiasse aquella su muerte tã cruel y menospreciada? Mas ay de nosotros ⁊ quãdo peco el enel comer que no comia sino lãgostas ⁊ miel siluestre? Quando pudo ofender a ninguno con su conuersacion que nunca se partio del yermo? Pues q̃ es esto que el todo poderoso dios con tanta instãcia menosprecia eneste mundo alos que quiso escoger pa su reyno ãtes d̃los siglos? sino que lo permite porque sea manifiesto ala piedad d̃los catholicos ⁊ fieles q̃ atormenta a estos justos enesta vida porque se vea la certidũbre que tiene d̃los coronar por su paciẽcia eñl cielo: ⁊ por esto los desecha segun lo que paresce desuera hasta ser menospreciados muertos y perseguidos: porq̃ esta es la carrera por donde los lleua ⁊ trae alas riquezas eternas ⁊ incomprehensibles d̃ dentro. Pues deste juyzio y sentẽcia deue coger cada vno que tal y que tan grãde sera el mal muy terrible que padeceran en su juyzio espãtable los malos que el señor cõ justa causa alli condena: si en tal manera atormenta aqui alos que eternalmente ama.

Gregorius in moral.

¶ Bien parece que sant Juã murio por xp̃o pues que murio por la verdad. Por lo qual dize sant gregorio. Cierto es que el baptista sant Juan no murio porque cõfessaua la diuinidad ⁊ grãdeza de xp̃o/ mas porque predicaua contra Herodes la verdad dela justicia: mas porque Jesu christo es la verdad/ por esto dezimos que fasta la muerte peleo sant Juan por el/ pues que murio por la verdad la qual es el mesmo Christo. De donde parece que no solo es alguno martyr quãdo padece por la fe: mas tambien lo es quãdo padesce por la v̄dad dela justicia. E sant Augusti dize. La muerte haze martyres alos hombres quãdo se recibe por la verdad d̃la justicia/ porq̃ entõces todos los que assi padecen son cõfessores dela verdad. y esto es lo q̃ el ecl̃iastico dize. Hasta la muerte pelea por la justicia/ de donde se sigue que la pena no haze al hombre martyr: mas faze lo la causa por quiẽ la muerte se recibe: y esta causa es la muerte recebida por Christo o por la verdad delas sanctas costumbres o por la justicia. ¶ Deue se aqui notar que por ocho causas puede ser vno martyr. La primera por ser justo ⁊ santo en su persona: assi como lo fue Abel/ al qual mato cayn su hermano d̃ embidia de su innocẽcia. La segũda por defension dela ley: assi como los Macabeos que murieron por su ley. La tercera por cõfessar ⁊ afirmar la verdad/ como la confessaron Esayas contra los reyes Achaz ⁊ Manasses/ ⁊ Jeremias contra los judios. La quarta por reprehẽder el pecado ⁊ por vituperar la desuerguença humana enlos delictos publicos: assi como lo hizo sant Juã baptista contra Herodes como aqui paresce. La quinta por la salud del pueblo: assi como lo fizo Christo nuestro señor: el q̃l quiso morir por todo el linaje humano. La sexta por la fe christiana/ assi como

C.iij.

Gre.xxix li.moraliũ

augustinus in sermone martyrũ.

Ecclesias. iiij.ca.

Gen. iiij.c

j.⁊.ij.machabeorũ Hierony. sup esayã. Hieremie xxxviij.

Mar.vj.c

octuũapo stolo.vij. fue el martyrio de sant Esteuã. La septima es quando alguno padece muerte en lugar d̃la muerte que se ordena a nuestro señor Jesu chresto/o por el odio que los malos tienen al mesmo christo como murieron los innocentes. La octaua por la libertad dela yglia: assi como murio sctõ Thomas arçobispo cãturiense. E no solo haze al hõbre bueno martyr la muerte rescebida por la verdad ⁊ por estas causas ya dichas: mas aun tambien lo haze martyr la verdadera paciencia enlas aduersidades. Por lo qual dize sant Gregorio. ¶ Dos son los linajes del martyrio. El vno es enel anima/y el otro es en el anima y enel cuerpo sin apartamiento Assi que sin cuchillo podemos ser martyres si guardamos enel coraçou paciencia verdadera enlas aduersidades: E segun el mesmo Gregorio dize. Paciencia verdadera es sofrir cõ fuerte coraçon las injurias: y despues de sofridas no buscar vengança dellas: mas perdonar de buẽ coraçon al que nos offendio: de manera que no nos indinemos contra el por algun estimulo o dolor: porq̃ aquel es verdadero paciente que al mesmo perseguidor cuyos daños sufre/ama de buen coraçon: ca sofrir ⁊ aborrecer no es v̄tud de mansedumbre: mas es saña encubterta/ porque como dize sant Bernardo. Verdadera paciẽcia es padecer o hazer el hõbre contra lo q̃ le agrada: mas no es verdadera paciencia hazer ni padecer alguna cosa que sea fuera delo que conuiene/ y delo que es licito. E sant crisostomo dize. No solo es perfecto martyrio quando la sangre se derrama: mas aun tãbien cõsiste el martyrio enla verdadera abstinẽcia delos pecados: y enel exercicio ⁊ guarda delos mandamientos de dios. E sant Bernardo dize. Siempre padecẽ persecuciones los christianos/y todas las cosas q̃ enel mundo son los persiguen/porque si yo como algun poquillo demasiado/y fuere mi cuerpo algo mas recio d̃lo que suele ser/luego la sanidad de mi cuerpo ꝑsigue a mi ania: ⁊ a q̃lquiera parte q̃ me boluiere me sigue la persecucion porque si viere mi ojo alguna muger/luego la vista cobdicia la muerte de mi espiritu si mirare riquezas/si oro/si heredades: si corporales deleytes/si hermosas vestiduras/todo quãto viere es persecuciõ de mi anima. Al que es moço la carne persigue con vanos pensamientos ⁊ con alteraciones vergonçosas. Y pues que assi es no pensemos que esta el martyrio entre los xp̃ianos y religiosos eñl derramamiento d̃la sangre sola. Es tambiẽ de notar que si ay martyrios el tiempo de paz tambiẽ ay flaquezas dela virtud y delos propositos buenos: y esto digo por mi q̃ oy parezco religioso/mas si mañana q̃ero quebrãtar mi proposito bueno: clara cosa es que negue a Jesu xp̃o: pues si en tiempo de paz yo niego a mi señor/q̃ haria enla persecucion? Esto digo porq̃ en todo tiempo ay martyrios ⁊ cada hora se ofrescen ꝑsecuciones. Lo de suso es de Bernardo. Pues assi como con paciente anio deuemos soffrir las injurias que nos hazen nr̃os contrarios: tãbien es necessario q̃ sufframos con paciẽcia las tribulaciones delas enfermedades/y delas penas q̃ nos acaecen: ca los coraçones d̃ los buenos siẽpre son combatidos de diuarsas tẽtaciones del enemigo/ como q̃era que no los tienta mas delo que la voluntad de dios permite: ⁊ aũ muchas vezes los tienta no queriẽdo los tentar porque conosce q̃ lo han de vencer: mas esto aprouecha mucho alos buenos pues q̃ con sus tentaciones no los engaña/mas antes los enseña para q̃ esten mas apercebidos contra el con armas cõuenibles quãdo otra vez los cõbatiere. Algunas vezes los tienta con aflegimiento de pobreza: ⁊ quãdo conella no los puede mouer/pone enla red el ceuo delas riq̃zas para engañar: ⁊ quãdo no puede vẽcer con ellas alos sieruos de dios: añade alabanças ⁊ gloria salud ⁊ prosperidad/⁊ si con esto no los puede derrocar: procurales enfermedades: ⁊ quãdo no los puede engañar por las dolencias ni por las delecta-

Mat.lj.

gregorius in homil. sup lucã.

Gregorius l.ij.moral.

Bernardus adeugeniũ.

Chrisost. sup mat.

bernard. in quadaz homelia. sup mat.

ciones dela carne: trabajase se por los dẽs
truyr por muchas angustias q̃ les vienẽ
cõtra su volũtad sin estar temerosos de-
llas, y otras vezes añade algunas gran
des ⁊ prolixas passiones de enfermeda-
des contra los que ha de tentar: porque
haziedo los por ellas de pequeño cora-
çon/cõturbe la caridad q̃ tienen cõ dios
mas aunq̃ el cuerpo sea mouido ⁊ infla-
mado de fiebres y sobre esto sea afligido
de insofrible q̃brantamiẽto/cata q̃ quien
quiera q̃ tu seas el que estas cosas pades
ces que te acuerdes delas penas d̃l siglo
aduenidero/y del fuego eterno: y delas ti
nieblas perdurables y pẽsando enellas
no desfalleceras enlos males q̃ te acaecie
ren de presente: y aun sobre esto goza te
porque te visito dios: porq̃ al q̃ dios cor-
Prouer. rige/cierto es que ama: ⁊ aun a todo hijo
iij. c. ad he q̃ rescibe açota: segun la determinaciõ d̃
bre. xij. ca la sagrada escriptura. Pues goza te quã
do te cercaren tales penas mirãdo a quiẽ
pareces por ellas: porq̃ tal don mereciste
j. cor. l. xij. recebir q̃l el apostol sant Pablo recibio
quãdo dixo. De buena volũtad me glo-
rificare yo en mis enfermedades porque
more en mi la virtud de Jesu xp̃o: ca quã
do yo esto enfermo/ẽtõces esto mas fuer
te. Pues si eres castigado con fiebres ⁊
con frios: acuerdate q̃ la escriptura dize/
ps lxv. passado auemos por el fuego ⁊ por el a-
gua: mas tu señor nos llamaste a refrige
ps. lxij. rio. Llama tãbien conel propheta ⁊ di.
Señor tu eres el q̃ enla tribulaciõ ensan
chaste mi coraçan con alegria. Perfecto
seras deltodo por el sofrimiento de tales
tribulaciões. E si poruẽtura pierdes los
ojos no lo sufras con dificultad: mas piẽ
sa que perdiste los instrumentos de tu so
beruia y que los perdiste porque pusies-
ses mas estudio en contemplar la gloria
de dios conlos ojos interiores. E si pade
ces sordedad no te entristezcas: mas piẽ-
sa que perdiste el oydo vano. E si tus ma-
nos se te han enflaq̃scido por alguna pas
sion: tẽ aparejadas las manos y fuerças
interiores contra las tentaciones del ene
migo. E si la enfermedad comprehende
todo tu cuerpo: mira que cõ la paciencia
della se aumenta la sanidad para todo el
hombre interior: ca no es otra cosa la en
fermedad del cuerpo: sino sanidad verda
dera del anima. E si tal enfermedad te so
breuiniere que no puedas estar enel coro
para orar ⁊ cantar: no te entristezcas por
que entonces la mesma enfermedad rue
ga por ti. E si ayunas/no tomes por oca-
sion dezir que agrauiado de ayunar mu-
cho cayste enla ẽfermedad: porq̃ los que
no ayunan en tales enfermedades caen/
⁊ aun en otras peores. E si comẽçaste al
guna cosa de bien/no te retraygas della
por muchos impedimentos q̃ se te ofrez-
can del enemigo: ca los ayunos ⁊ traba-
jos fuerõ establecidos para nosotros cõ
tra las torpes delectaciones q̃ se leuantã
dela carne/⁊ las tales cosas mucho nos
aprouechã para destruyr los desseos del
cuerpo: ⁊ por esto es bien q̃ sepa no mur-
murar el que algun trabajo padece/sino
sabe la causa porque lo padece: y q̃ pien-
se que padesce con razon lo que dios juz-
ga que padezca: cuyos juyzios nunca son
injustos. Assi que el que murmura enlos
açotes q̃ dios le da: sepa que acusa ala ju ps. xviij.
sticia del juez: mas el que reconosce q̃ por
mano de justo juez padesce aunque no se
pa el pecado o la causa porque padesce/
por esto solo es ya justificado pues q̃ es
ya acusador de si mesmo: y pues que ala-
ba ala justicia de dios que lo açota. De
donde parece que deuemos pelear hasta
la muerte como varones por el principe
soberano xp̃o/⁊ por la fe: ⁊ no menos por
la verdad ⁊ por la justicia/y aparejemo-
nos cada dia para sofrir por dios compa
ciẽcia aduersidades/⁊ miremos alos san
tos martyres q̃ por las grandes persecu
ciones que sufrieron por dios contra las
cosas alas quales estaua inclinada la sen
su alidad humana: son tenidos en sobera
na reuerencia. Onde enel libro delos ma
cabeos es escripto que como eleazar fues ij. macha.
se atormentado hasta salir se le el anima vj. cap.
con diuersas plagas/gimio enla hora de
la muerte ⁊ dixo. Señor tu q̃ tienes scien

cia sancta sabes biē que como yo pudies se ser librado dela muerte si quisiesse con formarme cō tus enemigos mis atormē tadores: no me quiero librar dellos mas sufro manifiestos tormentos corporales y segū el aīa: ⁊ los padezco de buena volūtad por tu amor. Y es ď cōsiderar q̄ en el martyrio no se da corona por el tormē to q̄ el martir recibe por fuerça ďla mano violēta ⁊ cruel ďl atormentador: mas da se segun la caridad y determinacion dela volūtad con q̄ el q̄ padece recibe la muer te por Jesu xp̄o. Ca no merescemos sino por la virtud del libre aluedrio q̄ esta dē tro en nosotros: y no por lo que esta fue ra de nr̄a volūtad: bien assi como no des merecemos sino por lo q̄ esta en nr̄a ma no. E q̄nto mas el trabajo q̄ alguno pa dece por su ꝓpria volūdad es mas dificil de sofrir/ tāto la volūtad q̄ por xp̄o aque llo sufre se muestra estar mas fuerte ⁊ fira enel mesmo señor: ⁊ por esto mas excelen te gloria le es deuida

¶iiij. ¶ Tres cosas aprouechā para q̄l meres cimiento sea verdadero. La p̄mera es la dificultad ďla obra la q̄l parece enel mar tyrio. Ca como dize sant Gregorio. Co sa es de mayor merecimiento soffrir con paciēcia la ꝑsecuciō fasta la muerte q̄ dar se el hombre a otras buenas obras. La segūda es el buē aparejo dela voluntad. Porq̄ segun dize el apostol. Mucho a ma el señor al q̄ haze o da la buena obra con alegre coraçō. E segū dize sant augu stin. Ningūo puede hazer bien por fuer ça por mas bueno q̄ sea el bien que haze La tercera es la grādeza de la caridad con q̄ se hazē las virtudes: ca la caridad es todo el peso del santuario segū el qual eran pesadas todas las cosas q̄ estauan enel tēplo: ⁊ porēde tāto pesa la obra enel acatamiēto del juez/ q̄nto pesa el amor ď donde ꝓcede. Y las obras buenas y me ritorias son de tres condiciones: ca vnas son merecedoras dela vida eterna: otras merecē acrecētamiēto de gr̄a/ y otras de ꝑdon dela pena. El p̄mer galardō sustan cial q̄ es la vida ꝑdurable/ responde ala rayz dela buena obra q̄ es la caridad. Y el segundo galardō acidētal q̄ es el acres centamiēto dela gr̄a respōde al linaje de la obra: ca por las obras excelētes ⁊ por las obras de alta ꝑfeciō merecemos ma yor acrecētamieto de gr̄a q̄ por las otras obras. Y el tercero fructo o galardon que es perdon dela pena: respōde ala penali dad dela obra: porq̄ las obras en q̄ el hō bre recibe mayor trabajo: mas merecedo ras son q̄ por ellas les sea ꝑdonada la pe na. Y por esto enla sctā theologia se tiene por regla q̄ vna pena resuelue y desfaze a otra. Esto es/ q̄ la pena q̄ el hombre ď su voluntad toma por su pecado desfaze la pena q̄ le tenia por el aꝑcebida la diuinal justicia ꝑa esta vida o ꝑa la otra. Assi que pōgamos delāte de nr̄os ojos la batalla y la paciēcia delos sctōs: porq̄ hagamos por amor de Dios de mejor voluntad to das las cosas que nos son mas cōtrarias ⁊ molestas. E sant Gregorio dize. Acor demonos delos trabajos ďlos sctōs ante passados ⁊ no ternemos por dificiles las penas q̄ sofrimos p̄sentes. Y sant Criso stomo dize. Escriuamos en nr̄o coraçon las luchas ďlos sctōs como en tabla: ⁊ pē semos las cada dia contra toda hueste y armadura de todos los enemigos spūa les: ⁊ pōgamos delāte ď nr̄os ojos su pa ciēcia ꝑa exēplo de virtud no vēcida por q̄ pareciēdo aq̄ a ellos en su fortaleza: po damos ganar enel cielo su corona/ ⁊ quā ta paciēcia ellos mostrarō ēlos peligros corporales: tāta cōtinēcia y freno mostre mos conel temor de dios combatidos en las passiones aīales ⁊ v̄gonçosas ⁊ con tra la yra ⁊ auaricia/ y cōtra la cobdicia dela vanagl̄ia ⁊ cōtra las tales desorde naciones q̄ son passiōes q̄ repunā a nr̄os sentidos ďstruyēdo en nosotros mesmos los edificios lo dosos del diablo: ca si ven cieremos los huegos destos vicios ⁊ cob dicias como ellos vencierō el ardor encē dido ďlos tiranos: cierto es que seremos establescidos ⁊ coronados como ellos en ygualdad de gloria. E dize mas. Espejo espūal es la memoria ďlos buenos varo

Gregorius in homil. sup lucā.

ji.cor.xix.

augustinus sup eplam ad corint.

Gregorius i.ij.moral

Chrisost. sup mat.

nes/ ⁊ la historia de su vida biẽauentura
da/ y la liciõ d̃las escrituras: ⁊ los mãda-
mientos q̃ son dados dela mano de dios
E si sola vna vez q̃sieres mirar ẽlas yma
gines de aq̃llos sctõs/ luego conosceras
los defectos de tu aĩa ⁊ mirando los bien
de ninguna otra cosa ternas necessidad
pa remediar tu torpedad. Y enesto pare-
ce quã ꝓuechoso nos es este espejo: pues
q̃ luego como enel nos miramos: muy de
ligero se traspone nr̃a fealdad en otro ge-
sto mas claro: porq̃ no solo nos muestra
la diformidad ⁊ mãzilla de nr̃a cara mas
aun traspone la si q̃sieremos en inefable
hermosura. E sant Augustin dize. Mira
bien conel coraçon a Jesu xp̃o/ mira alos
apostoles/ ⁊ mira tãtos millares de mar
tyres: ⁊ alli veras no varones solos/ mas
aun delicadas mugeres y moças ⁊ dõze-
llas de tierna edad no ser vencidos por
imprudencia ni ser trastornados de su fe
por la maldad d̃ sus molestadores/ ni ser
q̃brantados por temor d̃los peligros/ ni
ser corrompidos por el amor del siglo. E
assi a ti q̃ no hallas cõ que poner escusa a
tus defectos no solamẽte te cercara la re
ctitud necessaria d̃los mãdamiẽtos d̃ dios
mas aun cercar te ha la multitud de los
exẽplos delos sanctos. Mas ay de no-
sotros miserables q̃ ni por mãdamientos
nos humillamos ni por los exẽplos d̃los
sctõs nos mouemos porq̃ como dize sant
Gregorio: solas las palabras asperas o
duras del ꝑseguidor nos aptan muchas
vezes d̃la buena obra/ y nũca los tormẽ-
tos d̃los tiranos pudierõ quebrantar ni
apartar alos sctõs varones d̃ su derecha
intenciõ: nosotros no queremos dar por
amor de dios las cosas q̃ tenemos sobra-
das por mas q̃ nos lo mãda ⁊ los santos
no solo le dierõ sus facultades: mas aun
su ꝓpria carne le ofrecierõ ẽ memorable
sacrificio. Cõ grãde alegria v̄daderamẽ
te hizierõ esto muchos y esparõ aq̃lla ho
ra cõ mas alegre disposiciõ q̃ esperan los
mãjares ⁊ plazeres los q̃ son cõbidados
a bodas. Onde ysaac el abad d̃ Siria de
la persecuciõ ⁊ d̃l martyrio dize. De mu-
chos martyres se lee q̃ eñl dia q̃ esperauã
recebir corona d̃ martirio si por algũ tp̃o
antes sabiã la hora o por reuelaciõ o por
relaciõ de algũ su amigo q̃ no gustauã en
aquella antecedẽte noche ni comian cosa
alguna/ mas desde la tarde de aq̃l dia ha
sta la mañana siguiẽte del cõflito estauã
velãdo en or̃on gũficando a dios cõ psal-
mos: ⁊ cõ hymnos espũales espauan con
gran gozo aq̃lla memorable hora como
los q̃ estan aparejados pa entrar en tala
mos matrimoniales desseando salir a res
cebir al v̄dugo cõ deuociones ⁊ ayunos.
Pues nosotros tambien q̃ somos llama
dos al martyrio iuisible d̃las ꝑsecuciones
espũales velemos pa recebir las coronas
y en ningũa cosa mostremos señal de fla
q̃za a nr̃os enemigos d̃ negar a jesu xp̃o.
¶ Por aq̃ parece segũ el cõsejo d̃los do- ¶v.
ctores q̃ siẽpre deuemos poner delãte de
nr̃os ojos los trabajos ⁊ martyrios d̃los
sctõs para nr̃o exẽplo: pues ay de aq̃llos
q̃ menospreciãdo los hechos delos sctõs
como cosas apocrifas ⁊ sin autoridad no
solamẽte nolas q̃eren leer: mas en quãto
enellos es no ꝑmitẽ q̃ entre los otros seã
leydas: y porẽde como fijos no legitimos
⁊ muy aptados dela semejãça delos san-
tos padres y dela xp̃iana religiõ: no me-
recẽ suerte d̃ eredar en tre los fijos d̃ dios
ni los merecimiẽtos delos sctõs que por
dios padecierõ les pueden p̃star socorro:
cõtra los q̃les se dize en vn prologo de la
passiõ d̃ sctã Anastasia. Si algũo quisie-
re buscar condiligencia todas las cosas
q̃ delos sctõs fuerõ hechas o se hazen/ se
pa que a si mesmo ⁊ aun a otros muchos
dara fruto d̃ edificaciõ y q̃ sera auido por
tal como es el arbol fructuoso q̃ esta plan
tado enla tr̃ra/ guarnecido ⁊ apuesto ẽ to
do el tp̃o q̃ biue d̃ sus ꝓprias mãçanas/ ⁊
aun todo aq̃l q̃ gusta del fructo d̃las tales
escripturas recibe salud y de toda flaq̃za
sana. Pues por esto escreuimos segun q̃
enlas historias lo fallamos lo q̃ hizieron
⁊ lo q̃ hablaron los sctõs ⁊ los tormentos
que padecieron: y creed q̃ muy claro mo
strays ser catholicos todos los q̃ de bue-

augustin⁹ in quodaz sermone martyruz.

na voluntad leeys las victorias de Jesu christo: y los que las oys con animo no cansado. Pues a vosotros pregunto los que burlando destas cosas juzgays que las victorias triumphales delos martyres y delos otros sanctos deuen ser tenidas entre las scripturas apocryphas por cosa ó menosprecio por quales varones tiene firmeza el canon y misterio ó todas las sanctas escripturas: porventura no tiene fuerça y vigor por aquellos q̃ por esse mesmo sacro canon dessearon y quisieron mas morir q̃ ser vencidos: Pues que es lo que los martyres tuuieron: no tuuieron ciertamẽte otra cosa sino fe cierta: la qual se contiene enlos sacros volumines determinada en cierto cuento ó libros: y las mesmas letras sacratissimas hazen gracias a estos varones excelentes: porq̃ por la perseuerãcia que ellos tuuieron enlos trabajos/perseueran ellas enlos libros: y por esto quieren que sus fechos sean escriptos: porque enel acatamiento de dios y delos hombres seã siempre los sanctos alabados y fauorecidos/ los q̃les en p̃sencia delos incredulos por defensiõ ó su diuina autoridad y por honra ó la menor jota dellas padescierõ tormentos muy crueles: assi q̃ no queriendo que rescibays cosa alguna para que por fuerça se crea de las hystorias escriptas si no solas las sagradas escripturas canonicas: con gran diligencia escriuimos los hechos hazañosos que estos victoriosos caualleros hizieron en defension de la fe: y mostrando la diuina y catholica enseñança ser por los santos martyres guardada/ damos enello exemplo alos figlos aduenideros y edificacion alos p̃sentes/ y enseñamos alos creyentes y alos caualleros de Jesu christo el arte ó la batalla ca biẽ parece sin dubda que no pelearia enlos combates que se esperan quãdo la necessidad lo demandasse/los q̃ no quieren leer agora las peleas delos vencedores. Pues tengan silencio como infieles en hablar con menosprecio enlas gloriosas coronas delos santos/ y tengan acatamiento ala gente de armas y alos capitanes feroces del diablo los que menosprecian leer y contẽplar los triumphales caualleros del señor: ca nosotros las virtudes diuinas hablamos p̃dicamos y escreuimos: segun que resplandecieron en aquellos illustres varones. Defiendã lo quanto quisieren los emulos y embidiosos/ y callen los temerosos q̃ no osan hablar: açoten y maltratẽ los menospreciadores alos santos que tenemos en precio sa reuerencia los glorioſos martyres: reprehẽdan alos quelos leen de buena voluntad: y acusen quanto quisieren alos q̃ estas cosas oyen: pues que gloriosos hazen alos caualleros las llagas recebidas por la hõra del Emperador: por cuyo amor desseamos aun poner en peligro ó muerte de buena voluntad nuestras vidas: y por esto publicamos y ofrecemos en claros escritos el triũpho de jesu christo/ y la victoria de su trabajosa caualleria: sacando la delos lugares en que estaua callada y secreta: porq̃ sabemos verdaderamente que las cosas que ellos padecieron por defuera que aquellas mesmas se despiertan cada dia en nr̃os animos en forma inuisible/ y que peleando con negligencia: somos heridos cõ mas crueldad y nũca coronados. Pues si quieres bien vsar delas armas/ mira cõ todo estudio alos que bien pelearõ/ y da tu coraçõ alos discretos auisos porque el enemigo te aya miedo. Pues no miras o ósuergonçado murmurador delos sanctos y aduersario contrastador dela religion xp̃iana q̃ segun las palabras ya dichas ocupas la tierra como arbol desaprouechado y sin fructo/ biuiẽdo como biues ẽ oluido y menosprecio delos exẽplos y de las victorias delos santos: Ciertamẽte no pareces catholico: mas antes demuestras ser infiel: y deues temer q̃ no seas cõ justicia cortado y lançado enel huego/ y cõsigas tu galardõ cõ los infieles. Pues da o tu miserable gloria alos sanctos porque merezcas tener parte conellos.

¶ Sigue se la oracion del auctor.

Bienauenturado precursor sancto baptista/ y amigo grãde de jesu xp̃o sant juã/ cãdela resplãdesciẽte y ardiente/ ruega por mi pecador y miserable a dios padre delas misericordias para que alumbre y encienda mi coraçon tenebroso y frio de tal manera que pareciendo a ti pueda sufrir con paciencia todos los trabajos y aduersidades por Jesu christo/ por la fe/ por la verdad/ y por la justicia: y que no tema pelear con animo viril fasta la muerte: porque despues desta flaca vida entreueniendo tus merecimientos y suplicaciones: pueda con prospera felicidad venir alas ℜeales bodas de aq̃l cordero sin mãzilla q̃ tu con tu sancto dedo al pueblo mostraste. Amen.

¶Sumario del interprete.

¶Capitulo. lxvij. de como el señor harto a cinco mil hõbres segũ q̃ lo cuẽta sant juã eñl. cap. vj. y sãt matheo eñl catorzeno y sant marcos enel sesto y sãt lucas eñl no no: y cãtase el domingo q̃rto de q̃resma. y cõtiene cico parraphos segũ q̃se siguẽ.

¶El p̃mero es de como el señor oyda la muerte de sant Juã se fue al desierto por no dar lugar ala malicia ó herodes. y de como recibio con amor alas gẽtes quelo siguieron/ y los harto por miragłosa potencia de cinco panes y de dos peces.

¶El segundo esde como su virtud diuina multiplico aquellos panes y peces. E de como las gentes vinierõ en conocimiẽto de su magestad.

¶El tercero es del gozo que el señor tenia en ver comer tãta gente en tãta consolacion. Y dela pobre vitualla y despensa que xp̃o tenia/ y dela razon porq̃ hizo este miraglo enel desierto/ y ólo q̃ significan estos panes segũ seso espũal.

¶El q̃rto es ólo q̃ este misterio significa segũ seso moral alegorico y anogogico.

¶El quinto es ó como el saluador hizo acabada esta refeciõ q̃ se fuessen sus discipulos por mar ala ciudad ó Benhsayda y se q̃do solo para despedir las gentes/ y como ó́spues se fue al desierto solo a orar porq̃ sabia q̃ lo queriã alçar por rey.

¶Sigue se el capitulo. lxvij.

¶j. Ues como xp̃o oyesse la muerte ó sant juã y q̃ le fue dada por la doctrina dela verdad q̃ auia p̃dicado contra herodes. Todos sus doze discipulos y subio cõellos en vna naue peq̃ña y fuesse allẽde del mar de Galilea/ a vn mõte q̃ es vn lugar ó́siertobiẽ alto y apartado/ y biẽ ꝑpio para la ó́uociõ y doctrina: y es cerca ó́la ciudad tiberina degalilea: y estaua alli reposando y assentado conellos y enseñaualos: segũ dize sant Crisostomo. El señor subio al mõte dãdo nos enseñãça q̃ nos ó́uemos retraer delos estruẽdos y dela cõfusiõ de ste mundo. Assi q̃ retraro se el redenptor del mũdo en tan aptado lugar/ y apto se dela tirana crueldad ó́herodes: no de temor ó́la muerte: mas aun porq̃ no era venida la hora ó́su passiõ: y por dar lugar a sus enemigos: y porq̃ herodes no ayuntasse el homicidio ó́su muerte al descabeçamiẽto de sant juan/ y por mostrar q̃ es licito en algũ tp̃o dar los hõbres ꝓfectos lugar ala malicia hũana/ y q̃es dada licẽcia alos fieles de Jesu xp̃o huyr enel tp̃o dela ꝓsecucion: porq̃ se guardẽ para la salud ó́muchos. E quiso se tãbiẽ absentar por nos dar exẽplo de aptar de nosotros la osadia loca y mal cõsultada q̃ algunos tienen de ofrescer se con vana inaduertẽcia y de su grado alos perseguidores y a las penas: porq̃ no ꝓseueran todos enlos tormẽtos cõla mesma cõstãcia q̃ se ofrescen alos atormẽtadores. Y absento se assi mesmo por ꝓuar la fe de los creyentes y porq̃ se viesse si poruentura lo seguiriã cõ toda ꝓseuerãça: por lo q̃l se sigue eñl texto. E como viniesse a noticia delas cõpañas su ꝓtida siguierõ lo. Y estos q̃ lo siguieron fueron los buenos y la gente sin malicia y hũildes/ no los sabios deste mũdo: no los poderosos ni ricos y no lo seguiã a cauallo ni en mulas/ ni en car

Chrisost. sup ioañẽ. homi. xlj.

ros/mas seguiá lo andãdo a pie/ por mostrar el ardor ⁊ la fe de sus coraçones y el desseo q̃ cada vno tenia ó su salud. Eluian por cierto verguença ó seguir al señor q̃ andaua a pie en caualios/o en otras formas de caualleria: los menores lo seguiã ⁊ los mayores lo pseguian: ⁊ aun en estos tiẽpos de agora los pobres ⁊ la gente comun mas siguẽ los sermones q̃ los poderosos ⁊ ricos. E aparecio entõces la benignidad del redẽptor en muchas mãeras cerca dellos: el q̃l les abrio sus entrañas de misericordia en aq̃l desierto. sigue se ẽ el testo.

Esto se cãta el quarto domingo de quaresma.

E como alçasse sus ojos ⁊ viese q̃ venia ael: desçẽdio del monte ⁊ recibiolos ⁊ auiẽdo misericordia dõllos curolos/dãdo les salud ẽlos cuerpos y ẽlas almas: porq̃ la fe tan plenaria q̃ trayã/plenario beneficio recibiesse: ca esta era su cõdiciõ q̃ a todos los q̃ sanaua ẽ el cuerpo: sanaua ⁊ justificaua en el alma.

Beda in glosa sup ioannem.

Segũ dize Beda: por esto q̃ el euangelista dize auer el señor alçado sus ojos: se da a entẽder q̃ no los boluia aca ni alla: mas q̃ con honesta ⁊ diuina cõposiciõ se assentaua estando atento ⁊ puesto en la doctrina q̃ cõtrataua con sus discípulos. Y segun dize sant Grisostomo/ no se assentaua con ociosidad: mas hablando con diligencia con ellos en los mysterios celestiales ⁊ conuertiendo los a si mesmo.

Chrisost. sup ioanẽ. homil. xlj.

Quatro sõ los beneficios que el señor fizo a los que lo seguian en este desierto: el primero es que recibio a los que veniã fatigados: el segundo que alumbro a los que no sabiã. El tercero que sano a los enfermos. El quarto q̃ harto a los hãbriẽtos dãdo a entender en esto que se alegra mucho ẽ la deuocion de los creyẽtes. Estos son figura de otros q̃tro beneficios espũales que el mesmo señor faze a los q̃ lo siguẽ. El pmero es q̃ los recibe a penitẽcia fatigados ó sus pecados. El segũdo es que los alũbra con su gr̃a como a ciegos entenebrecidos de muchas culpas. El tercero es q̃ sana por justificacion a los que estan llagados de diuersos golpes ⁊ saetas de malicia. El quarto es q̃ harta por entrañable cõsolacion a los enflaquescidos y descõsolados por la ómasiada carga de sus culpas. Y esto mesmo deue hazer el buen perlado con sus subditos/ ca los deue rescebir con amor: y enseñarles los mysterios dela verdadera sabiduria ⁊ sanarlos de todo trabajo ⁊ darles refecion corporal y espiritual segun la necesidad de cada vno. Pues los q̃ entre los desiertos buscan al señor Jesu christo ⁊ no tienẽ del fastidio: estos son rescebidos a su familiar amistad ⁊ son curados si lo han menester corporal y spiritualmente. Mas es de notar que ninguno rescibe mantenimiento de suauidad ó la mano ó l clemẽtissimo rey: sino fuere sano pmero porq̃ se entienda q̃ despues del perdon ó los pecados se cõcede el manjar de la cõsolacion celestial. Sigueſe en el testo.

E venia muy cerca la pascua: q̃ era el dia dela muy gran festiuidad delos Judios. Y esta era la segunda pascua dela predicaciõ ⁊ cõuersacion del señor: contando desde el tiẽpo de su baptismo: y en esta no estuuo el en hierusalem: porque como guardando la ley mostraua ser verdadero hõbre descendiente del linaje de israel segun la carne: assi algunas vezes dexãdo la de guardar daua a entẽder que era vdadero dios ⁊ sobre toda ley/ no curando dela obseruancia y cerimonias della. Es tambiẽ de notar aqui que este euangelio dos vezes en el año se canta en la yglesia la vna en el quarto domingo de quaresma: y esto por el principio del euãgelio q̃ dize q̃ era muy cerca la pascua dela fiesta muy grãde ó los judios: ⁊ cãta se assi mesmo en el postrero domingo antes del aduiẽto ó l señor segũ estilo ó algũas yglias y esto por el fin ó l euãgelio q̃ dize. Este es vdaderamẽte el profeta q̃ ha de venir al mũdo. Sigueſe eñl testo.

E venida ya la tarde: y passada la hora conuenible del comer y de boluer a sus tierras fue necessario q̃ se les diesse refeciõ. En lo q̃l parece el ósseo q̃ el saluador tenia dela salud delas animas pues que por la reparacion dellas alargaua su ser

mon hasta cerca d̃l sol puesto. E assimesmo parece la deuociõ que le tenian las cõpañas pues que estauã suspensas ⁊ oluidadas de si mesmas por la suauidad del sermon de su señor: ⁊ no se podian partir del/ni porq̃ la noche les daua en rostro/ni porq̃ les auiã faltado los mantenimiẽtos: ca tãto lo desseauã oyr q̃ se oluidarõ de traer vitualla: por lo qual era forçado q̃ se hiziesse miraglo. Onde sant Grisostomo dize. Biẽ muestra aqui el euangelista la fe delas compañas pues q̃ padesciẽdo hãbre no curauan della por oyr la doctrina del señor hasta la tarde. Siguese enel testo. Pues como el saluador alçasse los ojos d̃ su misericordia ⁊ miraisse con cõpassion q̃ a via venido a el tã grã multitud de gẽtes las quales eran figura dela diuersidad ⁊ multitud de los pueblos delas naciones q̃ de todo el mũdo auiã de venir ala fe: dixo a sant Felipe. De dõde cõpraremos panes pa que comã estos? Segun dize sant Grisostomo: esto se pregunto a sant Philippe porq̃ era menos alũbrado q̃ los otros y tenia mas necessidad de ser enseñado q̃ todos. E respõdio ⁊ dixo. Señor el pan que se pudiesse cõprar por dozientos dineros no abastaria/aun q̃ cada vno no comiesse sino vn poq̃to Esto dixo descõfiãdo del remedio ⁊ no teniẽdo acatamiẽto ala potẽcia del redemptor. E respõdio sant Andres hermano de simõ pedro. Señor aq̃ esta vn moco q̃ tiene cinco panes de ceuada ⁊ dos peces: mas q̃ ay en esto para tantos? Y esto visto luego xp̃o mãdo q̃ los traxessen delãte del ⁊ hizo se assi. Es d̃ saber q̃ por la espiritual refeciõ q̃ de cõtino los discipulos rescebian de su maestro: no curauan mucho de proueer delo q̃ auian de comer: ⁊ por esto son bien dignos de reprehension sus sucessores q̃ son los obispos ⁊ los otros ꝑlados porq̃ nũca cessan de ꝓcurar deleytes corporales ⁊ manjares diuersos. Onde sant grisostomo dize. Deprẽdamos con estudio esta philosophia delos discipulos del señor: ⁊ miremos con quãta diligẽciã menospreciaron las demasias del mantenimiento corporal ⁊ como siẽdo doze no tenian sino cinco panes ⁊ dos peces. Mucho teniã porcierto en menosp̃cio todas las recreaciones del cuerpo: porq̃ erã posseydos y vencidos delas espirituales delectaciones. E aun cõuiene aq̃ q̃ seamos enseñados por exẽplo d̃ estos discipulos que por poco q̃ sea el biẽ q̃ tuuieremos es necessario q̃ lo reꝑtamos cõ los menesterosos. Pues como el señor mãdo alos dicipulos q̃ le traxessen los cinco panes/no dixerõ de dõde o de que hartaremos nuestra hãbre q̃ no nos q̃da bocado que comamos/mas antes obedecieron luego. Siguese enel testo. E dixoles el señor Hazed alos hõbres que se assienten ⁊ dixo esto porq̃ auia en aq̃l lugar mucho heno/⁊ assentaronse luego por ordẽ a comer sobre aquel heno verde: quasi numero de cinco mil varones. Enlo qual paresce q̃ era bien ꝓprio lugar aq̃l para assentarse: ⁊ tãbien se manifiesta aq̃ la fe delas cõpañas/las quales sino creyeran el miraglo q̃ el saluador q̃ria hazer no se assentarã a comer Assi que assentarõ se cinco mil varones sin los fijos ⁊ sin las mugeres que no se cuẽtan: y aun tambiẽ se assentarõ ⁊ comierõ: porque segun la costumbre ebrea solos los varones de veynte años arriba se cuẽtan: mas los moçuelos ⁊ las mugeres se callan. E dize esto el euangelista: porque parezca mayor el miraglo.

Siguese enel testo. Pues tomo el señor los panes ⁊ alço los ojos al cielo ⁊ hizo gr̃as al padre y reꝑtio los alos q̃ estauã assẽtados ⁊ dioles assi mesmo d̃los peces todo q̃nto q̃riã. Nota q̃ las manos venerables del señor teniã virtud d̃ multiplicar todo lo q̃ tocauã/⁊ por esto luego como llego a ellos cõ ellas fuerõ multiplicados. E dize q̃ alço p̃mero los ojos al cielo por mostrar q̃ todo don bueno y ꝑfecto viene de arriba: ⁊ por hõrrar a su padre: y por significar que la marauilla q̃ q̃ria hazer no se causaua

Chrisost. sup ioãnẽ. homel. l.

Chrisost. vbi supra.

Crisosto. vbi supra.

C ij.

Chrisost. sup ioãnẽ homil. xlj

por alguna virtud delos elemẽtos/mas por solo principio celestial. E dize que oro haziẽdo gr̃as al padre por enseñar q̃nto plazer el tiene de nr̃as cõsolaciones ꝛ prouechos. E segun dize sant Grisostomo. Tãbien oro por mostrarnos q̃ siẽpre deuemos dar gr̃as a dios por todo el tpo q̃ somos mãtenidos de sostenimiẽto corporal: ꝛ q̃ndo somos cõsolados enel ania ó alguna espũal recreacion y q̃ no llegue-mos ala mesa antes q̃ le demos gr̃as por que nos dio de comer ꝛ nos da de cõtino sustentacion nutritiua en tiempo cõueni ble. E assi mesmo bendixo estos panes ꝛ peces porq̃ fuessen multiplicados por su bẽdicion: y desta manera enel p̃ncipio de la creaciõ ó las cosas bendiziẽdo a todas las criaturas les dio natural virtud pa q̃ entre sí mesmas fuessen multiplicadas/ por cuya bendiciõ vna sola vez rescebida no cessan hasta oy de crescer ꝛ multipli-car: enlo q̃l da exẽplo q̃ enel p̃ncipio ó la mesa deuemos ofrescer el pan a dios ꝛ su plicar q̃ la bendiciõ celestial descienda so bre ello: y q̃ no deuemos ala mesa llegar ni recebir mãjar alguno sin la bẽdezir. Y creese q̃ tpo pronũcio entõces esta bendi cion con algunas palabras por las qua-les sanctifico ꝛ multiplico aq̃lla materia ó pan y de peces: mas los euãgelistas no ponẽ q̃ palabras fuerõ aq̃llas: porq̃ por-uẽtura las dixo en secreto. E dize q̃ despe daço los panes ꝛ los peces en gruessas partes y q̃ los reptio/ca no los desmenu zo en menudos pedaçuelos/ por enseñar nos q̃ deuemos copiosamente reptir nr̃o pan ꝛ darlo alos pobres: ꝛ assi fue multi-plicada aq̃lla materia entre las manos ó Jesu rpo que la partia porq̃ esto se fazia por virtud dela diuinidad/ cuyo organo ꝛ instrumẽto es su humanidad. Segũ di ze san grisostomo: multiplico el señor los panes ꝛ los peces para significar q̃ erase ñor dela tierra y del mar. Pues ptio los ꝛ partiẽdolos multiplicolos: ꝛ assi mul-tiplicados dio los a sus discipulos para q̃ los pusiessen delante alas cõpañas: en señal q̃ las cosas tẽporales son dadas a-los plados pa q̃ conellas mãtengan alos pobres: ꝛ assi hizo q̃ los mesmos discipu los reptiessẽ este pã y estos peces por mi raglo multiplicados alas gẽtes q̃ ya esta uan assentadas: porq̃ se entienda q̃ el ofi cio del plado es administrar y seruir ꝛ no ser seruido. Y de tal manera acrescẽto el saluador estos panes y peces q̃ todos co mieron quãto quisieró en toda abastãça ꝛ aun sobraron muchos pedaços: por lo qual se sigue enel testo. E como fueron hartos: dixo el señor a sus discipu-los: Coged los pedaços q̃ sobraron porq̃ no perezcã. De ôde pece ser ci-erta cosa q̃ todos comierõ ꝛ fuerõ hartos porq̃ esta abastãça significaua la hartu-ra celestial ẽla qual serã cõplidamẽte los sctõs ꝛ hartos satisfechos ó l gusto ꝛ fru-to ó la glia pourable. E mãdo rpo coger aq̃llas reliqas pa q̃ diessen ó spues de cõ-mer alos pobres. No lo hizo assi el rico glotõ ꝛ auarieto cuyas migajas comian no los pobres mas los perros: al qualpa recẽ muchos eneste tpo hazieẽdo esto mes-mo: otra crueldad mayor. E nesto q̃ el se ñor harto esta cõpaña/ nos dio exẽplo q̃ toda via pseueremos ẽlas obras de mia: ꝛ aun q̃ esto sea dificil: no nos pene pues q̃ es cosa de tãto fruto. Sigue se eñl testo E cogieron ꝛ fuerõ llenos delos pe-daços doze cofinos q̃ son doze grãdes canastos fechos a mãera ó grãdes cestas q̃ se traẽ delas casas atrauessando el bra ço por debaxo dellas: de manera q̃ cada vno delos apties pudo henchir su cofin/ porq̃ leuãdo cada vno ó llos vno sobre el ombro fuesse mas conoscido el ineffable miraglo: ca mucho parescio la obra mas esclarescida ẽ auer sobrado estas doze ca nastas llenas. Grande miraglo por cier to fuera si de cinco panes y de dos peces se hartaran cinco mil hombres ꝛ no so brara nada/ mas mayor fue ꝛ mas se ma rauillaron las gentes: porque no solo se hartaron cinco mil hombres: mas aun sobraron tantos pedaços que fueron le nos doze escriños. Y esto lo haze aun tambien mas admirable auer quedado

Luce. ꝛ vj

Chrisost. sup matt.

mas pan enel cabo q̃ auia enel principio
Cirillus sup lucã. Y segun dize Cirilo. Todo aq̃llo sobro/ porq̃ se mostrasse por manifiesta certidũbre q̃ por muy grande q̃ sea la obra de caridad q̃ con los primos hazemos: q̃ muy mas sobrada merced se alcãça de dios de la q̃ por su amor dimos. Y segũ dize theofilo: estos pedaços sobraró en tanta abastança porq̃ supiessemos quã sobrado sera el merecimiẽto delos que reciben alos pobres y les dã pã de misericordia: y quãto serã nr̃os bienes acrescẽtados quãdo cõellos socorrieremos alos menesterosos
Theoph. sup lucã. E dize mas. **E aq̃llos hombres como viessen esta marauilla q̃ el señor hizo:** por la q̃l la potencia diuina parescio bien ꝓuada por efecto dõde prouo ser el verdadero dios marauillauãse porque la multiplicaciõ delos panes q̃ Eliseo hizo
iiij. reg iiij mucho dessallescia ỏla marauilla desta: y dezian **Este es el verdadero prophe-ta q̃ auia de venir al mundo.** Y esto deziã magnificando a dios. Mas segun dize sant Augustin. No solo xp̃o es pfeta mas señor delos pfetas. Delo qual dixo
augustin. sup ioan. tractatu. xxiiij. Deutcro. xviij. Moysen. Un pfeta os leuãtara el señor de en medio de vr̃os hermanos: oyreysle como a mi mesmo. E biẽ paresce segũ esto q̃ auia de venir a saluar el mundo: y de aquella manera no vinierõ los otros profetas: mas vinierõ a denũciar su venida. E sobre esto es de saber q̃ xp̃o nr̃o señor era prometido ẽla ley como profeta mas excelẽte q̃ los otros. E por esto viendo el Pueblo este miraglo: luego confesso ser el señor el profeta de quien hablaua la escriptura y q̃ era el verdadero christo.

Cviij. Mira pues agora al redẽptor cõ quãta misericordia se inclina / y socorre alos menesterosos y cõ quanta ordẽ lo haze: y como esta mirando alos q̃ comen y se alegra enel plazer q̃ todos tienen: y como se marauillã todos ỏste miraglo: y como fablã vnos cõ otros: diziẽdo. Este es verdadero pfeta y otras muchas cosas de su alabãça: alegrã se y comẽ dando infinitas grãas no solo tomãdo corpal manjar: mas aun algunos ỏllos recebiã spũal refeciõ.

Pues esta tu alli tãbiẽ siquiera desde leros: y manifiesta cõ lagrimas la hãbre ỏ tu desseo: y la pobreza ỏ tu alma: y estiende tu mano como pobre por ver si mereceras recebir delos beneficios de dios alomenos algũa pte por pequeña que sea. Deues tãbien considerar aq̃ dos cosas cerca dela grandissima pobreza q̃ padescia enlas cosas de comer los discipulos de xp̃o: la primera enla calidad: ca ỏ pan de ceuada se mãtenian q̃ es manjar de animales: la segũda enla cantidad: porq̃ doze varones y nr̃o redẽptor cõellos y aun algũos delos otros discipulos q̃ los acõpañauã no tenian sino cinco panes: dõde parece q̃ padecieron mucha hãbre con el señor: y q̃ tuuierõ gran menosprecio del mantenimiento corporal por entender cõ todo estudio enlos bienes espũales. E san gri
Chrisost. sup ioanẽ. homil. lxj. sostomo dize. De prendamos aqui los q̃ enlas cõsolaciones ỏl cuerpo entẽdemos q̃ es lo q̃ comiã aquellos varones marauillosos y grandes: y la poq̃dad ỏlos panes q̃ tenian: y la miseria ỏ su mesa. Sant Juã dize ser los panes de ceuada: no contando esto sin mysterio: mas porq̃ miran do enello seamos enseñados a traer ỏ baro delos pies toda demasia y toda ꝓcio-sidad: porq̃ tal como aquella era la mesa en otros tiẽpos delos ꝓphetas E mando los assentar sobre el heno: por dar doctrina que se deue enseñar la gente: cano tenia por fin recrear solos los cuerpos/ mas abastecer de doctrina las almas: pues por la ꝓpriedad del lugar desierto y por los humildes estrados de heno: y por no dar alos pueblos ningũa otra cosa mas q̃ pã: y aq̃llos peces: y por poner a todos engeneral aq̃l mesmo manjar / y no dar a vnos mas q̃ a otros: parece claro q̃ les enseño humildad y abstinencia y caridad por la qual todas las cosas pensassen ser a ellos comũes: y q̃ en otro tiẽpo parecia alos ebreos enel yermo ser cosa marauillosa / q̃ndo deziã: porauẽtura puede dios aparesar nos pã y mesa enel desierto? Esto mostro por obra nuestro redemptor / y por esto traxo todas aq̃llas cõpañas al

desierto porque sin sospecha algũa fuesse creydo ⁊ muy esclarescido el miraglo ⁊ porque ninguno pensasse que de alguna villa que cerca estuuiesse auiã traydo alguna cosa para aquella mesa. Lo d̃ suso es de Grisostomo. E quiso tambien hazer este miraglo enel desierto por significar q̃ era el el q̃ quarẽta años ẽteros harto/ ⁊ sostuuo al pueblo enel desierto/ y el q̃ era alos padres ꝓmetido. Item q̃so lo hazer enel desierto porque fuesse figura de otra marauilla q̃ estaua por venir que auia el de hazer no menos grande ni marauillosa q̃ esta: porq̃ enla religion y enel estado ꝑfecto de muchos sieruos de dios qual es la orden d̃l sancto euãgelio no siẽbran ni cogen ni tienen cosa alguna propria debaxo del cielo en proprio ni en comun/ mas ꝑfecta ⁊ muy copiosamẽte mãtiene el señor a sus sieruos biẽ como a mãtenedores de su muy alta pobreza ⁊ vida euangelica. E segun dize Teophilo. Deste miraglo q̃ el señor hizo deprendemos q̃ no seamos d̃ pequeño coraçon ni d̃ poca cõfiança q̃ndo nos vieremos enlas estrechuras dela pobreza. E bien dize que los harto de panes de ceuada: porq̃ el pã delicado nolo ha de gustar el sieruo de dios aq̃/ mas enla gloria ꝑdurable. E quãtas vezes oymos auer el señor hartado d̃ pocos panes muchas cõpañas de hombres: no nos deuemos tãto marauillar d̃ la hartura/ q̃nto deuemos tener el miraglo en veneraciõ: porq̃ no es grande marauilla segũ su infinita potẽcia la hartura q̃ dio/ mas es cosa q̃ en mayor veneracion se deue tener la bõdad con q̃ los quiso hartar: porq̃ el que d̃ nada crio todas las cosas: no es d̃ marauillar si cõ pocos panes hartasse muchas compañas. Hablãdo segũ seso espũal: por los cinco panes son figurados los cĩco libros d̃ moysen: ⁊ por los dos peces son ẽtẽdidos los ꝓphetas ⁊ los salmos de Dauid/ q̃ son tres cosas ẽlas q̃les se cõprehẽde todo el testamẽto viejo. Por los cinco mil varones que seguiã al señor se entiẽden todos los q̃ siruẽ a dios enla vida actiua ⁊ vsan bien d̃los cinco sentidos: y d̃ todas las cosas tẽporales q̃ posseẽ. Por las mugeres ⁊ por los hijos pequeñuelos son figurados los q̃ son enfermos ⁊ flacos enla virtud porq̃ no son aun y doneos ꝑa la batalla: los q̃les no son dignos de entrar enel cuẽto d̃los ꝑfectos. Pues estas cinco mil ꝑsonas son mantenidas de cinco panes/ porq̃ se entiẽda ser necessario q̃ los tales deuen ser establecidos ⁊ fundados enlos mãdamiẽtos dela ley: porq̃ los q̃ del todo desamparã el mũdo/ q̃tro mil son segun el cuẽto d̃los q̃tro mil varones q̃ el redẽptor harto en otro lugar d̃l euãgelio y estos fuerõ de siete panes refecionados porq̃ se entiẽda enel cuẽto de siete q̃ significa ꝑfeciõ q̃ los tales son muy altos enla ꝑfecion d̃l euãgẽlio: ⁊ muy enseñados de la gr̃a espũal. Pues como eneste cõbite d̃l redẽptor no se escriue auerse acertado sino varones: segũ espũal entẽdimiẽto se nos da a entẽder q̃ seamos fuertes cõtra las tẽtaciões si desseamos gustar quã suaue es el señor: ca esta palabra varon desta palabra fuerça desciende: y la escritura sancta debaxo deste nõbre varon vsa siempre figurar alos q̃ cõ varonil esfuerço vencierõ las tentaciones. Pues los q̃ comẽ enla cena de xp̃o vorones hã de ser assi por la virtud del ania ⁊ por la buena gouernacion delos sentidos/ como porq̃ no han de ser enblãdecidos enlos desseos d̃la carne: como mugeres flacas ni hã de tener seso pueril/ assi como moçuelos. Por el assentamiẽto del cuerpo/ es entẽdida la holgança del ania: ⁊ por esso el q̃ dessea ser apacẽtado de dios/ conuiene q̃ se assiẽte y q̃ repose delos cuydados suꝑfluos y q̃ se retrayga d̃ todas ꝑturbaciones. E segũ dize Beda. Aq̃llos se assiẽtã sobre el heno/ ⁊ son apacẽtados d̃los mãtenimiẽtos del señor: q̃ por virtud d̃la cõtinencia acoceã por tierra los desonestos desseos ⁊ trabajan por oyr ⁊ complir las palabras de dios. Ca el heno figura es dela carne. Segũ aquello que dize. Esayas. Toda carne es heno. E por esto no puede assentarse cõ buena ⁊ digna cõciẽ

Theoph. sup matt.

Seso mistico.

Matt. xv.

Beda in glosa sup. matthei 3

Esale. 21.

cia ala mesa de dios: el que no captiua su propria carne ala obediencia del espiritu y dela razon cõ perfecta seruidũbre. Pues el q̃ quiere ser refecionado del pan de la gr̃a espiritual/ justa cosa es q̃ se assiente sobre el heno dela corruptible sensualidad y que se enseñoree dela tirania de su cuerpo y q̃ mortifique todos sus Sentidos. E mira que el saluador no crio aqui nueuos panes/ mas puso su bendiciõ en los que tenia presentes: porque se entienda q̃ quãdo el vino a tomar carne no predico otras cosas sino las que la ley ⁊ los prophetas auian figurado: y q̃ aquellas mesmas mostro estar p̃ñadas de gracia. E dize el testo que alço los ojos enel cielo: por dar a entender q̃ a solo el cielo assi como a verdadera morada d̃l rey eterno se deue endereçar la vista del entendimiẽto: y que en aquel solo lugar se deue buscar la luz dela verdadera sciencia. Es de notar que por tres impedimẽtos no puede el hombre alçar los ojos a dios. El p̃mero es quando se ocupa mucho enlas riquezas temporales: ca entonces escurecese toda la vista del coraçõ con el poluo de la auaricia. El segundo es quãdo se ocupan enlas delectaciões carnales: porque entonces padece la lumbre del anima ceguedad causada del huego dela torpe codicia. El tercero es q̃ndo se entremete en las soberuias del siglo y enlas honrras ⁊ vanaglorias mũdanas: porq̃ luego pierde el ania la vista conel humo dela soberuia. E dize q̃ tambien partio los panes/ ⁊ los dio alos discipulos para q̃ los pusiessen delãte alas compañas: porque se entienda que declaro alos sanctos doctores los cerrados secretos ⁊ sacramentos dela ley y delos ꝓphetas para q̃ los predicassen por todo el mũdo. E quiso que los pedaços q̃ sobraron a toda la gente fuessen cogidos delos discipulos: porque se entienda que los secretos de mayor intelligencia ⁊ los misterios mas sagrados q̃ delos rudos ⁊ ignorãtes no pueden ser entendidos ni gustados: no se deuen menospreciar ni dexar ꝑder por negligẽcia mas antes deuẽ ser preguntados ⁊ sabidos de mano delos discipulos d̃l señor ⁊ de sus sucessores y deuen ser cometidos a los q̃ son mas ydoneos para que los enseñen a otros: ca por los cofinos son figurados los doze opostoles: ⁊ los varões apostolicos que los siguieron: los q̃les al parecer d̃los hombres carnales erã menospreciados: mas de dentro estauan fauorecidos ⁊ muy llenos d̃las reliquias d̃l pã del saluador. Nota que con los cofinos o espuertas se hazen obras de seruidũbre ⁊ rusticanas y de baxos oficios: ⁊ sin impedimento desto quiso dios administrar enellos pan de tan alta preciosidad: por dar a entẽder que su sabiduria quiso elegir las ꝑsonas pobres ⁊ baxas deste mũdo para cõfundir y vẽcer las que mas fuertes son. Es tambien de notar que cofino es/ segun dize sant Ysidoro/ canastilla hecha de mimbres/ de cañas o de jũcos o de hojas de palma por arte entretexida y es proprio para alçar las menudẽcias que sobran delas mesas. Confirmase esto porq̃ el salmista dize. Que las manos de Joseph siruieron en egypto ensudor de hazer cofinos. Y como pocos panes y peces partidos en muchos pedaçuelos: luego crescieron en gran copia/ assi el pan dela palabra de dios quanto mas se distribuye y reparte/ tanto mas crece y es multiplicado. E no piense ninguno q̃ fueron llenos estos doze cofinos por caso accidental: ca no fue sino por dispensacion diuina segun el numero delos doze apostoles/ ni fueron dados los pedaços q̃ sobraron alas compañas para q̃ los lleuassen: mas alos discipulos: porq̃ se diesse a entender que las partes ⁊ las reliq̃as delas palabras de Jesu christo auian de ser traydas por mano delos apostoles por todo el mundo: ⁊ por ellos auian de ser hartos los coraçones ayunos del pabulo dela fe: ⁊ biẽ se dizẽ ser doze: porq̃ la fe dela trinidad auia de ser p̃dicada d̃llos por las q̃tro ꝑtes d̃l mũdo: onde sãt ambrosio dize. Este pan q̃ reꝑte nuestro redemptor/ es segun secreta inteligencia

i. corin. i.
Isidorus i ethimologijs.
psal. lxxx.
ambrosius sup lucã. libro. vj. ca. xxxvij.

la palabra de dios que quãdo se reparte luego se acresciẽta. E assi fue q̃ de pocas palabras administro el saluador a todos los pueblos muy sobrado mãtenimiẽto/ ⁊ dionos sermones como panes q̃ ẽla hora q̃ en nr̃a boca se gustan/florecẽ.

¶ Hablãdo segun moralidad: por los sanctos apostoles se entienden los perla dos: por los cinco panes de ceuada se entienden cinco bienes espirituales: delos quales el anima es mantenida d̃ dios en la vida presente: porque como enla casa del que es padre d̃ compañas suele auer vn pan para los pobres ⁊ otro para los sieruos: ⁊ otro para los hijos: y otro para los señores ⁊ amigos. Assi enla casa d̃ dios que es la yglesia ay diuersos linajes de panes espũales. El primero es pan de naturaleza y de abstinencia corporal: y este es pan de pobres: que quiere dezir de pecadores ⁊ da lo dios tambien alos que pecan que son verdaderamente pobres/ del qual pã es escripto enel Genesi. En el sudor de tu cara comeras tu pã. Y Esayas dize. Darte ha el señor pan estrecho ⁊ agua breue. este pan deuemos comunicar alos pobres si queremos que nuestros hechos sean agradables a dios: porque en otra manera cosa cierta es q̃ nr̃as obras no aplazẽ a dios: ⁊ por esto es menester que sean guarnecidas de limosnas. El segundo pan: es pan de penitẽcia llorosa/ y este es pan de sieruos: del qual es dicho eñl salmo. Mis lagrimas me fuerõ panes de dia y de noche. Y en otro salmo dize. Mãtenernos has señor de pan de lagrimas: ⁊ darnos has a beuer lloros por medida: ⁊ dize esto el ꝓfeta porq̃ segun la cõdicion de nr̃as culpas assi sea el castigo de nr̃as penas: ca quãto el hombre se deleyto enlos pecados/ tanto se deue afligir enlos lloros dela penitencia. Este pan da el señor por mano delos perlados alos que hazen penitencia atrayẽdo los a contricion ⁊ dando les penitẽcia saludable. El tercero es pã de entẽdimiẽto y de doctrina: y este es pã delos fijos del q̃l es dicho enel euãgelio. No es bueno quitar el pã alos fijos ⁊ darlo alos canes: y el ecclesiastico dize hablãdo del justo. Mantuuo lo el señor de pan d̃ vida y de entendimiẽto. Este pan administra dios alos fieles por mano delos ꝑlados y delos curas/ sembrãdo su sctã palabra ⁊ manteniendo della acada vno segun su manera. El q̃rto es pã d̃ hostia sacramental. y este es pã de señores: del qual es dicho enel euãgelio. Yo soy pã biuo que d̃l cielo descẽdi: y el apostol dize. Prueue el hõbre a si mesmo ꝑmero: y d̃spues d̃ biẽe xaminado coma de aq̃l pan. Este pan da xp̃o por los ꝑlados alos q̃ son limpios de coraçõ ⁊ no son enseñoreados de pecado porq̃ alos suzios ⁊ alos malos no se deue dar. El quinto es pã de deuociõ entrañable: y este es pã delos amigos ꝑa q̃ aun q̃ el padre delas compañas tẽga en su casa pã bueno/ cõ diligẽcia busca otro mejor para los amigos q̃ sobreuienen: del q̃l es dicho en esayas. Y sera el pan de nr̃a tiera muy abastado ⁊ gruesso. Y los dos peces q̃ hazen sabrosos estos panes son la esperança del ꝑdõ y el amor de dios: ⁊ assi puede se entẽder eñllos la lũbre del entẽdimiẽto: y el sabor con q̃ la volũtad obra el biẽ: ca sin estas dos cosas ningun pã es sabroso: ⁊ con estos cinco panes ⁊ dos peces harta el señor alas animas enla vida ꝑsente como causa eficiẽte ⁊ ꝑncipal: y el ꝑlado como causa segũda: o como administrador de sus bienes diuinos. O quan biẽauẽturado es aq̃l coraçõ en q̃ fuerẽ hallados estos pães y peces porq̃ d̃l se pueda dezir: aq̃ esta vn moço q̃ trae cinco panes ⁊ dos peces. Por el moço se entiẽde el aĩa deuota q̃ se llama moço por la pureza dela inocencia: la q̃l en cada xp̃iano q̃ntoq̃er q̃ sea embuelto en pecados se ha de repar por penitẽcia: ⁊ para cobrar tan grãde biẽ/ d̃ necessidad se req̃erẽ estos cinco panes: y el q̃ los tiene es v̄daderamẽte moço euãgelico. Es tãbiẽ otro pã celestial q̃ comeran los sctõs enla mesa de Jesu xp̃o: del qual es dicho enel euangelio de sant Lucas. Bienauenturado es el q̃ come pan enel reyno de dios. Y hablando

¶ iiij. Seso moral.

Gene. iij.

Esaie. xxx

Psal. xxxj

Ps. lxxix.

Mat. xv.

Ecclesiastici. xv.

Joã. vj.

j. corin. xj.

Luce. xj

Esaie. xxx

Luce. xiiij

Seso moral. segun seso moral & alegorico: & anagogico hagamos otros cico panes/los vnos sean de penitencia: los otros de doctrina & los otros ó refeció eterna. Los panes de penitencia/segũ seso moral: son cinco Cõuiene saber pan de pungimiento de la consideracion del pecado: pan de afliccion de la consideracio de la passion de xpo: y este pan come el que considerando la muerte de su redẽptor sojuzga ala cruz mortificando se en todo lo que pertenece alas passiones del anima & alos desordenados desseos dela carne. E pan de con passion por la cõsideracio delos ẽfectos & miserias del prim o. E pan de temor y de espanto/por cõsideracion del tormento infernal. E pan de sospiro y deuocion: porq̃ se dilata el gozo celestial. Todos estos panes son de cenada: y por esto con amargura se deuen rescebir & comer. Los dos peces son la esperãça del perdõ & la suauidad dela vida eterna. Segun el seso alegorico: los panes dela doctrina son cinco libros de Moysen & son dichos de cenada por la dureza & rigor dela letra ó aquella ley: como quiera que dauan alguna refecion por el spũal entẽdimẽto que contenia & cõtienen. Los dos peces son el gusto sabroso dela ꝓphecia & la suauidad delos salmos. E segun el seso anagogico: los ꝓpanes dela refecion eterna son cinco y ó: los seremos mãtenidos ẽlas alturas: por cuyo sabor agora sospiramos delos quales es vno la ꝓsencia de dios El segũdo es la hermosura ó su humanidad. El tercero es la compañia delos angeles: entre las suertes delos quales es la suerte ó nuestra bienauenturança. El q̃rto es la cõuersacion delos sanctos q̃ con christo reynan enlos cielos: El quinto es la suauidad dela bienauẽturãça entrañable que aq̃ experimentamos en quãtidad tan pequeñita. En todas estas cosas es sostenida la dilacion ó̃l que por ellas sospira. El buen sabor delos dos peces que consuelan/es la certidũbre dela propria conciẽcia: y la cõfiança dela fidelidad diuina con que lealmẽte responde con la gloria que ꝓmete. Item el pan primero decenada qual cõuiene al verdadero penitente/es contricion del cora çõ. El segũdo es verguença enla confession. El tercero es ayuno enla carne. El q̃rto es oracion enel anima. El quinto es piedad en la obra. Y los dos peces que hazẽ sabrosos los panes ó cenada/son el temor que se toma enla mar muy salada: que es enlas penas del infierno: y la esperança q̃ se pesca enel dulcissimo rio ó parayso/si tienes que no son yguales las passiones q̃ se padecen eneste tiempo por mas que te parezcan ser de gran merecimiento para recebir por ellas la gloria celestial que sera reuelada & otorgada a nosotros. Y aun allende desto segun seso moral/ estos cinco panes significan cinco cosas q̃ nos da el señor para refeció espũal delos cinco sesos. El primero da las cosas ꝓsentes y deste pan espũalmente se consuela y refeciõa la vista q̃ndo vee todos los bienes trãsitorios ser caducos. El segũdo pan q̃ da/son las cosas passadas: ó̃l qual se harta el oydo quando oye q̃ todas las cosas pecieron y se passaron como sombra. El tercero pan da el señor/ rẽpsetando los trabajos aduenideros/del qual pã se sostieneen espiritu el sentido del oler quando piẽsa la muerte q̃ esta por venir & los peligros del infierno: de donde viene que el hombre se retraede sus pecados: y seguarnece de obras de virtud. El quarto pan nos da enlas riquezas eternas que nos ofrece para cõtemplar q̃ son los bienes de parayso: delos quales se harta el anima como de muy sabroso pan quãdo por el amor dellos aborresce toda la gloria deste mundo. El quinto ofresce por pan el señor los trabajos & açotes deste destierro: y ó̃ste pan se harta el sentido de la carne quãdo por los açotes se mueue al amor de dios & al menosprecio del mũdo. Y los dos peces segũ esta moral manera de hablar/ significan el conocimiento & lũbre dela razon & la caridad q̃ inflama la voluntad. El conoscimiento da sabor alos tres primeros panes porq̃ entrẽ

Seso alegorico.

Seso anagogico.

Ad roma nos. viij.

de quan caducas y vanas son las honras y riquezas presentes: y entiende quan peligrosos son los peligros del infierno y la muerte q̄ esta por venir y entiende quā presto se passarō como sombra todas las delectaciones ỏl cuerpo y todos los bienes del siglo. Y la caridad tambien como segundo pez da sabor a los dos panes postrimeros porque el que ama a Dios por el amor y desseo y gusto q̄ tiene de su reyno: cierto es q̄ se deleyta en los açotes que le vienen por su mano.

¶ Sigueſe en el testo. Y esto hecho luego el señor forçó a sus discipulos a q̄ subiessen en vna naue y se fuessē allē de el mar primero que el/ hasta q̄ el vuiesse despedido las compañas. E vinierōse a la ciudad ỏ Bethsayda. De la qual erā naturales sant Andres y sant Pedro y sant Philipe apostoles. Y despidio el saluador aquellas gētes con palabras de alguna bēdicion y cō amigable y dulce despedimiēto. Y queriase apartar dellas: porq̄ supo q̄ auian de venir para hazerlo rey. E por esto se aparto delos discipulos entre los quales lo buscauan las compañas. E dize aqui el testo q̄ los forçó: porq̄ veamos q̄ no se podian partir ỏ buena volūtad sin su maestro: ca tenian diuina delectaciō en su cōpañia y doctrina. Y sant Crisostomo dize. Pues como el euangelista diga q̄ forçó el señor a sus discipulos a que se partiessen de alli sin el: bien muestra que los bien nauēturados apostoles porfiauā con grā de instācia por no se partir sin el: ca no podiā absentar se del sin dificultad y sin sentir soledad y tristeza intolerable: y esto hazian por el muy grāde amor que le teniā y aun porque estauan cuydadosos pēsando en que manera auia de venir a ellos solo y sin naue: ca ninguna le quedaua para nauegar. Y sant Hieronymo dize. Bien parece en esta palabra ỏl euāgelista auer se partido los Apostoles contra su volūtad: pues que por amor de su maestro ni solo vn punto de tiempo se quieren apartar del. Y con mucha razon contra toda su voluntad y porfiādo de no partir se partieron del: porque temian que con su absencia auiā de padecer peligros en la mar Y porque Christo nuestro señor era rey prometido q̄ esperauan: despues que ya vuieron confessado q̄ era el saluador verdadero: quisierō luego leuātar lo por rey porque consideraua q̄ aquel mesmo señor que los harto en el desierto los podia tābien socorrer en todas sus otras necessidades/ y pareciales q̄ debaxo de tal rey no padeceriā pobreza y pēsaron porue̅tura que auia venido a reynar en el mundo y querian q̄ reynasse antes del tiempo q̄ el tenia determinado en su secreto cōsejo y este tiēpo sera el dia del juyzio quādo en publico verna a reynar para siempre jamas. Sobre lo qual dize beda. Como las cōpañas vieron este miraglo luego entēdieron que jesu christo era piadoso y poderoso y quisierō lo hazer rey: porque los hombres de su natural querē tener rey que sea piadoso para regir: y poderoso para defender. Y sant Chrisostomo dize. Bien conosciael señor quan mouibles erā aq̄llos pueblos y quanto sin dificultad algūa se le auiā allegado y lo seguiā y conoscia tābie q̄pēsauan q̄ tomādolo por rey auiā de tener vida ociosa y ỏleytable q̄nto alos vicios del mantenimiento: y q̄ les auian de sobrar todas las cosas: y que biuirian sin trabajo alguno/ y sin costa. Y conociēdo el prudentissimo señor estar tan corrompida la intencion destos y no dando consentimiento a su dañada ociosidad huyo dellos: porque aun que querian hazer buena cosa en seguirlo: no lo q̄rian seguir con intencion buena. Por lo qual dize sant Augustin. Huyo el señor q̄ndo lo quisierō hazer rey: por dar a entēder q̄ menosprecio todos los bienes tēporales y q̄ todos erā dignos ỏ menosprecio y padescio todos los males porque se entienda que ni en la gloria/ ni en los bienes del mundo deue ser buscada bienauenturança/ ni en los males/ ni en las persecuciōes se deuen temer las aduersidades. Sigue se en el testo. Y despues que el Señor

¶ v.

Chrisost. sup matt.

Hieronym. sup matt.

Beda in glosa sup ioānem.

Chrisost. sup ioānē homel. lxj

Augustin. sup ioānē

vuo despedido todas aq̃llas gentes subiose al mõte solo a orar. Esto fizo como escodriñador delos buenos coraçones conosciendo lo que ellos querian hazer: y por esto despues que mando a sus discipulos passar la mar / huyo el solo / y desacompañado ala espessura y soledad del monte apartandose delas compañas a orar y a hazer gracias al padre por los beneficios recebidos: y para darnos enxemplo enesto. Y de tal manera se partio que las compañas no lo entendieron / ni por entonces lo pudierõ hallar. Assi que siguelo tu agora desde lexos por si poruẽtura terna por bien de llamarte o de darte alomenos alguna partezilla delas reliquias de su refecion ⁊ gr̃a diuinal. Pues mira como huyo al monte y con quanto aceleramiento subio. No quiso por cierto ser temporalmente honrrado: mostrando nos por su exemplo a huyr de toda vanagloria / y a desechar enlos bienes que hazemos la paga del fauor humano. E sant Grisostomo dize. Deuemos considerar que despues de auer obrado el señor grandes marauillas dexo las compañas / doctrinando nos que nunca busquemos la gloria que de muchas personas nos pueda venir / ⁊ que no atraygamos las gentes a nuestra alabança. Y sancto Augustin dize. No quiso el saluador por mano delos hombres ser hecho rey / porque toda carrera de humildad enseño a los miserables desta vida ⁊ doctrina de humildad nos dio de huyr las honrras: y de aceptar los trabajos pues que buscado para ser rey ⁊ para recebir honrras triumphales huyo / ⁊ buscado para la passion y para la muerte ofrecio se de su grado para que por su exemplo estemos aparejados a soportar las aduersidades y sobre auiso para huyr delos halagos ⁊ blãduras. Y porque las persecuciones con su fatiga no nos destruygan y las prosperidades con su blandura no nos engañen: es menester que con suplicaciones importunas demandemos esto dela mano del señor y que inuoquemos con sancta humildad su socorro. Pues mira que huygas de toda honrra y alabança humana como de ponçoña matadora: y destierra de ti todo pensamiento que te ponga apetitos d̃ presumpcion debaxo d̃ qualquier color de caridad en su comienço / o nascimiento y como a cabeça de infernal dragon lo mortifica luego enel palo de la cruz. E apareja te tambien para sufrir qualesquier aduersidades y asperezas ⁊ denuestos por el nombre de Jesu christo y goza te en tu menosprecio teniendo te por tal dentro en ti mesmo que com mucha razon deues ser menospreciado de todos poniendo siempre en tu memoria la humildad de Jesu Christo y su muy dura passion: el qual huyendo de ser rey: voluntariamente abraço la cruz: no teniendo en nada quanta confusion y menosprecio se le siguio. Assi que subio nuestro señor al monte como a lugar mas cercano al cielo: dando nos a entender que deuemos subir ala cumbre y perfection dela vida por el camino alto delas virtudes y que cobdiciemos siempre acercarnos al cielo. E subio a orar por enseñar nos que si queremos bien orar que leuantemos el coraçon dela tierra / y lo traspongamos enel cielo. E subio solo por significar que no deuemos orar en lugar desassosegado y de confuso derramamiento: mas en lugar quieto y pacifico y que deuemos ordenar a nosotros mesmos / y todas nuestras fuerças a Dios con sancto recogimiẽto. E bien ayunta el euãgelista estas dos cosas. Conuiene saber que subio solo / y a orar: porque se entienda que la soledad siempre es amiga y prouechosa ala oracion: segun aquello que el señor dize enel euangelio / quando tu orares entra te en tu oratorio / y cerrada la puerta tras ti: ofresce tu oracion a tu padre en escondido. Assi que de tres cosas tenemos aqui enxemplo que son: de apartar nos delas ocupaciones del mundo y de orar y de entender en nosotros mesmos. Y deuese notar la orden dellas: ca primero fue el dexamiento delas compañas q̃ la ora-

Chrisost. sup ioãnẽ homel. xij

Augusti. sup ioãnẽ

Mat. vj

cion: pues que dexada toda la gente: y el estruendo delos hõbres/afeciones y pensamientos: subio al monte a orar ⁊ luego se sigue por compañera la soledad: porq̃ subio solo con intencion de orar: y luego sucede la ocupacion que deuemos tener en escodriñar a nosotros mesmos: porque venida la tarde estaua el Señor solo en aquel monte. Enlo qual dio exemplo q̃ todo hombre despues de auer oydo el sermon/o d̃ otra buena obra que vuiere hecho: se a de apartar dela gente y de todo estruendo del siglo ⁊ tornar se al lugar solitario para que se pueda recoger ⁊ alimpiar delos proprios desfallecimientos q̃ se cobran de tratar cõ los hombres: ⁊ para que si algunos prouechos hallare que hizo los aproprie ala gloria de dios. Y d̃ues subir al mõte a orar por buscar al perdurable rey orando: ca el que ora no deue estar abatido en d̃seos terrenos: pues que segun dize Beda. El que por d̃esseo de riquezas ⁊ de honrra d̃l siglo haze oraciõ/en valles lodosos esta caydo ⁊ muy viles suplicaciones embia al acatamiento de dios. Deue tambien el que ora entender y escodriñar dentro de si mesmo los misterios de dios ⁊ sus santas verdades: porque saque contẽplando de su coraçõ lo que despues pueda derramar enseñando/o exercitar obrando. Pues como el saluador estado assentado eñl mõte cõ sus discipulos viesse las compañas que venian a el/descendio del mõte ⁊ dio de comer en hartura a todas aq̃llas gentes cerca de lugares de muy llana verdura: y despues huyendo dela honrra real de ser alçado en rey/subiẽdo otra vez solo al monte/no se da otra cosa a entẽder sino que hizo esto: segun dize sant Crisostomo: por dar nos doctrina que no participemos siempre entre las gentes: ni siempre nos apartemos dellas: mas que a tiempos hagamos lo vno y lo otro segun que lo demandare la caridad. Pues mira agora al Señor delos señores como huye dela honrra: y se sube al monte a orar: enseñando nos a huyr de la prosperidad del mundo/y a llamar a di[illegible]ra defendernos della: ⁊ como busca lugares solitarios y se va a ellos y se a[illegible]ge con largas vigilias/y desuelando se por los montes en oraciones ⁊ humillando se delante del padre celestial: le ruega ⁊ suplica como pastor fiel por sus ouejas. E oraua no por su necessidad/mas por nosotros como nuestro abogado y medianero. Oraua tambien por dar nos exemplo de orar ⁊ muchas vezes amonesto y enseño esto mesmo despues a sus discipulos/poniẽdo el por obra todo quanto les mãdo por doctrina: el qual no oraua en quãto era Dios: porque assi no le conuiene orar: mas oraua en quanto hombre: ⁊ assi le pudo la oracion conuenir porque fue hecho nuestro abogado: por lo qual aun de contino suplica agora al padre por el perdon de nuestros pecados. i. Joan. ij.

Chrisost. sup. Joãnẽ home. xlij

¶ Siguese la oracion del auctor.

Clementissimo señor Jesu Christo fazme que pueda yo leuãtar a ti los ojos de mi coraçon que los tẽgo puestos en los deleytes/y enlas riquezas y en las honras y soberuias del mundo: y que pueda tener debaxo de tus pies el heno delos vicios carnales con toda la eredad dela gloria del siglo: porque merezca ser mantenido dela refecion delos cinco panes espirituales que son del temor de tu juyzio. De aborrescimiento del peccado. Del dolor dela contricion/y dela verguença dela confession/y dela dificultad de la satisfacion/y delos dos pesces que son la firmeza y desseo del buen proposito y crescimiento en virtudes: los quales tiene vn moço/que es la humildad que suele merescer aquella gracia/y despues la gloria. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo sesenta y ocho dela ambicion y cobdicia desordenada de honrra y de otros defectos delos clerigos religiosos sobre esta materia d̃ como el señor huyo porque no le hiziessen rey: segun que

...ipto por sant Matheo enel capi... catorze/ y por sant Marcos enel se... sto/ y por sant Lucas enel noueno/ y por sant Juan enel sesto. E cõtiene nueue parraphos segun que se siguen.

¶ El primero es/ de como a exemplo del señor deue cada vno huyr delas honrras temporales: porque la honrra es el mayor delos lazos/ y la mas pesada delas cargas para la prision y muerte del Anima. Y de como todos sin mirar esto caen eneste lazo.

¶ El segundo es que procurar las dignidades Ecclesiasticas es gran peccado y peligro/ y que es vno de siete principales defectos que escurescen la yglesia. Y de como sant Luys/ el Rey de Francia: nunca quiso suplicar al papa que proueyesse a ninguno de sus reynos de alguna dignidad quãdo le fue reuelado el peligro desto.

¶ El tercero es que el que dessea la honra ꝛ dignidad ecclesiastica: no esta en estado de gracia. Y que los principales d̃l mũdo que suplican al principe dela yglesia q̃ prouea de alguna dignidad al que es cobdicioso della: ꝛ todos los q̃ lo eligen pecã mortalmente. Y que el segundo mal que anda ẽla yglesia es proueer los perlados delas dignidades alos parientes y no alos buenos.

¶ El quarto es/ que el tercero mal dela yglesia es que son proueydos de sus rentas ꝛ dignidades algunas vezes los indignos y malos y los enemigos de christo. Y que todos los que son en hecho dicho o consejo culpables enla tal prouision eligen a barrabas y dexan a christo. Y que los tales son para muerte perdurable de sus subditos.

¶ El quinto es/ que el quarto mal dela yglesia es ser proueydo vno de muchos beneficios. Y de como fue en paris determinado esto por todos los theologos excepto dos maestros q̃ tuuierõ el cõtrario el vno delos quales despues d̃ muerto salio d̃l infierno a manifestar que por aquello fue condenado.

¶ El sesto es que el quinto mal d̃la yglesia es que alos que lleuan el fructo delos beneficios/ y no los trabajos delas ouejas/ les lleuan los demonios las animas porque son ministros d̃ Jesu christo/ ꝛ siruen al Antechristo.

¶ El septimo es que el sesto mal d̃la yglesia es gastar en malos vsos las rentas y tesoros della que salieron de tan precioso costado. Y de como estos no entraron en la yglesia pa darle honrra: mas para despojarla de sus bienes.

¶ El octauo es que el septimo mal dela yglesia es biuir los eclesiasticos como cortesanos. Y d̃ siete razones por las quales es muy peligrosa enellos la vida seglar. Y que mayores perseguidores son dela yglesia los vicios de sus ministros/ que las armas de sus aduersarios.

¶ El nono es de vn enxemplo para poner espanto a todos los ecclesiasticos en el qual paresce que el diablo reuelo a vn clerigo lo que deuia predicar en vn sinodo de muchos obispos. Y delos peligros y desordenaciones que andan en toda la yglesia vniuersal y enlas religiones. Y de como ay quatro maneras de consciencia.

¶ Siguese el capitulo. lxviij.

Erca delas cosas antedichas deuemos considerar como el señor huyo y se aparto verdadera ꝛ no fengidamente dela honra. Y no como aquellos q̃ porque no sean tenidos en poco entre los hõbres/ no quieren suplicar y pedir lo que enel coraçon mucho dessean. Esto digo porque ay algunos religiosos que fingẽ no cobdiciar dignidades/ mas quãdo les son ofrescidas van con manos ꝛ pies de muy buena voluntad a las rescebir: y con coraçon muy alegre las toman: ꝛ aun algunas vezes se ofrecen de su voluntad a las tomar. Y destos son tambiẽ algunos que puestos enlas dignidades/ fingen q̃ no las quieren tener: mas sin impedimento desto procurã las por si mesmos y por otros medianeros/ y buscan con toda so

licitud ocaſiones para permanecer en aquellos oficios de reuerẽcia. ¶No fue por cierto fengimiento alguno que pareſciesſe a eſte enel ſeñor: ſegun que pareſce por lo que hizo / el qual embio ſegun arriba pareſce a ſus diſcipulos por la mar: ſin q̃rer entrar conellos enla naue porque no lo buſcaſſe la gẽte en ſu compañia/ y deſpues de ellos partidos ſe ſubio al monte y ſe eſcondio enel ſin ſu ſabiduria: ⁊ aſſi ſe libro dela mano delos pueblos que lo q̃rian hazer rey. ¶Pues mira con quanto eſtudio y cautela huye y ſe aparta dela honrra/el que mas la mereſce y el que la da a todos. Exemplo nos dio que lo hagamos aſſi: porque ſi huyo / no huyo ſino para nueſtro enremplo que no por ſu neceſſidad. Conoſcia el verdaderamente que ſeria coſa de grande oſadia y locura ſi hizieſſemos roſtro alas honrras: porque la honrra es vno delos lazos mayores y delas cargas mas peſadas deſta vida para que perezcan las animas/ agora ſea honrra de dignidad eccleſiaſtica: agora ſea honrra de poder tẽporal/o de ſciencia/o de otra calidad: porque a penas puede ſer que el que enla honra ſe deleyta: no biua en peligro o no eſte caydo eñl profundo del infierno / o lo que es peor que no eſte hecho pedaços dela cayda/ ca la cobdicia ambicioſa y deſordenada dela honrra es vn vicio peſſimo ⁊ rayz de otras muchas deſordenaciones. A muchos ciega eſta paſſion ó tal manera que las coſas que aun alos mas ſon manifieſtas ellos no las veen/ ⁊ aſſi caen vna vez enla hueſſa primera dela culpa: y deſpues enla hueſſa del infierno. ¶Pues que les aprouecha ſi todo el mundo ganen por ſu yor: y ayan de perder ſus proprias perſonas con detrimento grãde de ſu ſaluacio. E porventura eſto acaeſce quando algunos deſordenados amadores deſtas honras como apaſſionados conſegeros de ſi meſmos determinan delas procurar ſo color de ganar animas y que pueden mejor entender enla ſalud delos otros: alos quales ſant Bernardo reſponde diziendo.

Bernar. ad eugeni.

Ya pluguieſſe a dios que qualquiera que aſſi entra alas dignidades eccleſiaſticas pudieſſe ſer que con tanta fidelidad adminiſtraſſe/ con quanta confiança y atreuimiento ſe ofrece y entremetio enla honra y grado dellas: del qual deuiera huyr: porque coſa dificil es y porventura imposſible que dela rayz amarga que es la cobdicia dela honrra: proceda fructo ſuaue de caridad. ¶Mas ay dolor que eneſte tiempo la honrra y no la carga: la gloria y no la pena ſe mira. Y el nombre dela honrra ſe tiene que no el dela virtud: por lo qual dize eſſe meſmo ſant Bernardo. Toda la clerezia corre en todo lugar y ó toda edad y de toda orden aſſi los enſeñados como los que no ſon ſabios alas hõras eccleſiaſticas y a ſus cuydados como ſi cada vno vuieſſe de biuir ſin congoxa quando llegare al grado de mayor ſolicitud. ¶Muchos por cierto no correrian con tanta confiança/ aceleramiento y alegria a eſtas honrras: ſi ſintieſſen como ſieruos de dios q̃ en mayor parte ſon cargas que aliuios: ⁊ mirando eſto: cierto temerian de tomar ſobre ſus hombros tan gran peſo/ y no deſearian con tanto trabajo y peligro las mitras y roquetes de q̃leſquier dignidades. ¶Mas agora porque ſola la gloria temporal ſe mira/ quiẽ quiera ha verguença ya de ſer pequeño clerigo enla yglesia y todos ſe tienen por viles ⁊ ſin gloria los que no ſe veen ſublimados en ſilla mas excelẽte. Y el meſmo ſant Bernardo quaſi como burlando habla al cobdicioſo deſta honrra diziendo aſſi. ¶Haz haz lo que hazes: o preſumptuoſo y altiuo / ca duriſſimo juyzio ha de ſer hecho contra los que preſiden/ y los poderoſos poderoſamente padeſceran tormentos. Crezca ſiempre tu ſobervia/ no hagas ſino ſeguir a tu rey lucifer: veã tus ojos toda coſa alta y aquella cobdicien. Mate buena prieſſa en acreſcentar prebendas: buela haſta ſer arcediano / y no tengas reposo haſta ſer luego obiſpo. Y no pienſes que ternas alli holgança: que deſde alli te naſcera cobdicia de ſubirte

Bernar. vbi ſupra.

Bernar. vbi ſupra.

Sapiẽ. vj. caſ.

enlas estrellas. Pues o miserable para donde buelas y subes? Poruentura para q̃ desde mas alto grado se te arme mayor cayda? No creas que cayras poco a poco como subiste/mas cayras como relampago con aceleramiento y fuerça de gran golpe y como otro sathanas: ⁊ adesora seras derrocado. E sant Hieronymo dize. Si nos alegramos dela subida temamos la cayda: porque no es de tanto plazer auer el hombre tenido las altas dignidades: de quãto espanto es caer de lo alto en profundas baxuras. Lo de suso es de hieronymo. Pues tema el q̃ anda perdido cobdiciando honrras temporales y corrija se porque enxalçado entre los hombres por breue tienpo: y floresciendo con falsos bienes: no sea humillado y destruydo acerca de dios y perezca para siempre en tormentos verdaderos: porque quanto mas fuere sublimado alguno en mayor honrra / tanto mas obligado ha de ser ala virtud o sera digno de mayor tormento: pues que las honrras no son sino maderos para acrecentar el fuego enla pena aduenidera. Y sant Crisostomo dize. La grandeza y la diuersidad delas honrras alos que no biuen bien en ellas: ayuntamiento comiença a ser delas penas perdurables: y entonces el vanaglorioso y ambicioso ninguna holgança terna/como no la quiso tener aqui ẽla vida presente: ca el que altiuamente dessea la honra: nunca huelga/mas antes o pena desseando la dignidad que no tiene: o teme de perder la que possee: ⁊ assi el diablo siempre altera su coraçon y lo buelue de cõtino como rueda y lo trae aca ⁊ alla como a molino q̃ nunca haze pausa.

Luce. x. Hiero. ad damasum papã.

Chrisost. in home.

¶. ij.

¶ Es tambien de notar cerca d̃la presente materia/que sin la simonia ⁊ sin otros males que muchas vezes no sin grãde escandalo se cometen/ son aun otros siete males en algunas personas del cuerpo desta yglesia militante en que enel dia de oy estan enlazados como sino fuessen males/mas cosas licitas y honestas. El primero es que procuran muchas vezes por si mesmos y por otras personas antes q̃ seã llamados por la mano d̃ dios ser promouidos y tomados para las dignidades y regimiẽtos ecclesiasticos con toda solicitud ⁊ diligencia: y no esperan humilmente su llamamiẽto: mas adelãtã se con culpable cobdicia a procurar ya rescebir las dignidades. Estos con iniqua voluntad y cõtra conciencia se allegan alas tales preeminencias: afirmando lo assi el apostol que dize. No ay ninguno que resciba enla yglesia honrra si la toma por sus proprias manos / mas solo aquel la recibe que es llamado para ella del señor como fue llamado el gran sacerdote Aaron: porque quantoquier que alguno sea suficiente ⁊ virtuoso: por cierto no sera digno dela recebir sino fuere tomado para ella por fuerça / porque quãdo alguno la cobdicia: en aquello solo es hecho indigno porque no presume con deuida orden ser merecedor della. Onde sant augustin dize. El estado superior sin el qual la republica no se puede regir: aun que sea bien administrado: no es licito ser desseado Y sant Gregorio dize / el que resplandesce en virtudes venga contra toda su voluntad ala honrra del regimiento. Y el q̃ estuuiere ageno dellas aun que le sea hecha fuerça: no acepte ni de lugar a tã grã peligro. Y delos que se ofrecen y procuran a entrar enel patrimonio d̃ Christo dize sant Bernardo. Oye agora las querellas del señor y lo que sobre esta osada locura habla. Ellos reynaron dize por el propheta: y no de mi mano ni por mi voluntad: hizieron se principes ⁊ yo no los llame. Que cosa es esta de tanta osadia? que atreuimiento es este d̃ tanta locura? Adonde esta el temor de dios y la memoria dela muerte? adonde esta el miedo del infierno y la esperãça del terrible juyzio? ¶ Y de aqui es que si alguno es elegido enla sancta yglesia para grado mas excelente y para enxalçamiẽto del primero lugar: cosa es tolerable aun que no agena de peligro / porque segun dize el mesmo Bernardo. No todos los que son llama-

Adhebre. v. ca.

Augu. ad ianuariũ.

Grego. in pastorali.

Bern. ad eugenium

Osee. viij. cap.

dos para el regimiento dela yglesia son escogidos para el reyno del cielo/ segun que parece del rey Saul enel reyno: ⁊ de judas enel sacerdocio apostolico que fueron electos de dios: mas por esto no dexaron despues de ser posseydos del diablo Mas si por uētura alguno se ofrece procurādo ser elegido: de todo en todo es cosa cōdenada ⁊ infernal: ca ninguno deue ser elegido ni promouido/ o puesto en alguna p̄sidencia enlos oficios d̄la casa de Jesu xp̄o: sino aquel del qual el espiritu santo espirare: porque de otra manera al mesmo espū sctō es hecha injuria. ¶ Sobre lo qual es de notar q̄ como sant luys rey de Francia preguntasse a vn varon muy deuoto porq̄ causa los obispos no eran ya santos agora como en otro tiēpo respōdiole (segū se cree) por diuina inspiracion. Señor los obispos eran sanctos en otro tiēpo porque eran elegidos d̄los electores por canonica via por inuocaciō ⁊ alūbramiēto del espiritu sancto/ y agora es proueydo dellos por suplicaciones de reyes ⁊ por p̄curaciones de grandes: ⁊ por otras vias no cōformes ala voluntad diuina: y por esto no son agora sctōs/ como lo eran enlos tiempos passados. E oyendo esto el rey dixo. Pues yo te digo que de aqui adelāte en ninguna manera suplicare al papa por ninguno. E no solo los que se entremeten a p̄curar dignidades ⁊ a tener cuydado de aīas estan en peligro: mas aun no estan sin el los q̄ cō delectacion reciben estos oficios quando son llamados para que los reciban o los que de buena volūtad p̄seueran enellos.

Grego. i p astoral. Onde sant Gregorio dize. Todo soberuio p̄lado o regidor tantas vezes se delezna ⁊ cae en culpa d̄ apostasia: q̄ntas se deleyta en ser p̄lado de hombres ⁊ q̄ntas se alegra enla singularidad d̄ su honrra. De dōde pensays q̄ esta rayz de pecados nasce ⁊ reuerdece enel coraçon d̄los q̄ gouiernā: sino de tener la semejança de aq̄l q̄ menosp̄ciadas las cōpañas d̄los angeles dixo. Yo me subire sobre el altura delas nuues/ ⁊ sere semejante al muy alto. Por lo

Esa. xiiij.

q̄l con gran diligencia deue mirar el q̄ es puesto por mayor para regir a otros enla yglesia: y deue dentro d̄ si mesmo pensar q̄ a penas es suficiēte de dar cuēta d̄ sola su aīa ⁊ d̄ satisfazer al muy estrecho juez ⁊ q̄ tantas aīas tiene solo sobre sus hombros puestas (porq̄ assi lo diga) q̄ntos suditos tiene de q̄en ha de dar cuēta y razō a dios enel tiēpo del juyzio y acaescera q̄ el que agora tiene por bueno ser juez: este mesmo terna ētōces por cosa graue y terrible ver al juez. No se pueden por cierto cōtar las culpas q̄ las p̄sonas cometē q̄ndo tienen amor ⁊ desseo de tener preminēcia ⁊ poderio. Lo desuso es de sant Gregorio. E mira q̄ no dize aq̄ este bienauenturado gregorio el q̄ agora es juez terna por cosa graue de ver al juez/ mas dixo el q̄ agora tiene por bueno/ o dessea ser juez porque entiēdas q̄ se reprehēde el coraçō cobdicioso dela honrra ⁊ no el grado d̄la judicatura: ca no se tacha ⁊ se tiene por cosa vituperable sino el anio con q̄ se d̄ssea la dignidad/ q̄ no el grado dela judicatura. Y el q̄ no aura plazer entonces d̄ ver al juez/ no se dubde sino q̄ sera del cuento delos cōdenados: porq̄ como entonces se gozarā los justos dela vista del juez porq̄ se acercara su redēcion quanto a cobrar d̄ nueuo sus cuerpos: assi los malos se doleran dela presencia d̄l mesmo juez porq̄ se acercara la p̄dicion d̄llos. Onde el señor dize en otro lugar d̄l euāgelio. Ay de vosotros ca p̄durable cōdenaciō os esta aparejada porq̄ desseays las primeras sillas. No dize por q̄ las teneys: mas porq̄ las amays y desseays/ no rep̄hendiēdo alos q̄ vsan dellas por la orden del oficio: ⁊ q̄ndo segun dios las posseen: mas reprehende alos que las aman/ o tienē cobdicia d̄ honrra soberuiosa ⁊ desordenada: lo q̄l procede de pura ambiciō y altiuidad. E esta palabra/ ay/ o guay/ enla escriptura sagrada siēpre denota y significa eternal dannacion y tormēto del infierno como q̄era q̄ algnas vezes q̄ndo por guay se pōe heu significa la peregrinaciō d̄ste siglo y el presente destierro: por lo q̄l dize

Chris. su sup mate. sant Crisostomo. Esta dicion/ve/q̃ quiere dezir ay/o guay/siempre es dicha enlas escripturas sobre aq̃llos que no se pueden escapar del tormento perdurable.

¶ iij. j ad thimoteũ. ca. iij. ¶ Suelen los ambiciosos escusando se/alegar algunas vezes aq̃l dicho del apostol ⁊ dezir. El que dessea obispado/buena obra d̃ssea. A los quales puede ser respõdido que la obra es buena/mas el desseo es malo. E assi podemos dezir que el q̃ hurta oro: buena cosa hurta: mas el hurtar es malo. Y por esto el apostol alaba la obra ⁊ la dignidad del obispado como buena ⁊ fructuosa: mas xp̃o nr̃o señor cõdena que es cosa mala ⁊ vana dessearlo. Y assi paresce por las palabras d̃ nuestro saluador ⁊ por las otras escripturas que el que estas honrras dessea con vanagloria/no esta en estado de gracia/ni en via de saluaciõ. Parece esto tambien por algunas razones: porque como quiera que por la flaqueza ⁊ por las grauissimas passiones que ay enla naturaleza humana/los pecadores se pueden escusar en alguna manera de sus culpas/ningũ lugar se dexa al cobdicioso dela honrra para su escusaciõ ⁊ por esto grã peligro se le apareja de perdicion: porq̃ muchos ay que por flaqueza/o por ygnorãcia son escusados de sus pecados en todo o en parte/mas el ambicioso que siempre dessea mandar por ninguna parte se puede escusar de pecado. No se puede escusar por flaqueza/porque de buena volũtad recibio ⁊ tuuo la gouernacion dela yglesia/o delas animas: ⁊ por esso assi como mas principal en la grey deuio ser mas fuerte que los ostros. No se puede escusar por ygnorãcia pues que vuo plazer de rescebir el magisterio sobre los otros. Pues luego mucho deuemos llorar al tal ambicioso/⁊ vano amador de honrras ⁊ dolernos de su ceguedad: porque veemos al hombre hecho ala ymagen de Dios parecer a lucifer como arriba fue dicho por sant Gregorio. Y pues que el ambicioso en tanto peligro anda ⁊ biue/sepa se que los que de cierta ciencia saben que alguno procura o ama las tales honrras ⁊ oficios ⁊ lo eligen ⁊ toman por perlado/o lo fauorecen ⁊ defienden en su estado q̃ grauissimamente ofenden a dios ⁊ que se hazen parcioneros conel enla culpa: por lo qual es mucho de temer q̃ los que dan el voto al tal ambicioso ⁊ cosienten en su dignidad no caygan conel como cayeron los q̃ consintieron a lucifer que no fueron agenos de su cayda. Esta maldita pestilencia de cobdicia de honrra tiene a toda la xp̃iandad contaminada y perdida y escandalo grande pare en todo el mũdo: no solamẽte enlos clerigos: mas aun enlos riligiosos. Pues guay delos mezquinos enlos q̃les se passarõ los vicios d̃los phariseos cuyas soberuias y honrras nuestro señor lamentaua como cosa ya diputada para el infierno: los quales por este breue ⁊ incierto termino dela vida presente en q̃ deuieron llorar sus pecados: no han miedo pospuesto el temor de dios/de poner sus fuerças en abraçar dignidades ⁊ honrras o en trabajar por ellas. El segundo mal es que muchas vezes los amigos carnales son tomados ⁊ auidos por mejor es q̃ otros mas virtuosos ⁊ mas dignos enla colaciõ delos beneficios: alas prouisiones delos quales amenaza el propheta conel guay dela perdurable dannaciõ diziẽdo. Guay delos q̃ edifican a sion en sangres y afeciones. Muchos ay q̃ por ver grãdes perlados a sus parientes y amigos/ponen en peligro de fuegos perdurables sus cuerpos ⁊ sus animas: los q̃les por el contrario por los librar delos tormentos del infierno q̃ esperan a penas sofrirã tener el cabo del menor dedo vn rato dehora en pena. El diablo procura a muchos ꝑlados numero grande de amigos por escurecer la dignidad ⁊ virtud dellos con las carnales afeciones q̃ les tienẽ ⁊ cõ la ꝓuision delos beneficios q̃ les dan: porq̃ muchas vezes los sobrinos d̃los ꝑlados ⁊ otros sus amigos q̃ no parescian antes dela dignidad delos mesmos ꝑlados: comiençan a parecer despues de su enralçamiento como si todos juntos vuieran nas

mat. xxiij ca.

Michee. iij. ca.

cido enel dia de ſu promocion y dignidad
Eſa.xlix. Mas ſobre eſto puede la yglia dezir aq̃
llo que es eſcripto en Eſayas. Quien los
engendro y quien me dio eſtos hijos? Yo
padezco eſterilidad y nunca pari: yo ſoy
trãſportada y captiua. Pues eſtos quiẽ
los crio? Yo eſtaua deſamparada y ſola
pues eſtos a donde eſtauã/cõuiene ſaber
antes q̃ les fueſſe dado el obiſpado. Por
lo qual dixo vn ſieruo de dios y muy bien
como nro ſeñor y hazedor ó todas las co
ſas puaſſe ó hijos ala clerezia: por la pro
curacion de ſathanas ſucedio enella grã
compañia de ſobrinos. Eſtos tales q̃ pue
ſtos en dignidades tomã por principales
alos parientes y amigos para pueer los
delos beñficios eccleſiaſticos y en todos
ſus hechos y dichos los tienen por mas
ſingulares/ſon los q̃ dizen aq̃llo que es
eſcripto enel ſalmo. Poſſeamos como p
pria eredad nueſtra el ſantuario de dios.
Porẽde mucho deuen temer la maldicio
q̃ por tal culpa ſe ſigue alos plados/la q̃l
no ſolamẽte la yglia y otros piden a dios
que vẽga ſobre ellos: mas a vn ellos meſ
mos la demandan cõtra ſi muchas vezes
fo.lxxxij q̃ndo oran diziẽdo con el ſalmiſta. Dios
mio pon los como rueda y como paja an
te la cara del viento: ſeã hechos como bra
uo fuego q̃ abraſa la mõtaña: y como fla
ma q̃ quema los mõtes: y eneſta manera
los pſeguiras en tu poderio y los turba
ras en tu yra/confunde las caras dellos
de injuriosa verguença: y luego buſcaran
ſeñor tu nõbre: ayan confuſion y ſean con
turbados enel ſiglo del ſiglo: ſean confu
ſos y perezcan. Sobre loqual es de no
tar vna viſion de vn plado muy aficiona
do a ſus pariẽtes y amigos carnales que
fue moſtrada deſpues ó ſu muerte a vn le
gado dela yglia q̃ yua camino eneſta ma
nera. Como vna mañana este legado ó
ſpertaſſe ó ſueño y quiſieſſe hazer oracio
como lo tenia por coſtumbre: vido den
tro enla camara donde repoſaua vna ca
ma cubierta de tapetes ó oro/enla q̃l pa
reſcia que eſtaua medio aſſentado aquel
perlado defunto veſtido de pontifical/y
al derredor del eſtauã muchos de ſu lina
ge beneficiados y pmouidos y muy enri
quecidos por el: y andauan en vna dança
cantando endechas triſtes: y clamorean
do eneſta manera. Maldita fue la hora
de tu entalçamiento: y maldita ſea tu dig
nidad / porque tu eres cauſa de nueſtra
perdicion. Y el perlado mirando a toda
parte tambien los maldezia con furioſa
maldicio/diziẽdo. Malditos ſeays voſo
tros de dios porque por voſotros ſoy cõ
denado y pueſto en fuego perdurable.
E diziendo eſto leuanto el coberor ó̃de
y ſubio vna llama dela cama con vn hu
mo de aborrecible hedor: y aſſi deſapare
cio. Y eſta viſion tan eſpãtable no fue mo
ſtrada a eſte legado por otro fin: ſegũ que
vn angel le ó̃claro: ſino porque el ſe apar
taſſe delos defectos de ſus afeciones por
que ſino ſe apartaua: de fuerça ſeria ſuceſ
ſor dela pena deſte defunto malauentura
do y heredero ó otra tal cõdenacio. Deſ
pues deſto en otro tiempo vn otro pon
tifice que era muy diligente en engrãdeſ
cer a ſus parientes y amigos con benefi
cios y dignidades ó la ſancta madre yglee
ſia: y como en vna enfermedad fueſſe de
ſamparado delos ſiſicos: y eſtouieſſe cer
cano ala muerte y ſe vieſſe ya como deſeſ
perado dela ſalud del cuerpo/y dela ſal
uacion ó̃l anima/dixo a muchos que eſta
uan al derredor de ſu cama. Los ſiſicos
me quitaron el cuerpo: y los amigos me
robarõ mi anima. Pues mirad que gua
lardõ reſcibio delos parientes y amigos
alos q̃les aſſi amo y doto ó̃los beneficios
eccleſiaſticos. E bien aſſi el dia de oy algu
nos religioſos ſiguiẽdo ó̃ſordenadamẽte
el amor carnal ó̃los pariẽtes: no guſtan ni
ſabenlas coſas q̃ ſon del eſpiritu de dios
en ſus elecciones: mas las que ſon ſegũ la
carne y ſegun el aduerſario: y mayor cui
dado o tienen deſpueer al cuerpo que al
ania y muchos ó̃llos ay q̃ mas diligencia
ponẽ en auer vn buẽ cozinero q̃ ſatisfaga
a ſus apetitos/q̃ en buſcar algũ varon ó
uoto q̃ aprouecheala ſalud ó̃las animas:
por q̃ gaſten ſus dias en buenas recreacio

nes/ ⁊ porque casi como d̃sesperados d̃ otra vida/ recibã aq̃ el bien q̃ desseã: como si por esta via caminassen para las estrellas. Estos tales son delos q̃ dize seneca. Ay vnos hombres q̃ se lançan / ⁊ sumen hasta la cabeça enlos deleytes carnales: delos q̃les no puedẽ carescer quando ya estan puestos en costumbre dellos: ⁊ por esto son muy miserables porq̃ atanto grado de maldad han llegado mediãte la costumbre confirmada enel mal: que los vicios ⁊ passiones que en otro tiẽpo pudieran dexar ⁊ aborrecer como señores de su libertad: agora los tienen por vicios necessarios ⁊ incurables porq̃ a penas es ẽ su mano poder se d̃llos apartar. A estos tales se puede aplicar tãbien lo que d̃ vn sancto padre acaescio: el qual como vna vez se consolasse ⁊ comiesse mas dela medida acostũbrada: aparesciole el diablo enla noche siguiente: ⁊ trayẽdo le las manos con suaue blandura por el viẽtre/ dixole como escarnesciẽdo del. Agora bien agora bien. Y el sancto padre entẽdiendo que aq̃llo era escarnescimiento delenemigo/ hizo penitencia de aquel demasiado excesso: ⁊ torno se al estilo de su abstinencia. E tãbien se puede dezir esta palabra agora bien/ agora bien: a cada vno q̃ en esta vida biue en prosperidad y en vicios E tambien se le puede dezir la palabra q̃ el señor dixo llorando sobre la cibdad de Jerusalem. huelga huelga eñste tu dia q̃ ati e parece ser lleno de paz: porq̃ agora escondidos estan de tus ojos los males q̃ te cercaran enel tiempo aduenidero.

seneca ad lucillum.

¶ iiij. ¶ El tercero mal es q̃ muchas vezes cõ mala causa son promouidos y puestos en los beneficios eclesiasticos los indignos ⁊ aun otras: los malos ⁊ los enemigos de Jesu christo: ⁊ mayor cuydado ⁊ prouidencia se tiene d̃ proueer del patrimonio d̃l señor alas personas que alas yglesias: ⁊ mas proueen al prouecho particular q̃ al bien comun. E passando la ofensa dela yglesia desta manera: no sõ hechos los tales clerigos ni perlados por fin de seruir a dios: mas por la vanidad del mundo. Y esto tal no deuriã passar los principes deste siglo en dissimulacion ⁊ sin sentido de graue dolor: pues que tienen grã cuydado q̃ en sus casas aya oficiales discretos y prouechosos que manden a sus seruidores que siruan bien: ⁊ ponẽ pequeña prouidencia en establecer enla casa de dios ministros ⁊ perlados ydoneos ⁊ suficientes: ca por nuestros pecados en poco es ya tenida: ⁊ casi por cosa ninguna la elecion delos ministros del hijo de Dios como los seruidores delos hombres sean siempre escogidos con gran tiento ⁊ consejo entre millares degentes. Mas ay q̃ no lo podemos dezir sin dolor: porq̃ por la mayor parte son tomadas p̃sonas mas insuficientes ⁊ inabiles para el estado de los clerigos ⁊ para los beneficios eclesiasticos que para el oficio dela carpinteria o para otros oficios de seruidumbre temporal: ca el que quisiere ser carpintero necessario es que deprẽda primero todo lo que pertenece a su oficio: mas esta diligẽcia casi de cõtino d̃sfallece enlos clerigos Pues como se escusarã los tales por ignorancia en especial si fueren promouidos ⁊ puestos ẽlas dignidades y beneficios ⁊ curados? Onde sant Bernardo dize. Que ignorancia puede escusar al hõbre ignorante q̃ quando es tomado para alguna gouernacion eclesiastica: haze professiõ ⁊ se obliga a ser maestro delos q̃ no alcãçã sabiduria ⁊ a ser enseñador delos ignorãtes. Pues q̃ diremos desta vanidad sino que quando alguno delos tales es p̃mouido ⁊ puesto en tal dignidad: d̃rechamẽte es puesto por mano d̃ lucifer enel chapitel d̃l tẽplo al qual ẽtõces casi escarneciẽdo le/ dize y habla. Si hijo de dios eres lança te de aq̃ abaxo: q̃ ya entre los hijos d̃ dios estas cõtado: ⁊ ya los que no te conoscen piensan que eres otro en letras: y en virtudes: y eres visto ser lo que segun verdad no eres. Pues haz alguna cosa d̃ donde seas alabado: ⁊ por la qual parezcas glorioso ⁊ los hombres te tengan por grande y d̃rriba te y dexa te caer deste tã alto lugar en tierra. Pues que cosa tan

bernardus ad eugeni

Mat. iiij.

propria puede ſer del diablo como dar or den o cõſejar que las perſonas indignas tomen ſobre ſus ombros las dignidades y cargas dela yglesia: Verdaderamente eſtos tales ſiempre ſe derriban de alto lu gar en tierra: ca porque buſcan ſolas las riquezas y gloria temporal: cada dia ſon hechos peores. Y los promouedores tã bien delos tales como ſon los principes y reyes y perlados y otras qualeſquier perſonas que los tales beneficios y ren tas y oficios les dan tambien ſon conſti tuydos y puestos caſi ſobre el pinaculo o chapiteles del templo y ſe lançan en tier ra por amoneſtacion y conſejo del enemi go quando por aficion carnal o por otra cauſa mala que los ciega / promueuen y proueen o cõſienten enlas tales prouiſio nes condeſcendiendo y auiendo por bue na la inſuficiencia delos tales. Y deurian en tal caſo mirar que la rimia o la mona que es pueſta enla cumbre del tejado / y el ladron enlo alto del eſcalera delãte del pueblo: no ſe haze para ſu honrra / mas para ſu eſcarneſcimiento y daño. ¶Pues eſto meſmo acaeſce y de tal eſcarnecimiẽ to ſon dignos: quãdo el indigno es enral çado enla yglesia/ por lo qual dize seneca Ẽn lugar de vergonçoſa deſhonrra es la honrra que recibe el indigno. Y ſant gre gorio dize. ¶Neceſſario es que el que eſta pueſto por perlado mire cõ diligencia los enxemplos que es obligado de dar alos ſubditos y que ſepa que tantas maneras es obligado a tener de vida virtuoſa quã tos ſubditos tiene a quiẽ mãda y preſide. Y porende no deue reſcebir gouernaciõ de perſonas el que no ſabe ſer mayor en virtudes que los que le ſon dados en re gimiento: ca no es razon que ſea elegido para corregir las culpas delos otros el q̃ comete el crimen que primero deue en ſi meſmo curar: porque ciertamente coſa es muy dura/ que el que no ſabe tener tem plança ni regla en ſu propria vida/ ſea fe cho juez dela vida agena. ¶Lo de ſuſo es de ſant Gregorio. ¶Pues deſta manera el dia de oy acerca de muchos y aun religi oſos en ſus elecciones y prouiſiones: poſ pueſto y derado el temor dõ dios/ es repro uado Jeſu chriſto: que quiere dezir el va ron bueno y digno y amigo dõ dios y que trabaja de ſaluar a el y a los otros / y es elegido Barrabas ladron notable (eſto es) el malo y el indigno: y el que es enemi go de Jeſu chriſto / y matador de ſi meſ mo y de muchos quanto ala vida del ani ma. Y de aqui es que los que enlas tales prouiſiones tienen culpa agora haziẽ do las/ agora cõſintiendolas: por el meſ mo hecho o cõſentimiento / dizen conlos judios. ¶No queremos a eſte mas a Bar rabas. Y porẽde teman los tales q̃ que na genados de buen ſeſo y de nueſtro ſalua dor Jeſu chriſto no reſciban ſu parte con Barrabas el ladron: ca los tales aſſi ele gidos mas ſon para cayda y eſcãdalo de los ſubditos/ que para reſurreſcion o en rẽplo de coſa buena. Y eſta leuadura de los perlados es la que corrompe toda la maſſa delos ſubditos: porque quando la cabeça eſta enferma todos los otros mi embros ſon ſin prouecho y eſtã enfermos y comoquiera que padeſcen enfermedad nunca ſanan porque tienen la dolẽcia co munmente llamada/ noli me tãgere. ¶Pu es quedando ſin tener zelo ni aſpereza de buẽ caſtigo/ perecen por les faltar la cor recion delos que ſegun derecho les deuiã corregir los males. Y porende graue mente nos deuemos doler porque ya en muchas partes es tornada la cabeça co la: y es poſtrimero el que deuia ſer primero: y el que deuia ſer maeſtro/ es diſcipu lo. Ẽ ya dios tuuieſſe por bien que la diſ ciplina fueſſe de Jeſu chriſto/ y no de ſa tanas. ¶Mas deuen temer los hombres que eneſtas coſas ſon culpables q̃ la ju ſticia por ellos menoſpreciada no embie ſu querella al ſoberano juez: y el recibien do las bozes de ſu q̃rella no haga por ſu juſto juyzio ſu vengãça ſobre los q̃bran tadores de ſus mandamiẽtos/ ſegun q̃ lo auemos viſto en muchas coſas deſta cali dad y aun cada dia vemos q̃ ſe haze aſſi ¶Mas ay dolor que algunos miſerables

Seneca in puerbijs Gregori. i paſtorali.

assi son ciegos q̃ no quieren conoscer sus defectos pues que son causa de venir los tales açotes: por lo qual muchas vezes les sobreuienẽ otros mayores.

¶ v. ¶ El quarto mal es / q̃ ninguno a penas se contenta con vn beneficio solo / lo qual es en perjuyzio y daño delos otros clerigos: mas antes ocupan muchos: y quedando otros hambrientos y pobres con gran desmedimiento se guarnecen de põpas y vanidades y no miran que alos pobres se roba / y de sus necessidades se quita todo quanto delos bienes ecclesiasticos se gasta enlas vanidades d̃los ricos: y que la multitud d̃los seruidores que tienen los grandes: haze numero grande d̃ pobres. Y de aqui es lo que comunmente es dicho. Todo lo que desperdiciã los poderosos con vana prodigalidad es en perjuyzio delos subditos y d̃los pobres. Y lo peor es que alguna vez vno que es menos ydoneo para posseer vn beneficio tiene otros muchos: y el que no es para vn oficio y por pequeño que sea a penas aun lo puede cumplir / no dexa de tomar la renta de otros muchos. Pues deue se mirar quãta materia de andar vagabundos y de pecar se apareja alos que tienẽ muchos beneficios: y que el seruicio d̃ dios y la hospitalidad se diminuye enlos mesmos beneficios assi posseydos y que se haze perjuyzio al prouecho delas yglesias y ala honra dellas: pues que a causa delo que arriba es dicho se mudan muchas vezes de espirituales en temporales Mas dado que los tales tẽgan dispensacion para tener diuersos beneficios / por ventura pueden la tener para hazer ⁊ cometer tales males: los quales son tantos que ellos solos bastan para yr por ellos a perdurable damnacion: y son tales que al que enellos cae pueden sumir enel infierno. De dõde se sigue que como el hombre siẽdo vno quiso tener enesta vida muchos beneficios / assi sera enel otro siglo vno / mas no sera desacompañado de muchos tormentos. Estos segun dize sant Bernardo / son los que el diablo sube sobre el muy alto monte alos quales muestra todos los reynos del mũdo y la gloria dellos: ⁊ assi mostrados / promete de les dar la possession dellos si derribando se en tierra lo adoraren. E sin dubda lo adoran despues que satisfaziendo a su propria auaricia han auido beneficios en suma. E assi lo honrran y acatan / como si fuesse dios y van se tras el hasta ser lançados enlas tiniebras. E notaras aqui algunos enxemplos sobre esta materia. El primero es que Guillermo obispo de paris el qual regia las lectiones d̃la sancta theologia hizo vn ayuntamiẽto de todos los maestros dela vniuersidad y propuesta la questiõ si vno podia tener muchos beneficios: prouo se despues de muy larga ⁊ diligente disputacion que no puede vno tener con salud de su anima dos beneficios: con tanto que el vno sea de valor de quinze libras de Paris. Y esto determino por cõclusion difinitiua aquel obispo con todos los otros maestros en sancta theologia / sacando dos que tuuierõ lo contrario y estos fueron maestro Philipo chanciller de paris: y maestre Arnaldo que fue despues obispo Ambianense. Mas oygamos agora lo que acaescio a este maestre Philipo: que como este estuuiesse enel agonia dela muerte / vino lo a visitar el señor Guillermo obispo como buen pastor: y rogole que se conformasse con todos: afirmando que con seguridad de buena consciencia ninguno puede tener mas de vn beneficio: y que se dexasse de su peligrosa y contraria opinion y que resinasse todos sus beneficios en manos dela yglesia sacãdo solo vno: y no lo quiso hazer ni se curo del consejo del sancto obispo: mas antes dixo que queria experimentar enel otro mundo si seria condenado el que tuuiesse muchos beneficios. Y estando enesto muriose. Y despues de pocos dias aparescio el malauenturado al señor Obispo su buen consegero en escura ⁊ muy espantable ⁊ miserable forma: y ẽtre otras cosas muy terribles que le hablo le dixo. Sabed señor que por los

Bernar. in sermõe quadragesime. Mat. iiij.

beneficios que yo tuue y porque contradixe a la sentencia de todos los otros maestros que era muy verdadera soy condenado y puesto en el fuego infernal para siempre jamas. El segundo enxemplo es que otro clerigo de grãdes letras aparescio despues de su muerte a vn su amigo y le dixo. Yo soy condenado/solamẽte porque tuue dos prebẽdas. Y sobre esta mesma materia fue preguntado Roberto cardenal dela yglesia Romana y maestro en sancta Theologia ala hora de su muerte y respondio. Yo digo para la hora enque esto/en la qual me parto desta vida para la otra que es peccado mortal y cosa digna de condenacion eterna tener vn clerigo muchos beneficios. Y esta mesma sentencia enseño y dexo en escripto Pedro el famoso chanciller de paris: y esto mesmo determino Geraldo obispo cameracense/ el qual dixo. No querria por todo el oro de Arabia que sola vna noche me tomasse cõ possession de dos beneficios: y esto por la poca certidumbre que tenemos dela vida. Sobre esto mesmo dize tambien Bernardo penitenciario/ que en otro tiempo de Gregorio papa nono: que como fuesse este pontifice de bienauẽturada memoria preguntado si podia su sanctidad por la plenitud y grandeza de su poderio dispensar con los que retenian muchos beneficios para que los tuuiesse sin cargo de conscienciá: respondio. No puedo dispensar sino sobre el tormento y veracion que se sigue del retenimiento dellos. Lo qual poruentura dixo: porque (como es visto) muchos males y pecados graues y tales que a penas se pueden escusar: se siguen dela retencion delos diuersos beneficios o procurando los o reteniendolos. Y para hazer estas cosas no paresce que pueda auer dispensacion porque en ninguna cosa se concede a ninguno licẽcia para que pueda pecar. Pues quien sera tenido por sabio si es engañador de si mesmo y si se comete a tãto peligro. Assi que dado q̃ muchos digã que sin pecado se puedan posseer muchos beneficios/ y muchos otros piensen el contrario/ no puedẽ negar que no este determinado por san augustin ser pecado mortal quãdo alguno se ofresce peligro de cosa incierta y se pone en ocasion de pecado mortal. Y assi al tẽpo ó agora muchos religiosos ay que no solo se contentan de tener heredamientos y grangerias: mas a un tiẽpo solicitud de encorpar a sus rẽtas las yglesias y beneficios ecclesiasticos no sin peligro manifiesto de sus animas y agrauio delos pobres: multiplicando con sed nunca satisfecha sus rentas temporales / poniendo se en peligro de dar cuenta delas animas y delas yglesias cuyos diezmos y frucros rescibieron.

El quinto mal es q̃ muchos no siruen ni estan en sus beneficios: y recibiẽdo los fructos dellos no pagan ala Yglesia la deuda: trabajo: y seruicio q̃ por ello son obligados. Gozan se y reciben vanagloria/ diziendo que tienen tantos florines: o tantos ducados de renta limpios y sin trabajo/ y seria mejor que temiessen que estos florines no seles tornen demonios que los lleuen al infierno. En vano se precia de tener el beneficio o la rẽta ecclesiastica el que ala yglesia no responde con y gual trabajo y buena obra. Mas dado que los tales tengan dispensacion para no seruir sus beneficios y para ser absentes: poruentura pueden la tener sobre los peccados y males que se cometen por su absencia? Los quales sin escusa alguna se siguen por su negligencia y por no se hallar presentes para conocer la necessidad de sus ouejas/ y para los socorrer con los remedios conuenibles. Y por esto seria bueno a estos tales si tuuiessen vicario que los escusasse delos tormentos assi como dizen quando se escusan: que buen vicario hã puesto en sus yglesias. Pues los que no quieren seruir sus beneficios deuen temer que no hagan residẽcia y assiẽto perdurable en los tormentos del infierno. Y en esto mas pecã los perlados q̃ tienen cargo delas animas porq̃ por el absencia y negligẽcia dellos se sigue mayor

peligro: porque verdaderamente pocos dellos son ỹdaderos pastores ⁊ muchos son jornaleros mercenarios: ca no buscā el bien delas animas/ mas la merced de la honrra o dela ganancia o prouecho tẽporal. A estos bien les conuiene aquello que dize sant Bernardo. Guay de ti clerigo quela muerte esta en tu olla: ỹ la muerte yaze en medio ỏ tus deleytes: ca los pecados del pueblo comes: como si no te abastasse solo tu patrimonio. E piensas te que no es nada posseer ỹ gastar las rẽtas dela ygleſia? Digote que te seria mejor cauar que comer: porq̄ por indigno de la leche ỹ ỏla lana es auido el pastor que no apacienta las ouejas: ỹ el que no vela enla guarda del ganado/ en juyzio ⁊ muerte sele conuierte todo el fructo q̄ dello come ỹ recibe. Pues a que te saben o loco los deleytes ỹ recreaciones: o para q̄ estas riquezas que proscedē de tā claro ⁊ diuino costado deleytan tus ojos ciegos: pues que son precio de sangre: por el mal vso delas quales mereces tan graue juyzio: ⁊ a ti mesmo obligas a dar dellas tan dura ỹ tan estrecha cuenta? La sin duda hasta el postrimero quilate seras preguntado ỹ requerido del juez perdurable enla hora que no puedas pagar ni te puedas valer: sobre aquella palabra del propheta que dize. Comeran los peccados de mi pueblo. Dize mas sant Bernardo Los malos sacerdotes ỹ los ecclesiesticos de mala conciencia demandan ỹ resciben los preciosos sudores delos pecadores/ ỹ no ponen la solicitud que son obligados en remediar alos que peccan. A quien me daras del cuento delos Perlados que no ponga mayor vigilancia en a delgazar ⁊ vaziar las bolsas delos subditos que en destruyr los vicios delos culpados? Adonde ay agora vno que emblandezca cō su oracion la yra del juez ayrado: ỹ q̄ predique ỹ de a entender al pueblo que se tiene el señor por aplacado ỹ satisfecho: ỹ que manifieste ser ya venido como el propheta dize/ el año pacifico ⁊ sin peligros? Los defectos menores ỹ mas ligeros hablamos agora por esta manera de reprehension: ca delos mas graues ỹ mayores/ mas terrible ỹ mas graue juyzio queda. Son ministros de Jesu christo enel habito: ⁊ siruen al antechristo enlas obras. Andan honrrados delos bienes del señor: los que son enemigos de su honrra. Lo de suso es de Bernardo. Son algunos que ỏ samparadas sus yglesias ⁊ sus propias ouejas siruen ỹ predicā a otros pueblos/ mas por esto no se escusan ante dios que no fueron negligentes enel seruicio ỏ sus subditos: ca cierto daran razon de todo ello hasta la postrimera ỹ mas pequeñuela cosa. Allegan tambien algunas vezes los ecclesiasticos que no residen en sus yglesias que ay enellas rebeldes ⁊ tiranos ⁊ infieles: o otras personas de grandes vicios/ enlo qual mas arguyen ỹ condenan a si mesmos/ porque veen el lobo ⁊ huyen: como entonces por el prouecho delos subditos ỹ dela sancta yglesia sean mucho mas obligados a estar presentes/ ỹ a les hazer rostro de resistencia. Assi al tiempo de agora son muchos enla religion que tienē cargo de animas que huyen dela clausura della como de carcel: ⁊ discurren/ ỹ andan al modo que Sathanas andaua quando tento al sancto Job vagabundos ⁊ sin prouecho/ cercando la tierra: ⁊ passeando la toda/ temiendo muy poco que atadas sus manos ⁊ pies han de ser lāçados enlas tiniebras infernales. Los padres por cierto primeros dela religion desamparando las ciudades ỹ palacios andauan a buscar la soledad diziendo cō sant Hieronymo. La villa es mi carcel ỹ el desierto es mi parayso: mas estos vagabundos religiosos ⁊ sin gusto alguno del espiritu de dios desamparando la soledad ỹ recogimiento del monesterio/ andan a buscar los palacios ỹ las cortes ⁊ cibdades: como quien dize dentro en sus coraçones: la soledad ỹ clausura es mi carcel: ỹ la cibdad ỹ la corte mi parayso. Y ỏ aqui es q̄ bien pertenece alos tales ỹ por ellos se puede escreuir lo q̄ devn religioso

Bernar. ad eugenium bief. ij.

Esale. xlij

Job. j.

amigos dlos palacios escriuio despues d su muerte vnversificador quasi por titulo de su sepultura. Este es aquel que en tanto que estuuo enel mundo siempre anduuo vagueãdo por el: y este dia y hora postrimera fue su holgança primera.

¶ El sexto mal es que muchos vsan mal
¶vij. delos frutos delos beneficios y delos bienes ecclesiasticos ⁊ no temen de conuertir y gastar en vsos superfluos y no licitos el patrimonio de Jesu christo ⁊ la hazienda delos pobres ⁊ miserables: ca quanto quier que alguno trabaje en dar buena cuenta de su beneficio: no puede con sana consciẽcia apropriar para si mesmo mas delo que es necessario para su comer y vestir/ porque todo lo otro es delos pobres: y gastarlo en otras desordenaciones es crimen de sacrilegio. Onde sant Bernardo dize. Dado que algun clerigo trabaje con estudio ⁊ fructuosa solicitud ⁊ assi biua delos fructos del altar que se contente con solo lo que come y conlo que viste: no se tenga por satisfecho pensando que haya cumplido con dios/ mas trabaje que no se ensoberuezca/ ni se d alas passiones dela carne/ ni le plega ser rico/ ni quiera ser por la clerezia muy abundante enlos bienes temporales: ⁊ no fabrique para su morada delas rẽtas dela yglesia grandes palacios/ ni d aquellos sagrados bienes le plega ayuntar gran suma de dineros/ ni los desperdicie en vanidades del mundo ni en demassias vituperables. No se ẽxalce ni delas facultades de Jesu christo quiera casar sus parientes o sobrinos. Y digo sobrinos y parientes/ por no dezir hijos ni hijas: ca las cosas delos pobres no dar las alos pobres/ clara cosa es que es crimen ygual de sacrilegio: porq̃ dios nuestro señor no ordeno que los que siruen al Euangelio busquẽ y resciban del euangelio deleytes o vestiduras de pompa trãsitoria ni multitud de Caualierias ni diuersidad d seruidores/ mas q̃ere que biuan en pobre y templada mesura dl fructo del sancto euangelio/ segun la doctrina del Apostol sant Pablo/ de manera que sean contentos de tales mantenimientos que mas sean para esfuerço del cuerpo porque pueda seruir al espiritu: que no para que prouoquen a gula o para q̃ sean inflamadores de vicios carnales y que los atauios del vestir: mas se reciban por sola necessidad de cobrir el cuerpo/ q̃ para que dellos se cause ornamento ni fermosura de vanidad. Mas ay dolor que pocos veo enla yglesia que no busquen mas sus cosas/ que la honra de Jesu christo: y esto es: porque los que auian de dar las limosnas/ son los que aman y rescibẽ los dones/ ⁊ assi no puedẽ amar conellos a nuestro Redemptor: porque ya dieron sus manos alas riquezas mal ganadas. Pues mira agora quan vestidos y resplandescientes andan y quan atauiados y cubiertos d diuersidades/ bien como la esposa que procede de su thalamo. Poruentura si a desora vieres a alguno delos tales salir desde lexos/ no te parecera ser mas la esposa que zelador y guarda dela esposa? Pues de donde piensas que les proscede la desordenada demasia destas cosas. El resplandor delas vestiduras/ la sumptuosidad delas mesas/ el aparador ⁊ ayuntamiento delos vasos ⁊ pieças de plata y de oro: sino delos bienes desta esposa? Y de aqui viene que enrriquecidos y prosperados los ecclesiasticos dlos thesoros ⁊ riquezas della/ queda desamparada/ pobre despojada y desnuda ⁊ con cara digna de compassion: miserable ⁊ marchita y desatauiada y toda sin sangre. Por lo qual no podemos eneste tiempo dezir que los varones dela yglesia la paran hermosa como a esposa/ mas que la despojan como a enemiga ni que la guardan: mas que del todo la destruyen. Y el modo que tienen conella no es para defender la de trabajos mas para poner la en peligros: no es para poner la en disciplina d sanctas costũbres/ mas en oficios vergonçosos como a muger abatida/ no apacentar el ganado: mas matar lo ⁊ tragarlo: por estos tales dixo el señor enel salmo: tragã se los malos a mi pueblo como ps. lij.

manjar de pan: porque se comieron a jacob ⁊ todo su lugar destruyerõ. Lo de suso es de sant Bernardo. Y desta manera enel dia de oy muchos religiosos no han verguença de vsar mal delos bienes del monesterio: queriẽdo parecer al rico auariento vestido de purpura y de bisso que el euangelio condena. Busca para vestir no la ropa que es de mas prouecho/mas la que es mas blãda ⁊ mas fina: no el paño que quite el frio: mas el que prouoque a soberuia/⁊ quieren conel mesmo rico ser satisfechos demanjares en esplendida hartura: y en lugar delas carnes delas quales hazen abstinẽcia: ponẽ su estudio en diuersos pescados y en delicadas inuẽciones de sabrosos guisados. Y segun q̃ dize de algunos: mas estudian enel Salmon que en Salomon. Lo qual segũ dize Prospero/no es rasgar los deleytes/mas mudar la sensualidad y la gula ó vn linage en otro. E sant augustin dize. Los que de tal manera se abstienen de comer carne/que buscan otros manjares ó mayor precio y de mas dificil y delicado aparejo: mucho yerran/porque esto tal no es tomar abstinencia/mas incitar a vicios la carne. Y estos tales no entienden que a bueltas del ceuo tragan el anzuelo: y q̃ por cada cosa destas han de padescer singular pena: y que quanto se ouieren glorificado y perseuerado enlos deleytes: tãto recebiran de tormento ⁊ lloro: pues ya dios tuuiesse por bien que considerassen estas cosas muchos mercenarios y falsos pastores/pues que son mas solicitos cerca de sus propias gargantas y hõras ⁊ vida corporal aun que estan sanos/que no son cerca de sus subditos quando estã pobres y enfermos: ⁊ mas satisfazen a si mesmos enlos deleytes/que a sus subditos en sus necessidades. E porende muchas vezes son castigados cõ açotes crueles: mas no quierẽ entender de que causa procede su castigo/querellãdose muchas vezes del açote y callando la causa de su correcion: segun aquello q̃ comunmẽte se dize. Es herido el moço y quexase ó la llaga/mas callase la causa. E aun en algun tiempo por justo juyzio de dios son desamparados los tales en sus necessidades de los que los pueden socorrer: porque como ellos lo hizieron conlos otros/assi se haga conellos. E pluguiesse a Dios que supiessen y entendiessen estas cosas y se enmendassen.

Luce. xvj

¶ El septimo mal que muchas vezes es annexo al precedente: es el vicio maldito dela curiosidad: del qual se deuẽ abstener todos los sieruos de dios/assi enlo hazer como enlo vsar como de vna serpiẽte ponçoñosa ⁊ mortal: porque los que siendo ecclesiasticos y religiosos hazen cosas cortesanas ⁊ costosas: ⁊ los que dellas quieren vsar/segun el mundo biuen: y al mundo siruen: pues que todas ellas son ornamentos del mundo y blasfemia de Dios. Mas el que quiere o entiende de biuir ẽ pureza de cõciencia/marauilla es como osa ensuziarse eneste cieno/haziendo tales cosas/porque es mal muy peligroso ⁊ vicio muy grande: en especial porque se pierde el tiempo que es dado para alabar a dios/y se gasta todo contra el mesmo en vanidades: ca mas tiempo se consume enla obra curiosa delo que es menester. Y que esto sea gran mal: ningun sabio lo tiene por saber. Lo segundo porq̃ al que haze el bien que es desta manera/la curiosidad es causa de vanagloria/o quantas vezes piensa y dentro de su coraçon rebuelue el hombre y torna a pensar a vn despues que se ha derado ó su lauor ⁊ aun quando ha de entẽder enlas cosas de Dios/que pueda hazer obra hermosa ⁊ muy loable. O quantas vezes la mira ⁊ la rebuelue ⁊ piensa que quiere ser ó todos auido por aquella curiosidad por mas sabio ⁊ industrioso y dello recibe vanagloria. Lo tercero porque tambien es causa que aquel para quien haze la obra sotil ⁊ curiosa sea soberuio: ca con tal azeyte como este se cria y crece el fuego ó la soberuia: ⁊ mas se enardesce: porque como las cosas rudas y gruessas son materia de humildad: assi las hermosas y genti-

Cviij.

Augusti. in sermõe quadragesime.

les disponen a presumpcion. Lo quarto es ocasion de apartar el hombre su coraçon ó dios. Porque como dize sant Gregorio: tanto mas el hombre se aparta del amor soberano del muy alto/quãto mas se deleyta enlas cosas desta vida. Lo qñto porque la obra assi curiosa ⁊ artificiosa es cobdicia y deleyte delos ojos: ca para ningun prouecho las cosas de tal curiosidad y gentileza valen: sino para que por ellas sean los ojos corporales satisfechos: y aun tãbien se derrama el coraçon enla vista ⁊ contentamiento dellas. Lo sesto porque las obras que assi son curiosas: por la mayor parte son lazo ⁊ cayda de otros: ca los que las tales cosas mirã en muchas maneras pueden offender/o mirando las cõ alguna delectacion o cobdiciando otras tales/o murmurando ⁊ maldiziendo/o dando ⁊ trayendo escandalo ⁊ mal exẽplo dellas a otros. Assi que piẽsa quantas vezes dios puede ser ofendido antes que aquella curiosidad y preciosidad o gẽtileza sea quitada: y que de todas aquellas offensas es causa: y aun esta ẽla culpa aquel que hizo la tal obra o procuro que se hiziesse. Pues mira qñtos males vienen ⁊ nacen dela tal curiosidad. Mas aun sin esto ay otro mal muy grande que la curiosidad derechamente es cõtra la pobreza. E sobre todas estas cosas este mal ⁊ vicio dela curiosidad es indicio y señal de coraçon vano ⁊ inconstante de soberuia muy assentada enel coraçon: y aun no se halla enlos clerigos solos: mas aun en muchos religiosos: porque algunos dellos desamparada ⁊ quasi menospreciada la llaneza ⁊ humildad delos padres antiguos hallan vnas nouedades seglares contra muchas cosas que pertenescẽ al vso dela vida religiosa/⁊ introduzen y aposentan al diablo adulterino con sus armas ⁊ oficiales dentro enla religion: por lo qual no parecen hijos verdaderos ni legitimos dlla: mas nascidos de adulterio: ca no pareciendo hijos delos sanctos padres/son inuentores ó adulterinas y ajenas nouedades: y curiosidades: y ql̃es ellos son tales obras hazen: por lo qual dellos se puede dezir aquel comun refran. ql̃ era la muger/tal verdura cozia. Assi que ministros ó saranas por cierto son pues que haziẽdo sus obras: no pueden ser sino sus seruidores. E porende por ninguna cosa deste mundo alguno deue hazer tal obra/ni menos querer que para el se haga aunque de gracia le fuesse offrescida o hecha/porque por ninguna causa deue el hombre consentir en cosa que sea pecado: y toda criatura se deue abstener dela offensa de dios por todas maneras ⁊ con todas sus fuerças. E como dize sant Anselmo. Todo pecado por el menosprecio de dios ⁊ por la preuaricacion ⁊ traspassamiento con que se haze/es deshonrra de Dios. Pues si pecar no es otra cosa sino deshõrar a dios/no deuria el hõbre pecar: aun que fuesse necessario que perescieſſen los cielos ⁊ la tierra ⁊ todo lo que contienen ⁊ quanto dios mas pudiesse criar. Pues cosa es mucho de marauillar como el hõbre ⁊ por mejor hablar el hombrezillo q̃ es ceniza ⁊ poluo: osa ⁊ presume ofender a dios ⁊ a tanta magestad. Por lo qual dize sant Bernardo. Quando dios toca los mõtes con esclarecidos relampagos lançan humo: y el hombre que es vn polui̇llo que con muy ligero viẽto puede ser derramado: ⁊ apenas o tarde puede ser esparzido/osa offender y prouocar a saña a tan poderosa ⁊ tan tremenda magestad. Pues si por dar contentamiento a alguna gran persona no deurias hazer obras delitadas ⁊ curiosas/quanto mas offender a dios si por tu propria voluntad/⁊ por dar te contentamiento las hazes: queriendo mas complazer ala criatura que al criador. Assi que por las cosas ya dichas paresce algun tanto en qual: y en quanto peligro esta oy puesto el estado delos clerigos/y quãtos escandalos vienen por ellos: y quanta persecucion leuantan y despiertan enla sancta yglesia: porque aquellos son los que la persiguẽ que con vicios ⁊ malos exemplos la fa-

Gregorio in moral.

Anselmus ii li. cur deus homo.

tigan ⁊ ofenden. Y aquellos derraman sangre con mayor crueldad/que matan y destruyen quanto enellos es la vida y exemplo de Christo nuestro señor sobre la tierra. Onde sant Bernardo dize. Si el señor Jesu christo dio su propria sangre en precio dela redempcion delas animas/ porventura no te paresce que despierta mas graue persecucion el que por su mal consejo y exemplo a borresçible ⁊ por ocasion de escandalo aparta ó su santa gracia las animas que redimio cõ la sangre que derramo? ¶Ruego te que me digas qual delos legos ay que con mayor cobdicia procure las cosas temporales que los clerigos las buscan: y q̃ peor vse delas cosas ganadas/ que ellos las gastan ⁊ vsan? ¶Pues como tanta desordenacion vean los legos enel aruar ⁊ atauios ó los clerigos: cierto es que son mas combidados al amor del mundo q̃ al menosprecio del. ¶Pues medico cata que tu cures a ti mesmo: porque si predicas que se deue menospreciar el mundo/ razon es que lo menospreçies tu primero: ⁊ luego combidaras alos otros con mayor eficacia al mesmo menosprecio/ da ⁊ pon a tu boz ⁊ palabra/ como dize el ¶Propheta) boz de exemplo y de virtud. Tenga consonancia tu vida con tus palabras: ⁊ luego estara en tu boca la palabra de Dios biua y llena de virtud ⁊ mas penetradora que todo cuchillo agudo. ¶Mas ay de nuestros pecados que ya no se vsa nada desta espiritualidad: mas qual es el pueblo tal es el sacerdote: y tal es el clerigo como el lego: pues q̃ entrambos cobdician ⁊ aman al mũdo y las cosas que enel son. ¶Mas entre ellos ay alguna differencia: ca el lego quiere posseer las cosas desta vida con trabajo/ y el clerigo sin trabajo comiendo los agenos sudores: ⁊ los clerigos quieren ser comunes enla superfluydad ⁊ cobdicia conlos hombres: mas no q̃eren ser comunes enlos trabajos. Quieren pecar con todos los que pecan: mas no quieren ser açotados con los pecadores: por lo qual es de temer que no sean punidos con los demonios. Que razon ay para que los seglares no gastẽ todas sus haziendas biuiendo en carnalidades aunque sea en presencia delos sacerdotes ⁊ como no se ocuparan enlas vanidades feas deste siglo? ⁊ como no seran mal acostumbrados ⁊ soberuios/ como vean tanto fausto y ó sordenacion de torpes y malas costumbres enla religion y clerezia?

¶Pues o espirituales varones y sacerdotes de Jesu christo porventura en presencia delos legos y seglares no vsays mal ⁊ sin cõsciencia delas limosnas delos pobres? ¶No hazeys ól patrimonio de la cruz del Señor librerias enlas yglesias: mas ropas aforradas ó pieles preciosas de martas y armiños ⁊ grises/ y engordays las saues: y canes: y guarneceys y enparamentays los cauallos/ derãdo alos pobres perecer rotos miserables ⁊ sin remedio. Bien se puede aqui verdaderamente dezir lo que el ¶Propheta Jeremias sospira en su lamẽtacion diziendo/ Desperdiciadas y derramadas estã las piedras del sanctuario enla cabeça de todas las plaças. Las plaças son anchas ⁊ tambien es ancha la carera que guia y lleua ala muerte. ¶Pues alumbrando mas esta autoridad: dezimos que las piedras dal santuario son los sacerdotes: en las cabeças/ esto es enla entrada de las anchas carreras: los quales muestran a los pueblos con sus malos exemplos a entrar y andar por las anchas carreras que los lleuan ala muerte ⁊ los sumen y lançan enel profundo del infierno. El dolor dela cabeça siempre redunda y acude en todos los miembros. E por esto con gran razon sospira y llora en el tiempo de agora la sancta yglesia llamando ⁊ diziendo por laboca del ¶Rey Ezechias. ¶Mirad que debaxo desta paz que tengo esta encubierta mi amargura de tristeza y amargura grandissima. Grande es por cierto enel dia ó oy ⁊ mayor que puede ser creida la persecuciõ que padesce la sancta yglesia/ y es tal y tan fuerte agora qual nunca fue ni la padescio des-

Ps. lxvi.

Treno. iij

Mat. vij. c

de el principio del mundo. De muchas maneras enlos tiempos passados la persiguio el diablo, mas nunca tanto como agora: ca nũca entre los christianos vuo mayor perdicion/ni mas libre/ni mas seguro quebrantamiẽto delos mandamiẽtos de Dios: ca nuestro aduersario lucifer ꝑsiguio la Yglesia primitiua por mano delos tiranos/y persiguio la quando fue cresciendo ⁊ aprouechando por mano d̃los erejes: mas agora que permanece sobre la cumbre de su prosperidad con floreciẽte fauor ⁊ alegria: persigue la por ilicitos mouimientos y desordenadas codicias ⁊ torpes gastos ⁊ malos desseos.

Cix. ¶ Solo vn exemplo quiero poner aqui delos clerigos para dar alguna conclusion ala materia presente. Y es que estando vn clerigo muy ãgustiado porq̃ le fue mandado que predicasse en vn sinodo ⁊ congregacion de muchos obispos ⁊ no sabia enel mundo que materia pudiesse proponer y predicar delante tantos perlados d̃la yglesia: ⁊ como ya se acercasse la hora del sermon y estuuiesse reclinado en tierra en oracion/vino ael el diablo ẽ figura ⁊ abito de venerable y de anciano doctor ⁊ dixole. Porque estas angustiado por predicar a estos clerigos? Di les esto que yo te dire y no otra cosa. Señores los principes del infierno saludan a los principes dela yglesia. E di les mas/ que todos nosotros quantas legiones ⁊ capitanias estamos enel infierno con grã d̃ alegria les hazemos ⁊ damos gracias porque por la negligencia ⁊ culpa dellos todo el mũdo poco menos se torna a nuestro poder/pues que con las animas de essos mesmos perlados nos son ofrescidas las animas de sus subditos. E contra mi voluntad te digo esto: mas no puedo otra cosa hazer/porque me costriñe a ello el mandamiento del muy alto de cuyo nombre ⁊ imperio todos temblamos y esto dicho desaparecio: y el clerigo fizo relacion desto en publico sermon a todo el sinodo ⁊ congregacion delos Obispos y fue recebido con grã temor. Mas quanto sean verdaderas estas cosas: biẽ lo muestra el estado sin dubda dela Yglesia presente: el q̃l no recibe ninguna comparacion enlos clerigos y perlados cerca delos tres males que enel mundo ay/ que son d̃ soberuia/auaricia/⁊ vicios carnales/sino mira alos gouernadores del mundo y alos reyes grandes/mira alos duques/marqueses ⁊ condes/y alos varones illustres ⁊ poderosos/⁊ ningũa cosa veras en su seruicio ⁊ aparato con tanta singularidad ⁊ pompa auida ni buscada: como veras las cosas del seruicio de los hijos dela yglesia. ¶ Pues si quisieres considerar su auaricia/ninguna hallaras tal entre los mercaderes/ni entre ningunos ciudadanos. Mas si estos Eclesiasticos tuuiessẽ legitimos herederos menos criminosa ⁊ mas tolerable pareceria esta locura. Pues de sus vicios carnales ninguna cosa presumo determinar si no que solo el todo poderoso la conozca ⁊ la juzgue que es dios escodriñador delas entrañas ⁊ coraçones: alos quales los enxemplos de algunos clerigos los deurian espantar: ca yo conoscia algunos auer acabado adesora ⁊ sin prouidencia alguna su vida torpe y suzia en hedor/⁊ malauentura: ⁊ aun a alguno conoci que el fin de su acto ⁊ vicio vergõçoso fue comienço de su muerte perdurable: porque enla obra del pecado espiro. ¶ Pues si preguntas dela gula: la qual es materia ⁊ massa dela torpeza carnal: hallaras q̃ vna vez enel año haze el pueblo carnesto llẽdas: mas la clerezia las haze cada dia. E tambien tenian por costumbre los judios vsar enlos sabados de grandes recreaciones y d̃leytes corporales como no sabidores del verdadero sabado ⁊ folgãça espiritual: alos quales parecen enesto los clerigos: pues que enlos dias festiuales con mayor abũdancia comen ⁊ se cõbidan vnos a otros ⁊ no piensan ser verdadero dia de fiesta si mas delo acostumbrado no satisfazen a su gula. Onde sant hieronymo dize. Como la soberuia sea vicio muy proprio alos d̃monios/o alas

Hieremie xvij. c.

mugeres: y los vicios carnales alas bestias brutas / y la auaricia alos mercaderes / de todos estos tres vicios se hizo vn mostruo de espantosa fealdad que es el mal clerigo. Assi mesmo fallaras en los religiosos otro mostruo desta mesma torpedad compuesto destos males / porque algunas vezes el Perlado dela religion es muy soberuio y desordenado y vicioso enlos apetitos dela honrra: ama dor de mãdar y de ser siẽpre mayor: solicitando por todas maneras de remanecer enel oficio dela presidencia: y aun cõ esto es alguna vez dado alas passiones de la carne / buscando decontino ocasiones para cumplir su desseo / y a bueltas de esto acaece que tambien lo tienẽciego la cobdicia delos ojos y el auaricia / discurriendo y gastando su tiẽpo en allegar limosnas vergonçosas y mal ganadas y buscando los bienes tẽporales ó qualquier manera que la cobdicia gelos represẽta y recibiendo los quando quiera que sean mal ganados. E porque este tal y tã mal auenturado Perlado y religioso tiene estos tres males en su mesma persona: delos quales nascen todos los pecados / y males deste siglo: porque segun dize sant Juã. Toda la malicia que esta enel mundo / o es cobdicia ó la carne / o cobdicia ó los ojos / o soberuia ó la vida / sucede que el tal perlado o religioso sin alguna duda deue esperar por su proprio gualardõ todos los tormentos y males del otro siglo. Pues si alguno por auer yo escripto estas cosas tiene yra y saña contra mi claramente cõfiessa que es vno de los peccadores ya dichos / porque muchos ay que no pueden sofrir la verdad sin grandissima indignacion quando les es dicha o propuesta delante. Y como en otra manera no se puedan escusar ni escapar delos estimulos y aguijones dela reprehension / responden que no hazen cõsciencia ó las tales cosas. Y esta es la mala consciencia porque es cõtraria ala verdad y ala razon. Onde es de notar que la consciencia es de quatro maneras: las dos son buenas y las dos malas. La primera consciencia es buena trãquila y pacifica: y esta es la consciẽcia del que castiga sus pecados passados y huye con toda esquiuidad y diligencia de no fazer otros adelante: dela qual dize el prophe ta enel salmo. Bienauenturado es el varon al qual el Señor no hizo cargo de su pecado: ca todo vicio o ólito que nuestro señor determina de no demandar: assi es como si no fuesse hecho. La segunda consciencia es buena / mas es turbada la qual se leuanta del cieno ó l pecado: mas no se leuanta por suauidad del dulçino amor: mas leuantase con amargura y con gran cõtradicion dela sensualidad de forma que le parece dura la carrera ó recha penosa la vida / luẽga la vigilia / plira la oraciõ / la vestidura ruda y aspera / el mãjar azedo y dificil: mas todo lo sufre y tiene se que no cargo conel freno del temor. Mas este tal oyra ó nuestro redemptor Jesu christo cõ los apostoles. Vosotros soys los que permanescistes comigo en mis tẽtaciones. E oyra tambien aquello q̃ el real prophera dize enel psalmo. Cõ el permanesco yo enla tribulaciõ. La tercera consciẽcia es mala y turbada que no tiene tanto temor de hazer el pecado quãto tiene ó ser tomado eñl: y teme menos la offensa de dios que la infamia del crimẽ: dela qual dize el psalmista. Enlas obras de sus manos es tomado como en hurto el pecador. Y en otro psalmo dize. Vinche las caras ó los pecadores de verguença y confusion / y buscaran tu nombre señor. La quarta cõciencia es mala sosegada y quieta: mas por esto es ella mas peligrosa. Esta ni teme ofender a dios ni ha miedo de escandalizar alos hombres: a qual como dize el sabio. Quando viniere a ser Pecadora hasta caer y pecar enel profundo delos mayores peccados: todo lo que deue mirar y temer menospreçia: y pozende pacificamente huelga y permanece enel pecado. Mas ninguna maldad ay por la qual tãto sea prouocada y despertada la vengãça del juez

1. Ioã. ij.

Ps. xxxj.

Luce. xxij

Ps. xc.

Ps. lx.

Ps. lxxviij

Prouer. xviij. ca.

como pecar con seguridad ⁊ no se apartar el malo delos pecados. Tal es por cierto la consciencia de algunos q̄ quando yerran ⁊ hazen mal: de manera que pueden ser conuēcidos assi por escriptura como por razon/menospreciado ⁊ pospuesto el temor de dios/ dizen que no hazen consciēcia de aquellas culpas: pensando que dios en su juyzio ha de seguir su fantastica opinion ⁊ ha de dexar su justicia.

¶Sigueſe la oracion del auctor.

Soberano Jesu christo q̄ alos soberuios resistes y alos humildes das gracia: da a todos los que reſciben el estado ỏ la dignidad y ỏl regimiēto humilmēte: por la virtud ⁊ biē ỏla obediēcia ⁊ sin desordenada cobdicia de honrra: ⁊ alos q̄ assi perseueran enel/ gracia y bēdicion enla vida presente ⁊ gloria cñl siglo aduenidero y q̄ puedan resistir alos soberuios y desseosos de todo enalçamiento cercando sus carreras de espinas porque no sean prosperados enellas: de manera que no se deleyten por tener gouernaciō sobre los hombres ni se alegren enla singularidad de su honrra: porque assi alumbrados y bueltos a su coraçon se deten y aparten del viciosō ⁊ muy desordenado apetito delas honrras y deten de ser tales que por tu sancta misericordia no perezcan enel profundo abismo infernal. Amen.

¶Sumario del interprete.

¶Capitulo sesenta y nueue/ de como el señor anduuo sobre la mar y leuāto a sant Pedro ỏl agua porque no se sumiesse/ segun que lo pone sant Matheo enel capitulo catorzeno: ⁊ sant Marcos eñl capitulo sesto/ y canta se enel ochauario de los apostoles sant Pedro ⁊ sant Pablo E contiene quatro parraphos segū que se siguen.

¶El primero es de como Christo se compadescio de sus discipulos quando padecia peligro enla mar. y de quatro repartimientos ⁊ vigilias que ay enla noche. y dela razon porque permite que los suyos padezcā alguna vez trabajos. y de como anduuo sobre las aguas sin sumirse. y de como pensaron que era estantigua o fantasma.

¶El segundo es ỏ como el saluador les quito el miedo ⁊ los socorrio ⁊ lo conosciceron enel organo dela boz. y del feruor con que sant Pedro anduuo sobre las aguas por acercar se mas ayna al señor y de como en medio ỏl feruor temio ⁊ dubdo y se comenco a sumir ⁊ lo libro subuē maestro.

¶El tercero es de como cesso la tempestad entrādo el señor enla naue. y de como nunca desampara enla tribulaciō alos suyos. y que mejor es enlos trabajos ser socorridos de Christo/ que enla prosperidad del reyno ser del desamparados y del significado desta naue segun el seso espiritual ⁊ moral.

¶El quarto es de como nuestro Señor aporto ala tierra de genesareth. y de las marauillas que hizo entre las gentes della. y q̄ este trasponimiento de vna tierra a otra/ significa el assiento que hizo Christo enlos gentiles. y dela opinion que Herodes tenia de Christo/ creyendo: porque obraua miraglos enel sant Juan baptista resuscitado. y de como herodes temia a sant Juan biuo ⁊ muerto.

¶Sigueſe el capitulo.lxix.

¶.j. Atre tanto que el Señor oro en el monte solo como es dicho arriba: dize agora el Euangelista sant Marcos. Que la naue en que estauan los discipulos estaua en medio dela mar y era muy combatida delas ondas ⁊ trabajauan mucho en remar porque el viento les era cōtrario. Enesto se deue mirar quanto sea cosa de temer el absencia de Jesu christo porque aquellos que carescen de su sancta compañia son derados al peligro de las tentaciones. Assi que mira bien alos sanctos apostoles ⁊ compadece te dellos:

Mar.vj.c

ca en grande angustia estan a causa que la tempestad los enseñorea: ca era noche y estauan sin el conorte y defension de su señor. ¶Pues como desde la tarde q̃si hasta passada toda la noche estuuiessen en peligro. ¶Al fin miro los el señor / con ojos de misericordia: ¶ vido como trabajauan ¶ cerca dela quarta vigilia dela noche vino descendiendo del monte y acerco se a ellos andando sobre la mar. ¶Nota que la noche se diuide en quatro partes segun que ay en ella quatro horas y repartimiẽtos de velar las quales acostumbran hazer en los castillos ¶ fortalezas los alcaydes o veladores por termino ¶ distancia de quatro vezes que suceden vna empos de otra.

¶La primera se llama conticinio / o silencio: porque entonces todos reposan durmiendo ¶ callando. ¶La segũda se llama intempesta: porque aun no es tiempo cõuenible para que se leuãten a obrar. ¶La tercera se llama galicinio porq̃ en aquella hora despierta el ¶Gallo para cantar. ¶La quarta se llama antelucano porque en aquella hora va pereciẽdo la tiniebra y se descubre la luz. ¶Y de aqui es que cada vna destas velas tiene tres horas: por

¶Hieronym. sup marcũ

que como dize sant ¶Hieronymo: los entreualos ¶ vigilias dela caualleria en distãcia de tres horas se repten. ¶Pues muy claro parece que quasi por toda la noche padecierõ peligro los santos apostoles enla mar: porque poco menos al fin della se vino el ¶Señor para ellos por los socorrer y no luego: ca como q̃ era que parezca dilatar ¶ diferir por algun tiempo su socorro alos atribulados / no dera por cierto delos consolar y esforçar enel tiempo mas conuenible. ¶Onde theophilo dize. ¶Permitio christo que padeciessen peligro los discipulos. ¶Porque se acostumbrassen ala paciencia / de donde sucedio que no los visito luego: mas permitio q̃ por toda la noche estuuiessen en peligro por los abituar a esperar con paciencia al celestial remedio: ¶ porque ẽ otras tribulaciones que adelante vuiessen de padecer no desesperassen: si enel principio ó la passiõ no les viniesse el socorro. ¶Y por esto no quiso estar conellos enel comiençõ del peligro mas enel fin. ¶La permite verdaderamente nuestro redemptor porque estemos desprouey dos ó su visible fauor porque quando pelearemos enlas tribulaciones seamos mas ꝓuados ¶ fuertes ¶ porque a el solo nos tornemos / y del solo como de rey todo poderoso nos socorramos pues que tiene poder para nos librar por las vias q̃ no esperamos. ¶Por lo qual acaesce que quãdo el hombre no puede proueer a la congoxa / o dificultad que padece: luego la salud y remedio del muy alto con toda destreza ¶ aceleramẽto viene. ¶Pues mira como estando el saluador fatigado ¶ desuelado de luenga vigilia y de prolira oracion desciende solo y de noche: los pies descalços del monte por camino trabajoso ¶ porꝫ̃tura pedregoso ¶ con todo tu coraçon te compadece del contemplando como entra en la mar y como va y anda sobre las aguas cõ firmes pisadas sin que sele suman las plãtas delos pies enla blandura del agua mas assi assentaua sus passos como si anduuiera sobre piedra dura. ¶Y porq̃ mas te marauilles has de saber que no tomo aqui el dote dela ligereza del qual gozaran los cuerpos glorificados despues de la resurecion / mas permaneciendo en su proprio cuerpo la grauedad natural que le pertenescia: ¶ no perdiendo las aguas su natural blãdura ¶ fluxibilidad: anduuo sobre ellas como sobre peñas: porque la criatura conosscio a su buen criador / ¶ vuo por bien aunque era agua o mar insensible de sostener el peso de su hazedor so cuyo poder estan subjetas tambien todas las tribulaciones del mundo. ¶Assi que por miragloſa forma hizo esto como quando permanesciendo nuestra señora virgen / pario virgen: ¶ como quando en el dia dela sancta resurecion teniendo el señor cuerpo maciço ¶ firme ẽtro por las puertas cerradas alos discipulos penetrandolas ¶ no abriendolas. ¶Sigueſe

¶Theoph. sup matt.

enel testo. E como se fue acercãdo a la naue ⁊ lo viessen los discipulos turbarõ se todos ⁊ por el grã temor q̃ teniã llamarõ y dierõ bozes porq̃ pẽsauã q̃ era algũa fantasma o estantigua. Que q̃ere dezir algũ aparecimiẽto o rep̃sentacion d̃ cosa q̃ no es segũ verdad o de algũ espiritu malo que los queria empecer ⁊ sumir como quiera que los benditos discipulos no tenian razon de ymaginar tal cosa porque ya auian visto auer hecho el señor mucho mayores miraglos y deuieran creer q̃ podia bien andar sobre las aguas. E porque segun aq̃ parece erã de pequeña fe sucede que por culpa y pena de su poco creer: dize agora el testo. y q̃ria el señor passar se adelãte ⁊ dexarlos atras. E auia se conellos a manera de mareante que no se queria d̃tener para les dar socorro en aquel naufragio ⁊ combate peligroso d̃ ondas que padecian. Y esto hazia d̃la mesma manera como q̃ndo despues de su resurrecion andãdo conlos discipulos por la via del castillo de Hemaus fengia que no se queria detener conellos significando les que era mas larga su jornada. Y esto acaecio porque no era conoscido dellos: ca los tales aparecimiẽtos comunmente se hazẽ segun la disposicion ⁊ pensamiento interior y secreto q̃ tienẽ las personas aq̃en las tales representaciones se manifiestan acerca delos que assi les aparecen. Y por esta razõ mostraua el señor a sus discipulos que se queria passar adelãte en aquella presente hora. E tambien fengia esto porque la gracia quanto fuesse mas dilatada y detenida/ tãto mas fuesse agradecida ⁊ fuesse en mas tenida la libertad y remedio. E assi fengia q̃ queria passar adelante por encender mas el desseo delos apostoles para ser socorridos.

¶ Y el muy suaue señor no q̃riendo atormentar los mas: ⁊ porque no fuessen consumidos d̃l miedo: ⁊ aun porq̃ siẽpre esta muy cerca d̃ todos los q̃ lo llaman cõ verdadero coraçõ: dize el testo. Que luego los asseguro diziẽdo. Tened cõfiança. Yo soy: como si dixesse. No temays q̃ sin dubda sereys librados dela desesperacion d̃la tribulacion q̃ padeceys al presente. Yo soy vr̃o librador/ q̃ no estantigua ni fantasma como pẽsays: no q̃rays temer: porq̃ biẽ puedo yo libraros del peligro destas aguas. Segũ dize sant Hieronymo: no dixo el señor aq̃ q̃en era: ni nõbro su nombre porq̃ por su boz que alos discipulos era muy conoscida lo pudierõ conoscer. E aun se puede dezir q̃ dixo/ yo soy: porq̃ se entendiesse ser el el q̃ auia dicho a Moysen. El q̃ es me embio a vosotros. Onde sant Crisostomo dize. No conoscian los discipulos la p̃sona del saluador porque la noche era muy escura ⁊ aun el alua no rompia las tiniebras: mas luego lo conoscierõ enla boz y el temor se desato y perescio luego. Etheophilo dize Quãdo algũos hõbres o demonios ponen fuerça para nos espãtar ⁊ temorizar oygamos a xp̃o nuestro señor q̃ nos dize Yo soy/ no q̃rays temer: ca siẽpre esto p̃sente en toda parte y como dios p̃manẽzco y nunca me passo: no perdays de mi la fe por los falsos espantos ⁊ miedos. Siguese enel testo. Y entõces sant pedro encẽdido de amor muy feruiente ⁊ mouido ⁊ alterado todo su coraçõ por diuina deuocion ⁊ influencia/ ⁊ muy cobdicioso de venir al señor y de le ser mas cercano. Dixo señor si eres tu mãdame que yo vaya a ti andando sobre las aguas/ como si mas claro dixesse: segũ dize sant Jeronymo. Tu señor lo manda ⁊ luego las aguas seran quajadas ⁊ duras y el cuerpo ligero: aunq̃ d̃ su cõdicion natural es graue y pesado. Y el señor le dixo. Gen. E assi le hizo señas con la boz ⁊ con la mano que viniesse. E con esfuerço ⁊ cõfiança de su potencia diuina salto dela naue enla mar ⁊ yua por las aguas no nadanod mas andando ⁊ casi corriendo: porque pudiesse mas presto llegar a el. Bienauenturado fue este mouimiẽto porq̃ significa andando sobre las aguas el menosprecio dela prosperidad mundana/ mas mucho es mas bienauenturado

Hieron. sup matt.

exodi. ij.

Chrisost. sup matt.

Theoph. sup matt.

Mat. xi.

Hieron. sup ma.

el cabo y termino: porque su feruiente deseo fue por venir a se juntar cō Jesu christo saluador delas animas: ca tan grande era el feruor con que sant Pedro desseaua la compañia del señor: que no quería esperar su venida hasta la naue: mas quería el encotrar lo sobre el agua: oluidando el peligro delas brauas ondas por el amor de su maestro. Es de notar que en todo lugar parece y se muestra muy claramente que sant Pedro fue muchas veces de fe ardentissima y muy excelente: ca clara cosa es que no se pusiera ē peligro de vn mar profundissimo: sino tuuiera fe certissima ser mas alta la diuinidad de su señor: ca sabia que nuestro saluador podia todas las cosas y creya no tener menor poderio enla mar que enla tierra. Y eneste parecio el miragio mayor porque no solo xpo anduuo por virtud de su deydad sobre las aguas: mas por la mesma virtud vino tambiē sant Pedro andādo sobre ellas a el. Sigue se enel testo. **Y ōs pues desto mirando sant pedro q̄ sobreuino vn viēto fuerte aquexoso temio.** Y deste temor comenco a se enflaquecer y alterar ēla fe: que es propria passiō ala naturaleza y ēfermedad hūana. E porque en poca cosa dubdo/ comēco se algun tanto a sumir. La fe bien ardia enel: mas la enfermedad humana lo atraya al profundo. Mas deue se aqui notar que el señor haze que ande sant pedro sobre la mar: por mostrar la potēcia de su diuinidad: mas tambien permite q̄ se suma: porque sant pedro reconozca su propria flaqueza y no piense q̄ es ygual a dios y se ensoberuezca. Assi que fue desamparado y dexado algun poquillo de tiempo enel peligro dela tentacion: porq̄ sea su fe acrecentada por la oracio por la q̄l creya poder ser librado por el imperio del señor. Sigue se enel testo. **E como sant pedro se comēçasse a sumir alco la boz en alto diziēdo. Señor salname.** E luego su diuina diestra lo leuanto ōl agua porq̄ no se sumiesse y restituyēdo lo ala naue dixole. **O hōbre de poca fe y porq̄ dudaste/** y parecio la poquedad ōla fe ē sāt pedro porq̄ pues por el mādamiēto de xpo auia andado sobre las aguas blādas y claras/ no ouiera temer el viēto cōtrario. Onde sant crisostomo dize. Por manifestar q̄ōl señor no se causaua aq̄l peligro dela fuerça ōl viento mas ōla poca fe ōl apostol: dixo luego. O discipulo ō poca fe y porq̄ dubdaste? Enlo qual dio a entender q̄ nunca el viento lo pudiera empecer: si permaneciera eñl la fe muy fuerte y firme: ca de muy poca fe era sant Pedro en comparacion dela mucha que le pertenecia tener: mas en comparacion dela nuestra/ de fe muy ardiente era. E sant hieronymo dize. Si al apostol sant pedro que con grandissima confiança auia rogado a Christo diziendo. Señor si tu eres mi saluador/ māda que vaya yo a ti andando sobre las aguas/ porque temio algū poquillo le fue dicho por la boca del juez/ o varon de poca fe/ porque dubdaste? Que se puede dezir de nosotros que aun desta poca fe a penas tenemos la mas pequeña partezilla?

Crisostom. sup matth.

Hieronym. sup matt.

¶ Sigue se eñl testo. **E como el señor subiesse y ētrasse ēla naue/ cesso luego el viēto y la tēpestad.** E assi fuerō todas las soberuias ōla mar mitigadas y pacificadas. Y eneste se mostro Christo ser señor del ayre: como en andar sobre las aguas se auia mostrado ser señor dela mar/ enlo qual se dio a entender q̄ el señor permite que por algun tiempo seamos atribulados porque sea nuestra fe prouada: mas que al fin nunca desampara ēla necessidad/ mas ātes enella se nos acerca y socorre. Y luego por la virtud diuina fue la naue derecha ala ciudad de Bethsayda adonde yuan que es enla tierra de Genesareth. ¶ Mas lo que dize sant Juan que los discipulos vinieron ala ciudad de Capharnao / que es tras el mar/ no es contrario alo que aqui dize sant Matheo que vinieron a Bethsayda: porque Capharnao y Bethsayda estauā assentadas en vna ribera y son ciudades vezinas: y porventura los dis-

C iij.

Ioā. vj. c.

Mat. xiiij.

cipulos vinieron alos terminos de entrãbas: ꝛ podemos dar al medio qualquiera nombre de sus estremos. ☞ podemos dezir: que haziẽdo les fuerça el viẽto: vinieron primero a Capharnao y despues vinierõ dese alli a Bethsayda. ☞ assi del desierto ó Bethsayda que pertenece alos terminos dela mesma cibdad/ enel qual dio el señor de comer por marauillosa potencia alas compañas: se partieron ꝛ passaron hasta esta noble Cibdad de Bethelayda: porque entre la ciudad y el desierto que pertenece a la cibdad: estala mar en medio/ que se llama mar de Genesareth/ o el mar tiberiano. ¶ Muchas vezes leemos que la naue delos discipulos fue combatida de vientos ꝛ ondas/ mas nunca fallamos auerse somido: por que siempre dios esta con los suyos enla hora de sus trabajos: el qual prometio ó nunca los desamparar en aquel tiempo: por lo qual dize sant Bernardo. Quantoquiera que la tribulacion se embraueza contra ti: no creas que eres desamparado ó dios: mas acuerda te que dize por el atribulado enel salmo. Conel esto en su tribulacion. ¶ Pues que otra cosa mejor puedo yo buscar para mi remedio en mi aduersidad? ¶ Por muy buen remedio tengo señor ser atribulado/ con tãto que te plega estar comigo: ca mas quiero ser fatigado no partiendo te de mi/ que reynar sobre las gentes sin ti/ ni que ser mãtenido de dulces manjares y glorificado sin ti. Segun seso espiritual esta naue es la yglesia/ o es toda anima ñel quãdo es combatida ꝛ turbada con ondas de persecuciones ꝛ con tentaciones del siglo: agora enlos ereges/ agora enlos tiranos agora enlos falsos hermanos: quãdo se esfuerça ó ya ala corte celestial: mas el rey del cielo mirãdo cõ ojos de piedad alos que dentro della trabajan: esfuerça los ꝛ algunas vezes los libra cõ manifiesto socorro porq̃ nũca les quita su ayuda aunq̃ algun tiẽpo los dexa padecer cõgoxas y presuras. ¶ Mas es de notar que acercãdo se la mañana ꝛ andãdo el señor sobre la mar ꝛ cõprimiendo ꝛ amansando o las pssuras y tẽpestades ó la fortuna marina/ vino a ellos: por significar q̃ q̃ quãdo el hombre leuantare su entẽdimiẽto a la lũbre del soberano socorro: luego le sera el señor presente: el q̃l destierra todas las tinieblas como luzero dela mañana y haze cessar los peligros ó las tẽtaciones: ca estãdo presente luego el anima tiene paz ꝛ trãquilidad. ¶ Mas porque esta naue no trae dentro psonas perezosas y negligẽtes/ mas varones fuertes q̃ trabajan y reman: es figurado q̃ ẽla yglesia no los perezosos ó licados ꝛ muelles: mas los fuertes ꝛ los pseuerantes en obras virtuosas vienen y llegan alpuerto dela salud pdurable. ☞ fablãdo segũ seso moral: la mar es el mundo: la naue es la penitencia o la cruz ó nro redẽptor: y el brauo mouimiẽto della ꝛ su alteraciõ es el cõbate ó las tẽtaciones del viẽto tẽpestuoso ó los ó menios. Los discipulos estã enla naue: por que se entiẽda q̃ la penitẽcia q̃ es vna participacion dela cruz y dela passion del señor no contiene sino alos q̃ son verdaderos discipulos del redẽptor. ¶ Mas mira q̃ nro señor no estaua enla naue: porq̃ no tenia necessidad ó penitẽcia: por q̃nto el solo acoceo ꝛ sojuzgo las aguas ó la cobdicia tẽporal. Y esta penitencia figurada enla naue/ segũ dize sant Hieronymo: es la segunda tabla despues del naufragio y peligro dela mar passada/ sin la q̃l ninguno viene ala ribera dela firme eternidad que es la gloria de parayso. ☞ Jesu xpo nro señor principal causador dela salud: trae la serenidad porq̃ se conozca q̃ solo el es el q̃ amansa las tentaciones. ☞ las cõpañas se marauillan porq̃ no suelen experimẽtar dentro de si mesmas ninguna cõsolaciõ q̃ sea ó tal paz y seguridad porq̃ segun es escrito/ los malos no tienẽ paz cõsigo. ☞ sant pedro andãdo sobre el agua ningun mal padecio dello: mas del viẽto el q̃l poco menos lo sumio. ☞ bien assi los Hombres / andando sobre las aguas deste mũdo por el menosprecio ꝛ

Bernard super psalmo qui habitat. Psal. xc.

Seso sp'iritual.

Seso moral.

Hieronym' sup matt.

acoceamiento delas riquezas: ningun daño padecen dellas: mas deuẽ temer el peligro del viento dela soberuia y presuncion que a tiempos se leuanta por la vanagloria que se sigue d̃l tal menosprecio. Y este temor deuen tener en mayor grado aquellos que biuen dentro dela religion o en estrecha penitẽcia: y desampararon ya los bienes dela tierra: y andan sobre las aguas con los pies delas affeciones y desseos que son proprios pies cõ que el coraçon anda: porque no sean con mouidos del viento dela soberuia y se suman y perezcan: por lo qual fue dicho a nuestro padre Adam. Enseñoreaos d̃ todas las cosas que se mueuen sobre la tierra. Item segun seso moral esta naue es el cuerpo humano: enel qual el anima es como marinero enla naue la qual muchas vezes es combatida de las ondas de las passiones dela yra ⁊ cobdicias carnales que dependen delos organos y sentidos corporales: y algunas vezes se la traga ⁊ sueruе el peligro d̃sta tempestad: porque el mouimiento dela passion a tiempos d̃sbarata ⁊ confunde el juyzio dela razon.

Gene. ij.

Mas ala hora dela quarta vigilia que se acaba enla luz dela mañana viene nuestro señor Jesu christo/ significando que quando el coraçon leuanta los ojos ala claridad dela lumbre soberana: luego en esse punto se pacifica y amansa la fuerça delas passiones: y entõces se aplica la naue ala tierra de Genesareth: q̃ q̃ere dezir tierra q̃ engendra manso ayre: por lo q̃l es figurado el espiritu sancto que es viento de dulce armonia enla oreja: tras el q̃l luego el señor viene y esta segun que fue reuelado a elias ⁊ con este ayre son sanos los enfermos dela ꝓlixa dolencia del pecado. Pues assi paresce como se juntarõ aqui tres miraglos: conuiene saber/ andar sobre la mar a pie ⁊ no somirse/ ⁊ la muy presta serenidad q̃ sucedio despues dela tempestad: y que la naue que estaua muy apartada dela tierra/ llego con acelerada via al puerto: porque sepamos q̃ los fieles enlos quales mora Jesu christo tienen y enseñorean debaxo d̃los pies la soberuia del mundo: y vencen ⁊ acocean las mareas ⁊ ondas delas tribulaciones: y que passan cõ gran heruor ala tierra delos biuientes. Sobre lo q̃l dize sant agustin. Mirad biẽ q̃ este siglo es quasi como la mar ⁊ no es otra cosa en cada vno de nosotros el viento fuerte ⁊ la tempestad grande/ sino su propria passion ⁊ cobdicia desordenada. Y entonces d̃ues creer que andas sobre la mar: quando tienes conoscimiento que amas a dios ⁊ tienes la soberuia d̃l siglo debaxo d̃ tus pies mas si poruẽtura amas este mundo: el te tragara: porq̃ no sabe otra cosa sino tragar a sus amadores q̃ no sofrillos. Mas quando el coraçon padece ondas d̃ alguna passion: llama ala diuinidad de Jesu christo: porque puedas vẽcer los combates ⁊ tu cobdicia desmandada. Deprende bien a cocear y traer debaxo de tus pies al siglo ⁊ acuerdate delo que las escripturas te dizen y delo que tu crees en nuestro redemptor Jesu Christo. E si poruentura se d̃lezna y sume tu pie: ⁊ si cerca dela fe tienes alguna flaqueza y sino enseñoreas el agua: ⁊ si te comiẽças a somir di con sant Pedro. Señor perezco librame. E di otra vez perezco: porq̃ no perezcas: ca solo aquel te puede librar d̃la muerte del cuerpo: el qual por amor de tiquiso morir enla carne. Y beda dize. No es de marauillar si cesso el viento enla hora que el señor subio ẽla naue: porque en ello se dio a entender que en qualquiera coraçon que dios mora por la gracia de su amor: luego enesse punto todas las batallas delos vicios y del mundo guerreador o delos espiritus malignos perescen y cessan como cosa vẽcida y d̃sbaratada E segũ dize Theophilo: si q̃remos rescebir a christo nr̃o señor enla naue de nr̃os coraçones para q̃ more eñllos: enesse pũto nos hallaremos enla tierra / ala qual desseamos yr que es el cielo.

ilj. reg. xix

augustin. de verbis dñi.

Beda in homil. super lucã

Theoph. sup matt.

¶ Siguese enel testo. Y como nr̃o Señor ⁊ sus discipulos ouiessẽ passado la mar: vinierõ ala trr̃a d̃ geñsaret.

Esta tierra se llamaua assi por la vezindad que tenia cõ aquel lugar. E como lo conocieron los varones de alli/ vnos por el sonido dela fama: ꝛ otros por ver su p̃sencia de admirable hermosura. Buscaron los enfermos de toda aq̃lla region ꝛ traxerõlos ante el: ꝛ rogauale q̃ tuuiesse por biẽ q̃ llegassen a lo menos al cabo de su vestidura: ꝛ todos quantos a su ropa llegaron fueron saluos. Y esto faziã sabiendo q̃ los podia curar. E conseguiã todos grãdes beneficios ỏ salud/ assi eñl anima como eñl cuerpo: porq̃ a los que daua salud corporal tambiẽ los sanaua delas enfermedades espirituales. Onde sant Grisostomo dize. ¶Nosotros no tenemos la orilla sola o vestidura del redemptor christo/ mas aun tenemos su cuerpo con tanta familiaridad de amor que sacramentalmẽte lo podemos comer. ¶Pues si todos los que se llegaron ala orilla de su vestidura tanta vtud ꝛ salud recebierõ/ mucho mayor la recebiran todos los que su venerable carne ꝛ santissima diuinidad rescibieren. Lo de suso es de Grisostomo. Marauillosa fue la fe destos genesarenos por que no solo se contentaron dela salud delos presentes: mas embiaron por todas las tieras circunstantes a buscar los enfermos ꝛ cõtrechos para que todos corran y vengan al medico celestial. ¶Pues corre tu tambien cõ qualquiera enfermedad a Jesu christo hazedor de verdadera salud/ porque merezcas cõseguir el beneficio de tu reparacion. Eneste fecho ỏ nuestro redemptor es figurado que el p̃dicador del euangelio deue curar con la melezina dela predicacion y del buẽ exẽplo alos que estan enfermos. ¶Pues hablando agora segun lo espiritual/ este trasponer del mar no significa otra cosa sino q̃ el señor auia de traspassar su yglesia alos gentiles/ por mano ỏlos apostoles. ¶Pues mira como lo primero significa aqui que los apostoles se auian de passar ala conuersion delos gẽtiles: porque Genesar quiere ỏzir defecto o vicio ỏ nacimiento. Lo segundo enseña el conoscimiento dela fe que se siguio porque dize el euangelista que todos aquellos Genesarenos lo conoscieron. Lo tercero da a entender la multiplicacion delos creyentes que auia de auer eñl p̃cesso dela yglesia y enel tiempo aduenidero en quanto dize que embiaron a que ayuntassen los enfermos de toda aquella comarca. Sigue se enel testo. E oyo herodes tetrarcha la fama de Jesu xp̃o: assi de su doctrina como de sus miraglos y dezia. Ciertamẽte sant Juan baptista es este al qual yo degolle/ y es agora resuscitado delos muertos: y el es el q̃ obra virtudes dentro eneste hombre Y de tal manera ỏzia esto Herodes/ q̃ el y otros muchos se marauillauan de nr̃o señor y creyan q̃ se auia leuãtado sãt juan delos muertos. E con verdadera firmeza se puede biẽ ỏzir q̃ se auia leuãtado ỏlos muertos el q̃ ỏla muerte ỏsta miseria corporal passo segun el espiritu ala vida immortal. O pinõ fue de todos los que hablaron dela resurrecion ꝛ immortalidad del anima que despues dela resureciõ el hombre sera de mayor y demas excelente poder ꝛ virtud que antes era q̃ndo estaua enla carne passible ꝛ mortal. E por ende aun que sant Juã baptista no auia hecho miraglos en su vida/ creyendo herodes que era resuscitado: tenia ꝛ afirmaua que obraua miraglos. Sobre lo q̃l dize Theophilo. Conosciendo Herodes que sant Juan era justo y que lo auia descabeçado sin causa: creya que era resuscitado delos muertos y que con la resurrecion auia recebido virtud ꝛ gracia de hazer marauillas. Moralmente se da en/ esto a entender que los que se leuantã ỏ la muerte dela culpa/ mayores obras de virtud deuen hazer que antes hazia: por mostrar que son agradescidos ỏla resurrecion que enellos hizo la gracia de dios E tambiẽ se puede dezir que aquel descabeça a sant Juan que quita de alguno el buẽ proposito o en si mesmo lo mata. Y el rey Herodes estando dubdoso como

Chrisost. in homil. sup matt.

Seso moral.

Seso mystico.

Theophi. sup matt.

Seso moral.

Seso literal. Luce. xxij

hombre que tiene partido el coraçon entre dubda y temor: desseaua muchas vezer ⁊ procuraua ver a Jesu christo: traydo mas a esto por vna vana curiosidad ꝺ ver sus miraglos que por deuociõ: por si poruẽtura pudiesse conoscer a san Juã que creya auer resuscitado. Mas tambien se cree ⁊ por mas cierto que desseaua y queria ver al señor por lo matar. E por este tal herodes son figurados todos los curiosos que ponen grande diligencia por ver ⁊ oyr los miraglos acaecidos mas por ellos no quierẽ parecer alos sãctos que los hizieron. Es de notar que Herodes temia y temblaua de sant Juã quando era biuo: aun que el sanctissimo baptista era pobre y desnudo ⁊ tambien lo temia despues de muerto y descabeçado. Por lo qual dize sant Grisostomo.

Chrisost. sup matt.

Herodes no podia ver de buena gana/ ni con seguro ⁊ pacifico coraçon la cabeça de sant Juã cortada: porque aun despues de muerto le tenia temor: ⁊ la causa desto fue porque tanta es la fuerça de la virtud/ que despues dela muerte ꝺlos justos tiene entre los biuos mayor fuerça/ ⁊ tanto es la maldad flaca ⁊ sin fuerça: q̃ aun que sea fauorecida ⁊ honrrada ꝺlos reyes ⁊ si de toda la potencia del mundo y del defendimiento de toda la multitud delos hombres fuere esforçada: a todos los pecadores/ enlos quales esta y perseuera/ haze mas flacos ⁊ sin coraçon que todas las cosas que son couardes ⁊ tristes: porque los peccadores agora sepan que las cosas son de temer/ agora no lo sepan/ de qualquiera estruendo ⁊ aun del ayre que ruge temen: y el pecado sin que ninguno lo arguya el mesmo lo manifiesta y descubre/ ⁊ sin que persona alguna lo acuse: el mesmo pecado lo condena: ⁊ a todo pecador haze pauorido/ couarde y perezoso.

¶ Siguese la oracion del auctor.

O Clemẽtissimo señor Jesu christo: ten por bien de sobir y entrar enla naue pequeñuela de mi pecho y de amansar el viento grande de mi soberuia: ⁊ las tempestades delos vicios que contra mi se leuantan: porque el toruellino delas tentaciones no me suma ni ẽ algũ pecado me derrueque: o la onda dela turbacion desta vida no me cubra. Dame señor consejo en las tribulaciones ⁊ trabajos ⁊ ayuda en la persecucion: descanso enla tribulacion fortaleza enlas aduersidades: esfuerço/ ⁊ virtud en toda tentacion. Librame delas tempestades deste peligroso mar/ y lleua me ala seguridad dela holgança/ ⁊ pacifica ribera de tu reyo: dando me agora paz enel tiempo: ⁊ paz enel coraçon y despues desta vida la paz delos dias ꝑdurables. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo setẽta: de ciertas palabras que dixo el señor: por las quales algunos de sus discipulos lo dexaron: segun que lo pone sant Juan enel capitulo sesto. E contiene quatro parrafos/ segun que se siguen.

¶ El primero es/ que no es verdadero discipulo/ el que por las cosas temporales sigue a Christo. E dela suauidad/ ⁊ buen sabor que delas manos del señor cobraron los panes de ceuada. Y que a penas ay quien quiera a dios por el mesmo dios. Y que nuestro principal estudio deue ser en buscar el manjar que lleua ala vida perdurable.

¶ El segundo es/ que el amor delas cosas del siglo es manjar pestilencial para las animas. Y q̃ christo en lugar de esto nos da la vida perdurable. E dela ingratitud q̃ tuuieron los judios del pan celestial y delos peces de q̃ el señor los harto E dela diferencia q̃ ay entre el pancelestial que es Christo y el pan corporal.

¶ El tercero es/ q̃ los justos nũca mueren segun el anima. Y que el sancto sacramento del altar es descanso admirable ꝺ los que dignamente lo reciben. E de muchas palabras excelentissimas q̃ christo dixo hablando de su cuerpo y de su sangre. Y del entendimiento verdadero dellas. Y de como algunos se escandaliza-

ron de las. y de como satisfizo ala murmuracion y questiones que tenian secretas en sus coraçones.

¶ El quarto es de como algunos de los discipulos imperfectos de christo se le fueron y lo dexaró de flacos y por no poder sofrir sus muy altas palabras ni las aspirezas de su vida. Y dela pregunta que hizo el señor alos doze apostoles y lo que rian dexar. Y dela fe con q̃ respõdio sant pedro. Y dela dignidad dela yglesia y de la virtud del cuerpo de Jesu christo.

¶ Sigueſe el capitulo. lxx.

¶ Des despues que nuestro saluador ouo passado la mar con sus discipulos partiendo se del desierto: y mareando hasta la tierra de Genesareth luego otro dia las compañas que auia el hartado de aquellos cinco panes y dos peces no hallãdo lo en̄l lugar dõde auia fecho esta marauilla: ẽtraró en las naues q̃ venian dela cibdad Tiberiana que es cerca del mesmo desierto: y nauegãdo vinierõ ala cibdad ó Capharnao: y como hallaró al redẽptor marauillauan se como sola vna nauezilla ouiessen visto: en la qual no auia entrado con los discipulos. E dixeron. Maestro quando veniste aqui que no entraste enla naue de tus discipulos ni en otra alguna? E respondio el señor. No respondiendo a esta p̃gũta q̃ le hizierõ/mas ala intẽcion. En verdad os digo que comoquiera que parezcays deuotos yo se cierto q̃ me buscays y me seguis. Cõuiene saber algũos aunq̃ no todos: No por palabras de vida que de mi oystes: ni menos por creer en mi/ni por dar se alas marauillas que yo hago: mas porque comistes delos panes en toda abastança y hartura. Ca no veniſtes por amor de mi: mas por la refecion q̃ rescebistes: y porque no ayays ó trabajar por las viandas y mantenimiento: ca por la carne me buscays q̃ no por el espiritu/y por ser otra vez hartos de aq̃llos muy sabrosos panes y peces q̃ estotro dia ouistes de mi mano enel ỹsierto: mas mayor cuydado deuriades tener del manjar espiritual por el qual el anima es sustentada: porque tanto es mejor que el pan corporal: del qual el cuerpo se sostiene: quãto es cosa conoscida ser el anima mejor q̃ el cuerpo. Pues quieras agora considerar de quanta suauidad fueró aq̃llos panes aunque eran de ceuada: de cuyo sabor y dulçura vencidas y presas aq̃llas compañas seguian aun al señor con tanta diligencia. Mas no es de marauillar porque muy suaue y dulce era el que de aquellos panes los proueyo. E assi mesmo cada dia buscan muchos a nuestro señor: no por el mismo/mas porque les vaya bien enesta vida presente: y porq̃ puedan conseguir prouechos temporales y noles vengan trabajos. E aun muchos sacerdotes ay q̃ dizen missa no por amor de Jesu christo/mas por el dinero. Esta sentẽcia encuẽtra alos que entrã enla religion y toman el abito eclesiastico por biuir sin cuydado y en ociosidad y pereza: porque assi puedã comer pan sin trabajo/alos quales dize el señor. Vindays me a buscar por cobdicia desordenada ó muchas rẽtas ỹla yglesia: y por celebrar muchas misas por prouechosos precios y por otras tales desordenaciones: y no me buscays porq̃ vistes señales y obras en mi en que me q̃rays parescer y seguir. Melas quales o señor mio haz comigo algũa señal en bien: mas andays tras mi porque comistes delas rentas y oblaciones/mas por mas que aueys comido no teneys hartura: porque segũ el dicho cõmun/quãto mas son las aguas beuidas tanto cõ mayor sed son demandadas. Y esto mesmo acaece ỹl pan ỹla codicia tẽporal Por lo q̃l dize sant Gregorio. E tales panes como estos estã hartos aq̃llos alos quales ẽ pso na destos el señor reprocha dẽtro enla sancta yglesia: porque estos acercando se al soberano señor por las sacras ordenes: no buscã enellas los merecimientos ỹlas virtudes: mas los interes

ses dela vida presente: ni piensan a quien deuan parecer o seguir quanto ala perfection enla vida/mas piensan como seran hartos y satisfechos en recebir ayũtamientos d̃ riquezas perecederas. Ca no es porcierto otra cosa seguir hartos de pan al señor: sino auer recebido los mantenimientos temporales delos proprios dela santa yglesia. E no es otra cosa segir y buscar alsaluador por el sabor d̃los cinco panes y no por sus marauillas: sino a llegar se alguno al abito ⁊ oficio dela religion/no para exercitar se enlas virtudes mas para recebir cõ ociosidad los bienes temporales. E sant Crisostomo dize. Sepamos siempre andar tras Jesu christo y estar conel: mas no sea con intencion d̃ recebir del temporales dones ni recreaciones porque no seamos reprochados ni condenados del/como lo fuerõ los ingratos Judios/mas miremos que les dixo. Buscaysme no porque vistes mis marauillas: mas porque comistes delos panes en toda abastança ⁊ hartura/por loqual el glorioso Principe no hizo de contino este miraglo de multiplicar los panes/mas solas dos vezes: por enseñar a su yglesia que no deue seruir al vientre: mas que se deue siempre llegar alos mantenimientos espirituales: assi que a estos nos alleguemos y busquemos el pan celestial ⁊ recibiendo lo aborrezcamos todo el cuydado d̃sta vida. E sant augustin dize. O quantos ay que no buscan a Christo nuestro señor sino porque les faga bien segun la prosperidad del tiempo. Y desta manara quando alguno tiene algunos negocios dificiles de desempachar/haze se deuoto delos clerigos: ⁊ religiosos porque le sean intercessores. E quando otro padece fuerça del que es mas poderoso/entonces huye para la yglesia. E otro alguno ay que quiere que ruegen por el al que lo tiene en poco. De manera q̃ de tales personas assi diuersas en sus intenciones se hinche cada dia la yglesia: ⁊ apenas se busca ⁊ llama Jesu christo por solo el mesmo ⁊ por su santa virtud. Y el venerable Beda dize. Aquellos que enla oracion demandan bienes temporales ⁊ no riquezas perdurables y verdaderas son los q̃ buscã a Christo no por el: mas por otra cosa corrutible. E porque las compañas seguian al saluador por solo el mantenimiento corporal de aquellos dulces panes: atrae los agora alas obras meritorias y a buscar espiritual manjar para consolar sus animas. Y de aqui es que esforçando se el glorioso señor a hartar sus espiritus pues que ya auia harta do sus cuerpos de tan sabroso pan/muestra les agora tambien que ay otro pan mas alto. E dize eñl testo. Obrad ⁊ trabajad por no auer el manjar q̃ perece/mas el que permanesce en vida perdurable. Como si mas claro dixesse Buscad y mercad y mereced cõ buẽas obras no el pan corruptible q̃ perece: como es el pan corpal/mas solicitad el pã espiritual que dura hasta la vida eterna ⁊ da vida perdurable alos que lo comen. Es de notar q̃ manjar corruptible y perecedero obra y busca todo aquel q̃ ordena la intencion espiritual ⁊ las cosas diuinas al prouecho temporal: segun que lo hazian aquellos que seguiã al señor porque los mantuuiesse. Mas el que ordena y trae sus trabajos corporales a fin espiritual: este obra ⁊ busca manjar que no perece/mas es tal que permanesce ẽla vida eterna. Y este manjar es el gusto dela palabra de dios y de su sãcta gracia: por cuya deuocion lo deuieran seguir y buscar principalmente los que tras el saluador andauã. Pues enderecemos nuestra obra ⁊ todo nuestro p̃ncipal estudio ⁊ intencion en buscar el pan que lleua ala vida eterna que no es otro sino los bienes espirituales: porque alos temporales no nos deuemos allegar mas de quãto los deuemos procurar como cosa acidental/y por la sustentacion del cuerpo corruptible: porque es necessario que lo sustentemos enesta vida. E sant Crisostomo dize Tãto quiso dezir el señor en sus palabras: como si mas claro dixesse. Uosotros

Chrisost. sup ioanẽ. homi. xliij

augustin⁹ sup Joan. tractatu. xxv.

Beda in glosa.

Chrisost. sup ioanẽ.

buscays manjar ⁊ vianda temporal: ⁊ yo mantuue vuestros cuerpos por tal q̃ por aquella suauidad del pan celestial busca sedes el mãjar que no da al que lo come vida tẽporal mas eterna. Mas porque algunos delos que quieren ser mantenidos biuiẽdo ellos en ociosidad vsan mal desta palabra/no curãdo d̃ trabajar con sus manos para su proprio mantenimiento: so color que Christo dixo: trabajad por buscar el manjar espiritual: ⁊ no cureys del pan y manjar que desfallece: necessario es aqui traer el dicho de sant Pablo que dize. El que hurtaua fasta aqui/ ya no hurte: mas trabaje con sus manos porque del fructo de su trabajo pueda socorrer al q̃ padece necessidad. E aun esse mesmo apostol santissimo quando vino ala cibdad de Corintho: de sus manos trabajaua ⁊ hazia algunas lauores morando con Aquilla ⁊ Princila. Pues diziẽdo el señor no trabajeys por el mãjar que perece: no quiere que conuenga que sus sieruos seã perezosos/mas que es necessario obrar ⁊ trabajar d̃ manos y que del fructo ⁊ ganãcia d̃l tal trabajo sea socorrido el que padesce necessidad. Y esto es verdaderamente el manjar que no perece. E buscar con solicitud el manjar o pan corruptible y perecedero: no es otra cosa sino afecionar se el coraçon alas cosas deste siglo. Y esto dixo Christo porque aq̃llos ningun cuydado tenian de la fe: mas solamente q̃rian satisfazer al vientre sin trabajo alguno: ⁊ por esto llamo a la tal gula ⁊ ociosidad manjar q̃ peresce. Lo de suso es de Crisostomo.

Ad ephesios.iiij.

Cij.

¶ Siguese eñl testo. Y este manjar incorruptible y q̃ siempre permanesce os dara el hijo dela virgen. Porq̃ siẽpre esta aparejado a os lo dar por q̃nto para esto vino al mundo embiado del padre. Y a este hijo dela virgen dios padre señalo: q̃ quiere dezir q̃ para esto mesmo lo establescio / embiando lo al mundo/ y para dar vida eterna al mundo. Y de aqui es lo quel mesmo señor dixo a pilato al tiempo de su passion. Para esto vine yo al mundo para dar testimonio a la verdad. E dar tal testimonio como este dela verdad: tanto es como dar manjar spiritual que no peresce. Assi q̃ obrad de tal manera q̃ podays recebir este manjar espiritual. E los que me buscays por otra cosa/buscad me por mi mesmo solo ⁊ no por otro bien tẽporal: ca yo solo soy el manjar y el pan que permanesce enla vida eterna. Pues mira como el señor enseña q̃ el mesmo es este manjar segun que luego parecera. Pues entõces obramos la obra de dios/ y la q̃ mas a su magestad satisfaze: ⁊ por la qual podemos conseguir este manjar q̃ no perece: quando por fe verdadera ⁊ por buenas obras nos encorporamos enel: ⁊ quando lo hazemos manjar de nuestra anima: el qual bienauenturado pan de espiritual sostenimiento/ el mesmo dando senos eneste sacramento: nos lo da por su gracia: porq̃ para siempre se q̃de con nosotros: ca el es manjar q̃ es vida d̃los angeles/ y permanece en vida perdurable. Mas los judios como desagradecidos del pan admirable que el señor les auia dado de aq̃llos cinco panes multiplicados/ tenian por mejor la manna q̃ sus padres comieron enel desierto y deziã. Nuestros padres comierõ la manna enel desierto como es escripto. Pan del cielo les dio a comer. Como si dixessen. Aun tu no has hecho tales marauillas como moysen hizo: ca moysen dio alos padres manna por tiempo de quarenta años ⁊ tu sola vna vez nos hartaste de pan de ceuada. Sobre lo qual dize sant augustin. Cõsiderauan estos las marauillas tan grandes que auia hecho Moysen y q̃rian q̃ nuestro señor hiziesse algunas q̃ fuessen mayores: como si dixeran. Tu ꝓmetes manjar que no perece ⁊ no obras tales miraglos quales los hizo moysen/ ca el no dio ala gente israelitica panes d̃ ceuada/ mas mãna d̃l cielo. Siguese eñl testo. E dixoles el señor. En verdad en verdad vos digo q̃ moysẽ no dio a vosotros pan d̃l cielo: mas mi pa

Joã. xvij

augustin sup ioan. tracta.xxv

dre os da el verdadero pan del cielo. Como si diresse mas claro. El pan que os dio no fue sino pan significatiuo formado del ayre porque descendia como rocio ⁊ nunca os dio pan verdadero que abaraſſe ỏl cielo: mas agora mi padre os da pã celestial y verdadero que es a mi mesmo que soy el verdadero señor y redemptor christo como verdadera figura deste pan sacramental: el qual es la verdad prometida y aſperada para remedio del mundo. Mas es denotar que entre este pã nuestro diuino ⁊ sacramental / y entre aquel pan o manna que comieron los padres enel desierto no ay differencia como entre cosa falſa y verdadera: ca aquella manna o pan del desierto verdadero pan fue que no falso: mas ay differencia ⁊ distincion segun que la ay entre la figura / y entre la verdad. Assi aquel pan no fue propriamente pan verdadero por que fue figura del pan ſubſtancial dado a nosotros enel sacramento de la hostia / por lo qual esta sacratiſſima hostia es dicha verdadero pan: porque fue figurada por el pan ⁊ manna del desierto. Sigueſe enel testo. **Pan por cierto de dios verdadero: ⁊ no de figura es el pã que descẽdio del cielo ⁊ da vida al mũdo.** Y esto dize: porque la propriedad del pan corporal es cõseruar la vida ỏla carne: ⁊ por ende aquel es verdadero pan espiritual cuya propriedad es conſeruar la vida del espiritu: y esto pertenesce al verbo encarnado que procedio ỏl ſoberano cielo. Esto es del padre eterno / ⁊ vino para dar vida al mundo: ca el pan corporal no da vida / mas conſerua por algun breue tiempo la vida que halla enel cuerpo mas el pan espiritual assi haze biuir que el mesmo pan da la vida / porque el anima comiença a biuir quando se allega a la palabra de dios: y por esto essa mesma palabra se llama pan ỏ vida: por lo qual dize agora el señor. **Yo soy pan de la vida.** Que quiere dezir: soy pan dador de vida por virtud ỏla diuinidad. **Que descendi del cielo:** por la humanidad resebida. De donde viene que si alguno con ſancta conciencia comiere deste pan y se ayuntare a el por fe ⁊ caridad. no morira quanto ala muerte del anima / mas biuira enla vida presente de vida de gracia: y enel siglo aduenidero para siempre por vida de gloria.

¶ Esto acaecera alos deuotos q̃ comieren este pan espiritual ⁊ sacramental como acaecio alos padres passados ỏla ley que parecian a estos / los quales comieron la manna ⁊ murieron quanto al cuerpo ⁊ quanto al Anima porque no entendian sino lo que veyan enella: y lo que veyan no lo entendian / mas los justos que no parecian a estos no murieron quanto al anima porque entendieron espiritualmente aquel pan visible. E de aqui es q̃ los deuotos gustauan en aquella manna todo sabor ỏ suauidad / ⁊ alos males era dessabrida ⁊ fastidiosa: ⁊ quando la comian eran prouocados a vomito ⁊ a toda alteracion de estomago: y bien desta manera acaece enel sacramẽto dela sancta hostia: ca alos que la recibẽ en estado de gracia es vida espiritual: ⁊ alos que en male estado / es juyzio ⁊ condenacion ỏ muerte perdurable. Assi q̃ aquel es verdadero pan de vida ⁊ biuo que desciẽde del cielo: y que puede preseruar ⁊ librar dela muerte del anima ⁊ puede dar vida perdurable al que lo come: ⁊ tal pan como este es el verbo encarnado ⁊ no el pã que dio Moysen enel desierto: porque muchos delos que de aquel pan comieron murieron enel anima de muerte eterna. Y entonces entre otras cosas les dixo nr̃o saluador palabras muy altas ⁊ muy espirituales de su cuerpo y de su sangre. E esto es lo que eñl testo se sigue. **El pan por cierto que yo dare: mi carne es para la vida del mundo.** Como si diresse. El secreto manjar que debaxo desta señal de pan yo el Sacerdote soberano dare al q̃ lo comiere sacramental y espiritualmente / o alomenos segun espiritu de caridad: cierto es mi carne verdadera escondida debaxo deste accidente de pan

que es precio y manjar muy suficiẽte para la vida de todo el mundo/ ⁊ si en algunos que lo recibẽ con indigna consciẽcia no se siente esta virtud a culpa es dellos y no d̃l sacramẽto. siguese eñl testo. **Pues sino comieredes la carne d̃l hijo de la virgen**/ q̃ es causa dela vida dela gracia y dela vida d̃la gloria: ⁊ **sino beuieredes su sangre**/ q̃ rocia y refresca y repara las entrañas/ **sabed q̃ no teneys vida en vosotros**/ q̃ quiere dezir q̃ no teneys prenda ni señal de vida de gracia ni d̃ gloria: ca el q̃ come mi carne / que es don y prenda de vida: porque enella esta la deydad q̃ es la que da la vida: y el que beue mi sangre segũ gusto spiritual ⁊ con el aparejo que deue/ y no solo segũ los sacramentales acidentes de fuera: mas en estado de gracia y en espiritu d̃ amor: este tal tiene en si mismo la vida eterna: porq̃ tiene dẽtro de si el principio que biuifica eternalmente: porque la mi carne es verdaderamente manjar en quanto es ayũtada al hijo d̃ dios q̃ es vida por la qual biuẽ los angeles/ y la mi sangre es verdadero beuer: porque es sangre toda purissima que ninguna cosa tiene mezclada de contrario. Y otras muchas palabras desta materia les dixo el señor entõces: mas como las deuamos entẽder / esse mismo rey del cielo lo declara diziendo. **El q̃ come mi carne**/ como manjar espiritual/ **y el q̃ beue mi sangre** como licor espiritual/ **en mi queda** / por la conformidad d̃la vida/ ⁊ **yo q̃do enel** por la morada y abitaciõ dela gracia. E assi paresce por cosa cierta que no es otra cosa la fe assentada en tu coraçon sino tener a christo dentro de ti. y puesque assi es cree en el y haz cuenta que lo comiste: y esta fe q̃ obra por virtud dela caridad es propria obra de dios como comiẽço ⁊ fin de todo bien: ca por la fe verdadera es el hombre encorporado en dios. Por lo q̃l dize sant augustin. Creer endios no es otra cosa sino amar creyẽdo y creyẽdo amar y creyẽdo yr pa el y ser encorporado el creyente alos miembros del que son la yglesia. E esta tal es la fe que requiere Dios de nosotros: la qual obra en virtud de caridad. Assi que creer enel sanctissimo redẽptor tanto es como comer el manjar q̃ permanece en vida perdurable: pues dime christiano para que aparejas los dientes y el vientre para celebrar este misterio? cree y haz cuenta que comiste. Es de notar que la carne del señor es de dos maneras / la vna es spũal / y esta es la yglesia: la otra es material: y esta recibio dela virgẽ maria. E assi la sacra comunion se haze en otras dos: la vna es segun spũal feruor q̃ndo alguno es ayuntado ala yglesia por la gracia de dios por la contricion: y en forma sacramental quando se recibe el cuerpo y la sangre del cordero sin manzilla en el sancto altar. Y de aqui es q̃ el pan enel altar es el sacramẽto del cuerpo de Jesu christo que es la yglesia: y el q̃ recibio de nr̃a señora la virgẽ maria. Siguesse enel testo. **E como estas cosas dixesse estando enla casa comũ dela oracion de todos** / enla ciudad de Capharnao enel lugar ordenado pa la doctrina y para orar: ca aq̃lla ciudad era cabeça de todas las ciudades de Galilea: de dõde parece que christo enseñaua en publico y d̃ manifiesto como aq̃l que tenia sana doctrina y no sospechosa: ⁊ como dixesse estas palabras y nos exẽplificasse cõ su sancta caridad y nos la encomendasse dãdonos su cuerpo y sangre/ **muchos d̃ sus discipulos**/ q̃ lo seguiã ⁊ no entendiẽdo sus misterios como carnales por la ceguedad de su coraçon: mas recibiendolas segun intelligencia material y aborreciẽdolas y espantãdo se dellas/ **murmurarõ ⁊ dixerõ en sus coraçones. Dura es esta palabra ⁊ quiẽ la puede sufrir?** por quanto es muy dificil de entẽder y no menos de obedescer: porque pensauan q̃ era dura para ser entendida ⁊ dura para poder se oyr ⁊ poner en obra. Mas segun dize sant augustin: esto permitio el señor con discreta prouidẽcia por dar alos catholicos y buenos predicadores causa y razon de paciẽcia y de consolacion con-

Augustin⁹ d̃ dotrina xp̃iana ⁊ super Ioanẽ.

Augusti. sup Joan. trac. xxvij

tra los que con malicia retratan ⁊ condenan sus palabras cõbidãdo los a q̃ mirẽ como eneste lugar los discipulos p̃sumen de reprehender ⁊ calũniar las palabras de jesu xp̃o. Siguese enel testo. E conosciendo jesu xp̃o / el qual escodriña los cõraçones / q̃ murmurauan en secreto algũos de sus discipulos d̃l muy alto / y profundo secreto d̃ sus palabras: declara les agora todo aq̃llo q̃ les mouia a murmurar por defecto de intelligẽcia / y abre cõ toda claridad el mysterio de su carne y de su sangre de toda preciosidad de cuya escuridad se auiã escandalizado / mas bueno fuera q̃ cõ toda esta declaració lo entiẽdieran. E la razõ es q̃ ellos pẽsauan q̃l señor les auia de dar su cuerpo para comer y su sangre p̃a beuer corporal visible y en diuisible manera: y el les auia dicho q̃ auia d̃ subir al cielo todo entero cõ cuerpo y sangre / anima ⁊ diuinidad: de dõde parece q̃ de recebimiento ⁊ comida spũal entendio el señor la comida y recebimiẽto de su cuerpo y de su sangre q̃ no d̃ carnal gusto ni despedaçamiẽto / y esto es lo q̃ agora dize el testo. E dixo les. Esto os escandaliza? pues si vieredes al hijo d̃la virgẽ subir al cielo dõde primero estaua bien conoscereys q̃ el espũ es el q̃ da la vida q̃ la carne poco aprouecha. como si dixesse. Quãdo vieredes cõlos ojos del coraçon al hijo de dios q̃ sube al lugar donde estaua antes q̃ tomasse carne: entonces d̃ cierto conocereys q̃ su gracia no se consume cõ bocados y q̃ no da a comer su cuerpo alos creyẽtes en aq̃lla manera q̃ vosotros pensays. Y esto les dezia el señor porq̃ entendierõ y pensaron los discipulos q̃ auiã de comer su carne diuina a pedaçuelos y dela forma que se puede partir y despedaçar vn cuerpo sin vida segũ q̃ hazen pedaços vn cordero enel plato y no dela manera como es cõseruada ⁊ biuificada la carne del spũ. Sobre lo qual dize sant Augustin. El hijo de dios christo nuestro señor començo a ser aqui enla tierra segun la carne que tomo dela virgen Maria / pues luego que quiere dezir esto que agora dize: quando vieredes al hijo dela virgen subir al lugar dõde primero estaua / sino que entendamos ser sola vna persona christo nuestro señor dios y hombre ⁊ no dos: porque nuestra fe no sea quadernidad: mas trinidad: pues que assi era hijo dela virgen enel cielo como era el hijo de dios enla carne recebida en la tierra: y el hijo de dios estaua enla tierra enla carne rescebida: y el hijo dela virgẽ enel cielo en vnidad de p̃sona. Y theofilo dize. No pienses por estas palabras que el cuerpo de Jesu christo aya descendido del cielo / mas son dichas porq̃ vno mesmo era y es el hijo de dios y dela virgẽ q̃ no son dos personas. E dize luego. El spũ es el q̃ da la vida / que quiere dezir que las palabras segun el seso espiritual entendidas: biuifican y dan vida / mas la carne ninguna cosa aprouecha sin espũ. Como si dixesse. Las palabras entẽdidas segun seso material no aprouechan: mas antes empecẽ: bien como la sciẽcia humana que sin caridad ensoberuesce alos sabios y los haze altiuos: mas quãdo es conjunta ala caridad edifica alos creyentes. Siguese enel testo. Las palabras que yo os he hablado spũ ⁊ vida son. Como si dixesse. Las palabras que yo os dixe cerca del comer de mi cuerpo y del beuer d̃ mi sangre / helas hablado para vuestro p̃uecho / ⁊ tienen espiritual entendimiento y spiritualmente biuifican / y no se deuẽ entender segun la letra desnuda / porq̃ como el apostol dize / la letra mata: mas el spũ biuifica: ca como la paja encubre el trigo assi la letra es el velamẽto del spiritu. Y de aqui es que el señor quiso dar a entẽder q̃ los que reciben su cuerpo y su sangre permanezcan conjuntos enel / y el enellos.

¶ Siguese eñl testo. Desde esta ora muchos de sus discipulos / que aun no eran p̃fectos en su disciplina: y parescia q̃ seguiã a su enseñança: mas no en verdadera disciplina y p̃seuerãcia / sele fuerõ y tornarõ a tras ⁊ ya no andauã con

Augusti. sup Joan. trac. xxvij

Theoph. sup Joan.

j. corin. iij

¶ iiij.

el/ y de tal manera se le apartarō que ni creyendo enel se partieron/ ni por penitēcia de su ꝑtida sele tornaron. E dixo entōce alos doze apostoles. Por ventura q̄reys vosotros/ alos q̄les yo especialmēte elegi: yros y apartaros de mi? No preguntaua esto el señor como ygnorāte: mas por les mostrar q̄ no tenia necessidad de su cōpañia pues q̄ en su aluedrio puso q̄ se vayā cōlos otros/ o q̄ se dexen de yr. Y sant Pedro/ q̄ era mas pricipal y obediēte ⁊ assi firme como piedra y era ētre todos mas aparejado ⁊ dispuesto para pregūtar a xp̄o y para le respōder cō todo feruor de caridad en su nōbre y enel de todos/ respondio. Señor ꝺbaxo cuyo señorio y poder todas cosas son puestas/ para quien nos yremos ca palabras de vida perdurable tienes? Como si dixesse. No ay otra guia dela verdad sino tu ⁊ no podemos hallar en todos los siglos alguno que parezca a ti: por lo qual tu solo nos eres muy suficiente ⁊ ninguna cosa nos puede abastar sino solo tu/ por cuyo amor sabes tu muy bien q̄ auemos desamparado todas las cosas: y como no aya otro algūo que sea tu ygual no es razon que para otro alguno nos vamos: mas que todos se vengan parati. Onde sant augustin dize. Señor si nos apartas de ti danos otro q̄ sea tu ygual a quien sigamos. Nota que en esta respuesta de sant Pedro se declara el grandissimo amor q̄ el tenia a nuestro señor. Por lo qual dize sant Crisostomo. Sant Pedro bien como amador de sus hermanos y conseruador del amistad respondio por todo el colegio apostolico diziendo. Señor para quien nos yremos? Esta palabra porcierto manifestadora es de grande amor ⁊ amistad: porq̄ ya christo nuestro redemptor mas honorable y suaue les era q̄ padres y madres. Y señaladamēte dixo sant Pedro/ palabras tienes señor de vida perdurable. Como si dixera. Palabras tienes que prometen vida eterna/ y palabras que induzen ⁊ prouocan a ella/ ⁊ aun son tales q̄ quien no las creyere perecera para siēpre: ca tu que eñl dar tu cuerpo y sangre prometes vida sin fin: tambiē la prometes enla palabra de tu predicaciō: porq̄ la virtud de dios esta enel enāgelio: y la razō desto es porque Moysen tuuo palabras de dios ⁊ assi mismo los otros prophetas: mas apenas y pocas vezes pronunciaron palabras de vida eterna: ⁊ tu señor prometes vida perdurable. Que otra mayor cosa podemos buscar: ⁊ assi parece ē la respuesta ꝺ sant Pedro estar verdadera ⁊ muy clara la cōfession dela fe: porq̄ dize luego. E nosotros creemos ⁊ auemos conoscido q̄ tu eres xp̄o hijo de dios. Como si dixesse. Nosotros creemos ꝺ coraçō ⁊ auemos conoscido por la virtud ꝺ tus marauillas q̄ eres hijo ꝺ dios. O puede ser q̄ diga creemos ⁊ conoscemos: porque del creer ꝓcede el entender: y por esto dixo. Afirmamos que tu eres xp̄o quanto ala humanidad: ēla qual eres vngido dela vnciō ⁊ balsamo dela diuinidad como rey ⁊ como sacerdote/ y eres hijo de dios padre natural quāto ala naturaleza diuina: y por cōsiguiēte eres ygual a el en eternidad y potencia: porque como dize sant augustin/ tu eres essa mesma vida eterna ⁊ no das enla carne y enla sangre sino lo que tu propriamente eres que es vida no finible. ¶ Nota que el señor llama aqui ala cōpañia delos fieles ayuntada ⁊ vinculada en su cuerpo q̄ es la yglesia: pan ⁊ carne y sangre suya. Pone le nombre de pan: porq̄ la yglesia cada dia refeciona ⁊ mantiene alos q̄ recibe/ ⁊ vno sustenta ⁊ harta a otro por palabra y por exēplo hasta que venga la hora dela perfeta ⁊ complida hartura. Y la yglesia es dicha carne y sangre de jesu xp̄o: porque por la encarnacion del verbo ayuntada de fe y de sacramētos biue ꝺl espiritu de Jesu xp̄o: ca biē como el cuerpo ꝺ todo hōbre biue dela virtud y presencia de su espiritu/ assi las animas fieles biuē del espiritu sancto Assi que vn pā y vn cuerpo/ o vna carne y sangre de jesu xp̄o somos todos por muchos q̄ seamos. E tambien la conformi-

Augu. super Joan. tra. xxvij.

Chris. sup Joanem. hom. xlvj.

Augustin. sup Joan. trac. xxvij

dad que ay entre christo y su yglesia/ carne y sangre de Jesu christo se llama por quãto la tal conformidad es proprio efecto de su sancta encarnacion y causa principal de su passion. Por lo qual dize sant augustin. Este pan y esta sangre establescidos por la misericordia del señor para que sacramẽtalmente se comã y se beuan quiere que se entienda ser la compañia ỏl cuerpo y de sus miembros que es la yglesia y el sacramento desta vnidad del cuerpo y de su sangre enla mesa del mesmo redemptor se apareja y ỏ su mesa se recibe/ y porende el que toma el sacramento del cuerpo y dela sangre de Jesu christo que es misterio de paz y de vnidad y no tiene vinculo de cõcordia y de amor: este tal no rescibe el diuino sacramẽto para su salud y fauor: mas en testimonio de su condenacion y contra su perdurable salud: de donde paresce q̃ no es otra cosa comer aquel diuino mãjar y beuer aquella sangre preciosa sino q̃dar el christiano atado y vnido en Jesu rpo y tener en si mesmo aquel soberano señor que tiene por biẽ mediante este sacramento de quedarse con nosotros: y de aqui viene q̃ aquel que no queda y permanece en rpo: y aquel enel qual no queda ni permanece christo: sin alguna dubda no come spiritualmente su carne ni beue su sangre aun que trae y parte con sus dientes en forma visible el sacramento del cuerpo y dela sangre del señor y no crea otra cosa sino que come y beue el sacramẽto de tanta virtud para su juyzio cruel y cõdenacion perdurable/ pues esta es la señal del que dignamẽte comio y beuio este diuino misterio/ ver y conoscer si queda el coraçon trauado de Jesu christo/ y si el mesmo señor permanece en el: y si el alma mora en dios: o si esta en dios vnida/ o si el espiritu racional se allega a dios y no es de Dios desamparado: y entonces moramos y permanecemos enel quãdo somos sus miembros: y entonces permanece y mora el en nosotros quãdo somos su tẽplo. Todas estas cosas se dizen porq̃ amemos la vnidad y temamos el apartamiẽto y diuisiõ. Y todo esto que el señor ha hablado de su carne y ỏ su sangre es para que nos aproueche: porque no comamos ni beuamos su carne y su sãgre en sola forma sacramental como muchos malos hazẽ: mas porque comamos y beuamos aquel diuino pan hasta prouar y gustar la participaciõ y suauidad ỏl espiritu sancto: porque merezcamos que dar enteridos como verdaderos miembros enel cuerpo del mesmo saluador/ y porque seamos biuificados y reuerdescidos de su mesmo espiritu. Lo de suso es de sant Augustin. Y en otro lugar dize el mesmo. Aquel come y beue en forma sacramental al señor que rescibe aquel solo diuino sacramento sin la grã inuisible q̃ contiene: y aq̃l lo recibe en espiritu ỏ sancto amor que llega hasta gustar la medula y virtud interior del sacramento: la q̃l es de dos maneras. La vna es significada enlos acidẽtes de fuera y cõtenida debaro dellos q̃ es christo nuestro señor todo entero: el q̃l se cõtiene debaro de aquellos materiales de pã y de vino. La otra es vna cosa y virtud significada en aquellos acidentes visibles de pan y de vino: mas no es cõtenida debaro dellos: y esta es el cuerpo del redemptor christo espiritual y mistico que consiste enlos predestinados y enlos llamados y justificados.

Augu. super ioanẽ. tra. xxvj.

Augustin. sup ioanẽ.

Es de saber que algunos doctores traen y aplican algunas destas cosas al sacramẽto del altar por ocasiõ de algunas palabras susodichas/ en cuya ỏclaraciõ fue cosa cõuenible tocarse algo enesta materia/ mas ninguno delos doctores habla por estilo de continua declaracion eneste lugar deste sancto misterio: porque del sacramẽto del altar propriamente se hablara enel processo de adelante enla cena ỏl señor quando fue establescido.

¶ Sigue se la oracion del auctor.

Admirable señor Jesu christo suficiente y muy entera salud ỏ mi anima dame por singular beneficio dessear a ti solo: y desseãdote por solo

tu amor que no te busque por otro fin sino por quien tu solo eres/t buscandote q̃ te halle/y hallandote q̃ te tenga/y teniẽdote que te ame/y amandote que pueda redemir mis pecados/y redemidos que no los torne a hazer. ¶Ruegote assi mesmo señor que alumbres mi coraçon dela lumbre de tu gracia: porque te tenga por mi guiador en todas mis carreras y para que siempre te tema mas que a todos los reyes: porque tu solo eres sobre todas las cosas: y porque te ame t cumpla tu volũtad en todos tus mandamientos: y porq̃ nunca en algun tiempo de ti me aparte/mas siẽpre me pueda allegar a ti: porque tu solo eres suficiente t muy cumplido teſoro y fuẽte de todos los bienes t solo tu prometes la vida perdurable: a la qual tẽgas tu por bien de me lleuar por tu misericordia clementissima. ¶Amen.

¶Sumario del interpretẽ.

¶Capitulo. lxxj. de como el señor t sus discipulos passarõ por vnos sembrados t comian espigas: segun que lo pone sant Matheo enel capitulo doze. E contiene cinco parraphos segun que se siguen.

¶El primero es dela hambre y pobreza delos discipulos del saluador que comiã espigas en sabado. y de como los pharisseos lo acusauan porque lo consentia. y ỏ como el celestial maestro los escuso por tan excelentes razones que no se puedẽ contradezir.

¶El segundo es delo que segun seso espiritual significa el misterio destas espigas que es cosa bien de notar. y delo que deuemos contemplar dela hambre y pobreza de aquel colegio apostolico delos principes del mundo. y que el señor se compadecia dellos: mas tambien se gozaua por el exemplo de muchas virtudes a que podemos ser prouocados.

¶El tercero es que desde la criacion del mundo hasta el diluuio que quasi fueron mil y seys ciẽtos años nunca el linage humano comio carne ni beuio vino. y que la diuersidad delas viandas y manjares es causa delas enfermedades t fuente de vicios y de grandes necessidades. y dela dignidad dela abstinencia.

¶El quarto es que el desordenado apetito del comer puede estar enlos mantenimiẽtos pobres: porq̃ la gula mas se juzga dela cobdicia que delos manjares. y notaras aqui muchas t marauillosas circunstancias cerca dela pobreza/y q̃ a exẽplo del rey del cielo deue ser abraçada y mas amada que todo tesoro.

¶El quinto es que ỏ tres maneras es el apartamiento y abstinencia delas cosas deste mundo. y que ningun religioso por pobre y abatido que sea se puede y gualar conla pobreza y menosprecio del señor. y que nuestra pobreza es muy diferẽte dela suya y de menor dificultad y de mas merescimiento.

¶Sigueſe el capitulo. lxxj.

Espues desto como el saluador passasse vn dia de sabado por vnos sembrados/a donde auia ya muchas miesses secas/ començaron sus discipulos a coger Espigas y a comer dellas/ porque auian gran hambre/y hazian lo como hombres hãbrientos y pobres/y por el defecto de otros manjares y desgranando las t alimpiando las entre sus manos comian aquellos granos consolando la fatiga de su hambre. ¶Pues mira bien o tu que te desuelas por cuydado y desseo de viandas agradables/ qual es el plato y los guisados ỏ los apostoles que no son otra cosa sino granos de espigas. Biẽ les pertenescia por cierto tal manjar: porque erã verdaderas palomas: delas q̃les es propio comer tales granos. E los sanctos ¶Apostoles auian hambre: assi por la pobreza como por la importunidad delos seglares/y por las ocupaciones espirituales en que los ponian las gentes. En lo qual se da a entender que los predicadores y los perlados deuen derar y posponer el mantenimiento delos cuerpos por la salud delas animas. Onde Beda dize

Beda in glosa sup matheū.

No temiendo los discipulos espacio ó comer por la importunidad q̃ les dauan los pueblos auian gana de comer como hõbres: mas cortando espigas consolauan su hambre y pobredad / lo qual es señal de vida mas aspera y penitente: ca el verdadero amigo de Dios si alguna gota gusta dela suauidad de su reyno no cura de buscar manjares compuestos: mas delos simples y asperos se contẽta. Y sant Crisostomo dize. Aqui puedes pensar quanta ocupacion de doctrina tenian los apostoles pues que aun no hallauan tiempo para comer. O bienauenturados discipulos pues que entonces les demandaua el cuerpo el comer que le pertenescia quando el anima no tenia que hazer cerca ó.o espiritual. Mas ay delos hombres carnales que aun no curan delo espiritual quando ninguna cosa temporal tienẽ en que se ocupen. Sigueſe enel testo. **E como viessen esto los phariseos dixeron al señor / reprehendiẽdo lo porque les consentia coger las espigas / dando a entender que por la doctrina de su maestro yuan los discipulos cõtra lo que era vedado en la ley: que era no coger cosa alguna enel dia del sabado. Dira que tus discipulos hazen lo que no les conuiene hazer enlos sabados.** No arguyen estos maluados phariseos que los apostoles hazian contra la ley como robadores delo ageno: porque segun la ley licito era al hambriento entrar alos barruechos donde auia miesses / o ala viña del prorimo y comer: con condicion q̃ no pusiessen la hoz para segar / o sacar y lleuar algun fructo fuera delos restrojos / o delas viñas: mas acusauã los porque cogiendo espigas y estregando las y alimpiãdo las ẽtre las manos en sabado aparejauan los granos para que comiessen / porque era defendido enla ley q̃ enel dia del sabado ninguno aparejasse cosas de comer: mas que se adereçasse el dia de antes. Sobre lo qual dize sant Crisostomo.

Crisosto. sup matb.

Chrisost. sup matb.

Sabiendo los judios que los discipulos son quasi como vn espejo de su maestro y enlos discipulos es el maestro visto / y q̃riendo conuertir el error dellos en denuesto y verguẽça de su maestro dezian aquella maldad y reprehension no doliendose dela injuria que padescia la ley: mas cobdiciando hallar ocasion de murmurar y de dezir mal contra el señor: ca no podian entristecerse ni curauã de sentir por agrauios quando otros algunos hazian algo contra la ley: porque ellos mesmos pecauan enella cada dia. Y es cosa muy cierta que el que se duele quando otros pecan que es muy perfeto cerca dela virtud: santidad y justicia: porque no puede ninguno ser mas misericordioso a otro de quãto lo es a si mesmo. Lo de suso es de sant grisostomo. Sigueſe enel testo. **E dixoles el saluador. No aueys leydo lo que hizo dauid q̃ndo vuo hãbre y todos los q̃ conel estauã: y como entro enla casa dl señor y comio los panes dela proposicio: los q̃les el ni los que conel estauã no podiã segun la ley comer porq̃ a solos los sacerdotes era dado comer los.** Por esto paresce que el señor confunde alos phariseos escusando razonablemente a sus discipulos / y mostrãdo que no yuan cõtra la ley. Lo primero enseña esto por exemplo: enlo qual se tocan dos razones. ¶ La primera es por via de semejança de parte delos apostoles q̃ cogiã las espigas en sabado: porq̃ yguall necessidad fue la que tuuieron los discipulos ala que tuuo el rey Dauid quando comio los sanctos panes dela proposicion que a el no conuenia comer ni alos que conel estauan. Pues si Dauid fue escusado de pecado porque los comio con necessidad lo qual no cõuenia comer fuera della: por consiguiente son escusados los discipulos / pues que su necessidad y hambre demasiada no les dio lugar que de otra manera se pudiessen socorrer sino cortando y desgranando aquellas espigas. ¶ La segunda razon es por el atreuimiento menor quãto ala cosa tomada. La el rey Dauid sin pecado alguno comio aquellos panes en tiempo de necessi

dad: lo qual pertenescia a solos los sacerdotes: de donde se sigue que mucho con mas licita causa los discipulos cortaron y comieron en sabado las espigas q̃ eran comunes a todos: y pudoles el señor mas claro dezir. Pues si en el rey Dauid y en los suyos la necessidad no supo ni dio ni duio guardar la ley: menos se due guardar entre estos mios: ca la necessidad haze ser alguna cosa justa y licita q̃ sin ella seria injusta. Y porende auiendo hambre los discipulos pudo ser licito y justo para su remedio lo q̃ segũ la ley no era justo ni conuenible: mas hizose honesto y licito de necessidad dela hãbre: y assi agora si algun enfermo quebrantare el ayuno no es auido por culpado. Pues quando los phariseos leen estas cosas alabã la misericordia que fue hecha a Dauid y alos suyos y quando veen estas otras reprehenden el traspassamiento dela ley enlos discipulos: de dõde paresce q̃ estos maluados no defiẽden la injuria dela ley: mas antes enseñan y declaran su malicia. Sigue se en el testo. **E por ventura no aueys leydo enla ley q̃ los sacerdotes enlos dias del sabado quebrantan el sabado enel tẽplo y son sin pecado.** Por aqui parece q̃ sin las dos razones ya dichas ay esta q̃ se sigue tercera que es arguyendo segun los logicos de vn hecho mayor otro menor enesta manera. Los sacerdotes alos quales pertenece guardar las cerimonias dela ley quebrantan el sabado muchas vezes y no tienẽ pecado/ como acaesce quando hazẽ enel templo algũas obras de sus manos atauiando los sacros lugares: y degollando los animales: y desollãdo los: y lauando las carnes que se han de ofrecer en sacrificio y coziendo las: y haziẽdo otras cosas desta calidad: y tambien quando circuncidan alos niños. Pues segun esto mucho pecan menos los discipulos cortando y comiendo espigas en sabado: los quales enesto no son de ninguna ordẽ ni ley. Sigue se enel testo. **Pues en verdad os digo que mayor que el tẽplo es este.** Despues que el señor los ha concluydo y conuencido conlas auctoridades agenas cõcluye los agora por su auctoridad propia: y primero los vẽce por certidumbre afirmatiua dela verdad y es la razon tal. Mas poderoso es el templo espiritual que el tẽplo figuratiuo: mas pues el templo figuratiuo pudo defender ó pecado alos sacerdotes que enel seruian/ sigue se que mucho mejor y cõ mayor razon puede librar y defender el templo espiritual que es Christo alos discipulos que enel creen. Del qual templo dize el mismo señor. Desatad este templo: lo qual dezia por el templo de su cuerpo: y assi paresce ser verdad lo quel mesmo señor aqui dize que mayor que el templo es este: cõuiene saber Christo/ porque es señor del tẽplo. La segunda razon con que los conuence es por afection de piedad y es tal. Mas ama y quiere dios la blãdura de la misericordia que las cerimonias dela vieja ley: pues dar de comer a los hãbriẽtos es obra de misericordia: y guardar el sabado y ofrecer sacrificio/ es cerimonia legal: luego sigue se que mayor seruicio es de dios la misericordia de sustentar al pobre que la cerimonia de guardar el sabado. Y esto es lo que se sigue y el señor dize enel testo. **Si supiessedes que es esto q̃ es escripto: misericordia q̃ero y no sacrificio: nũca auriades cõdenado alos innocẽtes.** De dõde parece q̃ mas quiere dios la misericordia/ por la q̃l alguno socorre a otro o a si mismo quãdo padece necessidad y lo ha menester q̃ el sacrificio. E las obras de misericordia son a dios mas aceptas q̃ todas las cosas y ofrendas dela ley: porque la salud delos hombres recibe dios por hostia y sacrificio suaue y muy agradable. La tercera razon por la qual el señor los ata y confunde es la manifestacion de su poder: y es tal. Todo señor puede disponer y ordenar en todas aquellas cosas ó las quales es verdadero presidente y señor: y como Christo nuestro señor tiene en su mano entera jurisdicio sobre los dis-

Joan. ij.

cipulos y sobre el sabado: sigue se q̃ bien puede dispẽsar conellos que hagã alguna cosa ẽ sabado: ca el es el que hizo el sabado por el hombre y para q̃ fuelgue en el/ y se ocupe en dios: ⁊ no hizo al hõbre por el sabado. E assi paresce que christo no callo esta verdad aqui enel testo diziẽdo. El hijo dela virgen señor es tambien del sabado. Onde sant Ambrosio dize. Como el hijo d̃ dios establescio el sabado assi lo puede tambiẽ destruyr/ pues porque el hizo el sabado por el hombre: y es proprio señor del sabado: mayor cuydado quiso que se pusiesse enla salud delos hombres que enla guarda del Sabado/ permitiendo q̃ los discipulos cortassen espigas y que matassẽ su hambre. Assi que nuestro redemptor no esta subjecto ala guarda dela ley/ mas antes de toda ella se ẽseñorea y la puede toda mudar: y no pecca el que segun su diuina ordenacion y mandamiento no la guarda. E si por ventura te mueue lo que el apostol dize: que el hijo d̃ dios fue hecho hõbre debaxo dela subjecion dela ley: mira que este dicho no es en perjuyzio de tu libertad: porque aquella subjecion no fue sino yugo de voluntad y no de nescessidad: y por esto algunas vezes este nuestro vniuersal redemptor/ se sometio ala ley por sola humildad: ⁊ otras mostro ser señor absoluto della/ por declarar su señorio ⁊ auctoridad. E sant Chrisostomo dize. No fue ordenado el Sabado para que los hombres tuuiessen enel reprehẽsible ociosidad: ni para que se hiziesse en tal dia alguna cosa: mas fue establescido para que los que huelgan piensen ser su dios hazedor del mũdo y dellos mismos: y para que por aquella holgança se acordassen delas cosas diuinas: porque quando sea preguntado por qual razon huelgan aquel dia/ se muestre por respuesta que dios fue hazedor de todas las cosas: y de aqui es que dando el eterno señor la ley del sabado dixo. Ninguna obra de seruidumbre hagays en tal dia sino las que el anima hiziere enla contemplacion del muy alto: de donde parece q̃ entonces es verdadera fiesta el sabado si solos los mysterios spirituales son tratados dexadas todas las ocupaciones terrenas ⁊ si tuuieremos exercicio en sola la holgãça spiritual. Lo de suso es de Crisostomo.

Ambrosi. super lucã

Crisosto. sup math.

¶ Pues hablãdo agora segun seso espiritual: por los Apostoles pueden ser entendidos los predicadores y perlados: ⁊ por la hambre el desseo y congoxa que se tiene dela salud humana: y por los sembrados y rastrojos el mundo enel qual estan diuersos linages de hombres. E por las diuersas miesses se entiende la diuersidad delas naciones/ y por las espigas los hombres/ por las pajas los cuerpos y por los granos se entiẽdẽ las animas/ porque bien como enel espiga ay grano y paja: assi enel hombre ay cuerpo y anima. Pues los discipulos predicadores y perlados auiendo hambre dela salud delos hombres/ deuen andar y passar por los sembrados: esto es: por el mũdo predicando/ y deuen arrancar espigas/ que no es otro sino apartar alos hombres de las cosas dela tierra: alas quales auian encorporado sus coraçones: y deuen las alimpiar conlas manos que es prouocãdo cõel exemplo de sus buenas obras alos hombres a toda virtud ⁊ bien/ enla qual forma de alimpiar es figurado el apartamiento del vicio y dela virtud: biẽ como se aparta la paja del grano/ ⁊ assi mondadas deuen las comer/ esto es/ encorporando las personas que conuierten enel cuerpo spiritual dela santa yglesia/ y deuen esto hazer en dia de sabado: conuiene saber: con esperança de entrar enla holgãça perdurable ala qual quieren cõbidar alos otros: y desto tal se quexan los phariseos que son los demonios y los infieles sus compañeros. Sobre lo qual dize el venerable beda. No es otra cosa arrancar o cortar estas espigas sino leuantar alos hõbres dela intencion delos bienes dela tierra enla qual afixaron ⁊ pusierõ la firmeza de su coraçon como rayz: y no es otra cosa tratar ẽtre las ma

¶ ij Seso spiritual.

Beda in glosa sup lucam.

nos las espigas ꝛ alimpiar las sino desnudar ꝛ alisar la pureza del Anima con exemplos de virtudes de cobdicia natural dela carne/como quien saca el grano ỏ los hollejuelos ꝛ vasillos ỏ las aristas. E no es otra cosa ser comidos los granos purificados ꝛ limpios sino ser encorporado cada vno delos justos enlos miẽbros dela yglesia despues que fuere por la boca ỏ los predicadores alimpiado de toda torpedad ꝛ vicio dela carne y del espiritu. Lo ỏ suso es de Beda. Item por los sembrados se entiende la sagrada escriptura que esta sembrada de simiẽte de diuersas sentencias/ ꝛ por las diuersas miesses se entienden sus diuersos libros ỏ por las espigas se entienden las sentencias. Ytem entonces andan por los sembrados los predicadores cõel señor quãdo estudiãdo y pensando desembueluen denotamente las sagradas escripturas/ y an hambre quando desseã hallar en ellas el pan dela vida para ellos y para otros. Y entónces cortan y arrancan espigas quando ayuntan y cogen las cosas que mas prouechosas les parescen dellas. Y entonces despues de cogidas las mondan ꝛ alimpian quando las disputã ꝛ discuten fasta que debaró dellas pajas dela letra hallen los granos del espiritu al entendimiento. Y entonces comen los granos quando administrando las/ ꝛ dãdo las a entender a ellos mesmos y alos otros las encorporan en si mesmos poniendo en obra lo que contienen: y quando esfuerçan y fortifican las virtudes enlos coraçones: y esto hazen enel dia dela holgança ꝛ siesta quando holgãdo y cessando delas necessidades transitorias/ y estando ya pacificos y sossegados los turbios pensamientos gastan todo el tiempo en dios: segũ aquel dicho del ecclesiastico que dize. Cata que escriuas y notes la sabiduria enel tiempo de holgança y reposado. Esto aprueua el señor ỏl sabado que es Jesu christo/ mas los Judios o los lisongeros enemigos ỏ anima que no saben que cosa es la refection del coraçon y la holgãça delas animas reprueuã y contradizen esto sin saber lo q̃ hazẽ/ diziendo q̃ toda folgança se deue tener alo menos enel sabado no entendiendo lo q̃ mas deuemos eneste caso ver y entender q̃ es el señor q̃ es muy suaue y q̃ bien obrãdo deuemos buscar la holgança celestial Pues deues agora considerar ꝛ contemplar biẽ alos discipulos ꝛ cõpadecete dellos puestos en tanta necessidad comoquiera que ellos gozosamẽte padecen esta miseria ꝛ comen destas espigas por el amor ỏ la pobreza. O q̃ cosa es tan marauillosa de pensar ver alos principes del mundo presente el hazedor de todas las cosas retraydos a tan estrecha y delgada pobredad q̃ tengã necessidad de ser sustẽtados de mantenimiento de asperas espigas a manera de animales del cãpo. Sobre lo q̃l dize sant Grisostomo. Marauillate tu o christiano de qualquier estado q̃ leas delos discipulos del señor los quales estauan tã embeuecidos en su diuina enseñança ꝛ tã enseñoreados delo spiritual q̃ ningun cuydado teniã delas cosas tẽporales: mas alegremẽte menospreciauã la mesa carnal y delytable y de hãbre cõtinua eran cõbidados: ꝛ aun q̃ mucho los fatigasse el aspereza dela vida en ninguna manera se podiã apartar de jesu rpo/ lo q̃l se declara biẽ eneste comer delas espigas: porq̃ si hambre aquerosa y aguda no los constriñera nunca en tal mantenimiẽto se ocuparã. Lo de suso es de Grisostomo. O quan dulce era aq̃l mãjar alos principes dela yglesia fatigados y hambrientos: deuese creer q̃ tan sabroso les era como les parecia aquella agua alos sedientos q̃ el señor dio a beuer ỏ la piedra biua la qual parecia tener dulçura de miel enel desierto / dela qual es escripto enel psalmo. E harto los dela piedra q̃ manaua miel. Mirauales el señor ꝛ compadecíase dellos porq̃ los amaua mucho mas no menos se alegraua / assi por amor dellos (ca sabia que merecíã mucho eneste) como por amor de nosotros alos quales deraua marauilloso exẽplo/ ꝛ assi es por

Chrisost. sup matth.

Ecclesiastici. xxxviij.

ps. lxxx.

cierto: ca mirando enel comer destas pobres espigas en muchas virtudes podemos aprouechar y crecer eneste caso: porque resplandesce pobreza: y tambien se muestra que la pompa del mundo se deue menospreciar: y aun destruye se el aparejo y sumptuosidad de guisar manjares sabrosos: y el vicio dela gula con su torpe inuencion de guisados compuestos y de gruessas viandas: y su apetito nunca satisfecho/ se adelgaza y destruye del todo: y aun condena se y confundese aqui la bestialidad de muchos hombres. Porque segun dize sant Augustin: cobdiciar los deleytes del cuerpo/ y apartarse ólos trabajos operacion es de vida bestial. Pues como dize sant Bernardo: cosa de burla y de verguença es hõrrar alos sanctos con combites los quales agradaron a dios con abstinencias: y tambiẽ paresce ser aqui renouada la bienauenturada llaneza y simplicidad dela edad primera enla qual los hombres biuiã contentos de solos los frutos delos arboles y delas yeruas y de agua fria. Por lo qual dize Boecio enel libro dela consolaciõ. Muy bienauenturada fue por cierto la edad primera enla qual los hombres se contentauan conel fructo fiel que dauan las tierras fieles: ca no quedaua sterile ni seca despues que auia dado el fructo/ la qual solia desayunar se bien tarde con ligera y pobre bellota: y el son delos arboles le daua saludables sueños / y los rios corrientes eran alas gentes su beuer mas dulce: y el muy alto pino seruia de sombra. O si tornassen ya nuestros tiempos alas costumbres passadas: mas ay que el feruiente amor y cobdicia de tener riquezas mas arde agora y mas crueles q̃ los fuegos delas bocas delos montes de Ethna.

Boeci. in li. de consolatione.

C.iij. Hieron. sup math.

¶ E sant Hieronymo dize. Considerando nuestro señor dios que el coraçon del hombre estuuiesse desde su mocedad con gran diligẽcia inclinado a malicia: y que su sancto espiritu no pudiesse permanescer eneste as cosas/ porque todas eran carnales condeno ala muerte del diluuio todas las obras dela carne: y prouando ser muy desordenada y cobdiciosa la gula de los hombres dioles licẽcia de comer carne: porque has de saber que hasta el diluuio nunca se supo que ningunovuiesse comido carne: mas despues del diluuio como fueron dadas codornizes enel yermo al pueblo. Y israelitico que murmuraua: assi fueron dadas y traydas a nuestros dientes carnes empecibles/ y neruios indigestos: porque clara cosa es que despues del diluuio se puso en vso y mantenimiento delos hombres el vino conla carne. Y pedro damiano dize. Despues del nueuo comiençe del mundo poco menos por mil y seyscientos años biuio el linaje delos hombres sin beuer vino y sin comer carne: mas avnque esta abstinencia reynaua ninguno de quantos la escriptura faze memoria parece auer caydo en enfermedad. De donde parece que entonces no era el manjar compuesto: mas llano y simple y la enfermedad era ningũa: o muy poca/ y agora es por el contrario. Por lo qual dize Seneca. Algenos eran destos males los hombres q̃ no se auian avn derramado en deleytes: porque cierto es que los muchos manjares hizieron muchas enfermedades: y del manjar cõpuesto y discorde de su condicion natural procede la diuersidad delas passiones y dolẽcias/ pues no te marauillaras de ser las enfermedades sin cuẽto: cuẽta biẽ los cozineros y hallaras que delas inuenciones de sus guisados no nascen pocas dolencias y ligeras de curar/ mas diuersas y de muchas maneras y avn tales y tan dificiles que no se pueden explicar. E san Grisostomo dize. El óleyte dela carne/ y la desordenacion dela gula muy ayna destruyen y quitan la estabilidad y firmeza de nuestra salud. E si fueres al lugar ólas melezinas y allegando te alos phisicos preguntares la razon delas dolencias alli hallaras que los deleytes carnales/ y los manjares cõpuestos y pciosos son poco menos todas las causas delas eferme dades: ca la mesa pobre y peq̃ña madre

Petrꝰ damianus.

Grisost. sup math.

es dela salud: por lo qual los medicos le pusieron este nombre no llamando sanidad ala hartura: porque la cõuenible abstinencia y el defecto delos manjares sanidad es muy cumplida: ꝛ assi determinaron los medicos no ser otra cosa madre ó la salud sino ser el hõbre mantenido quedando el estomago hambriento/ pues si la breue y menesterosa hartura es madre dela salud: manifiesto es q̃ el henchimiẽto es causa dela enfermedad y que engẽdra tales passiones que vencen las artes delos mesmos medicos: ca verdaderamẽte la tẽplança y abstinencia y la dieta honesta ꝛ philosophal no causan dolores de los pies/ ni pesadumbre de cabeça/ ni escuridades de ojos/ ni dolores de manos: ni tẽblores ꝛ dissoluciones de miembros ni ytericias ꝛ fiebres largas ꝛ muy encẽdidas ꝛ otras muchas enfermedades mayores: mas todas estas pueden ser engendradas del demasiado comer / y del henchimiẽto ꝛ confusion delos muchos manjares. ¶Pues si quieres ver quales son las enfermedades del anima que de tal gula nascen y procedẽ mira que las auaricias los deleytes carnales/ las malenconias: las perezas/ las incontinencias: el dessallecimiẽto del saber: de aqui tienen todas principio: assi q̃ considerãdo todas estas cosas aborrezcamos los deleytes carnales/ y la gula desordenada/ y el beuer destemplado. ¶E no tan solamente dexemos la estremidad destas cosas enlas que enlas mesas resplandesce/ mas aun toda la otra que consiste enlas cosas del mundo: y en lugar della tomemos la delectacion virtuosa que se cõtiene enlos bienes espirituales. ¶Y segun dize el prophęta. ¶Deleytemonos enel señor enlas cosas que en esta vida lo pudieremos gustar / porque podamos vsar y gozar del eterno fructo delos bienes que esperamos. ¶Lo de suso es de sant Grisostomo. ¶Por aqui paresce que de todo en todo se deuẽ menospreciar los deleytes del cuerpo / porque todos empecen y traen doblados dolores. ¶Por lo qual dize oracio. ¶Menosprecia

ps.xxxvj.

Oratio in quadam satira.

las delectaciones dela carne: porque el ó leyte comprado con desseos: empece y perece con dolores/ y no solamente dañan al cuerpo/ mas aun matan el anima. ¶E sant Gregorio dize. ¶Quando la boca se deleyta enlos manjares biẽ guisados perece el anima del que los come. ¶Y porende el varon que es sabio mude el deleyte dela consolacion corporal enla suauidad y alegria del anima. ¶Y rabano dize. ¶Si tu gustares la suauidad del diuino amor no te curaras dela pspꝛidad tẽporal. ¶Y Seneca dize. ¶Qualquiera que sigue y entiẽde bien las ỏlectaciones ỏl anima luego menospꝛecia las blanduras peligrosas ỏ todos los sentidos exteriores. ¶Pues si esto se hiziesse eneste tiempo segun que entonces los discipulos ꝛ aun comunmẽte los hõbres lo haziã enla primera edad no auriamos menester apartado de grãdes cosas ni terniamos necessidad de tan diuersos y põposos atauios/ enlos quales el linage humano esta êrredado y preso sin poderse desarreboluer. ¶Y sant Grisostomo dize. ¶Adonde se halla que nos sea prouechosa el arte delos cozineros? en ningun lugar por cierto ha parescido su prouecho / mas antes es muy dañosa al cuerpo y al anima/ ꝛ aun es madre de todas las enfermedades y passiones/ ꝛ trae feas y vergonçosas cobdicias dela carne ꝛ muchos derramamientos de dar y recebir pꝛesentes y dones. ¶Y seneca dize. ¶Si quisiere oyr el linage humano/ sabra que tan demasiado le es el cozinero/ como le es el caualiero. ¶E aun digote que si buscas biuir segun manera de natureleza nunca desseara officiales artificiosos / porque las cosas nescessarias para nuestro sostenimiento siempre permanescen con simple cuydado y nunca dessallecen quantoquier que los hombres trabajen en inuencionar deleytes. ¶E boecio dize. ¶Si tu quisieres satisfazer a tu nescessidad de solo aquello que segun naturaleza te abasta / no ay razon porque deuas dessear la prosperidad ꝛ abũdancia dela fortuna: ca la condicion humana segũ su

Grego. in moral. b.

Rabanus sup math.

Seneca ad lucillum.

Crisosto. in homel.

Seneca de prouidentia.

Boetius li. de philosophicas solationes.

natural de pocas y ó pequeñuelas cosas se contenta: cuya hartura si con las cosas demasiadas las quieres cõstreñir todolo demasiado q̃ sobre ella derramares o sera cosa sin plazer o estremidad que le empezca. Y de quan pocas cosas sea contenta nuestra naturaleza. Seneca lo enseña y dize. Pan y agua dessea natura y para estas cosas ninguno es pobre. Lucano dize. Deprended con quan pequeño precio y breues cosas podemos biuir largos dias: y quã poco es lo que naturaleza pide q̃ no es sino agua y pan. Pues si estas dos cosas añadieres ala hãbre en lugar de otros guisados y ó salsa mucho las hallaras sabrosas: las quales sin esta hambre parecen desabridas. Y sant Bernardo dize. Al que biue con prudencia y con mesurada templança biẽ le basta vn poco de sal enel caldo conla hambre: la q̃l si no se espera necessario es adereçar y confacionar otras y otras mezclas de no se q̃ gumos estraños para que reparen el paladar y prouoquen la gula y despierte el apetito. Lo de suso es de sant bernardo.

Seneca in libro ó virtutibus.

Y Seneca dize. Resistamos alas delectaciones dela sensualidad / porque mas de ligero se pueden recebir q̃ despues de recibidas se pueden soltar. Assi q̃ aborresce todas las cosas que despedaçan tu coraçon y destruye los deleytes y ten los por enemigos y por ladrones: ca no nos abraçan y prenden sino para que nos maten.

Seneca ad lucillum.

Y como el mesmo Seneca dize: los deleytes muchas vezes nos hazẽ caer en alguna rauiosa enfermedad: porque qualquiera cosa que no responde segun dessea nuestra voluntad: esta prouoca los corações a yra: y para vencer los deleytes carnales mucho vale huyr delas ocasiones dellos. Onde el mesmo Seneca dize. Mucho deue ser contradichas las delectaciones carnales enlos primeros comienços o sentimientos dellas: y no nos deuemos auer conellas con alguna blandura: y al que esta dado a tales pensamientos conuiene le escoger lugares seguros y sctõs negocios: porq̃ la mucha suauidad y recreaciõ dela vida haze los coraçones flacos y mugeriles: y no ay dubda sino que la religiõ no puede ningũa cosa para destruyr y romper el vigor y fuerça dela virtud. Mas algunos escusando se dizen q̃ son flacos y que no se pueden abstener de las recreaciones acostũbradas: alos quales el mesmo Seneca responde diziendo.

Seneca y bi supra.

Encontrar me has eneste lugar con aq̃lla boz que dize. Cosas muy duras mandas: nosotros hombrezillos somos no podemos negar a nosotros y a todas las cosas / pues quieres tu saber porq̃ no lo podemos hazer: porque creemos no laspoder hazer nosotros: assi q̃ el no querer es la causa que el no poder escusa es que pones. Y dize mas. Cosa dificil / y molesta dizes tu que es carecer ólos deleytesacostũbrados y abstener te del comer y auer sed y hambre. Esta primera abstinencia graue es y despues la cobdicia se va ẽfla quesciendo y adolesce y luego el estomago va cobrando mejor costumbre: y despues desto tomas aborrecimiento delas cosas ó que tu apetito fue primero cobdicioso y muerẽ los transitorios desseos: ca sin dubda no es cosa cruda carecer ólo q̃ dexares de cobdiciar / porq̃ bien como el enemigo es mas cruel quando va tras los que huyen: assi todo daño y aspereza mas molesta y aflige enla religiõ al que huye y buelue la cara della.

Seneca y bi supra.

¶ Conuiene pues que sea quitada la cobdicia desordenada del comer no en solos los manjares delicados: mas avn en los q̃ son de poco valor y pobres para guardarnos dela murmuracion / dela qual es dios muy ofendido. Por lo q̃l dize san augustin. De ningũa cosa se afirma que aquel pueblo Yraelitico mas ofendio a dios que en murmurar contra su magestad: mas porque supiessemos que no esta la culpa enlos manjares que Dios crio: mas enla desordenada cobdicia dela voluntad y delos apetitos dela sensualidad acaescio que el hombre primero Adam hallo la muerte / no por el puerco que es suzio manjar / mas por la mançana que

C iiij.

Augusti. contra manichæum.

es hermosa ⁊ limpia. E assi mesmo Esau perdio su mayorazgo ⁊ sus primados no por gula de faysanes ni de gallinas: mas por lantejas. E Daniel/ varon de altos desseos fue llamado: porq̃ no comio pan quãtas vezes lo requirio su desseo: y porque no beuio agua quantas vezes la sed natural lo demandaua/ca mas desseaua ver a christo encarnado q̃ comer los mas sabrosos y aparejados manjares q̃ enla carne pertenecẽ. Lo de suso es de sant augustin. Y no solamẽte se deuẽ reprimir y vencer los deleytes carnales del cuerpo: mas aun las passiones vituperables del anima: porque como dize sant Gregorio: embalde es quebrantada la soberuia de la carne si el coraçon no se refrena de sus malas cobdicias y passiones. Pues tu agora armado y animado del exemplo delos sanctos discipulos d̃ xp̃o abraça la pobreza con todas tus fuerças/pues q̃ tanto resplãdescio enestos principes del mũdo y en Jesu christo su maestro y en su madre y en todos los que en perfection quieren seguir su semejança: abraçala con tu spiritu y amala con todo tu coraçon: porque d̃ otra manera no seria meritoria: ca no es cosa digna de alabança ser el hombre pobre: mas obra es de gloria y de corona muy digna amar la pobreza en habito de pobreza y sofrir con alegre animo sus penas y faltas por amor de Jesu christo: el qual como fuesse rico: por amor de nosotros fue hecho pobre. Mas ay dolor q̃ eneste tiempo muchos se glorifican de solo el nombre dela pobreza: mas dela forma que se preciã della es cosa de escarnio y vergonçosa de dezir: porq̃ assi se glorifican della que delas cosas temporales ninguna les falta. Llaman se amadores dela señora pobreza/mas huyẽ con todo su poder delos cõpañeros ⁊ amigos della que son la hambre/y la sed/el frio/la mengua delas recreaciones del cuerpo: ⁊ su menosprecio ⁊ dissauor ⁊ otras cosas d̃sta qualidad. E como dize sant Bernardo quieren ser pobres: mas que no les falte nada: ⁊ humildes sin menosprecio: ⁊ paciẽtes sin denuestos ⁊ injurias. Mas tu nunca quieras por ningun bien dañar ni ofender la preciosidad d̃la pobreza ⁊ ninguna cosa de todo en todo quieras o dessees tener mas delo que la necessidad requiere: ⁊ si preguntas que necessidad deua ser aquella: respondo te/ que quanto mas entrañablemente amares la pobreza: tanto con mas sotil inuestigacion juzgaras dela necessidad/y la satisfaras de muy pobres y pequeñas cosas: porque d̃ solo aq̃llo tenemos necessidad sin lo qual no podemos ser ni biuir: pues mira bien las cosas sin las quales buenamẽte puedes biuir ⁊ no las q̃eras tener/cobdiciar ni procurar ni aun las rescebir delos que de su propria voluntad te las dieren. Onde Seneca dize. Corta de ti las cosas superfluas y cõstriñe tus desseos en toda estrechura/tẽ consideracion contigo quan pocas cosas te demanda la naturaleza y no cures d̃ quãtas dessea la desordenada voluntad: pon freno ala cobdicia y aborrece todas las cosas delicadas y blãdas. Mas son muchos que son engañados en juzgar delas cosas necessarias ⁊ superfluas ⁊ vsan delas demasiadas/como si fuessen de necessidad. Por lo q̃l dize sant augustin. Clara cosa es que muchas cosas tenemos en desmedida quantidad en nuestras facultades si de solas las q̃ son necessarias deuemos vsar: porque alos q̃ buscan la gloria temporal y han de responder ala vanidad del mundo ninguna riqueza les abasta: por lo qual digo que es robador en alguna manera d̃los otros el que tiene sin necessidad ⁊ sin prouecho los bienes que de razon han de ser delos pobres. Y seneca dize. Nunca podemos bien entender quanto sean las mas cosas sobradas ⁊ sin necessidad sino començaren a desfallescer. Toda la vida me miente/porque ella me juzga ser nescessarios muchos bienes/delos quales gran parte es superflua/los quales quando alguna vez por la nescessidad o por fortuna se pierdẽ no sentimos ser nos q̃tados. Y no se deuen menospreciar solas las cosas de

Grego. in homelia.

j. co. i. viij

Seneca ad lucilum.

Augu. ad heremitas

Seneca in libro de remedijs fortuitorum.

Seneca ad lucillum.

masiadas: mas aun algunas vezes se deue dessdeñar las necessarias. E dize mas. No te alabes si ouieres menospciado camas de oro y ropas de pciosa bordadura y pedreria. Dime q̃ virtud es despreciar y despedir las demasiadas supfluydades: no pienses que hazes grã cosa en tener en poco el tesoro precioso que se te ofrecio: si puedes biuir sin aparato y sumptuosidad mas entóces me marauillare yo de ti quãdo menospreciares el pan despedaçado y moreno: y quãdo por mejor te cõtentares en comer yerua: y quãdo esto hizieres conosceras q̃ no nascio el heno para solo el ganado y para los animales / mas q̃ tãbien nasce para reproche dela gula y para la substentacion del hombre.

Bernar. in homel. super illio verbo matheivos q̃ reliquistis omnia.

¶ v. ¶ Es de notar que el retraymiẽto y abstinencia delas cosas del mundo / segũ dize sant Bernardo se haze en tres maneras. La primera es quãdo alguno se contẽta con solas las cosas necessarias: y teniendose por estrangero y peregrino en esta vida esta satisfecho cõ solo lo q̃ come y lo que viste y tiene por cosa muy dura y graue cargarse de otras cosas: ca segũ dize sant gregorio: los perfectos sufren y tiẽ por cosa muy graue y intolerable que padeciẽdo importuno feruor y desseo por yr ala tierra celestial / ayan de yr cargados enel camino de muchas cosas. La segunda manera de menosprecio y apartamiento del mũdo es q̃ alguno no se deleyte en cosas necessarias y que en ninguna cosa se afectione alos bienes temporales mas como muerto al mundo a todos sus bienes reciba cõ ygual coraçon y sin que rella la demasiada suma de riquezas y el defecto dellas: la alabança delos fauores y el denuesto delas injurias / ca si alguna cosa falta al que es muerto no lo siente: y bien desta manera el anima mortificada en sus afectiones no juzga ni determina por mejor el prouecho / ni por peor el daño. La tercera manera del apartamiento del mundo es q̃ no solamente alguno no se deleyte enel vso del vestir y ỏlos mãtenimientos necessarios: mas que reciba aflegimiẽto y tormento conellos porque pueda dezir conel apostol. El mundo es ya crucificado ami / y yo al Mundo: por que el tal no solo es ya muerto al mundo: porq̃ no siẽte las cosas mundanas / mas avn es crucificado al Mundo / porque todas las cosas trãsitorias tiene que son estiercol: y a este tal gran pena le es tener ojo alas cosas criadas por qualquiera necessidad: porque no se deleyta sino ẽ allegarse a dios por amor. Mas ni con todas estas cosas puedes paresçer al señor segun perfecta semejança enla pobreza quanto quier que en mas estrecha forma te despojares del siglo y biuieres vida muy aspera: ca no veo razõ porq̃ nuestra pobreza se pueda ygualar ala suya por mas q̃ la guardemos con todas nuestras fuerças. Para lo qual dexadas las otras razones que se pueden dar / conuiene saber: que es dios y q̃ es muy rico y señor de todas las cosas y q̃ es perfectissimo y otras tales: esta traygo por especial y es q̃ el no solo tomo la miseria dela pobreza: mas aun recibio por honrra su denuesto: por lo qual la pobreza nuestra es auida (por ser tomada por su amor) por muy hõrada y virtuosa: de donde se sigue que biuir en tal pobreza no es cosa injuriosa ni amenguada: mas antes es vida ỏ gran veneracion: y avn a cerca delos malos es tenida en reuerencia: mas la pobreza de nuestro redemptor no fue assi: porq̃ no sabian las gẽtes que fuesse pobre por su voluntad / mas creyan que lo era por mas no poder / y tal pobreza como esta natural cosa es que engendra denuesto y menospreciо enlos ojos delos ricos: y delos grãdes contra el que la padesce como el rey ỏl cielo no tuuiesse casa ni possessiones ni otras cosas tẽporales: y esto sabiã todos: y por esto era menospciado de muchos: ca los pobres q̃ son desta suerte q̃si ỏ todos son maltraydos: y si los tales son sabios no son creydos: y si son nobles / y generosos no son menos escarnecidos / y despreciados: y avn lo que mas es / la sabiduria: y nobleza: y toda la virtud esta

Ad gal. vj.

muerta y desfauorescida en ellos segun la estimacion y credito delas gentes: y son desdeñados de todos en tāto grado que las amistades antiguas ni la razon dela parentela por la mayor parte ningūa cosa les aprouechan como todos poco menos aborrezcā tener los por amigos y parientes. Assi q̄ bien vees como no te puedes ygualar al saluador del mundo en su pobreza: y que no le puedes parecer enel abatimiento de tan profunda miseria y humildad / por lo qual no deuen ser menospreciados delos nobles y delos fauorecidos y poderosos los pobres ỏl siglo porque solos ellos son figura que nos representan la pobredad del señor. E quāto sea nuestra pobreza apartada y differente dela pobreza ỏ Christo ỏ muchas cosas que toca sant Grisostomo lo puedes considerar diziendo. Quando el redemptor del mundo vuo de nascer no busco casa esclarecida / ni madre rica: y queriendo elegir discipulos no los tomo retoricos ni sabios / no ricos ni de alto estado: mas pobres y hijos ỏ pobres / y ỏ toda parte desfauorecidos / y aun tal era su estado que poniendo esse mesmo rey del cielo su mesa / alguna vez por cierto puso enella pā de ceuada: y otras vezes eneste mesmo tiempo del comer mandaua alos discipulos que traressen del mercado la comida: y queriendo hazer sillas para su assiento / de heno las hizo: y queriēdo vestirse / de vestiduras viles se cubrio bien diferentes de muchas otras segun la preciosidad delos atauios que vsauan en aquel tiempo. No tuuo casa propria para su recreacion y recogimiento: y si le cōuenia passar de vn lugar a otro andando a pie caminaua / y de tal manera andaua q̄ padescia trabajosa fatiga: y quando se assentaua no tenia necessidad de trono ni ỏ blandas almohadas / mas posauase en la tierra dura. Pues eneste manera christo nuestro señor era pobre: el qual por cierto era señor muy hermoso / y Rey muy excelentissimo de todas las cosas. Lo de suso es de Grisostomo. Pues miremos

Chrisost. sup math.

Joan. iiij.

Joan. vj.

estas cosas y ayamos verguença miserables de nosotros / porque de tales aspereзas / virtudes y menosprecio descontētos menospreciamos ỏ parecer al rey del cielo: en especial eneste tiempo malo enel q̄l todo hombre que tiene pan deuria estar contento. E sant Hieronymo dize. Segun las miserias deste tiempo: y segū que en toda parte buelan cuchillos agūdos y crueles / assaz rico es el q̄ no ha menester pan: y bien poderoso el que no es constreñido a seruir a otro.

Hieron. sup math.

Sigue se la oracion del auctor.

Rey dela gloria dios todo poderoso q̄ todas las cosas q̄ son contenidas debaro del cerco del cielo / sometiste debaro delos pies ỏl hōbre porq̄ solo el te fuesse muy obediēte y subjecto: y criaste todas las cosas visibles y corporales por el cuerpo: y criaste el cuerpo por el anima: y criaste el anima para ti: y porq̄ a ti solo se diesse y ati amasse y en ti solo se ocupasse: y das alas bestias el pasto q̄ les pertenesce / y alas aues del cielo: y alos peces del mar el ceuo q̄ les cumple. Dame señor las cosas q̄ me cumplen eneста vida para mi salud y para tu gloria / porq̄ assi prouyendo por ti mejor me pueda dar todo a ti. E dame clementissimo rey en toda necessidad y pobreza paciencia / porque quebrātado por flaqueza de coraçō no desfallezca en tu seruicio. Amen.

Sumario del interprete.

Capitulo. lxxij. del hombre māco q̄ tenia la mano seca: al qual sano el señor: segun q̄ lo cuenta sant Matheo enel capitulo. xij. y sant Marcos enel capitulo tercero. Y sant Lucas enel. v. E cōtiene tres parraphos segun que se siguen.

El primero es dela razon porque muchas vezes el señor hazia miraglos en sabado. Y de como sano al hōbre māco en sabado aun que los phariseos lo acriminauan desto. Y de como los confundio y concluyo por exemplos: prouando q̄ podia curar los enfermos en sabado.

¶ El segundo es de quatro razones por que christo predicaua & obraua marauillas enlos sabados. Y q̃ algunas cosas ay q̃ de su natural condicion son buenas que por la costũbre contraria son malas. Y que es lo que significa segun seso espiritual este hombre dela mano manca. E que quatro cosas son necessarias al verdadero penitẽte. Y delo q̃ significa este mãco segun el seso moral q̃ es bien de notar.

¶ El tercero es de como los fariseos ayuntaron consejo con los herodianos para matar al señor: y de como Christo les dio lugar y se fue por seys razões. Y dela ocupacion q̃ tenian el y sus discípulos en saluar las aias q̃ era tãta q̃ no les q̃daua tiempo para comer. Y de como sus pariẽtes y otros pẽsauã por su feruor y alta sabiduria que estaua enagenado de seso.

¶ Sigueſe el capitulo. lxxij.

¶ Acescio despues desto que el señor entro en otro sabado ala casa de oracion a predicar / y predico. Segun dize Sant hylario. Las cosas suso dichas acaecieron enel campo y despues de passadas entro al tẽplo dõllos en vn dia de sabado a enseñar: porque alli venia mas vezes la gente. Onde el venerable beda dize. Enseñaua el señor en la casa de oracion enlos sabados y obraua sus marauillas no solo por mostrar ser el sabado cosa spũal & santa: mas avn por q̃ en tal dia se juntaua mas hõrrado & copioso cõuento de gẽtes y se ocupaua en leer & oyr sanctas escripturas: ca segun la ley erã obligados a cessar en tal dia dõ todo corpal trabajo: porq̃ como aq̃llos que tienẽ y sabẽ el arte dõ caçar / alli tiẽden cõ mayor diligẽcia sus redes adõde conoscẽ q̃ las animalias / los peces / y las aues se ayuntã en mayor numero: assi el señor del cielo enseñaua siẽpre ẽlos lugares sctos o enel tẽplo de Jerusalẽ adõde todos los hijos de Jsrael se ayuntauan desseando y queriendo que todos fuessen saluos & viniessen enel conoscimiento dela verdad.

Beda super lucã.

Lo de suso es dõ Beda. Pues mira como resplandecẽ tres cosas en nro señor Jesu rpo. La primera es cõstancia & firmeza bilidad de volũtad: porq̃ aun q̃ los fariseos le poniã acechanças no auia miedo dõ venir adonde estauan / y esto es cõtra las personas de poco & flazo coraçon. La segunda es doctrina de verdad: porque en publico enseñaua: y esto es cõtra los ereges. La tercera es grãdeza de zelo ca todo esto hazia por la salud delas animas q̃ es contra aquellos que buscan vanagloria o interesses tẽporales por el bien q̃ fazẽ. Sigueſe enel testo. Y estaua dẽtro enla casa de oraciõ vn hombre q̃ tenia la mano encogida y seca / & miranan malicioſamẽte los phariſeos ſi lo curaua en ſabado para lo reprehẽder y acusar: y pregũtauãle. Es licito por ventura curar enlos sabados? Y esto hazia: porq̃ si diresse / no cõuiene / lo acusassen de cruel y de varon sin misericordia y de impotẽcia: & si diresse / biẽ puedẽ curar delos enfermos en sabado / lo acusassen de quebrãtador dela ley. Sobre lo q̃l dize el venerable Beda. Porq̃ nro señor auia escusado el quebrãtamiẽto del sabado q̃ segun arriba parece auiã reprehẽdido y acusado en sus discípulos: porq̃ cortauã espigas en sabado para comer / q̃riendo lo agora culpar deste quebrãtamiento / notã & mirã con grã malicia si q̃rra curar en sabado a este paciente: porq̃ si lo curasse lo acussassen de trãsgressor / & sino lo curasse lo reprehendã de crueldad y de poco poder: porq̃ como dize san bernardo nro redẽptor sufrio en sus hechos acechanças: en sus palabras acusadores & maldezidores / y en sus tormẽtos escarnecedores. Sigueſe eñl testo. Econociẽdo el ſaluador los pẽſamiẽtos dõllos dixo al hombre q̃ tenia la mano ſeca. Leuantate y eſta en medio. Y esto mando porque el miraglo fuesse mas manifiesto y porque fuesse mejor arguyda y confusa la ceguedad delos maliciosos. E quasi repitiendo el soberano Señor la question q̃ le fue mouida: pregun-

Beda in homel. su per lucaz.

to les esto mesmo debaxo de otras palabras diziendo. Dezid me es cosa conuanible hazer biẽ o mal enlos sabados o saluar o perder el aĩa? E como ellos a estas palabras callassen propuso la semejança que se sigue d̃la oueja diziẽdo. Qual hõbre de vosotros ay q̃ tẽga vna oueja ⁊ si cayere en sabado en vn hoyo q̃ no la leuante? Pues d̃zid me quãto mas es mejor el hõbre q̃ la oueja? assi q̃ cosa es licita hazer biẽ en sabado. Y entõces dixo al hõbre. Estiende tu mano. Y estendiola ⁊ fue restituyda ala sanidad p̃mẽra como la otra. Y assi declaro la pregũta p̃mero por palabra y mostrando tãbiẽ por razon ser cosa licita sanar al hõbre enel dia del sabado/⁊ la razon es tal. Mas deue ser el hõbre socorrido q̃ el animal: mas assi es q̃ si cayere el animal enel pozo o ẽla huessa en dia de sabado luego es socorrido/⁊ librado: luego mucho mas deue ser socorrido el hõbre q̃ es mas noble y mejor/como sea hecho ala ymagen de dios assi q̃ si cayere en algũa enfermedad luego deue ser curado /aun q̃ sea sabado. Y si esto se haze por la cobdicia delas cosas tẽporales/mucho mas se deue esto hazer adõde se procura la salud delas animas. E assi fuerõ vencidos estos acriminadores del redẽptor por exemplo la vida comũ y d̃ la ꝓpria costũbre. Sobre lo q̃l dize san Crisostomo en persona del señor. A vosotros cõuiene saluar y remediar a la oueja en sabado: y no cõuiene ami saluar al hombre? a vosotros es licito sacarla cõ las manos: ⁊ ami no ꝑtenece curarlo con sola mi palabra. Mirad q̃ no hago medicina algũa/ni menos estiẽdo sobre el mi mano: mas cõ mi sola palabra lo digo y luego sana el enfermo: ⁊ yo no traspasso la ley de vuestro sabado: mas ãtes sin obrar con instrumentos materiales acabo la obra de virtud y d̃ marauilla perfecta. Mas los farisees auariẽtos mas amã la oueja q̃ es animal d̃ poco valor q̃ al hõbre q̃ es su ꝓximo: ⁊ alaban el socorro que se pone enla oueja: ⁊ acusan el beneficio dela caridad enel miserable. Onde sant Jeronymo dize. En tal manera d̃sato el saluador la question q̃ le fue p̃gũtada/ ⁊ propuesta q̃ condẽno de auaricia alos que la preguntarõ diziẽdo. Si vosotros trabajays por librar la oueja/o a otro qualq̃er animal que cae en algũ hoyo en sabado socorriẽdo mas en vr̃a auaricia que al animal: quanto con mayor festinacion y pressura deuo yo librar al hõbre que es mucho mejor q̃ no la oueja. E Rabano dize. Con exemplo cõuenible desato xp̃o la pregunta de los fariseos/ por mostrar ser ellos quebrantadores d̃l sabado enla obra de cobdicia: los q̃les lo acusauã enla obra de caridad mal entendiendo ⁊ interpretando la ley: porq̃ dizẽ q̃ deue el hõbre en sabado cessar d̃ hazer biẽ ⁊ no deuemos dexar sino d̃ hazer mal Porque es escripto. No hareys enel sabado obra d̃ seruidũbre q̃ q̃ere dezir d̃pecado: porq̃ el que haze el peccado sieruo es del pecado. E assi enla holgãça perdurable de parayso no aura ociosidad sino delos males q̃ no delos bienes. Lo segũdo desato la pregũta de hecho: sanãdo al hõbre q̃ tenia la mano seca: porq̃ entonces le dixo. Estiẽde tu mano y como la estendiesse luego eñsse punto fue restituyda ala primera sanidad. En lo q̃l paresce la ꝑfecion dela salud. Onde sant Crisostomo dize. Por esta sanidad se manifiesta qual fue el intento d̃la ley q̃ los judios no entiendẽ cerca d̃la guarda del sabado: porq̃ si dios fuesse ofendido ẽ las obras marauillosas que se celebrã en sabado no seria sin dubda la enfermedad curada: ca la beniuolẽcia y piedad que el señor tuuo con aquel apassionado ⁊ manco enlo curar no era razon q̃ fuesse con injuria de dios si del miraglo d̃la salud se siguiera transgression del diuino mandamiento por lo curar en sabado. Este manco: segũ dize sant Jeronymo: ⁊ segun esta escripto enel euãgelio del q̃l vsan los nazareos: era cimentario ⁊ aluañir ⁊ suplicaua al señor q̃ le ayudasse ⁊ le socorriesse con bozes desta manera. Yo era vn hõ-

Crisostomus sup matthe.

Hiero. super mat.

Rabanus i glosa super. matt.

Leuitici. xxiij.

Joã. v lij.

Chris. super mat.

Hieroni. sup matt.

bre pedrero y aluañir q̃ cada dia con mis propias manos buscaua el mãtenimiento: pues ruego te señor jesu christo que me quieras restituyr la salud ó mi mano: por que no aya de mendigar con vergonçosa confusion lo que tengo de comer.

¶.ij. ¶ Flota que nr̃o señor mas obraua sus marauillas y virtudes en sabado/ q̃ mas vezes predicaua en tal dia q̃ en otros tiẽpos por q̃tro razones. La primera por mostrar q̃ el sabado euangelico q̃ todolo espiritual que sucedia enla ley de gr̃a despues dela ley ãtigua era mejor y mas fructuoso que el sabado viejo. La segunda porq̃ pudiesse aprouechar a muchos: porque comunmente se ayuntauan muchas gentes en tal dia enla casa ó oraciõ: q̃ assi el saluador del mundo fuesse a todos manifiesto por la ỹtud delos miraglos. La tercera porque se prouasse en tal dia por argumentos infalibles q̃ de su sabiduria infinita manauã que era el el verdadero señor dela ley y del sabado. La quarta/ porque quitasse el falso entendimiento ó los judios dela guarda del sabado/ q̃ prouasse obrando cosas de piedad q̃ marauillas en tal dia no quebrãtar el por las tales obras el sabado: el qual daua sanidad enel alos males incurables. Y enesto los confundia delante de muchos sabios de la ley. Cerca ó lo quales de saber que algunos actos o hechos son buenos eñl linage de su ser y segun condicion natural los q̃les no tienen bondad de si mesmos segun el linage ó la costumbre/ como edificar casa o sembrar trigo q̃ es buena cosa segun su propria condicion: mas hazer esto en sabado no era bueno: ca no erã licitas estas cosas en tiempo ó la ley hazerse en sabado ni agora lo son en domingo: ni enlas otras fiestas de la yglesia. E ay otras operaciones o actos q̃ son buenos segũ los mesmos actos y operaciones en el linaje ó las costũbres: assi como son las obras ó las virtudes: q̃ tales operaciones son licitas q̃ honestas hechas en dia ó sabado y en todas las otras fiestas: delas quales era la sanidad ó la mano seca: por que era obra de piedad: y era tambiẽ cosa para q̃ se manifestasse la gloria de dios en quanto era hecha por mano y arte diuina y sobre toda razõ natural: de donde viene que tales beneficios se puedẽ hazer en sabado: q̃ no solo son licitos: mas a vn son glorioſos / q̃ dignos de toda alabança. Pues hablando segun seso espiritual/ segun dize el venerable beda q̃ rabano: el hombre que tenia la mano seca significa el linaje humanal seco enla buena obra por la mano en adam el hombre primero estendida a la mançana vedada mas por la miserico:dia ó l señor fue restituyda ala salud y alos frutos ó las virtudes por las manos innocẽtes ó Jesu xpo estendidas enla cruz. E bien dize el euangelista que el que tenia la mano seca estaua enla casa de oracion: por dar a entender que adonde ay mayor don de sciẽcia el traspassadores de mayor culpa: y que mas graue es el peligro del pecado q̃ no se puede escusar por ignorancia. E biẽ dize el testo que la mano seca se mãdo estender para que se pudiesse sanar por significar que la flaqueza infructuosa ó l anima por ninguna otra orden se puede mejor curar q̃ por el estendimiento y largueza delas limosnas. E dize que este hõbre tenia la mano seca: flaca q̃ sin fuerça q̃ sin desemboltura: porq̃ se entiẽda que quanto al dar delas limosnas estaua ociosa y entorpecida de pereza. Y tenia la yzquierda sana por significar que en su solo prouecho entẽdia: mas veniẽdo el señor fue sana la derecha como la yzquierda / por dar a entender que lo que auia ayuntado cõ cobdicia/ que agora lo reparte ya con caridad. Item segũ seso espiritual / eneste mysterio muestra sant Mathheo quatro cosas que son necessarias al verdadero penitẽte: q̃ son que se leuãte dela culpa por arrepentimiẽto/ y que este en gracia por perseuerancia/ y que este en medio/ por la caridad q̃ por la manifestacion del buen exemplo/ y que estienda la mano a muy buenas obras. Pues estiende tu primero la mano alos pobres enla liberali

Seso spiritual. Bedatrabanus super mett.

Seso spiritual.

dad delas limosnas: y lo segundo a dios en oracio muy feruẽte: ca segũ dize sant Gregorio: en vano estiende sus manos a dios el que le ha de rogar por el perdõ de sus pecados si segũ su poder no las estiende con limosnas alos pobres. Y hablando segun seso moral: el hõbre que tiene la mano seca es figura del pecador: porque vnos tienen el coraçon seco y sin alguna cõpassion: otros tiene la lengua seca y sin buena habla ni alabança de dios: otros tienen la mano seca: esto es/ sin caridad y sin obras meritorias. Esta sequedad que es de tres maneras se toma dela semejança del arbol seco: ca entõces esta del todo seco quãdo no tiene rugo ni hojas ni fruto: y assi los embidiosos tienen el coraçõ seco/ y los maldizientes la lengua/ y los auarientos la mano. Pues el auarieto õ ue estender la mano a su prorimo dando le limosna por la obediẽcia y el muy alto/ y el maldizĩente deue hablar a dios cõ su lengua por deuocion y oracion: y el embidioso deue alçar su coraçõ al cielo por sanctos pensamientos: y desta manera sanara el pecador. Item segun dize Theophilo: qualquiera que no haze las cosas que son dela dieitra pte tiene seca la mano de rechaça: ca el tal no tiene poder para el biẽ ni dera de ser poderoso pa los males: por que õse de la hora que la mano se ocupa ẽ las cosas defendidas/ luego se seca enla obra õlas virtudes: mas otra vez sera restaurada y reparada quando estante firme enla virtud se conuertiere a biẽ obrar. Y por la mano que es organo y principal instrumẽto entre todos los miẽbros del cuerpo humano es entendida la obra meritoria: y porende aq̃lla mano es seca que es pa tal obra flaca y sin fuerça: mas quãdo por la palabra õ jesu xpo el peccador se leuãta por gracia/ luego estiende la mano por operaciõ sancta y virtuosa. Puede tambiẽ ser figurado el perezoso y ocioso por este hõbre dela mano seca: porque no tiene esfuerço para obrar: mas luego como por la palabra de Jesu christo esta puesto enel medio dela virtud es sana su mano y se ercercita enlas virtudes. Y en especial es aqui figurado con mayor propiedad por este hombre õla mano seca el auariẽto cuya mano es muy miserable y flaca pa las obras de piedad y de largueza: la qual tiene cinco dedos. El primero es el desordenado desseo de tener riqzas. El segũdo es el trabajo delas buscar. El tercero es la solicitud y cuydado õlas cõseruar. El quarto es el estudio delas acrecẽtar. El quinto es la infidelidad y sequedad delas repartir con piedad: mas porque este sea sano de su seq̃dad es le dicho por gracia estiende tu mano. La quãdo por el don de dios el auariento se desembuelue y se estiẽde alas obras de caridad entonces es sano. Onde sant Ambrosio dize. Oystes las palabras del señor q̃ dize estiẽde tu mano. General y comun mezina es esta. Pues tu q̃ piensas que tienes la mano sana guarda no se te retrayga y se te seque por auaricia o por sacrilejo/ y estiende la de contino y abre la al pobre quando algo te ruega o te demanda: estiende la porque ayudes a tu prorimo/ y porque des defendimiento ala biuda: y libres dela injuria al q̃ vees que con injusta causa padesce agrauio y calũnia: y es maltratado de achaques de acusadores: porque enesta manera sana la mano seca y retrayda. Lo de suso es de sant Ambrosio. Pues o auariẽto que tienes la mano encogida y seca q̃ hazes? no quieres dar y quieres recebir: no quieres hazer limosna y quieres robar? estiende estiende tus manos y da limosna alos menesterosos: porque haziendo esto a ti mesmo prouees ras y para ti allegaras tesoros para los cielos. Y sant Crisostomo dize. Haz limosna y no menosprecies alos hambriẽtos: ca verdaderamẽte a ti haras mayor bien haziendo biẽ a ellos: porque a estos das y ofreces los bienes presentes: mas para ti a tesoras la gloria perdurable. Y assi parece q̃ entre todas las obras õ mia tiene grã priuillejo la limosna/ pues que tantas vezes las escrituras de dios nos la encomiendan con tanta diligencia.

Gregori. in moral.

Seso moral.

Ambro: sup luc.

Theoph. in glo. super matt.

Chrisost: in homil.

¶iij. ¶ Siguese enel testo. E los phariseos llenos d̃ insipiẽcia/ ⁊ de yra apassionada como d̃uierã ser mas agradescidos al diuino beneficio/ saliẽdo se d̃ aq̃lla casa de oraciõ/ y dela p̃sencia del señor/ ⁊ partiẽdose dela v̄dad era lũbre: tuuierõ luego cõsejo cõ los herodianos contra el inuẽtando en q̃ manera lo pudiessen matar. E segun dize sant Ambrosio. Consultauan los ciegos malauẽturados como pudiessen perder la vida: mas no proueyan como la hallassen porque ya tratauan de su muerte. Y de aqui se adelanta ya el euangelista a hablar de la procuracion dela muerte d̃ christo/ para execucion dela qual hazian entõces la consulta primera. Grãde locura por cierto fue tratar estos d̃la muerte de aquel d̃ cuyos beneficios tenian grandissima necessidad: alos quales no mouia la culpa d̃l señor para que le procurassen la muerte: mas sola embidia los alteraua ⁊ prouocaua a tan mortal indignacion/ ⁊ grãde fue tãbien su dureza ⁊ obstinacion: porque/ ni por las palabras de Jesu christo ni por sus marauillas se retraxeron de su mal ꝓposito: mas mucho mas q̃ soliã alterados dela embidia remanecierõ obstinados en mal. E sant Crisostomo dize. Los phariseos tuuieron consejo: conuiene saber/ con su padre el diablo para matar al señor: porque d̃la grande embidia que tenian de su diuina magestad ⁊ potẽcia no queriã que hiziesse marauillas porque no se le diesse gloria: ⁊ porq̃ no ayuntasse discipulos: mas encubrian su embidiosa torpedad con el defendimiento del sabado: porque pareciesse a prima faz defender la justicia ⁊ religion dela ley: mas enla verdad no lo auiã sino por poner en obra el furor de su embidia: Sigue se eñl testo. E sabiẽdo xp̃o sus engañosos pẽsamiẽtos porq̃ ninguna cosa se le encobria/ partiose d̃ alli cõ sus discipulos ⁊ dio cõsigo enla mar. E partiose y fuesse de alli por muchos fines. Lo primero por les dar lugar y por les q̃tar la ocasiõ de su crueza ⁊ por guardar el su vida personal para mayor prouecho dela yglesia. Lo segundo porque aun no era venido el tiempo de su passion determinado de dios padre/ ni eran aun complidas las escrituras de los prophetas. Lo tercero porque no estaua enel lugar que era difinido para su muerte que era Jerusalem/ fuera d̃la qual no auia lugar alguno que fuesse cõuenible para su passion. Lo quarto por dar alos suyos exenplo de huyr enla persecuciõ: porq̃ el huyr ⁊ absencia dellos no se juzgasse por pecado. Lo quinto por mostrar su sancta humildad ⁊ paciencia/ como sea cierto que el pudiera por sola su diuina voluntad somir a sus aduersarios eñl abismo. Lo sexto por mostrar por experiencia cierta su verdadera humanidad: porque aun que el no temia la muerte q̃so huyr como hõbre temeroso della del cõsejo ⁊ compañia delos malignãtes. Enlo qual assi mesmo nos enseño que nos apartemos de aquellos q̃ veemos ser hechos peores con las sanctas amonestaciones delos buenos ⁊ assi es: ca los hombres endurecidos ⁊ obstinados ⁊ malos apenas se pueden refrenar de su malicia con ninguna buena razon. E sant Crisostomo dize. Conosciẽdo nuestro señor la condicion ⁊ consejo d̃stos malignos aduersarios no quiso contender conellos largo tiẽpo en palabras mas dãdo les sola vna razon partio se dellos por no alterar ni despertar mas su furia incorregible: porq̃ no puede ser que la malicia d̃los obstinados se aplaque ni satisfaze con la buena razon: ca la ygnorancia cõ la razon se amansa: mas la malicia quãto es mas clara la razon que la alumbra tanto mas se embrauece contra ella. Pues conosciẽdo el redemptor que estauan aq̃llos sus aduersarios aparejados para todo mal/ absento se dellos: no escõdiẽdo se como temeroso: mas dandoles lugar como misericordioso: porque con su presencia tã aborrecida d̃llos no los prouocasse ⁊ mouiesse a obra tã dura ⁊ cruel como era entender en darle la muerte: ca aũ que el que esta aparejado para hazer

Ambro. li. x. sup lucã ca. lxxxij.

Chrisost. in homil.

Chrisost. sup math.

algun mal: ya este lo tenga fecho acerca de dios: mas si alguno sabe que el tal pecador esta apejado pa hazer aquel mal ⁊ lo prouoca alo poner en efecto dãdole ocasiõ ólo complir: cierta cosa es que es participante de su pecado. ¶ Pues porque el mal que enel coraçon ól maligno esta concebido: encerrado y determinado ha de hallar salida por tu mano? y el q̃ sin ti auia de perecer/o el que quãto a su voluntad ya estaua pdido: porq̃ se ha de cõplir por tu ayuda su perdicion? Sigue se enel testo. **E muchos enfermos lo siguieron**: porque auian visto curado/⁊ sano a aste hombre endemoniado ⁊ mudo: ⁊ **curolos a todos** remunerãdo la fe dellos: ⁊ dio les salud tã vniuersal: porque poruentura todos eran dignos de ser sanos. ¶ Pues los phariseos vistas estas marauillas/perseguian al hazedor dellas: ⁊ los simples traydos por sancta deuocion ⁊ por buena opinion se yuan tras el con amor/por lo qual mereciero sanar. Onde sant Remigio dize. Al rey del cielo que los phariseos cõ conforme consejo de todos quieren matar/sigue y adora la compaña ⁊ pueblo sin letras cõ caridad ⁊ vniuersal conformidad de todos sus coraçones: de dõde sucedio que luego consiguio la sanidad que desseaua de todas sus enfermedades. ¶ Pues si q̃res ser sano/⁊ librado del peligro de la muerte sigue ⁊ parece segũ tu poder a tu redemptor: porque no desecha a ninguno/mas ãtes salua a todos los que lo siguen. ¶ Por los phariseos que segũ la interpretacion de su nombre quieren dezir diuersos ⁊ diuisos/son figurados los desperdiciados ⁊ discolos que hazen entre sus hermanos dissensiones ⁊ discordias. E por los herodianos/que quieren dezir glorioso en pieles/se figuran los soberuios. Estos por cierto hazen ⁊ tienen consejo contra Jesu christo: el qual mora con los humildes ⁊ conlos que tienen caridad: ⁊ por esto se va y se parte aleyando se dellos: ⁊ alos humildes q̃ lo siguen haze bien dando les beneficios ó salud ⁊ debienes inestimables. Sigue se enel testo. **E mando el señor alos que auia curado ⁊ sanado que no lo diuulgassen ni lo hiziessen manifiesto. Y** esto les mando por apartar de si mesmo toda ocasiõ ó vanagloria ⁊ por dar nos exẽplo ó apartar nos ó tal vicio. ¶ No defendio tpo aqui que no predicassen los miraglos para el prouecho delos oyentes/mas defendio q̃ ninguno tẽga el apetito dela gloria vana que los hõbres suelẽ tener enlos beneficios que hazen. On de sant Ambrosio dize. Alqui nos informa secretamente el señor que quando alguna cosa grande hazemos no busquemos la gloria defuera. E sant Crisostomo dize. Quando el saluador curaua algũos enfermos por el prouecho ⁊ por la fe que desseaua q̃ tuuiessen otros: no mãdaua alos q̃ assi sanaua que callassen el miraglo: como acaecio quando abrio los ojos del que nacio ciego/al qual no defendio que callasse la vista marauillosa que le dio. E quando sano al paralitico que auia estado en su passion por tiempo de treynta ⁊ ocho años. ¶ Mas quando sanaua a algũo no para prouecho delos otros mas por solo el merecimiento del paciẽte: mandaua q̃ no se publicasse la obra marauillosa a ningũo/como lo mando al leproso q̃ sano: ⁊ por esto defendio a estos q̃ no lo publicassen: porq̃ a solos ellos los auia curado: ⁊ no caçaua conlos miraglos el fauor ni estimaciõ delos hombres/mas desseaua conellos la salud de los creyentes. Sigue se enel testo. **E vinieron a vna casa ⁊ ayunto se otra vez el pueblo para lo oyr: ⁊** seguianlo cõ tanta importunidad q̃ a penas tenian tpo ni sus discipulos tiempo pa comer el pan q̃ solian comer: ⁊ **como oyerõ este fer nor del señor los hombres de su parentela salieron a tomar lo: y dezian: verdaderamente loco se ha tornado este.** ¶ Nota que esta casa adonde el señor vino cõ sus discipulos no era suya propria/mas de algun deuoto con quien se quiso hospedar/⁊ alli se ayunto

Soso literal.

Ambrosius super lucam.

Chrisost. in homil.

Remigi⁹ sup matt.

Seso mystico mo ral.

otra vez el pueblo para oyr de su boca la palabra ó dios. Y entonces tanto se ocupaua ꝛ cõ tanto feruor entẽdia enla predicacion q̃ el ni sus discipulos no tenian tiempo de comer pan: lo qual es contra los que deran la sancta predicacion por el cuydado del vientre / ꝛ por la gula de comer. Ó nde Beda dize. Ó quan bienauenturada ocupacion era la del saluador / o quan bienauẽturado concurso fue el deste pueblo pues que tanta diligẽcia tenia ó oyr la palabra de Dios y de saluar sus animas que al hazedor de la vida / ni a todos los que conel estauan les quedaua libre hora de comer pa recreacion del trabajo corporal de sus cuerpos fatigados. ¶ Pues ya tu señor tuuiesses por bien de dar en nuestros tiempos tanta gracia a tus fieles que no por solo deseo de oyr y de saber refrenallen ꝛ impidiessen cada dia a sus predicadores del apetito delos deleytes carnales: mas aun algunas vezes no les diessen lugar para que puediessen comer el pan acostumbrado de cada dia. ¶ Lo de suso es de Beda Ẽ como algũos de sus ỏudos como eran los que de parte de su madre erã de su parentela viessen enel vn heruor no acostũbrado ꝛ oyessen tales ꝛ tã altas cosas de su sabiduria que del todo no las podian alcançar ni entender pensauan que estaua enagenado de su natural entendimiẽto y que se auia tornado loco / y q̃ hablaua como hombre salido ó seso: ꝛ por esto dize el euangelista que salierõ alo tener ꝛ a lo atar / porque no pudiesse empecer a ellos ni a otros. ¶ Sobre lo q̃l dize Beda. ¶ Verdaderamente: como el mesmo señor dize en otro lugar: no biue el prophe ta sin honrra sino en su tierra: ꝛ bien parece esto aqui: porque al que los estraños desseã oyr / ꝛ como a hazedor ó la vida desseã ver ꝛ gozar ó su sabiduria: a este sus naturales ꝛ pariẽtes quieren atar como a menguado de seso. ¶ Pues hablando segun Allegoria / dezimos que en venir al saluador tã grandes compañas / ꝛ gentes de cõtino con tanta deuociõ y en ser auido de su ysraelitica parentela por furioso: y en ser menospreciado como loco fue figurada ꝛ aprouada la salud de los creyentes y el crecimiento de la yglesia enlas naciones delos gentiles. Ẽ significa la embidia / ꝛ malicia delos Judios: delos quales dize sant Juan. Vino el hijo ó dios a su propria tierra: mas los suyos no lo recibierõ: ꝛ alli mismo el dia de oy los que son feruientes ꝛ diligentes en seruir a Jesu christo son tenidos por locos delos hõbres mũdanos: y en quanto enellos es perturban q̃ no se ocupẽ en la virtud. ¶ O quan precioso y de quanto valor seria: no digo vna medida: mas vna gõta deste vino / q̃ pudiesse poner en nuestros coraçones esta locura o desatino. ¶ O quãto son bienauenturados los que ental locura trabajan: porque pueda ser dicho dellos aquello que esta scripto enel libro dela sabiduria. ¶ Nosotros locos ꝛ sin sentido pensauamos que la vida dellos era locura: y que su fin careciera de honrra: ꝛ veemos agora que solos ellos son contados entre los hijos de dios y que su suerte esta entre los sanctos establecida. ¶ Pues tuuiesse agora dios por bien q̃ yo miserable pecador merezca ser vno de aquellos locos para ser contado entre los hijos de dios ꝛ para tener entre los sanctos su mi erte.

Beda su per lucã.

Joã. j. c.

Sapiẽ. v.

Beda in cõmentario super lucam.

Luce. iiij

Seso alegorico.

¶ Sigue se la oracion del auctor.

Clementissimo señor Jesu Christo ruego te por las entrañas de tu misericordia que tengas por bien de sanar por tu sola clemencia a mí que esto manco / ꝛ sin esfuerço para hazer obras virtuosas. Ẽ haz me dispuesto / ꝛ fuerte para hazer toda obra de bien / y estar en medio: enel qual consisten las virtudes / porque mandando lo y haziẽdo lo tu estienda yo mis manos / no a maldad / mas a Justicia / porque exercitandome en cosas de perfection pueda hazer en todas las cosas tu sancta voluntad / ꝛ secando me enlos males de toda ofen-

sa tuya me pueda abstener. E otorgame bue Jesu q̃ sobre todas las riq̃zas y deleytes del siglo entienda en sola la palabra de tu muy alto padre: y en solicitar la salud de mi anima ⁊ la saluacion ó todos mis hermanos. Amẽ.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo setenta y tres del hõbre endemoniado/ciego/sordo: ⁊ mudo q̃ sano el señor: segun q̃ lo pone sant Matheo alos doze capitulos: ⁊ sant Marcos alos tres: ⁊ sant Lucas alos onze. y cãtase este euangelio el tercero domingo ó q̃resma. E cõtiene nueue parraphos prãcipales segun que se siguẽ.

¶ El primero es dela marauillosa potẽcia de Jesu christo q̃ obro cinco marauillas eneste endemoniado. y delas obras q̃ el enemigo haze espiritualmẽte eñl pecador. y ó quatro beneficios marauillosos que dios restituye al que esta en peccado quando lo justifica y perdona.

¶ El segundo es dela malicia delos Judios q̃ atribuyã a Beelzebub este miraglo. y ól fundamento de dõde ouierõ comiẽço los nõbres delos ydolos. y que los demonios tienẽ muy ordenados sus oficios cerca dela poricion delos hõbres.

¶ El tercero es como el señor desbarato la malicia judayca ,puando por conclusiones alãssimas no ser hecho el miraglo por la virtud de belzebub. y que por tres cosas el espiritusãcto es cõparado al dedo: y q̃ los ẽmonios tienẽ cõcordia entre sí. y q̃ la diuisiõ es causa natural dela perdicion y delos reynos: y q̃ los apostoles lançauã los demonios: y delo que se entiende por el reyno de dios.

¶ El quarto es dela fortaleza del diablo y de sus armas y de su casa: de sus vasos y de sus despojos. y q̃ el poder de xpo enseñorea todo poderio infernal. y dela cõtrariedad tan enemiga q̃ ay ẽtre xpo y el demonio: y ólas razones sin contradiciõ cõ q̃ el señor prueua cõtra los phariseos auer el desterrado al enemigo por la virtud de dios.

¶ El quinto es decomo amenazó el saluador alos judios incorregibles ó su malicia cõ la muerte ꝑdurable y conel carescimiento ꝑpetuo de ꝑdon. y dela condicion dela blasfemia: y del peccado en el espiritu sancto: y dela materia deste peccado.

¶ El serto es vna declaracion o difinicion que notifica que cosa es pecado en el spiritu sancto: y que por su grauedad solo el se llama pecado de muerte/y delas especies deste pecado. y que en todas las escripturas no ay question mas escura ni mas dificil que lo que aqui dize el señor: que es que el que pecare enel espiritu sancto nunca sera perdonado eneste siglo ni enel otro.

¶ El septimo es como por la semejança del arbol desbarata el señor el error delos phariseos. y q̃ la rayz de su falsedad era la embidia ⁊ aborrecimiento q̃ tenia contra el. y que el coraçõ es fuente ólas palabras: ⁊ las palabras son ymagen ól coraçon. y q̃ la intẽcion es tesoro del coraçon por la qual dios juzga las obras pequeñas por muy grandes: ⁊ las grandes por muy pequeñas.

¶ El octauo es que no es pequeño vicio hablar mal ⁊ no ser castigadas las malas palabras. y de como se conocen las palabras ociosas y de como serã penitenciadas enel juyzio. y que las palabras liuianas derruecan el muro y el estado dela perfecion. y dela causa porq̃ sant Crisostomo llama ala lengua cauallo de fortaleza. y que sobretodo nos ꝺuemos guardar delas palabras que traen consigo contiendas.

¶ El noueno es que niguno deue juzgar a su hermano por palabra ni por pensamiento: y del peligro de juzgar. y de cinco cosas notables que se deuen considerar cerca del hablar. y que el callar puede ser tan injurioso algũas vezes como la lẽgua furiosa. y de muchos notables y excelentes dichos cerca del hablar y del callar.

¶ Sigueſe el capitulo. lxxiij.

¶j.

Despues destas cosas dize agora el euangelista q̃ fue offrescido a Christo vn hombre que tenia demonio / y era ciego/⁊ mudo / para que lo curasse / mas sant lucas dize q̃ no era sino mudo:⁊ no dize que era ciego callando lo que sant Matheo dixo mas claro. Es de notar que estos tales defectos como son ceguedad y ser mudo/no estan segun forma o natutaleza enel diablo:mas dizen se estar enel porque alos hombres enlos quales esta/haze ser ciegos ⁊ mudos. E por esto d̃sterrando xp̃o al demonio deste hombre:luego cobro la vista ⁊ hablaua. Y esto es lo que el testo dize. Estaua Jesu Christo echando el Demonio/⁊ aquel demonio era mudo. E como lo ouiesse echado/ hablo luego el Mudo. Enesto se declara que fue aquel miserable hombre curado en perfecion ⁊ librado del demonio. E por esto dize que lo sano ⁊ curo/de manera q̃ pudo luego ver y hablar. En lo qual parece el alumbramiẽto dela ceguedad y la restitucion dela habla. Onde sant Jeronymo dize. Tres marauillas fueron hechas en vn hombre / el Ciego vee/el mudo habla:el posseydo del enemigo recibe libertad:lo qual entonces se hizo quanto al cuerpo segũ la necessidad de aquel hombre atormẽtado:mas cada dia se haze agora quanto al espiritu entre los fieles:de manera que (desterrado el demonio) primero resciben la lumbre dela fe/y despues son abiertas las bocas para las alabanças de dios que primero estauan mudas. Onde sant Augustin dize. El hombre que tiene demonio por algũ pecado:ciego ⁊ mudo es/el qual no cree a dios/⁊ subdito es de Lucifer el q̃ no tiene ni cõfiessa essa misma fe/o el que no alaba ni da gloria a dios. E sant Crisostomo dize. Porque alguno no piense que bien basta al Christiano conoscer a dios/necessario es que junto con la fe lo confiesse:⁊ porende al hombre ciego / ⁊ mudo curo Christo/por el qual se entiẽden los ojos para conoscer/y la boca para confessar a Dios. Y el que conosce:⁊ no confiessa la fe o la verdad que conosce: aquel es vn Mudo / quantoquier que tenga claros los ojos del entendimiento. Assi que el que vee la verdad ⁊ no cumple los mandamientos de dios: y el que hablando no habla dela gracia y de la gloria del muy alto:a quel aũque habla y vee/ Mudo ⁊ Ciego es quanto a dios:ca no vee a dios el que conoce a Dios/mas el que lo ama y lo teme/y el que ora y canta ⁊ no haze las cosas de que a dios alaba/aquel tal con la boca habla ⁊ con el coraçon lo calla. Lo de suso es d̃ sant Crisostomo. Segun seso espiritual aquel tiene dentro en si mesmo demonio que perseuera en pecado mortal:porque tanto tiempo quanto el pecado reyna en el hombre:tanto esta vencido ⁊ captiuo: y esta posseydo ⁊ atormentado d̃l enemigo. Es de notar que lo principal de que el demonio atormenta es de tres maneras Lo primero es dela soberuia q̃ atormenta enel anima. Lo segundo es de la cobdicia delas delectaciones viciosas q̃ aflige enla carne. Lo tercero es del desseo del mũdo que apassiona enlas cosas temporales: porque segũ es scripto. Todo lo que enel mundo ay es cobdicia dela carne/o cobdicia delos ojos/o soberuia dela vida. Este demonio de tres cabeças haze al hombre mudo/porque como la habla sea dada ala criatura racional para alabar a dios haziendo le gracias:⁊ para hablar la v̄dad / ⁊ para edificar al proximo/⁊ para confessar el pecado / y para demandar perdon del: la primera habla quita la soberuia: la qual vsurpa y reduze a su propriedad lo que es proprio de dios que es la gloria ⁊ la alabança. La segunda habla quita el auaricia porque en solo su prouecho entien-

Hieron. sup matt.

Augusti. in homil.

Chrisost. sup mtt.

Seso spiritual.

ij.joã.ij.

de ⁊ no cura del prorimo. La tercera habla quita el pecado en especial el que es contra la limpieza natural dela carne. Y de aqui es que Sodoma quiere dezir silencio o cosa muda. Item este demonio haze al hombre ciego: porque no vea las cosas que pertenecen a su saluacio y las que le pueden ser prouechosas/y que no vea aquella luz imensa que dize enel euãgelio. Yo soy luz del mundo/porque no la siga/mas ande ẽ tinieblas y perezca. Joã. viij.

Pues este endemoniado assi hecho ciego ⁊ mudo si fuere al señor ofrescido/⁊ a penitẽcia se conuertiere/luego lo sanara de manera que lançando el enemigo vea ⁊ hable. Grande parece que es aqui la malicia ỏl diablo/mas mucho mayor es la clemencia diuinal. Mucho fue grande eneste endemoniado la malicia ỏl diablo/porque lo tenia todo cercado y preso y lo auia hecho ciego/⁊ Mudo: ⁊ aun (segun dize sant Grisostomo) tambien lo auia hecho sordo/mas la misericordia de dios vino sobre el ⁊ lo remedio en mayor consolacion que estaua apassionado porque echo el demonio ỏste hombre miserable ⁊ cuytado/y le restituyo la habla y le reparo la vista/y le reformo el oyr. Chrisf. super mat.

Pues por este hombre assi curado podemos entender el pecador justificado/al qual dios concede y restituye por gracia especial los quatro beneficios ya dichos. El primero es que destierra ỏl al diablo ⁊ la razon desto es/porque el peccador trae ẽla hora que comete el pecado al cñmigo ala casa de su anima: mas Christo nuestro señor lo destierra/y lo lança de alli/y en lugar suyo entra el a morar enella. Es de notar que tres aposentamientos tiene la casa del anima: vno es alto y este es el espiritu: otro es baro/que es el cuerpo: otro esta en medio/y este es elanima. Y dios mora enel sobrado alto/que es enel espiritu/quando esse mesmo espiritu se ocupa enla contemplacion diuina Sesso spiritual.

y entonces mora enel retraymiento de en medio/que es enel anima quãdo ella entiende enel conoscimiento ỏ si mesma y en sus entrañables pensamientos: y entonces mora el anima enel lugar mas baro que es su cuerpo quando ella lo exercita ⁊ ocupa en seruicio dela razon/y entiende enla mortificacio dela sensualidad. El segundo beneficio es/que dios abre la lengua al pecador: ⁊ la razon desto es porque dios dio la lengua al hombre para tres cosas: que son para su alabança ⁊ para hedificar al prorimo/⁊ para que enla confession se reprehenda y acuse delante de su hazedor. Y porque el peccador con su lengua no vsa destas tres cosas o fines: con muy conuenible razon se llama mudo. Pues quando comiença a alabar a Dios ⁊ a edificar al prorimo/⁊ a acusar a si mesmo: entonces habla ⁊ vsa de su lengua que le fue dada para los oficios deuidos. El tercero beneficio es quando dios restituye al pecador la lumbre del entendimiento. Y la señal que le sea reduzida/y que ya el este alumbrado es quando vee lo que esta adelante: ⁊ lo que esta atras y lo que esta ala diestra/⁊ lo que esta ala siniestra. Pues aquel mira lo que esta atras que tiene consideracion ⁊ piensa enlos peccados que hizo quan infinitos son en cuento/⁊ quan torpes en condicion: ⁊ quan graues enla obligacion dela pena/y destas cosas recibe dolor. Y entonces el pecador tiene los ojos delante: quando vee y piensa enel juyzio de dios espantable y por venir y rescibe del tal pẽsamiento temor. Y aquel tiene los ojos ala parte diestra/que vee quãto son caducas ⁊ vanas las prosperidades del mundo/⁊ no se inclina ni se afectiona a ellas por amor/mas retrae se/⁊ dexase dellas por voluntario menosprecio de su engañosa dulçura. Y aquel mira las cosas que son de la parte yzquierda/que vee las aduersidades del siglo quãto seã

breues ⁊ viles y vee quanta razõ ay d̃ no ser quebrantado dellas por impaciencia ni de ser vencido por falta de tolerancia. El quarto beneficio es quãdo dios nuestro señor restituye el oyr al pecador. Ca todo pecador es sordo por quãto no oye a dios quando con amigable caridad lo amonesta: ni quando con sus beneficios lo combida ni quando le espira lo que a su salud pertenece: ni quando terriblemẽte lo amenaza: y entonces el sordo recibe el oydo quãdo oye al que todas estas cosas le dize.

C.ij. ¶ Siguese enel testo. Y espantauanse las compañas: ⁊ marauillando se d̃ la virtud diuina: dezian. Por uentura es este hijo de dauid? Como si dixeran. Si es por cierto: ca este es Jesu christo prometido a nosotros d̃l linaje de Dauid. Segũ seso moral el demonio es alançado enla contricion/y el que primero era mudo/habla enla cõfession: ⁊ marauillanse las compañas enla satisfacion q̃ es quando vee bien obrar alque no solia hazer sino males. E los escriuanos y fariseos embidiosos y llenos de maldad oyendo que las comunnidades confessauan q̃ era el verdadero y prometido christo por la manifiesta claridad del miraglo: dixeron dẽtro en sus coraçones y pẽsamientos. En beelzebub principe delos demonios alança este los demonios. E assi blasfemauan contra el espiritu santo porque al espiritu sancto cuya propria obra es lançar los demonios/⁊ curar enperfecion las enfermedades ofendian/⁊ injuriauan. Y esta maldad/⁊ blasfemia cometieron porque no podian negar este miraglo tan esclarescido. E porende acriminauan la manera/⁊ virtud con que el redemptor lo hizo/⁊ assi se esforçauan de infamar la obra marauillosa diziendo q̃ desterraua christo los demonios menores delos cuerpos delos hombres por ayuda de algun demonio mayor su priuado ⁊ familiar: porque (como dize sant grisostomo) la embidia no busca ni prouee

Seso moral

Soso literal.

Christo. sup mtab

que es lo que deue dezir o hablar/mas solamente se satisfaze en que diga sin pensar quanto mal se le viene ala boca: ⁊ assi ay muchos el dia de oy q̃ quando no pueden bien reprehender las palabras o hechos delos otros trabajãse por infamar ⁊ por condenar la intencion y la manera con qne se hizieron. Sobre lo qual dize el venerable Beda. Marauillandose las compañas que eran menos enseñadas delas marauillas ⁊ hechos del señor los sabios ⁊ phariseos trabajauan de las negar y destruyr con falsa interpretaciõ y con yzquierdo juyzio como sino fueran obras de soberana diuinidad: mas de espiritu inmundo ⁊ diabolico. Es denotar que segun dize este mesmo venerable beda: los nombres delos ydolos/de Belo recibieron principio. Y la razon desto es que Nino rey ⁊ hazedor o reparador dela gran cibdad de Niniue/hizo/⁊ consagro vn vulto/o estatua a Belo su padre despues d̃ su muerte: el qual Belo fue el primero rey que tuuieron los Assirios Y establescio tal ley que todos los que auian cometido algun delito/por el qual mereciessen muerte: y se socorriessen d̃sta estatua entrando se al lugar donde estaua/se librassen dela muerte y mereciessen perdon. E de aqui sucedio que començaron a tener en veneracion aquella figura ⁊ al fin por induzimiento del diablo fue adorada de aquella mesma adoraciõ latria que a sola la diuina essencia pertenesce. E assi començo el culto ⁊ mal grande dela ydolatria. E los caldeos tomaron por costumbre de adorar ⁊ honrrar esta ymagen: ⁊ llamarõla por nombre Beel/⁊ los palestinos la nombraron Baal/⁊ los moabitas le dixerõ por nombre Beelphegor. Y estos nombres le conuinieron segun la diuersidad delas lenguas. E los judios honrradores de solo vn dios que adorauan/llamauanla Beelzebub por escarnio d̃los gentiles que quiere dezir tanto/como varon o principe de moxcas: por la multitud delas Moxcas

Beda in homil. super lucã.

que estauã en su templo a causa de la or-
rura ⁊ suziedad dela sangre delos sacrifi-
cios que al Ydolo se sacrificauan: de dõ-
de las morcas nunca se partian. Y en este
ydolo dezian los Judios que moraua el
principe delos demonios: assi porque fue
enel el principio dela Ydolatria: y por-
que ningun Ydolo se hallaua de mayor
veneracion que aquel/ como porque el
culto ⁊ honrra suya era general de todas
las gentes: porque aun que cada vna de
las naciones tenia otros dioses especia-
les/ a este honrrauan todos como a dios
vniuersal. Assi que malicioſamente ⁊ con
blasfemia dezian los Phariseos/ que el
Señor hazia los miraglos en virtud del
principe delos demonios que en este ydo
lo moraua. E sant Remigio dize. Beel-
zebub tres nombres tiene: ca el se llama
Beel/ ⁊ Baal Beelphegor. E este Beel
fue padre de ninno/ rey delos Assirios/ y
fue dicho Baal: porque era adorado en-
las alturas delos mõtes: y fue dicho beel
phegor por la propriedad del lugar don-
de era honrrado que fue vn mõte assulla-
mado. ¶ Onde es de notar que Phe-
gayzebub fue sieruo de Abimelech hijo
de Gedeon: el qual despues que vuo ma
tado setenta hermanos edifico vn tem-
plo a Baal/ ⁊ hizolo sacerdote enel mes-
mo templo/ ⁊ diole cargo de orear nablẽ
tar las morcas que alli se ayuntauan por
la mucha sangre delos sacrificios que a
aquel ydolo se offrescian: porque Zebub
tanto quiere dezir como morca: assi que
Beelzebub varõ de morcas es dicho. Y
de aqui es que por la costumbre muy su-
zia y abominable que tenian delo hon-
rar dezian que era principe delos demo
nios. E los Phariseos ⁊ otros peruersis-
simos delos Judios/ no hallando cosa
mas torpe ni mas injuriosa/ dela qual fal
samente acriminassen ⁊ culpassen a Je-
su Christo dezian que en virtud ⁊ fauor
de beelzebub alançaua los demonios. E
todo esto hazian de embidia. De la qual
dize agora sant Grisostomo. De tanta
malignidad es la embidia que ninguna
maldad ay mas peruersa ni mas peligro
sa q̃ ella: ca como el puerco se conorta en
poluo y su mayor recreacion rescibe enl
cieno/ ⁊ como los diablos huelgan ó nue
stra perdicion ⁊ cayda/ assi el embidioso
se alegra delos males de su hermano/ ⁊
bien assi como los escarauajos se engor-
dan y ceuan enel estiercol: assi los embi-
diosos resciben recreacion delas aduersi
dades y contrarias fortunas de todos/ y
no solo delos enemigos/ mas aun de sus
mas familiares amigos ⁊ bien hechores
¶ Sobre este passo es de notar que los
demonios tienen sus officios muy orde-
nados para el mal ⁊ para empecer: por-
que vn demonio ay que es presidente de
la soberuia y llama se Lucifer: y este tie-
ne muchos diligentes familiares ⁊ seruy
dores que siempre estan delãte del/ y tie-
ne tambien otros muchos soberuios por
subditos: alos quales enseñorea/ segun
aquello que Job hablando de Lucifer
dize. El es rey sobre todos los hijos de
soberuia: ⁊ este demonio se alança con la
verdadera humildad de coraçon. E otro
demonio ay que es presidente delos vi-
cios dela carne que se llama Asmodeo:
del qual es escripto enel libro de Tho-
bias que mato los siete esposos de Sar-
ra ala hora del secreto retraymiento dela
cama matrimonial estando para consu-
mir el matrimonio. Este demonio abor-
rece todo legitimo casamiento/ ⁊ por esto
queria induzir/ ⁊ traer a esta donzella al
vicio dela fornicacion y ala soltura delas
carnalidades: porq̃ quando viesse muer-
tos tantos legitimos esposos quebran-
tasse el virginal sello de su castidad con-
los varones criminosos y solteros: y este
demonio tiene muchos satelites ⁊ acucio
sos por seruidores ⁊ familiares que le es-
tan siempre delante: alos quales despi-
de y desempacha para que vayan a ten-
tar del pecado dela carne a toda gente
desde la persona mas dada ala sensuali-
dad hasta la que biue en mas limpieza/
⁊ no se destierra sino por ayuno/ ⁊ por
la disciplina ⁊ mortificacion del cuerpo.

Remi. su per mat.

Job. xli.

Thobie. iij.

Y ay otro demonio tercero que es presidente de auaricia y llama se Mamona/ del qual dixo el señor. No podeys seruir a dios y al Mamona q̃ quiere dezir riqza mal ganada: y este assi mesmo tiene muchos oficios q̃ le ayudauã y muchos subditos sobre los quales reyna: y estos son todos los auariẽtos: y vencese por el menosprecio delos bienes tẽporales en dos maneras: la vna dexando al mundo y sus cosas del todo/como lo hazen los perfectos: y la otra es quãdo los virtuosos fazen en particular de sus haziendas limosnas alos pobres. El quarto demonio es vno que preside alos pensamientos malos y alos rãcores y embidias y alas malas afeciones: y este se llama Beelzebub que quiere dezir como arriba es dicho varon de morcas: y bien propriamente es llamado assi: porque este es el que lança y pone las morcas que son los pensamiẽtos suzios y torpes: y los odios y mal querencias y las malas voluntades: las quales son dichas morcas/porque muy presto buelan y se posan enel aia y la amanzillan toda. Y este demonio tiene grãdes incitadores y familiares que le ayudan: y tiene muchos subditos a quien manda y este se alança por la confession y por la sacerdotal absolucion.

Matt. vj.

Luce. xj.

C. iij.

¶ Sigueſe enel testo. E conocio el señor los pensamientos dellos. Aqui prueua nr̃o redemptor por diuersas razones que no alança el los demonios ẽ virtud de Beelzebub: mas por virtud del ẽdo que es el espiritu de dios. E prueua tambien que sus miraglos no se podian atribuyr al espiritu maligno/mas que de necessidad se auian de apropriar al espiritu sancto. Nota que el espiritu sancto se compara al dedo por tres cosas. La primera por la procession o dependencia ca como la mano y braço dependen y proceden dela substancia del cuerpo: y el dedo procede dela mano y del braço y del cuerpo: assi el hijo procede del padre/y el espiritu sacto procede del padre y del hijo. La segunda por la participacion/ ca como enel dedo ay muchas junturas y diuersos articulos distinctos: assi son diuersos/y apartados los dones del Espiritu sancto. La tercera por la operacion: porque como la mão y el braço obrã mediante los dedos: assi el hijo obra por el espiritu sancto: comoquiera que el hijo es dicho mano y braço ỹl padre enlas sanctas escripturas: porque el padre celestial todas las cosas obra por el. Y en esto que el euangelista dize que respondio Christo alos pensamientos dellos manifiesta su diuinidad: porque solo dios sabe los pensamientos y todos los mouimientos del coraçon: y porque assi fuessen compulsos y forçados a creer enel como en verdadero dios pues que por virtud de su deydad ve ya los secretos escondidos del coraçõ: ca como dize sant Grisostomo: como fuesse cosa muy apartada de razon la sospecha/y blasfemia de los Judios que contra el redemptor pensauan y ponian diziendo que por familiaridad que tenia con el diablo lançaua el los demonios: no osauan por miedo del pueblo diuulgar ni sacar por su boca la blasphemia que pensauan. E assi prueua el señor no alançar el los demonios en virtud del diablo primeramente por tal razon. Si por ayuda o fauor de algũ demonio lãçaua Christo los otros demonios/seguir se ya auer entre ellos diuision: y assi no era possible q̃ largo tiẽpo durasse el poder del diablo. Y desto se sigue la venida de Jesu christo por el qual auia el y su reyno de perecer: y por esto dize agora enel testo. **Todo reyno en si mesmo diuiso sera destruydo: y toda ciudad o casa diuisa cõtra simesma no puede durar/mas perecera muy presto.** Como si mas claro diresse. Todo reyno en q̃ ouiere diuision estando los vnos contra los otros: como por discordias de diuersos principes que pelean a vezes vnos contra otros/sera destruydo y dissipado. E toda ciudad o casa q̃ fuere alterada por diuision o dissension cõtra si mesma por cõtrarias volũta-

Ebrisost. sup matt.

des ⁊ operaciones no durara: mas perecera y sera toda dissoluta ⁊ dissipada: porque como dize sant Jeronymo: con la cõcordia las pequeñas cosas crescen: ⁊ con la discordia perecen las que son muy grãdes. En tres cosas haze aqui el señor su argumento o el fundamento de su razon ⁊ son/ enel reyno/ enla cibdad/ y ẽla casa segun q̃ ay tres maneras de vnidad d̃baxo dela qual biuen las gentes: porque algunos biuen debaxo de vna ley o de vn derecho: y estos biuẽ por la paz y estabilidad del reyno: ⁊ otros biuẽ debaxo de alguna costumbre loable: ⁊ son los que biuen por la prosperidad ⁊ tranquilo ⁊ pacifico estado dela ciudad: ⁊ otros biuẽ debaxo de alguna cõpañia ⁊ mantenimiento: y estos permanecẽ por el ayuntamiento ⁊ concordia dela casa. Item tomo christo aqui exemplo del reyno/ dela ciudad/ ⁊ dela casa: que quiere dezir d̃ comunidades grãdes y medianas y pequeñas por mostrar enesto su razon mas fuerte ⁊ mas suficiente. Onde sant Crisostomo dize. Ninguna cosa ay ẽla tierra mas poderosa que el reyno: mas por las alteraciones ⁊ diuisiones perece: pues q̃ diremos d̃la cibdad y dela casa sino q̃ agora sea grande agora sea pequeña toda perece peleãdo enellas los vnos cõtra los otros? Sigue se enel testo. Pues si satanas por me complazer o por mi mandado echa ⁊ lança a satanas: luego el reyno d̃los demonios diuiso ⁊ discorde esta cõtra si mesmo: porq̃ peleã contra su stabilidad ⁊ firmeza: ⁊ si assi es: luego su reyno y el poderio d̃la malicia d̃llos no puede durar ni ꝑmanecer. E assi sera la fin del mũdo: porq̃ hasta que el mundo se acabe estaran entre nosotros para nos tentar. Es de notar que el reyno de satanas esta enlos hombres malos/ alos q̃les tiene por sus verdaderos subditos: ⁊ no cessara este su tirano señorio hasta el dia del juyzio: assi por la ordẽ dela justicia diuinal q̃ quiere esto para exercitar la virtud delos hombres como porque las prophecias no son aun cõplidas. Por lo q̃l dize sant Crisostomo. Bien dize el señor que todo reyno ẽtre si mesmo diuiso por batalla interior es necessario q̃ perezca ⁊ sea destruydo/ lo qual parece bien en toda casa ⁊ cibdad. Pues si el reyno de satanas en si mesmo esta diuiso de maner a que el mesmo satanas alança delos hombres el demonio: luego sigue se que la destruycion y perdimiento del reyno de los demonios es llegada: ca el reyno dellos consiste en tener por subditos alos hombres: pues si son lançados delos cuerpos delos hõbres no es otra cosa sino desbaratar se y destruyr se su reyno ⁊ poderio Pues si avn los demonios tienen poder enlos hombres cosa manifiesta es que el reyno de Lucifer aun esta en su fuerça y que no esta contra si mesmo diuiso. Pues hablando agora segun moralidad: reyno diuiso es el anima d̃l hombre malo/ cuya sensualidad es rebelde ala razõ Este reyno se destruye porque christo q̃ es la verdad se aparta del y entra en su lugar el d̃monio. Item por el reyno assi mesmo diuiso es figurado todo ayuntamiento que carece de cõcordia y de paz: enel qual son dos satanases delos quales cada vno se esfuerça por ensanchar ⁊ fauorecer su partido: porque assi pueda preualescer contra la otra parte: ⁊ tal ayuntamiento como este sera destruydo ⁊ la concordia sera desbaratada/ porque si el vno esta diuiso d̃l otro por cõtrariedad de obras no puede mucho durar: mas ant es dessallece la casa ⁊ cõgregacion dellos. Mas ay dolor que apenas son hallados algunos hombres que tanta concordia tengan en el bien/ quanta tiene el espiritu malo eñl mal. Porque como sean infinitos ⁊ casi sin cuento/ todos concuerdan que ninguna otra cosa dessean sino mal hazer: ⁊ tuuiesse ya dios por bien que assi cõcordassen los hombres en hazer la virtud y en hazer biẽ que vnos a otros se animassen Despues desto prueua lo mesmo por otra razon segunda la qual es tal. De vn mesmo poderio es el alançamiento d̃los demonios por mi ⁊ por vr̃os hijos/ mas

Hierony. sup matt.

Crisosto. sup matt.

Chrisost. sup matt.

Seso mõral.

ellos: segũ vosotros creeys: no echã los dõ
monios por ayuda ni por fauor del prin
cipe dlos dmonios: luego sigue se q̃ ni yo
menos. Esto es lo que enel testo se sigue.
**Pues si yo en beelzebub principe d̃
los demonios alãço los demonios
vr̃os hijos é virtud de que pr̃icipe
los alãçan?** Como si diesse. Si yo por
auctoridad del diablo despido los demo
nios delos cuerpos cercados: vr̃os hijos
que son los exorzistas o conjuradores / se
gun dize Beda ⁊ Rabano o los apostoles
q̃ descendian dellos: segun dizen sant
Augustin ⁊ sant Jeronymo: en cuyo po
der los lançan? Pues como no podays
atribuyr a Beelzebub los demonios que
vuestros hijos echan / mas a sola la vtud
diuina: siguese q̃ menos podeys aprop̃ar
q̃ los demonios que yo lãço pertenezcan
al fauor ⁊ virtud dl enemigo: mas a sola
la virtud ⁊ poder de Dios. Siguese eñl
testo. **Porende vr̃os hijos serã vue
stros juezes:** que son los exorzistas o cõ
juradores como dicho es: los quales os
condenaran desta blasphemia y menti
ra que dezis contra mi: porque si ellos en
la virtud de Dios lançan los demonios
mucho con mayor virtud ⁊ diuina autori
dad los destierro yo quantoquiera q̃ vo
sotros cõ falsedad afirmays q̃ mis mira
glos proceden del fauor ⁊ familiaridad q̃
tengo conel demonio. O puede se dezir tã
bien que los apostoles q̃ erã de su linage
que sabiã muy bien no auer deprendido
de r̃po nuestro señor cosa alguna q̃ fuesse
de mala arte seran sus juezes enel tiempo
aduenidero quãdo se assentarẽ cõ el juez
eterno: ⁊ quando aprouaren su juyzio se
gun q̃ dellos es escripto que se assentarã
sobre doze tronos juzgando los doze tri
bus de Jsrael. Despues desto desfaze el
señor la falsedad delos phariseos: ⁊ intro
duze ⁊ afirma la verdad: porque pues no
dsterro los demonios en virtud del dia
blo siguese q̃ los destierra por la vtud de
dios como otro medio algũo no se puede
dar y esto es lo q̃ eñl resto se sigue. **Pues
si enel dedo d̃ dios yo alãço los de
monios siguese por cierto q̃ ya es
venido entre vosotros el reyno de
dios:** como si mas claro diesse. Si por
el espũ d̃ dios yo echo los demonios ⁊ as
si destruyo y desbarato el reyno del dia
blo segũ q̃ he concluydo por las cosas ya
dichas ⁊ la expulsion o alançamiento de
vn cõtrario es introduciõ ⁊ sobreuenimi
ento d̃ otro / siguese por cierto q̃ ya es ve
nido en vosotros el reyno d̃ dios q̃ soy yo
el verdadero Jesu r̃po que tengo de rey
nar como dios inmẽso q̃ soy en vosotros
⁊ pues q̃ esto es verdad / porque blasphe
mays de mí? Puede se tãbien dezir que el
reyno de dios se toma por el tiempo dela
gracia para merecer el reyno dela gloria
y este nos fue ofrescido quãdo por las pa
labras dela verdad ⁊ por los miraglos d̃
tan gran potencia es predicado. O quie
re tanto dezir esta palabra: venido es en
tre vosotros el reyno de dios: como si di
xera: ya es abierta la entrada dl reyno de
los cielos para vosotros los creyẽtes.

¶ Pues prouado que el demonio no es hazedor del miraglo: prueua luego por muchas razones el saluador no ser el mi
nistro dl enemigo: ⁊ la p̃mera razõ es tal
El sieruo no es mas poderoso q̃ el señor:
pues assi es q̃ r̃po es mas poderoso q̃ el
diablo: luego siguese q̃ no es su ministro
o sieruo: y esto es lo q̃ dize enel testo. **No
puede ninguno entrar ẽla casa dl fu
erte quãdo tiene abuen recaudo su
casa: ⁊ destruyr ⁊ tomar sus bienes si
primero no ẽtra como mas fuerte
al fuerte: y entonces dspues d̃ venci
do tomara ⁊ destruyra su casa ⁊ to
do q̃nto tiene ⁊ sus ãrmas ⁊ sus des
pojos.** Es d̃ notar q̃ el diablo es fuerte
d̃ fortaleza de bienes naturales: del q̃l es
escripto eñl libro dl sctõ Job. **No ay po
dr̃ sobre la tierra q̃ se cõpare a el: ⁊ sus ar
mas son las astucias ⁊ los engaños dlas
malicias spũales ⁊ todas las maneras de
los pecados. Su casa ⁊ su palacio el mũ
do eñl q̃l tenia tirana juridiciõ ⁊ poderfa
sta la venida dl saluador. Sus vasos ⁊ sus
dspojos son los hõbres cercados ⁊ toma**

Beda sup lucã
raba nus sup matt.
Augu. de cõcordia euãgelio rum.
Hieron. sup matt.
Mat. xij.
Ciiij.
Job. xli.

dos de algun demonio y todos los q̃ son engañados de su astucia/ el q̃l guardando bien su palacio que es el mũdo: como dicho es/ adonde mora como en su casa/ posseya en paz todas sus cosas: ca ninguno le resistia: y aun agora con gran paz lo possee: que es: todos los pecadores que le obedecen ⁊ fauorecen: porque segũ dize sant Gregorio: aquellos no cura Sathanas de tentar que possee con derecho pacifico: mas viniẽdo el que es mas fuerte que el/ que es Jesu xp̃o sobreuiniẽdo y descẽdiendo del cielo venciolo/ resistiẽdo con varonil esfuerço a sus tentaciões y sufriendo con toda paciencia la passiõ que le procuro: pues que atado el mesmo sathanas y desterrado eñl infierno y quebrantado debaxo del pie del señor le quito todas sus armas que son los engaños y malicias espirituales: en los quales cõfiaua refrenando las y descubriendo las y desbarato y quebrãto todos sus vasos que quiere dezir q̃ libro alos pecadores de su poder: alos quales el tenia con grã tyrania sojuzgados: ⁊ distribuyo sus despojos repartiẽdo alos pecadores primero presos del enemigo a diuersos oficios ecclesiasticos porque como dize sant pablo a vnos hizo apostoles: ⁊ a otros euãgelistas: ⁊ a otros Prophetas: ⁊ a otros ordeno pastores y doctores. Segun dize el venerable beda: nr̃o señor distribuyo y repartio los despojos del enemigo enel reyno d̃la yglesia assi militãte como triũfante en diuersas dignidades y galardones. E porque christo hizo estas cosas/ sigue se que mas poderoso es q̃ los demonios. Y por esto no es ministro ni oficial dellos: ni tiene necessidad de su fauor para desterrar los demonios: delo qual tambien se cõcluye que el sea verdadero christo: porque enla venida del redẽptor estaua prophetizado que el poder del diablo auia de ser diminuydo y vencido. Pues de aq̃ tenemos q̃ nuestro aduersario en alguna manera es fuerte y vencedor segun que se prueua por las bozes delas escrituras/ ni menos d̃uemos desesperar: porq̃ nuestro principe Jesu Christo sin dubda alguna es mas fuerte que el. Onde sant Crisostomo dize. No deue temer por cosa fuerte a su eñmigo el que tiene a su p̃ncipe por mas fuerte. Mas velemos ⁊ trabajemos de manera que por la confiãça que tengamos del mas esforçado y fuerte p̃ncipe no tengamos en poco a nuestro aduersario: porq̃ si cõtra el con todo estudio peleamos cierto es q̃ somos mas fuertes que el: mas si nos asseguramos ⁊ lo tenemos en menosprecio terna victoria/ y sangrienta vengança sobre nosotros: ca no haze otra cosa al diablo fuerte sino sola nuestra negligencia que no su potẽcia. E sant gregorio dize. El diablo quãdo es contradicho y resistido es flaco como hormiga: mas quãdo se recibe su consejo y los malos pensamiẽtos q̃ pone es fuerte como leõ. E sant hieronymo dize. Las tentaciones d̃l enemigo/ si a tus fuerças miras/ muy grandes son: mas si enellas tuuieres acatamiento a dios tu fortissimo defensor/ no son sino como juego/ o sombra. Despues de esto pone luego el señor la segũda razon q̃ es tal. El sieruo y el señor siempre cõcuerdã enla volũtad: mas christo y el diablo contrarias volũtades tienen: luego sigue se q̃ christo no es ministro del diablo. Y esto es lo que aq̃ el mesmo Señor dize enel testo. El que no es comigo ni es conforme ala voluntad en el bien contra mi es. Y este es el diablo porque Christo nuestro señor quiere saluar las animas: ⁊ sathanas las q̃ere perder: christo quiere apartar alos hombres de pecados y traer los alas virtudes: y el demonio q̃ere traer los alos vicios y derramar los y destruyrlos cõ diuersas maldades. Por lo qual dize sant hieronymo El diablo que no tiene conformidad enel bien cõ el señor/ contra el es: ca quiere tener captiuas las animas/ las quales dessea el redemptor librar. Despues desto pone el saluador la tercera razon que es tal. De vna mesma condicion son las obras del ministro ⁊ las del principal hazedor: esto es: del Maestro y del official:

Grego. in morali. in ij. libro.

j. cori. xij.

Beda sup lucam.

Chris. super mat.

Gregori. in moral.

Hierony. ad thesitõtẽ vrbicũ.

Hierony. sup matt.

mas las obras de Jesu christo y de sathanas no son vnas en q̃lidad: luego siguese q̃ christo no es ministro de Belzebub en obrar: y esto es lo q̃ eñl testo se dize. Y el que no coge y no ayũta comigo en la vnidad dela fe y enel seno dela yglesia desp̃dicia y d̃rrama como lobo las cosas ayũtadas: y este lobo es Lucifer: el qual introduze/ y pone dentro del reyno dela yglesia diuersas sectas y eregias ⁊ cismas en todo quãto puede: y assi parece q̃ son diuersas las obras de xp̃o y d̃l demonio: porque christo ayũta y coge las cosas d̃rramadas: ⁊ sathanas desperdicia las cosas ayuntadas ⁊ cogidas: el predica que sean adorados los ydolos: y el redẽptor christo predica la honrra y noticia de vn solo dios: el demonio trae a todo hõbre a todo mal: ⁊ christo trae a todos alas v̄tudes. Pues por estas maneras y por otras es contrario Beelzebub a Jesu xp̃o ⁊ no es cõforme a el por cõcordia enla voluntad ni enlas obras: y en ninguna cosa es consentidor de q̃ntas el demonio haze: ni en d̃sterrar los demonios ni ẽ hazer otras marauillas rescibe fauor ni socorro de la mano del enemigo. Onde crisostomo dize en persona y nõbre de jesu xp̃o. Pues el q̃ no es comigo/ ni comigo ayũta ninguna cosa cobrara comigo para lãçar los d̃monios: mas antes el tal dessea desbaratar todas las cosas que son mias.

Chrisost. sup math

¶ v. ¶ Despues d̃la informaciõ d̃la verdad que contra los fariseos christo ha hecho en defension de su diuina limpieza y dela honrra de dios: pone agora las amenazas d̃la cõdenaciõ dela muerte eternal a la q̃l estos blasphemadores serã cõdẽnados. E cõuierte se a estas amenazas y temores espantosos: porq̃ los vee endurecidos ⁊ no corregibles / ni mudados de su mal proposito por palabras blandas / ni por razones euidentes: ⁊ dize q̃ la blasfemia y pecado contra el espiritu sancto: en el qual pecauã diziendo que el miraglo ⁊ obra del espiritu sancto era hecho en virtud de Beelzebub: carece d̃ todo en todo de perdon eneste mundo y enel otro: mas esto entiẽde tu si p̃maneciẽdo en su dureza no se arrepintiessen de su pecado. Por lo qual dize crisostomo. Porque el señor auia respondido alos fariseos escusando se ⁊ tornãdo por su innocẽcia diuinal agora ya los espãta y amenaza: ca no solo es pequeña parte dela correciõ respõder escusando el hombre su limpieza: mas aun responder amenazãdo alos falsos acriminadores. Pues dize agora enel testo. Yo os digo q̃ todo pecado y blasfemia sera perdonado alos hombres: mas el spũ de blasphemia q̃ es cõtra el spũ sancto nũca sera perdonado eneste siglo / ni enel otro. E dize esto como si mas claro dixesse. Porq̃ no quereys dar credito a mis palabras/ ni a mis obras/ mas antes blessemays atribuyẽdo las al d̃monio: porẽde mirad q̃ os digo por cosa muy cierta q̃ todo peccado/ ⁊ blasfemia q̃ p̃cediere de ignorãcia o d̃ flaqueza humana sera p̃donado alos hõbres haziẽdo deuida penitẽcia: porq̃ el tal pecado/ o blasfemia es digno de perdõ segun su qualidad: porq̃ no contradize al p̃ncipio por el q̃l se da la remission delos pecados q̃ es el espiritu sancto como repuna el pecado que es dicho pecado en espiritu sancto: del qual son seys especies o maneras: conuiene saber. Desesperaciõ dela misericordia de dios. Presuncion o perdimiento de temor q̃ no vsara dios d̃ justicia cõtra el pecador. Obstinacion y dureza enlos pecados. Final oluido y aborrescimiento de penitencia bastante. Euidẽcia que es vn linage de peruersa embidia dela gracia d̃ dios que resplãdece enel proximo. Contradicion de la verdad dela fe manifiestamẽte conocida. Por lo qual dize que el espiritu de blasphemia nũca sera perdonado. Como si dixesse. Con dificultad/ ⁊ apenas sera perdonado: porq̃ tarde/ o nunca los tales pecadores se arrepiẽten. Y este pecado ninguna razon tiene d̃ escusaciõ Y de aqui parece la diferencia que ay entre la culpa q̃ se llama pecado: y entre la que se llama blasphemia: y entre la q̃ se

Crisosto. sup math.

llama spiritu de blasfemia: ca las dos primeras como son el pecado y la blasfemia bien recibẽ perdõ: mas la tercera que es espiritu de blasfemia nunca lo recibe. Es de notar que entóces el pecador es dicho propriamente peccador quando el hõbre peca cõtra si mismo/o contra el prximo y llamase pecado de blasfemia quãdo es contra dios y se haze por ygnorancia/ o por alguna flaqueza: mas entonces se llama espiritu de blasfemia quãdo la blasfemia procede de cierta malicia y peruersidad. Y de aqui es que la blasfemia estaua enlas compañas hebreas y comunes segũ aqui parece: mas el espiritu de blasfemia estaua enlos phariseos: porq̃ siendo sabidores delas escrituras: enlas quales conosciero la sanctidad y virtud õl redẽptor: de pura embidia impunauan sus obras sanctas y muy marauillosas/ y de cierta malicia blasfemauan a dios diziendo del falsedades muy grandes quando atribuyã al diablo los miraglos hechos por la virtud dela diuinidad/ lo qual era contradicion õla verdad manifiesta que es vna especie: como dicho es: õl pecado contra el spiritu sancto. Es de notar que blasfemia es todo pecado por el q̃l se afirman/o se dizen algunas cosas falsas contra dios/ o tales que seã agenas de su santissima magestad. Mas segun dize sant Augustin: pocas vezes acaesce ya q̃ algunos blasfemẽ de dios con su lengua: mas cada dia veemos q̃ muchos lo blasfemã conla vida y conlas obras: ca algunos ay que blasfemã de dios cõstreñidos por temor o por tormentos: y estos pecan contra el padre porla flaqueza con que pecã la q̃l es contraria ala potencia del padre. E son otros q̃ pecã y blasfemã por ygnorãcia o engañados de otras personas/ y estos pecan cõtra el hijo por ygnorancia que es contraria ala sapiencia del hijo. E otros pecan por malicia y con estudio/ y estos pecã cõtra el espiritu sancto por manifiesta nequicia y peruersidad/ q̃ es contraria ala bõdad del espiritu sancto. La pmera y la segunda manera õ pecar que

Augusti. õ ver. dñi

acaecẽ por flaqza o por ygnorancia/ piadosamẽte se perdonan alos que delos tales pecados hazen digna penitencia: por que por alguã circunstancia son dignos de perdõ: porq̃ pecaron por enfermedad o por no saber: q̃ son dos cosas que adelgazã la culpa: mas la tercera manera de pecar que es por cierta malicia nũca sera perdonada ni puede ser digna de perdõ/ porque no tiene circunstãcia para que se pueda escusar el que assi peca: porlo qual merece sin alguna escusa tormẽto perdurable pues que se pudiera librar del pecado si el q̃ lo hizo quisiera. Onde sant bernardo dize. La potencia pertenece al padre: la sapiẽcia al hijo: la caridad es apropriada al spiritu sancto: y esto es lo que el señor dize en otro lugar: pecar enl padre/ pecar enel hijo y pecar enel espiritu sancto: ca quando pecamos por flaqueza entonces pecamos cõtra el padre: porq̃ pecamos cõtra lapotencia que a el pertenece: y quando pecamos por ygnorãcia/ entonces pecamos cõtra el hijo: porque pecamos cõtra la sabiduria q̃ es a el apropriada: y q̃ndo pecamos de malicia/o de malquerencia entonces pecamos cõtra el espiritu sancto: porq̃ pecamos cõtra su immensa caridad. Y porende pecar contra el padre y contra el hijo manera es õ pecar que se perdona eneſta vida y aũ la pena que por el tal pecado se merece se satisfaze y puede ser perdonada enel purgatorio: ca el q̃ por flaqueza o por ygnorancia peca assi como tiene alguna escusacio enlaculpa/ assi tambiẽ deue tener alguna remission enla pena/ agora sea eneſte siglo si hiziere penitẽcia pa conseguir mas ayna perdon: agora sea enel siglo aduenidero si perseuerare enel pecado para q̃ le sea mas tolerable la pena: mas los q̃ por malicia pecan: el pecado destos ninguna escusacion tiene: por lo q̃l la culpa dellos deue carecer de perdõ: porque si hizierẽ penitencia eneſte siglo han de ser penitẽciados de muy cumplida satisfacion y penitencia/ y sino la hizeren de muy llena y perdurable condenacion es forçado que

Bernar. in tracta. dñi cene.

sean sentenciados y aflegidos. E no se dize esto porque alos que hazen penitencia se deue negar el perdon: mas porque se entienda q̃ al pecado muy lleno y gual medida de pena le es deuida. Pues el pecado q̃ es dicho espiritu de blasfemia no sera perdonado al hombre/ no porque se le niegue el perdon si se arrepintiere: mas porque el tal blasfemador requiriẽdo los ũs malos merecimiẽtos como nunca ha de venir a estado ó perdõ: assi nunca viene a estado de penitẽcia. Por lo qual dize sant Juã. Ly vn pecado que es dicho pecado de muerte: y porel que eneste cae yo digo que no ruegue ninguno.

j. joã. v. c

¶ vj. Gregorio in moral.

¶ Pecado de muerte es dicho segũ dize sant Gregorio: aquel pecado cuya pertinacia y dureza y reprochε dela penitẽcia del dura hasta la muerte: por el qual ninguno deue rogar adios: porque del pecado q̃ aqui no se corrije en vano se demanda perdó. Assi que no es otra cosa pecado en spiritu sancto sino vna obstinaciõ/ dureza optinacia del anima endurescida en maldad q̃ procede de carecer el hõbre de temor dela justicia ó dios o dela desesperacion de su misericordia: ca el que presume dela misericordia de dios y no tiene algun temor de su justicia teniẽdo falsa seguridad que por mucho que aya pecado nunca sera punido/ y piẽsa que ha de derar dios sus pecados sin castigo: por esto mesmo es obstinado y porfiosamẽte permanece endurecido enel pecado añadiẽdo pecados a pecados: y assi peca cõtra la justicia del spiritu sancto: el q̃l assi es misericordioso en justicia que es justo en misericordia: y tiene segũ costumbre de aquel caritatiuo samaritano del euãgelio/ azeyte mezclado cõ vino. Mas el que por la grandeza de sus maldades desespera de la misericordia de dios/ como quiẽ tiene que la grandeza de su pecado es mayor q̃ la grãdeza de dios: este tal es assi mesmo dicho endurecido y obstinado añadiẽdo pecados a pecados/ y cayendo de vn pecado en otro pecado con desenfrenada libertad hasta que viene al profundo dela perdurable damnacion. Mas aun que toda la santissima trinidad pdone los pecados solo este pecado es poresto atribuido al spiritu sancto: porq̃ el spiritu sancto es amor del padre y del hijo y es la benignidad de entrambos: y el que desespera dela piedad de dios/ o el q̃ del todo presume della sin algun temor de su justicia especial injuria haze a aquel a cuya mansedũbre y benignidad es atribuydo el perdon delos pecados: porq̃ piensa q̃ es sin misericordia o sin justicia: ca como por so la misericordia perdona la culpa: assi por justicia no los dexa sin castigo. Assi que conoscidamẽte yerra y siente mal dela justicia y ó la misericordia del espũ sancto el pecador que desespera o presume. Mas es de saber que como es auida por enfermedad incurable la que del todo despide los remedios y melezinas: por las quales la dolencia ha de sanar como es la q̃ quita la ỽtud del apetito natural y todas las fuerças corporales: y dios q̃ es sobre todas las cosas pueoe sanar la tal enfermedad: assi el pecado q̃ es cõtra el spiritu sancto menospresia y aborrece todos los remedios: por los q̃les este pecado ha ó ser curado/ como son el temor ó la justicia diuinal/ y la esperãça del perdõ y los otros remedios q̃ son desta qualidad y assi ó su propria naturaleza es dicho pecado que no puede recebir perdõ: mas sin impedimento ósto dios nuestro señor por su benignidad todo pecado pdona alos q̃ hazen penitencia. E si este pecado que es dicho cõtra el espiritu sancto se llama pecado sin perdon no es dicho carecer de perdon porq̃ no se pueda perdonar: mas por que con dificultad o a penas se perdona. Desta materia dize sant augusti assi. Yo digo avuestra caridad q̃ pozuẽtura en todas las sctãs escripturas ningũa questiõ se halla mayor/ ni de mayor dificultad q̃ la q̃ se puede fundar sobre esta palabra que el señor aqui dize/ que el q̃ blasfemare cõtra el spiritu santo/ carecera de perdon para siempre. Y no todo aq̃l sera culpado deste pecado que carece de perdon

Luce. x

Augusti. ó ver. dñi

que en qualq̃era forma blasfemare/ mas aquel solo que blasfemare segun alguna manera: la qual quiso christo que entendiessemos ⁊ buscassemos q̃ndo pronũcio esta sentẽcia terrible ⁊ verdadera. Cierta cosa es que en spiritu santo/ enel qual el pueblo de dios es ayuntado en vna cõformidad ⁊ paz es lançado el espiritu immundo el qual esta en si mesmo diuiso. E contra este don que por sola misericordia es dado y contra esta gracia de dios habla el coraçon duro ⁊ impenitente: de dõde viene que tal dureza ⁊ malicia agena de penitencia es/ la q̃ propriamẽte se llama espiritu de blasfemia y la que no sera perdonada ni eneste mundo ni enel otro. Pues aquel dize contra el spiritu sancto palabra mucho mala ⁊ ĩfiel assi por el coraçõ como por la boca en cuya virtud son baptizados todos aquellos cuyos peccados son perdonados y al qual recibio la yglesia para q̃ al que ella perdonare los peccados le sean perdonados: el qual como la pasciẽcia de dios lo ꝓuoque ⁊ trayga a penitẽcia no se cura de hazerla: mas segun la dureza de su coraçon/ y segun su anima dura ⁊ impenitẽte ayunto para si mesmo por thesoro la yra del juez eterno para el dia dela indinaciõ quando se descubriere y reuelare el juyzio del justo dios el qual dara a cada vno segun sus obras. Assi que tal impenitẽcia como esta no tiene remissiõ ni eneste siglo ni enel aduenidero: porque la penitencia sola es la que alcança perdon que vale eneste mundo y que aprouecha para eñl otro. Mas esta impenitẽcia o coraçon impenitente no se puede juzgar por tal biuiendo el hombre enesta vida: porque de ningũo deuemos desesperar en tanto q̃ la pasciẽcia de dios espera y prouoca a todo pecador a penitencia: el q̃l por su clementissima piedad sin medida no arrebata al malo deste siglo presente: porq̃ no quiere tãto la muerte del pecador quanto ama q̃ se conuierta ⁊ biua. Y de aqui viene q̃ todo pecado y blasfemia sera de todo en todo perdonado alos hombres: porque quando este pecado no fuere de coraçon impenitẽte contra el espiritu santo por el qual son perdonados los peccados enla yglesia/ todos los otros pecados se perdonan: mas para que se perdone este crimen de obstinacion y de no querer fazer penitẽcia no ay razon ninguna: porque tan nefanda culpa siempre estorua la remission de todas las otras. Assi que todos los otros pecados son perdonados alos que no tienen aborrecimiẽto de penitencia el qual nunca sera perdonado. Y aquellos en quien esta porque nunca este peccado se perdona: cosa cierta es que ni los otros les son perdonados: porque el perdon de todos se estorua conel vinculo ⁊ dureza deste. Y porende toda culpa ⁊ blasfemia sera perdonada alos hõbres enesta sancta cõgregaciõ dela yglesia que christo ayunta en virtud del espũ sancto y no contra el mismo diuiso: mas aquella blasfemia que es cõtra el mesmo espiritu: por la qual acaesce que el hombre con coraçon nunca arrepentido siempre haga resistencia fasta el fin de toda esta vida a este tan grãde don de dios no sera ꝑdonado. Solo vn socorro ay para que la blasfemia no sea peccado que carezca de perdon: y este es que se guarde el hombre d̃ tener coraçõ duro ⁊ porfioso en su passion y pecado/ y que no aborrezca hazer penitencia: porque blasfemia seria y error manifiesto creer que la penitẽcia pudiesse aprouechar a alguno sin arrepentimiẽto ⁊ sin dolor del pecado ⁊ sin que el pecador se abrace conla yglesia enla qual es dada la verdadera indulgencia ⁊ remission delos pecados y donde se guarda la compañia del espiritu en vinculo sancto de paz. Ad phelipẽses.ij.c

¶ Despues desto para desterrar ⁊ corregir el error delos phariseos trae nuestro señor vna sentẽcia debaxo de semejança del arbol mostrãdo que sus miraglos no son fechos por arte maligna ⁊ diabolica: mas por virtud buena ⁊ diuina/ por lo q̃l dize enel testo. hazed el arbol bueno ⁊ luego sera el fructo bueno: o fazed el arbol malo y sera su fructo malo. ¶ vij.

Y habla aqui rpo segun vulgar comun y por esto dize hazed en lugar o dezid: segũ que comunmente es dicho / este haze biẽ y quiere dezir: este dize bien. Y tomase aqui arbol por el principio o rayz del bien obrar y los fructos son las obras. Y entre el arbol y el fructo siempre ay semejança: ca el arbol bueno siempre haze buen fructo: y el arbol malo siempre haze mal fructo. Pues porq̃ los miraglos ỏl señor no eran malos ni vanos como los que se hazen por arte magica: mas muy buenos y saludables: concluye que el principio por el qual hazia sus miraglos q̃ era sancto y bueno como si cõcluyẽdo diesse. Considerad el fruto ỏl arbol bueno y el del arbol malo: porque por el fructo conozcays si por ventura el arbol es bueno o malo / pues q̃ por el fructo se conosce el arbol / y assi mesmo cõsiderad la obra por la persona que la haze si porvẽtura es buena o mala: ca la buena obra procede de buen principio: y la mala del malo: y assi por la bondad de mis obras podeys entẽder q̃ la virtud cõ q̃ las hago no es mala / mas buena / y por las obras q̃ son hechas por arte magica y diabolica como sea malas y vanas podeys entẽder q̃ se hazẽ por arte maligna. Pues la obra ỏ destruye los demonios como sea buena claro es q̃ no es de principio malo: qual seria si fuessen alançados por virtud de Satanas: mas es de principio bueno q̃ es el espiritu sancto. Y segun esto mal dezis vosotros que yo echo los demonios en virtud de Beelzebub. Sobre lo qual dize sant augustin. Amonestanos el señor que seamos buenos arboles: porque podamos lleuar frutos buenos: ca a donde arriba dize hazed buẽ arbol y sera su fruto bueno / como cosa de mandamiento saludable lo manda y lo dize: al q̃l es necessario que se responda con obediencia: y lo que el mismo redẽptor dize aqui: hazed el atbol malo y sera su fructo malo / no es mandamiento que manda para que tal hagays: mas antes es amonestacion para q̃ os guardeys de lo hazer. Despues desto quasi declarando ch̃isto y aplicãdo alos phariseos esta semejança muestra la rayz de su falsedad que era embidia y aborrescimiento: porq̃ aun que los Phariseos y los sabios dela ley tuuieron en algun tiempo conoscimiento de ser nuestro redemptor verdadero Ch̃isto: sucedio que porque començo a reprehender sus vicios concibieron contra el odio / embidia y malquerencia: por las q̃les passiones pturbados y ciegos / cayeron del conocimiẽto pmero en error no de ligero curable: de causa que las tales passiones destruyen el juyzio dela razon y desde entonces començaron a juzgar a mala parte todas sus obras admirables y alo infamar. Y por esto les notifica el saluador que ellos son el arbol malo y de mala rayz y dar malos fructos como en demasiada manera este crescida la embidia y malicia enla intẽcion de sus coraçones diziendo. O generacion de biuoras: q̃ quiere dezir hijos emponçoñados delos Judios pestilenciales que heredastes el venino de vuestros anteceſſores: los q̃les de pura embidia perſiguieron alos pphetas y vosotros por la mesma razon y peruersidad perseguis a mi q̃ soy Ch̃isto verdadero y padre de todos los hijos de saluacion: y perseguis tambien ala yglesia que es verdadera madre como podeys hablar cosas buenas como seays malos? Como si diesse. No podeys hablar de mi bienes algũos porq̃ la embidia vuestra lo ataja y pertuba: porque como seays arbol malo nunca podreys lleuar fructo bueno. Y de aq̃ viene q̃ los que de tal malignidad son peruersos y malos biẽ puedẽ en alguna manera hablar a otros algunas cosas q̃ parezcã de prouecho / mas no son de algun merecimiento para ellos. Y sant Ch̃isostomo dize. No puede ser que otros frutos nazcã del arbol sino dela nacion y q̃lidad q̃ fuere la rayz enla tierra: ca la voluntad delos hõbres es como rayz y las palabras y las obras son frutos dela volũtad: de aqui es que qual coraçõ cada vno tiene / tales palabras fabla / y tales obras

Augusti. ỏ ver. dñi

Crisosto. sup mat.

haze. Por lo q̃l se sigue en el texto. De la abundãcia del coraçon fabla la boca. E dize lo porque la palabra defuera es significatiua delo que el coraçon concibe o trata. E quiso tanto dezir como si diesse. Vuestro coraçon esta lleno de põçoña: y de su grã fenchimiento reberuera por defuera lo que apenas puede retener o encobrir. Y deue se aqui entẽder por la parte el todo: conuiene saber/que por la habla dela boca se entienda la habla ỏl coraçon y la habla dela obra: assi q̃ el señor significa por la habla dela boca todas las cosas que por obra o por pensamiẽto o por palabra son ꝓferidas y pronunciadas del coraçon: ca la palabra algũas vezes se suele tomar en las escripturas por la obra. Por lo q̃l dixo Esayas hablando del rey Ezechias. No ouo palabra que no la enseñasse el rey a los mẽsageros del rey Merodach rey de Babilonia: como si diesse. No ouo cosa digna de poderse mostrar o ỏ poner en platica que no la mostrasse el rey Ezechias a los mẽsageros del rey Merodach. E sant Crisostomo dize. Mira para mayor acusaçió delos malos y para mayor fauor delos buenos que dize el señor que dela abundancia del coraçon habla la boca: porque se entiẽda en esto que quando el hõbre hablare algũa palabra buena o mala que no pienses q̃ no tiene mas bien o mal en el coraçon de quãto te muestra por ella/mas que tiene mucho mas delo que representa en la palabra: ca del mal o del bien que sobra en el coraçon habla la boca: y lo que se dize por palabra exterior es la demasia delo que dẽtro en el aña permanece. En la q̃l palabra les toco el señor de punta en punta en las entrañas de su malicia: porque si es cosa peruersa esto que dixeron los phariseos que en Beelzebub principe delos demonios desterraua el señor los demonios: piensa biẽ quanto es mayor y de mayor peruersidad la rayz de dõde procedieron aquellas palabras de blasfemia. E porẽde como dize sant Gregorio: mucho cuydado se deue poner para que el coraçõ se guarde con guarda segura y perfecta: porque no buelan nuestros pẽsamientos sin que los ojos de dios los vean: ni ay algunos puntos ni momentos de tiempo q̃ no los note la diuina mageſtad en su libro para los juzgar por dignos ỏ pena o ỏ gloria. E por q̃ dela abundancia ỏl coraçon habla la boca: porẽde biẽ se sigue agora eñl texto. El hombre bueno del buen tesoro da y saca buenas cosas: y quiere tãto ỏzir como si diesse. Dela buena intenciõ y dela buena voluntad que como tesoro escõdido esta en secreto dentro eñl coraçon proceden los buenos pensamiẽtos y las buenas palabras y obras. E sigueſe mas en el texto. Y el hõbre malo de su mal tesoro da y saca malas cosas. E dize esto porque las cosas contrarias cõtrarios efectos tienẽ: y contrarias obras procedẽ dellas: como si mas claro el señor diesse. Vosotros soys malos/y porende del tesoro de vuestro coraçon no poderys sacar sino males. Segun la gloſa dize: el tesoro del coraçon es la intẽciõ: por la qual Dios juzga nuestras obras. Onde algunas vezes las obras menores reciben mayor merced: y las mayores la reciben menor: ca muchos tiempos acaece que las cosas que son mayores en qualidad y en quantidad y en linage son hechas con menor caridad. Y por el contrario las cosas menores y que ỏ su propria qualidad son pequeñas se hazen con mayor flama de amor: y por esto son mayores que las otras: porque la melina caridad las engrãdece y dignifica. Como algunas vezes alguno da vna pobrezilla limosna con mayor caridad que otro canta missa y ofrece sacrificio: y por esto mas merece el que con mayor caridad dala limosna q̃ el que con tibieza y sin tanta caridad dixo la missa. Y de aqui es que por la sentẽcia del verdadero juez christo fue ygualada la pobre biuda que ofrecio para las obras del templo dos cornadi los con Zacheo el rico q̃ dio a los pobres tã gran copia de sus bienes: por q̃ dios nue

Esa. xxxix

Chriſoſt. ſup matt.

Gregoꝛi. in homil. ſup lucã.

Luc. xix.

stro señor no mide ni pesa q̃nto es lo que ofrecemos: mas de quanta caridad lo repartimos. De la semejança que dicha es del arbol y d̃las otras ya tratadas tienes mayor relacion arriba en fin del sermon q̃ el señor hizo enel monte adonde se pueden ver mas largamente estas cosas.

¶viij. ¶ Despues que el señor procedio cõtra la malicia ⁊ blasfemia delos fariseos prouãdo su sacratissima innocẽcia ⁊ arguyẽdo cõtra la malignidad dellos: agora por cõsiguiente procede contra ellos mismos amenazãdo los/porque no crean ser peq̃ño vicio el mal hablar: ⁊ porq̃ sepan que las malas palabras hã de ser punidas ⁊ castigadas. Pues si el malo saca de su boca malas palabras no las tenga en poco por esto q̃ se sigue que el señor dixo en el testo. **Yo os digo en verdad q̃ de toda palabra ociosa que hablaren los hõbres darã razon enel dia del juyzio.** Y deue se aq̃ notar que no dixo el señor q̃ daran razon d̃ sola la palabra mortal ⁊ mala y detestable: mas que la daran dela palabra ociosa/lo q̃l sera cosa muy dificil: porq̃ de ligero segun la flaq̃za humana puede el hombre hablar sin regla de razõ/lo qual es propriamẽte palabra ociosa. O quiere dezir que de toda palabra ociosa daran los hõbres cuenta/por dar a entender q̃ enel dia d̃l juyzio rescebirã por cada palabra ociosa deuida pena/el qual juyzio sera muy terrible: porq̃ sera juyzio sin esperança de perdon. E si poruẽtura dixesse o arguyesse algũo que palabra ociosa es la q̃ caresce y es vazia de razon: y que pues que assi es no se d̃ue enel juyzio p̃guntar ni hazer caudal d̃lla ni della se puede dar cuenta/deue se responder que aũque la palabra ociosa sea vazia ⁊ agena de razon que es cierto que porque toda palabra deuio ser fundada en razon al tiempo q̃ se hablo q̃ sera forçado que enel juyzio se requiera y demãde cuenta della ⁊ la cuenta sera cõdenarla/porque al tiempo que se hablo menos precio el q̃ la hablo la razon o la puso en oluido. Y d̃ aqui parece que mucho mas sera pũida la palabra q̃ fue empecible ⁊ criminosa y sera causa q̃ enel dia del juyzio sean los hõbres condenados por ella qual es la palabra d̃los q̃ arriba paresce q̃ calũniauã y blasfemauã las obras del spũ sancto diziendo. **En virtud d̃ beelzebub alança los demonios.** E puede se declarar esta sentencia d̃la palabra ociosa que el señor dize enesta manera segun sant Jeronymo dize. Si la palabra ociosa no se puede hablar sin peligro de aquel q̃ la habla: ⁊ si enel dia del juyzio ha d̃ dar cada vno razõ de sus palabras: quãto mas la dareys vosotros fariseos malos de vr̃a calũnia ⁊ blasfemia? Pues guardẽ se los q̃ dizen mal en absencia de sus proximos amenguãdo ⁊ infamando sus obras buenas ⁊ diziendo que son hechas o q̃ se hazen por y pocresia o por vanagloria o por algun fin no deuido: ca vituperando las tan embidiosa ⁊ malignamente/tanto o poco menos crimen es como si dixessen q̃ enla v̄tud de Beelzebub principe delos demonios fuerõ hechas/porque si en tal manera juzga dios la palabra ociosa: quanto con mayor aspereza juzgara la empecible ⁊ criminosa? Y deue se notar que palabra ociosa es: segũ el mesmo sant Jeronymo dize: toda palabra que se habla sin ꝓuecho del q̃ la dize y del que la oye/si d̃xados los hechos en que por deuida orden deuemos entẽder nos ocuparemos en hablar delas cosas vanas ⁊ sin fruto y perdieremos tiempo en recontar hystorias seglares ⁊ hablas antiguas. Item el q̃ replica cosas de truhaneria y se haze dissoluto con donayres que prouocan a reyr ⁊ habla algũa cosa de torpedad: este tal no sera hallado por culpado o por deudor de palabra ociosa/mas de palabra criminosa. E porende cada vno sepa q̃ eñl peso d̃las palabras cõsiste la estimacion ⁊ prouacion dela vida hũana: ca todo lo q̃ no edifica alos oyẽtes en peligro se conuierte delos oydores. E Origenes dize. Uana es la palabra enla qual no se cõtiene algũa cosa conforme a dios ⁊ a sus mãdamientos. E sant Gre-

Hierony. sup matt.

Hierony. sup matt.

Origenes in homil.

Gregori. in homil. sup lucã.

gorio dize. Ociosa palabra es la palabra que carece de razon de justa necessidad o de intencion de piadoso prouecho. Pues si dela palabra ociosa y del menor pensamiento se ha de dar cuẽta enel dia postrimero/ mucho se deue pẽsar q̃ntos son los peccados que siguen a muchos/ ca en tal manera dios nuestro señor penetra ⁊ mira las carreras de cada vno: ⁊ assi cuenta sus pisadas/ que los mas pequeños pensamientos y las palabras mas ligeras y que en nuestro acatamiẽto fueron de menos peso no quedaran en su juyzio sin ser discutidas y penitẽciadas. Y sant Crisostomo dize. Palabra ociosa es no solo la que es mala/ mas la q̃ es buena y no edifica al que la oye. Pues si por la palabra buena que quãto al prouecho fue ociosa auemos de dar cuẽta: que esperamos padescer por la q̃ de su ꝓpriedad natural es mala. E porende mucho se deue el hõbre guardar d̃las palabras ociosas y malas: por lo qual el señor dize. Por tus palabras verdaderamẽte si fueren buenas ⁊ cõformes ala bõdad d̃l coraçõ ⁊ dichas con deuidas circunstancias seras justificado y mereceras ser saluo o ser remunerado como justo. Y de tus palabras seras condenado si fueren malas ⁊ contrarias a sus d̃uidas circunstancias/ por las quales son buenas. Por lo qual es escrito. La muerte y la vida enlas manos dela lengua son. Pues luego bien dize aqui el señor q̃ de tus palabras seras justificado o condenado. Lo qual es la cosa mas justa que todas: porque tu sin dubda alguna eres señor del hablar y del callar. E sant Grisostomo dize. Justo es este juyzio ⁊ muy ageno de passion pues que el juez no dara sentencia ni tomara ocasiones contra ti por las cosas que hablo otro de ti: mas por las que tu mesmo hablaste ociosa ⁊ vanamẽte: porq̃ tu solo tienes y no otro la llaue de tu boca. E dize mas sant Crisostomo. Cada vno de todos los hombres de sola su propria voluntad es establescido y hecho justo o malo/ y la voluntad de todo pecador es conuencida y condenada por tres testimonios: cõuiene saber: por el testimonio delos pensamientos o por el delas palabras o por el delas obras/ ⁊ assi somos ẽseñados q̃ guardemos nr̃a boca de hablar palabras ociosas o malas. Porq̃ como el vaso que no se cubre luego se ensuzia/ y lo que esta dẽtro enel luego se esfria y se daña: assi el coraçõ humano luego sera contaminado ⁊ frio si la boca q̃ es su natural cobertor no fuere cerrada cõ discreta guarda ⁊ auiso. E sant gregorio dize. Perecẽ d̃ todo estado d̃ virtud ⁊ ꝑfectiõ los q̃ se derramã en palabras empecibles: torpes ⁊ vanas. E porende oremos muchas vezes diziendo conel propheta. Pon señor guarda a mi boca y barrera de circunstancia a mis labios. E sant Grisostomo dize. Guarda tu lẽgua si te quieres saluar/ mas que es obligada ala guardar ninguna virgẽ/ ca la lengua es vn cauallo real la qual es de tal propriedad q̃ si la enfrenares y la mostrares a hablar y a mouer se con buena cõposicion holgara sobre ella y assentarse ha encima el rey/ esto es el imperio dela razõ. Mas si por vẽtura te la dexares desenfrenada saltãdo aca y alla tornar se ha silla del diablo y delos demonios. E Origenes dize. Dios es el q̃ abre la boca d̃los q̃ hablan sus palabras diuinas/ mas el diablo es el que abre la boca d̃ todos los q̃ hablan mẽtira ⁊ falso testimonio/ y donayres y burlerias ociosas ⁊ torpedades: y el que abre la boca d̃los murmuradores y delos maldizientes: y delos que hablan ociosidades. Peligro grãde es por cierto segũ esto hablar d̃las cosas seglares y vanas como seã muchas ⁊ muy ꝓuechosas las q̃ se puedẽ hablar d̃ dios nr̃o señor. Por lo q̃l dize sant Ambrosio. No es pequeño peligro como tẽgamos entre manos tãtas y tan marauillosas escripturas q̃ hablã de dios y sean tan grandes las obras q̃ hizo dexar las aparte y hablar delas vanidades q̃ del siglo son. E mayormẽte nos deuemos guardar delas palabras detratorias y maldiziẽtes/ porque nunca hablemos mal de otros.

Chrisost. i homeli.

Prouerbio. xviij.

Crisosto. in homil.

Crisosto. in homil.

Gregori. in moral.

ps. cxl.

Crisosto. in homil.

Origenes in homil.

Ambro. in libro d̃ officijs.

Augusti. ad here. E sant augustin dize. Mira biẽ con quã ta yra te ensañas si algũo habla mal d̃ ti: y que como tienes yra ⁊ passion con algu no quãdo sabes q̃ te trata mal con su len gua assi deues tener yra contra ti mesmo quãdo dizes mal de tu hermano. E no so lo nos deuemos guardar d̃ hablar pala bras injuriosas ⁊ maldiziẽtes ẽ absencia o presencia de nr̃os hermanos: mas aun deuemonos guardar d̃las oyr porq̃ sino ouiesse quiẽ las oyesse no auria maldiziẽ tes que las retraxessen. Por lo qual dize sant Bernardo. Dezir mal y escuchar al que lo dize tan malas dos cosas son q̃ yo no determinaria de ligero q̃l dellas es la mas condenable: mas biẽ puedo dezir q̃ se assienta el diablo enla lengua del mal diziẽte murmurador y enlas orejas delos que lo oyen. Item mucho se deue el vir tuoso guardar de contender en palabras y de porfias riñosas/ porq̃ dan ocasion a muchos males. Onde sant Crisostomo dize. Contencion es altercacion prolixa que nasce dela vanagloria: la qual se lla ma amor de vencimiento: porq̃ ninguno contiende ni porfia mucho sino el q̃ cob dicia vencer. Tu piensas que te sera glo ria si vẽcieres ⁊ no miras que mataste al amigo ⁊ tãbiẽ a su amistad enel mismo cõ tus armas y q̃ has de dar cuẽta a dios co mo si lo ouiesses muerto cõ espada cruel: porq̃ aun q̃ no mataste al hõbre cõ cuchi llo material: cierta cosa es q̃ mataste a tu amigo con cuchillo de contenciosa pala bra. Lo de suso es de Crisostomo.

Crisosto. in homil.

¶ ix. ¶ Allende desto nos deuemos guardar q̃ no juzguemos al proximo por palabra ni por pensamiẽto. Sobre esto dize sant cri sostomo. Nuestro redẽptor dixo. De tus palabras seras condenado. Pues o tu q̃ con osadia juzgas a tu hermano: porque no oyes que aquel soberano fariseo d̃ cu ya presumpciõ haze memoria el sctõ euã gelio: fablaua verdad en aq̃llo que presu mia/ mas porq̃ juzgaua al publicano me recio ser cõdenado para la muerte perdu rable. Pues no te cures de juzgar a nin guno: ca juez tiene el q̃ peca y no quieras tu tomar ⁊ vsurpar la dignidad del vni genito hijo de dios p̃a cuya magestad so lo esta reseruado el trono del juyzio: mas si quieres juzgar yo te dire vn juyzio q̃ te puede traer mucha ganãcia. Haz q̃ se as siente tu entẽdimiẽto ⁊ discreciõ d̃scerniẽ te sobre el trono d̃ tu cõsciẽcia: ⁊ haz traer en medio citados todos tus pecados: y es codriña todos los defectos de tu aĩa: y de mãdale cõ diligẽcia razõ d̃ tãtas culpas/ ⁊ dile. O aĩa mia porque tuuiste osadia de hazer estas y estas cosas? E si poruẽtura huyere de dar cuẽta d̃ todos sus males o pusiere en defensiõ dellos algũa fria escu sa y se ocupare en escodriñar los defectos delos otros dezir le has. No te juzgo yo por los defectos agenos ni entraste comi go en juyzio p̃a q̃ te acusasses d̃lo q̃ los o tros hizierõ. Que tienes tu q̃ ver d̃la deu da agena: porq̃ heziste estos y estos ma les? Acusate: porq̃ te escusas? ⁊ mira bien las culpas q̃ son de ti mesma ⁊ no las que son d̃los otros ⁊ põte de cõtino eñsta lar ga agonia. Y esto hecho si por ventura a causa d̃ ser altiua nose reconoce tu anima por pecadora: ⁊ toda via afirma no tener algũa culpa y se tarda ẽla cõfessiõ cõ por fiosa dureza/ despedaça la ⁊ açotala co mo a soberuia ⁊ fornicaria esclaua/ ⁊ haz y establesce este juyzio cada dia y põle de lante de sus ojos aq̃l temeroso rio de fue go q̃ corre por medio delos infiernos y el gusano remordedor dela conciẽcia q̃ lan ça siẽpre põçoña y venino y los otros lu gares delos tormẽtos ⁊ nũca la dexes te ner cõfederaciões cõel diablo ni estar po co ni mucho debaxo de su señorio. E si co brare algũ dolor dela rep̃sentaciõ destos males tã orribles no apartes la mano de lla: ca no morira por mucho q̃ la ayas he rido: mas ãtes la libraras d̃la muerte eter na. E si poruẽtura fuerẽ pequeñuelas las culpas q̃ le hallares: demãdale por ellas grã paga ⁊ acriminalas y engrauescelas como si fuessen grandes: porq̃ no vẽga a caer ẽlas q̃ son mayores: ⁊ si esto hizieres cada dia tẽ por cierto q̃ te puedes p̃sentar sin cõfusiõ delãte aq̃l tribunal muy terri-

Crisosto. in homil. Luce. xix Luc. xviij

ble del juez aduenidero. Desta manera fue hecho sant pablo muy ꝑfecto ⁊ lipio: ⁊ por esto dixo alos de Corinthio. Si nosotros juzgassemos a nosotros mesmos: no seriamos juzgados del señor. Pues hablãdo agora segun seso moral: cinco cosas se deuẽ cõsiderar ẽlas palabras o enel hablar. La. j. es q̃ es lo q̃ se ha d̃ fablar. La ij. aquien auemos de hablar. La. iij. en q̃ ꝑte auemos de hablar. La. iiij. q̃ndo auemos de hablar. La. v. es porq̃ manera y orden auemos de hablar. Estas cinco cõsideraciones son cinco dedos q̃ hã d̃ estar enla mano d̃la lẽgua. Lo q̃ deuemos hablar el apostol lo d̃termina diziẽdo. Siẽpre sea vr̃o hablar gracioso y en saludable agradamiẽto y mezclado d̃ sal q̃ es de gr̃a diuina y sea aplazible y de ꝓuecho ⁊ sin ociosidad / ca todas las palabras son ociosas q̃ son sin vtilidad o deshonestas / o empeciẽtes. Palabras sin ꝓuecho son las q̃ no aprouechã alos q̃ las hablan ni alos q̃ las oyen. Palabras deshonestas son las q̃ no cõuienẽ ala dignidad d̃l q̃ las dize ni d̃l q̃ las oye. Palabras nociuas y empeciẽtes son las q̃ traẽ alos hõbres en error y en ꝑuersidad de costũbres. Pues aq̃ ꝑsonas auemos de hablar el sabio salomon lo determina diziendo. No hables mucho cõel q̃ carece d̃ buẽ sentido. Pues el q̃ ouiere de hablar cõ otro deue cõsiderar si ha d̃ hablar por lo q̃ toca al mesmo q̃ habla o por lo q̃ cumple ala persona cõ quiẽ habla. E si vuiere d̃ hablar por lo q̃ cũple ala ꝑsona cõ quiẽ habla: vea si por vẽtura es tal q̃ aya menester su correcion o tal q̃ no quiera rescebir castigo alguno. Pues cerca d̃l lugar o lugares adõde deuamos hablar es d̃ saber: q̃ algũos lugares ay enlos q̃les en nĩgũa manera cõuiene fablar como son los tẽplos del señor y los santuarios ⁊ oratorios. E ay otros lugares adõde cõuiene fablar muy poco como ẽlos cõbites: ⁊ ay otros lugares adõde es menester hablar cõ tẽplãça ⁊ sin demasia como son los locutorios y redes y tornos d̃las religiones. Pues eñl tp̃o en q̃ deuemos fablar el ecclliastes lo d̃termina diziẽdo. Un tp̃o ay para callar y otro ꝑa fablar: y esto dize salomõ porq̃ algũas vezes deue el sabio callar por la enfermedad y flaq̃za y dispo siciõ delos oydores / ⁊ otras vezes por euitar el d̃sproueydo y vano arrebatamiẽto d̃los q̃ hã d̃ hablar y otras vezes es biẽ q̃ cessemos de fablar por reuerẽcia de algũa ꝑsona reuerẽda q̃ puede estar p̃sente: y aun algũas vezes d̃uemos dexar d̃ hablar q̃ndo los oydores no son dignos d̃ oyr las palabras ⁊ misterios d̃ dios. Cerca d̃lo q̃nto ⁊ postrimero q̃ es como o en q̃ mãera auemos d̃ fablar y cõ q̃ gesto: y con q̃ son / y con q̃ significaciõ: es d̃ notar q̃ el gesto ha d̃ ser simple y llano ⁊ hũilde: y el son ha d̃ ser mãso y suaue: y la significaciõ ha de ser verdadera ⁊ dulce: y la cõclusion y cõpendio de todas estas cosas es q̃ cada vno hable tarde y poco. Por lo q̃l dize seneca. La suma de q̃nto se puede sumar es esta q̃ yo te mãdo q̃ hables de tarde en tarde / o q̃ todo lo q̃ ouieres de hablar a otros lo hables p̃mero cõtigo y despues habla conellos: porq̃ cosa es por cierto muy grãde y d̃ notar saber bien tẽplar el hablar cõel silẽcio: ⁊ dize mas. Lo q̃ tu q̃eres q̃ sea secreto no lo digas a nadie: porq̃ cierto no puedes cõ razon q̃xarte de otro q̃ publico tu secreto si tu mesmo no lo guardaste. Lo d̃ suso es de seneca. Mas ay dolor que algunos ay no solo seglares / mas aun religiosos que muchas vezes ⁊ sin causa razonable tomã ⁊ tienẽ yra cõtra otros ⁊ muestrã los ojos turbados y las caras alteradas: ⁊ aun sobre todo esto lãçan bozes furiosas apretãdo y cruxiẽdo los diẽtes cõtra ellos: ⁊ assi se hazẽ mãifestadores d̃l diablo q̃ dẽtro d̃llos mora ⁊ los possee ⁊ dã ordẽ cõlos arrebatamiẽtos de su passiõ q̃ todos veã q̃ son posseydos del enemigo. Estos tales biẽ parecẽ enesto a Daciano el tirano encruelescido cõtra el biẽauẽturado martir sant vincẽte: d̃l q̃l enel sermõ de su martyrio sãt augusti dize assi. Por las bozes furiores d̃ daciano y por los ojos turbios ⁊ crueles / y por los sẽblãtes y gestos amẽazadores / y por todos los mouimientos y

j. cori. xj.

Seso moral.

Ad colossẽses. iiij.

Ecclesiasti. xxij.

Ecclsi. iij

Augusti. in sermõe martyrũ.

alteraciones de su cuerpo parecia bien q̃ se mostraua enel aquel su familiar morador y diablo interior q̃ dentro en su coraçon estaua: y por estas señales de fuera se mostraua muy claro morar enel Lucifer bien como por vnos rincõcillos del vaso rebẽtado de su aia malauenturada / la q̃l el tenia bié llena de su venino y ponçoña Lo de suso es ó sant augusti. E los tales tãbien algunas vezes refrenã sus léguas agudas y callan y escondiẽdo se insistẽ y perseueran en su callar: y el silencio q̃ los hõbres justos por obediẽcia de religion guardan y sacrificã a dios lo sacrifican y ofrecen ellos alos demonios por malicia y peruersidad. Y esto es lo q̃ san Jeronymo dize enla colacion del abad Joseph / hablãdo delas amistades delos tales en esta manera. Que es esto q̃ algũas vezes pensamos y creemos q̃ somos paciẽtes / porq̃ quando somos ꝓuocados a respon der no respõdemos: mas inflamamos la yra y la respuesta debaro del silencio impaciente: y haziẽdo esto en tal manera escarnecemos alos q̃ estan cõmouidos y alterados y cõ nr̃o amargo enmudescimiẽto: o conel mouimiẽto del cuerpo: o conel gesto lleno de semblãtes de burla y de escarnio q̃ mas los prouocamos a saña y a indignaciõ con cara callada q̃ los pudieran incitar las injurias y denuestos hinchados y altiuos engañando a nosotros meſmos y pensando q̃ ninguna culpa tenemos enesto ante dios pues q̃ ninguna palabra ꝓnunciamos por la boca / dela q̃l nos pudiesse notar ni condenar el juyzio delos hombres / como sea cierto q̃ ninguna cosa nos aprouecha el callar quando tenemos silencio mas por acatamiẽto de vẽgança q̃ de pasciencia y porq̃ podamos hazer cõel callar la vẽgança q̃ auiamos de proseguir cõel mal dezir cõtrahaziẽdo con alguna malicioſa y propria semejãça algunos gestos / por los q̃les aq̃l cuya yra deuieramos curar se endurezca cõ mas aquerosa saña. ¶ Por cierto tal silencio como este ygualmẽte sera dañoso como fuera el mas descõcertado furor de palabra: porque como el silencio que de tal manera es mouedor de asperura y tristeza enel coraçõ del otro: assi no permite q̃ en su proprio coraçon la yra se amate. E ay otros que quãdo son molestados o tienen alguna yra se abstienen con mala pertinacia y corage de comer: enlo qual llana y claramẽte incurrẽ en culpa de sacrilegio soportando por la diabolica hinchazon y saña que tienẽ los ayunos q̃ a solo dios se han de ofrecer para humillar el coraçon por la purificaciõ delos vicios: lo qual es crimẽ tan grande como si las oraciones y sacrificios no fuessen ofrecidos a dios: mas alos demonios: por lo qual merecen oyr aquella reprehẽsion q̃ el dador dela ley da enla escriptura diuinal a muchos dela casa de Jsrael diziẽdo. Sacrificaró o ofrecieron ofrendas alos demonios y no a dios: y honrraron tambiẽ alos dioses q̃ no conoscian. ¶ Pues eneſta manera estos miserables assi litigando cõ peruersidad como callando con malicia sirue alos demonios: los quales los escarnecẽ y engañan entremetiendo se cõ maligna y cauteloſa malicia enlo vno y enlo otro: enlos engaños delos quales nunca podrian caer si fuesse verdadera y no fengida la humildad y caridad que tuuiessen / porq̃ no seria possible entonces venir el hombre a tãta impasciẽcia. Y lo que aun peor es q̃ los tales muchas vezes se allegã al sacroſancto altar sin reconciliacion del hermano ofendido y partiẽdose assi ó l sacrificio / juyzio y muerte comen y beuẽ para su condenaciõ. Y sobre todo cegando los el diablo algunas vezes dizẽ escusandose q̃ no tienẽ enojo contra ninguno no entendiẽdo q̃ segun el euangelio manda deuan considerar si ay alguno q̃ tenga dellos alguna quera. ¶ Pues o señor quita el denuesto delos tales de sobre la tierra y dela religion de tus ſieruos.

¶ Sigueſe la oracion del auctor.

Virtud verdadera desterra ó mi el demonio por cõtradiciõ. O palabra ó l padre / saname que esto mudo por la virtud ó

la confessiõn. O entrañable luz alumbra me que esto ciego dãdo me gracia de poner en obra la satisfacion. E porq̃ el fuerte armado q̃ es la serpiẽte antigua no me possea conuierte en tu seruicio todas sus armas q̃ son las fuerças de mi aĩa espũales ỽ los sentidos exteriores ỏ mi cuerpo Assi mesmo desseo o mi dios altissimo q̃ quantas vezes el espũ maligno pusiere ỽ represẽtare en mi coraçon pẽsamiẽtos abominables y de blasfemia tãtas vezes te pueda yo dar ỽ hazer gracias cõ todas mis entrañas ỽ cõtodos mis votos y desseos con alabança tan inefable y duradera q̃ perseuere hasta la perpetua ãtiguedad ỏl siglo eterno: porque haziendo yo esto la blasfemia del enemigo se conuierta en su perdicion. Amen.

Sumario del interprete.

Capitulo setenta y quatro dela señal del cielo que demãdarõ los Judios y del espiritu malo que fue enotro tiempo lançado dellos: segun q̃ lo cuenta sant Matheo alos doze capitulos. E canta se el miercoles despues del domingo primero de quaresma. E contiene quatro parrafos segun que se siguen.

El primero es de como en dos maneras murmurauan los judios delos miraglos de xp̃o: y dela malicia con q̃ le demãdarõ q̃ hiziesse señales enel cielo y ỏla virtud ỽ sabiduria diuinal q̃ resplãdecio en su respuesta mostrando se aspo contra las lisonjas ỽ blãdo cõtra las injurias. y ỏ como les dio por señal la marauilla ỏ jonas el pfeta: y delos misterios q̃ estauã encerrados eneста señal: y del fin porq̃ la dio.

El segundo es q̃ los soberuios ỽ curiosos fueron figurados enlos q̃ esta señal demandarõ. y de como el señor cõdeno por el exemplo ỏlos Niniuitas ỽ ỏla reyna de Saba la malicia ỽ dureza obstinado delos judios. y de como se declaro en estos exẽplos el mysterio ỏla yglesia que fue ayũtada delos gentiles. E delas causas q̃ se figuraron enlos Niniuitas y enla reyna de Saba segun seso espiritual.

El tercero es de como el señor arguye el desagradescimiento delos Judios. y de como por la ingratitud se hizierõ peores q̃ nũca fuerõ. y que la ociosidad ỽ la presuncion dela sanctidad y el fengimiento dela virtud son tres puertas por dõde el diablo ẽtra enel aĩa ỽ pocas vezes sale

El quarto es de como la yglia deue temer no le acaezca lo q̃ ala casa de Jsrrael acaecio por sus pecados. y q̃ mas deuen mirar los ecliasticos ala hõra spiritual ỏla yglia q̃ alos sumptuosos edificios y ornamentos ỏlla. y q̃ la yglesia fue menor en virtudes q̃ndo fue mayor en riquezas y de como se entiende auer salido el diablo ỏlos judios ỽ auer tornado a ellos cõ siete espũs peores a hazer peor su estado.

Siguese el capitulo.lxxiiij.

Tabadas las palabras que dixo el señor contra la blasfemia delos escriuanos ỽ phariseos algunos ỏlos que entre ellos eran mas importunos: ỽ mas malicios queriẽdo experimentar la voluntad ỽ poder ỏ jesu xp̃o: ỽ tomar lo en alguna cõfusiõ dixeron. Maestro q̃remos q̃ hagas en nra presencia alguna señal ỽ marauilla/ y q̃ no sea de las comunes. mas marauilla q̃ sea hecha eñl cielo o q̃ descẽda del cielo. y esto dezian porq̃ tenian los miraglos de xp̃o ser peq̃ños/ porq̃ eran comunes y cerca de cosas baras/ como lo teniã cõsiderando enla salud delos cuerpos y en otras cosas de tal qualidad: ỽ por esto le demãdauã que hiziesse marauillas enlos cuerpos celestiales. y era porauẽtura la intencion destos maluados demãdarle q̃ fiziesse descẽder mãna ỏl cielo segũ q̃ descẽdio en tiempo de Moysen: o q̃ sonassen tronidos muy poderosos segũ q̃ acaecio en tiẽpo ỏl propheta samuel: lo q̃l fue grã cosa enla tierra de Palestina y enel tiẽpo del estio por el defecto dela materia y por la potencia del agente: cõuiene saebr del sol q̃ aquel tiempo tiene cõsumidos todos los vapores dela tierra: delos quales se suelen causar los relampagos ỽ tronidos. O por

Exo.xvj.

j.Regus.

uentura le demandauã que hiziesse abaxar huego delas alturas: como abaxo en tiempo de Helyas: o que estuuiesse el sol quedo ⁊ sin mouimiẽto algũo: como estuuo por el mandamiẽto de Josue: o que el mesmo sol retrocediesse/o boluiesse diez grados atras: como acaescio en tiẽpo del rey Ezechias: o que hiziesse otras cosas yguales ⁊ mayores que estas: como sino las pudieran calumniar y reprehender ⁊ dezir que las tales marauillas se causarõ de principios ocultos y de diuersas causas y passiones naturales: porque el maligno que pone defecto enlas marauillas que por sus proprios ojos vee/ ⁊ por sus manos trata y vee ser hechas por manifiesto prouecho d̃l pueblo: este tal que pudiera hazer o dezir cerca delos miraglos que vinieran del cielo: sin dubda respondiera que erã sospechosos ⁊ falsos: ca los encantadores ⁊ magos de Pharaõ hizieron muchas señales que parescian ser d̃l cielo en Egypto ⁊ si esto no dixerã por otras vias los desfauorecierã. Sobre lo q̃l dize sãt Crisostomo. Como los Phariseos ouiessen visto muchas señales que christo auia hecho: demãdaronle de nueuo aqui señal del poder que tenia/como sino ouierã visto algunos miraglos muy dignos de admiracion. Y en verdad biẽ parece que no vieron segun verdad ninguno: porque no los miraron sino con vista corporal ⁊ no con espũal afecion. Sobre lo qual es de saber que algunos maliciosos murmurauan delos miraglos de christo en dos maneras. La primera atribuyendo los y apropriandolos ala virtud delos demonios/como fue visto arriba enel capitulo passado. La segunda diziendo que eran señales pequeñuelas: como aqui parece. Pues estos como si no ouiessen visto sus grandes marauillas o como si fuerã pequeñas o ningunas las que vieron demandan le que haga señal o miraglo enlos cuerpos celestiales. Y esto le piden/mas por tentar hasta donde se estiende su poder que por deuociõ que le tienẽ para que crean enel: mas demandauan por vana curiosidad ⁊ aun porque mas d̃ ligero la puedan contradezir que contradixeron alas p̃meras. E armados de engañosa lisonja le llamã maestro pẽsando que seria possible atraer con blanduras a su voluntad al q̃ blassemarõ con injurias. E sant Grisostomo dize. Grande fue la peruersidad destos malignos tẽtadores d̃ christo: porque siẽdo obligados de necessidad a marauillarse delas obras de su Rey ⁊ a creer enel lo contradizen y d̃ sonrran ⁊ no se quieren dexar de su maldad: lo q̃l parece en sus palabras llenas de lisonja y de falsa cautela cõ las quales lo pensauã emblandecer ⁊ mudar de su rectitud ⁊ firmeza: ⁊ aun en otras diuersas maneras armauan contra el algunos lazos engañosos: porque a vezes lo perseguian con cautelosa blandura/ ⁊ a vezes lo injuriauan conrauiosa yra/ ⁊ otras lo lisonjeauan con intencion peruersa: y a tiempos lo llamauan endemoniado: y otras vezes maestro: y todas estas estremidades de cõtrariedad cometiã cõ consejo maligno y detestable: mas el señor tãto con mas aspereza los reprochaua y reprehendia quãto conocia ser mas contrarias ael las formas y palabras q̃ cerca de su persecucion teniã. E porque malignadores le demandauan con mala intencion señal del cielo no la quiso dar: Mas respondio ⁊ dixoles. Esta generacion mala ⁊ adultera señal demanda y señal no le sera dada. Como si dixesse. Es mala ẽlas obras ⁊ adultera enla fe: de causa que d̃samparado el ꝓprio varon: cõuiene saber dios seruian alos ydolos: ⁊ si entõces no los hõrrauã no era desigual el pecado q̃ cometiã porque del todo se engañauã del verdadero esposo xp̃o. E dize señal de mãda d̃l cielo para calumniar ⁊ reprehẽder cõtra mi como si las otras marauillas q̃ vierõ no fuerã señales marauillosas. Pues mira agora con q̃nta mansedumbre respõdio el señor quãdo los Judios lo injuriauan diziendo: en Beelzebub p̃ncipe delos demonios alança los demonios: desfazien-

iiij. reg. j.

Josue. x.

Esa. xxx. viij. cap.

Chrisost. sup matt.

Luce. xj.

do y reprouando su maldad por razones infalibles: y como quando agora lo lisonjan alabando lo y llamando lo maestro/ los reprehende asperamente mostrando segun Sant Grisostomo dize: que se enseñoreaua dela vna y dela otra passion/ de manera que ni por las injurias era cõmouido a yra: ni por las lisonjas era mudado en blandura / enlo qual nuestro redẽptor enseña que deuemos abraçar los denuestos y aborrescer las lisonjas. Y el mesmo sant Grisostomo dize. El varon sabio es herido enla cara quando es alabado en su presencia. No sienten ni hazẽ esto por cierto muchos grãdes señores deste tiempo: mas antes menospreciã alos que les dan buẽ consejo y ensañanse contra ellos como si fuessen sus injuriadores: y de buena voluntad oyẽ alos q̃ los prouocan a desuariadas cobdicias y passiones emblandescẽ se conla lisonja dellos/ y tuuiesse dios por biẽ que mirassen y tomassen el consejo de Salomon que dize. Mas vale ser corregido del sabio/ q̃ ser engañado por la lisonja del loco. Y lo q̃ dize señal no le sera dada/ tanto quiere dezir como si diesse. No le sera dada señal del poder que yo tẽgo ni delas marauillas celestiales qual esta generacion peruersa y mala delos phariseos la demãda sino la señal de Jonas el ppheta: que fue señal de humildad y de abjecion/ y esto respondio Christo contra la soberuia dellos como si por otras palabras les dixera. O generacion mala tu me demãdas señal celestial y señal de poderio o de gloria que venga delas alturas y no te sera dada sino señal terrena y de passion y de enfermedad/ significada enla señal/ y enel mysterio de Jonas propheta. Es de notar que Jonas en dos maneras fue señal alos Niniuitas que por otro nombre son llamados Assirios / conuiene saber: por palabra/ y por obra. Por palabra/ fue señal: porque este propheta les predico y significo por verdadera boz q̃ auian de perecer sino se conuertiessen a dios de sus malas carreras. Y fueles señal por obra: porq̃ estuuo tres dias y tres noches enel vientre dela Ballena: enlo qual fueron tres cosas de notar que fueron: el soruimiento / y el detenimiento y el gomito El sorbimiento o tragamiento fue señal dela muerte ó Jesu christo. El detenimiẽto fue señal de su sepultura. El gomito y alançamiento fue señal de su resurreciõ Y ser les ha dada señal y significacion en el miraglo de Jonas: porque se conuiertan y se saluen. Y no les dixo esto el señor: porque no les fueron dadas otras señales antes de su preciosa muerte: mas porque esta su muerte y passiõ fue señal principal y final señal de todas las otras señales enla qual se concluyeron y para la qual se ordenaron todas las figuras y señales y prophecias que fueron escriptas y dadas ẽla escriptura diuinal: y por esto dixo el redemptor que se auia de dar esta señal de Jonas alos Judios / porque si ellos la creyessen se saluassen: y sino la creyessen que serian condenados: biẽ assi como Jonas fue señal alos assirios y moradores dela ciudad de Niniue a condiciõ que si quisiessen creer fuessen saluos: y si no creyessen que fuessen destruydos. Y no les quiso dar el señor la señal de su diuinidad ni señal del cielo qual ellos la demandaua/ porque eran indignos dela recebir y ver por su gran malicia y vana curiosidad: mas dioles señal ó l abismo del mar y del profundo del infierno: por la q̃l Jonas fue librado del vientre dela ballena y del abismo dela muerte. Y en esto recibio Jonas y dio señal dela encarnaciõ de christo y no de su diuinidad: y señal de su passion y no de su glorificacion: mas a sus discipulos dio señal ó l cielo alos quales mostro la gloria de su eternal bienauenturança: lo primero en figura quando delante dellos se trasfiguro enel mõte de tabor: y despues ó daderamẽte y claramẽte q̃ndo en presencia dellos subio alos cielos. Pues porq̃ los judios erã terrenales y flacos no recebierõ señal ó celestial materia mas ó cosas terrenales y baxas y por esto les dio aq̃ señal del profundo abatimiento

Crisosto. sup mar

Jone. ij.

de su passion y de su sepultura diziendo. E como Jonas estuuo enel vientre dela vallena tres dias y tres noches assi estara el hijo dela virgen otros tantos enel coraçō dela tierra. Y hā se de tomar aqui estos tres dias y tres noches segun figura de sinedoches por la q̄l se toma la pte por el todo: y assi auemos d̄ contar la pte del viernes sancto y todo el dia d̄l sabado y la pte del dia dela resurrecciō d̄l señor por tres dias y tres noches.

Tij. Sesto moral.

¶ Por estos q̄ demādauā señal del cielo al saluador son figurados los curiosos y soberuios que querē escudriñar las cosas celestiales/ cuyo escrutinio no pertenece a sus fuerças y desembueluē con loca osadia los secretos y juyzios de dios/ disputādo del cielo y delas cosas muy altas y p̄sumē de visiones y reuelaciones/ apartādo se d̄la carrera delos mādamiētos y deles cōsejos del señor por los quales vienen enel verdadero conocimiento y possession de aquellas cosas soberanas que presumē saber por sus propios estudios y ingenios por lo qual seran confunsos y oprimidos dela gloria. Y esto es lo que Salomon dize. El que es escodriña dor d̄la magestad diuina sera oprimido y fatigado dela gloria: por q̄ por esta presuncion se deleznā algunas vezes en enseñamiētos llenos de errores y aun caen a tiēpos en pecados espūales y carnales/ por lo qual les es dicho por la boca del señor. La generacion mala y adultera: señal demanda y señal nō le sera dada: por q̄ pregunta las cosas q̄ no se puedē con ciēcia hūana alcāçar ni son prouechosas ala fe ni alas costumbres: mas ser les ha dada señal d̄ Jonas el ꝓpheta y no otra/ al qual trago la vallena E assi los engaña y los trayga el diablo. Y despues desto condena el saluador por algunos exemplos la malicia delos Judios: el qual conocio por su ciencia diuina q̄ auiā de permanecer en toda dureza y obstinacion / y por esto la conuersion delos Niniuitas y lo que hizo la reyna de Saba muestra q̄ han estos de ser muy atormentados y punidos enel juyzio a donde todos resuscitaran assi buenos como malos: y los cōdenaran: que quiere dezir mostraran que deuē ser condenados: porque dela obra destos assirios y por la deuociō desta reyna de Oriente parecera ser justa la cōdenacion d̄los Hebreos: por lo qual se sigue enel testo. Los varones Niniuitas q̄ son los Assirios se leuantaran en la resurrescio general enel juyzio aduenidero con esta generacion hebrea: la qual se leuantara tambien entōces y cōdenar la hā q̄ quiere dezir que mostraran q̄ deue ser condenada. Lo primero por comparacion de pueblo a pueblo/ porque aquellos Niniuitas y Assirios eran gētiles y barbaros: y estos son Hebreos y pueblo de dios. Lo segundo por cōparacion de predicador a predicador: ca enla ciudad de Niniue predicaua Jonas propheta que era hombre puro y en Jerusalē predicaua christo que era señor delos prophetas y Dios y hombre: y Jonas era peregrino entre los Assirios de aquella ciudad: y nuestro Redemptor era ciudadano y natural d̄la tierra de Israel. Lo tercero por comparacio de predicacion a predicacio: porque Jonas no predico sino enla ciudad de Niniue tres dias: y christo predico tres años enla tierra de promission: y Jonas no hizo miraglo alguno: y Christo hizo muchos. Lo quarto por comparacion de prouecho a prouecho/ porque los Niniuitas hizierō penitencia/ y estos no la fizieron: mas antes acrecentaron a su infidelidad blasfemia. Onde sant Grisostomo dize. Aquellos Assirios recibieron a Jonas el propheta: y estos malauēturados Hebreos reprocharō a su mesmo dios y señor. Lo quinto porq̄ aquellos niniuitas sin estar informados ni alumbrados por alguna disciplina de ꝓphetas ni de ley se conuertieron al señor conosciendo su peccado/ y estos siēpre se apartaron d̄ dios aun que fueron alumbrados por tantos enseñamientos dela ley y d̄los prophetas y delas escripturas. Lo sexto porq̄ aq̄llos q̄

Grisost. sup matt.

siempre fueron pueblo ỏl diablo: dentro de espacio de tres dias fuerõ hechos pueblo de dios: y estos que siempre parecian ser pueblo de dios se tornaron pueblo de Satanas contra Jesu christo dentro delos tres dias de su muerte. Sigueſe enel testo. La reyna de Austro se leuantara cõtra esta generaciõ pessima y cõdenar la ha: porque vino desde las mas remotas partes dela tierra a oyr la sabiduria de salomõ: y mira que mas q̃ Salomõ es este: q̃ quiere dezir como si diresse. La reyna de Saba: cuyo reyno estaua assentado ala parte austral q̃ es la parte de medio dia segũ el assiẽto de Jerusalẽ: dela saluacion dela q̃l no se dubda: y aun segun algunos quieren llamaua se por otro nõbre Sibilla: resuscitara y se leuãtara enel juyzio postrimero conesta generaciõ pessima: y mostrara q̃ merece ser cõdenada por la fe y deuocion q̃ resplandescio en su venida: ca vino dessde las partes postrimeras dela tierra de Jerusalem y oyo la sabiduria de Salomon el q̃l no fue sino figura de Jesu rpo. Mas por las cosas que se siguen se agrauia y parece ser muy grãde la malicia delos Judios. Lo primero porque aquella reyna era muger y estos son varones. Lo segundo porque aquella vino ỏ t.erras muy apartadas al rey Salomon / y estos tuuierõ presente al rey dela gloria. Lo tercero porque aquella vino con trabajo de pliro caminar a ver a salomon / y estos sin dificultad alguna tenian entre manos al redẽptor del mundo. Lo quarto porque aquella alabo al rey estraño y ageno de su propria nacion: y estos cõdenarõ a su ppio rey y natural. Lo quinto porque aquella vino ala presencia del rey salomon / al qual auia conoscido por sola la fama y no por vista: y estos menospreciaron al que auian visto y conoscido y puado por familiar conuersacion y por miraglos excelẽtes. Lo sexto porq̃ aquella vino a ver al rey Salomon q̃ era hõbre puro: y estos participauan conel que era verdadero dios y verdadero hõbre. Lo septimo porque aquella vino y presento al rey salomon dones y presentes / y estos atormentaron al rey delos cielos allegandose con atrevida osadia a el con denuestos y dandole diuersas heridas y llagas. Pues mirad que mayor que salomon es este: conuiene saber: yo soy Jesu christo vuestro verdadero rey puesto en vuestra presencia porque soy Dios eterno: y salomon hõbre trãsitorio. Item Salomon tenia sciencia delas cosas terrenales / y christo la tenia de todas las cosas q̃ se contienẽ enel cielo y enla tierra. Itẽ salomon hedifico templo que por tiempo desfallescio: y christo nuestro señor hedifico el templo dela yglesia q̃ nunca desfallecera. Sobre lo qual dize sant Grisostomo. La reyna de Austro como fuesse gentil de nacion y muger / no cesso de venir a ver al rey Salomon aun que le pudierã estoruar la vemda la prolixidad del camino y la flaqueza y delicadez femenil por ser muger: mas toda via vino porq̃ el desseo muy inflamado que tenia ỏ oyr la sapiẽcia de salomon daua esfuerço y virtud ala dificultad ỏ su viaje. Mas estos sacerdotes alos quales deuiera cõ necessaria propriedad pertenescer el amor ỏla sabiduria menospreciaron la verdadera fuente della: la qual estaua delante ỏ sus ojos y en medio de su gremio: y lo q̃ mas cõdena los coraçones endurecidos de aq̃lla casa de Jsrael es q̃ aquella reyna vino corriendo con gran hervor a hazer reuerencia al rey Jsraelita que es hombre puro: y estos se apartarõ con enemiga indignaciõ del q̃ era dios verdadero. Ella presento muchos dones a Salomon porque meresciesse oyr del su grã sabiduria / y estos no quisieron rescebir la gloria del reyno delos cielos para creer enla virtud del que lo da y ỏl que lo hizo. E dize mas sant Grisostomo. La reyna de Austro vino ỏl cabo del mundo a oyr a salomon: y los christianos no quierẽ venir dela plaça a oyr a Jesu christo. E aun lo que peor es ay muchos que se salen dela yglesia y dexan enella solo al redẽptor del mundo.

Nicolaus superlucã

Crisostõ. i homelia

Seso spiritual.

Hablando agora segun seso espiritual/ condenado el pueblo delos judios: segun paresce por lo que dicho es: muy claro se manifiesta el secreto mysterio ỏla yglesia la qual es ayuntada segun figura enlos Niniuitas y enla reyna de austro/ y la fe delos Gentiles significada eneste se antepone ala fe delos hijos de Israel. Sobre lo qual es de notar que dos son los linajes delos hõbres que ay enla yglesia. El vno destos pecco/ mas apartose de su pecado por virtud dela penitencia: y este es significado por los varones Niniuitas: del pecado delos quales se haze mẽcion enla sancta escriptura. Jone. j. E otro ay q̃ no peco mortalmente: y este es figurado por la reyna ỏ Saba/ la qual no se lee auer pecado. Onde sant Ambrosio dize. La yglesia delos fieles que fue ayuntada delos gentiles: la qual alimpio los pecados passados enlos Niniuitas por la penitencia: y enla reyna de Austro por la deuocion con que vino a ver a Salomõ que no se dubda ser salua y predestinada guarda se por la sabiduria de caer enlos pecados aduenideros y cõdenara a esta generaciõ mala enel juyzio y cõdenar la ha no sin poderio y sin manifiesta causa: mas dara cõtra ella sentẽcia por la claridad ỏ sus obras: ca esta sctã yglesia siempre es y sera mas excelente: y mejor librada q̃ fue enlos tiẽpos passados la sinagoga: y segũ esto parece q̃ la yglesia se estiẽde o a que no sepas pecar oaq̃ te apartes del pecado: assi que por la penitẽcia figurada enlos Niniuitas destierra los pecados cometidos: y por la sabiduria figurada enla reyna de austro se guarda ỏ caer enlos aduenideros. Item por los Niniuitas son figurados los pecadores q̃ hazen penitencia por la boca ỏl predicador y por esta reyna son figurados los lipios que buscan deuotamente la sabiduria de Jesu christo/ cuya saluacion: segun la sentencia del saluador: es auida por mas pncipal y cierta q̃ la de aquellos que paresçen ser enlos ojos delos hombres justos y sabios y presumen de su justicia y ciencia. Item Niniuitas quiere dezir segũ la verdadera interpretacion de su vocablo plantas de hermosura: por los q̃les pueden ser significados los mancebos q̃ estã enel florentissimo estado dela juuentud suelen de ligero caer ẽlos vicios y cõuertirse tambien sin dificultad por las buenas amonestaciones ỏlos predicadores o delos sieruos ỏ dios a verdadera penitencia: por lo qual dixo el señor que hizieron penitencia por la predicaciõ del propheta Jonas q̃ quiere dezir paloma/ de donde parece ser eneste propheta bien figurado el q̃ por simple palabra y sin ordenada predicacion persuade/ y amonesta alos otros que se aparten ỏl mal y que se conuiertan a dios. Y por la reyna de Saba se puede significar el anima racional: la qual si pone buẽ regimiẽto en sus fuerças menores por el ditamẽ dela ley natural y delo q̃ la razõ le dize es dicha reyna mas si haze esto por feruor de caridad entonces es llamada reyna de Austro/ por que ỏ aquella parte austral q̃ esta colateral al medio dia viene la inflamacion del calor que significa el feruor ỏla caridad/ y esta reyna viene alverdadero Salomõ Jesu xpo por deuociõ trayendo le oro de sabiduria y piedras preciosas ỏ virtudes y olores suauissimos ỏ buena fama vsando destas cosas para la honrra del muy alto rey. Pues segũ esto biẽ parece que del caso destos mancebos entendidos en los Niniuitas y del negocio ỏl anima q̃ se rige bien y por caridad/ entendida y figurada enla reyna de Saba deuen ser: y parece que seran condenados los viejos obstinados y endurecidos y el ania fria y negligente: las quales dos maneras só entendidas y figuradas por la generaciõ delos Judios.

Ambrosi. super lucã C. iij.

¶Despus desto trae agora el señor vn exemplo cõtra los Judios que no quisieron parecer alos niniuitas pues que predicando les el clemẽtissimo rey que fiziessen penitencia: no la fizieron ni quisieró parecer ala reyna ỏ Austro pues q̃ alumbrando los el cõ su diuinal sabiduria nin

guna cosa deprẽdieron auiendose cõuertido los assirios ꝛ niniuitas por la p̃dicaciõ de jonas/ ꝛ auiẽdo la reyna de austro recebido la sabiduria d̃ salomõ. Y el exẽplo q̃ trae es pa arguyr y reprehẽder la ingratitud judayca enseñando q̃ son como el hõbre enseñoreado p̃mero d̃l demonio y d̃spues d̃ librado fue otra vez mas posseydo d̃l mismo demonio por la negligencia q̃ tuuo en guardarse d̃l. Y la razõ desto es: por q̃l diablo p̃mero moraua ẽlos judios q̃ndo estauã en egypto ꝛ hazia vida segũ las costũbres d̃los egypcianos/ y fue lãçado d̃llos quãdo sacrificarõ en figura de jesu xp̃o vn cordero/ y fueron señalados de su sangre/ q̃ndo rescibierõ la ley en el mõte de sina: la q̃l destruya todo culto y seruicio delos demonios ꝛ atraya alos hõbres a la honrra d̃ vn solo dios biuo y v̊dadero: ꝛ assi lãçado passosse a posseer cõ mas cumplida jurisdiciõ el pueblo delos gẽtiles q̃ biuiã sin ley ꝛ sin doctrina y reuelaciõ de p̃fetas: y por esto los tenia subjetos en el yugo y seruidũbre d̃la ydolatria: mas como despues vino la predicaciõ de xp̃o y d̃ sus apostoles p̃manescierõ los Judios por la mayor parte infieles: y los gẽtiles recibierõ la fe del redẽptor de uoraméte: ꝛ assi el diablo q̃ fuera primero desterrado delos gẽtiles tornose cõ buen reposo a posseer el pueblo delos judios q̃ ya estaua ciego en su error: y entõces fuerõ los postrimeros males de aq̃l pueblo peores q̃ los p̃meros: porq̃ el estado dela casa de yſrael peor es agora q̃ fue en el p̃ncipio antes q̃ le fuesse dada la ley. Y esto es lo q̃ el señor agora eñl testo dize. **Quãdo el sp̃ũ immũdo saliere del hõbre anda por los lugares secos ꝛ sin agua buscãdo folgãça enellos ꝛ no la halla.** Es de notar q̃ el diablo es dicho sp̃ũ immũdo: porq̃ el es el q̃ haze suzias las cõciẽcias/ y el q̃ ama todas las cosas no limpias/ y el q̃ siẽpre mora en vasos suzios: assi q̃ todos los demonios son dichos sp̃ũs immũdos: ca todos ellos amã las immũdicias: o por lo q̃ persuadẽ porq̃ siẽpre ꝛportunã los coraçones cõ malas tẽtaciões a cosas torpes/ o por su abitaciõ: porq̃ siẽpre morã en coraçones enemigos d̃ limpieza Pues quãdo este sp̃ũ malo saliere del hõbre (cõuiene saber) del pueblo ebreo: por q̃ (segũ dize sant Ambrosio) por el hõbre se entiẽde aqui todo el pueblo delos judios del q̃l auia salido biuiẽdo aun debaxo dela ley natural por el rescebimiẽto dela de moysen. **E anda por los lugares secos ꝛ sin agua:** ꝛ dize esto porq̃ se entienda q̃ andaua por los coraçones d̃los gẽtiles q̃ carecíã antes q̃ recibiessen la fe d̃ todo humor de gr̃a y de verdura de fe dela grossura del sp̃ũ sancto/ poniẽdo en sus corações el culto y seruidũbre d̃la ydolatria y las mãzillas d̃los vicios. E dize q̃ andaua buscãdo folgãça enellos por significar q̃ desseaua tener enellos perpetuo aposentamiẽto y q̃ queria permanescer siẽpre en ellos por infidelidad y señorio. E dize q̃ no la hallo: porq̃ se entiẽda q̃ con la venida de Jesu xp̃o y cõla predicaciõ delos apostoles y cõel recebimiẽto dela fe catholica fue lãçado d̃ aq̃l pueblo gẽtil. Sigue se en el testo. **y entõces dize dentro en su coraçõ: quierome boluer para mi casa/ q̃ és el pueblo judayco/ de donde sali/** derandole por entrar enel pueblo d̃ los gẽtiles. **E como vino halla la casa vazia ꝛ ociosa.** E dize esto/ porq̃ este pueblo ebreo no se curaua de guardar la ley ni se ocupaua enlos exercicios delas virtudes mas antes era muy negligente enel biẽ ꝛ muy vazio de fe y de obras loables/ ꝛ no tenia a xp̃o por hueſped. **E halla el sp̃ũ immũdo q̃ esta casa estaua barrida cõ escobas.** E dize esto/ porq̃ se entiẽda q̃ aquella casa del pueblo de yſrael estaua limpia de obras de algunos vicios quãto al parecer de fuera: porq̃ tẽia vna limpieza aparente por algunas ceremonias sin prouecho q̃ guardaua a manera de limpieza d̃ escoba: la qual no quita las suziedades q̃ penetran y calan el suelo mas solas las q̃ son d̃ ligero mouibles como son vassura y poluo ꝛ mondaduras ꝛ otras immundicias desta qualidad/ ca no buscauã sino la limpieza q̃ pertenesce

Ambro. sup lucã.

Nicolaus de lyra sup lucã.

al cuerpo / y quedauan muy suzios dentro enlas consciẽcias. E hallola atauiada y compuesta / y dize esto por las diuersas ypocresias y fengimientos de biẽ que aquel pueblo tenia por sola aparencia dela ley que guardaua y por muchas ordenaciones y obseruancias que auian establescido los phariseos / y assi paresce (segun lo que dicho es) que tres cosas son las que dan entrada y lugar al demonio enlas animas (conuiene a saber) ociosidad / presumpciõ de sanctidad y fengimiento de virtud.

Ciiij. ¶ Esto mismo deue tambien la yglesia temer el dia de oy porque el espiritu immundo que fue otro tiempo desterrado della / no la halle agora ociosa delos mandamientos de Dios y barrida con escobas segun la limpieza que es de partes de fuera / y ataviada y compuesta por honrra y seruidumbre exterior y por sola guarda ó las ordenaciones humanas. Muchos ay por cierto en nuestro tiempo que ponẽ mayor diligencia enel seruicio corporal dela yglesia que enlos mysterios espirituales; y esto digo porque veo que son en los tiempos presentes enrriquecidos los altares y las paredes delos templos / y no se tiene cuydado dela limpieza espiritual ni dela composicion virtuosa delos ministros y seruidores della / deuiendo mirar que enla yglesia primitiua se vsaua el contrario desto / enla qual mayor estudio se ponia enla apostura y reparo espiritual que en otras cosas. Por lo qual dize sant Hieronymo. La yglesia primera de Jesu christo fue ternezuela y fue crescendo y despues crescio mas / cierta cosa es que se engrandescio enel tiempo de sus persecuciones y que fue coronada por diuersos martyrios y despues que vino a q̃ fuessen encorporados enellas los principes christianos: cierto fue mayor en riquezas y en poderio mas en virtudes cosa manifiesta es que fue decresciendo. ¶ Siguese enel testo. Y entonces / porque cõ mas poderosa tyrania pueda posseer a los Judios va este espiritu immundo / con buen esfuerço / y toma otros siete espiritus que son mucho mas peores que el y entrando enella moran alli / y luego de nescessidad son fechos los males postreros de aquel malauẽturado hombre peores que eran los primeros. Bien dize el Señor aqui que el espiritu immundo va entonces con mayor saña y indignacion a posseer con mas firme señorio alos Judios / y que toma otros siete espiritus / y por este setenario se entiende la vniuersidad de todos los demonios / y delos vicios delos quales tienta Lucifer: ca muy claro es que la vniuersidad de qualquiera cosa por este numero de siete es figurada. Y estos siete Espiritus son las siete naciones que peleauan contra los hijos de Jsrael antes que ganassen la tierra de promision: y este peruerso setenario por la virtud de solos los siete dones del Espiritu sancto es destruydo. E dize que son los siete Espiritus que toma el Demonio peores que el / o por el cuento de multitud / porque muchos hazẽ mas mal que vno solo / o por la yra y ferocidad con que tientan / o por las obras malas que procuran / ca siempre hazen peores que antes solian ser a todos los que de nueuo tornan a posseer. E dize que en entrando luego moran alli / porque se entienda que adonde quiera / o en qualesquier coraçones que los Demonios hazen assiẽto / luego alli se doblan los vicios / ca esta es la principal intencion de todos los Espiritus malignos no estar de corrida ni poco tiempo enlas Animas / o sentidos en que entran / mas quieren permanescer alli con cautelosa / o forçosa malicia hasta la muerte. ¶ E dize que son hechos los males postrimeros de aquel hõbre peores que los primeros: por dar a entender que este hombre es el pueblo ó los Judios los quales fueron enlazados en peccados antes que les fuesse dada la Ley y posseydos del Diablo / mas despues dela venida de Jesu christo de causa que fueron endurescidos y obstinados en

Mscolauf de lyra super lucã.

ſu peccado fueron hechos mucho peores y mayores peccadores que antes eran/ porque por la ingratitud en que cayeron fueró ſus peccados quaſi doblados y peores/ y muy mas abominables fueron hechos blaſfemando a Jeſu chriſto en ſus ayuntamientos que fueron en otro tiempo en Egypto antes que vuieſſen reſcebido la ley: ca mayor infidelidad es no recebir a Chriſto deſpues de venido que no creer ſu venida antes que vinieſſe. Deſpues deſto declara el ſeñor ſu parabola y manifiesta a que y adonde ſe eſtiende y determina que lo que aqui es dicho de vn hõbre ſolo por ſemejança ſe deue entender de todo el pueblo Hebreo ſegun verdad diziendo. **Aſſi acaeſcera a eſta generacion peſſima dela naſcion Hebrea/ como es arriba dicho que acaeſcio a vn hombre ſolo.** Mala fue eſta generacion enel yermo quãdo adoro al bezerro / y quando murmuro contra el ſeñor enel deſierto / y quando dixo mal de la tierra ỏ promiſſiõ. E peor fue enla meſma tierra antes dela venida de Chriſto quando ſacrifico ſus hijos y ſus hijas alos demonios: mas mucho mas criminal fue y ſobre toda maldad peſſima deſpues dela venida ỏl meſmo chriſto quando lo crucifico ſiendo el hijo de dios embiado a ella. Y ſegũ ſeſo moral eſte exemplo ſe puede entender de todo hombre que deſpues dela gracia del baptiſmo y dela juſtificacion y perdon que reſcibio enel ſacramento dela penitẽcia buelue a recaer en las culpas ya perdonadas: como perro q̃ torna a comer la ſuperfluydad que ha gomitado: porque cierta coſa es que el diablo ſale del hombre quando enel baptiſmo renunciamos a ſus põpas y alas blãduras viciosas delos pecados paſſados: o quando por virtud dela penitencia y de la confeſſion es alimpiado de ſus culpas proponiẽdo de apartarſe dellas: **el qual aſſi lançado anda por los lugares ſecos y ſin agua/** porque ſiempre acecha para tentar todos los coraçones delos juſtos ſecos y libres de todo amor de cobdicia carnal por ver ſi pudieſſe aſſentar allí algunas piſadas de ſu nequicia y maldad **mas no hallando enellos holgança/** como en coraçones fortificados y guarneſcidos dela gracia de dios/ y porque ſiempre ſe mantiene delas cogitaciones y obras peruerſas y vee que todas ſus ſotiles tentaciones ya ceſſan y que ya no hã lugar enlos fieles / **trabaja por boluerſe a ſu caſa la primera:** la qual es el peccador q̃ es ſu morada/ como el juſto es tẽplo de dios. **E hallala vazia y ociosa:** y eſto dize por la negligẽcia q̃ el peccador ha tenido de todas las obras buenas. **E hallala alimpiada con eſcobas.** Y eſte alimpiamiento ſe entiende delas immundicias delos vicios ſegun el pareſcer defuera. **Y halla la compueſta y afeytada.** Y eſto dize porque el anima del pecador que es apoſſentamiẽto del diablo ſiempre eſta adornada de fengimiẽto de virtudes: ſegũ el juyzio exterior: mas no ỏ virtudes verdaderas. **Y entonces toma otros ſiete eſpiritus peores que el es.** E dize eſto porque toma todos los vicios mas peruerſos que el meſmo ỏmonio es: ca nueſtro aduerſario no entrepone ni repreſenta al hõbre ſino el mal enel coraçon: mas los abitos malos y las coſtumbres viciosas por mañoſa violencia y cautela haze q̃ entren enel y lo inclinen al pecado. **Y deſpues que ſe hallã dẽtro hazen alli ſu abitacion/** como en caſa vacante/ ociosa/ y ſin dueño / y toda llena de pereza. Sobre lo qual es de notar que de tantos demonios es el hombre poſſeydo de quantos vicios es enſeñoreado: porque ſegun ſentencia de catholicos para cada vno delos peccados es puesto por preſidente permitiendo lo dios vn demonio. **Y entonces hazen ſe los poſtreros males de aquel hombre peores que los primeros.** Y eſto por el deſagradecimiento del don y dela gracia recebida: y porq̃ los pecados que ſe cometen deſpues del baptiſmo y deſpues dela penitencia mucho mas graues ſon q̃ los otros/ ca como dize ſan Pedro en ſu ca- ij. pet. ij.

Seſo moral.

nonica. Mejor es / o menos mal no co-
noscer la carrera dela verdad que boluer
el hombre a tras despues de ser venido
en conoscimiento della. E quiso tanto de-
zir sant Pedro enesta sentencia como si
dixera. Cosa es de menos culpa cometer
algun peccado con ignorancia que poner
lo por obra / por sciencia / y por malicia: y
menor vengança de pena se padescera: ca
el pecador mas crueles torment os mere
ce por el menosprecio dela gracia que me
nosprecia y despide de su propria anima
biuiendo mal: y la llaga que muchas ve-
zes se encona o se reuerdesce / mucho mas
tarde sana. Sobre lo qual dize sant Griso
Crisosto. stomo. Estas cosas que el señor toca enel
in homil. euangelio no se estienden a solos los Ju-
dios / alos q̃les se dixerõ: mas a nosotros
tãbien se endereçaron segun q̃ la razõ lo
quiere: si por vẽtura despues de ser alum
brados ⁊ libres y ꝑdonados de nuestros
pecados nos hallamos de nueuo possey-
dos dela mesma maldad y nequicia: por-
que sin alguna dubda mucho sera mas
graue y difficil la pena que merescemos
si boluemos a caer enlos pecados delos
quales nos leuãto el socorro del rey d̃l cie
lo: segun aquello q̃ el mesmo dixo al para
Joã. v. c litico en otro lugar. Mira amigo como
ya eres sano no quieras mas peccar: por-
que no te acaezca de aqui adelante algũ
trabajo que sea peor. Assi que todo hom-
bre este sobre auiso y sepa q̃ quãdo algu-
no fuere alguna vez librado de sus males
⁊ no se q̃siere mesurar ni cõ deuida emien
da medir / mucho padescera mayores y
mas dificiles tormentos q̃ los passados /
⁊ sin algũa dubda sera la pena d̃los peca
dos postrimeros mas trabajosa enel do-
lor q̃ curable enel remedio: mas si tu eres
sieruo del muy alto no solamẽte piẽses la
pena q̃ te puede suceder / mas aun deues
pensar el infinito sofrimiento de dios. E
aun que sea grãde su admirable pascien-
cia tẽgamos del temor / y no nos engañe
nuestra muy atreuida confiança / porque
si el rey Pharaõ fuera disciplinado ⁊ tu-
uiera sentimiento d̃la primera plaga no
recibiera por cierto los tormẽtos inexpli
cables ⁊ crudos delas otras nueue q̃ des
pues padecio con dolorosa y desesperada Exodi. x.
experiẽcia ni menos fuera sumido ⁊ muer
to como murio despues de tantos açotes
cõ toda su hueste en aguas de perdicion.
Mas ay dolor q̃ los q̃ agora perescẽ no
passando por solo el rubro mar como pe-
recio aq̃lla infernal capitania: mas el pie
lago a cuyo profundo van a dar mas pe-
sados q̃ plomo / pielago es de fuego per-
durable / pielago es por cierto no tal ni
de tan pequeña grãdeza como era aquel
mar bermejo dela ribera de egypto: mas
mucho es mayor y mas siluestre y d̃ som-
bras mas espantables: porende yo her-
manos os amonesto q̃ se estremezcã vue-
stros sentidos / y se erizen vuestros cabe-
llos y corran sangre vuestros coraçones
oyendo estas palabras y nueuas del infi-
erno: porque no ay enesta vida cosa mas
deleytable que librar se el hombre d̃ alli /
bien assi como no ay cosa mas amarga q̃
entrar enel. Cosa sin dubda muy cierta
es que la consideracion deste abismo de
fuego conuierte nuestras animas a bien
y leuanta nuestro entendimiento a pedir
socorro a dios / y que remedia y desata el
captiuerio feo y desterrable delas cobdi-
cias carnales. Pues sea hermanos nue-
stra melezina remediar aqui con peniten
cia lo que sin ella alli se ha de padescer cõ
perpetua desesperacion. Assi que pense-
mos bien eneste remedio y metamos las
manos enel principio dela penitẽcia y en
tremonos por la puerta d̃lla y andemos
por la carrera estrecha pues q̃ la ãcha es
guia de perdicion. Hasta quando nos ha
de enseñorear la blandura y deleyte dela
carne? hasta quando ha de vencer la pe-
ligrosa tibieza al feruor dela caridad? no
estamos ya hartos de dormir y de pere-
za? No estamos hartos de passar la vi-
da en burlas y escarnios? Llama el juez
cada hora ala puerta / ⁊ dilatamos cada
dia el cõcierto dela cuẽta para entrar cõ
el en juyzio. No piẽses q̃ seran alli ygua-
les como aqui son la mesa / la hartura / el

estado y la copiosa abundãcia delos bienes temporales/los dineros y las posseſsiones y los sobrados hedeficios. ¶Pues qual sera el fin destas cosas? cierto el fin sera ceniza/y poluo/y sepulcros/y gusanos. ¶Porende hagamos y enseñemos al gũa nueua carrera: por la qual andemos y demos forma como la tierra sea cielo por nuestra celestial conuersacion y armemonos de todo en todo delas armas dela virtud/porque librando nos de males tan crueles podamos vsar del fruto delos bienes aduenideros.

¶Sigueſe la oracion del auctor.

Admirable Señor Jesu christo maestro bueno faz comigo la señal de tu gracia en bien/de manera q̃ tengas por bien de librar a mi peccador miserable por sola tu misericordia dela boca hambrienta de aquella Ballena y de aquel Dragon antiguo y grande/el qual me sorbio y trago en peccados espirituales y carnales/teniendo me preso tres dias y tres noches/porque me detuuo enel profundo de su vientre por consentimiento y por obra y por mala costumbre y haz me señor tambien llorar los peccados passados y guarda me delos aduenideros y desnuda me de todo humor de fea cobdicia/porque no halle el Espiritu malo holgaça ni reposo en mi: alimpia me tambien con las escobas dela confession delos vicios y torpedades del cuerpo/y dela anima: y afeyta me de verdaderas virtudes: porque no me halle el demonio malo desnudo y ocioso de bienes y se torne a enseñorear de mi haziendome caer en culpas peores.

¶Sumario del interprete.

¶Capitulo. lxxv. dela muger dela compaña que alço la boz para ensalçar al señor/y dela madre/y delos hermanos del mesmo señor que lo buscauan: segun que lo cuenta sant Lucas enel capitulo onze. E cantase esto todos los Sabados enla missa de nuestra señora. E contiene seys parraphos segun que se siguen.

¶El primero es que esta muger q̃ alabo al señor se cree q̃ fue sancta Marcela discipula de sctã Martha. Y q̃ su alabança fue muy notable en dos cosas pa cõfusiõ delos infieles. Y q̃ esta muger fue figura dela yglesia catholica. Y dela beatitud del vientre y pechos dela virgen maria.

¶El segundo es que la bienauenturada virgen fue de mayor felicidad concibiendo primero a xpõ por fe que cõcibiẽdo lo despues corporalmente. Y de como son bienauenturados los q̃ oyen y guardan la palabra de dios. Y que poco aprouecha la nobleza dela sangre adonde desfallece la claridad delas virtudes. Y que toda la perfection dela vida celestial cõsiste en oyr y obrar la palabra de dios.

¶El tercero es que cõ tres condiciones se deue oyr la palabra de dios. Y que el que la oye con gran deuocion rescibe alliuio vniuersal en toda necessidad.

¶El quarto es que los primos del saluador se llaman sus hermanos segun costumbre dela escriptura. Y dela malicia delos Judios cõ que dixeron al señor estando predicando q̃ estauan alli su madre y sus hermanos. Y delo que se entiende segun seso espiritual por los hermanos y por la madre de christo. Y del feruor con q̃ siempre buscó la virgẽ a su hijo y lo hallo.

¶El quinto es de como son mas nobles las obras dela misericordia spiritual que las dela corporal. Y q̃ los que a xpõ conciben en sus coraçones aq̃llos son sus verdaderos parientes. Y que en dar los beneficios dela yglesia no se deue tener acatamiẽto ala parentela delas personas: mas a la virtud y alos merecimientos.

¶El sexto es q̃ aquellos q̃ mas hazen la voluntad del padre celestial son mas verdaderos hermanos/madre y hermanas del redemptor. Y delos q̃ son los hermanos y la madre segun seso espiritual. E q̃ aq̃l es mas cercano pariente de xpõ que es mejor segũ la virtud. E ninguno deue cõfiar dela nobleza dela sangre ni dela parentela delos sctos sino tiene copia de virtudes.

¶ Siguese el capitulo lxxv.

¶ j.

Como nr̃o señor vuiesse hablado estas cosas susodichas alas blasfemias d̃ los Judios / alço la boz vna muger dela cõpaña ⁊ dixole. Bienauenturado es el vientre q̃ te traxo: y los pechos q̃ mamaste. E dio esta muger esta boz cõ toda cõstãcia de coraçõ / ꝓnũciandola en tono muy alto y sonable en alabança de Jesu xp̃o / y en confusiõ delos judios q̃ blasfemauã del. Y esta muger no era notable ni rica: no era poderosa ni noble segun el fausto del siglo / mas era vna pobrezilla delas d̃l pueblo comũ: ca muchas vezes suelẽ ser las ꝑsonas menospreciadas mas deuotas que las mayores. Y esta alço su boz en fauor y glia de jesu xp̃o cõtra el vituperio q̃ le dauã los judios. Y segũ se dize fue santa marcela criada y seruidora de sancta Martha: la q̃l no pudo mas sufrir las blasfemias d̃los malos cõtra xp̃o: y por esto leuanto su boz hasta el cielo en loor y alabança del redẽptor y de su madre cõtra los blasfemadores enxalçando su virginal concebimiento y parto marauilloso: y por esto dixo. Bienauẽturado es el vientre en q̃ señor anduuiste / por el qual todos seremos beatificados. E bienauenturados son los pechos que te dieron leche. Por ordenada forma alaba esta muger al Rey del cielo segun parece por estas palabras: ca dela excelencia y grandissima dignidad del hijo alaba y beatifica ala madre: y no alaba dela demasia y sanctidad dela madre al hijo: porq̃ la gracia y la gloria como de principal principio proscedio ⁊ vino dela ella: enlo qual paresce la grã confiança ⁊ osadia / fe y deuocion desta muger y en especial se muestra en dos cosas. La primera en que no hablaua callando / ni ala oreja / mas alçando la boz y no temiendo: de donde parece que estaua inflamada dela suauidad delas palabras de Jesu christo. La segũda porque estando los phariseos tentando y blasfemando al señor ella confesso ⁊ dixo con gran fe que era hijo de dios por desfazer la calunnia y acusacion delos Judios q̃ estauan presentes y delos herejes que auian de venir / porque como entonces blasfemando del señor los Hebreos / ⁊ diziendo que en virtud de Beelzebub echaua los Demonios / negauan ser el el hijo de dios: assi despues por el discurso delos tiẽpos sucedieron algunos ereges que negauan que era hombre verdadero / diziendo no auer el tomado verdadera carne dela virgen Maria / mas que traxo al mundo cuerpo compuesto de ayre. Y esta muger alos vnos y alos otros confunde y contradize / ca contra los phariseos que blasfemauan afirma y confiessa ser christo verdadero fijo d̃ dios y de vna mesma substancia conel padre / pues que segũ paresce aqui enxalça y beatifica ala madre dela deydad ⁊ virtud del hijo como de original principio por razon dela diuinidad: y pues q̃ tambien afirma que es hijo dela virgen verdadero y no fantastico ni compuesto de solo ayre / ⁊ dize ser de vna mesma substãcia ⁊ naturaleza cõla madre: y esto haze quãdo dize ⁊ significa q̃ fue traydo enel viẽtre y que fue criado con la leche delos pechos virginales. Hablando segun seso espiritual esta muger es figura dela sancta Yglesia que entre las compañas delos Judios / y delos Paganos / y delos hereges confiessa con boz fiel ⁊ firme a Jesu Christo / con la boz dela qual se predica verdaderamente con alta boz ⁊ osadia ser bienauenturado el vientre dela virgen Maria que merescio traer al redemptor d̃ todo el mũdo como ella lo afirma de si mesma diziendo. Por esto me diran bienauẽturada todas las generaciones. Sobre lo qual dize el venerable beda. Alcemos pues nosotros tambien nuestra boz con la yglesia catholica / cuya figura esta muger tuuo y leuantemos el entendimiento de medio delas compañas ⁊ digamos al saluador. Bienauẽturado es señor el viẽtre que te traxo y los pechos que mama-

Seso spiritual.

Luce. ij.

Beda super lucã.

ste: y cō grā razō es ella bienauenturada madre: pues q̄ segū dize vn deuoto versificador se esforço a parir sin pena al rey q̄ rige el cielo y la tr̄a por todos los siglos el nōbre del q̄l abraça todas las cosas en rueda desde antes del establecimiēto del mūdo y cuyo imperio permanece sin fin/ y tenia este rey encerrados cōsigo en el vientre bienauenturado los gozos dela madre con honra de virginidad/ y era tal la madre que nūca fue vista alguna muger tal como ella antes ni despues.

Cij. ¶ E nuestro señor Jesu christo cōformādo la palabra dela muger y autorizando la beatitud y dignidad dela virgē su madre/ y la fe y la cōstancia dela mesma marcela y de otras tales dixo. ¶ Tambiē te digo yo que son mas bienauenturados los que oyē la palabra de dios y la guardan con certidumbre verdadera. ¶ En esta palabra significa el señor aqui q̄ la bienauēturada virgen su madre lo concibio mas bienauenturadamēte por fe/ y por deuocion/ y por soberana spiritualidad q̄ por filiacīō corporal. ¶ Quiso tāto dezir en su sentēcia como si dixera. Segun tu sentencia/ o deuota muger mas biēauēturada es la virgen en cuyo vientre yo anduue/ mas segun mi determinacīō no sola ella es la bienauēturada/ mas aun todos aq̄llos lo son en la vida presente por esperāça y en el siglo aduenidero por experiēcia que oyē agora la palabra de dios creyendo la en el coraçon/ y la guardan de todo derramamiēto cumpliendo la por obra. Por lo qual te digo que bienauēturada es mi madre/ porque me traxo en su vientre/ y medio a mamar: y me crio con su leche: mas mucho fue mas bienauenturada y llena de felicidad porque oyo la palabra d̄ dios/ y oyēdola: la creyo: y creyēdola/ la guardo: porque si esto no hiziera ni fuera bienauēturada ni pudiera ser mi madre: por lo qual le dixo sancta Ysabel su parienta. Bienauenturada eres señora que creyste: porque seran en ti cumplidas todas las cosas que te fueron dichas de parte del señor assi que mas bienauenturada fue nuestra señora porque concibio espiritualmēte al verbo diuino en su anima por el oydo dela fe/ y lo conseruo en su memoria y lo guardo por obra que por lo auer concebido en la carne: ca el cōcebimiento espiritual: por el q̄l christo es cōcebido en el coraçon mas bienauēturado es que el corporal/ o por q̄ cierta cosa es q̄ la fe q̄ causa obras de caridad es merecedora dela eterna biēauēturança: mas no lo puede merecer solo el concebimiento corporal mi traer lo en el vientre sin fe/ porque como dize el Apostol. Imposible cosa es sin fe aplazer a dios. Por lo q̄l dize sant Augustin. Mucho fue mas biē auēturada la virgen Maria en recebir: y tener la fe de Jesu xp̄o que en concebir la carne de Jesu xp̄o/ y mas bienauenturadamēte concibio a dios en su coraçon por fe q̄ lo concibio en su vientre quādo tomo della carne: porque ninguna cosa vuiera aprouechado ala virgen muy esclarecida la maternal parentela q̄ trauo con el hijo de dios si con mayor bienauēturança no lo traxera en su coraçon q̄ lo traxo en su vientre. ¶ E sant Grisostomo dize. Ningun prouecho consiguiera la madre virginal en cōcebir a xp̄o ni en lo parir cō tan marauilloso gozo permaneciēdo en virginidad despues delo auer concebido si ella careciera de virtud de fe/ y ningū merito ni gloria se le recreciera si en todas las virtudes y obras que segun su estado le conuenian no vuiera florescido/ y ningū fructo vuiera recebido del parto: por el q̄l los siglos recibieron vida: si esta santa madre sin māzilla no fuera mucho buena y fiel/ Pues si ala sacratissima virgē Maria en ningūa cosa le sucediera, Pues mucho auer engendrado de su carne a xp̄o sino fuera esclarescida y dotada dela fe y dlos otros dones q̄ pertenecen al anima: mucho menos aprouechara a nosotros tener padres o parientes nobles y virtuosos sino pareciēremos alos que fueron mas notables en la bondad y en los esclarecimientos dela vtud. Y el venerable Beda dize

Aug. d̄ la carnacīō verbi.

Crisost. in homil. annuncīationis.

Por fermosa ordẽ cõsintio el señor alo q̃ esta bienauẽturada muger confessaua de su diuinidad y humanidad: la qual certifico no ser bienauẽturada sola aq̃lla sanctissima reyna y siempre virgen que auia merecido engendrar segũ el cuerpo al hijo de dios: mas aun ser bienauenturados todos los que segun espiritual deuocion pusierẽ estudio de cõcebir en sus animas: al verbo diuino por el oydo dela fe y enlo parir y quasi criar en sus coraçones/o enel de sus hermanos por guarda de buena obra: ca essa mesma madre ó dios fue bienauenturada: porq̃ fue seruidora temporal del hijo de dios: el qual auia de rescebir carne humana/mas mucho fue en mayor grado mas bienauenturada: porque siempre permanescio guarda y amiga muy leal de esse mesmo veruo muy digno de ser amado y seruido: con la q̃l sentẽcia lastima y hiere por secreta forma el muy sabio redemptor alos sabios delos Judios como a indignos dela bienauenturança: los quales no q̃rian oyr ni guardar la palabra de esse mesmo redemptor dios: mas ãtes ponia estudio enla negar y en blasfemar del verbo original q̃ temporalmente la hablaua. E aun segun el mesmo beda dize. Toda la perfecion de la vida celestial se comprehende en que oygamos la palabra de Dios/ y en que la pongamos por obra. Pues al que da contẽtamiento o delectacion la bienauẽturança dela virgen Maria deue oyr de buena voluntad la palabra de Dios y guardarla con gran diligencia/ y sera bienauenturado. E qualquiera que oye de buena voluntad las palabras del clementissimo redemptor christo al mesmo christo concibe: y si por ventura la cumple por obra espiritualmẽte lo pare/ y al que traxo la bendita virgen en sus entrañas el lo trae en su espiritu. Y sant Augustin dize. El q̃ lo cree enel coraçõ: lo qual es necessario para ser justo aquel cõcibe a christo: y el que lo cõfiessa cõla boca lo qual es menester para ser saluo aquel pare al mesmo saluador. Onde el señor dize en fin deste euãgelio. Si algũo hiziere la voluntad de mi padre aq̃l tal es mi hermano/mi hermana y mi madre. ¶ Es aqui de notar que como Norberto funda dor ól monesterio de pmostratense oyesse q̃ vna muger lo alabaua por estas mesmas palabras que fue alabado christo y su madre dixole. Maldita seas tu y quiẽ puso en tu boca para mi alabança las palabras que a solo el redemptor del mundo y a su madre pertenescen. E hablo desta manera aquel varon de dios: porque de pequeñas alabanças solia padescer agrauio dẽtro en si mesmo por los cõbates dela vanagloria.

¶ La palabra de dios se ha ó oyr con toda reuerencia por su preciosidad: ca si alguno tuuiesse alguna partezica dela vestidura ól señor/o alguna ólas lagrimas que salierõ de sus ojos/o alguna gota de sangre dela que derramo su sancta carne no ay dubda sino que la guardaria con grã deuocion/pues luego cõ mayor acatamiento y diligencia se ha de rescebir y guardar la palabra ó dios: la qual no solamẽte sale de su boca/mas aun delas entrañas y del profundo de su coraçon. Itẽ deue se oyr con todo reposo y paciencia y no con enojo/o murmuracion dela dotrina si es catholica y hone sta. Item ha se de oyr con obediencia: de manera que lo que el hombre oyere por las orejas aq̃llo confirme cõlas obras. ¶ Es tambien de notar que los malos deuen oyr de buena voluntad la palabra de dios porque sean corregidos: ca la palabra de dios es melezina del anima cõtra la enfermedad ól peccado. Item los buenos q̃ se contienẽ en tres estados deuen oyr la palabra de dios de buena voluntad. E primero los que comiençan el estado primero del bien o dela virtud para que seã enseñados en lo que han de hazer: y a estos tales es la palabra del señor como leche. Y los que estan enel segundo estado delos buenos que son los que van aprouechando enla virtud: conuiene tãbien que quieran oyr la palabra de dios: porque seau endere-

çados enla carrera del prouecho y creci
miẽto espiritual. E assi mesmo conuiene
que los perfectos q̃ son del tercero ⁊ mas
principal estado delos buenos se ocupẽ
en oyr la palabra d̃l muy alto: porque seã
mas aumẽtados y cõfirmados en su per-
fecion alos quales la palabra de dios es
ya manjar substancial ⁊ firme. Sobre lo
qual es de notar que la palabra de dios
es mãna celestial ⁊ sabe a cada vno al sa
Exod.xvj bor o manjar que dessea/ segũ aquello q̃
Origenes dize. Demonos agora pries-
sa con gran diligencia en recebir la man
na celestial: porque de tal qualidad es q̃
da tal sabor enla boca qual cada vno q̃
la come dessea. Pues si tu recibieres con
toda fe y deuocion la palabra de dios q̃
se predica enla yglesia aquella mesma se
te cõuertira en todo loque desseas enesta
Psal.l. manera. Si padecieres tribulacion co-
solarte ha diziendo. El coraçon contrito
⁊ humillado tu dios no lo despreciaras.
⁊ si tuuieres alegria de prosperidad acre
centar te ha los gozos delos bienes ad-
Ps.xxxj. uenideros diziẽdo. Alegraos enel señor
y gozaos todos los justos. E si tuuieres
yra la palabra de dios te amenazara di-
Ps.xxxix. ziendo cõel propheta. Dexa te dela yra
Ps.cxlvij. y desampara la saña. E si padecieres do-
lores sanar te ha diziendo. El señor sana
todos los trabajos / y el te sera repara-
dor de tus enfermedades. E si fueres con
sumido en pobreza consolar te han diziẽ-
Ps.cxij. do. El señor leuãta dela tierra al mẽgua-
do y endereça y sacude d̃l estiercol al po-
bre. Y desta manera te dara sabor la mã
na dela palabra de dios de qualquiera sa
bor ⁊ suauidad que quisieres.

Cliij. ¶ Pues estãdo aun predicando el señor
y hablando las cosas que arriba fueron
dichas alas cõpañas dize agora el euan
gelista: q̃ vinierõ su madre ⁊ sus her
manos q̃ quiere dezir sus primos y pa-
riẽtes a buscarlo. E aun que los phari
seos estauan mezclados conlas otras gẽ
tes principalmente predicaua por ense-
ñar al pueblo. Y porque la reyna glorio
sa su madre ⁊ sus hermanos: como dicho
es no podian llegar se de ligero a el por
la gran gente / ⁊ tambien porque no a-
uian gana de estoruar el fructo dela pa-
labra de dios estauan defuera / y embia-
ron a el vn mensagero que lo llamasse.
Es de notar / que son aqui nombrados
hermanos los primos del señor / segun
costumbre dela sagrada escriptura que
muchas vezes vsa llamar hermanos a-
los que son primos ⁊ parientes muy cer
canos. Y como el saluador del mundo es-
taua ocupado enel officio de predicar di
xole vno / y despues del otros muchos.
Mira señor que tu madre y tus her
manos estan aca fuera y preguntan
por ti / y te buscan. Estas asechanças
y lazos aparejauan contra el redemptor
⁊ maliciosamente le dixeron esto para tẽ
tar ⁊ conoscer / si dexaria la predicacion
empeçada por la afection dela parente-
la / o si haria algun entreualo enella: por
que si tuuiesse en mas responder ala car-
ne y ala sangre que ala obra espiritual /
arguyessen que era puro hombre nasci-
do para seguir las afectiones de sus pa-
rientes: y porque considerando claramẽ
te por sus ojos el pueblo que tenia pari-
entes carnales no creyessen que era hijo
de dios / como sea cierto que a dios no le
pertenezca parantela de generacion cor
poral segun su deydad / y desta causa hi-
zieron muchas cosas que lo pudierã mo-
uer a cessar dela p̃dicacion diziendo. Ca-
ta que esta aqui tu madre: la qual la
ley manda que sea honrrada y tus her-
manos que la ley natural y la ley escri-
pta mãdan ser amados y estan de par-
tes de fuera / esperando te en lugar co-
mun / enel qual es verguença estar: y pre
guntan por ti buscando te y no han veni
do sino por amor de ti: y porende justa co
sa es que salgas a ellos. Sobre lo qual
dize sant Grisostomo. Considerando el Crisosto.
diablo que predicaua christo nuestro re- sup mat.
demptor al pueblo dando a entẽder que
era verdadero hijo de Dios enlas pala-
bras que dixo arriba / conuiene a saber /
mirad que mayor es este que Salomon

y temiendo q̃ si fuesse conoscido por hijo de dios el que el pueblo pensaua que era puro hõbre que esse mesmo demonio seria priuado de su hõrra enlos coraçones de todos q̃so introduzir con oculta ⁊ maliciosa cautela para atajar las altissimas ⁊ frutuosas palabras d̃la predicacion de christo a sus pariẽtes carnales: porq̃ por la contemplaciõ ⁊ vista dellos escurecies se la naturaleza d̃ su diuinidad: y por esto vino en aquella hora algũo quasi como abogado ⁊ traydo por Sathanas q̃ por boca humana hablasse palabras diabolicas diziendo. Mira señor q̃ tu madre ⁊ tus hermanos estan fuera ⁊ quieren hablar cõtigo. Como si dixesse. De que te glorificas o Jesu diziendo que descendiste del cielo: no miras q̃ tienes rayzes en la tierra? Dexa la predicaciõ ⁊ sal fuera que ay te estan esperando tu madre ⁊ tus hermanos. No puede ser hijo de dios aquel al qual los hombres engendraron. De dõde se sigue que tu Jesu no puedes esconder en ti aquello que defuera haze publico ⁊ manifiesto la comun naturaleza. Lo de suso es de Grisostomo. Pues desta manera ꝓcura nuestro aduersario a muchos perlados multitud d̃ pariẽtes porq̃ pueda escurescer sus dignidades ⁊ sctidad cõlas afectiones d̃la carne. E biẽ fue dicho a xp̃o que estauan sus pariẽtes por defuera para significar q̃ los amigos ⁊ parientes carnales delos clerigos han de estar apartados dellos o alomenos d̃ sus coraçones quanto al desordenado ⁊ desmedido amor. Mas ay dolor que en muchos veemos oy lo cõtrario. Y segun dize el venerable Beda: espiritualmente pueden ser dichos madre y hermanos d̃ Jesu xp̃o los dela casa de Jsrael / delos quales nascio segun la carne: y estos son aqui dichos estar defuera predicando el mesmo redemptor christo: porque se entienda que recibiendo los Gentiles la fe se quedo la casa de Jsrael conlos mas de sus hijos por la mayor ꝑte fuera del gremio dele yglesia. Es aqui mucho de notar que la bienauenturada virgen Maria siẽpre buscaua como piadosa madre a su hijo en todo tiempo y en toda edad. Buscaua lo quando era moço y pequeñuelo q̃ndo lo perdio en Jerusalem: porque no podia sofrir su absencia / ⁊ busco lo quãdo fue de perfecta ẽdad: porq̃ nunca se podia hartar de su p̃sencia como parece eneste lugar: busco lo assi mesmo como amuy excellente maestro puesto enla catedra d̃la cruz: porque ya sele yua perdiendo su cõpañia quando el euãgelista dize: que estaua cerca dela cruz d̃l redemptor su madre. Mas bien diuersos fueron los lugares y las dispusiciones en q̃ esta beatissima princesa lo hallo: ca primero lo hallo enel tẽplo en medio delos doctores preguntando y respondiẽdo / y despues lo hallo como parece agora eneste lugar predicãdo en medio delos pueblos: ⁊ finalmẽte lo hallo padesciendo en medio d̃los ladrones: assi q̃ la p̃mera vez fue hallado enel templo: y la segũda dentro de casa: y la tercera puesto enel madero. La primera vez lo desseaua hallar y por esto trabajaua enlo buscar con toda angustia y dolor: ⁊ la segunda como aqui parece tenia desseo muy grande d̃ ver lo y por esto estaua por defuera esperãdo su presencia muy desseada ⁊ muy deleytable: y la tercera cobdiciaua cõ grã feruor ser crucificada cõel: y por esto dize el euãgelista que estaua su madre sancta cerca dela cruz hasta el fin de su passion.

Beda ibo mellario.

Luce. ij.

Joan. xix

¶ E jesu xp̃o nuestro señor: aun que fue llamado porque su madre lo buscaua no quiso dexar la predicacion por mas q̃ le amauan ⁊ aun q̃ la hõrraua en soberana manera: porque mucho son mas nobles las obras dela misericordia espiritual q̃ las dela corporal / y por significar que el prouecho dela yglesia nr̃a madre segũ el espiritu siempre ha de ser mas solicitado y en mas tenido q̃ el prouecho y seruicio de nr̃a madre propria q̃ es segũ la carne: enlo q̃l parecio bien el feruor q̃ xp̃o tenia en sus predicaciões: ⁊ assi cõfundio alos q̃ lo acechauã con maliciosa indignaciõ: ⁊ bien como el que vido la maligna intẽ

¶ v.

cion que cõtra el tenia: assi desoeño su palabra d̃ oblada mostrando que las ocupaciones espirituales y las obras de dios se han de preponer a toda afection carnal y a los negocios de las personas familiares/ y han de ser sobre toda cosa transitoria estimadas diziẽdo en el texto. **Quien es mi madre/ y quié son mis hermanos?** Como si dixera a su madre y a sus parientes. Yo no os conozco en ningũ tiẽpo q̃ estuuiere ocupado en misterios spirituales: ca la predicaciõ de mi padre no se ha d̃ dexar por vño amor. Y luego esto dicho **estendio sus manos en sus discipulos** q̃ estauã asentados alderredor del: y q̃ si protestando y afirmando la verdad de la verdadera parentela d̃ xo. **Esta es mi madre** conuiene saber/ estos que dentro en su coraçon me concibẽ y me paren por el misterio de su predicacion en los coraçones de los oyẽtes y estos son **mis hermanos**/ los quales hazen y obran las obras de mi padre y seran comigo herederos en el cielo. Y dezia esto el señor como si dixesse. En tanto es alguno propinco y pariente mio en quanto fuere intento y dado a las obras espirituales y aquel es a mi mas cercano que en las obras espirituales es mas solicito. porque siempre yo amo y pongo mas a los prximos espirituales/ que a los que segũ la carne biuen: y quiero siempre mas las obras mas prouechosas segun el espiritu/ que las que son de mayor prouecho segũ el mundo. Y esto hago y quiero en tanto grado que quãdo esto ocupado en alguna cosa espiritual/ pospongo y dexo todas las afecciones parentelas a mi propincas segũ la carne por no dexar lo que es segun el espiritu. Pues es aqui bien d̃ notar que el señor dissimulo y dixo que no conoscia a su madre ni a los que eran parientes suyos por sangre bien cercana diziẽdo que aquellos son sus parientes que son a el conjuntos segun el espiritu/ por el qual exemplo nos mostro lo que enseño por palabra quando dixo en otro lugar del euangelio. El que ama a su padre o a su madre mas q̃ a mi no es digno de mi. Y quiso en esto tanto dezir/ como si dixera. El que precia mas las afecciones d̃ la sangre y parentela carnal que la ocupacion de las obras espirituales/ este tal no es digno de mi presencia ni de la vista de mi deydad en el reyno d̃ mi padre. Pues de aqui paresce que el que dando los beneficios y dignidades de la yglesia se afeciona a algũas personas dexada toda la rectitud de la conciencia y haziendo mayor cuenta d̃ la carne que del espiritu: y auiendo por mejor la cosa menos prouechosa/ que la que segũ dios trae mas prouecho desamparando y dexãdo la forma por el señor establescida/ cierto este tal mucho ofende a dios. Y sant hieronimo dize. No niego aq̃ el señor a su madre/ porq̃ no pensasse alguno auer el clemẽtissimo rey nasc do segũ cuerpo fantastico o d̃ ayre y no segun verdadera carne natural: mas mostro que tenia en mas a los Apostoles segun el espiritu que a sus parientes segun la carne: y hizo esto porque quãdo ouiessemos de comparar o pesar el amor siempre tengamos por cosa mas principal y por digna de mas amor la que es segun el espiritu que la que fuere segũ la carne. Hieron. sup matt.

Y sant Ambrosio dize. No fueron aqui injuriosamente tenidos en menosprecio los parientes d̃ l señor/ mas quiso mostrar el maestro de la verdad que son mas religiosos y de ocupacion muy mas prouechosa y necessaria los cuydados del espiritu que los d̃ l cuerpo: y aun hizo lo porque ninguno pẽse ser ofendida ni menospreciada la piedad si quando alguna vez algun caso la demanda no respondemos con ella por cumplir otra cosa mas excelente o necessaria/ segun la obediencia o mandamiento de la ley. Ambro. sup luc.

Y sant Grisostomo dize. No dio el señor tal respuesta/ por menosprecio de la generacion que recibio de su madre segun la carne/ ni por verguença que padeciesse de ser concebido segun el siglo de madre humilde y pobre/ mas por mostrar que siempre deuemos hazer mayor cuenta de la parentela Grisost. sup mat.

Mat. x.

espiritual que dela que es segũ el cuerpo

¶ vj.

¶ Despues desto dio el señor razõ de su dicho quasi diziẽdo. No solos los discipulos: mas aun todos qualesquier fieles y justos por eterna election son mi madre y mis hermanos. Pues dize agora enel testo. Qualquiera que hiziere por el coraçon y por la boca y por la obra la voluntad declarada en mandamiẽtos/ y cõsejos/ y exẽplos de mi padre que esta enlos cielos: aquel es mi hermano mi hermana/ y mi madre. Hermano y hermana de Christo es todo christiano creyendo que es hijo de dios verdadero.

Joan.j.

Onde sant Juan dize. Dio el señor a todos los q̃ creẽ en su nombre poder de ser hechos hijos de dios. Y es dicho hermano y hermana de xpo por dar a entender en esta manera ò hablar q̃ de hõbres y de mugeres se ayunta el conuẽto delafe. Es aq̃ de notar q̃ el q̃ es hermano y hermana de jesu xpo creyendo aq̃l mesmo es hecho madre predicando y engendrando al mesmo redemptor glorioso enlos coraçones de sus hermanos por palabra y por exemplo: y segũ esto los q̃ son hijos y hijas de dios y sus herederos por gra verdaderamẽte son hermanos y hermanas y madres y herederos de Jesu xpo / el q̃l es hijo ò dios por naturaleza. Y por esto los llama el mesmo Señor hermanos / y hermanas/ y madres/ porque los ama como a hermanos y a hermanas y a madres Pues por estas palabras se muestra muy claro que el espiritual amor ha de ser siempre auido por mas principal que el terrenal: y que auemos de tener por mas excelente la parentela que es segun la caridad que los pariẽtes que son segun la sangre: y que de aquel mesmo amor auemos de amar a nuestra madre y a todos nuestros hermanos y propincos: del qual Christo amo a su madre y a sus hermanos: el qual los amaua no porque eran mas cercanos a el segun la carne: mas porque con mas estudio ponian por obra la voluntad de su eterno padre. Y segũ esto aquel es pariente mas cercano de christo que es mejor enla caridad y enlas otras virtudes/ porque como dize sant Jeronymo: no esta la diferencia delos q̃ dios ama mas o menos en que sean hombres o mugeres: ni enla diuersidad delos linajes: mas toda la diferẽcia esta enla caridad y nobleza delos hechos.

Hieron. ad marcellam.

Y sant Gregorio dize. Enel acatamiento del señor no es auido por mejor el grado mas elegante y generoso en sangre: mas la operacion dela vida mejor. E sant Crisostomo dize. Esta sentencia que dicha es pronũcio el señor porque ninguno confie ò la nobleza de su linaje ni dela parentela delos sanctos sin que la confiança este fundada en virtud/ mostrando nos eneste no menospreciar las virtudes por ninguna confiança que tengamos de generosa parẽtela: porque si ala gloriosa virgen Maria de ningun prouecho le fuera ser madre de dios sino fuera toda guarnecida de vtudes/ quien ay enel mundo otro q̃ por preciosidad de linaje pueda ser saluo? Sola vna nobleza ay enesta vida ò marauillosa dignidad y esta es: hazer la voluntad de dios: y esta es mejor y mas principal que toda la generosidad dela tierra.

Gregor. homoral.

Crisost. sup mat.

¶ Sigue se la oracion del auctor

Dmirable Señor Jesu Christo dame gracia para que pueda oyr tu palabra/ creyẽdo la con firme fe/ y cumpliendo la por obra. E haz me lleuar dentro en mis oydos y guardar y mejorar por verdadera guarda essa mesma palabra ò dios. E otorga me clemẽtissima fuẽte de todos los bienes q̃ nũca yo precie mas (mediãte tu sctã gracia) las afectiones carnales q̃ las ocupaciões spũales/ ni los negocios hũanos q̃ las obras ò dios/ ni las cosas menos puechosas q̃ las q̃ en si mesmas son demas saludable puecho: y dame gra ò hazer siempre tu volũtad por el coraçõ/ por la boca: y por la obra en todos tus mandamiẽtos. cõsejos y exẽplos: porq̃ pueda merecer ser tu seruidor muy agradecido: y finalmente

merezca por tu gr̄a ser contado entre los herederos ⁊ hijos de dios. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo. lxxvj. dela reprehēsion que el señor dio alos phariseos y alos doctores dela ley: segun q̄ lo cuentā sant Lucas enel capitulo vndecimo: y sant Matheo alos veynte y tres. E contiene seys parraphos segun se siguen.

¶ El primero es de como xp̄o conoscio el coraçon maligno de vn phariseo que lo combido maliciosamente a comer / y respondio como dios alas malicias que dentro pensaua. Y que de mayor necessidad es ante Dios la limpieza del anima que la del cuerpo. Y que dentro d̄la yglesia christiana ay muchos que parescē enla vida alos phariseos.

¶ El segūdo es / que la limosna es verdadero baptismo ⁊ purificacion d̄l anima y muerte delos pecados. Y q̄ la principal limosna es purificar el hōbre su conciēcia y la segunda socorrer alos pobres. Y que dar todas las limosnas y dezmar todas las cosas no aprouecha para saluacion si el hōbre no alimpia su consciēcia.

¶ El tercero es de como el señor reprehēdio alos Judios amenazando los con la pena infernal: porque curauan mucho delas aparēcias ⁊ limpiezas d̄fuera ⁊ no delos principales mādamiētos dela ley. Y dela cobdicia ⁊ auaricia con q̄ dezmauan la pimienta ⁊ otras menudencias. E q̄ la vanaglr̄ia ⁊ fantasia delos phariseos es passada a muchos dela yglr̄ia. Y delas cōparaciones a que el señor los cōpara.

¶ El quarto es / del zelo muy justo con q̄ christo reprehēdia alos mayores no teniendo acatamiēto a sus dignidades: mas ala deshordenacion de su juyzio. Y q̄ los principes deste mundo mas muestran su rigor enlos pobres que enlas culpas delos grandes. Y que sus leyes son comparadas alas telas delas arañas. Y de vna respuesta que dio vn ladron cossario dela mar al emperador alexandre.

¶ El quinto es d̄los bienes q̄ se causan dela justicia: y delos males que haze la injusticia. Y de como es cosa muy fea que los mayores obliguen a grandes cargas ⁊ imposiciones alos menores no queriēdo ellos ser yguales enla obligacion. Y del mal que se sigue desto: y de quan terriblemente el señor reprehende la ypocresia y la sanctidad fingida.

¶ El sexto es que el entendimiēto d̄las escripturas sanctas y la auctoridad d̄las enseñar es dicha llaue dela ciēcia. Y que por dar mal entendimiēto alas escripturas fueron condenados para el infierno los letrados d̄los Judios. Y que a penas se puede esperar saluacion delos que se endurecē enel mal conla doctrina que se deuen prouocar al bien.

¶ Siguese el capitulo. lxxvj.

Como el señor ya ouiesse fablado las cosas ya dichas rogole vn phariseo que comiesse conel. Combidauan los phariseos al Señor no por dar le recreacion: mas por tomar lo en alguna palabra porla qual lo acusassen y traxessen ala muerte. Y de aqui es que el soberano señor no entraua a sus casas sino rogado / mas bien yua al combite delos publicanos y d̄los pecadores sin ser combidado dellos Auemos aqui de presuponer que saliendo el señor despues deste sermon que dixo enel capitulo antepassado dela casa en q̄ fuera ospedado hablo luego a su madre dādole la honrra q̄ conuenia: y desde alli fue ala casa deste phariseo ⁊ fue mas con intencion de dar mantenimiēto alas animas delos q̄ al combite se acertassen q̄ de ser el recreado segū el cuerpo. Onde Cirilo dize. Christo nuestro señor el q̄l conoscia la malicia d̄los phariseos cō especial prouidēcia daua lugar a ser su combidado esforçando se alos quitar por sanctas amonestaciones de sus propositos malos a semejança delos muy buenos fisicos qne ponen y traen los mayores remedios de su arte para las enfermedades mas graues. Siguese enel testo. E luego como ētro assētose ala mesa /

y puso se en lugar ꝛ disposicion que conuenia para comer y de ose con estudio de lauar las manos por corregir el error de aquellos que cregan que aquel lauar de manos era purificacion nescessaria para salud espiritual: teniendo que se causaua por ella la limpieza interior ó los pecados y por mostrar q̃ no se ensuzia el hõbre interior por comer con manos no lauadas. Sigue se enel testo. Y el fariseo comẽço a pẽsar dẽtro en su coraçõ y a dezir. Porq̃ no se q̃so este lauar antes de comer? Y tenia esto por gran culpa/ porq̃ segũ los establescimiẽtos delos Judios no se auia lauado antes del comer. O q̃ marauillosa locura y ceguedad es/ q̃ el phariseo arguya ꝛ juzgue al hijo de dios de no guardar los mandamiẽtos de los hõbres: pues q̃ por ser dios verdadero es cierto q̃ no era subjecto alas ordenaciones humanas. Y el señor respõdio a su maligno pẽsamiẽto mostrando en esto ser verdadero dios: al q̃l son desnudos ꝛ abiertos los secretos ó los coraçones: ꝛ arguye y reprhende a essos mesmos phariseos diziẽdo. Ay de vosotros phariseos/ porq̃ al limpiays las immundicias ó vaso y del plato por defuera y no curays de alimpiar la torpedad que esta dẽtro en vros coraçones/ y estays todos llenos ó rapiña y ó maldad. O loco: por ventura el que fizo lo q̃ parece defuera no hizo tãbien lo q̃ dẽtro esta? Y assi paresce q̃ el saluador los acusó/ porq̃ alimpiauan lo que estaua fuera ó las animas ꝛ no las entrañas interiores delas maldades ó rapina y de otros engaños/ ca erã muy diligentes en procurar la limpieza enlos vasos de seruicio y en sus cuerpos: y eran muy negligẽtes cerca dela limpieza de sus cõsciencias: no curando dela purificacion ó sus animas: como con mayor razon fuessen obligados alo contrario: pues que la limpieza espiritual es de necessidad/ y la que es delas cosas defuera solamente es de honestidad. De dõde se toma por conclusion que no se puede dexar sin pecado la limpieza que pertenesce al anima/ y q̃ la que pertenesce al cuerpo se puede biẽ dexar sin grauedad de peccado. Y desta causa se dexo Christo de lauar las manos con agua en aquella hora ordenada para comer por tener ocasion de reprehender alos phariseos que no curauan sino dela limpieza corporal y menospreciauan la q̃ al anima pertenesce/ mostrando por defuera fengimiento de justicia: y teniendo los coraçones llenos ó maldad. Ydas o phariseo alimpia primero el mal q̃ esta de dentro enel coraçon de todo engaño y de todos malos desseos: porque sea con verdad limpio todo lo que defuera paresciere: ꝛ puedas por las obras que de fuera son mostrar santidad perfecta: porque aquel señor que crio el cuerpo y el anima del hõbre siempre dessea que sean dotados de ygual limpieza. Onde el venerable Beda dize. Esta reprehẽsion q̃ aqui da el señor alos phariseos de claro en claro es contra aquellos que reprehenden y condenan mucho los pecados carnales: como son la fornicacion/ la immundicia/ y el hurto/ y la rapina y los tienẽ por pecados grauissimos/ ꝛ tienen en poco como si fuessen ligeros los peccados espirituales que el Apostol no condena/ como son la embidia ꝛ amargura de coraçon/ la yra/ la indignaciõ/ los clamores furiosos/ la blasfemia/ la soberuia/ y la auaricia: la qual es seruidumbre ó los ydolos. Y por esto son assi mesmo aqui reprehendidos los que hazen gran sentimiẽto delas culpas veniales y no se curan delas q̃ son mortales/ como algunos religiosos que pesan mas el q̃brantamiẽto del silencio/ o alguna cosa liuiana desta manera que el agrauio q̃ padesce cõ injusta causa el prorimo o otro quebrantamiẽto delos mandamiẽtos de dios. Itẽ a estos Phariseos parecen los clerigos q̃ se llegan al sacro altar bien rayda la corona y hecha la barua en vestidura blanca ꝛ limpia ꝛ lauadas las manos: y estan llenos por dentro de auaricia y de maldad y de otras diuersas immundicias: posponiẽdo y me

Beda ibo mellario. Ad galatas. v.

j ad timotheum. v. Ad ephesios. v. c.

nospreciando la ley de dios y guardando con grā solicitud enlas cosas defuera los establescimientos delos hombres.

C ij. ¶ Despues desto muestranos christo como buē maestro y medico como d̄uemos alimpiar la inmundicia de nr̄o cuerpo diziendo. **Un consejo de salud os quiero dar y es este. Dad limosna delo que os sobra ⁊ todas las cosas se os tornaran limpias.** Como si dixesse. Dad limosna despues q̄ ayays restituydo vr̄as deudas: porq̄ p̄mero se ha de pagar lo q̄ se deue/ y despues es sancta cosa dar limosna delo q̄ queda. O segū dize el venerable Beda: la limosna se ha de hazer delo q̄ sobra despues delo q̄ el honbre gasta en su proprio mātenimiēto y vestido segun la necessidad humana / ca no te māda el señor hazer la limosna en tal manera q̄ cōsumas ⁊ pierdas a ti mesmo con pobreza/ mas q̄ despues de auer cūplido conla necessidad de tu cuerpo socorras al pobre ē quāto pudieres. Y lo q̄ dize: ⁊ todas las cosas se os tornarā limpias/ dize lo porque se sepa q̄ la limosna tiene gran virtud para el perdō delos peccados: por lo qual el ꝓpheta Daniel dixo al rey nabuco donosor. Redime tus pecados con limosnas. O puedense entender las palabras del señor: como si dixera. El remedio y consejo que os queda y os cumple despues de tantas maldades es / que deys limosna cō tan ordenada discreciō q̄ el beneficio della comiēce en vosotros. E assi se ha esto de entender / q̄ primero haga el hōbre limosna a si mesmo alimpiando se de dentro por la fe y por el baptismo creyendo en Jesu xp̄o. Y q̄ si despues del baptismo se ꝑdiere por alguna immundicia la limpieza dela innocēcia se purifique y laue su conciēcia cō lagrimas de penitencia. Pues el q̄ quiere ordenadamēte dar limosna ⁊ hazer misericordia: de si mesmo deue empeçar/ ⁊ primero la deue fazer cōsigo: ⁊ limosna es toda obra de misericordia: por lo qual es dicho enel Ecclesiastico. Hijo amercendeate de tu anima ⁊ aplazeras a dios: ca ninguna obra puede ser al muy alto aplazible de quantas el hombre hiziere / si primero el mesmo no fuere agradable a su magestad: por lo q̄l dize la sancta escriptura: q̄ primero acato dios a Abel y despues a sus dones: y entonces sera bien q̄ el que socorre primero a su propria miseria: socorra despues alos agenos/ dando les limosna que proceda de fe y de caridad. E assi por la misericordia que haze a si mesmo: y por la que faze a su proximo se tornā todas las cosas limpias: y estas dos maneras de socorro hazen q̄ no sea el coraçon del hōbre priuado de verdadera limpieza: mas antes hazen a todas las animas sanctas ⁊ limpias. E assi paresce que oluido delos peccados ⁊ misericordia muy copiosa se promete por la boca dela verdad encarnada a todos los que obraren misericordia. Y lo q̄ aqui el señor dize: dad limosna: palabra es q̄ se estiende a todas las cosas q̄ son hechas por compassiō/ assi corporales como espirituales: porq̄ no solamente el q̄ da de comer al hambriēto/ y de vestir al desnudo haze limosna: mas tābien la haze el q̄ perdona al q̄ peca y haze oracion por el: y el q̄ corrige con caridad a su hermano y lo castiga con alguna pena: d̄la qual le pueda suceder emienda. Onde sant Augustin dize. Hazer limosna es hazer misericordia: mas si quieres tener buē entendimiēto cerca d̄sto/ faz en ti mesmo el principio desta misericordia porque no puedes ser misericordioso a otro/ si eres cruel a ti mismo: y para esto oye ala escriptura diuinal que te dize/ amercendea te de tu Anima y aplazeras a dios. Pues tornate a tu cōsciencia/ o tu qualquiera que biues mal o eres infiel: ⁊ alli hallaras a tu anima mendigante y menesterosa y pobre/ y llena d̄ caydas: no solamente pobre y nescessitada / mas aun muda y que guarda silencio en su necessidad: y quando la hallares en tal disposicion haz primero la misericordia y la limosna a ella: gouernando te enesto por buen juyzio ⁊ por ley de caridad. Que cosa es juyzio? no es otra cosa enesta parte sino desplazer a ti mesmo.

Beda in homelia.

Daniel. iiij

Ecclesiasti. xxx.

Gen. iiij.

Augusti. in sermōe dñi super montem.

Que cosa es caridad? no es otra cosa sino que ames a dios y al proximo: ⁊ si esta limosna dexas de hazer: quantoquiera que ames ninguna cosa hazes pues que contigo no la fazes. Lo de suso es d̄ sant augustin. Y porq̄ los phariseos enseñoreados de puerta y pocresia no procurauā sola la limpieza de fuera como era lauarse muchas vezes las manos ⁊ otras diligēcias tales como estas/ mas aun trabajauanse por parecer justos y buenos pagando diezmos/ ⁊ haziēdo limosnas por ser vistos mas justos que todos ellos enlos ojos de los hōbres: pensarō que xp̄o fablaua vanidades pues q̄ hablaua conellos como cō personas q̄ no dauā limosna: y por esto lo escarneciā dētro en sus coraçones porque no solo dezmauan el trigo y el vino y el azeyte: mas aun dezmauā las otras cosas d̄ menos valor/ como son cominos: ruda ⁊ yerua buena: ⁊ otras tales menudēcias: y delo que les sobraua hazian limosna/ lo q̄l no haze de ligero qualq̄era christiano y esto hazian por parescer justos/ q̄ si queriendo cumplir el mandamiento de dios en pagar los diezmos aun fasta las cosas mas pequeñas: porque fuessen por ello creydos estar mas aparejados para cūplir los otros mandamiētos de dios q̄ eran mayores: como fuesse cierto q̄ eran manifiestos q̄brantadores delos mas p̄ncipales. E aun haziā lo porq̄ dixessen los que aq̄llo viessen q̄ pagauā diezmos d̄ todas las cosas/ pues q̄ no menospreciauā pagar la decima delas eruezuelas ⁊ ortalizas. Siguese enel testo.

Ciij. ¶ E como el señor conociesse los pēsamientos dellos dixoles. Ay dolor de vosotros phariseos y d̄ vr̄a infernal y perdurable cōdenacion q̄ dezmays la yerua buena y la ruda ⁊ todo linage de ortaliza/ y dexays de cūplir el juyzio ⁊ la caridad de dios y las cosas q̄ son mas principales d̄la ley como son la justicia: y el juyzio que acada vno ꝑtenece destruyēdo el derecho: y menospreciando la caridad y las obras de piedad: ca haziēdo lo q̄ hazeys/ no es hazer misericordia ni limosna: mas primero es necessario que fagays estas cosas (conuiene saber) juyzio ⁊ caridad como cosas principales y nescessarias/ las quales no hazeys porque son mandamientos q̄ pertenecē ala hōrra d̄ dios: y despues que las ouieredes puesto en obra/ conuiene que no dexeys de hazer estas otras/ que son pagar los diezmos y dar las limosnas que son para la nescesidad y prouecho delos sacerdotes y del ꝓximo. Assi que hazed aquello que es mas principal: ⁊ assi hecho proponed despues de fazer lo que menos es: ca por la limosna no se compra libertad para q̄ ningūo permanezca en su peccado. Pues por lo que dicho es paresce que pagando diezmos los Phariseos ⁊ haziendo limosnas no se justificauan sino de partes de fuera por parecer justos alos hōbres: mas porque dexauā de hazer justicia ⁊ caridad: cierta cosa es que no purificauan sus cōciēcias/ ⁊ muy bien ayunto aqui el señor en vno el juyzio y la caridad: porq̄ todo juyzio q̄ es sin caridad se cōuierte ē crueldad y la caridad q̄ es sin juyzio ⁊ sin justicia/ se conuierte en escarnio: y la caridad cōel juyzio se conuierte en verdadera ygualdad. Es de notar que esto q̄ aqui el señor dize del dezmar delos phariseos: se puede entender en dos maneras. La primera teniendo acatamiento alos mesmos fariseos entendiendo que los ministros del templo recebian los diezmos del pueblo comun: mas despues q̄ los auian rescebido ⁊ passado a su poder los dezmauan otra vez pagādo diezmos de aquello y delas otras cosas que ellos cogian de su ꝓprio trabajo al gran sacerdote: y esto hazian vencidos de ypocresia y por parescer sanctos: y aun dauan tambien estos diezmos mouidos por cobdicia de mayor ganācia para q̄ por el exēplo d̄la obediencia y deuocion q̄ mostrauā tener cerca d̄l dezmar delas cosillas menores: atraxesse al pueblo a q̄ pagassē a ellos los diezmos de todas las cosas mayores ⁊ aun delas mas peq̄ñas. La segūda se puede ētēder

por comparacion delos otros alos quales estos phariseos induzian ⁊ prouocauan por su exemplo / ⁊ doctrina a pagar estrechamēte los diezmos. Item aquello que el señor aqui dize que dexauā los phariseos de cōplir las cosas mas principales dela ley: tābiē se puede entēder en dos maneras. La primera endereçando la reprehension a ellos mismos pues que por sus malas cōsciēcias dexauan de conplir los mādamientos q̄ eran de gran necessidad segun la ley. La segūda en comparacion delos otros: porq̄ menosp̄ciauā de encaminar ⁊ atraer alos otros ala obseruācia delas tales cosas. Desta misma manera lo hazen agora por nuestros pecados algunos sacerdotes y perlados dela yglesia: los quales tienē estremada solicitud en hazer q̄ sus subditos paguen bien los diezmos ⁊ las otras cosas q̄ les son deuidas: ⁊ curan muy poco delos que estan ēbueltos en muy graues crimines. E porque la honrra es galardō dela virtud: y del apetito dela justicia y dela sanctidad aparēte y fengida se sigue el apetito y desseo dela hōrra q̄ alos tales no es deuida: por esto arguye xp̄o y reprehēde luego la vanagloria ⁊ fantasia y d̄sordenada cobdicia q̄ teniā d̄ ser hōrrados los fariseos amenazādo los cōel guay ⁊ cōel dolor d̄la muerte ⁊ cōdenaciō p̄durable diziēdo. Guay de vosotros phariseos / como si dixesse. Infernal ⁊ p̄durable cōdenacion se os apareja: porq̄ amays las p̄meras sillas enlos tēplos y enlos ayuntamientos. No dize q̄ teneys las primeras sillas: mas que amays las primeras sillas: porque cobdiciar los primeros assentamientos con desordenada passion / pecado ⁊ maldad es: mas rescebir los con humildad quando la yglesia lo māda loable obediencia ⁊ caridad es. Pues bien parece que enesta reprehension ⁊ amenaza rep̄me y cercena el señor todo apetito desordenado ⁊ no d̄uido de hōrra; ⁊ nos enseña que carezcamos de toda cobdicia de hōrra vanagloriosa / y que no desseemos tener primado ni señorio enla yglesia. Pues guay delos mezquinos en quien se passarō los vicios de los phariseos / los quales como deuierā por todo el incierto ⁊ muy breue curso desta vida llorar humilmente sus pecados no han temor de dessear ⁊ procurar los prioradgos ⁊ dignidades: ⁊ aun de contender y pelear por ellos. E no solo querian los phariseos ser doctores ēlas sinagogas p̄curādo ser llamados maestros dela boca de todos: mas aun procurauā que todos los saludassen cō forma reuerencial enel mercado y enlos lugares de las casas publicas y negocios: d̄lo qual parece q̄ vnos mismos erā los maestros que presidiā enlos ayuntamientos y enlos templos ⁊ los abogados que se rep̄sentauā enel mercado. Mas agora no conuiene segun estilo ⁊ honestidad dela yglesia / que cōtiendan ni porfien en contiendas ni en pleytos los q̄ son establecidos p̄a el oficio diuinal. Y esto es lo que el apostol dize. Ningūo por cierto delos que se ocupā enla caualleria y seruicio de dios se ētremete enlos negocios d̄l siglo Sobre lo qual dize rabano. No carecen de culpa si contiēdē enel mercado en barajas ⁊ contiēdas los que enla cathedra dela yglesia y del pueblo de dios cobdician ser llamados maestros. E porq̄ los vicios ocultos tanto seran mas punidos quanto los tales pecadores quierē mas enseñorear se delos otros ēlas hōrras: reprehēde luego el señor despues d̄stas cosas la ypocresia dellos amenazando los conel guay ⁊ conel dolor dela pena eterna: porq̄ erā casi como sepulchros de hōbres muertos que no parecen por defuera quan podridos ⁊ corrompidos estan de dētro: ca algūas vezes estā adornados y hermosos por lo alto: y estan llenos de hedor enlo secreto: ⁊ los que andā sobre ellos o cerca dellos no saben quā abominables ⁊ orribles son ēlo que no parece. E assi los q̄ son engañados por las sentēcias delos phariseos y d̄los ypocritas ⁊ parecen a elos lenlas costumbres ignorantemente andan casi sobre sepulchros

ij. ad tim. cap. ij.

Rabanus sup mtab.

engañosos. E bien los compara a sepulchros ó muertos: porque el anima siēpre esta ꝛ anda muerta eñl cuerpo ól ypocrita y del pecador. Y de aqui es que sepulchro tāto q̄re ózir como semipulchro o medio hermoso: ꝛ tales son los ypocritas porque son por defuera resplādeciētes/ y por partes de dētro son de hedor incōportable. No son por cierto tales los hijos dela esposa: esto es: dela yglesia la q̄l dize enlos cātares. Negra so yo: conuiene saber por defuera. Mas hermosa so por partes de dētro. Mas ay dolor que estos ypocritas malauenturados de contraria disposicion son y de tal suerte q̄ al parecer son hermosos y negros como la muerte infernal enlo q̄ no parece. Pues miremos con quan terribles palabras el señor reprehēde las falsas demostraciones ó santidad: porque nos guardemos dellas. Onde cirilo dize. Porque aquellos defectos delos quales reprehēde el señor a sus aduersarios hazen anosotros mejores/ el qual quiere q̄ carezcamos ó toda mala cobdicia ó hōra: y que no andemos cō mas heruor a caça tras la ypocresia que tras las verdaderas virtudes: delas quales no curauan en aquel tiēpo los phariseos: porque todos ellos se dauan alas aparencias defuera ꝛ ala vanidad dela ypocresia. E sant Crisostomo dize. No es marauilla que los phariseos fuessen tales: mas si por uentura nosotros que segun la estimacion delos hōbres somos dignos de ser templos del muy alto o porventura piēsan que lo somos: fueremos hechos adesora simulacros ꝛ ymagines delos ydolos/ no teniēdo por ōdentro sino hedor insofrible. sin duda ninguna esto tal cosa es de terrible mal y ó miseria vituperable. Sigueſe enel testo.

Ciiij. E vno ólos letrados dela ley que riendo retorcer ꝛ tomar los dichos ó xpo contra los phariseos en injuria delos sabios: dixo. Maestro diziendo tu estas cosas q̄ dizes no afolos los fariseos mas aun anosotros los letrados de la ley que somos mayores hazes injuria

Este letrado dela ley ignorante era ꝛ no sabia la ley dela verdad: porque la reprehension dela culpa no es ijuria dela persona. E si porventura alguno ha verguença ó ser redarguydo cesse ó pecar ꝛ no piense que lo ofende la caridad ól que lo corrige: Ca no lo lastima sino su propria maldad. Sobre loqual dize el venerable beda. O quanto es miserable la cōsciencia q̄ oyda la palabra de dios piensa que le es hecha ijuria. E quando enla predicacio se haze memoria ól a pena infernal que esta aparejada pa los endurecidos: siempre piensa que ha de ser cōdenado/ delo qual sucede que solo vn socorro nos queda a mi ꝛ a mis semejantes: que es suplicar al señor conel propheta y dezirle. Tuuiesses por bien señor que fuessen endereçadas mis carreras ó manera q̄ fuessen guardadas tus justificaciones: porq̄ entonces no sere yo confuso quando acatare en todos tus mandamientos. Los escriuanos ꝛ los letrados dela ley q̄ erā llamados legisperitos eran los doctores dela mesma ley ꝛ los que ósatauā las escuridades y questiones della: ꝛ los phariseos que son los sacerdotes de los Judios eran diuersos ꝛ apartados ólos otros: y erā como religiosos: y el señor como era muy libre corrector y reprehēsor delos vicios no temia de tocar libremente enla cumbre ꝛ alta soberuia de aq̄llos sabios llamados legisperitos. mas ātes los reprehendio con crudas palabras/ porque erā publicos sus pecados: ꝛ por esto no les hazia injuria reprehendiendo los é publico como este legisperito le imponia ꝛ acriminaua. Mas ay dolor que no lo hazē assi el dia ó oy nuestros mayores/ ca quando han de corregir no corrigen como deuen: porque les perturba la correctiō ser aceptadores ó personas aficionados alos que no reprehēden por amor o por temor. Sobre lo qual dize san Auguſti. Nuestros principes quādo pecan los pobres ꝛ los que poco puedē/ en publico los reprehēden ꝛ cōfundē/ mas quādo los ricos ꝛ los fauorecidos come-

Cātcorū j.co.

Beda in homilia.

Ps cxviij.

Crillus superma.

Chriſoſt. ſup matt.

Auguſtinus ad fratres in eremo.

ten mayores crimines apenas lo sienten ni hazen señal de castigo mostrando les mal rostro. ¶Por lo qual comparaua el philosopho anaragoras las leyes ó los principes alas telas ó las arañas q̄ prenden las moscas y a otros menores animales y deran se de los mayores. ¶E sant crisostomo dize. Si fuesse possible q̄ se estendiesse y vsasse justicia y vengança contra los grandes y contra los ricos: tu verias por cierto todas las carceles llenas ó llos mas entre todos los males que tienē las riquezas es el mayor q̄ libran del rigor y vengança ó la justicia alos q̄ cometen las maldades y aū alos que perseueran en ellas. ¶E tambien cuenta Valerio Marimo/ que como Socrates viesse que lleuauan a vno a la horca que comēço de reyr se/ y preguntado porq̄ reya en hora donde mas se requere mostrar cōpassion que plazer/ respōdio. Yo quiero reyr porque veo q̄ los grandes ladrones lleuan a colgar al pequeño: y porque veo q̄ los pequeños crimines y sacrilegios son punidos/ y los grandes son enralçados cō esclarecidos triumphos. ¶E sant augustin dize. Quitada la justicia q̄ otra cosa son los reynos sino grādes latrocinios y behetrias. Y que cosa son latrocinios sino reynos pequeñuelos? ¶E porende como vn pirata/ q̄ quiere dezir ladron cossario dela mar fuesse preso y tomado en su officio ó rapina y fuesse presentado al emperador Alexandre magno/ y le preguntasse: di que es lo q̄ ganas/ o q̄ te aprouecha tener toda la mar tan contraria a ti y tan offendida? ¶Respondio elegantemente y cō toda vdad y osadia. Y que te aprouecha a ti empador tener tomado por fuerça todo el mundo? mas quiero te dezir la verdad señor/ q̄ porque yo hago la fuerça cō pequeñuelo nauio soy llamado ladron: y porq̄ tu la hazes con gran carraca y flota eres llamado empador. Y verdaderamēte assi acaesce el dia ó oy: cal os menores y los pobres por pequeña culpa son con grauedad de penas muy punidos/ y los mayores/ y los poderosos aū que cometen grandes abominaciones y fealdades ninguna pena padescen/ mas no se deue glorificar: porque en esta vida no los toque açote ni cuchillo/ pues q̄ en el siglo aduenidero han de padescer eternales tormētos con vsura. Y entonces ningū consejo de autoridad estara aparejado alos poderosos que aqui juzgauan peruersamente alos pobres y innocētes ni menos ternan aparejado algun trono de judicatura: mas estarā en aquella hora delante de aquellos: alos q̄les aqui ē este siglo no solamēte juzgauan en su peruerso juyzio: mas aun muchas vezes los cōdenarō. ¶O q̄ntas iusticias son hechas el dia de oy en alguna ciudad/ por donde no seria marauilla si ella y toda la patria comarcana fuesse tornada en poluo: porque de vna manera juzgan al estraño/ y de otra al q̄ es de casa/ y en otra al menor y en otra al mayor/ y mejor juzgan al pariente q̄ al que no tiene deudo con el juez. Y de otra manera juzgan al pobre/ y de otra al rico: lo q̄l de todo en todo es cōtra la ley ó l muy alto dios: no acatā por cierto ni guardā ninguna ley de quātas son escriptas quando juzgan: mas segun las diuersas afectiones que tienen a diuersas personas pronuncian y dan diuersas sentēcias diziēdo. Assi o assi me parece: mas no dizen: alli esta escripto en la ley.

Christost. sup matt.

Augustinus. v. li. de ciuitate dei.

¶Pues quātos males sean los que causa la injusticia: biē paresce por los bienes que causa la justicia: delos q̄les dize assi Cipriano. La justicia del rey es paz de los pueblos/ es seguridad dela tierra/ es vnidad dela gente/ y es guarnescimiēto y esfuerço dela nacion/ es salud delas enfermedades/ es gozo ó los hōbres/ es sossiego dela mar/ es serenidad del ayre/ es preñez y fertilidad dela tierra/ es solaz ó los pobres/ es heredad delos hijos/ y en conclusion la justicia es para el que tiene esperança dela futura y perdurable felicidad. Lo desuso es de cipriano. ¶El contrario de todo esto se deue temer dela injusticia: ca muchas vezes se lee ēla ley vieja y enla ley euāgelical ser punido el pue

¶v.

¶Cipriano epla. viij.

blo por los malos juyzios ⁊ por la poca justicia. ¶Mas ay dolor que la injusticia ⁊ la mala costumbre delos malos en muchos lugares ha tãto crescido q̃ a penas se puede ya corregir ni remediar. Y de aqui es q̃ porque la costumbre mala trae muchos males acostumbraron dezir comunmẽte las gentes de Lõbardia q̃ mejor es poner fuego dẽtro enla ciudad que entremeter enella mala costũbre: porq̃ todos corren a matar el huego q̃ndo arde: mas q̃ndo la mala costũbre reyna todos entiẽdẽ en ensanchar la: mas ya tuuiessen por bien de seguir la doctrina ⁊ consejo d̃ Seneca q̃ hablando dela mala costumbre puesta en vso dize assi. La buena costũbre ha de sacudir y destruyr lo que la mala costũbre entrepuso. Seneca in li. de prouidencia. E primero reprehende el señor alos legisperitos q̃ son los sabios dela ley dela destemplada dominacion y dela desordenada aspereza q̃ tenia en su cõuersacion amenazando los conel gemido dela perdurable condenacion: porq̃ cargauã alos otros de mandamientos y de cargas incomportables/ y ellos no las queriã tocar ni mouer cõ vn dedo ni aun las curauã de cumplir enlas cosas menores: y erã para los otros asperos ⁊ crueles/ y para si mesmos eran piadosos: ⁊ cõtra el derecho natural queriã que se hiziesse enlos otros lo q̃ no queriã que se hiziesse conellos / dezian mas no obrauan: enseñauan grãdes cosas / mas ningunas ponia en obra. Estos tenian diuersas balanças o pesos: ⁊ con vnos pesauan sus hechos ꝓprios/ ⁊ cõ otros los agenos. Sobre lo qual dize theophilo. Theoph. sup matt. Quãtas vezes el predicador haze lo que enseña tãtas aliuia la carga que pone sobre los otros dãdo a si mesmo en exẽplo mas q̃ndo ninguna cosa haze delas que predica entõces por muy graues sienten los haces/ o las cargas los que recibẽ la doctrina pues q̃ veen que el mesmo enseñador no las quiere lleuar. Por estos tales son figurados los perlados q̃ mãdan alos otros cosas penosas y grãdes: y ellos no hazẽ algũa dellas / o si las obran son pocos. E Gregorio niceno dize. Tales son agora algunos juezes crueles contra los que pecã: y son ellos muy flacos enla batalla/ son intolerables enlas leyes que dan/ y muy flacos soportadores dela carga: los q̃les no quieren allegar se ala honestidad dela vida: y mandan la con aspereza de penas a sus subditos. Despues desto redarguye y reprehende el Señor alos letrados dela ley cõdenãdolos dela fengida deuocio y de falsa religion/ porque por auer el fauor del pueblo fengian q̃ aborrescian los hechos inormes ⁊ los pecados ⁊ la rauiosa crueldad de sus padres/ edificando / ⁊ adornãdo por y pocresia ⁊ no por piedad cõ magnifica sumptuosidad los sepulchros delos prophetas q̃ sus antecessores auiã matado quasi como doliendo se dela muerte dellos ⁊ diziendo. ¶Osadas que si nosotros fueramos biuos ẽlos dias de nuestros padres que no les fueramos cõpañeros enel ỏrramamiento ỏla sangre delos ꝑphetas/ y esto dezian por parecer mas justos que sus padres q̃ los mataron: mas enla mesma obra q̃ hazian testificauã quanto erã consentidores ⁊ conformes enla maldad de sus antepassados persiguiẽdo a Jesu xpo señor delos ꝑphetas/ ⁊ prometido a ellos y delos mesmos prophetas anunciado ⁊ prophetizado/ y tanta era su peruersidad que notauan los defectos ỏlos otros ⁊ no los suyos: porq̃ como aqui dize sant Crisostomo/ cada vno mira ⁊ conosce de ligero la culpa q̃ es de su prorimo: mas apenas ⁊ con difficultad puede conoscer la suya ꝓpria. Y segun la intencion dela letra euãgelica/ esto hazian los legisperitos ⁊ maestros dela ley: porq̃ pareciesse que aborrecian la crueldad ỏ sus padres. Y esto mesmo hazen agora los que reprehenden cõ duras palabras los vicios por parecer delante los ygnorantes que son agenos delos tales defectos. Chrisost. in homil. ¶ Despues desto redarguye el señor a estos legisperitos cõdenãdo los d̃ ela falsa intelligencia y declaracio q̃ dauã alas escripturas: porque se glorificauan que

Gregorio Micenus sup math.

¶ VI.

tenian noticia dela ley y delos ꝓphetas: la qual xp̄o llama aqui llaue dela sciēcia: porque por esta noticia pudierā bien entrar enla fe y enla v̄dad d̄l saluador: mas ellos endurecidos y fechos ciegos por su malicia echarō a perder esta llaue hurtādo ⁊ sacādo de sus ꝓprios originales las prophecias dela ley y delos prophetas/ o entēdiendolos y declarandolos mal: escureciēdo las enseñanças ⁊ obras d̄ jesu xp̄o por no entrar ala fe ni al entendimiēto dela verdad: y porq̄ no entrassen a ser encorporados enella los q̄ desseauan entrar: ca con la peruersidad de su doctrina les defendiā la entrada: ⁊ todo esto les hablo el señor por estas palabras. Ay de vosotros legisperitos q̄ tomastes ⁊ destruystes la llaue dela sciencia/ ⁊ vosotros no entrastes enella: mas antes defendistes q̄ no entrassen alos que querian entrar. Llaue de la sciēcia se entiende y llama aq̄ la facultad ⁊ autoridad de enseñar: por la qual se hade abrir el entendimiento verdadero q̄ esta escōdido dentro enlas escripturas: y ellos haziā el cōtrario: ca antes escureciā y cerrauā el entendimiento verdadero dellas/ interpretando las peruersamente ⁊ trayendo a muchos otros enlazados en su error/ segū que paresce cerca d̄l mādamiento dela honrra delos padres: el qual euacuauan ⁊ corrōpian por su falsa dotrina: y esto mesmo hazian cerca de otros muchos mādamientos del señor. Y el venerable Beda dize. Todo enseñador q̄ escādaliza cō su mal exemplo alos oydores q̄ primero edificaua ⁊ informaua dela palabra de dios: este tal no puede entrar enel reyno del cielo ni permite ētrar enel alos que pudierā entrar. Destas reprehensiones delos escriuanos ⁊ phariseos tienes mas cūplida relacion adelante enla tercera feria que es el martes despues d̄l domingo derramos/ adōde se ponē muchas cosas como estas: mas no son estas mesmas: porque fuerō reprehendidas ⁊ dichas en diuersos tiēpos. E finalmente reprehende agora ⁊ maltrae christo la nequicia ⁊ obstinaciō d̄los fariseos y d̄los legisperitos porq̄ nūca se q̄sieron emēdar por sus sctās palabras/ mas antes se empeorarō: lo q̄l parece porq̄ el testo dize. E como el señor les dixesse estas cosas/ comēçarō a perseguir al enseñador ⁊ maestro del cielo como ofensores dela verdad: porq̄ luego comēçarō a resistir ⁊ cōtrariar su dotrina ⁊ a cōpremir su boca/ atajādo sus hablas en muchas cosas ⁊ a poner calūnia ⁊ contradiciō en todas sus palabras/ poniēdo leassenchanças diuersas/ cō maliciosa cautela/ ⁊ p̄gūtādole/ cō peruerso estudio/ diuersas questiones por tomar alguna palabra de su boca para lo acusar della/ por le poner espanto: ca los turbados ⁊ los que padecen alguna turbaciō en sus coraçones menos prouidencia tienen enlo q̄ hablan. E assi por las diuersas preguntas que por vna parte le hazian: ⁊ por las diuersas calunnias con que por otra lo molestauā pudiessen sacar de su boca alguna cosa digna de acusacion/ ⁊ lo tomassen en palabras para lo poder acusar: de dōde parece q̄ estos malauēturados legisperitos ⁊ sabios conla dotrina v̄dadera fuerō peores: los q̄les a causa d̄la lūbre dela v̄dad q̄ eñl señor resplādecia deuierā ser los mejores. Por lo q̄l dize beda. Quāto ayā sido v̄daderos los crimines dela ꝑuersa ⁊ profiosa rebeldia ⁊ ypocresia ⁊ infiel crueldad destos legisperitos ⁊ fariseos aduersarios d̄l señor ellos mesmos lo afirman pues q̄ auiēdo les p̄dicado y entonado la verdad dela fe con muy manifiesto sonido la mesma v̄dad humana q̄ es xp̄o/ no se quisieron retraer de sus pecados: mas antes pusieron estudio para cōbatir con assechanças al v̄dadero enseñador como de hecho lo cōtradixeron ⁊ cōbatieron.

Beda in homil.

Beda in homilia.

¶ Siguese la oracion del auctor.

Muy soberano señor jesuchristo otorgame que antes del recebimiento d̄ tu santa hostia biua/ que es combite espiritual sea yo espiritualmē

te lauado ⁊ batizado por cõfession pura porq̃ pueda ser librado por tu d̃fensiõ de todas las assechanças ⁊ acusaciones de los enemigos. Da me señor gracia de apartar de mi toda ypocreña y fengimiento malo/ y toda vanagloria ⁊ cobdicia desordenada ⁊ viciosa de hõrra: porque no peque contra ti ni contra mi ꝓximo: vsurpando ⁊ apropiando a mi con mentirosa aparencia la perfecion agena: y porq̃ no peque presumiendo de alguna excelẽcia de singularidad/ o por loca osadia de juyzio injusto/ o por maldad d̃ qualquiera mentira: porque no participe con los phariseos en vanidad mas guiando me tu que eres la infalible verdad pueda venir por tu misericordia a ti que eres vida por ti mesmo que eres la carrera.

¶ Sumario del interprete.

¶ Cap̃. lxxvij. del hermano que demando al saluador que partiesse otro su hermano con el la eredad. Y del rico que queria ensanchar sus troxes/ segun q̃ lo cuenta sant Lucas a los doze capitulos. Y contiene cinco parraphos segun se siguen.

¶ El primero es de la razon porque el señor no se entremetio a juzgar las causas temporales. Y que en las peticiones tanto se deue mirar la persona a q̃en suplicamos como el don que le pedimos. Y que los varones espũales deuẽ aborrecer los negocios del siglo. Y de tres diuersas disposiciones q̃ la yglesia tuuo entres tiempos: y del reproche de la auaricia y q̃ las riquezas y los deleytes acortan la vida.

¶ El segũdo es de vn exẽplo muy espantable que el señor traxo para reprimir ⁊ cortar la cobdicia deste mũdo en la muerte de vn rico/ cuya anima lleuaron los demonios q̃ndo mas desseaua biuir ⁊ mas descuydado estaua.

¶ El tercero es que los bienes deste mũdo no son bienes del hombre: porque no los puede cõsigo lleuar. Y que sola la misericordia es compañera d̃ los defuntos. Y que los ricos bien pueden acrescentar fructos mas no años. Y que quatro son los males que se causan de las riquezas.

¶ El quarto es q̃ no se reprehende la lauor de los campos/ mas el oluido de dios por la demasiada solicitud de las labranças. Y que la muerte viene quãdo los ricos tienen en mayor desseo la vida. Y de la declaracion de aquella espantable palabra del señor q̃ al rico dixo. Loco esta noche te lleuarã los demonios el anima/ pues lo que allegaste cuyo sera?

¶ El quinto es q̃ muy loco es el que para si solo ayunta bienes tẽporales sin los comunicar con los pobres. Y que tales son las riquezas en los ricos como el anzuelo en los peces. Y de como los auarientos osan cometer todo mal: ⁊ que la auaricia es comparada a serpiente de dos cabeças. Y de vna querella que hazen los pobres contra los auarientos.

¶ Siguese el capitulo. lxxvij. ¶ j.

Uno de aquella compaña/ conosciendo que nuestro señor era varon justo dixole. Maestro di a mi hermano que parta comigo la eredad. No auia este hombre esperimentado quanto es buena cosa y llena de alegria morar los hermanos en vno. E tãbien erraua porque demãdaua lo que no conuenia: porque no era tiempo ni lugar aquel para demandar tal particiõ: ⁊ porque el señor no entendia en negocios tẽporales: mas ãtes enseñaua a todos que menospreciassen las ocupaciones deste mundo: porque tambien auia el venido a ayuntar ⁊ no a diuidir/ respondio diziendo O hombre quien me establescio juez sobre vosotros? Como si dixera. O hõbre carnal y terreno y que no sabes ni gustas sino lo que de la tierra es/ ⁊ andas segun la sensualidad ⁊ no segun el Espiritu: quien me establescio juez de contiendas/ y quien me hizo partidor de vuestras facultades sobre vosotros que soys hermanos: ca entre vosotros no ha de ser el juez medianero: mas sola la piedad. Y en estas palabras quiso Christo dezir. Yo no soy establascido por juez de

ps. cxxxiij.

j.cori.iiij. possessiones terrenales/mas celestiales/ no soy dios de dissension:mas de congregacion y de paz y de vnidad q̃ vine a pacificar los hõbres cõ dios ⁊ con los angeles/⁊ para q̃ muchos tengã vn anima ⁊ vn coraçon:porque no se diuidan en diuersas partes:mas para que sean ayũtados en vno ⁊ tẽgã todas las cosas en comunidad/⁊ assi no aya entre ellos alguno q̃ padezca necessidad:mas q̃ se reparta a cada vno segũ que conuerna ala necessidad de qualquiera dellos:ca el q̃ no ayũta comigo destruydor es dela hermãdad ⁊ causador de dissension. Sobre lo q̃l dize Beba. Con grã razõ es llamado hõbre el que al maestro celestial q̃ predica y encomiẽda los gozos dela soberana paz quiere poner en cuydado de tẽporal particion y en molestia d̃ negociacion seglar:segũ aquello q̃ el apostol dize. Como aya entre vosotros embidia ⁊ cõtienda:ciertamẽte segun la carne biuis ⁊ hõbres soys agenos dela libertad del espũ E sant Ambrosio dize. Por conuenible cõsideracion se q̃so aqui desuiar el rey celestial de entender en transitorias ocupaciones:pues que para entẽder en hechos espirituales ⁊ diuinos a via abaxado del cielo:⁊ por esto no tuuo por biẽ d̃ ser juez de contiendas seculares/ni q̃ se juzgassẽ por su aluedrio las haziẽdas delos hombres pues q̃ tenia el juyzio d̃los muertos y delos biuos:⁊ la judicatura ⁊ arbitrio de todos los merescimientos humanos. Pues segun esto no solo se deue mirar q̃ es el don q̃ demandas:mas aun aquien lo demandas. E no pienses que el que cõ su coraçon esta intẽto y ocupado en cosas altas q̃ se aya de empoluorizar poniẽdo su cuydado por tierra en cosas tẽporales y en ocupaciones menores. Onde no sin grã razõ fue del señor despedido este hermano indeuoto ⁊ no discreto pues q̃ cobdiciaua ocupar en cosas corruptibles al repartidor delos tesoros celestiales. Lo de suso es de Ambrosio. Nota que por esto que aqui dize el euãgelista que christo no quiso entremeter se enla particiõ

Beda in homilia sup lucã.

j.cori.iij.

Amb.osius super lucam.

dela heredad terrenal no smuestra q̃ los predicadores del euangelio que son establecidos para administrar los misterios espirituales no deuen entremeterse ẽlos negocios del siglo:porq̃ si enellos se ocupassen seria forçado enflaquecer se la solicitud delas cosas diuinas. E assi lo hazian los apostoles:porque pudiessen ocupar se enla palabra de Dios:los quales apartaron de si todo el cuydado ⁊ cobdicia delas cosas tẽporales diziẽdo. No es cosa justa que nosotros desamparemos la palabra de dios y q̃ nos ocupemos en administrar las mesas:mas ay q̃ verdaderamẽte el dia de oy las personas ecclesiasticas tãto se ocupã en contiẽdas y en causas litigiosas que no les queda tiempo alguno para darse alo espũal/posponiendo las cosas mas prouechosas dela ley de dios:y dexando se vencer d̃ passiones auarientas por entender enlos negocios del mundo. Sobre lo qual es de notar q̃ la yglesia florecio p̃mero enel estrago ⁊ muerte d̃los martyres:y d̃spues crescio enla persecucion delos herejes:y aun agora no dexa de crescer ⁊ merecer enla corrupciõ delos falsos hermanos con tãtas barajas ⁊ cõtiendas sin prouecho como padece:⁊ assi parece que aunq̃ el saluador pudiera diuidir esta eredad no la quiso diuidir por no dexar las cosas espirituales por ocupar se enlas temporales segun que lo hazen muchos:⁊ porque no paresciesse dar fauor ala cobdicia auariciosa d̃l que le demandaua la diuision:el qual pedia esto por emplazar asu hermano:⁊ aun tenia otro defecto este cobdicioso solicitador:y es que no era prouocado a pedir esta particion tanto por lo que le daua el derecho como por la cobdicia q̃ tenia dela posseer a causa que no gustaua ni sabia las cosas celestiales:mas las terrenales/como los hõbres carnales y terrenos lo hazen:entre los quales suele auer tal zelo ⁊ cõtienda sobre la particiõ dela heredad tẽporal q̃ les pertenesce. Y de aqui es que luego despues desto reprehendio el señor el auaricia que es vn vi-

Actuum: aplo.vj.c

cio malo q̃ aparta los coraçones de dios y enseño q̃ todo hõbre se deue guardar d̃lla diziendo enel testo assi alas cõpañas como alos discipulos. Guardaos d̃ toda auaricia porq̃ no esta la vida d̃ ninguno enla demasia ⁊ abũdãcia delas cosas tẽporales que possee.

Y esto dezia porq̃ el auaricia es vn pecado muy comũ: assi alos clerigos como alos legos: assi a religiosos como a seglares: ⁊ assi alos menores como alos mayores: porq̃ todos ponẽ estudio eñste vicio. Por lo qual segũ el venerable Beda dize: por ocasion deste loco hermano q̃ demandaua al señor el partimiẽto dela heredad con el otro su hermano / se esfuerça agora el piadoso redẽptor a guarnecer ⁊ armar a sus sieruos con mandamiẽtos y con exemplos cõtra la pestilencia deste pecado: el q̃l es rayz de todos los males diziẽdo. Guardaos de toda auaricia: cõuiene saber: assi interior como exterior q̃ consiste enel cobdicioso ayuntamiẽto de los bienes tẽporales y enla dura escasseza ⁊ guarda dellos. E Beda dize. El señor dize que se guarde el hombre d̃ toda auaricia porq̃ algunas cosas parescẽ ser hechas delos hõbres con cobdicia debaxo de algun color de biẽ: mas dios que es el juez inuisible: porque las vee ⁊ no sele puedẽ encubrir las juzga por la intẽcion con que son hechas. O segun dize Cirilo. De toda auaricia dize el señor q̃ nos guardemos: porq̃ se entienda que no seamos auariẽtos enlas cosas grãdes / ni pequeñas. Y esto que dize q̃ no esta la vida de ninguno enla copia ⁊ abundancia delas riquezas d̃ entrãbas a dos vidas assi espiritual como corporal se entiẽde. Dela espũal se entiende principalmente por la qual el hõbre es ayuntado cõ dios: cano de solo pan biue el hombre: ⁊ tambien se entiende d̃ a corporal: porq̃ la vida del cuerpo no se puede alargar por la multitud ⁊ abũdancia delas riquezas. mas antes veemos q̃ muchas vezes se amengua con los cuydados del coraçon ⁊ cõlos deleytes corporales q̃ dellas nascẽ: porq̃ la vida tẽporal no cõsiste enla demasia delos bienes deste mũdo: ca muchas vezes veemos q̃ es mas diminuyda ⁊ abreuiada enla prosperidad q̃ enlas aduersidades: y aun la vida espiritual no consiste ẽ la multitud delas riquezas y blanduras del siglo: ca por la mayor parte se ahoga ⁊ padesce peligro dellas. Sobre lo qual dize sant Crisostomo. Los deleytes corporales no solamente empecen al anima mas aun al cuerpo: porq̃ de fuerte se haze flaco y de sano enfermo / y de ligero pesado / y de hermoso disforme / y de mancebo viejo antes d̃ tiempo. Y Seneca dize Biẽ puede nuestra prouidẽcia ⁊ discrecion alargar algun tãto mas la vida corporal a este nr̃o pequeñuelo cuerpo si pudieremos regar y refrenar los d̃leytes carnales por los q̃les perece la mayor parte de nuestros dias. Pues biẽ paresce segũ lo susodicho q̃ por la superfluydad d̃l comer y del beuer / ⁊ por el vso d̃sordenado delos vicios dela carne viene la muerte cõ arrebatado aceleramiẽto antes d̃ tiẽpo: porque muchos mueren mas de henchimiento q̃ de abstinencia. Por lo qual dize Ypocras q̃ dela replecion ⁊ hartura se engẽdran todas las enfermedades. E aun allẽde desto veemos q̃ ningũo cõpone ni ordena assechãças ala vida d̃los pobres: mas los ricos siempre las temen en todo lugar comiẽdo y beuiendo. Y theophilo dize. Estas palabras dixo el señor queriẽdo destruyr las intenciones delos auarientos que allegã riquezas como si largo tiempo vuiessen de biuir. Mas dime tu o rico malauẽturado puede hazer mas largos tus dias la estremada abundancia delas riq̃zas o delos deleytes carnales? Pues para q̃ sufres males ⁊ agrauios de holgança tan incierta / pues que es cosa muy dubdosa si llegaras ala vejez por cuyo fin ayũtas tesoros.

¶ E para d̃struyr toda auaricia / ⁊ para d̃clarar su proposito trae agora el señor vn muy terrible exẽplo ⁊ vna muy espantable semejãça. Por lo qual dize Theophilo. Despues q̃ christo vuo dicho que

Beda in hom. ii.

Cirillus sup lucã

Mat. iiij.

Chrisost. sup matt.

Seneca in lib. de prouidentia.

Theoph. sup matt.

¶ ij.

Theoph. sup lucã.

por la demasia delas riquezas no se alarga la vida humana pone agora vna cosa muy terrible para q̃ se de mayor fe alo que dixo diziendo. Un cãpo de vn hõbre rico dio fructos en mucha abũdancia: esto es en mayor copia q̃ solia segũ el curso comũ del tiẽpo passado ⁊ pẽsaua dẽtro en si mesmo y dzia. Que hare q̃ no tẽgo dõde põga mis frutos? y dezia esto por la gran solicitud q̃ tenia: porq̃ la estremidad d̃las riq̃zas naturalmente trae demasiado cuydado/ ⁊ por consiguiente engendra ansia ⁊ angustia enel coraçon delos ricos: porq̃ no satisfazen ala sed desordenada que tienẽ d̃ mas bienes/ ni ala nueua necessidad/ ni alos nueuos apetitos q̃ se leuantã en codiciar otras riquezas mayores. E biẽ dize el señor q̃ este rico pensaua dẽtro en su coraçon y que no hablaua lo q̃ pensaua por la boca: porque no fuesse oydo: ca el rico auariento de todo hombre teme: porque segũ dize sant Augusti. El que es rico segun auaricia ⁊ no segun liberalidad quando vee a otro rico piensa que es robador: ⁊ quando vee algun pobre sospecha que es ladron. E la cõgoxa que padecia este rico diziẽdo. Que hare que no tengo adõde põga mis fructos Por la pena ⁊ angustia q̃ le dauã dela opulencia fertilissima ⁊ grandeza d̃ sus tierras ⁊ baruechos se causaua: en cuya angustia parece q̃ era el malauenturado enlos bienes presentes: y que auia de ser mucho d̃ mayor desuentura en carecer adelante d̃ los eternos q̃ estan por venir. De donde parece que su cãpo o su eredad no solo le dio fructos y rentas: mas aun frutificole mas graues gemidos y q̃ se le recrescio d̃ la dañosa auaricia ⁊ hartura demasiada solicitud ⁊ congoxa. Siguese enel testo. E dixo. Destruyre mis troxes ⁊ hazerlas he mayores. Poca necessidad tenia este rico loco y desproueydo de ensancharni engrãdecer sus troxes o al holies: porq̃ buenas erã las troxes q̃ estauã aparejadas q̃ erã los vientres hãbriẽtos delos pobres: mas no se acordo este mal

Augustinus d̃ moribus ecclesie.

anẽturado dela comũ naturaleza de sus hermanos/ ni sabia pẽsar en otra cosa si no ẽ ayũtar frutos tẽporales: ⁊ no se curo de recoger ni allegar en su coraçõ los frutos ⁊ panes celestiales: cuyos silos son los pobres de xp̃o: y dezia mas. Y reporne y encerare enestos silos todos mis frutos: como por el cõtrario deuiera dezir. Repartire entre los pobres todas las miesses q̃ ogaño me son nascidas. E enlo q̃ dize ser suyos estos bienes manifiesta mẽtira dize: porq̃ de auaricia y de maldad se leuãto esta palabra mio ⁊ tuyo: como todas las cosas fuessen comunes por derecho natutal: y tãbiẽ es error q̃ piẽsan los hõbres q̃ sõ suyos los bienes temporales como los ꝓprios bienes del hõbre ẽ quãto es hõbre racional seã bienes spũales y noterrenales. Por lo q̃l dize sã gregorio. No es cosa ꝓpria d̃l hõbre la possessiõ de nĩgũos bienes d̃ste mũdo/ mas su eredad ꝓp̃a es la tr̃ra delos biuiẽtes.

Gregorius in homil.

¶ E sant Ambrosio dize. No son bienes d̃l hõbre los que no puede cõsigo lleuar al otro mũdo: mas sola la mĩa es compañera d̃los defuntos. E de aq̃ es q̃ vn filosofo dixo despues q̃ se vido librado de vn huego muy peligroso auiẽdo se le quemado eñl toda su haziẽda. Yo nĩgũa cosa ꝑdi y comigo me tẽgo todos mis bienes los q̃les lleuo en mi entẽmiento ⁊ no en mis ombros: porq̃ nr̃os bienes ĩteriores son ⁊ ĩuisibles. Y seneca dize. El sabio dẽtro d̃ si mesmo acabara todo biẽ: y el mesmo seneca dize: q̃ vno d̃spues q̃ fue su tierra ganada d̃los enemigos y despues perdio sus fijos eñl cerco y ẽla guerra/ como saliesse d̃l huego publico q̃ abrasaua la ciudad ⁊ saliesse solo respõdio al vẽcedor q̃ le p̃gũto si por vẽtura auia algo ꝑdido Nĩgũa cosa ꝑdi: porq̃ mis bieñs lleuo comigo. Siguese enel testo. E dzia aq̃l rico. Quando yo tuuiere mis bienes biẽ ayũtados y ẽcerrados: dire ami aĩa o a mi mesmo segũ q̃ todo hombre se nombra d̃la ꝑte mas digna. O aĩa mia muchos bieñs tienes. y tienes los biẽ guardados: ⁊ tienes eñllos para

¶.ij. Ambrosius super lucam.

muchos años: ⁊ no dzia verdad: ⁊ porq̃ ella era la q̃ era tenida ⁊ captiuada dllos mas guay dlla: ca nigũa cosa le aprouechauan/ porq̃ los tenia para los guardar cõ auaricia ⁊ no para los repartir con liberalidad. Onde cirilo dize. El rico no puede aparejar silos ni troxes durables ni permanecientes: mas deleznables: ⁊ lo que por cosa de mayor locura se deue notar es que sin certidumbre alguna se ponia y daua termino d larga vida. Mas o rico bien puedes tu tener los fructos en tus troxes. mas dime como te sera possible ganar muchos años d vida? Eneste lugar se reprehẽde la escasseza y guarda reprehensible delos q̃ tienẽ fructos y rẽtas guardados para los tiempos aduenideros allẽde delos q̃ han menester para su sustẽtacion: y se acusa y reprehẽde tambien el ayuntamiẽto y reguarda dlas cosas que cada año se pueden renouar con la sucession del tiẽpo. E dixo. Huelga/ come/ y beue/ ⁊ harta te de preciosos mãjares. Sobre lo qual dize la glosa ordinaria. Enesta palabra ayũto este rico al pecado de auaricia pestilencia de pereza/ porq̃ no pueda suplicar ni hazer gr̃as a dios por los bienes tẽporales: ca enesta palabra q̃ dixo huelga se manifiesta la ociosidad: y enla que dixo come se declara su gula: y enla q̃ dize beue resplãdece su embriaguez: y ẽ lo q̃ dixo hartate de preciosos mãjares esplẽdidamente/ ⁊ cõ soberuio estado: y con grande aparato d riquezas/ parece q̃ a estos tres males quiso este/ rico desatinado ayũtar los torpes vicios dela carne ⁊ los otros diuersos deleytes dela sensualidad: y la celebridad del desordenado ayuntamiento delas mesas. E con esto se manifiestan aq̃ quatro males que se suelen causar de las riquezas demasiadas: y esta fue la maldad dla cibdad de Sodoma: segun el ꝓpheta dize: soberuia enla desordenacion delos combites: hartura de pan enel comer: y abundancia de vino enla embriaguez/ ⁊ ociosidad enla holgança. E Beda dize. A esto parece lo que enel eclesiastico se lee: Ay alguno q̃ se enriquece faziendose escaso ⁊ no dando alos otros/ y esta es la parte ⁊ la merced q̃ espera por su trabajo: ca dize dentro en su coraçon/ hallado he holgança y reposo para mi/ ⁊ agora holgare y comere yo solo d mis bienes: ⁊ no sabe ni mira que el tiempo se passa como sombra y buela y que ha de dexar alos agenos todas las cosas.

Cirillus sup lucã.

Ezechiel. xvj. capit.

Ecclesiast. ti. lj.

¶ Segun el venerable beda dize: no se reprehẽde aq̃ este rico porque aya labrado la tierra y querido guardar los frutos della: mas porque puso toda la cõfiança de su vida enla demasia de tales bienes: ⁊ porque hazia cuenta que los fructos que auian nascido por la virtud ⁊ influencia del muy alto erã proprios bienes suyos/ ⁊ porque no quiso proponer de dar parte dellos alos pobres/ conformãdo se cõ el mandamiẽto del señor que dize. Dad limosna de todo lo que os sobrare: mas puso diligẽcia en guardar todos aq̃llos frutos para el solo para adelante: como dize Basilio. Quando pensaua este rico que hablaua ẽ escõdido/ entõces examinaua dios todas sus palabras: ⁊ paresce que fue assi por la respuesta q̃ le fue dada a ellas. siguese eñl testo. E dixole dios O loco enesta noche te demãdaran con instãcia los demonios tu aĩa y te la lleuarã alos infiernos. Es de notar q̃ enesto q̃ dize: dixole dios: se da a entẽder q̃ hizo el señor q̃ le acaeciesse el contrario delo q̃ pẽsaua: porq̃ el dezir d dios es ꝓpriamẽte hazer: segũ aquello que el propheta dize hablãdo dela eficacia dela palabra y del mandamiento de dios. El dixo: ⁊ por su dicho fuerõ hechas todas las cosas. Y en aquello que dixo. O loco: tanto quiso dezir como si dixera. O hõbre sinsentido/ como no piensas cosa alguna dla prouidẽcia ni de la justicia d dios? Onde sant Basilio hablando con este rico dize. Oye oye malauẽturado de ti ⁊ mira como te es biẽ cõuenible este nõbre de locura y d ceguedad el qual no te pone ninguno delos hombres: mas esse mesmo soberano dios. E lo q̃ dize q̃ los

¶ iiij.

Luce. xj.

demonios te arrebatarã y leuaran el anima. dizelo porque son como cogedores y recaudadores del infierno: y recaudarla han importunamente: y leuar la han como propria cosa suya: ⁊ biẽ como hazienda que les fue vendida y les esta obligada por el pecado para que de aq̃ adelante no tengas tiẽpo de te emendar ni de te redemir: sobre lo q̃l es escripto enel eclesiastico. Ninguna cosa ay mas mala que amar el dinero: ca por el se vẽde el anima del q̃ lo possee o procura al demonio. Y el venerable Beda dize. Tanto quiso el señor dezir enestas palabras como si dixera. Tu que prometias a ti mesmo muchos tp̃os de deleytes: enesta presente noche seras cõ acelerada indignacion arrebatado para los infiernos antes del tiẽpo q̃ pensauas: y dexaras para otros lo que cõ sudores de pecado ayuntaste para ti mesmo. E no es otra cosa ser dichas estas palabras de dios a aquel hõbre/ el qual fue figura delos malauẽturados/ si no refrenar ⁊ cõstreñir los peruersos propositos y pensamiẽtos delos pecadores con la subita y repẽtina vẽgãça y muerte q̃ viene sobre algũo dellos: ca el dia de la salida deste mũdo cõprehende ⁊ toma al pecador como ladrõ de noche q̃ndo saca del cuerpo las animas delos pecadores ciegos ⁊ locos q̃ no proueen ni piensan los males aduenideros ⁊ las lãças en el abismo infernal. E sant Gregorio dize. En aq̃lla mesma noche fue arrebatado el que auia esperado para el tiẽpo de adelante ꝓsperidad d̃ muchas cosas: de manera q̃ el que auia proueydo ⁊ ayuntado muchos thesoros ꝑa biuir largamente sin necessidad eñl tiẽpo aduenidero no pudiesse ver ni viesse vn solo dia siguiente. E biẽ dixo christo que seria arrebatada el anima de aq̃l de noche como lo fue: pues q̃ le fue arrãcada en escuridad d̃ coraçon y en tiniebra de pecado. E aun fue le quitada de noche/ porq̃ no quiso tener cõsideracion ni amor dela verdadera luz en su vida: ⁊ porq̃ no quiso primero proueer lo que despues padescio. Siguese

Ecclesiastici.x.

Beda sup lucam.

Grego. in homil.

enel testo. E los bienes que aparejaste cuyos serã: y esto dixo el señor como si dixesse. No seran tuyos/ porque no los lleuaras cõtigo: ca solas las riq̃zas d̃ las virtudes lleua desta vida el hombre. Por lo q̃l dize sant Grisostomo hablando conel pecador. Aqui dexaras todos tus bienes ⁊ no solamẽte no recibiras dellos ningũ prouocho: mas aun lleuaras sobre tus proprios ombros la carga de tus pecados/ ⁊ los frutos q̃ aqui allegaste poruẽtura entraran en poder d̃ tus enemigos y te sera demandada cuenta dellos E sant ambrosio dize. En vano ayunta riquezas el que no sabe vsar dellas: porque sin dubda aq̃llos bienes no son nuestros/ los q̃les no podemos al tiempo de la muerte leuar cõ nosotros/ sola la v̄tud ⁊ la piedad es cõpañera d̃los defuntos/ ⁊ sola la misericordia nos sigue ⁊ tiene cõpañia quando todo el mundo ⁊ aun nuestro cuerpo nos desampara: ⁊ sola la clemencia es la q̃ busca ⁊ cõpra alos defunctos perdurables moradas. Es de notar que esta pregũta que el señor hizo a este rico malauẽturado q̃ndo le dixo: los bienes que aparejaste cuyos serã: muy propria es ꝑa ser hecha alas personas ecclesiasticas q̃ no puedẽ dexar los bienes de la yglesia a sus herederos: Por lo q̃l es escripto enel eclesiastico. Uno es y segundo no tiene: no tiene hijo: no tiene hermano: mas ni por esto no cessa de trabajar/ ⁊ sus ojos nunca se hartan de riquezas.

Chriso. in homil.

Ambrosius super lucam.

Ecclesiastici.iij.

¶.v.

¶ E aplicando agora el señor sus palabras al ꝓposito dize. Tal como este es el q̃ ayũta thesoros ⁊ no es rico en dios/ como si dixesse. Tãbiẽ es loco ⁊ ha de venir a semejãte fin/ ⁊ assi ha d̃ ser arrebatado delos juyzios d̃ dios de noche ⁊ sin ꝓuidẽcia q̃ndo mas descuydado estuuiere todo aq̃l que allega thesoros o bienes tẽporales para su proprio prouecho: no repartiendo alos pobres para q̃ sea recebido dellos despues desta vida enlas eternas habitaciones. Y el tal siempre sera muy pobre enla muerte: porq̃ thesauriza ⁊ no sabe para quiẽ allega los thesoros

ps.xxxviij

ni sabe si los allega ⁊ guarda para la polilla q̃ los consuma/o para el ladron que los caue ⁊ hurte:o para el enemigo q̃ los robe:o para el huego que los consuma:y este mesmo daño padecera el qae no fuere rico en dios. E tal es todo varon q̃ tiene riquezas temporales ⁊ carece de espirituales bienes y de tesoro d̃ merecimientos:cuya esperãça no es el señor ni la substancia d̃l es acerca d̃ dios:aquel es verdaderamente rico en dios que menospreciando los bienes transitorios los da a los pobres/cuya esperãça es el señor/cuya substancia ⁊ cõciencia es la fe:y la possessiõ ⁊ riq̃za cõ la qual se sostiene es toda en dios:⁊ no la tiene puesta enlos talegones delos dineros/ni enlos escondrijos d̃ tierra. Mas ay dolor q̃ sant gregorio dize. Tanto menos duele a cada vno la falta delas cosas eternas quanto mas se goza de posseer las tẽporales. Y el venerable Beda dize. Si el q̃ allega thesoros para su proprio ꝓuecho: y el q̃ no es rico en dios es llamado ⁊ auido por loco dela boca del juez eterno ⁊ ha de ser arrebatado para los infiernos de noche/luego el q̃ quiere ser rico en dios/no cure d̃ ayuntar tesoros para si mesmo:mas de y repartalos alos pobres:⁊ assi merescera ser saluo ⁊ hijo de luz. Por lo q̃l el ꝓpheta como ouiesse hecho mencion enel psalmo de todo rico auariẽto ⁊ ouiesse por cada vno dellos dicho/en vano se cõturba el rico malauẽturado:porq̃ allega thesoros ⁊ no sabe para quiẽ los guarda/luego mostro el lugar adonde el mesmo real propheta auia colocado el thesoro de su coraçon diziendo. Pues q̃l es agora mi esperãça? poruẽtura no es toda ella el señor? E poruẽtura toda mi riqueza ⁊ substancia no es acerca de ti? Lo de suso es de beda. Por este rico se entiẽde todo hõbre q̃ ayũta ⁊ conserua bienes temporales para biuir con ellos en vida ociosa ⁊ deleytable:⁊ muchas vezes acaesce que muerẽ los tales adesora ⁊ assi son defraudados ⁊ agenos de su ꝓposito:⁊ con este rico ay muchos el dia de oy q̃ dizen dentro en sus coraçones. Mãtiene te y ceua te biẽ comiẽdo buenos mãjares:⁊ alegra te y huelga q̃ lleno estas d̃ bienes/vsa alegremẽte dellos ⁊ assi biuiras alegre:yo no curo de proueer q̃les seran los tiẽpos que vernã despues de mi: mas procuro q̃ aya paz tẽporal ⁊ abastãça d̃ bienes tẽporales en mis dias:mas deuen de temer los tales q̃ no vẽgan adesora los demonios q̃ son recaudadores ⁊ alguaziles d̃l infierno ⁊ arrebaten sus anĩas cõ aceleramiẽto q̃ndo mas seguros estuuierẽ vsando de sus plazeres. E sant Augustin dize Goza se el pez quando traga el ceuo no veyendo el anzuelo. mas como el pescador començare a tirar d̃l sedal o dela red por lo sacar luego es atormẽtado y se corrõpen sus ẽtrañas y d̃spues es aptado d̃ toda su alegria y traydo ala muerte por el mesmo ceuo cõ el q̃l se alegro. E assi sõ todos los q̃ piensan que son bienauẽturados cõ los bienes tẽpolares. Los tales por cierto tomaron el anzuelo ⁊ con el andã vagueãdo por el mar deste mũdo aca ⁊ alla:mas tiẽpo verna q̃ sientã quantos tormẽtos ⁊ dolores tragaron abueltas dela delectaciõ y cobdicia con q̃ comierõ el ceuo. Lo de suso es de sant Augustin. Pues quiẽ ay q̃ entendiẽdo estas cosas quiera poner su esperança enlas riq̃zas como todas ellas tã de ligero se pierdã y el hõbre muera contãto aceleramiẽto:ciertamẽte el q̃ bien considerasse esto:cõ diligencia ⁊ sin tardãça se guardaria de toda auaricia:porq̃ como sant Jeronymo dize:sin detenimiento alguno menosprecia todas las cosas el q̃ piensa que ha de morir. Pues si te sobraren las riq̃zas y se te dierẽ en abũdãcia no abras tu coraçon a ellas:⁊ sino sete dierẽ no q̃eras ser solicito por ellas/porq̃ no seas amanzillado d̃la muy torpe cobdicia ⁊ auaricia: E san ambrosio dize. Todos los cobdiciosos ⁊ todos los auariẽtos posseẽ abueltas de sus riq̃zas la lepra de giezi el cobdicioso criado de heliseo. E san grisostomo dize El que sube ala desordenada cobdicia ⁊ auaricia este tal sera p̃so ⁊ cõstreñido en

Grego. in moralib'

Beda super lucã.

ps. xxxviij

Sesospiritual.

Augustinus adheremitas.

Hierony. ad nepocianum.

Psal. lxi.

ambrosius sup lucã.

Chrisost. in homil.

los grillos presentes desta vida ⁊ puesto
eñllos se apareja para los huegos del si-
glo aduenidero. Dize se ⁊ aun creese a-
uer tãto mal enel infierno q̃ siempre han
sed ⁊ nunca se hartan. Y esta pena sopor
tan ya enesta vida los auariẽtos los qua
les tienen tanta cobdicia de buscar rique
zas que en ningũa manera se puedẽ har-
tar dellas. E sant Basilio dize deste rico
Basilius sup lucã. Rebiẽtan los graneros y las troxes por
la copia ⁊ abundancia muy grãde delos
fructos que enellos estauan: y el coraçõ
del auariento en ninguna manera se po-
dia henchir. Pues q̃ cobdicia es esta tã-
rauiosa delos hõbres/que no q̃ere tener
la templãça q̃ tiene en su apetito la mas
cruel bestia delas mõtañas qual es la ti-
grisa o la leona: ca estas bestias orribles
⁊ muy fieras arrebatã ⁊ matã los gana-
dos q̃ndo han hãbre/mas quando estan
hartas no curan dellos / mas dexan los
pacer: ⁊ sobre manera es mas cruel q̃ to-
das estas la cobdicia ⁊ auaricia nũca sa-
tisfecha ni harta delos hombres/porque
siẽpre roba ⁊ nunca se puede hartar: y es
tal que ni teme a dios/ni cura delos hon
bres ni perdona al padre/ni conosce ala
madre: ni se refrena ẽla necessidad d̃l her
mano: ni guarda fe ni lealtad a su amigo
atormenta ala biuda: ⁊ aflige al huerfa-
no. Pues que locura es esta ganar el oro
y perder el cielo? E Pedro damiano di-
ze. El auaricia es culebra d̃ dos cabeças
que siempre acostumbra de morder con
entrambas bocas y derramar con ellas
su pestilencial ponçoña pues que siẽpre
busca y roba los bienes agenos: o siẽpre
possee cõ delectaciõ los que tiene malga
nados: ca segun dize sant Gregorio/con
uencido ⁊ forçado es robar lo ageno el q̃
retiene y possee mas delo q̃ es necessario
para su razonnable sustẽtaciõ. E sant ba
Basilius sup lucã. silio dize. Poruẽtura es injusto dios por
que no nos repartio ygualmente las co-
sas deste mundo? Qual es la causa porq̃
tu tienes abastança de bienes ⁊ otros los
andã a mendigar/sino porque tu ganes
los merecimientos de buen despensero ⁊
aq̃l sea coronado delas guirnaldas muy
hermosas d̃la paciẽcia? Y tu poruentura
no eres robador teniẽdo por tuyos los bi
enes que recebiste para dar alos pobres?
Mira cuytado que pan es del hambriẽ
to el pan que tu encieras: ⁊ tunica es del
desnudo la que guardas debaxo de llaue
y çapatos son del descalço los que se ẽue
gecen en tus rincones: y plata es del po
bre auergonçante la que sin verguença al
guna possees: delo qual sucede que d̃ tan
tas cosas hazes a dios y alos pobres in-
juria de quantas tienes facultad de dar
por su Amor alos necessitados y no las
das. E sant Bernardo dize. Dan bozes
los desnudos/reclaman los hambriẽtos
querellãse ⁊ dizen alos ricos. Pues que
nosotros perecemos con miserable dolor
de hambre y de frio que os aprouechan
quantos vestidos ⁊ ropas teneys pa mu
dar/a vezes colgadas enlas perchas: y a
vezes dobladas ⁊ cogidas en rimas/nue
stro es señores lo que destruys y derra-
mays/y a nosotros es quitado con crue-
za lo q̃ despendeys con vanidad: mirad
que somos fechura delas manos d̃ dios
y que somos redemidos con la sangre de
Christo: cõsiderad que somos vuestros
hermanos: ⁊ mirad quanta crueldad es
criar en regalo vuestros hijos dela par-
te q̃ por fraternal juridicion nos pertenes
ce: ⁊ satisfazer a vuestros apetitos de los
bienes que ꝑtenecen a nuestra recreaciõ
mirad q̃ nuestra vida se cõuierte a voso-
tros en superfluydad y en demasiadas ri
quezas/y que se roba de nuestras necessi
dades todo lo q̃ en vuestras vanidades
se acrecienta. E finalmente considerad
que dos males proceden de vna rayz de
cobdicia: el vno es q̃ vosotros peresceys
con la vanidad: y el otro que despojando
nos de nuestro deuido mãtenimiento nos
matays corporalmẽte. E sant Grisosto-
mo dize. Todas las cosas que dios nos Chrisost. in homil.
da: por nuestra mano las da alos otros/
para que d̃ todo lo que recebimos haga
mos parte alos q̃ poco pueden.

¶ Sigue se la oracion del auctor.

Eñor no me saques deste mundo enel medio ó mis dias: ni permitas q̃ perezca por muerte improuisa ꝛ arrebatada / mas otorgame espacio ó ver dadera ꝛ fructuosa penitẽcia la qual sea ati agradable: porque pueda menospreciar todos los bienes transitorios ꝛ q̃tar mis pecados eñsta vida cõ digna satisfacció: y merezca despues deste siglo ver sin ipedimẽto tu cara ó gloria y venir alegre y seguro ala magestad ó tu real p̃sencia. Tu señor eres toda mi esperança: y cerca ó ti es toda mi riqueza ꝛ subst̃acia. Tu eres parte de mi eredad: ꝛ tu eres el que has de restituyr a mi toda mi h̃erẽcia en aquella sancta hora q̃ndo mereciere hol gar con mis hermanos tus escogidos / ꝛ quando mereciere ser alegre y harto de los muy suaues manjares de tu reyno en tu acatamiento perdurable. Amen.

Sumario del interprete.

Capit. lxxviij: dela probatica piscina y del paralitico: segũ q̃ lo cuẽta sant juan enel capitulo quinto. Este cãta se este euangelio el viernes despues del domingo p̃mero de quaresma. Este contiene doze parraphos segũ q̃ se siguen.

El primero es de tres fiestas principales q̃ los Judios tienẽ: ꝛ de otras tres q̃ corresponden a ellas enla ley de gracia. Este dela razõ porq̃ el señor se acercaua en aq̃llas fiestas a Jerusalem. Este dela laguna o piscina que estaua cerca del tẽplo: ꝛ delos cinco portales q̃ al derredor della estauan enlos quales yazia gran multitud de enfermos esperãdo que se mouiesse el agua para entrar y sanar enella.

El segundo es de como descendia vn angel ꝛ mouia el agua ꝛ sanaua el primero delos ẽfermos q̃ entraua enella. Y de la causa del descẽdimiẽto deste angel. Este q̃ debaxo ó l agua ó sta piscina estaua embalsado el palo ó q̃ despues se fizo la cruz y delos misterios q̃ se figurauã en aq̃lla piscina: y q̃ el principal era el baptismo.

El tercero es de como el señor sano a lli a vn paralitico ó treynta ꝛ ocho años paciẽte sin q̃ entrasse enla laguna. Y que el pecado despoja al hombre dela comunion ꝛ socorro ó los santos ꝛ llaga la virtud natural del libre aluedrio. Este dela virtud del señor con la q̃al sano a deseza al paralitico. Este delo que significa el grabato o el lecho en que yazia este enfermo.

El quarto es que la paciencia de este paralitico el qual auia treynta ꝛ ocho años q̃ padescia aquel tormento es exẽplo para q̃ siempre tengã los pecadores esperança de ser saluos. Y de vnas marauillosas palabras de sant Crisostomo sobre la perseuerãcia ꝛ paciẽcia deste enfermo: y q̃ para sanar nosotros por la virtud ó dios se requiere nro consentimiento.

El quinto es ó lo que significa esta piscina segũ seso moral. Este nore se esta moralidad por cosa marauillosa: ꝛ que por vna ó cinco maneras se comete todo pecado.

El sexto es de como los judios sacrificaron este miraglo. Y que no se quebrantan las fiestas / mas antes se santificã haziendo miraglos enellas. Y de como este paralitico escuso delãte delos judios asu sanador. Y dela malicia cõ que los Judios preguntauan por el señor: y dela terrible puersidad del pecado ó la embidia.

El septimo es / como aquel paralitico no conoscia a nuestro redẽptor quanto a su dignidad aun que ya lo conoscia quanto ala presencia corpal. Y ó como se escõdio el piadoso señor despues ó l miraglo por dar exemplo de huyr toda vanagloria. Y de como christo hallo despues enel templo al paralitico y le amonesto que pues ya era sano no quisiesse mas pecar.

El octauo es / que por tres razones es grauissimo mal tornar el hõbre alos pecados despues que vna vez son perdonados. Este que muchas vezes vienen las enfermedades corporales por el pecado / y dela causa desto: y que no padecer enesta vida por los pecados tormento es señal de cõdenacion perdurable. Y que la mayor ofensa ó dios y el mayor pecado nuestro es tornar alas culpas perdonadas.

¶ El noueno es de como este Paralitico manifesto alos Judios que Jesus era el que lo fizo sano. Y de como los judios lo perseguian acriminando falsamente q̄ quebrantaua el sabado. E d̄las razones que el señor dio prouādo que no quebrātaua el salbado haziendo miraglos. E d̄ la necessidad que las cosas criadas tienē de ser sustentadas dela mano de dios. Y que las obras dela trinidad son comunes ⁊ inseparables.

¶ El decimo es/que la diuinidad de christo: la qual resplandecia en sus obras fue causa de ser mas perseguido. Y que el quebrātamiento del sabado ⁊ la blasphemia eran pecados que eran punidos por muerte segū la ley vieja. E de como xp̄o prouo su intenciō contra los judios. E q̄ enel testimonio que se dio de xp̄o ay quatro cosas de infalible auctoridad.

¶ El vndecimo es q̄ el aborrescimiento q̄ los malos tienē ala verdad les impide el conocimiento della. Y que por el pecado delos judios verna el Antichristo al mundo: y serā los que primero lo recibiran y le haran templo. Y que el antichristo guardara las cerimonias dela ley.

¶ El duodecimo es de las causas de la infidelidad ⁊ dureza delos judios: y que la principal fue dessear la gloria tēporal. Y q̄ tambien aparto dela fe christiana a los judios no conocer el grā mysterio ⁊ sacramēto q̄ estaua escondido debaxo de la pobreza y humildad de christo. E delos daños que haze la vanagloria.

¶ Siguese el capitulo.lxxviij.

Despues destas cosas subio el señor a Jerusalem a celebrar vna fiesta delos Judios. Y esta era la fiesta de Penthecostes: porque enesta solenidad erā ofrecidas al señor las p̄micias delas miesses d̄los fructos p̄mitiuos Sobre lo q̄l es d̄ notar q̄ tres fiestas auia principales entre los judios: enlas q̄les cada vno era obligado a sobir a Jerusalē cibdad establescida de dios p̄a la celebridad destas fiestas: enla q̄l estaua entōces el tēplo. Auiā de sobir enla solēnidad delos panes azimos q̄ comunmēte se llaman cenceños: porque no tenian fermento ni leuadura: y ēla solēnidad delas edomadas o semanas: y enla solēnidad d̄las cabañas. La primera solēnidad que era la delos azimos que segū la ley es dicha por otro nōbre Phase/se celebraua cada año enel mes de Março en memoria d̄l beneficio que recibieron los hebreos q̄ndo salieron libres d̄la captiuidad d̄ Egypto: ca phase tanto quiere dezir como trāsito/o como passar de vn lugar a otro/y esta fiesta celebramos espiritualmēte q̄ndo nos passamos desamparando los vicios alas virtudes. La segunda fiesta q̄ era la fiesta delas edomadas o semanas es la fiesta de penthecostes: por razon q̄ ay siete semanas desde la Pascua hasta ella: se celebraua en memoria de la ley q̄ fue dada cincuenta dias despues q̄ el pueblo de Israel salio de Egipto: y esta celebramos nosotros espiritualmēte quādo obedecemos alos diuinos mādamiētos. Exodi.xx

La tercera fiesta que fue la delas cabañas que segun la lengua griega es dicha cenophegia: se celebraua en memoria del beneficio del d̄fendimiento ⁊ sostenimiēto q̄ el señor dio a su pueblo/lleuandolo por el desierto ala tierra de promissiō: en el qual moraron en tabernaculos debaxo de sombra de ramos/para significar que por la tierra seca ⁊ aspera del yermo los lleuo ala tierra de recreaciō y de prometimiento. Esta fiesta celebramos nosotros segū espūal celebridad q̄ndo passamos por este mūdo como peregrinos/⁊ assi passando somos obligados a tener ramos verdes/so cuya sombra y verdura nos amparemos aprouechādo enlas costumbres y mejorādo nuestra vida de virtud en virtud. Mas deuese aqui notar que subio el señor alas fiestas de los Judios celebrando como hombre verdadero ⁊ obediente al padre las solemnidades d̄la ley cō los hōbres/⁊ solemnizaua conellos estos dias festiuales: porque

no pareciesse ser contrario a la ley: y tambien se acercaua en Jerusalē en estos tiēpos: porque en las tales fiestas se ayuntauan alli gentes de todas partes y assi pudiesse sembrar la doctrina de la fe y manifestar el mysterio ō la salud eterna/ y porque mostrasse tābien la lumbre de la verdad: y porque publicasse su virtud entre diuersas naciōes y las atrayesse y ganasse por sus marauillas y por su enseñança Sigue se en el testo. E auia en Jerusalem cerca del tēplo vna probatica piscina o laguna: en la qual dauan y se recogiā todas las aguas pluuiales q̄ corriā de las canales y de los edificios del tēplo. E llamauase piscina/ porq̄ el agua que no tiene peces cogida y ayuntada en alguna cisterna y concauidad suele ser llamada piscina/ casi por cōtrario no deuiēdose llamar assi pues que carece de los peces. E llamauase probatica desta palabra probaton que es palabra griega: y quiere dezir oueja segun la lengua latina: assi que tanto quiere dezir piscina ꝓbatica como laguna ō ouejas o de ganado: porque los ministros/ conuiene saber los nathineos que segun nuestra lengua castellana eran los açacanes del templo o los que acarreauā agua: lauauan en ella las carnes de los animales y en especial las de las ouejas que por la mayor parte eran ofrescidas al señor en los sacrificios del tēplo y despues las tornauan a lauar en ciertas pilas y lauatorios que estauā en el atrio de los sacerdotes. E la interpretacion desta probatica piscina pone aqui el euangelista en Hebrayco diziēdo. E llamaua se esta piscina segun la lengua de los hebreos Bethsaida q̄ quiere dezir casa de ganados/ o casa dōde se ponian los animales degollados para ofrecer en sacrificio: porque yazian alli en vn portal los cuerpos dessollados de aq̄llas ouejas hasta que los lauassen en la mesma piscina aq̄llos nathineos o aguadores. Sigue se en̄l testo. E tenia esta piscina cinco portales o entradas al derredor della/ porq̄ por muchos lugares pudiesseu los ministros descēder al agua y lauar alli las carnes q̄ se auiā de ofrecer en sacrificio. Y estaua en̄stos portales: conuiene saber/ en vnas casillas y en lugarejos apartadillos aparejados y dispuestos pa holgar Gran multitud de enfermos de ciegos/ y de cojos/ y de secos/ y de otros muchos enfermos: que esperauan que se mouiesse el agua.

C.4. ¶ E pone luego el euangelista la causa y necessidad deste mouimiēto del aguadiziēdo. Y el angel del señor segun tiēpo determinado: esto es: en diuersos tiēpos y despues de algū entreualo descēdia en la lagūa y mouia se el agua por el descēdimiēto del angel: el qual dauua al agua de aq̄l pielago o piscina virtud de sanar. E luego era sano vno de los enfermos el q̄ primero decēdia en la piscina despues del mouimiēto del agua ō qualquiera enfermedad q̄ era detenido y apassionado. E porq̄ era incierto el tiēpo en q̄ el angel auia de abaxar en la piscina y de mouer el agua estauā y yaziā de cōtino los tollidos y los ēfermos al derredor della: porq̄ se hallassen mas apejados pa lāçarse dētro en sintiēdo el mouimiēto del āgua/ y son llamados enfermos languentes los que ha largo tiempo q̄ padescen alguna enfermedad: porq̄ tanto quiere dezir languor como ansia larga. E la causa ō descendimiēto del angel y deste miraglo era segun algūos dizē porq̄ dentro en aquella piscina estaua el palo de la cruz del señor: y por la presencia y reuerencia della eran hechas estas cosas: el qual salutifero madero estaua dētro en aquella laguna somido: y empeço de nadar alli meodiante el mouimiēto del agua en su tiēpo conuenible: cōuiene saber/ quādo se fue acercando la passiō del redēptor. E por esto se daua tambiē a entender q̄ la naturaleza humana auia de sanar del pecado por el palo ō la cruz. Mas porque esto no se prueua por muy cierta auctoridad puede se mejor dezir y tener que era tenida esta

laguna en reuerẽcia y q̃ tenia virtud assi por los hechos que enella se obrauan como por el mysterio que enella se escondia Los hechos erã la purificacion que los sacerdotes haziã alas carnes muertas d̃ los animales que auiã de sacrificar ⁊ la hospitalidad y acogimiẽto delos pobres que alli eran recebidos. Iten era tenida en reuerẽcia y tenia v̄tud de parte del misterio que alli estaua escõdido: porque el spiritu santo q̃so mostrar en aquel agua la dignidad d̃los sacrificios ⁊ ostias figurales por la v̄tud d̃la passiõ de jesu xp̃o q̃ enellos fue significada/ y por esto el ãgel visitaua aquel lugar y era el agua mouida del para que los enfermos mirãdo el mouimiento del agua supiessen que estaua presente y que tenian ya entremanos la gracia y beneficio dela salud: ⁊ mouiase el agua con mouimiẽto fuerte: y reboluiase ⁊ turbauase y perdia en algo su claridad: porque se mezclauã enlo profundo del suelo della las orruras ⁊ superfluydades q̃ quedauan alli delas carnes sanctas quando se lauauã con aquella bendita onda de sanctificacion y de sanidad porque se significasse q̃ el baptismo auia de ser mezclado conla passion del saluador: el qual auia de dar espiritual y perfecta vida. E assi paresce que quiso el señor mostrar enesta piscina vna manifiesta figura del baptismo: la qual conuenia con el mesmo baptismo en alimpiar y en sanar por la virtud oculta de dios q̃ en aq̃lla agua obraua al mouimiento q̃ enella hazia el angel: ⁊ assi como el baptismo alimpia el anima por la virtud secreta que consiste enla forma delas palabras con q̃ baptizan debaxo del visible elemento/ y algunas vezes a bueltas destos sana miraglosamẽte el cuerpo: mas porq̃ la figura no es de tanta virtud enel obrar como es la verdad q̃ enella es figurada: no sanaua esta piscina o lagũa sino el cuerpo/ y no sanaua cada vez mas d̃ a vno: mas la virtud del baptismo llega hasta sanar el anima: ⁊ sana ⁊ justifica a todos quantos a el vienen: saluo si los que assi vienẽ y lo reciben no pusiessen algun impedimẽto de parte de no creer. Es aqui tambiẽ de notar que esta Piscina y recogimiẽto de aguas que sanaua las enfermedades por virtud inuisible aparescio antes del baptismo del señor para significar la virtud deste sancto sacramẽto: y tenia cinco portales o entradas / por las quales se figurã la ley y los prophetas: y los libros hystoriales: y el euãgelio y la doctrina apostolica. Y estas cinco maneras de escriptura sacra hazen mencion del baptismo de Jesu christo quasi como quien da entrada para el mesmo sacramẽto: mas las tres formas primeras de escriptura / como son la ley ⁊ los ꝓphetas/ y los libros hystoriales significan y dan figuratiuamente la entrada del baptismo: y las otras dos como son el euãgelio ⁊ la doctrina delos apostoles dã por obra ⁊ por verdadera possession la entrada ⁊ puerta d̃l sacramẽto baptismal. Por el angel que descendia enla piscina es figurado el redemptor Christo / que es llamado enla prophecia angel del grã consejo: porque quando el descendio y entro enel Jordã dio alas aguas fuerça ⁊ virtud de regenerar y de sanctificar alos que se baptizassen en ellas: ⁊ puso les esta virtud por auer llegado a ellas su sanctissima carne Mas porque la virtud de dios no esta atada alos sacramentos quiso para significar esto que este paralitico y languido del qual aqui se haze mencion que no fuesse sano por entrar enel agua/ mas rescibio la salud por sola su diuina palabra q̃ndo le dixo. Leuantate y lleua tu grauato o tu cama y anda. Muchos eran los que alli estauan enfermos: mas solo vno sanaua: por significar que solo aquel es justificado que consiste y permanesce enla vnidad dela fe dela yglesia: la qual honra y adora a vn solo dios: porque segun dize el Apostol: vno solo es el señor: ⁊ vna la fe: ⁊ vno el baptismo. Pues guay d̃ aquellos que aborrescen la vnidad ⁊ hazẽ diuision/ partes ⁊ differencias entre los linages delos hombres.

Seso alegorico.

Esai. ix.

Ad ephe. iiij. ca.

Ciij.

¶Sigueſe enel teſto. Y eſtaua alli vn paralitico tendido en vn grabato el q̃l auia treynta y ocho años q̃ yazia en ſu enfermedad/enlo q̃l ſe declara la paciẽcia del enfermo q̃ tantos años eſpero ſer librado y no deraua de venir alli y por eſto parecia ſer mas digno de ſer ſano. ¶E auia incurrido eſte miſerable hõbre en tan penoſa y prolixa enfermedad por los pecados q̃ fizo p̃mero y por ellos fue cõ tan larga miſeria punido: mas por q̃ cõ toda paciẽcia auia ſofrido la pẽa fue coſa digna y piadoſa q̃ fueſſe ſocorrido/ por lo q̃l mirandolo no cõ ſola ſu viſta corporal/mas con ojos de clemencia: dixole. Hombre quieres ſer ſano? Como ſi le dixera. En tu mãno eſta ſanar: por q̃ tu miſmo fuiſte la cauſa ó tu enfermedad por tu pecado: y porende conuierte tu voluntad a mi como a verdadero hazedor de ſalud y ſeras curado. ¶No pregunto eſto el ſeñor como dubdoſo dela buena voluntad deſte: mas por leuantar mas ſu coraçon al deſſeo dela ſalud: y porque mediãte tal deſſeo y feruor ſe haze el hõbre mas digno de recebir el don de dios. Sigueſe enel teſto. Y reſpõdio le el paralitico manifeſtando ſu õſſeo. Señor no tẽgo hombre para q̃ quando fuere turbada y mouida el agua me ponga y me lãce dentro enla piſcina: porque acaeſce q̃ quãdo yo vengo para entrar luego viene otro y deſciẽde primero q̃ yo. y õzia eſto eſte paciẽte como ſi dixeſſe. ¶Mucho õſſeo ſeñor ſanar y biẽ tẽgo volũtad de ver me libre deſta enfermedad/mas mi pobreza es tanta q̃ no tẽgo quien me ayude ni quien me lleue ſobre ſus hõbros: y yo ſoy tan flaco que no puedo tan ayna venir ni entrar enla piſcina como los otros. ¶Nota que hablando ſegun ſeſo eſpiritual: de todo ſocorro humano es deſamparado el pecador/ porq̃ el pecado quita y deſpoja al hombre de la comunion y familiaridad delos ſctõs/ por la qual auia de ſer ſocorrido dellos/ y aun llaga a eſſa meſma natura por la virtud ó la qual deuiera tener ſocorro en ſi meſmo. ¶E dezia eſto el Paralitico ſegun dize ſant Criſoſtomo: porque veya que Chriſto era fuerte y alto ó cuerpo y bien diſpueſto para lo lleuar en ſus braços y ſobre ſus ombros a la laguna: y recibiera por beneficio muy grande ſi le q̃ ſiera ayudar eneſto. ¶Mas luego eneſſe pũto le dio mayor bien q̃ fue ſanidad perfecta: por lo q̃l ſe ſigue enel teſto. ¶E dixole el ſeñor. Leuãtate y lleua ó ay tu grabato y anda. Como ſi dixeſſe. Leuantate reſtituydo a tu primera ſalud/ y lleua tu grabato/reſtituydo a tu fuerça primera/y anda para declaraciõ del miraglo diuinal. Grabato ſegun la lengua de Siria deſciende deſta palabra graba que quiere dezir cabeça: y es vn lecho de madera portatil enel qual eſta hecho ſolamente algũ apareſo de repoſo para la cabeça: y ſola ella huelga alli ſobre alguna ropilla que eſta tẽdida ſobre el/como la ſuelẽ tener los pobres enfermos. Sigueſe enel teſto. ¶E luego eneſſe punto fue ſano. ¶E fue aſſi: porque la virtud diuina es infinita y obra en vn inſtãte la ſalud que quiere dar: y no es como la ſanidad que ſe reſtituye y cauſa por virtud natural: porque aquella tal ſe obra poco a poco y por ſucceſſion de tiempo y no adeſora. ¶E tomo luego y lleuo de alli ſu grabato y andaua en ſeñal que ya era ſano. ¶E biẽ deſta manera lleua el penitẽte la carga del pecado: enel q̃l yazia primero como en lecho pequeñuelo quãdo ſoporta cõ paciẽcia la penitencia q̃ le es impueſta por el pecado y anda alli cõ paſſos y crecimiento de virtud en virtud como por paſſos corporales. ¶El grabato en que yaze el pecador es la deletaciõ del pecado: ca entre tanto que es el hõbre lleuado o traydo enel: o no ſe puede leuãtar del ſiempre eſta enfermo: mas quando ſe leuanta del y lo lleua con ſu fuerça de ombros o de braços entõces es ſeñal q̃ eſta ól todo curado. ¶Mas muchas vezes es impedido el hombre que lleua ſu grabato por la mala coſtumbre que tiene de pecar. ¶Pues aſſi parece q̃ enla juſtificaciõ

Seſo lite ral: Criſoſto. ſup ſoan.

Seſo ſpiritual.

y perdon del peccador es hecho miraglo dentro enel ania/y por defuera enel cuerpo. Y segun la letra del euãgelio el señor mando al paralitico que se leuantasse y que lleuasse su grabato y que anduuiesse porque se declarasse q̃ era restituyda en aquel enfermo sanidad perfecta. ¶ Sobre lo qual es aqui de notar/q̃ todas las cosas que christo hizo por miraglo siempre las hizo segun mayor perfecion q̃ las puede hazer naturaleza: como parece en el vino que hizo del agua: el qual era perfectissimo ⁊ muy bueno: porque todas las obras de dios son perfectas y acabadas. ¶ E tambiẽ se deue notar que estas tres cosas que mãdo entonces hazer al paralitico para su salud/ mãda agora que haga el pecador en su justificacion. Lo primero manda que se leuante partiendo se delos pecados. Lo segundo que lleue su grabato soportando la carga dela penitencia por las culpas q̃ cometio. Lo tercero q̃ ande aprouechando enla caridad y andando de bien en mejor ⁊ perseuerãdo ⁊ creciendo de virtud en virtud.

Joã.ij.c.

¶ Deuese cõsiderar aqui que treynta ⁊ ocho años auia q̃ estaua este enfermo paralitico ⁊ nunca desesperaua de sanar/en lo qual se da alos pecadores exemplo de paciencia y de perseuerar cõ toda instancia enla orõn con esperança d̃ conseguir merced y salud d̃ aquel señor q̃ dize. Demãdad y recebireys/buscad y fallareys/ llamad y abriros han. Sobre lo q̃l dize sant Grisostomo. Bien se muestra aqui la paciẽcia del paralitico: el q̃l auia treynta y ocho años q̃ estaua alli ⁊ mirãdo en cada vno de todos estos tiempos alos otros curados ⁊ libres ⁊ a el mismo agrauiado y detenido en su enfermedad nunca desespero d̃ ser sano/ ni se enojo d̃ yr y de venir y de estar alli. E con gran razon no sola la tristeza delos años passados/ mas aun la desesperacion delos aduenideros era causa sufficiẽte delo retraer de aquel lugar sino porque su pasciencia no era menos grãde que la prolixidad de su passiõ. Mas entõces la enfermedad era impedimento de llegar se al agua al que queria ser curado/ y agora es ya de mayor bienauẽturança nuestro tiempo: porque cada vno d̃ nosotros es señor de allegar se ala fuente dela vida q̃ es el baptismo dela yglesia: ca no es angel el q̃ mueue ⁊ turba el agua baptismal: mas el que le da la virtud y el que obra todas las cosas es el vniuersal señor d̃llas y el enseñoreador delos angeles. O bienauenturada mudãça de tiempo pues q̃ ya no puede dezir el que padesce alguna enfermedad/no tengo hombre/ como este dezia: que trabaje y me lleue ala piscina: ca quãdo yo vẽgo y esto para entrar enel agua. otro que tiene mas fuerça me desuia y se lança enella: mas antes si la vniuersal redõdez delas tr̃ras toda jũta viniesse y llegasse alas aguas de saluacion no se consume ni se acaba la gracia diuina: ni fenece enellas la operacion del spiritu santo: mas siempre se queda entera/y tal q̃l era antes que sanassen las animas en aquellas aguas biuas. Ca como los rayos d̃l sol alumbran todos los dias del mundo y no se consumẽ ni por mucho que se derraman por tierras ⁊ mar nunca su claridad fenece ni se diminuye: bien desta manera ⁊ aun mucho de mayor influẽcia es la operacion/gracia/⁊ virtud del spiritu sancto: la qual nueca se enflaquece/adelgaza ni afloxa por la multitud delos que la participã ⁊ vsan della. Ayamos pues verguença/ o muy amados hermanos y demos gemidos douẽdo nos de nr̃a grãtibieza y pereza. Treynta ⁊ ocho años auia que padecia media muerte este paralitico de su incurable passion/ ⁊ nunca gozo d̃la salud que desseaua: y no sela detuuo el señor muy alto por el defecto d̃ su propria negligencia: mas porq̃ los otros que tenian mayor fuerça y fauor lo rempuxauã/y le impediã la entrada dela piscina: y porque padescia agrauio y fuerça aun con este acrescentamiento de aduersidad no afloraua su feruor. Y nosotros si solos diez dias perseueramos con estudio en orõn sobre alguna necessidad ⁊ no

Luc.xj.c. Mat.vij. Criso.super ioanẽ

Comparacion.

fueremos luego librados della gozando de nuestro desseo en essa mesma hora menospreciamos la perseuerancia y vso de tan noble estudio. ¶ Confunda nos pues nuestra verguença y vençanos en esto la razon: ca quando alguna merced esperamos/ o solicitamos ó los hombres/ largo tiempo peleamos y porfiamos por ella/ y sin dificultad alguna perseueramos en requerir y buscar la presencia corporal ó los principes temporales có mucha solicitud y aficion careciẽdo las mas vezes del fin de nuestra esperãça y dela merced por la q̃l perdimos nuestro tiẽpo y sudores; mas a penas/ o nũca podemos sufrir estar presentes con feruor conuenible delante dela presencia del eterno y clementissimo emperador de cuya mano se resciben mayores mercedes sin comparacion que las que los principes del sigo niegã a nuestros importunos sudores. Y quanto sea esta suplicacion mas digna biẽ paresce; porque si ninguna cosa valiessemos de recebir ó su mano assaz seria merced muy grãde hablar de contino con su magestad inuisible: la qual es no menos afable q̃ reuerenda. Y esta frequẽcia y continuacion de su habla mucho se deue estimar por gracia mas digna q̃ todos los otros bienes temporales por infinitos q̃ fuessen. ¶ Mas puedes mejor dezir. Cosa es difficil y muy trabajosa la oracion continua. Y a esto te digo que no te seria por cierto pciosa la gracia/ o la merced q̃ recibiesses si la oració por cuya virtud la recibes no te fuesse difficil y penosa: porq̃ el anima aquellas cosas ama con mayor ardor: por las quales perseuero con mas sudores. ¶ Lo de suso es de sant Crisostomo. Deue se tambien considerar que como el señor pregũto a este enfermo si queria ser sano: assi no dara salud ni saluació a nosotros sin nuestro consentimiento. Y de ligero cõsigue el hõbre perdõ de dios si verdaderamente lo quiere y desea y si no pone impedimento de su parte. Y por esto no tienẽ escusa los pecadores quãdo no reciben perdon sino se conforman con la volũtad de dios y no cõsientẽ en su propia salud: porq̃ como dize sant augustin. El q̃ te crio sin ti/ no te justificara sin ti.

Augu. de gra y libero arbitrio.

¶ Moralmente hablando esta probatica piscina ó ouejas: en la qual se lauauan las carnes delos animales q̃ se ofrescia a dios en sacrificio significa la conuersaciõ santa y religiosa: en la qual es purificada el anima que deue ser oueja por inocẽcia para que merezca ser ofrecida a dios por santa operaciõ y buena. ¶ Tiene esta piscina cinco portales/ o entradas por los cinco sentidos del cuerpo: por los quales es traydo toda nuestra operació a efecto/ o a prouecho. Y en estos cinco sentidos yaze grã multitud de enfermos languentes por razon que es de muchas maneras el rompimiento delos sesos corporales: ca quantos apetitos desordenados tiene alguno en alguno ó los sentidos tantos enfermos se contienẽ en el. El agua en la q̃l sanauã los enfermos y tollidos significa la contricion: y el angel que la mouia fue figura del spiritu sancto: porque como el angel ó l señor descẽdia en la piscina y era mouida el agua y era luego vno delos enfermos sano: assi el espiritu sancto todas las vezes q̃ desciẽde en nosotros despierta y mueue gracia de arrepẽtimiẽto/ y sana nuestro coraçõ/ o nuestro sentido ó toda enfermedad en que aya estado corrõpido y detenido. ¶ Cerca destos enfermos se deue aqui notar la diuersidad delas enfermedades: ca todo pecado es hecho por vna de cinco maneras/ o por pereza y tibieza/ o por ygnorãcia/ o por enfermedad humana/ o por cierta malicia: o por mala y larga costumbre. Aquellos que peccan por floredad y pereza son los languidos que aqui dize el euãgelio los q̃les padecen langor y flaqueza por mẽgua de gracia y de bienes. E los que pecan por ygnorãcia son entẽdidos por los ciegos: ca ciegos son los q̃ carecẽ de lumbre de fe/ o los que no conocẽ al señor: ni tienẽ noticia de sus mandamiẽtos. Y los que pecã por flaqueza de alguna importuna passion son entendidos por los co-

Sesso moral.

xos: porque coxos son todos los que no tienen firmeza en su passion y no endereçan sus pisadas enla carrera dela justicia o delas obras buenas/ o los que no pueden obrar el bien q̃ conoscen deuerse poner en obra. Y aquellos q̃ pecan por malicia son entẽdidos por los secos o eticos porque los tales siẽpre estan marchitos y desfalleciẽtes de todo humor de gracia y de buena voluntad: ca secos son todos los q̃ obran sin grossura de caridad qualesquier obras aunque parezcã buenas: o los que no estiendẽ sus manos alas virtudes/ o a piadosos repartimientos d̃ limosnas. Y aq̃llos que pecã por costumbre vieja son entẽdidos ⁊ figurados por este enfermo: el qual auia treynta y ocho años que padecia su enfermedad. E quiso el señor sanar principalmente a este enuegecido enfermo mas q̃ a otro languente o ciego o coxo o seco/ por dar a entender que si dios sana ⁊ justifica algũa vez al hombre q̃ peco por larga costumbre y despues d̃ estar endurecido en sus viejas passiones y peccados que no deue desesperar el que vuiere pecado por pereza ⁊ floredad como languido/ o por ygnorãcia como ciego/ o por flaqueza como coxo/ o por malicia como etico. Y esto que dize el euãgelista que no era mas de vno el q̃ sanaua de toda la multitud delos enfermos significa que son pocos los que se saluã delos muchos que son llamados

Mat.xxij. Es tambien de notar que entonces se leuanta el languẽte que tantos años auia q̃ estaua enfermo y lleua el grabato a su casa y anda: q̃ndo leuãtandose el aĩa delos vicios y endereçando se y sacudiẽdose dela mala costumbre/ curada ya por la remission d̃ sus pecados/ se da ⁊ ocupa toda cõ todas las fuerças de su cuerpo ala guarda interior de si mesma: de manera que no de lugar ni consentimiento a cosa alguna por la qual pueda ser otra vez herida: mas andando de virtud en virtud ⁊ aprouechando en obras de perfecion se trabaje por venir ala bienauẽturada vision de dios.

¶ Siguese enel testo. Y era sabado aq̃l dia: enel q̃l segun la ley no era licito d̃ hazer obras de corporal trabajo. Y dezian los judios al hõbre q̃ fue fecho sano. Sabado es ⁊ dia feriado ⁊ priuilegiado no te cõuiene lleuar tu grabato/ porque lo defiende la ley. Como si dixessen. Bien que la sanidad de tu ꝑlesia no se deuio differir ni dilatar: mas por esto no se sigue q̃ el que te sano te deuio mandar q̃ lleuassen de aqui tu lecho o tu grabato. Desta manera hablã ⁊ dizen los malos consejeros/ fiesta es no te conuiene ayunar o hazer penitẽcia. Falsamente hablauan estos porq̃ las obras corporales que son para el culto ⁊ hõrra diuinal bien se pueden hazer en sabado: como los sacerdotes las hazian: los quales trabajauan corporalmẽte atauiando ⁊ componiendo el templo del señor/ y lauando ⁊ ofreciendo los sacrificios/ y haziẽdo otras cosas desta qualidad. Assi q̃ lleuar aquel grabato o camilla mouediza que este paralitico lleuo por mandado del señor no fue pecado/ ni le fue mandado con yntẽcion que se quebrantasse el sabado: mas porque se declarasse la manificẽcia del miraglo de christo: biẽ assi como agora aq̃llos q̃ delas carceles/ o d̃ otros peligros son librados por manera marauillosa lleuan sus grillos para manifestacion de su libertad admirable. Mas en otra manera se escusa este paralitico que el señor sano: ca luego puso delante alos q̃ calunniauã ⁊ murmurauan dela obra sancta al auctor de su sanidad/ pretendiẽdo ⁊ significãdo que era el el hazedor dela ley y señor: y esto es lo que el testo dize. E respõdioles el hõbre q̃ ya era hecho sano ⁊ dixo. El q̃ me hizo sano aq̃l me dixo. Lleua de aq̃ tu grabato y anda/ enlo q̃l mostro este honbre q̃ aquel saluador tenia diuinal virtud para sanar/ y que era de tanta actoridad que le pudo justamẽte mandar aquello y q̃ el fue obligado alo obedescer. E quiso tanto dezir en sus palabras/ como si dixera. Aquel q̃ me sano por virtud admirable

¶ vj.

Nicolaus de lyra su per ioanẽ

aql me mando por la mesma virtud ⁊ autoridad q̄ lleuasse de aqui mi grabato/ y por consiguiēte yo soy obligado ó obedescer al que tan grande es y al que me hizo ⁊ dio tā memorable beneficio: y en poner por obra su mandamiēto no deuo ser dicho trāsgressor dela ley de dios. Y porq̄ razō no auia yo de obedescer el mādamiēto: pues que de sus manos recebi la sanidad. Bien paresce el agradescimiento ó ste hōbre rezie curado pues que no da lugar ala malicia delos aduersarios/ ni ha miedo de predicar la virtud ⁊ auctoridad del que lo hizo sano. Mas adōde hallaremos agora persona ó tal esfuerço que cōtra la rauiosa crueldad ólos principes y con peligro y daño dela propria vida y estado ose predicar y engrādecer al redēptor clementissimo y dar testimonio dela verdad? Y porque los Judios no podiā calumniar ni con razon dar culpa al hombre nueuamēte sano: el qual con assaz justicia se escusaua por el imperio y mandamiento del que lo curo/ esforçaronse a calumniar a christo que fue el saluador y preguntauan por el/ no por cierto con buena intencion de aprouechar: mas con maligno coraçon porq̄ lo pudiessen destruyr. Ē bien manifiestan las palabras destos esta malicia q̄ tratauan en sus coraçones: porque como el saluador vuiesse sanado al paralitico y le vuiesse mādado que lleuasse su grabato callaron lo vno que fue el miraglo irrefagable y ageno de toda contradicion como obra declaratoria de la virtud diuina: ⁊ replicaron lo otro que fue el lleuar del grabato: lo qual paresscia en alguna manera traspassamiento dela ley preguntando al hombre ⁊ diziēdo le. **Quiē es aq̄l hombre q̄ te dixo lleua tu grabato ⁊ anda?** Como si le direrā. Hōbre malo es el que tal cosa te mando. No ponen calumnia enel beneficio ó la salud: mas acriminā auer mouido y lleuado el lecho: y assi tomauā lo que segun alguna aparēcia pudiessen reprehender: y no lo q̄ con mucha razon pudieran alabar. Tales como estos son los hombres malos/ y los que malicioſamente hazen guerra con sus lēguas cōtra alguno: los quales muchas vezes notan en los otros lo que pueden reprehēder y acusar/ y no curan de considerar lo que puedē alabar en sus vidas y personas ni lo que los puede prouocar y atraer a edificaciō y a loables costumbres: ⁊ si alguna cosa de bien en ellos veen callanla: ⁊ si a su noticia vienē algunos males o defectos manifestā los: ⁊ aun muchas vezes conuiertē el biē en mal. Onde sant crisostomo dize. Veamos agora quan grande mal es la embidia/ y como ciega los ojos ól anima y destruye la salud ól miserable pecador que fuere preso della. Primeramēte los embidiosos no hazen cuenta de su propria saluacion y mucho son peores q̄ las bestias rauiosas ⁊ brutales: ca las bestias arman se de furiosa indignaciō y arremetē a nos otros quādo han hambre/ o quando las puocamos a saña: mas los embidiosos siempre destruyeron y destruyē a sus biē hechores con mayor rauia y furor q̄ merecen ser punidos los q̄ hazen cosas injustas. Pues biē parece segun esto que son mas dificiles y crueles aq̄llos delos quales la embidia se enseñorea q̄ las bestias fieras ⁊ furiosas/ ⁊ aun son yguales alos demonios y porvētura peores q̄ ellos: ca los demonios tienē contra nosotros enemistad no remediable: mas no hazē mal alos otros espiritus malos: mas los embidiosos no tienen verguença ni compassion ó ofender alos que son de su propria naturaleza: ni aun a ellos mesmos perdonan: porq̄ primero q̄ atormenten las personas de aq̄llos delos quales han embidia afligē y apassionan sus animas propias plagādo las sin algun prouecho de tristeza/ y de todo desassossiego ⁊ ruydo. Esta passiō mucho es peor que toda torpēdad carnal ⁊ adulterio: ca el pecado ó la carne o el adulterio solamēte hazē daño en las personas que los cometē/ mas la muy tirana embidia siempre destruye y ha destruydo la integridad delas yglesias/ y ha dañado ⁊ siempre daña la vni

Chrisost. sup Ioan.

uersal redōdez delas tierras. Esta es madre del homicidio. Esta mato al hermano de Cayn. Esta hizo a Esau que persiguiesse a jacob. Esta hizo q̄ persiguiessen a Joseph sus hermanos. Esta haze q̄ el diablo persiga a todos los hombres ꝛ sin dubda ninguna es pecado mas graue que todos ꝛ mas dificil de curar. Y d̄uese sobre todo notar que aunque algūa vez hagas obras de piedad/y aunque veles ꝛ ayunes siempre seras mas contaminado y mas perdido que todos los pecadores auiendo embidia de tu hermano. Lo de suso es de sant Crisostomo.

Gen. iiij. c. Gen. xxvij. Ge. xxxvij. Apoc. xij.

¶ vij. ¶ Siguese enel testo. E aq̄l hombre q̄ fuera sano no sabia q̄en fuesse Jesus: conuiene saber/quanto al linaje: ni quāto ala patria aunque lo conociesse quanto ala presencia: ca porque auia largo tiēpo que estaua lāguido ꝛ paralitico/ignoraua la fama y los hechos de christo. Y el señor apartose dela conpaña que estaua en aquel lugar/no queriendo auer vanagloria del miraglo/permitiēdo que no fuesse examinada la marauilla por la inquisicion de aquellos sus aduersarios: porque estando el absente fuesse el testimonio mas sin sospecha/dando tambiē exemplo que no busque ninguno enlas buenas obras alabança ni fauor delos hombres: y dando enello a entender que nos deuemos alguna vez apartar d̄ la compañia delos que nos quierē calunniar y acusar y que nos deuemos a tiempos absentar delos embidiosos en nr̄as obras: porq̄ por el resplandor dellas no crezca la embidia enellos. Siguese eñl testo. Y despues manifestado ya el miraglo y derramada y partida de alli la gente d̄la compaña: Hallo el señor enel tēplo al hombre que hizo sano/ca muchas vezes yua al templo a dar gracias a dios por la sanidad que le fue dada por ser lugar proprio para orar. ¶ Sobre lo qual es aqui de notar q̄ estādo este hombre entre las cōpañas no conoscio a Jesu christo: mas despues lo hallo enel templo y lo conoscio: enlo qual se da segun seso espiritual a entēder que ninguno puede hallar al redēptor del mundo entre la multitud d̄los hōbres/ni entre el toruellino delos cuydados tēporales: porque no se halla sino enel espūal secreto y templo del coraçon: enel qual dios tiene por biē de morar. Y por esto dize sant Crisostomo. Hallo el señor enel tēplo al hombre q̄ auia sanado/lo qual fue señal que era hōbre de gran religion: porque no se fue alas ferias ni alos vagabundos mercados/ni se dio a d̄leytes carnales ni a tibieza/mas cōuersaua enel tēplo: y el que no conoscia a su saluador Jesus estando entre las compañas populares conocio lo eñl lugar sagrado. Y sant Augustin dize. Difficil cosa es ver a Jesu christo entre las cōpañas: de donde se sigue que es necessaria a nuestra anima vna santa soledad pa lo poder conoscer ꝛ gustar/porque en sola la soledad dela intēcion puede ser visto dios: ca la compaña tiene por anexo el estruendo ꝛ ruydo: y esta vision dessea secreto. Lo d̄ suso es d̄ sant Augustin. Pues enesto nos es dado a entēder que si queremos conoscer la gr̄a de nuestro hazedor y venir a su vision beatifica q̄ deuemos huyr del toruellino delas cogitaciones y delas prauas afeciones: y q̄ nos auemos de apartar delos conuēticulos ꝛ priuados ayuntamientos delos hōbres malos/y que nos deuemos retraer al templo de nuestro coraçon y dela oracion entrañable y secreto/y al secreto de la consciēcia limpia de manera q̄ pongamos estudio de hazer a nosotros mismos templo de dios: el qual el tenga por bien por su sanctissima clemēcia de visitar permaneciēdo d̄ cōtino en nosotros. Siguese enel testo. E dixole el señor/informādo lo ya para q̄ se guarde cō discreta cautela delos acaescimientos y peligros aduenideros. Mira como ya eres hecho sano/por el beneficio d̄ Dios/no quieras ya pecar de aqui adelante: mas tē volūtad firme de quitarte d̄ pecados: porq̄ todo pecado procede dela voluntad como de su propria rayz. E puso

Criso. super ioan.

Augusti. super ioā.

luego y mostro quan peligrosa es la recidiuacion/que quiere dezir la recayda en el pecado despues que es el hombre perdonado dizie do esto te digo porq̃ no te acaezca otro mal q̃ sea peor/ aqui en esta vida:o enel siglo aduenidero. E dixo esto:porq̃ enel q̃ se torna a su pecado los males postrimeros son mucho peores y de mayor peligro que los primeros.

Mat. xij. c

Cviij. Y este peligro se mira y nota primeramente de parte ỏ dios:ca el que recidiua y torna al pecado ya perdonado mucho mas peca por la ingratitud que comete/ y por esto es con mas cruel pena punido de dios. Lo segũdo se mira de parte del demonio:porque como el caualiero mucho mejor bastece y fortalesce/y con mas cautela y auiso guarda el castillo q̃ vna vez perdio si despues lo cobra:assi el diablo con mayor fuerça se apodera del anima ỏl que recae enel pecado perdonado y con quanta diligẽcia puede la guarda y bastece de su malignidad/bien como a propria fortaleza:enla qual dessea tener perdurable possession/ y luego pone en ella siete espiritus mucho peores que el y la prouoca y trae alos siete pecados mortales. Lo tercero se mira de parte del hõbre:ca el recidiuante/o el q̃ buelue a pecar enlas culpas que le fueron perdonadas muy ayna cae despues enel pecado y por ninguna cosa tiene ya el pecar por la mala costũbre q̃ lo tiene preso. Pues luego bien paresce enestas palabras del señor que adelante da a entender q̃ por los pecados q̃ este hõbre cometio auia estado treynta y ocho años paralitico y que le fue dada aq̃lla enfermedad por ellos.

Criso. super ioanẽ E crisostomo dize. Aqui conoscemos q̃ por sus pecados le fue a este dada esta plasia:ca muchas vezes quando el anima enferma o adoiesce no lo sentimos ni nos curamos della:y si el cuerpo padeciere algun pequeño daño ponemos todo nuestro estudio para ser librados ỏl/y por esto castiga dios el cuerpo por las cosas en que el anima peco. E aun deprendemos que si padesciremos alguna pena muy graue por los pecados p̃meros:que mucho mas graues las padeceremos si tornaremos a caer despues de perdonados y sanos en aq̃llas mesmas culpas. Y esto con justa causa: ca el que enesta vida no se emiẽda de sus pecados por los tormẽtos y açotes que padesce por ellos:razon es que de aqui adelante sea traydo como insensible y como menospreciador dela disciplina de dios a otro mayor y menos remediable tormẽto. E si porauẽtura vieremos como muchas vezes veemos que no son todos los pecadores açotados en esta vida por sus culpas no nos engañe esto ni cõficmos enla dissimulaciõ q̃ dios cõellos tiene/mas lloremos sobre ellos:y temamos y tẽblemos sobre nosotros: ca no padecer aqui algũ trabajo por los pecados señal es de perdurable cõdenaciõ y q̃ enlos infiernos padeceremos fuego de mayor trabajo: y pues que assi es guardemonos q̃ no permanezcamos assi en nuestro pecado como endurescidos menospreciando a dios en nuestras penas/ o q̃ no nos tornemos a deleznar enel pecado despues q̃ el señor nos vuiere sanado/como lo hazen para su condenacion los desagradecidos:porq̃ porel menospreçio por la ingratitud no nos acaezcã peores daños y dificultades siẽdo mas pecadores q̃ eramos de primero enlas ofensas de dios:y siẽdo puestos aqui y enel abismo en tormẽtos mas crueles. Por aqui parece q̃ sano christo al paralitico assi enel anima como enel cuerpo/ auisando lo q̃ no pecasse otra vez:porq̃ no cayesse en mas graue juyzio/como si le dixera El pecado passado te es ya perdonado/ cata q̃ no te hagas mas culpante y mas obligado a penas mayores pecãdo otra vez. Quien puede con sufficiente lengua contar las marauillosas y grãdes obras del señor y como son sin alguna reprehẽsion:porque todas manan del muy alto y muy secreto consejo de su voluntad:las quales el crio para q̃ fuessen materia de su alabãça/y para vso y remedio de nuestra necessidad. Segun aquello que la

Genesis. j. Sapiē. xj. sancta escriptura dize. Vido dios todas las cosas que auia hecho y eran muchō buenas. Y en otro lugar dize. Ninguna cosa aborresció el señor de todas las que hizo/ solamēte aborresce/ persigue y destruye el pecado el qual ninguna cosa es. y de aqui es que como con sola su palabra crio en seys dias todas las cosas: mas de treynta años trabajo enel mundo en destruyr el peccado: porque solo el es el que le desplaze: y el que ofende alos ojos de su magestad: y el que de manso y muy suaue nos lo haze Aspero y duro quanto alos efectos que defuera obra su justicia enlos pecadores. Este es el que hizo del angel diablo: y del amigo enemigo/ y ól libre fieruo: y del incorruptible mortal y corruptible: y de l bienauenturado miserable: y del ciudadano desterrado: y del hijo ó dios por gracia fijo del diablo por malicia. Este es el que nunca se ha ó derar sin castigo: y el que quanto mas se dissimula dela ,puidencia del juez: de mayor pena es punido.

Cir. ¶ Sigueſe enel testo. **Y entonces fuesse aquel hōbre a publicar la virtud de Jesu christo y hizo saber alos judios que Jesus era el que lo hizo sano.** Dira agora como este hombre āgya era sano enel anima conoscio al señor por fe: y despues que lo vuo conoscido no quiso ser perezoso enlo publicar. Por lo qual Augusti. sup ioanē. dize san Augustin. Aql hombre despues que conoscio q̄ christo era auctor de su salud no fue perezoso en euangelizar las cosas que auia visto/ y manifesto alos Judios la saluo: porq̄ siguiessen con amor y fe al saluador verdadero / mas ellos por el contrario lo persiguieron/ por lo qual se sigue enel testo. **Y perseguian los judios a Jesu** como a quebrantador dela ley diuina: **porque hazia estas marauillas en sabado:** E dezian que las hazia cōtra la voluntad de dios el qual holgo en tal dia: y pēsauan que ninguna cosa de qualquier qualidad q̄ fuesse se auia de hazer en sabado/ mas auian de cessar los hōbres de toda obra por mas que parecie ſe prouechosa y diuina: y teniendo lo assi entendian mal este mandamiēto/ ca pēsauan que era pecado sanar al hōbre en sabado y exercitar piedad y misericordia. E assi parece que los Judios perseguian al redemptor del mundo peruertiēdo y conuertiēdo su obra diuina y buena en mala y reprehensible. E aun fasta oy tienen muchos sucessores estos malignos Hebreos q̄ molestan y conturban de cōtino alos fieruos ó rpo por las buenas obras que hazē. **Pues como acusassen al señor y murmurassen deste miraglo q̄ hizo en sabado: respondio les escusando se: y dixo. Mi padre hasta agora obra y yo obro.** Como si dixera. Mi padre el q̄l esta enlos cielos aun que aya cessado enel sabado de toda la obra dela criacion y dela disposicion y ornamento delas criaturas hasta agora obra gouernando y reparando lo q̄ se corrompe cada dia enlas cosas naturales: y ayudando enla influēcia y generaciō de todo lo q̄ por orden natural sucede: mas por esto no quebranta el sabado/ de dō de se sigue q̄ **como yo obro** restaurando y reparādo las cosas corrompidas/ y sanando las enfermas q̄ no quebranto el sabado: mas antes me cōformo cō mi padre enla obra y enla manera de obrar. E como yo obre cōel juntamēte enel principio del mūdo criādo: disponiēdo y ornando todas las cosas q̄ fuerō criadas: assi lo hago agora. E quiso tanto dezir el señor enestas palabras como si dixera. No solamente en solos los seys dias primeros dela criaciō del mūdo obro mi padre como vosotros sabeys: haziēdo y criando y produziēdo nueuas criaturas ó la operacion delas q̄les holgo al seteno dia: mas aun hasta agora y siēpre fasta la fin obra y obrara sin algū entreualo cōseruando las en su proprio ser y gouernādo las en sus ppios fines: porq̄ permanezcā y pseuerē enla nouedad y vtud en q̄ fuerō criadas: ca este mi padre eternal no solo hizo todas las cosas: mas aun cōserua todas las que hizo: porq̄ no desfallezcan del ser

que les dio: ca si visiblemẽte se retraxesse o fuesse possible que se apartasse de sus criaturas y no las sustentasse con la mano de su regimiẽto y gouernacion: no ay que dubdar sino q̃ como fueron hechas de no nada: assi desfallecerian todas y d̃clinarian enel mesmo nihil. Y de aqui es que de tal manera se ha de entender la escriptura quando dize auer dios holgado y cessado de criar todas sus obras: que se entiẽda que ninguna necessidad tiene de hazer ni criar alguna criatura de nueuo. Mas no auemos de creer que despues de aquella holgãça aya cessado de sostener ⁊ gouernar todas las criadas y hechas: conel qual yo como su hijo natural obro agora y para siempre: porq̃ soy verbo y arte del mesmo padre / por la q̃l son hechas todas las cosas y son cõseruadas en su proprio ser. Pues luego siguese q̃ buena cosa es esto que hago: y segun esto no es marauilla si sano ⁊ curo al hombre en sabado pues que soy dios / el q̃l siempre obro todas las marauillas conel padre: pues que en ninguna cosa de quantas se hazẽ no desfallece ni se desacompaña mi operacion dela operacion del padre / mas en todas yo obro conel / como sea verdad que la potencia diuina ninguna cosa haze sino por su sabiduria. Assi q̃ si presumes de reprehẽder me en alguna cosa delas que por mi son hechas / reprehended a dios padre q̃ juntamente obra comigo: del qual vosotros vos vanagloriays diziẽdo que soys su pueblo apartado ⁊ familiar. E sant Augustin dize. Como el padre y el hijo son en si mesmos inseparables ⁊ indiuisibles q̃nto a sus personas: assi son juntas ⁊ nunca apartadas todas las obras d̃l padre y del hijo / y no tan solo son conjuntas las d̃l padre y del hijo: mas aun tambien lo son las obras del espiritu sancto: y como ay ygualdad ⁊ indiuisa vniõ entre las personas diuinas tambiẽ las obras d̃llas son inseparables ⁊ ygualmẽte pertenescen quantas obras resplandescẽ enel mundo ⁊ fuera del a todas las tres personas eternas. Lo de suso es d̃ sant Augustin. Pues segũ esto catholicamente se afirma q̃ las obras de toda la trinidad son comunes ⁊ indiuisas / ca todo lo que se faze por la potencia del padre aquello se ordena y modifica por la sapiencia del hijo: ⁊ aquello mesmo se concluye y fabrica por la bondad del spiritu sancto. Onde muy biẽ hazemos quãdo en todas las cosas que comẽçamos o enlas q̃ suplicamos a dios que haga nõbramos ala sanctissima trinidad diziẽdo Enel nombre del padre y d̃l hijo y del espiritu sancto: o enel nombre dela sancta ⁊ indiuidua trinidad: porq̃ como no es diuisible ni repartible la operaciõ d̃las personas diuinas / assi la inuocacion dellas sea inseparable. Por las razones susodichas paresce que christo nuestro señor se escuso biẽ dela culpa que le acriminauan los Judios por auer el sanado aquel languido paralitico en sabado.

Augusti. sup ioanẽ

¶ Mas porque desta escusacion que el señor dio de si se sigue q̃ es ygual a dios padre: dize luego el euangelista: **que lo perseguian mas cruelmente** y cõ animo mas rauioso y cõ mas inflamada embidia q̃ lo perseguian primero por el miraglo que hizo en sabado **y le buscauã ocasiones de muerte: porq̃ no solo** segũ a ellos parecia **q̃brataua el sabado: mas aun dezia que era Dios su padre** natural y de vna mesma substancia cõel yno como nosotros: porq̃ por gracia de adopciõ llamamos a dios padre / haziendo se y mostrando se ygual a dios por ygualdad de naturaleza y poderio / lo qual ellos dezian ser abominable blasfemia. E porque pensauan q̃ no era sino hombre imponiãle que por forma de rapina se hazia ygual al padre como fuesse dios verdadero: ca el solo es el q̃ por naturaleza nascio eternalmẽte ygual al padre. Sobre lo qual es de saber que dos crimines fueron enla ley vieja punidos por muerte corporal. El vno era el quebrantamiẽto del sabado: y el crimen d̃la blasfemia. Y estos dos delictos imponiã al señor: y por esto procurauã su muerte.

Cx.

E porque se escuso d̃l primero que es del quebrantamiento del sabado por consiguiente se escusa del segũdo que es de no ser blasfemo: prouãdo que es verdadero fijo de dios ygual al padre. Y porque no dixessen los Judios no creemos a ti mesmo ꝛ ninguno delos que dan testimonio de ti es digno de fe: trae por cõfirmacion de su proposito testimonio guarnescido de infalible auctoridad ꝛ firme ẽ muchas mãeras: y es el testimonio d̃ sant Juã baptista/ y de sus proprios miraglos: y el testemonio del padre celestial: y el delas escripturas/ por lo qual dize enel testo.

Si yo doy testimonio de mi mesmo: mi testimonio no es verdadero/ ni tiene eficacia segun vr̃o pẽsam ẽto aun q̃ en si mesmo sea suficiẽtissimo. Onde segũ sant Grisostomo quiere esto q̃ el señor dize/ mi testimonio no es verdadero: no se entiẽde q̃nto a su dignidad: mas quanto ala sospecha y presuncion dellos y a esta intẽcion hablaua estas palabras Nota que enel testimonio de nuestro redemptor ay quatro formas y maneras d̃ auctoridad: segun q̃ parece enel capitulo quinto de sant Juan adõdo esta materia se explica: las quales testifican ser hijo de dios: porque en su testimonio se puedẽ fallar quatro cosas q̃ pazẽ fe desto: conuiene saber: la demõstracion dela verdad: la conformacion dela mesma verdad/ la firmeza y estabilidad d̃la verdad: y essa mesma verdad testificada dela ṽdad dela santa escriptura. La demõstracion dela verdad fue fecha y mostrada por sant Juan baptista: porque esse mesmo sant Juã al qual embiaron los Judios a saber del lo que se deuia tener y creer de xp̃o el qual pensauan ser mas digno de fe que todos los de su tiẽpo dio testimonio no d̃ si mesmo diziẽdo que el fuesse christo: mas dio lo dela verdad afirmãdo que el verdadero rey redemptor y señor era Jesus el hijo de Dios y dela virgẽ como amigo de la verdad. La confirmaciõ dela verdad fue hecha y se demostro por las obras de sanctidad y sobrenaturales muy esclarecidas y fuertes que fizo: porque alumbrar ciegos como los alumbro: y abrir las orejas delos sordos: y desatar la lengua delos mudos: y lançar los demonios delos cuerpos hũanos: y resucitar los muertos todas estas obras eran señales admirables q̃ dauan testimonio de Jesu christo La firmeza y stabilidad d̃la verdad parecia por la testificaciõ afirmatiua del padre: el qual dio testimonio de xp̃o quãdo fue oyda su boz enel baptismo enel mõte de Tabor despues dela sancta trasfiguracion. E finalmẽte la verdad desta verdad se declaro por el testimonio delas escripturas q̃ no podian mentir: porq̃ procedieron del espiritu dela verdad. E assi parece que las escripturas dela ley que fue dada por Moysen: y la doctrina delos prophetas dã testimonio de Jesu xp̃o y assi segun estas quatro cosas q̃ guarnecen todo testimonio de verdad/ se toman estos quatro testimonios q̃ dichos son en fauor de nuestro saluador Jesu christo.

Grisosto. sup. ioan.

Joan. 5.

Mat. iiij. ꝛ. xvij.

¶ E aun que fueron traydos y prouocados los Hebreos a creer por tantos testimonios agenos de toda contradiciõ por los quales fueron conuẽcidos no queriã creer enel: por lo qual dize el mismo señor enel testo. **E aun cõ todo esto no q̃reys venir ami**/ ni quereys creer en mi ni buscar de mi la verdadera salud por sola malicia de vuestra voluntad/ ca ninguna otra cosa os impide sino el odio que contra mi aueys cõcebido: y no quereys creer en mi para que tengays por la fe vida perdurable agora en esperança/ y despues deste siglo en verdadera possession: la qual se alcança por la fe formada ꝛ viuificada dela caridad. Mas segun parece/ ni la verdad os conuence ni el prometimiento dela vida perdurable os trae al yugo della. Despues desto redarguye el rey del cielo la dureza delos Judios y la tardança que hazen para creer diziendo **Yo vine enel nombre d̃ mi padre y no me recebistes: y se q̃ si otro viniere en su nõbre q̃ aq̃l recebireys.** Como si dixesse. Yo vine enel nõbre y por la

¶ xj.

honrra d̃ mi padre y para q̃ por mi sea el padre glorificado lo qual parece por los sobredichos testimonios y no me recebistes ni creystes en mi: mas antes me perseguis. y esto se haze porque no teneys amor con dios: y por esto esta sera la pena de vuestro pecado q̃ recebireys a otro: el qual sera el antichristo q̃ verna en su proprio nombre como ageno delos testimonios q̃ dichos son / ⁊ como solicitador de su ꝓpria gloria: al q̃l recebireys por xp̃o y por verdadero dios: porq̃ segun el apostol dize: crean ala mẽtira los que no quisieron creer la verdad. Y dezia esto el soberano rey como si dixesse. Porq̃ no me recebistes ni creystes que era yo el verdadero xp̃o ꝓmetido: esta pena os sera dada: que recebireys teniẽdo perdida la lũbre del entendimiento y del conoscimiẽto dela verdad al antichristo ẽ mi lugar. Y por esta palabra se arguye ⁊ afirma q̃ los Judios seran los primeros que han de rescebir al antichristo y se hã de cõuertir a el: ⁊ assi es: ca ellos lo recebirã cerca dela fin d̃l mundo por su señor y hazer le han vn templo: porq̃ hara aquel miembro d̃l diablo alos mesmos Judios que lo circuncidẽ: ⁊ dira que el es el q̃ a ellos fue prometido: y allegar se hã todos a el hasta que sea descubierta su falsedad por la predicacion d̃ Eonch y de Helyas. Y segũ dize sant Augustin: este peruerso antichristo ꝓcurara de restaurar y renouar las cerimonias d̃ la ley vieja por desatar y destruyr el euãgelio: lo qual prouocara alos Judios a q̃ lo reciban por su Rey ⁊ por su verdadero christo.

ij. ad thessaloni. ij.

Augusti. sup epistolã ad thessalonicẽ.

Cxij.

¶ Despues desto pone el señor la causa dela infidelidad y descreẽcia d̃llos diziẽdo. Como podeys creer: ca los vnos y los otros andays buscãdo la gloria delos hombres y recebis la quãdo la hallays. E no buscays la gl̃ia q̃ es ⁊ viene d̃ solo dios. Y esto les dezia porq̃ de soberuia y de puro amor d̃la honrra deste mundo aceptauã y tomauã el fauor humano / y no buscauan la gloria que d̃ solo dios viene que es la humildad q̃ es verdadera gloria y no procurauã cõ estudio la gloria celestial. De dõde parece q̃ no dexarõ de creer el misterio d̃ la fe christiana porq̃ la verdad della no estuuiesse abierta y clara: porque los cego la soberuia: la qual dessea ser siempre alabada y sobir en alto sobre todos los otros. Y la razõ porque no podian creer en xp̃o allende desto es: porque como su soberuio coraçon siempre cobdiciasse la gloria y alabança transitoria y se enxalçassen sobre todos: tenian por disfauor y por mengua y abatimiẽto creer en Jesu christo: el qual parecia segũ el habito de fuera humilde y pobre / y despreciado / y por esto no podiã creer enel: porq̃ aq̃l solo puede creer enel q̃ teniẽdo el coraçon humilde busca la gl̃ia de solo dios y cobdicia de aplazer a el solo por lo qual parece que la vanagloria es muy peligrosa. Onde sant Grisostomo dize. Ninguna cosa ay enesta vida que tan disforme haga al aia como dessear el hombre la gloria temporal: ca no es por cierto possible que el que esta gloria ama pueda buscar la gloria y honrra del redẽptor crucificado. Por lo qual dize Tulio. Mucho se deue desterrar del animo del virtuoso el desseo de recebir gloria d̃los hõbres: porq̃ ella es la q̃ quita la libertad del coraçõ por lo qual ha de ser toda contiẽda y requesta delos varones magnanimos. E porẽde segun dize la glosa: vicio muy grãde ⁊ muy disforme es la jactancia y la desordenada ⁊ viciosa cobdicia delas alabãças humanas por la qual dessea el hombre que sea estimado de otros por lo que dentro en si no tiene. Y ella es la que busca su propria gloria con oluido y menosprecio dela hõrra de dios. Y por el cõtrario la humildad es virtud muy grãde: porq̃ ninguna cuẽta faze de si mesma y todo su cuydado es buscar la gloria del muy alto y a el solo agradar. Y la causa porque no cumplimos los mandamiẽtos de dios es porq̃ no somos humildes / mas soberuios y llenos d̃ apetitos de honrra tẽporal / presumiendo de nuestra industria

Criso. super ioanẽ

y fuerças/de forma que en ningũa manera nos podemos humillar alos cumplir. Y podemos tambiẽ dezir que lo que impidio en parte alos Judios de no abraçar la fe de Jesu christo fue porq̃ no acatauan ni aun agora acatan ni estiẽden toda su intẽcion sino ala gloria dela temporal exaltacion: la qual esperauan q̃ seles auia de dar por mano del mexias segũ el entẽdimiẽto peruerso q̃ ellos dauan alas escripturas sagradas: y porque veyan a xp̃o nuestro señor pobre y desechado no lo recibierõ/no mirãdo los dichos delos prophetas que hablã de su sancta pobreza y de su humilde abatimiento/y que la gloria y enxalçamiento que por su mano se auia d̃ dar es aquella gloria celestial la qual ellos no entendian: y por esto dixo el señor enel testo que no buscauã la gloria que es de dios: ⁊ assi permanescieron en su dureza ⁊ infidelidad. Pues tengamos por verdadera cõclusion que aquel solo puede creer en Jesu xp̃o pobre y menospreciado que no busca su propria gloria: mas la q̃ propriamente es de dios. E hablãdo dela gloria vana dize el venerable Beda. No nos podemos en mejor manera deste vicio guardar como conuertiẽdo nuestra consideracion a nuestras conciencias y mirãdo que somos poluo y ceuiza. E si por ventura vieremos que tenemos alguna partezilla de virtud no la apliquemos a nuestros merecimiẽtos: mas a solo el dador d̃ todos los bienes. Y sant Grisostomo dize. Apartemonos con todo estudio dela vanagloria/ ⁊ si me quieres preguntar enque manera la desterraremos? Digo te que la vẽceremos si pusieremos nuestros ojos ẽla gloria que es delos cielos: d̃la qual este vicio malo nos quiere por fuerça echar. Pues que esperãça podemos tener hermanos mios de saluacion: si siendo nos mãdado que seamos estraños y agenos de todas las cosas q̃ eneste siglo son/ estamos llenos dellas y peregrinos y apartados delos cielos y despojados de q̃ntas riquezas enellos son? Que cosa puede ser peor ni mas fea en algũ tiempo q̃ este desfallescimiento de sentido que tenemos? como sea verdad que oyendo las cosas cada dia muy espãtables del juyzio d̃ dios y no menos la orden y bienauenturança del reyno d̃ parayso parezcamos alos que perecierõ enel diluuio en tiẽpo de Noe: y alos que perecieron y se abrasaron enla ciudad de Sodoma en tiempo de Loth. No puede ser por cierto mayor ceguedad que esperar como esperamos saber todo esto por experiencia enel tiempo que han de acaescer. Y verdaderamẽte todos aquellos espantosos males que acaescierõ en aquellos tiempos no son por otro fin escriptos sino porque si alguno ay agora q̃ por su dureza y bestial infidelidad no cree las cosas aduenideras resciba clara certinidad q̃ sera puesto en obra todo loque la escriptura dize que ha de venir por la certidumbre q̃ tiene: y las mesmas escripturas le dan delas obras cumplidas q̃ ya son hechas: pues q̃ antes q̃ se cumpliessen fueron anunciadas. Pues entẽdiendo biẽ y considerando en parte las cosas passadas/y en parte las aduenideras respiremos algun tãto ⁊ quitemos algun eslauon desta dificil seruidumbre y cadena y demos a nuestras animas alguna lumbre de razon: porq̃ podamos gozar delos bienes presentes sin pecado: y delos que estan por venir q̃ son bienes sin mudãça. Lo de suso es de sant Crisostomo.

Beda super lucã.

Crisosto in homil.

Gen. viij.

Gen. xix.

¶ Sigue se la oracion del auctor

Muy alto señor jesu christo saname q̃ esto enfermo ⁊ caydo de larga enfermedad y flaq̃za mal atormentado/y esto paralitico por muy largo tiempo: y tengo atormẽtado de penosa grauedad todo mi cuerpo ⁊ sin libertad algũa para biẽ/y dame gracia para leuãtarme del pecado y para lleuar mi grabato: soportãdo cõ paciẽcia la carga dela penitẽcia q̃ por mi culpa me fuere dada: y pa q̃ ande a ꝓuechãdo enla caridad y mejorã-

do mi vida de bien en mejor andādo por tus carreras de virtud ē virtud. Y dame tambien gracia señor que quādo me viere sano por tu beneficio que cō todo estudio me abstenga de pecados de alli adelante: porque no me acaezca en esta vida y enla otra algū trabajo que sea peor. E haz me menospreciar toda gloria hūana y trāsitoria: porq̄ nūca yo cobdicie ser enralçado ni alabado sobre los otros: mas q̄ solamente sea toda mi solicitud en buscar tu gloria y en aplazer ati solo. Amen

¶Sumario del interprete.

¶Capi. lxxix. del arbol infructuoso: y de la muger corcobada: segū q̄ lo cuēta sant Lucas alos treze capitulos. Y cantase este euangelio el sabado delas quatro tēporas de Setiembre. Enel qual se cōtienen seys parraphos segun se siguen.

¶El primero es ōla causa porq̄ mato Pilato a veynte hombres de galilea de dōde vino que el y Herodes se tuvieron enemistad. E que muchas vezes son punidos en esta vida los peccados menos graues: y dexa dios el castigo ōlos mayores para la otra. Y delo q̄ significa Pilato segun seso espiritual en este lugar.

¶El segundo es/que la penitencia es atajo delos males y el mayor remedio q̄ tenemos despues del baptismo. Y q̄ muchas vezes castiga dios vnos porque sin castigo se emiēdē otros. Y de como cayo vna torre en Siloe sobre dezyocho varones y los mato subitamente: y del significado desto. Y del exēplo que el señor puso ōla higuera sin fructo. Y dela indignacion diuinal contra los q̄ no se emiendan auiēdo les dado tpo pa hazer penitēcia.

¶El tercero es ōlas cosas marauillosas q̄ esta higuera significa segū seso espiritual o segun seso moral: porque segū lo espiritual es figura dela casa de Israel y del aia incorregible/ y segun moralidad es figura dela religion por tres cosas.

¶El quarto es/de vna muger q̄ sano el señor la qual auia dezyocho años por obra del diablo que estaua corcobada. Y delo que significa esta curuacion y tollimiento. Y dela dignidad del hombre q̄ tiene los ojos leuantados al cielo entre todos los animales/ y del fin porq̄ resciblo esta preeminencia.

¶El quinto es/que por esta muger q̄ no podia alçar la cabeça al cielo se figura el anima auarienta. Y de cinco cosas que hizo el señor quando curo a esta muger reduzida al seso espiritual. Y ō como fue reprehendido este miraglo ōla embidia Judayca por ser hecho en sabado. Y de como el se escuso y los confundio. Y q̄ de tres maneras se toma esta palabra: sāctificaras los sabados.

¶El sexto es como algunos con diuersas y contrarias intēciones quisieron absentar a Christo de aquella tierra/ poniendo le miedo con Herodes que estaua enella: y del esfuerço cō que respondio cōtra Herodes. Y que por la raposa se entiende el rey malo. Y delo que significan los tres dias en q̄ el señor dixo q̄ le conuenia obrar aqui enlos quales comprehendio todas sus operaciones.

¶Sigueſe el capitulo. lxxix.

Derando el señor a estos sus aduersarios ē su incredulidad boluiose otravez a Galilea: y como estuuiesse alli y enseñasse y predicasse: dize agora el testo que estauan en aql tiēpo algunos judios haziēdo saber al señor q̄ auia matado pilato algunos ōlos galileos: cōuiene saber: veynte varones estando haziēdo sus sacrificios. Y q̄ mezclo la sangre ōllos cōlos mesmos sacrificios q̄ ofrecia: porq̄ como les dio la muerte estādo entremetidos ē sacrificar mezcloselas sangre ōlos muertos cōla sangre ōlos sacrificios. Segū dize Cirilo estos hōbres q̄ mato pilato secaces eran y discipulos ōlas enseñanças de Judas el galileo: del q̄l haze mēciō san lucas enlos actos ōlos apostoles: el q̄l enseñaua q̄ era cosa ilicita y fea alos judios reconoscer ē el mūdo a algūo por señor sino a solo dios. Y fuerō tantos los q̄ consintieron en

Cirilo ſſa per lucā.

este su partido q̃ ya defendiã que no ofre
ciesse el pueblo las oblaciones estableci
das que solia ofrescer por la salud del im
perio romano. E indignado. Pilato de
sta nueua vino sobre ellos y hallo q̃ esta
uan sacrificando segũ su costumbre/ y en
tre essos mesmos sacrificios q̃ ellos pẽsa
uan ofrecer segun la cerimonia y vso ỏla
ley los mato y los hizo pedaços de mane
ra q̃ pudo ser mezclada y se mezclo la san
gre delos muertos ofrescientes cõla san
gre delas ostias ofrescidas. Y esta fue la
causa dela qual nacierõ las enemistades
entre esse mesmo pilato y Herodes: por
que los Galileos erã del p̃incipado o go
uernacion de Herodes. Y porque algu
nos del pueblo juzgauã que aquella ma
tança tan subita y tã cruel auia acaecido
por los pecados horribles ỏlos mesmos
muertos/ recontaron el caso tan desastra
do al saluador: creyendo que justissima
mente auian padescido fin tan malauen
turado queriendo saber que es lo q̃ le pa
recia sobre esto. Y el señor no nego aque
llo: mas pone auer ellos sido pecadores y
que por esto perecieron/ mas no afirma
que padecieron muertes tan crueles por
auer ellos sido peores q̃ los que tales no
las padecen: porque por la tal muerte no
es argumento suficiente que aquellos ỏ
functos oviessen mas grauemente peca
do que todos los otros: ca muchas vezes
pune dios los pecados menos graues en
esta p̃sente vida: y difiere y dexa los q̃ ma
yores y mas graues son pa los castigar y
punir con mas duras penas despues de
ste siglo. Y hablando agora segun seso
espiritual: figura fue Pilato aqui ỏl dia
blo: el qual siempre esta aparejado para
matar las animas. Y la sangre derrama
da significa el pecado: y los sacrificios si
gnifican las buenas obras/ y los Gali
leos que quiere dezir traspassantes signi
fican los que passan por la carrera deste
mundo. Y la muerte corporal destos ga
lileos significa la muerte espiritual delos
que no ofrecẽ con pureza de santidad los
sacrificios. Pues luego bien se sigue que

Seso spi
ritual.

entonces se mezcla la sangre delos Gali
leos con sus sacrificios quando el diablo
ensuzia las oraciões/ y las limosnas: los
ayunos y las otras buenas obras delos
fieles cõla delectacio mortifera dela car
ne y dela sangre: o cõ algun pensamiẽto
malo de odio y malquerencia: o con saña
de embidia: o cõ mala cobdicia dela hon
ra y alabança deste mũdo: o con alguna
auiessa intencion/ o con otra q̃lquiera ne
fanda pestilencia de vicios: porque aun
que parezcan ser ofrecidas al señor/ nin
guna cosa aprouechen alos que las ofres
cen/ mas antes seã hechas enpeca do. E
a esto parece lo que es escripto cõtra Ju
das el traydor enel salmo. Sea hecha su
oracion en peccado. Y prophetizo lo assi
Dauid: porque estando el malauentura
do ala mesa enel jueues dela cena ala ho
ra del sanctissimo sacrificio del cuerpo ỏl
señor/ que fue dado alos discipulos enel
sancto pan: comedia el y determinaua la
traycion que tenia ordenada del derra
mamiento dela sangre de su señor.

Fo. cxviij

¶ Sigueſe enel testo. Y respõdio el se
ñor y dixo alos q̃ le auian hecho saber
estas cosas. Pẽsays vosotros q̃ estos
galileos q̃ mato pilato ayã sido mas
peccadores que todos los galileos
porq̃ padecieron muertes tan arre
batadas y crueles? No digo yo esto
mas digos q̃ sino hizieredes peni
tẽcia todos jũtos perecereys. E assi
dio a entẽder q̃ no erã aq̃llos ebreos me
nos pecadores y puersos q̃ auiã seydo a
q̃llos Galileos q̃ Pilato hizo despeda
çar: y q̃ sino se arrepintiessen de sus peca
dos q̃ pereceriã ẽ cuerpo y en alma: ca sola
la penitẽcia libra al hombre de peligro/
porq̃ es la segũda tabla/ segun sant Hie
ronymo dize/ o el segundo remedio des
pues del naufragio: esto es: despues del
peligro del pecado. Sobre lo qual es de
notar que aquellos Galileos no solo fue
ron punidos y muertos porque fueron pe
cadores: mas porque otros recibiessen es
pãto de aq̃lla muerte: porque alas vezes
se mueuen los hõbres a penitencia porla

¶ ij.

Luce. xiij

Hiero. su
per oseę.

muerte arrebatada y terrible q̃ algunos padecẽ. E sant Grisostomo dize. Enesto manifiesta el señor que permitio que los otros muriessen tal muerte: porque espãtados los biuos delos peligros agenos: fuessen hechos herederos d̃l reyno delos cielos: ⁊ si algũo dixesse dẽtro en su coraçõ. Fuerte manera es esta q̃ dios tiene ẽ el justificar delos hõbres: ⁊ cierto es muy escuro este juyzio suyo q̃ sea aquel punido porq̃ yo sea mejor: a esto respõdo que no pune ni mata dios a ningũo enel cuerpo: porq̃ otro reciba vida enel anima; mas es punido o muerto por otros crimines q̃ hizo: y aq̃lla muerte o açotes q̃ da por las culpas ꝓprias y passadas es materia de salud alos q̃ el tal castigo veen. Despues desto pone otro exẽplo delos diez ⁊ ocho ciudadanos de Jerusalẽ/ estando edificãdo vna torre enel lugar de Siloe/ cayo a desora sobre todos ellos y matolos: ⁊ assi fuerõ punidos por el instrumento de sus culpas ⁊ ofensas/ lo q̃l juzgauã algunos q̃ acaecio por la fealdad d̃ sus delictos: sobre lo q̃l dio xp̃o vna sentencia como la q̃ dio enel exẽplo primero: ⁊ dize esto el euãgelista enel testo enesta manera. E sino fizieredes la penitẽcia que os he dicho sabed q̃ perescereys: como perecieron aq̃llos diez ⁊ ocho hõbres sobre los q̃les cayo la torre ẽ Siloe y los mato. Y pẽsays vosotros que murierõ estos porq̃ deuierõ morir aquella muerte mas que todos los hõbres que morauã en Jerusalem? no digo yo esto: mas digo q̃ sino hizieredes penitencia que todos juntos perescereys. Sobre este passo dize Beda. Estos Jerosolimitas q̃ fuerõ muertos por la cayda dela torre sobre ellos significã los Judios q̃ no quisieron hazer penitencia/ los quales perecieron cõ total destruyciõ de sus edificios. Y la torre significa al redemptor del mundo que es la torre d̃ fortaleza / la qual biẽ conueniblemẽte es dicha estar en Siloe q̃ quire dezir embiado: porque significa al que fue embiado del padre ⁊ vino enel mũdo para que quebrãte y desmenuze a todos sobre los quales cayere. Lo d̃ suso es de Beda. Y sobre todo esto les dixo christo la semejança d̃la higuera que no dio fruto ⁊ ocupo la tierra sin ꝓuecho: la qual el señor d̃la viña quiso y mando que fuesse cortada: porq̃ quando fue al tercero año a buscar el fruto della no hallo ninguno mas rogado d̃l q̃ tenia cargo d̃ labrar la viña y la q̃ria nueuamẽte cauar y estercolar d̃xola d̃ cortar enesse tercero año por la espança q̃ tenia d̃ su emiẽda y d̃ su frutificaciõ. E concluyo el redẽptor desta semejãça q̃ d̃sta manera seriã cortados los Judios dela rayz y del trõco dela ꝑdurable saluaciõ y dela vida presente: y q̃ assi serian punidos sino hiziessen fructos dignos de penitẽcia y de buenas obras. Y enesta parabola se manifiesta quanto sea grãde la paciẽcia de dios: y quãto sea desigual ⁊ digna de punicion la negligẽcia del hõbre. E todo esto dize el euãgelista enesta manera. Era vn hõbre q̃ tenia plãtada vna higuera ẽ su viña ⁊ vino a buscar fructo enella y no lo hallo: y dixo al q̃ tenia cargo d̃ labrar la viña. No miras como ha tres años q̃ vẽgo a buscar fruto enesta higuera y no lo hallo? cortala pues q̃ tã mal arbol es y pues q̃ no faze fruto para que ha de ocupar sin ꝓuecho la tr̃ra? E respondiole el labrador. Señor dexala este año ⁊ yo la cauare y la reboluere de estiercol / y si fiziere fruto: biẽ: ⁊ sino frutificare cortarla has enel año venidero.

¶ La higuera plãtada enla viña es la sinagoga puesta y crescida enel pueblo Hebreo: los tres años dela visitaciõ son las amonestaciones ⁊ los mãdamientos dela ley y delos profetas ⁊ la gracia resplandeciente del eugãelio/ enlos quales dios busco fruto de buenas obras entre los Judios y no lo hallo sino en muy pocos y estos quasi eran auidos por ningunos en comparacion de tãta multitud infrutuosa. E aunque los que teniã cargo de su labor y cultura / la cauaron toda al

Crisosto. in homil.

Beda super lucã.

¶ iij. Seso ustico.

derredor conel instrumẽto agudo d̃la reprehẽsiõ muy aspera/humillãdo la ⁊ poniendo le espanto con los juyzios d̃ dios y aunque la estercolaron mostrãdo le el hedor ⁊ abominacion d̃ sus pecados/de la memoria ⁊ vista d̃los q̃les se suelen despertar ⁊ leuantar humildad ⁊ contricion enlos hombres/y suelen hazer penitẽcia de sus pecados/mas poco aprouecharõ los diligentes agricultores y ortolanos: ⁊ por esto merecieron ser cortados y perdidos los judios. Item campo ⁊ viña de dios es dicho espiritualmente el mundo: cuyos arboles ⁊ vides son los hõbres ⁊ vnos dellos son fructuosos/⁊ otros sin fructo: y los labradores deste campo y desta viña son los perlados ⁊ los sacerdotes: y aun el anima de cada vno de nosotros es arbol/viña/huerto ⁊ cãpo/y cada vno es obligado a su labor para que haga fructos. Mas ay dolor que agora no se halla este fruto en muchos q̃ ocupan la tierra sin prouecho alguno: por lo qual deuen temer la pena del cruel arrãcamiẽto con q̃ dios nos amenaza. E sant Grogorio dize. Al tercero año vino el señor a visitar la higuera/por significar q̃ vino a buscar con diligencia la naturaleza humana antes dela ley y debaxo dela ley/y enel tp̃o dela gr̃a euangelica: esperando/amonestãdo ⁊ visitãdo: mas querella se q̃ no hallo fructo enlos tres años por dar a entender q̃ los coraçones de algunos malos nunca son corregidos por la inspiraciõ ni por la lũbre dela ley natural/ni son disciplinados por la claridad delos mãdamiẽtos/ni q̃ jamas se cõuierten por los miraglos de su encarnacion. Y por esto con terrible temor deuemos oyr esto que el señor dela viña mando fazer contra la higuera diziẽdo. Pues que no haze fructo cortala d̃l todo: para que ocupa este arbol la tierra? De donde parece q̃ cada vno segun su manera ocupa la tierra: como arbol esteril infrutuoso si no da frutos de caridad. Lo d̃ suso es de gregorio. Los q̃ tienẽ cargo d̃ labrar la higuera/son los sctõs q̃ encorporados ẽ la ygl̃ia ruegã por todos los que estã fuera della ⁊ suplicã a dios por la figera diziẽdo. Dexa la señor si q̃era este año ⁊ no la cortes: esto es eneste tp̃o d̃ baxo d̃la ley de gr̃a/hasta q̃ se caue todo al derredor: y se pode y se labre mediãte la reprehẽsiõ d̃los vicios. E poner se ha estiercol eñlla ꝓuocando la apenitẽcia por el hedor de los pecados. Nota que cauar al derredor la higuera no es otra cosa sino enseñar al pecador la humildad ⁊ penitencia ⁊ la paciencia: ca no es otra cosa suessa si no tr̃ra baxa ⁊ humilde. Y el estiercol son las suzi edades y las memorias delos pecados q̃ dan fructo a manera de estiercol q̃ndo son pensados con dolor. Que cosa puede ser mas suzia que el estiercol: mas si biẽ vsares d̃l: no ay cosa que te pueda ser mas fructuosa. Por lo q̃l dize sant gregorio. Por el estiercol rebiue el arbol para dar fructo: porq̃ entiẽdas q̃ resuscita y d̃l pierta el hombre teniẽdo delante sus pecados ꝑa fructificar en bien obrar. Y podemos tambiẽ dezir q̃ la tierra bien cauada significa el reconoscimiẽto que el penitente ha delos pecados q̃ hizo porq̃ el pecador naturalmẽte cubre con la verguença sus culpas: mas cauãdo bien la tierra de su consciẽcia luego vera las abominaciones de sus maldades ⁊ aura verguença y temor de dios mas q̃ delos hõbres. Y el estercolizar d̃la higuera significa la recordacion dela muerte: porq̃ enla muerte se torna el hõbre estiercol y podredumbre ⁊ la memoria della nos guarda de pecar ⁊ nos haze solicitos en bien obrar/⁊ nos cõserua enla gr̃a de dios. Itẽ por el arbol d̃la higuera se puede segun moral entendimiẽto entẽder q̃lquier ꝑsona plãtada enla yglesia de dios ꝑa fructificar: ⁊ por los tres años enlos q̃les no haze fruto se entiendẽ la edad dela juuentud ⁊ la edad de en medio: y la edad dela senetud por lo q̃l merecio ser cortada d̃la vida p̃sente por sentẽcia difinitiua d̃ muerte. E por el q̃ tenia cuydado de labrar esta higuera es entẽdido el angel bueno: que es guarda d̃l hõbre y ruega al señor q̃ lo de

Grego. in homil.

Grego. in glosa.

Seso moral.

re biuir hasta la postrimera edad dela ve
jez:porq̃ se enmiẽde y fructifiq̃ por la dili
gẽcia q̃ el pusiere cerca del tal hombre:y
que sino fructificare q̃ sea cortado y lãça
do enel huego. Puede se assi mesmo mo
ralmẽte dezir arbol de higuera la religiõ
que el señor que la guarda q̃ es ỹpotenia
plãtada en su viña:esto es/enla sctã yglesia segun q̃ paresce enlas ordenes de religiõ q̃ establecieron sant Antonio el hermitaño/y sant benito y sant augustin. E vino buscãdo fruto de religiõ y acrescẽtamiento de santidad enella:y no hallo si no hojas/y no otra cosa alguna dela verdad dela vida religiosa/sino palabras y el abito exterior. E dixo al q̃ tenia cargo de labrar la viña/que es ala compañia delos perlados y doctores:el oficio dlos q̃les es podar los sarmientos y arrancar los cardos y hazer las otras diligencias q̃ son desta manera. Mira como ha ya tres años:cõuiene saber:delde el tiempo de sant Anton y sant Benito/y de sant Augusti q̃ vẽgo a buscar fructo enesta higuera y no lo hallo:esto es fructo ó virtudes:y no lo hallaua porq̃ la higuera esta ua muy cerca dela carrera y del mũdo:y por esto no podia conseruar los higos fasta que maduraſſen y fuessen de sazon.

Mas sin alguna dubda a todo religioso faze temblar de miedo esta palabra de difinitiua sentẽcia q̃ el señor aqui dio cõtra la higuera diziẽdo. Corta la ó su trõco y rayz/pues q̃ siempre es infructuosa y pues q̃ assi es para q̃ ha de ocupar la tierra:como si dixera. Para q̃ ha de vsar ni vsa el mal eccl siastico ó los beneficios tẽporales ó la yglesia/pues q̃ no dãbuena cuenta/exercitãdo se en virtudes:segũ la predestinacia q̃ de parte de dios tiene:porque como dize sant augustin no es digno el pecador del pan q̃ come. E respondiẽdo/cõuiene saber/el plado ca los plados han de tornar por los subditos orando y supli cãdo por ellos:diro. Señor dexa la estar y no la cortes solo este año fastaque la caue toda al derredor:porq̃ hagapenitencia y frutifique. Mas ay dolor q̃ muchos ay q̃ vsan mal del tiempo que les es cõcedido para llorar sus pecados leuantando se en soberuia y nunca se emendando. E dize/hasta que la caue toda al derredor. Como si diresse/curare della humillandola con asperas y lastimeras reprehensiones y apartando la del amor ó las cosas terrenas:ca todo aq̃l que caua saca tierra y haze algũa concauidad bara/que es humildad alguna. E mezclare estiercol eñlla:cõuiene saber:el estiercol delos males q̃ haze reduziẽdo ala memoria la torpedad y abominacion y vileza dellos. Es aqui ó notar que son muchos que aun assi no quieren hazer penitẽcia mas antes murmurã contra todos los q̃ traen a memoria las abominaciones de sus pecados:assi enla predicacion como enla licion o enla correcion/o enlas acusaciones del capitulo:y por esto deuen temer no sean cortados.porque el señor dize en otro lugar del sancto euangelio:todo arbol que no haze fructo bueno:sera cortado de su tronco/y sera lançado enel huego. Item por estos tres años se pueden significar los tres votos q̃ son comunes a toda religiõ:sobre los q̃les pregunta ra el señor a cada vno de todos los religiosos cõ grã requirimiento en que manera fueron guardados:y mucho deuen temer que no los halle el juez quebrantados o mal guardados. Item el buen labrador desta viña puede ser essa misma razon del hombre:la q̃l ha de cauar al derredor de su cõsciẽcia haziendo huessa de humildad y vaziãdo la de todo deleyte de ste mundo/y ha ó poner cerca ó lla estiercol/cõsiderãdo la miseria desta vida mortal:porque todas las cosas mũdanas/segũ el apostol dize:no son sino estiercoles y vsaura/y la cõsideracion destas cosas y la cauadura ya dicha hazẽ que fructifique virtudes en abũdãcia la cosciencia del sieruo de dios. E bien es cõparada la religiõ ala higuera por tres ꝓpriedades. La primera porq̃ como la higuera debaxo ó la corteza ó vn higo cõtiene muchos granos en vn dulçor assi la religion de-

So mo ral.

Ad ꝓblip pesles. iij. c

baxo de vn modo de viuir / y debaxo de vna regla tiene muchos hombres que biuen en vna cõformidad. La segũda porque las hojas dela higuera tienen quasi semejança de mano de hombre: ⁊ assi las palabras delos religiosos que son significados por las hojas han de ser conformes alas obras: de manera q̃ todo lo que dixeren aquello hagan. La tercera porque los toros muy feroces y brauos / segun los naturales dizen: luego como los atan del tronco de vna higuera amansan ⁊ assi los mancebos sueltos / ⁊ disolutos muy presto se amãsan ⁊ someten sin dificultad al yugo de jesu xp̃o q̃ndo entrã en la religiõ ⁊ q̃ndo cõlas cerimonias della se atan. Mas es de notar que enla profecia de Jeremias es escripto q̃ le pregũto dios y le dixo. Que es lo q̃ tu vees Jeremias? Y respõdio. Veo higos buenos ⁊ mucho buenos / ⁊ veo higos malos / ⁊ mucho malos. E fue dicho ⁊ reuelado esto a este sanctificado ꝓpheta: porque sepa que quãdo el religioso que es comparado al higo: es bueno / no ay ẽla yglesia otra cosa mejor que el: y q̃ quando es malo / no ay cosa que peor sea: por lo qual dize sant Augustin. Manifiestamente cõfiesso que desde la hora que comence a seruir a dios que como apenas / o cõ dificultad he visto ni experimẽtado otros hombres que sean mejores que los que aprouecharon ⁊ fuerõ virtuosos enlos monesterios: assi nunca vi / ni experimẽte otros que fuessen peores que los que enla religion se relaxaron y deffallecieron. Pues aq̃ somos enseñados / y se nos amonesta que no seamos esteriles como arboles infructuosos y que no ocupemos la tierra sino aprouechando ⁊ frutificando enella porque no seamos hallados sin fructo d̃ buenas obras y seamos cortados a fuerça de hacha dela vida p̃sente y dela rayz ⁊ tronco del libre aluedrio / y seamos lançados enel huego infernal: porq̃ como dize sant Bernardo. Dos cosas son deuidas al arbol sin fructo y estas sõ el d̃stral y el guego. Puede tambien por la tierra

Augustinus. xlvij di. in. c. q̃ tũlibet.

Bernardus ad eugenium.

ocupada dela higuera esteril ⁊ infrutuosa ser significada la yglesia la qual es fatigada por la empecible sombra d̃los ꝑlados porq̃ no puede ver la lũbre dela verdad que es ofuscada de sus malos enxemplos de forma q̃ no se puede inflamar d̃l sol dela caridad d̃ dios: delos q̃les se puede bien dezir lo q̃l señor en otro lugar d̃l euangelio dize. Guayde vosotros escriuanos ⁊ fariseos q̃ cerrastes el reyno de los cielos delãte delos hombres. Sobre lo qual sant Ambrosio dize. En vano / ⁊ sin prouecho ocupa la tierra el q̃ no exercita con buenas obras el lugar del oficio qne tiene cõ espũal nombre ⁊ titulo: y el q̃ con exemplo de maldad da alos otros impedimento de salud. E sant Hieronymo dize. El q̃ conociere en si mesmo no ser suficiẽte / o que no aprouecha enel lugar ⁊ oficio que es obligado a administrar ⁊ aprouechar alos otros: obligado es a dexar el cargo ⁊ dar lugar a quien mejor administre: porque no ocupe el lugar del que fuere mejor ⁊ mas ydoneo ⁊ suficiente. E sant augusti dize. Ningũa cosa ay q̃ tanto deua el sieruo de dios pensar como saber poner los ojos en si mesmo y tener con estudio verdadero conocimiẽto de su propria persona y defectos y q̃ conosciendo se se d̃sembuelua ⁊ discuta ⁊ discutiẽdo se q̃ se busque: ⁊ buscando se que se halle: porque pueda destruyr ⁊ arrancar todo lo que de si mesmo le desagradare: y assi pueda plãtar lo que de si mesmo le pareciere biẽ y q̃ndo el hõbre se fallare vazio de bienes mejores: para q̃ quiere ser cobdicioso delos bienes de fuera q̃ son peligrosos males. Poco aprouecha por cierto ⁊ mucho daña estar llena d̃ tesoros el arca: ⁊ vazia de virtudes la consciencia. Quieres tener bienes ⁊ no q̃eres ser bueno: ⁊ no miras q̃ deurias auer verguença si tu casa esta llena de riquezas y tueres posseydo de males y de pobreza d̃ virtudes. ¶ Pues dime que cosa es esta que quieras tu tener mal / y q̃ tu casa tenga bien? Ninguna cosa por cierto tienes en tener tu cõraçon ageno d̃ gracia y per

Mat. xxiij

Ambrosius super lucam.

Augustinus d̃ lapsu hominis.

dido: porq̃ en tener tanto mal enel no tienes muger/no fijo: no sieruo/no villa: no tunica ni alhaja: ⁊ mira que tanta es tu perdicion ⁊ vanidad q̃ con todo esto quieres tener la vida mala. Pues yo te ruego que quieras mas tu vida compuesta de virtudes que tu casa enrriquescida d̃ joyas. Todas las cosas que delante de tus ojos parecen son elegãtes hermosas ⁊ muy amadas/y tu solo eres vil ⁊ immũdo delante dios y de ti mismo. Si los bienes delos quales esta llena tu casa te pudiessen responder/los quales desseaste tener y temes perder/poruẽtura no te dirian conclamor. Tu nos quieres gozar porque te somos amables bienes: ⁊ assi nosotros queriamos tener en ti buen señor. Pues deues mirar que con callada boz se querellan a dios ⁊ contienden cõtra ti como contra su señor tyrano ⁊ indigno ⁊ dizen. Porque señor dotaste a este de tantos bienes siẽdo el tã malo? Pues que le aprouecha al que tal es todo lo q̃ alcança quando no tiene al señor que le dio todas las cosas. Lo de suso es d̃ sant Augustin. Por estas palabras cõuertio a dios sant Augustin en vn sermon suyo a vn pecador muy endurecido y deleznado en pecados carnales y enel d̃sordenado amor delas cosas deste mundo.

¶iiij. ¶ Siguese enel testo. Y estaua el señor enseñando de cõtino ẽlos sabados enla casa d̃ oraciõ. Biẽ como en lugar comũ a todo el pueblo enel qual todos se ayuntauan alas cosas diuinas ⁊ a oyr la palabra de dios: porq̃ proponiendo el sapiẽtissimo maestro su parabola en lugur tan comun diesse a entender que pertenecia la inteligencia della al ayuntamiento ysraelitico: y que la auia hablado para su reprehension: y porque viessen que lo auia comparado al arbol infructuoso ca el cortamiento de aquel arbol de manifiesto significaua el cortamiẽto que ya la casa de ysrrael tenia del fauor dela gracia d̃ dios y del libro d̃la vida quãto a algunos malos y reprouados que perdurablemente auian de ser condenados. Y el endereçamiẽto d̃la muger: dela q̃l agora se sigue: significaua la exaltacion dela yglesia/y el enderaçamiento de toda aĩa fiel ꝑa la fe/o ꝑa la derechura dela gr̃a: o para la bienauenturança dela gl̃ia. Por lo qual dize sant Ambrosio. Quãdo el señor se cõpadece/o quãdo faze sobre algũ pecado alguna vengãça o justicia/o quãto es clemẽtissimo enlo vno y ẽlo otro: lo qual parece biẽ aqui pues q̃ en figura d̃ la casa de ysrael mando q̃ cortassen el arbol infructuoso/y en figura dela yglesia sano ala hembra corcobada ⁊ tollida. Y esto es lo que agora enel testo se sigue. Y estaua alli vna muger q̃ tenia espũ de enfermedad que le auia durado diez y ocho años: y era corcobada y tal q̃ en niguna manera podia mirar al cielo: E como el señor la viesse llamola ⁊ dixo le. Muger fago te saber que eres ya sana de tu enfermedad: ⁊ puso las manos sobre ella ⁊ luego enesse punto fue endereçada. Esto que enel testo dize que tenia la muger spiritu de enfermedad dizelo porque aquella passion auia causado enella el espiritu maligno: ca de mano de Satanas auia diez y ocho años que estaua atada conel vinculo de aquella corcoba etollimiento/y estaua a manera de brutos animales encoruada y puesta la cara contra la tierra sin poder mirar al cielo/para el qual fue criada/porque como no sabia ni tenia otro conoscimiento sino el delas cosas que son dela tierra: solas aquellas buscaua bien como bienes viles ⁊ baxos: ⁊ por esto no sabia aun ni podia contemplar las riquezas celestiales. E luego en el punto que esta muger se vido sana glorifico a dios por los beneficios recebidos. De dõde parece que sola la gloria quiere dios de todas sus obras para si mesmo ⁊ todo el ꝓuecho dellas quiere para nosotros. E tãbien resplandece enesto la humildad del señor/porque no desdeñaua llegar con sus manos alos enfermos q̃ntoquiera que tuuiessen enfermedad muy grande. E aunque la inclinaciõ/o encor

Ambrosius super lucam.

uacion desta muger se entienda de corcoba dela corporal enfermedad que padescia por operacion ⁊ tormento del diablo empero nosotros tenemos la agora moralmẽte: de manera que ya tuuiesse dios por bien que las mugeres traxessen la cara ⁊ los ojos afixos y puestos en tierra/ porque en toda su vida nunca pudiessen ver hombre: porque la vista ⁊ acatamiẽto dellas es de grãdissimo peligro. ¶ Aqui se nos da por doctrina que no sea nuestra vida entremetida enlas cosas terrenas porque no parezcamos a esta muger la qual estaua toda inclinada ala tierra: porque como dize sant Augustin. Quanto cada vno mas se entremete enlas ocupaciões terrenales: tãto mas se retrae de la visiõ delectable de su hazedor. E sant Gregorio dize. El que cobdicia cõ desordenada passion estos bienes visibles: necessario es que pierda las virtudes inuisibles: y aquel es verdaderamente corcobado q̃ inclinado por la culpa no puede mirar en alto por justicia porq̃ dado alos deleytes terrenos: no piensa ni ama sino las cosas transitorias ni leuanta los ojos del coraçon cõtemplar los misterios celestiales: ni busca las riquezas dela eterna felicidad: mas si el señor tocare a este tal por su gracia ⁊ pusiere la mano de su misericordia sobre el: luego enesse punto sera por justificacion endereçado: y se oluidara de todo este mundo ⁊ contemplara la gloria y libertad del parayso. E dize mas sant Gregorio. Todo pecador q̃ pone sus pensamientos enlas cosas terrenas: y no tiene cuydado de buscar las recreaciones Celestiales: no puede mirar arriba: porque entretanto q̃ sigue los d̃sseos inferiores siempre padece coruedad dela derechura de su coraçon: ca solamẽte puede ver aquello q̃ sin entreualo ninguno piẽsa: ⁊ porque no se leuanta ni empina cõel desseo d̃ toda su anima ala gloria: no puede tener acatamiẽto ni mirar en alto/ bien como muger corcobada/ y puesta la cara contra la tierra: porque la culpa mucho vsada obliga al coraçon a

Augustin. super ioã.

Grego. in moralib.

que en ninguna manera puede leuãtarse: ni reduzir se ala deuida rectitud. Verdad es que se esfuerça a leuantarse: mas luego se d̃lezna ⁊ torna acaer: porque en el pecado o enla mala costumbre en que de su propria voluntad permanecio largo tiempo: en aquella misma cae costreñido aunque no quiera. Pues si ya tenemos algun conoscimiento delos bienes dela gloria celestial: despleganos la corcoba que tenemos ⁊ la cara tan buelta a las hezes dela tierra: ⁊ para esto es cõsejo muy saludable que pongamos delante d̃ nuestros ojos la miseria q̃ tenia esta muger corua/ y el fin malauenturado q̃ hizo la higuera infrutuosa. E sant augustin dize. Visto el d̃stroço: ⁊ cortamiento que se haze del arbol que no da fruto: haga penitẽcia todo hõbre que se fallare esterile ⁊ sin frutos d̃ caridad: porq̃ le frutifiquen los dignos fructos de su penitẽcia fructos devida perdurable. E si alguno se halla tan encoruado y tollido q̃ siẽpre mire la tierra y se alegra y se tieñ por derecho con la felicidad y ꝓsperidad terrena: leuantese porque tãto mas se deue tener por ꝑdido q̃nto menos necessidad siente que tiene de ser leuantado: ⁊ si por si mesmo no se puede leuãtar llame al señor que le ayude. Obligado es por cierto el hombre a endereçarse y a siẽpre andar derecho/ porq̃ la razon porque tiene la cara derecha y leuãtada al cielo es porque mas se ocupe enlas cosas celestiales y eternas que ẽlas terrenales ⁊ corruptibles. E sãt augustin dize. La forma ⁊ cara que tenemos d̃recha y leuãtada para el cielo nos ꝑsuade y amonesta a gustar y sentir todas las cosas qued̃ arriba son. Crio dios alas bestias cõ caras declinadas en tierra: porque su pasto y mantenimiento depende d̃lla: mas ati endereço y crio sobre dos pies: ⁊ quiso que tu cara anduuiesse leuãtada enel cielo. Pues luego no discuerde tu coraçon de tu cara: de manera que tengas la cara contra lo alto y el coraçõ inclinado ayuso. Y sant basilio dize. Todas las bestias dela tierra

Augusti. d̃ ver. dñi

Augusti. sup gene.

Basilius de dispẽsatiõe orbis

miran de cara al suelo: mas el hõbre que es arbol celestial: q̃nto es mas diuerso d̃ todos los animales enla figura de su fabrica corporal: tãto es mas diferẽte enla dignidad d̃l aĩa: ca cosa es manifiesta q̃ la figura delos brutos aĩales es d̃ tal fechura q̃ cõla cabeça y conel cuerpo tiene acatamiẽto ala tierra ⁊ todos ellos andan sobre el vientre ⁊ ꝓsiguẽ y cobdiciã de toda parte toda cosa carnal y d̃leytable segũ su brutal apetito: mas tu cabeça o hõbre sin cõsideracion de tu dignidad endereçada esta ⁊ puesta en derecho del cielo y tus ojos cõtemplã ⁊ acatã las cosas altas: porq̃ si en algũ tp̃o te dieres alos vicios ⁊ passiones dela carne siruiẽdo al vientre y alas otras fealdades q̃ del cuelgã sepas q̃ eres cõparado alas bestias insipientes y fieras y q̃ tienes ya la semejãça dellas: y q̃ otra solicitud y cuydado mas digno te ꝑtenece: y q̃ deues buscar las cosas q̃ son de arriba adonde xp̃o esta ⁊ reyna: y q̃ siempre deue estar tu coraçon ocupado enlo celestial: porq̃ puedas sin rep̃hensiõ disponer la vida de ti mismo segũ la orden de tu forma ⁊ figura. Pues reconosce q̃ tienes vrbanidad y v̄dadera vezindad enla ciudad d̃l cielo: ⁊ tu verdadera patria y p̃ncipal naturaleza es la soberana Hierusalem d̃ arriba. Y bernardo dize. La coruedad y corcoba d̃l animaes buscar y saber las cosas q̃ sobre la tierra son. Torpe disformidad es por cierto traer enel cuerpo hũano q̃ es de forma derecha: aĩa bestial. Dio el señor al hombre cuerpo derecho ꝑa q̃ esta rectitud corporal de nr̃o barro esterior y mas vil prouocasse al hõbre interior q̃ es fecho ala ymagen de dios a guardar su espũal derechura ⁊ dignidad / ⁊ para que la hermosura esterior dela carne reprehẽdiesse ala disformidad d̃l coraçõ. Que cosa puede ser mas indecẽte y fea: que traer el hombre animo coruo ⁊ tuerto en cuerpo d̃recho. Peruersa cosa es que el vaso d̃ lodo que es el cuerpo: tẽga los ojos d̃ cara arriba y que pueda mirar libremente los cielos y recrear su vista con las lumbreras celestiales: y que la spiritual criatura que es el anima racional trayga por el cõtrario sus ojos ⁊ sus sentidos y afeciones enlas cosas baxas dela tierra: y que la que deuio ser nutrida ⁊ abrigada en ropas d̃ seda y de blandura: que se llegue ala tierra y se cubra conel lodo: y que aya de abraçar los estiercoles como vna d̃las bestias fieras del campo. Lo de suso es de Bernardo. E boecio eñl libro dela cõsolaciõ endereçando sus palabras al hombre dize. Tu que con cara derecha miras sienpre la cumbre d̃l cielo: leuanta tu coraçõ alas alturas: porque disforme cosa es estãdo el cuerpo derecho quel anima d̃ pesada y grossera sea constreñida a mirar ya poner sus afeciones ẽla tr̃ra como si fuesse de condicion brutal ⁊ fiera. Y el Ouidio dize. Como sea dela ꝓpriedad de todos los animales mirar siempre de cara la tierra: dios dio por dignidad particular a solo el honbre que tenga la cara en disposicion de mirar al cielo. ¶ Es aqui tambien de notar segun dize Aristotiles enel libro delos animales: que todas las aues cierran los ojos conla pestaña baxa: y todos los otros animales gruessos los cierrã con la alta. Por las aues se entienden los varones espirituales los q̃ les cierrã los ojos a todos los negocios y bienes deste mũdo ⁊ abren los para todo lo que pertenesce ala vida ꝑdurable: y por los animales gruessos son entendidos los hombres mundanos que tienen los ojos cerrados cerca delos mysterios del cielo: ⁊ tienen los bien abiertos ꝑa los estruendos ⁊ bienes deste siglo.

Ouidio. ii. meta.

¶ Por esta muger ẽcoruada y tollida es figurada el anima pecadora ⁊ auariẽta. Y es dicha la tal anima muger / porque por la falta dela caridad se torna feminil ⁊ fria. Y es dicha ẽcoruada ⁊ tollida porque largo tiempo por la procuracion d̃l diablo assi es inclinada al desordenado amor d̃las cosas terrenas: que por la luẽga costumbre no puede ya mirar las cosas altas como oluidada de todo en todo del cielo. ¶ Y en figura d̃sto dize la santa

¶ V. Seso spiritual.

escriptura que fueron hermanos Efrayn y Manasses: y dize lo porque segũ el seso espiritual: y segun la verdadera interpretacion destos dos nombres Efrayn quiere dezir fructifero: y Manasses olui dança: porque se entiẽda que dela possession y del amor delos fructos dela tierra se sigue oluido ỏlas cosas del cielo. Dize el testo que esta muger tenia spiritu ỏ enfermedad/porq̃ se entienda que el anima auarienta es mucho enferma y flaca para las cosas spirituales. Dize q̃ auia dezioche años que estaua corcobada y tollida/por significar que la passiõ y culpa de auaricia/es pecado muy durable en todo coraçon q̃ reyna. La como sant Hieronymo dize: todos los vicios se enuejecen quando se va el hombre enuejeciendo: mas sola el auaricia es la que entonces se refresca y cresce. Dixo el euangelista que puso el señor la mano sobre esta muger en dia de Sabado: por dar a entender que toda anima pecadora y auarienta se refrena ỏl pecado por su diuinal inspiraciõ y gra/y alli ỏ corcobada y tollida se haze derecha y suelta: y se leuãta por ardiẽte ỏsseo alas cosas ỏ arriba. Es tambien aqui de notar que enla cura desta muger hizo el saluador cinco cosas. La primera es que la miro con ojos de misericordia. La segunda que la llamo con suauidad. La terc era que la sano por su diuina virtud. La quarta que llego a ella con sus sanctas manos por su marauillosa humildad. La quinta que la endereço por su sabiduria admirable. Y bien ỏsta manera quãdo el señor quiere curar al anima pecadora: primeramẽte la mira con clemencia: y lo segũdo llama la por entrañable y secreta inspiracion: lo tercero sana la por la remissiõ que le da del pecado: lo quarto pone las manos sobre ella dando le gracia para poner por obra la satisfacion: lo quinto endereça la porque mire sin pena las alturas por el feruor desseo y amor que le da de su sancto reyno. Y por el archisinagogo/que quiere dezir el principal de la sinagoga: del qual luego se hara mencion se entiende el ypocrita que se enalça y alaba sobre los otros: el qual murmura ỏ esta buena obra y de otras tales quando la juzga a malos fines por lo qual es reprehendido con justa causa dela tal murmuracion: ca mayor cuydado se deue poner en remediar la necessidad delos hombres que en socorrer alos animales brutos: y esto es lo que enel testo agora se sigue: **Y respondio el archisinagogo/** q̃ es el principe dela sinagoga/el q̃l trabajaua con embidia por ỏsfauorecer y tachar los fechos del señor: **indignandose cõtra el porq̃ auia hecho en sabado este miraglo:** casi pareciẽdo q̃ tenia zelo dela ley. **Y dixo a todos los que alli estauã. Seys dias ay enlos quales es licito obrar ẽla semana: pues venid eñsto: y sed curados y no vẽgays euel dia ỏl sabado.** Enestas palabras q̃ria este prícipe malo acusar por malicioso rodeo a christo porq̃ no lo osaua acusar ni reprehẽder clara ni psonalmẽte. **Y respondio el señor y dixo. Y pocritas: cada vno de vosotros no desata del pesebre en sabado su buey o su asno y lo lleua a dar agua?** Pues cõ mayor razõ fue cosa mas cõuenible desatar y curar de su tollimiento y corruedad a esta hija de abraham que tenia sathanas atada por espacio de dezioche años. Sobre lo q̃l dize sant Ambrosio. O quã dulce y quan breue fue esta palabra vn atamiẽto comparo el señor a otro atamiẽto: porq̃ la ypocresia delos judios se reproche y cõdene cõ su proprio fecho: ca como ellos desatassen sus animales en sabado ỏlos establos: reprehẽdẽ al señor el q̃l libraua alos hõbres del vinculo delos pecados: y finalmẽte dios cesso y holgo de todas las obras del mũdo el dia del sabado: mas no cesso ni se ỏzo ỏlas obras sanctas enlas quales perseuera cada dia cõ operacion sempiterna/segun q̃ el hijo lo dixo en otro lugar del euangelio respondiẽdo a otra tal calunia como esta. Mi padre obra hasta agora y yo obro tam-

Gen. xlix.

Hieron. sup matt.

Ambro. sup luc.

bien. E dixo esto porque ala semejança de dios cessassen en las fiestas ñras obras seglares/ mas no las religiosas. Lo de suso es de sant Ambrosio. De donde se sigue que este archisinagogo o principal de la sinagoga entendia mal la ley/ pues q̄ no queria q̄ se hiziessen en sabado obras de piedad en lo qual estaua bien ciego: porque la ley no defendia fazer se en sabado la obra filial/ liberal y caritatiua: mas la empecible y la que era de seruidumbre: figurando en esto el tiempo en que ha de cessar ñras obras seglares: y no las religiosas/ ni el oficio de alabar a dios/ y en señal desto curaua el señor en sababo: y de aqui es q̄ la opacion delos miraglos que son ordenados para gloria de dios: y para despertar deuocion en todos los q̄ los vierē: mejor se podia hazer en sabado q̄ en otros dias: porq̄ aquel dia era ordenado para el culto diuino y para la deuocion del pueblo: mas los judios no auian verguença de posponer la obra dela caridad / qual era la sanidad del hombre/ ala obra de la cobdicia: pues que auiā por mejor desatar al asno para dar le agua q̄ de sentollecer y desatar christo ala criatura racional delos atamientos del diablo: y por esto justamēte los llama el señor ypocritas porque como deseassen ser auidos de los pueblos por maestros: tenia en mas alas bestias que alos hombres. Sobre lo qual dize sant Crisostomo. Justamente llama el señor ypocrita al principe dela sinagoga porque tenia cara de guardador dela ley: mas su coraçon era de malicioso y de inmundo transgresor: el qual no se turba/ na por el quebrantamiento del sabado/ mas porque Jesu christo era glorificado enel. Lo de suso es de sant Crisostomo. Muchos ay enel tiempo de agora q̄ parecen a estos no solamente seglares/ mas aun religiosos/ los quales tienen mayor cuydado del ganado y de las bestias que de sus hermanos. E sant Bernardo dize. Cae el asno y ay quien lo leuante: perece el anima y no ay quien la cure. Luego el que tiene mayor cuydado del caua-

Crisosto. in homil.

llo o de otra q̄lquier bestia: o el que de mejor voluntad gasta sus dineros trabajando que sea el cuerpo libre de enfermedad o de otros peligros: y no los gastaria por q̄ el anima del xpiano fuesse sana y libre delos lazos del diablo: como sea mas obligado al amor de su saluacion que de su proprio cuerpo: este tal verdaderamē te ypocrita es y muy graue pecado comete. Ero. xx. Es aqui de saber que quando la ley dize santificaras los sabados: q̄ este mandamiento se puede entender segū tres entendimientos. Lo primero en general: de manera que cessemos en las fiestas de vicios y de pecados. Lo segūdo en especial porque nos abstengamos de todas obras de trabajo corporal: las quales impiden el exercicio de las alabanças de dios y su culto y honrra: assi como son las obras de carpinteria y de las labranças de la tierra y de mercaderias: y las negociaciones dela plaça/ y otras tales. Lo tercero se entiende en manera de mucho mayor especialidad/ como acaece en los varones contemplatiuos que de todo en todo se apartan en aq̄llos santos dias de todas las obras mundanas/ por ocuparse muy entera y libremente en dios. La primera vacacion o holgança es necessaria. La segunda es de vida honesta. La tercera es de perfecion.

¶ Sigueſe enel texto. E como acabasse el señor de dezir estas cosas cōfundiā se todos sus aduersarios en vertā desecha y cōfusā su malicia con tan excelēte razō y respuesta como les dio: y por q̄ no podiā contradezir verdad tan clara E todo el pueblo/ conuiene saber: los simples y los humildes segozauā ē todas las cosas gloriasas q̄ erā hechas por su mano. Y ē todos sus dichos marauillosos como amadores dela verdad. Y ē aq̄l mesmo dia llegarō se a el algunos delos phariseos/ vnos cō buē zelo por le dar cōsejo de piedad: y otros con mala intēcion: y por puar si por miedo dela muerte corporal cessaria de su doctrina. E dixerōle. Sal de aq̄ y vete

¶. vi.

desta tierra porq̃ Herodes te q̃ere matar: como si dixesse. Retraete a algũ lugar donde herodes no tenga parte. E mostrando el señor que no se espantaua de tales cosas dixoles. Yd ⁊ dezid a aq̃lla raposa q̃ yo alanço alos d̃monios y acabo sanidades ꝑfectas. Cõuiene suber enel cuerpo y enel aïa: ⁊ hagolas oy ⁊ mañana: esto es: por tiẽpo d̃ pocos dias/ hasta la hora d̃ mi passiõ. E al tercero dia sere cõsumido. Por la raposa se entiẽde aqui el mal principe: porq̃ raposa es animal que no anda d̃recho/ mas siẽpre anda rodeãdo ⁊ atrauessando: y es d̃ torpe hedor ⁊ muy engañoso/ ⁊ assi el principe malo/ qual este herodes era/ es ẽgañoso por maliciosos ⁊ por malos comedimiẽtos y pensamiẽtos de mal: ⁊ siẽpre es robador del dinero y del thesoro ageno: ⁊ anda tortuosa ⁊ no derechamente por ꝑuersidad de juyzio y es d̃ abominable hedor por la infamia de su nõbre/ el qual se esfuerça a matar a Jesu xp̃o en si mesmo y en sus miẽbros: segun todo su poder y en quãto enel es. Por lo qual dize sant Bernardo. Biẽ parece de quãto ꝑdimiẽto sea el poderio o el Reyno en mano delos malos: pues que la cabeça mala ⁊ tirana haze conformes a su cruel tirania a todos sus subditos. O quã miserable es el reyno o la cibdad enla q̃l reyna herodes: porq̃ de fuerça seran sus moradores ꝑticipantes dela malicia Herodiana: y esta ꝑuersidad de herodes fue querer matar la religion xp̃iana enel p̃ncipio y nascimiento della. Pues quãdo alguno ꝑsigue o estorua el crescimiẽto/ o la ꝑfecion dela vida religiosa/ o dela santidad de alguno: cierto es q̃ este tal persigue a xp̃o cõ herodes. E lo que dize el señor. Dezid a herodes que alanço los demonios: tanto es como si dixesse. Dezilde q̃ alanço los demonios y q̃ no me pueden resistir siendo ellos de mayor fuerça ⁊ poder que es el: y porende que no le deuo auer miedo ni lo he. Y lo q̃ dize el mesmo señor que acaba las sanidades perfectas y que las haze oy y mañana/ tãto es como si dixesse. Poco es el tiempo ẽ que hare estas marauillas porque no durara sino hasta la hora de mi passiõ. E lo que dize al tercero dia sere cõsumido: tanto es como si dixesse. Prestamente tengo defenecer por muerte corporal quãto ala naturaleza passible y entonces no terna herodes poder de estoruar mis obras para que aya yo de dexar de hazer lo q̃ entiendo que se deue obrar. E q̃so aqui el señor significar la intenciõ ⁊ fin por el q̃l dezia estas palabras enlos tres entreualos de tiẽpo que dixo. El p̃mero cõsiste enel tiẽpo en que lanço los demonios: el segũdo enla cura ⁊ sanidad delas enfermedades el tercero enla cõsumaciõ ⁊ fin d̃ su oficio en q̃ fenecio enel madero dela cruz: adonde se acabaron todas las cosas q̃ estauã del ꝓfetizadas ⁊ dichas enla ley y enlos ꝓfetas: por lo qual dixo estãdo enclauado enella. Consumatum est. Es aqui de notar q̃ estos aduerbios o palabras/ oy ⁊ mañana apartadamẽte ⁊ cada vna por si se hã de aplicar a cada vna delas palabras y sentencias sobre dichas de manera q̃ sea este el entendimiẽto. Oy alanço los demonios: ⁊ mañana acabo las sanidades. E assi paresce que primero fue la expulsion ⁊ alançamiẽto delos Demonios y despues fue la colacion y beneficio dela sanidad corporal: ⁊ lo tercero fue la cõsumacion y perfecion dela saluacion q̃ fue dada. E hablando agora segun seso espũal: el entreualo primero de tiẽpo fue la expulsion y destierro del enemigo: el segundo la perfeta sanidad que dio ala naturaleza humana llagada: el tercero fue la reconciliacion soberana ⁊ amigable/ que hizo del hõbre con dios. E segun seso moral: la primera jornada destas tres consiste enel reproche delos vicios/ ⁊ la segunda enla dominacion d̃las virtudes y enel exercicio delas buenas costũbres la tercera enla ganancia delos gualardones. Por lo qual dixo el propheta Osee ¶ Biuificar nos ha el señor despues de dos dias: y al tercero dia nos resuscitara Conuiene saber: para la eterna gloria.

Bernardus ad eugeniuz.

Seso mystico.

Seso moral.

E podemos tambien dezir que estos tres dias o jornadas/ significan las tres partes dela penitencia: que son contriciõ cõ dolor: confession con verguença: satisfacion contrabajo. E dixo luego el señor hablando del lugar dela passion adonde auia ỏ fenecer por muerte corporal. Cõuieneme ⁊ no de pequeña necessidad/ mas por la volũtad del padre ⁊ mia. Andar ⁊ yr oy ⁊ mañana y otro dia. Esto es de aqui a pocos dias al lugar ỏ la possion. cano conuiene entendiendolo absolutamente ⁊ no por manera de hablar. Que el prophета perezca o muera fuera de hierusalem. Como si mas claramente dixesse. No me cõuiene ser muerto fuera de Jerusalem: mas ẽ ella es menester que yo muera. Y pues q̃ enella fueron matados mis ꝓfetas/ alli deuo yo ser sacrificado biẽ como cabeça que soy de todos ellos porque demiescriuieron todos: enla qual cibdad no se ẽseñorea ni tiene jurisdicion Herodes mas Pilato. De donde parece que mi muerte no esta enla mano de herodes como no esta la hora ni el tiempo. Y q̃ria el señor tanto dezir enesto como si por estas palabras dixera. Yo bien se quando tengo ỏ morir: mas Herodes no lo sabe: y se bien el lugar donde me sera dada passiõ ⁊ muerte: y el no tiene noticia desto: mas o q̃nto seria bueno que los predicadores del tiempo ỏ agora y los plados y los otros fieles no ceissassen dela doctrina y ỏla cõfession y predicacion dela verdad por temor delos principes tiranos/ mas q̃riendo parecer enel zelo a Jesu rpo predicassen y defendiessen cõ osado feruor la verdad delante delos hombres.

¶ Sigueſe la oracion del auctor.

Helito ⁊ muy soberano señor Jesu christo/da me gracia de hazer con heruor de caridad fructo de buenas obras y ỏ perseuerar cada dia enellas/ porq̃ no sea hallado infructuoso: y merezca ser cortado dela rayz de tu sancta yglesia como arbol desaprouechado ⁊ lançado enel huego. O torga me assi mesmo dios mio que nunca yo sea inclinado por culpa de cara al suelo: mas que pueda mirar en alto por sanctidad ⁊ justicia: porque perdida la rectitud ỏl coraçõ no sea constreñido a pẽsar ⁊ amar las terrenas y transitorias/ mas antes pueda leuantar los ojos de mi anima ala comtemplacion delas cosas celestiales y pueda buscar las riquezas dela felicidad eterna. Pues o señor mira me por piedad/ ⁊ llama me por inspiracion entrañable/ sana me por remission ⁊ indulgencia ỏ mis pecados: ⁊ põ tu mano sobre mi por dolor de satisfacion: y endereça me alas cosas altas por feruor de amor inextinguible. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo ochenta del ydropico y de la exortacion que el señor haze para prouocarnos a humildad ⁊ misericordia segun que lo cuenta sant Lucas alos quatorze capitulos. E canta se este euangelio alos diez y seys domingos despues ỏ la fiesta de Pentecostes: y contiene siete parrafos segun se siguen.

¶ El primero es de como el señor entro combidado por malicia ala casa de vn fariseo adonde le pusieron diuersas acechãças. Y de como escodriñando sus coraçones les hizo question dela guarda del sabado: ⁊ sano vn ydropico en presencia dellos. Y que entre setenta cosas de que los judios se guardauan de obrar en sabado no esta vedada la cura delos enfermos.

¶ El segundo es delas razones porque el señor curaua muchas vezes enlos Sabados. E de siete propriedades que tienen los ydropicos/ aplicadas alos siete pecados mortales. Y que tambien la ydropesia es propria figura del pecado de la carne y dela auaricia ⁊ no menos dela soberuia.

¶ El tercero es ỏla excelẽcia ỏla humildad: y q̃ mayor hõra es assentarse el hõbre ẽlos lugares baxos de su ꝓpria volũtad q̃ assentarse ẽlos mas altos por fuer

ça. Y que la intencion pone nóbre alas cosas: y que por sola ella se deuen juzgar. E que ay dos maneras de bodas: y q̃ las vnas son espirituales y las otras celestiales: y q̃ cosa sea cada vna destas bodas: y del fruto q̃ contienen: y qué dela humildad se sigue el proprio entalçamiento.

¶ El quarto es de vn miraglo que se siguio contra vn soberuio que blasfemo ó las palabras que el señor dixo en fauor ó la humildad. Y delo q̃ se entiẽde por el primero lugar que el señor manda q̃ no desseemos enlas bodas y negocios. Y q̃ el q̃ rescibe la dignidad por obediẽcia no es de menor merito que el q̃ la ó́secha por humildad: y que en tres cosas consiste la humildad meritoria.

¶ El quinto es delo que deue hazer el que se hallare combidado ẽlas bodas de la yglesia. Y q̃ cosa es assentarse enel postrimero lugar: y de como el señor entra enesta vida cada dia a mirar sus combidados y los humilla: o los entalça: o abaxa segun lo q̃ merescen. E delo que deuẽ hazer los combidados ãtes que el señor venga. Y que por tres cosas no se ́oue codiciar el mas honrrado lugar.

¶ El serto es ó́lo que deue hazer el que quiere ganar honra. Y que tres cosas se entienden por el lugar postrimero: y que por otras tres se deue elegir. Y que muy falsa es la humildad enla qual se ẽcubre altiua soberuia: y dela causa y razon por que la humildad merece entalçamiento y la soberuia abatimiento.

¶ El septimo es del fin que han de tener los que combidan: y que la misericordia deue tener primado enlos combites. E que algũas vezes los cõbites ó́ vnos a otros es mysterio ó caridad. Y que los ecclesiasticos pecan en hazer cõbites ó́l patrimonio delos pobres. Y q̃ son muy agradables a dios los que cóbidan alos pobres. Y delo que se deue hazer segun moralidad enel combite spiritual. Y que despues dela resurrescio no aura enel cielo manjares corporales.

¶ Sigue se el capitulo. lxxx.

¶ Despues desto andaua el señor predicãdo por las ciudades y castillos de galilea enseñando a todos sin diferencia alguna y sin acepcion de personas. E acaescio que como entrasse en vn dia de sabado enla casa de vn principal delos phariseos a comer pan. Mas por necessidad q̃ tenia por su grãde pobreza q̃ no por su perfluydad ni por comer mãjares delicados ni deleytables ni viciosos: mas por nombre ó́ pã se entiẽde aq̃ las cosas necessarias ala vida: despreciadas las superfluas porq̃ de pequeñas y pocas se contẽtauã: y nũca era costoso alos q̃ lo recebiã. Auemos de presuponer aqui q̃ entro el señor ala casa deste phariseo cõbidado del: por que nũca fue a cõbite delos phariseos si primero no fuesse rogado delos q̃ lo combidauã: y cõbidauã lo: no por deuocion/ mas malicioſamẽte: mas biẽ yua al cõbite delos publicanos aun q̃ no lo llamauã. E temãse los fariseos por justos y por sanos y por agenos de fisico: mas los publicanos biẽ cõfessauan q̃ eran enfermos y pecadores y q̃ auiã menester quiẽ los curasse: y desta causa se cõbidaua el señor ẽ sus casas por los alũbrar/ y al cõbite de los fariseos no yua sino rogado/ por los humillar. Sigueſe eñl testo. Y ellos guardauanlo/ poniendo le acechanças y estando sobre auiso por ver si pudiessen en sus fechos reprehender o tachar alguna cosa/ dela qual lo pudiessen acusar. Grãde fue la malicia ó́stos pues q̃ por vna pte dauã al señor ó́ comer: y por otra le buscauã lazos ó́ muerte: comiã conel y mejores bocados dauã ẽ su inocẽcia q̃ el daua enel pã ó́ aq̃lla mesa. Sigueſe enel testo. E sobreuino ẽ aq̃lla ora vn hõbre q̃ era ydropico y puso se delãte ó́l: esperando remedio ó́ su enfermedad. Y respondiẽdo el señor. No alas palabras porque no le era propuesta alguna question vocal/ mas respondio alos pensamientos delos Phariseos y delos le-

gi⁹peritos: por q̃ ellos estauan pensando en aquella hora que no seria justo ni licito curar de aquel hõbre en sabado. Y en responder el saluador alos pensamiẽtos inuisibles mostraua claramẽte que tenia en si mesmo la sapiencia de dios: mediãte la qual auia entendido sus coraçones. **E dixoles. Es por vẽtura licito curar en sabado?** En tal manera pregunto esto el señor q̃ los pudiesse poner en cõfusion por la respuesta que le diessen. Y **ellos callaron.** Sobre lo qual dize Beda. Con grã razon callan los phariseos ala pregunta del saluador/ porque bien veen que todo quanto pueden respõder es contra ellos: ca si es licito curar en sabado: en vano acechan y guardan si querra christo curar en tal dia. E si no es licito curar/ veyan que ellos mesmos curauan y aliuiauan a sus bestias en sabado lo qual es õ mas atreuimiẽto y õ menos caridad que curar en sabado delos hombres enfermos: y por esto callauan porq̃ no sabian que pudiessen respõder a esto q̃ el rey dela gloria les preguntaua. Es aqui de notar que este enfermo y ydropico no demandaua al señor sanidad porq̃ la enfermedad hablaua por el: o por ventura porque estauã presentes los Judios no osaua demandar ser curado en sabado. Sigue se enel testo. **Y entonces el señor tomolo con sus manos y sanolo y dexolo** yr libremente y sin precio/ ca no lo curo sino poniẽdo sus manos sobre el: y retrayendo las luego del cuerpo sobre que las puso. Y llego a el no por necessidad mas por hũildad y por mostrar q̃ estaua la diuinidad escondida en su carne: y assi lo sano. Sobre lo qual dize cirilo. Menospreciadas las acechanças de los judios: libro el señor al ydropico õ su enfermedad: el qual de miedo delos phariseos no osaua demandar remedio/ por que era sabado: mas estaua delante del sanador para q̃ por la vista se cõpadeciesse del y lo sanasse: y conosciendo el señor esto no le pregunto ni dixo: ydropico q̃eres ser sano? mas sanolo luego. E respondiendo alos pensamientos delos phariseos los q̃les pẽsauã murmurãdo ser ilicito aq̃l hechor milagro tã excelẽte mostro q̃ era licito y bueno por el crẽplo del aũal bruto: y dixo. **Qual de vosotros ay q̃ si cayere su asno o su buey enl pozo en dia de sabado y no lo saca ra luego?** Pues si es licito socorrer ẽ sabado ala bestia brutal: lo qual es obra õ cobdicia: mucho mas cõuiene socorrer al hõbre racional pa cuyo seruicio y por el q̃l fueró hechos todos los animales y es criado ala ymagẽ de dios lo q̃l es obra õ caridad. Sobre lo q̃l dize el venerable Beda. Con exẽplo cõpetente y biẽ ꝓpuesto el señor la question/ mostrando q̃ los fariseos son los q̃ q̃brantauan el sabado haziendo obras de cobdicia: los q̃les arguyan q̃ lo q̃brantaua el clemẽtissimo rey haziendo obras de caridad. A estos phariseos parecen el dia de oy muchos plados: los q̃les tienen mayor cuydado õla salud delas bestias q̃ dela õlos hõbres q̃ les son dados en guarda y gouernacion spiritual. Si padesce o si õsfallece algũa bestia de flaqza luego busca remedios: mas si tiene algũ dolor o necessidad su subdito muy poco se curan: por que muchos ay que tienẽ cuydado muy grãde delas cosas pequeñas y delas grãdes no se dan nada. E cosa era de marauillar q̃ los judios acusauan al señor delas marauillas q̃ adminstraua en sabado: ca tienẽ en su talmud y en sus establecimientos setenta linajes de obras poco mas o menos delas q̃les auian de cessar enel dia del sabado: entre todas estas no se defendia el cuydado y remedio õlos enfermos en especial el q̃ se da por sola palabra: como el señor en diuersos tiempos se lee auer curado a muchos.

Beda sup lucam.

Beda sup lucam.

Cirillus sup lucã.

MUchas vezes predicaua: y curaua nro señor en sabado por tres razõcs. La ꝓmera por ganar las animas õ muchos õlos q̃ se ayũtauã a celebrar la solennidad õ aq̃l dia. La segũda por mostrar q̃ enel sabado dela celestial folgança auiã de ser todos los hijos de saluacion cura-

T.ij.

dos de todas las enfermedades. La tercera por mostrar que algunas vezes nos deuemos retraer d̃l reposo dela contemplacion por la salud delas animas: y esta es la causa principal porque entro a comer con este phariseo en sabado no teniendo acatamiento al buen aparejo d̃los manjares: mas ala salud delas animas/ ⁊ alli curo a este ydropico assi del cuerpo como d̃l anima. Siguese eñl testo. E no le podian responder. Como vencidos ⁊ confusos con razon tan euidente. Hablando segun espiritual entendimiento: por este principe se puede entender Moysen: ⁊ por su casa se entiende la sinagoga. A esta entro christo quando vino al mundo a comer pan/ que quiere dezir a deleytarse enla penitencia delos Judios: por lo qual el mesmo señor dize enel Apocalipsi. Si alguno oyere mi boz/ ⁊ me abriere: yo entrare ael y cenare conel y el comigo. E quiere esto tanto dezir como si dixesse. Si algũo oyere mi boz enla predicaciõ y me abriere enla contricion: yo entrare a el enla cõfessiõ d̃la boca y cenare conel y el comigo: deleytãdome en la sactisfacion desus obras. Esto se puede tambien entender d̃l perlado y d̃la yglesia q̃ es en su casa: enla qual christo nuestro señor entro entonces: y aun agora entra cada dia. Es de notar q̃ siete son las propriedades del ydropico: por las quales son figurados los siete pecados mortales/ de cuya causa este ydropico es figura de todo pecador. E lo primero que tiene el ydropico es hinchamiẽto d̃ cuerpo ⁊ assi tiene el soberuio inflacion ⁊ hinchamiento de coraçon. Lo segundo tiene apretamiento delos espiritus vitales: ⁊ bien assi el embidioso cõprime y retrae los bienes delos proximos porque no salgã a luz y seã publicados. Lo tercero tiene ardor de sed: y assi el auariento quanto mas beue delas riquezas/ tanto mayor sed padece dellas. Lo quarto tiene indigestion de humores: ⁊ assi el iracundo ⁊ furioso diminuye y destruye los dias de su vida por la yra. Lo quinto tiene pesados los pies: y assi el perezoso siẽpre ha pereza de bien obrar ⁊ tiene tibieza ẽlas afeciones y pensamientos sanctos. Lo sesto tiene hinchadas las partes vergonçosas dela poridad: y assi el que es amador delos vicios dela carne siẽpre tiene desordenacion y desmandamiento vituperable y apenas corregible ẽ aquellas partes del cuerpo por las quales se causan los d̃leytes carnales. Lo septimo tiene muy mal olor enla boca: ⁊ assi el goloso siempre tiene destruyda la templança ⁊ corrompida la medida y regla enel comer. E allende desto significa segun otra singularidad la ydropesia/ toda codicia ⁊ auaricia del siglo: ca el ydropico quanto mas crecimiento tiene del humor d̃sordenado y quanto mas beue: tãto mayor sed padece. E assi el auariento quanto es mas cobdicioso ẽlas riquezas delas quales no vsa bien: ⁊ quanto mayores cosas ganare: tanto es mas cobdicioso dellas y las solicita ⁊ busca con mayor ardor/ porque como dize Juuenal: tanto mas cresce el amor del dinero: quanto es mayor el crescimiẽto d̃ssa mesma pecunia. Muy fiera pestilencia es la cobdicia/ la qual siempre suele hazer pobres alos que vna vez prende pues que nunca halla fin de buscar lo que despues de hallado d̃xa al inuentor mas pobre ⁊ mas sediento: ⁊ aun quanto mas esta cobdicia fuere enriquescida: tanto con mayor ansia andara a mendigar. Y entonces esta este auariẽto delante de Jesus: quando se conuierte a dios: y esta aparejado para restituyr ⁊ dispensar las cosas malganadas por la honrra diuina ⁊ assi recobra sanidad: porque es mudado de cobdicia y de escaseza en virtuosa liberalidad. E por esto curo el sapientissimo rey al ydropico en presencia delos phariseos/ y en tal manera los confundio por el exemplo del bruto animal/ que tambien los condeno claramente d̃ auaricia. Es comparado assi mesmo el ydropico segun espiritual razõ al que tienẽ captiuo ⁊ agrauiado el fluxo y desordenacion d̃los deleytes carnales.

Seso myio.

Apocolipsis.iij.

Juuenalis.ij. satira.

Y estas son las dos hijas dela sanguisuela de que Salomon habla: las quales dizẽ siempre daca daca: que son el deleyte dela carne y la cobdicia desordenada. E significa tambien la ydropesia el pecado dela soberuia: porque como enel ydropico auia hinchazon del cuerpo: assi enel soberuio ay siempre inflaciõ ⁊ vanidad altiua de coraçon: ⁊ por esto quiso el señor dar delante delos phariseos salud corporal al ydropico para que por este mesmo exẽplo supiessen ellos ser spũalmẽte curados: ⁊ assi mostro por la enfermedad temporal desta ydropesia la dolẽcia espũal q̃ sus aduersarios tenian en sus coraçones.

Proverbiorũ.xxxj

Ciij. ¶ Siguese enel testo. E dezia alos cõbidados vna parabola teniendo acatamiẽto: como elegiã ⁊ procurauã los primeros assentamientos. E dezia assi. Quãdo fueres cõbidado alas bodas no te assientes enel principal lugar: porq̃ poruẽtura no sea cõbidado alguno q̃ mas honrrado sea q̃ tu ⁊ viniẽdo el q̃ a ti ⁊ ael llamo: te diga: da lugar aeste: y entonces empeçaras cõ verguença a tener ⁊ ocupar el postrimero lugar. E dezia esto el señor: porque sabia que procurauan enlos combites solenes las mas honrradas sillas: ⁊ por esto les amonesta y prouoca a toda humildad: proponiendoles este exemplo de hazer humilmente todas las cosas. De dõde parece que es reprimida ⁊ atajada la cobdicia ⁊ apetito del supior y del mas honrrado lugar porq̃ todas las otras cosas sean hechas con espiritu muy humilde a semejança d̃ la humildad que se req̃ere enlos assentamientos d̃stos combites mostrando q̃ la virtud dela humildad es muy loable no solo acerca de dios mas aun acerca d̃los hombres. E no era la intenciõ principal del señor enseñar so la humildad de los assentamientos d̃los combites que aqui dize enel testo/ mas segũ espũal dotrina estendia su intenciõ a otras cosas: y desta manera amonesta alos combidados o segun q̃ es dicho enel testo. Quãdo fueren llamados alas bodas no se assienten en el principal lugar/ mas enel postrimero y enel mas humilde segũ aquello q̃ salomon dize. Quãto mayor eres tanto te humilla mas en todas las cosas. E sant Grisostomo dize. Ninguna cosa es tan amada de dios como quãdo el hombre se tiene por vno delos mas pequeñuelos y postrimeros: y tal estimacion como esta pricipio es de toda la vniuersal philosofia.

Ecclesiastici.v. Chrisost. in homil.

Y deue se esto entender no solo quãto a todos los hechos corporales que parecẽ mas aun dela humildad del coraçon porque muchos ay que se assientan con vanagloria ⁊ soberuia enel mas baxo lugar no por ser humildes: mas por parecer alos otros justos ⁊ virtuosos: no mirando que mayor mal es la humildad fengida/ que la soberuia manifiesta. E muchos ay q̃ son verdaderos humildes q̃ se assiẽtan enel mas Principal lugar y se tienen dentro en sus coraçones por indignos d̃ aq̃l assentamiento/ ⁊ ann q̃ estan alli hazen cuẽta dẽtro de si mesmos q̃ estã assentados enel mas baxo lugar. Por lo qual dize sant Grisostomo. El señor manda q̃ nos assentemos eñl mas baxo lugar ⁊ no lo manda para q̃ segun el cuerpo nos assentemos eñl: mas aun para q̃ hagamos alli nr̃o assentamiẽto segun el coraçon y pa q̃ juzguemos de nosotros que somos mas baxos ⁊ indignos q̃ todos: ca en vano se humilla segũ el lugar el q̃ se ensoberuece ⁊ quiere mejor assentamiento segũ el coraçon. Lo d̃ suso es de sant grisostomo. Sobre este passo es de notar que ay vnas bodas espũales y celestiales. Las espũales son las que haze dios enla vida presente conel anima eñl talamo dela cõciencia: y esta conjuncion del anĩa cõ xp̃o se haze por la fe ⁊ por la caridad: dela q̃l vienen tres bienes: cõuiene saber: bien d̃ fe ⁊ bien d̃ generacion: ⁊ bien d̃ sacramẽto. Bien de fe o d̃ lealtad es/ que no resciba al diablo adultero y peruerso en ofensa de su esposo Jesu christo. Bien de generacion es que la esposa del hijo d̃ dios que es el anima se exercite y resplãdezca

Chrisost. in homil.

siempre por buenas obras. Biẽ de sacramento es que entre el esposo y entre la esposa nunca se haga diuisiõ. Las bodas celestiales son la refecion q̃ aura en parayso y la vision diuinal adonde aura llena hartura ⁊ abastãça de todos los bienes a manera d̃ abũdãcia q̃ suele auer enlas bodas d̃ todas las cosas: y la carrera para venir a estas bodas es la humildad: lo q̃l se nota por esta palabra q̃ el señor eñl testo dize. Mas quãdo fueres llamado alas bodas ve ⁊ assiẽta te eñl postrimero lugar. E cõcluyẽdo da razon desto diziẽdo/ ca todo aq̃l q̃ se ẽsalça. en soberueciẽdo se sera humillado en esta vida o enla otra. No dize todo aq̃l q̃ es enxalçado por mano d̃ otro: mas todo aq̃l q̃ se ẽxalça a si mesmo: porq̃ segũ dize sant Gregorio/ no esta el poderio o alto estado d̃los hõbres cõtaminado d̃ pecado: mas el d̃fecto esta enla soberuia ⁊ altiuidad cõ q̃ los hõbres vsã d̃la dignidad. o d̃l estado: o ẽla p̃sunciõ cõ q̃ lo ganaron. Y el q̃ se humillare sera ensalçado. Como si dixesse. El q̃ de su ꝓpria voluntad se humilla y no es hũillado q̃si por necessidad ⁊ cõtra su volũtad: sera enxalçado eñl siglo aduenidero y aun algũas vezes lo sera eneste mundo. Esta sentencia es infalible y verdadera enel acatamiẽto de dios en cuyo juyzio son reprochados los soberuios: y los hũildes aprouados ⁊ fauorecidos aun q̃ enel juyzio d̃los hõbres se haze a tiẽpos lo cõtrario desto: de manera q̃ los soberuios estã en gloria/ y los hũildes en menosprecio. Mas si los soberuios son enxalçados eñste siglo: en el infierno serã humillados: ⁊ si los hũildes son aqui menosp̃ciados y abatidos: eñl cielo serã enxalçados. Sobre lo q̃l dize Cirilo. Esto es aq̃ dicho segun el juyzio de dios: ⁊ no segun la costũbre humana segun la q̃l muchos q̃ desordenadamẽte cobdiciã honrra/ la consiguen y alcãçan: y otros q̃ se humillan ꝑmanecen sin ella enel acatamiẽto d̃los hõbres. Y theofilo dize. No es reuerẽdo ni tenido ẽ estimacion delãte de todos el q̃ se entremete en ꝓcurar hõrras por ser enxalçado porque si poruẽtura es hõrrado de algunos: otros dizen mal del: ⁊ aun algunas vezes lo dizen y lo amenguan aq̃llos mesmos que lo honrran delante.

Grego. in moralib.

Cirilus in glosa super lucã.

Theoph. in glosa super lucã.

¶ Sobre lo q̃l es de notar q̃ como vn soberuio fuesse por su ꝓpria diligẽcia ẽxalçado/ ⁊ puesto en hõrra no d̃uida: ⁊ oyesse cantar enla yglesia estas palabras: cõuiene saber: todo aq̃l que se enxalça sera humillado: ⁊ todo aq̃l q̃ se humilla sera enxalçado: no creyẽdo q̃ esto fuesse v̄dad solto su lẽgua rauiosa en palabras d̃ blasfemia ⁊ dixo: q̃ si el se ouiera humillado ⁊ no se ouiera enxalçado que no vuiera subido a tan alta cũbre ni venido a tan hõrado estado como aquel en q̃ estaua puesto: ⁊ luego enesse punto se cayo de su estado en aq̃l mesmo lugar donde estaua: y a vista d̃ todos lo ahogo el diablo y espiro Ay dolor ⁊ q̃ntos ay eneste tiẽpo d̃ agora q̃ dizẽ esto mesmo dẽtro en sus coraçones: ⁊ sino lo dizen por palabras: dizen lo por obras creyendo q̃ nunca pudierã ser enxalçados sino ꝓcurassen con demasiada solicitud y diligẽcia su enxalçamiento Por el primero o por el principal lugar q̃ el señor aq̃ dize q̃ no deuemos d̃ssear en las bodas/ no se entiẽde solo el mas honrado assentamiẽto ẽlos cõbites solẽnes mas aun q̃lquier dignidad o p̃mado enla yglesia: ca ningũ catholico que fuere cõbidado alas bodas d̃ xp̃o y dela yglia se d̃ue ingerir ni ofrecer alos p̃mados y alas dignidades: mas antes deue dar lugar ⁊ anteponer alos q̃ son mejores en q̃nto en si para q̃ sean administradores d̃llas: en otra manera el p̃ncipal cõbidador q̃ es dios eñl q̃l es todo poderio lo d̃sterara de su dignidad alomenos espũalmente por sentẽcia de dãnaciõ perdurable: ⁊ aun algunas vezes cõfunde alos tales cõ pena de tẽporal cõfusion ⁊ condenaciõ. Mas si poruentura recibiere el hõbre la dignidad hũilmẽte ⁊ por obediencia huyẽdo y escusãdo se d̃lla cõ verdadero coraçõ como lo hizieron muchos delos sanctos padres: d̃los q̃les fue vno sant Gregorio ⁊

¶ iiij.

otros tales: ⁊ vsare biẽ della teniẽdo acatamiento ala caridad fraternal ⁊ al bien delos proximos: este tal sin dubda ganara la gloria celestial: porq̃ todo aq̃l que se enxalça entremetiẽdo se con presuntuosa animosidad ẽlas dignidades/ sera hũillado enla manera ya dicha: y el q̃ se hũilla no cõ falacia y fengimiẽto: mas cõ v̄dad y de todo coraçõ sera enxalçado: ca salomõ dize. El spũ humilde recebira la gloria. Sobre lo q̃l es de saber q̃ la hũildad meritoria ala q̃l es deuida gloria de ẽxalçamiento cõsiste en tres cosas. La p̃mera en adnichilacion ⁊ diminucion d̄la ꝓpria estimacion: porq̃ esta trae ꝓpriamẽte al hombre menosprecio de si mesmo: d̄ manera q̃ no se tiene en nada: y junto cõ esto ha de reconocer q̃ dios es dador d̄ todos los bienes q̃ tiene segun aq̃llo que el apostol dize. Que tienes q̃ no recebiste: ⁊ si lo recebiste de que te glorificas? La segũda cõsiste enel menosp̃cio delas dignidades: y esta trae enxalçamiento ⁊ hõrra d̄ dios: y este menosp̃cio se alcança q̃ndo el hõbre puesto en grandes virtudes dones y hõrras no se ensoberuece conellas mas antes lo refiere todo ⁊ lo retorna al soberano pr̃cipio que es dios d̄l q̃l todo bien se influye y mana. La tercera consiste en tener a todos por sus mayores: y esto haze q̃ tengamos siẽpre en mucha estimacion ⁊ acatamiẽto a todos. Mas como sera possible q̃ guardemos la doctrina delapostol que dize. Cada vno d̄ vosotros se adelante ⁊ anticipe a honrrar al otro sino los tuuieremos por mas dinos q̃ a nos enlos merecimientos d̄las virtudes: ca el hõbre apenas puede hõrrar al que piẽsa que es menos digno y no de tãta virtud como el mas antes lo menosp̃cia. Puede tãbien esto que es dicho d̄la dignidad ser entendido dela presumpciõ delos merecimientos.

Prouerbio. xxix.

j. cori. iiij.

¶ V. Seso mystico. Beda in homelia sup lucã.

¶ Hablãdo: segun el venerable Beda dize spũalmẽte q̃lquiera que entrare al cõbite delas bodas de xp̃o y d̄la yglesia y se hallare cõjunto porfe alos miẽbros deessa mesma yglesia: y no se ẽsalça ni altiuece glorificando se de sus merecimientos come en mas alto q̃ todos. Y entonces da lugar al mas honrrado aun q̃ sea cõbidado despues q̃ cõbidaron a el: quãdo hecho mas seguro dela confiãça de su vida y cõuersacion/ halla que es vencido dela ꝑfecion ⁊ vida de aq̃llos q̃ con mas ligereza y heruor que el siguierõ a Jesu xp̃o. Y entõces ocupa ⁊ tiene con verguẽça el mas postrero lugar quãdo conociẽdo delos otros mejores cosas y d̄ mayor perfecion q̃ las que eñl ay: humilla todo lo q̃ primero le parecia alto de sus obras diziendo cõel ꝓpheta. Y entõces se assienta algũo enel lugar mas humilde ⁊ postrimero: quãdo conel estado dela grãdeza no pierde el fundamẽto d̄lla q̃ es la humildad poniẽdo en obra aquello q̃ el sabio dize. Quãtoquiera q̃ seas grãde/ humilia te en todas las cosas: ⁊ viniendo el señor a ver sus cõbidados beatificara cõ nõbre de amigo al q̃ fallare hũilde: ⁊ mãdara q̃ suba al mas alto lugar: ⁊ assi lo afirma el ẽ otra ꝑte del euãgelio diziendo Qualq̃era que se humillare como este niño pequeñuelo: aq̃l es mayor enel reyno delos cielos. E biẽ dize aqui el señor que entõces te sera gloria delãte delos q̃ estuuieren assentados cõtigo: porq̃ no empieces a buscar eneste mundo lo q̃ se te guarda para el fin. Puede tãbien ser esto entẽdido d̄la honrra desta vida: pues q̃ cada dia entra xp̃o a sus bodas a ver sus cõbidados: menospreciãdo alos soberuios/ ⁊ dãdo alos humildes tãtos dones dela fuente de su espũ que las compañas delos fieles y delos q̃ cõellos estã assẽtados los glorificã con admiracion: y marauillando se se desembueluẽ y saltan en alabãça de su hazedor diziẽdo. O señor dios quãto estã hõrrados aqui tus amigos. Assi que q̃lquier q̃ se eleuare o ẽsoberueciere de sus merecimiẽtos crea q̃ sera humillado y abatido del señor: y el q̃ se hũilla cõ los beneficios y dones d̄ dios este sera ẽxalçado del. Lo de soso es de Beda. Pues quãdo fueres cõbidado d̄ dios por la boz de sus p̃dicadores alas bodas spũa-

mat. xviij

les que cõsiste enel ayuntamiẽto de xp̃os y dela yglesia: alas q̃les son cõbidados todos los xp̃ianos: delos q̃les ay algunos que son mayores que otros en dignidad y son otros q̃ lo son en merecimiẽto ó virtudes: y entre ellos ay algũo q̃ es mas excelẽte que otro en vna virtud/ y es sobrado ó otro en otra virtud o gr̃a no menos grande: y ay otros q̃ son de mas excelencia enel entendimiento delas sagras escripturas q̃ algunos q̃ tienẽ otras gr̃as sobre estos: mira que entonces no te assiẽtes enel primero lugar agora por presuncion de tus merecimiẽtos/ agora por desordenada cobdicia delas honrras y bienes desste mũdo: ni menos por apetito de gloria vana. Y la causa porq̃ ninguno ó ue dessear la honra ól primer lugar prueua el señor por tres razones. La primera es por cõparació de otro hombre que sea mas digno quãdo dize: porq̃ porventura otro mas honrado que tu no sea cõbidado del q̃ a ti combido: porq̃ entõces seras obligado a le dar mas honrra que ati: ca el q̃ es digno de mayor honra claro es que es mas virtuoso: y porẽde qualquier persona aunq̃ resplandezca por dignidad muy grande siẽpre terna vn estimulo incitador q̃ le haga huyr dela honra si quisiere considerar que puede auer enel cõbite o ayuntamiẽto alguno q̃ sea mas honrado: ca no es deuida ala dignidad la excelencia dela honra sino en quãto recibe esclarecimiento y testimonio ó la excelencia dela virtud. La segunda razon es por el desecho y confusion q̃ se haze ól indigno: porq̃ el lugar mayor y mas alto no es firme ni estable para el q̃ no es digno del: ca muchas vezes es lãçado ól con confusiõ: por lo q̃l es dicho enel testo viniendo el q̃ ati ra el combido te diga con aceleramiẽto y humillãdo te honrrãdo al otro mas que ati. Da esse lugar a este ól qual tu te tenias por digno: ca muchas vezes acaesce que el q̃ piẽsa que es digno de honra padece engaño de su pẽsamiento y es priuado della. La tercera se prueua por la cõfusion que se sigue por lo qual dixo. Y entonces cõmẽçaras con verguẽça a tener el postrimero lugar. E sin alguna dubda con verguẽça confusible seras humillado q̃ndo tu q̃ de ti mesmo presumiste mas delo q̃ eras: fueres ól preciado en presencia de todos cõ pena: con desassosiego terrible de tu coraçõ/ o quãdo fueres priuado de tu oficio: o quãdo fueres abatido y lãçado eñl infierno ól pues ó tu muerte cõfusa y malauẽturada

¶ Despues ósto muestra el señor q̃ es lo q̃ deue guardar el q̃ quiere buscar hõra ca cierta cosa es q̃ deue siempre sentir cosas humildes de si mesmo: por lo q̃l dize. **Mas q̃ndo fueres cõbidado ve/ y no te escuses/ y assiẽta te enel mas baxo lugar/ teniendote por menor que los otros y por ó menor merecimiẽto q̃ todos aun q̃ seas porventura mas excelẽte en dignidad y mas noble en linage.** Es aqui de notar q̃ tres maneras ay de lugar postrimero. ¶ Conuiene saber postrimero ó los estados/ y postrimero delos grados: y postrimero delos lugares. Entre los estados es lugar postrimero el delos que principiã la vida virtuosa / y es lugar de en medio el delos que van aprouechando enella y es lugar principal y soberano el delos perfectos. Entre el lugar postrimero delos grados es lugar postrimero el delos subditos / y lugar mayor y mas principal el delos plados mayores Entre los lugares el postrimero es el del infierno: el lugar de enmedio es el del mundo: el lugar soberano y mas alto es el del cielo. ¶ Pues assientate/ o enel primero lugar postrimero que es enel estado delos que comiençan la vida virtuosa teniendo de ti que eres pecador y malo cõtoda sancta consideracõ de humildad/ o assientate enel segũdo lugar q̃ es dicho postrimero q̃ es enel grado delos subditos por el temor de dios: o enel tercero q̃ es dicho postrimero/ el q̃l es enel infierno por cotidiano pensamiento de sus penas. Entrae el señor tres fundamẽtos: por los q̃les se deue elegir el lugar postrimero. El primero es q̃ por la humildad con q̃ se to

¶ vj.

ma el tal lugar: se alcança la gr̃a dela diuinal amistad: porq̃ merezcas que te diga el que te combido alas bodas quãdo viniere a visitar las animas: o q̃ndo viniere a discutir ⁊ a examinar los merecimiẽtos despues dela muerte. Amigo/ sube al lugar mas alto/ y esto por tu hũildad. El segundo es la consecucion y ganãcia del lugar mas digno: porq̃ te dira aquel mesmo señor en aquella sancta hora quãdo repartira a cada vno la honra segũ lo q̃ vuiere merecido: amigo sube mas arriba/ y assiẽtate en lugar mas honrado: cõuiene saber/ aqui y enla hora d̃la muerte por gracia d̃ saluaciõ: y enla vida aduenidera q̃ d̃spues d̃sta otra se sigue por la gloria porq̃ te humillaste: y tãbien porque eres mi amigo. El tercero es la gloria dela honra: la qual se sigue d̃la dignidad y d̃la virtud: y por esto dixo. Y entõces sera ati gloria d̃ hõrra delãte delos q̃ contigo estuuierẽ assentados: holgãdo enla misma fe/ o enla misma biẽauẽturãça/ assi porque eres humilde/ como porq̃ eres amigo del principe/ como porq̃ eres sublimado en alto grado. Nota q̃ no es la intencion del señor aqui mostrar como deuamos adquirir la gloria humana: mas por el exemplo y solicitud cõ que aqui se busca la gloria deste mundo nos enseña a buscar y a ganar la gloria celestial. De manera q̃ como la hũildad es virtud necessaria al q̃ d̃ssea ser enxalçado enla honrra ecclesiastica: assi es necessaria al que codicia ser colocado en las alturas dela gr̃a y despues dela gloria. Mas ay diferẽcia: porq̃ q̃lquiera q̃ se humillo para ser enxalçado en alguna dignidad eccl̃iastica peca: porq̃ aq̃lla tal es humildad falsa enla q̃l se encubre altiua ⁊ immũda soberuia: mas el q̃ se humilla por ser enxalçado de dones de gr̃as espirituales y por galardon de gloria/ este tal tiene recta la intencion: porque como dize sant Hieronymo: sancta soberuia es dessear virtudes. E finalmẽte pone el señor la razõ delo q̃ ha dicho: ⁊ dize/ porq̃ todo ombre/ assi lego como clerigo o religioso/ q̃ aq̃ se enxalça/ ensoberueciendo se sera humillado/ de su volũtad o d̃ necessidad aqui o eñl otro siglo. Y el que se humilla voluntariamente y no el q̃ se humilla quasi de necessidad/ sera enxalçado o enesta vida o enla otra/ y este enxalçamiento o sera en oficio de alguna dignidad/ o en merecimiento/ o en la remuneracion dela vida eterna. Nota que los humildes desciẽden segun el vocablo desta palabra/ humus/ q̃ quiere d̃zir tierra enla qual estan derrocados por razon q̃ piẽsan q̃ no ay otra cosa mas baxa que ellos sino la tierra: ⁊ porque se dã ⁊ ofrecen a todos para q̃ los pisen ⁊ maltratrẽ: y por esto merecen ser enxalçados y desta causa el hombre que es hecho de la tierra deue ser humilde y no le es deuido el enxalçamiẽto sino por el merecimiẽto d̃la humildad la qual lo lleua al gozo del plenario plazer. Onde sant Bernardo dize. Siempre has de tener en tu coraçon q̃ eres pecador vilissimo ⁊ indigno d̃ todos los dones y gr̃as d̃l señor: y q̃ no es digna de ser oyda tu oracion. Por loque dicho es paresce que deuemos huyr dela soberuia/ la qual nos haze ser menospreciados y escarnescidos/ y enemigos delãte de Dios y delos hombres: y deuemos abraçar la humildad: la q̃l nos haze familiares ⁊ amigos de esse mesmo dios: y de todos los que lo amã. Por lo qual dize sant crisostomo. No temas si despues de destruyda tu hõrra te humillares: porque assi sera mas enxalçada tu gloria/ y esta es la puerta del Reyno celestial: porque si queremos parecer grandes/ no seremos grãdes: mas seremos mas deshõrados que todos: y todos los que enesta vida son auidos en escarnio y tales q̃ de ligero pueden ser presos delos aduersarios y son rotos ⁊ sin resplãdeciẽtes atauios: estos tales gozan de mayor gloria acerca de dios. Que cosa ay mas deleytable/ o mas bienauenturada q̃ los humildes: pues q̃ son a Dios en desseo? Y aun en soberana forma gozan algunas vezes de aquella gloria q̃ viene d̃los hombres

Hieroni. ad marcellam.

Bernar. sup cãtica

y todos los hõrran como a padres y los saludan como a hermanos: y los abraçã como a proprios miembros.

¶ vij. ¶ E porq̃ el señor dio dotrina alos combidados de santa humildad agora informa alos que los combidaren que siẽpre tẽgan en sus combites misericordia y piedad y que combiden alos pobres y alos flacos/antes q̃ alos amigos ni que alos ricos porque no hagan sus fiestas por el fauor delos hõbres y por vanidad / mas por la caridad y por la nescessidad delos que poco puedẽ: reprehendiendo enesto alos phariseos: porque combidauan no mouidos con piedad mas con cobdicia/ teniẽdo intencion enlos tales combites de cõseguir interesses y honra temporal por lo qual el señor queriẽdo pagar por la refeciõ corporal q̃ alli le fue dada otra espiritual y mas prouechosa y toda salutifera y llena d̃ enseñança. Dezia al que lo auia cõbidado/ ⁊ diziendo lo a este lo dezia tambien a todos los que estauã assẽtados alos quales no menos tocaua la reprehẽsion: porque eran enesto culpables, Quando hazes ⁊ ordenas algun yantar/o cena no quieras llamar a los amigos. Esto es alos q̃ son amigos por amistad seglar/ni a tus hermãos: teniẽdo acatamiẽto ala sangre y ala parẽtela/ni a tus primos/porque te son cercanos en deudo/ni alos vezinos: teniendo ojo ala familiaridad/ni alos ricos/ esperando conseguir algun prouecho. Mas parece aqui que esta palabra ricos deue ser entẽdido en todas las maneras de personas ya dichas que el señor defiẽde que no sean combidadas: ca biẽ puedo llamar a mi combite alos hermanos/y alos pariẽtes/y alos amigos/ya los vezinos / si son pobres como puedo llamar alos otros pobres y menguados para repartir conellos dela copia d̃ mis bienes como lo repartiria alos otros pobres necessitados por amor d̃ dios. Y pone luego la causa porq̃ no se deuen cõbidar estos hermanos ⁊ pariẽtes/vezinos amigos/ni ricos diziẽdo. Porq̃ porũtura ellos no te tornẽ a cõbidar y te sea hecha retribuciõ y paga delo q̃ gastaste. Esta es por cierto la costũbre delos hõbres carnales ⁊ amigos del mũdo recombidar alos que los combidan/ de donde parece que quãdo alguno mouido por caridad combida a algũas personas necessitadas como dicho es: no ha de curar dela paga quele puede ser dada enesta vida d̃los hombres: mas dela q̃ le ha de dar dios en su gloria. Y poresta paga del combite que consiste en que el cõbidado recombide al que le combido: es entendida la recompensacion ⁊ justa paga y medida de qualquier biẽ temporal. Onde sant Ambrosio dize. Ser el hombre acogedor y abrigador de solos los q̃ han de remunerar el acogimiento y abrigo que se recibe en su casa: afection ⁊ forma es de auaricia/ y no obra de caridad. Amb. super lucas.

¶ Mas es aqui de saber que si los amigos/hermanos/pariẽtes/ ⁊ vezinos/ ⁊ ricos son llamados a combites por acrescentar ⁊ nutrir la caridad vnos entre otros/cosa es meritoria. Mas si se haze para que dellos se cõsiga alguna carnalidad/vanagloria/o gula/ pecado es: y el q̃ d̃ tal manera cõbidare padescera pena como ofensor de dios. E si por vẽtura cõbidare por ser combidado/ya rescibio su paga: mas si combidare por beniuolencia/o por liberalidad: no haze mal ni biẽ porque es obra indifferente/y puede ser biẽ y mal hecha/segun que el combite es ordenado a noble fin: ca entõces sera bueno: ⁊ si fuere ordenado a malo ser malo. Y de aqui es que tal manera de cõbidar como esta bien se permite entre los que son virtuosos/bien criados ⁊ liberales segun el siglo /con tanto que no sean las espensas y gastos d̃los tales combites ⁊ fiestas del patrimonio de Jesu christo el qual deue ser todo gastado enlas necessidades delos pobres: bien ansi como del testamento q̃ nos es confiado para fazer limosna: no puedo gastar cosa alguna en otros vsos. Siguese eñl testo. Mas q̃ndo hizieres combite/mouido por pie

dad. Llama alos pobres/que no tienẽ dinero ni renta ni tienen cosa suya ỏ que puedan biuir/y alos flacos/que no tienen fuerça ni disposicion para trabajar/y alos coxos/que no pueden andar ni yr a mendigar/y alos ciegos/de vista corporal que no veẽ para obrar alguna cosa artificiosa de que puedã biuir/y seras bienauenturado/ enesta vida presente ỏ bienauẽturãça q̃ es segun esperãça y enel siglo aduenidero ỏ bieauẽturãça auida en possession. Porq̃ los q̃ assi vuieres cõbidado/no tienẽ de que te puedan pagar. Y por esto ternas a dios por deudor: el q̃l nũca tiene oluido ỏ lo q̃ se haze por su amor. E aun deues lo hazer assi porque la piedad como el apostol dize: para todas las cosas es puecho sa: por la qual es prometida la vida tẽporal y perdurable. Y sant Grisostomo dize. No nos turbemos sino recebimos eñste mundo reconpẽsacion y paga del beneficio q̃ hazemos/mas deuemonos turbar quãdo lo recebimos: porq̃ si enesta vida nos fuere dado el gualardon de nr̃o trabajo: no esperemos q̃ enel reyno ỏ los cielos ayamos de rescebir por ello merced/ mas sino recibiere el hõbre aqui paga ỏ lo q̃ merece: dios sera el pagador con infinita demasia: por lo q̃l se sigue enel testo. Mas ser te ha el combite remunerado ỏl señor enla resurrecciõ ỏ los justos Segũ el venerable Beda dize: aun q̃ todos hã de resuscitar: no sin causa cõ mas singularidad y pprìedad es dicha la resurrectiõ ser delos justos: los q̃les han de ser mejorados enella: porq̃ es tãta enesta vida la fe dellos q̃ no tienẽ dubda q̃ han de ser despues del juyzio vniuersal bienauẽturados. E gregorio niceno dize. No menospreçies alos pobres y tollidos como sino fuessen dignos de algũ biẽ: mas piensa lo q̃ son y fallaras su precioſidad. Ellos son por cierto los q̃ traẽ reuestida la imagẽ del saluador/y son herederos ỏ los tesoros y bienes que estan por venir Son llaueros ỏl reyno celestial/son ydoneos acusadores y escusadores de nosotros: y no fablãdo son siẽpre mirados del juez. E sant grisostomo dize. Cosa seria por cierto cõuenible o rico ỏ sacordado q̃ recibiesses alos pobres arriba eñl sobrado/o enla mejor parte de tu casa. Mas si esto no te plaze/recibe alomenos a Jesu xp̃o enellos enlo baxo adõde yazẽ los animales y tus sieruos: y abrigalo si alguna verguença/o cõpassion ay enti como a vn pobre hãbriento. Y es bien q̃ sepas q̃ enla casa ỏde la limosna mora/no osa entrar el diablo: y si te assentares cõel dale delos mãjares de tu mesa: mas puedes me dezir. Como participare cõel pobre q̃ siempre anda poluoriẽto rasgado y sin limpieza: a esto te digo. Laua lo tu y faz q̃ se assiẽte cõtigo enla mesa: y si tiene torpes vestiduras y suzias viste lo de otras limpias: y mira q̃ xp̃o nr̃o señor es el q̃ se assiẽta cõtigo: ca el pobre esta alli en lugar del q̃ redimio a el y ati: y porende derate de hablar escusas tan frias. Hablãdo segũ seso moral: quando hazes cõbite/esto es: quãdo te llegas ala oracion a ser cõsolado de pan de lagrimas y por ser ynebriado del vino dela cõtriciõ/no q̃eras cõbidar alos amigos/q̃ q̃ere dezir: no q̃eras orar por solos los amigos y piẽtes y ricos: esto es: por los justos q̃ son ricos ẽlas virtudes: mas por los enemigos y pecadores q̃ son verdaderos pobres: por lo q̃l dize. Mas llama alos pobres/como si diresse. Acompaña en tu oracion alos pecadores. Y estos diuide y parte el testo en tres linajes de pecadores diziẽdo: Llama alos flacos/q̃ son los q̃ pecã por enfermedad y flaqza/y alos coxos: q̃ son los q̃ pecan por malicia: y tienẽ elpie del entẽdimiẽto sano: y el dela volũtad tuerto/y alos ciegos/q̃ son los q̃ pecan por ygnorãcia. Y el p̃dicador ỏ la palabra de dios haze tãbien espũal cõbite: mas si lo haze por cõseguir dela p̃dicaciõ honrra: o tẽporal puecho/no espere q̃ recebira ỏ dios otra merced: mas si lo haze por la salud delas anias recebira cõlos justos vida perdurable. Nota q̃ por esta palabra q̃ el señor aqui dize q̃ el que combidare a

Chrisost. su per matt.

Seso moral.

Beda su per lucã.

Gregorij niceni su per lucã.

Chrisost. in homilia.

Ad thim. iiij. ca.

los pobres y flacos les sera retribuyda merced enla resurrecio olos justos: mouido vno delos q̃ alli estauã assentados como rudor carnal creyo que la resurrecio aduenidera auia o ser resurrecio de vida menesterosa de mãjares corporales/ y q̃ xp̃o prometia viãdas materiales y de suaue cõposicio enel reyno olos cielos. E diro entoces el señor alq̃ padecia este error y engaño en su coraco bienauẽturado es el q̃ come pan enel reyno o dios. Sobre lo ql dize cirilo. Este hombre grossero y animal era y no auia entẽdido cõdiscreta diligẽcia las palabras q̃ xp̃o auia hablado: pues q̃ pẽsaua q̃ los gualardones de los sctos auiã de ser corporales. Mas algunos dizẽ q̃ por este pan entẽdia este la bienauẽturãça verdadera q̃ cõsiste enla visio y enel pdurable gusto y fruto ol gozo dela deidad de jesu xp̃o. E lo segũdo enla cõtẽplacio y vista amigable y deleytosa o su hũanidad el ql llama assi mesmo pã de vida. E san Augustin dize. Por vẽtura este hõbre sospiraua por deseo de gustar aql pã espũal q̃ se ha de comer enlos cielos despues de muy largos tpos/ y no miraua q̃ estaua assentado delãte ol este pan q̃ desseaua. Quiẽ es este pã ol reyno de dios sino aql q̃ dize. Yo soy pã biuo q̃ descẽdi ol cielo? Y no quieras pa recebir este pã aparejar la boca/ mas el coraçon Lo de suso es o sant augustin. Pues biẽ auẽturado es el q̃ ha de comer este pã el ql es refectio llena o todo sabor olas animas enel reyno de dios cõtẽplãdo su deydad de cara a cara/ y gozãdo ol fruto perdurable del biẽ como o fin mas desseado del ql es escrito. Los q̃ me comierẽ siẽpre aurã fãbre. Y el venerable beda dize. El pan q̃ se come enel reyno de dios/ no auemos de entẽder q̃ sea algũ material mãjar: mas aql solo es q̃ dize. Yo soy pã biuo q̃ decendi del cielo: si alguno comiere deste pan biuira pa siẽpre: como si diresse. Si alguno fuere encorporado pfectamente al sacramẽto de mi encarnacion y mereciere gustar ol gozo pdurable de mi diuina magestad/ este gozara dela bienauenturança dela vida immortal.

Cirillus super lucã.

Aug. de q̃ stionibus noui testamenti.

Joan. vj.

Ecclesiast. xxiij.

Beda sup lucam.

Joan. vj.

¶ Sigue se la oracion del auctor:

Oy soberano señor Jesu christo toma me y defiendeme cõla mano o tu misericordia / porque no se enseñoree de mi salud la ydropesia ol deleyte carnal/ o la ydropesia dela auaricia / o dela soberuia. E otorgame que por verdadera humildad o coraçõ/ de boca: y o obra me pueda assentar eñl lugar postrimero teniẽdo me por menor que los otros / y que no dexe de combidar mouido por mi sericordia alos menesterosos / socorriendo a sus necessidades segun mi poder. O abundantissimo dador de todos los bienes señor dios mio/ otorga y da ami pobrezillo y miserable el pã celestial que tu mesmo eres para que lo pueda comer en el reyno de tu gloria: por el qual señor cada dia te seruimos y militamos debaxo de tu sancta vandera y caualleria contra todas las aduersidades visibles y inuisibles: y por cuya virtud somos de continuo mortificados porq̃ podamos biuir en tu vida perdurable. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo. lxxxj. delos q̃ fueron combidados ala gran cena/ segun que lo cuenta sant Lucas alos. xiiij. capitulos: y canta se este euangelio enla dominica segunda despues de pẽtecostes. E cõtiene quatro parraphos segun que se siguen.

¶ El primero es q̃ el q̃ en esta vida no ol sea gustar el pã celestial no sera digno de lo comer enel cielo. Y q̃ enla parabola o la cena y olos cõbidados se declara la inmensa piedad de dios y la ingratitud delos ebreos. Y dela razõ porq̃ la bienauẽturança se llama cena. Y q̃ por ocho maneras llama dios. Y q̃ la hora dela cena fue el tiẽpo dela encarnacion: y que la cena consiste en tres cosas.

¶ El segũdo es ola falsa y peligrosa escusa olos cõbidados q̃ no q̃sieron venir. Y q̃ la soberuia y auaricia/ y el pecado dela carne aparta al mũdo dela cena de dios.

¶El tercero es ola yra ol padre olas cõ
pañas cõtra los menospreciadores de su
cõbite. E que la yra de dios no es passiõ
mas vẽgança del pecado: t como por cul
pa delos mayores se saluan muchas ve=
zes los q̃ poco puedẽ. Y q̃ es lo q̃ se ẽtiẽde
por los barrios y plaças a dõde el señor
mãdo yr a cõbidar y por los cõbidados.
¶El q̃rto es q̃ la bondad de dios es tan
grande q̃ por fuerça trae a su reyno los q̃
no quieren entrar por blandura. Y q̃ pri
mero entraron en la yglesia algunos po=
bres t simples delos judios q̃ entrasse la
multitud delos gentiles. Y q̃ mayor tra=
bajo es vencer la cobdicia en tiẽpo de se=
guridad q̃ menospreciar las riq̃zas en tiẽ
po de peligro. Y q̃ menospreciar los lla=
mamientos de dios es peccado terrible.

¶Sigueſe el capitulo.lxxxj.

¶j. Porq̃ algunos dados a=
las cosas terrenales/t a=
los deleytes del mundo a
borrescen alcançar y gu=
star la dulçura ol pã cele=
stial ya dicho/aun q̃ lo si
entẽ y huelẽ mediãte la fe: porẽde pa mo
strar q̃ la puersa tibieza olos tales no es
digna delos mãjares celestiales/pone el
señor agora vna parabola en la q̃l se ma=
nifiesta la soberana grãdeza dela piedad
diuina: y arguye y cõtradize la ingratitud
delos judios: los q̃les fuerõ con mas p̃nci
pal puidencia cõbidados q̃ todas las gẽ
tes ala bienauẽturança celestial: lo p̃me=
ro por los pphetas/y lo segundo por el
mesmo redẽptor xp̃o: y lo tercero por los
apostoles/mas menospreciarõ lo todo t
no quisierõ venir creyendo/y assi fue ne
cessario que fuessen llamados los gẽtiles
como lo fuerõ. Pues dize agora el señor
en el testo. **En hombre fizo vna grã ce
na y llamo a muchos.** Y este fue xp̃o
verdadero hõbre y verdadero dios. el q̃l
es dicho hõbre por la verdad dela natu=
raleza hũana. Y es dicho vno por la sin
gularidad dela psona en cõparacion de=
los otros: el q̃l aparejo la glia pdurable:
y la refeciõ dela vida eterna: y la celestial
y perpetua beatitud la qual eternalmẽte
dispuso para las sanctas aias. Y es aquí
llamada cena porque es la refeciõ postri
mera: ca como la cena se apeja quãdo ya
se va declinando y feneciendo el dia des=
pues dela q̃l ninguna otra mela se sigue:
assi la vida perdurable es dada eñl cabo
del dia dela vida pñte despues ola qual
ninguna cosa mas se espera. Item es di=
cha cena grande t aun assi grãde y sobe=
rana/q̃ su immẽsidad no puede caber en
esta vida ni la puede comprehender el co
raçõ del hõbre. E dize q̃ llamo a muchos
porq̃ nuestro señor q̃ere q̃ todos los hõ=
bres sean saluos t bienauenturados. Nota q̃ el señor llamo a algũos por los ange
les/y a otros por los patriarchas/y a o
tros llamo por los p̃phetas/y a otros lla
mo por si mesmo/y a otros por los Apo=
stoles/y a otros llamo por las palabras
de otros p̃dicadores/y a otros por insp̃i=
raciões entrañables y secretas: y a otros
llama por beneficios y p̃speridades/y a
otros por aduersidades y por açotes. Y
embio avn su sieruo. Esto es: al p̃dica
dor euangelico porq̃ aun q̃ aya muchos
sieruos por diuersidad de psonas y o esta
dos/y de abitos: vn solo sieruo es dicho
por vnidad o fe y de caridad. E dize/en
la hora ola cena/por significar que fue
en la postrimera edad y enel tp̃o dela gra
cia del euangelio. Y propriamẽte la hora
dela cena es el fin ol siglo/que es esta po
strimera edad/ca aun q̃ los hõbres eran
cõbidados ala cena dela gloria perdura=
ble en las otras edades: ningũo era rece=
bido para el gusto y participacion della:
mas todos decẽdian al limbo. Y **embio
a dzir cõel alos cõbidados q̃ viniessen**: esto es: q̃ se aparejassen por buenas
obras/**porq̃ ya estauã todas las co=
sas ola cena apejadas**. Antes ola ve=
nida de xp̃o no estaua apejada su beatifi
ca cena: porq̃ ningũo podia por la guar=
da ola ley vieja entrar ẽla vida pdurable
mas despues q̃ fue sacrificado el hijo de
dios como inocentissimo cordero/luego
fue abierta la puerta ol reyno celestial y

entonces fuerõ embiados los apostoles antes ỏlos quales auiã seydo embiados los ꝓfetas: porq̃ como rpõ fue embiado del padre pa q̃ combidasse ala cena de su gloria a todos. Assi embio el mesmo despues alos Apostoles sus sieruos para q̃ aq̃l mesmo cõbite hiziessen: y aun embia agora alos predicadores pa q̃ nos digã. Ven id ala cena q̃ ya estan apejadas todas las cosas q̃ ptenecen a ella. E cõsiste aq̃lla cena en tres cosas: cõuiene saber: enla bienauẽturada vision delas diuinas psonas dela trinidad: y enla cõpañia delos angeles y enla cõuersaciõ ỏlos sanctos q̃ son como aq̃ dize aparejadas. ¶ Sigueſe enel testo. E començarõ se todos a escusar/ y retraerse por malas obras del cõbite: porque mas amauã las cosas del mũdo q̃ las spirituales. Todos se escusan/ y sino por palabra: escusanse a lomenos por pẽsamiẽto: o por obra. Dize q̃ se escusarõ todos: porq̃ se entienda q̃ se escusaron los mas y por la mayor parte. Y por significar q̃ son pocos los que se saluan en cõparacion delos q̃ se condenan: porq̃ segũ dize sant gregorio. Muchos son llamados y pocos vienẽ delos que por la fe se someten al yugo de Jesu rpo contradizẽ mal biuiendo a su cõbite. Mas ay de nosotros: porq̃ segun el mesmo sant Gregorio dize: q̃ndo el hõbre q̃ es rico cõbida/ luego el pobre se apressura y va muy presto al combite y nosotros somos cõbidados al cõbite de dios y escusamonos del como hijos de perdicion Sobre lo qual es de saber que el clementissimo rey con infinita clemẽcia y libera lidad combida a todos: mas escusanse los q̃ no quierẽ venir y assi se despidẽ entre si mesmos del eternal cõbite q̃ dios nr̃o señor offrece a todos no rogado de ningũo mas de sola gr̃a alos q̃ lo quierẽ aceptar Y esta escusacion es vna indisposiciõ de la mala volũtad q̃ tienẽ los q̃ no se q̃eren saluar: porq̃ vnos caẽ en soberuia y otros envicios carnales. Los pmeros son figurados por la villa cõprada / la q̃l q̃ria yr a ver el dueño q̃ la compro y se escuso del cõbite: y los segũdos son figurados por las yũgadas delos bueyes de nueuo cõprados q̃ q̃ria ꝓuar el cõprador q̃ tãbiẽ se escuso: y los terceros son figurados por el reziẽ casado q̃ auia passado a su poder la muger el q̃l menos q̃so aceptar el cõbite dela cena ỏl rey. E todos estos sõ cõbidados ala cena del señor/ y son hallados inabiles y mal apejados pa ella: porlo q̃l se siguẽ las causas q̃ dierõ estos q̃ se escusarõ ỏl bien auẽturado cõbite. Segũ lo q̃l dize el testo. El pmero dixo. Compre vna villa y tẽgo nescessidad de yr a ver q̃ tales/ y por esto yo te ruego q̃ me ayas por escusado. Enesto se ỏnotã los soberuios amadores ỏl mũdo: porq̃ enellos reyna la muy grãde ambiciõ y desordenada cobdicia de hõras y dignidades. Enla villa cõprada se ỏnota la dominaciõ y soberuia: ca los soberuios siẽpre quierẽ enseñorearse ỏlos otros. Y el otro dixo. Compre cinco pares de bueyes y tẽgo necesidad ỏ ꝓuarlos por esso te ruego q̃ me ayas por escusado. Eneste son figurados los auariẽtos y los codiciosos q̃ estã siempre ocupados en solos los actos q̃ ptenecẽ alos cinco sentidos del cuerpo y ẽlas cosas terrenas en q̃ esta la codicia ỏlos mũdanos ca biẽ ꝓpiamẽte son entẽdidas las cosas terrenales por los bueyes q̃ rebueluẽ y ỏ sembueluẽ la tr̃ra. Y el otro dixo. He me casado agora y he nuenamente passado la muger a mi casa/ y porẽde no puedo venir. Eneste se figuran los q̃ son dados alos deleytes dela carne enlos q̃les reyna el amor ỏ passiões viciosas y desordenadas porq̃ la muger segun entẽdimiẽto spũal al vicio ỏla carne ptenece eneſta pabola. Y segũ san basilio dize/ este nueuo casado respõdio: no puedo yr al cõbite: porq̃ se entiẽda q̃ q̃ndo el coraçõ nr̃o buelue la cara alas deleraciões torpes y carnales: luego se enflaq̃ce para cõtemplaciõ y obediẽcia ỏlas cosas diuinas. Pues segũ lo q̃ dicho es biẽ pece q̃ todos estos fuerõ indignos ỏla cena ỏlas bodas ỏl cordero, sobre lo q̃l se fizierõ los

Gregor. in domil. sup luca.

Greg. vbi supra.

Basilius sup luca.

versos siguiẽtes. La villa/los bueyes: y la muger cerrarõ la cena alos llamados. El mũdo la carne el mucho cuydado cerrarõ el cielo alos baptizados. Nota q̃ a estos tres vicios p̃ncipales se reduzen todas las cosas q̃ destierrã al hõbre d̃la biẽ auẽturãça celestial. Porq̃ como dize sant Juã/todo lo q̃ ay enel mũdo: o es codicia d̃la carne/o es codicia d̃los ojos: o soberuia d̃la vida. Por lo q̃l dize san augustin O vosotros todos los q̃ ala cena d̃ dios soys llamados y venis/no q̃rays amar el mũdo ni las cosas q̃ eñl son: porq̃ el amor d̃las cosas terrenales no es otra cosa sino enrredamiẽto/o lazo de espũales penas: ca todas las cosas q̃ son enel mũdo: codicia dela carne/y codicia d̃los ojos: ⁊ codicia d̃l siglo son. La codicia d̃la carne manifesto vno d̃los q̃ se escusarõ del cõbite: diziẽdo. Heme casado agora con mi muger: y la cobdicia delos ojos manifesto el otro q̃ se escuso diziẽdo. Cõpre cinco pares d̃ bueyes: y declaro la codicia d̃l siglo el otro q̃ dixo escusandose. No puedo yr/porq̃ cõpre vna villa. Pues q̃temos d̃ en medio las escusaciões malas y vẽgamos ala cena impial: por la q̃l seamos recreados inuisiblemẽte segũ el hõbre de dẽtro y no nos estorue tã admirable recreaciõ algũa p̃suntuosa altiuidad/ ni nos enxalce la vẽtosa soberuia/ni nos catiue curiosidad ilicita/no nos apte d̃ dios el deleyte dela carne/ ni por cosas de tanta vanidad seamos priuados dela delectaciõ d̃l coraçõ/mas vẽgamos ala sctã cena d̃l señor/y de su espũal grossura nos consolemos. E sant Grisostomo dize. Aun q̃ parezcã ser razonables las ocasiões q̃ tuuieron los q̃ se escusarõ de yr ala cena del señor: aqui deprẽdemos q̃ aun q̃ seã de grã necessidad las cosas q̃ detienẽ al hõbre d̃ yr a tal cõbite q̃ en ningũa manera escusemos la yda: mas p̃mero q̃ otra cosa alguna hagamos: põgamos por obra passos tã spũales: escusase por cierto d̃l manjar tã copioso d̃ todo sabor: todo aq̃l q̃ tiene mas amor alas cosas terrenas q̃ alas celestiales: por mucho q̃ diga q̃ sus pisadas se endereça a todo lo celestial: d̃lo q̃l puedẽ el dia d̃ oy ser biẽ rep̃hẽdidos muchos religiosos y clerigos: porq̃ sin duda tienẽ tãta solicitud d̃ todas las cosas deste siglo y d̃ todas aq̃llas enlas q̃les se entremetẽ los legos q̃ ningũa diferẽcia pece auer entre estos y ellos. Y sant gregorio dize. Entre estas cosas podemos pẽsar q̃ es lo q̃ nr̃os coraçones nos dizẽ y nos respõdẽ de dẽtro: ca biẽ creo q̃ por vẽtura nos dirã. No nos q̃remos escusar d̃ste cõbite d̃l rey soberano como se escusarõ aq̃llos malos ⁊ indignos: porq̃ mucho nos gozamos de ser llamados/y de yr a cena de tã soberana refeciõ: y q̃ndo tales cosas nos hablã nr̃os anios v̄dad nos dizen sino amã mas las cosas terrenas q̃ las celestiales/⁊ si mas no se ocupã enlo q̃ es segũ la carne q̃ enlo q̃ es segun el espiritu.

¶ Siguese eñl testo. Eboluiose el sieruo ⁊ fizo saber estas cosas a su señor Nota q̃ los p̃dicadores salẽ d̃l retraymiẽto dela vida cõtemplatiua ala p̃dicaciõ ⁊ tornãse ala cõtẽplaciõ de dios: ⁊ dizele lo q̃ fizierõ por cõfessiõ/y por la relaciõ interior. Y entõces recibio mucha yra el padre d̃las cõpañas cõtra todos los menosp̃ciadores d̃ su cena. Este padre d̃las cõpañas es xp̃o cuya familia son todos los angeles y todos los escogidos ⁊ fieles. Nota q̃ la yra en dios no es passiõ material ni encẽdimiẽto de sangre retrayda al coraçõ: mas es efeto: o execuciõ d̃lo q̃ su justicia q̃ere q̃ sea corregido y castigado: ca pune como si fuesse encẽdido de yra. De dõde se sigue q̃ la yra en dios: segũ san augustin dize: es vẽgãça d̃l pecado: ⁊ justamẽte muestra tener dios yra por la negligẽcia y maldad d̃los hõbres: porq̃ menosp̃ciã la cena d̃la vida eterna: laq̃l estaua apejada a ellos ⁊ vuieron por mejor hẽchir sus coraçones d̃ viles mãjares Siguese enel testo. Pues estando assi ayrado el rey/dixo a su sieruo/q̃ es el p̃dicador del euãgelio. Sal y ve luego/cõuiene saber: d̃la holgança y d̃l estudio dela contẽplacion alas publicas ocupaciones y exercicios dela vida actiua y

j. Joã iiij. capitulo.

Augu. d̃ verb. dñi

Crisosto. in homil.

Gregorio in homil.

¶ iij.

Aug. cõtra manicheum.

dela predicacion alas plaças y barrios dela cibdad. Por los barrios y por las plaças ó la ciudad q̃ por la mayor pte son cerrados ó clausura / se ẽtiẽde la vocacio delos judios los q̃les estauã cerrados ó las obseruãcias y cerimõias ó la ley y erã casi como cibdadanos ó dios y los q̃ tenia su ley ó los q̃les algũos estauã en las plaças: q̃ quere ó̃zir ẽla muy ancha carrera ó la ꝓpidad y dela vida viciosa / y otros estauã enlos barrios: esto es: en angostura de aduersidad y tribulacio: ca el barrio siẽpre es mas estrecho q̃ la plaça. E haz q̃ ẽtre a mi cõbite los pobres: q̃ son pobres por ó̃fecto de gra y ó virtud y los flacos q̃ son flacos por defecto de b.ẽ obrar y los ciegos q̃ son ciegos por defecto ó vdadero conocimiẽto y los coxos q̃ son coxos por ó̃fecto ó derecha intẽcion: y trae a todos estos porq̃ son hũildes y se tienẽ por indignos del diuino fauor y desseã entrar ala cena sacramental. Nota que tales como estos / son los q̃ el señor quere q̃ sea llamados a penitẽcia: yq̃ sea introduzidos a su cõbite: y assi fue / cayrados los ꝓncipes y los sacerdotes y los legisꝑitos y sabios ó los judios por su ingratitud y soberuia como desampados ó dios: solos los simples y los publicanos ó aq̃l pueblo fuerõ llamados como parece enlos apl̃os: y en muchos otros segun q̃ parece eñl ꝓceso ó̃l sctõ euãgelio. Por lo q̃l dize sant gregorio. Porq̃ los soberuios menospcia venir ala cena del rey: sõ llamados los pobres para gozar ó̃lla: ca las cosas hũildes y enfermas del mũdo elige dios porq̃ ꝓmanezcã cõfusos los q̃ se tienẽ por sabios y fuertes. Y de aq̃ es q̃ los pecadores soberuios son menospcia dos: y los pecadores hũildes son elegidos: y a todos aq̃llos escoje dios: alos q̃les menospcia el mũdo: porq̃ muchas vezes el mesmo despcio q̃ dios haze ó̃l malo lo reuoca y trae a penitẽcia y a q̃ mire la ꝓdicio ó si mesmo. Pues los pobres y los flacos: los ciegos y los coxos / son llamados y vienẽ porq̃ todos los enfermos y menospciados eñste mũdo muchas vezes tã to: mas aceleradamẽte oyẽ la boz ó dios: q̃nto mẽos enesta vida tienẽ cosas tẽporales en q̃ se deleytẽ. Y san augustin dize. E q̃en son los q̃ vinierõ sino los pobres / los flacos / los coxos: y los ciegos: mas los ricos y los sanos no vinieron como si anduuierã por buena carrera: y como si agudamẽte lo mirauã ꝑsumiẽdo y cõfiãdo mucho ó si mesmos: y porẽde tãto fuerõ mas despciados ó̃l señor q̃ los ẽbiaua a cõbidar quãto dẽtro en sus corazones fuerõ mas soberuios. Assi vẽgan los mẽdigos y los q̃ poco puedẽ y los pobres: ca aq̃l cõbida q̃ por nosotros fue hecho pobre como fuesse fecho rico: segũ el apostol dize: y el q̃ quiso q̃ por su pobreza mereciessemos los q̃ padecemos pobreza ser enrriq̃cidos. Vẽgã los flacos y los enfermos: ca no hã menester al medico los sanos / mas los q̃ padecẽ enfermedades Vegã los coxos y digãle. Endereça señor y cõpon nr̃os passos en tus pisadas / vẽgã los ciegos y digã alũbra señor mis ojos porq̃ nunca duerma enla muerte.

Augu. de verb. dñi.

¶ Sigueſe eñl testo. E dixo el sieruo. Señor fecho es todo lo q̃ mãdaste: y aun q̃da lugar vazio. E aun fizo lo como lo mãdaste: y assi se nota aq̃ la ꝑfeta obediẽcia ẽla obra eñl modo ó obedecer. E q̃so tãto este sieruo ó̃zir como si direra. A muchos auemos traydo pa el cõbite ó tu cena delos judios: mas aun q̃da lugar adõde se pueda recebir y assẽtar los gẽtiles y esto tãbiẽ se dize por significar q̃la iglesia siẽpre esta apejada pa recebir a todos E dixo entõces el señor al sieruo. Sal ꝑsto y ve alas carreras y fuera ó̃llas por todos los setos: esto es: discurriẽdo fuera ó judea al pueblo gẽtil. Por las vias y por los setos se ẽtiẽde la vocacio ó̃los gẽtiles: los q̃les ãdauã como ó̃bres agrestes y saluages ó̃rramados y despciados por las carreras y setos biẽ apejados y ofrecidos al ó̃struymiẽto ó̃los eñmigos ãdãdo por las vias ó̃la ꝑspidad mũdana y entre los bosq̃s y heriales de peligrosa aduersidad y haz les fuerça pa entrar porq̃ sea llena mi casa ó cõbidados

Ciiij.

Gregorius in homil.

Cõel feruor acelerado y cõla importuni
dad d̃la p̃dicaciõ. E assi pece q̃ son llama
dos ala saluaciõ los q̃ ya son algũ tãto re
traydos d̃l mal cõ feruiẽtes exortaciões/
y son ap̃miados los q̃ nueuamẽte son lla
mados ala ṽtud cõ duras amenazas. E
d̃ aq̃ es q̃ amonesta y mãda q̃ los judios
seã llamados ala cena por manera d̃ rue
go y d̃ cõbite y q̃ los gẽtiles seã cõpulsos
y forçados a venir a ella: porq̃ mas ligera
vocaciõ deuia bastar alos ebreos por
q̃ ya estauã disciplinados por la doctrina
d̃la ley d̃los ꝓphetas q̃ entre ellos teniã
lo q̃l no estauã los gentiles. E dize porq̃
sea llena mi casa de cõbidados: porq̃ por
la casa se entiẽda la yglesia celestial: adõ
de se cebra el cõbite eterno d̃los p̃desti
nados: cuyo cuento no remanecera sin su
ꝑfecto cõplimiento. Podemos assi mes
mo d̃zir q̃ son cõpelidos ⁊ ap̃miados los
herejes a entrar ala cena: quãdo corregi
dos ⁊ castigados porla ygl̃ia se retraẽ de
sus eregias o q̃ndo q̃lesquier otros peca
dores se aꝑtã de sus errores los q̃les des
pues de q̃brantados d̃las aduersidades
d̃l mũdo se bueluẽ al amor d̃ dios. O biẽ
auẽturada necessidad la q̃ cõstriñe al hõ
bre a seguir mejores carreras. Muchos
son por cierto q̃ biuẽ en seguridad de ꝓs
peridad cõel mũdo y embraueciẽdose cõ
tra ellos las fortunas trabajosas d̃l siglo:
se conuierten a dios y se socorrẽ del solo.
Chris. super matt. Por lo q̃l dize sant grisostomo. Cosa es
mucho de mayor trabajo vẽcer la cobdi
cia en tp̃o d̃la seguridad q̃ poder menos
preciar las riq̃zas en tp̃o d̃l peligro: porq̃
esse mesmo temor d̃l peligro ayuda entõ
ces al coraçõ y de ligero es vẽcida la dele
ctacion en q̃ aq̃l tp̃o le puede dar q̃lq̃era
joya o riq̃za corporal. O quãtos son q̃ en
tp̃o d̃la seguridad no fuerõ cõtẽtos d̃ ser
pobres: ⁊ quãdo vierõ delãte de sus ojos
la ꝑsecuciõ fuerõ mucho mas cõtẽtos de
ꝑder sus bienes q̃ de ꝑder sus vidas. Y co
nosciendo dios alos tales muchas vezes
ꝑmite q̃ seã despojados d̃ sus riq̃zas: por
q̃ releuados y descargados delos cuyda
dos d̃l siglo puedã mas seguramẽte y me
jor ꝑmanescer en dios. Pues claro esta/
segũ san gregorio dize q̃ vnos son llama
dos y menosp̃ciã venir: de manera q̃ aun Gregorio in homil.
q̃ hã recebido d̃ dios dõde ĩtelligẽcia no
se gouiernã ẽ sus obras por lo q̃ entiẽdẽ.
⁊ otros ay q̃ son llamados ⁊ vienẽ: los q̃
les ponẽ por obra cõ ꝑfeta mãera la gr̃a
d̃la discreciõ q̃ recibierõ: ⁊ otros son apre
miados a ẽtrar al cõbite del señor y estos
son los q̃ la ygl̃ia enesta vida açota. E fi
nalmẽte cõcluyẽdo el señor esta parabo
la dize. Yo os digo ẽ verdad cuyo de
zir es ĩfalible hazer q̃ nigũo de aq̃llos
q̃ fuerõ llamados a mi cõbite y se es
cusarõ y no quisieron venir gustara mi
cena ni aun la vera d̃ sus ojos: mas solos
los sctõs la gustã y la veẽ a vn enesta vi
da p̃sente: segũ aq̃llo q̃ el ꝓfeta dize/gu ps.xxxiij.
stad y ved quã suaue es el señor. De fuer
ça se ha de hẽchir la casa d̃l señor del cuẽ
to delos p̃destinados y d̃los fijos d̃ salua
cion: mas los soberuios pecadores q̃ lla
mados no q̃sierõ venir: ⁊ sin remedio nin
guno se escusarõ ꝑa siẽpre q̃darã d̃sterra
dos d̃ aq̃lla marauillosa cõpañia. Mu
cho se deue temer: segũ dize sant Grego
rio: esta sentẽcia d̃l señor: de dõde se sigue Gregorio in homil.
q̃ ningũo deue menospreciar el cõbite de
dios ni d̃xar d̃ venir ael: porq̃ si q̃ndo fue
re llamado se escusare dela venida: q̃ndo
otra vez q̃siere entrar ser le ha d̃l todo ne
gada la entrada. E aun ciertamente el q̃
no ẽtrare crea q̃ muy hãbriẽto y vano re
manecera d̃la refeciõ d̃la gloria y d̃l eter
no ⁊ muy gozoso vso dela vision de dios.
De aq̃ parece d̃ q̃nto peligro sea menos
p̃ciar el cõbite d̃ xp̃o pues q̃ los tales me
recẽ ser desterrados d̃ su sctã refeciõ eñste
mũdo por gr̃a y enel cielo por gl̃ia. Con
sideremos pues cõ diligẽcia todas estas
cosas ꝑa las quales somos llamados/y
menosp̃ciãdo los bienes p̃sentes apejemo
nos ꝑa gozar d̃los aduẽideros. Onde san Chrisost. in homil.
grisostomo dize. Permanezcamos cõ vi
ctoriosa firmeza en guardar la dignidad
q̃ enel sancto baptismo recebimos ⁊ bus
quemos cada dia los reynos de arriba ⁊
juzguemos y tengamos q̃ todos los bie

nes p̄sentes son sombras y sueños/ porq̄ si algun rey tēporal ouiesse de tomar algunos p̄a su seruicio/ y entre todos ellos adotasse ⁊ tomasse ati pobrezillo y mendigo en su hijo heredero/ ya no ternias acatamiēto ala vileza ⁊ disfauor de tu casilla ni boluerias mas a ella: ⁊ assi agora ninguna cosa deues tener por preciosa d̄ quantas enesta vida son: porque mucho cō mayor distācia son mayores y de mas inestimable preciosidad aquellas delas quales dios te ha fecho heredero/ llamādo te para que con todo estudio y feruor te guarnezcas del desseo dellas.

¶ Siguese la oracion del auctor.

Señor Jesu Christo que queriēdo que todos los hombres sean saluos aparejaste para todos la cena y refection dela celestial bienauenturança y llamaste para ella a muchos por muchos modos: no apartes ni lances a mi pecador miserable d̄ aquella general misericordia que veniste a repartir a todos Y dame gracia d̄ acocear toda superbia y cobdicia mala de honrras y dignidades y toda auaricia y toda desordenaciō de apetitos y desseos dela carne: porque estas cosas o otras no me aparten del cōbite perdurable. Mas antes te suplico que me hagas entrar enel porque soy pobre enla virtud y flaco enel bien obrar: ⁊ ciego enel verdadero conocimiento: ⁊ coxo enla derecha afection y enla derechura de tus mandamientos. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo. lxxxij. Dela scenophegia q̄ es la fiesta delas cabañas q̄ teniā los judios: segun q̄ lo cuenta sant Juan enel septimo capitulo: ⁊ cantase el martes despues del domingo de lazaro. E contiene ocho parraphos segun que se siguen.

¶ El primero es q̄ por tres razones se escōdia el señor algunas vezes antes de su passiō: y d̄la declaraciō desta palabra griega scenophegia. Y q̄ los pariētes de Jesu xp̄o segū la carne son llamados sus hermanos segū la escriptura hebrea. Y q̄ el señor no quiso seguir la voluntad d̄ sus parientes segun la sangre por seguir lo q̄ era mejor segū la ꝓuidēcia de su deydad

¶ El segundo es que los amadores deste mundo en toda hora tienē aparejo para gozar del: y q̄ los sctōs no tienē enesta vida el tp̄o conforme ni tā aparejado p̄a su desseo. Y q̄ eneste mūdo ay dos maneras de gloria: alas q̄les respōden dos maneras de fiestas. Y q̄ el principio d̄las fiestas delos Judios no era tan espiritual como el fin por el qual xp̄o predicaua.

¶ El tercero es quelas fiestas seglares no se deuē celebrar por tres causas: y que el tiēpo delos malos es esta vida/ y el de los buenos sera enla otra. Y q̄ aquel es delicado cauallero q̄quiere gozar d̄l mūdo/ y p̄sume con esto de reynar con xp̄o. Y dela diferencia que ay entre el tiempo del sieruo de dios y delos pecadores.

¶ El quarto es de como el señor subio a jerusalē q̄si en fin d̄la pascua: y porq̄ fines q̄so sobir: y d̄ como subio no muy publico ni biē secreto: y dela razō desto. Y d̄ la esquiuidad cō q̄ se aparto en sus miraglos d̄la vanagloria: y d̄ como los judios le echaron menos en Galilea despues q̄ se p̄tio y lo buscauan por diuersos fines. Y q̄ quanto enesta vida la virtuosa fama esta ē mayor cūbre: tāto esta entre los embidiosos mas sujeta a mayor cōtradiciō.

¶ El quinto es/ que de tres maneras puede pecar vno cōtra la verdad. Y q̄ el sofrimiēto del hijo d̄ dios en sus injurias refrena la indignacion delos hōbres p̄a q̄ndo fuerē injuriados. Y q̄ la vida d̄los buenos se autoriza q̄ndo los malos la d̄spedaçā. Y q̄ poco aprouechan las alabāças quando las cōtradize la consciencia

¶ El sexto es q̄ muchas vezes los euāgelistas nōbrauā alos siete dias d̄la pascua por nōbre d̄ solo vn dia: y q̄ la cōstancia dela virtud verdadera no se mueue por las aduersidades. Y que quando la culpa cae enlos mayores siempre resultan della grandes locuras. Y dela razon porq̄ no osarō los phariseos prēder ellos

en psona a rpo ẽ aq̃lla fiesta: mas embiaron ministros q̃ lo prẽdiessen y no osarõ.

¶El septimo es que enla voluntad sola de Christo fue ser preso / y no enla de ninguno. Y que es engaño muy grande buscar a christo adonde no puede ser hallado. Y q̃ en solas las asperezas se halla Y delas grãdes exclamaciones y doctrina q̃ el señor dio el postrimero dia de aq̃lla fiesta. Y q̃ estos siete dias significã siete fiestas que se celebran enel coraçon.

¶El octauo es õlas cõdiciones con q̃ ha õvenir el pecador a beuer õlas aguas dela vida. E como el spũ sancto y su gra son figurados ẽlas aguas. E como se entiende q̃ las ha õ beuer el hõbre cõ abundancia: y dela razõ porq̃ el espũ sancto es llamado rio. Y de como fuerõ cõuertidos dela predicacion del saluador los q̃ le vinierõ a prẽder siete meses antes dela passiõ. Y de como Nicodemus lo defendio.

¶Sigueseel capitulo.lxxij.

¶j. ESpues desto andaua el señor naun estaua en Galilea enseñando en los ayuntamiẽtos delos hebreos: ca no queria andar en Judea porq̃ procurauanlos judios delo matar E comoquiera q̃ christo podia andar entrellos sin peligro alguno: quiso escõder se algunas vezes o retraer se õllos antes del tpo dela passion por algunas causas. La primera es por lo q̃ tenia ordenado dentro de si mesmo del tpo õ su passion q̃ no era aun llegado. La segunda es por cõsolar nro temor y flaqueza dãdonos a entẽder q̃ podemos algunas vezes huyr y aptarnos dela psecuciõ. La tercera es por no prouocar alos judios a mayor saña y malãrencia de su persona estãdo siẽpre ẽtre ellos. Sigueseenel testo. Y estaua muy cerca el dia õla fiesta delos Judios que es dicha scenophegia. Esta fue la fiesta delas cabañas verdes q̃ndo los fijos õ yrael morauã õbaro de aq̃llos tabernaculos frescos por espacio õ siete dias ẽ memoria õlas cabañas en q̃ morarõ sus padres q̃ndo salierõ de egypto y q̃ndo andauã peregrinando por el desierto: acordãdo se eneste õlos beneficios õl señor cuyo hijo natural auiã ellos õ matar biẽ ayna. Cerca õlo q̃l es õ notar q̃ esta palabra / scenophegia / es vocablo griego y cõponese desta palabra scenos: q̃ quiere dezir sombra: y desta palabra / phagin: q̃ quiere dezir comer ca comiã debaro õla sombra de aq̃llas cabañas todo el tiẽpo q̃ duraua aq̃lla festiuidad. Y celebrauase despues de cogidos los fructos del año enel mes de setiẽbre q̃ es el seteno mes / cõtãdo segũ costũbre delos hebreos desde el mes de março / q̃ es segũ la ley el pmero õlos meses: porq̃ fue criado enel el mũdo: y eñl mesmo mes quãdo las vuas se vẽdimiã salierõ los judios õlos tabernaculos del yermo a viniero ala tierra de promissiõ: dela qual trayerõ los exploradores q̃ fuerõ embiados a conoscer ciertos razimos de vuas muy grãdes en vn bastago o sarmiẽto. Y morauã entõces los Judios en aq̃llas cabañas en memoria q̃ sus padres morarõ enellas quarẽta años andando por el desierto. Pues como esta fiesta se acercasse dize agora enel testo. Que dixeron sus hermanos al señor. Esto es: sus pariẽtes y no los apostoles / mas otros ꝓpinquos a el en sangre de parte dela virgen Maria: los quales porque vieron que no estaua aparejado para sobir a aquella fiesta ala ciudad de Hierusalem combidauan lo a yr a alla: porque Hierusalẽ es cabeça del reyno y desseauan q̃ se manifestasse enella / y que mostrasse alli la gloria de sus miraglos: ca Christo nuestro señor tenia algunos parientes segun la carne que se llamauã sus hermanos segun la costũbre õlos ebreos. Y estos le dixeron. Passate señor õ aqui y vete a judea. Esto es: a Hierusalẽ / q̃ es ciudad metropolitana: a cabeça principal de Judea / y deues lo fazer porque tus discipulos: y las compañas que siguẽ tu doctrina / o otras qualesquier personas delas que alli se ayuntan vean tus

obras ⁊ tus marauillas: ca ninguno q̄ haze sus obras marauillosas é el cõdido muestra q̄ hagana de ser anido en publico por glorioso. Y pues hazes estas marauillas manifiesta te al mũdo. Como si mas claro diressen segũ dize beda. Tu fazes grãdes miraglos y pues q̄ assi es passate desta tierra pala ciudad real adõde biuẽ los p̃cipes: porq̄ vistos tus miraglos recibas alabãça ỏ llos. Y estos erã amigos segũ el siglo y p curauan mucho la gloria ỏl siglo por recebir pte della: y porq̄ fuessen magnificados y fauorecidos por sus obras admirables: y por esto le dauã cõsejo segũ el mũdo y segũ la carne: por el qual nr̃o saluador buscasse gloria tẽporal: y porq̄ se estẽdiesse su nombre en mas larga ⁊ vniuersal noticia y poresto le persuadian q̄ no fiziesse sus miraglos en escõdido/ mas en manifiesto y en presencia de muchos. Es por cierto muy ꝑpio de todos los cobdiciosos ỏ gloria tẽporal de mostrar en publico q̄lquiera delas cosas q̄ hazen ellos o los suyos q̄ sea para parecer o digna ỏ gloria. Mas aun estos sus parientes solicitadores dela gloria del mundo no creyan fielmẽte enel pues q̄ pensauan q̄ erã vanagloriosos ⁊ cobdiciosos amadores dela gloria delos hõbres. Assi q̄ biẽ podemos creer q̄ le dezian. Tu señor hazes miraglos en escõdido: muestra te y da te a conocer alos hõbres porq̄ ỏ todos puedas ser alabado. Y esto deziã porque pẽsauan q̄ el fauor y alabãça ỏl mũdo fuesse solamẽte el fruto de sus virtudes ⁊ miraglos. Y porq̄ le dauã mal cõsejo en buscar gloria mundana no lo q̄so aceptar el clemẽtissimo señor ni se q̄so cõformar cõellos por dar nos exẽplo de no curar nos dela gloria ỏste mũdo: ⁊ dixo. El mi tiẽpo no es a vn venido: mas el vr̃o ti empre esta apejado. como si dixera. El tiẽpo en q̄ se deua mãifestar mi gloria no es aun venido/ porq̄ despues ỏla resurrectiõ se ha ỏ manifestar: mas vr̃o tpo q̄ es el tpo ỏla vanagloria enel q̄l soys engañados y p̃sos ỏl fauor y alabãça del mũdo y ỏlos hõbres y ỏla gloria ỏl siglo siẽpre esta apejado: porq̄ siẽpre teneys aparejada la gloria ỏl mũdo q̄ desseays pues q̄ no buscays otros bienes sino los q̄ en todas horas da el mũdo q̄ son hõras riq̄zas y deleytes: y porende como vosotros siẽpre estays aparejados al tiẽpo: assi el tiẽpo esta siẽpre aparejado a vosotros.

¶ Segũ lo suso dicho bien paresce q̄ los amadores deste mũdo siẽpre tienẽ apejado el tiempo dela gloria vana y tẽporal/ porq̄ no amã otras cosas sino las q̄ el mũdo ama y porq̄ en todo se cõformã conel y por esto todo lo q̄ buscã enel siempre lo hallã: mas los sctos q̄ con gran solicitud buscã la gloria espũal: no tienẽ aqui el tiẽpo apejado y porq̄ reꝑhendẽ ⁊ tienẽ por cosas vitupables todas las q̄ el mundo ama: y porq̄ de todo coraçõ lo menospreçian: y por esto dize luego el señor enel testo. No puede el mundo aborrescer a vosotros. como si dixesse. Porq̄ os cõcertays conel y soys siervos ỏ sus amadores: de dõde sucede q̄ alos q̄ son ael cõformes en voluntad/ en voto y en obra/ no puede elmesmo mũdo tener aborrecimiẽto: mas antes tiene conellos amor ⁊ amistad. Por lo q̄l dize sant grisostomo. Como puede el mũdo aborrescer alos q̄ quieren todo lo q̄ el q̀ere: y alos q̄ ponen diligente estudio en nunca se partir de su cõformidad: siguese enel testo. Mas a mi aborrece porq̄ do testimonio q̄ son malas sus obras. E q̀so tanto dezir como si dixesse. A mi y alos mios aborresce por la desconueniẽcia ⁊ diuersidad q̄ ay entre mi y el mũdo quãto ala voluntad ⁊ q̄nto al voto y q̄nto alas obras. Y la causa desto es porq̄ yo ⁊ los q̄ verdaderamẽte só mios no aprouamos sus obras mas antes las redarguymos y reꝑhendemos porq̄ son malas ỏ cuya maldad yo do testimonio. Es de saber que como son dos gloryas diuersas: assi ay ⁊ son dos fiestas apartadas: ca cierta cosa es q̄ los mũdanos tienẽ fiestas tẽporales: como son gozos en abũdãcia cõbites en diuersidad y copia de mãjares ⁊ otras muchas mane

Cij.

Crisó. super ioan.

ras ó deleytes corporales ⁊ vicios desordenados: mas las fiestas delos santos todas son espirituales: ⁊ consisten enlas delectaciones ⁊ recreaciones ól spiritu por lo qual dize el señor eñl testo. **Vosotros sobid a este dia festiual: mas yo no sobire a el: porq̃ mi tiempo aun no es cõplido.** Como si dixera. Vosotros q̃ buscays la gloria del siglo ⁊ las fiestas ó los gozos mũdanales/ sobid a esta fiesta ó tẽporal alegria enla qual q̃reys ser vistos: ⁊ quereys tambien ver todo lo q̃ se haze en vanidad ⁊ segun cobdicia desordenada de sensualidad adonde se busca toda alabança ⁊ delectacion viciosa/ ⁊ adonde se tratan ⁊ se vsan sin rienda alguna los gozos temporales: mas yo que no me deleyto en tales cosas no sobire cõ vosotros a esta solẽnidad mayormẽte en la manera que vosotros desseays que suba q̃ es a procurar gloria temporal/ porque mi tiempo: esto es: el tiempo ó mi gloria segun la humanidad ala qual yo tengo ó venir quãto ala manifestaciõ della despues que fuere complido el mysterio ⁊ humildad de mi passiõ: a vn no es complido. Y esto dize porq̃ no sele auia de recrecer a tpo ni de seguir el tiempo ó vsar de su gloria ni ó su immortalidad sin que passasse primero sobre el abatimento de su passion ⁊ el rigor de su muerte. Podemos tambiẽ entẽder esta palabra del señor como si dixera eñsta manera. Sobid vosotros a este dia festiual: lo q̃l dize por el ꝓncipio desta solẽnidad: ca los judios mas se dauan a ꝓciosos manjares ⁊ a copiosos plazeres enel ꝓncipio dela fiesta q̃ enel fin ól la ⁊ por esto dize. Yo no sobire a este festiual dia. Como si diresse no yre al primero o alos primeros dias porque mi tiẽpo no es aun cumplido ni es llegada la hora en que tẽgo de subir ala fiesta Y dezia esto el clementissimo rey porq̃ el tiẽpo conuenible para sembrar la doctrina dela verdad: por la q̃l esse mesmo saluador auia venido no era tan propio ni tan aparejado enel principio dela solẽnidad por las cosas ya dichas/ quanto era cerca del fin della: ca entõces estan todos mas aparejados para oyr la enseñança o la predicacion/ a causa de ser ya passada la desemboltura delos plazeres/ ⁊ de ser ya digesta la superfluydad delos manjares que son dos cosas por las q̃les paresce el recogimiẽto del coraçon: sin el q̃l aprouecha poco la espiritual disciplina. Es de notar que diziendo el señor sobid vosotros a este dia de fiesta: no les dio cõsejo de sobir/ ni les mando que subiessen: ni los prouoco para sobir a Hierusalem ala tal celebridad: mas antes les hizo ꝑfeticamente saber ⁊ les mostro ⁊ dio a entender lo q̃ ellos solicitauan ⁊ querian: ⁊ aun lo q̃ auiã de hazer porque aun aquellos sus parientes alos quales la sancta escriptura llama sus hermanos como dicho es no gustauan ni ꝑcurauã sino las cosas que del mundo son: de manera que tanto quiso el señor dezir eneste palabra Sobid vosotros a este dia dela fiesta: como si dixera. Vosotros sobireys a esta fiesta que yo no sobire aella. Nota q̃ a estos que siempre querian estar en fiesta ⁊ no en vigilia ⁊ que siempre querian vsar de los deleytes ⁊ alabanças deste mundo ⁊ no querian sofrir ninguña molestia ni aduersidad del: parecẽ muchos ólos del tiẽpo de agora q̃ decõtino quierẽ tener fiestas: en pena delo q̃l seran siẽpre desuelados enel siglo aduenidero cõ plantos de dolor perdurable. E pues quierẽ agora passar su vida en mesas de opulẽcia ⁊ en comidas viciosas/ ⁊ en embriaguez ⁊ en vanidad: tengase por cierto que despues de su muerte siempre biuiran en hambre ⁊ sed: ⁊ en tribulacion ⁊ lloro.

¶ Nota q̃ las fiestas cortesanas ⁊ mundanales que mas verdaderamẽte se puedẽ dezir diabolicas: por tres causas nunca se deuen celebrar ni hazer. La primera porq̃ esta vida es vigilia: ⁊ por esto deuemos enella ayunar ⁊ llorar nros pecados porque merezcamos despues deste siglo entrar ala fiesta del reyno celestial: por lo q̃l dixo el señor. Bienauenturados son los q̃ lloran porq̃ ellos seran consola ¶vij. Matt. v.

dos/mas los hōbres vanos quierē feste
jar eneste mūdo: y por esto sera forçado q̄
vengan a vigilia de miseria y malauētu
rança segun aq̄llo q̄ xp̄o dize enel euāge
lio de sant lucas rep̄hendiēdo la desorde
Luce.vj. nada gula delas fiestas. Guay de voso-
tros q̄ teneys agora hartura: porq̄ tiēpo
verna q̄ aureys hābre. La segūda porq̄
esta vida es d̄stierro/y loco seria por cier
to el peregrino q̄ puesto en d̄stierro q̄sies
se hazer fiestas a ningūo/mas deue espe
rar para las hazer ꝑa quādo buelua a su
tierra: y nr̄a tierra es la regiō celestialla
qual nos espera: mas porq̄ los pecadores
tienē por su patria natural este destierro
prolixo; sean ciertos q̄ siēpre seran dester
rados d̄l reyno celestial como ēcartados
y cōdenados al perdimiēto de aq̄lla vida
ꝑdurable. La tercera porq̄ toda esta vi-
da es lugar de penas trabajosas: y desta
causa los sieruos de dios biuē en contino
trabajo ⁊ sudor porq̄ del trabajo vengan
ala holgança ꝑdurable: mas los hōbres
vanos quierē estar siēpre en ociosidad: ⁊
por esto siēpre vienē dela ociosidad al tra
bajo infernal. Pues aq̄ se muestra la dife
rencia o distincion que ay entre la cōpa-
ñia delos buenos y d̄los malos/ca el tiē
po d̄la gloria delos malos siēpre es enla
vida p̄sente adonde los dias son malos/
por ser empleados en maldad: y adonde
los malos florecen: mas el tp̄o dela gl̄ia
delos buenos sera enel siglo aduenidero
q̄ndo reynaren con Jesu xp̄o: ala q̄l glo-
ria van y merescen subir por passiones y
tribulaciones. Pues digā agora los de-
uotos alos q̄ los cōbidan a cōbites pro-
fanos ⁊ a fiestas carnales. Subid voso-
tros a este dia de fiesta q̄ nosotros no des
seamos tales plazeres ni tal ꝑdimiēto de
tiēpo: no subiremos a ella/porq̄ el sieruo
de Jesu xp̄o no se deue deleytar en tales
cosas: ca muy d̄licado es el cauallero q̄ se
q̄ere gozar conel siglo ⁊ reynar con xp̄o/
Job.xxj. como sea escrito enel libro d̄ Job. Guay
delos q̄ gastā sus dias en gozar d̄los bie-
nes deste mūdo: porq̄ en solo vn punto d̄
hora abaxaran alas ꝑtes mas ꝓfundas
del infierno: porq̄ ya recibierō en su vida
la merced q̄ no q̄sierō esꝑar para d̄spues
della. E sant Augustin dize. Seamos de Augusti.
rechos de coraçon y ꝑseueremos en biē super ioā.
porq̄ aun no es venido el tp̄o de nr̄a glo-
ria. E diga se alos amadores deste siglo:
q̄les eran estos q̄ se llamauan hermanos
del señor: vr̄o tiēpo siempre esta apareja
do: mas nr̄o tp̄o aun no es venido. Pues
osemos nosotros d̄zir esto mesmo y pues
q̄ somos cuerpo de nr̄o señor Jesu xp̄o ⁊
sus miembros segun spiritual considera-
cion y pues que conoscemos con deuido
agradescimiēto que es nr̄a cabeça/diga
mos lo q̄ esse mesmo señor tuuo por bien
de dezir. Assi quando se alegran ⁊ burlā
de nosotros los amadores deste siglo di-
gamos les. Uuestro tp̄o siēpre esta apa-
rejado/mas el nr̄o aun no es venido. El
tiēpo assi mesmo delos ricos siempre esta
aparejado porq̄ siēpre lo tienen en su ma
no: ca si haze frio vistēse bien ⁊ calientan
se mejor: ⁊ si haze calor tienen casas frias
⁊ otros defensiuos y refrigerios ꝑa esto
y para todos los otros defectos delos cu
erpos: por lo qual siempre esta apareja-
do el tiempo dellos: mas los pobres por
el contrario carecen de todo esto.

¶ Siguese enel testo. E como el señor ¶ iiij.
vuiesse dicho esto quedose en gali
lea por la razon ya dicha. E passados
dos dias despues q̄ subierō ala fie-
sta sus hermanos subio a ella no en
manifiesto/mas q̄si en oculto ⁊ sin
ellos. Porq̄ como no se q̄so acercar ē Je
rusalē enel p̄ncipio d̄la fiesta porq̄ no pa-
reciesse dar fauor a sus hermanos: o por
mejor fablar a sus pariētes cerca del mal
cōsejo q̄ le dauā assi no q̄so retraerse d̄l to
do d̄la solēnidad ni d̄xar de p̄dicar enella
la doctrina d̄la salud la q̄l el auia venido
a enseñar. Assi q̄ subio al dia festiual: mas
no llego a Jerusalē eñl dia q̄ sus pariētes
llegarō ni ēla manera q̄ ellos subierō de
manifiesto ni cōgrā cōpañia: ni subio por
ser visto d̄los hōbres por no dar alos ju-
dios materia d̄ mayor ēbidia: porq̄ el san
ctissimo Jesu xp̄o no cobdiciaua ser glo-

rificado de gloria temporal: mas enseñar alguña cosa saludable: & corregir alos pecadores y hablar algunas cosas dela fiesta eterna de parayso y boluer el amor q̃ los hombres tenian al siglo enla hermosura ól reyno de dios. Y mas subio quasi en escondido dãdo lugar enesto alos fieles xp̃ianos los q̃les por temor dela muerte se auian en algun tiẽpo de absentar para que sin pecado pudiesse boluer las espaldas al perseguidor y escóderse quãdo la discrecion lo demandasse y quãdo la flaqza humana desampada dela gracia de dios no pudiesse soportar los tormẽtos dela persecucion. Y tambiẽ quiso subir en secreto/por mostrar que no yua a buscar el fauor humano/publicádo se comun a todos: porque la fiesta del señor no se celebra solamẽte segun lo defuera/ mas segun el hombre interior dẽtro enel coraçon. Dela qual festiuidad es dicho enel salmo. El pensamiento del hombre confessara a ti señor: y las reliquias de su pensamiento haran ati dia de fiesta. Pues desta manera has de celebrar tu fiesta o seruo de dios: si quieres que vẽga xp̃o a ella porq̃ todos aq̃llos q̃ hazen el bien en manifiesto porque seã vistos y alabados delos hombres: no esperẽ gualardõ enel cielo pues queya lo recibieró aca en el viento de aquella gloria vana. Onde elvenerable Beda dize. Espiritualmẽte es aqui figurado q̃ a todos q̃lesquier hõbres carnales que procuran la gloria deste mundo seles queda el señor en Galilea q̃ quiere dezir segun este seso traspassamiẽto hecho en sus miembros que son los xp̃ianos que passan ól os vicios alas virtudes y aprouechã enellas: y despues sube el a Hierusalẽ: porque se entienda q̃ los xp̃ianos q̃ son verdaderos miẽbros de Jesu xp̃o/no buscan la gloria desta vida: mas la dela gloria pdurable. E subio el señor en oculto ala fiesta ó hierusalem porq̃ se entienda q̃ la gloria del seruo ól muy alto enla qual se glorifica el hijo de dios ha de ser secreta de partes de dẽtro y como el apostol dize que sea: cõuiene saber/ó coraçõ puro/y ó conciẽcia buena: y de fe no fengida. Nota q̃ siempre nuestro señor Jesu christo huyo dela vana gloria quãdoquiera quele fue necessario enseñar altas dotrinas o hazer miraglos y en todos otros tiempos enlos q̃les resplandecian las obras de su potẽcia & virtud no queriendo testigos ni blasonadores de sus hechos esclarecidos ni mensajeros adelãtados como parece aqui y en otros lugares & haziendo lo assi en cada vna de aquellas cosas dezia secretamente a cada vno de nosotros. Quanto mayor fueres / tãto mas te humilla a todos Mas enlas obras ó humildad biẽ quiso ser acompañado. E por esto viniendo ala passion embio adelãte dos discipulos para que le trayessen el asna y pollino/& tambiẽ quando vuo de comer el cordero pascual embio adelante otros dos discipulos q̃ le aparejassen el lugar/mas esto hizo por causa del mysterio de tan grãde sacramẽto el q̃l no se deue recebir sin grãdissimo aparejo de virtudes y de buenas obras. Sigue se enel testo. E los Judios buscauanlo comunmente enel dia dela fiesta. Esto es antes q̃ ó alli se partiesse para subir a Jerusalem porq̃ no lo auian visto estar con sus pariẽtes. E dezian. Adonde esta aquel? Conuiene saber: tal & tã grande predicador & obrador de marauillas. No lo nõbrauan por su nõbre ppio assi los q̃ lo buscauan con buẽ coraçon como los q̃ lo buscauan cõ malo: porque algunos pregũtauã por el con desseo ó deprender y por oyr deuotamente su doctrina/ & otros con desseo de maligna y rauiosa voluntad delo matar & otros por vana curiosidad y por ver la nouedad ó sus obras. Pues aquellos q̃ lo buscauan y preguntauan por el odio y malquerẽcia: desdeñauan nõbrar lo por su nombre proprio: porq̃ su nombre santissimo era muy graue y penoso ẽlas orejas dellos: y los que le buscauã por deuocion no le osauan nõbrar por no ser maltratados ól os principales ól os judios o porauẽtura no lo nõbrauan porq̃ lo teniã

Joan.xij.

mat.xxvij

Beda super lucas.

j.ad timotheum.j.

por tan famoso & autorizado que no conuenia pronunciar su nombre proprio / & porq̃ los q̃ erã vanos & curiosos no se curauan de su nõbre. Sigueſe eñl testo. **Y andaua grande murmuraciõ del ẽ el pueblo** / & grã diſſensiõ por la contrariedad delas opiniones que auia del / & **vnos dezian** / ỏlos q̃ lo buscauã cõpia doſa intencion / **bueno es** / aprouãdo su doctrina & miraglos. **E los otros dezia** delos que preguntauan por el con mala intencion / **no es bueno mas engaña las compañas.** Y dezian esto perſiguiendo sus dichos y sus obras. Sobre lo qual dize sant Criſostomo. La primera opiniõ delos que dezian que nro redemptor era bueno pienſo que era opiniõ de la multitud del pueblo. E la otra ỏlos q̃ dezian: no es bueno / mas engañador de las cõpañas: opiniõ era delos principes y ỏlos sacerdotes de yſrael. Pues no miras agora como por ſecreto juyzio ỏ dios tienẽ corrõpido & falſificado el juyzio los ꝓncipes & los mas sabios: & como lo tienẽ sano los ſimples & los menores q̃ son subditos a ellos? Sigueſe enel testo. **E ningũo de aq̃llos q̃ dezia bueno es hablaua en manifieſto del por el miedo delos principales de los Judios** / porque no le deſcomulgaſſen & lançaſſen fuera de sus congregaciones. De donde parece que los prícipes de aquel pueblo lo llamauan engañador / mas la mayor parte dezia el contrario / quando afirmauan que engañaua las compañas / bien alto ſonaua la murmuraciõ / mas cõ boz tã bara que apenas ſe podia oyr hablauan los q̃ dezian / no es engañador ỏlas cõpañas / mas es muy bueno. Pues mira quãto es aqui ahogada y reprimida la verdad & quan enſalçada la falſedad & la mẽtira: ca aunque algunos eſtauan allí delos que creyã en Jeſu chriſto eran muy flacos & ſin fortaleza y no oſauã dezir la verdad / & porẽde cierta coſa es que enla meſma verdad pecauan.

Cv. Criſoſto. ſup joan.

¶ En tres maneras puede: ſegũ sant criſoſtomo dize: pecar alguno enla verdad: conuiene ſaber: o callando la por temor: o conuertiendo la en mentira / o no la defendiẽdo: dela primera manera de pecar cõtra la verdad dize aqui el testo q̃ vnos dezian bueno es / mas ninguno oſaua hablar en manifieſto en ſu fauor por miedo delos judios: porq̃ como dize sant Auguſtin: el que calla la verdad o el que dize la mẽtira entrãbos a dos ſon culpados ante dios: ca el vno tiene culpa porq̃ no q̃ere aprouechar: el otro porq̃ deſſea empecer. Y delos ſegundos es dicho aqui / y otros ỏzian / no es bueno / mas engaña a las cõpañas: delos q̃les dize el apoſtol. Comutaron & cõuertieron la verdad de dios en mentira. E delos terceros es dicho aqui / y andaua gran platica del en la compaña: y eſto era porque los phariſeos lo perſiguian. Mas eſtos q̃ aſſi hablauan del no lo defendian ni oſauan claramẽte reſiſtir alos perſeguidores: como diga el ſabio. Pelea haſta la muerte en defenſion dela verdad y dela juſticia. Y eſto miſmo es dicho por todos los ſieruos de xpo. Mas no es de marauillar ſi algunas vezes hablan mal dellos los hombres inicos & malos: pues que de eſſe miſmo hijo de dios tales coſas hablauan. E ſant auguſtin dize De todos los ſieruos de dios ſe ha ỏ entender lo que agora aq̃ ſe dize por el ſeñor: ca de qualquiera que reſplãdeciere en alguna gra ſpũal / vnos dizen / bueno es: & otros dizen / no es: mas engaña las cõpañas. Aſſi que lo que ſe dixo del ſeñor mucho vale para nra conſolacion q̃ndo fuere murmurado ỏ qualquiera chriſtiano. Mas ſi biẽ quiſieres conſiderar eſta cõtrariedad delos malos fauor & alabança es delos buenos. Por lo qual dize Gregorio. Mucho es coſa de locura ſi trabajamos por cõplazer alos q̃ claramente ſabemos que ſon ofenſores de dios: ca la cõtrariedad q̃ los peruerſos tienen ala virtud toda es aprouacion y ſello que haze buena nueſtra vida porque enla tal cõtradicion ſe va ya moſtrando q̃ tenemos alguna coſa de perfecion: en eſpecial quãdo ya principiamos

Auguſtinus ſuper Joan.

Ad romanos. j. ca.

Eccleſiaſticj. iiij.

Auguſtinus ſuper Joan.

a desplazer alos que a dios no aplazē ni siruen. Pues en todo lo que de nosotros se dize siempre deuemos recurrir cō calla da discrecion al coraçō buscando al testigo ⁊ al juez interior q̄ es dios: ca no aprouecha nada que todos nos alaben quando la conciencia nos acusa. Y q̄ daño ay que te pueda ofender aunq̄ todos te contra digā/si sola la cōsciencia es tu defensora (E la phlisophia dixo: a boe cio. Ninguna cosa ay para que con razon te puedas marauillar d̄las aduersidades de tu fortuna si estando sobre el suelo desta vida cercados por todas partes de tempestades: seamos cōbatidos dellas pues q̄ nuestro principal proposito es desplazer alos q̄ de manifiesta malignidad son pessimos ⁊ incorregibles. Y seneca dize. Tā fea cosa es ser el hōbre alabado d̄los hōbres viciosos ⁊ torpes como rescebir ala bāça por las cosas abominables y feas/ ⁊ ningūo me parece q̄ estima mas la virtud ni es mas noble q̄ aquel q̄ quiso perder la fama de buen varō por no ꝑder la lūbre dela cōsciēcia. Honesta es por cierto la culpa q̄ se comete por buena causa.

Sēneca in lib de moribus.

¶.vj. Lo q̄ se sigue de aq̄ adelāte d̄ste euāgelio se cāta enla ygl̄ia el lunes d̄spues d̄l domingo de lazaro.

¶ Siguese eñl testo. E siendo ya la fiesta medio passada: esto es: el miercoles que era el quarto dia: y al medio della en el qual hizo dios quādo criaua el mūdo corruscar ⁊ resplandecer la lumbre enlos cielos/ subio el señor al templo: publicamente: porq̄ aquel lugar era comun ⁊ bien aparejado para la dotrina/ y ēseñaua/ a todos. E subio tan tarde/ porque enel principio dela fiesta se ocupauan todos enlas cosas mas pricipales q̄ conuenian ala solemnidad: ⁊ por esto tuuieron mejor lugar despues para oyr cō mayor atencion la dotrina del señor. E algunas vezes los euangelistas segun costumbre delos Hebreos llamaron a todos los siete dias que duraua la celebridad dela fiesta dia de fiesta: porque todos eran dias de vna solemnidad: mas el dia octauo no era del cuēto ni dela integridad d̄la cenophegia q̄ como dicho es q̄ere dezir la pascua delas cabañas. Mas sin impedimēto desto no dexauā delo guardar como si fuera dia digno de toda celebridad: enel qual cogian grandes limosnas para los pobres ⁊ ꝑa las necessidades dela fabrica del templo y de sus ornamentos ⁊ atauios. E algūos del pueblo deziā que era verdadero ꝓfeta y el verdadero xp̄o prometido enla ley: ⁊ otros dezian que tenia demonio: lo q̄l parece d̄ manifiesto falso pues q̄ los demonios erā lançados y destruydos por el. Y el señor no turbādo se desto: mas todo tranquilo ⁊ pacifico no dio mal por mal: mas a todas las cosas respōdio pacifica ⁊ ordenadamente: enlo q̄l nos dexo: segū dize Beda exemplo de paciencia para q̄ quantas vezes dixerē algūas cosas de falsedad/ o algūas injurias contra nosotros las soportemos con humildad/ y para q̄ no repliquemos contra los q̄ las dizē los defectos v̄daderos q̄ dellos supieremos/ mas q̄ en lugar desto les d̄mos ⁊ digamos saludables amonestamiētos. Siguese enel testo. E querian lo tomar y prēder: para matarlo/ mas fuerō repremidos por la virtud diuina q̄ no les dio lugar ꝑa ello. E ninguno puso las manos enel/ porq̄ no podiā hazer cōtra el mas de quāto su diuinidad ꝑmitia porq̄ a vn no era llegada su hora/ q̄ es la hora q̄ tenia ordenada d̄ su prēdimiēto: el qual quiso nascer entiēpo deuido auiēdo embiado primero larga caualleria ⁊ ordenaciō d̄ pregoneros y de prophetas: ⁊ quiso tābien morir despues q̄ fue predicado el euangelio en tiēpo cōuenible. Y algunos dela compaña humildes/ pobres ⁊ mouidos ⁊ conuertidos por su predicacion ⁊ miraglos creyā enel/ y gl̄ificauan sus palabras y hechos No dize q̄ los q̄ creyerō eran delos principales: porque quāto eran mayores tanto teniā mayor ceguedad ⁊ mas rauiosa saña. E oyendo los principes delos phariseos que la compaña dezia: ⁊ hablaua del cosas muy buenas en secreto. Y que lo glorificauan/ porq̄ no osauā en publico confessar la fe q̄ enel tenian. E considerando los phariseos que

Beda in homil.

theu.

auia dissension enel pueblo por las contrarias opiniones q̃ del andauan/y alterados y enseñoreados de pestilencial embidia/**embiarõ ciertos ministros q̃** eran vnos hombres de pie del presidẽte del emperador:los q̃les auian para esto biẽ salariado pa q̃ lo prẽdiessen. Mas no osarõ ellos y personalmẽte aprenderlo por temor del pueblo:mas embiaron a estos oficiales como a hombres vsados a tales peligros.ca las tales psonas por los estipendios copiosos y buena paga que reciben no temen de ponerse en afrentas tan dificiles:delas quales no los retrae tãto el miedo quanto los esfuerça la cobdicia E parescian estos pharisẽos enesto alos que estan seguros por la ribera que notemen que se suman los que andan por el agua. O locos y desatinados que oyẽdo que el redemptor del mũdo era glorificado delas cõpañas/y q̃ dezian del tantos bienes:delo q̃l deuierá glorificar a dios/no lo hizieron:mas antes sedolieron mucho y buscauan manera por lo matar.

C.vij. ¶ Sigueſe enel testo. **E dixoles el señor:queriendo reduzir a salud cõ su enseñança la dureza delos peruersos y infieles. Aun vn poco de tiẽpo tẽgo de estar cõ vosotros y luego me vo al padre q̃ me ẽbio**/como si diresse. Para q̃ os days pẽssa en matar me? esperad vn poco:cõuiene saber el spacio ó siete meses:y entõces acabareys lo que agora ós seays y quereys fazer:mas no agora por que yo no quiero. Y dezia xpo estas palabras como si dixera. No cũplireys agora lo q̃ quereys:porque aun quiero estar algun poco de tiẽpo enel pueblo para ẽseñar y para hazer miraglos. En vano trabajays vosotros y vuestros p̃ncipes en procurar agora mi muerte:ca no es en vuestra mano prẽder me:mas solamente esta en mi poder/esperad me hasta q̃ vẽga el tiempo q̃ luego os dexare cũplir el homicidio q̃ desseays quãto aya acabado todo lo que cumple al misterio ó la redempcion por la qual esto con vosotros. E luego me vo/quasi de mi volũtad por passion y por muerte al padre q̃ me embio. Porende forçado es q̃ tengo de complir la dispẽsacion y mysterio por el qual viene al mũdo y cumplir la he predicãdo y haziendo miraglos. E assi entrare enel trabajo y batalla de mi passiõ cumpliẽdo primero eneste tiẽpo el oficio dela predicaciõ que fue el fin porque vine ó los cielos ala tierra. E dixo mas el señor. **Tpo verna q̃ me buscareys y no me hallareys.** Esto fue segũ sant agustin dize: despues dela ascension de xpo q̃ndo muchos delos infieles de aquella gẽte se arrepintierõ y creyeron enel por la predicacion delos apostoles. Y esto mesmo acaece cada dia:porq̃ muchos buscan a Jesu christo y no lo hallan:porq̃ lo buscan no enel lugar donde el esta:mas adonde no esta. ¶ Nota que el hijo de dios no esta enlos deleytes o enlas riquezas/ni ẽlas honras:y por esto no es hallado eneſtas cosas. Por lo qual es escripto enel libro del sancto Job. No es hallado enla tierra delos q̃ suauemente biuen quãto alos viciosos y carnales. El abismo dize. No esta en mi quãto alos auarictos:la cobdicia delos quales no tiene suelo. E hablo la mar y dixo. No esta comigo quanto a los soberuios que siempre estã altiuos y llenos de viento:mas solamente se halla enla humildad/enla pobreza y enla muy dura aspereza/porq̃ aquel es su propio lugar. Estas tres cosas traxo consigo el rey del cielo quãdo vino al mundo/y con estas quiso nascer:por lo qual dixo el angel alos pastores. Yd a Bethleẽ que alli hallareys al infante:eneſta palabra se ó clara su humildad/embuelto en paños/enlo qual se denota su pobreza/y puesto enel pesebre:enlo q̃l se manifiesta su terrible aspereza. Sigueſe eñ testo. **Y enel postrimero dia ó la festiuidad estaua xpo p̃dicãdo:y llamaua cõ alta voz.** Este dia era el septimo que era tan solenne y ó tanta celebridad como el dia primero/y auia enel mayor concurso/y ayuntamiento del pueblo q̃ enlos otros. O puede se entẽder que este postrero dia

Augustinus super Joan.

Job. xxviij

Luce. ij.

sea el ochauario dela fiesta: porque acabados los siete dias della el siguiẽte octauo dia era la fiesta del ayuntamiento del pueblo q̃ comunmẽte se llamaua dia dela colecta: y era dicho aquel dia sanctissimo enla ley: porq̃ figuraua la congregacion delos sctõs enla soberana felicidad d̃ parayso: ⁊ porq̃ como arriba es dicho cogiã en aq̃l dia ⁊ ayũtauã limosnas para repartir alos pobres ⁊ para gastar en los edificios ⁊ ornamẽtos del templo. Y eneste dia estaua el señor con toda firmeza: el qual nunca se mudaua ni partia de su rectitud ⁊ llamaua con toda cõstancia predicãdo en publico la palabra de dios cõ alta boz. Llama nuestro redẽptor no solo hablando: mas aun exclamando cõ la fuerça d̃ toda su boz q̃ penetraua el coraçon: porque todos le pudiessen oyr/ en lo qual mostraua el desseo de su feruor y la grandeza de su amor para nuestra enseñança ⁊ saluacion. Segun sant Crisostomo dize. El primero dia dela solemnidad todos los judios entẽdian enlas alabãças y sacrificios de dios: y enlos otros dias entremedias ⁊ siguientes todos se ocupauã en comer ⁊ en holgar delãte del señor/ y enel postrimero dia oyendo con mayor feruor los misterios diuinos: porque quando se boluiossen a sus casas lleuassen algũa claridad de doctrina/ ⁊ por esto trabajaua xpo en aquel dia con mayor istãcia enla predicacion/ y les daua enella tales manjares de salud q̃ los pudiessen contemplar dentro en sus coraçones auiẽdo recebido el entendimiento d̃ aq̃llas muy altas palabras d̃ mano dela eternal sabiduria/ y assi q̃dassen las aĩas cõsoladas hasta que recibiessen otra vez dotrina enla fiesta aduenidera. ¶ Estos siete dias significan siete fiestas del coraçon que hazemos al señor: enla primera delas q̃les le ofrecemos sacrificio de alabança: y enlas cinco siguiẽtes recebimos refeciones delante del al modo d̃ aq̃llos Israelitas. Lo primero en pan de lagrimas. Lo segundo enla cõfortacion dela cõsciencia: y enla refeciõ dela virtud. Lo tercero enel pan dela consciencia ya biẽquieta ⁊ pacifica delas reliq̃as delos pecados. Lo quarto enla refecion del desseo. Lo quinto enla consolacion ⁊ suauidad del espiritu sancto. Lo sexto enla comunion del sacramento. Al septimo dia se leuante Jesu Christo ⁊ nos conorta ⁊ consuela conel pan dela palabra.

Chrisost. sup joan.

Seso spiritual.

¶ E la doctrina que christo enseñaua cõ las altas bozes era esta. Si alguno ha sed venga a mi ⁊ beua. Como si dixesse. Si alguno tiene sed dentro en su coraçon y dessea beuer del agua d̃la gracia ⁊ dela doctrina dela vida ⁊ la consolaciõ ⁊ socorro del espũ santo/ yo no hago fuerça a ninguno para q̃ sin su voluntad venga a rescebir d̃ mi mano estas cosas: mas si alguno mucho las dessea ⁊ tiene d̃llas feruiente desseo a este tal llamo yo. Mirad que engeneral habla diziẽdo. Si algũo ha sed/ no sacãdo a ningũo de qualquier estado ⁊ cõdicion que sea: mas venid todos q̃ cada vno hallara aguas de vida que pueda beuer dela fuẽte de dios segũ la cõdiciõ ⁊ diuersidad dela sed que qualq̃era persona tuuiere. E no venga a beuer con solos passos corporales: mas con passos de perfecta fe: ⁊ no venga con solos pies materiales: mas con inflamados desseos/ no passando tierra: mas mudãdo afeciones/ y amãdo me como a rey del cielo/ y aptãdo se del amor del mundo y beua agua de sabiduria saludable ⁊ influya y derrame sobre si al santo espiritu/ no solo segũ la suficiẽcia y medida d̃ lo q̃ vuiere menester: mas aun segũ sobrada medida ⁊ redũdãcia muy copiosa/ ca el q̃ creyere en mi/ como dize la escriptura/ rios de agua biua correrã de su viẽtre. E dize esto porq̃ por el merecimiẽdo dela fe y del amor con q̃ se allega a Jesu xpo el q̃ de su santa mano q̃ere ser remediado ⁊ justificado: recibe gracia en tãta demasia q̃ se le torna el anima vn manadero de virtud y de sabiduria q̃ paresce rio de aguas biuas. Y es aq̃lla vna espũal agua q̃ alimpia ⁊ purifica el coraçon y es siẽpre corriente ⁊ obrante. Y en

¶ viij.

tiendẽ se por estos rios la dotrina sacra y los dones dlas gracias ⁊ la beniuolẽcia amigable: cuya ꝓpiedad es q̃rer aprouechar alos ꝓximos ⁊ dar les consejo d vida perdurable: las q̃les cosas correran a manera de rio ⁊ manarã con muy copiosa abundacia del vientre del hombre interior que es la consciencia del coraçõ ⁊ daran enlos coraçones delos otros difusamẽte por muy sobrada participaciõ: ca la fe ⁊ la bõdad de vno delos fieles y deuotos ha de ser estendida ⁊ difusa sobre nosotros: porq̃ no corrẽ aguas biuas del vientre de aq̃l que piensa q̃ lo q̃ beue a si solo aprouecha: mas si se trabaja cõ sancto feruor por cõsejar ⁊ aprouechar cõ su doctrina al ꝓximo/ no se seca: mas siẽpre mana. Por lo q̃l dize el apostol sant Pedro amonestãdonos: Cada vno administre ⁊ comunique la gr̃a que rescibio del señor a su hermano assi como la rescibio. Nota q̃ el señor a aquellos llama sedientos los q̃les son vazios del amor del mũdo ⁊ llama los ꝑa q̃ vengã a beuer delas aguas dla gr̃a q̃ son el amor ⁊ la sabiduria de dios. Onde sant augustin dize. Si el amor del mundo mora en ti/ no ay por dõde entre el amor de dios entu coraçon Vaso eres y estas lleno/ derrama lo q̃ tienes: porq̃ recibas lo que no tienes: derrama el amor del siglo porq̃ seas lleno del amor de dios. Y es llamado rio el espiritu sctõ: segun dize sant Crisostomo: porq̃ como el rio no se torna ala fuẽte: ni esta q̃do/ mas siẽpre corre: assi los que tienen el espũ sctõ no tornã alos pecados ni estan quedos por ociosidad: mas siẽpre corren y se leuantan a cosas mas fuertes ⁊ mas ꝑfectas. Y es dicho tambiẽ el spũ santo agua biua q̃ndo algũo tiene cõtinuaciõ y perseuerãcia de gr̃a sin la qual no seriã de algun valor todas las buenas obras passadas. Por lo qual dize sant Bernardo. Quita la ꝑseuerancia ⁊ hallaras q̃ el seruicio no merece merced ni el beneficio gr̃a/ ni fortaleza alabãça. Sigue se enel testo. E los ministros ⁊ armados q̃ lo auiã venido aprender/ vẽcidos ya

j. Pet. iiiic

Augustinus super Joan.

Crisosto. sup joan.

Bernardus ad eugeniũ.

dela suauidad de sus sermones/ ⁊ presos delas palabras de su dotrina voluierõ se ꝑa los phariseos/ q̃ los auiã embiado/ escusandose ⁊ diziẽdo. Nũca hõbre assi hablo ẽ ysrael como este hõbre fabla/ como si dixessen. Tãto biẽ fabla q̃ no parece hõbre puro/ mas parece mas q̃ hõbre: por lo q̃l seria osadia de loco atreuimiẽto poner sobre el las manos Pluguiera a dios q̃ estuuierades vosotros ꝑsentes y q̃ vuierades oydo sus palabras: porque ciertamẽte creemos q̃ de ningũa ofensa de alli adelẽte le seriades causadores. E los fariseos mouidos d embidia/ respõdierõ. Por uẽtura venis ẽgañados? Por uẽtura ha creydo enel algũo dlos ꝑncipes o delos fariseos? Ningũo ha creydo enel si no esta gẽte ygnorãte y grosera/ porq̃ no tiene noticia dla ley por lo q̃l todos los q̃ dl pueblo enel han creydo: son malditos. E la razõ porq̃ deziã que erã malditos es por aq̃llo q̃ el señor dize enel deuteronomio. Maldito es el q̃ no ꝑmanece enla ley Sobre mi venga como san augstin dize: esta maldiciõ. Assi acaesce agora enla ygl̃ia: ca los simples ⁊ los legos son alas vezes mas deuotos que los otros. segũ aq̃llo q̃ Esayas dize. Conoscio el buey a su posseedor/ y el asno al pesebre de su señor: ⁊ ysrael no conocio a mi E porq̃ la dotrina d jesu xpo y las alabãças q̃ del deziã los ministros ⁊ oficiales q̃ lo auiã ydo a prẽder y la fe dlos pueblos no auiã podido retraer ni aꝑtar alos fariseos d su malicia ⁊ infidelidad. Dixoles entõces nicodemus: aq̃l q̃ auia venido d noche a jesu xpo/ y era vno dellos mesmos/ queriendo por autoridad dela ley esforçar se alos refrenar dla persecuciõ ⁊ prisiõ de xpo/ queriendo escusar al mesmo xpo y redẽptor/ enel q̃l el creya secretamẽte Por uẽtura nr̃a ley juzga ni cõdena a niguno si ꝑmero no vuiere oydo cõtra el cosa porque deua ser cõdenado: ⁊ conosciere el juez lo q̃ deua hazer? Ninguno es porcierto condenado segun la ley si por su ꝓpria

Augustinus super Joan.

Esaie. j. c.

boca no confessare el crimen: o sino fuere conuencido por dichos conformes de testigos dignos de fe y cõ cõdicion que este presente y no absente: ca pa condenar vn hõbre a muerte no se deue proceder liuianamẽte: mas aun segũ las leyes ciuiles se ha de hazer diligẽte inq̃sicion dela vdad del inocẽte ꝑmero q̃ se de la sentẽcia: mas aq̃llos fariseos ꝑmero q̃rian ser puersos cõdenadores q̃ conoscedores ô su limpieza. Creya Nichodemus q̃ si q̃sierã oyr cõ paciẽcia y cõ reposo al señor q̃ sus prudentissimas palabras fuerã de tãta eficacia q̃ poruentura los phariseos fuerã como los que fuerõ embiados pa q̃ lo prendiessen: los quales se cõuertieron ala fe y amor ô l redẽptor ô solas las palabras q̃ le oyerõ en el mesmo hecho ô la prisiõ pa la q̃l erã embiados y q̃ creeriã assi como aq̃llos creyerõ. Y por esto q̃ria el mismo Nicodemus por las palabras q̃ les dixo induzir y traer alos fariseos a q̃ oyessen sin passiõ a Jesu xpo: porq̃ se conuertiessen como el se conuertio. E los fariseos encendidos y alterados de embidia y de muy encẽdida saña y no recibiendo pluasiõ alguña ni emblãdecimiẽto dela vdad/ mas antes cõtradiziẽdo a Nichodemus **boluieronse** biẽ cõfusos **cada vno asu propria casa**/ vazios de fe y desesperados ô l cũplimiẽto de su mal desseo no podiẽdo dar fin al negocio ô la prisiõ del señor q̃ desseauã. O puede se entender por lo q̃ dize q̃ cada vno se boluio a su ꝓpria casa/ q̃ se boluierõ todos ala ꝓpria malicia de sus coraçones/ y a su infidelidad y crueldad doliẽdo se mucho que no pudierõ cõplir por obra su mal ꝓposito/ porq̃ fue ô struydo su cõsejo por la diuision que auia entre ellos y el pueblo. Sigue se eñl testo. Y el señor el qual era de entrañas ô infinita mia/ **fuesse pa el mõte oliuete**: en cuyo lado estaua la villa de Bethania y la casa de santa Marta: enla q̃l se solia acoger y ospedar: porq̃ su costũbre era predicar eñl tẽplo por todo el dia los dias festiuales q̃ndo estaua en Jerusalẽ hazieẽdo señales y marauillas y despues dela ꝓdicaciõ boluia se enla tarde a betania por holgar y descãsar alli enla casa ô su hospeda martha muy biẽauẽturada.

Sigue se la oracion del auctor.

Clemẽtissimo señor Jesu xpo da me gra de subir por el coraçõ y por el desseo al dia festiual dela solẽnidad eterna de tu glia y de me aparejar siẽpre para ella: porq̃ quãdo llegare la hora de tu visitaciõ merezca subir cõ biẽauẽtura da paz al tẽplo de tu reyno a contemplar tu hermosura de cara a cara. O fuente de agua biua mira como yo pecador misera ble tẽgo sed y desseo de tu gra: y como vẽgo a ti buscando la/ sospirãdo por ella cõ ansia muy ardiẽte: pues dame señor a beuer della cõ tanta abastança que los dones delas gras no solo presten y dẽ refrigerio en copiosa estremidad a mi coraçõ mas aun q̃ sea tanta la soberana influencia dellos q̃ puedan correr y derramar se y aprouechar por beniuolẽcia y caridad enlas necessidades ô mis hermanos: por que cõsiderando tu señor q̃ administro liberalmẽte obra de tanta misericordia te mueuas a infundir y derramar sobre mi mayores beneficios de gra. Amen.

Sumario del interprete.

Capi. lxxxiij. dela muger q̃ fue tomada en adulterio/ segũ q̃ lo cuẽta sant juã enel cap. viij. E cãta se este euangelio despues ô l domingo. iij. de q̃resma. E contiene cinco parrahos segun q̃ se siguen..

El ꝑmero es de como los fariseos presentarõ al señor vna muger adultera pa acusar lo de cruel: o de ageno del zelo ô la ley si la mandasse matar. Y de como dio sentencia justa y llena de misericordia. Y delo q̃ significa lo q̃ escriuio en aq̃lla hora con su dedo enla tierra. Y delo q̃ deue guardar todo juez en ꝓnunciar sentẽcia.

El segundo es q̃ el que esta en pecado mortal no deue juzgar a ninguno/ y que con su dedo escriuio el señor la sentẽcia y despues la pronuncio por la boca. Y delas palabras espãtables q̃ algũos dizen

que escriuio en tr̃ra. Y dela v̄tud q̃ tenia aq̃lla escriptura: enla qual conocierõ los Judios todos sus pecados. Y dela razõ porque el señor se inclino en tierra.

¶ El tercero es de como se d̄ue el hõbre auer en juzgar los defectos d̄los ꝓximos y de como deue mirar cerca desto tres cosas p̄ncipales. Y de como se fuerõ los judios vnos empos d̄ otros y q̃darõ solos Jesu xp̄o y la muger / y q̃ assi quedo bien acõpañada la miseria dela misericordia.

¶ El quarto es de como el dulçor ⁊ blãdura dela misericordia ha de tẽplar el rigor dela justicia. Y delo q̃ la muger pensaua y temia despues q̃ respõdio al señor que no la auia condenado nadie. Y de como el señor satisfizo a sus pensamiẽtos ⁊ la saco del temor. Y que ygualmente pertenece ala potẽcia de dios castigar cõmisericordia ⁊ nunca perdonar sin justicia.

¶ El q̃nto es d̄la razõ porq̃ se dize ꝑtenecer mas ꝓpriamẽte a dios la mia q̃ la justicia. Y dela razõ porq̃ el sacerdote d̄ue siẽpre dar penitẽcia al q̃ se confessare por mas inocẽcia ⁊ cõtriciõ q̃ parezca tener. Y delo q̃ significa esta muger adultera.

C.j. ¶ Siguese el capitulo.lxxxiij.

EL dia siguiente / Vino otra vez el señor altẽplo por la mañana: en lo q̃l parece el zelo delas aĩas q̃ enel estaua. E todo el Pueblo vino a el: ẽlo q̃l parece la d̄uociõ d̄los oydores: y assẽtãdose enseñaualos / cerca d̄las cosas q̃ ꝑteneciã ala salud d̄las aĩas. Y los escriuanos / q̃ erã los q̃ teniã noticia de las escripturas: ⁊ los fariseos: q̃ erã los q̃ pareciã mas religiosos q̃ los otros: auiẽdo embidia y q̃riẽdo poner assechãças al señor: porq̃ sabiã q̃ era mãso y p̄dicador de clemẽcia: y q̃ por esto tenia la gr̃a y fauor d̄l pueblo: traxerõ delãte d̄l vna muger tomada en adulterio: q̃ merescia segũ la ley ser apedreada E fizierõ la estar ⁊ pusierõ la enmedio: ꝑa q̃ por la boca de todos fuesse cõdenada a muerte ⁊ dixerõ a xp̄o. Maestro esta muger fue agora tomada en adulterio / ⁊ moysẽ nos mãdo enla ley apedrear ala muger q̃ adulterasse como esta adultero / q̃ es lo q̃ tu dizes? Y esto d̄zian tẽtandolo ꝑa q̃ lo pudiessen acusar segun su respuesta. Este motiuo ⁊ causa maliciosa cõ q̃ veniã se estẽdia aq̃ si poruẽtura juzgasse q̃ deuia ser apedreada lo escarneciessen como a cruel ⁊ cõtrario d̄la mia: y como a hõbre ajeno d̄la clemẽcia q̃ predicaua al pueblo: por la q̃l la gẽte lo amaua: y q̃ si d̄terminasse q̃ no la matassen lo cõdenassen cõla mesma adultera a muerte como a cõtrario d̄la justicia ⁊ como a p̄uaricador ⁊ q̃ brãtador d̄la ley ⁊ esto trayã maliciosamẽte cõsultado porq̃ pẽsauã q̃ d̄ fuerça: o seria misericordioso ẽ juzgar segũ clemẽcia: o justo d̄terminãdose d̄la justicia. Dela justicia no se curauã: mas q̃riã tomarlo ẽ palabra: mas el clemẽtissimo saluador d̄l mũdo con marauillosa prudẽcia se guardo de caer enel lazo de ningũa destas dos cautelosas calunias: ca guardo la justicia en su juyzio / y no se aꝑto d̄la mia en su determinacion ⁊ dio justa sentẽcia sin q̃ la clemẽcia padeciesse agrauio / ni la justicia d̄trimẽto: y d̄ tal manera tẽplo su palabra ⁊ difinitiua determinaciõ q̃ no cõtradixesse ala ley ni ꝑdiesse la piedad: mas no q̃so juzgar luego / mas inclinãdose p̄mero ⁊ no acelerãdose cõ arrebatamiẽto / ni cõ zelo de rigor escreuia cõsudedo en tr̃ra. Y segũ dize sant augustin. Aq̃l su escreuir eñl poluo significaua q̃ aq̃llos auiã de ser escritos ẽla tr̃ra: y no enel cielo. E alcuyno dize. Por la tr̃ra se entiẽde el caraçõ hũano: el q̃l suele dar fruto de obras malas o buenas: ⁊ por el dedo q̃ por la cõposiciõ d̄ sus articulos ⁊ coyũturas es flexible ⁊ inclinable es figurada la sublimidad ⁊ altura d̄la discreciõ. Assi q̃ enesto nos enseña el señor q̃ oydos los males del ꝓximo no juzguemos luego osada ni liuianamẽte: mas q̃ cõuertidos p̄mero cõ hũildad ala cõciẽcia y al libro del coraçõ discutamos cõ solicita inq̃siciõ ⁊ cõel dedo d̄la discreciõ los d̄fectos q̃ cõtra el se dixerẽ. Y esco

Augustinus super Joan.

Alcuynus in glosa.

driñemos tãbien a nosotros mesmos dentro en nr̃os coraçones: porq̃ veamos si somos sin pecado. Pues el juez q̃ oye alos acusadores no deue dar luego sentencia mas deue examinar ⁊ discutir las cosas q̃ oye: y escreuir las ẽ su memoria: y escodriñar las secretamẽte/ y proueer cõ sano cõsejo lo q̃ cerca d̃llas d̃ue determinar ⁊ hazer. Escriuia el señor cõ su d̃do en tr̃ra como si les dixesse. Vosotros me traeys testimonios d̃la ley ⁊ me relatays las palabras della: la q̃l no ẽtẽdeys: reconoced pues q̃ es este aq̃l d̃do q̃ en otro tiẽpo escriuia la ley en piedra: la q̃l mãdo apedrear la muger q̃ fuesse desta manera: mas no lo mãdo como vosotros lo entẽdeys ni q̃ fuesse apedreada de tales q̃les vosotros soys. Todo esto d̃zia el señor porq̃ segun parece todos los q̃ a esta cuytada muger acusauã erã p̃uaricadores ⁊ q̃brãtadores d̃la ley ⁊ mostrauã q̃ cobdiciauã guardar la. E como p̃seuerassẽ ẽ su atreuimiẽto ⁊ malicia ⁊ solicitassen que diesse respuesta ala p̃gũta: leuãtose en pie el maestro clemẽtissimo pa rep̃mir la importunidad dellos ⁊ p̃pusoles ⁊ dio sentẽcia de justicia: diziẽdo. El q̃ de vosotros es sin pecado lãce cõtra ella la p̃mera piedra. Nota q̃ biẽ puede algũo ser sin crimen: mas apenas o nũca puede ser sin pecado. E q̃so tãto el señor dezir en su sentẽcia como si dixera. Suba cada vno al tribunal de su cõciẽcia y hallara q̃ no es ajeno de pecado. Pues o soltad ⁊ p̃dodad a esta: o recebid cõ ella la pena q̃ segũ la ley vosotros mereceys. Sea esta punida/ mas no por mano de pecadores. Sea cũplida la ley q̃ alegays eñste caso: mas no se essecute por los p̃uaricadores dela ley: sed p̃mero justos y d̃spues punid a esta q̃ acusays por culpada. Assi esta es la v̄dadera y plenaria justicia q̃ castigue el justo alos malos y q̃ no los castigue el que por mas culpado merece mayor castigo. Sobre lo q̃l dize sãt agusti. No dize el señor no sea apedreada porq̃ no pareciesse q̃ daua sẽtẽcia cõtra lo q̃ tenia mãdado la ley: ni menos q̃so dezir que la apedreassẽ

Augustinus super Joan.

porque no vino a destruyr lo que hallo/ mas a buscar lo que estaua perdido.

¶ Pues por lo q̃ es dicho parece q̃ si algũo estuuiere en pecado mortal no ha d̃ juzgar a nĩgũo: ca el q̃ juzga a otro de aq̃l defeto o de otro tal del q̃l el mismo es culpado: a si mismo cõdena eñl juyzio o muestra q̃ deue ser cõdenado. Pues luego antes q̃ juzguemos a ninguno veamos nr̃a cõciẽcia y escodriñemos la cõ justa examinaciõ: porq̃ el rigor d̃la justicia diuinal requiere q̃ ningũo arguya a otro de crimẽ: o lo acuse/ o diga testimonio cõtra el ni lo juzgue si el q̃ lo acusa merece ser redarguydo o cõdenado d̃ ygual o d̃ mayor pecado: mas nosotros mucho tẽplamos este rigor q̃ cõtra nr̃os d̃fetos deuemos tener ⁊ mas delo que es justo relaxamos. Oye pues lo que cerca d̃sto seneca dize. Muestra te p̃mero buẽo ⁊ assi busca otro q̃ sea como tu: mas si por uẽtura aun eres malo p̃dona y no juzgues alos q̃ te parecen Es d̃ notar q̃ nĩgũo sabe de cierta sciẽcia q̃ ni q̃les fuerõ las palabras q̃ el señor escriuio ẽ tr̃ra: porq̃ el euãgelista no dize q̃ palabras se cõteniã enla escriptura q̃ escriuio cõ su dedo sobre la tr̃ra/ como quiera q̃ sãt agustin dize q̃ escriuio aq̃lla mesma sentẽcia q̃ pronuncio con su boz ⁊ lo q̃ les respondio: cõuiene saber/ el que de vosotros es sin pecado aq̃l sea el primero que lance contra ella la primera piedra: ⁊ assi el segun la manera judicial escriuio p̃mero su sentencia y despues la dio ⁊ pronuncio. Mas sant Hieronymo dize en vna epistola que el señor escriuio estas palabras. Tierra tierra traga a estos varões nefandos ⁊ peruersos. E sant Ambrosio dize que las palabras erã estas. O tierra porque acusas ala tierra. E segun algunos dizen q̃ndo primero el señor se inclino escriuio estas palabras. Tierra tierra tierra mia es la eq̃dad ⁊ derechura/ mio es el juyzio ⁊ mio es el juzgar a aquel o a aquella. Y que la segũda vez q̃ndo se inclino escriuio. La tierra acusa ala tierra: mio es por cierto el juyzio. O segũ la glosa dize escreuia los pecados dellos: por-

¶ ij.

Seneca l lib. de clementia.

Augustinus super Joan.

que mostrãsse ser los accusadores desta muger entredichos ⁊ impropios pa poner por obra aquella sentencia: los q̃les como ellos leyerõ salieró se de allí de verguença: porque era aquella escriptura ó tanta virtud q̃ cada vno dellos conoscia enella todos q̃ntos pecados fizo. ¶ No escreuia el señor en ꝑticular los pecados ó cada vno: mas pudo hazer por su virtud diuina q̃ en alguña figura o alguñas líneas hechas por su mano viesse cada vno dellos sus ꝓprios pecados/ ⁊ no los delos otros. Sigueſe eñl testo. **E inclinádo se escriuia otra vez en tierra:** ⁊ la scritura era tornar a escreuir las mesmas palabras q̃ ꝑmero escriuio. ¶ Como si diresse. Si esta es pecadora tãbien soys vosotros pecadores: ⁊ inclinandose escriuio ó nueuo lo q̃ primero auía escrito por mostrar mayor firmeza en su sentẽcia y q̃ no eran dignos de su vista ni de su amigable acatamiẽto. ¶ De aq̃ es q̃ como los ouiesse herido cõ el zelo ⁊ hostigo ó su justicia no tuuo por biẽ delos mirar: mas boluio dellos su cara: enlo q̃l nos enseño q̃ escoriñemos hũilmente a nosotros. assi ó la punició ⁊ correció del prorimo como despues q̃ fuere corregido: ca porũetura no aya en nosotros aquel mesmo pecado o otro tal q̃ q̃remos condenar en nros hermanos. ¶ E inclino se ⁊ no boluio a otra ꝑte la cara el señor q̃si dissimulando los lazos dela muerte ⁊ la malicia cõ q̃ sus aduersarios veniã cõtra el: porq̃ mirãdo la benignidad y el sofrimiẽto ó si se apartassẽ los malauẽturados de su ceguedad. ¶ E tãbien quiso inclinar su rostro en trra: porq̃ dãdo lugar ala verguẽça ⁊ cõfusion en q̃ estauã caydos les diesse libre facultad para yrse del templo: ca el veya con ojos de deydad que auian por mejor yrse de alli muy ayna q̃ perseuerar en mas preguntas: porque si este rey los mirara entonces enla cara: mucho mayor ỽguẽça ouieran de salir. ¶ Pues haz tu otro tanto ⁊ cõduele te delos que vieres confusos/ ⁊ no quieras mirarlos enla cara.

C.iij. ¶ Aqui somos enseñados por lo q̃ en este caso el hijo de dios fizo como se deua auer todo fiel xpiano en juzgar los defectos ó los prorimos. ¶ Para lo q̃l es de saber q̃ primero deue el hõbre escreuir ó tãte los ojos del coraçon todos sus ꝓprios defectos/ porq̃ pueda juzgar a si mesmo y entõces sera mas digno de juzgár a los otros. ¶ Mas de aqui nasce vna question y es esta. ¶ Porũentura puede el peccador juzgar y reprehender alos otros? A esto se responde q̃ o el juez esta embuelto y enredado solamẽte en pecados ligeros: y ẽ tonces no es hecho indigno ⁊ inabile para corregir ⁊ juzgar: o esta enel mesmo pecado/ o en otro mayor que aquel ó l qual corrige a otro: y entonces o el pecado del juez es manifiesto/ si es manifiesto no lo puede corregir por el escandalo que recibirã los que lo viessen: ⁊ si es oculto o se arrepiẽte del dentro en su coraçon entonces puede con humildad corregir alos otros: porque se emiẽden ⁊ hagan penitẽcia de sus pecados: o no se arrepiẽte: y entonces en ninguna manera es digno ó reprehender a otros: porq̃ la tal correcion ya no procede de caridad ni de aborrescimiento que tiene al crimen: porque si alli fuesse ꝑmero lo reprocharia en si mesmo que lo reprehendiesse en su hermano/ ni el hõbre deue mas amar al prorimo que a si mesmo: mas aun en tal caso digo que enlo q̃ este atreuido juez juzga a otro: en aq̃llo condena a si mesmo. ¶ Assi paresce que dela cõsideracion que el hõbre tiene delos ó fectos delos ꝓximos nasce la humildad: y esta hũildad nos enseña y se figura eneſta inclinacion del señor q̃ aqui dize el euãgelista diziendo que se inclino hasta la tierra quando escriuio aquellas letras para librar aquella muger pecadora. ¶ Lo segundo deue tãbien el hõbre antes q̃ aya de corregir a otro hazer inquisicion con discrecion soberana cerca ó dos cosas. ¶ La primera cerca dela persona q̃ ha de corregir: conuiene saber: si porũetura sea dispuesta para rescebir emienda ó aquel pecado ó crimen: o si sea incorregible. ¶ La segunda dela calidad ⁊ circumstancia del hecho o del delicto como es/ si porũentura el defecto que reprehende

enel otro sea cosa manifiesta vituperable y mala y entõces deue lo corregir: o si por vẽtura sea caso d tal q̃lidad q̃ en pte puede ser auido por malo y en parte por bueno: entonces el juez lo hade interptar en la mejor pte dclinãdo se siẽpre a piedad.

Lo tercero deue examinar la ppria intẽciõ q̃ es si por uentura se mueue a tal correciõ por caridad: o por ppria vanagloria/ o por algũa passiõ o sospecha. Y destos tales juyzios temerarios ⁊ indiscretos dize el señor en otra pte del euãgelio. Wat. c. v. ¶ No q̃rays juzgar ⁊ no sereys juzgados.

Sigue se en el testo. **Y ellos fueron se de alli vno empos de otro.** ¶ Porque todos sabiã ser ellos pecadores: lo q̃l dierõ a entẽder ⁊ cõfessaron de simesmos cõ suyda ⁊ absencia. E comẽçarõ se a yr desde los mas ancianos: assi porq̃ estauã ẽbueltos en mas graues pecados ⁊ crimines/ como porq̃ conosciã mejor la justificaciõ dela sentẽcia q̃ el señor auia ꝓnunciado. E assi se hallarõ vanos en sus astucias ⁊ malignidades. **E quedose el saluador solo ⁊ la muger q̃ estaua en medio.** Esto se entiẽde porq̃ q̃do desacõpañado de aq̃llos criminosos calũniadores: mas los discipulos ⁊ la otra multitud del pueblo cõel ⁊ cõ la muger estauã. Dos q̃dan: conuiene saber: jesus q̃ es la misericordia: ⁊ la muger q̃ es la miseria: ⁊ diẽ remanescio la mia con la miseria/ porque mucho es necessaria la mia ala miseria.

C iiij. ¶ Despues q̃ el saluador vuo puesto a la muger temor dela justicia por cõsiguiẽte lo tiẽpla agora cõel dulçor dela mia por q̃ perdõ ya cõfusos y vẽcidos alos acusadores malignos dize el testo q̃ se leuãto otra vez xpo ⁊ dixo. **Muger adõde sõ los q̃ te acusauã?** como si dixesse ¶ Pareceme q̃ los q̃ auiã venido a buscar justicia q̃ se absentarõ ⁊ huyerõ por el temor del juyzio dela mesma justicia. Y entonces aq̃l señor q̃ auia desterrado a sus aduersarios cõ lẽgua de justicia leuãtãdo sobre la muger los ojos de su mãsedũbre pregũtole diziẽdo. **Di ningũo te cõdeno?** la q̃l respõdio. **¶ Ninguno señor.** Ya se auiã ydo d alli los criminosos ⁊ a cusadores: porq̃ cada vno dellos sabia q̃ estaua cõtaminado y lleno d pecados. Sobre lo qual dize sant agusti. La razõ por q̃ el señor libro a esta pecadora adulterina fue porq̃ no auia quiẽ echasse justamẽte cõtra ella vna piedra. Mas como auia d apedrearla el q̃ tenia claro conosciemiẽto q̃ merescia ser apedreado. E porq̃ la muger pudiera como espãtada temer q̃ no la matasse esse mesmo señor: en el q̃l no auia pecado y teniẽdo que le pudiera ella dzir. ¶ Migũo por ciertome cõdẽo: mas tu q̃ eres sin pecado me puedes cõdenar si q̃eres: porq̃ ati solo peq̃: se sigue agora la absoluciõq̃ le dio el saluador dl mũdo ⁊ pues q̃ oymos arriba la boz dela justicia plega nos oyr agora la boz dela mia eñsto q̃ el mesmo señor le dixo. **¶ Ni yo te cõdenare aun q̃ porventura temiste ser de mi cõdenada d causa q̃ no hallaste pecado en mi: ⁊ no te marauilles: porq̃ a saluar vine alos pecadores q̃ no a cõdenarlos.** ¶ No quieras temer: mas esta segura/ cree solamẽte mis cõsejos: ca yo no dsdeño alos pecadores: mas receboalos penitẽtes/ como si dixesse. Ellos te dexarõ no cõdenada: porq̃ conosciero q̃ erã mayores sus pecados: ⁊ yo te absueluo por mi clemẽcia **vete** absuelta dla culpa y pdonada dla pena **⁊ no q̃eras pecar d aq̃adelãte:** como si dixesse. ¶ No q̃eras tener volũtad de pecar: ca pecado es muy grãde despues del pdõ q̃ tengas voluntad d pecar. E pues ya estas segura dl pecado passado/ guarda te con auiso del pecado aduenidero. E pues yo q̃te del libro d mi memoria el mal q̃ cometiste guarda tu agora lo q̃ yo te mãdo porq̃ puedas fallar lo q̃ te prometi. Aq̃ parece q̃ q̃ndo el señor cõdena no condena al hõbre: mas el pecado: porq̃ saluãdo la naturaleza condena la culpa. ¶ Pues segun esto todos los q̃ aman en el señor la mansedũbre/ temã su justicia. ¶ Porq̃ el pfeta dize. Dulce y derecho es el señor. Nota que estãdo derecho y leuantado dio el saluador sentẽcia de justicia contra los acusadores: ⁊ otra vez estando leuãtado y derecho dio sentẽcia d misericordia contra la muger acusa-

Augustinus super Joan.

ps. xxxiij.

da/por dar a entender q̃ hazer estas dos cosas es ꝓprio dela potencia diuina y q̃ ygualmẽte es ꝓp̃o a dios cõdenar y ꝑdonar. y que cosa es tã ygual a su magestad guardar misericordia como fazer justicia el q̃l pune ⁊ castiga cõ justicia y ꝑdona cõ piedad: ⁊ como p̃mero ꝓnuncio juyzio d̃ justicia q̃dãdo salua la mĩa: assi la segunda vez dio y ꝓnũcio juyzio y sentencia de mĩa q̃dãdo salua la justicia: lo q̃l fue ꝑdonãdo como misericordioso los peccados passados y entrediziẽdo ⁊ amonestando como justo que no pecasse mas la muger adultera: porq̃ todas las carreras del señor son misericordia y v̄dad. E assi fue librada la misera mandando lo la mĩa.

Ps. xxiiij.

C.v.

¶ E aun q̃ assi sea Dios justo como es misericordioso con mas ꝓpriedad le dezimos misericordioso q̃ justo: ⁊ la razõ d̃sto es: porq̃ ꝑa cõplir la obra d̃ mĩa nĩgũa cosa se req̃ere de ꝑte dela criatura: sino sola la voluntad de este mesmo clementissimo dios: mas ꝑa hazer dios obras de Justicia req̃ere se tãbien algũ merecimiento d̃ ꝑte del hõbre: y q̃ aya de nr̃a parte alguna cosa o razõ o merito ꝑa q̃ dios nr̃o señor vse de justicia. Sobre esta muger dize sant anselmo. Rep̃sente se agora a nr̃a memoria aquella muger tomada en adulterio: ⁊ acuerde se nos lo q̃ nr̃o saluador Jesu xp̃o hizo ⁊ dixo q̃ndo fue importunado a q̃ diesse cõtra ella sentẽcia: el qual puso los ojos en tierra: porq̃ poruentura mirãdo ala muger acusada no la confundiesse ⁊ auergõçasse mucho: ⁊ como escriuiẽdo en tr̃ra manifestasse ser aq̃llos acusadores terrenos ⁊ malos dixo. El q̃ es sin pecado de vosotros fiera la cõ la p̃mera piedra. O marauillosa ⁊ inefable bondad d̃ jesu xp̃o mira cõ q̃nta piedad ⁊ con q̃nta caridad libro a esta muger pecadora/la q̃l el podia justamẽte condenar. E como la sentẽcia q̃ dio ouiesse espãtado ⁊ apartado a todos d̃l tẽplo piensa q̃n piadosos ojos leuãto el clemẽtissimo juez sobre ella: ⁊ con quã dulce ⁊ suaue boz aya dado en su fauor sentencia ⁊ absolucion Piẽsa quãtas vezes aya sospirado ⁊ como poruentura lloro q̃ndo dixo. Di muger ningũo te condeno? Bienauẽturada fue (porq̃ assi lo diga) esta muger/pues q̃ delos pecados passados fue absuelta/y quedo segura de no caer enlos aduenideros. O buẽ jesu quãdo tu dixeres. Ni yo te condenare/q̃en cõdenara? Si dios es el q̃ justifica/q̃en ay q̃ condene? Oyga se pues de aq̃ adelãte señor la postrera palabra q̃ le d̃xiste. Uete ⁊ ya no q̃eras mas pecar. Lo de suso es d̃ Anselmo. Nota que aun que nr̃o señor absoluiẽdo a esta muger de su culpa ⁊ mãdando le q̃ no q̃siesse mas pecar no le impusiesse otra penitencia opena no se deue retraer este hecho ꝑa q̃ por cõsiguiẽte fagã los sacerdotes otro tãto/ni se deue tomar por costũbre enla yglĩa. Assi q̃ por este exẽplo del señor ningũo absuelua al pecador sin q̃ se cõfiesse p̃mero ⁊ sin q̃ el de penitẽcia: porque aun q̃ lo hizo xp̃o assi: fizolo porq̃ tenia excelẽcia absoluta enlos sacramẽtos ⁊ pudo le dar el efecto ⁊ la gr̃a del sacramento sin q̃ se recibiesse el sacramẽto/lo q̃l ningun puro hõbre puede hazer: mas antes deuẽ los sacerdotes eñl fuero penitẽcial d̃spues q̃ ouierẽ oydo los pecados delos penitẽtes darles penitencia saludable segũ la q̃lidad del pecador y del pecado: ca no tienẽ los sacerdotes d̃la yglesia tal poderio ⁊ facultad q̃ puedã a ningũo absoluer sin q̃ p̃mero se cõfiesse y se le impõga cõuenible penitẽcia. Pudo tãbien nr̃o redẽptor dar ⁊ dio tanta contricion a esta muger q̃ fue suficiẽte ꝑa q̃ le soltasse por ella toda la culpa ⁊ la pena: el q̃l solo la pudo bien conoscer: lo q̃l no puede ser conocido de otro algũ sacerdote: porque no puede mouer ni lastimar el coraçõ cõ grã dolor ⁊ arrepentimiẽto: ni puede ver la cõtriciõ q̃ anda dẽtro eñl. Assi mesmo hablãdo sp̃ualmẽte: recibe cada dia el señor a su abrigo y ꝑdon ala muger adulterina q̃ndo recibe por su gracia al aĩa corrõpida del diablo por algũa culpa mortal. Itẽ por esta muger tomada en adulterio es figurada qualquiera persona d̃sposada por fe cõ jesu xp̃o ⁊ comete adul-

Anselmus in speculo euãgelici sermonis.

Ad romanos .viij.

Augustinus super Joan.

Seso spiritual.

terio despues cõ el demonio por alguna culpa criminal. E por los escriuanos / y phariseos son significados los demonios que son aq̃ dichos escriuanos: porque retienen nuestros pecados memorablemẽte como si fuessen escriptos en cartas de firmeza. E los phariseos que quierẽ dezir diuisos: porque son apartados ỏ la cõpañia de christo y delos sanctos traen a la muger a juyzio: porque se entiẽda que los demonios figurados enellos p̃curã la condenacion delos hombres. E porq̃ el señor no quiere la muerte del pecador mas que se conuierta y biua: por esto el mesmo le dize. Anda y no quieras mas pecar: ca bien basta a toda anima pecadora hazer verdadera penitencia delos pecados passados y biuir en cautela y sobre auiso contra el recaymiento enlas culpas ya perdonadas para el tiempo de adelante y para no caer enlos pecados aduenideros.

¶ Sigue se la oracion del auctor.

Señor jesu christo clemẽtissimo q̃ libraste por tu clemẽcia de sus acusadores a la muger tomada ẽ adulterio: y la embiaste de tu presencia clemẽtissima no cõdenada: mas libre y salua y en toda paz: mira como esta delante de ti mi anima adulterina y mala: la q̃l tãtas vezes se aparto ỏ ti su verdadero esposo q̃ntas vezes señor cõsintio alas malas amonestaciones del adultero enemigo: y agora q̃ la acusa la conciencia y la confunden sus obras y su habito malo y puerso no entres tu saluador mio ẽ juyzio cõella ni te acuerdes ỏ sus maldades las antiguas mas libra la por tu piedad ỏ sus acusadores / como libraste a esta muger culpada y ỏra la y: en paz: y absueluela: y librala del muy espantable juyzio: biẽ como ala q̃ conosce dentro en si mesma su pecador miseria: porq̃ ati es muy ꝓprio auer misericordia y ꝑdonar siempre: y no ay numero ni medida en tu soberana clemencia.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitu. lxxxiij. de algunas palabras del señor por las q̃les lo q̃rian los Judios apedrear: segũ q̃ lo recuẽta sant Juan enel capi. viij. E canta se este euangelio segun la primera parte del enel sabado ỏspues del viernes de Lazaro: y segun todo lo otro canta se el domingo de Lazaro q̃ es dicho dñica in passione. E contiene siete p̃rraphos segũ q̃ se sigue.

¶ El primero es que segun dos naturalezas que en xp̃o ay q̃ son diuina y humana es dicho luz del mundo. Y del gualardon q̃ espera el q̃ anda empos del. Y que su santa passion fue causa dela cõuersion y alũbramiẽto de algũos Judios. E de tres maneras en q̃ dios puede ser ofendido: y de otras en q̃ puede ser enxalçado.

¶ El segundo es que la verdad dela fe libra alos q̃ la creen dela captiuidad dela culpa: y da la libertad dela gr̃a y ỏla gloria. Y q̃ el pecado haze q̃ el pecador sea esclauo ỏl diablo. E q̃ por naturaleza todos los hõbres son libres aun q̃ por fuerça de armas aya entrado la seruidumbre enel mundo. Y que la peor seruidumbre es la del pecado por los daños q̃ haze.

¶ El tercero es q̃ en vano se glorifica de la generosidad delos padres el q̃ sucede ẽla sangre y no enlas v̄tudes delos. Y q̃ la ydolatria es fornicacio espũal. E q̃ el diablo es padre dela mẽtira y homicida vniuersal. Y q̃ los mẽtirosos son dignos de grãdissima reprehẽsion: y q̃ las mentiras desonrrã toda la vida delos hõbres.

¶ El quarto es / q̃ los innocentes aun q̃ abraçan con amor la muerte y las persecuciones siempre dessean que parezca la claridad de su innocẽcia. E que oyr la palabra de dios o no la querer oyr es manifiesta señal ỏ saluacio o de perdicion perdurable: y de tres maneras que ay de oydores dela palabra diuinal.

¶ El quinto es que el remedio ỏlos malos es quãdo les fallecen razones / soltar y dezir palabras ỉnjuriosas. Y de a razõ porque los Judios direrõ a christo Samaritano y ẽdemoniado. Y que el señor no nego que era Samaritano: y nego te

ner el demonio: y dela razon desto. Y de las q̃ dio prouãdo no tener el demonio.

¶ El serto es q̃ quanto mas cresce la peruersidad delos malos tãto mas deue cresscer la predicacion ỹ los buenos. Y el mal entendimiẽto delas palabras o delas escrituras es causa de muy dificiles errores. Y dela excelencia y dignidad q̃ christo tuuo sobre Abraham: y que Abrahã se gozo en conoscer el dia dela eternidad y dela encarnació y dela passion de xp̃o/ y de como el señor declaro alos Judios su diuina eternidad por palabras.

¶ El septimo es de como los Judios tomarõ piedras pa apedrear al señor: y de su admirable hũildad. Y dela razõ porq̃ xp̃o algũas vezes fuya y otras se ofrescia y otras se escondia. Y q̃ por tres cosas se escõdia. Y q̃ a tp̃os es licito alos prados fuyr en tp̃os dela persecució: y a tp̃os es pecado. Y de como el señor se hizo inuisible en aq̃lla hora: y del exemplo q̃ dio.

¶ Siguese el capitulo. lxxxiiij.

C. j. Alcuynus in glosa.

Egũ dize alcuyno / porque nr̃o redemptor auia absuelto ala muger adultera de su crimen/ y porque no dubdassen sus aduersarios si por ventura el que veyan ser verdadero hombre podia esse perdonar los pecados quiso agora tener por biẽ ỹ mostrar mas claramẽte eñl mysterio q̃ se sigue la potẽcia de su diuinidad. Por lo q̃l dize el testo. **Y habla otra vez christo alos judios y dixoles yo soy la luz ỹl mũdo:** como si diresse. Yo mesmo soy luz de todo el mũdo y no ỹ vna gẽte sola: y porẽde el q̃ ael se allega por fe y por ỹuocio luego es alũbrado del pa alcançar salud pdurable: y el q̃ del se aparta luego es entenebrecido por defecto ỹ su gra hasta entrar enlas tinieblas infernales. Es aq̃ de notar q̃ xp̃o es dicho luz segũ su naturaleza diuina y humana: porq̃ segun la diuinidad alumbra inuisiblemẽte las animas: y segun la humanidad alumbra conel exẽplo de su vida todas nr̃as costumbres: y esto por miraglos: por p̃dicaciones: y por exẽplos. Lo primero es obra de potẽcia. Lo segundo es obra de sabiduria. Lo tercero es obra de bõdad: ca el solo es la luz vdadera q̃ alumbra a todo hõbre q̃ viene en este mundo alumbrãdo en vniuersal a todos. y solo el es luz por essencia: porq̃ del se influye y procede toda noticia y toda lũbre de verdad: por la participacion ỹl q̃l son dichos luz todos los que del son alũbrados: mas no son luz por essencia como el es: porque el solo es el verbo procediẽte y manante del padre como luz de luz. Joan. j.

Por lo qual dize sant Augustin. La luz del mũdo (la qual es xp̃o) siẽpre nasce y procede del padre y segun temporal mysterio es cubierta ỹla nuue ỹla carne: por el q̃l velamẽto es tolerable y visible ỹlos flacos ojos ỹlos hõbres: de manera que por la vista de aq̃lla nuue de su humanidad puedã todos los creyẽtes venir alconocimiẽto de su diuinidad: de dõde sucedõ que por aquella luz alumbrada somos alũbrados agora cõel colirio y vnciõ de su sctã fe todos los q̃ nacimos ciegos de adam obedeciendo alas palabras y alos exẽplos: porq̃ ỹshechas las tinieblas de la ignorãcia y ỹlos pecados seamos despues alũbrados plenariamẽte enel cielo cõ la visiõ manifiesta de su deydad. Por lo q̃l dize eñl testo. **El que me sigue no anda entinieblas.** Como si diresse. El q̃ me sigue creyẽdo me y amãdo me y pareciẽdo me no anda en tinieblas de ignorancia: porque yo soy verdad: ni en tinieblas de culpa: porque soy carrera: y por consiguiente no verna alas tinieblas del infierno/ porque yo soy vida. Y ponelue go el fruto q̃ se recibe desta luz diziendo. **Mas terna lumbre de vida** conuiene saber: aqui eneste mundo / y despues enel siglo aduenidero: porque recibira a christo: el qual es sabiduria de dios y lũbre nũca desfalleciẽte y siempre ardiẽte y resplandeciente aq̃ por fe y enel cielo por verdadera experiencia y gusto de gloria Y assi parece que esto que dize el señor: el que me sigue: pertenece alo que el hõbre

Augustinus super Joan.

merece enseguir sus diuinas pisadas ⁊ su fe: y lo que dize: recebira lumbre de vida pertenece al gualardon q̃ por su fe/ ⁊ por auer perseuerado eñlla se espera. Sobre lo qual dize sant Augustin. Pues o hermanos mios porque el señor breuemente dize. Yo soy luz del mũdo: y el que me sigue no anda en tinieblas: mas recebira lumbre de vida: y enestas palabras vna cosa es la que mando: ⁊ otra la que prometio: hagamos lo q̃ mando porque podamos sin verguença dessear lo que prometio: ⁊ no nos aya de dezir en su juyzio sino heziste lo q̃ te mande para que esperas lo que te prometi? ⁊ dira entonces cada vno. Que es señor dios nuestro lo que mandaste? y ser le ha respondido. Yo te mande y te dixe que me siguiesses. Pues hagamos agora esto sin dificultad/ sigamos al señor/ quebrantemos los grillos delas passiones en que estamos presos/ sigamos a Jesu xp̃o q̃ es lumbre del mũdo: porq̃ no andemos en tinieblas. Las tinieblas mucho se deuen temer: mas delas costumbres digo no las delos ojos: ⁊ no las delos ojos corporales: mas las de las tinieblas delos ojos d̃l anima: por cuya luz se conoce: no qual es blanco ⁊ qual es negro: mas qual es justo ⁊ qual es injusto. Lo de suso es de sant agustin. De la excelencia desta lumbre q̃ aqui nos es prometida dize assi sant Augustin. Tanta es la gloriosa alegria dela luz eterna q̃ sino pudiesse el hõbre permanecer mas enella d̃ solo vn dia/ por este solo dia era razon que menospreciasse muchos años sincuẽto delos dias desta vida aun que fuesse llena d̃ deleytes y d̃ abastãça muy complida de todos los bienes temporales. E despues de algunas palabras q̃ passaron estãdo el señor enesta materia/ ⁊ comẽçãdo ya a prouocar alos Judios ala cõtienda ⁊ batalla de su passion: dixoles: Quando ensalçaredes al hijo dela virgẽ entõces conocereys q̃ yo soy. Como si dixesse. Quãdo ouieredes crũcificado ami q̃ soy hijo d̃la virgẽ segũ la carne/ ẽla q̃l tẽgo d̃ padecer y ser enxalçado enla cruz estãdo enella estẽdido y desnudo y puesto al ayre por lo q̃l sere enxalçado de dios padre: entonces algũos de vosotros conocereys q̃ yo soy el verdadero christo: y que yo soy dios escõdido debaxo de carne manifiesta. Es de notar que eneste lugar les antedixo ⁊ notifico que algunos dellos auian de conocer despues de su passion la verdad de su diuina magestad y el mysterio d̃ su encarnacion y que auiã de creer enel: notificandoles por qual medio auian de venir ala fe y que auiã d̃ venir a ella por su passion. Por lo qual dize sant Augustin hablando en persona del redemptor. Yo difiero: dilato ⁊ detengo vuestro conocimiento porque pueda mejor complir ⁊ acabar mi passion/ la qual cõuenia que fuesse ordenada y hecha por manos de aquellos que despues auian de creer: ⁊ porq̃ fue esto? sino porque ninguno desespera se dela misericordia de dios: quantoquier que se hallasse pecador d̃ pecados mas abominables y terribles: considerando que fue perdonado el omicidio delos que mataron a Jesu xp̃o: y que tras el perdõ les fue dada la lumbre dela fe. Lo de suso es de sant Agustin. En tres maneras ofendemos a dios ⁊ lo humillamos: conuiene saber: en malos pẽsamiẽtos/ ⁊ malas palabras ⁊ malas obras E quando nos arrepentimos ⁊ nos confessamos ⁊ satisfazemos entonces lo enxalçamos dẽtro en nuestras animas amando lo sobre todas las cosas. E por consiguiẽte lo conoscemos honrrando lo sobre todas las criaturas con deuida veneracion. Pues si quieres conoscer a dios enxalçalo por el cõtrario delas tres maneras ya dichas cõuiene saber: por contricion del coraçõ contra los malos pensamientos: ⁊ por cõfession d̃la boca cõtra las malas hablas y por la satisfacion del cuerpo contra las malas obras.

Augustinus super Joan.

Augustinus de vita beata.

Augustinus super Joan.

¶ Despues d̃sto d̃zia el señor a algũos d̃ los judios q̃ creyã entõces eñl. Si vosotros p̃mãecieredes ẽ mi palabra ẽtõces sereys verdaderamẽte mis disci

¶ ij.

pulos. Como si dixesse. Si perseuera-
redes hasta la fin enla fe q̃ començo aser
en vosotros por virtud de mi palabra no
apartãdo vuestra creencia de mi dotrina
⁊ no dãdo lugar a ningunas tẽtaciones:
entõces sereys verdaderamẽte mis disci
pulos. E dixo esto porque algũos dellos
creyan fengidamẽte: y los tales no eran
verdaderos discipulos. Siguese enel te-
sto. **E vosotros conocereys la ver-
dad ⁊ la verdad os librara**: la qual a-
gora os habla cubierta d̃ carne materi-
al: porq̃ aun hasta aq̃ encubierta os esta
la verdad d̃la doctrina q̃ yo enseño ⁊ la v̄
dad d̃la fe q̃ vosotros creeys: ⁊ assi la ver
dad conoscida os libara: esto es: os fara
libres porque la verdad d̃la fe libra a sus
creyẽtes enesta vida p̃sente dela seruidũ
bre del pecado: y da libertad de gr̃a: y en
tonces comiẽça la verdadera libertad /
y eñl siglo aduenidero os librara de toda
seruidumbre de miseria: ⁊ os dara liber-
tad de gloria enel cielo adõde se posseera
con soberana perfeciõ la libertad verda-
dera. Y respondieron otros q̃ no creyan
y dixerõ vanagloriãdose: **que erã de li-
naje de Abrahã y q̃ nũca siruierõ a
nadie**: y esto deziã por mostrar que eran
libres y que no auiã menester la libertad
que el señor prometia alos que permane
ciessen enla v̄dad dela fe. Mas manifie
stamente parece ser falso el dicho dellos:
porq̃ primero padecieron muchos años
grandissima captiuidad y seruidũbre en
egypto: ⁊ otra vez en Babilonia: y en su
tierra tãbien siruieron al rey delos Assi-
rios ⁊ a otras naciones: y aun quãdo di-
xeron estas palabras pagauã tributo a
los Romanos. Y el señor ꝓpusoles en-
tonces otra captiuidad mas dificil ⁊ du-
ra q̃ la seruidũbre que ay entre los hom-
bres diziendo. **En verdad os digo q̃
todo aq̃l q̃ haze peccado sieruo es
del pecado.** Como si dixesse. De qual
quiera cõdiciõ q̃ fuere el que ficiere el pe
cado: agora sea noble: agora sea debaxo
suelo: agora sea judio: agora sea Griego:
agora sea rico: agora pobre: agora sea en
perador: agora vasallo: agora liberal / a-
gora mẽdigo / sieruo es del pecado. Por
lo q̃l dize sant Grisostomo. Todo aq̃l q̃
sigue la voluntad del diablo es sieruo a-
un que segun la condicion del mundo sea
libre: ⁊ todo aquel q̃ obedece a dios es v̄
dadero noble: aun que segun el siglo sea
esclauo: ca la nobleza espiritual no se en-
suzia por la corporal seruidumbre: bien
assi como la libertad corporal no justifi-
ca ni fauorece ala torpeza espiritual d̃l pe
cado. So breloqual es d̃ notar q̃ no fue
introduzida enel mundo la seruidumbre
por ordenacion diuinal: mas por violen-
cia de fuerça humana: porq̃ todo hõbre
fue criado libre: al q̃l puso dios libre al-
uedrio si el no se ouiesse hecho sieruo. E
sant Agustin dize. El bueno aun que sea
sieruo es libre: mas el malo aun que rey-
ne es sieruo: ⁊ no solamente es esclauo d̃
vn hombre: mas aun lo que es mas gra-
ue: que de tãtos señores es sieruo de quã
tos vicios esta vẽcido: y tuuiesse dios por
bien que fuesse sieruo del hõbre ⁊ no del
pecado: porque todo aq̃l que comete pe-
cado: segun la sentẽcia del señor: captiuo
⁊ sieruo es del pecado. O miserable serui
dumbre / muchas vezes los sieruos quã-
do reciben agrauio delos señores malos
demãdan que quieren ser vendidos o sa-
lir de su poder: mas no procuran ni quie-
ren carecer de señor: mas solamẽte lo q̃e-
ren mudar: mas el q̃ es sieruo del pecado
que hara: a quiẽ rogara: a quien deman-
dara quiero ser vendido: ciertamente di-
ficil remedio puede tener esta mala serui
dumbre. E aun allẽde desto el que es es-
clauo o sieruo de algun hõbre algũa vez
huye de su compañia fatigado delos du-
ros mandamientos de su señor ⁊ huelga
algun rato / mas el sieruo del pecado a-
donde huyra: no ay por cierto adonde
pueda huyr: pordonde quiera que huye-
re se lleua a si mesmo con toda su carga: y
la mala conciencia no puede huyr de si
mesma ni ay adõde vaya: ca ella mesma
se sigue ⁊ aun nunca se parte de si mesma
porque el pecado que haze siempre esta

Chrisost. sup. joan.

Augustinus super Joan.

dentro enella: ca si hizo algũa culpa por recebir algun ỏ leyte corporal passase el ỏleyte y permanece el pecado: ⁊ passosse lo que leỏleytaua y quedo lo que lastima mala seruidumbre es esta. Huyamos todos pa Jesu christo y roguemos a Dios que sea nuestro librador contra el pecado: y pidamos que nos quiera comprar porque seamos redemidos cõ su sangre. Pues luego solo nr̃o redẽptor es el q̃ libra desta seruidũbre: porque solo el es el que enel mũdo carecio de pecado/ ⁊ solo el es el que vino enesta carne sin la miseria de aq̃lla seruidumbre. Lo de suso es de sant Agustin. Pues segũ esto de tantos señores es el pecador sieruo de quantos vicios es vencido. E a esto parece lo que se lee de Diogenes filosofo: al q̃l como el emperador alexãdre diresse. Diogenes porq̃ no quieres biuir comigo: cata que so emperador de todo el vniuerso mũdo. Dirole Diogenes. En ninguna manera es assi Alexandre esso q̃ tu dizes cano eres por cierto emperador ni señor del mundo: mas antes eres sieruo ỏ mis sieruos: porq̃ la soberuia tu señora ⁊ mi esclaua te trae al derredor ⁊ yo la he traydo ⁊ traygo debaxo ỏ mis pies. Item la cobdicia ỏla carne ⁊ la gula son tus señoras ⁊ mis esclauas: las quales te lleuã por donde quieren y se enseñorean de ti/ ⁊ yo las tengo bien sujetas ⁊ acoceadas ⁊ las he vẽcido: y porẽde tu eres sieruo de mis sieruos. Marauillosse alexandre de oyr esto: ⁊ dixo alos suyos. Mayor señorio es tener virtud cõ enseñoreamiẽto delas passiones q̃ enseñorear el mũdo seyendo el empador vencido de vicios. Despues desto enseña el señor la pena q̃ sucede de esta seruidumbre diziẽdo. **El sieruo no permanece enla casa para siempre: mas el hijo eternalmẽte esta enella.** Como si mas claramẽte diresse. El sieruo del pecado no permanece enla casa ỏ la yglesia para siẽpre/ aunq̃ agora esta enella por algũ tiẽpo en quãto es del cuẽto delos fieles segũ el abito ỏfuera: porq̃ agora estan mezclados enella los malos con los buenos: mas enel siglo aduenidero serã apartados los vnos delos otros como son apartadas las ouejas delos cabritos: mas el hijo: conuiene saber: el que es hijo de dios natural todos tiẽpos permanecera enella: porque el solo es sin pecado: ⁊ porque tiene poder de librar alos otros del pecado haziendo los hijos de dios por gracia de adopcion y de sacramental prohijamiẽto: porq̃ moren siempre conel enla casa dela libertad. E por esto concluye agora enel testo diziendo. **Pues si el fijo os librare verdaderamẽte sereys libres.** Como si diresse El fijo el qual es libre ⁊ poderoso ẽla casa ỏla liberrad os librara dela seruidumbre ỏla culpa: entõces sereys verdadera mẽte libres/ ⁊ no delos barbaros: mas ỏl diablo/ no de captiuidad corporal mas ỏ la maldad del anima/ porq̃ el pecado no se enseñorea en vosotros: ca eñsto cõsiste la verdadera libertad. Por lo q̃l dize sãt Gregorio. Al que la cõciencia defiende libre es aunq̃ este cercado ỏ acusadores. E Boecio dize. Libre es el q̃ tiene libre conciencia. Pues por esto parece que la libertad mũdana/ dela qual los Judios se glorificauã no es libertad verdadera/ ni la nobleza sola dela carne es verdadera nobleza. Mas ay dolor q̃ enel tiempo de agora son muchos q̃ procuran ser ensalçados: porque son libres y ỏ sangre generosa: y no tienen verguença de biuir siempre debaxo dela seruidũbre del pecado. E sant augustin dize. Aquel es sieruo del pecado que peca por amor ⁊ por propria voluntad ⁊ no por flaqueza dela cõdicion natural ni por ignorancia ligera/ ca vnos son los pecados q̃ se cometẽ por flaqueza: y otros los q̃ se hazẽ por ygnorancia: y otros los que se causan por malicia. La flaqueza ⁊ la ygnorãcia son cõtrarias ala fortaleza y ala sabiduria: mas la malicia es contraria ala bondad.

Gregorius in homil.

Augustinus super Joan.

¶ Despues desto enseña el señor no ser los Judios hijos de Abraham: delo q̃l vanamente se gloriauan/ mas que eran rusticanos y agenos ỏ toda generosidad ¶.iij.

pues que no pareciã al generoso patriarca enlas obras dela fe / y porque la verdadera filiacion se declara quando los fijos parecen alos padres enla condiciõ y enlas obras: ca la semejãça q̃ el hijo tiene cõel padre es señal de su verdadero hijo. Mas los Judios no parescia̅ enlos hechos a abrahã: porq̃ solicitauan y ꝓcurauã la muerte d̃l saluador del mũdo: lo q̃l abrahã no hizo: de cuya causa cõcluye el señor q̃ los Judios no eran verdaderos hijos de Abraham / aunque segun la carne descendiessen del. Y de aqui es q̃ eran hijos de Abraham quanto ala sucession corporal: mas no lo eran quãto ala semejãça dela fe ni d̃las obras. La carne por cierto d̃llos de Abraham era / mas no la vida. De aqui parece q̃ en vano se glorifica el hombre de ser segũ el abito hijo de sant Benito / o d̃ sant Augustin: o de sant Francisco / sino pusiere estudio en parescer segun su possibilidad enlas obras al sancto bienauenturado: del q̃l segun la religion se llama hijo. E considerando los Judios q̃ arguya ⁊ cõcluya el señor que por las obras se consigue la filiacion y q̃ no se deuen llamar los q̃ tienẽ las obras peruersas hijos d̃ padres buenos / mas de aquellos cuyas obras hazen acordaron de dezir que eran hijos de dios: porq̃ guardauan su ley ⁊ sus cerimonias y que no erã como las otras gentes dados ala ydolatria. Por lo q̃l le dixerõ: nosotros no somos hijos ni nascidos de fornicaciõ: como si dixessen. Nosotros porq̃ a vn solo dios honrramos no venimos dela adultera Gentilidad: la qual anda honrãdo a muchos dioses / y los adora y hõra a manera d̃ muger adultera que q̃branta la ley dela limpieza y lealtad matrimonial con diuersos amadores. E no andamos como andan los gẽtiles a adorar ydolos / mas permanescemos enla fe de solo vn dios. ¶ Es d̃ notar que fornicacion llamaron aq̃ los Judios ala ydolatria: porque assi es muchas vezes nombrada enla sagrada escriptura: porq̃ por este pecado es apartada el anima d̃ dios. E dixeron / ⁊ vn solo padre tenemos espũal q̃ es dios al qual honrramos esto dezian: porque los Judios no honrrauan a muchos dioses como los gentiles. E como el saluador oyesse esto luego mostro q̃ no podian gozar desta paternidad ni ser Dios padre dellos: porque no aman ni conoscen a esse mesmo xp̃o su hijo embiado del. Y porque el amor ⁊ noticia q̃ los hombres tienen de Jesu xp̃o es señal q̃ son hijos de dios: ca todos aquellos que proceden de vno vna ygualdad de amor y de caridad tienen en aquel del qual proceden / muestrales cuyos hijos sean diziẽdo. Vosotros soys hijos d̃l diablo / no por criaciõ: mas por semejãça de malas obras / porq̃ los desseos de vr̃o padre / q̃ es el mesmo spũ malo quereys cumplir ⁊ hazer / ẽ matar al inocẽte: lo q̃l prueua explicando y poniẽdo las cõdiciones del diablo / aplicando las despues y apropriãdo las a ellos mesmos: y toca primero vna principal condicion del aduersario maligno diziendo. El era homicida desde el comiẽço del mũdo y d̃sde q̃ fue el hõbre criado: destruyendo alos primeros padres con sus malas tẽtaciones y amonestamientos: ⁊ quitando les la perpetuydad dela vida / porque quedassen corruptibles y mortales: ca el hõbre es atado y puesto enla especie y naturaleza humana por la dignidad del anima. E por esto mas proprio homicida y matador es el q̃ mata al anima haziendo le caer en pecado mortal q̃ el que mata al cuerpo segun que tiene cõueniencia con los animales brutos. Onde segun sant Augustin dize. No pienses que no eres matador quando amonestas a tu hermano q̃ haga mal / ca quando le das consejo que peque lo matas. E porque sepas que lo matas oye al propheta q̃ dize enel psalmo. Los hijos delos hõbres brauos son: los diẽtes dellos armas son ⁊ saetas / y la lengua dellos es cuchillo agudo. E pone luego otra condicion del diablo ⁊ dize. Y el no perseuero ni estuuo ẽ verdad: cõuiene saber: d̃ obra

Augusti. sup ioanẽ

ps.lvj.

ni de justicia / ni en deuida obediencia a dios: porque no ay verdad enel. Ca las cosas son dichas verdaderas: porque dependen dela verdad primera q̃ es dios / dela qual se aparto el diablo por el pecado dela soberuia y desamparo la ordẽ de su naturaleza que era que se sometiesse a dios de contino ni aun estuuo ni perseuero enla verdad dela boz / ni dela habla / porque es mentiroso. Siguese enel testo. **E no ay verdad enel / porque el es padre dela mentira.** Como si dixesse. El fue inuentor dela falsedad / assi como dios padre es hallador dela verdad: porque antes q̃ el diablo hallasse la mentira nunca fue enel mũdo vista ni oyda / mas el sólo fue el q̃la hizo / y por solo el fue hallada: porq̃ por su ocasion sea todo hombre mentiroso. ¶ Nota que aquel es dicho mentiroso y no padre d̃ mentira que la lleua en su entẽdimiẽto segũ que la rescibio dela relacion delos otros. Mas aquel es mẽtiroso y padre de mẽtira que no solamẽte la lleua en su coraçon y la recuẽta: mas aun pone la por obra. Y por esto el diablo es padre dela mentira: porque el es el que la hallo primero quando dixo dẽtro del vergel de parayso ala muger. Comed que en ningũa manera morireys. Pues esta propriedad y esta nefaria ⁊ abominable eredad dexo a sus fijos el diablo para que mientan ⁊ mintiendo sigã a el por su padre. O desterrable mal pues q̃ todas las vezes que los hombres mienten son vencidos del diablo ⁊ tienẽ conuenible semejança. Miren bien los mentirosos aq̃lla palabra del señor que dize. Yo soy carrera / v̄dad ⁊ vida: pues q̃ apartãdo se dela verdad luego se apartan dela carrera y dela vida. Pues como hijos bastardos y no legitimos deuẽ ser tenidos los tales enla yglia d̃ dios / porque apartãdo se dela generosa dignidad de ser hijos de dios padre son hechos hijos del diablo. O de quãta multitud son estos que por la mentira son hijos de lucifer / no solamente seglares. mas religiosos / y quanto lleno esta dellos el mundo. E tuuiesse dios por biẽ que todos los tales truxessen enla frente la señal desu padre Sathanas: porque fuessen conoscidos y no fuessen engañados los buenos por sus mentiras. Mas ay dolor que algunos tienẽ ya frente y cara de mala muger sin empacho ⁊ sin verguença y no se les da nada de mentir: para q̃ han de andar sobre la tr̃ra estos engañadores mas peligrosos que pestilẽcia: hechos vasos de errores: ⁊ haziẽdo errar alos otros cõuertidos ala semejança de su padre el diablo engañador de todo el mundo. Pues el mentiroso en hablar y en fengir mentiras que otra cosa haze sino tomar la propriedad del demonio en biuir tan mala ⁊ tã desonrrada vida. Onde sant augustin dize / que este nõbre diablo no es nõbre especial de alguno delos q̃ cayeron ni es nombre comun de espiritu maligno: mas conuenible mẽte se puede llamar diablo todo aquel en quien fueren halladas sus obras: ca este nombre mas se puso a nuestro aduersario por sus hechos que por su naturaleza. Pues o tu christiano ⁊ p̃ncipalmente tu religioso ten verguẽça de tener este nõbre / apartate de toda mẽtira: porq̃ tãta verdad ha de resplãdecer en el xp̃iano q̃ entre su juramento y entre su simple palabra no aya diferẽcia alguna ¶ E porq̃ todos los innocentes antes q̃ ayã d̃ padecer juyzio o sentẽcia de muerte suelẽ dessear y pedir que sea por juyzio examinada su innocẽcia: por esto nuestro redemptor sabiendo q̃ los mayores dela ley se auian concertado para procurar su muerte demanda les aqui juyzio de examinaciõ pa mostrar su innocẽcia y la malicia d̃llos y para conuencer con mas claridad la injusticia de su peruersa judicatura: porque aun que d̃ su propria voluntad aya querido el clementissimo rey padecer: quiso sin impedimẽto desto q̃ fuesse a todos manifiesta su innocẽcia: por lo q̃l dize. **Qual de vosotros me acusara de peccado?** Como si dixesse. Qual de vosotros ante cuya presencia yo predique ⁊ hize miraglos me puede arguyr ⁊

¶ iiij. Gregorius in homil. sup ioanẽ

Esto se cãta dñica in passione ẽ la q̃resma

acusar de pecado? Vosotros me quereys matar mostrad me el pecado por el qual aya merecido la muerte: ⁊ sino lo pudieredes mostrar manifiesto sera q̃ me matays como a innocente. Sobre este passo dize sant Gregorio. Mucho se deue cõtemplar aqui la mansedũbre de dios: el q̃l auia venido a relaxar los pecados d̃l mũdo y no desdeña ponerse en razon cõ sus aduersarios y mostrar por examinacion no ser el pecador pues q̃ pudiera por virtud d̃ su diuinidad justificar alos pecadores. Siguese eñl testo. **Pues si os digo la verdad porq̃ no me creeys?** Como si dixesse. Pues q̃ no me podeys acusar d̃ pecado: ⁊ assi es q̃ yo digo la verdad certificãdo q̃ soy hijo d̃ dios: porq̃ no q̃reys crer en mi pues q̃ no soy pecador como los otros? E pone luego la causa porq̃ no creẽ enel diziẽdo. **El q̃ es de dios las palabras de dios oye.** Como si dixesse. El q̃ es d̃ dios: no solamẽte por naturaleza: mas por fe: y no solo por palabras/ mas por amor y por cõformidad de voluntad: este tal oye las palabras de dios de buena volũtad: ⁊ oye las cõ sentido de coraçon / y con las orejas corporales y las ama de buena volũtad: porq̃ cada vno oye cõ plazer la dotrina ala qual tiene afecion: de causa q̃ la tal enseñança es a el desseable y natural. E aquel que verdaderamẽte cree en dios y cõ todo su coraçon lo teme y lo ama de buena volũtad oye sus palabras: mas el q̃ no tiene fe ni amor: como eran los Judios: no pueden oyr las palabras d̃ dios: En estas palabras del señor puede cada vno examinar su consciẽcia y ver si es sieruo de dios o del diablo: ca el que oye de buena volũtad las palabras de Dios: q̃ manda que desseemos la gloria celestial: y q̃ menospreciemos los desseos d̃la carne y la gloria del siglo: y q̃ no cobdiciemos los bienes agenos/ y que demos los nr̃os alos pobres: y que hagamos otras cosas desta qualidad y cõ mayor volũtad las cũple/ en ninguna manera dubde este tal si no que es sieruo de dios/ y del cuẽto d̃los bienauẽturados/ mas el q̃ es perezoso ⁊ duro y menosprecia oyr las palabras del rey del cielo: o si las oyere con orejas corporales no se trabaja por las obras/ este tal biẽ claro muestra q̃ no es d̃ dios ni de los q̃ se han de saluar. Y tales eran estos alos q̃les dize el señor aqui concluyendo **Porẽde vosotros no oys mis palabras: porq̃ no soys d̃ dios.** Como si dixesse. Por tãto vosotros no oys ni rescebis las palabras de Dios de mi boca ni me creeys/ porq̃ no soys d̃ dios por el pecado q̃ os tiene presos: el q̃l no es d̃ dios: mas es sugerido y amonestado d̃l enemigo/ y es puesto en obra por el aluedrio d̃ vuestra mala voluntad. Y porq̃ no soys de dios no teniendo fe ni amor/ siguese q̃ seays del demonio no por creacion/ mas por semejança de malas costũbres. Por lo q̃l dize sant augustin. Quando el señor dize alos judios: no soys de dios: no quita por esta palabra dela possession ni dela ꝓpriedad de dios la naturaleza humana q̃ estaua enlas personas de aq̃llos sus enemigos: mas solamente enagena de si mesmo la ꝑuersidad de sus vicios y maldades ⁊ la iniquidad de sus voluntades: porq̃ de dios son cierto segun el ser natural: mas no son de dios segun la passion pessima dela carne. Y segun san Gregorio dize. Tres grados ay delos q̃ cõ mala intẽcion oyẽ la palabra de dios. Los que estã enel p̃mero son los q̃ no curan d̃ oyr sus mãdamiẽtos y amonestaciones/ ni aun cõ orejas corporales. Los del segundo son los q̃ las oyẽ corporalmente. Y los del tercero son los q̃ las oyen: mas no las obraçan ni cũplen cõ feruiẽte desseo/ ni las ponẽ por obra/ ni tienẽ voluntad delas cũplir. E otros ay q̃ de buena voluntad las oyen y se compungen y emblandecẽ: mas despues q̃ se van dela predicacion encuẽtran con algunas aduersidades del siglo: ⁊ afligidos por las lagrimas dela presente tribulacion: o vẽcidos d̃los deleytes tornãse a su maldad como de p̃mero. Estos tales por cierto no oyẽ la palabra de dios pues q̃ no se curan del

Gregorius in boil. sup ioanẽ

Augusti. sup ioanẽ

Grego. in homelia

poner la por obra. De dõde se concluye q̃ aun q̃ todos seã hijos de dios por naturaleza q̃ aq̃llos son hijos del diablo por vicio: los q̃les no oyẽ ni cũplen las palabras ỏ dios ni la sctã predicaciõ: mas todos los q̃ son de dios y son regenerados por gr̃a de baptismal generacion o de sacramẽtal sanctificaciõ: estos son los que oyẽ y guardã sus palabras: q̃ndo la tr̃ra esta debaxo de tejado y no llouida/ ociosos y embueltos estã enella los frutos q̃ puede dar si la dispusiessen y aparejassen mas si esta al ayre desnuda y sin amparo y biẽ llouida luego paresce q̃ frutos pueden nascer y venir della: pues si porquẽtura la palabra de dios te es mas graue de oyr que las hablas del mũdo: y suena en tus orejas cõ aspereza y pesadũbre: teme q̃ no seas precito y condenado con los judios: sobre los q̃les llouio la pluuia dela palabra de dios y ellos por su malauẽtura dierõ por fruto cardos y espinas: en lo q̃l parecio q̃ estaua la maldicion de dios cõtra aq̃lla tr̃ra: la qual deuio despues ỏ struyr y abrasar el fuego como de hecho la cõsumio. Y porq̃ los judios fueron cõuencidos por las palabras ỏl rey del cielo q̃ no erã hijos de Abrahã ni de dios/ mas del diablo y no sabiẽdo ellos cõtradezir ni razonablemẽte respõder a palabras tã altas cõtradirerõ las cõ injurias y cõ denuestos y blasfemias: porq̃ no las pudierõ resistir cõ võdad alguna: ca la costumbre delos hõbres q̃ no saben responder es aprouechar se en lugar de respuesta de injurias y denuestos cõtra quiẽ cõ legitimas razones los confundio. Y por tãto no teniẽdo los judios algũa cosa razonable q̃ pudiessen a xp̃o responder tornarõ se a sus lẽguas injuriosas: por lo q̃l direrõ. **Porquẽtura no dezimos nosotros biẽ q̃ eres samaritano y que tienes el demonio?** Y ỏziã esto: porq̃ aun q̃ xp̃o era segũ la carne del linage ỏ juda y no samaritano llamauã lo samaritano por tres cosas. La p̃mera porq̃ los samaritanos erã de naciõ getiles y erã cõtrarios y odiosos alos judios: de causa q̃ posseyã su tr̃ra. Y por esto era cosa vulgar y comun entre los israelitas llamar samaritanos alos hombres malos y aborrecibles aun que fuessen hebreos: y tal como estos era xp̃o segũ la opiniõ delos fariseos: porq̃ creyan que los reprehẽdia por mal q̃rẽcia: y por esto le llamauã samaritano y aduersario. La segũda porq̃ los samaritanos guardauã en parte la ley y en pte no la guardauã: y como los Judios viessen q̃ el señor en algũa cosa guardaua la ley y en algũa la q̃brantaua llamauã lo samaritano y q̃si ageno dela ley diuina. La tercera porq̃ conuersaua con los samaritanos: y por esto lo tenian por manifiesto pecador: ca todos los ebreos teniã por perdidos alos samaritanos/ y por esto no teniã cõellos trato ni cõuersaciõ alguna. Y deziã assi mesmo q̃ tenia el señor el ỏmonio por las marauillas q̃ hazia la opaciõ delas q̃les apprciauan alas artes magicas o diabolicas: o porq̃ reuelaua los pẽsamiẽtos y secretos ỏ sus corazones y los ỏzia muchas vezes en publico lo q̃l atribuyã al demonio: de cuya noticia son escondidos los secretos del alma. Itẽ llamauãle endemoniado: porque algunas vezes hablaua cosas muy altas y tan sotiles q̃ ellos no entendian: por lo q̃l creyã q̃ hablaua como quiẽ estaua lleno dela sciẽcia ỏl demonio: y pẽsauan q̃ estaua tomado del: y q̃ era instrumẽto por el q̃l hablaua: mas el soberano señor puoca nos aq̃ como en todo tpo y lugar a tener paciẽcia: porq̃ cõ toda mansedũbre se defendio dela injuria: y no se inflamo de yra auiẽdo recebido tan injuriosa blasfemia ni dio mal por mal: ni denuestos por denuestos. Porq̃ como dize el Apostol sant pedro. Quãdo era maldezido nunca maldezia. Y ỏuese aqui notar q̃ aun que el saluador aya reprehendido duramente muchas vezes alos judios o enseñando los nũca respõdio aq̃ ni en otro lugar cõ aspereza q̃ndo le deziã palabras tã injuriosas y feas y de tãta blasfemia: o q̃ndo lo trataua y le perseguian cruelmẽte enseñando nos enella. Segũ dize sant Briso

Nicolaus de lyra super Ioan.

j. petri. ij.

Crisosto. sup ioanē

stomo: q̃ es justa y sancta cosa vēgar y castigar zelosamēte las injurias q̃ ptenecē a dios: y menosp̃ciar y pdonar las q̃ fuerē fechas cōtra nosotros. Y ō aqui es q̃ cō toda verdad pudiera el señor respōder a estos blasfemadores y dezir: vosotros soys los endemoniados y blasfemadores y no ꝙso: mas antes callo cō toda paciēcia el crimē y la blasfemia q̃ conocio estar enellos: dādonos exēplo ō la paciēcia marauillosa q̃ deuemos seguir: porq̃ quātas vezes padecieremos injurias delos primos callemos cō buē sofrimiēto sus maldades y sus tachas verdaderas: porq̃ si ē aq̃l tiēpo q̃ la injuria esta fresca respōdiessemos algūa palabra por corregir al injuriador no pareceria q̃ nr̃a reprehēsion pcediesse de caridad: mas sera juzgada pceder de impaciēte indignaciō: y q̃ nascia de odio: y malq̃rēcia. Y gregorio dize Mucho se cōfunde eneste passo nr̃a soberuia: la q̃l si cō liuiana ocasiō fuere cōmouida o ō algūa pequeñuela injuria tētada mayores y mas crueles injurias replica q̃ fuerō las q̃ recibio: y entōces faze en su defensiō y vēgāça los males q̃ puede: y amenaza q̃ hara los q̃ no puede. Es de notar q̃ dos fueron los denuestos q̃ se dixerō entōces al señor: y enel vno dellos nego: y enel otro cōsintio callādo y no respōdiēdo cōtra el. Callo el denuesto o la injuria q̃ reconocio: y cōtradixo cō toda māsedūbre y paciēcia lo q̃ se dixo cōtra el falsamēte. Respōdio q̃ el no tenia el demonio: mas no nego q̃ el no era samarítano. Y esto es: lo q̃ el testo dize. **Yo no tēgo ō monio: mas antes hōro a mi padre: y vosotros me aueys desonrado.** Assi paresce q̃ aun q̃ el señor nego no tener el demonio no nego ser samaritano: porq̃ samaritano q̃ere dezir guardador: y el es nr̃a p̃ncipal guarda: porq̃ no duerme ni puede dormir: como el pfeta dize: el q̃ guarda a israel. Y por esto no nego q̃ era samaritano/ y nego tener el ō monio: porq̃ el diablo siēpre es cōtrario ala hōra ō dios: ca el q̃ solicita y busca la hōra ō dios ajeno es ōl diablo y ō sus cōfederaciones. Y porēde xp̃o el q̃l cō tāta diligēcia hōra a su padre no tiene ēsi ō monio: porlo q̃l respōdio enfu defensiō la palabra ya dicha. Yo no tēgo en mi al ōmonio: mas antes hōro a dios el q̃l es mi padre natural: declarādo su muy alta virtud en miraglos: y atribuyēdo a el la hōra y la glia en todas las cosas por la hōra del al q̃l vosotros aueys desonrado cō falsos denuestos y appriādo al demonio lo q̃ a la virtud diuina se deue atribuyr. E aun os digo q̃ enesto en q̃ me desonrastes: desh̄orrastes tābiē ami padre / porq̃ el q̃ no hōrra al fijo no hōrra al padre q̃ lo ēbio. Itē el q̃ tiene dētro en si al demonio: el q̃l es rey: como el sctō Job dize sobre todos los fijos ō soberuia: soberuio es y el mesmo se enralça buscādo su glia: mas yo no lo fago assi. Por lo q̃l dize el testo: **ca yo no busco ni pcuro mi hōra: mas bien ay quiē la busq̃ y quiē la juzgue:** como la buscā los ypocritas q̃ se andā mostrādo y quierē q̃ creā ōllos lo q̃ no son. Y ydaderamēte no buscaua el señor la glia deste mūdo: mas antes abatio a si mesmo tomādo forma ō sieruo/ ni curo ō pcurar fauor ni alabāça tēporal ni algūa manificencia: porq̃ no vino sino a enseñar el menosprecio ō toda la glia ōl siglo. Y esto q̃ el señor dize: yo no busco mi glia: en q̃nto es hōbre fabla: porq̃ solo dios es el q̃ puede buscar sin culpa y sin pecado su glia: y los otros no la pueden buscar sino solo dios. Y lo q̃ dize bien ay quiē la busq̃ y quiē la juzgue: tāto es como si dixera. Bien ay q̃ en busq̃ mi ōuida y ydadera glia y quiē la juzgue por juyzio ō discreciō y quiē segū el siglo discierna y apte de vra glia hūana/ y este es mi padre el q̃l paga muy bien ami y amis glificadores: y cōdena a vosotros y a todos los q̃ no me glificā. Pues como el fijo ō dios hiziesse muchas señales y marauillas y viuiesse enseñado infinitas ytudes nūca enellas pcuro su glia: porq̃ alūbrados nosotros ō su exēplo deprēdamos nūca solicitar ni rescebir glia vana ōl bien q̃ fazemos. Y como le fuesse dada plenaria autoridad del padre pa celebrar el juyzio vniuersal q̃so cometer las injurias q̃ le fuerō fechas al juyzio ōl mis

Gregorio in bosr. sup ioanē

Augustin. pēses. li. ē

Job. xli.

Ps. cxx.

mo padre Y todo esto fizo por ẽseñarnos q̃nto d̃uemos ser paciẽtes: pues q̃ no q̃so vẽgarse por su mano ni ser juez ẽ su ꝓpria causa. Assi q̃ quãdo ouieremos recebido algũa injuria pẽsemos estãdo ẽla frescura d̃la passiõ aq̃lla boz d̃la mãsedũbre d̃l señor cõla q̃l aq̃ dixo. Yo no busco mi gloria: mas biẽ ay q̃en la demãde ⁊ juzgue. porq̃ segũ dize sã gregorio: q̃ndo cresce la ꝑuersidad d̃los malos no solamẽte no deue cessar la p̃dicaciõ: mas antes ha d̃ ser acrescẽtada: porẽde el señor despues q̃ le dixo q̃ tenia por su familiar al demonio/ luego comunico mas y mayores bñficios assi en su sancta doctrina como ẽ otros miraglos: ẽlo q̃l parece ser muy grãde su clemẽcia y bẽignidad pues q̃ no nego el tesoro d̃ su celestial ẽseñãça alos q̃ auiã dicho ꝯtra el tãtos y tã abominables d̃nuestos Por lo q̃l dize el testo q̃ dixo. En v̄dad ⁊ fielmẽte os digo q̃ si alguno guardare mi palabra no solo creyẽdola: mas ordenãdo la vida y cõformãdo las obras cõella no vera muerte ꝑa siẽp̃: esto es: no gustara ꝑa siemp̃ el dolor d̃la cõdenaciõ ꝑdurable: mas recebira vida eterna. Despues desto q̃riẽdo ellos mostrar por estas palabras q̃l rey d̃l cielo dixo q̃ tenia el demonio: dixeron. Agora conoscemos en v̄dad q̃ tienes el d̃monio: abrahã es muerto y los ꝓfetas tãbiẽ ⁊ tu dizes si algũo guardare mi palabra no gustara muerte ꝑa siẽp̃: por uẽtura eres tu mayor q̃ nr̃o padre abrahã: el q̃l es ya muerto ⁊ tãbiẽ los ꝓfetas son muertos. A q̃en fazes a ti mesmo o por quiẽte tienes? Toda esta razõ fundauã los judios sobre falso: entẽdiẽdo q̃ las palabras q̃ auia dicho el señor se entẽdiã dela p̃seruaciõ d̃la muerte tꝑal: y no las dixo sino porq̃ seria el q̃ las guardasse libre d̃la muerte eterna. Y por esto dixo luego el muy sabio maestro replicãdo alos dichos d̃los judios. Si yo gl̃ifico ami mismo mi gl̃ia ningũa cosa es. como si dixesse. Si yo solo ⁊ sin mi padre gl̃ifico ami mismo: busco mi gloria sin la regla dela diuina verdad como vosotros me leuãtays q̃ la busco: entõces mi gl̃ia: la q̃l vosotros dezis q̃ es mia ningũa cosa es: y es falsa: porq̃ aq̃llo es falso q̃ es nihil y no tiene ser: y la gl̃ia del mũdo toda es nihil y es fumo q̃ muy p̃sto passa ⁊ vn viẽto arrebatado/ y es gl̃ia tã peligrosa q̃ siẽpre trae a sus amadores al nihil d̃la culpa y a toda cõfusiõ d̃ pecado: y d̃spues los traspõe enel ꝓfundo d̃l infierno: mas mi gl̃ia es d̃la mano d̃ dios padre d̃la q̃l no puede manar cosa que sea falsa Siguese enel testo. Y por esto os digo q̃ mi padre es el q̃ me gl̃ifica el q̃l vosotros dezis q̃ es vr̃o dios ⁊ nũca lo conocistes. Como si dixesse. Mi padre substãcial y natural: el q̃l me gl̃ifica d̃s del cielo cõ su boz: como ꝑescio enel baptismo y ẽla trãsfiguraciõ y ẽla tierra por operaciõ de miraglos: y despues me gl̃ificara por la gl̃ia de mi resurresciõ y de mi ascẽsiõ: el q̃l vosotros dezis q̃ es vr̃o dios por semejãça de obras: mas esto era falso porq̃ mas pareciã en sus obras al diablo q̃ a dios: lo q̃l el señor prueua diziẽdo: y no lo conocistes: ⁊ assi fue verdaderamẽte: ca nũca lo conocierõ por fe formada y verdadera: enla q̃l cõsiste la filiaciõ d̃los fijos d̃ dios por gr̃a d̃ sacramẽtal regeneraciõ ⁊ porq̃ diziẽdo los judios: por uentura eres tu mayor q̃ nr̃o padre abrahã: como arriba dixerõ: pẽsauã q̃l señor era menor q̃ el: ẽseñales ser el mayor: porq̃ abrahã espaua del mesmo clemẽtissimo saluador como d̃ rey mayor el biẽ d̃la redẽcion q̃ a el era ꝓmetida: por lo q̃l dize. Abraham vr̃o padre se gozo de ver mi dia: como si dixesse. Abrahã vr̃o padre d̃l q̃l os gl̃ificays segũ la carne creyẽdo ẽ mi se gozo en spũ teniẽdo espança de ver mi dia ⁊ conociẽdo el grãde misterio q̃ ẽ mi se ẽcierra cõ d̃sseo d̃ conocer el tp̃o d̃ mi venida el q̃l me vio ẽ spũ: ⁊ assi es: ca este patriarca vido ẽ figuras y por fe el dia d̃ mi eternidad segũ lo q̃l so: eternal ⁊ inefablemẽte ẽgẽdrado d̃l padre y conoscio assi mesmo el dia d̃mi nacimiẽto tꝑal y el dia d̃mi passiõ q̃ndo ẽ figura d̃los tres ãgeles q̃ le apecierõ: y adorãdo a vno solo d̃llos conocio el misterio d̃la trinidad: ⁊ q̃ndo dixo: ẽ el fijo q̃ d̃cẽdira d̃ti serã bẽditas todas las

Gregorio in homil.

Gen. xviij

Gene. xij.

Gen. xxij.

gẽtes ỏla tr̃ra conocio el misterio ỏ mi ẽ carnaciõ. Y en la oblaciõ q̃ q̃ria fazer de su fijo Ysaac en el sacrificio conocio el misterio ỏ mi passiõ ẽ aq̃l lugar q̃ fue nõbrado: el señor lo vee: ỹ fue nõbre biẽ appriado al misterio: por q̃ alli fizo dios q̃ viesse Abrahã el misterio escõdido ỏla redẽciõ ỏl mũdo: ỹ gozose por el beñficio q̃ le fue pmetido entõces ỏ mi como ỏ cosa pmetida ỏ su señor ỹ mayor. Ciertamẽte biẽ se pudo este sctõ patriarca gozar de gozo inefable q̃ndo le fue reuelado q̃ el verbo eterno: el q̃l siẽpre pmanece acerca ỏl padre: auia en algũ tpo ỏ venir en carne: no aptãdo se del gremio paternal: y q̃ auia ỏ nacer ỏvna vgen real decẽdiẽte de su carne: por el q̃l v̄bo hũanado no solo auia ỏ ser el saluo: mas aũ todo el mũdo auia de ser redemido/ y se auia ỏ cũplir el pmetimiẽto q̃ le auia dios fecho ỏla bẽdiciõ ỏ todas las gẽtes. Y como los judios cõsiderassen en el rey dela glia sola la edad ỏ la carne: y no la naturaleza diuina: ỹ mara uillãdose ỏ sus palabras leuuiessen dicho **aun no has cincuẽta años ỹ has visto a abrahã**: el q̃l era muerto mas auia ỏ mil años: ỹ tuuiesse por ipossible q̃ abrahã y el se vuiessen visto. Queriẽdo el mesmo señor aptar el entẽdimiẽto ỏllos delo q̃ pẽsauã cerca de su edad segũ la carne: traer los ỹ subirlos ala cõtẽplaciõ ỏ su eternal deydad respõdioles diziendo. **En verdad ỹ fielmẽte os digo q̃ antes q̃ abrahã fuesse hecho: es a saber: q̃nto** ala gẽeraciõ tẽporal **yo soy** eternalmẽte estãte y pmaneciẽte. No dize antes q̃ abrahã fuesse: mas ãtes q̃ abrahã fuesse fecho: por q̃ se entiẽda q̃ Abrahã fue criatura: ỹ no dize yo fui fecho: mas yo soy: q̃ es v̄bo sustãtiuo ỹ palabra especial por causa q̃ no era criatura: mas es criador ỏ todas las cosas: en la q̃l muestra su eternidad cõ el v̄bo del pr̃sente: q̃ es: yo soy: y cõel v̄bo ỏl pr̃terito q̃ dize: antes q̃ fuesse fecho: por q̃ la eternidad a todo tpo es assistẽte o pr̃sẽte. Y ỏ aq̃ es q̃ solo dios tiene ser pfeto por q̃ aq̃llo es pfeto alo q̃l ningũa cosa falleçe fuera ỏ si mismo: y por esto el diuino ser como sea todo jũtamẽte en si mismo ỹ ningũa cosa se passa del ni se espera de cumplir por algũ acidẽte futuro: es pfectissimo mas nr̃o ser por q̃ tiene algũa cosa fuera de si es impfeto por q̃ algũa pte ỏ nr̃o ser nos fallece q̃ ya es passada: ỹ algũa nos falta q̃ esta por venir: sin la q̃l no es aun nr̃o ser dotado ỏ su diuina pfeciõ. Pues q̃nto ala sustãcia ỏla diuinidad xpo es antes ỏ abrahã: mas segũ la naturaleza hũana fue despues ỏ abrahã. Y de aqui es q̃ xpo vido a abrahã cõ ojos de diuinidad: ỹ Abrahã vido a xpo cõlos ojos ỏl entẽdimiẽto alũbrado cõla fe q̃ del tenia.

Cvij.

Y los ebreos infieles ỹ ciegos cõsiderãdo q̃ la eternidad no cõuiene sino a solo dios y q̃ xpo mãifestaua por la eternidad q̃ era dios/ y no pudiẽdo entẽder ni sofrir estas palabras ỏ su eternidad pensauã q̃ erã palabras ỏ blasfemia: y q̃ por ellas ỏ uia ser apedreado: y q̃riẽdolo apedrear segũ el mãdamiẽto dela ley como a blasfemador: dize el testo q̃ **tomarõ piedras pa lãçar enel** como cõtra blasfemador merecedor de muerte: ca no podiã resistir ala sabiduria q̃ eñl fablana ni sabiã otra dezir cõalgũa razõ a sus palabras: puertiẽdose alas piedras y otra vez lo pliguiẽdolo cor palmẽte: y los q̃ no podiã cõtradezir ni otrastar a ningũa ỏ sus razões ni alcãçar el entẽdimiẽto dellas: q̃riã cerrarle la boca cõ piedras: y esto por q̃ erã ỏ coraçõ ỏ piedra cõtra la vdad ỹ duros ỹ no domables pa creer: ỹ assi cõcertauã y tenian cõsonancia sus coraçones cõel hecho. Onde pa significar esto fue scripta su ley por mano ỏl señor en tablas ỏ piedra. Sobre lo q̃l dize sãt augustĩ. Aq̃en se auiã de boluer los hõbres ỏtãta dureza sino alas piedras q̃ erã duras como ellos? Mas el señor el q̃l los pudiera cõ sola su palabra sumir no se q̃so vẽgar ỏllos: por q̃ auia venido a padecer y vẽcer sus enmigos no cõ poderio: mas cõ hũildad: por lo q̃l dize el testo. **Y entõces jesus escõdiose** como hõbre ỹ como hũilde: ỹ saliose del templo: por q̃ auia de encomẽdar y derar a la yglia por erencia la paciencia: ỹ no era

Leuitici. xxiiij.

Exo. xxiiij

Augu. super ioan.

tp̄o ō exercitar armas ō defensiō ni ō mostrar su potēcia: y escōdiose no ō temor de la muerte ni por falta ō pōder pa ōfēderse ōlas pedradas/ mas q̄so dar lugar ala saña ōllos falta q̄ llegasse la ora ō su passiō y por nos enseñar q̄ nos aptemos o escōdamos ē algū tp̄o: segū lo ōmādare alguna razō o causa acidētal ōla yra ōlos enemigos. Y lo q̄ dize q̄ se salio ōl tēplo y los ōro: fue figura q̄ auia ō desampar alos judios y auia ō fazer el assiēto ō su yglia en los gētiles. Es aq̄ ō notar q̄ algūas vezes elseñor fuya: y algūas se ofrecia y salia a recebir las aduersidades: y otras se escōdia Huya por cierto ōlas hōras/ como lo fizo quādo conoscio q̄ q̄ria el pueblo venir alo teuātar por rey. Ofreciase q̄ndo salio delāte enel huerto alos q̄ lo venia a prender. Y escōdiose como aq̄ paresce: el q̄l se escōdio ōlos judios q̄ estauā cō rauiosa idignidad sañosos por q̄tarles la ocasiō ō su yra puersa. Porestos tres exēplos nos dio tres ēseñanças saludables: cōuiene saber q̄ huyamos ōlas pspidades del mūdo/ y q̄ desseemos padecer aduersidades por su amor: y q̄ nos aptemos ō todas las cōtiedas y rēzillas. Mas nosotros todo el cōtrario desto hazemos: ca ōsseamos desordenadamēte las hōras y aptamonos en q̄nto podemos ō sofrir trabajos: y siēpre nos entremetemos ē letigios y cōtiēdas. Quieras pues cōsiderar aq̄ como gregorio dize: la māsedūbre ōnr̄o saluador: elq̄l como por la potēcia ō su diuinidad y por la secreta volūtad ō su coraçō pudiesse sumir en aq̄l pūto a sus pseguidores enel abismo cō penas de muerte pdurable: escōdiose cō humildad como temeroso: y esto fizo por tres fines. lo primero porq̄ aun no era venido el tp̄o. lo. ij. porq̄ no auia elegido tal linaje ō muerte como era la ōlos apedreados. lo. iij. por dar nos aētēder q̄ algūas vezes es licito q̄ nos aptemos ōlos pseguidores: esto q̄ndo es la psecucio psonal: segū aq̄llo q̄l mesmo señor dixo a sus apl̄es. Si os psiguierē en vna ciudad huyd a otra: mas q̄ndo la psecucio no es ōla pson a ōl plado: mas es ō toda la tr̄ra y ō toda la igl̄ia no cōuiene en algūa māera alos plados fuyr: porq̄ ē tales tp̄os el pastor q̄ es mercenario fuye y no el pastor v̄dadero: el q̄l es obligado a morir cō sus ouejas. Itē el señor se q̄so escōder ōlos judios porq̄ ellos no lo merecia ver cōel coraçō ni por la fe. Por lo q̄l gregorio dize: ō aq̄llos se escōde essa misma v̄dad q̄ mēos p̄cia creer y obrar las palabras ōlla: porq̄ de todo coraçō q̄ no halla hūilde huye la v̄dad por la repacio ōl mūdo tēporalmēte hūa nada. E augustin dize. Como hōbre temeroso fuye xp̄o ōlas piedras: mas guay ō aq̄llos cuyos coraçōes ēdurecidos dios huye. Y el mismo augustin dize. No se escōdio el señor ē algū rincō ōl tēplo como temeroso: nise fue huyēdo a retraerse ē algūa casilla ni tras algū muro o coluna mas fizo se iuisible a sus aduersarios por su celestial poderio/ y salio por medio dellos visto y acōpañado ō sus discip̄los: ca todos ellos lo siguierō entōces. Pues cō este exēplo suyo nos ēseño elseñor q̄ ōmos lugar ala yra/ y q̄ huyamos ōla crueldad y tirania ōlos pseguidores y ōlos malos q̄nto ser pudiere sin peligro ōla fe. por lo q̄l dize gregorio. Que otra cosa es la q̄ el señor enste su escōdimiēto nos habla sino q̄ q̄ndo pudieremos vēcer la yra delos soberuios por nr̄a ppria fuerça no lo fagamos: mas ātes les ōmos lugar retrayēdonos hūilmēte ōllos fasta q̄ pase aq̄lla saña Entiēda pues aq̄ biē el ōbre cō q̄nta hūildad deua huyr ōla yra ō su primo si el señor ōlos señores se q̄so aptar dela saña ō sus aduersarios q̄ndo estauā mas furiosos no vēgādose: mas escōdiēdose. Pues ningūo se ēbrauezca cōtra las ijurias recebidas ni pague ōnuestos por ōnuestos: por q̄ a exēplo y semejāça ō dios cosa es mas gl̄osa huyr ōla injuria callādo q̄ vēcer la respōdiēdo. Lo ō suso es de gregorio. E sō muchos q̄ reph̄ēdē la dureza ōlos judios y no mirā q̄ no es menos criminal la suya. Porlo q̄l dize san gregorio. O q̄ntos son el dia ō oy q̄ cōtradizē y reph̄ēdē la dureza ōlos judios porq̄ no q̄sierō oyr la p̄dicacio ōl señor: y q̄les los reprehēdē y

Gregorio in homil.

Augu. super ioanē vbi supra

Joā. vj. c. Joā. xvij

Gregorio in homil. sup ioanē

Gregorio in homil. sup ioanē

Luce. x.

Seraphicus bonauẽtura in meditationibus vite xpi.

arguyẽ q̃ fuerõ cerca ó ser puersos en la fe: tales son agora essos mesmos reph̃esores ẽlas obras ó la caridad: oyẽ los mãdamiẽtos ó dios: conocẽ sus miraglos: mas biẽ menosp̃cian cõuertirse y apartarse ó sus maldades. Lo de suso es de Gregorio. Pues contẽpla biẽ aqui al rey delos cielos ꝛ piẽsa cõ entrañable dolor como se escõdio q̃riendo dar lugar al furor y saña ó los ebreos: ó cuya p̃sencia vniuersal no se puede escõder alguña criatura. E mira como el ꝛ sus discipulos se ptian ó alli inclinadas las cabeças como hõbres sin valedor/flacos: corridos y desfauorecidos ꝛ cõpadecete dellos de todo coraçon.

¶ Sigueſe la oracion del auctor.

Aclito señor Jesu xp̃o q̃ nos cõbidas á oyr la palabra ó dios: muestra nos a sufrir los denuestos ꝛ injurias q̃ nos fuerẽ fechas y a no buscar nr̃a propria glia: ya no desampar la verdad dela vida y ó la justicia y ó la doctrina: por quitar q̃l quiera escãdalo o persecuciõ q̃se ofrezca: y danos gr̃a q̃ aunq̃ se torne a doblar cõtra nosotros la injuria o la desponrra no cessemos ó la p̃dicaciõ ó tu nõbre. O jesu xp̃o soberana ydad/bõdad/justicia: mia: franqza/limpieza/y mesura/hũildad: caridad/q̃eres ser apedreado deuiẽdo ser adorado y seruido: ꝛ q̃eres ser escõdido delos mẽtirosos/malicioſos: ꝛ injustos/crueles/cobdicioſos/suzios/carnales: soberuios/ꝛ odioſos. No salgas del tẽplo de mi aia/y haz q̃ en mis defectos yo sea corregible y cõforme ati adorable señor ó los señores en todas las cosas. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitu. lxxxv. del q̃ fue ciego desq̃ nascio: segun q̃ lo cuẽta sant Juã alos. ix. capitulos. E canta se el miercoles despues del domingo quarto de quaresma. E cõtiene seys parraphos segun q̃ se siguen.

¶ El primero es dela questiõ q̃ los discipulos fizierõ al saluador sobre este ciego y ó la absoluciõ della. Y q̃ los hijos algunas vezes son punidos enesta vida por la culpa delos padres. Y q̃ la ceguedad deste no tuuo causa ẽla culpa de sus padres ni enla suya. Y que cõla blandura del biẽ se suele curar el rigor del mal.

¶ El segundo es dela virtud dela saliua del redẽptor. Y delo que significa el lodo fecho de aquella saliua: por el q̃l el ciego recibio vista lauãdose enlas aguas de siloe. Y dela marauillosa qualidad destas aguas y q̃ cerca dellas esta la fuente a dõde nr̃a señora yua por agua: y adonde refrescaua los pañales de su hijo. Y q̃ no se q̃brantã las fiestas haziẽdo enellas maraullas: mas haziendo pecados.

¶ El tercero es dela constancia y fortaleza que este ciego tuuo contra los phariseos. Y dela naturaleza q̃ es la verdad. Y que la maldiciõ que se recibe por christo es bendicion verdadera.

¶ El quarto es ó como este ciego despues dela vista corporal recibio la vista ó la fe y la confesso por su boca. Y que siẽpre dios enalça alos q̃ el mundo desdeña. Y q̃ por justo juyzio de dios por la venida ó su hijo fueron alumbrados los simples y por la mayor parte quedaron ciegos los sabios dela ley y los letrados del mundo y los q̃ pecan por malicia con dificultad se conuierten y mas pecan.

¶ El quinto es/como la ceguedad deste ciego y lo que el señor hizo para dar la vista se aplica ala ceguedad del linaje hũano y ala lũbre q̃ cobro por la mano ó christo. Y q̃ tambien se figura eneste ciego la ceguedad del pecador que es alumbrado y que en tres maneras se causa la ceguedad espiritual: y q̃ otras tres se requierẽ para cobrar la vista. Y que siete cosas deue el pecador considerar para sanar ó la ceguedad del pecado.

¶ El serto es delas señales en que el hõbre ha ó conocer q̃ esta alumbrado/y q̃ estas son conocer a dios ꝛ a si mesmo. Y en que consiste cada vno destos conocimientos. Y dela diligẽcia que se deue poner en gastar bien el tiempo. Sobre lo q̃l notaras a sant Gregorio ꝛ a Seneca.

¶ Sigueſe el capitulo. lxxxv.

¶ j. Passando por vna calle el señor q̃ fue quãdo salia del tẽplo vido a vn hõbre q̃ era ciego desde q̃ nascio del viẽtre de su madre q̃ estaua assentado mẽdigãdo ⁊ pidiẽdo limosna alos q̃ entrauã al tẽplo. E dize sant grisostomo: q̃ miro enel cõ diligẽcia xp̃o/ como sobre ꝑsona enla q̃l q̃ria algũa cosa fazer: porq̃ enesto se mostrasse misericordioso y ꝓuocasse alos discipulos aq̃ se marauillassen ya pregũtarle algũa cosa: y poresto se mouierõ luego a p̃guntarle d̃la causa d̃la ceguedad deste mãcebo diziẽdo. Maestro q̃ peco este oq̃ pecarõ sus padres porq̃ nasciesse ciego? por su pecado o d̃ sus padres: y p̃guntauã esto porq̃ pẽsauan q̃ no daua dios a ningũo pena sino por algũa culpa cometida: y poresto creyerõ q̃ el pecado de aq̃l ciego o el de sus padres auiã sido la causa de su ceguedad. Y el señor no nego el ciego simplmẽte auer pecado o sus padres: mas respõdio ala p̃gũta q̃ le fue hecha diziẽdo. Ni este pecco ni sus padres conuiene saber: ꝑa q̃ por su pecado ꝓp̃o o por el d̃llos vuiesse nacido ciego: como si dixesse. No nacio ciego por su pecado ꝓp̃o: ca no pudo pecar ãtes q̃ naciesse: ẽlo q̃l ꝑece q̃ la p̃gũta d̃los apostoles fue simple q̃nto a esta ꝑte: y no es d̃ marauillar porq̃ no erã d̃l todo alũbrados ãtes d̃l recebimiẽto d̃l spũ stõ. O pued̃ ser el ẽtẽdimiẽto d̃la p̃gunta d̃los apl̃es tal. maestro q̃ peco este: por uẽtura fue causa d̃ su ceguedad el pcd̃o original d̃ su ꝓpria ꝑsona: o el pecado mortal de sus padres: porq̃ todos eramos ⁊ nacimos fijos d̃ yra ca el q̃ es fijo d̃ yra justamẽte puede ser punido en pecado: como todo hõbre sea ꝯcebido en pecado original. Ya esto respõde q̃ d̃la mĩa d̃ dios ꝓcede q̃lq̃er pena q̃ se ꝑdona al hõbre: y q̃ndo alguno es punido aq̃llo es obra d̃ justicia d̃l muy alto. Por lo q̃l dize jeremias. Dela mĩa d̃l señor viene q̃ no somos cõsumidos. Y el apostol dize todos pecarõ ⁊ tienẽ necessidad d̃la gr̃a d̃ dios. Y desta manera fue buena la questiõ q̃nto a esta ꝑte: ca no vino esta ceguedad por el pcd̃o delos padres deste ciego aunq̃ vuiessen peccado mortalmẽte. Sobre lo q̃l es d̃ saber q̃ ay dos mãeras d̃ pena d̃la q̃l los hõbres son punidos: la vna es spũal quãto al aĩa: y desta nũca el hijo es penado por el padre: porq̃ el aĩa del hijo no deciẽde d̃la substãcia d̃l padre: mas dios la crio d̃ nonada: la otra es pena corporal quãto al cuerpo: dela q̃l el hijo alas vezes es punido enesta vida sin q̃ aya fecho pecado: porq̃ en q̃nto al cuerpo es vna cosa ꝓp̃a del padre: ⁊ assi es punido el padre malo enel fijo bueno: porq̃ mirãdo padecer al fijo sea el mesmo padre atormẽtado. Mas la causa d̃la ceguedad d̃ste dize el señor q̃ fue porq̃ se manifiestẽ las obras d̃ dios enel/ por su alũbramiẽto marauilloso: como si dixese. No nacio ciego ꝑa q̃ fuesse cõla ceguedad punido por su pecado: mas fuele dada esta ceguedad por dispensaciõ diuinal: y para q̃ manifestada la obra marauillosa ẽ su alũbramiẽto sea el hijo d̃ dios manificado y se d̃clare su ṽtud marauillosa: ⁊ assi seã hedificados los hõbres enla fe. Sobre lo q̃l es d̃ cõsiderar q̃ saliẽdo el señor d̃l tẽplo fuyẽdo y ꝑa se esconder estudiosamẽte vino a manifestar esta obra de grã marauilla: ca el vido al ciego y se fue ꝑa el. y el ciego no vido ni se llego a el. Por lo q̃l dize san grisostomo. Saliẽdo el señor d̃l tẽplo curo al ciego: ⁊ q̃so mitigar cõ su absencia la indignaciõ d̃los judios ⁊ q̃so ẽblãdescer por la oꝑaciõ d̃ tã grã marauilla la dureza incurable d̃llos faziẽdo certidũbre y fe cõel miraglo p̃sẽte alos dichos passados de su ¶ Siguese eñl testo. (muy alta dotrina. Y escupio el señor en tr̃a: por mostrar q̃ la ṽtud d̃ sanar en algũa manera ꝓcedia dela humidad d̃ su saliua en quãto la tal humidad era de grã virtud: porq̃ la saliua corre d̃la cabeça y la cabeça de Jesu xp̃o era organo dela diuinidad. E hizo vn poco de lodo cõla saliua por mostrar q̃ el mesmo era el que formo al hombre primero. Adã del barro d̃la tierra. E puso cõ blãda disposiciõ aq̃l lodo a

Crisosto. sup ioanẽ

Adephesios. ij. ca.

Treno. iij

Ad romanos.

Crisosto. sup ioanẽ

¶ ij.

manera de vnciõ sobre los ojos del ciego. E biẽ assi el hõbre ẽtenebrecido ⁊ ciego por la d̃letaciõ del pecado siẽpre d̃ue traer sobre los ojos d̃l ẽtẽdimiẽto la vileza d̃ sus maldades pa sanar d̃llas. E dixole: anda y lauate ẽlas aguas o baños d̃ siloe q̃ q̃ere d̃zir ẽbiado. Y esto le mãdo el señor porq̃ passãdo el ciego por ẽ medio d̃ toda la ciudad viessẽ todos q̃ yua vntado d̃ aq̃l lodo: y por cõsiguiẽte fuesse el miraglo mas diuulgado y mas certificado: y loq̃ aq̃ dize q̃ siloe q̃ere d̃zir ẽbiado has d̃ saber q̃ el euãgelista lo añadio q̃riẽdo d̃clarar el nõbre ebrayco d̃ siloe: y por significar el misterio d̃ xp̃o q̃ fue ẽbiado d̃l padre pa salud d̃los hõbres. Siguese enel testo. Y fuesse el ciego pa siloe y lauose ⁊ vido ⁊ vino con vista pfecta ⁊ muy clara no por ṽtud del lodo ni d̃l agua: mas fue alũbrado por la ṽtud diuina. Es d̃ notar q̃ siloe es vna fuẽte q̃ esta al pie d̃l mõte d̃ siõ d̃cẽdiẽdo pa el valle d̃ josaphat: la q̃l no corre ni mana por cõtinuaciõ de aguas: mas bulle y mueuese ẽ ciertas oras por ciertas cõcauidades y venas d̃la tr̃ra por ciertos ẽtreualos y a tp̃os: y mana y ẽbia tres o q̃tro vezes ẽla semana aguas muy dulces de sus venas por sus manaderos secretos: d̃las q̃les estaua vn estãq̃ muy fermoso edificado no lexos d̃la fuẽte ẽ q̃ se recebiã aq̃llas aguas al q̃l recogimiẽto llama algũas vezes la sagrada escriptura piscina o lagũa ⁊ otros baños. E alli estaua vna fuẽte d̃la ṽgẽ maria d̃la q̃l tomaua agua pa si ⁊ pa su fijo y refrescaua enella sus paños. siguese enel testo. Y era sabado q̃ndo estas cosas se faziã: y conociẽdo esto los fariseos rep̃hẽdiãlas: mas errauã porq̃ las obras ordenadas pa magnificar a dios: sin pecado podiã ser fechas ẽ sabado

Chrisost. sup joan. Por lo q̃l dize grisostomo: el redẽptor d̃l mũdo mejor guardaua el sabado q̃ ninguno: porq̃ era varõ sin pecado: ca guardar el sabado spũalmẽte no es otra cosa sino carecer d̃ pecado. Y esto amonesta dios

Exod.xx. q̃ndo ẽcomiẽda la guarda d̃l sabado. No hareys eñl cosa algũa q̃ sea d̃ seruidũbre pues q̃ cosa sea obra de seruidũbre oyldo d̃l señor: el q̃l dize. Todo aq̃l q̃ faze pecado sieruo es d̃l pecado: mas estos fariseos guardauã segũ la letra muerta el sabado y q̃brãtauãlo spũalmẽte. Lo d̃ suso es de grisostomo. Pues mira como se esforçauã estos ẽ guardar sus vãos establecimiẽtos y ordẽaciões / y ẽ no pmitir q̃ ẽ nigũa mãera la menor d̃llas se q̃brãtasse: y no se curauã d̃los mãdamiẽtos d̃ dios: cuyo cõplimiẽto era d̃ absoluta necessidad: colãdo enesto el mosq̃to y tragãdose el camello. E assi el dia d̃ oy ay muchos q̃ siguẽ mas sus statutos y mejor los guardã q̃ los mãdamiẽtos d̃ dios q̃riẽdo eñsto pecer a los fariseos: mas temã q̃ no pezcã tãbiẽ a ellos enla paga ⁊ puniciõ d̃ sus pecados.

Joã

Ciij.

¶ E como vuiesse ẽtre ellos cisma ⁊ dissẽsiõ sobre el miraglo: el ciego alũbrado esforçada ⁊ varõilmẽte y cõ toda cõstãcia d̃fendio la pte d̃l señor su alũbrador ꝯtra los mayores d̃los judios: ẽlo q̃l pecio biẽ su grãdissimo agradescimiẽto. Y por esto assi mesmo se muestra q̃ cada vno d̃ue reconocer graciosa y ꝯstãtemẽte el bñficio diuinal: pues este cõstãte ⁊ firme cauall'o fecho ya d̃ ciego claro y no mouible cõfessor d̃la ṽdad cõfessaua el beneficio q̃ le auia el saluador fecho por no caer enel daño y peligro d̃la igratitud ⁊ fue fecho publicador d̃la gr̃a ⁊ q̃so euãgelizar con toda libertad la ṽdad a gl'ia y alabãça d̃l q̃ lo alũbro: y no pudo hazer esto si d̃l señor no le fuera dada la gr̃a / ni pudierã fazer esto los discipl'os si dios no estuuiera enellos. Por lo q̃l dize sãt grisostomo. razõ es q̃ põgas tus ojos eñste ciego p̃gõero d̃la ṽdad: y q̃ mires q̃ntas cosas d̃ cõtradiciõ oyo d̃sde los comiẽços d̃ su alũbramiẽto y q̃ntas aduersidades padcio d̃los fariseos assi por palabras como por obras: y como siẽp̃ afirmo auer sido ṽda d̃ra su ceguedad y ser muy admirable la ṽtud d̃ su alũbramiẽto y como nũca vuo ṽguẽça d̃ ꝯfessar su p̃mera mis̃ia ni vuo miedo d̃l furor d̃l pueblo ni mẽosp̃cio fazer publica la d̃suẽtura d̃ si mesmo: porq̃ pudiesse mostrarse y ser agradcido y p̃dicar alq̃ tãto biẽ le

Crisosto. sup ioanẽ

fizo. Estas cosas sõ escritas porq̃ le pezcamos segũ nr̃o poder: & dize mas sãt grisostomo. Esta es la ꝓpriedad y naturaleza ỏla vdad q̃ por las cosas q̃ se piẽsa q̃ ha ỏ padecer agrauio y acechãças delos hõbres por aq̃llas se faze mas fuerte: y por aq̃lla pte recibe mayor resplãdor porla q̃l su aduersario trabaja q̃ sea mas escurescida. Y la mẽtira siẽpre es cõtraria ỏ si mesma: porq̃ por las vias por dõde pesce dañar mas ala vdad: por aq̃llas mesmas la haze y muestra mas clara: lo q̃l acaescio agora eñl alũbramiẽto ỏste ciego en cuya firmeza y cõstãcia pece de q̃nta fuerça sea la vdad: la q̃l si toma ẽtre manos alos muy menospciados luego los faze y muestra muy esclarescidos. Y q̃nto sea tãbiẽ la mẽtira cosa flaca & sin fundamẽto bien pece: porq̃ si poruẽtura fiziere assiẽto entre los fuertes luego los derrueca y torna flacos & sin esfuerço. Lo de suso es ỏ grisostomo. E finalmẽte despues ỏ larga y porfiosa cõtiẽda: y ỏspues q̃ este ciego fue alũbrado les diro q̃ pues tãta inq̃sicio fazia ỏl hobre q̃ se llamaua jesus si q̃ria ser sus discipl'os: segũ q̃ largamẽte lo recuẽta sant juã: eñl testo dize agora **q̃ maldixerõlo/** y maldixerõ lo ẽ quãto ellos pẽsauã q̃ le podia ẽpecerla maldiciõ: comoq̃era q̃ segũ vdad no era maldiciõ: mas bendiciõ. **E dixerõle. Tu seas su discipulo q̃ nosotros discipl'os ỏ moysẽ somos.** Es ỏ notar q̃ moysen ꝓmetio alos q̃ guardasse su ley abastãça ỏ bienes tpales y por esto tiene mas discipl'os q̃ rpo: el q̃l pasçio pobreza y menospcio ỏl mũdo E luego los judios cõdenãdolo injustamẽte echarõlo fuera ỏla cõpañia ỏtodos ellos como a ỏscomulgado y maldito: lo q̃l era entre ellos ỏnuesto muy grãde: como agora es ẽtre nosotros la ỏscomuniõ mayor q̃ es dicha anatema q̃ apta al descomulgado ỏla cõpañia ỏlos rpianos y ỏla comuniõ sctã ỏlos sacramẽtos. Cosa es biẽ ỏ notar la cõstãcia y fortaleza ỏste pobrezillo y nouelo rpiano: el q̃l fue lãçado fuera ỏl tẽplo y ỏla cõtrataciõ ỏlos judios por la cõfessio ỏla vdad: y porq̃ se allego con toda firmeza al señor: & ỏso por no mẽospciar a dios ser aborrecido y menospciado ỏlos hõbres. Y nosotros mal auẽturados por no padescer menospcio dellos menospciamos a dios cada hora.

¶ Despues ỏsto como este ciego alũbrado fuesse ỏsterrado fuera ỏ toda pticipaciõ ỏlos judios y sevinjesse pa nr̃o señor jesu rpo fue pgũtado ỏl piadoso señor ỏ algũas cosas: y fue assi mesmo informado de otras muy saludables: y recibio ỏspues ỏ auer ya recebido la lũbre ỏlos ojos la lũbre ỏla fe. y esto es lo q̃ dize agora el testo **E dixo el señor al ciego. Tu crees en el fijo ỏ dios: y respõdio este q̃ auia sido ciego. Quiẽ es pa q̃ crea enel: E respõdio rpo. Ya lo has visto/ y el q̃ habla contigo aq̃l es. E dixo el: Pues yo señor creo ẽ ti/ & cayẽdo ẽ trra adorolo.** E assi parece q̃ la fe q̃ creyo y tenia eñl corazõ aq̃lla mesma có essio cõla boca adorãdolo ỏrribado en trra ỏ adoraciõ y seruidũbre talq̃l ptenece a vn solo dios: mostrãdo en esto la vtud eterna q̃ enel saluador estaua ayũtãdo ala palabra la obra ỏla hũildad ỏ fuera y ỏl derribamiẽto eñl suelo: ca la tal adoraciõ a solo dios se ỏue como a criador ẽ señal q̃ por su mão somos fechos ỏ nonada y ẽdereçados eñl ser q̃ tẽemos & assi creo eñl y cõfesso q̃ era vdadro dios y hõbre. Pues o marauilloſa biẽauẽturãça ỏ destierro q̃ al q̃ los judios desterrauã a este recebia rpo: porq̃ se entiẽda q̃ q̃nto algũo fuere por amor ỏ dios mẽospciado ỏlos hõbres: tãto mas sera amado ỏl: y q̃nto fuere mas corrido ỏllos: tãto sera dela clemẽcia ỏl muy alto mas recebido: dõde sã grisostomo dize. Los q̃ por amor ỏla vdad y por la cõfessiõ ỏla fe ỏ jesu rpo sõ fatigados ỏ injuria estos sos mas hõrados: lo q̃l pecio biẽ agora enel ciego q̃ lãçarõ del tẽplo los judios: y fallolo el señor eñl tẽplo y recibiolo: como recibe el capitã o el señor prinçipal ỏlos q̃ peleã o delos luchadores al q̃ triũphãtemẽte se vuo enla batalla: & assi lo corono. E assi parece q̃ rpo ỏl todo sano a este de toda pte: sano le los ojos dan

Chrisost. sup ioanẽ

Crisosto. sup ioanẽ

do le lũbre ⁊ vista corpal q̃nto alo defuera: y abriole el coraçon por dedẽtro pa q̃ entrasse enel el resplandor ỏla fe: ya el señor bien como cordero embiado pa q̃tar los pecados del mũdo: laua al q̃ auia vntado cõ lodo la cara ỏl aia: ya alũbra los ojos del entendimiẽto: pues q̃ el q̃ era ciego confiessa q̃ el q̃ le dio la lumbre ỏla vista corpal no solo es fijo dela ỷgẽ: mas q̃ es ỷadero hijo ỏ dios. Y alabãdo el saluador al ciego ỏ deuociõ y ỏ alũbramiẽto de fe: dize el testo q̃ le dixo. **En juyzio vine yo eneste mundo pa q̃ los q̃ no veẽ veã: ⁊ vine pa q̃ los q̃ piensan q̃ veẽ seã hechos ciegos.** Como si dixera en juyzio ỏ discreciõ ỏ apartamiẽto ỏ dãnaciõ yo vine eneste mundo: enel qual biuen los buenos y los malos / vine por recebimiẽto ỏ carne y no por mudãça de lugar ni ỏ majestad. E vine pa q̃ los simples y los ỹũildes / los q̃les no veẽ: porq̃ no se tienẽ en tãto q̃ les parezca q̃ veen ⁊ cõfiessan su ceguedad y buscã al medico / veã y sean alũbrados por fe y por conoscimiento dela ỷdad. E vine pa que los q̃ piensan q̃ veẽ / como los sabios dela ley y los soberuios q̃ presumẽ q̃ veẽ y se glorificã de su entẽdimiẽto y no conocẽ su ceguedad ni buscã al medico / sean mas ciegos y pmanezcã en su ceguera: y sean endurecidos por infidelidad y q̃nto al acatamiẽto ⁊ vista ỏla verdad no q̃riẽdo sostener la luz della como parece ser cũplido eneste q̃ nacio ciego: y enlos aplẽs: los q̃les por su ỹũildad fuerõ alumbrados ỏ xpo: y los sacerdotes y los sabios ỏla ley q̃darõ ciegos por la soberuia. Itẽ declarase esto del alũbramiẽto delos gentiles por la fe q̃ recibieron y dela ceguedad de los judios por la fe q̃ contradixerõ porq̃ antes dela venida del señor los gentiles eran tenidos por ciegos: y los judios por alumbrados: y agora por el cõtrario los gentiles veẽ y los judios estan ciegos. Y de aq̃ es q̃ no se toma eneste lugar juyzio por juyzio de cõdenaciõ ni de gualardon manifiesto: lo q̃l se espera pa quando el señor venga a juyzio vniuersal mas tomase por juyzio oculto de apartamiẽto ỏlos creyẽtes y ỏlos no creyẽtes: lo q̃l acaecio enla pmera venida ỏl redẽptor. E q̃sto tãto el señor dezir a este ciego alũbrado en las palabras q̃ le dixo como si le direra. E neesta lũbre delos ojos q̃ te di entiẽde q̃ yo vine a aptar los pobres de espũ delos soberuios de coraçõ: porq̃ ellos seã alumbrados y estos ciegos. Y ỏuese aq̃ notar que xpo notifica aq̃ la verdad dela causa: porq̃ no vino finalmẽte pa q̃ algũo fuesse entenebrecido q̃nto ala fe: mas notifica el fin y termino en q̃ se acabo su venida ca se acabo en q̃ los ỹmildes quedassen alũbrados y los soberuios ciegos: como la operaciõ y melezina dela buena industria ỏl fisico se acaba ẽlos ẽfermos desesperados ⁊ incurables en muerte y enlos bien dispuestos ⁊ curables enla vida. Siguese eñl testo. **E oyẽdo esto los phariseos cõtradixerõ lo diziẽdo. ¶Por uẽtura somos nosotros ciegos q̃ somos religiosos y letrados enla ley y tenemos vista spũal y alũbrada?** Mas dela respuesta ỏllos los cõfunde el señor diziẽdo. **Si fuessedes ciegos ⁊ no sabidores ỏlas escripturas y ỏlas ꝓfecias q̃ hablã ỏ mi no terniades pecado** tan grande q̃nto lo teneys: **mas agora porq̃ dezis veemos** / y porq̃ os teneys por sabidores ỏllas. **Sabed q̃ pmanecera ẽ vosotros vño pecado** / Como si dixesse. ¶Porq̃ la passiõ del desamor q̃ contra mi teneys vos pturba ỏ conoscer la ỷdad: ⁊ sin ipedimiẽto desta perturbaciõ dezis q̃ soys sabios: por esto sera vño pecado con mayor graueza punido. Delo q̃l parece q̃ los q̃ sabẽ las escripturas y no guardã lo que enellas se cõtiene / mas criminosamente pecan / y en mayor pena incurren Segun aquello que el señor dize en otra parte del euãgelio. El sieruo que sabe la voluntad de su señor y no la haze de muchas plagas sera herido. ¶Puedese tambien esto entẽder dela visiõ corporal delos miraglos ⁊ obras de xpo / porq̃ sino los ouierã visto tuuierã alguna escusa de no auer creydo enel: mas porq̃ los vierõ

fue mayor el pecado dellos: y ſerã por el mas penados. O podemos entẽder eſto como ſi el ſeñor les direra ẽ eſta manera. Si fueſſedes ciegos ſegũ vueſtro conocimiento/⁊ ſi por humildad os tuuieſſedes por ciegos reconociẽdo vueſtro peccado ⁊ vinieſſedes corriẽdo a buſcar el perdõ de mano ỏ medico no terniades pecado: ca yo vine a quitar el pecado: el q̃l ſe perdona por la gr̃a: y eſta no ſe da ſino alos humildes y alos q̃ no preſumen ỏ ſi meſmos: mas agora porq̃ dezis con ſoberuia que teneys buena viſta: y porq̃ preſumis de ſabios: y porq̃ no buſcays perdõ mi ſiſico: permanece vueſtro pecado: porq̃ no ſeos perdonara aſſi: y quedareys enla ceguedad de vueſtra infidelidad.

Cv. Seſo ſpiritual.

¶ Hablando ſegũ ſeſo eſpũal eſte ciego q̃ deſde ſu natiuidad fue ciego es el linaje hũano ciego deſde adã: por lo q̃l todos naſcemos ciegos ſegũ el aia: y eſta ceguedad vino enel hõbre p̃mero: porel pecado ỏl q̃l todos fuemos originados ſegũ la ſuceſſiõ natural: y no ſolamẽte nos ſucedio del la muerte: mas aun el pecado Y por eſto naſce tãbiẽ ciego todo hõbrẽ cõcebido en pecado original: porq̃ es deſpojado ⁊ p̃uado dela viſion ỏ dios: pues luego bien ſe ſigue q̃ enla hora q̃ el ſeñor vino a eſte mũdo alumbro al ciego q̃ era ciego de ſu naſcimiẽto q̃ es todo el linaje hũano. E dize q̃ eſcupio en tierra ayuntãdo la deydad ala uaturaleza humana/⁊ hizo vn barro de ſaliua y de tierra/ contemperãdo la tierra cõla ſabiduria diuinal q̃ndo enel vientre virginal fue hecho dios ⁊ hõbre. E por la ſaliua q̃ es vna deleznable materia q̃ deſciẽde dela cabeça es ſignificado el verbo diuino: el q̃l procede de dios padre/q̃ es cabeça ỏ todas las coſas: y es aun ſignificada la ſabiduria q̃ ſalio ⁊ ſiẽpre ſale dela boca del muy alto: ca la ſaliua es humor ſalado y la ſal enlas eſcripturas ſignifica ſabiduria. E por la tierra es figurada lahumanidad q̃ reſcibio por noſotros. E dize q̃ vnto con aq̃l barro los ojos:: porq̃ ſe entiẽda q̃ vnto los ojos del coraçon del linaje hũano que como dicho es eſtaua ciego por la ſe dela encarnaciõ de r̃po quãdo hizo aeſte ciego ſer cathecumino/ q̃ quiere dezir informado y es el q̃ tiene fe: mas no es aun baptizado/ y por eſto lo embio alos baños de Siloe para q̃ ſe laue y ſea alumbrado: eſto es/ pa q̃ ſea baptizado: y para q̃ reſciba enel baptiſmo plenario alũbramiẽto. Y de aqui es ſegũ ſant Dionyſio dize enla eccliaſtica gerarchia q̃ baptiſmo tãto q̃ere dezir como alumbramiẽto: la qual piſcina es llamada agua o baños ỏ Siloe que quiere dezir embiado/ porq̃ ſe entienda q̃ todos los q̃ ſon baptizados es neceſſario q̃ ſeã baptizados inuiſiblemẽte en Jeſu r̃po: el q̃l es embiado ỏl padre: ⁊ dio entrado el ẽlas aguas la virtud ſecreta q̃ tiẽe de purificar: y entonces alũbra al q̃ aſſi es baptizado: ca ſi r̃po no fuera embiado ninguno de noſotros ſeria perdonado de ſus pecados: aſſi que el q̃ formo al hombre del barro dela tierra por aq̃l meſmo linage de barro reformo y reparo a todo el linaje humano y reformando lo lo ſano: por lo q̃l amaſſando el poluo con ſu ſaliua puſo lo ſobre los ojos ỏl ciego como quiẽ los vnta: y como ſi direra. Y o meſmo ſo aq̃l q̃ tomando poluo dela tierra plaſme al hombre. Jtẽ enel fecho deſte ciego alumbrado es figurado el modo de reparaciõ de qualq̃er pecador juſtificado el q̃l es entẽdido por el ciego de cauſa q̃ el pecado entenebreguece ⁊ ciega los ojos del anima Sobre lo q̃l es de notar q̃ la ceguedad ſpiritual ſe cauſa en tres maneras. La primera del poluo dela cobdicia terrenal. La ſegunda ỏl huego dela cobdicia carnal. La tercera del hinchamiẽto dela ſoberuia: y muchas vezes no vee el pecador ſu pecado/ o por la mala coſtumbre q̃ tiene ỏ pecar/ o por la dureza q̃ tiene eñl pecado: o por el delectable conſentimiẽto que da al demonio: ca no lo quiere ver: y porque no tiene el pecado por pecado. Por lo qual dize ſant Gregorio. Quando el hõbre miſero es deleznado en algun pecado graue/ luego le amoneſta Satanas

Gregorio in moali.

que no se arrepiẽta ni se confiesse/ ⁊ afirmale dentro en su coraçon que el pecado es vna cosa muy ligera: y poca: y predicale la misericordia ꝺ̃ dios: y pmetele muy largo tiempo de vida y entreponele que perseuere enel pecado: porq̃ assi lo trayga a menospreçio de Dios y a desesperacion de si mesmo y lo destruyga ⁊ pierda Lo de suso es de sant Gregorio. Tres cosas es necessario que concurran para el alumbramiento deste ciego. La primera es el acatamiẽto preueniẽte dela gracia diuinal que es / que mira dios cõ sus ojos de piedad sobre el peccador antes q̃ en su voluntad aya mouimiento alguno para derar el pecado. La segunda es la contricion del coraçon por los peccados cometidos. La tercera es confessiõ muy pura de todos ellos. Y estas tres cosas figuro el señor enla cura deste ciego. La primera significo eneste que dize que vido al ciego conlos ojos ꝺ̃ su misericordia y gracia preueniente: la qual es ante de todas las cosas necessarias pa la conuersion del pecador: ca el hombre puede por si mesmo caer en pecado: mas no se puede leuantar por si mesmo sin el socorro ꝺ̃ la gracia ꝺ̃ dios: ca si el no lo mira con su clemencia no es possible que se pueda leuantar. La segunda significo christo en esto que dize que escupiẽdo en tierra que hizo dela saliua barro / con lo qual vnto los ojos del ciego. Por la saliua que es humor que se delezna y corre ꝺ̃la cabeça y desciende ala boca / se entiende la sabiduria diuinal: la qual mana ⁊ siempre procede dela boca del muy alto: y por la tierra se entiende el cuerpo hũano: las q̃les dos cosas fueron ayuntadas en christo: cõuiene saber: el verbo eterno que se entiende por la saliua: y la carne humana que es figurada por la tierra. Y este bendito barro assi confacionado es todo el remedio de nuestra ceguedad si porventura fuerẽ los ojos de nuestro coraçon vntados con el: lo qual se haze quando el pecador por la cõsideracion q̃ tiene que fue dios ofendido por el pecado / es traydo al reconoscimiento de su vileza y desecho de causa de su culpa. Y entonces el noble barro ꝺ̃ Jesu christo es puesto sobre el lodo vil ꝺ̃l pecado: y luego se causa en su anima dolor y contricion. Pues entonces vnta dios con este barro suyo los ojos lodosos del pecador q̃ndo lo induze y trae a la cõsideracion de su diuinal ofensa: y dela vileza ⁊ miseria de su peccado: y del abatimiento de su estado. Y para q̃ el pecador sea derechamente alũbrado: y para q̃ sea traydo a derechos pensamientos: y a verdadera contriciõ conuiene q̃ conel socorro dela gr̃a de dios ḋera cõsiderar estos siete puntos que se siguen. Lo p̃mero deue cõsiderar el pecado que hizo para que pueda ver la multitud ꝺ̃ sus culpas: y los bienes q̃ dexo de hazer: y los males que obro por pensamiento / por palabra / por obra: cõ todos los cinco sentidos: contra los diez mandamiẽtos: contra los siete sacramẽtos: y cõtra todas las obras de misericordia ⁊ diga. Señor peque sobre el cuẽto delas arenas dela mar. Jtem deue pẽsar la grandeza del pecado: cõsiderando q̃ hizo tan grãdes pecados contra señor tan grãde / ⁊ diga. Padre peque enel cielo y contra ti: ⁊ ya no soy digno de llamarme tu hijo. Jtẽ conozca la torpedad del pecado: cõsiderando q̃ hizo pecados muy torpes y feos. Lo segundo es menester que con diligẽte consideracion vea el tiempo q̃ perdio: pues mira q̃ntos dias / quantos meses / quãtos años gastaste ⁊ perdiste en vano. E mira q̃ segũ dize sant Bernardo: todo aq̃l tiempo perdiste eñl qual no pensaste en dios. Lo tercero: es menester q̃ vea la hermosura del anima / que fue dignissima ⁊ muy admirable: la q̃l ensuzio auiendo la dios criado a su semejança: ⁊ assi tã torpemẽte la afeo: y destruyo y endurecio. Lo quarto es forçado que vea ⁊ piense la gracia que perdio y de quãtos bienes se enageno por el pecado. O quan grandissima copia ꝺ̃ gracia es la que muchos pierden: porq̃ dios siempre esta aparejado pa dar su sancta gr̃a: mas muy pocos la quieren recebir.

Bernar. in suy cãtics

Lo quinto es neceſſario que vea quantas vezes puoco la indignaciõ ⁊ yra de dios/ y quanto fue ſiempre ingrato a ſus beneficios. Lo ſexto cõuiene que vea la pena que mereſcio/ la qual es eterna/ amarga ⁊ diuerſa. Lo ſeptimo es neceſſario que tẽga ⁊ aya conſideraciõ dela gloria que õſmereció/ la qual es infinita por cuyo guſto ſi quiera por eſpacio de vna hora ſola: ſegun dize ſant Auguſtin: ſe deue menoſpreciar todo quanto dios crio. Augusti. de vidẽdo dominum. Pues cõſideradas eſtas ſiete coſas bien duro ternia el hombre el coraçõ ſino ſe le quebrãtaſſe de contriciõ y amargura de ſus pecados. La tercera es la confeſſion pura delos pecados/ la qual ſignifico el ſeñor por eſto que dize/ que embio a eſte ciego aſſi vntado de aquel barro a lauarſe enlos baños de Siloe: que fuerõ figura dela confeſſion que ſe haze al ſacerdote: ca aun que dios perdõe el pecado por la contricion del pecador: tambiẽ lo obligo ala confeſſion ſacramẽtal que deue fazer al ſacerdote dela yglesia q̃ tiene las vezes de dios. Y la tal abſolucion hecha enla confeſſion reduze al hombre: ſegun dize ſant Auguſtin ala pureza del baptiſmo. Augusti. devera penitentia. E acabadas eſtas tres coſas ya dichas luego comiẽça el pecador a ver: ⁊ aſſi curado ỏ ſu ceguedad por la diuina gracia derribeſe en tierra humilmente y adore cõ deuocion haziendo gracias a dios.

¶ La ſeñal en q̃ ſe pareſce q̃ el peccador eſta alũbrado es quando claramẽte vee y conoce: y eſte conoſcimiento conſiſte en dos coſas q̃ ſon conoſcer a dios y conoſcer a ſi meſmo. E conoſcer a dios eneſta vida preſente es tener conocimiẽto de ſu potencia y de ſu bõdad: el conoſcimiento de ſu potẽcia engẽdra en noſotros temor el qual faze q̃ nos apartemos del mal: el conoſcimiẽto dela diuina bondad engendra amor: el q̃l nos trae a hazer bien. El conoſcimiẽto que deuemos tener de nosotros engẽdra humildad en nueſtra anima la q̃l es madre de todas las virtudes E aſſi pareſce q̃ el conoſcimiẽto de dios y de noſotros es cauſa de toda nueſtra ſaluꝺca el conoſcimiento dela potencia de dios nos cauſa temor: el qual nos aparta del mal: y el conocimiento dela bõdad de dios cauſa amor: el q̃l nos haze obrar bien: y el conoſcimiento de noſotros meſmos y de nueſtra miſeria engẽdra humildad: la q̃l nos conſerua enel apartamiento del mal y enla operaciõ del biẽ. Pues no perdamos el tiempo/ y abſtengamonos delas deſordenaciones y deſtẽplanças/ por q̃ no lo gaſtemos conlos ciegos Judios en vanidades: y porque no permanezcamos cõellos en ceguedad. Por lo qual ſant Criſoſtomo eneſte lugar dize. Dios dios termino de vida para curar tu anĩa/ ⁊ tu gaſtaslo en vanidades. Si poruentura gaſtas vn poco de plata ſin mucha neceſſidad/ luego dizes q̃ eres perdido: y gaſtas todos tus dias en pompas y no pienſas que es inconueniẽte alguno. Quando eſtas enlos oficios y oraciones diuinales como eres obligado a eſtar enel tiempo cõuenible: luego dizes que es tarde y q̃ el myſterio es muy proliro y q̃ ſe va toda tu vida en aquello/ mas quando te hallas enlos ruydos y derramamiẽtos del mundo ⁊ pierdes el ſueño gaſtando lo en torpes palabras y en deſtemplada alegria: ⁊ quando conſumes vanamẽte los tiẽpos y los dias en obras carnales y en deleytes vergonçoſos/ procurando cõ gran trabaxo ⁊ ſudor no ſientes tu perdiciõ/ ni el peligro de tu mal: ni ſabes que te ſeria mas neceſſario dar lugar al perdimiento de todas las coſas q̃ al deſpẽdimiẽto vano del tiẽpo: deurias mirar que ſi gaſtares todo tu oro q̃ te ſera poſſible q̃ lo puedas de nueuo cobrar: mas ſi perdieres el tiẽpo impoſſible coſa es q̃ lo puedas redemir: ciertamente cõ poca diligẽcia guardamos el tiempo en eſte mundo: y con deſordenada prodigalidad y franqueza lo perdemos/ pues ſi no vſaremos del conla diſcrecion que cõuiene que reſpõderemos quãdo nos fuere tomada cuenta de quanto mal lo perdimos: ⁊ auiẽdo lo en tantas vanidades conſumido/ que eſcuſaciõ ſe hallara: que

Chriſ. ſu per matt.

sea del juez recebida? ¶ Seneca dize. Si nos sobrase mucho tpo de nuestra edad: aun escassamẽte lo auiamos de gastar pa q̃ bastasse alas cosas necessarias. ¶ Pues que locura es ocuparnos en cosas vanas ⁊ sin prouecho siendo nr̃o tiempo limitado con tanta angostura? ¶ Assi q̃ yo me indigno cõ grã sentimiẽto contra algunos delos desta edad por q̃ veo q̃ el tiempo q̃ apenas puede abastar pa las necessidades dela vida aunq̃ sea con gran diligencia guardado/loperdemos por la mayor parte en cosas sobradas: sera bueno considerar q̃ no nos dio natura leza el tiempo tan largo ⁊ tan liberal/q̃ tẽgamos lugar para q̃ vn lastimero dolor deuamos perder vn solo punto del ¶ Pues mira q̃ntos tiẽpos perecen y se pierden aũ en manos delos q̃ mas diligentes son: ⁊ como vnos lo pierdẽ q̃ndo estan mas sanos: y otros lo pierdẽ con la salud ỏ los suyos ⁊ como a otros despoja del tiẽpo los necessarios negocios: y a otros lo quitã las publicas ocupaciones q̃nto mas q̃ sin todas estas ocasiones en q̃ nr̃o tpo se ỏsperdicia suce de el sueño/el q̃l parte con nosotros la vida. ¶ Pues eneste tpo tan angosto y breue ⁊ tan corriente ⁊ arrebatado q̃ nos lleua como rueda empos ỏ si a q̃ aprouecha: o aq̃ sirue gastar la mayor pte vanamẽte?

¶ Sigue se la oracion del autor.

Eñor jesu rpo q̃ alũbraste los ojos del q̃ nascio ciego: ruego te q̃ alũbres los ojos de mi coraçon: por q̃ no ofenda en las tinieblas/⁊ por q̃ nũca me duerma enla muerte. O señor dios de mi vida quã vanamẽte se hã gastado y quã sin fructo se hã deleznado todos los tpos q̃ me diste pa hazer tu volũtad enellos ⁊ no la hize. O q̃ntos años/q̃ntos meses/ q̃ntos dias/q̃ntas oras pecierõ acerca ỏ mi: ẽlas q̃les se passo mi vida sin fructo ỏ lante de ti. Sea pues hecha o señor esta ptezilla ỏl tpo q̃ me q̃da frutuosa ⁊ santificada ẽla gr̃a por q̃ yo merezca hallar lugar enlos dias ỏla eternidad: ⁊ por q̃ este poco tiempo de mi vida sea contado delãte de ti. Amen.

¶ Sumario del in trepete.

¶ Capitulo. lxxxvj. del pastor ỏlas ouejas segũ q̃ lo recuẽta sant juan a los. x. capitulos. E cãtase la pmera parte ỏl el tercero dia de pẽtecostes/y la otra segunda pte el segũdo domigo despues de la resurrecion del señor. y contiene cinco parraphos segun que se siguen.

¶ El pmero es q̃ la hũildades la puerta pa entrar enla yglia/⁊ q̃ no es verdadero pastor el q̃ no entra por esta puerta. E q̃ rpo es la puerta verdadera del a. y q̃ el espũ santo es el portero. y delo q̃ haze el buen pastor enla yglia q̃ndo entra por la puerta. y q̃ el comũ corral ỏlas ouejas es la yglia catholica. y quiẽ son los q̃ no entran por la huerta ⁊ porq̃ razon los tales se llaman ladrones. y de otros tres porteros que ay enla yglesia.

¶ El segundo es ỏ tres maneras q̃ ay ỏ recebir dones. y ỏ como el señor declaro ser el la puerta dela saluaciõ ⁊ ỏla recreaciõ q̃ a allara el q̃ por ella entrare. y de como rpo vino por el biẽ comũ de todos como pastor bueno. y delas condiciones del buẽ pastor y ỏl malo. y q̃ en tres maneras puede el pastor morir por la mana da de Jesu christo.

¶ El tercero es ỏl tpo ẽ q̃ el buẽ pastor puede huyr de psecuciõ sin pecado. y del tiẽpo en q̃ es obligado a morir antes q̃ a boluer el rostro. y ỏlas propiedades del pastor malo ⁊ mercenario: ỏlas quales es diferente el pastor bueno.

¶ El q̃rto es ỏ como el señor prueua ser buẽ pastor por ciertas ppiedades q̃ eñl auia. y de tres señales pncipales en q̃ se conosce el buẽ pastor. y q̃ tres cosas deue hazer el buen pastor cõ sus ouejas las q̃les haze el señor cõ nosotros. E del cuydado ⁊ traba o q̃ el pastor celestial christo padecio por todas sus ouejas.

¶ El q̃nto es ỏla erpiencia en q̃ se conoce q̃ndo algũo pone su anima por las ouejas. y el pasto dellas es pdicacion/exemplo ⁊ oracion. y dela diligẽcia ⁊ considera-

ciões q̃ d̃ue tener el ꝑlado sobre su grey. E d̃las cosas q̃ se deuẽ guardar. Y d̃ muchas cosas notables q̃ los ꝑlados d̃uẽ mirar/ ⁊ d̃otras q̃ de necessidad deuẽ hazer.

¶ Siguese el capitulo.lxxxvj.

Porq̃ los fariseos ⁊ los malos como ciegos ⁊ incredulos no q̃rian llegarse ala luz q̃ es Xp̃o: el q̃l es via v̄dad ⁊ vida ⁊ no q̃riã entrar enel corral d̃l ganado ꝑa ser ouejas del señor y aun cõ todas estas inabilidades ⁊ indispossiciones se vanagloriauã q̃ teniã buena vista de entẽdimiẽto sin jesu xp̃o: E q̃ por cõsiguiẽte podiã venir en conoscimiẽto de la v̄dad sin el: porẽde xp̃o nr̃o señor el q̃l arriba comẽço a disputar cõtra la soberuia ⁊ vanagloria dellos: propone agora por mas cercenar su p̃suncion cõtra ella vna semejãça de hũildad haziẽdo menciõ del corral y de su puerta: porque cada vna d̃ estas dos cosas es hũilde. E assi la puerta como el corral no resciben sino alos q̃ se hũillan: y esto haze como si les dixesse. Si q̃reys entrar por la puerta hũilde en el corral humilde delas ouejas/ conuiene q̃ os humilleys ⁊ q̃ no p̃sumays q̃ aya en vosotros cosas tan altas/ ⁊ no solo el señor trae esta semejãça ꝑa enseñamiẽto d̃ humildad: mas aun ꝑa mostrar porque puerta hã de ẽtrar los pastores d̃ la yglesia eñl corral d̃las ouejas. Y ponese muy clara eñsta semejãça la cõdicion distincta ⁊ aꝑtada q̃ ay entre el ladron y el pastor delas ouejas por la diuersa entrada ⁊ oficio dellos Pues dize agora el señor en el texto. En v̄dad ⁊ fielmente os digo q̃ el q̃ no entra por la puerta en el corral delas ouejas/ q̃ aq̃l tal furta y es ladrõ/ como si dixesse. No viene este tal por ningũ fin del biẽ: y por esto busca entrada no deuida ni acostũbrada. Mas el q̃ entra por la puerta aq̃l es pastor de las ouejas/ porq̃ busca el bien dellas/ ⁊ a esse abre el portero/ porque sabe q̃ es beniuolo ⁊ amigable/ ⁊ las ouejas oyen su boz/ como si dixesse. Las ouejas lo conocẽ: ca los aniales brutos naturalmẽte re conocen a sus biẽhechores. Siguese enel texto. E llama por su nõbre a sus ꝓprias ouejas/ lo qual no haze el ageno/ ⁊ lleualas a apacẽtar/ al pasto o eruaje necessario para esta vida/ ⁊ quãdo las embiare al pasto el seua delãte dellas. Esto dize: porque comunmente suelen los pastores yr delãte delos rebaños/ o delas manadas: y porque segũ el passo delos pastores assi andã y son ẽcaminadas las ouejas: por lo q̃l se sigue. Y todas siguẽ a el porq̃ sabẽ y conocẽ su boz/ mas al pastor que es ageno/ esto es al ladrõ no siguen mas huyen del: porque no conocẽ las ouejas la boz delos pastores estraños que se fingen ser ꝓprios. Enesto paresce q̃ xp̃o nr̃o señor enseño alos phariseos q̃ ni la sabiduria/ ni la guarda d̃la ley/ ni la buena vida vale nada sino por el. Y porq̃ es impossible poder ellos ver alguna luz ni venir al conoscimiẽto dela verdad sin Jesu xp̃o/ dize el clemẽtissimo rey: el q̃ no entra por la puerta: esto es/ por mi q̃ soy el verdadero xp̃o enel corral delas ouejas q̃ es la yglesia enel ayuntamiẽto delos fieles: aq̃l verdaderamẽte es hurtador/ ⁊ ladrõ/ quales sõ todos los ĩfieles y aun los malos xp̃ianos. Sobre lo q̃l dize sant augustin. Aq̃l entra por la puerta q̃ lleua las pisadas d̃ Jesu xp̃o en su passion/ y el que conosce y sigue su diuina ⁊ muy profunda hũildad. Y este q̃ entra por la puerta q̃ es por la fe del mesmo xp̃o ⁊ tiene la humildad ⁊ las otras v̄tudes q̃ el tuuo al corral d̃las ouejas ꝑa las apascẽtar: pastor es porcierto delas onejas. Segũ verdad no todo aq̃l que entra por la puerta es pastor: ca las ouejas entrã/ mas la vnidad vniuersal d̃la yglesia las apacienta cada dia por palabra y por exẽplo: y a este pastor abre el portero q̃ es el espũ sancto la puerta dela verdad reuelando lo q̃ es menester ꝑa entender derechamẽte las ĩspiraciones de dios ⁊ la puerta d̃la justicia ꝑa biẽ obrar porq̃ las pueda biẽ apacẽtar. E las ouejas oyẽ la boz d̃l ⁊ recibẽ la doctina de su

perlado y el llama a ellas por su nombre cõdecẽdiẽdo alos ruegos delos subditos ꝛ comunicãdo se con sancta familiaridad a cada vno dllos porq̃ assi de a cada vno osadia de venir a el. E trae los por su enseñamiento delas tinieblas del error ala lũbre dela verdad. Y del llorο dela seruidũbre al reyno dela libertad. E despuesque ouiere embiado las ouejas proprias delas tinieblas dela ignorancia ala lumbre dela vida: y dela carcel dela culpa ala libertad dela gracia va delante dellas por exẽplo de virtud ꝛ las ouejas siguẽ a el ꝛ todas sus pisadas por recta operacion porque saben que es aquella la boz d su pastor ꝛ la conoscen/y se deleytan mucho enella: mas no conoscen al pastor ageno: ni por la vida ni por la boz/y por esto no lo siguen recibiẽdo su doctrina/o exemplos porque las palabras traẽ a error: ꝛ los exẽplos malos a mala vida: mas huyen del como d ladron y de enemigo por que no conoscieron aprouando la boz ꝛ doctrina delos agenos: ca los agenos hablan las cosas agenas/ꝛ por esto no son conoscidos. Pues el corral comun dlas ouejas es la yglesia catholica ayuntada debaxo de vn pastor rpo: ꝛ las yglesias q̃ contienen dentro en si otras cõgregaciones particulares son assi mesmo corrales y recogimientos de ouejas como son los conuentos delos religiosos ꝛ los otros ayuntamiẽtos: y las yglesias cõuentuales y parrochiales enlas quales hizo dios q̃ se aluergassen y recogiessẽ los fieles rpianos simples ꝛ mansos sujetos y humildes Sigueseenel testo. Y el q̃ no entra por la puerta mas sube por otra parte: aquel tal hurta y ladron es: como si diesse. El queno viene por los principios dela religion rpiana/como es el heresje que no viene por los fundamentos d la verdad ꝛ como el que comete simonia que no viene por los principios dela gracia/ladron es. Por pncipios de verdad no viene el q̃ entra enlas dignidades dla yglesia por fuerça ꝛ armado depoderosa violencia o de ruegos importunos. Item por principios de simpleza no viene el engañoso: mas antes estos tales suben y entran por otra parte porque algunos ay q̃ para entrar enla yglesia suben por escaleras como son los desordenados codiciosos dela honrra que suben cõ lucifer ꝛ cõ Dathan ꝛ Abiron alos quales la tierra trago biuos por la cobdicia que tuuierõ dela honrra no deuida. E algunos ay q̃ rompẽ la pared por entrar como los auarientos figurados en Simon el mago. E algunos ay que socauan y minan los fundamentos como lo hazen los herejes con el principal dellos que fue Arrio. E aql tal dize que es hurtador y ladrõ: porque sepas que el hurtador y el ladron eneſto son diferentes: ca hurtador es el que hurta de noche sin sabiduria delos hõbres y toma lo ageno sin voluntad de su dueño. E ladron es el que toma las cosas por fuerça y las lleua de manifiesto a desgrado de cuyas son: ꝛ porende hurtador es el q̃ socaua y mina el corral delas ouejas/y el que se las lleua y se toma todo el prouecho dellas en oculto sin consentimiento d su dueño. Y este tal es hurtador oculto y engañoso como lo es el ypocrita o heresje: porque cada vno destos hurta las ouejas y el prouecho dellas. E ladron es el que roba ꝛ haze fuerça: y tales son los q̃ con poderosa violencia se quierẽ entrar enlas dignidades y bienes ecclesiasticos. Pues luego el hurtador ni el ladrõ no entran por la puerta porque o suben cõ desordenada passion d honrra por otra parte: o socauan y minan las paredes con engañosa cautela: o las derruecan y rompẽ por fuerça de manifiesto por entrar dentro: mas el que entra por la puerta ala vida y dignidad catholica: este tal es pastor vdadero delas ouejas: y la tal entrada es de verdad y de libertad y de graciosa bõdad y de llaneza siemple. Assi que el pastor bueno ẽtra por la puerta dla verdad/entrando por la fe catholica: y entra por la puerta dela libertad/entrando por la soberana vocacion y llamamiento: y entra por la puertadela gracia dela bõdad

Numero. Numerorum .xvj.

Actuum octo. viij

quando por causa desta entrada no haze a ninguno algun prometimiento: y entra por la puerta dela simple llaneza quādo no gana la entrada mediāte algun engaño malicioso. Es de notar que Jesu christo es puerta de verdad y de graciosa bōdad y de llaneza. E si poruentura alguno entrare por esta puerta por otra manera ser le ha dicho. Amigo como entraste aca no teniendo vestidura de boda: y sera lançado fuera dela congregacion delas ouejas enlas tinieblas exteriores y a este pastor abren tres porteros. El primero es christo con su exemplo. El segundo es la escriptura sancta con su doctrina. El tercero es el espirictu sancto cō su diuina inspiracion que son tres porteros muy fieles dela yglesia. Christo da las llaues dl poder de atar y desatar. Y la escriptura enseña como deuamos vsar delas llaues ⁊ abrir las cerrajas: y por esto la vna dellas es el auctoridad q̄el sacerdote recibe pa discerner y apartar la lepra dela lepra: esto es: el pecado del pecado: y esta se llama llaue dela sciēcia. Y el espiritu sancto da la dignidad y la ydoneydad al sacerdote para introduzir y poner alos hōbres enel reyno dela yglesia como portero fiel al qual se comete la guarda delas cosas ecclesiasticas. Pues luego tal portero conel exemplo de jesu christo ⁊ conla doctrina dela escritura y conla dignidad del espiritu sancto abre al tal pastor. Y abre la puerta al humilde/ al q̄l renpuxan y alāçan de sus casas enesta vida los soberuios: y abre la puerta derecha (por la q̄l no pueden entrar los auarientos) al pobre de pobreza de espiritu/ porq̄ quando entrare entre sin perturbacion ⁊ sin estrechura: ⁊ assi reciba al que fue humilde y al que padescio enesta vida angostura ⁊ miseria: ⁊ para que defienda alos otros la entrada alos indignos.

Mat. xij.

¶ ij. ¶ Es aqui assi mismo de notar q̄ en tres maneras se reciben o se toman los dones enlos oficios alos q̄les muchos corrē de buena volūtad. Y para esto deue se saber que ay vn don que viene o procede del coraçō y este es todo fauor o gr̄a. Y es otro don q̄ procede dela boca como es la lisonja del pueblo. Y es otro q̄ viene dela mano: y este es toda donacion o dadiua de algun bien material y tēporal. Y todo aq̄l q̄ se sacudiere destos dones y entrare sin ellos dētro enel cuerpo dela yglesia/ y en sus dignidades y sin intencion de auer alguna dellas sera bienauēturado: mas el que entra con intēciō delas recebir: hurtador es y ladrō Siguese enel testo. Este ꝓuerbio les dixo jesus: mas ellos no lo entendierō: prouerbio es dicho toda parabola o figura que se pone en lugar de palabra clara como paresce enlas parabolas o semejanças quando por la boz que significa vna cosa se entiēde otra Mas porq̄ no lo entendieron ni tuuierō conoscimiēto delo que les dezia: declaraseles mas el clementissimo rey en sus palabras diziēdo. En verdad ⁊ fielmēte os digo que yo soy la puerta delas ouejas: ⁊ todos quātos vinieron antes de mi hurtadores son y ladrones ⁊ no los oyeron las ouejas. Como si dixera. Yo soy la puerta por doctrina ⁊ por exēplo/ por la q̄l hā de entrar todos q̄ntos vinieren: ⁊ todos quātos antes de mi vinieron no entrādo por mi mano por esta puerta: mas sin mi acuerdo ⁊ sin diuina auctoridad y no cō intēcion de buscar la gloria d̄ dios ⁊ no embiados del ⁊ ofreciēdose de su ꝓpria voluntad alas diguidades ⁊ oficios spūales vsurpādo los en publico ⁊ sin verguēça alguna: hurtadores son vsurpādo y deteniendō lo ageno ⁊ las ouejas de dios ⁊ ladrones matando las en quāto enellos es con mal exēplo y con peruersa doctrina: mas uo los oyerō las ouejas: esto es: los fieles permaneciētes enel corral dela yglesia/ q̄ son aq̄llos delos q̄les dize el apostol. Bien conoscidos tiene dios los que son suyos. Despues desto prueua el señor ser el puerta: porque el oficio dela puerta es saluar las cosas que estan dentro dela casa ⁊ dize que por el mesmo es la entrada ⁊ salida diziēdo. Yo soy puerta ⁊ si algūo entrare

ij. adrimo theum. ij.

por mi sera saluo y entrara y salira y hallara buenos eruages. E bien es esto ỹdad de xpo: ca por el so guardados y se saluā todos los fieles ⁊ por el es la entrada pa la fe. ⁊ la salida pa la gloria. E por esta puerta/ q̄ es xpo: si alguno entrare y pseuerare sera saluo/ ca no ay otro nōbre debaxo ol cielo dado alos hōbres enel q̄l nos cōuenga ser saluos. E dize q̄ entrara ⁊ salira ⁊ hallara pastos: porq̄ se entienda q̄ entrara eneste vida a la fe ⁊ a la yglesia/ ⁊ porq̄ saldra desta miseria para la gloria eterna ⁊ porq̄ saldra ol estado dela fe pa el estado ol cielo adōde vera todo lo que aq̄ creyo en muy esclarecida verdaden su ppria hermosura. Y entrara tambiē por estudio de contemplacion ⁊ por secreto ō oron: ⁊ saldra por exercicio ō buena obra ⁊ por exēplo de resplādor: ⁊ assi hallara enla felicidad eterna eruajes de verdura q̄ seran la miel dela diuinidad: y la leche ō la humanidad porq̄ los biēauenturados son mātenidos dentro enel aia ol acatamiento dela diuinidad: ⁊ q̄nto alos ojos corporales son recreados conel acatamiento dela humanidad de jesu xpo: por la q̄l son saluos. E por esto dize: hallara pastos en numero plural. O podemos entēder q̄ hallara el q̄ entrare por la puerta q̄ es Jesu xpo: pastos de doctrina y de gra ēla yglesia militāte: ⁊ hallara ospues en la triumphāte pastos de gozo y ō gloria. E sant augustin dize. Pues avn que aqui no falten pastos eneste mesmo corral que es la yglesia: despues hallaran los fieles hijos della eruaje y mātenimiētos a donde seran hartos: q̄ les los hallo aq̄l santo ladron al q̄l fue dicho. Oy seras comigo en parayso. Sigue se enel testo. El hurtador no viene sino a hurtar: ⁊ para q̄ mate ⁊ destruyga. como si dixesse No viene pa salud ol pueblo: mas pa su destruymiento pa hurtar lo q̄ no es suyo tomādo lo por fuerça pa el mesmo no ēse ñādo a sus cōpañeros ⁊ subditos los mādamiētos de Jesu xpo: mas antes los amonesta q̄ biuan segun la forma ō sus exēplos malos: ⁊ viene pa q̄ cō su vida pessima ⁊ con su doctrina mala trayga alos otros apdicion: ⁊ viene pa q̄ destruyga ⁊ lance a el mesmo con todos sus aderentes enla eternal damnacion. Sigue se enel testo. Mas yo vine para q̄ tēgan vida ⁊ pa q̄ la tēgā cō mayor abūdancia. E dize esto el señor como si dixesse. Yo vine no como ladron: mas vine embiado del padre pa saluacion delos hōbres ⁊ pa q̄ tengā vida de gra los q̄ entraren enel corral dela yglesia eneste siglo psente por fe ⁊ por esperança: ca el justo por la fe biue. Y vine pa q̄ q̄ndo los fieles salieren deste cuerpo mortal tengan vida de gloria con mayor excelēcia eñi siglo aduenidero mirando a dios de cara a cara: ca no es otra cosa gloria sino fructo de gra consumada y muy pfecta. Sobre lo q̄l dize sant. Gregorio. Las ouejas del señor hallaran pastos: porq̄ q̄l q̄era q̄ agora lo sigue con justo corazon ⁊ derecho: a q̄l sera consolado del pasto dela eternal verdura. Pues en cēdamos nros corazones hermanos ⁊ inflamen sen fosos deseos enlas cosas ō arriba ⁊ ninguña aduersidad nos apte del gozo dela solēnidad pdurable/ ca si alguno ōssea y albiē q̄ nos esta apareja do: ninguna carrera de aspereza entibiece ni muda su desseo. Y porēde ningūa blanda prosperidad nos ēgañe/ ⁊ miremos q̄ es muy loco el q̄ camina ⁊ por los prados ⁊ deleytables flores estas que halla enla carrera se olvida del fin o dela cibdad principal ala qual va: ca si verdaderamēte somos ouejas del celestial pastor como por su sancta gra lo somos nos hartemos de yeruas ō infinita ōletacio q̄ndo llegaremos al termino delas pdurables verduras porq̄ no hezimos assiento enla vida ōsta recreacion temporal. Lo ōsuso es de gregorio. Despues desto enseña el saluador como es buē pastor diziendo. yo soy buē pastor. El buen pastor pone su aia por sus ouejas. Y esto parece: ca como por el pastor se gouierna y se apacienta la grey del ganado: assi por jesu xpo son regidos los fieles ⁊ son mātenidos ō mājar espūal y avn de su cuerpo y de su sangre. Y por

Actuum apoſ. xiij.

Augustin⁹ in ſuo ioan.

Lu. xxiij.

Abacuc vj

Gregoꝰ in homelia. xiiij. mozal.

mostrar la diferencia que ay entre el que es buen pastor y el q̄ es ladron ⁊ malo dize q̄ el es buen pastor no solo en natura-
leza ⁊ gr̄a/ mas eñl oficio ⁊ cuydado pas-
toral/ porq̄ pone biē por obra los oficios del pastor bueno. Por lo q̄l dize sant gri-
Chrisost. super joā. sostomo. Pastor se llama el Saluador ⁊ puerta ygualmēte ⁊ sin diferēcia alguna y llama se puerta porque nos lleua al pa-
dre: y pastor porq̄ nos procura la yda. E pone agora el señor las cōdiciones ōl buē pastor y del malo: porq̄ el bueno y el ver-
dadero q̄ tiene ojo al gualardon dela glo-
ria q̄ espera: ha de tener afecion a su grey en tāto grado q̄ si fuere necessario padez-
ca muerte por ella: y por esto dize. El buē pastor su ania da y pone por sus ouejas. Como si mas claro dixesse. El peligro se pone y la muerte corporal padesce q̄ndo es menester o esta siēpre aparejado para morir por sus ouejas: ⁊ por la salud ōllas Pues si esta es la declaraciō ⁊ la señal ōl buen pastor/ mucho es de temer la men-
gua q̄ agora ay de buenos pastores/ cae la bestia ōl prōximo ⁊ muchos la leuantā ⁊ cae el anima del justo ⁊ no ay entre sus amigos quien la relieue / como sea cada vno dellos mas obligado a amar el ania de su hermano q̄ su ꝓpio cuerpo. Ydas como pone yo por ella mi cuerpo/ pues q̄ la cosa q̄ es tēporal no quiero dar por li-
brar la del pecado? y deue se aqui notar q̄ morir por la grey ōl señor puede ser en tres maneras. La ꝑmera por ꝓmouer ⁊ traer a essa mesma grey de biē en mejor ⁊ morir assi por ella/ cosa es de consejo y ō volūtaria perfecion q̄nto a todos los per-
lados y no de necessidad: porque a tales obras q̄ son de voluntad y de pfeciō: nin-
guno es obligado sino lo fuesse por voto La segūda puede ser por librar del peli-
gro q̄ le esta p̄sente o cercano. y eñsta ma-
nera todo perlado es obligado a morir por ella porq̄ rescibio oficio ⁊ cuydado ō la cōseruar ⁊ sino lo haze: de su mano sera demādada la sangre ōlla. La tercera es q̄ndo esta puesta en postrimero articulo de necessidad ⁊ quādo no puede librar se dela cōdenacion o muerte espūal o tēpo-
ral si el q̄ tiene cargo ōlla/ o el q̄ la puede valer no se ofresce a morir totalmēte por ella. Y entōces la muerte es ō necessidad como es de obligaciō vender el hōbre to-
das sus cosas ⁊ darlas alos pobres quā-
do estan en la necessidad postrimera. Es aqui de saber si la persecucion es general ⁊ cōtra todo el pueblo: el pastor es obliga-
do ō ponerse ala muerte: porque toda la grey no se despicie ni perezca: mas si la pfecucion es personal y no mas de cōtra el plado: entōces bien puede huyr ⁊ licita cosa es que se absente a exemplo de Jesu-
xpo q̄ huyo a Egypto dela cara de hero-
des: ⁊ a exemplo de sant pablo/ q̄ fue col-
gado por el muro en la ciudad ō Damas-
co ⁊ huyo y encomēdaua las ouejas al pa-
stor vniuersal q̄ estaua ala diestra del pa-
dre en el cielo y guardaua su ꝓpria pso-
na absentando se para el ꝓuecho dela ygle-
sia ⁊ para otra victoria mayor. E de aqui es lo que el señor dize en el euāgelio a sus discipulos. Si os persiguierē en vna ciu-
dad fuyd a otra. y en algū tiempo puede y deue huyr ⁊ no ha de poner su ania por la grey/ mas esperar cō paciēcia hasta q̄ passe aq̄l acidēte de pfecucion: cōuiene sa-
ber: quādo los tiranos y pseguidores no lo han por las anias/ mas por la lana/ ⁊ por robar las cosas temporales. Sigue-
se en el testo. y el mercenario y el q̄ no es pastor cuyas no son las ouejas ꝓ-
prias vee venir al lobo y dexa las o-
uejas ⁊ huye/ porq̄ mercenario es y no le pteneçe el cuydado dellas. No-
ta q̄ mercēario es dicho el que es cogido por p̄cio o por respeto q̄ ha ō recebir mer-
ced por la guarda ōl ganado. E q̄so tāto dezir: el q̄ no es pastor no mira al gualar-
dō dela gloria celestial: mas tiene acata-
miēto al tēporal interesse: y el tal segū di-
ze san gregorio: justamēte pierde el nōbre Gregor. in homel. ō pastor: porq̄ mas ama su ꝓuecho q̄ las ouejas: ⁊ por esto dixo. Cuyas no son las animas ꝓpriamente/ mas tiene las vsur-
padas/ lo qual se prueua porq̄ vee venir al lobo: q̄ es el diablo para arrebatar las

Wat. ij. Luc. x.

ouejas:o vee venir al ereje para q̃ las engañe·o al tirano pa q̃ las pŏga en corporal aflicion:y temiẽdo daño de sus cosas o incurrir en algun trabajo: dexa las ala disposicion del destruydor o del tirano:y huye:callando o no resistiendo y quitando les el deuido socorro: porq̃ entre tãto que busca solos los ꝓuechos desta vida padesce por su negligencia diuersos defectos en el anima:y otros muchos daños de partes ỏ fuera enla grey q̃ le esta encomẽdada y contra estas cosas ni para el remedio dellas no se inflama con algũ zelo ni se desembuelue ni despierta en algun feruor de amor: ca mercenario es y no cura sino dela merced interessal porq̃ noperteneçe a el el cuydado ỏlas ouejas:ỏla perdicion delas quales no tiene la solicitud que deue porq̃ no trabaja por ellas:mas por la paga dela temporal merced porq̃ segun sant Augustin dize: no ama enlas ouejas a christo cuyas son:mas la lecher la lana ỏllas. Sigueſe enel testo. Y el lobo arrebata y desperdicia y derrama las ouejas. poniendolas en peligro de diuersos males y apartãdolas ỏla vnidad dela caridad y dela yglesia y afligiendo las. Mas el buẽ pastor pone su vida cõtra estos peligros y resiste alas tẽtaciones del enemigo increpãdo los vicios y contradize alas falacias delos hereges predicãdo verdades catholicas: y resiste assi mesmo alas psecuciones delos malos orando y implorando a dios por el beneficio de su defension. Item el buen pastor busca el prouecho delas ouejas: mas el malo y mercenario no procura sino su ꝓpio bien. Item el buen Pastor quando vee venir al lobo / que es la mala y fiera tentacion diabolica o el engaño heretico o la crueldad del tirano / luego se opone contra ellos y defiende sus ouejas / mas el mal pastor huye y dexa las ouejas y no resiste ni pelea conlos cõtrarios. Por lo qual es escripto enel profecta zacharias en reprehension del mal pastor. O pastor y ydolo quan malo eres pues que desamparas tu grey. Como si diresse. No eres pastor: mas solamente tienes semejança de pastor. Item el buẽ pastor que no busca las cosas que suyas son mas las q̃ son de Jesu christo: cõ toda solicitud vela sobre su grey: pensando cada dia enla cuenta que ha de dar a dios delas ouejas que le son encomendadas. Por lo qual dezia sant Augustin hablando con sus subditos. Bien sabeys que perteneceys a nuestra prouidencia para que demos de vosotros buena cuenta y razon. Y que es toda nuestra cuẽta biẽ lo sabeys: y por esto digo siempre a dios en mi oraciõ. Señor bien sabes que ame: y bien sabes que no calle: y bien sabes con quanto feruor de coraçon dire lo que deuia dezir: y bien sabes q̃ llore quando dezia estas cosas que pertenecen al oficio pastoral y no era oydo/ y toda esta pienso que es la entera cuenta y razon mia. Lo de suso es de sant Augustin. Mas el mercenario que busca sus proprios prouechos y no los que son de Jesu christo: no vela sobre la manada ni piensa con solicitud enlo q̃ a ella cumple: ni enla cuenta que puede dar de lla: porque no pelea por dios: mas por la merced temporal que recibe. Y sant Gregorio dize. Mercenario es el que tiene lugar de pastor y no procura el biẽ delas animas. Y el que se allega alos ꝓuechos terrenales: y el que se goza conla honrra dela dignidad / mantienese y huelga delos temporales prouechos: y goza se dela reuerencia que le es dada delos hombres. Estas son las mercedes del mercenario: y toda su intenciõ es hallar enesta vida todo aquello por lo qual trabaja en el regimiento delas ouejas para que por su gran daño sea despues ageno dela heredad dela grey.

Augustin. ad bere mitas.

Gregorius in homeliasu per Joan.

¶ Despues ỏsto prueua el señor q̃ es buen Pastor como lo ha dicho: y prueua lo por señales verdaderas diziendo. Yo soy buen pastor. E pone la primera señal desto y dize. E conozco a mis ouejas. No solo por noticia vniuersal / por la qual todas las cosas son desnudas y abiertas a sus ojos mas aun por noticia

¶ iiij.

Ad hebre os. iiij. ca.

Zacha. xj.

de aprouacion y de amor segũla qual co
nosce no mas de alos q̃ son dignos d̃la vi
da eterna a ellos ꝓmetida. E conoce assi
mesmo xp̃o a sus ouejas por la diuina ima
gen y semejãça que traen suya/la qual el
emprimio enellas. E conosce las por las
armas y vestiduras delas virtudes d̃ las
quales guarnescio alos fieles: ⁊ por seña
les delas buenas obras delas quales los
hizo hermosos por su doctrina y en espe-
cial por la caridad con que informo ⁊ ju-
stifico a todos/las quales cosas todas fa
llo enellos. E pone la segũda señal diziẽ-
do. E conocẽ a mi las mias: y esto di-
ze porque los que son catolicos ⁊ fieles
conocen a Jesu christo por conocimien-
to ⁊ por obra en virtud de la caridad. E
por esto no pueden ser engañadas. E co
noscen assi mismo sus beneficios: de don-
de se sigue que la señal d̃l buen pastor es
el conoscimiento ygual q̃ ay entre el ⁊ las
ouejas lo qual acaesce porq̃ el pastor visi
ta solicitamente muchas vezes su gana-
do. E assi conoce en particular ⁊ tiene co
noscimiento d̃ todas sus condiciones ⁊ lo
ama. E tambien las ouejas por la con ti-
nua ymaginacion que tienẽ del beneficio
que les haze mirãlo ⁊ ponẽ sus ojos do-
mesticos eñl ⁊ conoscen lo y aman lo por
especial familiaridad de amor. E assi es
de christo y delos verdaderos catholicos
De donde paresce que es pastor bueno
y verdadero. La tercera señal es el amor
que muestra ⁊ tiene a las ouejas el qual
no puede ser mayor pues que se pone ala
muerte por ellas. y esto mesmo hizo chri
sto por sus fieles. Por lo q̃l dize. E pon-
go mi anima por mis ouejas. De don
de parece que a solas las ouejas de Jesu
christo aprouecha su passion. Onde Pe-
dro d̃ rauena dize. Mira como el pastor
bueno da su anima por sus ouejas/lo q̃l
haze la fuerça d̃l amor: ca el amor verda-
dero ningũa cosa tiene por dura ⁊ ningu-
na tiene por amarga: ⁊ ningũa tiene por
graue: ⁊ la que parece mas mortal/aque
lla tiene por menos peligrosa/que lãças/
q̃ llagas/que penas/que muertes puedẽ
vencer al amor perfecto? El amor es im-
penetrable arnes: menospcia los dardos
burla delos peligros: riese de la muerte.
Lo de suso es de rauena. Mas como el
hõbre tẽga tres cosas: cõuiene a saber: ha
zienda: parientes: ⁊ la ꝓpria persona: to-
das estas tres se han de poner a toda mu
erte y peligro por las ouejas. Mas cla-
ra cosa es q̃ no ponẽ por ellas sus hazien
das los que apenas o nunca les dan los
bienes tẽporales: ni ponen por ellas sus
parientes los q̃ hazen q̃ sean ꝓmouidos
⁊ tomados sus deudos ⁊ ꝓpinquos car-
nales aunq̃ sean insuficientes para las di
gnidades y rentas dela yglesia: ni ponen
por ellas la ꝓpria ꝑsona los q̃ no resisten
alos malos. Mas xp̃o nuestro señor to-
das estas tres cosas puso por ellas por lo
q̃l el dize eñl ꝓpheta Jeremias Desam-
pare mi casa ⁊ mi familia que es la Jerar
chia delos angeles: y dexe mi heredad q̃
es la substãcia ⁊ riquezas celestiales ⁊ di
⁊ puse la muy amada anima mia en ma-
nos de mis enemigos. La quarta señal
es que trae todas las ouejas al corral o al
aprisco. Onde porque no creyesse alguno
que christo d̃uiesse morir por solos los ju-
dios dize. E otras ouejas tengo del li-
naje delos gentiles que segun el secreto d̃
la predestinacion han ya de creer en mi:
las quales no son deste corral de la gẽ
te israelita: mas del pueblo de las otras
naciones ⁊ cõuiene me traerlas a vna
mesma cõgregacion ⁊ vna fe ⁊ vna ygle-
sia conel pueblo delos ebreos: lo q̃l fue fe
cho por los apostoles: obrãdo como cau-
sa principal Christo enla p̃dicacion de-
llos. E segun dize san Crisostomo. Esta
palabra q̃ el señor aqui dize: es me neces-
sario o cõuiene me: no es palabra que cõ
firma otra suya que dixo que haria q̃ su-
essen saluas todas sus ouejas. E dize mas
E oyran mi boz ⁊ vernan a la fe: ⁊ dize
lo porque los gentiles rescibieron la fe
por la predicacion delos apostoles. E se
ra hecho vn corral. Esto es/vn reco-
gimiento delos fieles ⁊ vna yglesia ayun
tada delos judios ⁊ delos gentiles: ⁊ vn

Petrus rauenas.

pastor. El qual enel cielo es Christo: ca el es nuestra paz: como el Apostol dize: que hizo delas dos naciones vna ecclesiastica vnidad: y este pastor es en la tierra el papa vicario de Jesu christo. Item el buen pastor es obligado a pascentar su ganado. Onde el nombre de pastor desciende ôste verbo apascentar. Y por esto dixo Christo a sant Pedro quando lo establescio por pastor ôla yglesia: apascienta mis ouejas. Lo segundo es obligado el buen pastor a amar su grey: ⁊ por esto quando sant pedro fue hecho perlado de la yglesia vniuersal: primero fue por el señor examinado ôla caridad que tenia q̃n do le dixo Pedro amas me? Lo tercero deue el buẽ pastor guardar y defender su ganado del lobo. Por lo qual dixo el saluador a sant pedro. Et tu conuertido en algun tiempo cõfirma a tus hermanos: conuiene saber: contra las turbaciones rauiosas de qualesquier lobos. Y estas tres cosas haze ⁊ vsa con nosotros nuestro señor por manera de grandissima excellencia/ porque con mucha razon se pueda dezir buen pastor: ⁊ assi lo es sin dubda: ca el es el que nos mantiene/ y el que nos ama ⁊ nos defiende. Pues por esto que dicho es parece que christo nos enseña debaro ôsta metaphora o semejança que el solo es aquel por el qual han de entrar ala vida todos los que se quieren saluar: y que el es el q̃ deue ser seguido como pastor bueno. Pues luego sigamos lo como a pastor delos pastores sancto y bueno: ⁊ permanezcamos siempre debaro de su disciplina: ⁊ oygamos la boz de sus mandamientos y de sus consejos porque merezcamos ser apacentados del. Quan grande aya sido el cuydado ⁊ solicitud deste muy piadoso pastor cerca delas ouejas perdidas: y de quanta clemencia aya vsado conellas. Esse mesmo redẽptor lo manifiesta enla parabola del pastor/ y de la oueja centesima perdida ⁊ cõ mucho cuydado buscada/ y despues de hallada lleuada con gozo sobre los ombros. Mas aqui muy bien lo declara con palabra espressa quando dize. El buen pastor da su anima ꝓpria por sus ouejas: y enel se cũplio verdadera y pfetamẽte aquel dicho prophetico. Como pastor apacentara su grey: ⁊ assi lo hizo/ porque por dar buen pasto a sus ouejas ⁊ por las poner ẽ pfecto abrigo padescio muchos trabajos y cãsancios y pobrezas y hãbres ⁊ sufrio diuersos peligros entre las acechanças de los judios: ⁊ aun euangelizando el reyno de dios cercaua y andaua las ciudades y castillos ⁊ por esto passaua las noches en oracion sin dormir. Y por esto se daua y se mostraua afable alos publicanos/ no teniendo ni curando ôla murmuracion ni del escandalo delos phariseos afirmãdo que por los enfermos ⁊ por los peccadores auia venido al mundo. Et alos penitentes tãbien mostraua marauillosa afecion mostrando les muy abierto el seno de la misericordia de dios. Pues o pastores oyd estas cosas y deprended ser buenos: y lo que el hizo esto mesmo hazed si necessario fuere.

¶ E como dize Hugo: aquel pone el anima por las ouejas: que subiendo al lugar peligroso del regimiento delas animas/ cerrada la puerta del silencio cõserua en paz la grey delos religiosos que le fue encomendada: ⁊ aquel pone su anima/ que andãdo el solo entre los graues peligros del mundo solicitando los negocios temporales procura los prouechos de su cõuento ⁊ comunidad: y aquel pone su anima que sale del recogimiento de su monesterio a sufrir las barajas y contiendas/ por defender y mejorar la hazienda de la orden: y el que anda con paciencia enmedio delas lenguas delos lisongeros y delos maldizientes: y el que trabaja por los enfermos: ⁊ el que mantiene alos que trabajan: y consuela alos que son ô flaco coraçon: y el q̃ contiende y porfia con los soberuios reprehendiẽdo los asperamente y sin impedimento desto sant Bernardo amoneста al virtuoso que lleue sobre sus ombros la carga del cuydado pastoral y que procure la saluacion de sus herma-

¶ v.

Ad ephesios. iij.

Joan. xxj.

Joan. xxj.

Luc. xxij.

Luce. xv.

nos: y esto haze escriuiendo a vn abad ⁊ diziendo. El mantenimẽto ó tus ouejas sea la palabra de dios y el sancto exẽplo ó la vida ⁊ la yerua q̃ les dieres sea el fruto delas santas oraciones. Y destas tres cosas q̃ tenemos entre manos: q̃ son doctrina: exẽplo: ⁊ oració: la mayor es la oracion porq̃ si la obra es el fructo que haze la palabra: la oſon es la q̃ merece y alcança de dios que seã virtuosas y hechas en gr̃a las obras: y q̃ sea sana y clara la doctrina. Pues porq̃ te acriminas mas ó la compañia de algunos delos que cõtigo estan? O que es la causa porque recibes mas grauedad della q̃ recibirias de vsar dela cõsolacion q̃ te pudiesse dar? No te pene considerar que quãto mayor pena padeces conella: tãto mas crece tu ganãcia: y que en quãto te sucediesse ó lla alguna cosa dela q̃l fuesses ayudado: en tanto se menoscabaria tu gualardon. Pues escoge ó dos estremos de hõbres q̃l dellos deuas tomar: o poruẽtura los q̃ dãdo te cõ su compañia grauedad y pena te ayudan: o los q̃ ayudãdo te dañan y priuan dela suerte mayor ó tu merecimẽto. Reconosce q̃ los q̃ mas te molestan son procuradores de tu corona: y q̃ los que mas blãdos te parecẽ son enagenadores engañosos de q̃nto has merecido. Cierta cosa es que los que agora son compañeros del trabajo: que serã despues tãbien parcioneros dela merced. E pues que sabes que eres embiado a ayudar ⁊ no ser ayudado: conosce q̃ eres vicario de aquel saluador del mundo que vino a seruir y no a ser seruido. Bienauenturados seremos si assi permanescieremos siẽpre hasta la fin del siglo buscando en todo lugar: no las cosas que son nr̃as: mas las q̃ son de Jesu xp̃o. Mas para hazer todo esto necessario es q̃ tenga el hõbre el coraçon bien satisfecho de si mesmo ⁊ la cõciencia bien segura ⁊ sin querella: por lo qual dize el mesmo bernardo. En todos tus hechos o dichos nũca el sieruo de Dios busque alguna cosa q̃ sea suya: mas procure lo q̃ fuere hõra ó dios o salud ó los prim̃os o el bien q̃ a esto ptenezca: porq̃ ninguno puede solicitar el seruicio de dios o el biẽ de su hermano si no menospreciare sus ppias cosas. O que buena oluidança seria si a ti mesmo no conociesses porq̃ a tu prximo aprouechasses: mas ciertamẽte en tan grande en tã virtuoso oluido como el hõbre deue tener ó si mesmo: necessario es q̃ el coraçon no tenga ressabio de pecado y que se conozca bien porq̃ tanto con mayor seguridad se pueda estender alas ganancias de fuera q̃nto mas segura dexare la cõciencia dentro ó si misma: q̃ aprouecha al hombre como el señor dize enel euangelio: q̃ sea todo el mundo suyo y q̃ su aia padezca detrimento enel infierno? ⁊ aun esto mesmo requiere la razon dela orden porq̃ el que es mãdado amar a su prim̃o ala medida del amor q̃ tiene a su ppria psona: primero sepa amar a si mesmo. Assi que dos cosas son las q̃ despues delos pecados hazen buena la cõciencia. La vna es arrepentimẽito delos males passados: ⁊ la otra es abstinencia delas culpas aduenideras: esto es: llorar como dize el bienauenturado Gregorio los pecados cometidos ⁊ no hazer ó nueuo los que despues se ayan de llorar: ⁊ la vna ó stas no aprouecha sin la otra. Y el coraçon q̃ sabe q̃ esta bien abituado y vestido destas dos virtudes: desampare ya seguramente a si mesmo: ⁊ vn en alguna manera digo q̃ se pierda: porq̃ pueda ganar a otros. Lo de suso es de bernardo. E guarden se los pastores de escãdalizar alos subditos ⁊ no les den ocasion ó cayda porq̃ sobre todos aq̃llos verna dolor y lamentacion de condenacion pdurable que dieren causa alos escãdalos: ⁊ por cuya causa pcedierẽ los peligros delas animas. Porque segun sant Gregorio dize de tantas muertes son dignos los perlados: de q̃ntos exemplos de perdicio traspassan en sus subditos. E sant augusti dize. Los q̃ inflamã las aias pa pecar ⁊ las apartã ó dios: mas pecã q̃ los q̃ crucificaron la carne de Jesu xp̃o. E sant ysidoro dize. Los q̃ corrompen cõ malos enren-

Grego. in moralib.

Ad phillip penses. ij.

Bernar. ad eugenium.

Grego. in registro. Augusti. ó vera penitencia. Isidorus ó summo bono.

plos la vida ⁊ las costumbres delos buenos: peores son que los q̃ roban y destruyen las riq̃zas y las heredades agenas ⁊ no p̃sumen los tales de algunas obras justas q̃ ayan hecho ni esperan q̃ serã saluos menospreciãdo alos otros ⁊ no curãdo d̃ otras virtudes: porq̃ como dize sant Gregorio: ningũa cosa ayuda su justicia o su virtud al varõ de cuya mano sera demandada el aĩa q̃ perece. E sant Crisostomo dize. Si el sacerdote ordenare biẽ su ꝓpria vida y no tuuiere diligẽte cuydado delos q̃ tiene en cargo: al infierno va con los malditos y condenados. Miren tãbien los ꝑlados que dios nr̃o señor con mas blandura castiga las culpas delos subditos quãdo la pastoral negligencia fue la causa dellas: y q̃ cõ pena muy mas graue y terrible cõdena por si mesmo los males delos p̃sidentes y delos mayores. E sant gregorio dize. El todo poderoso Dios que agora no castiga ni pune las culpas delos subditos por mano delos ꝑlados: de condenacion ꝑdurable cõdenara ⁊ castigara los pecados y negligẽcias delos mayores. Y miren bien los subditos q̃ no desfallezcã enla victoria dela batalla q̃ les es ꝓpuesta por defeto d̃los pastores malos y negligentes: mas acatando en Jesu xp̃o espejo de todo bien resciban cõ paciencia el juyzio d̃los tales porque despues no padeceran enla muerte otro juyzio: como dios no castigue dos vezes vna cosa. E sobre aquella palabra d̃ Esayas que dize. Poruentura ha d̃ arar todo el dia el juguero: o el q̃ ara ꝑa sembrar? declara el glosador Aureo: ⁊ dize. Del mijo ni d̃las auenas no dize el testo profetico: si poruentura se deuen trillar/ porque se entiẽda que los subditos cada dia son juzgados ⁊ corregidos de sus defectos por los ꝑlados: ⁊ si con paciẽcia soportaren el juyzio presente ⁊ d̃ay adelãte emẽdaren sus costũbres no serã mas juzgados enel juyzio de Dios aduenidero: mas si en otra manera fuere ⁊ aq̃ no son corregidos: necessario es que enel juyzio vniuersal sean juzgados. Mirẽ assi mesmo los subditos ⁊ humillẽse: ca muchas vezes los defectos ⁊ la negligencia d̃los perlados ꝓceden d̃los malos merecimiẽtos delos subditos y ꝑmite esto dios porque no merescen tener las malas ouejas buenos pastores. Por lo q̃l sant gregorio entre otras cosas q̃ escriue ala clerezia d̃ Milan q̃ le demãdaua pastor: dize. Comoquiera que la intenciõ de mi antigua deliberaciõ ⁊ costumbre es nũca me entremeter por la persona de ningũo para q̃ aya de recebir las cargas pesadas del cuydado pastoral: proseguire agora vr̃a elecion con or̃ones: porq̃ el todo poderoso dios tal pastor os de en cuya lengua y costumbres podays hallar los pastos dela diuinal p̃dicacion. Mas porq̃ segun el merecimiẽto delos pueblos suelen ser por el juyzio soberano de dios ꝓueydas las personas delos pastores: procurad vosotros lo spiritual ⁊ amad las cosas celestiales: menosp̃ciad los bienes tẽporales ⁊ fugitiuos y tened por cosa muy cierta que recebireys pastor que sea conforme a dios si en vr̃os hechos tuuieredes cuydado de aplazer a su magestad.

Gregorius sup̃ ezechielem. Chrisost. in homel.

Gregorius sup̃ ezechielem.

Naum. j. esa. xxv iij

Grego. in registro.

¶ Siguese la oracion del auctor.

O Señor Jesu xp̃o bueno/ que por tus ouejas pusiste tu anima en precio: y les diste tu carne en manjar: ⁊ tu sangre a beuer y te nos heziste puerta para la yglesia militante y triumphante para que entremos por ti a saluar nos ⁊ para q̃ ꝑmanezcamos ẽ ti: conoceme entre tus ouejas. Y mira señor por tu clemẽcia en nosotros encaminãdo nos enla carrera d̃la perdurable salud porque te conozcamos ⁊ porque nos conformemos cõ tu voluntad pareciendo te en algunas pisadas de tus obras. Y assi mesmo te suplicamos que nunca oygamos la voz delos pastores agenos: que son el mundo: la carne: y el diablo. Mas sola señor la tuya obedeciẽdo tus sanctos mandamientos y consejos porque merezcamos aqui tener la vida d̃ tu gracia y d̃spues reciba

mos con infinita abundãcia la vida dela gloria: ꝛ porque hallemos en ti solo los pastos dela refecion perdurable. Amẽ.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo.lxxxvij.dela fiesta delas encenias enlas quales q̃sieron los judios apedrear al señor segun que lo cuẽta sant Juã alos.x.capitulos: y cantase este euãgelio el miercoles despues del domingo de Lazaro. E contiene quatro parrofos segun que se siguen.

¶ El primero es dela declaracion desta palabra griega encenias. Y q̃ tres edificaciones fueron las del templo de Salomon segun diuersos tiempos. E de algunos repartimientos que auia eñl templo y del oratorio que hizo el rey Salomon. Y de vna maliciosa platica cõ que los judios cercaron alli a xp̃o. Y dela sapientissima respuesta que les dio.

¶ El segundo es de como por los testimonios dela sctã scriptura parece ser xp̃o verdadero dios y hombre. E dela causa porque los judios no creyeron enel. Y d̃ las propriedades que tienẽ las ouejas d̃ dios. Y de vna palabra q̃ el saluador dixo certificando su diuinidad: por la q̃l se desfazen las heregias de Arrio y de Sabelio. Y q̃ por q̃tro señales se conoscẽ las verdaderas ouejas de dios.

¶ El tercero es de como los judios quisieron apedrear al saluador. Y dela blandura con que los reprehẽdio. Y que dar mal por mal es pecado. E dar biẽ por biẽ es natural deuda. E dar bien por mal es perfecion de caridad. Y dar mal por biẽ es ꝑuersidad. Y de como prouo el señor q̃ no era blasfemador. Y que en tres maneras se puede alguna cosa llamar dios Y de como por la excellencia d̃ sus obras prouo christo su deidad.

¶ El quarto es de como el señor se salio delas manos delos judios por virtud diuina y se fue tras el jordan. Y dela razon porq̃ se fue alli. E delo q̃ esto significa segun seso spũal. E de como ꝛ quãtos son los q̃ agora lo apedrean. Y de quanto se deue conseruar la presencia de christo en el coraçon de cada vno. E que espiritualmẽte es agora apedreado christo en quatro maneras.

¶ Siguese el capitulo.lxxxvij.

Dize agora el euãgelista sant juã q̃ acaescio que se hizierõ encenias en Jerusalẽ y era inuierno. Es de notar que encenias son dichas y desciẽden desta silaba: en: q̃ vale tãto como: in: y desta palabra: neos: q̃ es griego vocablo: ꝛ q̃ere dezir nueuo: entreponiẽdo entre la p̃mera silaba: en: y entre esta palabra: enos: esta silaba: ce: ꝛ assi cõpuesto ꝛ ayũtado todo jũto: hazese esta palabra encenias q̃ quiere dezir tãto como innouaciones: o vso nueuo q̃ es quãdo algũa cosa nueua es aplicada a su vso: o quãdo es d̃dicada o aplicada apartãdo la d̃l vso comun para la celebridad ꝛ vso d̃l culto diuino porq̃ lo q̃ los latinos dizẽ dedicaciõ aq̃llo llamã los ebreos incoaciõ: o comiẽço de vso de nueua cosa: o innouaciõ: ꝛ a esto mesmo llama el griego encenia. Onde q̃ndo los antiguos se vestiã d̃ alguna nueua vestidura luego les d̃ziã q̃ enceniauã: esto es: q̃ estrenauã: o q̃ comẽçauã a vsar algũa cosa nueua. Assi q̃ no es otra cosa dezir enceniar: sino comẽçar a estrenar o a vsar la p̃mera vez algũa cosa nueua: y por esto se dize q̃ vestidura nueua encenia el p̃mero q̃ la trae o q̃ estrena: y el obispo es dicho ẽceniar la yglesia: q̃ndo la p̃mera vez la pone ẽ vso d̃l culto diuino y delos sacramẽtos. Pues de aq̃ se cõcluye q̃ se llama eneste lugar encenias la fiesta o fiestas d̃la dedicaciõ o aplicaciõ del tẽplo: ca enla tal dedicaciõ se aplico el tẽplo al vso delos oficios spũales y al seruicio de dios: y esta fiesta celebrã cada año los judios muy solennemẽte. Y se llama esta solennidad encenias en numero plural porq̃ la soliã celebrar por muchos dias. Y esta d̃dicaciõ no se celebra en memoria d̃la p̃mera: ni dela segũda vez q̃ el tẽplo fue estrẽado eñl cl̃to diuino: mas celebrauase por la tercera: ca tres vezes se lee

¶.j.

Nicolaus de lyra super ioan.

iij. regum

Jn. ij. lib. eldre.

j. macha. ij. beoꝝm.

auerse el templo puesto en vso del oficio diuinal por diuersas personas y en diuersos tiempos. La primera vez fue quando lo acabo Salomon a diez dias de setiembre: la qual se celebraua en aq̃l mesmo dia todos los años hasta que los caldeos lo destruyeron. La segunda fue en tiẽpo de Esdras por mano de Neemias y de Zorobabel y por mano de todos los que boluieron dela captiuidad de Babilonia: y despues que repararon el templo como pudieron fue celebrada esta reparaciõ a doze dias de março: y en aq̃l mesmo dia se celebraua por todos los años hasta que despues vino el rey Antioco ⁊ lo ensuzio ⁊ puso enel el ydolo de Jupiter. La tercera dedicacion se celebraua por esta contaminacion que enel templo hizo este tirano y fue celebrada de judas el Macabeo: el q̃l lo purifico por estar tan profanado ⁊ contaminado dela presencia del ydolo y del vso delos gentiles. Y esta se celebro a q̃nze dias de deziembre. E despues se celebraua en todos los años eneste mesmo dia. Y esta dedicacion se celebraua en tiempo de Jesu christo dela qual haze agora memoria el euãgelista diziendo. **E andaua el señor en el templo enel portal de Salomon.** Este portal era cierta parte dl templo a dõde el rey salomon solia orar. Es de notar q̃ por nombre de tẽplo no se entiende aqui solo el cuerpo del mesmo tẽplo: mas avn los portales ⁊ los atrios descubiertos circunstantes pertenecientes ala casa del señor enlos q̃les estaua el pueblo q̃ndo auia de orar: ca no entraua alo cubierto del templo a hazer su oracion: porque no cõuenia que alguno entrasse dentro si no solos los sacerdotes ⁊ los ministros: ⁊ todos los otros oraua̅ por partes defuera ẽ ciertos portales o apartamiẽtos q̃ ceñian el templo al derredor adõde el rey Salomõ hiziera vn oratorio para si mesmo q̃ se llama aqui portal: enel qual pulo el dia dela dedicaciõ: que es el dia primero que se aplico al culto diuino vna coluna de metal que tenia cinco estados en largo y tres en ancho: sobre la qual hizo su oracion puesto de rodillas. Este lugar se llamaua assi mesmo oratorio de rey: sobre este passo dize Teophilo. Esfuerçate tu tambien entre tãto que el inuierno desta vida dura y es combatida de torbellinos ó maldad a celebrar las encenias espirituales de tu templo: renouãdo siempre a ti mesmo ⁊ disponiendo ⁊ labrando en tu coraçon grados de diuersas virtudes y perfeciones: y entonces verna Jesu xp̃o sin tardança al portal de salomon dando te pacifico estado debaxo de su p̃prio regimiento porque enel siglo aduenidero ninguno terna poder de celebrar ni de acabar las solẽnidades ó dia renouacion. Siguese enel testo. **E cercaron lo los judios: allegandose mucho a el con animo de concluyr y delo perseguir porq̃ mas ayna lo tomassen en palabras: y dezian le. Hasta quãdo has de tener tu̅ spensas nr̃as animas?** Como si diressen. Hasta quãdo nos has de atormentar derando nuestros coraçones suspensos? Mucho desseamos ser certificados de ti cerca dela dubda que tenemos ó tu persona y de tu venida. Lisonjeramente hablauan estos queriẽdo mostrar en sus palabras que desseauan saber la verdad delo que deuã tener y creer del. Y como si diressen. Nuestros coraçones estan colgados por el desseo que tenemos ó saber la certidumbre de ti y ó tus mysterios hasta quãdo nos has de derar eneste vida? Bien sabes que la esperança: o el desseo que se difiere o alarga: que aflige el aia: y eneste palabras dauan a entẽder que querian estar y passar por su dicho y rescebir lo de buena volũtad como a verdadero Christo: como sea verdad que tenian el contrario de todo en sus coraçones **Si tu eres christo di nos lo sin encubierta.** Como si diressen. Si tu eres vdadero rey ⁊ nuestro vngido: ca al que nosotros dezimos rey: a aq̃l llaman los judios christo y vngido porque la vncion era deuda alos reyes: di nos lo manifiestamente porque sepamos a quiẽ deuamos

Prouer. bioꝝ. xij

seguir: ca en manifiesto se ha de publicar la verdad: ca mucho peccamos si tu eres christo ela ley ꝓmetido ⁊ no te creemos Todo esto preguntauã con engaño ⁊ cõ malicia para que si respondiesse que era xpo pareciesse que se hazia rey y que contradezia al Cesar: y fuesse luego preso y entregado ala justicia delos Romanos para q̃ lo matassen. Por lo qual dize la glosa. No dessea auã saber la verdad: mas antes le aparejauan lazos de muerte. E porque le hablabã con engaño acordo ó têplar ⁊ modificar su respuesta diziendo. Glosa sup Joannẽ.

Hablo a vosotros ⁊ no me quereys creer: sabed que las obras que yo hago en nõbre ó mi padre: estas dan testimonio de mi. E quiere tanto dezir. Yo hablo con vosotros como palabra q̃ soy de dios ⁊ siempre os digo la verdad: ⁊ prueuo bien quiẽ yo sea por mis obras ⁊ no me creeys: porẽde sabed q̃ las obras que yo hago en nombre de mi padre ⁊ a gloria suya confessando a el ⁊ a su gloria ⁊ no buscando en algun lugar la gloria de otro alguno: y atribuyendo a el todas las marauillas: estas dan testimonio de mi ⁊ de mi deydad porque no pueden ser hechas sino por la virtud de dios: ⁊ porende biẽ claro parece que yo vine ó dios ⁊ pues quereys oyr de mi si yo soy Christo: yo respondo que no es menester que yo lo diga por palabras pues que las obras que hago ellas dã testimonio ó mi: ⁊ si las obras no creys: como creereys a las palabras? E assi no dixo claramente que era christo lo qual ellos preguntauã mas dixo alguã cosa equiualẽte o ygual: o mayor que la que demandauã: mas no satisfizo a ellos esta respuesta: la qual el dio por responder verdad. ⁊ por desbaratar la malicia ó la calumnia y del engaño que trayan pensado: y en tal manera têplo su respuesta que no dio lugar a su acusacion maligna ⁊ pareciesse alos fieles por los quales se cuẽtan estas cosas que el es el verdadero dios y redemptor christo: ⁊ no hombre solo como aquellos infieles ⁊ peruersos pensauan mas que es verbo del padre ⁊ hijo de dios: ca los judios creen que el merias: que falsamente esperan que ha de venir: que no ha ó ser dios: mas hombre puro: mas que ha de reynar sobre todos: assi que no les dio el señor esta respuesta tan marauillosa por solos ellos: mas por amor delos fieles q̃ estauan por venir.

¶ Otros testimonios pone sant juan en su canonica por los quales parece que jesu christo es verdadero Dios y verdadero hombre diziẽdo. Cij.

¶ Tres son los que dan testimonio eñl cielo. El padre: el verbo: y el espiritu sancto. Y tres son los que dan testimonio enla tierra: cõuiene saber el espiritu: el agua: ⁊ sangre. Y que Jesu xpo aya sido celestial y verdadero dios: testimonio dio el padre quando dixo. **Este es mi hijo muy amado: ⁊ testimonio** Mat. xvij dio desto tambiẽ el espiritu sancto quando descendio en figura de paloma el dia que fue baptizado. Y este mesmo hijo dio testimonio de su deydad q̃ndo dixo aqui. **Yo y el padre vna cosa somos.** Y que tambien aya christo seydo dela tierra: y verdadero hombre: tres testigos dan ẽllo testimonio: y estos son el espiritu: esto es: el anima q̃ enla cruz dio al padre: y el agua que salio de su costado: y la sangre q̃ corrio de sus venas. E pone el señor la causa de la incredulidad destos / diziendo. Mat. iij.

Mas vosotros no creeys porque no soys ni quereys ser de mis ouejas inocentes ⁊ humildes: mas soberuios ⁊ malignos: y por esto estays por juyzio de dios ciegos. Mis ouejas oyẽ mi voz ⁊ yo las conozco ⁊ siguen me: y les do la vida perdurable ⁊ no pereceran para siempre ⁊ ninguno las arrebatara de mi mano. E dixo esto como si declarãdo mas estas palabras dixesse: mis ouejas que son los humildes: alos quales yo reuelo la verdad: oyẽ mi voz creyẽdo con el coraçõ ⁊ obedeciendo por la obra: ⁊ yo conozco a ellas no solo de noticia de vista comun: mas aun de noticia de aprouacion mediante la q̃l las do por buenas siguẽ me teniẽdo ẽlas obras mi semejãça

aqui ẽla vida p̃sente por gr̃a: y enel siglo aduenidero por gloria: por lo q̃l se sigue. Yo les do la vida pdurable aq̃ enel mãjar sctõ de mi cuerpo y ó mi sangre y enel cielo enla dulceũbre ól pdurable vso ó la gloria: r por ende nũca perecerã/ porq̃ la pdestinació r la gl̃ia pa la q̃l las tiene dios pueydas/ no les puede faltar ni ser estoruada: r por esto ningũo las arrebatara de mi mano trayẽdo las a culpa por su erça aq̃ eñsta vida: o eñl otro mundo a pena lo q̃l p̃rueua diziẽdo. **Lo q̃ me dio mi padre mayor bien es q̃ todas eltas cosas.** E fablo ósta manera como si mas se declarasse r diresse. La deydad q̃ yo tengo de mi padre mayor es r mucho mas excelẽte q̃ lo suso dicho: porq̃ todas las cosas excede ẽ infinita manera. Onde sant agustí dize: q̃ tãto q̃so dezir el señor ẽ esta palabra: como si diresse. Diome el padre que sea yo su palabra eterna r vida: y q̃ sea su fijo vnigenito: y q̃ sea resplãdor ó su ſuz eterna: r ninguno puede arrebatar estas cosas por fuerça ól a mano ó mi padre como sea ó potẽcia infinita/ ni menos las puede q̃tar ól a mia la q̃l las contiene r las conserua. Sigueſe enel texto. **Yo y el padre vna cosa somos:** conuiene a saber ẽ vtud y ẽ potẽcia: como somos vna mesma ẽ essencia r deydad. Es ó notar q̃ ósta palabra q̃ el saluador dize yo y el padre vna cosa somos se desfazen dos errores cõtrarios q̃ algunos hereges tuuierõ cerca ól articulo ól a sctiſtima trinidad eñsta mãera. Sabelio puso ẽ dios vnidad ó p̃sona/ assi como vnidad ó essencia afirmãdo q̃ como en dios no ay mas de vna essencia: q̃ assi no auia eñl mas de vna p̃sona: y esto se desfaze por esta palabra q̃ el señor aqui dize. Yo y el padre somos: porq̃ si el padre y el fijo fuessen vna p̃sona direra r̃po en singular yo y el padre soy. Earrio puso por el cõtrario q̃ assi auia en dios diuersidad de essencia como de p̃sonas. E q̃ cada vna de las p̃sonas ó la trinidad tenia su pp̃a essencia distincta y aptada. Y este puerso error se desfaze y perece eneſta palabra ó christo que dize. Una cosa somos/ ca si el padre: y el hijo tuuiessen diuersas esencias no direra r̃po Yo y el padre vna cosa somos: diziendo vna cosa engenero neutro/ mas direra. Yo r mi padre somos muchas cosas: pues ó aqui se concluye q̃ por esto q̃ el señor dize. Yo r mi padre somos: se exprime y declara la distinció r ygualdad ól as personas. E por esto q̃ dize somos vna cosa: es entẽdida la vnidad dela substãcia y de la essencia diuina. Sobre lo qual es ó nota q̃ enla sancta theologia siẽpre se nombra por geñro neutro la substãcia diuina r por el genero masculino se dizẽ y nõbrã las personas: r por el genero femenino se manifiestã las nociones o los terminos r vocablos q̃ ptenecẽ ala p̃pedad de cada vna delas p̃sonas/ como son paternidad/ filiacion/ generacion: comun inspiracion r la inascibilidad ól padre que no naſce de otro algũo. E de aq̃ parece q̃ no auemos de dezir enel hymno q̃ cãtamos ala tercia q̃ndo llamamos al sp̃ũ sctõ que es vno el sp̃ũ sctõ con el padre r cõ el fijo: mas ãtes dezimos. O sp̃ũ sancto ten por biẽ de ser difuso y derramado ẽ nosotros pues q̃ eres vna cosa al padre cõ el hijo/ porq̃ el padre y el hijo no son vno en p̃sona: mas son vna cosa en essencia. Por lo q̃l dize sant Augustin. O ye lo vno r lo otro desto q̃ el señor dixo cõuiene saber: yo y el padre vna cosa somos: porq̃ lo que dize vna cosa: te libra de Arrio q̃ afirmaua. auer ẽlas p̃sonas diuinas diuersas essencias. Elo q̃ dize somos: te libra dela heregia de Sabelio q̃ afirmaua q̃ no auia en la naturaleza diuina mas de vna persona: assi como no auia mas de vna essẽcia. Pues luego si el hijo y el padre son vna cosa: no tienẽ diuersas essencias. E pues dize somos: luego sigueſe que el padre y el hijo son personas distinctas. Es de notar que las ouejas ó dios se conocen por quatro señales q̃ aqui se tocan por ordẽ. Lo primero se conocẽ por las buenas obras que hazen: y esta señal pone el señor de si mesmo quãdo dize. Las obras que yo hago: ellas dan buen testimonio ó mi.

Nicolaus de lira super ioannem.

Augustinus. in. li. de trinitate.

Augustinus super ioãn.

Mas es aq̃ de saber q̃ ay algũas obras q̃ muestrã q̃ es el hõbre santo: mas no lo hazen sctõ: assi como son las obras delos miraglos los q̃les hazen muchas vezes aun los malos por virtud d̃la fe. E ay otras obras q̃ hazẽ al hombre sancto: mas no muestran q̃ es sctõ como son la simplicidad ⁊ la hũildad de los sieruos de dios ⁊ otras virtudes d̃llos q̃ los hazẽ santos delãte dios ⁊ parecen por ellas menosp̃ciados y abatidos delante del mundo. E son otras obras q̃ hazẽ al hõbre sancto y lo manifiestã por tal como son las obras de piedad q̃ son hechas por caridad. La segunda señal q̃ son ouejas de Jesu xp̃o es q̃ndo oyen su boz por lo q̃l dixo / mis ouejas la boz mia oyen. Quatro bozes da este pastor a sus ouejas: la primera es la p̃dicacion d̃la palabra dela vida: la segũda la inspiracion interior: la tercera es el dõ delos beneficios: la q̃rta es el açote tẽporal. Mas porq̃ muchos son los que estas bozes no oyẽ: se q̃rella nr̃o señor en el libro dela sabiduria diziendo. Llame: conuiene saber por p̃dicacion sonable: y menospciastes la doctrina: estendi mi mano haziẽdo ⁊ comunicãdo a vosotros muchos bienes: ⁊ ninguno los q̃so mirar / ⁊ menosp̃ciastes todo mi cõsejo: cõ el q̃l yo os ĩspiraua muy buenos ꝓpositos: y menosp̃ciastes mis increpaciones: por las q̃les os reprehẽdia ⁊ azotaua ⁊ pues q̃ assi es yo me reyre tãbien en vr̃a cayda. La tercera señal q̃ algũos sean ouejas de Jesu xp̃o es quando el las conosce como verdadero pastor: por lo q̃l dixo. E yo las conozco. Conosce el señor como ya es dicho a sus fieles por la ymagen y semejauça d̃ su magestad q̃ emprimio en sus aĩas a manera de sello: ⁊ conosce los por las armas delas virtudes con q̃ los adorno ⁊ cõpuso ⁊ por las señales delas buenas obras cõ q̃ los doto de hermosura: ⁊ por la caridad q̃ vnos a otros se tienẽ en la q̃l los informo. La q̃rta señal q̃ seã ouejas de Jesu xp̃o es / quãdo lo siguen como a verdadero pastor: por lo q̃l dixo. Y ellas me siguẽ. Los malos no quierẽ seguir a Jesu xp̃o: mas huyẽ ⁊ bueluen la cara del mas los buenos lo siguẽ por semejãça de virtud / ⁊ tambien algunos lo siguen fengidamẽte como son los ypocritas: y algunos lo siguen cõ pereza como son los tibios ⁊ los negligentes: ⁊ otros lo siguẽ con toda solicitud ⁊ diligẽcia como son los feruientes enel amor de dios.

Prouerbiorum.j

¶ Estas palabras d̃l señor quando dixo yo y el padre vna cosa somos no pudierõ ya tolerar los judios aunq̃ auian sofrido las otras: mas dize el testo q̃ tomaron piedras para apedrearlo. Esto hizieron con muy dura ⁊ maligna intenciõ como cõtra blasfemador: mouidos de llaga de ẽbidia ⁊ no de amor de justicia: ca mouiã se a tã nefando atreuimiento sin ley ⁊ sin ordẽ: ⁊ porq̃ erã duros ⁊ no podian entẽder las palabras muy altas d̃l señor corrian ⁊ boluianse alas piedras bien como mas duros q̃ ellas. Siguese enel texto. E respõdioles el señor retrayẽdo los con blanda suauidad de tan criminoso fecho: mas buenas obras os he fecho ⁊ mostrado por la virtud de mi padre: cõuiene saber: enseñando la verdad ⁊ curando los ẽfermos ⁊ faziẽdo otros miraglos ⁊ por el beneficio d̃ todas ellas me q̃reys agora apedrear? Como segun razon seays obligados a me bẽdezir ⁊ honrar: Sobre este passo es de saber q̃ son algunos q̃ dan males por males: y esto es defendido porq̃ dios reseruo para si mesmo la vengança diziendo por el ꝓpheta. Dexad a mi la vengança q̃ yo la hare: ⁊ otros ay q̃ dan bienes por bienes. Y esto es en algũa manera deuda natural ⁊ no es obra meritoria: ca los publicanos hazen otro tanto. E son otros q̃ dan bienes por males: y esto es señal de ꝑfecta caridad: ⁊ assi lo hizo Jesu xp̃o ⁊ lo enseño a los suyos. E ay otros q̃ dã males por bienes. Y esto es obra iniqua y peruersa / ⁊ tales erã los judios conel saluador ⁊ por esto los arguye diziẽdo. Muchas buenas obras os he mostrado y fecho ⁊ agora q̃reys me apedrear. Siguese eñl texto. E respondieron ⁊ dixerõ le: d̃ la bue-

Ciij.

na obra no te apedreamos: mas de la blasfemia/ porq̃ como tu seas hõbre hazes te dios. Es d̃ notar q̃ diziendo xp̃o q̃ era vna cosa cõ el padre: da a entẽder q̃ el es dios ⁊ no porq̃ el mesmo se fizo dios: mas d̃l padre q̃ lo ẽgẽdro le vino ab eterno ser dios. Y el señor q̃ riẽdo tẽplar la saña d̃llos: respõdio no ser el blasfemador aunq̃ ouiera dicho q̃ era dios o hijo de dios natural: lo q̃l prueua p̃meramẽte por la escriptura diziẽdo. Por uẽtura no es escripto en vr̃a ley. Yo dixe vosotros soys dioses. Pues aq̃llos nõbro dioses alos q̃les fue reuelada la palabra de dios: ⁊ no puede la scriptura ser falsa: porq̃ me dezis q̃ he blasfemado porq̃ dixe q̃ so fijo de dios como el padre me aya sãtificado y ẽbiado al mũdo? E q̃so tanto d̃zir como si dixesse. La escriptura sacra como sea ĩspirada por el spũ sctõ no puede errar y esta mesma scritura atribuye a los hõbres sctõs ⁊ alos profetas d̃ydad por ꝑticipaciõ de gr̃a: pues mucho mas al q̃ el padre sãctifico: esto es: al q̃ engẽdro eternalmẽte sancto segũ la deydad ⁊ ya lo sãtifico ⁊ hizo lleno segũ la humanidad de la plenitud d̃ sus dones ⁊ lo ẽbio al mundo ꝑa lo saluar ⁊ sctĩficar como era dicho por los ꝓphetas: puede ser dicho dios ꝓpriamẽte como segũ verdad catholica se diga. El hõbre es dios: y el ṽbo es dios aunq̃ no se dize esto cõ ygual semejança: ca el hombre es llamado dios por gr̃a de adopciõ: y el verbo es dios por naturaleza. Pues si los fijos adoptiuos sõ dichos dioses: q̃ razõ ay porq̃ el q̃ es dios natural no se pueda llamar y ser hijo? No ay por cierto razõ q̃ esto escuse porque la escriptura sagrada atribuye alos hõbres santos d̃ydad dicha segun alguna participacion: mas a xp̃o atribuye deydad segun ꝓpriedad natural y verdadera. Y segun sant augustin dize: en tres maneras se dize algũa cosa dios. La primera por naturaleza como dios todo poderoso: la segũda por adopciõ o por comunicaciõ d̃ alguna virtud diuina como son los hõbres justos santificados q̃ son ꝑticipantes de deydad: delos q̃les dize el psalmo Vosotros soys dioses: como dicho es. La tercera por falsa opinion como los ydolos ⁊ los demonios que falsamẽte son dichos dioses. Despues enseña el señor esto mesmo por otra razon que es por las obras d̃l padre q̃ el fazia: ⁊ la razõ es esta Todas las cosas: segũ el filosopho dize se determinã y se juzgã por su ꝓpria ordẽ ⁊ porẽde por su ꝓpria operacion somos certificados dela naturaleza de cada vna dellas: pues como xp̃o nr̃o señor hiziesse obras ꝓprias de diuinidad ⁊ miraglos trascendẽtes toda facultad dela criatura por su ꝓpria virtud: ⁊ no solamente orando y suplicãdo ala potencia diuinal: mas aun algũas vezes los hazia mandando. Luego biẽ se concluye cõ verdadera claridad q̃ estaua enel la naturaleza diuina/ y que por consiguiente no era blasfemador: diziendo que era el dios y verdadero fijo d̃ dios. Como si dixesse. No solo creays por mis palabras ser yo hijo d̃ dios/ mas aũ por las obras: pues q̃ por el modo con que las hago ⁊ por la cõdiciõ dellas mesmas se muestra estar en mi la naturaleza ⁊ virtud de dios: por lo q̃l dize ẽ el testo. Sino quereys creer ẽlas palabras: alomenos creed alas obras. como si dixesse. Creed alas obras: porq̃ por el merecimiẽto dela fe ⁊ por el conocimiento mas claro d̃las obras: vengays ala fe dela diuinidad. Porque conozcays ⁊ creays que el padre esta ẽ mi por no apartable naturaleza: y que por la volũtad de su cõsentimiento esta en todos mis fechos y que yo esto en el padre: como en aq̃l de cuya generaciõ eterna tengo la naturaleza ⁊ la verdad ⁊ las obras. Es d̃ saber que enel esta el padre y el esta enel padre/ en quãto es vna essẽcia natural la de entrãbos como vna operacion. De dõde se sigue que el q̃ mas ama ⁊ mas cree mas conosce. Mira aq̃ la marauillosa ⁊ muy vituperable locura delos judios: ellos q̃rian saber si el señor era xp̃o: ⁊ porq̃ prouaua que lo era

Augustinus super Joan.

ps. lxxxj.

Aristo. i. ij phisicorũ

por palabras ⁊ por obras queriã lo apedrear: ⁊ no erã ꝓuocados a creer por las palabras ni por las obras: mas como obstinados ⁊ duros ꝓcurauan con estudiosa malignidad tomar lo en palabras ꝑa lo traer ala muerte: ca su intenciõ no era recebir d̃ su respuesta materia ꝑa creer mas era intenciõ mala y ꝑuersa para ser mas crueles ⁊ para lo crucificar. Pues tu d̃ tal manera toma a Jesu xp̃o q̃ lo puedas tener con atamiẽtos de amor: ⁊ no sigas ni mires a estos q̃ lo queriã tomar con malicia para nũca lo tener por gr̃a.

¶ iij. ¶ Siguese enel testo. E salio se de entre sus manos por v̄tud diuina passãdo por medio dellos. Como otras vezes lo auia fecho por mostrar q̃ no podia ser d̃tenido ni p̃so sino quãdo el q̃siesse/ ⁊ por dar nos exẽplo d̃ aꝑtar nos d̃la rauiosa yra d̃los malos q̃ndo se pudiere fazer sin peligro ⁊ sin disfauor d̃la fe: ⁊ no lo tomaron porq̃ no tuuierõ manos de fe. Sigue se enel testo. E fuesse otra vez el señor tras el jordan desampꝑada la tierra de Judea. E aporto al lugar donde sant juã baptizaua primero: y reposo alli algũ tp̃o con sus discipulos porq̃ los pueblos q̃ a el viniessen se acordassen d̃l testimonio q̃ dio sant juã del ⁊ assi mesmo d̃l testimonio q̃ en aq̃l rio dio d̃l dios padre y d̃los otros mysterios alli fechos ⁊ dichos ⁊ auida assi alli memoria de las p̃meras cosas y delas postrimeras fuessen cõfirmados en su santa fe. Pues contẽpla biẽ agora alli a el como a sus discipulos ⁊ quã tristes se partierõ d̃ alli ⁊ cõpadecete dellos cõ todo tu poder. Sigue se enel testo. E muchos vinierõ a el ⁊ deziã. Sãt juã por cierto no fizo miraglo alguno ⁊ todas las cosas q̃ dixo deste verdaderas erã: ⁊ muchos creyerõ enel. Pues mira como estos lo tomarõ por verdadera liga d̃ amor ⁊ ꝑa q̃ ꝑmaneciesse cõ ellos ⁊ lo tuuiessẽ como lo tuuierõ: mas los judios iniquos ⁊ malignos q̃sierõ lo tomar ꝑa q̃ se les ꝑtiesse del coraçõ ⁊ para nunca lo tener por gracia como lo tuuierõ. Fablãdo spũalmẽte dize Theophilo q̃ partiẽdose el señor d̃ Jerusalẽ: esto es/ del pueblo ebreo se passo alos lugares q̃ teniã fuentes: esto es a la yglesia ayũtada delos gẽtiles q̃ tienen la fuẽte del baptismo por el q̃l se allegã muchos a el bien como los que passan el jordan. Es de saber aq̃ que malos judios son no solos aquellos q̃ allegãdo se ala letra muerta dela ley/ ⁊ ala circũcision d̃ la carne/ blassemã a Jesu xp̃o como estos delos q̃les aq̃ se habla: mas aun los malos xp̃ianos q̃ por solo el nõbre son xp̃ianos ⁊ no tienen mas del nõbre solo de jesu xp̃o: ⁊ aunq̃ se llamã xp̃ianos ⁊ lo confiessan por palabras/ niegan lo con las obras/ y dellos es tãbiẽ verificado lo que aq̃ se dize q̃ tomarõ piedras ꝑa apedrear al señor. E ambrosio dize. Lo q̃ fizieron entõces los judios ꝑseguidores del rey d̃ la gloria: esto mesmo hazẽ el dia d̃ oy los xp̃ianos q̃ mal biuẽ: ca ellos son los que apedreã ⁊ matã a xp̃o. Que cosa es xp̃o? Xp̃o es verdad/ paz ⁊ justicia. Pues los q̃ por la falsedad d̃sampꝑarã la verdad ⁊ los q̃ por amor d̃la discordia aborrescẽ la vnidad ⁊ la paz. Y los q̃ por el precio d̃l don tẽporal dexan y menospcian la justicia: ninguna otra cosa son vistos hazer sino apedrear: crucificar ⁊ matar a xp̃o: pues q̃ en si mesmos matã sus dones. Lo d̃suso es de sant ambrosio. E los tales son de tres maneras: ca los vnos apedrean a xp̃o con el coraçõ: otros con la boca: ⁊ otros cõ la mano. Los primeros son los q̃ endurecen sus coraçones con pessimos pẽsamiẽtos ⁊ cõ malas volũtades/ los segundos son los que hablan palabras d̃ blassemia cõtra dios ⁊ cõtra los sanctos ⁊ los q̃ cõtradizẽ alos mandamientos d̃ sus mayores ⁊ alos ꝑlados/ los terceros son los q̃ dañan a sus hermanos por op̃ssion ⁊ agrauio de fuerça. Los primeros apedreã a Jesu xp̃o porq̃ cada vno d̃los pensamiẽtos malos ⁊ toda mala voluntad es vna piedra q̃ se lãça contra el: por lo q̃l Beda dize. Quantos malos pensamientos alguno toma/ tãtas piedras suelta contra xp̃o: ⁊ por el bienauenturado

Seso mystico.

Ambrosius supero ctonario.

sant ambrosio se nos amonesta diziendo. Mirad hermãos q̃ por las obras o por los pensamiẽtos malos no apedreeys a Jesu xp̃o que es piedra angular ⁊ fundamental sobre cuya firmeza estays fundados ⁊ asidos. Mas diras. Porq̃ razon es juzgado por tan graue el pecado del pẽsamiẽto sino se pone por obra? ⁊ a esto se respõde. Toda la razõ del pecado esta enel coraçõ. E la obra exterior no engrauece el pecado sino en q̃nto parece d̃ fuera enla p̃sona o enla cosa q̃ offendemos E porq̃ xp̃o tiene su aposentamiẽto enel coraçõ: segũ el apostol q̃ dize. Vosotros soys tẽplo de dios biuo: sucede q̃ assi como xp̃o es cõbidado a su templo por los pensamiẽtos ⁊ por las buenas afeciones assi es lançado del por las malas: y segũ esto q̃l quiera mala voluntad: o q̃lquier mal pensamiento es q̃si piedra cõq̃ el hijo de dios es apedreado y despedido de su templo. O quanto es cosa aborrescible ⁊ vituperable apedrear al señor dela casa d̃sde su camara o retraymiẽto: ca como dize el apostol/ q̃ cõpañia o conformidad puede ser la del tẽplo de dios cõ los ydolos? Pues q̃ otra cosa son los pensamiẽtos q̃ cada vno forma enel anima/ como vna ymagẽ sino vnos ydolos? E con los tales ydolos siẽpre desdeña xp̃o morar en vn mesmo tẽplo. E por esto el apostol sant Pedro desseando q̃ la p̃sencia d̃ jesu xp̃o sea cõseruada en su templo/ nos amonesta diziẽdo. Santificad vr̃os coraçones a nr̃o señor Jesu xp̃o. Pues aquello santifica q̃ no trata dẽtro en su anima sino lo q̃ es sctõ ⁊ aplazible a dios. Los segũdos apedreã a Jesu xp̃o de muchas maneras segun q̃ la blasfemia se comete contra dios en diuersos modos. La primera se comete quãdo se niega a dios la honrra o magestad que le cõuiene: assi como el q̃ negasse en dios su poder infinito o el q̃ dixesse q̃ no tiene sabiduria ⁊ prouidẽcia de todas las cosas: ⁊ a esta especie o manera de blasfemia p̃tenecen todos aquellos q̃ en sus aduersidades ⁊ tristes acaecimiẽtos dizẽ en su coraçon: verdaderamente dios no tiene cuydado delas cosas hũanas/ o otras tales palabras: alos q̃les cõtradize sant augustĩ con muchas razones de confusion. Item a esta forma d̃ blasfemia p̃tenecen a q̃llos delos q̃les dize sant bernardo sobre los cãticos que q̃rrian q̃ dios no pudiesse vengar sus pecados: o q̃ no los q̃siesse punir: o q̃ no tuuiesse conoscimiento d̃llos. Pues aquel quiere q̃ no sea ni aya dios q̃ en quãto en el es q̃ere que sea sin algun poder: o q̃ sea injusto o ageno de sabiduria. Mucho es cruel ciertamente y de todo en todo es d̃ muy estraña malicia el q̃ dessea q̃ perezca la potencia/ la justicia ⁊ la sapiencia d̃ dios. Pues el q̃ quiere que sea dios injusto: sin dubda q̃ere que dios no sea dios/ y el que dessea q̃ dios no sea dios: poruẽtura en q̃nto enel es no apedrea a dios ⁊ lo mata? La segunda manera de blasfemia es quãdo se atribuye a dios lo q̃ a el no cõuiene/ como aq̃llos q̃ dizen ser dios hazedor d̃ pecado: y a esta manera d̃ blasfemia p̃tenecen aq̃llos que retuercen contra dios sus pecados y le acriminã la culpa dellos diziẽdo: dios lo q̃so assi ⁊ su volũtad fue q̃ adulterasse/ hurtasse o q̃ matasse y q̃ fuesse assi cõfuso y q̃ passasse sobre mi esta turbaciõ/ apropriã todas las cosas a cõstelaciõ d̃ estrellas/ o a hado: y a esta manera d̃ blasfemia p̃tenecen tambien los tahures ⁊ jugadores pues q̃ q̃ndo no les dizẽ bien los dados o los otros juegos maldizen a dios ⁊ dizen injurias ⁊ blasfemias contra los sctõs: ⁊ assi mesmo p̃tenecen a esta forma d̃ blasfemia todos aq̃llos q̃ jurã por dios con palabras d̃sonestas/ torpes ⁊ vitup̃ables: jurando por las narizes de dios: por la molleja d̃ dios: o por los braços d̃ dios: ⁊ por otras partes corporales cõfusibles y vergõçosas alos oydos segũ deuida honestidad La tercera manera de blasfemia cõtra dios se comete quando aquello q̃ a solo dios pertenece atribuye alguno a si mesmo o a otra criatura como aq̃llos q̃ p̃sumieron vsurpar ⁊ atribuyeron a sus p̃sonas caducas ⁊ miserables la hõrra diui-

Ambrosius in quodam sermone.

j. cori. iij.

ij. cori. vj.

Augustinus. j. q̃nq̃gena sup̃ ps. xxxj.

ria: como fue Simon mago ⁊ todos los y dolatras: y a esta especie ó blasfemia p̃tenecen los ambiciosos ⁊ los desordenados en la cobdicia de la honra: ⁊ los soberuios ⁊ vanagloriosos: ca todos estos atribuyen a si mesmos ⁊ a sus ꝓprios merecimiẽtos la gloria: como si la ouiessen auido por su propria vtud/ como sea verdad q̃ la gloria es ꝓpria de solo dios. Item a esta manera de blasfemia pertenecen los furiosos ⁊ los que son ensẽoreados de la yra por q̃ siẽpre vsurpan ⁊ quieren tomar por sus ꝓprias manos la vẽgança q̃ pertenece a dios: ⁊ los q̃ son osados ⁊ locos q̃ presumẽ juzgar lo q̃ esta en el coraçõ de los otros: como esto sea ꝓpriamẽte oficio de dios. Sin estas tres maneras de blasfemia ay otra q̃ se comete cõtra los sctõs/ q̃ reynan cõ xp̃o y en los quales el reyna/ por q̃ en̄illos es el clemẽtissimo rey alabado y blasfemado. Assi mesmo se comete esta forma de blasfemia cõtra dios q̃ndo blasfema alguno de los plados q̃ siruen a su magestad en los subditos / ⁊ son puestos en lugar de dios sobre ellos/ ⁊ por esto es dios hõrrado en̄illos ⁊ tãbien blasfemado. Los terceros apedreã al señor como apedrearon los judios a sant Esteuan: ⁊ assi los malos xp̃ianos entonces apedrean a sant Esteuan ⁊ aun a xp̃o espiritualmẽte/ q̃ndo agrauian ⁊ afligen por fuerça a sus hermanos: ca este nõbre lapis q̃ quiere dezir piedra deste verbo ledo que ẽr edezir dañar desciẽde: ⁊ por̃ de quãdo recibe daño alguno de los xp̃ianos q̃ es miẽbro de Jesu xp̃o: esse mismo rey Christo es apedreado en su sieruo/ mas muchas vezes la tristeza de los que assi son atormẽtados se les cõuierte ẽ gozo: como las piedras q̃ lançauan los judios cõtra sant esteuã pa atormẽtar lucarne le fueron dulces por el gozo q̃ en aquella hora tenia su anima: y se cõuertian en piedras preciosas para su coronaciõ: pues luego puso dios sobre su cabeça corona de piedras preciosas. Puede se tãbiẽ dezir q̃ vniuersalmẽte el hõbre xp̃iano apedrea a xp̃o en todo pecado mortal: por lo q̃l dize sant Ambrosio. O quã pocos son en tãta multitud de xp̃ianos q̃ no persiguẽ a Jesu xp̃o y q̃ no lo apedreẽ ⁊ maten: y este apedreamiẽto se declara en esta manera. Como xp̃o sea nuestro abogado: y sea ꝓpiacion ⁊ amercendeamiẽto en satisfacion de nr̃os pecados y el q̃ suplica por nosotros delãte de la justicia dl padre: duele se ⁊ llora: segũ manera de hablar de nr̃as culpas como por el contrario se goza de nr̃a santa vida: y desto se sigue q̃ntas vezes pecamos tãtas auemos de ser ciertos q̃ lo ẽtristecemos ⁊ lisiamos: ⁊ assi por esto ẽ algũa mañra lo apedreamos E deuẽ se entẽder estas cosas cõ sana ⁊ cõ catholica diserecion: y de manera q̃ no pensemos q̃ xp̃o nr̃o señor q̃ ya reyna cõ cuerpo glorioso en el cielo aya de padecer ni padezca ningũ dolor como aq̃l su sanctissimo cuerpo sea ya impassible/ ni es de pensar q̃ puedan caer en el las passiones del aña segũ la parte sensitiua pa que pudiesse ser assi apedreado por nuestros pecados: mas esta forma de pedradas es methaphorica: q̃ quiere dezir figuratiua: como la crucifixiõ como q̃ere el apostol hablando de algũos baptizados: y despues del baptismo caydos y de nueuo en los pecados diziendo. Y algunos q̃ toman de nueuo a crucificar en si mesmos al fijo de dios. Sobre lo qual dize la glosa. Esto dize esto el apostol por q̃ segun forma corporal o material crucifiquẽ al hijo de dios: mas dize lo por q̃ son semejãtes a los q̃ lo crucifiraõ. Y lo q̃ dize que lo crucifican en si mismos: dize lo porque lo crucifican en su proposito en quanto en ellos es: ca quãdo algun pecado mortal hazemos/ a Jesu xp̃o apedreamos: ferimos y ẽtristecemos: pues q̃ q̃nto es en nosotros lo ꝑamos del gozo q̃ el espera de nosotros: ⁊ segun este seso habla sant bernardo en ꝑsona de jesu xp̃o diziẽdo al pecador. Por ventura no soy llagado por amor de ti por ventura no soy afligido por tu maldad: por q̃ das mas aflicion al afligido? Mas me duelẽ las llagas de tu pecado q̃ las llagas de mi cuerpo: mas ay do

act. ix. a apostolo.

s. ambros. in quodaz sermone.

j. Joã. ij.

ad hebre. vj. c.

Glo. ia ibidem.

Bernardus in practica.

lor de todos eſtos q̃ apedrean a nr̃o redẽ ptor porq̃ de todos ellos ẽcubre ſu cara ⁊ porq̃ ſe va d̃ ſus coraçones y ſe manifieſta a ſolos ſus amadores ⁊ mora enellos.

¶ Sigueſe la oracion del autor.

Eñor Jeſu Xp̃o da me gracia para que yo pueda celebrar en ſpiritu de ſanctidad en el templo de mi coraçon las nouedades y renouaciones d̃ mi conciencia/renouando ſiempre a mi meſmo ⁊ ordenando ⁊ diſponiendo dentro en mi anima aſcenſiones ⁊ grados de perfecion/y da me gracia de hazer tales obras que dẽ buen teſtimonio de mi: por que pueda oyr tu boz creyendo conel coraçon ⁊ obedeciẽdo por la obra porque te pueda ſeguir por ſemejança de ſanctas coſtũbres ⁊ porque merezca ſer por tu miſericordia conocido de ti entre tus ouejas Guarda me tambien ſeñor porque en ningun tiempo te pueda apedrear con piedras de mis malos penſamientos y de mis feas paſſiones/o con hablas o obras de obſtinacion ⁊ dureza: mas antes ſiẽta que tienes por biẽ por tu ſanta gr̃a de morar ſiempre en mi. Amen

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo. lxxxviij. delas ordenaciones que hizieron los phariſeos contra el mandamiento de dios: ſegũ que lo cuenta ſant matheo alos. xv. capitulos: ⁊ ſant Marcos alos ſiete. E canta ſe eſte euangelio el miercoles deſpues del tercero domingo de quareſma. E cõtiene cinco parraphos ſegũ q̃ ſe ſiguen.

¶ El primero es de como los phariſeos ſe fuerõ ẽpos del ſeñor a galilea y le puſierõ por queſtiõ que porq̃ ſus diſcipulos comian ſin lauar las manos. Y d̃ como el acuſo alos miſmos phariſeos de q̃brantadores delos mãdamiẽtos d̃ dios en eſpecial del mãdamiẽto dela hõra delos padres. Y q̃ los diſcipulos no pecauã comiẽdo ſin lauar las manos. Y del falſo entendimiento que los fariſeos dauã a eſte mãdamiento

¶ El ſegũdo es q̃ la hõra de los padres cõſiſte en q̃ los hijos los mãtengan q̃ndo tuuierẽ neceſſidad y en q̃ los honrrẽ con deuidas palabras ⁊ acatamiẽto. Y q̃ no es licito q̃ el hijo de limoſna teniẽdo neceſſidad el padre/ni deue ẽtrar en religiõ ſi ſus padres no puedẽ biuir buenamẽte ſin ſu ſocorro. Y dela graue reprehẽſion q̃ el ſeñor dio alos fariſeos.

¶ El tercero es q̃ aunque los malos ſe eſcandalizen no ſe deue dexar d̃ dezir la verdad dela vida/dela juſticia y dela doctrina. E de como muy p̃ſto perece todo lo q̃ en dios no tiene fundamento. Y q̃ el defecto del gouernador es cauſa delos males que hazen los ſubditos.

¶ El quarto es d̃ como el ſeñor declaro la parabola delo q̃ entra por la boca y d̃ lo q̃ ſale. Y q̃l coraçõ es el minero donde ſe engẽdrã los pecados. Y q̃ los lauatorios q̃ mãda la ſcriptura mas ſe entiẽden dela inmũdicia ſpñal q̃ dela corporal. Y q̃ el diablo no tiene poder de hazer cõſentir el coraçõ enel penſamiẽto malo q̃ le amoneſta: ni puede conoſcer lo q̃ ay dẽtro en nr̃os coraçones.

¶ El quinto es de como ſe deuen reſiſtir los malos pẽſamiẽtos: y q̃ no deue el hõbre dexar el bien q̃ tiene empeçado aunq̃ ſe le recrezca cõbate de malos penſamiẽtos. Y q̃ los malos pẽſamiẽtos nunca dañan ſino al q̃ les da cõſentimiẽto/y q̃ ẽlos comienços ſe han de vencer. Y q̃ de tres coſas reprehendio el ſeñor alos fariſeos: enlas q̃les ſonfigurados los tiranos ⁊ los falſos hermanos ⁊ los erejes.

¶ Sigueſe el capitulo. lxxxviij.

¶ J.

Porq̃ los eſcriuanos los quales penſauan q̃ tenian la perfecion dela ſciencia ⁊ los phariſeos q̃ ſe gian con falſa demonſtracion tener la pfecion d̃ la vida: no pudierõ reph̃ẽder al ſeñor dẽtro enel tẽplo: dize agora el euangeliſta q̃ ſeptierõ d̃ jeruſalẽ ⁊ q̃ lo ſiguierõ haſta galilea. E nlo q̃l parece la d̃maſiada malicia dellos/porq̃ deſcendiendo dela ſan-

Eſto ſe cãta el miercoles deſpues d̃l tercero domingo dequareſma.

ta cibdad y desamparando el tẽplo lo seguiã ⁊ porq̃ seyendo ellos los mas ancianos del pueblo ⁊ los doctores de la ley/ no vinieron con desseo de saber los secretos dela diuina sabiduria mas a rep̃hender al rey del cielo poniẽdole lazos ⁊ assechanças pa tomar lo en alguna palabra o en alguna cosa digna de acusacion. E porq̃ alomenos pudiessen reprehẽder por el defecto delos discipulos al maestro como a menospreciador d̃la doctrina delos antiguos ⁊ assi lo pudiessen hazer mal q̃sto ⁊ odioso en el pueblo: acordaron como vierõ q̃ comian cõ manos comunes/ esto es: con manos no lauadas: ca los judios las cosas q̃ eran comunes alos gentiles aq̃llas tenian ellos por inmundas/ de hazer le esta pregunta diziendo. Porq̃ traspassan tus discipulos las ordenaciones delos viejos pues q̃ no se lauan las manos quando comen pã? Sobre lo q̃l dize el venerable beda. Como los judios ẽtẽdiã segũ grossera ⁊ carnal manera las palabras spũales de los ꝓphetas y las cosas q̃ mãdauan cerca d̃l castigo ⁊ limpieza d̃l coraçõ y d̃las obras diziẽdo: sed purificados ⁊ limpios todos los q̃ traeys ⁊ tratays los vasos del señor creyan y enseñauan estos muy malignos acusadores del cordero inocẽtissimo que se auia d̃ entẽder aq̃llo d̃la purificaciõ de solos los cuerpos y q̃ assi se deuian guardar. E para esto es de saber q̃ la vana ⁊ dañosa ordenaciõ delos viejos de israel mandaua que se lauassen muchas vezes los ebreos antes q̃ comiessen pan. Mas cosa es d̃ mayor necessidad alos q̃ desseã ꝑticipar ⁊ comer el pan q̃ descẽdio del cielo purificar sus obras de cõtino cõ limosnas y con lagrimas ⁊ con otros frutos de justicia. Lo d̃ suso es de Beda. Estos tales son figura delos q̃ zelan ⁊ sientẽ mas el q̃brantamiento delos establescimiẽtos delos hõbres q̃ la trãsgression delos mãdamiẽtos de dios: ⁊ siẽten mas el q̃brantamiento delos canones y decretos d̃los põtifices q̃ el q̃brantamiẽto delos euãgelios de Jesu xp̃o: y penã mas porq̃ se quebrãtan los vsos ⁊ costũbres q̃ penan por el ꝑdimiẽto delos ꝓuechos dela republica. Item por estos q̃ son muy solicitos de la limpieza esterior ⁊ tienen poco cuydado dela interior son significados los ypocritas ⁊ los xp̃ianos ⁊ los religiosos falsos que acusan a otros delos defectos pequeñuelos como sea verdad q̃ estan ellos cõtaminados y p̃sos en d̃lictos muy graues: y veẽ la pajuela enel ojo ageno: ⁊ no la viga muy grande enel suyo ꝓprio. E a estos parecen otros muchos q̃ q̃erẽ tener hermosas las cosas d̃ fuera ⁊ tienẽ suzias y llenas d̃ hedor las de dẽtro. E los discipulos del señor enseñados por su celestial dotrina a obrar solas aq̃llas cosas q̃ son de virtud/ comiã algunas vezes sin lauar se las manos porq̃ ẽtendiã q̃ no ꝑtenecia aq̃l lauar ala verdad ⁊ justificacion d̃la vida. Por lo q̃l dize sant crisostomo. La razon porq̃ los discipulos no comiã lauando se primero en forma cerimonial las manos: es porque ya yuã menospreciãdo la supfluydad d̃las cerimonias dela ley vieja creyendo no ser otras cosas necessarias pa saluacion del aĩa: sino las q̃ veyan hazer a su maestro: ⁊ las que les mãdaua el q̃ las hiziessen: ⁊ assi no tenian por ley lauar se ni dexar se de lauar: mas lauauã se algunas vezes ⁊ otras no segũ la disposicion del tiẽpo y delos lugares/ ca los q̃ menosp̃ciauã el mãjar que les era necessario pa biuir: como auian de tener estudio cerca de tan acidentales menudẽcias. E porq̃ este estatuto ⁊ ordenaciõ de mãdar lauar las manos no era contra la ley: trae agora el señor en medio otra ordenaciõ q̃ es cõtraria ala ley: ⁊ assi como quiẽ saca o doma con vn clauo otro: dize q̃ estos fariseos pecauã porq̃ hazian que fuesse traspassado el mãdamiẽto de dios porq̃ se guardasse la ordenaciõ ⁊ mandamiento delos hõbres: lo qual no se deuia hazer. Porq̃ segun dize sant Bernardo/ ninguna cosa aplaze a dios d̃ todo q̃nto le ofrecieres menosp̃ciando de hazer aq̃llo q̃ eres obligado: y esto es lo q̃ eñl testo se sigue diziẽdo: E respondio el señor.

Chrisost. sup mat.

Bernar. in .ii. d̃ dispẽsatiõe ⁊ ꝑcepto.

ꝛ dixoles. E porque vosotros traspassays el mandamiento de dios por vr̃a ordenacion? E dixo esto segun la glosa dize como si dixera. si vosotros menospciays los mandamientos porq̃ se guardẽ los estatutos ꝛ ordenaciões dlos hõbres/porq̃ acusays a mis discipl'os q̃ dexã decõplir los mãdamientos delos hombres porguardar los q̃ son de dios? Y el señor no rep̃hẽde aq̃ la limpieza corporal mas rep̃hẽde q̃ dexada la lipieza del ania pẽsauã los fariseos q̃ abastaua la purificació esterior cansada cõ aq̃llas purificaciones ꝛ lauatorios dlas manos. E prueua agora esto que dixo diziẽdo. Porque dios dixo: hõrra a tu padre ꝛ a tu madre. Cõuiene saber: dando les las cosas necessarias ꝛ haziẽdo les acatamiẽto de hõrra: ca esta hõrra quel señor manda hazer alos padres natura les no solamẽte se entiẽde por la reuerẽcia corpal: mas aun por la administració delas cosas necessarias ala sustentacion dellos: y debaxo deste nõbre padre ꝛ madre se entiende cada vno d nr̃os ꝓximos: mas haze memoria del padre y dela madre/porq̃ a ellos son los hombres mas obligados. Sigue se mas. Y el q̃ maldixere al padre o ala madre/no solo por palabra o por señal mas aun por hecho/muera de muerte Nota que queriendo el señor proueer ꝛ socorrer ala flaq̃za ꝛ pobredad delos padres mãdo esto q̃ es dicho para su hõrra ꝛ cõsolacion por boca d Moysen: ꝛ por ende guay de aq̃llos q̃ menospcian a sus padres quando los veen flacos y desfauorecidos y pobres: y les q̃tã los seruicios ꝛ reuerencia q̃ se les deuen ꝛ no les dan las cosas necessarias. Esta ley falsificauan ꝛ destruyã los fariseos cobdiciosos por su falsa doctrina por satisfazer a su propria auaricia y dbaxo de nõbre d piedad sembrauã crueldad puersa y enseñauan alos hijos q̃ no curassen dlas necessidades de sus padres y deziã q̃ era mejor cosa ofrecer a dios los dones q̃ no socorrer cõellos ala necessidad dlos padres assi porq̃ dios es padre p̃ncipal y espũal como porq̃ conseguiã sus padres carnales biẽ espũal de dios en q̃nto era ofrecido a su diuina magestad aq̃l don o aq̃l bien q̃ se ania de gastar ẽla necessidad dellos aunq̃ por la tal oblació padeciessen los padres dtrimẽto ꝛ necessidad corporal porq̃ assi les pudiessen negar el socorro q̃ndo les pidiessẽ las cosas necessarias ꝛ los mas ricos ofreciessen mas amenudo sus dones. E assi los miserables dlos padres erã hechos pobres y mẽdigos: ꝛ la ofrẽda dlos hijos se cõuertia so color de religió en auaricia ꝛ interesse delos sacerdotes. E porq̃ mejor pudiessen gozar dsta abominable abusió mostrauan alos hijos lo q̃ respõdiessen a sus padres menguados ꝛ pobres quãdo les demandassen socorro: y esto es lo q̃ el saluador dize. Mas vosotros dezis: cada vno puede dezir ꝛ diga a su padre ꝛ a su madre: q̃lquier dõ q̃ es ofrecido de mi a dios: mas os aprouechara q̃ si lo diessemos para remediar vr̃as necessidades. E quiso tãto dzir como si dixesse. Vosotros ys cõtra el mandamiẽto de dios pues q̃ mostrays en vr̃a escuela alos otros q̃ digã dclarando falsamẽte el mandamiẽto de dios pa vr̃o ꝓuecho. Qualq̃era puede dzir a su padre o a su madre. O padre o madre q̃ padeces pobreza y me pides q̃ te socorra cõ algũ biẽ sabe q̃ q̃lq̃er dõ q̃ es ofrecido ꝛ consagrado d mi a dios cõ deuocion: mas aprouechara a ti pa la salud d tu aia q̃ si te lo diesse pa remediar tus necessidades tpales/ca ẽtõces aprouecharia a solo tu cuerpo. Puede se tãbiẽ leer esta clausula por manera d p̃gũta diziẽdo eñstamanera. Qualq̃er dõ q̃ es ofrecido ꝛ cõsagrado de mi a dios/y le esta ya ꝓmetido d mi: auia de aprouechar a ti? como si dixesse. El don q̃ yo ꝓmeti a dios q̃eres tu aplicar a tus vsos ꝛ a tu ꝓuecho? Nũca dios tal q̃era/porq̃ cometerias sacrilegio si lo tomasses o lo recibiesses. Esto ꝛ otras cosas tales ẽseñauã los fariseos ꝛ los sabios dla ley q̃ dixessẽ los pobres a sus padres porq̃ temiẽdo ellos recebir d mano dlos hijos el dõ q̃ estaua aplicado o votado a dios: ca

Glosa sup mat. c. xv

Nicolaus de Lira sup mat.

Exo. xx

yessen en crimen de sacrilegio: ⁊ q̄siessen padecer antes vida mēguada ⁊ pobre q̄ biuir ⁊ comer delos sacramētos. Nota q̄ la cōstruciō desta razō q̄ los phariseos deziā alos pobres es dfectuosa segū la congruydad y pfeciō dla gramatica: y el entendimiento y verdadero seso dlla es este Qualquiera puede dzir a su padre o a su madre: qualquiera dōq̄ es ofrecido ⁊ cōsagrado de mi a dios/ mas aprouechara a ti. Como si dixesse. El q̄ desta manara respōdiere: biē respōdera: ⁊ bien lo puede dezir licita ⁊ justamēte y sin defecto cūple el mandamiēto ⁊ la ley de dios y es digno dela vida eterna y dl reyno dlos cielos: lo q̄l por cierto es falso: porque segū verdad es traspassador del mandamiēto y esto es lo q̄ se sigue enel testo. E assi el hijo no honrra a su padre ni a su madre. mas antes hezistes yrrito ⁊ vano el mandamiēto d dios. como si dixesse. Por vr̄as psuasiones ⁊ falsas amonestaciones el hijo no hōrra despues de las auer oydo a su padre ni a su madre q̄tādo les el dō oel biē q̄ les era deuido: ⁊ assi fezistes yrrito ⁊ vano el mādamiento d dios cerca dla hōrra y dla sustētaciō de los padres por vr̄a falsa ordenaciō ⁊ doctrina que son enseñamientos q̄ siruen a vr̄a auaricia: y desamparays el mādamiento dela piedad/ por el estremo vicio de la cobdicia cruel. Mas mira tu que no vses mal desta auctoridad ya dicha como muchos fazē dādo sobre manera ⁊ sin deuida ordē alos padres dlas cosas dla yglesia q̄ son por derecho delos pobres.

¶ij. ¶ Para mayor entendimiento delo q̄ dicho es se ha de cōsiderar q̄ el padre es obligado a pueer por si mesmo alos fijos porque es causa dellos quāto al ser natural y desta causa les deue sostenimiento ⁊ doctrina: y el hijo es obligado a pueer a sus padres dlas cosas necessarias: si poruentura vinierē enpobreza: ⁊ si el hijo tuuiere facultad: ⁊ por esto si el padre ouiesse ya venido en necessidad: todos los bienes dl fijo son suyos y le sō deuidos dlos q̄les ha dser socorrido ⁊ no puede dellos disponer ni fazer otros bienes d caridad/ porq̄ dlo ageno ningūo puede ofrecer a dios sacrificio: Porende no es licito ofrecer a dios los tales bienes porq̄ seria traspassar el mādamiēto dla honrra dlos padres: mas el cōtrario desto seria si el hijo ouiesse ētrado en religiō ⁊ ouiesse ofrescido ⁊ votado eñlla todos sus bienes al señor antes q̄ sus padres viniessen enla tal necessidad: porq̄ en tal caso no seria licito pueer dellos a sus padres. Despues desto redarguyēdo a estos fariseos el señor dela falsa demōstraciō dela sanctidad que fengian tener: dixoles. Y pocritas bien pfetizo de vosotros Esayas diziendo. Este pueblo con la boca me honrra: mas el coraçon dellos lexos esta de mi. y esto dize porq̄ mostrauan santidad ēlas palabras y enla vida: y eñl abito de fuera: como si estuuiessen corrompidos enel coraçō por intēciō mala. Esto se puede assi mesmo dezir delos q̄ enseñan biē ⁊ biuē mal: ca hōrrar a dios conlas palabras ⁊ no conel coraçō: no es otra cosa sino biē hablar ⁊ mal biuir. Sigue se eñl testo. Sin causa y en vano me hōrrā enseñando doctrinas ⁊ mandamientos establecidos por ordenacion de hombres. Como si mas claro dixesse. Ningū fructo sacan de tal manera de hōra: porque como la medicina es infructuosa ⁊ vana que no p̄sta sanidad: assi el seruicio o la hōrra que a dios se da es cosa d vanidad ⁊ sin prouecho sino lleua alos hombres ala felicidad de parayso: ⁊ assi parece q̄ todas estas doctrinas ⁊ mandamientos que enseñan hechos por ordenacion de hombres no son d prouecho/ porque es tanta la diligencia que ponen porque se guarden/ que enseñan que se traspasse el mandamiēto de dios por su auaricia ⁊ ganancia. E confutados ⁊ confusos los soberuios escriuanos ⁊ fariseos inuentores de nueuas vanidades y de establecimientos defectuosos los quales paresce auer dicho las cosas ya dichas contra los discipulos: cōuertio se el señor ala compaña humilde ⁊ simple del pueblo ⁊

queriendo los apartar desta falsa doctrina dize q̄ conuocadas ael las compañas les dixo. Oyd por defuera con las orejas dl cuerpo la boz/ y entended por de dentro con los oydos dela intelligencia la virtud/ ⁊ sabed que no ensuzia al hōbre lo q̄ entra por la boca: como es el manjar material q̄ no ensuzia al hombre spūalmente enel anima ni ante dios/ si no en quanto alguno se desordenasse eñl comer/ y en satisfazer mas ala carne con gula desordenada que ala necessidad/ o ē quāto comiesse lo q̄ por la sancta yglesia es defendido: ca lo que el hōbre come no entra ni llega al anima la quales p̄ncipio de toda espūal inmūdicia. E por esto las inmūdicias corporales no contaminan a ninguno segun el espiritu: ⁊ assi no es d̄ tener cuydado que alguno coma lauadas las manos o dexādo las d̄ lauar: mas lo q̄ procede dela boca del anima/ ⁊ dela rayz interior d̄la volūtad/ esto ensuzia al hombre cōuiene saber/ las palabras q̄ son como saetas y mensajeros dlos malos pensamientos y delos cōceptos que son significatiuas dela malicia interior/ ca del manjar en quāto manjar nunca p̄cede culpa: mas la culpa sale delas cosas que p̄ceden dela volūtad: ⁊ porende grā diligencia se deue poner enla guarda desta boca espūal: ⁊ porque no basta la custodia humana: es menester que demandemos ser socorridos con la custodia diuina/ como lo demandaua el p̄feta diziēdo. Pon señor guarda ami boca.

Psal. cxl. C iij. ¶ Siguese enel testo. E quando los fariseos oyeron que se desataua su religion con la reprehension lastimera del señor. Allegarōse los discipulos/ mouidos por llana ⁊ sana simpleza. E dixeronle. Sabes señor que los fariseos cuya religion es grande enlas abstinencias delos mājares oyda esta palabra/ por la qual parece q̄ se desfazen todas las ēseñanças o drenaciones delos viejos cerca delas viādas vedadas se escandalizaron indignados y teniendo se por ofendidos. Es de notar q̄ este no era escandalo actiuo q̄ q̄ere dezir escādalo q̄ nasciesse de algū fecho q̄ xp̄o fiziesse injusto ⁊ no deuido ni d̄ algun dicho q̄ ouiesse fablado menos recto: mas era escādalo passiuo: q̄ quiere d̄zir q̄ padescian escādalo los fariseos en si mesmos de auer oydo la palabra d̄la verdad y tāta doctrina de piedad y d̄ justicia y por esto se escādalizarō porq̄ alos ojos enfermos y flacos siēpre es odiosa la luz. Onde no dixeron los apostoles. Tu los escādalizaste: mas dixerō oyda esta palabra se escādalizarō. Y por el tal escādalo dlos otros nūca se ha de dexar de dezir ⁊ p̄dicar la v̄dad dela vida: d̄la justicia ⁊ de la doctrina: porq̄ q̄ndo la p̄dicaciō d̄stas tres maneras de verdad se rescibiesse por escādalo: el tal escādalo p̄cederia d̄la malicia d̄los q̄ se escādalizassen. Sobre lo q̄l dize sant gregorio. Si d̄la v̄dad nasce escandalo: por cosa mas justa se p̄mite que nazca q̄ no que la v̄dad se dexe. Sigue se enel testo E respondio el señor ⁊ dixo. Toda planta q̄ no planto mi padre celestial sera arrancada por las rayzes. E q̄so enesto tanto dezir como si dixera. Toda plāta de enseñanças y de ordenaciones humanas: y toda doctrina inuētada d̄ hōbres q̄ no es cōsonāte ni conforme ala ley de dios ⁊ tal q̄ mi padre celestial no aya plātado: mas fue por consultaciō ⁊ autoridad d̄la tibieza carnal: d̄ fuerça sera arrācada y d̄struyda cō todos sus plantadores. Y este arrancamiento sera vn apartamiento del fundamento que es christo por reprouacion y cōdenaciō perdurable. E por apartamiento dela vnidad delos fieles: ⁊ por priuacion d̄la tierra delos biuientes: porq̄ la tal planta no tiene firme fundamento. E añadio mas el señor ⁊ dixo. Dexaldos que ciegos son ⁊ guiadores de ciegos. Como si mas claro dixera. Dexaldos caer ⁊ caygan enla cayda dela eternal damnacion/ ⁊ huyd de su doctrina: ca ciegos son en si mesmos ⁊ carecientes del verdadero entendimiento d̄la ley. E guiadores de ciegos enel regimiento delos otros: porque ciegan a todos los que los oyen en su

error ⁊ los traen a cayda no remediable. Ca cierta cosa es que si el ciego fuere guiador del ciego q̃ entrambos darã cayda en vna fuessa. Como si dixesse. El plado q̃ es ciego si q̃siere guiar al ciego q̃ es al subdito ignorãte: entrãbos caerã enel hoyo: biẽ como la tortura dela raya q̃ siẽpre ꝓcede dela tortura ⁊ yrregularidad dela regla. Por lo q̃l dize sant Gregorio. Quãdo el pastor anda desꝑdiciado por los derramamiẽtos delos vicios: por verdadera cõsequẽcia se sigue q̃ sera trayda la grey en ꝑdiciõ y en dspeñamiẽto. E sant Bernardo dize. Cosa es d grã burla ⁊ aun muy peligrosa/ q̃ el vallestero sea ciego y q̃ las atalayas no vean: y q̃ el enseñador sea necio/ y el correo o caminãte coxo/ y el plado negligẽte/ y el p̃gonero mudo: mas guay q̃ como los coxos q̃eren yr delãte: assi los locos ⁊ los necios quierẽ serplados ⁊ gouernadores.

Grego. in glosa sup joannẽ.

¶ iiij. ¶ Sigue se enel testo. E respondio san Pedro ⁊ dixo. Declaranos señor esto parabola: y respondio christo. Avn vosotros sin entẽdimiẽto estays: no entendeys que todo lo q̃ enla boca ẽtra se despide ⁊ va al lugar delas viscosidades? Como cosa supflua por vaziamiẽto dspues d fecha la digestion: ⁊ lo otro que q̃da se retiene como cosa que da nutrimẽto necessario ala vida/ ⁊ ninguna destas cosas ensuzia al hõbre spũalmẽte. Y desta manera de hablar por termino vniuersal vsa muchas vezes la sctã scriptura como paresce enel libro dl ꝓfecta Micheas a dõde dize. Todos achechã pa dr ramar sangre: mas tanto q̃ere dezir como si dixesse. Muchos de todos los hõbres se ocupã en acechãças d muerte: y este entẽdimiẽto se ha d tener ẽlas auctoridades q̃ son desta qualidad. Sigue se eñl testo. Mas las cosas q̃ ꝓceden dla boca q̃ son las q̃ nacen dl coraçõ: aq̃llas ensuzian al hõbre. q̃ quiere dezir. Todo lo q̃ ꝓcede dla vasura y dla cõtaminacion del aĩa dla manera q̃ sale el humo dl huego/ y el hedor dla necessaria: estas ensuziã al hõbre ya cõtaminado por el mal pẽsamiento: ⁊ mucho mas lo ensuziã con las hablas torpes porq̃ son significatiuas dlos cõceptos dla mala volũtud y del mal pensamiẽto: ca dlos malos pẽsamientos suceden las malas palabras y los malos hechos y la culpa p̃ncipalmẽte esta eñl acto interior q̃ es la dterminaciõ del coraçon/ cuyos testimonios son las cosas q̃ de fuera parecẽ: por lo q̃l se sigue eñl testo. Del coraçon por cierto q̃ es la silla del aĩa y del libre aluerdio salen los malos pẽsamientos/ como principios: de malicia: ⁊ delos malos pẽsamientos ꝓcedẽ adelante los malos hechos y las palabras dañosas como son. Muertes de hõbres/ adulterios/ fornicaciones/ hurtos/ falsos testimonios/ blasfemias: estos vicios son los q̃ ensuzian al hombre. Y del coraçõ ꝓcede assi mesmo toda auaricia en quãto son dtenidas algũas cosas con injusta causa: ⁊ procede la ꝑuersidad en quãto no podemos poner por obra el mal q̃ desseamos ⁊ ꝓceden los engaños q̃ hazemos cõtra nr̃os hermanos: y procede la impudicicia: que quiere dzir la desuergonçada y desonesta ⁊ carnal desemboltura que esta enlos pẽsamientos y en las palabras y enla vista y enlos tañimientos: y procede tambien quanto a cada vna delas passiones que corrompẽ el coraçon ⁊ la pureza del cuerpo/ el juyzio/ o el ojo malo/ y el odio/ ⁊ la lisonja: ca el q̃ aborrece mal ojo tiene: y es embidioso cõtra la persona que aborresce: y el lisonjero que no vee cõ ojo derecho trae cõ empecible passion todas las cosas que son de sus hermanos (aunque sean buenas) a mal. Item del corraçon procede soberuia enlas palabras o enlos hechos o enlas señales y procede la locura y p̃suncion como el hombre sepa que es cosa empecible y mala ⁊ no se guarda della. O puedese dezir que locura es quãdo el hõbre no siente bien de dios: y entõces se toma locura por material torpedad o grosseria: y es cõtraria ala sabiduria diuinal: q̃ es vn conoscimiento delas cosas altas. Todos estos males y q̃brantamiẽtos d

stos mãdamiẽtos de dios se engẽdrã enel coraçõ ⁊ ꝓceden de ꝑtes de dẽtro dla voluntad corrõpida: y ensuziã espũalmente al hõbre y lo enagenã dela vdadera limpieza del spũ/ porq̃ de aq̃llo es auido el hõbre por culpado dlo qual es en su mano aꝑtarse sino se aꝑta: y tales son las cosas q̃ ꝓceden dela voluntad interior por la q̃l el hõbre es señor de sus hechos. Y porẽde la causa dla suziedad del aĩa no es otra sino la mala volũtad. Pues sigue se segun esto q̃ las palabras malditas de los escrinanos ⁊ fariseos q̃ d volũtad iniqua y mala ꝓcediã cõtra xp̃o ⁊ cõtra sus discipulos son las que los ensuziarõ. Sigue se eñl testo. Pues yo digo que comer con manos no lauadas ni el q̃brãtamiẽto destas tales ordenaciões vanas ⁊ sin ꝓuecho no ensuzian ni contaminã al hõbre de spũal inmũdicia. E quiere tãto dezir como si dixesse. Pues q̃ ningun mãjar cõtamina segũ inmũdicia espiritual al hõbre: sigue se arguyendo por vna forma de arguyr que segũ los logicos es dicha de mayor a menor q̃ comer con manos no lauadas no lo puede ensuziar. E assi muestra el señor q̃ las cosas espũales no deuẽ ser entẽdidas segũ el tenor de la letra. Onde quãdo ẽla scriptura se mãda absolutamẽte hazer alguna purificacion cõ aguas segũ q̃ muchas vezes esta mãdado enla ley y enlos ꝓfetas: mas se deue entẽder de purificaciõ espũal que d corporal. Mas segũ dize sant Grisostomo: vemos a muchos q̃ quãdo entrã enla yglesia se lauã con sobrada diligẽcia las manos y la boca ⁊ no tienen cuydado niguno de como ofrezcã a dios muy limpias ⁊ puras sus animas. Es denotar que en lugar de dezir/ comer con no lauadas manos puso sant Marcos cõ manos comunes: y por dezir no ẽsuzia: pone comunica: y escriuio lo assi porque tal manera de hablar se vsaua en estos vocablos eñl ydioma/ o lẽguaje dlos hebreos: los q̃les deziã comũ por imũdo o por suzio: ca los judios de causa q̃ se glorificauã de ser ꝑte d dios y su pueblo especial ⁊ aꝑtado: llamauan comunes alos mãjares q̃ comian todos los hõbres sin diferencia alguna: ⁊ aq̃llos juzgauã por inmũdos porque ẽla ley les eran defendidos: assi que inmũdo llamauã lo q̃ a todos los otros era comũ ⁊ lo q̃ de parte de dios no les era concedido. Es aqui de notar q̃ por esto q̃ aqui dize q̃ del coraçõ salen los pẽsamiẽtos malos se cõcluye aunq̃ el diablo algunas vezes amonesta al hõbre pensamientos de mal: no puede por esto hazer q̃ consienta enellos porq̃ los tales pensamientos por solo el consentimiẽto q̃ esta dentro eñl coraçon pueden ser culpables ⁊ no de otra manera. Onde quãdo enel euãgelio dize sant Juã: como lançasse el diablo enel coraçon de judas q̃ vendiesse al señor: ⁊ q̃ndo dize el ꝓfecta enel salmo. Y embio pẽsamiẽtos lãçados por los ãgeles malos: ha se de tomar entonces esta palabra inmission o lançamiẽto por amonestaciõ o por entreponimiento: ca no puede el diablo deleznarse o estar enel aĩa/ sino por sola interposicion de malos pensamientos. Sobre lo q̃l dize sant Hieronymo. Desta sentencia pueden ser arguydos ⁊ acusados los q̃ piensan q̃ los pensamientos malos son lançados enel coraçõ dela mano del diablo ⁊ no de otra: y q̃ no nazcan dela ꝓp̃a volũtad: verdad es q̃ el eñmigo bien puede ser ayudador ⁊ inuẽtor delos malos pẽsamiẽtos: mas no puede ser hazedor del mal: casolo el libre aluedrio es causa del pecado. E si el demonio puesto siẽpre en acechanças inflama cõ las astillas de sus malas sugestiones la liuiana centella de nr̃os pẽsamiẽtos: no deuemos pensar q̃ penetra ni cala las cosas ocultas del coraçõ: mas duemos tener q̃ por el habito exterior dl cuerpo ⁊ por los gestos y semblãtes q̃ en nosotros vee de fuera cõjetura lo q̃ pẽsamos o tratamos de dentro: bien assi como si viere q̃ miramos muchas vezes a vna muger hermosa: entiende q̃ esta nr̃o coraçõ llagado cõ flecha de carnal amor. E sant agustin dize Ciertos somos q̃ el diablo no vee lo q̃ piensa el aĩa en su secreto: mas por exꝑiẽcia

Esaie. j.

Chriso. sup math.

Marci. vj

Joã. xiij.

ps. lxxij.

Hieroni. in. li. ij sup mat.

Augustinus d natura dmonum.

auemos visto ⁊ sabido q̃ lo conosce por las señales ⁊ indicios delas afeciones ⁊ por los mouimiẽtos del cuerpo: ca solo aquel conosce los secretos del coraçõ al q̃l es dicho por el propheta. Tu solo sabes los coraçoneo delos hijos delos hõbres Suele por cierto el diablo antes que vẽga al coraçon embiar primero vn correo o adelantado de su venida: y este es el pẽsamiẽto malo el q̃l si despues de recebido enel aïa alguno lo criare y lo cõseruare eñl/ sea cierto que alli hara el diablo su manida: ⁊ aunque el mesmo demonio sea en algun tiẽpo ayudador ⁊ ocasiõ de los malos pensamiẽtos: no se crea que lo es de todos los q̃ malos son: porq̃ algunas vezes ꝓceden de solos nosotros. Por lo q̃l dize sant Agustin. No todos los pẽsamientos malos son del diablo: mas algunas vezes se leuãtã y nascẽ del mouimiento de nr̃o aluedrio: mas los buenos pensamientos siempre son de dios.

Hieremie xvij.

Augustinus super ioãen.

¶ En q̃ manera deuemos repunar alos pensamientos malos: san Anselmo lo enseña diziẽdo a vnos sieruos de dios. Para desechar la mala volũtad o los ꝑuersos cuydados del enemigo de vosotros/ entended ⁊ tomad este pequeño cõsejo q̃ os do: no q̃rays litigar con las cosas q̃ se ofrecen al pensamiẽto: o cõ la mala volũtad: mas quando vieredes que os combaten y os son contrarias: ocupad con buen esfuerço vr̃o sentido con algũa prouechosa y sancta meditaciõ hasta q̃ se desfagan como humo: Poruẽtura puede se desterrar el pensamiento malo: o puede se destruyr la voluntad sino con otra voluntad que sea de cõtraria dispossiciõ? Pues en tal manera os aued con los pensamiẽtos empecibles ⁊ sin ꝓuecho q̃ entendiendo cõ toda vr̃a discrecion en los ꝓuechosos aborrezcays no solo hazerles rostro: mas aunq̃ le passen por la memoria/ y quando q̃sieredes orar o entẽder en algũa buena cõtemplaciõ si vieredes q̃ os son importunos los pensamientos del siglo los q̃les no deueys recebir: nũca por la ĩportunidad dellos querays dexar el bien q̃ ꝑncipiastes porq̃ no se goze el enemigo solicitador dellos q̃ siempre haze q̃ desfallezcays del bien comẽçado: mas menospciãdo los enla manera q̃ dixe/ los venced: ⁊ no tengays dolor ni tristeza por la guerra q̃ os dã si menospciando los como dixe/ no les dieredes cõsentimiẽto alguno porq̃ por ocasion dela tristeza no tornen a vr̃a memoria y resuciten su importunidad: ca esta costũbre tiene el coraçon del hõbre q̃ mas vezes buelue a su memoria aquello q̃ lo deleyta/ o lo entristece/ q̃ no lo q̃ siente ⁊ piensa q̃ deue menospciar/ y enesta manera se deue auer la ꝑsona estudiosa eñl santo ꝓposito: en q̃lquiera mouimiẽto no conuenible q̃ le suceda eñl cuerpo o enel aïa como es el estimulo dela carne o dela yra/ o dla embidia/ o dla vanagloria: porq̃ entonces se amatan muy deligero q̃ndo desdeñamos ⁊ no los q̃remos sentir ni pensar enellos: ni hazer cosa delo que nos amonestã. E no temays q̃ sereys juzgados de culpa por los tales mouimiẽtos ⁊ cogitaciones si poruentura vr̃a volũtad en ninguna manera les tiene compañia dãdo les cõsentimiento: ca ninguna cosa de cõdenacion sucede alos q̃ biuen debaxo dela vãdera de Jesu xp̃o sino andan segun la carne: y andar segun la carne es cõcordar con la volũtad de la carne: ⁊ carne llama el apostol a todo mouimiento vicioso q̃ reyna enel anĩa/ o eñl cuerpo quãdo dize: la carne cobdicia contra el espũ: y el espiritu pelea cõtra la carne/ muy de ligero por cierto mataremos los viciosos pẽsamiẽtos si les q̃brãtamos la cabeça segũ este cõsejo enel ꝑncipio d̃ su venida y con gran dificultad los sojuzgaremos si vna vez les damos entrada ⁊ manida dentro enel anima. E sant Hieronimo dize. Nũca te sera possible venir al pecado que por la obra se ꝑpetra ⁊ comete si cortares los comiẽços encẽdidos delos vicios luego como llamarẽ ala puerta de tu coraçon: ⁊ si hizieres pedaços los pequeñuelos d̃ Babilonia (q̃ son las veredillas o senderuelos por do entra el pecado) cõ la piedra q̃ es xp̃o/ ẽla q̃l no se

Cv.

Adgalatas. vj.

Hieroni. ad sacras virgines.

hallan el rastro ni las pisadas dela serpiente. E finalmente haziendo esto luego puedes prometer y dezir a dios conel ꝓpheta. Si mis pecados no se enseñorearen de mi/entonces sere sin manzilla. Itē para quitar las malas cogitaciones mucho vale tener el coraçon ayuntado con dios/porq̃ esto es lo q̃ por cosa mas principal el requiere de nosotros. E hugo de sacto victor dize. En todas las criaturas que debaxo del cielo se ocupan enlas vanidades mundanas/ninguna ay mas alta que el coraçon humano/ꝛ ningũa ay que mas noble sea/ni se halla oy alguna que mas parezca a dios: por lo qual ninguna otra cosa busca el muy alto de ti/sino tu coraçon: ꝛ vniuersalmente en toda tentacion es remedio muy saludable llegarse hombre a dios: ꝛ sant Augustin dize hablando con el señor. Quando señor me llego ati: entonces me descargo: entōces me sucedē marauillosos aliuios ꝛ nũca entre tāto q̃ te tuuiere terna en mi parte dolor ni trabajo alguno. Hablando segun moralidad: es de saber q̃ eneste euāgelio pone algunas cosas el señor para reprehēsion delos phariseos/ꝛ otras para enseñança delos discipulos. Alos fariseos reprehende principalmēte de tres cosas. La primera es de desobediencia/quando dize. Vosotros porq̃ traspassays el mādamiento de dios? La segunda es de ypocresia quando dize. Ypocritas biē ꝓfetizo de vosotros Esayas. La tercera es de vanidad de ordenaciones y d̃ peligrosas y de vanas cerimonias quando dize. Ellamo alas compañas ꝛ dixo les oyd y entenden. Toda planta que no planto mi padre sera arrancada. Enla p̃mera reprehension son figurados los tiranos que hazē malas leyes. Enla segũda los falsos religiosos que quieren mostrar enel habito defuera la sanctidad q̃ no tienē dedentro. Enla tercera se significan los hereges que defiendē que no vsen los hombres delos manjares q̃ dios crio: ꝛ no se abstienen delas falsas doctrinas con las quales corrompen a si mesmos y alos otros. Cerca delo segundo que es enla ēseñança d̃los discipulos pone tres doctrinas. La primera es del destruymiento dela gula q̃ndo dize. Todo lo que ētra por la boca va ala necessaria. La segunda es enla refrenacion dela boca quādo dize. Las cosas q̃ proceden de la boca/son los falsos testimonios ꝛ las blasphemias. La tercera es enla guarda del coraçon quādo dize del coraçō ꝓceden los malos pēsamientos.

Hugo in li. d̃ arraspōse.

Augustinus in li. cō c. c.

Seso moral.

¶ Siguese la oracion del autor.

O Señor Jesu xp̃o dame gracia de guardar en tal manera los mandamientos de dios tu padre celestial que sobre todas las cosas ꝛ sobre cada vna dellas los tega en acatamiento: en memoria/y en obediēcia: y q̃ por ninguna ocasiō q̃ seme ofrezca nũca me apte d̃llos. Otorga me dios mio q̃ pueda resistir a toda gula delas cosas q̃ entrā por la boca corpal/porq̃ me pueda ocupar principalmēte enla limpieza interior d̃l coraçō y ēguarda cō diligēcia la boca del anima y d̃l cuerpo: ꝛ porq̃ no abasta la custodia humana sino se recibiere fauor dela diuina: yo te suplico con toda la humildad q̃ puedo/q̃ pōgas guarda en entrābas mis dos bocas porq̃ no pueda eñllas ētrar algũa cosa/ni mēos salir q̃ me pueda d̃lāte de ti spũalmēte macular enel anīa. Amē.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo. lxxxix. dela muger cananea segun q̃ lo cuenta sant Matheo enel capitulo q̃nto decimo: ꝛ canta se este euāgelio enel jueues d̃spues del primero domigo dela quaresma. E contiene cinco parrafos segun que se siguen.

¶ El primero es como el señor se partio de Galilea y se fue alas partes de Thiro ꝛ Sidonia. Y q̃ los judios no pudierō echar d̃l todo alos gētiles d̃la tierra d̃ ꝓmission. Y q̃ xp̃o recebia alos gentiles ala fe/aunq̃ no los llamaua. Y de como la muger Cananea q̃ es figura del anima pecadora suplico al señor que sanas-

se a su hija: y dela fe que lleuo

¶ El segundo es dela sabiduria del saluador que desdeño la peticion dela cananea y la intercessiõ delos apl'es que hizieron por ella: y la pseuerancia dla mesma muger: porq̃ se declarasse la fe y la deuocion ⁊ hũildad della. E dela paciẽcia desta muger. Y q̃ las injurias q̃ le fuerõ respõdidas encendieron mas su deuocion.

¶ El tercero es q̃ tres fuerõ las peticiones dela Cananea. Y que enella se significan tres efectos dla gr̃a diuinal. Y que por su grande fe merecio cõseguir lo que demãdo ⁊ mucho mas. E q̃ la oraciõ feruiente gana de dios los dones q̃ nos estã aparejados: y q̃ por la tibieza se pierden los bienes que dios nos dessea dar.

¶ El quarto es dela vezindad delas cibdades de Sarepta y de Sidonia. E q̃ la fe dela madre por la qual sano la hija es figura que la fe dla yglesia salua alos niños que se baptizã. E que esta muger es por vna parte figura dela yglesia: ⁊ por otra del anima pecadora.

¶ El quinto es dlas señales en que se conoce quando es el anĩa mal atormẽtada y dela disforme disposiciõ q̃ tiene quãdo esta en pecado: y del reparo q̃ le da la humildad. Y que por la cananea se entiẽde la razon superior: ⁊ por el demonio la sensualidad. E dela razõ porq̃ el señor dexa que sea largo tiẽpo cõbatida la razõ dla sensualidad y que deuemos seguir la fe ⁊ la humildad desta Cananea.

¶ Sigue se el capi. ochẽta y nueue.

¶ I. Dize agora el euangelista q̃ desamparãdo el señor alos Escriuanos ⁊ alos phariseos sus calumniadores por la ingratitud dellos que se salio de las ptes dlos judios: ⁊ q̃ se fue ⁊ dio consigo enlas ptes de Tiro. y de Sidonia Esto hizo por curar alos cibdadanos de aq̃lla cibdad d Tiro ⁊ alos enfermos de Sidonia ⁊ por fazer biẽ alos gẽtiles. Es de saber q̃ Tiro ⁊ Sidonia fueron vnas cibdades delos Cananeos assentadas enla tierra de pmissiõ cerca dl mõte Libano enel coraçon del mar: ca los hijos d israel no pudierõ destruyr ni lãçar del todo alos gẽtiles dla tierra de pmission. E como el señor entrasse enuna casa por descansar del trabajo dl camino llegosse ael vna muger natural d aquella ciudad no enseñada enla ley ni ẽlos pphetas y cananea y d nacion sirophenisa. Esto dize porq̃ los cananeos ẽ algũ tpo tuuierõ debaxo d su señorio ala puicia d Assiria ⁊ ala tr̃ra d phenis: y desta causa se llama esta dueña Sirophenisa: ca este nõbre dsciẽde y es cõpuesto delos Assirios y delos Phenices dlos q̃les ella venia: porq̃ Siria es nõbre general d. puicia/ y Phenis es nõbre d vna especial tierra assẽtada dẽtro enella: ⁊ por esto se cõpuso este nõbre Sirophenisa: porq̃ se entiẽda q̃ esta muger era natural dela tal region. E salio de aq̃llos terminos y fines. Es d saber q̃ esta duota muger no solamẽte salio dlas ciudades porq̃ le fuesse dado pdõ d sus pecados: mas aun salio dlos fines por significar con el alexamiẽto ⁊ largo aptamiẽto de ellas q̃ se aptaua dlas ocasiões dl pecar ⁊ assi fue ca este miraglo fue hecho enlos fines postrimeros dla tr̃ra delos gentiles adõde esta muger seguia a Jesu xpo. Esta muger q̃ salio d aq̃llas ptes muy remotas delos gẽtiles significa el anĩa pecadora q̃ se buelue dlos fines dlos pecados por penitẽcia: ca no abasta al hõbre aptarse dlos pecados sino saliere dlos fines dlos pecados q̃ son las ocasiones ⁊ las causas del pecar. Por lo q̃l dize sant Augustin. No es otra cosa salir delos cabos delos terminos delos pecados/ sino cortar las ocasiones delos pecados: y no dar entrada alas tentaciones dellos. Sobre lo q̃l es aqui de notar que quando el señor dixo arriba alos discipulos. No vades a predicar por la carrera delos gẽtiles/ por esta palabra defendio que no los combidassen: mas no defendio que no los rescibiessen si quisiessen venir ala sancta fe. E por esto no conbido el rey a esta muger/

Seso mystico.

Augustin sermõe. l. xiiij.

Luce. x.

segun el parecer de fuera: mas rescibio la q̃ndo vino: y esto fue significado en la venida de los reyes orientales q̃ fueró del señor recebidos como los q̃ erá p̃micias ó las gentes. Es de notar que esta muger auia oydo la fama ꝛ los miraglos de Jesu rp̃o: por lo q̃l creya cõ toda firmeza q̃ podia sanar a su fija: ꝛ por esto llamo luego con alta boz diziendo al clemẽtissimo señor. Auemerced de mi señor hijo ó dauid. Y eñsto q̃ dize ó mi se muestra la vehemẽcia ꝛ ansia de su cõgoja y el feruor de su deuocion: ca el mal ageno de su hija tenia por suyo ꝓpio: y esto mesmo deue hazer el buen plado q̃ndo vee puestos en tribulaciõ a sus subditos: y llamo lo señor por cõfessar q̃ estaua eñl natura leza diuina: ꝛ llamo lo hijo de dauid/ por cõfessar su naturaleza hũana ꝛ dixo lo todo junto diziẽdo. Señor hijo de Dauid por confessar q̃ vna ꝑsona diuina estaua ayũtada en dos naturalezas/ como si dixesse. Por la naturaleza diuina tienes poder: ca poderoso eres señor: ꝛ por la naturaleza hũana tienes volũtad: ca en q̃nto eres hijo de dauid tienes mansedumbre: y en quanto eres ayuntado a la diuinidad tienes comission/ por q̃ no fue por otra cosa hecho dios hijo ó Dauid/ sino por q̃ nos pudiesse saluar. E llamalo fijo de dauid: por q̃ auia oydo q̃ el rp̃o q̃ estaua ꝓmetido a los ebreos auia de ser de linaje de dauid. Grãde fue la fe q̃ aq̃ se nota desta cananea pues q̃ cõfiessa q̃ rp̃o es verdadero dios y verdadero hõbre: creyo q̃ era dios pues q̃ lo llamo señor: ꝛ creyo q̃ era hõbre pues q̃ dixo q̃ era hijo de dauid. No demãda cosa esta biẽauẽturada muger por su merecimiẽto/ mas solamente implora ꝛ ruega a la misericordia de dios q̃ se cõpadezca della diziendo. Aue merced de mi: como si dixesse. No alego ni ofrezco ẽ mi fauor algũ merecimiẽto/ no pido juyzio/ no traygo oluidado mi pecado: mas solamẽte demãdo beñficio: aue merced de mi señor hijo de dauid Sobre lo q̃l dize sant grisostomo. O q̃n esclarescida cõfession es esta: euangelista es tornada esta muger pues q̃ euãgeliza ꝛ cõfiessa la deidad y el fin por q̃ rescibio el hijo de dios la carne humana: cõfiessa con muy clara firmeza la dominaciõ del redẽptor del mundo: ꝛ la encarnaciõ del hijo del padre celestial suplicãdole ꝛ diziendo. Ayas merced de mi: pues mira biẽ la philosophia ó̃sta muger q̃ dize misericordia ayas ó mi: ꝛ por q̃ no tengo señor cõciencia de buenas obras ni cõfiança de derecha ni ó justa vida: ala misericordia me retraygo: y desola ella me socorro: en cuya presencia cessa todo juyzio: por las puertas de tu clemencia me entro ꝛ a ella sola tomo por abrigo pues q̃ enella cõsiste la salud inefable: ꝛ por ẽde adolescete de mi. Breue es esta palabra mas sola ella cõtiene vn pielago inmẽso ó benignidad: por q̃ adonde se demanda misericordia todos los bienes vniuersos q̃ se pueden dessear ꝛ cõplir/ se cõprehẽden. Lo de suso es de sant grisostomo. E por mas inclinar al señor a compassiõ cuenta le la sctã muger todo su dolor diziẽdo. Mi fija es mal atormẽtada del demonio: como si dixesse. Mi hija no mi esclaua: no alguna estraña mas mi propria hija que es a mi dolor mas graue: y es mal atormentada no ó q̃lq̃er dolor mas ól ómõio/ lo q̃l es a ella mal ꝛ trabajo ó mayor peligro ꝛ a mi ómayor fatiga. Y en estas palabras ó̃scubrio las llagas al medico ꝛ la grãdeza ꝛ calidad ó̃la ẽfermedad q̃ atormentaua ala fija eñl cuerpo y ala madre eñl alma

¶ Sigueſe eñl testo. E jesu christo no le respondio palabra. E no lo hizo por ¶ ij.
ó̃signaciõ: mas por ꝓuar su substancia feminil: ꝛ por q̃ despues de prouada la manifestasse: ꝛ por q̃ se mostrasse la fe de ella con la ꝑseuerancia de su oraciõ ꝛ su deuociõ y fuesse mas digna de ser oyda: y segũ sant agustin dize en aq̃l silencio salio rp̃o dela casa con sus discipulos a los q̃les siguio la muger por el camino adelante/ ꝛ tãbien los importunaua rogando les q̃ fuessen sus itercessores pa cõ el señor ó̃l cielo y ꝑseueraua dando bozes en tãto grado q̃ los discipulos no sabidores del myste-

Alcolaus ó̃ly ra super mat.

Chrisost. sup mat.

rio: y mouidos por misericordia/ y vencidos de la importunidad della rogaron por ella diziendo. **Dexala para q̄ la detienes no oyendola: mira q̄ viene dando bozes tras nosotros.** Por la grande angustia q̄ la tiene atormētada: haz señor lo que te pide y vrsepha: y mouieronte a esto los discipulos viendo su fe y su deuoció. **E respondio el señor y dixo. No soy embiado sino alas ouejas q̄ perecieron dela casa de Yſrael.** E dize lo por los israelitas q̄ perecierō apartādose de dios por su infidelidad. Nota q̄ aq̄llos deuio el señor principalmente venir: alos q̄les fue ꝓmetido: y en esto quito el escandalo delos ebreos todo quāto fue en el/ y haziendo lo assi hizo q̄ no tuuiessen escusa de su pecado. Mas esto que aqui habla se entiende de su venida a predicar ē psona ꝓpria: ca no fue embiado primero personalmente sino alos de la casa de israel: mas biē fue ēbiado por la ꝓdicacion de los apostoles a predicar alos gentiles: y desta causa fue principalmente embiado alos judios como apostol dellos: y a ellos solos predico y no a otros ē su ꝓpria persona: y entre solos ellos hizo miraglos: si no fuesse por algun particular acidēte en algun caso y por alguna causa especial: ca entonces bien se comunico alguna vez y hizo algunos miraglos cerca de otros q̄ riendo enello mostrar que se auia de fundar la yg esia en la fe dellos gētiles: como aqui paresce. Sigueſe en el testo. **Y pieuerādo esta muger ē su petició adoro al saluador diziēdo. Ayudame señor.** Esto hizo biē como la que estaua muy miserable quādo se vido alāçada y desechada: no auiēdo verguēça de seguir y importunar toda via ala Misericordia: y llamādo con importunas bozes: y assi adoro al redēptor de adoracio latria y diuina/ supplicādo le q̄ la socorriesse: y demādaua ser ayudada porque tenia la enfermedad de su hija por suya ꝓpria: y por cōsiguiēte la sanidad: como si diresse. Si hasta agora señor yo no he sido ouexa de dios/ ni dela casa de israel/ ya lo q̄ero ser y en señal desto te adoro ya como oueja que adora a su pastor verdadero: por ende señor ayudame como socorre el pastor a su oueja quando esta enferma y flaca.

Sigueſe en el testo. **E respondio el señor y dixo. No es bueno q̄tar el pan delos fijos y echarlo alos canes:** como si mas claro dixera. No es cosa justa ni buena/ porq̄ es cōtra la ordē del derecho positiuo y natural q̄tar el pā/ q̄ es la palabra de dios y dela salud/ o la doctrina y opacio delos miraglos dellos hijos: esto es: delos ebreos/ porq̄ aellos fue este pā embiado como a hijos espūales por la religion con que celebrauā y ofrecian sacrificios a vn solo dios: y darlo alos canes/ que son los gentiles que antes de su conuersion eran dichos canes por la immundicia/ y por la ydolatria: y por la rauiosa y sangrienta crueldad que tenian contra los sanctos. Sigueſe eñl testo. **E ella dixo. Verdad es señor: mas bien sabes tu q̄ los canezillos comen delas migajas q̄ se caen dela mesa de sus señores.** Mira quā grāde es la humildad desta muger/ la q̄l tāto mas crescio enser humilde q̄nto parecierō mas lastimeras y ofensiuas las palabras cō q̄ fue injuriada o reprehēdida. E q̄nto esta su humildad aya sido muy excelēte parece ē tres cosas. La primera porque oyo que no era fija. La segūda q̄ no era digna del pan. La tercera q̄ fue dicha perra: y todas estas concedio con grāde humildad y paciencia: por lo q̄l dixo ella. Verdad es señor todo esto que tu dizes: y vdad dizes que soy can/ can mellamas y can tuyo quiero ser: y pues que assi es criame como a canezillo tuyo: porque no puedo desamparar la mesa de mi señor: ca nūca son echados de empar dela mesa los canes del señor: y si sō lāçados por vna puerta/ ellos se bueluen por otra: pues si yo soy can no me deues apartar dō ti: ca si me apartares luego me boluere pa ti: ca biē sabes tu q̄ los canezillos comē dlas migajas que se caen dela mesa de sus señores: como si dixesse. Señor no demando pan entero ni

pedaço de pan: mas migajas: cā eſto q̄ yo demādo es ati como vna migaja muy chiquita: y pues que es coſtumbre q̄ los ſeñores dā alos perros ⁊ a ſus hijuelos los canezillos alomenos las migajas: da me tu ſeñor eſta migaja q̄ demando/que es ſalud de mi hija. O puede ſe entender eſta palabra: verdad es ſeñor: como ſi dixera. Tambien es bueno dar en tal caſo del pā delos hijos alos canes. Onde no ay cōtrariedad enla palabra de chriſto y enla palabra dela muger: ca la palabra del ſeñor quiere dezir q̄ no era reglada ni buena coſa dar el pan delos judios llamados hijos alos gentiles que aqui llamo canes: como chriſto fueſſe principalmente embiado alos Judios: mas la palabra dela muger ſe ha de entēder que ē caſo particular es buena coſa y juſta que den alos canes: conuiene ſaber alos gentiles el pan delos hijos por el merecimiēto y deuocion ō quien lo demanda: y porque moſtraſſe al ſeñor que el fundamento aduenidero dela yglеſia auia de ſer en los gentiles: por eſto dixo: los canezillos comen delas migajas que caen dela meſa de ſus ſeñores: como ſi dixeſſe. Si los canezillos comē algunas pequeñas partezillas/como ſon las migajas que caen ōl manjar dado alos hijos: aſſi tambien los Gentiles deuen recebir alomenos alguna partezilla delos beneficios ō jeſu xpo E puede ſe aſſi meſmo entēder deſta manera. Los perrillos que ſon los gentiles del mūdo ⁊ ydolatras miſerables comē o deuē comer delas migajas que ſon las reliquias que caen delas meſas de ſus ſeñores los hebreos: alos quales ſon ofreſcidos y pueſtos los manjares delos miraglos: y la meſa dela eſcriptura/y las otras coſas q̄ pertenecen ala ſaluacion como ſi dixeſſe. Y pues que aſſi es razon es que recibamos alguna migajuela de tu larga manificencia: y ſi poruentura no quieres hazer entre noſotros y por amor de noſotros diuerſos miraglos como los has hecho entre los judios: alomenos haz vno y eſte ſea que ſanes y libres a mi hija del demonio: y mira que no te demando pan entero con los hijos enla meſa del padre mas las migajuelas y las reliquias que eſtan debaxo de tu meſa con los perrillos. Y dezia eſto eſta muy deuota muger: como ſi dixeſſe. No en virtud mia/mas confiando en tu miſericordia demādo tu gracia: ſea en mi guardada eſta ſemejança ō pan y de can: y ſi me hallas indigna para dar me entero pan: alomenos da me vna partezilla ſanādo a mi hija / lo qual ſera tenido por migajuela en cōparacion delas marauillas que has hecho con los de Iſrael. Sobre lo qual dize ſant Criſoſtomo. Quieras conſiderar agora la paciencia y la humildad deſta muger: llama dios hijos alos hebreos: y llama los ella ſeñores y no ſe dolio delas alabanças de ſus enemigos ni ſe ē triſtecio del ōnueſto que el ſeñor le dixo: mas humillo ſe mucho mas pues que llamando chriſto canes alos gentiles: eſta los nombra perritos: el hizo memoria del pan: y eſta dixo que ſeria ſatiſfecha con las migajuelas ō la meſa. E ſāt hieronymo dize. Debaxo deſta perſona ōla muger Cananea muy marauilloſa ſe figura con aſſaz propriedad ōla fē dela yglеſia: y ſu paciencia: y ſu humildad: la fe ſe figura porque creyo poder ſer ſana ſu hija: figura ſe la paciencia porque perſeuero enlos ruegos ſiendo menoſpreciada del ſeñor tantas vezes: figura ſe la humildad porque la comparo alos canes mayores/y ella ſe hizo ſemejāte alos perrillos que ſon ſin prouecho pues q̄ dixo: bien ſe que no merezco el pan de los hijos ni recebir panes enteros ni aſſentar me ala meſa conel padre: mas yo me contento con las reliquias y migajuelas delos canezillos: porque por la humildad ōlas migajas merezca venir ala grāde za del pan entero.

¶ Es ō notar aqui q̄ tres peticiones fueron las ōſta muger. E nla pīmera demanda ſer librada diziendo: aue merced ō mi ſeñor hijo de Dauid. E nla ſegunda demanda ſer ayudada diziendo: ſeñor ayuda me. E nla tercera pide ſer harta dizien

Ciiij.

do. Los perrillos comen delas migajas delas meſas de ſus ſeñores. En la primera cõfeſſa que es miſerable: y por eſto dixo aue merced de mi. En la ſegunda confieſſa que es enferma: y por ẽde dixo: ayuda me. En la tercera confeſſa q̃ es mendiga y pobre: y por eſſo añadio: los perrillos comen: como ſi dixeſſe. Si me apartas de tu mela no me hagas agena delas migajas. E la orden deſtas tres coſas es eſta ſegun ſeſo eſpiritual. Primeramente es hecho el hombre miſero por el pecado Lo ſegũdo es hecho impotente y ſin fuerça para poder ſe leuantar del: y deſto ſe ſigue lo tercero que es pobreza y mẽdiguez para releuar ſe y para ſe ſoſtener. De dõde parece que en aquellas tres peticiones es ſignificada la orden delos efectos de la gracia. Por la primera pide gracia ó perdon: y eſta pertenece ala gracia juſtificante. En la ſegunda/ gracia de bien obrar: y eſta pertenesce ala gracia que es dicha ſegun teologos gracia cooperante: porque obra juntamente con el libre aluedrio el bien. Y en la tercera demanda gracia de conſolacion: y eſta pertenece ala gr̃a conſumante. Y porque ſe ouo eſta muger con tanta prudencia merecio al fin oyr reſpueſta de toda benignidad y clemencia: por lo qual ſe ſigue en el teſto. **En tonces reſpondiendo el ſeñor dixole. O muger grande es tu fe.** Eſto parece por ſu palabra y hecho: ca no ſe retardo ni en tibio del feruor de pedir al ſeñor miſericordia: ni por el ſilencio y menoſprecio que tuuo la primera vez con ella/ ni por la negatiua reſpueſta q̃ deſpues le dio/ ni por el ó nueſto ⁊ injuria que le hizo: y en remuneracion deſto le dize agora. O muger ya no te llamo can: mas muger fiel: porq̃ tanta es la fe tuya que me vencio: y porende **hagaſe lo que quieres.** La tu fe merece eſto: lo qual parece por la obra: ca dize el teſto. **E fue luego ſana ſu hija deſde aquella hora**/ ela qual le dixo el ſaluador: haga ſe lo q̃ quieres: porque el dezir de dios todo es hazer. Y porque no ſe reſfrio del feruor dela peticion humillan-

Seſo myſtico.

do ſe mucho en ella: y perſeuerãdo en gr̃a feruor la clemẽcia diuina no ſe pudo mas ſofrir de no la oyr y remediar: porque nũpre acata en la oracion delos humildes ⁊ nunca menoſprecia ſus ruegos. Aſſi que porque fue grande la fe que tuuo alcanço lo que demando: y aun mas le fue dado delo que ſuplico: ca demando ſanidad corporal para ſu hija y no ſolo le fue otorgada: mas aun fue le dada la juſtificacion de ſu anima. Y fue le concedida plenaria cõuerſion de ſi meſma: ca muchas vezes por la fe grande del q̃ demanda concede mas el ſeñor delo que deſſea el que pide. Por lo qual dize ſant Criſoſtomo. O muger grande es tu fe: no has viſto algun muerto reſuſcitado/ ni algun leproſo limpiado ni has oydo prophetas/ ni en toda tu vida penſaſte en la ley de dios/ ni viſte el mar partido en diuiſiones de doze carreras: ninguna deſtas coſas has viſto: y ſobre todo eſto auiendo te yo menoſpreciado no te partiſte de mi cara: mas perſeueraſte demãdando: y porque es grande tu fe ſabe que con muy copioſa liberalidad es derramada ſobre ti la influencia de mi gracia. Y lo que dize el euangeliſta q̃ fue ſana ſu hija deſde aquella hora/ no entiendas tu que fue libre deſde la hora en que vino ſu madre a ſu caſa: mas deſde la hora que procedio la palabra del ſeñor por ſu boca. E dize mas ſant criſoſtomo. Embio el rey del cielo ala muger Cananea de ſu preſencia llena de grãdes dones/ en lo qual nos dio a entender q̃ ſi demandaremos a dios algun don con aqueroſo y feruiente coraçõ nos puede dar las coſas que ſegun cõuenible diſpoſicion no eſtauan a parejadas para nosotros. Pues q̃ auiendo ya dicho: no es bueno quitar el pan ó los hijos y darlo alos canes: lo dio porque la muger bienauenturada que lo recibio lo ſupo pedir con feruor de eſpiritu ⁊ cõ perſeuerãcia no quebrada: y alos Judios moſtro por el contrario que porque eran perezoſos/ tibios/ y indeuotos en la oracion q̃ no les dara los bienes que les eſtauã prometidos: y aſſi ninguna co-

Seſo litteral.

Chriſoſ. ſup mat.

sa recibierõ: mas antes perdierõ las auidas: y pues que en ninguna manera las buscaron ni las quisieron no alcançaron ni avn las que eran suyas. Mas esta cananea y bendita sirophenisa porque con feruiente diligẽcia busco el fauor de dios y la gr̃a celestial merecio recebir y Recibio el pan que era delos hijos avn q̃ para la declaracion de su paciẽcia y de su fe fue primero llamada perra. Pues mira bien que tan grande es la fe muy feruiente y la oracion q̃ ꝑseuera: y como lo q̃ los apostoles no pudierõ acabar con el señor lo acabo por fe esta muger despreciada. Ciertamẽte cosa es de incõparable grãdeza y d̃ virtud no medida la instancia importunada dela or̃on: y junto con esto sepamos q̃ dios nuestro señor mas quiere ser rogado d̃ nosotros mesmos por el perdon de nuestras culpas que no q̃ delante de su sacra magestad sean otros nuestros intercessores.

Ciiij. ¶ Desde la ciudad de Sarepta ay dos leguas hasta Sidonia/ãte cuya puerta se muestra vna capilla eñl mesmo lugar adõde el señor hablo a esta cananea: y d̃s de alli vã por vn camino adelante y dan enel lugar a donde sano christo a su hija/ que va derecho hasta dar enla ciudad de Cesarea de Philippo que es enla regiõ de yturea. Nota aq̃ q̃ como la fe dela madre aprouecho ala hija: assi la fe dela sancta madre yglesia aprouecha y sana alos niños que son baptizados enla fe della.

remi. sup matheuz. Onde san Remigio dize. Aqui se da exẽplo de cathetizar/ que quiere dezir informar y baptizar alos niños/ porque los padrinos fieles prometen a Dios la fe ẽ nõbre de sus ahijados: porq̃ como por la fe de aquella muger fue curada su hija assi en virtud dela fe delos catolicos varones son relaxados los pecados alos niños. Y hablando segun sancta alegoria: Seso alegorico. esse mesmo remigio dize: que esta muger es figura dela yglesia ayuntada delos gẽtiles: y por esto que el euãgelista dize que dexados los escriuanos y phariseos se vino el señor alas partes de Tiro y de Sidonia: se figuro que auia de desamparar ala nacion Israelitica y se auia de passar alos gentiles. Y dize que salio esta muger delos fines de su tierra/ porque se entienda q̃ la sancta yglesia se aparto delos errores passados. E ruega esta muger sirophenisa por su hija: porque se entienda que la madre sãcta yglesia ruega por su pueblo no avn creyẽte: porque todos los que biuen enel sean libres y absueltos de los engaños del demonio. E si difiere o se tarda el señor de dar ala primera peticion que haze la yglesia la salud del anima ninguno deue desesperar della ni cessar dela pedir: mas antes deue perseuerar el sieruo de dios en oraciões socorriendo se de dios y delos santos: y assi sera la oracion de tal manera perfeta que se siga della el efecto desseado quãtoquier que aya sido el q̃ assi orare cananeo o gentil/ o cã inmundo. E justamente es dicha grande la fe dela yglesia ayuntada delas naciones: porque como las gentes por la mayor parte eran dadas ala ydolatria y no estauan disciplinadas enla ley ni enla dotrina delos prophetas luego obedecierõ enel punto que la predicacion delos apostoles entro por sus orejas: y por esto merecieron alcançar saluacion dela clemencia diuina. Y hablando segun seso moral: la hija desta cananea es el anima o la cõciencia de cada vno q̃ dentro dela yglesia esta presa y detenida del demonio: por la qual essa mesma madre sancta yglesia ora: o esse mesmo hõbre por su contaminada conciencia. E por esto dize Rabano. Si alguno tiene la consciencia llagada o escurecida por tiniebla o por llaga de algun vicio sepa que tiene la hija mal atormentada d̃l enemigo: y si alguno ensuzio los bienes que hizo con pestilencia de pecados sepa que tiene la hija enseñoreada d̃las furias del espiritu immundo. Y porẽ de necessario es que recorra cõ acelerado feruor alas oraciones ⁊ alas lagrimas y que procure los socorros ⁊ intercessiones delos santos. E sant Crisostomo dize. O varon mira q̃ parezcas ala muger Cana

Seso moral.

Rabanus sup mat.

nea. Mas diras poruentura. Como le parecere que no tengo hija que sea tomada del demonio? y a esto te digo que tienes el anima llena de pecados y deues hazer cuenta que esta es tu hija: y porēde di tu con la madre cananea ꝛ sirophenissa. Señor aue merced d̄ mi que mi hija: que es mi aīa/ malamēte es atormentada del demonio: ca gran demonio es el pecado.

¶ v. ¶ Mucho es porcierto mal atormentada el anima quādo no siente el tormento y peor atormentada es quando en su enfermedad desespera de salud: y mucho sobre manera es mas peor q̄ndo es menosp̄ciado el fisico. y theophilo dize. Quando cada vno de nosotros peca/ la muger es su aīa pecadora enferma y flaca/ cuya hija es la mala obra que es hija posseyda del demonio: ca los hechos malos hechos son de Satanas: y quando estamos en pecado entonces somos los canezillos llenos d̄ inmūdicias por lo qual no somos dignos de recebir el pan de dios o de ser participantes de sus santos mysterios.

Theofi: l. sup mat.

E si poruentura conocemos con humildad que nosotros mesmos somos los perrillos/ confessemos entonces con verdadera humildad nuestros pecados y luego sanara la hija ca enesse mesmo punto se quitara la culpa fea y la obra mala. y sant Augustin dize. Por la muger cananea se puede tābien entender la razon superior que es la parte mas alta d̄ nuestro entendimiento que entiende en mirar las leyes eternas: esto es: las verdades cōformes ala voluntad de dios/ y ala razon/ y ala ley natural apartadas de toda materia: y por el d̄monio se puede entēder nuestra sensualidad que tambien es significada por la serpiente: pues desta mesma manera la hija dela muger cananea es atormentada quādo la razon inferior es trayda quasi por fuerça de combate que le da la mesma sensualidad al consentimiento del pecado mortal/ cuya salud y remedio es al señor suplicada por la madre que es la razon superior porque esta mesma razon que es la lūbre mas alta y mas esclarecida del anima siempre se inclina a cosas muy buenas y siempre dessea y ruega por las cosas mejores. y como el rey del cielo se detuuo en oyr la peticiō desta muger cananea: porque la fe d̄lla se publicasse con mayor claridad: assi dexa en algun tiempo que el combate que padece la razon inferior dela sensualidad sea con mayor prolixidad dilatado: porque sea acrecentado el merescimiēto del tētado. Por lo qual dixo el señor a sant Pablo quando le demando q̄ fuesse del quitado el estimulo dela carne. La virtud ēla enfermedad se alaba. Pues parezcamos los que somos hijos dela yglesia a esta muger: la qual decēdiendo delos gentiles segun la carne y creyēdo con toda perfeciō los misterios dela diuinidad y dela humanidad de xp̄o fue hecha nuestra madre ē virtud de la fe: y pues q̄ dela gētilidad venimos tengamos fe: porque creyēdo en dios trino ꝛ vno se aya por cierto que qualquier cosa que le pidieremos q̄ justa sea nos la dara: y en tal manera tengamos constancia y firmeza enla oraciō que si vieremos q̄ la largueza diuinal se tarda en oyr nuestros ruegos tāto tiempo perseueremos en ayuntar oraciones a oraciones quāto fuere menester hasta q̄ alcācemos lo que perdimos: ꝛ si sentimos que no somos dignos pa lo suplicar busquemos el socorro dela oracion delas personas espirituales: porque como esta sirophenissa merecio alcāçar lo que demandaua tomando alos apostoles por sus intercessores: assi creamos que seremos ayudados por las oraciones comunes mas que por las nuestras proprias ꝛ singulares. Tengamos humildad en tal forma q̄ quando pensaren los otros que somos en merecimiento mayores q̄ ellos nos juzguemos por menores que los mas pequeños a exemplo desta muger: la qual como fuesse cōparada del señor alos canes/ sintiendo se ella por cosa mas baxa se cōparo alos perrillos. Tal humildad como esta tenia dentro en su coraçon el rey dauid quando viendo se despreciado de Micol su esposa

aug d̄ verbis dñi:

hija del rey saul y de otros muchos por/ que yua baylando y saltãdo de plazer de lante del arca del señor dezia. Yo jugare y sere hecho mas abatido delo que agora parezco: y por la honrra del señor sere siempre humilde en mis ojos. Pues oremos con toda solicitud y feruor al señor q̃ sane nuestras hijas: esto es: nuestras animas y las sane y libre delos pecados: ca muy mal son atormentadas delos demonios. Llamemos alas puertas de su clemencia diuinal cõ humildad y con perseuerancia diziendo cõ la Cananea. Aue merced de mi señor hijo de Dauid ⁊ ayudame pues que clara cosa es que aq̃lla anima es mal atormentada del demonio la qual no cessa de pecar y perseuerar en el crimen: por q̃ si bien se conuirtiere y no desesperare dela misericordia de jesu christo ser le ha dicho del clemẽtissimo señor haga selo que quieres: y sera sana desde aquella hora: porque en qualquiera hora que el pecador se conuirtiere y sospirare biuira de vida y no morira. No quieras pues desesperar ni cessar ó pedir: porque si perseuerando en la oracion con coraçon entero/ fiel y puro te humillares delãte de tu dios teniendo te por indigno de todo su beneficio creas sin alguna dubda que alcãçaras qualquiera cosa que le pidieres: y como los apostoles rogarõ por la cananea: assi el angel q̃ te guarda rogara por ti: ⁊ ofrecideno tu oraciõ a dios procurara todo tu prouecho.

Exechiel. xviij. cap.

¶ Sigue se la oracion del autor.

Soberano señor Jesu xpo yo te ruego y suplico que ayas misericordia de mi: y q̃ me ayudes en mis necessidades: y enlos tormentos y cõbates ó mis tentaciones y de mis aduersidades/ y si por que señor soy delante de ti cantra penas como cã soy digno de rescebir de ti el pan etero dela grãdeza ó tus dones: a lo menos da me las migajuelas de alguna partezilla ó tu gracia: sin la q̃l es mi anima mal atormẽtada del demonio: ca quanto quier q̃ ella sea mala sera cõ tu sancta gracia librada del pecado y ól demonio: por que alumbrando la tu conella luego se le quitaran todos sus pecados y sera hecha hija adoptiua de dios por el dõ de tu sancta justificacion. Amen.

¶ Sumario del intrepete.

¶ Capitulo. xc. ól sordo y mudo possey/ do del demonio: segũ q̃ lo cuenta san marcos alos. vj. capitulos. E cãta se enla dñica vndecima despues de pentecostes. y cõtiene quatro parrafos segun se siguen.

¶ El primero es de como el señor se partio delas partes finales de Tiro ⁊ vino por la ciudad de Sidonia al mar de galilea por medio ól a region delas diez ciudades: y le fue ofrescido este sordo y mudo y lo sano diziẽdo le: effeta quod est aperire. y que en este sordo y mudo es figurado el linage humano.

¶ El segundo es de ocho cosas que el señor hizo obrando este miraglo llenas ó marauillosos mysterios: y delo que significan estas cosas segun seso espiritual.

¶ El tercero es de como el processo dela cura deste sordo y mudo enseña como el pecador deua ser curado espiritualmente dela sordedad y del perdimiento dela habla que se causa en el pecado: cerca ól q̃l se ponen ocho cosas que el señor hizo en este paciente: las quales hechas sobre q̃l quier pecador/ luego yria derecho al parayso si se muriesse.

¶ El quarto es de como el saluador mãdo q̃ se callasse este miraglo por dos razones. y de como no pecarõ en lo publicar los que recibieron el beneficio. y que no basta que hagamos cosas muy buenas sin q̃ las hagamos bien. y q̃ la gloria del mũdo se halla huyẽdo ól la. E q̃ la vanagl̃a es mal muy grande: y ól os muchos males que causa y cõtiene: y note se esto.

¶ Sigue se el capitulo. xc.

¶ j.

Espues desto dize sant Marcos: que saliendo ⁊ partiẽdo se otra vez Jesus delas partes postrimeras de Tiro que vino por Sidonia al mar de

galilea por en medio de los terminos delas diez ciudades. Es de notar que esta palabra decapolis es nõbre de region que cõtiene diez ciudades: y deciende o nace desta palabra/deca/q̃ quiere dezir diez/y desta palabra/polis/que quiere dezir ciudad: y juntandose entrambas y diziendo decapolis: quiere tanto ó zir como diez ciudades. Y la vna pte desta region esta allende del Jordan/y la otra aquende: y assi el mar de Galilea q̃ es vn lago muy estendido por el qual passa y corre el rio del Jordan/tiene acatamiẽto alos terminos desta region llamada Decapolis: que como dicho es quiere dezir region o termino de diez cibdades.

Sigueſe enel testo. E traxeron le por la deuocion de su fe vn sordo y mudo. E rogauanle que pusiesse la mano sobre el. No era este sordo ni mudo desde su nascimiẽto ni ó causa ó algũa enfermedad q̃ le ouiesse sobreuenido: mas era lo porque el demonio lo tenia todo oprimido y cercado y porq̃ lo tenia priuado del oyr y ól hablar: y assi cõcurrieró eñl tres miraglos: ca le fue tornado el oyr/y el hablar/y fue librado del demonio. Y rogauan le que pusiesse sobre el la mano: porque era toda poderosa y lo auia criado.

Grãde es por cierto la virtud que la mano ó jesu xpo tiene para saluar: y luego es sano el que conella es tocado: y luego sana qualq̃er persona a quiẽ el saluador llega: ca el es salud y vida: no busca pa esto yeruas medicinales: ca el mesmo es el medico y el es la medicina: todo quanto toca sana y todo quanto mira amedicina. Hablãdo segun moralidad todas las obras de xpo son enseñamiẽto nuestro: porende si tu q̃eres ser curado sigue la dotrina exẽplar del medico/y para esto es menester que salgas dela ciudad de Tiro/esto es/del pecado por contricion: porque Tiro quiere dezir anguſtia: y que vengas por sidonia: que es por la confession Sidon quiere dezir caça: y la cõfession es la que propiamente caça las circunstancias de los pecados: y que llegues al mar de Galilea: passando te de vn estado a otro por satisfacion/de manera q̃ la mudança sea que te partas delas delectaciones sctãs y honestas del espũ que nacen delas obras dela satisfacion: y dela restitució: y que vẽgas por medio delos terminos y fines de decapoleos: q̃ quiere dezir por los terminos delas diez ciudades: guardando los diez mãdamiẽtos: y traygan te a este estado el temor y el amor. Sigueſe enel testo. E tomando lo el señor y apartando lo dela cõpaña metio sus dedos ẽlas orejas del mudo y del sordo: y escupio y llego cõ la saliua a su lẽgua. Es de notar q̃ xpo nuestro señor algunas vezes sano los enfermos llegãdo a ellos cõ manos corporales por mostrar ser su hũanidad instrumẽto dela deydad: ca por la humanidad hazia como con proprio instrumento las marauillas: mas la principal causa dellas era la virtud dela diuinidad. Y puestos los ojos enel cielo gemio de compassion/como quien buscaua el fauor y ayuda ól mano de dios: y assi buscando la mostrasse q̃ era verdadero hombre. E dixo/effeta/que q̃ere ózir/abrete: cõuiene saber: assi enlos aparamientos ólas orejas como enlos impedimentos y atamientos ól lengua: de manera q̃ oygas y hables en pfeta manera: enlo q̃l mostro q̃ era verdadero dios/curãdo por manera ó imperio: y assi lo sano de sola vna palabra. E luego eneſſe punto fueró abiertas sus orejas y fue desatada su lengua y hablaua derechamente.

Sesso moral.

Hablando segũ espũal entẽdimiẽto: por el sordo y por el mudo es aq̃ entendido el linage humano que nunca auia oydo las amonestaciones ni la doctrina dela salud pdurable y cessaua de alabar a dios: por el qual rogauã los partriarcas y prophetas desseando la encarnació de xpo para que pusiesse sobre el la mano de misericordia q̃ sana al hombre por su venida ẽ carne. Y a vna de diuersas pestilẽcias y poco menos de toda enfermedad fue el mundo herido en nuestro primero padre adam. Y es hecho ciego mirando las cosas que

Sesso spiritual.

no son de ver: y es hecho sordo quando oye lo que no es de oyr: ⁊ quando huele cierrasele todo el sentido ó̃l olor: y enmudece se quando habla: y es hecho manco quando estiende la mano ala mançana vedada: y es tollido y encoruado quãdo se empina ⁊ altiuece por soberuia: y es hecho ydropico quando cobdicia con passion desordenada: y es hecho coro quando anda: y es derramado y lleno de lepra quando es despoſado delas virtudes / y es lleno y esta tomado del demonio quãdo dessea ser ygualado con la deydad: y quãdo quiera que se escusa su pecado cõ osada lo cura: ⁊ finalmente es muerto q̃n do con obstinacion y dureza defiende sus maldades.

Cij. ¶ Cerca dela sanidad ó̃ste mudo enfermo ⁊ languido se tocan aqui ocho cosas. La primera es representacion hecha a dios por los ruegos ó̃los sanctos padres La segunda es su assumpcion: ca para librar dios el linaje hũano tomo nuestra naturaleza. La tercera es el apartamiẽto q̃ fue apartado dela compaña por mostrar nos a huyr dela vanagloria en nuestros hechos. La quarta es la postura delos dedos enlas orejas: lo q̃l hizo por que se entienda que moraua la diuinidad en sus miembros: como quiera que tenia poder de sanar lo con sola su palabra. E tambien los dedos son segun figura los dones del spũ santo/del qual dixo Pharaon q̃ndo vido las marauillas en Egypto. Verdaderamente el dedo de dios es este. Y entóces pone christo los dedos en las orejas quãdo por los dones del espiritu santo abre los oydos del coraçõ: por que puedan ser entendidas las palabras ó̃la perdurable salud ⁊ quando da su gracia para obedecer alos mandamiẽtos celestiales. La quinta es el tocamiento de su lengua con la saliua: por que mostrasse que todos los miembros ó̃ su sagrado cuerpo son diuinos ⁊ santos: ⁊ no menos la saliua cõ la qual desato el impedimento dela lengua: ca aunque todo el humor que se escupe sea algũa superfluydad/en el señor era aquello licor muy sano ⁊ diuino: ⁊ no era otra cosa aquella sancta saliua que corria desde su cabeça ala boca/ sino figura dela sapiencia eterna que desata ⁊ quita todos los atamientos ⁊ impedimẽto delos labrios. Entonces escupiendo llega el señor ala lengua quando relaxa y desenlaza las bocas ⁊ nos da sabiduria para la confession y predicacion dela fe. La sexta es la vista que alço eñl cielo: por enseñar q̃ ó̃las alturas de dios se ha de buscar todo el remedio ⁊ la medicina para todos los apassionados: y que siempre deuemos alçar y endereçar nuestro coraçon aloalto: ⁊ assi mismo nos enseñasse endereçar ⁊ offrescer siẽpre a dios nuestra intẽcion. La septima es el gemido que el rey delos cielos dio en aquella hora/el qual no dio por que tuuiesse necessidad de pedir congemido o con sospiro alguna cosa al padre/pues que el mesmo da conel padre todas las cosas q̃ piden los intercessores/o los necessitados/ mas gimio no por otro fin/sino por darnos doctrina de gemir ⁊ sospirar en tiempo dela oracion: ⁊ por darnos exemplo de sospirar q̃ndo inuocamos y pedimos los socorros ó̃la soberana piedad por ó̃seo dela gloria celestial/o quando llamamos al muy alto pa remedio de nuestros excessos y errores o para remediar lasnecessidades delos otros: ⁊ gimio tambien mirando nuestra necessidad en si mesmo ⁊ cõpadeciẽdo se dela naturaleza humana: ⁊ cõpadeciendo se dela miseria de tantas enfermedades: enlas quales el linaje humanal cayo por el pecado. La octaua es el imperio de Jesu christo quando enforma imperatiua con absoluta auctoridad dixo. Effeta: que es vocablo Hebreo: ⁊ quere dezir tãto como abierto seas y es verbo del presente del imperatiuo ó̃ste verbo abrir/segun la boz passiua que como dicho es suena tanto como abierto seas: ⁊ aunque esta palabra segun su propriedad se estiẽda y refiera a solas las orejas por ella entendio el saluador ⁊ fue su voluntad que fuessen curadas estas dos

enfermedades que son la sordedad delos oydos: y la priuacion dela habla deste apassionado: segũ que parece por el efecto que luego se consiguio. Sobre lo qual dize el venerable Beda. Las dos naturalezas diuina y humana del redẽptor christo fueron aqui bien distinctas y mostradas: porque mirando enel cielo sospiro y gemio como hombre q̃ queria algo suplicar a dios: y assi parecio enel la verdad d̃ la naturaleza humana: y parescio luego enel la diuina: porque con sola vna palabra curo al paciẽte que era mudo/sordo/ y endemoniado: como todo poderoso y como rey de imperial magestad. Y finalmente entonces son abiertas las orejas d̃l enfermo para oyr: y es desatada la lẽgua del mudo para hablar quando el sordo que no inclina las orejas d̃ su coraçõ alos mandamientos de dios: y quando el mudo q̃ tiene cerrada la boca enlas alabanças diuinas hablan y oyen sin algun impedimẽto justificados por la gr̃a del muy alto obedeciendo sin tardança alas amonestaciones sanctas: y alabando con la lẽgua al dador de todos los bienes. Y entõces tambien es desatado en nosotros el vinculo dela lengua quando vsamos de la desemboltura y dela boz della eñl exercicio dela oracion y contales palabras q̃ sean los hombres edificados: y quando la disponemos y ordenamos para la confession del pecado. Lo de suso es de Beda. Aqui somos enseñados que pongamos estudio en traer cada dia al seruicio de dios y a su sancta obediencia a qualesquier peccadores y que roguemos de contino por ellos: ca el ruego ⁊ suplicacion que al señor hizieron los que a este enfermo traxeron no significa otra cosa sino la intercessiõ que la yglesia haze por los q̃ estã en pecado. Onde el venerable Beda dize. Sordo ⁊ mudo es el que no tiene orejas para oyr las palabras d̃ dios/ni tiene boca para hablar en sus beneficios y marauillas: y por esto es necessario que los que ya son perfectos en hablar y en oyr las cosas diuinas ofrezcan a dios alos que son tales como estos para que los cure: ca el que puede con la gracia y perfecion que d̃ dios recibio socorrer a su hermano q̃ carece della y no lo socorre omicida es/y avn que no le de la muerte cõ cuchillo no se tenga por desculpado pues que lo mata por menosprecio del remedio de su necessidad. E sant Gregorio dize. Aquel a quiẽ fueren abiertas las orejas del coraçon para obedecer luego sin dubda le es desatado el vinculo de su lẽgua para que los bienes que el mesmo hiziere predique tambien alos otros que los hagã por lo qual dize con assaz conuenible significado el euãgelista que hablaua el endemoniado ⁊ mudo derechamente. Aquel por cierto habla derechamẽte confessando al señor o predicãdo alos otros q̃ pone por obra primero obedeciendolo que amonesta alos otros que hagan/predicando. Y avn todo pecador es sordo quanto a dios si cierra sus orejas por no oyr al señor que le habla a vezes por la predicacion: ⁊ a vezes por la sãcta escriptura: ⁊ otras por secreta inspiraciõ/⁊ por inuisible alumbramiento: ca enestas tres maneras nos habla: y sordos son todos los q̃ no lo oyen. E assi mesmo son mudos todos los q̃ no oyen al soberano dios q̃ndo con muchos beneficios los llama para el mesmo y no le responden dando le grãcias con deuido reconocimiẽto. Y quanto a estos dos defectos se quexa el rey del cielo por ysayas diziendo. Llame y no me oyeron/hable y no halle quien me respondiesse. Pues luego segun esto sordo es el desobediẽte: y mudo el que dexa de dar a dios sus d̃uidas alabãças: y el que no tiene orejas ni boca para oyr ⁊ pronunciar sus palabras/mas por el tañimiẽto de jesu christo sto estos dos impedimẽtos se quitan: porque q̃ndo xpo toca y alumbra con su gracia el coraçon d̃l hombre luego pone por obra con humildad su obediẽcia y alaba y adora con gran fe y deuocion a su magestad. Y el tal es traydo al saluador y es curado en perfecion enla prouincia ẽ que estan diez ciudades: que son figura ⁊ si-

Beda in homilia sup marcũ.

Seso moral.

Beda in hõil. sup. marcũ.

Gregorius in hõil. supermarcum.

esaye.lxv.

gnificacion delos diez mandamientos.

C iij. ¶ Pues la manera como deua ser curado el pecador por la clemencia diuinal destos dos defetos ya dichos el processo de la cura y sanidad deste enfermo la declara adõde cõcurrẽ muchas cir cunstancias q̃ sõ d̃ cõsideraciõ muy notable. Lo p̃mero es traydo el enfermo al saluador. Lo segundo fue rogado q̃ lo curasse. Lo tercero fue el enfermo tomado de Christo y apartado dela gente. Lo quarto puso el saluador sus dedos enlas orejas del paciente. Lo quinto llego con su saliua ala lẽgua del enfermo. Lo sexto miro el saluador al cielo. Lo septimo gemio. Lo otauo dixo Effeta. Lo nono recibio el paciente perfeta sanidad. Y todas estas cosas que se hizieron corporalmente para la sanidad deste se cumplen agora segun misterio espiritual ẽla justificaciõ de cada vno de nosotros. Pues lo primero que se requiere para la saluacion del pecador es q̃ sea traydo al saluador/lo qual se haze en diuersas maneras: conuiene saber algunas vezes por virtud dela predicacion: y otras por correcion o por açote de alguna enfermedad: y mayormente quando se teme que es d̃ muerte/y otras vezes se haze por el exemplo de otro que emienda su vida: y otras vezes se haze por largo repartimiento de limosnas y otras por el ꝓprio induzimiento ⁊ juyzio dela consciencia. Lo segundo fue rogado el saluador/porque se entienda que muchas vezes se alcança para alguno salud de nuestro señor por los ruegos delos sanctos por q̃nto el muy alto Dios quiere ser rogado. Lo tercero fue apartado el enfermo dela compaña: lo qual se haze quando justificando dios al que esta en pecado/lo aparta dela cõpañia delos que mal biuen o quando lo desuia y reuoca delas malas costumbres puestas en vso. Y por esto dize sant Hieronimo. Siempre ha de ser apartado el que ha d̃ merescer ser sano d̃ los pensamiẽtos confusos y d̃los hechos desordenados como fue apartado dela cõpaña este q̃ por la mano del señor fue sano. Aq̃ se da documẽto alos penitentes q̃ se aparten delas malas compañias delos malos hõbres y mundanos. Mas porq̃ no todos los q̃ son traydos a dios por penitencia puedẽ apartarse de tales conuersaciones huyẽdo dellas por presencia corporal deuen alomenos apartarse por retraymiẽto de volũtad: y aq̃llo basta pa saluacion. Lo quarto puso el saluador sus sctõs dedos enlas orejas del sordo: lo q̃l se haze q̃ndo da dios gr̃a al pecador y le pone en voluntad q̃ quiera considerar la multitud d̃ sus pecados/de forma q̃ le parezca q̃ vee todas sus maldades escriptas en su coraçon con el dedo de dios. Lo q̃nto el saluador toca y vnta con su saliua la lẽgua del hõbre q̃ndo lo alũbra por partes de dẽtro para la cõfession q̃ ha de hazer de sus culpas: y cõ assaz cõueniẽcia se deue seguir despues del conocimiẽto d̃la v̄dad q̃ le fue reuerberada por las orejas con el dedo de dios la cõfessiõ q̃ es significada por el tañimiẽto d̃la lengua. Y esta cõfession es de tres maneras. La p̃mera es cõfessiõ de pecados. La segunda cõfessiõ de fe. La tercera cõfessiõ de alabança diuina. Lo sexto el saluador miro al cielo/significando por esto que deue el pecador cõuertido endereçar los ojos de su intẽcion arriba alas cosas celestiales: ca no aprouecharia nada q̃ fuesse el hõbre esẽto y aptado d̃ todo lo terrenal q̃nto al parecer defuera sino tuuiesse el coraçon endereçado al cielo. Lo septimo el saluador gemio cõ semblante d̃ tristeza sobre el enfermo q̃ sano enseñando enesto q̃ deuemos gemir y sospirar/porq̃ nos detenemos mucho enel destierro y abitacion desta p̃sente miseria diziendo cõ dauid. Ay de mi q̃ mucho se dilata y proluẽga la morada de mi destierro. Y acabadas estas siete cosas ya dichas dixo el saluador enla octaua/effeta/q̃si dando por esta palabra al pecador absolucion plenaria de la culpa y d̃la pena: por lo q̃l se sigue lo q̃ arriba dixo el testo. Y luego enesse pũto fuerõ abiertas sus orejas y fue desatado el vinculo d̃ su lẽgua y hablaua derechamẽte: ⁊

Hiero. libro vnico supermarcum.

ps. cxix.

assi el pecador es en perfecion restituydo ala sanidad ⁊ no le queda despues desto sino bolar al cielo.

Ciiij. ¶Sigueſe enel teſto **E mandoles que no lo diſſessen a ninguno.** E no lo mãdo por mandamiẽto de obligacion: mas por santo enseñamiẽto: ⁊ para que se humillassen los hombres enlos fechos excelentes a exemplo suyo: y porque deprendiessen eneſto no recebir ni auer vanagloria enlos bienes que hiziessen: ca siempre el sacratiſſimo redemptor defendio en todas las obras perfetas que hizo que no las diſſessen a nadie por dos cosas. La primera por enseñar que ninguno se due glorificar enlas virtudes ⁊ marauillas/ mas en sola la cruz de Jesu christo y enel abatimiento y menospreccio. La segunda por mostrar que los que hazen mercedes y beneficios nunca deuen dellos buscar ni recebir su alabãça propria. Mas porque los q̃ reciben tales beneficios cõviene que siempre alabẽ alos bien hechores: porende se sigue enel teſto. **E quanto mas el señor les mandaua** por su grã de humildad **que callassen: tanto mas lo predicauan ellos/** ⁊ tãto mas publicauã su gloria: ca la humildad siẽpre precede ala gloria. Y eneſto parece q̃ el que recibe el beneficio o las mercedes siempre se deue mostrar agradecido / y deue alabar por ellas al bien hechor aun q̃ el meſmo bien hechor no q̃era ni procure la tal alabança. Por lo qual dize Theophilo. Aqui somos enseñados que quando hazemos algun beneficio o algunas mercedes que en ningũa manera cobdiciemos alabanças: ni que se nos den grãdes gracias: y que quando resciberemos los beneficios que prediquemos y alabemos a los bien hechores aun que ellos no quieran. E aun somos amoneſtados eneſto que prediquemos decontino la gloria de Jesu xpo: ca mandamiento tenemos para ello pues que veemos q̃ estos que fueron mandados del señor guardar silencio y q̃ no publicassen el miraglo no lo guardaron: mas antes predicarõ la gloria del

theophi. ſuper mar.

que tal silencio les puso. E sant Augustin dize. Bien sabra aquel que conoce todas las cosas antes que seã hechas que estos aquien mandaua callar su marauilla la auian mas de predicar: mas mandando esto quiso mostrar alos perezosos ⁊ tibios con quãto mayor estudio y feruor deuan predicar los que reciben mãdamiento de predicar quãdo aq̃llos que eran mandados callar rõpieron el silẽcio con bozes/ predicando las marauillas del saluador con infatigable feruor: y pues q̃ quanto esse meſmo señor por su humildad les mãdaua q̃ no publicassen el miraglo / tanto mas lo divulgauã. Sigueſe enel teſto. E **marauillauãse todos y dezian. Muy bien hizo todas las cosas: ca hizo a los sordos oyr ⁊ alos mudos** fablar. E como quiera q̃ aq̃ no exprima ni ponga sant Marcos q̃ fueron curados sino vn sordo y vn mudo: muchos fueron los sordos/ y los mudos/ y los ciegos/ y los coros: y los otros enfermos q̃ sano segun q̃ parecera enel capitulo figuiẽte: mas entre ellos estaua vno: cuya sanidad fue mas marauillosa entre los otros: porque enel concurrierõ y se obraron segun dize sant jeronymo tres miraglos: conuiene saber: la reparacion del oydo: y la restitució de la habla: y ser librado del demonio. E cõ notable estudio dize el euãgelista: bien fizo todas las cosas: porq̃ entẽdamos que no abasta al hõbre hazer cosas buenas si no las hiziere bien hechas/ ⁊ entõces son bien hechas quãdo se demãda para ello el ayuda de dios: y quãdo se destierra la vanagloria q̃ õllas puede venir: ⁊ assi somos enseñados a huyr õste vicio ⁊ a nos retraer dela jactãcia vana delos hõbres. E si porvẽtura algũa cosa hizieremos q̃ sea de alabança digna no la deuemos enalçar ni põicar para esperar por ella el fauor del pueblo: mas antes somos obligados ala encubrir cõ humildad: ⁊ todo este encubrimiẽto õl biẽ obrarse cõuierte en cõtrario: ca mas son alabados aq̃llos q̃ quieren q̃ sean escondidas sus buenas obras que los que cõtienden y procuran

Augustinus de cõcordia euãgel.

Hieronym. li. ij. super mat.

que sean manifestadas por vanaglia. Si huyes dela gloria del mũdo ten por cierto q̃ ella te seguira y se te allegara: ⁊ que si la siguieres y ãduuieres tras ella q̃ ella huyra de ti. Onde sant augustin dize. Al q̃ tiene virtudes grã virtud es menospreciar la vanagloria: porq̃ el menosprecio d̃lla es auido por cosa muy loable enel acatamiento d̃ dios: comoquiera que este merecimiento no se alcãça ni se conoce segun el juyzio humão: y el que menosprecia los juyzios delos alabadores y delos lisongeros conello menosprecia el mal que pueden del juzgar los que con atreuida conciencia juzgan y sospechan lo que se les antoja: ca no es verdadera virtud sino aq̃lla que solamẽte se estiende para el fin adonde esta y consiste el bien soberano del hõbre que es vn bien tan excelẽte y tan soberano q̃ no ay otro mejor ni que tal sea. Y sant Crisostomo dize. Peruersa cosa es y vana la gloria deste mundo cobdiciada con vanidad/ y siempre ciega el entendimiento delos que della son presos a vn ẽ aquellas cosas q̃ son muy claras y manifiestas/ ⁊ sin dubda es vicio de profunda embriaguez: y porende cierta cosa es que esta passion con dificultad reduze ala lũbre dela razon al que vna vez es captiuado della: esta corta y aparta delos cielos: y enclaua enla tierra alas miserables animas delos q̃ tiene captiuados y no les dexa ver la luz verdadera. Esta es engẽdradora de auaricia: la que causa embidias acusaciones/ y acechanças. Esta arma y ꝓuoca alos q̃ no han recebido mal ni daño alguno contra los q̃ ninguna cosa hizieron de mal: y esta es la que no conosce lealtad ni amistad: y el que enesta enfermedad y passiõ cae no sabe de todo en todo auer verguẽça de ninguno. mas despidiendo de su coraçõ todos los medios q̃ le puedan prouocar a ser humilde y a desterrar la jactancia: pelea cõ todos sobre toda cosa dela q̃l le pueda suceder algũa gloria vana/ permaneciendo siempre inconstante ⁊ sin amigos. Assi q̃ muy amados hermanos velemos siempre: recibamos y cõseruemos el seso dela humildad q̃ d̃l señor nos es dado y menospreciemos la gloria d̃ muchos: porq̃ ningũa cosa haze al hõbre mas escarnescible ni d̃sonrado ni lo haze algũa d̃las aduersidades deste mũdo tan lleno de confusiõ como lo haze esta passiõ: ca cobdiciar gloria humanal no es sino cobdiciar auergõçamiento/ pues q̃ la verdadera gloria es d̃spreciar esta gloria d̃ vanidad y no hazer della cuenta alguna. Mas solamẽte es cosa bien proueyda dezir y hazer en tal manera todas las cosas q̃ seã cõformes ala voluntad d̃l muy alto/ y assi mereceremos rescebir el gualardõ de nr̃o trabajo de aq̃l rey delos reyes q̃ vee y con diligencia escodriña toda nr̃a intẽcion quando fueremos cõtentos que la sepa y la conozca el solo. Pues teniendo todos tal señor/ yo suplico a vosotros hermanos que no queramos buscar otros conocedores d̃ nuestras santas obras/ pues que ninguna cosa nos pueden con su vista aprouechar: mas antes nos pueden empecer y despojar de todo nuestro trabajo: mas de aquella muy alta cumbre celestial de donde auemos d̃ recebir y nos han de venir las mercedes: d̃ alli procuremos ser mirados: y al señor d̃ aquellas alturas llamemos para q̃ el solo quiera alabar y aprouar todos quantos bienes son hechos por nuestra mano enel valle desta profunda miseria: y a este solo queramos por atalaya: y no aya cosa ninguna entre nosotros y los ojos humanos: ca si q̃remos gozar dela gloria deste mundo avn entonces seremos glorificados segun ella quãdo anduuieremos a buscar solamente la gloria q̃ de solo dios es y la que por sola su gracia viene.

Augustinus super Joanẽ.

Chris. sup. ioannẽ:

¶ Siguese la oracion del autor.

Soberão señor jesu xp̃o que finalmẽte desamparas alos malos vẽ por la ciudad d̃ sidonia: esto es: por la predicacion q̃ es figurada eñlla: y vẽ al mar de galilea/ q̃ es al mar dela contricion/ y dela confession/ y dela satisfacion/ y de

la trãsmigracion: porque destas cosas es figura y significacion Galilea: y ven por medio delos terminos de Decapoleos/ que son los medios dela caridad: la qual se cõtiene y se obra dentro enlos diez mãdamientos: y toma nos aparte y retraydos dela cõpaña comun: apartando nos del toruellino delas tentaciones diuersas y por el dedo de tu discreciõ enlas orejas de nuestro entendimiento y el gusto de tu inefable sabiduria: figurada en tu saliua enla boca de nuestra deuocion: porq̃ sean desatados los vinculos de nuestra lẽgua para poder nos cõfessar: y porque podamos hablar derechamente por palabra y por obra no discordãtes de tu vuluntad y porq̃ aborrezcamos las alabanças de los hõbres: y porq̃ tambiẽ oygan los sordos por entero conuertimiento: y hablen los mudos por perfeta cõfession. Amen.

¶ Sumario del intreprete.

¶ Capitulo. xcj. dela refeciõ delos quatro mil hombres que el señor harto en el desierto: segun que lo cuenta sant Marcos alos ocho capitulos. y sant Mattheo enel capitulo. xv. y canta se este euãgelio enla dominica octaua d̃spues de pẽtecostes. y contiene ocho parraphos segun que se siguen.

¶ El primero es de como el señor subio desde la ribera del mar d̃ galilea a vn mõte alto/ y sano alli muchos enfermos de diuersas enfermedades. E de como los ponian a sus pies benditos: y dela virtud de sus pies. y de quatro especiales maneras d̃ enfermedades que alli curo entre otras muchas. y delo que segun seso espiritual se entiende por ellas. y dela causa porq̃ subio almonte.

¶ El segundo es de como el señor dio de comer y harto toda aq̃lla cõpaña: y que por tres razones quiso hablar con los discipulos pa esta refecion. y q̃ por dos cosas ouo piedad d̃ tãta gẽte. y del oluido q̃ las cõpañas tenian de sus necessidades por la trasformaciõ q̃ teniã en ver y oyr a su magestad: y d̃ como no se hallaron sino siete panes y vnos pecezillos para comer

¶ El tercero es de como fue hecho este miraglo el dia d̃la epippania. E de como el señor acrecẽto los panes y los peces bẽdiziendo los/ y tomando los en sus manos. y que la limosna es causa que crezcan las riquezas del que la da. y d̃lo que significan todas las circunstãcias d̃ste miraglo segũ seso espiritual y moral. y note se esso mesmo esta moralidad.

¶ El quarto es que los panes y los peces crecierõ quãdo los dierõ alagẽte por creaciõ d̃ nueua materia añadida a ellos. y dela diferẽcia que ay entre esta refeciõ de siete panes y la otra de cinco: la q̃l esta en diuersas cosas muy notables. y q̃ por tres cosas ayuntaron los apostoles despues de harta la gente siete espuertas d̃ lo que sobro: y que los pobres mayor mãtenimiento dan que reciben.

¶ El quinto es dela razon porque estas dos refeciones fuerõ celebradas enel mõte. y dela disposicion que han de ser los que dios ha de hartar delos panes de su gracia. y que las siete espuertas que aq̃ sobraron significan siete dones d̃l anima y del cuerpo que se recebiran enparayso y que no se puede saluar (aunque Dios delos dones) el que no abre la mano para recebillos.

¶ El sexto es que los vicios carnales sõ enemigos d̃l cuerpo y d̃l anima. y q̃ por los siete panes sõ entẽdidas siete ꝑtes notables dela penitẽcia y delo q̃ destos panes se consigue. y que ẽlos dos peces son figurados el amor y el temor: y que en el estado q̃ comunmente es dicho delos començantes ay otros siete panes spũales.

¶ El septimo es q̃ enel estado que comũmente es dicho delos aprouechantes son otros siete panes espirituales de hermosa eficacia: alos quales son reduzidas todas las misericordias de dios.

¶ El octauo es d̃ otros siete panes muy excelentes y substãciales q̃ pertenescen a las aĩas d̃los perfectos q̃ son los siete dones del espũ sctõ y delo q̃ cada vno dellos obra enel sieruo de dios que es perfecto.

¶ Siguese el capitulo. xcj.

Cj. Despues desto dize agora el testo. E subio el señor al mõte y llego a vn d̃sierto lugar y assento se alli. E allegarõ se a el muchas compañas. Estas auiã venido d̃ diuersas cibdades y castillos y villas por auer salad y remedio para muchos enfermos incurables. E trayã consigo mudos/ y coxos/ y ciegos/ y flacos: y otros diuersos doliẽtes: lo qual pone el euãgelista por cõprehender todos los linages delas enfermedades q̃ no son aq̃ nõbradas. E ponianlos alos pies de jesu xp̃o: por mostrar la fe y la d̃uociõ q̃ tenian: no solo por palabra/ mas por obra. O quãto fuerõ bienauẽturados los pies de Jesu xp̃o/ en par delos quales fuerõ ꝑdonados los pecados: segũ que parece dela Magdalena: dela q̃l dixo sant Lucas que estaua de tras del señor y cerca de sus pies. Cerca d̃llos por cierto se curã las enfermedades: como aq̃ parece/ y se discutẽ las palabras sctãs: segun aq̃llo q̃ es escripto de la mesma Maria: a do dize q̃ estaua Maria cerca delos pies del señor ⁊ oya su palabra. E avn acerca destos pies se renueuan y recobrã los gozos perdidos: segũ que es escripto delas tres Marias quãdo venian del monumento y se yuan su camino para Jerusalem: delas quales dize sant Matheo. Y allegarõ se al señor: el qual les hablo enla carrera ⁊ tuuieron sus pies. Siguese enel testo. E curo los con sola su palabra. Ca aquel los podia curar por sola palabra / que pudo por sola ella criar de nonada todo el mũdo. E de tal manera los curo que se marauillarõ las cõpañas enel punto q̃ vieron a todos sanos: y magnificauã al señor dios de Israel: porque segun dize sant grisostomo: la multitud delos q̃ fueron curados y prestez dela sanidad les ponia pasmo espantoso. Sobre lo q̃l es aq̃ de notar q̃ el euãgelista escriuio aq̃ debaxo de vna generalidad muchos miraglos de diuersos linages q̃ por su diuersidad y numero grãde no se podiã assentar ni escreuir ẽ particular: porq̃ si se ouieran d̃ explicar vno a vno vn gran libro pudierã ocupar: por lo q̃l dize sant juan: q̃ si todos los hechos d̃ jesu xp̃o fuerã escriptos todo el mũdo no pudiera cõprehẽder los libros q̃ se pudieran escreuir. Pues pone agora aq̃ la diuersidad y multitud delos enfermos: y pone en especial quatro q̃ sõ los mudos/ y los coxos/ y los ciegos/ y los flacos. Y hablãdo segũ espiritual entendimiẽto muchos mudos tenemos por defecto de buena palabra: ⁊ muchos coxos por defecto d̃ buena obra: ⁊ muchos ciegos por defecto de verdadero conoscimiento: y muchos flacos por desfallecimiento de buena volũtad. Es de notar segũ dize Origenes: q̃ primero esta y se recrece la flaqueza ẽla voluntad: y luego se sigue la ceguedad dela razon/ y assi corquea el hombre enla obra: y destas cosas se sigue la priuacion dela habla y que sea el hombre mudo enlas alabãças d̃ dios. Mas estas enfermedades o passiones son aqui ordenadas segũ la grãdeza delo q̃ empecen. Sobre lo q̃l dize la glosa. Mudos son los que no alabã a dios: ⁊ ciegos los que no entiẽden la carrera dela vida: y coxos los q̃ andando desencaminados dela vida del biẽ obrar no andã derecho: y flacos son los q̃ son enfermos ẽlas virtudes Pues entonces cura el señor alos mudos quãdo desata sus lenguas en alabãça de su hazedor: y alos ciegos alumbra quãdo derrama ⁊ influye sobre los ygnorãtes el conocimiẽto de su saluacion: y alos coxos sana quãdo endereça sus passos enla carrera d̃la justicia: y alos flacos fortifica q̃ndo haze alos perezosos obrar cosas d̃ perfetos varones. Y entonces se marauillan las compañas y glorifican a dios quando delas tales mutaciones q̃ son dela diestra d̃l muy alto alabã a dios. Y rabano dize. Subio el señor al mõte por leuãtar a los q̃ oyã su dotrina apẽsar los tesoros celestiales y assentaua se alli por mostar q̃ no se deue buscar holgança sino enlas cõsolaciones del cielo. Y estando el assenta

Luce.vij.

Mat.cap. xxviij.

Joã. xxj.

Seso mystico.

Rabanus sup marcum.

do enel monte que es enla torre delos cie
los allegan se las compañas delos fieles
acercando se a el cõ coraçõ deuoto trayẽ
do consigo alos mudos y alos ciegos ⁊ a
otros enfermos: ⁊ ponen los alos pies d̃
Jesu christo: porque confessando los pe-
cados a el solo se sojuzgan para q̃ los cu-
re. Y curo los en tal manera quelas com
pañas se marauillauan y manificauan al
señor dios de Jsrael: porque se entienda
que quando los fieles vieren alos q̃ espi-
ritualmẽte auian enfermado de diuersas
enfermedades d̃ vicios: enrriquecidos ya
de diuersas obras de virtud cantan y glo
rifican a dios con canticos de marauillo
sa alabança. Sigue se enel testo.

Cij. ¶ Pues como estuuiesse gran gente
conel señor: y no tuuiessen q̃ comer
llamo alos discipulos. Cõuocados y
ayuntados en vno los discipulos: habla-
ua conellos delo q̃ auia de hazer. Segun
Glosa sup marcum. la glosa ordinaria dize: primero sano xp̃o
las passiones ⁊ las dolẽcias delos enfer-
mos y despues q̃ los vuo sanado ofrescio
les mãjares auidos por virtud marauillo
sa y por arte del cielo: por significar que
primero se deuen quitar los pecados y q̃
despues es bien que sea el anima recrea
da y mantenida de los mysterios de dios
y delas palabras dela vida. E q̃so el rey
del cielo llamar a sus discipulos y hablar
conellos antes que hiziesse el miraglo de
la multiplicaciõ d̃los panes por muchas
Hiero. libro vnico sup marcũ causas. La primera fue/segun sant Hie-
ronymo dize: por dar alos maestros exem
plo de no menospreciar consultar las co-
sas cõ los menores: y q̃ en algũos tiẽpos
les demãden consejo avn q̃ los discipulos
sean menores y los maestros mayores y
mas sabios. La segũda fue: segun el mes-
Hie. vbi. supra. mo Hieronymo dize: porq̃ entẽdiessen la
magnificencia d̃la marauilla que queria
obrar por la habla y cõsulta que cõ ellos
tenia. La tercera fue porque se mostrasse
la grandeza de su misericordia que no se
le pudo encobrir. Sigue se enel testo. E
dixo les. Misericordia he desta con
paña. Mira que palabra fue esta de tan
marauillosa dulcedumbre y amor proce-
diẽte delas medulas entrañables y secre
tas delcoraçon: y tal que llega cõ su fuer-
ça y vigor hasta nuestros higados. No
ay por cierto otro alguno que assi aya cõ
passion de nuestras miserias y necessida-
des como es nr̃o hazedor: cuyos amercen
deamientos son sobre todas sus obras.
Esta palabra dixo alos apostoles por in
clinar sus coraçones a misericordia y pie
dad. Segun la glosa dize: como verdade
ro hombre se compadece enesto christo: y
como verdadero dios harta y mantiene. Glosa sup marcum.
y pone luego dos razones que lo prouo-
cauan a misericordia. La primera la lar-
ga paciencia que la gente auia tenido en
estar tanto tiẽpo sin comer. Por lo qual
dize. Mirad como ha tres dias que se
sufren comigo y no tienen q̃ comã.
Como si diresse. Han venido para que
fuessen curados los enfermos que traxe-
ron a mi presencia para que los curasse: y
estan esperando y perseueran siguiendo
mis palabras y mirãdo mis marauillas.
La segunda razon dela misericordia que
vuo es la necessidad q̃ la gente tenia/por
quãto dize. E no tienẽ que coman/como
quien dize. Tanta es su deuocion que no
tienen cuydado del comer: y porende con
uiene me ꝓueer los. Enlo qual paresce la
deuocion de aquella gẽte y el desseo muy
grande con que se allegauan a el: oyendo
su doctriua muy suaue y contemplãdo su
cara muy graciosa y considerando sus o-
bras marauillosas/alos q̃les en tãto gra
do eran afecionados q̃ q̃si arrebatados y
leuãtados sobre si mesmos no sentiã el de
feto del mantenimiẽto corpal: ni boluierõ
por espacio de tres dias a sus proprios lu
gares q̃dãdo se conel mismo clemẽtissimo
señor en aq̃l lugar desierto teniendo solo
el cielo o el ayre por cobertura ⁊ sin mãte
nimiẽto algũo. Mas no podian desfalle
cer ni perecer al cabo por falta de comer
porque estauan cõ jesu el salnador. Los
manjares q̃ auian traydo de sus casas ya
erã gastados: y en aq̃l lugar tã yermo no
pudieran hallar viãdas ni pan: y por esto

no hizo este miraglo el dia ꝑmero ni el segundo que alli llegaron: assi porq̃ a vn tenian algunos mantenimientos como porque el miraglo fuesse mas conocido quando vieró que de todo en todo les falto de comer. Y dixo mas el señor: Si los dexare assi ayunos y fatigados de trabajo y de hambre desfalleceran en la carrera y porende necessaria les es la refecion Es de notar que tanta es la virtud del criador y la necessidad que del tiene la criatura q̃ si la desamparasse vn solo punto luego desfalleceria. Algunos auia por cierto dellos q̃ vinierõ ó lexos y estauã bien apartados ó sus casas q̃ poruẽtura auian comido bien poco en el dia passado: y porq̃ la fama de christo estaua derramada a vn hasta las partes mas apartadas auian muchos venido de tierra biẽ desuiada de alli. Sigue se en el testo. E dixeron le los discipulos. De donde puede alguno hartar aqui de panes a estos en esta soledad? Como si dixessen. Este lugar es ó sierto y las villas estan muy apartadas del: y porẽde no podemos auer las cosas necessarias por humana prouidencia. Y esto dixeron con flaca fe y cõpensamiẽtos de algũa desconfiança: porq̃ a vno entendian lo q̃ deuieran esperar/ ni tenian consideracion dela virtud infinita de su maestro/ ni creyan a su potencia/ ni tenian memoria de sus miraglos primeros. Y ẽtõces pregũto les el señor Quantos panes teneys? Yo lo pregunto como no sabidor ó lo q̃ teniã: mas porq̃ quãdo le respondiessen que tenian siete panes quanto mas pocos touiessen tanto mas publicassen el milagro: y tanto fuesse mas conocido: y porque dela respuesta dellos se proueyesse dela manera del remedio. Y ellos respondierõ. Señor tenemos siete y vnos pocos pecezillos/ lo qual era quasi nihil en comparacion de tanta multitud de personas: porq̃ los peces no erã muchos ni grãdes: ca erã pocos ẽ cuẽto y chiquitos: en lo q̃l parece la tẽplança y abstinencia que tenian en el comer el señor y sus discipulos: porque no vsauan comer carne: mas peces: y avn aquellos no grandes: mas chicos y pocos. Todas estas cosas son dichas para mayor declaracion del miraglo: porq̃ de tã poco manjar pudo ser harta tãta multitud de gentes: y esto fue por la multiplicaciõ que le hizo ó aq̃llos siete panes y ó aquellos pocos pecezillos en las manos de Jesu christo.

¶ Sigue se en el testo. E mando ala gente que se assentasse sobre la tierra. Ẽn el otro miraglo q̃ otra vez el señor hizo en el desierto quando dio de comer alas compañas cerca dela pascua auia heno sobre la tierra: mas agora ya auia faltado la yerua: porque segun dize Origenes y otros muchos auctores este miraglo fue hecho en inuierno en el dia dela epiphania quãdo otros muchos miraglos se fizierõ por el señor. Sigue se en el testo. E tomando xpo los siete panes y los pecezillos porque fuessen multiplicados llegando a ellos sus manos beatissimas Y haziendo gracias al padre bendixo los y partiolos: en lo qual nos dio exemplo de dar siẽpre gracias a dios: mostrando en esto q̃ somos diferẽtes delas bestias: porque conociendo de q̃ señor recebimos los beneficios: y que es la preciosidad que se nos da en ellos hagamos y demos gras al padre ó las lumbres: del qual viene todo dado bueno y todo dõ perfeto. Assi q̃ bendixo los/ porque mediante la bendicion creciessen. E partio los en pedaços los bien menudos para repartir los entre muchos: mas agora vno solo trabaja por recoger y retener en si mesmo cõ auaricia lo q̃ fue repartido por xpo en todos los pobres cõ caridad. E dio los alos discipulos/ no para q̃ los guardassẽ para ellos: mas para que como fieles administradores los reptiessẽ y los pusiessen ó lante ala cõpaña. E comierõ q̃tro mil hõbres sin las mugeres y sin los moçuelos y fueró hartos. E no es ó marauillar q̃ buẽ prouisor tuuierõ. E alçaron los discipulos ó los pedaços q̃ sobraron siete espuertas lleas pa dar alos pobres/ en lo q̃l parece q̃ fueron biẽ hartos. ¶ Tij.

Pues mira quanto vale la limosna ⁊ la comunicacion ⁊ caridad que se hazē vnos a otros: ca sin dubda alguna creen ⁊ aun sobrā las cosas distribuydas en caridad: mas las guardadas ⁊ nūca repartidas perecen ⁊ hazen pobres ⁊ miseros a sus dueños. E dexolos yr. Ca por la gran suauidad dela palabra: ⁊ por la feruiente admiracion de la virtud del señor estauan detenidos en tal manera que no tornauan a sus tierras sino mandando lo el clementissimo rey. Hablando espiritualmēte: por este miraglo es significado que no podemos en otra manera passar sanos y seguros por la carrera deste presente siglo: si la gracia de nuestro redemptor no nos socorre cō missericordiosa cōpassiō/ ⁊ con su sancto alimēto ⁊ sustentacion. E sufrio se toda la gente tres dias sin comer quasi ⁊ sin boluer a sus casas / por oyr y ver al señor delos señores: porque se entienda que el tiempo tercero es enel qual fue dada la gr̄a dela fe christiana. Ca el primero tiempo fue antes dela ley. El segundo debaxo dela ley. El tercero debaxo dela gracia: ⁊ porq̄ resta el quarto hasta que vengamos a la verdadera libertad d̄la celestial Jerusalem: dixo el señor que daua de comer ala gente: porque no desfallezcan enla carrera: ca enla vida p̄sente q̄si como en via estamos/ por la q̄lymos ⁊ passamos ala tr̄ra celestial. Pues porque los fieles no desfallezcā enla carrera necessario es que seā sostenidos por los perlados ⁊ doctores del pan dela sancta hostia biua y verdadera ⁊ dela doctrina dela fiel predicaciō: por cuyo misterio es acrecentada la gracia del espiritu sancto repartidor d̄ siete dones. E porque aquella gente se d̄tuuo con el saluador tres dias y se sufrio sin comer todo aq̄l tiempo porq̄ curasse ⁊ sanasse sus enfermos: porende si tu quieres sanar de tus enfermedades espirituales sufre y anda y esta con el otros tres dias: de forma que sea el primero el dolor d̄la cōtricion: y el segundo la verguença dela confession: y el tercero el trabajo dela satisfaciō: y estos son

Seso mystico.

los tres dias que la sancta escriptura dize que los Israelitas auian menester para yr al desierto a ofrecer a dios agradable sacrificio: segun que el pueblo de Israel los demādaua a Pharaon. O segun la glosa dize. Entonces la cōpaña tiene sofrimiento de andar tres dias conel señor quando la multitud delos fieles se aparta por la penitēcia de sus pecados y se cōuierte al biē enla obra/ y enla habla/ y ē el pensamiēto. Item hallan se otras maneras de tres dias/ que son los tres dias delos penitentes: ⁊ otros tres delos que obran segun la vida actiua/ ⁊ otros tres delos cōtemplatiuos/ ⁊ otros tres delos perlados/ ⁊ otros tres de los predicadores. Los tres dias delos penitentes son contricion/ confesion / sastisfacion. Los tres dias delos q̄ biuē segun la vida actiua son/ pensamiento sancto: habla verdadera/ obra buena. Los tres dias d̄los cōtemplatiuos son/ contēplacion/ licion/ ⁊ oracion. Los tres dias delos p̄lados son discrecion enel entedimiēto/ zelo enla voluntad/ justicia enla administraciō. Los tres dias delos predicadores son/ pobreza/ castidad/ y obediencia. Unos ay que vinierō a este desierto ⁊ compañia del señor d̄ muy cerca: como son los que guardarō la innocēcia que recibieron del baptismo. Otros vinierō de lexos/ como son los que despues de muchos pecados hizieron penitencia: ⁊ quanto alguno mas peco tanto mas se aparto de dios. E los discipulos tenian quasi por impossible q̄ ninguno pudiesse hartar de pan a tanta gente: porque no se hallauan panes en aquella soledad. Sobre lo qual es de notar segun moralidad que como el pan del aīa sea el conocimiento dela fe y el amor del biē: enla realidad dela v̄dad no se halla este pā enla soledad del siglo presente para que pueda del algūo hartar su anima hambrienta: porque el pan dela verdad d̄la sciēcia natural desta vida de muchos errores es mezclado: ca segū dize el propheta: muy diminuydas estā las verdades delos fijos delos hōbres. Pues el

Exodi. iij.

Seso moral.

ps. xj.

pan del amor d̃la criatura muchas amar guras tiene. Por lo qual dize sant Agustin. Miserable es todo coraçõ que esta atado al amor delas cosas mortales quãdo las pierde: y no ay aqui pan de conoscimiento ni de amor q̃ pueda hartar nuestras animas. Y como el saluador conosciesse q̃ tenian los discipulos siete panes y algunos pocos pecezillos tomo los en sus manos: enlo qual se mostro ser señor ⁊ hazedor delos panes y de todas las cosas: ca en su mano son todos los fines de la tierra. E hizo gr̃as a Dios padre/ del qual el tiene todo el poder: y esto fizo por mostrar q̃nto esse mesmo padre celestial se goza dela salud del linage humanal/ y por mostrar nos a hazer siẽpre gracias a dios por todos sus beñficios. Y despues bendixo los assi como estauan fechos pedaçuelos los peces y el pan: enlo qual les dio virtud de multiplicacion. Y esto que dize que despedaço los panes y peces q̃ndo los quiso repartir y dar alos discipulos/ significa el abrimiẽto delos sacramẽtos/ d̃los q̃les se auia d̃ sostener el mũdo O podemos dezir q̃ los partio/ por mostrar q̃ aquella multiplicacion se auia de hazer por su sola virtud. Y enlo que dize que dio los panes y pecezillos assi fechos pedaçuelos para q̃ ellos los diessen y administrassen ala cõpaña: bien claro parece q̃ los hõrro significando que dando el alos apostoles los dones dela sciẽcia spiritual quiso por administracion dellos q̃ fuessen distribuydos a su ygl̃ia por el vniuersomundo los mãtenimientos dela vida perdurable. Y esto fue significado en el repartimiẽto d̃los panes/ como aq̃ parece: y enel otro miraglo q̃ hizo dela multiplicaciõ delos cinco panes ya dicha mucho antes d̃ agora: y enel desatamiẽto de los muertos: como quando dixo alos discipulos por sant Lazaro. Desataldo ⁊ dexaldo yr: ⁊ como parece enel mãdamiẽto que dio alos dos apostoles/ para que le traxessen el asna y el pollino quãdo les dixo. Desataldos ⁊ traeldos ami: ca todo esto fue significacion ⁊ figura q̃ por el mysterio delos apostoles fueron traydas las gentes ala fe. Y que son otros desatados para ser reconciliados con dios/ y q̃ por ellos mesmos es hecho el repartimiẽto delos manjares Espirituales que son verdadera refecion delas animas. Y dioles el señor panes: porque el pan es cosa con que se sustenta la vida: ⁊ dioles peces para comer conel pan: para mostrar que se deue añadir al pã dela palabra de dios el condimento del buen exẽplo/ porque mas mueuẽ las obras que las palabras. Siguese enel texto.

Augusti. de vidẽdo deum.

ps. xciiij.

Joan. xj.

Mat. xxj.

¶ E los discipulos pusierõ delante aquellos panes y pesces desmenuzados a la compaña: enla qual postura crecieron por criacion de nueua materia q̃ fue añadida alos pedaços: los quales no crecierõ como crecen las cosas duras q̃ndo se relaxan y afloxan y se hazen ralas: porque si desta manera crecieran siguiera se que el cuerpo dellos fuera mas sotil y ralo que el cuerpo d̃los otros. Por lo qual dize san Augustin. Ninguna cosa puede ser de mayor error q̃ dezir q̃ crezca algũa cosa sin añadedura d̃ otra q̃ se conuierta enella y que no se enralezca. Põgamos pues estudio de administrar a nr̃os hermanos por la p̃dicaciõ el pã dela sciencia diuinal q̃ ouieremos rescebido: porq̃ por nuestra diligencia no desfallezcã enla carrera y perezcan de hambre: ca cierta cosa es que todos los pecadores conuertidos desfalleceran enla carrera desta presente vida si fueren dexadas sus animas vazias ⁊ ayunas del manjar dela doctrina: pues porque no desmayen y se afloxen enel camino desta peregrinaciõ razon es q̃ sean sostenidas delos heruajes dela santa predicacion. La diferẽcia q̃ ay entre esta refecion y la otra que fue de cinco panes y de dos peces esta en seys cosas. La primera es que enla primera refecion son figurados por los cinco panes la doctrina del viejo testamẽto que cõsiste enlos cinco libros de Moysen: y aqui es figurada por los siete panes la dotrina del testamento nueuo: adonde con mayor cõpli-

Augu. de verbis domini. ⁊ sup joãnẽ

miento es reuelada ⁊ dada la gracia de/ los siete dones del espiritu sancto:⁊ son figuradas las siete bienauẽturanças:⁊ los siete sacramentos:⁊ las siete virtudes:cõ uiene saber:las tres theologales ⁊ las q̃tro cardinales. ℒ La segunda es q̃ los panes dela primera refecion erã de ceuada: y estos erã de trigo:porque se entienda q̃ mas deleytable ⁊ mas sabrosa/y mas clara es la doctrina del nueuo testamento q̃ la del viejo. ℒ La tercera esque enel miraglo dela primera refection por los dos peces se entiẽden dos personas que regian el pueblo Israelitico que fueron el rey y el sacerdote:los quales eran vngidos/⁊ aqui por los pocos pecezillos son entẽdidos los sanctos ỏla yglesia q̃ fuerõ combatidos delas ondas del siglo/que escapando se delas tempestades caliginosas nos dan refection entrañable conel exẽplo de suvida:⁊ cõla penitẽcia de su muerte/⁊ aparejan la doctrina del nueuo testamento como pã muy sabroso/cuya fe/vida⁊ passiones cõtiene essa mesma sagrada scriptura/⁊ son dichos pecezillos por su hũildad:mas peces muy grandes son por su perfeciõ:ca el numero delos locos es infinito:⁊ porq̃ tãbien muchos son los llamados ⁊ pocos los escogidos. ℒ La q̃rta es porque enlos primeros panes se assento la gente sobre el henoverde:⁊ aqui no se assieta ya sobre heno:mas sobre tierra seca/porque se entienda que enla ley vieja eran prometidas las cosas dela tierra/y que enla ley de gracia se da por doctrina alos christianos que menosprecien ⁊ sojuzguen las cosas terrenales: ca los cõbidados del nueuo testamento son mãdados derar las riquezas ⁊ los deleytes: ⁊ aun acocear la propria carne que es heno:alos quales q̃tada toda cobdicia carnal contiene el firmamento dela esperança pmaneciẽte/como esterilidad ỏla tierra ningun heno entrepuesto. ℒ La quinta diferencia es:porque enla refecion primera auia cinco mil hombres/segun el cuẽto delos panes/y segun el numero delos cinco sentidos: a cuya sensualidad se dauan y allegañ todos los professores del testamento viejo:⁊ aqui no erã sino quatro mil:que significan los varones spirituales por la perfecion delos quatro euãgelios:o por el exercicio delas quatro virtudes cardinales:conlas quales biuẽ los virtuosos vida spiritual ⁊ sin defecto. Y tambien por estos quatro mill hombres que siguieron a Jesu christo es significada la humildad de todos los que creyerõ enel delas quatro partes del mundo/ y erã tantos sacados los niños ⁊ las mugeres que no se cuentan segun la costumbre dela ley:porque se entiẽda que a ninguno dera ayuno xpo:mas a todos quiere hartar de su gracia. ℒ La serta diferencia es:porque enla primera refeciõ sobraron doze canastillos de pedaços yguales al cuento delos apostoles:⁊ aq̃ no sobraron mas de siete espuertas dellos:porque no fueron mas de siete panes. ℙor tres causas guardaron los Apostoles despues q̃ fuerõ hartas las cõpañas los pedaços que sobraron ⁊ hinchieron dellos siete espuertas. ℒ La primera fue por significacion de mysterio:ca son algunos mandamiẽtos y algunos consejos mas altos a cuya perfeciõ la cõpaña comun no puede sobir ni llegar guardando los:la execucion ⁊ obra delos quales se estiende ⁊ tiene principal acatamiento alos varones espirituales:⁊ por esto alçaron los Apostoles siete espuertas: porque se entienda que los apostoles ⁊ los varones perfetos ⁊ alumbrados hinchen ⁊ abastecen dela gracia delos siete dones del espiritu santo alos perfetos. ℳas tãbien se dize aq̃ que fue harta la cõpaña:porque se entienda que si las gentes comunes no puedẽ desamparar por Christo todas sus cosas no derarã de saluarse: ca en oyr solamente los mãdamientos comunes poniendo los por obra aprouechan y merescẽ para ganar la vida perdurable. ℒ La segunda fue para que por este exemplo reptamos alos pobres los bienes que nos sobran/o todo aquello q̃ quitamos de nuestro comũ mantenimiento quãdo ayuna

mos. La tercera por enseñar nos que a todos los q̃ son misericordiosos alos pobres seles multiplican y acrecientan los bienes temporales: en lo qual es dado a entender que los pobres mas dan y mas sostienẽ alos que les dan limosna que sostienen y dan los mesmos limosneros a ellos: lo qual hazẽ ganando del señor bienes espirituales pa sus b.ẽ hechores o acrecẽtamiento delos bienes temporales.

V. ¶ E aun que como es visto esta refecion sea en seys cosas diferente dela primera que el señor celebro cerca del mar de Tiberiades: la vna y la otra fueron celebradas enel monte: porque se entiẽda que la escriptura de entrambos a dos testamẽtos bien entẽdida nos muestra la muy excelente cumbre delos mandamientos y delos gozos celestiales: y con boz consonante nos predica la soberana celsitud de Jesu christo q̃ es monte colocado y puesto sobre el mas alto de todos los mõtes ¶ Pues quieras agora considerar quales son aquellos que el señor tiene por biẽ de mantener y hartar y le plaze repartir los manjares de su gracia: ciertamẽte no son estos otros sino los que lo buscan enel desierto y los que perseueran conel por espacio de tres dias/lo qual se haze quando los fieles christianos creyẽdo el mysterio dela trinidad y cõtritos y confessados satisfazen segun todo su poder de sus peccados/conuertiendo se a dios por el pensamiento y por la habla y por la obra/y a un son detanta constancia que confiando dela bondad de dios nunca tornan a tras por alguna necessidad o tempestad de tẽtaciones que los cerquen delos quales ha Dios misericordia y los mantiene de siete panes: que es de siete dones del spiritu sancto: porq̃ no desfallezcan enla carrera deste mundo/ y a ellos estan guardados y aparejados estos siete dones significados por las siete espuertas que remanecieron llenas/ y han los de recebir despues desta vida: y estos son la clara visiõ de dios: y el perdurable gozo del fruto y del vso dela vida eterna: y la muy entera y complida possessiõ y vso de dios quanto al anima/ y la impassibilidad/ligereza sotileza y claridad quãto al cuerpo. Sobre lo qual dize sant Ambrosio. Con imẽsa liberalidad reparte dios la influẽcia y mantenimiẽto dela gracia celestial: mas mira quales son aquellos a quien se reparte/ ca no la destribuye alos donosos ni alos q̃ se andã por la cibdad vagueando como si residiessen enla yglesia o en alguna dignidad seglar: mas solamẽte se da alos que buscan a Jesu christo por los desiertos: porq̃ solos aquellos son rescebidos de su magestad que no tienen fastidio ni se enhadã de su compañia. ¶ Reparte pues el señor sus manjares/ y a todos los quiere dar y a ningũo los niega: porque de todas las cosas es muy suaue repartidor: mas como el parta los panes y los de alos discipulos si tu no estẽdieres las manos y tomares parte dellos para q̃ comas ósfalleceras ẽla carrera y no echaras la culpa al que lo reparte y se compadece. ¶ Mas mira que con aquellos los reparte que permanecen conel en el desierto y no se partẽ del el primero ni el segundo ni el tercero dia. E no los quiere ỏrar ayunos: porque no quiere que desfallezcan enel camino. ¶ Assi que nõ quieras desfallecer ni apartarte ỏla doctrina de dios ni te fatigues quãdo eres del increpado: ni recibas por ello pena agora: porq̃ despues no seas mas fatigado. Lo de suso es de sant Ambrosio. Ambro. sup lucaz.

VI. ¶ Considera tambien la miseria y aspereza dela mesa del señor y delos suyos/ y menosprecia los ỏleytes deste mundo: ca todo deleyte carnal es enemigo del cuerpo y del anima. Onde sant Crisostomo dize. ¶ Ninguna cosa es assi enemiga y dañosa al cuerpo/como es el vicio dela carne: y ninguna cosa ay que tãto destruya/ acorte y corrõpa la salud corporal/ y primeramente castiga y atormenta los pies que nos lleuaron alos combites desterrables y reprehensibles/ y despues ata las manos que administrauan al viẽtre: porque traxeron a el tales y tãtos manjares/ Chrisso. in homelia.

⁊ muchos ay q̄ conlos tales deleytes assi comiendo como soltando la rienda delos apetitos a otros vicios de mayor torpedad destruyen la boca/ y los ojos y la cabeça. E Oracio poeta dize. Menospre-cia los deleytes carnales: porque es grā de el daño que haze la desordenada sensualidad del dulçor d̄la carne comprada por el dolor q̄ se espera padescer por ella. Delas otras cosas q̄ pertenecen ala cōtemplacion delo q̄ enesta materia se puede pensar en copiosa manera fue escripto arriba enla otra hartura que el señor hizo delos cinco panes: mas aun pueden aqui ser entēdidas por estos siete de agora siete partes dela penitēcia. El pan primero es la solicita emienda dela mala vida. El pan segundo la verdadera ⁊ humilde acusacion delos defectos. El tercero es la indignacion cotidiana contra el excesso del pecado cometido. El quarto es tener el hombre siempre congoxa ⁊ ansia temerosa de no recaer enla culpa passada. El quinto es afection feruiente de aprouechar de contino mas enel bien. El sesto es parescer siempre alos sanctos varones. El septimo es la punicion ⁊ castigo de sus proprios males y delos otros. Estos siete panes son las siete espigas q̄ la escriptura sacra dize que Pharaon vido que brotauan ⁊ nacian de vn cogollo. Estos son los siete grados que se vieron enla escalera de Jacob para subir al cielo. Estos son los panes por cuyo esfuerço ⁊ virtud se quita la culpa d̄los siete pecados mortales / y se influye y derrama la gracia delos siete dones del espiritu sancto/ y se gana el setenario delas virtudes Mas conestos panes estauan algunos pocos pecezillos/ alomenos dos que fueron significaciō ⁊ figura del temor y del amor que conellos se deuē comer. El pez primero es el temor delas penas del infierno: y este se toma enlas aguas del infierno: ca el temor principalmente nace dela consideraciō delas penas infernales. El segundo pez es el amor y desseo dela gloria perdurable: y este se toma enel rio del parayso. Y son dichos pecezillos y no peces porque el temor es pequeño / porque torna al hōbre humilde y baxo: y el amor assi mesmo es pequeño por el estado desta vida: ca muy chico es qualquier grado de amor que eneste mundo se tiene en cōparacion del amor que ay enel otro siglo Sobre todo esto es de saber que ay tres estados de buenos en toda esta nuestra yglesia militante. El primero delos quales es el estado delos principiantes. El segundo el delos que van ya aprouechādo enel bien. El tercero el delos perfetos: y cada vno destos tiene siete panes espirituales con que mantiene el señor alos fieles que biuen debaxo de cada vno dellos Los primeros siete panes propone y apropria sant Bernardo alos religiosos nouicios que tienē abito y forma de principiantes quanto al comienço de su conuersion / y el pan primero es el pan dela palabra de dios: enel qual consiste la vida espiritual del hombre / segun aquello que es escripto. No en solo pā biue el hōbre: mas biue en toda palabra que procede dela boca del señor. Y dexando nos agora de hablar d̄la palabra vocal o corporal / segun la qual dios vuo hablado en algun tiempo segun se lee/ a Moysen y al patriarca Abraham y alos otros patriarchas y prophetas por los Angeles/ o por si mesmo / o por otra alguna manera/ podemos al presente dezir que la palabra de dios nasce en dos maneras: segū la primera sale sin algun medio / esto es/ quando sin que hable por medio de alguna criatura habla por sn alumbramiento sancto: o por algun claro instincto al coraçon del hombre / inspirando le lo que ha de hazer: y enesta manera habla Dios a los peccadores y alos hombres mundanos/ estimulando los con remordimiento de consciēcia para que vengan a penitencia. Y enla segunda manera habla dios mediāte alguna persona/ como es el perlado/ predicador: o el doctor o por lengua de algun amigo suyo / por el qual quasi como por lengua de relator reuerbera y

Gen. xlj.

Gen. xxviij

Bernar. in sermōe d̄ septē panibus dñi ce septime post pente costem.

Mat. iiij.

Exo. iij. c.

Gene. iij.

traspone sus palabras diuinas en las orejas del hombre. Puede se dar otra tercera manera sin estas tres segun la q̃l dios habla alos hõbres/ en especial alos que son nueuos en la religion/ y esta es la sagrada escriptura que es de tanta auctoridad y verdad que todo lo que dize auemos de recebir como palabras verdaderas de dios/ por cuya reuelacion fueron escriptas para espiritual sostenimiento ó los que las leen como de pan dela vida. El segundo pan es/ segun el mesmo sant Bernardo dize: la obediencia que sucede y viene despues dela licion delas escripturas/ porque no aprouecha nada oyr las palabras de Dios si el que las oye no quisiere ordenar su vida segun lo que se contiene enellas. El tercero pan es la contẽplacion/ y este pan con assaz conuenencia acompaña alos dos precedẽtes/ porque despues que las palabras de Dios estan encomẽdadas al coraçon: y el hombre se determino en obedecerlas/ necessario es q̃ piense cada dia como pueda disponer su vida segun su diuina voluntad. El quarto pan es las lagrimas ó los que oraũ: y este pã con biẽ conuenible orden es ayuntado al antepassado: porque como el sieruo de dios piensa la carga y grauedad de sus peccados y la miseria del presente destierro y abitacion: y la gloria de la vida eterna/ y su gran flogedad y flaq̃za/ y la bondad de dios cerca de si mismo enel tal pensamiento se inflama y se enardesce enel fuego dela deuocion y luego se resuelue y desata el coraçon en lagrimas de dolor. Y entõces recorre se al defendimiento dela oracion. El quinto pan es el trabajo dela penitencia: y este por cierto es necessario alos que comiẽçan aun despues delos otros tres panes ya dichos/ porque segũ dize sant Augustin: no abasta mudar las costumbres en mejor estado y apartarse el hombre delos males si no satisfizieres a dios por penitẽcia y por trabajo y por dolor. El serto pan es la cõpañia alegre y cõforme y de vn coraçon/ y esta bien se dize pan/ porque sostiene y conforta enla vida espiritual alos que biuen en comunidad quanto alos claustrales que son los que biuen fuera dela soltura del mundo/ y son llamados segũ comun vocablo claustrales: y aun tambien conforta este pan dela vniformidad y cõcordia delos que biuen enla comunidad dela yglesia quanto a otros principiantes. El septimo pan es el pan biuo sacrosancto del cuerpo sacramental del señor/ y deste assaz largamẽte es dicho en diuersos lugares.

Dichos los siete panes delos començantes: por consiguiente se deuen agora gustar otros siete/ que son del estado delos que van ya aprouechando enel bien que principiaron. Sobre lo qual es de saber que como dize el Apostol. No esta la saluacion en mano del que la quiere/ ni del que corre por ella: mas esta en sola la voluntad de dios que se amercede/ y porende necessario es al que quiere correr por la carrera delos verdaderos prouechos espirituales q̃ de todo en todo se esfuerce en Dios/ y que se arrime a sola su misericordia/ y que tenga siempre delante las misericordias antiguas y presentes de que vsa/ haziendo le gracias cada dia por los bienes ya recebidos. Y enesta manera yra siempre creciendo en virtudes mayores. Por lo qual sant Bernardo pẽsando a menudo todas estas misericordias del señor en si mesmo reduze las en siete panes de cuya suauidad tuuo el señor por bien delo consolar con misericordiosa franqueza. E nosotros deuemos trabajar por comer dellos si queremos aprouechar enla vida espiritual/ porque podamos dezir conel prophęta. Vengan señor sobre mi tus miseraciones y piedades y biuire. El pan primero o la primera misericordia/ segun sant Bernardo dize: es la preseruacion y defendimiento ó muchos peccados/ enlos quales el pudiera caer si la misericordia de Dios no lo vuiesse guardado/ y segun el mesmo sant Bernardo dize. Tres son los pedaços deste pan: porque dize/ en tres maneras me a-

Cviij.

Ad roma nos. ix. c.

ps. cxviij.

Bernar. sermõe. j. de septem panibus.

cuerdo auer me dios guardado de pecados: conuiene saber: por apartamiẽto de ocasion: ⁊ por la virtud que me fue dada de vencer: y por la sanidad delas afectiones. El segundo pan es la piadosa dissimulacion y sofrimiẽto que tiene dios con el pecador: porque siempre el clementissimo señor detiene el rigor dela vengança ⁊ piensa enel beneficio dela indulgencia E tiene este pan tres pedaços q̃ son muy larga paciẽcia dela qual vso / con la qual espero / y la election dela predestinacion que quiso que fuesse cumplida enla caridad muy grande cõ que nos amo. El tercero pan es la misericordia cõ que me cõuierte a penitencia / y este tiene tres pedaços. El primero es que comueue y sacude el coraçon / despertando lo para que mire las llagas de sus pecados: y para q̃ sienta el dolor dellas. El segundo es que espanta lleuando por el pensamiẽto al hombre alas puertas del infierno: y le amuestra los tormẽtos que estan alli aparejados para los malos. El tercero es q̃ da esperança de perdon. El quarto pan es la indulgencia delos pecados / que es quando dios rescibe a su misericordia al que haze penitencia: y este pan tiene tres pedaços: porque como dize sant bernardo: en tal manera perdona dios todos los peccados y con tan marauillosa clemencia relaxa y suelta toda la offensa que le fue hecha / que no le queda cosa q̃ pueda condenar con vengança: lo qual es el pedaço primero / ni lo cõfunde ni lo echa en verguença injuriando lo / que es el segũdo: ni menos dando le culpa ni agrauiando lo / que es el tercero. El quinto pan es continencia que es apartamiento de pecar / o virtud de contener se delos males / y de biuir mejor ⁊ con mas emienda: porque no padeciesse peligro de recaer: y este pan tiene otros tres pedaços: porq̃ esta continencia tiene tres aduersarios que la combaten que son / la carne / y el mundo / y el espiritu maligno: alos quales no podemos resistir por nuestra propria virtud: mas confortados deste pan dela clemencia diuina tenemos enel señor esta fuerça para los vencer. El sexto pan es la gracia de merecer con que perdona y da lugar ala vida menos buena: y esta gracia dize sant Bernardo que consiste principalmente en tres cosas como en tres pedaços: conuiene saber: enel aborrecimiẽto d̃los males passados: y enel menosprecio delos bienes temporales presentes / y enel desseo d̃los bienes aduenideros y p̃durables. El septimo pan es la esperança de ganar y de consentir la gloria: porque conella da dios al hombre indigno ⁊ pecador tantas vezes esperimentado de su bondad que pueda esperar que ha de posseer las riquezas celestiales: y este pã segun dize el mesmo Bernardo tiene tres pedaços diziendo. De tres cosas tengo consideracion / enlas quales esta toda mi esperança. La primera es la caridad pues conella me hizo dios su hijo por gracia de adopcion. La segunda es la verdad inuariable del prometimiento q̃ me tiene dado de su gloria. La tercera es el plenario poderio que tiene del padre: de poder me la dar.

Bernar. in sermõe d̃ septẽ misericordijs

Bernar. vbi supra.

¶ Pues refecionados ya de dos setenarios d̃ panes puestos ⁊ ofrescidos ala mesa de nuestro coraçon dela doctrina y mano del glorioso sant Bernardo: conuiene saber: delos panes delos principiantes y delos aprouechãtes / esforcemonos agora con sancto feruor a gustar comoquiera que pudieremos los otros siete panes que nos han d̃ ser ofrescidos y dados del espiritu sancto con que son cõsoladas las animas d̃los perfectos: y estos son los siete dones del espiritu sancto. O quan biẽauenturada sera el anima que mereciere hartarse dellos. E con assaz propriedad son representados estos dones por nombre de panes pues que mantienen ⁊ consuelan el anima enla vida presente / y la han d̃ hartar enel reyno de parayso que se espera. El pan primero destos es el temor del señor / ⁊ digo temor por el temor filial q̃ no por el temor seruil / ca el temor seruil es proprio delos q̃ comiẽçan: mas

¶ viij.

el temor significado eneste primero pã es temor casto: por el q̃l teme cada vno d̃ ser aptado d̃ dios: ⁊ poresto este temor apta al hombre de toda cosa q̃ es contra dios Mas porque tambiẽ es necessario que no solamẽte temamos d̃ hazer mal/ mas que hagamos biẽ: siguese el segundo pan que es el dõ dela piedad/ conel qual el espiritu sancto nos amonesta que obremos bien a gloria y alabança de dios y aprouecho d̃ toda su sancta yglesia: y esta es la piedad que el apostol dize que es prouechosa para todas las cosas: y procede del coraçon piadoso que dios mira y alũbra: y todo otro corporal exercicio que sea sin piedad a muy poco aprouecha. El tercero pan es el dõ dela sciẽcia y este se acompaña cõ los dos ya dichos. Ca como dize sant crisostomo. Ninguno puede guardar se de mal si primero no lo conosce/ ni puede hazer el biẽ si tiene del ygnorancia Y esto se da porel don dela sciẽcia/ ca por ella se otorga al hombre tener claro y recto juyzio para que conozca sin error destas cosas inferiores qual dellas es dañosa/ y qual es la que conuiene para su saluacion. El quarto pan es el don dela fortaleza que con assaz conueniẽcia se sigue despues dela sciencia: porque conociẽdo el hombre coneste don de que males se deue guardar/ y que bienes deue poner en obra menester ha spiritu de fortaleza con que pueda proseguir ⁊ obrar las cosas q̃ vuiere conocido: assi para vencer los males como para obrar los bienes. Deste dõ fueron dotados los santos martyres/ pues que ningunos tormentos pudieron ser mayores que sus esfuerços. El quinto pan es el don del cõsejo: por cuya lumbre es el hombre endereçado enlas cosas delas quales la razon humana no alcança suficiente salida ni cumplido conoscimiento. E bien conueniblemẽte se sigue el consejo despues dela fortaleza: porque segun dize san gregorio: mucho se destruye la fortaleza si por el consejo no fuere guarnescida y alũbrada: ca quanto mas el hombre vee que puede ser vẽcedor tanto con mas arrebatamiento cae la virtud o fortaleza q̃ es sin tẽplança ⁊ sin buen tiẽto: y el coraçon que vna vez perdio la silla del consejo dẽtro en si mismo muchas vezes sin cuẽto se d̃rrama por defuera en desseos variables y peligrosos. El sexto pan es el don del entẽdimiento: y este se sigue despues del dõ del cõsejo ⁊ haze dos bienes enel anima. El primero es q̃ alunbra el entendimiẽto para recebir especulatiua y sanamẽte el consejo del espiritu sancto. El segundo que purifica la voluntad y las afeciones para poner en obra el biẽ consultado. El septimo pan es el don dela sabiduria: y con deuida horden se sigue despues del don del entendimiento y de todos los otros dones: porque ninguna cosa son sin ella: y esta sabiduria es vn conoscimiento dela suauidad de dios auida por experiencia. Onde tanto quiere dezir sapiencia como sabrosa sciencia/ ca por el don d̃la sabiduria es el hombre ayudado enel conocimiento delas cosas diuinas: y enel gusto muy suaue dela dulcedumbre dellas.

j'adtimo. iiij. capit.

Chrisost. de laudibus pauli

Grego. su ꝑ ezechi.

¶ Siguese la oracion del auctor.

Adorable señor Jesu xp̃o cõpadecete y põ tus ojos de clemẽcia sobre la compaña delos penitẽtes y d̃ los justos principiãtes: y delos q̃ cõ perseuerancia aprouechã: y delos contẽplatiuos y perfetos para q̃ perseuerẽ enlos tres dias del desierto: q̃ es enel primero dela contriciõ y enel segũdo dela cõfesion: y enel tercero dela satisfacion: dando les victoria contra el mundo y contra la carne y cõtra el diablo/ y alumbrando los por vision corporal/ ymaginaria y espiritual pues que estos tres estados esperan de ti perdõ/ gracia ⁊ gloria: mantiene señor alos primeros dando les discreta solicitud/ cautela/ indignaciõ: temor/ desseo y zelo/ y vẽgança de si mesmos: harta alos segundos por espiritu de temor/ de piedad/ de sciencia de fortaleza/ de consejo/ de entendimiento y de sabiduria/ ⁊ consuela alos terce-

ros por los tres dotes de anima: y por los quatro del cuerpo aqui en la vida presente por esperança firme: la qual suplicamos que por tu clemencia sobrecrezca / y este colmada en siete espuertas en la bienauenturança aduenidera. Amen.

¶ Sumario del interprete.

¶ Capitulo.xcij. que nos deuemos guardar de la leuadura delos phariseos: y del ciego que el señor alumbro en la ciudad de Bethsayda: segun que lo cuēta sant marcos alos ocho capitulos: y sant matheo alos diez y seys. E contiene cinco parraphos segun que se siguen.

¶ El primero es / de como el señor huyo por la mar hecho el miraglo de los panes y vino alos fines de Magedā y de Dalmacha: y de como lo tentaron alli los fariseos demandando le otra vez señal del cielo. Y que los astrologos no puede juzgar en particular sino de solas las disposiciones naturales del tiempo y q̄ la escriptura da muy cierto testimonio de rpo.

¶ El segundo es de lo q̄ segun seso moral significa esto. Y que mas es de loar el q̄ sabe conoscer sus proprios defectos que el que conosce los secretos celestiales. Y que la tarde del hombre es la vejez / y la mañana es la juuentud. Y de como el señor no quiso dar la señal que le demandauan. Y de la condicion q̄ era el amor que los discipulos tenian al rey del cielo: y como de la trasformacion que en el tenian se oluidauan del comer.

¶ El tercero es que la leuadura significa la mala doctrina: y de tres maneras de leuadura que son / la primera de los phariseos y de sus errores / la segunda de los saduceos / la tercera de los herodianos y de sus errores. Y de la causa por q̄ herodes ascalonita gano el reyno de los Judios.

¶ El quarto es q̄ los discipulos no entendieron lo que el señor dixo en la leuadura Y de como los reprehendio del temor q̄ tenian q̄ les auia de faltar pan: por q̄ no trayan mas de vno. Y de la causa por q̄ carecian de entendimiento espiritual.

¶ El quinto es de como vino el saluador ala ciudad de Bethsayda / y alumbro a vn ciego poniendo de su saliua sobre sus ojos. Y q̄ segun la disposicion y grados de la fe assi se obrā los miraglos en los paciētes. Y de la razō por q̄ este ciego vido primero con alguna imperfecion y despues vido bien. Y del mal que haze la vanagloria Y de lo q̄ significan las cosas q̄l señor hizo en este alumbramiento.

¶ Sigueſe el capitulo.xcij.

¶ j.

Despues del miraglo de la hartura y multiplicacion de los panes ya mostrada dize agora el testo que dexo el señor la cōpaña y se subio luego con sus discipulos en vna naue pequeñuela. Esto hizo queriendo huyr del fauor y alabança de los hombres y la reuerencia del pueblo / y porque estando apartado de la gente se ocupasse mas en la doctrina de los apostoles / dando en esto exemplo a otros de hazer otro tāto. E vino en los fines de Magedā / y en las partes de Dalmacha. Estas segun dize sant augustin son vna mesma tierra / aunque es llamada por dos nombres: como quiera que otros dizen q̄ son dos regiones distinctas aun que estan cōjuntas en las estremidades. Y por ende estando en el lindero donde se juntā los fines de la vna y de la otra estaua en el fin de qualquiera dellas. y estando assi llegaronse a el no como deuotos y simples / ni con desseo de ser alumbrados en la verdad / mas como embidiosas espias para lo tentar / los phariseos y saduceos tentando si pudiessen por ventura tomar lo en alguna palabra y rogaronle q̄ les mostrasse alguā señal del cielo. Y esto le pidieron porque se declarasse el tiēpo de su venida por alguā cosa nueua que pareschiesse en los cuerpos celestiales: como si diressen. Si del cielo veniste / manifiesta la certidumbre de tu venida en mostrar nos señales del cielo. Sobre lo qual es de considerar que algunos escriuanos y phariseos dexado el estudio de la ley y de los pro

phetas estudiauan en astrologia / ⁊ aun hasta el tiempo de agora algunos de aq̃l linage son mucho curiosos enesto: ⁊ porque los astrologos quierẽ por la consideracion delas estrellas juzgar el comiẽço delas leyes y de diuersas sectas quando de nueuo nascen: querian estos prenosticar o tener certidũmbre dela venida d̃ Jesu christo lo qual era impossible / porque la virtud del cielo no se estiẽde a tales particularidades aun que se estiẽda para prenosticar y juzgar dela futura disposicion del ayre assi como dela seq̃dad y dela pluuia y d̃los tales temporales. O puedese dezir q̃ para conocer que el señor era christo enla ley prometido demandauan del cielo señal: por la qual fuesse conoscida su magestad / como algunos relampagos desaforados / o algunas pluuias fuera de tiempo y de orden / o otra tal cosa: o que mãtuuiesse todo el pueblo por largo tiempo dela mãna embiada del cielo: a exẽplo de Moysen: o que hiziesse al sol estar q̃do en vn lugar sin mouimiento alguno / como lo hizo Josue. O lo retrocediesse y boluiesse muchos grados atras como lo hizo Esayas en señal dela sanidad del rey Ezechias: o que hiziesse abaxar fuego d̃l cielo: assi como lo hizo Helias. Sigue se enel testo. Y respondio el señor ⁊ dixo les redarguyendo los. Quando es ya venida la tarde dezis / sereno tiempo hara mañana pues que esta rubicundo ⁊ arrebolado el cielo. Como si dixesse. Alguna cosa podeys conoscer y prenosticar por la consideracion del cielo dela disposiciõ y qualidad q̃ sera el tiẽpo aduenidero: cõuiene saber: q̃ sera claro y sereno: ca quãdo el cielo esta d̃ tal disposiciõ ẽla tarde / muchas vezes es señal dela serenidad aduenidera aun q̃ por alguna causa acidental se estorua algunos tiempos la tal serenidad. Sigueseenel testo. E podeys dezir enla mañana: oy aura tempestad: porque rutila y resplãdece mucho el cielo: ca esto es por la mayor parte señal de tempestad. Y es la razõ tal. Por las señales del cielo enlas q̃les no estays bien enseñados sabeys juzgar los tiẽpos prenosticãdo dela serenidad o d̃la pluuia: pues mucho mas deueys pẽsar por las escripturas dela ley y de los ꝓfetas: enlas q̃les estays enseñados q̃ yo soy xp̃o ꝓmetido enellas: delo q̃l cõcluye xp̃o como cosa biẽ prouada el argumẽto cõtra ellos diziẽdo. Pues bien sabeys juzgar la haz del cielo: mas no podeys juzgar las señales delos tiẽpos: como si dixesse. Bien teneys noticia d̃ juzgar la cara d̃l cielo: esto es la disposiciõ del ayre p̃nosticãdo y hablãdo lo q̃ sera d̃los tiẽpos aduenideros por las señales q̃ son mudables y falibles: mas las señales delos tp̃os d̃ mi aduenimiẽto d̃los ꝓfetas ꝓfetizado y puesto d̃ mi por obra no las podeys saber: porq̃ la eregia y la ẽbidia os q̃to esta facultad. E dize las señales delos tp̃os: porq̃ la venida primera de Jesu xp̃o en carne passible a padecer / y la venida segunda q̃ndo verna en cuerpo glorificado a juzgar son dos tp̃os que no se pudierõ saber por señales astrologicas ni naturales: mas por solo el testimonio d̃las sctãs scripturas. E assi paresce q̃ por los dichos d̃los ꝓfetas: y por los miraglos vistos q̃ el señor hizo tãtos y tales q̃les ninguno otro hizo pudierõ y deuieron y conoscer y juzgar los hebreos quel era verdadero xp̃o prometido enla ley.

Exodi. xvj. capi. Josue. x. Esaye. xxxviii. iiij. reg. j.

¶ Hablando segun moral entẽdimiẽto aqui reprehende el señor a estos: porque juzgauã delos tiempos que estauan por venir por las señales q̃ parecian enel cielo q̃ son falibles ⁊ mudables: y no sabian juzgar de xp̃o por las señales que tenian enlas escripturas pues q̃ son certissimas ⁊ significan alos hombres que se quieren entremeter enlos fechos d̃los otros y no juzgan de sus proprias conciencias pues que puedẽ mejor leer enellas. Por lo q̃l dize sant Hieronymo. Apenas hallaras algunos delos que quierẽ que parezca su vida ser buena ⁊ sin reprehension que de buena voluntad no reprehenda la agena porque tanto ha ya enseñoreado este vicio el coraçõ delos hombres que aun los

¶ ij. Seso moral.

Hierony. li. vnico su ꝑ marcũ.

que estan muy apartados delos otros d̃fectos han caydo eneste como en vn lazo estraño ⁊ particular del diablo: y esto tãbien se dize contra los que tienen diligẽte solicitud de considerar la qualidad aduenidera del ayre o d̃los otros acaecimiẽtos: y no quieren pensar ninguna cosa delas que mas les cumplen para el tiempo de su muerte: o para el juyzio de dios aduenidero: mas como dize sant Augustin/ mas digno d̃ alabança es el hombre que es conoscedor de su propria enfermedad de passiones y d̃fectos que el que escodriña las cõstelaciones d̃los cielos y los fundamentos delas tierras. Item segũ moralidad la hora dela tarde se entiẽde aqui por la vejez del hombre: y la mañana por la juuentud: y el color rubicundo del cielo significa el feruor dela caridad/ y la serenidad significa la tranquilidad y sossiego del coraçon. Pues quando enla mañana dela juuentud esta arrebolado ⁊ rubicundo el cielo/ señal es dela tribulaciõ aduenidera: por lo qual es escripto. Hijo quando te llegares al seruicio d̃ dios esta y perseuera en justicia y temor y apareja tu anima para la tẽtacion y para las aduersidades. E quando parecen enel cielo arreboles enla tarde: esto es: enel fin d̃la vida señal es de caridad / y señal es dela serenidad aduenidera q̃ se sigue despues d̃la tempestad. Onde enel libro de Thobias es escripto. Tu señor eres el que hazes despues dela tempestad tiempo reposado y sereno. Y Salomon dize. Lloro ocupa las estremidades y los cabos del gozo temporal. E por el contrario segun dize el señor. La tristeza delos sanctos se conuertira en plazer: ⁊ assi mesmo quãdo ay serenidad de ꝓsperidad enla vida presente/ señal es dela pena y tempestad que sucedera ẽla vida aduenidera: y por el cõtrario quãdo ay serenidad enla tarde / cõuiene saber enel fin dela vida humana: señal es dela consolacion y dela serenidad dela vida que despues deste siglo se espera. Siguese enel testo. Y el señor gemiendo dixo. Esta generacion mala y adultera señal demanda y señal no le sera dada sino la señal d̃ Jonas ꝓpheta: Esto dixo sospirando en espiritu: porq̃ como se alegra dela salud delos hõbres assi se duele d̃ sus errores y perdiciõ: ⁊ dixo generaciõ mala quãto ala peruersidad delas costũbres: y adultera quanto al quebrantamiẽto dela fe/ y quanto al apartamiẽto q̃ se aparto d̃ dios verdadero esposo delas aĩas por infidelidad: ⁊ dixo: señal demãda: como si dixesse: demãdame señal/ por la qual sea juzgada y conocida mi magestad y no les sera dada sino la señal d̃ Jonas propheta: porq̃ fue señal baxa y de cosa familiar y dela tierra: dela q̃l dize el ꝓpheta. Haz comigo señal en biẽ y esta es la señal d̃la passion/ por la qual fue todo hombre socorrido y consolado. Otra tal materia como esta tienes arriba enel capitulo setẽta y quatro: adonde puedes ver cosas muy notables. Siguese enel testo. Y dexãdo alos phariseos y alos saduceos como a obstinados ⁊ incorregibles partio se dellos por apartamiento de corporal presencia y quanto al efecto de su gracia. E subiendo otra vez enla naue cõ sus discipulos fuesse cõellos tras el mar: esto es allẽde d̃l estanq̃ d̃ Genesaret d̃xado todo el estruẽdo mũdano ⁊ como los discipulos viniessen allende del mar y llegassen a tierra hallarõ q̃ seles oluido de traer algunos panes: esto es: los pedaços delos panes d̃las siete espuertas q̃ sobraron del miraglo. E no teniã sino solo vn pan. Quatro causas pudieron ser las d̃ste oluido. La primera porque el señor les auia d̃fendido que no guardassen los mantenimiẽtos de vn dia para otro. La segunda por la copia de muchos pobres que sobreuinieron: alos quales dieron y dexaron todas las reliquias del pan que sobro. La tercera la esperança que teniã enel: ca vistos ya sus miraglos estauã ya muy ciertos que ninguna cosa les auia d̃ faltar. La quarta por la transformacion que tenian enel dulçor de aq̃l vnico y verdadero pan q̃ contenia en si mesmo todo

Augu. de questionibus euãgeliorum.

Seso moral.

Ecclesiastici. ij. c.

Thobi. ij.

Prouerbio. xiiij.

Joan. vj. c.

Seso litteral.

deleytamiẽto y lo tenian consigo/ de manera que estando presos de su vista y afecion no teniã cuydado del pan material. Sobre lo qual dize Beda. Un solo pan que los discipulos tenian consigo dentro enla naue/ espiritual figura ꝛ significacion era del saluador que es verdadero pã dela vida: por cuyo amor y porque siempre eran refecionados dẽtro enel coraçõ. menos o muy poco curauã del pan material q̃ suele dar al cuerpo mantenimiẽto. Bien parece enesto el feruor y desseo que teniã los discipulos dela soberana doctrina de xp̃o: y el menosprecio delos deleytes deste mundo pues q̃ tan poco se curauan delas cosas necessarias para la vida corporal: y parece assi mesmo ser grande la deuociõ que tenian a su presencia diuina pues que en tan inseparable manera se allegauan a el q̃ se oluidaron del mantenimiento necessario para biuir. E muestra se tambien quã poco cuydado tenian dela carne y delas otras cosas pertenecientes a ella/ pues que aun no trayeron alguna partezilla de vianda teniẽdo acatamiento q̃ yua el señor en su compañia. E

Beda su per lucã.

sant remigio dize. Tanto estauan los discipulos vencidos del amor de su maestro que aun no querian partirse del solo vn punto. Pues deuemos aqui mirar quãto erã aq̃llos principes del mundo agenos del apetito delos deleytes corpales pues que tan poco curauã delas cosas necessarias al corporal sostenimiẽto que se oluidarõ de lleuar algunos panes pa su viaje/ sin los quales la flaqueza humana no se puede sustẽtar. Pues aexemplo destos discipulos cura tu mas del manjar del anima que del mantenimiento del vientre y ten mayor cuydado dela virtud del coraçon que del manjar del cuerpo. Pues segũ dize sant Crisostomo sobre este lugar: la possession dela virtud destierra del hõbre toda tristeza y solicitud que a causa d̃ las cosas del mundo suele por la mayor parte tener el coraçon vencido y pone dẽtro enel anima verdadera alegria ꝛ muy grande esperança y haze alos virtuosos

Remi. su p marcũ.

que sean amables a dios y alos hombres

¶ Sigueſe enel testo. E dixoles el señor. Mirad bié y guardaos dela leuadura delos phariseos y delos saduceos. Como si diresse. Estad sobre auiso con diligẽte consideracion del anima y guardaos cõ pureza de fe ỏla leuadura esto es: dela corrupcion ꝛ doctrina corrompida delos phariseos y delos saduceos. Es de notar que la leuadura algunas veces significa por el corrompimiento q̃ de su naturaleza tiene la Doctrina mala como aqui parece. Y en algũos lugares de la sancta escriptura significa por el calor q̃ tiene dentro de si mesma el feruor dela fe/ como arriba es dicho: ꝛ dixoles mas. E guardaos dela leuadura de herodes: cõuiene saber de su vida mala/ y corrõpida y ỏ sus malas costũbres: y assi ay tres maneras de leuadura. La p̃mera es la delos saduceos: los q̃les dizen q̃ no ay resurreciõ delos muertos ni angeles: ni christo: y menosprecian los ꝓfetas: y siruen solamẽte a dios por esperança delas cosas presentes. La segunda es la leuadura delos Phariseos que tienen en mas acatamiento y obediencia los estatutos ꝛ ordenaciões delos hombres q̃ los mandamientos dela ley diuina que ellos menosprecian / y posponen en comparaciõ de sus vanas ꝛ supfluas constituciões / y predican la ley por palabra y cõtradizen la por obras: enla doctrina delos quales auia peruersidad enla enseñança: ꝛ ypocresia enla vida. La tercera leuadura es la delos Herodianos: y esta es adulterio/ y homicidio: osadia liuiana y loca de juramentos: fengimiento de religiõ. La primera leuadura es de error. La segunda es ỏ ypocresia. La tercera ỏ muy mala costũbre. La primera corrompe la razon. La segunda la intenciõ. La tercera la obra. Destas tres dize el Apostol. En tal manera seamos mantenidos de mãjares que no sea nr̃a recreaciõ en leuadura vieja q̃nto alo p̃mero/ ni en leuadura de neqcia y de maldad q̃nto alo segũdo: ni ẽ leuadura ỏ malicia q̃nto alo tercero: o se-

j. cõr. xv.

gun algunos dizen leuadura de Herodes llama el señor a la doctrina corrompedora de los Herodianos: los que dezian que Herodes era Christo. Estos Herodianos: segun algunos quieren: fueron vnos Judios q̃ fingieron vna secta nueua ꝛ direrõ que Herodes ascolonita era el verdadero Christo prometido/ mouidos por falso entendimiento de aquallo
Genes. xlix. que es escripto en el genesi. No sera quitado el cetro de Juda ni el caudillo descendiente de su linage fasta que venga el que ha de ser embiado: adonde es dicho y se concluye que el quitamiento del reyno del tribu de Juda era señal dela venida del messias. Este herodes gano aquel reyno / como fuesse estrangero y no de linage de Juda/ca su padre fue gentil/ y ó Ydumea: que es tierra y nacion de Gentiles. Y porque entẽdian ellos que el saluador prometido auia de reynar segun temporal señorio/ y no veyan entonces a otro reynar en Judea sino a Herodes dixeron que Herodes era el Saluador y el verdadero Christo prometido/como segun verdad la prophecia de Jacob ya dicha vuiesse de ser entendida de Jesu christo nascido en tiempo de Herodes. Pues de todas estas cosas amonesta el señor alos discipulos que se guarden y que no les den consentimiento aprouando las o queriendo parescer a ellos en estos errores: ca no deue el sieruo ó dios biuir en leuadura vieja quanto ala peruersa doctrina / ni en la leuadura de malicia quanto ala peruersidad delas costumbres/ ni en la leuadura de nequicia quanto ala ypocresia dela justicia: mas auemos de biuir en el pan de pureza y de sinceridad quanto ala vida ꝛ intencion: y en los panes sin leuadura y de verdad quãto ala dotrina. Sigueſe en el testo.

C. iiij. CE los discipulos entendiendo la palabra del señor del pan fermentado o mezclado de leuadura material / pensauan dẽtro en si mesmos cõ alguna secreta murmuracio y dezian por esto lo dize porque no tomamos pã para traer cõ nosotros ꝛ no quiere q̃ comamos del pã delos phariseos q̃ tiene leuadura. E assi pẽsauan los benditos discipulos que el señor los auia notado del oluido delos panes que deuieran traer delas siete espuertas que sobrarõ del miraglo. Errauan estos apostoles en dos cosas. La primera es que dubdauã y temian que les auia de faltar pan por quanto no auian traydo pan en copia. La segunda porque no entendian la palabra del saluador que auia dicho dela leuadura/ mas tomauan la materialmente segun el tenor ỏla letra. Pues quanto alo primero son agora reprehẽdidos porque temian que les auia de faltar pan material. E por tanto dize. **E sabiendo el señor los pensamientos dellos** como verdadero dios reprehende los de poquedad de fe: pues que estando el presente y ellos cõ el temiã padecer necessidad ꝛ dize. **Para q̃ pensays hõbres de poca fe que no teneys panes?** Como si dixesse. Pensays auer dicho yo lo que dire ó panes materiales: ỏlos quales no deuiades dubdar. Tenian consigo el pan dela vida que es dador y causa de todas las causas: y por esto no deuierã dubdar que les auia de faltar pan: mas hizo esto christo/ segun sant Grisostomo dize / por quitar Chrisost. sup matt. de ellos la solicitud y demasiado cuydado delas cosas del cuerpo. Y como si les dixera. De mis hechos passados y de mi doctrina deuriades ser assi alumbrados que entendiessedes mi palabra no se auer estendido al pan material / porque deste tal pan yo puedo proueeros en abũdancia / lo qual el señor prueua con dos exemplos de grande abastança ꝛ hartura quando harto gran multitud de gentes de pocos panes y de dos pecezillos: y por esto dize. **No entendeys a vn el mysterio:** ca si por los panes se entiẽde la doctrina sana/ de necessidad se entiende por la leuadura la doctrina corrompida y mala. **Ni os acordays delos cinco panes:** esto es: dela potencia ꝛ virtud Ioan. vj que mostre en la multiplicacion dellos.

E de como los reparti en cinco mil hõbres. E dezidme quãtos cofines alçastes llenos de pedaços? Dixerõ le. Doze. Pues quando reparti siete panes y harte dellos quatro mill hõbres quantas espuertas de pedaços alçastes? Ellos le dixeron. Siete. E quiso traer el señor ala memoria delos discipulos los miraglos delos cinco y de los siete panes: porq̃ confiassen q̃ los podia hartar y les daria mãtenimiẽto pues q̃ de poca cosa harto tãtas gẽtes. E quiso enesto tãto dezir como si dixera. No deueys tener hãbre ni falta de mãtenimiẽto para vosotros ni para mi pues q̃ aueys visto que de tã pocos panes hizo que sobrassen tantas reliquias. E sant Grisostomo dize. Reduze el señor ala memoria delos apostoles los miraglos passados/ por hazer mas atentos sus coraçones para los que estauã por venir. Despues desto reprehende los agora delo segũdo/ q̃ es el defecto que tenian de espiritual inteligencia. Y esto es lo q̃ dize. Pues porque aun no entendeys q̃ quãdo os dixe: guardaos d̃la leuadura delos phariseos y d̃los saduceos: q̃ no lo dixe por el pã corporal. Como si dixesse. Pareceme q̃ careceys d̃ verdadero entendimiẽto: ⁊ porende no creays q̃ os hablaua de pã material: assi q̃ no deueys dubdar q̃ podays ser proueydos de pan comun: ca assi puedo multiplicar vn solo pã que tẽgays como vistes q̃ multiplique los otros: mas yo no tẽgo agora cuydado de tal pan ni os hablo dello: mas de otro pã y de otra leuadura deuriades entender mis palabras: conuiene saber: del pan de la doctrina peruersa que a manera de leuadura parece tener aun que con falsa aparencia: substancia de verdadero pan/ mas enla verdad toda la substancia corrompe delo que conella se mezcla y todo lo trae ⁊ conuierte en su sabor: y esta es la leuadura dela qual el apostol dize. Un poco de leuadura toda la massa corrompe: y pues que assi es desta mala dotrina figurada enla leuadura delos phariseos/ y de los saduceos: y delos Herodianos/ como arriba es dicho: nos deuemos principalmente guardar. E sant Ambrosio dize. Si el manjar corporal nos empesce es cõ gran diligencia desechado: quanto mas se deuen los hombres guardar del daño o ponçoña del manjar espiritual peruerso ⁊ malo. Siguese enel testo. Y entonces entendieron los discipulos que no vuiesse dicho el señor que se deuiessen guardar dela leuadura delos panes materiales: mas que lo auia dicho porque se guardassen dela doctrina d̃los fariseos y saduceos: que por la razon ya dicha se llama leuadura.

Chrisost. sup matt.

j.cõri.xv.

Anbro. super beati immaculati.

¶ Siguese enel testo E vinieron el señor y los discipulos ala ciubdad d̃ Bethsayda/ y traxerõ le vn ciego ⁊ rogauãle q̃ llegasse ael: porq̃ creyan cõ toda firmeza q̃ poniẽdo enel sus manos seria luego sano. E tomo dela mano al ciego ⁊ sacolo fuera del barrio: y dela vezindad: y del estruendo delos malos/ y escupiendo enlos ojos del ciego puso sobre ellos sus manos y pregũto le si veya alguna cosa/ ⁊ comẽçando a ver dixo: paresce me q̃ veo vnos hombres q̃ andan como arboles. Y esto dixo porq̃ no podia aun determinar con su vista las particularidades y partes distinctas delos cuerpos hũanos Y porq̃ veya cõ alguna escuridad que se mouiã los cuerpos de aq̃llos hombres d̃ lugar a lugar. Y despues pusole otra vez las manos sobre sus ojos ⁊ comẽço a ver y fuele restituyda la vista d̃ manera q̃ vido sin impedimento alguno todas las cosas. Por esto q̃ aqui dize que estando presentes los discipulos alumbro a este ciego y no luego del todo y que despues lo alumbro en perfection/ paresce que fue arguyda ⁊ significada la ygnorancia dellos/ ca cierta cosa es que christo uuestro Saluador pudiera alumbrar lo luego enesse punto en perfeta manera: mas por tal modo quiso hazer su alũbramiento q̃ significasse q̃ estauan aun los discipulos escurecidos de tiniebra de

¶ v.

ygnorãcia y que auiã menester ser alumbrados para entender con mas claridad los mysterios de nuestra reparacion/ onde despues dela resurreciõ les abrio el entendimiento para entender las escripturas. Otros dizen que este alumbramiento fue hecho con sucession de tiempo ꝛ no en vn punto por la pequeña fe deste ciego y delos que lo ofrescieron a Christo/ y puede ser que esta causa y la que dicha es concurrieron para que el miraglo del señor no le diesse la vista en vna vez: mas en dos: y por esto tambiẽ se figura que alguna vez da Dios su gracia acrescentando la medida dela gracia que dio primero. Siguese enel testo. Y embiolo a su casa diziẽdole. Vete a tu casa ꝛ si entrares enel barrio no digas a ninguno q̃ te alũbre. Esto mando porq̃ no sele siguiesse jactancia de vanidad: y por nos mostrar a huyr d̃la gloria deste mũdo mas bien pudiera este dezirlo/ ꝛ aun deuia manifestar lo para publicacion dela gloria y alabança del muy alto. No curã ni entienden esto los que hazen todas sus obras porque sean vistos y alabados delos hombres: delos quales el señor dize. Ya recibieron su gualardon. Pues porque no rescibas aqui la merced de tu trabajo y recibiendo la pierdas la remuneracion perdurable: plegate contar mas tus defectos que tus virtudes: a exemplo d̃l Apostol que dize. Yo fuy blassemador y persegui la yglesia de Dios sobre manera. E sant Augustin dize. Quieres que sean acrecentadas tus virtudes? no las quieras manifestar: huye de parecer lo q̃ mereciste ser: y guarda callando lo q̃ puedes perder si lo manifiestas. Sobre lo q̃l dize Beda. Todas las enfermedades q̃ fueron curadas por el señor señales son d̃ los espirituales languores y dolencias/ por las quales el Anima se acerca por el pecado ala muerte perdurable. Y como enel sordo y enel mudo que Christo sano: fue mostrada la salud del anima delos q̃ no podian ni sabian oyr ni hablar la palabra de dios. Item enla refecion ꝛ hartura dela gente hambrienta que auia seguido al señor en aquel yermo/ es figurada aquella suauidad con que el suele mãtener y consolar los coraçones delos que lo aman. E assi eneste ciego poco a poco curado del rey celestial es figurado el alumbramiento delos coraçones delos locos y delos que andan muy errados y lexos dela carrera dela verdad. E dize aq̃ que le rogauan que llegasse a el con sus manos/ porque sabian que con solo poner su sancta mano sobre los Ojos lo podia alumbrar como pudo alimpiar al leproso: y nosotros entonces llegamos al saluador del mundo quando conel ressollo de su espiritu se resplãdesce nuestro coraçon: y quãdo enciẽde el estudio de nuestra buena obra/ para que conozcamos sin defecto nuestra flaqueza. E tomo el señor la mano del ciego por cõfortarlo para la escusacion delas obras saludables: y lleuolo fuera del barrio: porque apartado dela vida comun pueda con mas libertad y mas de contino escodriñar en su coraçon la voluntad de su hazedor: por la qual merecio ser alumbrado: ca qualquiera que dessea ver la lumbre perdurable d̃ parayso no es menester que siga las costumbres dela gẽte comun mas que siempre ande por el sendero de su redemptor. E la razon porque el señor no curo adesora a este ciego: mas poco a poco: aun q̃ si quisiera con sola vna palabra lo pudiera alumbrar/ es porque mostrasse ser grã de la ceguedad Humana/ la qual quasi pie a pie y por vnos grados de aprouechar suele venir y llegar ala luz dela vision diuinal. Es de notar que la saliua es vn liquor q̃ segun su ꝓpriedad procede ꝛ abaxa delas cõcauidades dela cabeça: y assi ꝓcedia dela cabeça del hijo de dios: y las manos son instrumentos del cuerpo puestos por defuera. Assi q̃ escupiẽdo el saluador enlos ojos d̃l ciego pone sus manos sobre ellos/ porque vea: y enesto dio a entẽder q̃ alipio y curo la ceguedad del linage hũano por los inuisibles dones de su diuina clemẽcia: y por los sacramẽtos

Luc. xxiiij

Mat. vj.

Ad galatas. j.

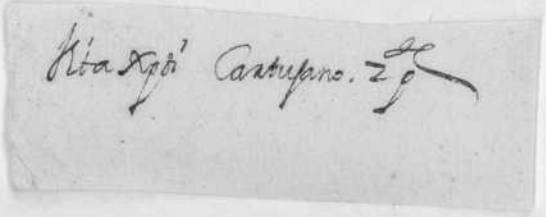
Augustin. de q̃stionibus euangeliorum.

Seso mystico.

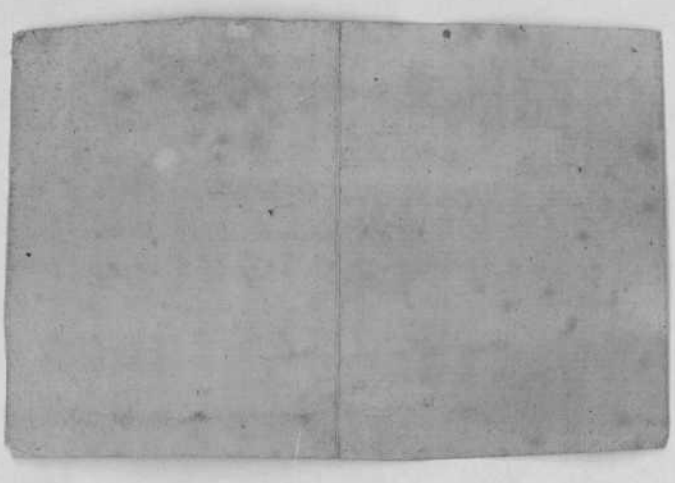
Beda super lucã.

Ca 12
Vm 3

INCUNABLES
Y RAROS
77



Qui Cor porali ieiunio Vicia Conprimis, mentem ele
uas, Virtutem Largiris et praemia = Contra el amor pro
pio = todo contrario al amor de Dios = Los man
xares solidos del alma son Cruz, i trabajos de todo
genero Con un Continuo negamiento de la propia Volun
tad; Vona oratio, con ieiunio, i mejores mas inclina
do a la mortificacion, Y mas descanso es pelear
de camino con el pensamiento Contra la pasion, que no
andar Caiendo, porq Con las Caidas se hace fuerte
Los trabajos, descansos, Las Cruces, luces, todo a de
ser quitar estorvos a la m.te, i esto es ir Caminando a la per
—feccion—



Aña. Nigra ſum. Pſal. 121.

LÆtatus ſum in his, quæ dicta ſunt mihi: in domum Domini ibimus.

Stantes erant pedes noſtri: in atrijs tuis Ieruſalem.

Ieruſalem, quæ ædificatur vt ciuitas: cuius participatio eius in idipſum.

Illuc enim aſcenderũt tribus, tribus Domini, teſtimonium Iſrael: ad confitẽdum nomini Domini.

Quia illic ſederunt ſedes in iudicio: ſedes ſuper domum Dauid

Rogate, quæ ad pacẽ ſunt Ieruſalẽ: & abundantia diligentibus te

Fiat pax in virtute tua: & abundantia in turribus tuis.

Propter fratres meos, & proximos meos: loquebar pacẽ de te

Propter domum Dñi Dei noſtri quæſiui bona tibi. Gloria Patri.

Aña. Nigra ſum, ſed formoſa fi Ieruſalem: ideo dilexit [illegible]

& introduxit me in cubiculũ ſuũ.
Añ. Iam hyẽs tranſijt. Pſal. 126.
NIſi Dominus ædificauerit domum: in vanum laborauerunt, qui ædificant eam.
Nisi Dñs cuſtodierit ciuitatem: fruſtra vigilat qui cuſtodit eam.
Vanum eſt vobis ante lucem ſurgere: ſurgite poſtquam ſederitis, qui manducatis panem doloris.
Cùm dederit dilectis ſuis ſomnum: ecce hereditas Domini, filij; merces, fructus ventris.
Ut ſagittæ in manu potentis: ita filij excuſſorum.
Beatus vir, qui impleuit deſiderium ſuum ex ipſis: non confuntur cùm loquetur inimicis ſuis
orta. Gloria Patri.
Iã hyẽs trãſijt, imber abijt, receſsit: ſurge amica mea, &
eni. Añ. Speciosa Pſal. 147.
Auda Ieruſalem Dominum:
laúda Deum tuum Sion.
Quo-

Ann Heylan f.
N.ra S.ra D. ESTRELLA
DIA V A D ENCISSO